

ΑΠΟΣΤΟΛΟΥ Π. ΠΑΠΑΘΕΟΔΩΡΟΥ

«ΑΡΧΕΙΟ ΑΘΑΝ. ΤΣΕΚΟΥΡΑ»

ΤΗΣ ΕΠΙΜΕΛΗΤΕΙΑΣ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ  
ΤΗΣ ΑΥΤΟΝΟΜΟΥ ΗΠΕΙΡΟΥ  
1914



ΙΔΡΥΜΑ ΒΟΡΕΙΟΗΠΕΙΡΩΤΙΚΩΝ ΕΡΕΥΝΩΝ Αρ. 10  
ΙΩΑΝΝΙΝΑ 1985





Ὁ Ἀπόστολος Π. Παπαθεοδώρου (Α.Π.Π.) γεννήθηκε τό 1928 στούς Δραμεσούς Δωδώνης. Εἶναι ἀπόφοιτος τῆς γεραρᾶς Προτύπου Ζωσιμαίας Σχολῆς Ἰωαννίνων καί τῆς Φιλοσοφικῆς τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν. Ὑπηρέτησε στό Στρατό, ὡς ἔφ. Ἀξ/κός Μηχ/κοῦ, καί στή Μ. Ἐκπαίδευση, ὡς Καθηγητής, Γυμνασιάρχης καί Γεν. Ἐπιθεωρητής, σέ σχολεῖα Μυτιλήνης, Ἡπείρου, Ἀθηνῶν, Μεσσηνίας, Κερκύρας, καθῶς καί στίς Σχολές Μετεκπαιδεύσεως Καθηγητῶν (Σ.Ε.Λ.Μ.Ε.). Συμπλήρωσε τίς σπουδές του στό Διδ/λεῖο Μ.Ε., ὅπου εὐτύχησε ν' ἀκούσει τό μεγάλο φιλόλογο, παιδαγωγό καί φιλόσοφο Κ. Γεωργούλη, (δυό φορές) σέ Ἑλληνοαμερικά Σεμινάρια τῶν AMERICAN COMMUNITY SCHOOLS OF ATHENS γιά σύγχρονες Παιδαγωγικές κατευθύνσεις κ.ά. Εἶναι μέλος καί συνεργάτης πολλῶν ἐπιστημονικῶν κ.ἄ. Σωματείων καί Ἰδρυμάτων Ἡπείρου, Ἀθηνῶν, Θεσσ/κης. Ἐμφανίζεται στά γράμματα ἀπό τό 1951 μέ διαλέξεις, δημοσιεύματα (περί τά 90) σέ περιοδικά καί ἔφημερίδες, καθῶς καί μέ 11 αὐτοτελῆ βιβλία (περί τίς 2100 σελ.) ιστορικά, παιδαγωγικά καί φιλολογικά ἐν γένει. Ἀσχολεῖται ἰδιαίτερος μέ ἔρευνες Ἀρχείων περί τῆς Νεωτέρας Ἱστορίας καί μάλιστα τους Ἀπελευθερωτικούς Ἀγῶνας τῆς Ἐνιαίας Ἡπείρου, καθῶς καί τό δράμα τῆς Β. Ἡπείρου. Τον συγκίνησε ἰδίως ὁ πολύπλευρος ἀγωνιστής Ἀθ. Τσεκούρας, στόν ὁποῖον ἀφιερώνει ἀρκετές σελίδες στά βιβλία του, ὅπως στό παρόν. Διαθέτει πλούσια βιβλιοθήκη Ἡπειρωτική καί γενική Φιλολογική.

Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



20  
Ff

ΑΡΧΕΙΟ ΑΘΑΝ. ΤΣΕΚΟΥΡΑ  
THE EPIGRAMMATIC COLLECTION  
THE AYTANAKOY

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



ΕΥΑΓΓ. Θ. ΠΡΙΟΝΗΣ

**ΑΡΧΕΙΟ ΑΘΑΝ. ΤΣΕΚΟΥΡΑ**

**ΤΗΣ ΕΠΙΜΕΛΗΤΕΙΑΣ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ**

**ΤΗΣ ΑΥΤΟΝΟΜΟΥ ΗΠΕΙΡΟΥ**

**1914**

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



ΑΠΟΔΕΛΤΙΚΑ

ΙΔΡΥΜΑ ΒΟΡΕΙΟΗΠΕΙΡΩΤΙΚΩΝ ΕΡΕΥΝΩΝ

ΑΡΙΘ. 10

ΑΠΟΣΤ. Π. ΠΑΠΑΘΕΟΔΩΡΟΥ

ΑΡΧΕΙΟ ΑΘΑΝ. ΤΣΕΚΟΥΡΑ  
ΤΗΣ ΕΠΙΜΕΛΗΤΕΙΑΣ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ  
ΤΗΣ ΑΥΤΟΝΟΜΟΥ ΗΠΕΙΡΟΥ  
1914

Και άλλα κείμενα με μιὰ  
σύντομη ανάδρομη  
στο Βορειοηπειρωτικό  
Ζήτημα

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

\* ΣΥΛΛΟΓΗ \*  
ΕΥΑΓΓΕΛΟΥ ΠΡΙΩΝΗ  
ΔΩΡΕΑ ΑΠΟ ΤΟ ΣΥΛΛΟΓΟ  
ΚΑΣΤΑΝΙΑΝΗΣ ΠΩΓΩΝΙΟΥ



ΔΗΜΟΣΙΑ ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ  
ΚΟΝΙΤΣΑΣ  
ΑΡ. ΕΙΣΑΓΟΓΗΣ 56229  
ΗΜΕΡ. ΕΙΣΑΓΟΓΗΣ 22/6/2015  
ΤΑΞΙΝ. ΑΡΙΘΜ.

ΕΚΔΟΣΕΙΣ ΒΟΡΕΙΟΗΠΕΙΡΩΤΙΚΩΝ ΕΡΕΥΝΩΝ  
ΙΩΑΝΝΙΝΑ 1985



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ

ΚΕΝΤΡΙΚΟ ΕΚΔΟΣΗΚΕΙΟ

ΑΡΧΙΒΙΟ ΑΘΑΝ. ΤΣΕΚΟΥΡΑ

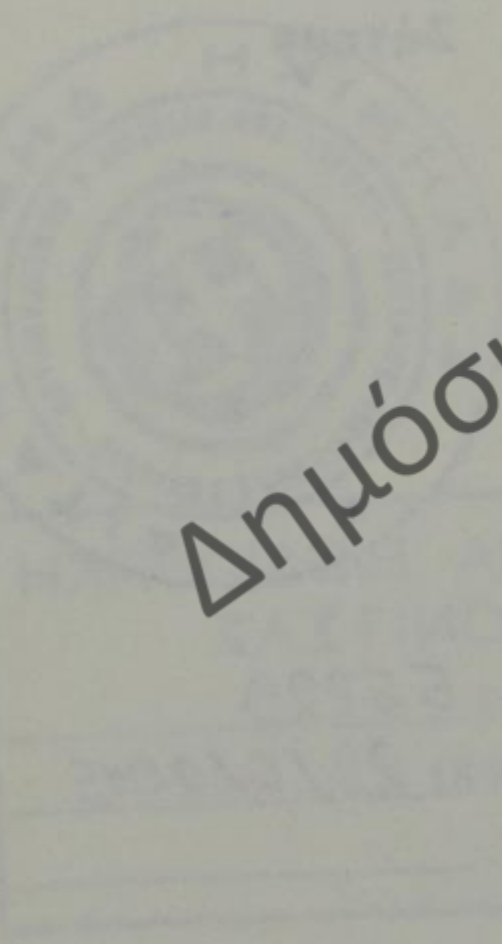
ΤΟ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟ ΤΩΝ ΕΚΔΟΣΕΩΝ

ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΛΕΞΙΚΟΝ

1982

ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΕΚΔΟΣΕΩΝ  
ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΛΕΞΙΚΟΝ  
ΤΟΥ ΕΠΙΜΕΛΗΤΗΡΙΟΥ ΤΩΝ ΕΚΔΟΣΕΩΝ  
ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΛΕΞΙΚΟΝ

# Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ  
ΚΕΝΤΡΙΚΟ ΕΚΔΟΣΗΚΕΙΟ

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ  
1982





ΑΘΑΝ. Δ. ΤΣΕΚΟΥΡΑΣ  
Μακεδονομάχος, Μπιζανομάχος, Όπλαρχηγός του Βορειοηπει-  
ρωτικού Άγῶνος.



# Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

## ΠΡΟΛΟΓΙΚΑ

### ΛΙΓΑ ΛΟΓΙΑ

Ζωντανές μνήμες μεταφέρθηκαν στο νέο παληκάρι τόσο από τις γιγαντομαχίες του Σουλιώτικου αγώνα, όσο και το ξεσηκωμό του γένους, από γονιούς και θείους, μιὰ και ἡ Σουλιώτικη φάρα τῶν Τσικουραίων ἢ Τσεκουραίων συμμετέσχε ἐνεργὰ στους ἀγῶνες τοῦ "Ἐθνους" καὶ μόνο σὸ Μεισολόγγι πέσανε γιὰ τὴ λευτεριά του τρεῖς πρόγονοί του.

Μ' αὐτὰ λοιπὸν τὰ νάματα κι' αὐτὴ τὴν πίστη γιὰ ἐλεύθερη Πατρίδα στὰ 30 του χρόνια πιά ὁ Ἀθανάσιος Τσεκούρας, ἐπιτυχημένος τεχνίτης μὰ καὶ δαιμόνιος ἔμπορος, θρίσκεται ἀναμειγμένος σὸ Ἡπειρωτικὸ Κομιτάτο καὶ στὴ συνέχεια σὸν Βορειοηπειρωτικὸ ἀγῶνα κατὰ τὴν περίοδο τῆς Ἀυτονομῆς Πολιτείας τῆς Β. Ἡπείρου τὸ 1914.

Τὸ παρὸν δὲ βιβλίον 10ο στὴ σειρά τῶν ἐκδόσεων τοῦ Ἰδρύματος Βορειοηπειρωτικῶν Ἐρευνῶν ἔρχεται νὰ παρουσιάσει μὲ ξηροὺς ἀριθμοὺς καὶ ντοκουμενταρισμένα στοιχεῖα τὴν οἰκονομικὴ συμβολὴ τοῦ κ. Ἀθανασίου Τσεκούρα σὸ Βορειοηπειρωτικὸ ἀγῶνα.

Ἡ τήρηση καὶ καταγραφή ὄλων τῶν λογαριασμῶν καὶ λογιστικῶν βιβλίων ἐγένετο ὑπὸ τῶν ἀειμνήστων Σπύρου Δάκαρη καὶ Γεωργίου Κραφίτη τῶν ὁποίων ἡ ἐπιμέλεια ἔφθανε μέχρι σχολαστικότητος, γιὰ τοὺς γνωρίζοντες τοὺς ἄνδρες.

Τὸ ὕλικὸ ἀνακαλύφθηκε σὲ πολὺ κακὴ κατάσταση τὸ θέρος τοῦ 1976 στὰ ὑπόγεια τῆς ιδιόκτητης κατοικίας Ἀθανασίου Τσεκούρα σὸ κάστρο, λεηλατημένο.

Στὴν ἀνεύρεσή του βοήθησε καὶ κουράστηκε ὁ τότε καὶ τώρα ἀντιπρόεδρος τοῦ Ἰδρύματος καθηγητῆς κ. Παῦλος Τσούκας.

Στὴν ἐκδοσὴ του δὲ συντέλεσαν δύο παράγοντες.

Ἀφ' ἐνὸς μὲν ὁ γνωστὸς φιλόλογος Γενικὸς Ἐπιθεωρητῆς Μέσης Ἐκπαιδεύσεως κ. Ἀπόστολος Παπαθεοδώρου, ὁ ὁποῖος συ-



νέβαλε στην υλοποίηση διπλής παρακλήσεως, του κ. Τσεκούρα και του 'Ιδρύματος, και μάλιστα άφιλοκερδώς, και τόν όποιο τó "Ιδρυμα παρακαλει όπως δεχθει τις ευχαριστιες του, διότι δια του έργου τούτου έκπληρώνει μία ιστορική άναγκαιότητα: άφ' έτέρου δέ οί υιοί του 'Αθανασίου Τσεκούρα που δέν φείσθηκαν κόπων και δαπάνης δια την άρτία έκδοση του έργου αυτου.

'Επειδή όμως τó Βορειοηπειρωτικό ζήτημα που ξεκίνησε τó 1913 είναι ύπαρκτό και διεθνώς άνοικτό και σήμερα, υπενθυμίζουμε στους άναγνώστες ότι οί θυσιες τών ήρώων και μαρτύρων του Βορειοηπειρωτικού ιδεώδους δέν έδικαιώθηκαν και άναμένουν οί έπιζώντες τή λύτρωσή τους και τó δικαίωμα νά ζοϋν έλεύθεροι και νά άπολαμβάνουν τών διεθνώς άναγνωρισμένων 'Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων.

Μέ τήν εύκαιρία αυτή υπενθυμίζουμε ότι μέ τήν άπό 1.3.1985 όμόφωνη (43 Κρατών) άπόφαση της 'Επιτροπής 'Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων του Ο.Η.Ε. ή 'Αλβανία παραμένει και για τó έτος 1985, όπως και τó έτος 1984, στο μαυροπίνακα τών Κρατών που δέν σέβονται τά 'Ανθρώπινα Δικαιώματα.

'Επίσης γνωρίζουμε ότι και ή Διεθνής 'Αμνηστεια, μέ τήν άπό 12.12.1984 άνακοίνωσή της, καταδικάζει τήν 'Αλβανία για τις συνθήκες ζωής που επικρατοϋν εκεί.

Μ' αυτά τά όλίγα τó Ι.Β.Ε. δίνει στη δημοσιότητα τó βιβλίο τούτο μέ τήν έπωνυμία «ΑΡΧΕΙΟ ΑΘΑΝ. ΤΣΕΚΟΥΡΑ ΤΗΣ ΕΠΙΜΕΛΗΤΕΙΑΣ ΙΩΑΝΝΗΝΩΝ ΤΗΣ ΑΥΤΟΝΟΜΟΥ ΗΠΕΙΡΟΥ», και άφήνει στην κρίση τών άναγνωστών του νά έξαγάγουν τά συμπεράσματά των.

'Ιωάννινα 25 Μαρτίου 1985

'Ο Πρόεδρος του Ι.Β.Ε.

ΞΕΝΟΦΩΝ Γ. ΚΟΝΤΟΥΡΗΣ





Γεώργιος Χρ. Ζωγράφος  
Πρόεδρος τῆς Προσωρινῆς Κυβερνήσεως τῆς Αὐτονόμου  
Ἡπείρου (Α.Η.).





Ὁ Μητροπολίτης Δρυϊνουπόλεως Βασίλειος, Ὑπουργὸς Παιδείας  
καὶ Θρησκείας τῆς Α.Ἡ.



Ἐν Κονίτῃ τῇ 19ῃ Φεβρουαρίου 1985

Ἀγαπητέ μοι κ. Τσεκούρα,

Με θαθεῖα συγκίνησιν ἐπληροφορήθην τὴν ἐπικειμένην ἔκδοσιν τοῦ νέου σας βιβλίου, ὅπου ἐκτίθεται ἡ προσωπικὴ συμβολή σας εἰς ἀγῶνας καὶ εἰς οἰκονομικὰς θυσίας ὑπὲρ τῆς αὐτονομίας τῆς Βορείου Ἡπείρου.

Εἰς πρῶτον σας βιβλίον, μὲ τίτλον «Ἀναμνήσεις ἀπὸ τοῦ 98ου ὑψώματος», εἶδαμε τοὺς ἀγῶνας σας, ὡς καὶ πῖν προσφορὰν σας εἰς τὴν ἀπελευθέρωσιν τῶν Ἰωαννίνων. Ὄταν δὲ τὸ ἐμελέτησα ὅλον, πιστεύσατέ μοι ὅτι σᾶς ἐχάρηκα, σᾶς ἐθαύμασα, σᾶς ἐκαμάρωσα — καίτοι δὲν σᾶς εἶχα γνωρίσει ἀκόμη προσωπικῶς. Εὖγε, εἶπα! Ἴδού ὁ γνήσιος Ἕλληνας, ἀντάξιός τῶν ἡρωϊκῶν προγόνων τῆς φιλότιμης μας Πατρίδος.

Τώρα μᾶς προσφέρετε ἕνα νέον ἔργον, ὅπου φαίνονται οὐ μόνον οἱ προσωπικοὶ ἀγῶνες καὶ αἱ θυσίαι σας, ἀλλὰ καὶ ἐνὸς λαοῦ γενναίου, τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ, ὁ ὁποῖος, μὲ τὴν συμπαράστασιν καὶ τὰς θυσίας χιλιάδων ἄλλων ἐθελοντῶν νέων καὶ νεανίδων ὅλης τῆς Ἑλλάδος, ἐπέτυχεν, ὑπὸ τὴν γενναίαν ἡγεσίαν τῆς σχηματισθείσης Κυβερνήσεως (μὲ πρωθυπουργὸν τὸν Γεώργιον Χρηστάκη Ζωγράφον καὶ μέλη τοὺς ἡρωϊκοὺς Μητροπολίτας Δροῖνουπόλεως Βασίλειον, Βελλᾶς καὶ Κονίτσης Σπυρίδωνα καὶ Κορυτσᾶς Γερμανὸν) ἐντὸς τριῶν μηνῶν καὶ μὲ ἕνα σύνθημα: «Ἐλευθερία ἢ Θάνατος», τὴν νέαν ἀπελευθέρωσιν καὶ, ἐν συνεχείᾳ, τὴν αὐτονομίαν τῆς Βορείου Ἡπείρου.

Κρίμα, ὅμως, ὅτι τὸ τόσον αἷμα ποὺ ἐχύθηκε τότε (ὅπως ἐχύθη καὶ ἀργότερα, κατὰ τὸ 1940—1941) δὲν ἀξιοποιήθηκε καὶ ὁ γενναῖος αὐτὸς λαὸς στενάζει σήμερα κάτω ἀπὸ τὸ πλέον σκληρὸν καὶ ἀπάνθρωπον καθεστῶς τοῦ Χότζα, τῇ ἐνόχῳ ἀνοχῇ καὶ ἀδιαφορίᾳ τῆς Μητρὸς Ἑλλάδος...

Εἶθε καὶ τὸ βιβλίον σας τοῦτο, μὲ τὴν ἐξιστόρησιν τῶν λαμπρῶν ἐκείνων ἐθνικῶν γεγονότων, νὰ ἐμπνεύσῃ καὶ σήμερα καὶ



πάντοτε — μάλιστα δὲ εἰς τὴν διαβρωθεῖσαν ἀπὸ ἀντεθνικὰ συν-  
θήματα νεολαίαν — παλμὸν καὶ ἡρωϊκὸν φρόνημα, ποῦ θὰ ἔχη  
ὡς συνέπειαν νὰ θριαμβεύσῃ ἢ δικαιოსύνη καὶ οἱ σκλάβοι ἀ-  
δελφοί μας νὰ ἀνακτήσουν τὰ στοιχειώδη ἀνθρώπινα δικαιώμα-  
τα (θρησκείας, παιδείας, γλώσσης, ἐλευθέριας ἐπικοινωνίας),  
ποῦ σήμερα δεινῶς ποδοπατοῦνται ἀπὸ τὸ τυραννικὸν καθεστῶς  
τῆς Ἀλβανίας.

Εὐχόμενος, ὅπως ζήσετε ἐπὶ πολλὰ ἔτη, διὰ νὰ ἴδητε καὶ τοὺς  
ἀγῶνας σας καὶ τὰς θυσίας σας ὑπὲρ τῆς Β. Ἡπείρου σπεφανου-  
μένας ὑπὸ ἐπιτυχίαν, Διατελοῦμεν

Μετ' εὐχῶν καὶ πολλῆς ἐν Κυρίῳ ἀγάπης

Ο ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΗΣ

+ Ὁ Δρυϊνουπόλεως, Πωγωνιανῆς καὶ Κονίτισης ΣΕΒΑΣΤΙΑΝΟΣ

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



## Πρὸς τὸν φίλον ἀναγνώστη

Εὐχαριστῶ τὸ Θεὸ πού με ἀξιώνει νὰ βλέπω πραγματοποιούμενες τὶς ἐλπίδες πού εἶχα διατυπώσει στὸ προηγούμενο βιβλίο μου' γιὰ τὴ δημοσίευση καὶ αὐτοῦ τοῦ βιβλίου, γιὰ τὸν Βορειοηπειρωτικὸν Ἀγῶνα, ὅπου περιλαμβάνεται καὶ τὸ Ἀρχεῖο μου γιὰ τὸ «Τμῆμα Ἰωαννίνων τῆς Ἐπιμελητείας Αὐτονόμου Ἠπείρου», στὸ ὁποῖο εἶχα τὴν εὐθύνη γιὰ τὴ λειτουργία καὶ τὴν οἰκονομική του ἐνίσχυση, καθὼς καὶ γιὰ τὴ συμμετοχή μου γενικὰ καὶ στὰ πεδία τῶν μαχῶν τοῦ ἱεροῦ αὐτοῦ ἀγῶνος τῆς Β.Η., καὶ κάποιες, τέλος, ταπεινὲς συμβουλές μου<sup>2</sup> σὲ συνεργασίες μὲ μέλη τῆς Αὐτονόμου Κυβερνήσεως, οἱ ὁποῖες μὲ τὶς δραστηριότητες καὶ πρωτοβουλίες μου ἔπειτα ἀπεδείχθησαν σωστὲς καὶ ἐπωφελεῖς γιὰ τὸν Ἀγῶνα.

Χαίρω ἐπίσης γιὰ τὸ ἀρχεῖο αὐτὸ ἐπιβεβαιώνει ἐν πολλοῖς καὶ τὶς ἀφηγήσεις μου στὸ προηγούμενο βιβλίο μου καὶ ἄλλου.<sup>3</sup>

Λυπᾶμαι μονάχα πού οἱ τόσες θυσίες καὶ ὄνειρα — τόσο δικά μου ὅσο καὶ τῶν ἄλλων ἀγωνιστῶν τοῦ καλοῦ ἐκείνου ἀγῶνος ἀλλὰ καὶ ὀλοκλήρου τοῦ Ἑλληνικοῦ Λαοῦ — δὲν ἐκπληρώθηκαν ἀκόμα, ὕστερα μάλιστα ἀπὸ θυσίες 70 ὀλοκλήρων ἐτῶν.

Ἴσως σ' αὐτό, πέρα ἀπὸ τὶς πανουργίες τῶν διαφόρων Κυβερνήσεων ἰδίως τῆς Εὐρώπης, κάποια εὐθύνη φέρουν καὶ οἱ διάφοροι κατὰ καιροὺς μέχρι σήμερα κυβερνῶντες τὴ χώρα μας, τὸ ὀλιγώτερο, ἀπὸ κάποια ἀμέλεια καὶ ἔλλειψη ἐπαρκοῦς προνοητικότητας.

Ἄς γίνῃ τουλάχιστον αὐτὸ μάθημα ἀπὸ δῶ καὶ πέρα στοὺς ἐκάστοτε ὑπευθύνως διαχειριζομένους τὰ Ἐθνικά μας θέματα, ὥστε νὰ ἐπαγρυπνοῦν περισσότερο γιὰ πλήρη καὶ σωστὴ ἀξιοποίηση κάθε δοθησομένης σχετικῆς εὐκαιρίας.

Θὰ ἤθελα μὲ τὴν εὐκαιρία αὐτὴ νὰ εὐχαριστήσω τὸν Πρόεδρο τοῦ Ἰδρύματος Βορειοηπειρωτικῶν Ἐρευνῶν Ἰωαννίνων κ. Ξ. Κουντούρη, πού δέχτηκε νὰ ἔλθῃ στὸ φῶς τῆς δημοσιότητας στὴ σειρά τῶν ἐκδόσεων τοῦ Ἰδρύματος τὸ παραπάνω Ἀρχεῖο μου, τὸ ὁποῖο ἤδη προσέφερα εὐχαρίστως σ' αὐτό, καθὼς καὶ τὸ μέλος τοῦ Δ.Σ. του, καθηγητῆ κ. Παῦλο Τσιούκα, πού μὲ βοήθησε στὴν ἀρχικὴ περισυλλογὴ τοῦ Ἀρχείου αὐτοῦ, ὅταν τὸ βρῆκα σκόρπιο στὸ σπίτι μου στὰ Ἰωάννινα τὸ καλοκαίρι τοῦ 1976.





Ἄθαν. Τσεκούρας καὶ Βασ. Βακάλης μετὰ τὴν στολὴν τοῦ Ἱεροῦ Λόχου  
Ἰωαννίνων (Ι.Λ.).



Ἰδιαιτέρως ὄμως εὐχαριστῶ τὸν φιλόλογο Γεν. Ἐπιθεωρητὴ Μ.Ε. κ. Ἀπόστ. Παπαθεοδώρου, πού ἐπὶ μία δετία τώρα περίπου μοχθεῖ ἀφιλοκερδῶς, μὲ ἐπιμονὴ καὶ ἐπιμέλεια, γιὰ τὴν μελέτη, κατάταξη, ἐπεξεργασία, σχολιασμό, δακτυλογράφηση καὶ τέλος τὴν ἔκδοση τοῦ Ἀρχείου αὐτοῦ. Τὸν εὐχαριστῶ καὶ τὸν εὐγνωμονῶ, γιατί, χωρὶς τὸ ἐνδιαφέρον καὶ τὶς θυσίες τὶς δικές του, δὲν θὰ ἦτο δυνατόν νὰ ἐκδοθῆ καὶ τὸ Ἀρχεῖο αὐτό, ὅπως ἄλλωστε, εἶχε συμβῆ καὶ μὲ τὸ προηγούμενο βιβλίό μου: «Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψώματος — Ἀναμνήσεις»<sup>4</sup> πρὸ 5ετίας.

Στοὺς ἀναγνώστας δὲ τοῦ βιβλίου αὐτοῦ τοὺς συνιστῶ νὰ ἐμπνέωνται πάντα καὶ ἀπὸ τὶς θυσίες αὐτὲς τῶν Βορειοηπειρωτῶν καὶ τῶν ἄλλων Ἑλλήνων πού ἔτρεξαν στὸ ἱερὸ αὐτὸ κάλεσμα τῆς Πατρίδος, πολλοὶ ἀπὸ τοὺς ὁποίους ἔμειναν ἐκεῖ, μαζί μὲ τὸν Ἅγιο Κοσμᾶ, φύλακες αἰώνιοι τῆς Β.Η. Ποτὲ δὲ νὰ μὴ ξεχνᾶνε οἱ φίλοι ἀναγνώστες, ὅτι ὁ Ἀγῶνας ἐκεῖνος ἀκόμη δὲν τελείωσε, ζωντανοὶ δὲ καὶ νεκροὶ τοῦ ταλαίπωρου ἐκείνου τόπου ἀναμένουν τὴν Ἐλευθερίαν τους, κατ' ἐξοχὴν ἀπὸ τοὺς ἄλλους, ἐλευθέρους ἀδελφούς τους, μὲ πρωτεργάτας τοὺς ἐγγύτερον εὐρισκομένους ἐλευθέρους Ἡπειρώτας.

Ὅσο γιὰ μένα — μιὰ καὶ οἱ σωματικές δυνάμεις μου δὲν ἐπαρκοῦν—δὲν μένει παρὰ νὰ εὐχηθῶ στὸ Θεὸ νὰ μοῦ χαρίσῃ, σὰν ἄλλον Συμεών, τὴν μεγάλη χαρὰ καὶ ἱκανοποίηση, νὰ εὐτυχῆσω νὰ ἰδῶ αὐτὴ τὴν Ἑλληνικωτάτη περιοχὴ τῆς Πατρίδος μας, τὴ Β.Η., πού τόσο ἀγάπησα καὶ συνεδέθην, ἐνωμένη ὅπως τῆς ταιριάζει καὶ δικαιοῦται, μὲ τὴν Μητέρα Ἑλλάδα, καὶ πλήρης ἱκανοποιήσεως νὰ ἀναφωνήσω τὸ δικό μου: «Νῦν ἀπολύεις τὸν δοῦλον Σου, Δέσποτα».

Ἀθήναι, 30 Ὀκτωβρίου 1984

ΑΘΑΝ. Δ. ΤΣΕΚΟΥΡΑΣ

#### ΠΑΡΑΠΟΜΠΕΣ — ΣΧΟΛΙΑ

(Προτιμήσαμε τὴν ἀρίθμηση τῶν παραπομπῶν καὶ ἄμεση δημοσίευση αὐτῶν κατὰ ἐνότητα, λόγῳ καὶ τῆς σχετικῆς ἀνεξαρτησίας τῆς κάθε μιᾶς ἀπὸ τὴν ἄλλη, ἀλλὰ καὶ τῆς εὐχερεστερας χρήσεως ἐκ μέρους τῶν ἐνδιαφερομένων. Α.Π.Π.).

1. Ἀθ. Τσεκούρα: Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψώματος - Ἀναμνήσεις ἐνὸς Ἡπειρώτου Ἀγωνιστοῦ». Γεν. Ἐπιμέλεια Ἀπ. Παπαθεοδώρου), Ἐκδ. Ἡπειρ. Ἐταιρείας, Ἀθήναι 1979.

2. Τσεκ. ἔ.ἀ. σ.σ. 286 κ.έ.

3. Τσεκ. ἔ.ἀ. σ.σ. 261 κ.έ., γιὰ σχετικὰ δὲ δημοσιεύματα σ.σ. 377—9.

4. Τσεκ. ἔ.ἀ. σ. 17.





Ὁ Βελλᾶς καὶ Κονίτσης Σπυρίδων, μέλος τῆς Προσωρινῆς  
Κυβερνήσεως τῆς Α.Η.





Δημ. Δούλης, Ὑπουργὸς Στρατιωτικῶν τῆς Α.Η.  
(Ἀρχεῖο Ἡπειρωτικῆς Ἐταιρείας—Η.Ε.)



Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



## ΜΕΡΟΣ Α΄.

### ΕΙΣΑΓΩΓΙΚΑ

#### Είσαγωγή

Εἴμεθα εὐτυχεῖς πρὸ ἀνταποκρινόμεθα ἤδη στὴ δοθεῖσα πρὸ Σετίας ὑπόσχεση, τὴν ὁποία ἀνανεώσαμε καὶ πρὸ ἔτους<sup>2</sup> γιὰ τὴν ἔκδοση τοῦ Ἀρχείου τοῦ Ἀθαν. Τσεκούρα, πού ἀφορᾷ στὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα τῆς Βορείου Ἡπείρου 1914 (Α.Α.Β.Η.) καὶ ἰδιαιτέρως στὴν Ἐπιμελητεία τῆς Αὐτονόμου Ἡπείρου — Τμῆμα Ἰωαννίνων (Ε.Α.Η—Τ.Ι. ἢ ἐπὶ τὸ συντομώτερον Ε.Ι.). Κατ' εὐτυχῆ δὲ συγκυρία ἐκδίδεται τοῦτο μὲ τὴν εὐκαιρίαν τῆς 70ῆς ἐπε-



Ἄπο τοῦ θυρεοῦ τῆς Αὐτονόμου Ἡπείρου καὶ τὸ ἔμβλημα τῆς Σημαίας της, μὲ τὸ ἀκατάλυτο πνεῦμα τῆς Βυζαντινῆς Αὐτοκρατορίας, τὸν Δικέφαλον Ἄετό.

τείου ἀπὸ τὸ ἀνεπανάληπτο ἐκεῖνο καὶ ἄγνωστο ἢ καὶ παραμελημένο ἐν πολλοῖς ἔπος τοῦ 1914.

Χρειάσθηκε μιὰ δετία περίπου γιὰ τὴν ταξινόμησι τῶν ἐγγράφων, τὴν «ἀποκρυπτογράφηση» τῶν δυσαναγνώστων καὶ κάλυψη κατὰ τὸ δυνατὸν κενῶν — πού προῆλθαν ἀπὸ ὑγρασία καὶ ἄλλες φθορὲς — καθὼς καὶ κάποιον συσχετισμὸ μὲ ἄλλα σχετικὰ κείμενα, πηγές, βοηθήματα κλπ.



Μὲ τὸν ἀνάλογον ἐπίσης σχολιασμὸ πιστεύομεν ὅτι προσφέρομε τελικὰ ἓνα ἀρικετὰ πλήρες, εὐληπτο καὶ εὐχρηστο γιὰ τὸν μελετητὴ καὶ κάθε ἀναγνώστη Ἄρχεϊο, καταλήγοντας ἀκόμη καὶ σὲ κάποια συμπεράσματα ἔγκυρα καὶ ἀνταποκρινόμενα στὸ ἥρωϊκὸ αὐτὸ ἔπος, ποὺ ἀποτελεῖ συνέχεια ἐκείνου τοῦ 1912—13 στὴν Ἡπειρο, τοῦ ὁποῖου ἄλλωστε οὐδόλως ὑστερεῖ. Ἀποτελεῖ ἀκόμα καὶ ὀλοκλήρωση σχεδὸν ἐκείνου καὶ τῶν στόχων τῶν ἀγωνισθέντων, ὄχι ὅμως καὶ τέρμα, δυστυχῶς· διότι ἐπακολούθησαν τόσες καὶ τοιαῦτες ἀδικαιολόγητες καὶ ἐγκληματικές ἐπεμβάσεις στὴν ἀτυχῆ ἐκείνη περιοχὴ τῆς Ἡπείρου καὶ τὸν πληθυσμὸ τῆς, ὥστε τὸ λεγόμενον Βορειοηπειρωτικὸ Ζήτημα (B.—H.Z.) καὶ τὸ δράμα τῶν Βορειοηπειρωτῶν νὰ διαιωνίζεται μέχρι σήμερα, χωρὶς μάλιστα νὰ συγκινή ὅσο ἐπιβάλλεται ὀλόκληρον τὴν «πεπολιτισμένην» ἀνθρωπότητα, καὶ μάλιστα τοὺς Μεγάλους τῆς Γῆς — ποὺ καὶ σήμερα ὑπὸ διάφορες μορφές ρυθμίζουν τὰς τύχες τῶν λαῶν — γιὰ μιὰ ἀποτελεσματικὴ ἐπέμβαση καὶ δικαία συμβολὴ τους γιὰ τὴν σωστὴ καὶ ταχεῖα ἐπίλυσή του!

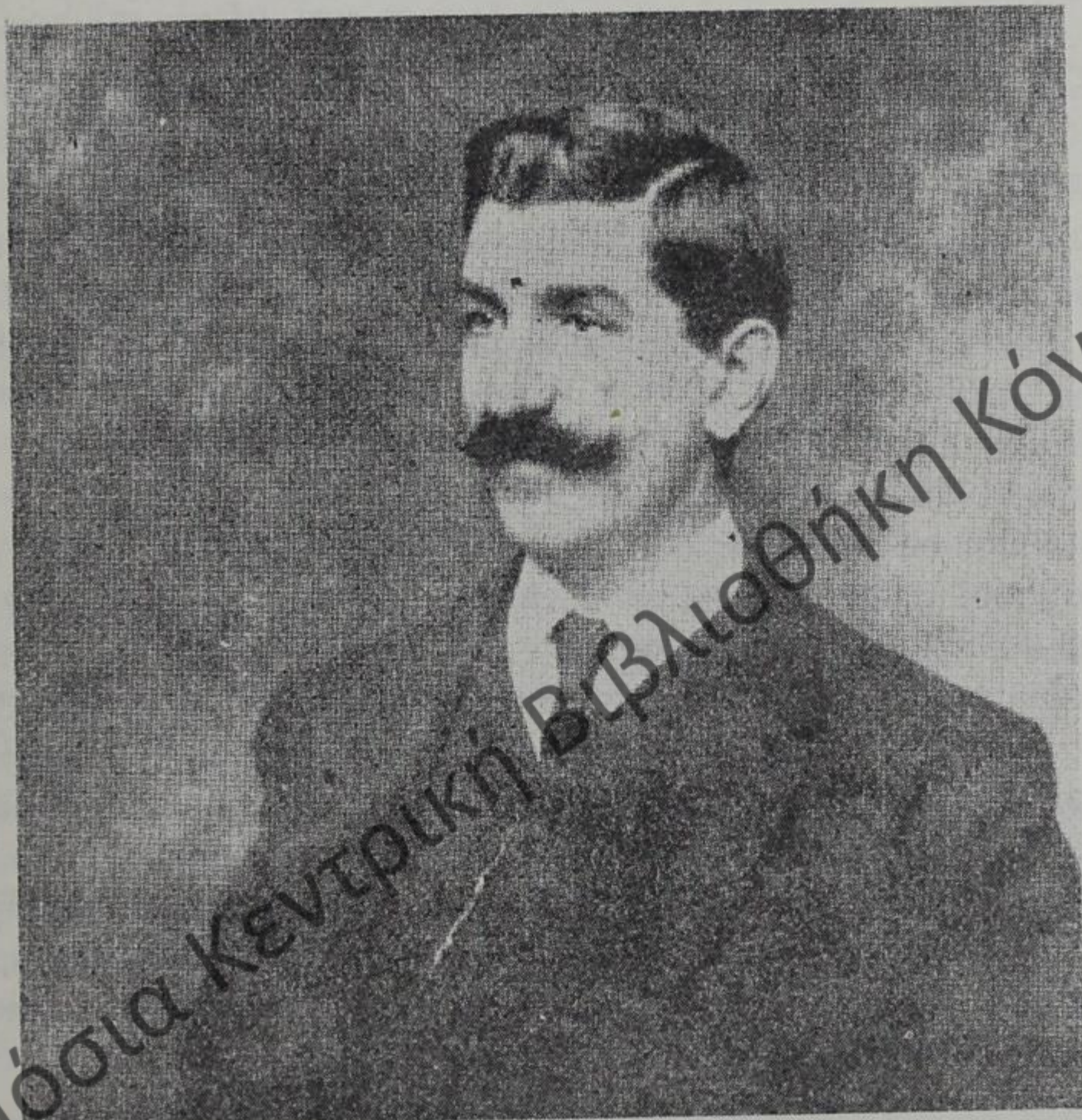
Ὁ ἐν λόγῳ σχολιασμὸς καὶ ἡ λοιπὴ ἐπεξεργασία τοῦ Ἄρχεϊου αὐτοῦ ἐπεβάλλετο, διότι — ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὰ Ἀπομνημονεύματα γενικά, καὶ μάλιστα ἐφ' ὅσον ζοῦν ἤδη οἱ συγγραφεῖς των, ὅποτε αὐτοὶ ἀναλαμβάνουν κατ' ἀρχὴν καὶ τὴν εὐθύνη γιὰ τὸ περιεχόμενό των — τέτοια μάλιστα ἀρχεῖα, μὲ πολλῶν εἰδῶν ἔγγραφα αὐτοτελῆ, μὲ λογαριασμοὺς οἰκονομικοὺς, μὲ ξηρὰ συνήθως καὶ ἄγνωστα στοὺς πολλοὺς τουλάχιστον, κύρια ὀνόματα, τοπωνύμια κλπ., χωρὶς νὰ ἐπακολουθῆ ὁ στοιχειώδης ἔστω σχολιασμὸς, δὲν θὰ ἔλεγον τίποτε σχεδὸν στὸν μελετητὴ καὶ δὲν θὰ προκαλοῦσαν κανένα ἐνδιαφέρον στὸν ἀναγνώστη ἐν γένει.

Ἐπὶ πλεον τῶρα ἀξιοποιήσαμε καὶ τὸν ἐπιζῶντα ὑπέργηρον, ἀλλὰ πολὺ ζωτικὸν γιὰ τὴν ἡλικία του ἰδίως, κ. Ἄθαν. Τσεκούρα (Τσεκ.), πολύτιμο ἀκόμη κεφάλαιο τῆς γενιᾶς τοῦ 1912—14 καὶ κατ' ἐξοχὴν ὑπεύθυνος γιὰ τὴ λειτουργία τῆς E.I., ἀγωνιστὴ καὶ πρωτεργάτη σὲ πολλὰ συμβάντα γενικώτερα τοῦ Ἀυτονομιακοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος τοῦ 1914 ('14). Διότι θυμᾶται καὶ διηγεῖται πολλὰ ἀκόμη ὁ σεβαστὸς ἀγωνιστὴς παρὰ τὸ προβεβηκὸς τῆς ἡλικίας του — 105 περίπου ἐτῶν — καὶ χωρὶς αὐτὸν καμμιὰ ἴσως ἄλλη πηγὴ δὲν θὰ ἦτο δυνατὸν νὰ συμβάλῃ σὲ τόσο βαθμὸ στὴ διασάφηση ὠρισμένων στοιχείων, ἐνῶ γιὰ ἄλλα ἀποτελεῖ σήμερα καὶ τὴ μοναδικὴ πηγὴ — ὡς ὁ μόνος αὐτόπτης μάρτυς ἢ καὶ πρωταγωνιστής. Ἡ περαιτέρω ἐπαλήθευση αὐτῶν ἀνήκει στὸν μέλλοντα ἱστορικό, μέσα σὲ στενὰ ἢ καὶ σὲ εὐρύτερα



πλαίσια τοῦ Α.Α.Β.Η. Ὡς τοιαῦτα περιστατικὰ ἀναφέρω λ.χ. τὰ σχετικὰ μὲ τὴν ἀπόκτηση τῶν «κλείστρων» γιὰ τὰ πυροβόλα τοῦ Ἀργυροκάστρου,<sup>3</sup> πληροφορίες, ἐπεξηγήσεις γιὰ τὰ οἰκονομικὰ καὶ τὴν κίνηση καὶ λειτουργία τῆς Ε.Ι.<sup>4</sup> κλπ.

Ἀπὸ τὴ σκοπιὰ αὐτὴ ἄλλωστε ἡ ἔκδοσις τοῦ παρόντος Ἀρχείου ἀποτελεῖ κατὰ κάποιον τρόπο καὶ τὴ συνέχεια τοῦ προηγούμενου βιβλίου, «Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψώματος — Ἀναμνήσεις τοῦ



Ἰωάννης Παρμενίδης, Ὑπουργὸς Οἰκονομικῶν τῆς Α.Η.

Ἀθαν. Τσεκούρα», ἰδίως ὡς πρὸς τὶς ἀφηγήσεις τοῦ σχετικὰ μὲ τὴ συμβολὴ τοῦ στὸν Βορειοηπειρωτικὸν Ἀγῶνα, πολλὲς τῶν ὁποίων ἐπιβεβαιώνονται μὲ τὸ Ἀρχεῖο αὐτό.

Ἡ σημασία τοῦ ἀρχείου αὐτοῦ εἶναι, νομίζομε, πολλαπλῆ:  
α) Προσφέρει στὴν ἱστορικὴ ἔρευνα τῆς περιόδου καὶ ἐποχῆς αὐτῆς νέα στοιχεῖα, τὰ ὅποια, ὅσο κι' ἂν ὠρισμένα φαίνωνται, ἴσως, «μικρά» καὶ ὄχι πολὺ σημαντικὰ, ὅμως στὴ φάση αὐτὴ τοῦ Βο-



ρειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος (B—H.A.) ἔπαιξαν τὸ ρόλο τους μὲ εὐρύτερες μάλιστα ἐπιπτώσεις σὲ σημαντικὰ ἀποτελέσματα τοῦ Ἀγῶνος αὐτοῦ, ὅπως συμβαίνει μὲ τὸ Πρωτόκολλο τῆς Κερκύρας (17.5.14) καὶ τὴν τελικὴ στὴ συνέχεια ἀνακωχὴ καὶ τὴν ἐπαυτοδο τοῦ Ἑλληνικοῦ Στρατοῦ (Ε.Σ.) στὴ Βόρειο Ἡπειρο (B.H.) (Ὀκτ. 1914). Τὰ γεγονότα αὐτὰ ὄχι μόνον δὲν ἐπέτρεψαν τὸ ὀριστικὸ ἀπὸ τότε «κλείσιμο» τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ζητήματος (B.H.Z.), ἀλλὰ καὶ συνέβαλαν ἀποφασιστικὰ στὴ διαιώνισή του, παρὰ τὶς τόσες, συχνὰ δυσμενεῖς ἔκδοτε καὶ μέχρι σήμερα, διακυμάνσεις του.

Θὰ συμβάλῃ δὲ ἀσφαλῶς τὸ Ἀρχεῖο τοῦτο σὲ κάποιον βαθμὸν καὶ στὴν μελλοντικὴ συγγραφὴ μιᾶς ὠλοκληρωμένης συνθετικῆς ἐξιστορήσεως τοῦ B.—H.Z., καὶ μάλιστα τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος τοῦ 1914, πού, ὅσον καὶ ἂν εἶναι δυστυχῶς παραμελημένο, ἀποτελεῖ ὅμως, ὅπως θὰ δειχθῇ στὴ συνέχεια, διὰ τοῦ παρόντος πονήματος, ὄχι μόνον σημαντικώτατον σταθμὸν τοῦ B.—H.Z., ἀλλὰ καὶ μίαν ἀπὸ τὶς σημαντικώτερες σελίδες τῆς νεωτέρας μας Ἱστορίας.

β) Ὡς τοιαύτη δὲ, ἐπὶ πλέον, ἡ ἀναστήλωση καὶ εὐρύτερη προβολὴ τῆς Ἱστορίας αὐτῆς, πολὺ θὰ ἔπρεπε νὰ ἐπεκταθῇ καὶ νὰ γνωσθῇ ἰδιαίτατα στὶς νεώτερες γενεές καὶ διὰ τῶν σχολικῶν ἐγχειριδίων — ἀπ' ὅπου, παραδόξως μάλιστα ἀπουσιάζει ἐσχάτως ἐντελῶς! — θὰ παράσχῃ ἔτσι ἀπὸ τὴ σκοπιὰ τῆς καὶ ἡ σελίδα αὐτὴ τῆς Ἱστορίας μας σαφῆ καὶ ἀνόθευτο πατριωτικὸν φρονηματισμὸν στὶς νεώτερες γενεές καὶ στὸ λαὸ γενικώτερα, καθὼς καὶ ὀρθότερον γνώμονα μὲ λίαν ἐπωφελῆ—θετικὰ καὶ ἀρνητικὰ — διδάγματα στοὺς ἐκάστοτε ποικίλους ἰθύνοντας τοῦ ἔθνους μας γιὰ τὴν ἐπιτυχεστέρα δυνατὴν ἐκπλήρωσιν τῆς ἀποστολῆς των.

Διότι τὸ Βορειοηπειρωτικὸν Αὐτονομιακὸν ἔπος τοῦ 1914, πέρα ἀπὸ τὸν γενικώτερον χαρακτῆρα μὲ ὅλες τὶς ἀρετὲς κάθε ἑλληνικοῦ ἔπους, ἔχει καὶ τὴν μοναδικὴ ἴσως ἰδιαιτερότητά του: Μιὰ φοῦχτα Ἑλλήνων — ντόπιων καὶ ἀπὸ ἄλλες περιοχὲς τοῦ Ἑλληνισμοῦ, ἐλευθέρου καὶ μὴ — στὴν ἀκριτικὴ αὐτὴ γωνιὰ τῆς Ἑλληνικῆς Γῆς, ἐπανειλημμένως ἀνέκτησε μὲ πολὺ αἷμα καὶ ἄλλες θυσίες τὴν Ἐλευθερίαν τῆς ἐρήμην ὅμως τῶν κοινοῦ τῆς, καὶ παρὰ πᾶν θεῖον καὶ ἀνθρώπινον Δίκαιον, θυσιάζεται μπροστὰ στὰ καταχθόνια σχέδια καὶ ἄνομα συμφέροντα κάποιων ἰσχυρῶν τῆς ἐποχῆς καὶ ἀποφασίζεται νὰ ἀποσπασθῇ βιαίως ἀπὸ



τὴν Μητέρα Πατρίδα καὶ νὰ ἀποτελέσῃ τμῆμα ἀνυπάρκτου μέχρι τότε κρατιδίου. Κατώρθωσαν μάλιστα οἱ Δυνάμεις αὐτὲς με δόλια καὶ δραματικὰ ἐκθιαστικὰ διλήμματα νὰ ἀπομονώσουν ἀκόμη καὶ αὐτὴν τὴν Μητέρα Ἑλλάδα, τὸ ἐλεύθερο -- ὅσο ἦτο τότε -- Ἑλληνικὸ Κράτος, ἀπὸ τὸ τραγικὸ θῦμα, τοὺς Βορειοηπειρώτας, με ἀποτελέσματα οὔτε αὐτὴ νὰ μὴ μπορῇ νὰ τοὺς βοηθήσῃ χωρὶς τὴ θυσία κάποιας ἄλλης λίαν εὐαισθήτου Ἑλληνικῆς Γῆς, τῶν Νήσων τοῦ Α. Αἰγαίου! Καὶ τὸ μὲν Ἑλληνικὸ Κράτος ἀναγκάσθηκε νὰ ὑποκύψῃ -- ἴσως καὶ περισσότερον τοῦ ἀναποφεύκτου -- στοὺς ἐκθιασμοὺς αὐτοῦς. Οἱ νέοι ὅμως αὐτοὶ «Ἐλεύθεροι Πολιορκημένοι» Βορειοηπειρώτες με τὴν συγκατάθεση καὶ συμπαράσταση ὀλοκλήρου τοῦ ἀνωνύμου καὶ ἐπωνύμου ἀπανταχοῦ Ἑλληνισμοῦ, ἀποφάσισαν ἔστω καὶ μόνοι -- κυριολεκτικὰ μόνοι -- ἐναντίον τῶν πάντων ἢ καὶ χωρὶς ἀκόμη καὶ τὴ βοήθεια καὶ αὐτοῦ τοῦ φυσικοῦ Συμμάχου των τοῦ ἐπίσημου Ἑλληνικοῦ Κράτους, νὰ θυσιάσουν τὸ πᾶν, ἀγωνιζόμενοι τὸν ὑπὲρ πάντων Ἱερώτατον Ἀγῶνα. Ἀφοῦ ἐξήντησαν ὅλα τὰ εἰρηνικὰ μέσα, ἐκήρυξαν (17.2.14) ἔτσι Αὐτονομία, ἐκπλήσσαντες τοὺς πάντας, ἐχθροὺς καὶ φίλους, καὶ διεξήγαγον τὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα, ποὺ διήρκεσε νικηφόρα σὲ δύο στάδια (17.2.14 μέχρι 17.5.14 καὶ 17.5.14 μέχρι 15.10.14) ἐπὶ ὀκτὼ μῆνων περίπου! γιὰ νὰ παραδοθῇ καὶ πάλι -- ἀλλὰ ὄχι, δυστυχῶς, γιὰ πάντα -- ἡ Β.Η. στὸν Ἑλληνικὸ Στρατό!

Τὸ Πρωτόκολλο τῆς Κερκύρας (17.5.14)<sup>5</sup> καὶ ἡ ἐπάνοδος τοῦ Ε.Σ. (Ὀκτ. 1946)<sup>6</sup> εἶναι ἀπὸ τὰ μεγάλα ἐπιτεύγματα τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος, ποὺ κρατοῦν μέχρι σήμερα ἀνοικτὸ τὸ Βορειοηπειρωτικὸ θέμα, ἀνεξάρτητα ἀπὸ τὰ ἐπακολουθήσαντα δυσάρεστα γεγονότα, τὰ ὁποῖα ἴσως, χωρὶς αὐτόν, θὰ ἦσαν χειρότερα, ὅπως συνέβη σὲ ἄλλες περιοχὲς συμπαγοῦς Ἑλληνισμοῦ.\*

γ) Ἀποτελεῖ, τέλος, ἡ παροῦσα ἐργασία, ἐκδήλωση ἐλαχίστης τιμῆς καὶ εὐγνωμοσύνης πρὸς τοὺς θυσιασθέντας καὶ τοὺς καθ' οἷονδήποτε τρόπον ἀγωνισθέντας τὸν κατ' ἐξοχὴν ἄνισον ἀλλὰ τόσο δίκαιον ἐκεῖνον ἀγῶνα στὴ Β.Η., καὶ μάλιστα κατὰ τὴν ἐφεπινὴν 70ὴν ἐπέτειό του. Θὰ ἔπρεπε ὅμως τοῦτο νὰ συγκινήσῃ ἰδιαίτερος σύμπαντα τὸν Ἑλληνισμό με τοὺς παντὸς εἶδους φορεῖς του, καὶ αὐτὸ ἀκόμη τὸ ἐπίσημο Κράτος μας, ὅπως ἄλλωστε, πολὺ σωστὰ συμβαίνει ἐφέτος γιὰ τὰ 80 χρόνια ἀπὸ τὸν

\* Παράβαλε: λ.χ. Ἀνατολικὴ Ρωμυλία (1885 κ.έ.), Μ. Ἀσία (1922).





Ο Μητροπολίτης Δρυϊνουπόλεως κηρύσσει την Αυτόνομία της Ήπειρου στο Αργυρόκαστρο (17.2.14).



Μακεδονικὸν Ἀγῶνα, πού, «σώζοντας τὴ Μακεδονία — ὅση ἔσωσε — ἔσωσε καὶ ἐκείνη μὲ τὴν σειρά της τὴν Ἑλλάδα» (Ἴων Δραγούμης).<sup>7</sup> Θὰ ἦσαν δὲ τὰ ἀποτελέσματα ἀσφαλῶς πολὺ καλύτερα, ἐὰν ὁ Ἑλληνισμὸς εἶχε διατηρήσει στὴ συνέχεια ἄτρωτη τὴν ὁμοφυχία του.

Καὶ οὔτε δικαιολογούμεθα νὰ μὴ τὸ κάνουμε γιὰ τὴ Β.Η., ὅταν μάλιστα ἔορτάζουμε, ὡς λαὸς καὶ ἀκόμη ὡς Κράτος, ἄλλα γεγονότα, τῶν ὁποίων ὁ ἀνεπαρκὴς ἴσως χρόνος δὲν ἐπέτρεψε ἀκόμη στὸν ἱστορικὸ νὰ ξεπεράσει τοὺς συναισθηματισμοὺς καὶ νὰ καταλήξει σὲ σταθερὰ καὶ ἀντικειμενικὰ συμπεράσματα.

Ἐπ' οὐδενὶ ἐπίσης λόγῳ πρέπει κάποιες πολιτικὲς τυχόν σκοπιμότητες γιὰ τοὺς γείτονάς μας νὰ μᾶς ἀφαιροῦν τὸ δικαίωμα νὰ φέρουμε στὴν μνήμη ἀξιόλογα ἱστορικὰ γεγονότα, σὰν τοῦ Αὐτονομιακοῦ ('14), πού ἀποτελοῦν καὶ χρέος καὶ δικαίωμα ἀναφαίρετο καὶ ἐπιβεβλημένο γιὰ τοὺς συντελεστές των, ἀλλὰ καὶ παράδειγμα πρὸς μίμηση τῶν μεταγενεστέρων, πολὺ περισσότερο, ὅταν κάτι ἀνάλογο, καὶ μάλιστα μὲ παραποιημένα τὰ ἱστορικὰ γεγονότα, κάνουν καὶ οἱ γείτονές μας.

Ἄλλωστε, ὅπως πολὺ σοφὰ τόνισε σὲ πρόσφατη ὁμιλία\* του ὁ πρύτανης τῶν γραμμάτων καὶ Νέστωρ τῆς πολιτικῆς Π. Κανελλόπουλος, πρᾶγμα πού ἰσχύει καὶ γιὰ τὸν Ἀγῶνα τῆς Β.Η., ὅπου μάλιστα οἱ περισσότεροὶ ἀγωνισταὶ τοῦ Μακεδονικοῦ, συνέχισαν καὶ στὸν Ἡπειρωτικὸ καὶ τὸν Αὐτονομιακὸν ἔπειτα Ἀγῶνα :<sup>8</sup> «Οἱ πολὺ καλὲς σχέσεις, πού ἔχουν εὐτυχῶς ἀναπτυχθῆ σήμερα με τοὺς γείτονές μας, δὲν τοὺς ἐμποδίζουν διόλου — καὶ κάμνουν πολὺ καλὰ — νὰ ἐμπνέουν τὶς νέες γενεές τους μετὰ τὰ κατορθώματα καὶ τὶς θυσίες τῶν προγόνων τους. Τί μᾶς ἐμποδίζει τάχα ἐμᾶς νὰ κάνουμε τὸ ἴδιο; Ἀναγνωρίζω καὶ σέβομαι τοὺς ἡρωϊκοὺς ἀγῶνες τῶν γειτόνων μας, ἀκόμα καὶ ἂν οἱ ἀγῶνες αὐτοὶ τοὺς ἔφεραν σὲ σύγκρουση μαζί μας. Ἀλλὰ θεωρῶ δείγμα μιᾶς ἀνεπίτρεπτης ἐθνικῆς μειοδοσίας τὸ ὅτι ἐπάψαμε νὰ ἐξαίρουμε τοὺς δικούς μας ἡρωϊσμοὺς σὲ σκληροὺς μὲ γείτονές μας ἀγῶνες, σὲ ἀγῶνες ἀποφασιστικοὺς γιὰ τὴν ἐπιβίωση τοῦ Γένους μας, πού εἶχαν διεξαχθῆ πέρα καὶ πάνω ἀπὸ ταξικὰ ἐλατήρια πού σὲ ἄλλες θέβαια περιπτώσεις εἶναι ἰσχυρὰ καὶ ἄξια μελέτης».<sup>9</sup>

Τὰ παραπάνω ἀποτελοῦν τὴν καλύτερη ἀπάντηση καὶ πρὸς

\* Ἡ ὁμιλία ἐγίνε τὴν 3.5.14 στὴν Ἀρχαιολογικὴ Ἑταιρεία Ἀθηνῶν σὲ ἐκδήλωση γιὰ τὸν Μακεδονικὸν Ἀγῶνα.



κάποιους, πού θέλουν νά φέρουν τήν Ἐθνικότητα τοῦ Ἑλληνοσ καὶ μὲ τίτλο μάλιστα «ἐπιστήμονος», καὶ ὅμως ἀρνοῦνται τήν ὕπαρξη τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ζητήματος ἀκόμη καὶ ὡς ἀνθρωπιστικοῦ τοιοῦτου, τολμώντας νά διαψεύδουν ἔτσι ἀκόμη καὶ τὸν Ἑλληνα Πρωθυπουργό,\* ἀλλὰ καὶ αὐτοὺς τοὺς πρόσφατα ἐπισημαίνοντας τοῦτο μὲ τὰ πιὸ μελανὰ καὶ αὐταπόδεικτα λόγια Διεθνεῖς Ὁργανισμοῦ.\*\*

Ὡς πρὸς τὴ μέθοδο λογία πού ἀκολουθήσαμε γιὰ τὴν σύνταξη πρὸς ἔκδοση τῆς παρούσης ἐργασίας μας, προτιμήσαμε τὴν πιθανώτερη πορεία, πού ἀκολουθήθηκε ἀπὸ τὴν Ε.Ι. γιὰ τὴν σύνταξη καὶ χρησιμοποίηση τῶν βασικῶν διαχειριστικῶν βιβλίων ἀνάλογη μὲ τὴν ὀργάνωση καὶ λειτουργία τοῦ Γραφείου τῆς Ε.Ι., ἡ ὁποία, δὲν ἀπέχει ἄλλωστε καὶ ἀπὸ κάθε παραδοσιακὸ σχετικὸ Γραφεῖο. Ἔτσι, ὡς πρὸς τὴν ταξινόμηση τοῦ ὑλικοῦ ἐγγράφων καὶ τῶν διαχειριστικῶν καὶ λοιπῶν βιβλίων καταλήξαμε στὶς παρακάτω ὁμάδες, πού ἀποτελοῦν καὶ τὰ ἀντιστοιχὰ κύρια κεφάλαια τοῦ βιβλίου.<sup>10</sup>

Α' Πίνακα χρηματικῶν ποσῶν - ἔσοδων, πού διέθεσε ὁ Ἄθαν. Τσεκούρας — ὅπως ὁ ἴδιος θεβαιώνει — γιὰ τὸν Ἀγῶνα, καὶ τὰ ὁποῖα ἀποτελοῦσαν καὶ τὰ κύρια ἔσοδα λειτουργίας τῆς Ε.Ι.

Β' Προσωρινὸν Ἡμερολόγιο προμηθειῶν ὑλικοῦ καὶ διαφόρων πληρωμῶν, ἀνάλογα μὲ τὰ αἰτήματα ἢ τὶς προγραμματιζόμενες ἀνάγκες τῶν Μονάδων κλπ. τῆς Α.Η. καὶ τὶς δυνατότες ἐξευρέσεώς των ἀπὸ τὴν Ἐπιμελητεία.

Γ' Βιβλία—Μπλόκ διπλοτύπων ἀποδείξεων ἀποστολῶν ὑλικῶν σὲ μονάδες κλπ. τῆς Α.Η., θάσει ἀσφαλῶς σχετικῶν αἰτημάτων (διὰ τηλεγραφημάτων κλπ.). Πολλές ἀπὸ τὶς ἀποστολές αὐτές ἐπιθεβαιώνονται καὶ μὲ ἀνάλογα ἔγγραφα ἢ ἐπιστολές, περὶ λήψεώς των κλπ.

Δ' Τὸ Καθολικόν, τὸ πιὸ ἐπίσημο καὶ συνοπτικὸ βιβλίον Διαχειρίσεως καὶ Ταμείου τῆς Ε.Ι. μὲ συνολικὸ ποσὸν 300.000 περίπου δραχμῶν, σημαντικὸ γιὰ τὴν ἐποχὴ ἐκείνη, τὸ ὁποῖο σχεδὸν ἰσοζυγίζεται μὲ τὰ ἔσοδα τοῦ προαναφερθέντος

\* Ἰωάννινα, 21.2.84.

\*\* ΟΗΕ, UNESCO, Εὐρωβουλή, Διεθνῆς Ἀμνηστία κ.ἄ.



# Λαβείν

Αρ. Διοκ. Ανακρίσεως	Εξομισματισμοί	Αριθμ. Μετρητών	Ποσότητα	Ποσοστό	Σύνολο	Ποσοστό
	Εξομισματισμοί				112996	28
397	από άμυγα καγι. των Μυρρα		55			
398	- 87 μιάδων φασαγιέν		39	25		
399	- 147 1/4 " " " "	31660				
-	- 2710 Σ. Κερ. Σάμιν	120	317	90		
400	- 448 αιδ. κερ. "	96320				
-	- 9 κιν. Σάμιν	360				
-	μπαρμπα	1	967	80		
	Αλάι, γάμφολα, τσιγάρα, τσιγάρα	14				
	τσιγάρα αχθορογια' κιν. Σάμιν	640				
	τσιγάρα κ. Καρμινίδου	1875				
	3 ούμπ. των Ίνδου	1				
	Εξ Α. Μοϊδων και Καρα'δου	485	44	95	4451	90
	από Ίνδου αμυγ. αμυγ. αμυγ.		85			
	Ίνδου αμυγ. αμυγ. αμυγ.		140			
	τσιγάρα χαρμ. κ. Μοϊδων		3	65		
	Ίνδου αμυγ. αμυγ. αμυγ.		300			
401	από 2710 100 3/4 αμυγ. φασαγιέν		46	65	77	30
402	- 140 " " "		75	60		
403	- 136 3/4 " " "		68	75		
404	- 100 " " "		55	80		
405	- 30 1/4 " " "		12	70		
406	- 1 μίγαν καγι. "		3		215	85
407	- 120 φ. κερ. κερ.		360			
408	- 9 κερ. κερ. κερ.		10	35		
409	- μπαρμπα αιδ. κιν. Σ. Κερ.		56			
410	- " " "		56			
411	- " " "		112		594	35
412	- " " "		80			
413	- " " "		56			
414	- μπαρμπα αιδ. κιν. Σ. Κερ.		150		187	50
					113944	15



πίνακος ἐσόδων. Ἀκολουθοῦν μάλιστα καὶ πίνακες συνοπτικοὶ κατὰ κατηγορίαν εἰδῶν ἐξόδων.

Ε' Διάφορα ἄλλα ἔγγραφα ἀλληλογραφίας διαφόρων προσώπων τοῦ Ἀγῶνος τῆς ἐποχῆς ἐκείνης μὲ τὸν Ἀθαν. Τσεκούραν ἢ καὶ ἰδιωτικά του κ.ἄ.

Θεωρήσαμε ἐπίσης ἀπαραίτητο νὰ προτάξωμε τοῦ Ἀρχείου καὶ ἓνα σύντομο, κατὰ τὸ δυνατόν χρονικόν, «Μνημόνιο» τοῦ (Βορείου) Ἡπειρωτικοῦ Ζητήματος, μὲ κύριον θάρος τὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα τῆς Α. Η. τὸ 1914 στὸ σύνολόν του (17.2.14 — Ὀκτ. 1914), στὸ ὁποῖον ἀναφέρεται καὶ τὸ δημοσιευόμενον Ἀρχεῖο. Πρὸς πληρεστέραν δὲ κατανόησίν του προβαίνομε σὲ συνοπτικωτάτη ἀναδρομὴ στὰ βασικώτερα προγενέστερα γεγονότα ποὺ ὠδήγησαν στὸν Α.Α.Β.Η., καθὼς καὶ σὲ ἐπιγραμματικὴ ἀναφορά στὰ κυριώτερα ἐπακολουθήσαντα τοιαῦτα μέχρι προσφάτως (σήμερα).

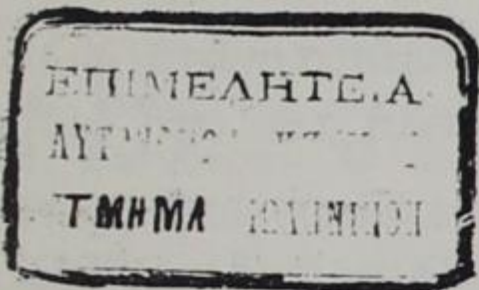
Μὲ τὸ Μνημόνιο αὐτὸ θὰ καταστῇ δυνατόν, καὶ ὁ συσχετισμὸς τῶν ἀναγραφομένων στὸ ἐν λόγω Ἀρχεῖο πρὸς πληρεστέραν ἀσφαλῶς κατανόησίν του, ἀλλὰ καὶ γιὰ νὰ ἔχη ὁ ἀναγνώστης μιὰ γενικὴ εἰκόνα τοῦ ὅλου Β.—Π.Ζ. καὶ ἰδιαίτερα τοῦ Α.Α., γιὰ τὸν ὁποῖον συνήθως μένομε σὲ 2-3 σταθμούς.

Ἐπίσης ὡς λίαν διαφωτιστικὸν γιὰ τὸν Α.Α.Β.Η. καὶ ἀπὸ μιᾶ ἄλλῃ ἰδιαιτέρως σκοπιᾶ, τὴν ἀνθρωπιστικὴν—τῆς περιθάλψεως—θεωρήσαμε ἀπαραίτητο νὰ προσθέσωμε στὸ παρὸν ἔργο ὡς «Παράρτημα» καὶ τὸ βιβλίον Πρακτικῶν τῆς Ἡπειρωτικῆς Ἐπιτροπῆς Ἐθελοντριῶν Δεσποινίδων Ἀθηνῶν.» Τὰ Πρακτικὰ αὐτά, καθὼς καὶ σειρά Γραμματοσήμων τῆς Α.Η. καὶ ἄλλες φωτογραφίες γιὰ τὴν εἰκονογράφησιν τοῦ βιβλίου, ὀφείλομε στὴν εὐγενῆ προσφορὰ τοῦ κ. Δημ. Ἀθ. Τσεκούρα, στὸν ὁποῖον ἐκφράζομε καὶ ἐντεῦθεν τὶς θερμότερας εὐχαριστίας.

Ἐλπίζομε, τέλος, νὰ ὀλοκληρώσωμε τὴν παροῦσα μελέτη μὲ ἓνα Γ' Μέρος ἐν εἴδει «Παραρτήματος», ὅπου θὰ ἐκτίθενται φωτοαντίγραφα ἐκ τῶν πρωτοτύπων τῶν πιὸ βασικῶν κειμένων τοῦ Ἀρχείου αὐτοῦ, καθὼς καὶ ἄλλα σχετικὰ κείμενα, ποὺ θὰ ἐνδιαφέρουν, κυρίως, τοὺς ἐρευνητάς.

Χάριτας ἐπίσης ὀφείλομε καὶ στὸ Δ.Σ. τοῦ Ἰδρύματος Βορειοηπειρωτικῶν Ἐρευνῶν Ἰωαννίνων (Ι.Β.Ε.) καὶ ἰδιαίτερα στὸν Πρόεδρό του κ. Ξεν. Κοντούρη, γιὰ τὴν ἀπόφασιν νὰ συμπεριληφθῇ τὸ παρὸν βιβλίον στὴν σειράν τῶν ἐκδόσεών του, καθὼς καὶ στὸν σεβαστὸν Ἀθαν. Τσεκούρα, γιὰ τὴν ἐμπιστοσύνην ποὺ





Κωνσταντίνος 14/7/14

Αριθ. 43  
B

Επιμελητής Α. Η.  
Κωνσταντίνος

Με βιβλιαρίων Κωνσταντίνος Χασαπής  
 ἀνεστύχηται εἰς τὴν κωνσταντίνου τὸ ἐπίγραμμα.  
 Λαμμοῦ 8 Πάσης εἰς τὴν βιβλίου 357 3/4  
 Λαμμοῦ 5 ἕως τὴν βιβλίου 240  
 Λαμμοῦ 9 Τυπὸν τὴν κωνσταντίνου  
 108 βιβλίου 448.

Μετὰ τὴν κωνσταντίνου  
 εἰς τὸ Κωνσταντίνου

Ἡ διακρίσις  
 τῶν ἀποδείξεων  
 εἰς τὴν ἰδίαν ἐπιμελητείαν  
 οὐκ ἐπιτρέπεται.

17/7/14  
 Κωνσταντίνος

Ἐνα δείγμα τοῦ Βιβλίου Ἀποδείξεων Ἀποστολῶν τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων.



ἐπέδειξε στὸν γράφοντα, γιὰ τὴν ἐπεξεργασία, σχολιασμὸ καὶ ἔκδοση τοῦ παρόντος Ἀρχείου, καθὼς καὶ γιὰ τὴν οἰκονομικὴ συμβολή του, χωρὶς τὴν ὁποία θὰ ἦτο ἀδύνατη ἡ ἔκδοση τοῦ παρόντος βιβλίου.

Δίκαιες ἀκόμη εἶναι οἱ εὐχαριστίες στὸν συμπατριώτη φιλόλογο κ. Σωκρ. Παντούλα γιὰ τὴ χρήσιμη συμβολή του στὴ διόρθωση τῶν δοκιμίων τοῦ παρόντος.

Ἐκπληρώνοντας, λοιπόν, μὲ τὸν παρὸν βιβλίο ἐκφρασθεῖσα παλαιότερα ἐλπίδα<sup>12</sup> καὶ εὐχή, ἀνανεώνομε καὶ κάποια ἐπίσης εὐχή, νὰ ἐκδώσωμε καὶ ἕνα Γ' τόμο γιὰ τὶς λοιπὲς δραστηριότητες τοῦ γεραροῦ Ἀθαν. Τσεκούρα, ὥστε ὁ μέλλον ἱστορικὸς νὰ ἔχη τὴ δυνατότητα νὰ ἐκτιμήσῃ ἀκριβέστερα τὸ πολυετές καὶ πολυσχιδὲς ἔργο του.

Ὅπωςδήποτε, ὁ γράφων θὰ ἦτο εὐτυχής, ἐάν, καὶ μὲ τὸ παρὸν βιβλίο, συμβάλῃ\* μὲ κάποια θετικὴ προσφορά: α) ἐπιστημονικῆ, ἔστω καὶ ὡς ἐρέθισμα γιὰ τὴν περαιτέρω ἔρευνα γιὰ τὴν ἀναστήλωση τοῦ τόσο παραμελημένου ἀλλὰ καὶ ἀγνώστου ἔπους τοῦ Α.Α.Β.Η. τοῦ 1914, τὸ ὁποῖο ὁμως καθόλου δὲν ὑστερεῖ ἀπὸ τὰ λοιπὰ Ἑλληνικὰ Ἐπη, β) ὡς ἔνδειξη τιμῆς στοὺς συντελεστὰς τοῦ ἔπους αὐτοῦ, μὲ τὴν εὐκαιρία τῆς 70ῆς ἐπετείου του, γιὰ τὴν ὁποία πολὺ περισσοτέρας τιμῆς θὰ ἄξιζε ἀπὸ τοὺς Ἡπειρώτας, ἀπὸ τοὺς Πανέλληνας, ἀλλὰ καὶ ἀπὸ τὸ ἐπίσημο Κράτος, καὶ γ) φρονηματικῆ, γιὰ τὶς μεταγενέστερες γενεές, καὶ ἰδιαίτερα τοὺς νέους, ὡς ἐλαχίστη συμβολή γιὰ τὴν περαιτέρω θωράκισή των, τὴν πνευματικὴ καὶ ψυχικὴ, γιὰτὶ — μη λησμονοῦμε — σήμερα ἀπὸ τοὺς φανεροὺς καὶ ἀφανεῖς ἐχθροὺς κινδυνεύει καὶ αὐτὴ ἡ ψυχὴ τοῦ Γένους μας, τὴν ὁποία ἐντούτοις τοῦτο διεφύλαξε ἀμόλυπτη καὶ κατὰ τὴν πιὸ δύσκολη καὶ μακραίωνα ἱστορικὴ ἐποχὴ του, τῆς Τουρκοκρατίας.

---

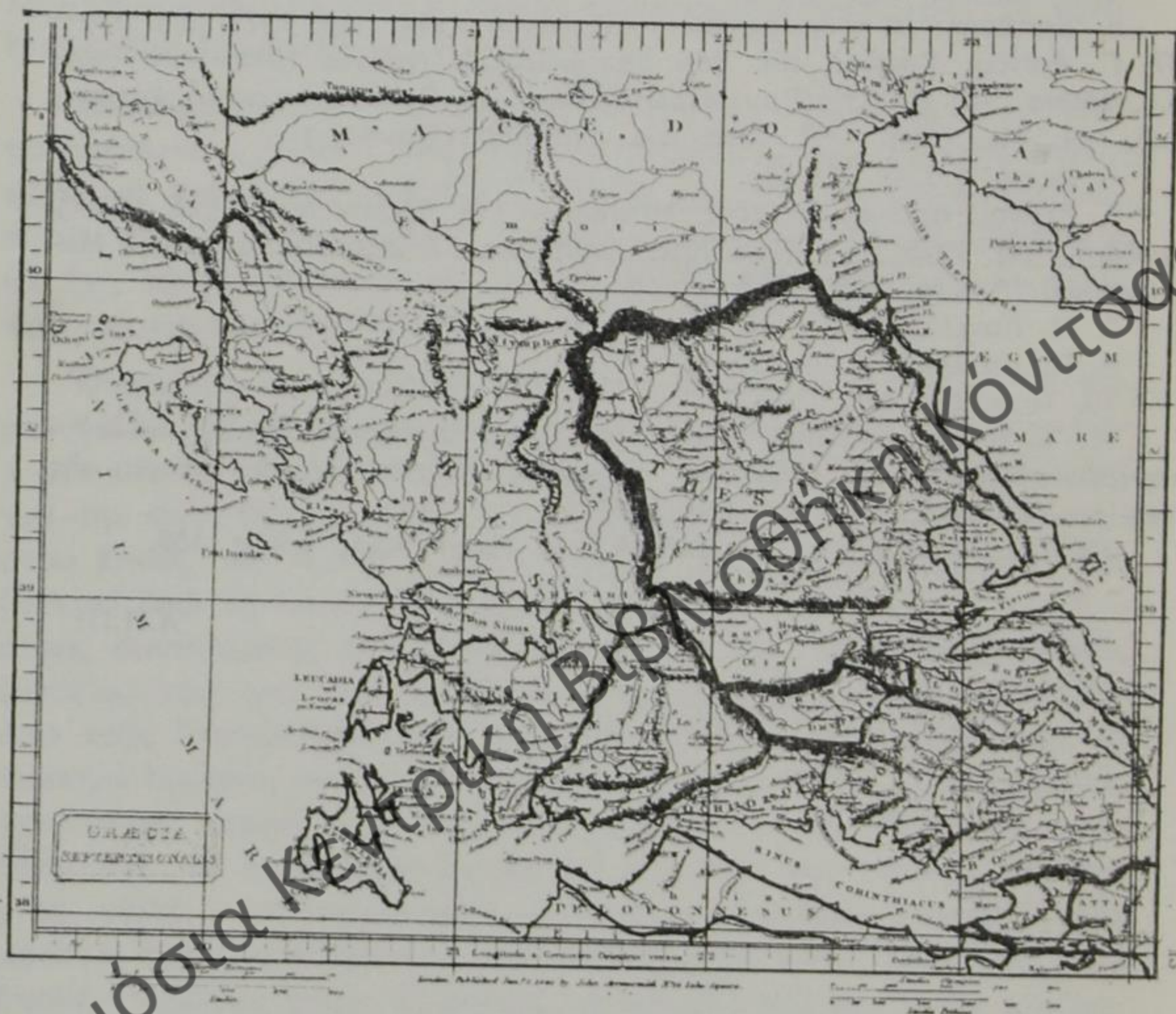
\* Ὅπως καὶ μὲ τὸ πρὸ διετίας ἐκθοδὲν βιβλίο: Ἀποστ. Π. Παπαθεοδώρου: ΜΝΗΜΗ ΤΩΝ ΠΡΩΤΕΡΓΑΤΩΝ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΛΩΣΗ ΤΩΝ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ.



1. Τσεκ. ξ.ά. σ.σ. 14—15, παρ. 2. Ἀπ. Παπαθεοδώρου: Μνήμη τῶν Πρωτεργατῶν γιὰ τὴν ἄλωση τῶν Ἰωαννίνων, Ἰωάννινα 1983, σ.σ. 185, ὑποσ. β. 119 (Α.Π.Π. Μνήμη κλπ.).
3. Τσεκ. ξ.ά. σ.σ. 286—9.
4. Τσεκ. ξ.ά. σ.σ. 319—27.
5. Σκενδέρη: Ὁ Βορειοηπειρωτικὸς Ἀγὼν 1914, Ἀθ. 1929, σ.σ. 132—37, Γ. Δρίνου: Χρονικὰ τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος 1914, Ἀθ. 1966, σ.σ. 160—6. (Γ. Δρίν.), Ἐμμ. Πρωτοψάλτη: Τὸ Βορειοηπειρωτικὸ Ζήτημα, ἐκδ. Ἐτ. Φίλ. Λαοῦ, Ἀθ. 1978, σ.σ. 178—88) (Πρωτοψ.).
6. Σκενδ. ξ.ά. σ. 361—2.
7. Ἰωνος Δραγούμη—Ἰδα: Μαρτύρων καὶ ἡρώων αἷμα, ἐκδ. (Στ') Δωδώνη, Ἀθ. 1975, σ. 5. Παν. Κανελλοπούλου: Τὸ ἱστορικὸ νόημα τοῦ Μακεδονικοῦ Ἀγῶνα, Ἀθ. 1984, σ. 18.
8. Π. Κανελλ., ξ.ά. σ. 12, Σκενδ. ξ.ά. σ.σ. 39, 180 κ.ά.
9. Π. Κανελλ. ξ.ά. σ. 11.
10. Τσεκ. ξ.ά. σ.σ. 325.
11. Ὁ φιλόστοργος Δημ. Ἀθαν. Τσεκούρας, ἐργάζεται ἀφανῶς καὶ συγκεντρώνει καὶ διασώζει πολὺτιμα ἀρχεῖα καὶ στοιχεῖα γιὰ τὴν ἱστορία τῆς Ἠπείρου. Βλ. καὶ Τσεκ. ξ.ά. σ.σ. 376.
12. Τσεκ. ξ.ά. σ.σ. 13, 17, 325, Α.Π.Π. Μνήμη κλπ., ξ.ά. σ. 185.

Α.Π.Π.





Άρθρος από τίσ παραμονές του '21 (1820) μὲ σαφή τὰ ὄρια τῆς «Παλαιᾶς» καὶ «Νέας» Ἠπείρου, σύμφωνα μὲ τὰ Βυζαντινὰ θέματα. Ὡς γνωστόν, ὁ διαμελισμός τῆς ἄρχισε ἀπὸ τῆ Συνθήκη τοῦ Βερολίνου (1878) — μὲχρι τὸν Ἄραχθο τότε — καὶ συνεχίζεται!...  
 (Ἄρχεῖον I.B.E.)





## ΣΥΝΤΟΜΟ ΧΡΟΝΙΚΟ ΤΟΥ ΑΥΤΟΝΟΜΙΑΚΟΥ ΑΓΩΝΟΣ ΜΕΣΑ ΣΤΑ ΠΛΑΙΣΙΑ ΤΟΥ (ΒΟΡΕΙΟ) ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΟΥ ΑΓΩΝΟΣ\*

### 1. Τὸ εὐρύτερο Ἡπειρωτικὸ Ζήτημα

Τὸ Βορειοηπειρωτικὸ Ζήτημα εἶναι ἀναμφισβήτητα ψυχρὸ καὶ ἀνέντιμο κατασκευάσμα ὠρισμένων Εὐρωπαϊκῶν Δυνάμεων (ιδιαίτερα Αὐστρίας<sup>2</sup> καὶ Ἰταλίας<sup>3</sup>) μὲ ἀποκλειστικὸ σκοπὸ τὴν ἐξυπηρέτηση κατ' ἐξοχὴν τῶν δικῶν των συμφερόντων ἢ κάθε μιά.

Ἀποτελεῖ τμῆμα καὶ συνέχεια τοῦ Ἡπειρωτικοῦ,<sup>4</sup> ποῦ ἔχει τὴν ἀρχὴν του ἤδη ἀπὸ τὸ 1828 καὶ πρὶν ἀκόμη σταθεροποιηθῶν τὰ ὄρια τοῦ νεογνοῦ τότε Ἑλληνικοῦ Κράτους, τὰ ὁποῖα πρὸς τὰ μέρη τῆς Ἡπείρου ὁ Ι. Καποδίστριας τοποθετοῦσε στὸν ποταμὸ Γενοῦσο ἢ Σκούμπι.

Οἱ Ἐπαναστάσεις<sup>5</sup> ποῦ ἐπακολούθησαν ἐπανειλημμένως στὴν Ἡπειρο, καὶ δὲν ἦταν ὀλίγες μέχρι τὸ 1912—14, ἀπὸ τὴ στιγμή ποῦ ἡ Ἡπειρος ἀπεκλείσθη ἀπὸ τὸ πρῶτο Ἑλληνικὸ Κράτος μετὰ τὴν Ἐπανάστασιν τοῦ '21' (ὅπως μεταξὺ τῶν ἄλλων, τὸ 1854,<sup>6</sup> 1877—78<sup>7</sup>, 1897<sup>8</sup>).

Τὰ πρῶτα δείγματα δημιουργίας προβλήματος «Βορειοηπειρωτικοῦ» ἐμφανίζονται ἤδη ἀπὸ τὸ Βερολίνειο Συνέδριον<sup>9</sup> (1—12 7.1878) καὶ τὴν ὁμώνυμο Συνθήκη, ποῦ ὑπεγράφη (13.7.78), ὅποτε μὲ τὴν προσθήκη τοῦ λεγομένου ΙΓ' Πρωτοκόλλου<sup>12</sup> καθορίζονται τὰ ὄρια στὸν Καλαμᾶ (Θύαμι), τὰ ὁποῖα τελικά, μετὰ Ζετία (Συνθ. Κων) πόλεως) κατορθώνει ἡ Τουρκία νὰ τὰ μεταφέρῃ στὸν Ἄραχθο.<sup>13</sup>

Οἱ διάφορες προπαγάνδες<sup>14</sup> ἐν τῷ μεταξὺ ποῦ ἀναστατώνουν τὴν περιοχὴ καὶ δροῦν (ἀπὸ κοινοῦ ἢ καὶ χωριστὰ ἢ κάθε μιά

\* Τὸ παρὸν «Χρονικὸ» ἀποτελεῖ σύνοψη εὐρυτέρας ἐργασίας ὑπὸ ἐκδόσιν περὶ τοῦ Ἡπειρωτικοῦ Ζητήματος, ὅπου ἀναπτύσσεται, ἐν ἐκτάσει, καὶ ὁ Αὐτονομιακὸς Ἄγών, λαμβανομένων ὑπ' ὄψιν καὶ τῶν σχετικῶν Ἀρχείων τοῦ Ὑπουργείου Ἐξωτερικῶν.





Ο Έλλ. Στρατός εξορμᾷ πρὸς ἀπελευθέρωση τῆς (λοιπῆς Β.) Ἠπείρου, ἀμέσως μετὰ τὴν ἄλωση τῶν Ἰωαννίνων (13)



έρημην ἢ καὶ μὲ ὑποκίνηση ἐνίοτε τῆς Τουρκίας, ὡς κύριο στόχο λείας των εἶχαν καὶ τὴν Ἠπειρο, ἰδιαίτερος δὲ τὶς Β. περιοχὲς αὐτῆς.

Ὁ στόχος ὅμως τοῦ Ἑλληνισμοῦ μέσα στὰ εὐρύτερα πλαίσια τῆς Μεγάλης Ἐθνικῆς Ἰδέας,<sup>15</sup> ποὺ τὸν ἐνέπνεε καὶ τὸν ἄνδρωνε μέχρι τὸ 1922, ἦτο πρὸς τὴν πλευρὰ αὐτῆ, ἡ ἀπελευθέρωση τῆς ἐνιαίας Ἠπείρου, χωρὶς καμμιά διάκριση σὲ Β. καὶ Ν. Ἠπειρο, ἐκτὸς κάποιας τυχόν αὐστηρᾶς χρήσεως ἀπὸ ἀπόψεως γεωγραφικῆς καὶ μόνον.

Θὰ μπορούσαμε μάλιστα νὰ τονίσωμε ὅτι στὴν Ἠπειρο, ἐκτὸς ἀπὸ τοὺς πολέμους τῶν Σουλιωτῶν<sup>16</sup> — ποὺ καὶ αὐτοὶ δὲν εἶναι ἀσχετοὶ μὲ τὴν Β. Ἠπειρο — οἱ ἄλλοι ἀπελευθεωτικοὶ ἀγῶνες — ἀλλὰ καὶ κάθε ἄλλη εὐγενῆς προσπάθεια, πέρα ἀπὸ τὰ Ἰωάννινα — πατρίδα ἔχουν περισσότερο τὶς Β. περιοχὲς αὐτῆς.

Ὁ δὲ ἀποφασιστικὸς γιὰ τὴν Ἠπειρο ἀπελευθερωτικὸς πόλεμος τοῦ 1912—13,<sup>17</sup> ἐχάρισε τὴν περιπόθητη Ἐλευθερία σ' ὅλοκληρη σχεδὸν τὴν Ἠπειρο<sup>18</sup> (Κλεισοῦρα, Τεπελένι).<sup>19</sup> γιὰ ὅσα μέρη τῆς δὲν ἀπελευθερώθησαν, (Αὐλῶνα κλπ),<sup>19</sup> αὐτὸ ὀφείλεται ἀκριβῶς στὸ γεγονός ὅτι δὲν ἐπετράπη ἀπὸ τὶς γνωστὲς Εὐρωπαϊκὲς Δυνάμεις, καὶ μάλιστα μὲ δύο τηλεγράφα, σύμφωνα μὲ τὰ ὁποῖα ἡ περαιτέρω προώθηση πρὸς Β. καὶ Δ. τῶν Ἑλληνικῶν στρατευμάτων θὰ ἐθεωρεῖτο ὡς «CAUSUS BELLI<sup>20</sup>» ἢ CAUSA BELLANDI) (αἰτία πολέμου), ὅποτε γιὰ τοὺς Ἕλληνας ἐθεωρεῖτο ὅτι μὲ αὐτὸ θὰ «διεκυβεῖοντο γενικώτερα τὰ ὑψίστα Ἐθνικά τους συμφέροντα!» (Νοέμβριος 1912 ἀπὸ Χειμάρρα\* καὶ Μάρτιος 1913 ἀπὸ Τεπελένι). Ἔτσι σταματοῦσαν οἱ Ἕλληνες τὴν ἀσφαλεστάτη κατὰ τὰ ἄλλα προέλασή των πρὸς Αὐλῶνα κ.ά.!

## 2. Τὸ Βορειοηπειρωτικὸ Ζήτημα

### α'. Ἡ δημιουργία του

Ἀκριβῶς ἀπὸ τὴ στιγμὴ αὐτῆ οἱ Μ. Δυνάμεις ἀποβάλλουν τὴ λεοντῆ των καὶ προκαλοῦν στὰ πεδία τῆς μάχης ζήτημα μὲ τὸ ὁποῖο ἐξειδικεύουν τὸ Ἠπειρωτικὸ σὲ Β ο ρ ε ι ο η π ε ι ρ ω τ ι κ ὸ Ζ ή τ η μ α.<sup>21</sup> Θὰ ἐπεκταθῆ δὲ τοῦτο καὶ στὴ Δ. Διπλωματία, ὡς πληγὴ στὸ Συνέδριο τοῦ Λονδίνου (17.5.13),<sup>22</sup> ποὺ θὰ

\* Ἡ διπλῆ τουλάχιστον γραφὴ τῆς λέξεως ὀφείλεται σὲ δύο ἀντίστοιχες ἐτυμολογικὰ προελεύσεις: α) Χίμαιρα — Χιμάρρα, β) χείμαρρος — Χειμάρ(ρ)α.





Ἐπιτροπή Βορειοηπειρωτῶν στὸ Λονδίνο ὅπου ἐγένετο ἀγὼν, κατὰ τῆς ἐπιχειρουμένης ἀπὸ τὴν Πρεσβευτικὴ Διάσκεψιν διχοτόμησης τῆς Ἑνιαίας ἀπελευθερωθείσης ἤδη Ἠπείρου: Α' Καθήμενοι: Βασ. Π. Τούσης (Ἀργυρόκαστρο), Ἰωσ. Γ. Μπανιάς (Πρεμετή), Πέτρ. Π. Ζάππας (Τεπελένι), Β' Ὀρθιοί: Θεμ. Β. Μπαμίχας (Δέλφινος), Ἀθαν. Γ. Γκίκας καὶ Νικ. Μ. Βλάσης (Χιμάρα).  
(Ἐφημ. ΑΤΛΑΝΤΙΣ Ν.Υ.).

διαγωνισθῆ μέχρι τῶν ἡμερῶν μας, παρὰ τὶς ποικίλες τοπικὲς καὶ εὐρύτερες Ἑλληνικὲς — καὶ φιλελληνικὲς ἀκόμη λόγω τοῦ ὀλοφάνερου Δικαίου — ἀντιδράσεις, ποὺ ὠδήγησαν καὶ σὲ ἐπανειλημμένες ἀπελευθερώσεις<sup>23</sup> τῶν ἀτυχῶν αὐτῶν τόπων καὶ ἐδαφῶν μας ἐκεῖ.

Ἰδού, ἐνδεικτικῶς, μερικοὶ μόνον χαρακτηριστικοὶ σταθμοὶ ἐπὶ τὴν ἐξέλιξιν τοῦ — ἐκ τοῦ μὴ ὄντος ἐπὶ τὴν οὐσίαν — δημιουργηθέντος θέματος:

17.5.13: Σὺν θήκη τοῦ Λονδίνου. Ἐνῶ τίθεται τέρμα στὸν Α' Βαλκανικὸν πόλεμον, σκοπίμως ὁμως ἀφήνεται ἀνοικτὸ τὸ θέμα τῶν Β. συνόρων ἐπὶ τὴν Ἠπειρο μεταξὺ Ἑλλάδος καὶ τοῦ ὑπὸ κατασκευὴν Ἀλβανικοῦ Κράτους (καθὼς καὶ ἡ τύχη τῶν νήσων τοῦ Ἀνατ. Αἰγαίου), ἀνατίθεται δὲ ἡ ρύθμιση τούτου σὺν τῆς Ἐξ. Δυτ. Δυνάμεις!

Τὸ γεγονός αὐτὸ καὶ οἱ ψίθυροι γιὰ τὰ ὑποπτα σχέδια τῶν



Ἐξ εἰς θάρος τῶν Β. ἐπαρχιῶν τῆς Ἠπείρου προκαλοῦν καὶ τὶς πρῶτες ἀντιδράσεις — διαμαρτυρίες κλπ. — τῶν κατοίκων τῶν ἀμφισβητούμενων περιοχῶν.

29.7.13: Ὑπογράφεται τὸ Π ρ ω τ ό κ ο λ λ ο τ ο ὺ Λ ο ν δ ί ν ο υ<sup>24</sup> περὶ Ἀνεξαρτησίας καὶ ὀργανώσεως τοῦ Ἀλβανικοῦ Κράτους καὶ στὴ συνέχεια (11.8.13 π.ῆ.) ἐπιδικάζεται μὲ ἀπόφαση τῶν «Ἐξ» ὁ Καζᾶς τῆς Κορυτσᾶς στὴν Ἀλβανία μὲ ὄρια ποῦ κατευθύνονται πρὸς Φτελιᾶ, Ἀκρωτήριο, Στύλος - Σάσωνα. Εἰδικὴ δὲ Δ. Ἐπιτροπὴ θὰ καθώριζε λεπτομερέστερα τὰ ὄρια μὲ κύρια κριτήρια ἐθνογραφικὰ καὶ γεωγραφικὰ, ἀλλὰ μὲ θάση ἀποκλειστικὰ τὴν ὁμιλουμένην στὰ σπίτια γλῶσσα! Ἡ ἀπόφαση αὐτὴ γνωστοποιήθηκε στὴν Ἑλλ. Κυβέρνηση τὴν 26.8 (8.9.1913).<sup>25</sup>

Ἡ πλήρης αὐτὴ ἀποκάλυψη τῶν ἐγκληματικῶν σχεδίων κατὰ τῆς Β. Ἠπείρου ἐπιτείνει τὴν ἀγανάκτηση τοῦ ἀδικουμένου Ἑλληνισμοῦ τῆς περιοχῆς καὶ τοῦ Πανελληνίου, καὶ δὲν ἀπομένει παρὰ καὶ ἡ προετοιμασία ἀκόμη καὶ γιὰ αὐτὸ ἀμύνη μὲ κάθε θυσία ποῦ θὰ ἐχρειάζετο. Πέραν τῶν διαμαρτυριῶν, συλλαλητηρίων, ἐμπεριστατωμένων Ὑπομνημάτων κλπ., ἰδρύονται σὲ κάθε πόλη καὶ χωριὸν Ἐπιτροπὲς Ἐθνικῆς Ἀμύνης<sup>26</sup> (Ε.Ε.Α.), ποῦ ὀργανώνουν Ἐπιμελητεῖες γιὰ ἐφοδιασμὸ καὶ ἐξοπλισμὸ ἐνόπλων τμημάτων καὶ κυρίως Ἰεροῦς Λόχοι.<sup>27</sup> (Ι.Λ.)

Ἡ παραπάνω Δ. Ἐπιτροπὴ μὲ μᾶλλον «προκατασκευασμένο» πόρισμα περιῆλθε ἐπὶ δίμηνο σχεδὸν τὴν Β. Ἠπειρο<sup>28</sup> (15.10.13—12.12.13 περίπου), χωρὶς οὐσιαστικὴ ἔρευνα, προκαλέσασα ἀκόμη περισσότερο τὴν ὀργὴ καὶ ἀγανάκτηση τῶν κατοίκων μὲ τὴν μεγαλύτερη ἀντίδραση στὴν Κορυτσᾶ, ἀκόμη καὶ μὲ τοὺς 2500 μαθητᾶς,<sup>29</sup> γιὰ νὰ μεταβῆ ἔπειτα στὴ Φλωρεντία καὶ νὰ ἐπακολουθήσῃ τὸ ἀναμενόμενο Π ρ ω τ ό κ ο λ λ ο τ ῆ ς Φ λ ω ρ ε ν τ ί α ς<sup>30</sup> (17.12.13), τὸ πιὸ ἀνέντιμο κείμενο, μὲ τὸ ὁποῖο ἐπιδικάζεται ἡ καλουμένη πλέον καὶ Διπλωματικὰ Β. Ἠπειρος στὴν Ἀλβανία, μὲ «ἀναπολόγητους» τοὺς ἐν ψυχρῷ καταδικαζομένους Βορειοηπειρῶτες.

Τὸ ἐπαίσχυντο αὐτὸ πρωτόκολλο ἀπετέλεσε πλέον ἀληθινὴ δικαιολογημένη ἔκρηξη στοὺς κατοίκους καὶ μὲ ἔνοπλα ἀκόμη συλλαλητήρια (Κορυτσᾶ, Ἀργυρόκαστρο κ.ἄ.), μὲ ἐξέγερση τῆς σπουδαζούσης νεολαίας, πρῶτα τῆς Ἠπειρωτικῆς<sup>31</sup> (Μαθητικῆς—Κορυτσᾶ, Ἰωάννινα—καὶ σπουδαζούσης) καὶ ἔπειτα καὶ τῆς λοιπῆς Ἑλληνικῆς στὴν Ἀθήνα,<sup>32</sup> ἡ ὁποία θὰ διεγείρῃ καὶ τὴν Διε-



θνή τοιαύτην.<sup>33</sup> Ἡ ἐξέγερση αὐτὴ θὰ ὀδηγήσῃ πολλοὺς σπουδα-  
 στὰς καὶ φοιτητὰς ἀκόμη καὶ στὸ Μέτωπο τοῦ Βορειοηπειρωτι-  
 κοῦ Ἀγῶνος, ὅπου πολλοὶ θὰ προσφέρουν ἀκόμη καὶ τὴ ζωὴ τους,  
 ἐντεταγμένοι ἰδιαίτερώς στοὺς Ἱεροὺς Λόχους,<sup>34</sup> (Κορυτσᾶς,<sup>35</sup>  
 Ἐρσέκας<sup>36</sup>—Λεσκοβικίου, Ἰωαννίνων,<sup>37</sup> Πρεμετῆς,<sup>38</sup> Ἀργυροκά-  
 στρου<sup>39</sup> κλπ.), ἐνῶ στὴ Χιμάρρα<sup>40</sup> θὰ δρᾷ ἀκοίμητο τὸ Σῶμα τοῦ  
 γενναίου Σπ. Σπυρομήλιου.



Καὶ οἱ γυναῖκες στὶς ἐπάλξεις: Ἱερολοχίτισσες τῆς Κορυτσᾶς.

31.1.14: Οἱ ἑξ ἑξ Δυνάμεις μὲ νέα Διακοίνωση (νότα)<sup>41</sup> πιέ-  
 ζουν οἷονεὶ τελεσιγραφικῶς τὴν Ἑλληνικὴ Κυβέρνηση νὰ ἐφαρ-  
 μόσῃ τὸ Πρωτόκολλο τῆς Φλωρεντίας, ὑπενθυμίζοντας τὶς τακτὲς  
 προθεσμίες ἀποχωρήσεως τῶν Ἑλληνικῶν Στρατευμάτων ἀπὸ  
 τὴν Β. Η. μεταξύ (13 καὶ 31.4.14), καὶ μάλιστα μὲ τὸ τραγικὸ  
 δῆλημα ὅτι, ἀλλοιῶς δὲν θὰ παραχωρηθοῦν τὰ Νησιά τοῦ Ἀνατ.  
 Αἰγαίου!

8.2.14: Ἡ Ἑλληνικὴ Κυβέρνηση σταθμίσασα τὰ πράγματα  
 δίδει τὴν ἀπάντησίν της,<sup>42</sup> μὲ τὴν ὁποία ἀναγκάζεται μετὰ λύπης  
 νὰ ὑποχωρήσῃ καὶ νὰ συμφωνήσῃ ὑποσχομένη ὅτι θὰ συμμορφω-  
 θῇ πρὸς τὴν νότα, καὶ ζητεῖ σχετικὲς ἐγγυήσεις γιὰ τοὺς ἐγκα-  
 ταλειπομένους Βορειοηπειρωτῆς, τοὺς ὁποίους μάλιστα δηλώ-  
 νει ὅτι δὲν θὰ βοηθήσῃ μὲ κανένα τρόπο — καί, δυστυχῶς, τὸ ἔ-  
 πραξε ἐν πολλοῖς (Κορυτσᾶ, Ἀγ. Σαράντα κ.ά.). Γιὰ νὰ προσ-  
 τατεύσῃ, ὅπως ἐπίστευε, τὰ λοιπὰ ἔθνικα συμφέροντα (ὅπως τῶν  
 νήσων τοῦ Αἰγαίου).



## β. Ἡ Αὐτονομία

Οἱ γενναῖοι ὅμως Βορειοηπειρῶτες, μὲ τὴ συμπαράσταση καὶ ἄλλων ἀδελφῶν Ἑλλήνων ἐθελοντῶν, προχώρησαν ἀνένδοτοι στὴν ἀνακήρυξη τῆς Αὐτονομίας καὶ τὴν ἔνοπλη ἀντίσταση κατὰ τῆς νέας ὑποδουλώσεως — χειροτέρας τῆς πρώτης!

### Χειμᾶρα (α)

9.2.14: Πρῶτος ὁ Σπ. Σπυρομήλιος κηρύσσει μὲ τὸ Σῶμα τοῦ στὴ Χειμᾶρα μὲ τὴν πρώτη Αὐτονομία,<sup>43</sup> ποὺ προκάλεσε τὸν θαυμασμὸ τοῦ Κόσμου, τὴν ἐμπνευση στὸν Κ. Παλαμᾶ<sup>44</sup> καὶ τὴν ἐνθάρρυνση τῶν ἄλλων Βορειοηπειρωτῶν.

13.2.14: Ἡ Πανηπειρωτικὴ Συνέλευσις ἀποφασίζει τὴν Ἀντίσταση.<sup>45</sup>

### Τὸ Ἀργυρόκαστρο (α)

12.2.14: Φθάνει στὸ Ἀργυρόκαστρο ὁ Γ. Χρ. Ζωγράφος.

14—15.2.14: Ὁ Γ. Ζωγράφος ὡς Πρόεδρος, συγκροτεῖ στὸ Ἀργυρόκαστρο, τὴν Προσωρινὴν Αὐτονομιακὴ Κυβέρνηση — ἀφοῦ ἤδη ἡ Πανηπειρωτικὴ Συνέλευσις, ὡς Συντακτικὴ, κηρύσσει τὴν Β.Η., εἰς Αὐτόνομο Πολιτεία,<sup>46</sup> — ἀποτελουμένη ἀπὸ τοὺς Μητροπολίτας: Βασιλείου Ἀργυροκάστρου, Γερμανοῦ Κορυτσᾶς, Σπυρίδωνα Βελλᾶς - Κονίτσης, καὶ τοὺς Ἀλ. Καραπᾶνο (Ἵπ. Ἐξωτερικῶν, Ἰ. Παρμενίδη, Οἰκονομικῶν, καὶ Δ. Δούλη, Ἀντισυν)χη τοῦ Ἑλληνικοῦ Στρατοῦ (Ε.Σ.), Στρατιωτικοῦ Δ)τοῦ Χειμᾶρας, ἐκ Νιθίτσας Β.Η., Στρατ)ικῶν, ποὺ εἶχε προσκληθῆ πρὸς τοῦτο. Ἡ Προσωρινὴ αὐτὴ Κυβέρνηση συντάσσει πρὸς τοὺς Ἡπειρώτας τὴν πρώτη σχετικὴ Προκήρυξη<sup>48</sup> τῆς Αὐτονόμου Ἡπείρου (Α.Η.).

16.2.14: Κηρύσσεται ἡ Αὐτονομία στοὺς Ἁγίους Σαράντα καὶ τὸ Δέλθινο.<sup>49</sup>

### Κορυτσᾶ (α)

17.2.14: Μὲ ἐσπευσμένη ἐντολὴ τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως καὶ ὑπὸ τὴν πίεση Ἑλλήνων Ἀξιωματικῶν τοῦ Ε.Σ. — ἰδίως τοῦ Σ)ρχου Κοντούλη — ἀκόμη καὶ μὲ ἐκθιασμούς — «γιὰ τὸ γενικώτερο ἐθνικὸ συμφέρον», ἀλλὰ καὶ μὲ ὑποσχέσεις ὅτι ἐξασφαλίζονται τὰ σχολικὰ καὶ ἐκπαιδευτικὰ δικαιώματα, προνόμια— παραδίδεται ἡ Κορυτσᾶ<sup>50</sup> ἀπὸ τοὺς ἀξιωματικούς αὐτοῦς, μάλιστα διὰ πρωτοκόλλου στοὺς Ἀλβανούς καὶ ἀξιωματικούς



Ὀλλανδοὺς ὑπὸ τοὺς κοπετοὺς καὶ θρήνους καὶ τὰ δίκαια παράπονα τῶν ἐγκαταλελειμμένων. Τὴν ἴδια τύχη εἶχαν στὴ συνέχεια καὶ ἡ περιοχή Κολωνίας καὶ Μοσχοπόλεως<sup>51</sup> (ἀπὸ τοὺς "Ἑλληνας ἀξιωματικοὺς Συν)ρχας Κοντούλη καὶ Νικολάου).

Ἐπίσημη Ἀνακήρυξη τῆς Αὐτονομίας στὸ Ἀργυρόκαστρο (α).

Τὴν ἴδια μέρα στὸ Ἀργυρόκαστρο,<sup>52</sup> ἀφοῦ ἀπέτυχε ἡ πίεση τοῦ Στρατηγοῦ Παπούλια νὰ ἔχη καὶ ἐκεῖνο τὴν τύχη τῆς Κορυ-



Σπυρ. Σπυρομήλιος, Χειμαριώτης ἀγωνιστής, μετὰ τὴν στολὴν τοῦ ὡς Μακεδονομάχου.



Ἀπόστ. Παπαγεωργίου - Φιλώτας, Θεσσαλός, Ἀντिसυνταγματάρχης τοῦ Ε.Σ., Ἀρχηγὸς Σωμάτων Πρεμετῆς.

τῶς, κηρύσσεται ἐπίσημα καὶ πανηγυρικὰ πλέον ἡ Αὐτονομία τῆς (Β.) Ἠπείρου, παρὰ τὸν Δρίνο καὶ στὴ συνέχεια στὴν Πλατεία καὶ τὴ Μητρόπολη τοῦ Ἀργυροκάστρου, μετὰ 7000<sup>53</sup> περίπου ἐνόπλους ἀνδρας καὶ μετὰ ἀνύψωση τῆς Σημαίας τοῦ Δικεφάλου τῆς Α.Η. καὶ τοὺς μνημειώδεις λόγους ποὺ ἐξεφώνησαν ὁ Γ. Χρ. Ζωγράφος,<sup>54</sup> καὶ οἱ Μητροπολίται Βασίλειος<sup>55</sup> καὶ Σπυρίδων.<sup>56</sup>

18.2.14: Συνεχίζεται ἡ διαδικασία τῆς ὀργανώσεως τῆς νέας



Πολιτείας καὶ περαιτέρω διακηρύξεως περὶ τῆς νέας καταστάσεως στὴ Β.Η., ὅπως ἢ προκήρυξη<sup>57</sup> τῆς Προσωρινῆς Κυβερνήσεως πρὸς τοὺς Ἑπειρωτὲς γιὰ τὴν Αὐτονομία καὶ ἄλλη νὰ εἶναι ἔτοιμοι γιὰ στρατολόγηση καὶ τρίτη γιὰ λοιπὴ ἐνίσχυση, ἢ ἀναγγελία πρὸς τὴν Δ.Ε.Ε. γιὰ τὴν ἀπόφαση τοῦ ἀπαραγράπτου αὐτοῦ δικαιώματός των.<sup>58</sup>

Ὁ Στρατηγὸς Παπούλας ἐν τῷ μεταξὺ προσπαθεῖ μὲ κάθε μέσο νὰ μεταπείσῃ ἀλλὰ ματαίως τὸν Δούλη<sup>59</sup> νὰ ἐπανέλθῃ στὸν Ε.Σ. Ἀλλὰ καὶ οἱ πρῶτοι μαθηταὶ ἐβελονταὶ τῆς Ζωσιμαίας Σχολῆς Ἰωαννίνων καταφθάνουν στὸ Ἀργυρόκαστρο γιὰ νὰ ἐνταχθοῦν στοὺς Ἱεροὺς Λόχους.

Στὸ Δέλβινο ὁ Γ. Ζωγράφος παραδίδει τὴ Σημαία τοῦ Σ)ντος Δελβίνου στὸν Δ)τὴ του Λοχαγὸ τότε Καραχρήστο.<sup>60</sup> Ὁ Γερβάσιος<sup>61</sup>, Μητροπολίτης Ἰωαννίνων, τέλος, κάμνει ἔκκληση γιὰ ἐνίσχυση τοῦ Ἀγῶνος, χωρὶς ὅμως μεγάλη ἀνταπόκριση.

20.2.14: Στὸ Λεσκοβίκι<sup>62</sup> κηρύσσεται ἡ Αὐτονομία ἀπὸ τὸν Διοικητὴ τοῦ Ἱ. Λόχου Ἰωαννίνων Διον. Λεόντιο, ὁ ὁποῖος φέρεται καὶ ὡς Πρόεδρος τῆς Ἐθνικῆς Ἀμύνης Λεσκοβικίου.

Στὴν Ἑλληνικὴ Βουλὴ<sup>63</sup> συζητεῖται τὸ Βορειοηπειρωτικὸ μὲ δξύτητα μεταξὺ Κυβερνήσεως καὶ Ἀντιπολιτεύσεως.

Ὁ ξένος τύπος<sup>64</sup> γενικὰ ἐκθειάζει τὴ γενναία ἀπόφαση τῶν Βορειοηπειρωτῶν καὶ κατακρίνει τὶς ἄδικες ἀποφάσεις τῶν Δυνάμεων.

21.2.14: Ἡ πρώτη ἐπέτειος τῆς Ἀπελευθερώσεως τῶν Ἰωαννίνων).<sup>65</sup> Ἐκφράζεται ὁ θαυμασμὸς πρὸς τοὺς ἀγωνιζομένους ἀπὸ τὸν Γ. Ζωγραφο, ἀλλὰ καὶ ἡ πικρία πρὸς τοὺς ξένους, καθὼς κάποια παράπονα πρὸς τὴν Ἑλληνικὴ Κυβέρνηση, ἀκόμη καὶ ἀγανάκτηση γιὰ κάποια ἀδικαιολόγητα καὶ σκληρὰ μέτρα εἰς θάρος τῶν ἀγωνιζομένων ἀδελφῶν, ὥστε νὰ φθάσουν νὰ ἔχουν ἀκόμη καὶ θύματα ἀπὸ ἀδελφικὰ χέρια!

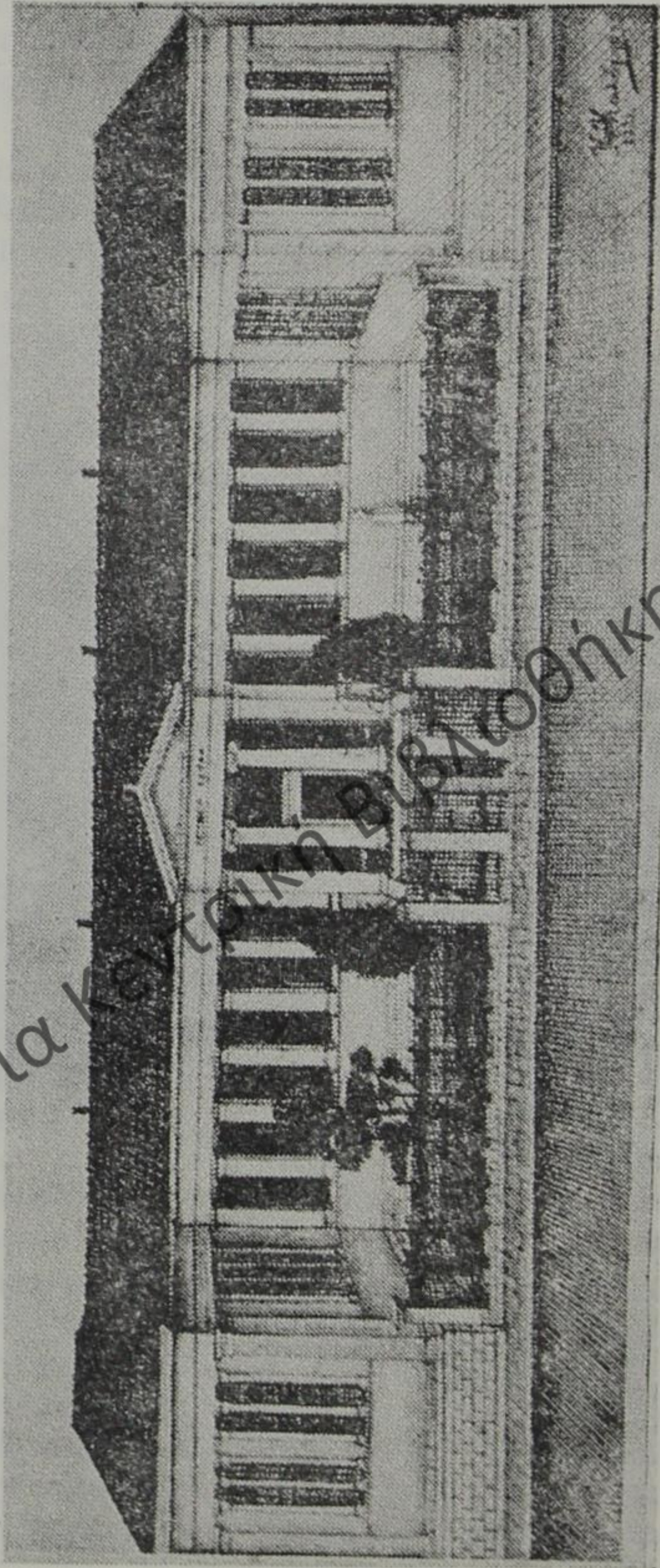
Μὲ ἀνάλογο πνεῦμα ἔγινε συζήτηση καὶ στὴ Βουλὴ γιὰ τὸν ἀποκλεισμὸ τῶν Ἀγ. Σαράντα ἀπὸ Ἑλληνικὰ πολεμικὰ πλοῖα.<sup>66</sup>

23.2.14: Νέα παράπονα τοῦ Γ. Ζωγράφου πρὸς τὸν Βενιζέλο διὰ ἄγριον διωγμὸ ἐκ μέρους τοῦ Ε.Σ.<sup>67</sup>

Π ρ ε μ ε τ ῆ (α).

23.2.14: Κηρύσσεται ἡ Αὐτονομία τῆς Π ρ ε μ ε τ ῆ ς<sup>68</sup> ἐνώπιον καὶ τοῦ Γ. Ζωγράφου. Ὁργανώνονται ἐν τῷ μεταξὺ Ἱεροὶ Λόχοι<sup>69</sup> καὶ ἄλλα ἐβελοντικὰ σώματα, στὴν ἀρχὴ





Η γερὰ Ζωσιμαία Σχολή Ἰωαννίνων ἐνισχύει τὸν Αὐτονομιακὸν ἀγῶνα τῆς Β.Η. μὲ στελέχη καὶ ἀνδρες Ἱερολοχίτας.

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



ἀπὸ ντόπιους, ἔπειτα καὶ ἀπὸ ἄλλους, ὅπως Κρήτες<sup>70</sup> κ.ά., τὰ ὁποῖα στελεχώνονται ἀπὸ γενναίους (Ὀπλαρχηγούς (Ι. Κοσσυθάκη κλπ.) καὶ ἀξιωματικούς<sup>71</sup> τοῦ Ε.Σ. (Ἄπ. Παπαγεωργίου, Ἄλ. Μαυροειδῆ, Ι. Ζαχαράκη, Θ. Μαυροειδῆ κ.ά.), καὶ ἀντιμετωπίζουν ἐπανειλημμένως σφοδρὲς ἐπιθέσεις τῶν Ἀλβανῶν. Διεξάγονται δὲ σκληρὲς μάχες,<sup>72</sup> ὅπως: Ὀγρένης, Κοστρέτσης, Γοστροβίτσης, Ὀγδούνης, Μελίσσης, γεφ. Πετρίνης κ.ά., ἀπὸ ὅπου ὁμως τελικὰ ἀπωθοῦνται οἱ Ἀλβανοὶ καὶ καταφεύγουν πρὸς Φράσσαρη.<sup>73</sup>

1.3.14: Καταφθάνουν στὸ Ἀργυρόκαστρο ὠργανωμένοι Ἱερολοχίτες<sup>74</sup> μαθηταὶ τῆς Ζωσιμαίας Σχολῆς Ἰωαννίνων ὑπὸ τὸν Γυμναστὴ Παπαδάκη καὶ τὴν ἐπομένη δίνουν τὸν νενομισμένον ὄρκο.

1—2.3.14: Στὸν κρίσιμο τομέα τῆς Χειμάρρας, τὴν ὁποία εἶχε ἀπελευθερώσει ἀπὸ 5.11.12<sup>75</sup> καὶ τὴν ὑπερήσπιζε ὁ γενναῖος Χειμαριώτης Σπ. Σπυρομήλιος ἐνισχυμένος καὶ ἀπὸ ἐθελούτας Κρήτες καὶ ἀποδήμους ἐξ Αἰγύπτου — τὴν ὑπέβλεπε δε συνεχῶς ἡ Ἰταλία<sup>76</sup> μαζί με τὴν Αὐλῶνα καὶ τὴ νῆσο Σάσωνα<sup>77</sup>—διεξήγοντο δὲ καθ' ὅλη τὴν περίοδο τῆς Αὐτονομίας σκληρὲς καὶ αἱματηρὲς ἀκόμη καὶ ἐκ τοῦ συστάδην με ξιφολόγγες μάχες, ὅπως ἐκεῖνες (τὴν 1—2.3.14) στὴν περιοχὴ τοῦ χωρίου Βούνου,<sup>78</sup> Πηλιούρι<sup>79</sup> (23.3, 9.4), Παλιάσας - Δρυμάδων<sup>80</sup> (12.4, 18.4), Κούτσι<sup>81</sup> Μπόρσι κλπ.

2.3.14: Γενικεύονται οἱ συγκρούσεις καὶ στὴ στρατηγικὴ θέση τῆς Κλεισοῦρας,<sup>82</sup> ἀπὸ ὅπου, τελικὰ, ἀπωθήθησαν ἐπίσης οἱ Ἀλβανοί. Ἀνάλογες εἶναι καὶ οἱ αἱματηρὲς συγκρούσεις περὶ τὴν Φράσσαρη.<sup>83</sup>

Δέλθινο (α).

18.3.14: Συγκινητικὲς εἶναι οἱ ἐκδηλώσεις στὸ Δέλθινο<sup>84</sup> μετὰ τὴν εὐκαιρία τῆς παραδόσεως τῆς Σημαίας τοῦ νεοσυγκροτηθέντος Συντάγματος Δελείνου στὸ Δ)τὴ τοῦ Λοχαγὸ Καραχρήστο, ἀπὸ τὸν Γ. Ζωγράφο,<sup>85</sup> καθὼς καὶ τὰ σύντομα ἀλλὰ φλογερὰ λόγια του γιὰ τὴ Σημαία αὐτή, μεταξὺ τῶν ὁποίων: «οὐδέποτε Σημαία ἐσυμβόλισε σκοπὸν εὐγενέστερον, ἱερωτέραν ἰδέαν. Εἶναι τὸ δάκρυ τῆς καταδικασθείσης πατρίδος, εἶναι ἡ οἰμωγὴ τῆς σφαζομένης Ἠπείρου, ἦν ἡ ἀνανδρος καὶ ἐγκληματικὴ πολιτεία τῶν διεπόντων τὰς τύχας τῶν Λαῶν παραδίδει ἀφρούρητον καὶ γυμνὴν εἰς τύραννον νέον, εἶναι ἡ κραυγὴ τῆς ἐκβιαζομένης Ἠπείρου, ἣτις καλεῖ τὰ τέκνα της πάντα, ἵνα σώσωσι τὴν τιμὴν καὶ τὴν ὑπαρξιν αὐτῆς».





Γεώργιος Σούλιος, όπλαρχηγός έπαναστατήσας στην εξέγερση  
της Κορυτσάς, την 19.3.14.



20.3.14: Κατὰ τὴ μάχη τοῦ χωρίου Παισομίτση<sup>86</sup> ἀποκρούονται στίφη ἀτάκτων Ἀλβανῶν καὶ καταδιώκονται πέραν ἀπὸ τὰ χωριὰ Κουτσάρη πρὸς τὸ χ. Ἀλῆ Πεστιβάνη. Οἱ συνεχεῖς σχεδὸν αὐτὲς ἐπιτυχίες τῶν Αὐτονομιακῶν ὀδηγοῦν τοὺς Ἀλβανοὺς σὲ διαμαρτυρίες πρὸς τὶς προστατευόμενές τας Μ. Δυνάμεις,<sup>87</sup> στὴν ἀρχὴ (16.3.14) καὶ σὲ ἀνακωχὴ ἔπειτα (24.4.14). Ἀνάλογες ὅμως διαμαρτυρίες μὲ συλλαλητήρια<sup>88</sup> κλπ. — ἀλλὰ δικαιολογημένες αὐτὲς — συνεχίζονται καὶ ἀπὸ τὴν πλευρὰ τοῦ Πανελληνίου, καθὼς καὶ οἱ ἐνισχύσεις μὲ ἐθελοντές.<sup>89</sup>

Ἀλλὰ καὶ στὴν περιοχὴ Λεσκοβικίου — Ἐρσέκας<sup>90</sup> διεξάγονται σκληρὲς μάχες, στὴν ἀρχὴ μάλιστα ἀμφιρρέπουσες καὶ μὲ πολλές ἐκατέρωθεν ἀπώλειες, ὅπως στὸ Σάλεσι,<sup>\*91</sup> Ἄρζα<sup>92</sup> κλπ. (8.3.14) ὅπου συμμετεῖχε καὶ ὁ ἐπιζῶν Ἱερολοχίτης καὶ κυριώτερος χορηγὸς τοῦ Ι. Λόχου Ἰωαννίνων Ἀθαν. Τσεκούρας.<sup>93</sup>

Κορυτσᾶ (6).

19–23.3.14: Στὴν κατεχομένη ἐν τῷ μεταξὺ Κορυτσᾶ οἱ Ἀλβανοὶ μὲ τοὺς Ὀλλανδοὺς ἀξιωματικοὺς προκαλοῦν συνεχῶς τοὺς Χριστιανοὺς ἐκδηλώνοντας ποικιλοτρόπως τὸ μῖσος.<sup>94</sup> Αὐτὸ ἐξώργισε καὶ ἐξώθησε τοὺς ἀπανταχοῦ Κορυτσαίους σὲ ἀντιδράσεις μὲχρι καὶ ἐξεγέρσεων.<sup>95</sup> Ἀξιοσημεῖωτα εἶναι τὰ γεγονότα στὴ Βιγλίσιτσα,<sup>96</sup> ὅπου συγκεντρώθηκαν περὶ τοὺς 150 ἐπαναστάτας<sup>97</sup> (ὑπὸ τὸν Γ. Μπούσιο, Γ. Μαυρατζᾶ, Λεων. Παπαγεωργίου κ.ἄ.), ἐνισχυμένους καὶ ἀπὸ τοὺς Μακεδόνας, καθὼς καὶ ἡ ἐξέγερση μέσα στὴν Κορυτσᾶ<sup>98</sup> (ὑπὸ τοὺς Γ. Σούλιο, Διάκονο Β. Γκιώνη, Ἄνδρ. Παπαδάκη κ.ἄ. Ἱερολοχίτας), ὅπου κατάρθωσαν νὰ ὑψώσουν ἀκόμη καὶ τὴ Σημαία τῆς Αὐτονομίας στὴ Μητροπόλη· ἐλλείπει ὅμως πληρεστέρου συντονισμοῦ μὲ ἐκείνους τῆς Βιγλίσιτσης, ἐπλήρωσαν τελικὰ πολλοὶ καὶ μὲ τὴ ζωὴ τους<sup>99</sup> ἀκόμα (114 νεκροὶ μεταξὺ αὐτῶν ὁ Διάκονος Β. Γκιώνης καὶ 7 γυναῖκες), καὶ ἄλλοι μὲ ἐξορίας,<sup>100</sup> ὅπως ὁ Μητροπολίτης Γερμανὸς καὶ 20 Δημογέροντες στὸ Ἐλθασάν).

Ὁ ἀγὼνας ὅμως συνεχίσθηκε μὲ τοὺς Κορυτσαίους Θεσσαλονίκης<sup>101</sup> (μὲ τὴ συμπαράσταση τῶν Ἀγιορειτῶν,<sup>102</sup> Ἐδεσσαίων<sup>103</sup> κ.ἄ., καθὼς καὶ μὲ τὸν γνωστὸν ἀγωνιστὴ τῆς Μακεδονίας καὶ τῆς Βορ. Ἠπείρου Ἴω. Τσόνο—Βάρδα,<sup>104</sup> ποὺ συνδέθηκε ἀρρήκτως μὲ τὴν Κορυτσᾶ ἰδιαιτέρως.

\* Τὰ δύο αὐτὰ χωριὰ καλοῦνται καὶ (ἢ) Σάλεση καὶ (ἢ) Ἄρεζα. Γιὰ τὶς μάχες τῆς περιοχῆς αὐτῆς βλ. παρακάτω σ. 50.



Ὁ Τσόντος—Βάρδας, λοιπόν, πού εἶχε ἀπομιακρυνθῆ ἀπό τήν Κορυτσᾶ—ὅπου ὑπηρετοῦσε ὡς Ταγ)χης Πυροβολικοῦ—ἀπό τήν 15.2.14—«ἵνα μὴ συμμετάσχη» στόν Αὐτονομιακόν Ἀγῶνα — καί εἶχε κληθῆ στήν Ἀθήνα, ἔφυγε, τελικά, κρυφά καί ἀπό 14.4.14 ἀνεθέρμανε τόν Ἀγῶνα γιά τήν ἐκ νέου ἀπελευθέρωση τῆς πόλεως.<sup>105</sup>

Ἔτσι ὕστερα ἀπό πολύνεκρες μάχες, ὅπως τῆς Νικολίτσας,<sup>106</sup> (23—24.4.14) περισφίγγεται καί πάλι ἡ πολιαρκία τῆς Κορυ-

Βασ. Γκιώνης. Διάκονος τῆς Ἱ. Μητροπόλεως Κορυτσᾶς, ἔπεσε γενναίως μαχόμενος στίς ἐπάλλξεις τῆς πόλεως (19.3.14).



τσᾶς,<sup>107</sup> τῆς ὁποίας στό στάδιο αὐτό ματαιώνεται ἡ ἀπελευθέρωση, λόγω τῆς ἀνακωχῆς,<sup>108</sup> (24.4.12) καί τοῦ Πρωτοκόλλου τῆς Κερκύρας,<sup>109</sup> πού ἀκολούθησαν.

Ἀργυρόκαστρο (β)

11—24.4.14: Ἡ Ἑλληνική Κυβέρνηση πιεζομένη ἀπό τοὺς «6»<sup>110</sup> ἀποσύρει ἀμέσως τὰ στρατεύματά της<sup>111</sup> καί ἀπό τόν κεντρικό τομέα Ἀργυροκάστρου κλπ., μὲ ἀποτέλεσμα νὰ μὴ προλαμβάνουν οἱ Αὐτονομιακοὶ νὰ τοὺς διαδέχωνται, καί νὰ ἐπιτυγχάνουν τοῦτο σὲ πολλὰ μέρη οἱ Ἀλβανοί, πράγμα πού ἔφερε σὲ δύσκολη θέση τοὺς Βορειοηπειρώτες.<sup>112</sup>

Ἔτσι σκληρότατες μάχες διεξάγονται στή γραμμὴ Τεπελενίου, Δρίνου, Δέκλης, Κόντρα,<sup>113</sup> Κλεισοῦρα, ἀλλὰ καί Πιτσα-



ρίου,<sup>114</sup> Μονῆς Τσέπου (20—23.4.19), Κουρλοβεισίου, ἡ δήμερη (ἀπὸ 18.4—23.4), τοῦ Προγονατί(οῦ)<sup>115</sup>, Τεπελενίου<sup>116</sup> καὶ ἐκείνη στὴ Γέφυρα τοῦ Δρίνου,<sup>117</sup> παρὰ τὸ Παλαιόκαστρο, ὅπου καὶ Ἀλβανικὴ Σημαία κυριεύθηκε, Κουρβελίου, Μαγκούρας κ.ἄ.

Χειμάρια (β)

Στὴν περιοχή Χειμάριας συνεχίζονται οἱ προκλήσεις



Ἄναστ. Χομπίτης φοιτητὴς τῆς Νομικῆς, ἐθελοντὴς τῆς Α.Η. ἀπὸ τὸ Ρέθυμνο.

τῶν Ἀλβανῶν ἀλλὰ οἱ Χειμαριῶτες καὶ κάτοικοι τῶν χωριῶν ἐνισχυόμενοι ἀπὸ τὸ Σῶμα τοῦ Σπυρομήλιου καὶ ἄλλους ἐθελοντάς, ἀμύνονται καὶ ἀντεπιτίθενται ἀπωθώντας τὸν ἐχθρὸ πρὸς Β.



καὶ ἀναικουφίζοντας ἔτσι, μὲ ἀντιπερισπασμό, καὶ τὸ μέτωπο τοῦ Ἀργυροκάστρου. Ἴδού μερικές ἀπὸ τὶς κυριώτερες μάχες ἐδῶ, ποὺ εἶναι πολλές καὶ σημαντικές, ὅπως ἐξελίσσονται: Μάχη Πυλιοῦρ<sup>118</sup> (9.4.14), μὲ πρωτοπόρους τοὺς κατοίκους, μαζί μὲ τὶς γυναῖκες, ἀκόμα καὶ τοὺς γέρους, στοὺς ὁποίους προστίθενται καὶ οἱ κάτοικοι τῶν χωριῶν: Βοῦνιο, Δρυμάδες, Κηπαριό, Κούδεσι κ.ἄ., ὅπου ἡ καταδίωξη τῶν Ἀλβανῶν ἦτο τέτοια, ὥστε μόνον μὲ ἐντολὴ τοῦ Σπυρομήλιου ἐσταμάτησε!<sup>119</sup> Ἡ δὲ παλλαϊκὴ ἐθελοντικὴ ἐπιστράτευση προκάλεσε τὸν θαυμασμό Στρατολόγου "Ἕλληνας ἀξιωματικοῦ."<sup>120</sup>

12.4.14: Μάχες Παλάσσας—Δρυμάδων:<sup>121</sup> πεισματῶδεις, οἱ ὁποῖες καταλήγουν σὲ ἄτακτο ὑποχώρηση τῶν Ἀλβανῶν.

12—22.4.14: Στὶς μάχες Τσοράϊ—Κιούτσι—Μπόρτσι,<sup>122</sup> ἔφεραν πρὸς στιγμὴν οἱ προωθημένοι Ἀλβανοὶ σὲ δύσκολη θέση τοὺς Αὐτονομιακοὺς στὸν τομέα αὐτόν· ἀλλὰ, τελικὰ, μὲ ἀντιπερισπασμόν τους οἱ Αὐτονομιακοὶ στὰ Β., ποὺ φθάνουν μέχρι τὰ χωριά Βράνιστα καὶ Καλλιαράτι, ἐξουδετερώνουν καὶ αὐτὸν τὸν κίνδυνο καὶ δημιουργοῦν εὐνοϊκὲς συνθήκες γιὰ τὴν ἀνακωχή, στὴν ὁποίαν ὠδηγήθηκαν (24.4.14) τελικὰ οἱ Ἀλβανοί.

Λεσκοθίκι—Ἐρσέκα—Κολώνια (α).

Στὴν περιοχὴ Λεσκοθίκιου—Ἐρσέκας καὶ Κολώνιας παρῦσιάζεται νέα ἐξαρση τῶν ἐξελίξεων μὲ αἰφνιδιαστικὲς ἐπιθέσεις τῶν Ἀλβανῶν, ἰδίως ὑπὸ τὸν φοβερόν Ἀλῆ Μπούτκα, καὶ μὲ ἀξιωματικούς Ὀλλανδοὺς, καὶ μὲ ἀντιπάλους τὸν Γεν. Ἀρχηγὸ Ν. Τσίπουρα<sup>123</sup> καὶ Καρασεβδᾶ<sup>124</sup> καὶ μὲ πολλοὺς ἐθελοντὲς ποὺ κατέφθασαν. Σκληρὲς μάχες διεξάγονται μὲ ἐκατέρωθεν πολλὰ θύματα καθ' ὅλον σχεδὸν τὸν Ἀπρίλιο. Ὑποθυμίζομε, λ.χ., τὶς μάχες στὸ Πόντι (4.4),<sup>125</sup> νέα μάχη στὴν Ἀρ(ε)ζα (12.4)<sup>126</sup> καί, πρὸ πάντων, τῆς Σάλεσης,<sup>127</sup> (17.4), μὲ μέτωπο 30 χλμ.<sup>128</sup> περίπου, ποὺ ἔφθανε μέσω Γερμέου μέχρι Πεστάνης, ἡ ὁποία ἀνοίγει τὸν δρόμο καὶ γιὰ τὴν Ἐρσέκα, ποὺ καταλαμβάνεται τὴν 18.4, καί, στὴ συνέχεια, μέχρι τὴ Σελενίτσα. Ἀλλὰ καὶ στὴν περιοχὴ τῆς Κολώνιας τὰ Αὐτονομιακὰ στρατεύματα φθάνουν μαχόμενα μέχρι τὴν Παναρέτη καὶ τὸ Βιθυκούκι.<sup>129</sup>

Ἔτσι, ἀπὸ θέσεως ὑπεροχῆς καὶ ἐδῶ τῶν Βορειοηπειρωτῶν, φθάνομε στὴν ἀνακωχή, ποὺ ὑπογράφεται στὴν Κίνναμη (27.4.1914).<sup>130</sup>



## Π ρ ε μ ε τ ή (β)

Ἄλλὰ καὶ στὸν τομέα τῆς Π ρ ε μ ε τ ῆς, ἀπὸ τὰ πιὸ εὐ-αίσθητα<sup>131</sup> μέτωπα, τὰ Αὐτονομιακὰ στρατεύματα ὑπὸ τοὺς Ἄπ' Παπαγεωργίου - Φιλῶτα,<sup>132</sup> τὸν Μαυροειδῆ<sup>133</sup> κ.ἄ., ἐκλεκτὰ στε-λέχη, ἀντιμετώπισαν κατὰ τὴν περίοδο αὐτὴ πολλές πιέσεις «ἀπὸ ὑπερτέρας δυνάμεις», τὶς ὁποῖες ἀντιμετώπισαν μὲ πολλές ἐπί-σης θυσίες, ἀλλὰ καὶ μὲ τολμηροὺς καὶ εὐστόχους ἐλιγμούς, καὶ τελικὰ τὶς ἐξουδετέρωσαν μὲ εὐμενεῖς ἐπιπτώσεις καὶ γιὰ τὰ ἄλλα μέτωπα ἐκατέρωθεν. (Ἄργυροκάστρου, Λεσκοβικίου κλπ.).

Ἐνῶ λοιπὸν στὴν ἀρχὴ καὶ ἐδῶ ἀναγκάζονται σὲ μερικὰ ση-μεῖα (ὅπως πρὸς τὴν Κοσσίνα) νὰ ὑποχωρήσουν πρὸς στιγμὴν στὴν περιοχὴ τῆς Σεβράνης,<sup>134</sup> ὕστερα ἀπὸ αἱματηρὲς μάχες ἀ-πωθοῦν τὸν ἀντίπαλο πρὸς Σκραπάρι καὶ Σπαθάρι.<sup>135</sup> Συνέβαλε πρὸς τοῦτο καὶ ὁ ἀγωνιστὴς λαϊκὸς ποιητὴς Σταμ. Ράπτης<sup>136</sup> καὶ τὰ δύο μόνον πυροβόλα Κωστάκη<sup>137</sup> καὶ Κολουβάνου. Παρὰ δὲ τὶς συμπτώξεις στὰ ἄλλα μέτωπα (Ἄργυροκάστρου, Ἐρσέκας, Λε-σκοβικίου) καί, παρὰ τὴ σχετικὴ ἐντολὴ ποὺ ἔλαβε ὁ Παπαγε-ωργίου,<sup>138</sup> μὲ νέους ἀντιπερισπασμοὺς πρὸς Κοσσίνα, μὲ δῆθεν ἀντικειμενικὸ σκοπὸ τὸ Βεράτι, ἀναγκάζει τοὺς Ἄλθανοὺς σὲ σύμπτυξη καὶ ἐξουδετερώνει τοὺς κινδύνους περαιτέρω συμπτύ-ξεως τῶν Αὐτονομιακῶν, ὅποτε δημιουργεῖ καὶ στὸ μέτωπο αὐτό, τελικὰ, καλὲς προϋποθέσεις γιὰ τὴν ἐπακολουθήσασα ἀνακω-χὴ.<sup>139</sup>

## Ἄ ρ γ υ ρ ο κ α σ τ ρ ο (γ)

Καὶ στὴν περιοχὴν Ἄ ρ γ υ ρ ο κ α σ τ ρ ο υ, ἡ προσω-ρινὴ πίεση τῶν Ἄλθανῶν ἐπηρέασε γιὰ λίγο τὸ Μέτωπο τῶν Αὐτονομιακῶν, μὲ ἀποτέλεσμα ἡ Προσωρινὴ Κυβέρνηση τῆς Α.Η. νὰ μετακινηθῆ ἀπὸ τὸ Ἄργυρόκαστρο στοὺς Γεωργουτσάτες, σκληρὲς δὲ πολυήμερες καὶ πολυαίμακτες ἐκατέρωθεν μάχες νὰ διεξάγονται, ὅπως στὸ Κορβελέσι, τὴ Μαγκούρα καὶ πρὸ πάν-των, στὴ Μ. Τ σ έ π ο υ (20—23.4.14),<sup>140</sup> ὅπου διεκρίθησαν μετα-ξὺ τῶν ἄλλων, τὰ Σώματα καὶ τμήματα τῶν Ρώμα,<sup>141</sup> Μαυρομι-χάλη,<sup>142</sup> Ζυγομαλᾶ,<sup>143</sup> τὸ «κάλλιστα συγκεκροτημένο τάγμα τοῦ Γ. Ζήρα<sup>144</sup> κ.ἄ., καθὼς καὶ ὁ Ἄθαν. Τσεκούρας.<sup>145</sup>

Τελικὰ ἀπωθήθηκαν οἱ Ἄλθανοὶ καὶ ἀπὸ τὴν περιοχὴ αὐτὴ πρὸς Β. (περιοχὴ Τεπελενίου), ὅποτε καὶ ἐδῶ οἱ Αὐτονομιακοὶ



εύρισκοντο σὲ πλεονεκτικὴ θέσῃ γιὰ τὴν ἀνακωχὴ<sup>146</sup> ποῦ ὑπε-  
χρεώθησαν οἱ ἀντίπαλοί των, ὅπως καὶ στίς ἄλλες περιοχές.

### Κορυτσᾶ (γ)

Γιὰ τὸν τομέα Κορυτσᾶς σημειώνομε, ὡς δεῖγμα ἀλλὰ  
καὶ ὡς ἔνδειξη τιμῆς γιὰ τὴν γενναιότητα καὶ τὶς θυσίες τῶν ἄ-



Δοξολογία ἐπὶ τῇ ἀνακαταλήψει τῆς Μονῆς Τσέπου Β. Ἡπείρου.

γωνιστῶν τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος, τὰ παρακάτω, σχετικὰ μὲ  
τὴ σπουδαία μάχη τῆς Νικολίπσης<sup>147</sup> (13—24.4.14) :

Ἔπεσαν 11, ἐκ τῶν ὁποίων καὶ ὁ «γενναῖος ὄπλαρχηγὸς Μιχ.  
Μελαδάκης<sup>148</sup> «σφοδρῶς μετὰ τοῦ σώματος αὐτοῦ ἐπιτεθεῖς», καὶ  
ἐτραυματίσθησαν 25, μεταξὺ τῶν ὁποίων καὶ ὁ ὄπλαρχηγὸς Ἰ.  
Τσόντος,<sup>149</sup> «ὄρθιος πολεμῶν». Ἀπὸ τοὺς δέκα ἐλαφρότερον  
τραυματισθέντας, «οἱ πλεῖστοι μετὰ τὴν ἐπίδεσιν τῶν τραυμάτων  
των συνέχισαν τὴν μάχην».

Ἐπακολούθησε ὄντως ὁμηρικὸς ἀγῶνας γιὰ τὴν μάταιη, τε-  
λικὰ, προσπάθεια γιὰ τὴν ἀπόκτηση τοῦ νεκροῦ<sup>150</sup> Μελαδάκη, τοῦ  
ὁποίου ἡ μεταχείριση ἀπὸ τοὺς Ἀλβανοὺς ὑπερβαίνει κάθε θαρ-  
ραρότητα!<sup>151</sup>



“Υστερα και από τις παράλληλες επιτυχίες στον ύποτομέα Βιγλίστης, υπό τον Γ. Μαυρατζᾶ,<sup>152</sup> οί Αὐτονομιακοί περιέσφιξαν τόσο τὸν κλοιὸ τῆς Κορυτσᾶς, ὥστε ἐλάχιστες διαβάσεις πρὸς αὐτὴν ἀπέμειναν κατὰ τὴν ἐπακολουθήσασαν ἀναγκαστικὰ γιὰ τοὺς Ἄλβανοὺς ἀνακωχή.

Ἐκτὸς ἀπὸ τὶς παραπάνω ἀναγραφεῖσες μάχες καὶ θυσίες τῶν Αὐτονομιακῶν, κατὰ τὴν πρώτη αὐτῆ καὶ τόσο σπουδαία περίοδο



Μιχ. Μελαδάκης, ὄπλαρχηγός, «ἐπιτεθεὶς σφοδρῶς κατὰ τῶν Ἄλβανῶν», ἔπεσε στὴν πολύνεκρη μάχη Νικολίτσας.

τοῦ Αὐτον/κοῦ Ἀγῶνος (ἀπὸ τῆς ἐνάρξεως — συμβατικὰ 17.2.14—μέχρι τῆς ἀνακωχῆς καὶ τοῦ Πρωτοκόλλου τῆς Κερκύρας (24.4.14 καὶ 5—17.5.14), πού γνωρίζομε λεπτομερέστερα, ὑπάρχουν καὶ πλεῖστες ἄλλες μάχες πολὺ ἢ ὀλίγο ἢ καὶ ἐλάχιστα μόνον γνωστές, πού τιμοῦν ἐξ ἴσου τοὺς — ὡς ἐθελοντὰς καὶ μόνον — ἰδιορρύθμους αὐτοὺς γενναίους ἀγωνιστὰς, εὐρύτερα σὲ ὅλα τὰ Μέτωπα: ὅπως λ.χ. τοῦ Τεπελενίου (12.4),<sup>153</sup> Λουζατίου (14.2), Σελενίτσας καὶ Μπούτκας (21.4), Χορμόβου (23.4), Λαμπόβου,<sup>154</sup> Λέκλης, Κοντουκίου, Πιτσαρίου<sup>155</sup> κ.ἄ.π., αἱ ὁποῖες μαζί μὲ τοὺς ἡμιθέους ἀγωνιστὰς συμπληρώνουν τὸ Πάνθεον τῆς πρώτης αὐτῆς περιόδου τοῦ ἱστορουμένου ἀγῶνος.



### γ. Ἀνακωχή — Πρωτόκολλο Κερκύρας

Ὑπὸ τις συνθήκες αὐτές—ὅπως διεμορφώθησαν—ὑπεροχῆς τῶν Ἑλλήνων ὅλα τὰ μέτωπα μὲ δυνατότητα καὶ ἀπειλῆς νὰ εἰσβάλουν καὶ στὸ Ἀλβανικὸ ἔδαφος, ἡ Ἀλβανικὴ Κυβέρνησις ζητεῖ τὴν παρέμβασιν τῆς Διεθνoῦς Ἐπιτροπῆς Ἐλέγχου γιὰ εἰρηνικὴ ἐπίλυση, ἡ δὲ Δ. Ἐπιτροπὴ<sup>156</sup> διαβλέπουσα κί' αὐτὴ τὸν κίνδυνον τῆς προστατευομένης τῆς διαβιβάζει τὸ σχετικὸ αἶτημα: Νὰ τὰ δύο ἀποκαλυπτικὰ διπλωματικὰ ἔγγραφα:

«Τῇ αἰτήσῃ τῆς Ἀλβανικῆς Κυβερνήσεως ἡ Ἐπιτροπὴ τοῦ Δ. Ἐλέγχου δέχεται νὰ κοινοποιήσῃ εἰς ὑμᾶς τὸ κείμενον τῶν παραχωρήσεων ὑπὸ τὸν ρητὸν ὅρον ἀμέσους διακοπῆς πάσης ἐχθροπρα-



Ἁγιοὶ Σαράντα (Φωτογραφία 1908)

ξίας καὶ προελάσεως, τοῦθ' ὅπερ θὰ γίνῃ καὶ διὰ τὰς Ἀλβανικὰς δυνάμεις. Ἡ Ἐπιτροπὴ θὰ μεταβῇ ἅμα τῇ ἀποδοχῇ τοῦ ὅρου τούτου εἰς Ἁγ. Σαράντα ὅπως προβῇ εἰς ἀνακοίνωσιν πρὸς ὑμᾶς τῶν παραχωρήσεων, ἐν περιπτώσει ἀποδοχῆς τῶν ὁποίων θὰ ἐποπτεύσῃ ἢ ἰδίᾳ τὴν ἐκτέλεσιν, ἐγγυωμένη καὶ τὴν τήρησιν τούτου. Ἀναμένομεν ἀπάντησιν. Τηλεγραφήσατε ἐπείγοντως». (Ἔπονται ὑπογραφαί).



Καὶ ὁ Γ. Ζωγράφος ἀπαντᾷ:<sup>157</sup>

«Ἀργυρόκαστρον 23 Ἀπριλίου (Ἐπεῖγον) — Κυρίουσ ἀντιπιπροσώπους Διεθνοῦσ Ἐπιτροπῆσ τοῦ Ἐλέγχου..... Ἄμα τῆ λήψει τοῦ τηλεγραφήματος ὑμῶν διετάξαμεν παῦσιν τῶν ἐχθροπραξιῶν καὶ προελάσεωσ ἀπὸ αὔριον 24—7 Ἀπριλίου μεσημβρίαν ἐπὶ τῷ ὄρω ὅπως ἀνάλογοι διαταγαὶ δοθῶσι πρὸσ τὰσ Ἀλβανικὰσ δυνάμεισ. Παρακαλοῦμεν ἡμέραν συναντήσεωσ εἰσ Ἀγ. Σαράντα διὰ τὴν προαγγελθεῖσαν ἐν τῷ τηλεγραφήματι ὑμῶν ἀνακαίνωσιν. (Ἐπογραφή Γ. Χρ. Ζωγράφοσ).

Ἐπηκολούθησε διαδοχικὴ κατάπαυση τοῦ πυρὸσ στὰ μέτωπα (24—26.4.14), ὑπογραφή 5ηθημέρου ἀνακωχῆσ<sup>158</sup> στὸ χωριὸ Κίναμη (μεταξὺ Ἐρσέκασ — Κορυτσᾶσ) ἀπὸ τὸν Γεν. Ἀρχηγὸ Ν. Τσίπουρα καὶ τὸν Ὀλλανδοῦ ἀξιωματικὸ Βέρχολστ (26.4.14), ποῦ ἴσχυσε ἀπὸ 27.4.14 μέχρι 5.5.14).

Ἐν τῷ μεταξὺ ἡ Δ. Ἐπιτροπὴ Ἐλέγχου καὶ ἀντιπρόσωποι τῶν ἀντιμαχομένων Ἀλβανῶν καὶ Ἑλλήνων (Γ. Ζωγράφου καὶ Ἀλεξ. Καραπάνου ὡσ Ἐπογραφοῦ Ἐξωτερικῶν τῆσ Α.Η.) συναντῶνται στοὺσ Ἀγ. Σαράντα<sup>159</sup> (26.4.14) καὶ ἀπ' ἐκεῖ κατεβαίνουν στὴν Κέρκυρα<sup>160</sup> (Ξενοδ. Ὠραία Βενετία), ὅπου τὴν 5/17.5.14 ὑπογράφουν τὸ γνωστὸ Πρωτόκολλο τῆσ Κερκύρασ.<sup>161\*</sup>

Τοῦτο ἀποτελεῖ τὸ πιὸ βασικὸ, ἐπίσημο καὶ θεμελιακὸ Διπλωματικὸ κείμενο, ὑπογραφομένο ἀπὸ ὅλεσ τὶσ πλευρὲσ ἰσχυρὸ μέχρι σήμερα, μὲ τὸ ὁποῖο κατοχυρῶνται ὅλα τὰ κεκτημένα ἄλλωστε μὲ τόσες θυσίεσ ἀνθρώπινα δικαιώματα τῶν Βορειοηπειρωτῶν, ποῦ ἀπετέλεσε ὅμως καὶ ἀπαρχὴ νέων δεινῶν γιὰ τοὺσ Βορειοηπειρωτῆσ, διότι ποτὲ οἱ Ἀλβανοὶ δὲν τὸ ἐσεβάσθηκαν, ἀλλ' οὔτε καὶ ἐνδιαφέρθησαν ἐπίσης ποτὲ οἱ ἐγγυήτριεσ Δυνάμεισ γιὰ τὴν πιστὴ ἐφαρμογὴ του.

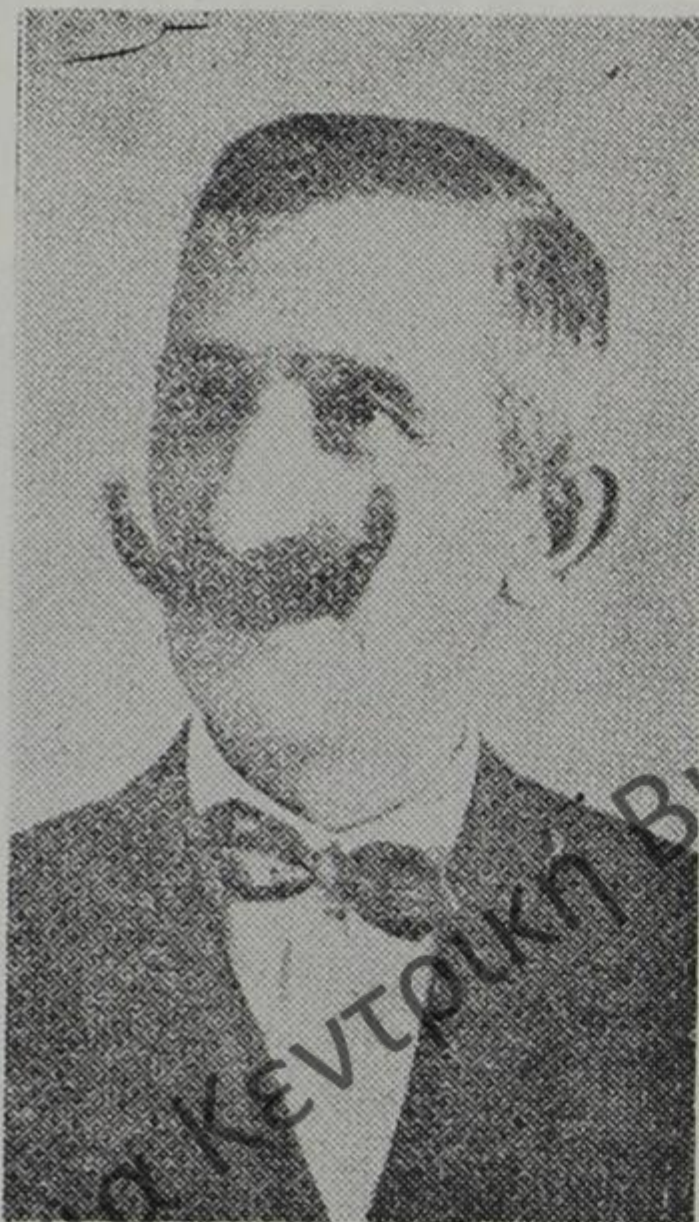
Τὸ Πρωτόκολλο αὐτὸ ἐπικυρῶνεται ἀπὸ τὴν Ἀλβανικὴ Κυβέρνηση<sup>162</sup> (12.6), ἡ δὲ Δ. Ἐπιτροπὴ ἐνημερῶνει πρὸσ τοῦτο τὴν Ἑλληνικὴ Κυβέρνηση (19.6)<sup>163</sup> καὶ ἐπικυρῶνεται ἀπὸ τὸ Πανηπειρωτικὸ Συνέδριο τοῦ Δελβίνου<sup>164</sup> — πλὴν τοῦ Σπ. Σπυρομήλιου,<sup>165</sup> τὸν ὁποῖον ἐδικαίωσαν, δυστυχῶσ στὴ συνέχεια τὰ πράγματα — κατὰ τὸ γ' δεκαήμερο τοῦ Ἰουνίου τοῦ '14 (ἀπὸ 23.6 κ. ἐ.).

\* Ὀλόκληρο τὸ κείμενο τοῦ Πρωτοκόλλου τῆσ Κερκύρασ, λόγω τῆσ σπουδαιότητόσ του μέχρι σήμερα, βλ. στὸ τέλος τοῦ παρόντοσ κεφαλαίου.



#### δ'. Τὰ μετὰ τὴν ἀνακωχὴ καὶ τὸ Πρωτόκολλο τῆς Κερκύρας.

Καὶ μετὰ ὅμως, τὸ μέγα αὐτὸ ἐπίτευγμα, τὴν ἀνακωχὴ, καθὼς καὶ τὴν ὑπογραφή τοῦ Πρωτοκόλλου τῆς Κερκύρας, λόγω τῆς ἐκατέρωθεν δυσπιστίας, ἀλλὰ καὶ διότι οἱ Ἄλβανοὶ δὲν ἔπαυαν σὲ διάφορα σημεῖα τῶν μετώπων νὰ ἐνοχλοῦν,<sup>166</sup> καὶ νὰ προκαλοῦν, οἱ ἀντιμαχόμενοι εὐρίσκοντο σὲ θέση μάχης, χωρὶς νὰ λείπουν ἀκόμη καὶ οἱ αἱματηρὲς συγκρούσεις, στὶς ἀρχὲς μὲ



Μιχ. Φουρίδης, Ὑπολ)γὸς τοῦ Ε.Σ. καὶ Ταγματάρχης στὴ συνέχεια, τοῦ Ἀυτονομιακοῦ Ἀγῶνος στὴ Β.Η., ὅπου διακρίθη ἐπανειλημμένως στὴν α' γραμμὴ καὶ ἐτιμήθη ἀπὸ τὴν Α.Η. (Ἀρχειὸν Η.Ε.)

μειωμένη καὶ ὕστερα μὲ ἐνισχυμένην ἔνταση, λόγω, κυρίως, τῶν Σωθίνιστῶν Ἐσαντιστῶν Ἄλβανῶν, μὲ προσέλευση νέων ἐθελοντῶν κλπ. Ἡ κατάσταση αὐτὴ ὡδηγοῦσε καὶ σὲ νέες προετοιμασίες γιὰ κάθε ἐνδεχόμενο.

Νά, γιὰ παραδειγμα, μερικὰ τέτοια περιστατικά:

Ἀπὸ τὶς ἀρχὲς Μαΐου τοῦ '14 ὁ γενναῖος καὶ ἐνθουσιώδης ὑπολ)γὸς τοῦ Συν/τος Εὐζώνων<sup>67</sup> Λαμίας, Μ. Φουρίδης, κατώρθωσε νὰ μυήσει περὶ τοὺς 250 ἄνδρες, ἀπειχώρησε κρυφὰ με ἰδιώτ. πλοῖο μέσω Στυλίδος καὶ παρὰ τὴν καταδίωξη, κατώρθωσε μετὰ πολλὰς περιπέτειες,<sup>168</sup> νὰ καταλήξῃ στὸ Πόρτο—Ράφτη Ἀττικῆς καὶ



ἀπ' ἐκεῖ στήν Κερατέα, ὅπου στοὺς 131 ἄνδρες ἐπέτρεψε νὰ παραδοθοῦν ἀξιοπρεπῶς,<sup>169</sup> ὁ ἴδιος δὲ — μὲ 4 ἄλλους ὑπαξιωματικούς καὶ ὀπλίτας — νὰ συνεχίσῃ τὴν πορεία τους καὶ νὰ καταλήξῃ στὴν ἀγωνιζομένη Β. Ἡπειρο, ὅπου διοργάνωσε δικό του νέο Σῶμα καὶ διεκρίθη στὰ πεδία τῶν μαχῶν μέχρι τέλος τοῦ ἀγῶνος ἐκείνου, στὴν περιοχή κυρίως Χειμάρρας — Δελθίνου<sup>170</sup>



Ὁμάδα τοῦ Σώματος Δελθίνου στὶς ἐπάλξεις παρὰ τὴ Μονὴ Τσέπου. (Ἀπὸ ἀριστερά): Ἄνδρ. Ζυγομαλάς, Βλ. Καραθανάσης, Δ)τῆς, καὶ τελευταῖοι Μπαμίχας, Χριστόπουλος.

κλπ., ὅπως στὶς μάχες Ἰσόραϊ, Φτέρη, Κούτσι,<sup>171</sup> καὶ Λαΐφ<sup>172</sup> (21—22.6.14), λαβῶν ἐξ ἀνδραγαθίας καὶ τὸ βαθμὸ τοῦ Ταγματάρχου.

#### Χ ε ι μ ἄ ρ α (γ)

Ἐν τῷ μεταξύ στὸν τομέα τῆς Χ ε ι μ ἄ ρ α ς<sup>173</sup>—Δελθίνου οἱ Ἄλβανοὶ γίνονται ὄλονέν καὶ περισσότερο προκλητικοὶ μὲ συνεχεῖς ἐπιθέσεις ἀπὸ ὄρμητήριά των, ἀλλὰ ἀντιμετωπίζονται, τελικά, νικηφόρα μὲ τὰ Σώματα τῶν Σπυρομήλιου, Καρασεβδᾶ,<sup>174</sup> Φουρίδη κ. ἄ., ὕστερα ἀπὸ σκληρὲς μάχες (Ζουλάτες, ὄχυρὸ Μπόρσι, γραμμὴ Φτέρη — Κούτσι<sup>175</sup>—Λαΐφ, γραμμὴ τοῦ Ε.Σ. ἀπὸ τὸ 1912—13)

Ὁ δὲ Σπυρομήλιος<sup>176</sup> ἀνθίσταται σθεναρῶς καὶ ἀποκαθιστᾶ μαζί μὲ τοὺς κατοίκους τῆ γραμμὴ Πύλιουρι — Βούνου — Δρυμάδες — Παλιάσσα κλπ. Οἱ μάχες αὐτές, ποὺ καλύπτουν ὀλόκλη-



ρον σχεδόν τὸν Ἰούνιο καὶ τὶς ἀρχές τοῦ Ἰουλίου, ἀποτελοῦν τὴν ἀπαρχὴ καὶ ἄλλων τοιούτων, πού θὰ καλύψουν ὁλόκληρο τὸ ὑπόλοιπο χρονικὸ διάστημα τοῦ ἀγῶνος, μέχρι τοῦ Ὀκτωβρίου. Αὐτὴν ἀκριβῶς τὴν ἐποχὴ (5.6.14), ὕστερα ἀπὸ πίεση τῶν Ἑξ., προτάσει τῆς Ἑλλ. Κυβερνήσεως πραγματοποιεῖται ἡ διὰ Ν. (172)14) παραχώρησις στὴν Ἀλβανία τῆς νήσου Σάσω -



Ἀπὸ τὴν πρώτη ἀπελευθέρωσις τοῦ Τεπελενίου ἀπὸ τὸν Ἑλληνικὸ Στρατὸ (4-7.3.13) κ.έ.

ν ο ς<sup>177</sup> πού ἀνῆκε στὸ Ἑλληνικὸ Βασίλειο ἀπὸ τὸ 1864, μαζί με τὴν Ἐπτάνησο, καὶ ἡ ὁποία «ἀποτελεῖ τὴν ἀσφάλειαν τῆς Κερκύρας καὶ τῆς ἀπέναντι παραλίας.<sup>178</sup> Γι' αὐτὸ καὶ ἐλέγχθηκε αὐστηρὰ ἡ τότε Ἑλληνικὴ Κυβέρνησις ἀπὸ τὴν Ἀντιπολίτευσις καὶ τοὺς Βορειοπειρώτας στὴ Βουλὴ (9.5.14).<sup>179</sup>

Ἀργυρόκαστρο—Τεπελένι (δ).

—Ἐξ ἴσου πεισματώδεις συνεχίζονται καὶ οἱ μάχες στὸν τομέα Ἀργυροκάστρου—Τεπελενίου, με ὑπεροχὴ τελικὰ τῶν Αὐτονομιακῶν. Ὑπενθυμίζομε λ.χ. τὶς μάχες κατὰ τὸν Ἰούνιο στὴ Χουμελίτσα (14.6), Λάμποβο,<sup>180</sup> Κο-



ρώνη,<sup>181</sup> (14—16), πού άνοιξαν τὸ δρόμο γιὰ τὴν ἀπελευθέρωση ἄλλων ἔξ χωριῶν (Ἄνω καὶ Κ. Κοντοκούκι, Χόρμοθο, Λέκλη, Τριμπούκι, Δρίνου καὶ Γκόντρα,<sup>182</sup> ἔγγυς τοῦ Τεπελενίου, (ὅπου διεκρίθησαν μεταξὺ τῶν ἄλλων οἱ Γ. Ζήρας,<sup>183</sup> Κ. Καραβίτης, Μ. Φουρίδης κ.ά., ἐφονεύθη δὲ καὶ ὁ γενναῖος Σμυρναῖος Κουρμούλης<sup>184</sup> κ.ά.), συνελήφθησαν δὲ καὶ πολλοὶ τραυματῖαι Ἄλβανοί, στοὺς ὁποίους οἱ Ἕλληνες ἔδειξαν τὸ φιλόανθρωπο<sup>185</sup> πνεῦμα, ὡς εἰς ἀδελφούς. Ἀκράτητοι οἱ Αὐτονομιακοὶ προχωροῦσαν μετ' ἐνθουσιασμοῦ<sup>186</sup> κατὰ τοῦ Τεπελενίου καὶ ἀπὸ ἐκεῖ πρὸς τὴν Αὐλῶνα, ἀλλὰ καὶ πάλι ἀνεχαιτίσθησαν ὑπὸ τὴν ἀπειλὴ τῶν Ἕξ.

#### Π ρ ε μ ε τ ῆ — Κ λ ε ι σ ο ὕ ρ α (γ)\*

Ἄλλὰ καὶ οἱ μάχες πού συνεχίζονται νὰ διεξάγονται στὸν νευραλγικὸ τομέα τῆς Π ρ ε μ ε τ ῆ ς καὶ Κ λ ε ι σ ο ὕ ρ α ς, δὲν εἶναι ὀλιγώτερο σκληρὲς καὶ ἀποφασιστικὲς, μὲ ἀποκορύφωμα ἐκεῖνες τὶς πολυήμερες καὶ πολυαίμακτες τῶν ὄχυρῶν Κ λ ε ι σ ο ὕ ρ α ς,<sup>187</sup> ὅπου ἔπεσαν 10 τουλάχιστον ὀπλίτες καὶ πολλοὶ — μεταξὺ τῶν ὁποίων καὶ στελεχη — ἐτραυματίσθησαν. Μὲ τὴν κατάληψη ὅμως τῆς Κλεισούρας ἄνοιξαν κι' ἐδῶ τὸ δρόμο τῶν Ἑλλήνων καὶ πρὸς Β. μέχρι καὶ τὸ Βεράτι, ὅπως θὰ δοῦμε στὴ συνέχεια. Τοὺς ἐμπνέει πρὸς τοῦτο καὶ ὁ λαϊκὸς Τυρταῖος ἀγωνιστὴς Σ. Ρόπτης.<sup>188</sup>

#### Τ ο μ ε ὕ ς Κ ο ρ υ τ σ ᾶ ς (δ')

Ἄλλὰ καὶ στὸν τομέα αὐτὸν τῆς ἄτυχης Κορυτσᾶς, λόγῳ τῆς παραδόσεως τῆς πόλεως καὶ μέρους τῆς περιοχῆς, ὅπως εἶδαμε, ἤδη στοὺς Ἄλβανούς, χωρὶς καὶ σαφῆ ἀκόμα καθορισμὸ τῆς οὐδετέρας ζώνης, δὲν ἔλειψαν ἐπίσης οἱ ἐχθροπραξίες καὶ ἐκατέρωθεν διαμαρτυρίες,<sup>189</sup> τὶς ὁποῖες ὅμως ὁ Γ. Τσόντος - Βάρδας ἀντιμετώπιζε εὐθέως καὶ δυναμικά, ὅπως ταίριαζε σὲ λεβέντη Ἕλληνα ἠγέτη, ὅταν προκαλῆται καὶ διεκδικῆ τὸ δίκαιο. Ὑπενθυμίζομε λ.χ. τὶς μάχες Ἀρ(έ)ζης - Μπόζιγκρατ<sup>190</sup> (29.5), Σκρημνίτσας<sup>191</sup> (7.6) καὶ συνέχεια στὸ Γαρδίκι κλπ.

\* Σ.Σ.: Ἐδῶ ἔχομε καὶ μιὰ ἀπὸ τὶς συνηθισμένες, δυστυχῶς, ἐρίδες, μεταξὺ τῶν ἠγετῶν Παπαγεωργίου — Φιλῶτα καὶ Μαυροειδῆ, πού ἀντικατεστάθησαν πρὸς στιγμὴν ἀπὸ τὸν Θ. Μαντούβαλο, ἀλλ' ὄχι εὐτυχῶς, μὲ αἰσθητὲς δυσμενεῖς συνέπειες γιὰ τὸν ἀγῶνα! (Σκ. 209—10).



Μετά όμως την υπογραφή του Πρωτοκόλλου της Κερκύρας τίθεται από τον Τσόντο - Βάρδα (29.6), εϋθέως, τεκμηριωμένα και τηλεσιγραφικά με τακτές προθεσμίες τὸ θέμα παραδόσεως



Γ. Τσόντος - Βάρδας, Ἀρχηγὸς καὶ Ἀντ. Παπαδάκης, ἀνυποχώρητοι ὑπερασπισταὶ τῆς Κορυτσᾶς.

τῆς Κορυτσᾶς,<sup>192</sup> σύμφωνα καὶ μετὸ Πρωτόκολλο τῆς Κερκύρας στὸν ὑπεύθυνο Ὁλλανδὸ ἀξιωματικό, μετὰ τὴν ἀρνητικὴ ἀπάντηση<sup>193</sup> τοῦ ὁποίου, τὸν εἰδοποιεῖ, ἐπίσης εϋθέως (22.6), ὅτι ἐφαρμόζει τὸ σχέδιο καταλήψεως<sup>194</sup> τῆς πόλεως, ἀπὸ τρία μάλι-



στα σημεία ἐπιθέσεως<sup>195</sup> (Γράμμοστα - Βάρδας, Κιάρι Κολώνιας - Τσίπουρας, καὶ Βίγλιστα, ἀπὸ Α.—Μαυρατζᾶς κ.ἄ.)\*

Τὸ σχέδιο ἐπιτυχάνει<sup>196</sup> ἀπόλυτα μὲ πρῶτον εἰσελθόντα στὴν Κορυτσᾶ τὸν Π. Γύπαρη<sup>197</sup> (24.6), ἐνῶ αὐθημερὸν ἀπὸ τὴν Κολώνια τὰ Σώματα Τσίπουρα προωθοῦνται μέχρι καὶ τὴν Μοσχόπολη,<sup>198</sup> (Εὐγ. Στράτος). Συγχρόνως αὐτὰ καὶ ἄλλα τμήματα προωθοῦνται μέχρι τὰ Ἑλληνοσερβικὰ σύνορα<sup>199</sup> καὶ πρὸς Β. μέχρι



Ἡ γέφυρα Μαλήκ, προσωρινὸ ὄριο τῆς Α.Η. καὶ Ἀλβανίας σύμφωνα μὲ τὴν ἀνακωχή.

τῆ Γέφυρα Μαλήκ<sup>200</sup> τοῦ ποταμοῦ Δεβόλη, ὅπου εἶχε φθάσει ἤδη ὁ Ε.Σ. Τὴν τάξη αὐτὴ ἀνεγνώρισαν καὶ αὐτοὶ οἱ Μουσουλμάνοι,<sup>201</sup> ποὺ εἶχαν ἀπομακρυνθῆ καὶ ζήτησαν τὴν συγκατάθεση γιὰ τὴν ἐπιστροφή στὶς ἐστίες τους.

Στὰ ἀπελευθερούμενα ἐν τῷ μεταξὺ μέρη Κορυτσᾶς κλπ., ἀποκαθίσταται πλήρως ἡ τάξη μὲ ἀπόλυτη ἰσονομία<sup>202</sup> πρὸς κάθε κατεύθυνση, ὁργανώνεται, παρὰ τοὺς ἐνδοιασμοὺς τῶν διαφόρων προπαγανδῶν, μὲ στρατολόγηση ντόπιων, τὸ Σύνταγμα Κορυτσᾶς, στὸ ὁποῖο παραδίδεται ἐπισήμως (13.7) ἡ Σημαία<sup>203</sup> του.

Ἡ δὲ Κυβέρνηση τῆς Α.Η. ἀναγνωρίζει τὶς ἐπιτυχίες αὐτὲς καὶ τιμᾶ δεόντως τὸν ἄξιον ἡγέτη<sup>204</sup> καὶ τοὺς λοιποὺς ἐπαναστάτες ἀγωνιστὰς - ἀπελευθερωτὰς<sup>205</sup> τῆς περιοχῆς αὐτῆς.

\* Ἐντὸς τῆς παρενθέσεως σημειώνονται τὰ σημεία ἐπιθέσεως καὶ οἱ ἀντίστοιχοι ὑπεύθυνοι Ἀρχηγοί.



Καί οί Ἄλβανοί ἐπαναστάτες ἀναγκάσθησαν νά ἀποδεχθοῦν<sup>206</sup> τὸ νέο STATUS QUO ἐπὶ τῆς γραμμῆς τοῦ Μαλήκ, ἀλλ' ὄχι γιά πολύ. Μόλις περί τὰ μέσα Σεπτεμβρίου ἀντελήφθησαν μείωση τῶν ἐλληνικῶν ἀκριτικῶν δυνάμεων λόγω ἀδειῶν, ἀντεπιτίθενται<sup>207</sup> αἰφνιδιαστικῶς κατὰ τῶν προφυλακῶν. Εἶχαν



Ἅγιος Κοσμάς ὁ Ἐθνομάρτυς καί αἰώνιος προστάτης τῆς Β.Η.

ὅμως «γνώσιν οἱ φύλακες», καί μετὰ λυσσώδεις μάχες στή γέφυρα ἐξουδετερώνουν τοὺς ἀντιπάλους καί ὕστερα ἀπὸ νέες σκληρῆς μάχες στὰ χωριά Γκιούρα,<sup>208</sup> Σινίτσα, τρέπουν εἰς ἄτακτον φυγὴ τοὺς ἐπιδρομεῖς καταδιώκοντάς τους μέχρι τὸ Μπόγραδετς, γιὰ νά ἐπιστρέψουν τελικῶς, κατόπιν ἐντολῆς, στὰ



προηγούμενα σύνορα, πρὸς ἀποφυγὴν διεθνῶν παρεξηγήσεων.<sup>209</sup>

Ὅπωςδήποτε ἡ μάχη τοῦ Μαλήκ<sup>210</sup> καὶ τὰ ἐπακόλουθα ἔθεσαν φραγμὸ «εἰς τὰς πρὸς τὸ τμήμα ἐκεῖνο βλέψεις τῶν Γκέγκηδων καὶ συνήφθη ἀνακωχὴ μέχρι τέλους τηρηθεῖσα».



Ἄντ. Λεοντοκιανάκης (-κος), ὁ νέος Ἄθ. Διάκος τῆς Α.Η. Ἐπεσε στὸ Βεράτι τῆς Β.Η. μετὰ τὴ φράση - ἀπάντηση: «Ζήτω ἡ Ἑλλάς», μαζί με τοὺς ἄνδρες του. (19. 9.14).

Τομεὺς Πρεμετῆς (δ') — Κολώνιας — Κλεισοῦρας — Βερατίου.

Ἐπειδὴ, ὅπως τονίσθηκε, στὸν τομέα Πρεμετῆς — Κολώνιας, ἀπὸ τὴς ἀρχῆς Σεπτεμβρίου καὶ οἱ Ἄλβανοὶ τῆς Κλεισοῦρας προέβαινον σὲ συνεχεῖς προκλήσεις, οἱ Ἕλληνες, ἀφοῦ ἐξασφάλισαν τὰ δεξιὰ, μετὰ τὴν σταθεροποίηση τῆς γραμμῆς Μαλήκ — Δεβόλη — Κολώνιας, ὠρισμένοι τολμηροὶ ἡγέτες (Στράτος, Λεοντοκιανάκης κλπ.), ἐνισχυμένοι καὶ ἀπὸ ἄλλους ὀπλαρχηγούς (Μπι-



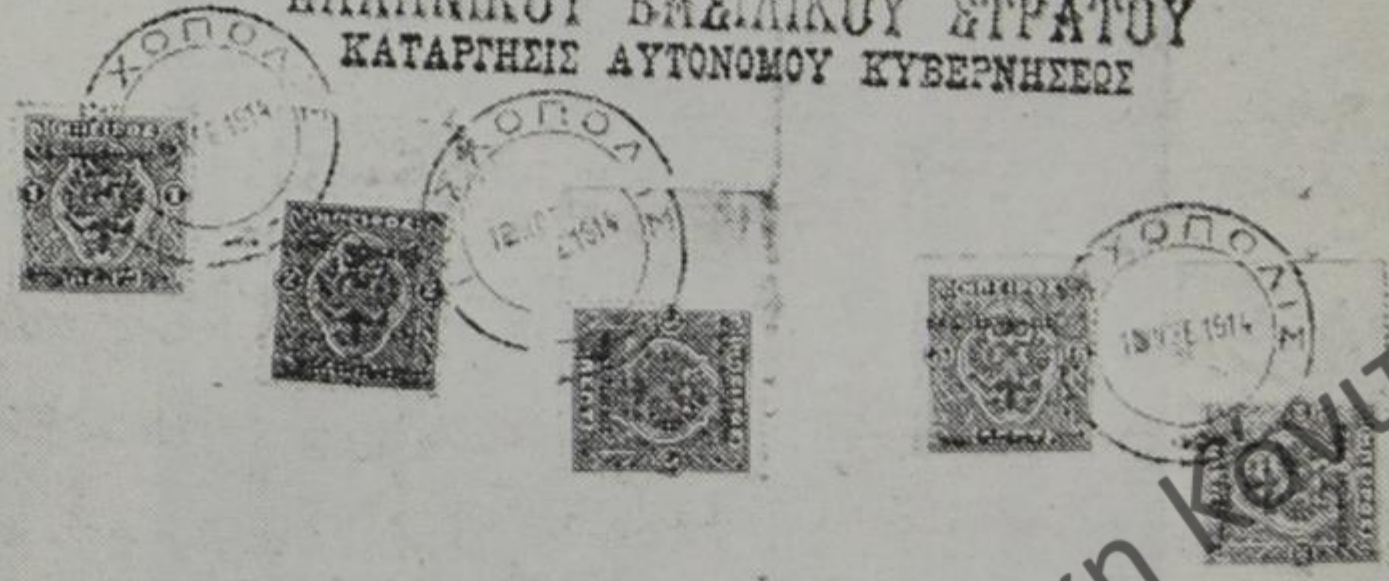
Αρχ Ν. Χαντέλη

ΒΗ

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΙΟΙΚΗΣΙΣ



ΚΑΤΑΛΗΨΙΣ ΜΟΣΧΟΠΟΛΕΩΣ ΥΠΟ  
ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΒΑΣΙΛΙΚΟΥ ΣΤΡΑΤΟΥ  
ΚΑΤΑΡΤΗΣΙΣ ΑΥΤΟΝΟΜΟΥ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ



να/ Χαντέλη  
2/2/15. το Αρχειον

Παύλος Έγκλη  
Κωνσταντίνος



Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κονίτσας

Γραμματόσημα Μοσχόπολεως, (Νοέμβριος 1914)  
(Άρχειον Ν. Χαντέλη)



τσώρη, Καρδάμη), και πολλούς Ἱερολοχίτας, περί τὰ μέ-  
σα Σεπτεμβρίου ἀντεπετέθησαν καὶ ἔπειτα ἀπὸ σκληρὲς μάχες,  
ὅπως Μπελούσα—Κιάφα,<sup>211</sup> μὲ πολλὰ θύματα, φθάνουν στὸ χρι-  
στιανικὸ χωριὸ Βερτόπ(η)<sup>212</sup> μόλις 4 ὥρες Ν. τοῦ Βερατίου,  
τὸ ὁποῖο καὶ καταλαμβάνουν<sup>213</sup> (16.9), μεθυσμένοι ἀπὸ τὶς νίκες  
μετὰ σκληροῦς ἀγῶνες.

Ἡ Κυβέρνηση ὅμως τῆς Α.Η., θεωρώντας τοῦτο ἐπικίνδυνον  
γιὰ τὶς διαπραγματεύσεις ἐκ μέρους τῶν Δ. Δυνάμεων, ἔδωσε

Ὁ Μητροπολίτης Κορυθαῖς Γερμα-  
νός, ἄξιος καὶ αὐτὸς Ἱεράρχης τῶν  
κρισίμων ἐκείνων καιρῶν τῆς Α.Η.  
καὶ μέλος τῆς Προσωρινῆς Κυβερ-  
νήσεώς της.



ἐντολὴ νὰ ἐγκαταλειφθῇ τὸ Βεράτιο.<sup>214</sup> Δύο ἐν τούτοις γενναῖοι,  
ὁ Λεοντοκιανᾶκης<sup>215</sup> καὶ ὁ Στεφανάκος,<sup>216</sup> μὲ 150 ἄνδρες, μιμού-  
μενοι τὰ ὀλοκαυτώματα τοῦ '21, προτίμησαν νὰ παραμείνουν καὶ  
νὰ πέσουν ἐκεῖ, αἰώνιοι φύλακες μαζί μὲ τὸν γειτονικὸ Ἅγιο Κο-  
σμᾶ (Καλικόντασι), ἀφοῦ ἀπέρριψαν διὰ στόματος Λεοντοκια-  
νάκη κάθε δέλεαρ μὲ τὴν ἀπάντηση «Ζήτω ἡ Ἑλλάς»<sup>217</sup> (19.9),  
μαζὶ μὲ τὰ λοιπὰ πιστὰ παλληκάρια τους. Τοὺς ἀκολούθησαν,  
μετ' ὀλίγον, καὶ πολλοὶ ντόπιοι μαζί καὶ μὲ τὸν ἥρωα ἀγωνιστὴ  
γιατρὸ Καϊάφα, ποὺ ἀπαγχονίσθηκε ἀπὸ τοὺς Ἄλβανούς.

Ἡ τολμηρὴ αὐτὴ ἐπιχείρηση - ὀλοκαύτωμα εἶχε καὶ γενι-  
κώτερες ἐπιπτώσεις: Οἱ μὲν Ἄλβανοὶ ἐθεώρησαν τοῦτο ἐπιτυχία  
καὶ ἔγιναν πάλι προκλητικοί, ἰδίως στὴ γραμμὴ Σερβιάνης, Μό-



σκασι, οί δέ "Ελληνες αισθάνθηκαν τήν ἀνάγκη νά ἐπανενωθοῦν ὑπὸ τοὺς Ἄπ. Παπαγεωργίου<sup>218</sup> καὶ Μαντούβαλο, γιά νά ἐπιτύχουν καὶ τήν τελευταία νικηφόρα μάχη Τόσκαση καὶ Βελοούκατση<sup>219</sup> (9.10.10).

Στὰ Β. μέρη, οί ἴδιοι οί Ἄλθανοὶ ἐλυμαίνοντο ἀπὸ συμμορίες πού ἀπειλοῦσαν καὶ αὐτὴν τήν Αὐτόνομη Β.Η., ἐνῶ ἡ Εὐρώπη



Βορειοηπειρώται Βουλευταὶ τῆς Ἑλλ. Βουλῆς (1915—16)

περιστοιχίζοντας τὸν Μητροπολίτη Δρυϊνουπόλεως

Βασίλειο.

(Ἀρχεῖον Η.Ε.)

προσανατολίζεται στὴ συγκατάθεση τῆς ἐπαναφορᾶς τοῦ Ε.Σ. στὴ Β. Ἠπειρο, ὑπὸ τὴν πίεση καὶ τοῦ Α' Παγκοσμίου πολέμου (Αὔγ. 1918).

#### ε'. Ἡ λήξη τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος

Β' 15νθήμερο Ὀκτωβρίου 1914: Ὁ Ε.Σ. ἀνακαταλαμβάνει τὴ Β.Η. καὶ λήγει ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγών.

Ἐπὶ τὶς εὐνοϊκὲς αὐτὲς συνθήκες τῶν Αὐτονομιακῶν λόγων τῶν νικῶν των σ' ὅλα τὰ μέτωπα, ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὸ χάος πού



ἐπικρατοῦσε στὴν Ἀλβανία μὲ ἐσωτερικὲς διαταραχὲς κλπ., καὶ ἐνῶ ὁ ἀρξάμενος ἤδη Α΄ Παγκόσμιος Πόλεμος ἀνάγκασε τὶς Μ. Δυνάμεις νὰ στραφοῦν καὶ πρὸς ἄλλα ζητήματα ἀμεσώτερου ἐνδιαφέροντος των, φθάνομε στὸ νικηφόρο τέλος τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος.

14.10.14: Ἡ ANTANT (Ἀγγλία, Γαλλία, Ρωσία καὶ Ἰταλία, ἡ ὁποία συγκατατίθεται μὲ ἐγκατάστασή της στὴν Αὐλῶνα), ἀποφασίζει νὰ ἀναθέσῃ στὸν Ε.Σ. τὴν ἀνακατάληψη τῆς Β.Η. καὶ γιὰ τὴν προστασία τῶν κατοίκων ἀπὸ τοὺς ἐκ Β. ἀναρχικοὺς Ἀλβανούς.<sup>220</sup> Ἡ ἀνακατάληψη ἐπιτυγχάνεται μέσα σὲ λίγες ἡμέρες (14.10: Ἀργυρόκαστρο — Στρατηγὸς Ἰωάννου, Πρεμετῆ — Στρατηγὸς Παπούλιας, 18.10 Κορυτσᾶ<sup>221</sup> — Συνταγματάρχης Κοντούλης Α., 24.10: Μοσχόπολη.<sup>222</sup>

14.10.14: Ἡ Ἑλληνικὴ Βουλὴ συζητεῖ τὸ Β.Η.Ζ. ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ τῆς ἐπαναφορᾶς τοῦ Ε.Σ. στὴ Β.Η., μὲ σοβαρὲς διαφωνίες ὡς πρὸς τὸν χαρακτηρισμὸ τῆς ἀποστολῆς του ἐκεῖ.<sup>223</sup>

24.10.14: Ὁλοκληρώνεται ἡ παράδοση τῆς Β.Η. στὸν Ε.Σ. καὶ ἡ ὑπὸ τὸν Γ. Ζωγράφο Αὐτονομιακὴ Κυβέρνησις παραιτεῖται, ἐκδίδοντας τὴν τελευταία ἐμπνευσμένη σχετικὴ ἐγκύκλιο.<sup>224</sup>

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



### 3'. Σταθμοὶ τῆς περαιτέρω ἐξελίξεως τοῦ Β. Η. Ζητήματος

#### Α' ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΣ ΠΟΛΕΜΟΣ (1914—18)

Οἱ τόσο δικαιολογημένες ἐκεῖνες προσδοκίες τῶν Βορειοηπειρωτῶν καὶ τοῦ λοιποῦ Ἑλληνισμοῦ ἄρχισαν ἀπὸ πολὺ ἔνωρις τότε νὰ διαψεύδωνται, διότι τὰ συμφέροντα τῶν παλαιῶν ἐκείνων Εὐρωπαϊκῶν Δυνάμεων καὶ ἄλλων ποὺ κατὰ καιροὺς προσετέθησαν, ἀκόμη καὶ ὁ ὄχι πάντα ἐπιτυχῆς χειρισμὸς τοῦ Ζητήματος ἀπὸ τὶς ἐκάστοτε Ἑλληνικὲς Κυβερνήσεις, ἀλλὰ καὶ ἄλλοι παράγοντες, δὲν ἐπέτρεψαν, δυστυχῶς, ἐπὶ 70 καὶ πλέον ἤδη χρόνια τὴν ὀριστικὴν καὶ δικαίαν λύσιν τοῦ Β.—Η.Ζ. Τὸ κράτησαν ὅμως, τουλάχιστον, ἀνοιχτὸ καὶ ἀναμένει κάποτε τὴν ἐνδεδειγμένη λύσιν του!

Νά, μερικοὶ, ἔκτοτε, σταθμοὶ τοῦ χαρακτηριστικοί:

26.4.15: Ἡ ΑΝΤΑΝΤ (Συνενώσεις), ἀναγνωρίζει τὰ δίκαια τῆς Ἑλλάδος στὴ Β.Η., ἀλλὰ παραχωρεῖ καὶ στὴν Ἰταλία τὴν περιοχὴ Αὐλῶνος καὶ τὴν νῆσον Σάσωνα.<sup>225</sup>

31.5.15: Ἐκλέγονται οἱ πρῶτοι Βορειοηπειρωτῆς γιὰ τὸ Ἑλληνικὸ Κοινοβούλιον, ἀλλὰ δὲν γίνονται δεκτοί, πρὸς ἀποφυγὴν συγκρούσεως μὲ τὴν Ἐξωτερικὴν Διπλωματίαν.<sup>226</sup>

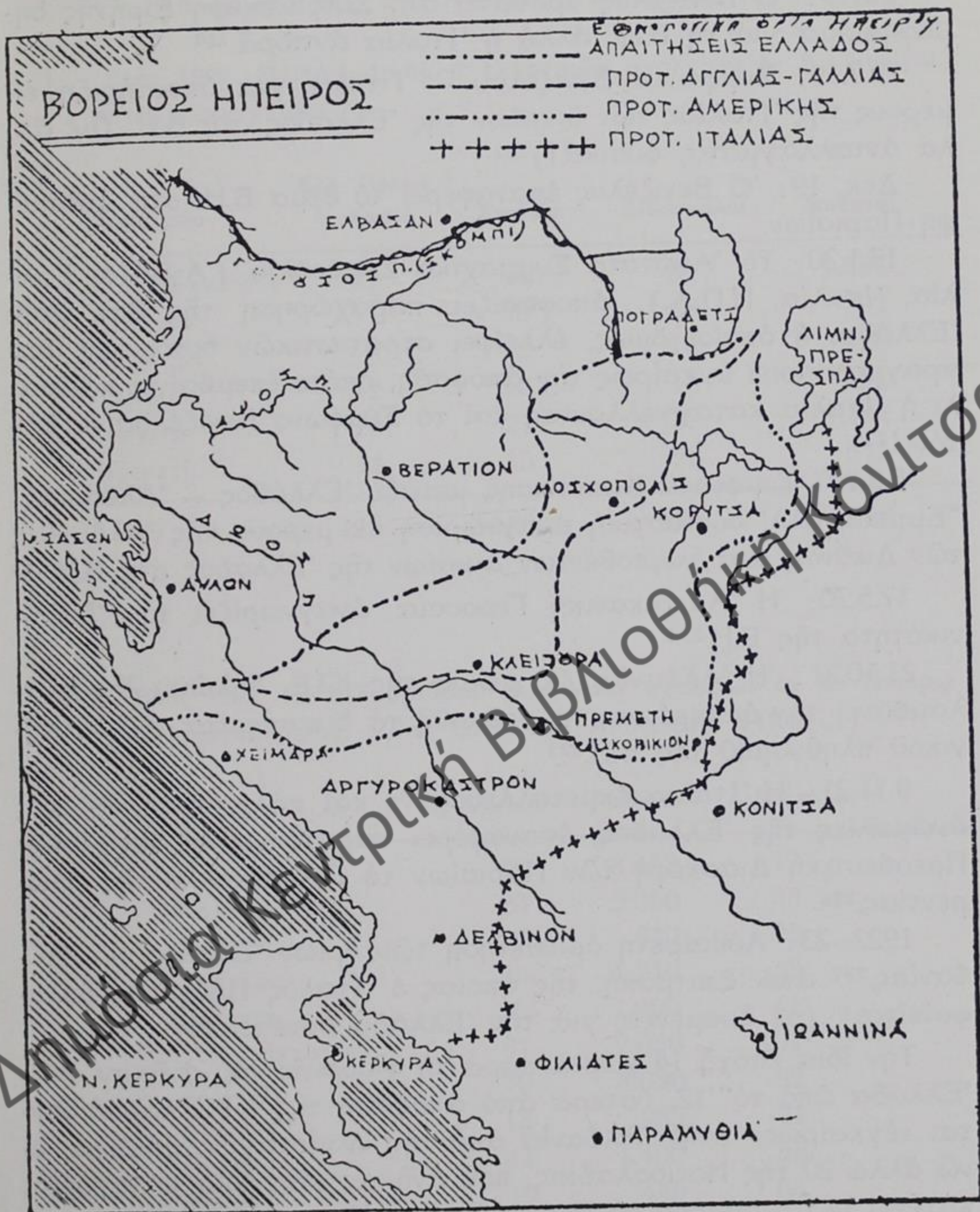
Τέλος τοῦ 1915 μὲ ἀρχὴς τοῦ '16 ἀκολουθεῖ Β.Δ. γιὰ προσάρτηση τῆς Β.Η. στὴν Ἑλλάδα, ἀλλὰ ἀντιδρᾷ ἡ Ἰταλία γιὰ τὴν ἐφαρμογὴν του!

17.12.15: Ἐκλέγονται καὶ συμμετέχουν —στὴν ἀρχὴ κανονικῶς—στὴν Ἑλληνικὴ Βουλὴ 15 Βουλευταὶ τῆς Β.Η.<sup>227</sup>, ἀλλὰ τελικὰ ἐμποδίζονται καὶ πάλι μὲ τὴν ἐπέμβαση τῆς Ἰταλίας (διαμαρτυρία).

—Αὐγ. 1916: Ἡ Ἰταλία ἐκμεταλλευσμένη τὶς ἐσωτερικὰς διαταραχὰς στὴν Ἑλλάδα καὶ τὶς διενέξεις τῆς μὲ τὴν ΑΝΤΑΝΤ καταλαμβάνει τὴ Β.Η., πλὴν Κορυτσᾶς ποὺ κατεῖχαν οἱ Γάλλοι, κατέρχεται δὲ καὶ πρὸς Ν., μέχρι Ἰωάννινα, Πάργα κλπ.<sup>228</sup>

3.6.17: Στὸ Ἀργυρόκαστρο ὁ Ἰταλὸς Φρούραρχος κηρύσσει τὴν Ἀλβανικὴν Ἀνεξαρτησίαν καὶ στὴν Κορυτσᾶ ὁ Γάλλος Διοικητὴς τὴν Ἀλβανικὴν Δημοκρατίαν.<sup>229</sup>





Χάρτης τῆς Β. Ἡπείρου ποὺ δείχνει τὶς διάφορες προτάσεις γιὰ τὰ Β. σύνορά της κατὰ τὴν Διάσκεψη τῶν Παρισίων (3-4.2.1919).



3.2.19: 'Ο Βενιζέλος προτείνει στη Συνδιάσκεψη Ειρήνης δημοψήφισμα για τή Β.Η., αλλά ή 'Ιταλία αντιδρά.<sup>230</sup>

29.7.19: Συμφωνία Βενιζέλου — Τιττόνι για ύποστήριξη έκ μέρους τής 'Ιταλίας τῶν δικαίων τής 'Ελλάδος στη Β.Η. (μέ άλλα ανταλλάγματα, φυσικά!)<sup>231</sup>

Δεκ. 19: 'Ο Βενιζέλος επαναφέρει τὸ θέμα Β.Η. στη Διάσκεψη Παρισίων.

13.1.20: Τὸ 'Ανώτατο Συμμαχικὸ Συμβούλιο ('Αγγλία, Γαλλία, 'Ιταλία, Η.Π.Α.), ἀποφασίζει παραχώρηση τής Β.Η. στην 'Ελλάδα, ή ὅποια, ὅμως, ἐλλείψει στρατιωτικῶν δυνάμεων, δέν πραγματοποιεῖ ἐγκαίρως τὴν ἀπόφαση, ὅποτε ἐπεμβαίνει καί πάλι ή 'Ιταλία καταγγέλλοντας καί τὸ Σύμφωνο Βενιζέλου — Τιττόνι!<sup>232</sup>

5.5.20: Συμφωνία Καπετίσης μεταξύ 'Ελλάδας — 'Αλβανίας: "Εμμεση ἀλλ' οὐσιαστικὴ ἀναγνώριση ἐκ μέρους τής 'Αλβανίας τῶν Διεθνῶς ἀναγνωρισθέντων Δικαίων τής 'Ελλάδος στη Β.Η."<sup>233</sup>

17.5.20: 'Η 'Αμερικανικὴ Γερουσία ἀναγνωρίζει τὴν 'Ελληνικότητα τής Β.Η.<sup>234</sup>

21.10.21: 'Η 'Αλβανία, ὡς μέλος τής ΚΤΕ, δηλώνει ὅτι ἀναλαμβάνει τὴν ὑποχρέωση νὰ ἀσθεσθῆ τὰ δικαιώματα τοῦ 'Ελληνικοῦ πληθυσμοῦ τής Β.Η.<sup>235</sup>

9.11.21: 'Η 'Ιταλία ἐκμεταλλευσομένη καί πάλι τίς ἐσωτερικὲς ἀνωμαλίες τής 'Ελλάδος, επαναφέρει παρατύπως σὲ ἰσχὺ στήν Πρεσβευτικὴ Διάσκεψη τῶν Παρισίων τὸ Πρωτόκολλο τής Φλωρεντίας.<sup>236</sup>

1922—23: Αὐθαίρετη ὀριοθέτηση τῶν ὀρίων 'Ελλάδος — 'Αλβανίας<sup>237</sup> ἀπὸ 'Επιτροπή, τής ὁποίας ὁ 'Ιταλὸς Πρόεδρος δολοφονεῖται\* (μέ δυσμενεῖς γιὰ τὴν 'Ελλάδα συνέπειες).

Τὴν ἴδια ἐποχὴ 14 χωριὰ παρὰ τὴ Φλώρινα ποὺ ἀνήκαν στήν 'Ελλάδα ἀπὸ τὸ '12, ὕστερα ἀπὸ ἀπόφαση τής ΚΤΕ παραδίδονται «ἐγκαίρως» στήν 'Αλβανία ἀπὸ τὴν «νομοταγῆ» 'Ελλάδα, ἐνῶ ἄλλα 20 τής Νοτιοσλαβίας, ποὺ ἀνήκαν στήν ἴδια κατηγορία, κατέχει μέχρι σήμερα τὸ ἴδιο κράτος, ή Νοτιοσλαβία!<sup>238</sup>

30.1.23: Στὴν 'Ελληνοτουρκικὴ Σύμβαση περὶ ἀνταλλαγῆς πληθυσμῶν συμπεριλαμβάνονται καί οἱ Τουρκοτσάμηδες τής Θε-

\* Πρόκειται γιὰ τὸ Στρατηγὸ ΤΕΛΛΙΝΙ.



## B) ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΟΙ ΠΙΝΑΚΕΣ ΣΧΟΛΕΙΩΝ

Έλληνικά σχολεία πρὸ τῆς Ἀλβανικῆς Δηλώσεως τῆς 10.2.1921.

I. Ἔτος 1900. ΠΙΝΑΞ ἀριθμοῦ ἑλληνικῶν σχολείων ἐν Β. Ἡπείρῳ κατὰ περιφερείας.

Περιφέρεια	Ἑλλ. Πόλεις ἢ Χωριὰ	Σχολεῖα	Διδάσκαλοι	Μαθηταὶ
Ἀργυρόκαστρον	41	44	51	1.356
Δέλβινον	17	20	25	802
Χειμάρρα	8	9	14	428
Υεπελένι	12	13	16	453
Πωγώνι	23	27	39	1.104
Πρεμετῆ	14	15	20	575
<b>Σύνολον</b>	<b>115</b>	<b>128</b>	<b>165</b>	<b>4.718</b>

II. Ἔτος 1902. ΠΙΝΑΞ ἀριθμοῦ ἑλληνικῶν σχολείων ἐν Β. Ἡπείρῳ κατὰ περιφερείας. (Ὑπὸ ΓΙΟΒΑΝΝΙ ΑΜΑΔΟΡΙ VIRGILI)

Ἐπαρχία	Σχολεῖα	Μαθηταὶ	Διδάσκαλοι
Κορυτσᾶ	41	3.452	77
Κολωνία	23	2.050	33
Λεσχοβίχι	22	640	23
Υεπελένι	26	1.210	33
Πρεμετῆ	37	1.200	41
Ἀργυρόκαστρον	87	2.020	101
Δέλβινον	70	3.020	82
Χειμάρρα	13	965	21
Βεράτιον	44	1.400	58
Αὐλών	10	435	66
<b>Σύνολον</b>	<b>373</b>	<b>16.391</b>	<b>535</b>

1. Εἰς τὴν αὐτὴν ἐπαρχίαν εὐρίσκοντο τὸ Μπάγκειον Γυμνάσιον, 2 Σχολαρχεῖα, 1 Γυμνάσιον Ἀθλέων καὶ 3 Νηπιαγωγεῖα (εἰς τὴν πόλιν).

\*Ο συνεχῶς μειούμενος ἀριθμὸς Σχολείων ὠφείλετο στὰ μέτρα κατὰ τῆς Παιδείας ἀπὸ τοὺς Ἀλβανούς.



σπρωτίας, τούς οποίους ὅμως κρατεῖ τελικὰ ὁ Θ. Πάγκαλος, γιὰ ἀντάλλαγμα μὲ τούς Ἀλβανούς!

—Ἡ Ἀλβανία προχωρεῖ σὲ συστηματικὸν ἀφελληνισμό τῆς Β.Η., μὲ περιορισμὸ καὶ κλείσιμο σχολείων, ἀντικαθιστώντας τούς δασκάλους Ἑλληνας μὲ Ἀλβανούς κλπ. Ἔτσι τὸ 1932—33, ἀπὸ τὰ 70 τὰ Ἑλληνικὰ Σχολεῖα τὸ '25, περιορίζονται σὲ 10.<sup>239</sup>

1933: Μὲ τροποποίηση τοῦ ἄρθρου τοῦ Ἀλβανικοῦ Συντάγματος καταργοῦνται τὰ Ἰδιωτικὰ — δηλαδή κυρίως Ἑλληνικὰ — Σχολεῖα!<sup>240</sup>

Καὶ οἱ Ἑλληνικὲς ἀντιδράσεις στὴ Β.Η.: Ἰδρύεται ἡ Νέα Φιλικὴ Ἑταιρεία<sup>241</sup> (Β. Σαχίνης), ποὺ ἐπεκτείνεται καὶ στὰ σχολεῖα, καὶ ὁδηγεῖ στὸν Σχολικὸν Ἀγῶνα.

1934—35: Σχολικὸς Ἀγῶν: Συγκεντρώνονται 30 χιλιάδες ὑπογραφές καὶ ἀποστέλλονται ὡς διαμαρτυρία στὴν Κ.Τ.Ε. καὶ στὸ Διεθνὲς Δικαστήριον Χάγης, τὸ ὁποῖο δικαιώνει τούς Βορειοηπειρώτες. (6.4.1935).

Ἐν τῷ μεταξύ ἀπὸ 18—25.9.34 πραγματοποιεῖται ἀπεργία στὰ σχολεῖα, πρὸς ἔκπληξη τῶν Ἀλβανῶν.<sup>242</sup>

Ἡ Κ.Τ.Ε. ζητεῖ ἐξηγήσεις ἀπὸ τὴν Ἀλβανία, ἡ ὁποία τελικὰ ὑπόσχεται καὶ προχωρεῖ, ἐπ' ὀλίγον, σὲ συμμόρφωση.

Ἀνάλογος εἶναι καὶ ὁ περιορισμὸς τῶν Θρησκευτικῶν Ἐλευθεριῶν.

1937: Ἡ Ἀλβανία προχωρεῖ αὐθαίρετα σὲ ἴδρυση Αὐτοκεφάλου Ἀλβανικῆς Ἐκκλησίας.

—Συνεχίζονται ἐπιθέσεις Ἑλλήνων, χωρὶς οὐσιώδεις ἀντιδράσεις τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως, λόγω καὶ τῆς ἐκρύθμου ἤδη καταστάσεως μὲ τούς Ἰταλοὺς.

## Β' ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΣ ΠΟΛΕΜΟΣ (1939—45)

4.7.40: Ἡ Ἀλβανία διὰ Νόμου θεωρεῖ ἐμπόλεμο δι' αὐτὴν καθε κράτος ἐμπόλεμο διὰ τὴν Ἰταλία.<sup>243</sup>

28.10.40: Κήρυξη Ἑλληνοϊταλικοῦ πολέμου 1940—41. Ἡ Ἀλβανία συμμετέχει ἐναντίον μας μὲ στρατιωτικὲς δυνάμεις τῆς (2 Μεραρχίες καὶ ἄλλα στρατιωτικὰ τμήματα).

10.11.40: Μὲ Β.Δ. ἡ Ἑλλάς χαρακτηρίζει τὴν Ἀλβανία ἐμπόλεμο Κράτος.<sup>244</sup>

Ἄπελευθερώνει στὴν Β.Η.<sup>245</sup> τὴν μιὰ μετὰ τὴν ἄλλη τὶς πόλεις τῆς: Ἐρσέκα (18.11.40), Κορυτσᾶ - Λεσκοβίκι (22.11), Μοσχόπολη (24.11), Πόγραδετς (30.11), Πρεμετῆ (4.12), Ἄγ.



# ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Ἐν Κορυθαῖ τῆ 22 Νοεμβρίου 1940 ὥρα 19.

## ΠΡΟΚΗΡΥΞΙΣ

Ἐν Ὄνόματι τοῦ Βασιλέως τῶν Ἑλλήνων ΓΕΩΡΓΓΙΟΥ  
τοῦ Β' καὶ τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως,  
ἀναπετάσσω τὴν  
Ἑλληνικὴν Σημαίαν, ἀνακηρύσσω καὶ αὖθις τὴν πόλιν  
τῆς Κορυθαῖς Ἐλευθεράν καὶ καλῶ τὸν λαὸν αὐτῆς εἰς  
ὑποταγὴν πρὸς τοὺς Ἑλληνικοὺς Νόμους.

○

Πρῶτος Φρουραρχὸς Κορυθαῖς

ΘΕΟΔΩΡΑΚΗΣ ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ

Ἀντισυνταγματάρχης Πεζικοῦ

Χαρακτηριστικὴ προκήρυξις ἀπελευθερωτοῦ καὶ α' Φρου-  
ράρχου Κορυθαῖς τὸ '40.



Σαράντα (6.12), Δέλτινο (7.12), Ἀργυρόκαστρο (8.12), Χειμάρρα (22.12), Κλεισούρα (10.1.41).

6.4.41: Ἡ Γερμανία κηρύσσει τὸν πόλεμο κατὰ τῆς Ἑλλάδος. Νέοι ὑπεράνθρωποι ἀγῶνες τῆς Ἑλλάδος. Τελευταία ἄμυνα ἢ Κρήτη. Ἀπὸ 2.6.41. **Κ α τ ο χ ῆ τ ρ ι π λ ῆ**.

Ἰούλιος 1942: Οἱ Βορ/ρῶτες ὀργανώνουν, ὅπως καὶ οἱ λοιποὶ Ἕλληνες, Ἐθνικὴ Ἀντίσταση (Μέτωπον Ἀπελευθερώσεως Β.Η.: ΜΑΒΗ)<sup>246</sup> κατὰ Ἰταλῶν ἢ Γερμανῶν ἀλλὰ καὶ Ἀλβανῶν. Τὸ μένος τῶν Ἀλβανῶν κατὰ τῶν Ἑλλήνων συνεχίζεται ἀμείωτο τόσο στὴ Β.Η. (ἐκτελέσεις Β. Σαχίνη κ.ἄ.) ὅσο καὶ στὴ λοιπὴ Ἡπειρο, μὲ ἀποκορύφωμα τὴν ἐκτέλεση τῶν 49 στὴν Παραμυθιά (29.9.44)<sup>247</sup> μὲ συνεργασία Γερμανῶν καὶ Τουρκαλβανῶν Τσάμηδων τῆς Θεσπρωτίας.

Ἡ δὲ Ἑλληνικὴ Κυβέρνηση στὸ Ἐξωτερικόν, δι' ὑπομνημάτων κλπ., διεκδικοῦσε τὴ Β.Η. καὶ μὲ νέους πλέον τίτλους ἐνῶ λαμβάνει ἀφθονες σχετικὲς ὑποσχέσεις: Ἀγγλία (17.12.42), ΗΠΑ (10.11.45), Ρωσία κλπ.<sup>248</sup>

#### ΠΕΤΑΠΟΛΕΜΙΚΗ ΠΕΡΙΟΔΟΣ (1944—σήμερα)

12.10.44: Ἀπελευθέρωση τῆς Ἀθήνας: Χάνεται ἐν τῷ μεταξὺ καὶ μιὰ ἀκόμη εὐκαιρία νὰ ἐνσωματωθῆ ἀμέσως ἢ ἀπελευθερωθεῖσα τὸ 1940—41, ἀπὸ τὸν Ε.Σ., Β. Ἡπειρος, ὅπως εἶχε εἰσηγηθῆ ὁ Ζέρβας τοῦ ΕΔΕΣ, ἀλλὰ, δυστυχῶς, δὲν συμφωνεῖ τὸ ΕΑΜ—ΕΛΑΣ,<sup>249</sup> ἀκολουθώντας προφανῶς διαφορετικὴ τακτικὴ.

19.10.44: Ἡ Ἑλληνικὴ Κυβέρνηση διακηρύσσει, ὅτι ἡ Β.Η. εἶναι ἀναπόσπαστον τμῆμα τῆς Πατρίδος.<sup>250</sup> (Γ. Παπανδρέου). \*

15.5.46: Μὲ ὑποκίνηση τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως ὁ Ὑπουργὸς Ἐξωτερικῶν Ἀγγλίας (Μπέβιν) ἀνακινεῖ τὸ Β.Η.—Ζ. στὴ Σύνοδο τῶν 4 Μεγάλων, ἀλλ' ἀντιδρᾷ ὁ Ὑπουργὸς Ἐξωτερικῶν τῆς ΕΣΣΔ καὶ ἀναστέλλεται ἡ συζήτηση.<sup>251</sup>

\* Χαρακτηριστικὴ εἶναι καὶ ἡ ἐπακολουθήσασα τελικὰ σχετικὴ δήλωση τοῦ Νίκου Ζαχαριάδη καὶ τοῦ ΚΚΕ ὅτι «κανεὶς δὲν μπορεῖ νὰ ἀρνηθῆ τὰ Ἑλληνικὰ Δικαιώματα τῆς Β. Ἡπείρου» καὶ ὅτι «θὰ πειθαρχήσῃ πάνω στὸ ζήτημα αὐτὸ ἀπὸ τὴν ἀπόφαση τῆς πλειοψηφίας τοῦ Δημοκρατικοῦ κόσμου», ἀκόμη καὶ γιὰ ἄμεση κατάληψη τῆς Β.Η. ἀπὸ τὸν Ε.Σ., ἀφοῦ «διατυπώσῃ τις ἀντιρρήσεις του». (Ἐφ. Β.Η. Ἀγών, Ἰούνιος '84, σ. 7 κλπ.).



29.8.46: Ἡ Γερουσία ΗΠΑ παμψηφεί ὑποστηρίζει τὴν παραχώρηση τῆς Β.Η. — καὶ Δωδεκάνησο — στὴν Ἑλλάδα.<sup>252</sup>

—Τὸ θέμα εἰσάγεται καὶ στὰ 21 Κράτη τοῦ ΟΗΕ στὸ Παρίσι<sup>253</sup>

21.8.46: Ὁ Κ. Τσαλδάρης στὸν ΟΗΕ ἀντικρούει ἰταμώτατες ψευδολογίες τοῦ Χόντζα γιὰ τὴ Β.Η.

30.8.46: Ἐπανεξετάζεται τὸ Β.Η. στὸν ΟΗΕ, ἀντιδρᾶ καὶ πάλι ὁ Μολότωφ τῆς ΕΣΣΔ, καὶ τὸ Β.—Η.Ζ. ἐπαναφέρεται στὸ Συμβούλιο τῶν 4 Ὑπουργῶν Ἐξωτερικῶν, ὅπου παραμένει μέχρι σήμερα ἐκκρεμές — μαζί μὲ τὸ θέμα τοῦ Βερολίνου — καὶ ἀναμένει κάποια Ἑλληνικὴ Κυβέρνηση — ὡς πλησιεστέρα πρὸς αὐτὸ — νὰ τὸ ἀνακαινίσῃ γιὰ ἐπίλυσή του.<sup>254</sup>

Ἄλλωστε, ὑπάρχουν καὶ Διεθνῆ κείμενα μὲ εὐρύτερη ἰσχὺ, λ.χ.:

9.12.48: Σύμβαση τοῦ ΟΗΕ γιὰ ἀπαγόρευση καὶ τιμωρία τοῦ ἐγκλήματος γενοκτονίας.<sup>255</sup>

10.12.48: Διακήρυξη τοῦ ΟΗΕ γιὰ τὰ Ἀνθρώπινα Δικαιώματα κ.ἄ.

Τὸ Βορειοηπειρωτικὸ Ζήτημα (Β.—Η.Ζ.) καὶ πάλι στὸ Ἑλληνικὸ καὶ Διεθνὲς προσκήνιο:

31.5.60: Σὲ Συνεδρία τῆς Ἑλληνικῆς Βουλῆς, ὁ Γ. Παπανδρέου,<sup>256</sup> ὕστερα ἀπὸ σχετικὴ πρόκληση τότε τοῦ ΝΑΤΟ, καθορίζει σαφέστατα τὶς δυὸ πλευρὲς τοῦ Β.Η.—Ζ. — τῆς ἐδαφικῆς διεκδικήσεως καὶ τῆς προστασίας τοῦ πληθυσμοῦ, μὲ ὅλες τὶς διαστάσεις καὶ προοπτικὲς ἐκ μέρους τοῦ Ἑλληνισμοῦ — καὶ καταλήγει ἐπιγραμματικὰ καὶ δεσμευτικὰ γιὰ κάθε Ἑλληνικὴ Κυβέρνηση, μέχρις ἐπιλύσεως τοῦ Ἐθνικοῦ αὐτοῦ θέματος: «Ἐκεῖνο πάντως τὸ ὁποῖον ὀφείλουν ὅλοι αἱ Ἑλληνικαὶ Κυβερνήσεις νὰ γνωρίζουν εἶναι ὅτι τὸ θέμα (Σ.Σ.: τῆς Β.Η.), ὑφίσταται. Καὶ ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον ἀπαγορεύεται εἰς τὸν αἰῶνα, εἶναι, δι' οἷονδήποτε λόγον ἢ ἀπάρνησις τοῦ ἱεροῦ αἰτήματος.

Ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον οὐδέποτε θὰ ἐπετρέπετο νὰ ἐπαναληφθῇ διὰ τὴν Β.Η. εἶναι ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον — δυστυχῶς — συνέβη μὲ τὴν Κύπρον, διὰ τὸ ὁποῖον ἐγράφη ἡ ἀπάρνησις τῆς ἐνώσεως.

Καθ' ὅσον ἀφορᾶ τὴν Β.Η. διὰ τὸ πρῶτον θέμα, ἡ διεκδίκησις, εἶναι ἱερὰ καὶ ἀπαράγραπτος. Ἡ διαχείρισις ὅμως, ὁ τρόπος καὶ ὁ χρόνος εἶναι θέματα Κυβερνήσεων. Εἶναι θέμα τῶν Δ. περιστάσεων, εἶναι θέμα τῆς Ἱστορίας.





Ο τελευταίος Μητροπολίτης Ἀργυροκάστρου Παντελεήμων (ἀπεβίωσε ἐξόριστος εἰς Ἀθήνας 1969).



Ἄλλ', ἐκτὸς τῆς Ἐθνικῆς διεκδικήσεως, ὑπάρχει καὶ κάτι ἄλλο καθημερινόν, ἐπείγον θέμα, ἡ προστασία τοῦ πληθυσμοῦ τῆς Β.Η., ἡ προστασία τῆς ζωῆς, τῆς τιμῆς, τῆς ἐλευθερίας του.

Εἰς τὸ σημεῖον αὐτὸ ἔχομεν χρέος νὰ διεξαγάγωμεν συνεχῶς ἀγῶνας. Οἱ μάρτυρες ἀδελφοί μας ζητοῦν ἀπὸ τὴν Μητέρα Πατρίδα μίαν συνεχῆ στοργικὴν συμπαράστασιν. Διότι ζοῦν ὑπὸ τὸ Κράτος τῆς ἀφορήτου τυραννίας. Καὶ αὐτὴν τὴν στοργὴν ὀφείλομεν νὰ τοὺς παράσχωμεν!»

Πρὸ τῶν κρυσταλλίνων καὶ ἀδηρίτων αὐτῶν διλημμάτων τίθενται καὶ θὰ τίθενται ὅλες οἱ μετὰ ταῦτα Ἑλληνικαὶ Κυβερνήσεις, μαζὶ καὶ ὁ Ἑλληνικὸς λαός, περὶ τοῦ βαθμοῦ τῆς τελείσεως τοῦ Ἐθνικοῦ αὐτοῦ Χρέους, μέχρις ὀριστικῆς ἐπιλύσεως τοῦ Β.Η.Ζ., θάσει τοῦ ὁποίου καὶ θὰ κριθοῦν τελικὰ ἀπὸ τὴν ἀτεγκτὴ Ἱστορία!

Ἰούνιος 1960: Ὁ Σοφ. Βενιζέλος<sup>257</sup> ἀναπτύσσει τὸ Βορειοηπειρωτικὸ θέμα ὡς μειονοτικὸ αὐτονομιακὸ ἐντὸς τῆς Ἀλβανίας, στὸ Γ. Γραμματέα τῆς ΕΣΣΔ Ν. Κρουστσώφ, ὁ ὁποῖος τὸ δέχεται, τὸ μεταφέρει τὸν Νοέμβριον εἰς τὴν διάσκεψιν τῶν 81 Κ.Κ., ἀλλ' ὁ Χόντζα, τελικὰ, διακόπτει τὶς σχέσεις του μετὰ τὴν ΕΣΣΔ καὶ προσκολλᾶται εἰς τὴν Κίνα! — Ἀργότερα ἐγκαταλείπει καὶ αὐτήν. — Πάντως χάνεται καὶ μίᾳ ἀκόμη εὐκαιρία γιὰ κάποια λύση τοῦ Β.Η.Ζ.

Ἡ Ἀλβανία, ἐν τῷ μεταξύ, συνεχίζει πρὸς πᾶσαν κατεύθυνση καὶ μετὰ κάθε μέσον, εἰς τὸ ἐσωτερικὸν καὶ ἐξωτερικόν, τὸν ἀφελληνισμόν καὶ ἐξαλβανισμόν τῆς Β.Η., μετὰ καταπιέσεις καὶ ἄλλες μεθόδους, εἰς τὸ Ἑλληνικὸν στοιχεῖον, καὶ μετὰ χονδροειδῆ προπαγάνδα — ποὺ ὀργιάζει ἀνεξέλεγκτῃ καὶ μέσα εἰς τὴν Ἑλλάδα — ὅπως, μετὰ χάριτες τῆς Μ. Ἀλβανίας, ἀκόμη καὶ μετὰ διεκδικήσεις ὀλοκλήρου σχεδὸν τῆς ἐλεύθερης Ἠπείρου καὶ μέρους τῆς Μακεδονίας!<sup>257α</sup>

13.4.67: Διὰ Νόμου εἰς τὴν Ἀλβανίαν καταργοῦνται ὅλες οἱ θρησκείαι καὶ τὰ δόγματα, κλείνονται οἱ χῶροι λατρείας, ἀποσηματίζονται οἱ κληρικοί, ἐπιβάλλεται ἡ ἀθεΐα,<sup>259</sup> μετὰ ὅλα τὰ ἐπακόλουθα, ἰδιαίτερα δὲ γιὰ τὸν Ἑλληνισμόν τῆς Β.Η.

14.12.69: Μετὰ σύμβασίν τῆς ἡ UNESCO<sup>258</sup> τοῦ ΟΗΕ καταδικάζει εὐρύτερα τὶς διακρίσεις εἰς τὴν ἐκπαίδευσιν (δικαιώματα μειονοτήτων γιὰ χωριστὰ σχολεῖα κλπ., γιὰ γλωσσικούς, θρησκευτικούς καὶ ἄλλους λόγους).

6.5.71: Ἀποκαθίστανται οἱ διπλωματικὲς σχέσεις Ἑλλάδος



— Ἀλβανίας, ὅμως, «ἡ ὑφισταμένη κατάστασις κατ' οὐδὲν μετεβλήθη ἐξ ἐπόψεως θεμελιωδῶν Ἑλληνικῶν θέσεων. Μὲ μόνην τὴν διαφορὰν, τὴν ἀπουσίαν ἀντικαθιστᾶ ἢ παρουσία, τὴν ἀδιαφορίαν τὸ ἐνδιαφέρον, καὶ τὴν σιωπὴν ὁ διάλογος».<sup>260</sup> Διατηρεῖται δηλ. τὸ ἐμπόλεμον μὲ τὴν Ἀλβανίαν, καθὼς καὶ ἡ ἐκκρεμότη-



Ο Χάρτης τῆς «Ἐθνικῆς» ἢ «Μεγάλῃς Ἀλβανίας», ἢ «τῶν περὶ τῶν κατοικουμένων ὑπὸ τῶν Ἀλβανῶν», πού κυκλοφόρησε πρόσφατα εὐρέως στὸ ἐξωτερικόν, ἀλλ' ἔχει τὴν ἀρχὴν τοῦ στοὺς Αὐστριακοὺς ἐμπνευστὰς — γιὰ δικά τους, ἰδίως, συμφέροντα — τοῦ Ἀλβανικοῦ Κράτους.

(Ἔκδ. J. G. VON HAAN, Βιέννη 1854).

τα γιὰ τὴν ρύθμιση τῶν συνόρων ἐνώπιον τῶν 4 Ὑπουργῶν τῶν Μ. Δυνάμεων.

23.9.75: Ὑπογράφεται στὴν Ἀλβανία Διάταγμα «περὶ ἀλλαγῆς ἀκαταλλήλων ὀνομάτων καὶ ἐπωνύμων», ὅπως «ἀπὸ ἀπόψεως πολιτικῆς, ἰδεολογικῆς καὶ ἠθικῆς, ὡς καὶ ἐπώνυμα ἄσχημα» καὶ τέτοια, φυσικὰ εἶναι τὰ Ἑλληνικά, Χριστιανικά κλπ.<sup>261</sup> Μήπως δὲν εἶναι καὶ τοῦτο πλήγμα, πού στρέφεται εὐθέως κατὰ τῶν ἀτυχῶν Βορειοηπειρωτῶν;



Ἐκ τῆς σκοπιᾶς τῶν διμερῶν σχέσεων ἐπακολούθησαν, κατὰ τὴν τελευταία 15ετία περίπου, καὶ μετὰ τὴν ἀποκατάσταση τῶν διπλωματικῶν σχέσεων, καὶ ἄλλες ἐπὶ μέρους διμερεῖς συμφωνίες, ἰδίως οἰκονομικὲς - ἐμπορικὲς καὶ πολιτιστικὲς, μέχρι προσφάτως, τὸ πανηγυρικὸ ἄνοιγμα τῶν συνόρων στὴν Κακαβιά,<sup>262</sup> ὄχι ὅμως, ἀκόμη, ἐλεύθερη ἐπικοινωνία! Καμμία, δηλ., συμφωνία ἢ ἔστω καὶ αἴτημα ἢ καὶ συνεννόηση γιὰ κάποια ἀποκατάσταση τῶν ἀνθρωπίνων δικαιωμάτων καὶ ἐλευθέρας ἐπαφῆς τῶν Ἑλλήνων τῆς Β.Η. μὲ τοὺς συγγενεῖς τους στὴν Ἑλλάδα καὶ τὸ λοιπὸν ἔξωτερικό, δὲν εἶδε ἀκόμη τὸ φῶς τῆς δημοσιότητος!

Τὸ δράμα, ἐν τούτοις, τῶν ἐγκλωβισμένων στὴν Ἀλβανία Βορειοηπειρωτῶν μὲ πρωτοφανῆ στέρση καὶ τῶν στοιχειωδῶν ἀνθρωπίνων δικαιωμάτων εἶναι ἀναμφισβήτητο, ὅπως τὸ μαρτυροῦν «τυχεροὶ» διασωθέντες φυγάδες,<sup>263</sup> καθὼς καὶ ἐπίσημα χεῖλη, ὅπως ὁ Πρωθυπουργὸς τῆς Ἑλλάδος, (21.2.84), ἀλλὰ καὶ ἐκπρόσωποι ξένων Κυβερνήσεων, ὡς καὶ ἐπίσημοι ἀρμοδίοι Διεθνεῖς Ὄργανισμοί· στὸν ΟΗΕ, λ.χ.<sup>264</sup> ἢ Ἐπιτροπὴ Ἀνθρωπίνων Δικαιωμάτων, ἢ Δ. Ἀμνηστία—παλαιότερα (1975) καὶ πρόσφατα (1984)—καὶ ἄλλα Δ. Ὄργανα,<sup>265</sup> καταδικάζουν τὴν κατάστασιν αὐτὴ τῆς Ἀλβανίας. Καὶ αὐτὴ, τέλος, ἡ Συμφωνία τοῦ Ἐλσίνκι, εὐνοεῖ τὴν εἰρηνικὴν διευθέτησιν τῶν διαφορῶν—ἐδαφικῶν κ.ἄ. — μεταξὺ τῶν Κρατῶν.

Ἄρκεϊ ὅμως μιὰ ἀπλὴ διαπίστωση κατὰ καιροῦς, ὅποθενδήποτε κι' ἂν προέρχεται, τουλάχιστον, ὡς πρὸς τὴν ἀποκατάστασιν τῶν στοιχειωδῶν ἀνθρωπίνων δικαιωμάτων;

Τὴν ἀπάντησιν καὶ τὴν ὑπόμνησιν τοῦ Χρέους<sup>266</sup> αὐτοῦ, ἡμῶν τῶν Ἑλλήνων, Λαοῦ καὶ Κυβερνῶντων — μᾶς τὴν δίνει ὡς ἀπαράβατη παρακαταθήκη, ἤδη πρὸ 25ετίας — μιὰ καὶ, ὄχι μόνον τίποτε ἔκτοτε, δὲν ἄλλαξε, ἀλλὰ καὶ ἐπεδεινώθησαν τὰ πράγματα, ἀκόμη καὶ μὲ ἐπισήμους Νόμους τοῦ Ἀλβανικοῦ Κράτους — ὁ ἀείμνηστος Γ. Παπανδρέου, τοῦ ὁποίου τὸ πάθος τῆς φιλοπατρίας στὰ Ἐθνικὰ θέματα οὐδεὶς ἀμφιβάλλει: «Εἰς τὸ σημεῖον αὐτὸ ἔχομεν χρέος νὰ διεξάγωμεν συνεχῶς ἀγῶνας. Οἱ μάρτυρες ἀδελφοί μας ζητοῦν ἀπὸ τὴν Μητέρα Πατρίδα μίαν συνεχῆ στοργικὴν συμπαράστασιν. Διότι ζοῦν τὸ κράτος τῆς ἀφορήτου τυραννίας. Καὶ αὐτὴν τὴν στοργὴν ὀφείλομεν νὰ τοὺς τὴν παράσχωμεν».<sup>267</sup>

Ὁ παραπάνω Λόγος ἀποτελεῖ, νομίζομε, καὶ μέτρον κρίσεως τῆς συνειδήσεως τοῦ καθενός μας, — ἀρμοδίου ἢ ἰδιώτου — γιὰ



τις περαιτέρω ενέργειές μας, μέχρι τῆς ἐπιλύσεως τοῦ Ἐθνικοῦ αὐτοῦ θέματος, καθὼς καὶ κριτήριον ἐλέγχου ἀπὸ τὴν ἄτεγκτη Ἱστορία—παράλληλα μὲ ἐκεῖνο ἔναντι τοῦ Κυπριακοῦ—ἀλλὰ καὶ προϋπόθεση τῆς τύχης τοῦ Ἑλληνισμοῦ ὀλοκλήρου κατὰ τοὺς κρισίμους αὐτοὺς καιροὺς.

Ἄς ἀναλογισθοῦμε, λοιπόν, καὶ τὶς εὐθύνες μας αὐτές, προτοῦ μάλιστα εἶναι ἄργά.

Οἱ καιροὶ οὐ μενετοί!

Ἀθήνα, 17.2.85

Α. Π. Π.

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



## ΠΑΡΑΠΟΜΠΕΣ — ΣΧΟΛΙΑ

1. Βλ. Σκενδέρη Κ. 'Ο Βορειοηπειρωτικός 'Αγών (1914), 'Αθ. 1929, σσ. 15—17 (Σκενδ.)—Πρωτοψ. 'Εμμ. (Πρωτοψ.). Τὸ Βορειοηπειρωτικὸν Ζήτημα, ἔκδ. 'Ετ. Φίλ. Λαοῦ, 'Αθ. 1978, σ. 7.

'Απ. Παπαθεοδώρου: (Α.Π.Π.) Μνήμη τῶν Πρωτεργατῶν γιὰ τὴν ἄλωση τῶν 'Ιωαννίνων, 'Αθ. 1983, σσ. 181—5 κ.ἄ.

2. Σκενδ. ἔ.ἄ. σσ 15—16.

3. Σκενδ. σσ 11—15.

4. Τὸ 'Ηπειρωτικὸ Ζήτημα, κατ' οὐσίαν ἀρχίζει ἀπὸ τὴ λήξη τοῦ '21 καὶ τὸν ἀποκλεισμό τῆς 'Ηπείρου ἀπὸ τὸ νεοϊδρυθὲν 'Ελλην. Κράτος (Πρωτόκολλα τοῦ Λονδίνου, 10.3.1829 καὶ 22.1.30), παρὰ τὶς τόσες θυσίες τῆς στὸν ἱερὸν ἐκεῖνον 'Αγῶνα Βλ. Δ. Τ. Ν. Μπότσαρη: 'Αγῶνες 'Ελευθερίας, ἔκδ. 'Ηπ. 'Ετ., 'Αθ. 1973.

5. 'Ο 'Ιωάννης Καποδίστριας, ἔλκων ὁ ἴδιος τὸ γένος ἀπὸ τὸ 'Αργυρόκαστρο Β.Η., ἐπανειλημμένως ἐπεσήμανε τὰ ὅρια τοῦ νέου 'Ελλ. Κράτους ΒΔ στὸν ποταμὸ Γενοῦσο ἢ Σκούμπι.

6. Κουγιτέα Π. (Κουγιτ.): Πραγματεία τοπογραφικὴ, ἱστορικὴ καὶ 'Εθνολογικὴ τῆς 'Αλβανίας καὶ 'Ηπείρου. 'Αθ. 1905, σσ. 269 κ.ἑ.

7. 'Η 'Ηπειρος, ἔκδ. 'Ηπειρ. 'Εστίας, 'Ιωάννινα 1952, σ.σ. 81 κ.ἑ.

8. Κουγιτ. ἔ.ἄ. σσ. 269—73, 'Η 'Ηπειρος, ἔκδ. 'Ηπ. 'Εστίας, 'Ιωάνν., 1952, σσ. 83—4.

Κραψίτη Β. Ν. 'Αληθινὴ ἱστορία τοῦ Σουλίου, τ. Γ' 1983, σσ. 121—54.

9. Κουγιτ. σσ. 273—76.

10. Κουγιτ. σσ. 277—323.

11. Πρωτοψ., ἔ.ἄ. σσ. 8, 17.

12. 'Η 'Ηπειρος, ἔ.ἄ. σ. 85.

13. Α.Π.Π., ἔ.ἄ. σ. 184.

14. 'Ελ. Ι. Νικολαΐδου. Ξένες προπαγάνδες καὶ ἐθνικὴ 'Αλβανικὴ κίνηση στὶς μητροπολιτικὲς ἐπαρχίες Δυρραχίου καὶ Βελεγράδων κατὰ τὰ τέλη τοῦ 19ου καὶ τὶς ἀρχές τοῦ 20οῦ αἰ., ἔκδ. Ε.Η.Μ.—Ι.Μ.Ι.Α.Χ., 'Ιω. 1978.

15. Αὐτῆς τῆς Μ. 'Ιδέας, τῆς ὁποίας σήμερα, μαζί με τὸν κύριο φορέα τῆς, τὸ Κρυφὸ Σχολεῖο στὶς πιὸ κρίσιμες φάσεις τοῦ 'Ελληνισμοῦ κατὰ τὴν Τουρκοκρατία, τὸ νόημα τείνει — τὸ ὀλιγώτερο νὸ ὑποβαθμισθῆ — ὀφείλει τὸ 'Εθνος μας, λαὸς καὶ Πολιτεία, νὰ διαφυλάσσουν εὐγνώμονα τὴ Μνήμη, καὶ ἀνάλογα προσαρμοσμένη, νὰ τὴν βιώνουν σὲ κάθε ἐποχὴ καὶ ἀδιαλείπτως, γιὰτὶ ἀλλοίμονο στὸ Λαὸ πού στερεῖται 'Εθνικῆς 'Ιδέας, ἐνὸς ὀράματος ἰδεώδους προσανατολισμοῦ τοῦ πρὸς τὸ Μέλλον! Βλ. Α.Π.Π. Μνήμη..., ἔ.ἄ. σ. 182.

16. Κουγιτ., σ.σ. 222—69, Β. Κραψίτη: 'Η ἀληθινὴ ἱστορία τοῦ Σουλίου, τόμ. Α', Β', 'Αθ. 1982.

17. 'Ιστορία τοῦ 'Ελλ. 'Εθνους ἔκδ. 'Εκδοτικὴ 'Αθηνῶν, τ. ΙΔ', σσ. 302—14 (Ι.Ε.Ε.).

18. Α.Π.Π., Μνήμη..., ἔ.ἄ., σ. 183.

19. Α.Π.Π., σ.σ. 190—1, 193—4.



20. Πρωτοψ. ξ.ά. σ. 32.
21. Α.Π.Π., ξ.ά. σ. 185 σημ. 6'.
22. Σκενδ., ξ.ά., σσ. 17-8.
23. Α.Π.Π., ξ.ά. σ. 182 (ύποσημ.).
24. Γ. Δρίνου: (Δρίν.) Χρονικά του Βορειοηπειρωτικού Ἀγῶνος 1914, Ἀθ. 1966, σ. 11. Λ. Σπύρου: Ἡ Χειμάρρα, Ἀθ. 1966, σ. 103.
25. Δρίν., ξ.ά. σ. 63.
26. Σκενδ. 21, 26, Τσεκούρα Ἀθαν. Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψώματος» Γεν. Ἐπιμ. Ἀπ. Παπαθεοδώρου, ἔκδ. Ἡπ. Ἐτ. Ἀθηνῶν ἀρ. 50 Ἀθ. 1979 σ. 269 (Τσεκ.).
27. Σκενδ. 23, 26, 28, κ.έ., Τσεκ. ξ.ά. σσ. 269, 284 κ.έ.
28. Σκενδ. σσ. 22-5, Ι.Ε.Ε., τ. ΙΕ', σ. 15.
29. Σκενδ. σ. 22. Σπύρου Λαμπρ.: Ἡ Χειμάρρα, Ἀθ. 1966, σ. 140 (Σπ.)
30. Δρίν., σ.σ. 84-5.
31. Σκενδ. 23 (Μαθητ. Κορυτσᾶς), 63-6 (μαθητ.-Σπουδ. Ἰωαννίνων)
32. Δρίν., ξ.ά., σσ. 81-4.
33. Δρίν., σ. 83-4.
34. Σκενδ., σσ. 23, 26-8, Σπύρ. σ. 104.
35. Σκενδ., σ. 26-8 κ.ά., Σπύρ. σ. 142.
33. Δρίν., σ. 81-4.
37. Σκενδ. 23, Δρίν., 85-6, Τσεκ., ξ.ά. σσ. 269, 284 κ.έ.
38. Σκενδ. σ. 211 κ.ά.
39. Στὸ Ἀργυρόκαστρο, ὡς πρωτεύουσα τῆς Α.Η., κατέληγαν, κατετάσσοντο σὲ Ἱεροὺς Λόχους καὶ ὠρικόζοντο γιὰ τὰ περαιτέρω καὶ ἀπὸ ἄλλες περιοχὲς μαθηταὶ καὶ φοιτηταὶ ἰδίως. Βλ. Σκενδ. σσ. 35-6, 65-6 κ.ά.
40. Α.Π.Π. Μνήμη... σσ. 120, 187-90, 192-3.
41. Δρίν., σσ. 92-3.
42. Σκενδ. σ. 93 κ.έ., Δρίν., σσ. 96-9.
43. Δρίν. σ. 101-4, Σπύρ. σ. 108.
44. Πρόκειται γιὰ τὸ γνωστὸ ποίημα «Χειμάρρα» ποὺ ἐνεπνεύσθη ὁ Κ. Παλαμᾶς ἀκριβῶς τὴν 14.2.14 καὶ ἐδιδάσκετο, μέχρι πρό τινος, τουλάχιστον, στὰ σχολεῖα τῆς Μ. Ἐκπαιδεύσεως.
45. Δρίν. σσ. 100-1.
46. Σπύρ. σσ. 110-11.
47. Σκενδ., σσ. 36, 41. Τσεκ. σ. 281.
48. Δρίν. σσ. 122-3.
49. Δρίν., σ. 118, Ἀρχεῖο Ὑπ. Ἐξωτερικῶν (Α.Υ.Ε.)/1914/Α/5γ/4369 /16.2.14.
50. Σκενδ. σ. 37-41, 55-9. Δρίν. 109-16.
51. Σκενδ. σ. 59.
52. Σκενδ. σ. 41-9, 55-62, Δρίν. 116-7.
53. Σκενδ. σ. 42-3, Δρίν. 119.
54. Σκενδ. σ. 44 (Α.Υ.Ε./1914/Α/5γ/4496) 18.2.14).
55. Σκενδ. σ. 43. Δρίν. 117-23.
56. Σκενδ. σ. 44.
57. Δρίν. σσ. 122-3. Πρωτοψ., ξ.ά., σσ. 39-40.
58. Δρίν. σ. 124.



59. Σκενδ. σσ. 61—2, Δρίν. 126—8.  
 60. Σκενδ. σσ. 73—4.  
 61. Π. Τζιόβα: Γερβάσιος Ὁρολογᾶς, Μητροπολίτης Κορυτσᾶς Β. Η.,  
 ἔκδ. I.B.E., σσ. 119—21 (Τζιόβ.).  
 62. Δρίν, ἔ.ἄ., σ. 128.  
 63. Δρίν. σσ. 129—43.  
 64. Σκενδ. σσ. 49—51, κ.ἄ.  
 65. Δρίν. σσ. 144—5  
 66. Σκενδ. σσ. 53—6.  
 67. Δρίν. σ. 148.  
 68. Δρίν. σ. 150.  
 69. Σκενδ. σ. 192.  
 70. Σκενδ. σσ. 192—4 κ.ἄ. Ἄρκετοὶ Κρήτες καταφθάνουν στὴν Πρεμε-  
 τή τὴν 26.2.14.  
 71. Σκενδ. σσ. 74, 192—6.  
 72. Σκενδ. σ. 194, Σπύρ. σ.σ. 151—2 κ.ἔ.  
 73. Σκενδ. σ. 196, Σπυρ. 152.  
 74. Σκενδ. σσ. 65—6, Δρίν. 153.  
 75. Α.Π.Π., ἔ.ἄ. σ. 188.  
 76. Α.Π.Π. ἔ.ἄ. σ. 199.  
 77. Σκενδ., ἔ.ἄ. σσ. 249—53.  
 78. Σπύρ., ἔ.ἄ. σσ. 122—4.  
 79. Σπύρ., σσ. 124—7.  
 80. Σπύρ., σ. 127.  
 81. Σπύρ. σ. 127 κ.ἔ.  
 82. Σκενδ. 201—10, Σπύρ. σ. 153.  
 83. Σκενδ. 72, 197 κ.ἄ., Σπύρ. σ. 152.  
 84. Σκενδ. 73—4. Δρίν. σσ. 156—7.  
 85. Σκενδ. σσ. 73—4.  
 86. Σκενδ. σ. 74.  
 87. Σκενδ. σσ. 74—5.  
 88. Δρίν., σσ. 154—6, κ.ἄ.  
 89. Σκενδ. σσ. 76—8, Σπύρ. ἔ.ἄ. σ. 119. Τὸ δὲ Ἄρχεῖο τοῦ Ἄθαν.  
 Τσεκούρα βρῖθαι ἀπὸ περιστάτικᾶ προσελεύσεως εἰς Ἰωάννινα καὶ πε-  
 ραιτέρω προωθήσεως ἐθελοντῶν τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος, ὅπως θὰ  
 διαπιστωθῇ τοῦτο στὴ συνέχεια.  
 90. Σκενδ. σσ. 101—2.  
 91. Σκενδ. σ.σ. 102, 104, 166 (ὑποσημ. 1), 169. (Βλ. Πιστοποιητικὸν  
 Ἄρχηγείου Πρεμετῆς, Κολωνίας ἀπὸ 22.6.1934).  
 92. Σκενδ. σ. 92.  
 93. Πιστοποιητικὸν Πρεμετῆς — Κολωνίας (Ἄρχηγὸς Ἄπ. Παπαγε-  
 ωργίου - Φιλώτας), ἀπὸ 22.1.44, ὅπου πιστοποιεῖται ἡ δραστηριότης τοῦ  
 Ἄθαν. Τσεκούρα καὶ σὲ ἄλλους τομεῖς.  
 94. Σκενδ. σσ. 78—90.  
 95. Σκενδ. σ. 80 κ.ἔ. Σπύρ. σσ. 144—5.  
 96. Σκενδ. ἔ.ἄ. σ. 80 κ.ἔ.  
 97. Σκενδ. σ. 81. Σπύρ. σ. 144—5.



98. ΣΚΕΝΔ, σσ. 83—8.  
 99. ΣΚΕΝΔ. σ. 91.  
 100. ΣΚΕΝΔ. σ. 92.  
 101. ΣΚΕΝΔ. σσ. 150—61.  
 102. ΣΚΕΝΔ. σσ. 150—4.  
 103. ΣΚΕΝΔ. σσ. 154—6.  
 104. ΣΚΕΝΔ. σσ. 156—60. Σπύρ. σσ. 145—6.  
 105. ΣΚΕΝΔ. σ. 158 κ.έ.  
 106. ΣΚΕΝΔ. σ. 159.  
 107. ΣΚΕΝΔ. σ. 160.  
 108. ΣΚΕΝΔ. σσ. 127—9, 167.  
 109. Πρωτοψ., ξ.ά. σσ. 178—186.  
 110. ΣΚΕΝΔ. σσ. 94—6.  
 111. ΣΚΕΝΔ. σσ. 97—8.  
 112. ΣΚΕΝΔ. σ. 98.  
 113. ΣΚΕΝΔ. 98—9.  
 114. ΣΚΕΝΔ. 99.  
 115. ΣΚΕΝΔ. 99, 112 κ.έ., Σπύρ. σ. 128.  
 116. ΣΚΕΝΔ. σ. 100.  
 117. ΣΚΕΝΔ. σ. 101.  
 118. ΣΚΕΝΔ. σ. 106, Σπύρ., ξ.ά. σσ. 124—7.  
 119. ΣΚΕΝΔ. σ. 107.  
 120. ΣΚΕΝΔ. σσ. 107—10.  
 121. Σπύρ. σ. 127.  
 122. Σπύρ. σ.σ. 127 κ.έ.  
 123. ΣΚΕΝΔ. σ. 104 κ.ά.  
 124. ΣΚΕΝΔ. σ. 102.  
 125. ΣΚΕΝΔ. σ. 103.  
 126. ΣΚΕΝΔ. σ. 102. Πλατοποιητικόν Ἄρχηγείου Πρεμετῆς — Κολωνίας, ξ.ά.  
 127. ΣΚΕΝΔ. σσ. 102, 104, 166—9.  
 128. ΣΚΕΝΔ. σ. 104.  
 129. ΣΚΕΝΔ. σ. 106.  
 130. ΣΚΕΝΔ. σ. 169, Σπύρ. σ. 129, Κ. Λαζαρίδη : Ἀνέκδοτα ἱστορικά ἔγγραφα ἀπὸ τὸν Βορειοηπειρωτικὸν Ἄγωνα τοῦ 1914 κλπ., ἔκδ. Ι.Β.Ε., Ἰωάννινα 1977, σ. 69 (Λαζαρ.).  
 131. ΣΚΕΝΔ. σ. 192.  
 132. ΣΚΕΝΔ. σ. 192 κ.έ., Σπύρ. σ. 152 κ.έ.  
 133. ΣΚΕΝΔ. σ. 193. κ. έ.  
 134. ΣΚΕΝΔ. σσ. 199, 201.  
 135. ΣΚΕΝΔ. σ. 201.  
 136. ΣΚΕΝΔ. σ. 201 κ.ά.  
 137. ΣΚΕΝΔ. σσ. 193, 201 κ.ά.  
 138. ΣΚΕΝΔ. σ. 204.  
 139. ΣΚΕΝΔ. σσ. 127, 197, 204.  
 140. ΣΚΕΝΔ. σσ. 117, 141 κ.ά.  
 141. ΣΚΕΝΔ. σσ. 115—16, κ.έ.



142. ΣΚΕΝΔ. σ. 115.
143. ΣΚΕΝΔ. σ. 114.
144. ΣΚΕΝΔ. σσ. 117, 143, 145, 157—8, 239 κ.ά., Τσεκ., ξ.ά. σ. 324.
145. Ὁ Ἄθ. Τσεκούρας, πέραν τῆς συμμετοχῆς του στὶς ἐπιχειρήσεις κατὰ τῶν Ἀλβανῶν στοὺς τομεῖς Ἀργυροκάστρου, Λεσκοβικίου κλπ., μὲ τὴν ἀφιξὴ τοῦ Ἀντ)ρχου τοῦ Ε.Σ. στὸ Ἀργυρόκαστρο, «ἀπεσπάσθη παρὰ τῆς Κυβερνήσει» (τῆς Α.Η.), ἐργασθεῖς παντοιοτρόπως ἐθνικώτατα καὶ συντελέσας διὰ τῶν πολλαπλῶν ὑπηρεσιῶν του κατὰ σοβαρὸν ποσοστὸν εἰς τὴν ἐπιτυχῆ ἔκθασιν τοῦ ἀγῶνος...» (Πιστοποιητικὸν Ἄπ. Παπαγεωργίου-Φιλώτα ἀπὸ 21.6.1935).
146. ΣΚΕΝΔ. ξ.ά. σσ. 127—9.
147. ΣΚΕΝΔ. ξ.ά. σ.σ. 119—27.
148. ΣΚΕΝΔ. σ. 123.
149. ΣΚΕΝΔ. σ. 123.
150. ΣΚΕΝΔ. σσ. 124—6.
151. ΣΚΕΝΔ. σ. 126.
152. ΣΚΕΝΔ. σσ. 126—7.
153. ΣΚΕΝΔ. σ. 149.
154. ΣΚΕΝΔ. σσ. 140—9.
155. ΣΚΕΝΔ. σ.σ. 242—3.
156. ΣΚΕΝΔ. σσ. 127—29.
157. ΣΚΕΝΔ. σ. 129, Δρίν. σ. 160.
158. ΣΚΕΝΔ. σσ. 131, 169 (ὑποσ.) Δρίν, ξ.ά. σ. 160, Πρωτοψ., ξ.ά. σ. 40.
159. ΣΚΕΝΔ. σ. 132.
160. ΣΚΕΝΔ. σ. 132.
161. ΣΚΕΝΔ. σσ. 132—7, Δρίν., σσ. 161—6, Πρωτοψ. σσ. 43, 178—86.
162. ΣΚΕΝΔ. σ. 136, Δρίν. σ. 167, Πρωτοψ. σ. 187.
163. ΣΚΕΝΔ. σσ. 136—7, Δρίν. σ. 168, Πρωτοψ. σ. 188.
164. ΣΚΕΝΔ. σσ. 137—40.
165. ΣΚΕΝΔ. σσ. 139—40, Δρίν. σσ. 171—2.
166. ΣΚΕΝΔ. σ. 140.
167. ΣΚΕΝΔ. σσ. 92—4, Τσεκ., ξ.ά. σ. 279.
168. ΣΚΕΝΔ. σσ. 93—4.
169. ΣΚΕΝΔ. σ. 93.
170. ΣΚΕΝΔ. σ. 233—6 κ.ά., Σπύρ. ξ.ά. σσ. 122, 130—1, 135—8 (ὅπου ὑπ' ἀριθ. 87) 15.8.14 ἀξιόλογη ἔκθεσις).
171. ΣΚΕΝΔ. σ. 234, Σπύρ. σ. 130.
172. ΣΚΕΝΔ. σ. 236 ὑποσημ., Σπύρ. σ. 134.
173. Σπύρ., ξ.ά. σ. 122.
174. ΣΚΕΝΔ. σ. 236 κ. ἐ., Σπύρ. σ. 122.
175. ΣΚΕΝΔ. ξ.ά., σσ. 234—6.
176. Σπύρ., ξ.ά. σ. 122 κ.ἐ.
177. ΣΚΕΝΔ. σσ. 249, 253.
178. ΣΚΕΝΔ. σ. 253.
179. ΣΚΕΝ. σ.σ. 249—53.
180. ΣΚΕΝΔ.σσ. 140, 143 (μάχη Χουμελίτσας), 144—9.
181. ΣΚΕΝΔ. σ. 143,



182. ΣΚΕΝΔ. σ. 146.  
183. ΣΚΕΝΔ. σ. 143, κ.έ.  
184. ΣΚΕΝΔ. σ. 143.  
185. ΣΚΕΝΔ. σ. 142-3.  
186. ΣΚΕΝΔ. σ. 142.  
187. ΣΚΕΝΔ. σσ. 207-9.  
188. ΣΚΕΝΔ. σ. 209.  
189. ΣΚΕΝΔ. 161-70, Σπύρ., ξ.ά. 146-7.  
190. ΣΚΕΝΔ. σ.σ. 165, 190.  
191. ΣΚΕΝΔ. σ. 166.  
192. ΣΚΕΝΔ. σ. 170.  
193. ΣΚΕΝΔ. σ. 171.  
194. ΣΚΕΝΔ. 171-2.  
195. ΣΚΕΝΔ. σ. 172-5.  
196. ΣΚΕΝΔ. σσ. 176-80.  
197. ΣΚΕΝΔ. σσ. 181, 188-9.  
198. ΣΚΕΝΔ. σ. 183.  
199. ΣΚΕΝΔ. σ. 190.  
200. ΣΚΕΝΔ. σσ. 190, 222-3.  
201. ΣΚΕΝΔ. σ. 191.  
202. ΣΚΕΝΔ. σ.σ. 190, 223.  
203. ΣΚΕΝΔ. σ. 225.  
204. ΣΚΕΝΔ. σ. 227.  
205. ΣΚΕΝΔ. σσ. 227-8.  
206. ΣΚΕΝΔ. σ. 230.  
207. ΣΚΕΝΔ. σ. 254.  
208. ΣΚΕΝΔ. σσ. 256-7.  
209. ΣΚΕΝΔ. σσ. 257-8.  
210. ΣΚΕΝΔ. σ. 259.  
211. ΣΚΕΝΔ. σ. 211.  
212. ΣΚΕΝΔ. σ. 212.  
213. ΣΚΕΝΔ. σ. 214.  
214. ΣΚΕΝΔ. σσ. 161, 215.  
215. ΣΚΕΝΔ. σσ. 215-7.  
216. ΣΚΕΝΔ. σ. 216.  
217. ΣΚΕΝΔ. σ. 217.  
218. ΣΚΕΝΔ. σ. 220.  
219. ΣΚΕΝΔ. 220-1.  
220. ΣΚΕΝΔ. σσ. 221, 261, Δρίν., ξ.ά., σ. 173-6, Σπύρ., ξ.ά. σ. 169.  
221. ΣΚΕΝΔ. ξ.ά. σ. 261.  
222. ΣΚΕΝΔ. σ. 181.  
223. Δρίν., ξ.ά. σσ. 173-6.  
224. Δρίν. σ. 177.  
225. Κόντη Β., Σύντομη επισκόπηση τῶν Ἑλληνοαλβανικῶν σχέσεων, Ἡπειρωτικὸ Ἡμερολόγιο, Ἰωαν. 1979, σ. 159 (Η.Η. 79), Ἐφ. Β.Η.Α. — 5)84, σ. 6γ.



226. ΣΚΕΝΔ. Ξ.ά. σ. 269, Κόντ. Η.Η. 79, σ. 159.
227. ΣΚΕΝΔ. 269—70.
228. Η.Η., '79, σσ. 159—60.
229. Η.Η., Ξ.ά. σ. 160.
230. Κεντρική Έπιτροπή τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος (Κ.Ε.Β.Α.):  
Σύντομος Ἱστορία τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος, Ἀθ. 1967, σ. 10.
231. Κ.Ε.Β.Α., Ξ.ά., σ. 10, Η.Η., Ξ.ά., σ. 160.
232. Κ.Ε.Β.Α., Ξ.ά. σ. 10, Ξεν. Κουντούρης, ἔφημ. Βορειοηπειρωτικὸς Ἀγὼν (Β.—Η.Α.), Μάϊος (5)/1984, σ. 6γ), Η.Η., Ξ.ά. σ. 161.
233. Κ.Ε.Β.Α., Ξ.ά., σ. 10—11, ἔφ. Β.—Η.Α., Ξ.ά. σ. 6γ.
234. Κ.Ε.Β.Α., σ. 11, Δρίν. σ. 183.
235. Κ.Ε.Β.Α., Ξ.ά., σ. 11, Δρίν. σ. 183.
236. Κ.Ε.Β.Α., Ξ.ά. σ. 11.
237. Σπύρ., Ξ.ά. σ. 173, ἔφημ. Β.—Η.Ζ., 5/84, σ. 6γ.
238. Ἐφ. Β—Η.Α., 5)84, σ. 6—7α.
- 238α. Η.Η. Ξ.ά., σ. 162.
239. Κόντ. Η.Η., Ξ.ά. σ. 162.
240. Ἐφημ. Β—Η.Α., 7)84.
241. Παπαδοπούλου Ν.: Ἡ Δούβιανη τῆς Δροπόλεως Β.Η., Ἀθ. 1970, σ. 99 κ.έ. (Ν.Π. Δούβ.), ἔφημ. Β—Η.Α., 7)84.
242. Δρίν., Ξ.ά., σ. 184, Σπύρ. σσ. 178—81, ΚΕΒΑ, σσ. 11—12, Ν. Π. Δουβ., Ξ.ά. σσ. 99—113.
243. Κ.Ε.Β.Α., σ. 13.
244. Ἐφημ. Β—Η.Α., 5)84, σ. 7α.
245. Σπύρ., Ξ.ά., σ. 193—4, Ι.Ε.Ε. τ. ΙΕ' σ. 421β—22α.
246. Ἀγ. Παπακώστα: Ἡ Ἀλύτρωτος, ἔκδ. Πανηπειρωτικῆς Ἀδελφότητος, Ἀθ. 195, σ. 37, Σπύρ. σ. 205, Πρωτοψ., Ξ.ά. σσ. 45—7.
247. Β. Κραψίτη: Ἡ ἀληθινή Ἱστορία τοῦ Σουλίου, τ. Γ', Ἀθ. 1983, σσ. 219—24.
248. Πρωτοψ., Ξ.ά. σσ. 47—8.
249. Μητροπολίτου Δρυϊνουπόλεως Σεβαστιανοῦ: Ἡ Ἐσταυρωμένη Βόρ. Ἠπειρος, Ἀθ. 1984, σ. 36 (Σεβ. Ε.Β.Η.), Πρωτοψ. σσ. 45—7.
250. Σπύρ. Ξ.ά. σσ. 207—8.
251. Πρωτοψ., Ξ.ά. σ. 48.
252. Σπύρ., Ξ.ά. σ. 209.
253. Πρωτοψ. 48, ΚΕΒΑ, Ξ.ά. σ. 20.
254. Πρωτοψ. σσ. 48—51.
255. περ. Ἑλληνοχριστιανικὴ Ἀγωγή, τ. ΙΘ' (1966), σσ. 278—81 (Ἀπ. Π. Παπαθεοδώρου: Ἡ Διακήρυξις τῶν Δικαιωμάτων τοῦ ἀνθρώπου καὶ ἡ ἱστορικὴ ἐξέλιξις αὐτῶν).
256. Ἐφημ. Β—Η.Α., 6)84, σ. 7.
257. Σπύρ. σ. 213, ἔφημ. Β—Η.Α. 6)84, σ. 7β.
- 257α. Α.Π.Π. Μνήμη κλπ. σ.σ. 212—4.
258. Κείμενα UNESCO, ἔφημ. Β—Η.Α., 6)84, σ. 7β—γ.
259. Β—Η.Α. 6)84, Σεβ. Ε.Β.Η., σσ. 43—4.
260. Πρωτοψ., Ξ.ά. σσ. 51—2.



261. Ἐφημ. Β-Η.Α., 6)84, σσ. 7-8.  
262. 12.1.85 θλ. Ἡμερ. Τύπο Ἰωαννίνων καὶ Ἀθηνῶν 12-13. 1.85κ.έ.  
263. Σεβ. Ε.Β.Η., σ. 42 κ.έ.  
264. Ἐφημ. Β-Η.Α., 6)84, σ. 7, περ. Ἡπειρωτικὴ Ἐταιρεία Ἀθηνῶν τ. 100, σσ. 18-9.  
265. Σεβ. Ε.Β.Η., σ. 88 κ.έ.  
266. Σεβ. Ε.Β.Η., σ. 93 κ.έ.  
267. Ἐφημ. Β-Η.Α., 6)84, σ. 7.

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



## Τὸ Πρωτόκολλον τῆς Κερκύρας\*

(5/17 Μαΐου 1914)

«Ἡ Διεθνὴς Ἐπιτροπὴ τοῦ Ἐλέγχου διὰ τὴν ἀποφύγη τὴν ἐπανάληψιν τῶν ἐχθροπραξιῶν, ἐνόμισε καθήκον της νὰ συνδιαλλάξῃ, ἐφ' ὅσον τῆς ἦτο δυνατόν, τὰς βλέψεις τῶν Ἡπειρωτικῶν πληθυσμῶν, τὰς ἀφορώσας τὰς εἰδικὰς διατάξεις τὰς ὁποίας ἐζήτουν, πρὸς τὰς βλέψεις τῆς Ἀλβανικῆς Κυβερνήσεως.

Ὑπὸ τὸ κράτος τῶν ἰδεῶν αὐτῶν συνήνεσε νὰ ὑποβάλλῃ εἰς τὰς Δυνάμεις, τὰς ὁποίας ἀντιπροσωπεύει, ὡς ἐπίσης εἰς τὴν Ἀλβανικὴν Κυβέρνησιν, τὸ ἔγκλειστον κείμενον πόρισμα τῶν γενομένων συζητήσεων μεταξὺ τῶν μελῶν τῆς Ἐπιτροπῆς αὐτῆς καὶ τῶν ἀντιπροσώπων τῆς Ἡπείρου».

Κέρκυρα 5/17 Μαΐου 1914

### Ἡ ΔΙΕΘΝΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΕΛΕΓΧΟΥ

Λάμπ (Ἄγγλος Πληρεξούσιος), Βίγκελ (Γενικὸς Πρόξενος Γερμανίας), Κράλ (Γεν. Πρόξενος Αὐστρίας), Κραζέφσκι (Γεν. Πρόξενος Γαλλίας), Σαχτάϊν (Ὑποπρόξενος Αὐστρίας), Πετρῶφ (Γεν. Πρόξενος Φρωσίας), Λάουρο (Γεν. Πρόξενος Ἰταλίας), Μεχδῆ (εἰδικὸς ἀντιπρόσωπος Ἀλβανίας).

Μὲ τὰς ἰδίας ἐπιφυλάξεις ὅσον ἀφορᾷ τὴν ἔγκρισιν τῶν ἐκλογέων μας.

Γεώργιος Χρ. Ζωγράφος, Ἀλέξ. Καραπᾶνος.

### ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ

#### ΤΟΥ ΠΡΩΤΟΚΟΛΛΟΥ ΤΗΣ ΚΕΡΚΥΡΑΣ

1. Ὁ ρ γ ἄ ν ω σ ι ς. Ἡ ἐκτέλεσις καὶ ἡ διατήρησις τῶν ληφθεισῶν διατάξεων διὰ τὴν ὀργάνωσιν τῶν δύο μεσημβρινῶν Νομῶν ἐπὶ το παρόντος ἀνατίθεται εἰς τὴν Διεθνῆ Ἐπιτροπὴν τοῦ

\* Βλ. ἐνταῦθα σ. 55.



Ἐλέγχου, ἡτις θὰ ὀργανώσῃ τὴν Διοίκησιν, τὴν Δικαιοσύνην καὶ τὰ Οἰκονομικά.

Ἡ Ἀλβανικὴ Κυβέρνησις ἀπὸ κοινουῦ μετὰ τῆς Δ.Ε.Ε. θὰ διορίζει καὶ θὰ παύῃ τοὺς Διοικητὰς καὶ τοὺς ἀνωτέρους ὑπαλλήλους, λαμβάνουσα ὑπ' ὄψιν, κατὰ τὸ δυνατόν, τὴν ἀριθμητικὴν σπουδαιότητα τῶν ὀπαδῶν ἐκάστου θρησκευματος.

2. Τοπικὰ Συμβούλια. Ὁ ἀριθμὸς τῶν ἐκλεκτῶν μελῶν εἰς τὰ Διοικητικὰ Συμβούλια θὰ εἶναι τριπλάσιος τοῦ ἀριθμοῦ τῶν δικαιοματικῶν μελῶν.

3. Καθορισμὸς καὶ διοικητικαὶ ὑποδιαίρεσεις. Ἡ Δ.Ε.Ε. θὰ ἐπιστήσῃ ἐπίσης εἰς τὸν καθορισμὸν καὶ τὴν διοικητικὴν ὑποδιαίρεσιν τῶν δύο Νομῶν τούτων δι' ἄπαξ γνωμόνων, οὐδεμίαν δὲ θὰ ἐπέρχεται μεταβολὴ χωρὶς τὴν συμφωνίαν τῶν Δυνάμεων.

4. Αἰχωραί. Ὅλαι αἱ ἐν λόγῳ διατάξεις ἐφαρμόζονται εἰς τοὺς πληθυσμοὺς τῶν προηγουμένων ὑπὸ τῆς Ἑλλάδος καταληφθεισῶν χωρῶν καὶ προσαρτηθεισῶν εἰς τὴν Ἀλβανίαν.

5. Χωροφυλακὴ. Πρὸς φύλαξιν τῆς τάξεως εἰς τὰς νοτίους ἐπαρχίας θὰ σχηματισθῇ ἀπὸ ἀξιωματικούς καὶ χωροφύλακας τοπικὴ χωροφυλακὴ ἀποτελουμένη ἀπὸ στοιχεῖα τῶν διαφόρων θρησκευμάτων, ἀναλόγως τοῦ ἀριθμοῦ τῶν πιστῶν τῶν κατοικούντων τοὺς Νομοὺς αὐτούς. Ἡ Χωροφυλακὴ αὕτη δὲν θὰ δύναται νὰ ὑπηρετῇ ἔκτος τῶν Νομῶν αὐτῶν εἰμὴ δι' ὠρισμένην περίοδον καὶ τοῦ λόγῳ τῆς ὑπερτάτης ἀνάγκης ἀναγνωριζομένης ὑπὸ τῆς Δ.Ε.Ε. Ὁ αὐτὸς περιορισμὸς θέλει ἐφαρμοσθῇ εἰς τὴν χρῆσιν διὰ τοὺς νοτίους αὐτοὺς Νομοὺς Σωμάτων Χωροφυλακῆς, ἀποτελουμένων ἐκ τῶν Νομῶν αὐτῶν.

Συνιστᾶται εἰς τοὺς ἀξιωματικούς τῆς Χωροφυλακῆς νὰ μὴ μεταχειρίζωνται εἰς τὰ διάφορα μέρη, εἰμὴ μόνον ἀποσπάσματα ἀποτελούμενα ἀπὸ ἀνδρας τοῦ αὐτοῦ θρησκευματος πρὸς τὸ θρησκεῦμα τῶν κατοίκων τῶν μερῶν.

Εἰς περιπτώσιν ἀνεπαρκείας τῶν τοπικῶν στοιχείων διὰ τὸν κατ' ἀναλογίαν σχηματισμὸν τῆς Χωροφυλακῆς θὰ γίνεται προσφυγὴ εἰς τοὺς ἐξ ἄλλων Νομῶν τῆς Ἀλβανίας καταγομένους.

Συμφώνως πρὸς τὰς διατυπωθείσας αὐτὰς ἀρχάς, οἱ Ὀλλανδοὶ ἀξιωματικοὶ θέλουσι προθῆ ἀμέσως εἰς τὰς στρατολογικὰς ἐνεργείας.

Ἐννοεῖται καλῶς ὅτι αἱ προηγούμεναι διατάξεις οὐδόλως θί-



γουν τὴν ἐνότητα τῆς Ἀλβανικῆς Χωροφυλακῆς, ὡς αὕτη διευ-  
πώθη ὑπὸ τῆς Συνδιασκέψεως τοῦ Λονδίνου.

6. Ἐ ν ο π λ ο ς δ ὕ ν α μ ι ς. Ἐκτὸς περιπτώσεων πολέ-  
μου ἢ ἐπαναστάσεως, εἰς τοὺς Νοτίους Νομοὺς οὐδέποτε θὰ εἶναι  
δυνατὴ ἢ μεταφορὰ ἢ ἡ χρήσις εἰς τοὺς Νομοὺς αὐτοὺς στρατιω-  
τικῶν μονάδων μὴ αὐτοχθόνων.

7. Ὁ ρ θ ὄ δ ο ξ ο ι Κ ο ι ν ὄ τ η τ ε ς. Αἱ Ὁρθόδοξοι Χρι-  
στιανικαὶ Κοινότητες ἀναγνωρίζονται Νομικὰ Πρόσωπα, ἐπίσης  
ὡς καὶ αἱ ἄλλαι.

Διατηροῦσι τὴν περιουσίαν των καὶ θὰ διαθέτουν αὐτὴν ἐλευ-  
θέρως. Αἱ μετὰ τῶν πνευματικῶν ἀρχηγῶν των σχέσεις τῶν Ὁρ-  
θοδόξων Κοινοτήτων θὰ εἶναι αἱ αὐταί, ὡς καὶ κατὰ τὸ παρελθόν.  
Οὐδόλως θέλουν θιχθῆ τὰ πατροπαράδοτα δίκαια καὶ ἡ ἱεραρχι-  
κὴ ὀργάνωσις τῶν περι ὧν ὁ λόγος Κοινοτήτων, ἐκτὸς ἐὰν ἐπέλθῃ  
συμφωνία μετὰ τῆς Ἀλβανικῆς Κυβερνήσεως καὶ τοῦ Οἰκουμε-  
νικοῦ Πατριαρχείου τῆς Κωνσταντινουπόλεως.

8. Σ χ ο λ ε ἰ α. Ἡ ἐκπαίδευσις εἶναι ἐλευθέρα. Εἰς τὰ σχο-  
λεῖα τῶν ὀρθοδόξων Κοινοτήτων ἢ ἐκπαίδευσις γίνεται ἑλληνιστί.  
Εἰς τὰς τρεῖς τάξεις τοῦ Δημοτικοῦ μετὰ τῆς Ἑλληνικῆς θὰ διδά-  
σκειται καὶ ἡ Ἀλβανικὴ. Ἀλλ' ἡ θρησκευτικὴ διδασκαλία θὰ γίνε-  
ται ἀποκλειστικῶς ἑλληνιστί.

9. Ἐ λ ε υ θ ε ρ ῖ α γ λ ῶ σ σ η ς. Δυνάμει τῆς τεθείσης  
διὰ τῆς πρὸς τὴν Ἑλλάδα Διακοινώσεως τῶν Δυνάμεων ὑπὸ ἡμε-  
ρομηνίαν 11/24 Ἀπριλίου 1914 ἡ χρήσις τῆς Ἀλβανικῆς καὶ τῆς  
Ἑλληνικῆς γλώσσης θέλει ἐξασφαλισθῆ εἰς τοὺς Νοτίους ἐνώπιον  
ὄλων τῶν ἀρχῶν, συμπεριλαμβανομένων τῶν Δικαστηρίων, ὡς  
καὶ τῶν ἐκλεκτῶν Συμβουλίων.

10. Κ α τ ο χ ῆ. Ἡ Δ.Ε.Ε. ἐν ὀνόματι τῆς Ἀλβανικῆς Κυ-  
βερνήσεως θὰ λάβῃ κατοχὴν τῶν ἐν λόγῳ χωρῶν, μεταβαίνουσα  
ἐπὶ τόπου.

Οἱ ἀξιωματικοὶ τῆς Ὀλλανδικῆς ἀποστολῆς θέλουν προβῆ ἀ-  
μέσως εἰς τὸν σχηματισμὸν τῆς τοπικῆς Χωροφυλακῆς. Προσωρι-  
νῶς καὶ μέχρι τοῦ σχηματισμοῦ τῆς τοπικῆς Χωροφυλακῆς οἱ Ὀλ-  
λανδοὶ ἀξιωματικοὶ μὲ τὴν συνδρομὴν τῶν ἐγγχωρίων στοιχείων θὰ  
ἐπιφορτισθοῦν τὴν φύλαξιν τῆς δημοσίας ἀσφαλείας.

Ἡ Δ.Ε.Ε. θὰ προβῆ ἐπίσης εἰς τὴν συγκρότησιν μικτῶν ἐπιτρο-  
πῶν, ἀποτελουμένων ὑπὸ Χριστιανῶν καὶ Μουσουλμάνων κατ' ἀ-  
ναλογίαν τῆς ἀριθμητικῆς σπουδαιότητος ἐκάστου τῶν θρησκευ-



μάτων. Προσωρινῶς καὶ μέχρις ὀργανώσεως τῶν τοπικῶν ἀρχῶν, αἱ Ἐπιτροπαὶ αὐταὶ θὰ ἀσκοῦν διοικητικὰ καθήκοντα ὑπὸ τὴν τελεσουργὸν ἐποπτεῖαν τῆς Δ.Ε.Ε., ἣτις θέλει προσδιορίσει τὴν ἔκτασιν αὐτῶν. Πρὸ τῆς ἀφίξεως τῶν Ὀλλανδῶν ἀξιωματικῶν, θέλουσι ληφθῆ τὰ ἀναγκαῖα μέτρα ὑπὸ τῆς Προσωρινῆς Κυβερνήσεως τοῦ Ἀργυροκάστρου πρὸς ἀπομάκρυνσιν ἐκ τοῦ τόπου πάντων τῶν ξένων ἐνόπλων στοιχείων.

Αἱ διατάξεις αὐταὶ θέλουν ἐφαρμοσθῆ καὶ εἰς τὸν Νομὸν Κορυτσᾶς, κατεχόμενον ἐπὶ τοῦ παρόντος στρατιωτικῶς ὑπὸ τῆς Ἀλβανικῆς Κυβερνήσεως, ὡς καὶ εἰς τὰς ἄλλας Νοτίους ζώνας.

11. Β ο ῆ θ ε ι α. Ἡ Ἀλβανικὴ Κυβέρνησις ἀπὸ κοινοῦ μετὰ τῆς Δ.Ε.Ε. θέλει λάβει τὰ ἀναγκαῖα μέτρα διὰ νὰ ἔλθῃ εἰς βοήθειαν τῶν ὑπὸ τῶν Σωμάτων τῶν τελευταίων ἐτῶν δοκιμασθέντων πληθυσμῶν.

12. Ἀ μ ν η σ τ ε ί α. Ἀπονέμεται εἰς τοὺς Ἡπειρώτας πλήρης ἀμνηστία διὰ πάσας τὰς πράξεις τὰς προγενεστέρας τῆς καταλήψεως τῶν Νομῶν αὐτῶν ὑπὸ τῶν ἀντιπροσώπων τῆς Ἀλβανικῆς Κυβερνήσεως. Πάντες οἱ μὴ ἐξ Ἡπείρου καταγόμενοι μόνον δι' ἐγκλήματα κοινοῦ δικαίου θὰ καταδιώκωνται, καθόσον ἀφορᾷ τὴν ρηθεῖσαν χρονικὴν περίοδον.

13. Ἐ γ γ υ ῆ ο ε ι ς. Αἱ Δυνάμεις αἱ διὰ τῆς Συνδιασκέψεως τοῦ Λονδίνου ἐγγυηθεῖσαι τὴν συγκρότησιν τῆς Ἀλβανίας καὶ ἐγκαταστήσασαι τὴν Δ.Ε.Ε. ἐγγυῶνται διὰ τὴν ἐκτέλεσιν καὶ τὴν διατήρησιν τῶν ἀνωτέρω διατάξεων.

14. Δ ι α τ ᾶ ξ ε ι ς ἀ φ ο ρ ῶ σ α ι τ ῆ ν Χ ε ι μ ᾶ ρ ρ α ν. Ἀκούσασα τὸν ἀρχηγὸν τῆς Χειμάρρας ἀπὸ κοινοῦ μετὰ τῶν ἀντιπροσώπων τῆς Ἡπείρου καὶ λαβοῦσα ὑπὸ σημείωσιν τὰ αἰτήματα αὐτῶν τὰ ἀφορῶντα τὴν διατήρησιν τῶν ἀρχαίων προνομίων, ὡς καὶ τὰς νέας προτάσεις τὰς γενομένας πρὸς τὸ συμφέρον αὐτῆς τῆς Χειμάρρας καὶ τῆς γενικῆς συνδιαλλαγῆς αἰτήματα, τῶν ὁποίων τὸ κείμενον ἔπεται, ἡ Δ.Ε.Ε. θὰ ὑποβάλῃ αὐτὰ ὡς καὶ τὰς ὑπολοίπους διατάξεις τὰς ἀφορῶσας τὴν Ἡπειρον, εἰς τὸν ἔλεγχον καὶ τὴν ἔγκρισιν τῶν Μεγάλων Δυνάμεων, ὡς καὶ τῆς Ἀλβανικῆς Κυβερνήσεως.

Τὰ αἰτήματα ταῦτα ἐγγράφως διατυπωθέντα εἶναι τὰ ἐπόμενα :

Κατὰ τὴν διάρκειαν μιᾶς δεκαετίας ὁ Διοικητὴς θὰ εἶναι ξέ-



νος. Ὁ Ὀλλανδὸς ἀξιωματικὸς, ἀρχηγὸς τῆς Χωροφυλακῆς εἰς τὴν Χειμάρραν, δύναται νὰ ἐκτελέσῃ χρέη Κυβερνήτου. Τὸ μέτρον αὐτὸ ἐλήφθη πρὸς τὸ γενικὸν συμφέρον, διότι μόνον ἓνας ξένος θὰ ἠδύνατο νὰ ἐπιβληθῆ εἰς τοὺς πληθυσμοὺς αὐτοὺς, τῶν ὁποίων τὰ ἦθη, ὁ χαρακτήρ, εἶναι πολὺ ἀνεξάρτητα, ὥστε νὰ τοὺς ὑπαγάγῃ εὐκόλως ὑπὸ τὸ κράτος τοῦ νόμου.

Ὁ ἀρχηγὸς τῆς Χειμάρρας ἐκφράζει ὡσαύτως τὴν εὐχὴν νὰ διατηρήσῃ ὁ Διοικητὴς τὸν τίτλον τοῦ ἀρχηγοῦ τῆς Χειμάρρας.

Ἡ περιφέρεια Χειμάρρας θὰ περιλάβῃ τὰ ἐξῆς δεκαοχτὼ χωρία.

15. Χ ρ ι σ τ ι α ν ι κ ἄ χ ω ρ ί α. Παλάσσα, Δριμάδες, Βοῦνο, Χειμάρρα, Πήλιουρι, Κούδεσι, Κηπαρό, Τζιράϊ, Πικέρνι, Λούκοβον, Ἅγιος Βασίλειος, Χουτζένους καὶ Νιθίτσα.

16. Μ ο υ σ ο υ λ μ α ν ι κ ἄ χ ω ρ ί α. Φτέρα, Μπόροι, Σασάϊ, Λαζάτι, Καλιάνα.

Ἡ αἴτησις αὕτη στηρίζεται ἐπὶ τῶν ἱστορικῶν προνομίων, τῶν κοινῶν παραδόσεων, καὶ τῆς δράσεως τῶν δεκατριῶν Χριστιανικῶν χωρίων, κατὰ τὸν τελευταῖον ἑλληνοτουρκικὸν πόλεμον. Ταῦτα, καταδιώξαντα τὴν τουρκικὴν φρουράν, ἀνακήρυξαν καὶ διετήρησαν τὴν ἑνωσίν των μὲ τὴν Ἑλλάδα διὰ τῶν ἰδίων των δυνάμεων πρὸ τῆς πτώσεως τῶν Ἰωαννίνων, ἐπομένως ἄνευ τινος ἐπεμβάσεως καὶ πρὸ τῆς ἀφίξεως τῶν Ἑλληνικῶν στρατευμάτων. Ἐκτοτε ἀνεξαρτήτως τῆς Ἑλληνικῆς κυριαρχίας τὸ καπετανᾶτον τῆς Χειμάρρας ἀπετελέσθη ἀπὸ τὰ 18 αὐτὰ χωρία καὶ διοικεῖτο ἐν πλήρει ἀνεξαρτησίᾳ.

Ἐξ ἄλλου ἡ συμμετοχὴ τῶν Μουσουλμανικῶν στοιχείων θὰ ἀφήρῃ ἐκ τοῦ ὀργανισμοῦ τῆς Χειμάρρας πάντα χαρακτῆρα ἰδιαιτέρων τάσεων καὶ θ' ἀπετέλει ἐγγυησιν διὰ τὴν Ἀλβανικὴν Κυβέρνησιν. Οὐδεμίᾳ ἄλλῃ χώρᾳ δὲν θὰ ἠδύνατο ν' ἀπετέλει ποσῶς μέρος τῆς περιφέρειας τῆς Χειμάρρας.

Ὁ ἐτήσιος φόρος ὁ πληρωνόμενος ὑπὸ τῆς Χειμάρρας ἀντὶ τῶν λοιπῶν φόρων, ὅπως εἶχε καθορισθῆ τελευταίως ἀκόμη κατὰ τὸ 1910 ὑπὸ τῆς Ὀθωμ. Κυβερνήσεως διὰ τὰ ὀκτὼ χωρία, τὰ ὁποῖα ἀπετέλουν τότε τὰς περιφέρειας τῆς Χειμάρρας, θ' αὐξήσῃ κατ' ἀναλογίαν ἀριθμοῦ τῶν κατοίκων τῶν προστιθειμένων χωρίων.

Δυνάμει τῶν παλαιῶν προνομίων των οἱ Χειμαρριῶται ἀκόμη ὑπὸ τὸ παλαιὸν σύστημα συμμετεῖχον τῶν πολέμων τῆς Αὐτοκρατορίας καὶ εἶχον τὴν ἰδιαιτέραν των σημαίαν, ἢ χρῆσις εἰ-



δικῆς σημαίας ἢ ὁποία θὰ κυματίζῃ παρὰ τὴν Ἀλβανικὴν σημαίαν, ὀφείλει, λοιπόν, νὰ τοὺς ἐξασφαλισθῇ.

Ἡ Χειμαρριώτικη χωροφυλακὴ δὲν θὰ ἠδύνατο νὰ χρησιμοποιηθῇ εἰς καμμίαν περίπτωσιν ἐκτὸς τῶν ὁρίων τῶν δύο ἐπαρχιῶν Ἀργυροκάστρου καὶ Κορυτσᾶς.

Διοικητικῶς ἡ περιφέρεια τῆς Χειμάρρας θὰ προσκολληθῇ εἰς τὴν ἐπαρχίαν Ἀργυροκάστρου.

Ζητεῖται ὁμοίως ὅπως ἡ Χειμάρρα εἶναι ἔδρα δικαστηρίου καὶ ὅπως οἱ εἰρηνοδίκαι, οἱ ὅποιοι πρέπει νὰ ἐκλέγωνται μεταξὺ Ὀρθόδοξων Χριστιανῶν Ἡπειρωτῶν, ἔχουν ἀρμοδιότητα ἐπεκτεινομένην ἰδίως εἰς ὅ,τι ἀφορᾷ τὴν ποινικὴν δικαστικὴν ἐξουσίαν, ἵνα δι' αὐστηρᾶς ἐφαρμογῆς τοῦ νόμου, γινομένης τρόπον τινὰ ἐπιτοπίως, δύνανται νὰ κατανικοῦν λυπηρὰς τινὰς συνηθείας καὶ ν' ἀποφεύγουν ἐπίσης τὴν μεταφορὰν τοῦ πληθυσμοῦ τούτου, τοῦ τόσο ὑπερηφάνου διὰ τὸ ἔνδοξον παρελθόν του εἰς ἀπομακρυσμένα μέρη (δύσκολον ἄλλωστε εἰς ἣν κατάστασιν εὑρίσκειται ἡ συγκοινωνία) ἐν περιπτώσει κατηγορίας ἐπὶ κακουργήματι ἢ πλημμελήματι.

#### ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ ΤΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΩΝ ΤΗΣ ΗΠΕΙΡΟΥ

Οἱ Ἡπειρωτῆται ἀντιπρόσωποι δηλοῦν ὅτι θὰ ἐπιμένουν:

1) Ὅταν ἡ ἐγγώριος χωροφυλακὴ μὴ δύναται ἐν οὐδεμιᾷ περιπτώσει, ἀκόμη καὶ ἐν περιπτώσει ἀνωτέρας θίας, νὰ ὑπηρετῇ ἐκτὸς τῶν ὁρίων τῶν δύο νοτίων ἐπαρχιῶν.

2) Ὅτι ἐπὶ μίαν δεκαετίαν οἱ διοικηταὶ θὰ εἶναι ξένοι ὑπῆκοοι οὐδετέρου Κράτους καταγόμενοι ἐξ αὐτοῦ ἢ τουλάχιστον ὀρθόδοξοὶ χριστιανοί.

Γεώργιος Χρ. Ζωγράφος, Ἀλ. Καραπᾶνος





Χάρτης τῆς Ἐνιαίας καὶ ἀδιαίρετου Ἠπείρου, ἀπὸ Γενούσου ποταμοῦ μέχρι Ἀμβρακικοῦ κόλπου τὸ 1909, πρὸ τῆς σαφοῦς ἀνακώψευς τοῦ Β.Η.Ζ.



Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



ΑΠΟ ΤΗ ΣΥΜΒΟΛΗ ΤΟΥ ΑΘ. ΤΣΕΚΟΥΡΑ ΣΤΟΝ ΑΥΤΟΝΟΜΙΑΚΟΝ ΑΓΩΝΑ ΤΗΣ Β.Η. (ΑΦΗΓΗΣΕΙΣ)\*

Ὁ Ἑλληνικὸς Στρατὸς μαζί με τοὺς πολλοὺς ἐθελοντάς,<sup>1</sup> Μυστικὲς Ὑπηρεσίαις<sup>2</sup> καὶ ἀγωνιστάς πού τὸν βοήθησαν, ἀπελευθέρωσε, ὡς γνωστόν, κατὰ τὸν πόλεμο τοῦ 1912—13, ὀλόκληρη σχεδὸν τὴν Ἠπειρο, μέχρι τὴν Κλεισοῦραν<sup>3</sup> καὶ τὸ Τεπελένι.<sup>4</sup> Τόσο δυστυχῶς τοὺς ἐπέτρεψαν οἱ Εὐρωπαϊκὲς Δυνάμεις, ἐνῶ ἀπέμειναν καὶ ἄλλα ἀκόμη μέρη, ὅπως ἡ Αὐλῶνα,<sup>5</sup> σκλαβωμένα. Τὰ πονηρὰ ὅμως καὶ καταχθόνια σχέδια τῶν Μ. Δυνάμεων μαζί με τὸ Ἀλβανικὸ Κράτος πού ἐδημιούργησαν καὶ προέβλεψαν γιὰ τὰ δικά τους, στὴν οὐσία, συμφέροντα, ὑπέβλεπαν καὶ σχεδίαζαν, ἀκόμη καὶ τὴν ὑφαρπαγὴ πολλῶν ἀπὸ τὰ ἀπελευθερωθέντα Ἠπειρωτικὰ ἐδάφη, κυρίως τῆς Β. Ἠπείρου.

Γι' αὐτὸ ἀπὸ τότε ἰδιαίτερα, ἄρχισαν νὰ ἐπισημοποιοῦν καὶ Διπλωματικὰ τὰ παραπάνω σχέδια, πρὸ πάντων μετὰ τὸ Πρωτοκολλο τῆς Φλωρεντίας,<sup>6</sup> τὸν Δεκέμβριον τοῦ 1913. Γιὰ τὰ παραπάνω αὐτὰ θρωμερὰ σχέδια καὶ τῶν Εὐρωπαϊκῶν Δυνάμεων καὶ τῶν Ἀλβανῶν, καθὼς καὶ τὶς ἀντιδράσεις τοῦ Ἑλληνισμοῦ εὐρύτερα, μαζί καὶ μετὰ τὸ ἐπίσημο Ἑλληνικὸ Κράτος, γράψαμε πολλὰ στὸ εἰδικὸ κεφάλαιον γιὰ τὴ Β.Η. στὰ βιβλίον μας: «Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψώματος — Ἀναμνήσεις», στὸ ὁποῖο παραπέμπουμε τὸν φίλον ἀναγνώστη.

Ἐδῶ, μετὰ τὴν εὐκαιρίαν τῆς ἐκδόσεως τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀρχείου, ὅπως εἶχαμε ὑποσχεθῆ, θὰ περιορισθῶ σὲ μερικὰ ἀπὸ τὰ χαρακτηριστικὰ γεγονότα καὶ περιστατικά, πού κατὰ κάποιον τρόπον ἀνάλογα μετὰ τὶς δυνάμεις μου, βρέθηκα κι' ἐγὼ ὡς αὐτόπτης μάρτυς, ἀγωνιστῆς, ἀκόμη καὶ πρωταγωνιστῆς. Μερικὰ ἀπ' αὐτὰ θίγω καὶ στὸ προηγούμενον βιβλίον πού ἀνέφερα ἄλλα συμπληρῶν μετὰ νεώτερα στοιχεῖα ἢ καὶ προσ-

\* Τὸ κεφάλαιον αὐτὸ ἀφορᾷ σὲ παλαιότερες καὶ πρόσφατες — ἀνέκδοτες ἐν πολλοῖς — ἀφηγήσεις τοῦ Ἀθαν. Τσεκούρα, σχετικὲς μετὰ τὴ συμβολὴν του στὸν Ἀυτονομιακὸν Ἀγῶνα τοῦ '14, τὶς ὁποῖες καταγράψαμε μετὰ προσοχὴν καὶ ἀκρίβειαν, ὡς πρὸς τὸ περιεχόμενον, συσχετίζοντας μονάχα καὶ σχολιάζοντας, ὅσο ἦτο δυνατόν, τὰ ἀφηγούμενα μετὰ ἄλλα ἐξακριβωμένα σχετικὰ ἱστορικὰ στοιχεῖα, καὶ προσαρμόζοντάς τα, γλωσσικὰ, ἔτσι ὥστε — χωρὶς νὰ ἀλλοιωθῆ τὸ προσωπικὸ ὕφος τοῦ ἀφηγητοῦ — νὰ γίνῃ τὸ περιεχόμενον εὐχερέστερα κατανοητὸ γιὰ τὸν κάθε ἀναγνώστη.

Α.Π.Π.





Ὁ Ἄθαν. Τσεκούρας πρὸ τοῦ μνημείου Μπιζανομάχων καὶ τῆς Ἐλευθερίας στὰ Ἰωάννινα. Δεξιὰ μαζί με ἄλλους συμπολεμιστὲς του στὴν Μακεδονία καὶ τὴ Β.Η. Ἡ εἰκόνα συμβολίζει τὴν πολύπλευρη συμμετοχὴ τοῦ κ. Ἄθ. Τσεκούρα στοὺς Ἐθνικοὺς Ἀγῶνας (11.2.1977).

θέτω τελείως καινούργια καὶ ἀνέκδοτα, ὅσα ἡ μνήμη μου με βοήθησε νὰ τὰ ξαναζωντανέψω, με τὴ βοήθεια πάντα καὶ τοῦ κ. Ἄπ. Παπαθεοδώρου, πού με τὴν ἀνεξάντλητη ὑπομονὴ καὶ ἐπιμονὴ με προκαλοῦσε πρὸς τοῦτο καὶ τὰ κατέγραφε.

Ἄλλωστε, ὅπως τόνισα ἤδη, καὶ τοῦ ἔργου αὐτοῦ ὀλοκλήρου, ὅπως καὶ τοῦ προηγουμένου, σ' αὐτὸν ὀφείλω τὴν ἔκδοση, γιατί τὸ πῆρε στὰ ζεστὰ σὰν μιὰ Ἐθνικὴ ἀποστολή.

Ἡ παραπάνω λοιπόν, ἀγωνία γιὰ τὴν τύχη τῆς ἄτυχῆς μας Β.Η. καὶ ἡ ἐμπειρία πού εἶχαμε ἀπὸ τοὺς προηγουμένους ἀπελευθερωτικούς ἀγῶνας στὴν Ἠπειρο — ἀλλὰ καὶ στὴ Μακεδονία ἐνωρίτερα — μᾶς ὠδήγησε στὴν ἐγκαιρὴ προσπάθειά μας νὰ ὀργανωθοῦμε γιὰ ἄμυνα καὶ ἀντιμετώπιση δυναμικὴ κάθε κινδύνου στὰ ἀπαραβίαστα ἔθνικά μας ἐδάφη, πού τόσο αἷμα προσεφέρθη γιὰ ν' ἀπελευθερωθοῦν καὶ νὰ πραγματοποιηθοῦν αἰώνων καὶ γενεῶν ὄνειρα.

Γι' αὐτὸ μόλις μαθεύτηκε τὸ κακὸ αὐτὸ πού μᾶς ἐτοίμαζαν





Ο Βορειοηπειρώτης Καπετάν Ίω. Πουτέσης — με άνδρες του — πρωταγωνιστεί για την Έλευθερία της Ένιαίας Ήπειρου και θυσιάζεται στη Β. Ήπειρο προτού νά απολαύση τούς καρπούς τῶν αγώνων του. (26.11.1912).

οί ἔξη Μεγάλοι, ἡ ἀντίδραση ὑπῆρξε Πανεθνική. Ἐνοπλά σώματα ἄρχισαν νά ὀργανώνονται στήν Βόρειο Ήπειρο. Τ' ἀνταρτικά βγήκαν πάλι στο κλαρί.

Δέν πῆραν τὸ ντουφέκι Ήπειρῶτες μοναχά. Τ' ἄδραξαν κι' ἄλλοι — καὶ νέοι καὶ μεσόκοποι — ἀπ' ὅλη τὴν Ἑλλάδα. Πῆγαν μαζί τους καὶ ἀξιωματικοὶ καὶ βαθμοφόροι τοῦ Στρατοῦ μας καὶ φαντάρτοι, οἱ πιὸ πολλοὶ τοῦ πυροβολικοῦ. Ὁ Στρατὸς μπῆκε αὐθόρμητα τότε ἐπικεφαλῆς τοῦ Λαοῦ. Ἐγινε ἓνα μαζί του! Κοινὸς ὁ σκοπός, κοινὴ καὶ ἡ δράση.

Ἡ στάση τοῦ Στρατοῦ ἐκείνη εἶχε μεθύσει τὸν κόσμο. Ὁ λαϊκὸς ξεσηκωμὸς εἶχε φουντώσει. Συλλαλητήρια γίνονταν, διαμαρτυρίες καὶ ψηφίσματα ἐγκρίνονται παντοῦ σ' ὅλη τὴ χώρα. Ἡ Ήπειρος πρωτοπορεῖ μὲ πρώτη τὴν Βόρειο. Ἐκείνη ποὺ χάνει τὴ Λευτεριά της, ποὺ μόλις τὴν εἶχε ἀποκτήσει!

Ἐπιτροπὲς Ἐθνικῆς Ἀμύνης συγκροτοῦνται στίς πόλεις καὶ





Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Ο Νικητής Έλλ. Στρατός υπό τον Διάδοχο Κωνσταντίνο μπαίνει άκάθεκτος και ελευθερώνει τή Β. Ήπειρο (1912-13).



στά χωριά της. Γυμνάζουν και όπλίζουν νέους και νέες. Κάνουν τους Ίερούς Λόχους. Έτοιμάζουν την ένοπλη αυτή δράση στην άποφασισμένη από τους Μεγάλους άδικία! Ό Στρατός συμπαραστέκει τον λαό στην όργάνωση της μάχης φανερά. Άξιωματικοί γυμνάζουν τους Ίερολοχίτες και τις Ίρελοχίτισσες. Δεν πήγαν μόνοι τους, σκαστοί. Τους έστειλναν σιωπηρώς οί Διοικήσεις τους.

Στην Κορυτσά τους γυμνάζει ό ύπολοχαγός Γ. Μαυρατζᾶς. Είναι σταλμένος από την 8η Μεραρχία. Τό ίδιο έγινε και στ' Άργυρόκαστρο και την Πρεμετή και στο Λεσκοβίκι και στο Δέλθινο, κι' όλουθε. Τους Ίερολοχίτες τους διοικοῦν και τους γυμνάζουν άξιωματικοί, όχι μόνον κρυφά, μά και φανερά και επίσημα σταλμένοι.

#### Ό Ίερός Λόχος Ίωαννίνων.

Στά Ίωάννινα έγώ είχα έπηυξημένη την ευθύνη και πρωτοβουλία για όργάνωση Ίεροῦ Λόχου και Έπιμαλητείας, με ευρύτερη μάλιστα άποστολή για την ένίσχυση γενικώτερα του Β.Η. Άγῶνος.

Διοικήτης λοιπόν στον Ίερό Λόχο που κάναμε στά Γιάννενα<sup>7</sup> μπήκε ό ίδιος ό Φρούραρχος της πόλεως, ό συνταγματάρχης Π. Κουγιτέας, με βοηθούς του τον λοχαγό Λεόντιο και τον άνθυπασπιστή Γιάννη Κοσουφάκη. Ό ένας καλύτερος από τον άλλον. Μᾶς ντύσανε, μᾶς δώσανε ντουφέκια — όλα από λάφυρα παρμένα απ' τον Τουρκικό στρατό — και μᾶς έγύμναζαν καθημερινά στην Πλατεία, στον Στρατώνα.

Ό κατάταξη στους Ίερούς Λόχους ήταν στην αρχή καθολική. Οί νέοι και οί νέες έτρεχαν μοναχοί τους να γραφτοῦν. Τόχαν τρανό καμάρι να ναι ντυμένοι και να λέγωνται Ίερολοχίτες. Στο Άργυρόκαστρο τις πρώτες μέρες γράφτηκαν χίλιοι και πάνω. Στην Κορυτσά κάπου χίλιοι πεντακόσιοι. Στά Γιάννενα θυμάμαι ακριβώς πόσοι γραφτήκανε μέσα σε δυό μέρες — 830 — μαζί τους ήμουνα κι' έγώ.

Και ή Έλληνική Κυβέρνηση δεν είδε έχθρικά τό ξεσήκωμα αυτό. Τό Λαϊκό ξεσήκωμα στην Β. Ήπειρο για τᾶδικο έδαφικό κουτσούρεμα για τό Άλβανικό χατήρι. Δεν μπήκε βέβαια έπι κεφαλής του. Αυτό δεν τόκανε, γιατί δεν τό μποροῦσε! Έκαμε όμως στην αρχή κάτι άλλο: «Τᾶ στραβά μάτια». Είδε ποῦ πάει



Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



Ὁ Διάδοχος, τότε, Γεώργιος, ἐπισκέπτεται, τὴν Β. Ἠπειρο ἀμέσως μετὰ τὴν ἀπελευθέρωση (Α' 15νθήμερο Μαρτίου 1913) καὶ ἀποθεώνεται. Ὁ Γεώργιος εὐτύχησε νὰ ἰδῆ ἐλεύθερη τὴ Β. Ἠπειρο, κατὰ τὸ 1940—41, ὡς Βασιλεὺς.



τὸ λαϊκὸ αἶσθημα καὶ δὲν τὸ ἐμπόδισε, τὸ σιγοντάρησε. Μόνον πὺ τὰ στραβὰ μάτια δὲν κράτησαν, δυστυχῶς, μέχρι τέλους ἀπὸ ὄλους. Καὶ αὐτὸ ἔκαμε μεγάλη ζημιὰ.

Μὲ τὴν κήρυξη τῆς Αὐτονομίας καὶ μὲ τὴν Κυβέρνηση τῆς Αὐτονόμου Ἡπείρου, ὁ Βορειοηπειρωτικὸς Ἀγῶνας ἔγινε παράνομος στὴν Ἐλεύθερη Ἑλλάδα. Τὸ Ἑλληνικὸ Κράτος ἐπίσημα τὸν κυνηγοῦσε. Τὸ ἔκανε αὐτὸ γιατί δὲν μποροῦσε νὰ κάμη ἀλλοιῶς. Εἶχε συμβατικές ὑποχρεώσεις νὰ μὴ βοηθήσῃ οὔτε ἄμεσα οὔτε ἔμμεσα τὸν Ἀγῶνα.

Οἱ εὐθυνόφοβοι ὅμως καὶ στενοκέφαλοι «ἄνθρωποι - κλειδιά»<sup>8</sup> στὸ Στρατὸ καὶ στὴ Διοίκηση προχώρησαν παραπέρα. Δὲν περιωρίσθησαν στὸ τυπικὸ συμβατικὸ καθῆκον. Βάλανε τὸν Ἀγῶνα σὲ πλήρη παρανομία. Τὸν κυνηγοῦσαν καὶ κρυφὰ καὶ φανερά καὶ μὲ ὅλα τὰ μέσα.

Τηλεγραφήματα γιὰ τὴν Β. Ἡπειρο ἢ σχετικὰ μὲ τὸν Ἀγῶνα δὲν γίνονταν δεκτὰ ἀπὸ τὰ Τηλεγραφεῖα τὰ Ἑλληνικά. Ἐ-ρανος γιὰ τὸν Ἀγῶνα ὄχι. Συλλαλητήρια καὶ διαμαρτυρίες ὄχι. Καὶ αὐτὰ ἐθεωροῦντο παράνομα. Ἐθελοντὲς ὄχι. Μ' ὅλα τὰ μέσα καλοῦσαν τοὺς νέους νὰ μὴν πηγαίνουν στὴν Β. Ἡπειρο. "Ὅ,τι ἦταν σχετικὸ μὲ τὸν Ἀγῶνα ἐκαίνο, τὸ συνώδευε τὸ ὄχι. Τὸ «δὲν γίνεται», τὸ «δὲν ἐπιτρέπεται».

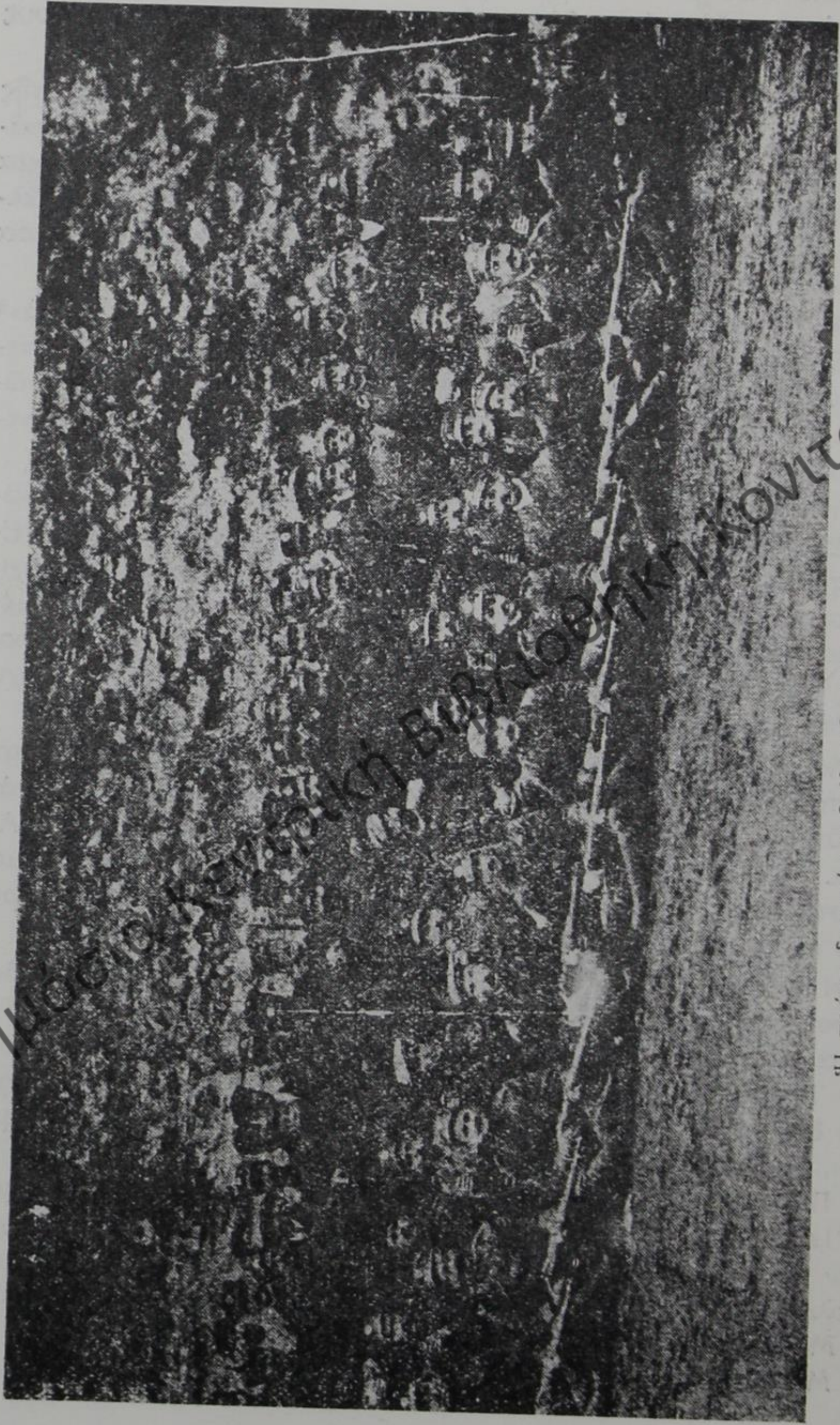
Μάταια ὁ Ζωγράφος καὶ ἡ Αὐτόνομος Κυβέρνηση ζητοῦσαν ἀπὸ τὴν Ἑλληνικὴ νὰ σταματήσουν οἱ ἐνέργειες αὐτὲς καὶ νὰ ἀφεθοῦν ἐλεύθεροι ὅσοι ἀπὸ τοὺς νέους θέλουν νὰ πᾶνε στὸν Ἀγῶνα. Οἱ εὐθυνόφοβοι καὶ οἱ στενοκέφαλοι ἐπέμειναν μὲ πείσμα καὶ στὸ τέλος κατάφεραν νὰ μᾶς διαλύσουν. Μείναμε στὸν Ἱερὸ Λόχο ἐλάχιστοι. Οἱ πολλοὶ εἶχαν σκορπίσει.

Ἡ τακτικὴ αὐτὴ ἔκαμε τὸν κόσμον στὴν Ἐλεύθερη Ἑλλάδα ν' ἀποτραβηχτῆ ἀπὸ τὸν Ἀγῶνα καὶ νὰ καθίση στ' αὐγὰ του. Τὸ ρεῦμα πὺ ἦταν ὡς τώρα νὰ γράφονται στὸν Ἱερὸ Λόχο νέοι, στὴν Ἐλεύθερη Ἑλλάδα ἔσπασε ἀπότομα μετὰ τὸν Γενάρη. "Ὅχι μόνο δὲν ἔρχονταν μετὰ ἄλλοι, ἀλλὰ καὶ κείνοι πὺ ἦσαν γραμμένοι, ἔφευγαν.

Πολὺ χαρακτηριστικὸ εἶναι αὐτὸ πὺ ἔγινε στὰ Γιάννενα μὲ τὸν Ἱερὸ Λόχο. Ἀλλοῦ γράφω ὅτι μέσα σὲ δυὸ μέρες στὴν ἀρχὴ εἶχαν γραφτῆ 830 Γιαννιωτὲς στὸν Ἱερὸ Λόχο. Κι' ὁ ἔρχομὸς ἐξακολουθοῦσε. Ξέρετε πόσοι ἔμειναν ἀπ' αὐτοὺς μετὰ τὸ Γενάρη; Μόνον σαράντα!

Μ' ὅλη τὴ γκίνια ὅμως, πὺ μᾶς πλάκωσε, δὲν μείναμε μὲ





Η πρώτη διμοιρία του 1ου Λόχου των Ιωαννιτών

Δημοσιεύονται στο Βιβλιοθηκονόμο



σταυρωμένα χέρια. Ὁ Λεόντιος κι' ὁ Κοσσυφάκης, οἱ δυὸ αὐτοὶ ἀξιωματικοί, ἐκπαιδευτές μας στὸν Ἱερο Λόχο στὰ Γιάννενα, κατέβηκαν στὴ Νότιο Ἑλλάδα γιὰ στρατολόγηση. Ἐκεῖ μὲ χίλιες - δυὸ προφυλάξεις κατάφεραν καὶ μάζεψαν καιμιὰ ἐξηνταριά ἐθελοντές: Τούς πῆραν ἐπάνω στὰ Γιάννενα καὶ ἔμειναν στὸν Ἅγιο Νικόλαο Κοπάνων. Ἐμεῖς οἱ σαράντα, τ' ἀπομεινάρια ἀπ' τὸ Γιαννιώτικο Ἱερὸ Λόχο, μαζευτήκαμε στὸ καφενεῖο τοῦ Παπλωματᾶ, ἐκεῖ στὴν ὁδὸν Ἀθέρωφ, γιὰ νὰ κανονίσουμε πῶς θὰ πᾶμε στὴ Βόρειο Ἡπειρο.



Αὐθεντικὴ Σημαία τῆς Αὐτονομίας Ἡπείρου, πολύτιμο κειμήλιο τοῦ Ἄθ. Τσεκούρα (δεξιά).

Τὰ κουβαλήσαμε μετὰ ἐκεῖ ὅλα τὰ ἀπαραίτητα καὶ μείναμε σύμφωνοι νὰ φύγουμε τὴν ἄλλη μέρα ἀπὸ τὸν Ἅγιο Νικόλαο Κοπάνων. Μοῦ εἶπαν ὁ Λεόντιος κι' ὁ Κοσσυφάκης καὶ πῆγα στὸν Κρίτσα, ποὺ ἦταν ἰδευθυντὴς στὰ αὐτοκίνητα, ποὺ εἶχε φέρει ὁ Ζωγράφος γιὰ τὶς ἀνάγκες τῆς Ἡπείρου, καὶ συμφώνησα μαζί του γιὰ τὴν μεταφορὰ μας.

Ἦμαστε ὅλοι ἑκατὸ ἄτομα. Τὴν ἄλλη μέρα μᾶς περίμεναν στὸν τόπο, ποὺ εἶχαμε ὀρίσει ν' ἀνταμώσουμε, ὁ Λεόντιος κι' ὁ Κοσσυφάκης μὲ τούς ἐξήντα παλαιοελλαδίτες, ποὺ εἶχαν μαζέ-





Αδελφί οι «στρατευμένοι» από το 1914, γιατί τότε, διαμένουν εκεί, επί 70  
ώρας γύρω, κάποια φως και γι' αήτους από τους άλλους αδελφούς και τον  
λαό: Έλεύθερο κόμμα!

(Ο Δ. Δούλης και τα παιδιά του, Άργυρούκη  
στο 1914).



ψει. Πῆγα καὶ ἄγω μὲ τὸν ὄπλισμό μου καὶ ὁ Βασίλης Βακάλης. Δυστυχῶς, κι' ἐδῶ ἡ προπαγάνδα δούλεψε καλὰ καὶ τότε. Κατάφερε καὶ πάλι νὰ θουλιάξη τὴν προσπάθειά μας. Ἀπὸ τοὺς σαράντα ποὺ εἴχαμε συμφωνήσει τὴν προηγουμένη νὰ μαζευτοῦμε καὶ νὰ φύγουμε, ἦρθαν μόνο δύο: Ὁ Περικλῆς Γεωργίτης κι' ὁ Γιάννης Νιτσιδης ἀπ' τ' Ἀμπέλια. Κι' αὐτοὶ ἦρθαν μὲ ροῦχα πολιτικά καὶ δίχως ὄπλα. Τοὺς εἶδα ἔτσι κάπως ζαρωμένους καὶ ἀνόρεχτους καὶ τοὺς ρώτησα:

—Τί γίνεται;

—Τί νὰ γίνῃ; Νά. Ἦρθαμε νὰ ἰδοῦμε, ἂν θὰ φύγουμε.

Ἔφυγαν καὶ πῆγαν, ὅπως μοῦ εἶπαν, νὰ πάρουν τὸν ὄπλισμό τους, ἀλλὰ δὲν ξαναγύρισαν. Τοὺς περιμέναμε ἐκεῖ πολλές ὥρες. Σὰν εἶδαμε πὼς δὲν ἔρχονταν, ὁ Λεόντιος μὲ τοὺς ἄλλους ἔφυγε γιὰ τὸ Ἀργυρόκαστρο. Ἐγὼ ἔμεινα. Περίμενα νὰ φύγω μὲ ἄλλο αὐτοκίνητο νὰ ἐπιστρέψω στὰ Γιάννενα.

Γύρισα στὴν πόλη. Ἐμεινα δυὸ μέρες καὶ φρόντισα νὰ μάθω, γιατί δὲν ἦρθαν οἱ ἄλλοι ἐκεῖ, ποὺ εἴχαμε συμφωνήσει, ν' ἀνταμώσουμε. Τὰ ἔμαθα ὅλα. Ἔφυγα γιὰ τὸ Ἀργυρόκαστρο μόνος μου! Ἐκεῖ τ' ἀνάφερα ὅλα στὸ Ζωγράφο. Τί ἔμαθα, ντρέπομαι νὰ τὰ λέω. Ὁ Ζωγράφος καταλυπημένος γι' αὐτὰ ποὺ ἄκουσε ἀπὸ τὸ στόμα μου, εἶπε:

—Ἄς ἔρχονταν ὡς ἐδῶ, τουλάχιστον, νὰ μαθευτῆ ὅτι ἔρχεται ὁ Ἱερός Λόχος ἀπ' τὰ Γιάννενα, κι' ἄς φεύγανε...

Αὐτὸ ἦταν τὸ τέλος τοῦ Ἱεροῦ Λόχου στὰ Γιάννενα. Πρέπει νὰ ντρέπωνται ἐκεῖνοι ποὺ τὰ κατάφεραν ἔτσι. Ἐγὼ δὲν γύρισα στὰ Γιάννενα. Ἐμεινα στ' Ἀργυρόκαστρο μαζί μὲ τὸν Λεόντιο.

Οἱ ἀποστολές πλέον, ἀνάλογα μὲ τὶς ἀνάγκες τοῦ Ἀγῶνος καὶ τὶς ἐντολές ποὺ ἔπαιρνα ἢ τὶς πρωτοβουλίες ποὺ ἀναλάμβανα, γιὰ νὰ ἐκπληρώσω ὅσο μποροῦσα καλύτερα στὸ ἀκέραιο τὸ καθῆκον μου, κατενέμοντο στοὺς τρεῖς παρακάτω βασικοὺς τομεῖς, στοὺς ὁποίους καὶ θὰ ἀναφερθῶ στὴ συνέχεια δι' ὀλίγων.

1. Στὸ Μέτωπο.

2. Κοντὰ στὴν Προσωρινὴ Κυβέρνηση τῆς Αὐτονόμου Ἡπείρου (Α.Η.) στὸ Ἀργυρόκαστρο, καὶ

3. Στὸ Τμῆμα Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων.



Οί δύο πρόδρομοι και πρωτομάρτυρες του Ήπειρωτικού και



Παῦλος Μελάς (Μίκης Ζέζας),  
ἔπεσε στή Στάτισσα Δ. Μακεδονίας (1904).



τοῦ Μακεδονικοῦ Ἀγῶνος, ἄξια τέκνα τῆς Ἐνιαίας Ἠπείρου.



Ὁ Βορειοηπειρῶτης Ὀπλαρχηγὸς Ἰωάννης Πουτέσης,  
ἔπεσε στὴ Β. Ἠπειρο (1912).



Βεβαίωση

Ο κατωτέρω υπογεγραμμένος Λεωνόρα Λαζαράκης  
αφαιρεί τα ακόλουθα Νυμφαίοντα  
Νυμφάδας, Κοναχίου επί του Μακεδονίου  
Αφαιρείται επί εννομήν Λαζαράκη, βεβαίω  
ότι οι Αφαιρείται Τραπέζης ή Τραπέζης  
υποτίθεται επί οργάνων, άνακτορας Λαζαράκη  
και Σαδάρης - επί οργάνων Κοναχίου  
κατά τα έτη 1903-1909 συνεχώς. -  
Απολύτως δε, ή επί του γυναικός επί οργάνων  
άνακτορας, Σαδάρης και Τραπέζης  
υποτίθεται, βεβαίω, επί οργάνων  
μηνών ή μηνών επί του έτους του καί του  
επί οργάνων, Σαδάρης ή επί οργάνων,  
Τραπέζης, Λαζαράκη επί οργάνων.

Αθήνα ή επί οργάνων 1936

Ο Βεβαίω

Μηνόμορφο  
επί οργάνων

ΔΡ. 1  
ΜΙΑΣ  
5-8-16  
Αθήνα

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Η έμπειρία του Άθαν. Τσεκούρα από τον Μακεδονικόν Άγώνα, τον βοή-  
θησε στις περαιτέρω έπιτυχίες του στους Άγώνας της Ηπείρου.



## 1. Στὸ Μέτωπο τῆς Αὐτονομίας Ἡπείρου (Α.Η.).

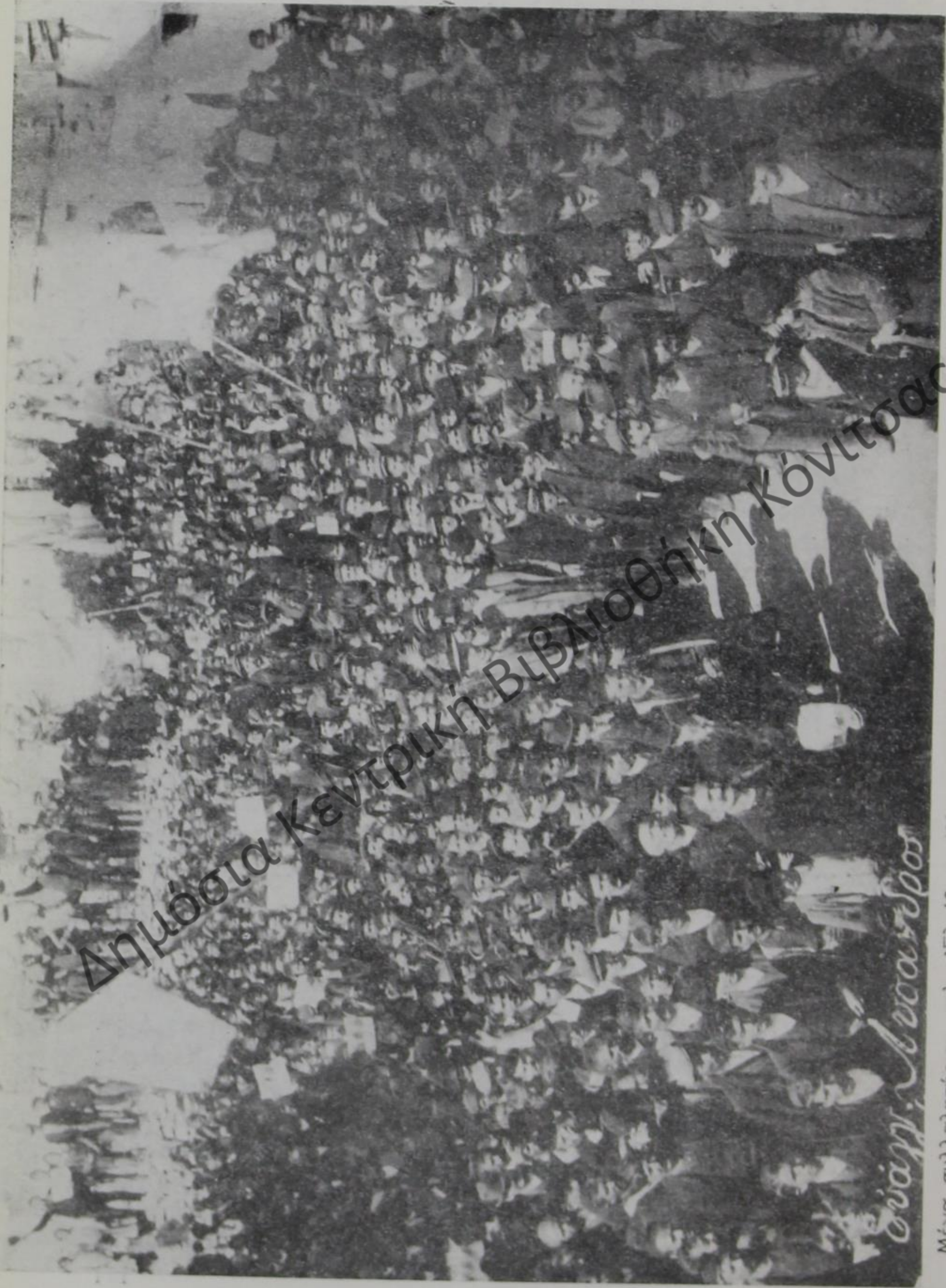
Στὸ Μέτωπο καὶ στὴν πρώτη γραμμὴ μεταξύ τῶν ἀγωνιστῶν τῆς Α.Η. μετέβημεν ἀπὸ τὰ Ἰωάννινα ἀπὸ τὶς ἀρχές τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος, μαζί μὲ τοὺς ἐλαχίστους, ἀπὸ τοὺς πολλοὺς Γιαννιῶτες, ποὺ εἶχαν ἐγγραφῆ καὶ γυμνασθῆ, τοῦ Ἱεροῦ Λόχου Ἰωαννίνων (Ι.Λ.Ι.), ὁ ὁποῖος στὴ συνέχεια ἐνισχύθηκε καὶ μὲ πολλοὺς ἄλλους ἐθελοντάς, ἀπὸ ὅλο τὸν ὑπόλοιπο Ἑλληνισμό<sup>9</sup> — Ἐλεύθερο καὶ μὴ — καὶ κυρίως Αἰτωλοακαρνανεὺς καὶ Κρήτες, οἱ ὁποῖοι διήρχοντο ἀπὸ τὰ Ἰωάννινα. Ἀπὸ ἐκεῖ, ἀφοῦ περιεθάλποντο, ἀνεφοδιάζοντο ἢ ἀκόμη καὶ ἐξωπλίζοντο ἀπὸ τὸ Τμήμα Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων, προωθοῦντο πρὸς τὴν Α.Η. καὶ ἐνετάσσοντο σὲ διάφορες μονάδες καὶ Ὑπηρεσίες, μεταξύ τῶν ὁποίων καὶ στὸν Ι.Λ.Ι.

Ἐλάθαμε λοιπὸν ἐνεργὸ μέρος σὲ πολλὰς μάχας τῶν ἀγωνιστῶν τῆς Αὐτονομίας (Β.) Ἡπείρου, καί, ἰδιαίτερος, στοὺς τομεῖς Ἀργυροκάστρου καὶ Λεσκοθικίου. Αὐτὰ ἐπιβεβαιώνουν, ἀναλυτικώτερα καὶ τὰ παρακάτω ἐγγραφα — ὁλόκληρα ἢ ἀποσπάσματα — ἡγετικῶν στελεχῶν τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος, καθὼς καὶ λοιπὲς ἠθικὲς ἀμοιβές:

α) Τὸ ἀπὸ 22.6.1934 Πιστοποιητικὸν τοῦ Ἀρχηγείου Πρεμετῆς — Κολώνιας:

«Ὁ κάτωθι ὑπογεγραμμένος Ἀντιστράτηγος ἐ.ἀ. Ἀπόστολος Παπαγεωργίου - Φιλώτας, διατελέσας Γενικὸς Ἀρχηγὸς Σωμάτων Πρεμετῆς κατὰ τὸν Ἐθνικὸν Βορειοηπειρωτικὸν Ἀγῶνα 1913—14, πιστοποιῶ ὅτι ὁ ἐξ Ἰωαννίνων Ἀθανάσιος Τσεκούρας προσχώρησεν ἐκ τῶν πρώτων εἰς τὸν ἄνω Ἀγῶνα ἐξοπλίσας δι' ἰδίων οἰκονομικῶν μέσων τὸν πρῶτον Ἱερὸν Λόχον μεθ' οὗ ἔδρασε κατὰ τὰς πρώτας ἐπιχειρήσεις ἐναντίον τῶν Ἀλβανῶν εἰς τὸν τομέα τοῦ Λεσκοθικίου ἐν συνεργασίᾳ μετὰ τοῦ Στρατιωτικοῦ Διοικητοῦ Διον. Λεοντίου, καθὼς καὶ εἰς τὸν τομέα Ἀργυροκάστρου. Ὁ ἱερὸς τοῦτος Λόχος μὲ ἐπικεφαλῆς τὸν κ. Ἀθανάσιον Τσεκούραν συνετέλεσε εἰς τὴν συγκρότησιν καὶ ἀπόκρουσιν τῶν ἐπιδρομῶν Ἀλβανῶν, γεγονόςς ὅπερ ἐπέτρεψε τὴν ἀνασύνταξιν τοῦ Αὐτονομιακοῦ Στρατοῦ εἰς τὸν Τομέα Λεσκοθικίου καὶ τὴν ὀργάνωσιν νέας ἐπιτυχοῦς ἐξορμήσεως.





Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Ενώπιον Λογάνθρου

Μέγα συλλαλητήριο στην "Ελεύθερη" Ήπειρο κατά των καταχθονίων σχεδίων εις βάρος της Βορείου Ήπειρου.



Βραδύτερον ἀπεσπάσθη παρὰ τῆ Προσωρινῆ Κυβερνήσει τῆς Αὐτονομίου Ἡπείρου, ὅπου εἰργάζετο παντοιοτρόπως ἐθνικώτατα μέχρι πέρατος τοῦ Ἀγῶνος, εἰς τὴν ἐπιτυχῆ ἐκβάσιν τοῦ ὁποίου συνετέλεσε κατὰ σοφὰρὸν ποσοστόν.

— Καὶ πρὸ τοῦ Ἀγῶνος τούτου εἰργάζετο ἀπὸ τοῦ 1903—1912 τόσον εἰς τὸ Μακεδονικὸν Κομιτᾶτον ὅσον καὶ ἐν Ἡπείρῳ συμμετασχὼν ἐνεργῶς τῶν Πολεμικῶν Ἐπιχειρήσεων τῶν Ἀνταρτικῶν Σωμάτων Πουτέτση — Μαλάμου.

— Γενικῶς ἡ δρᾶσις τοῦ ὑπῆρξε πατριωτικωτάτη θυσιάσας τὸ μεγαλύτερον μέρος τῆς περιουσίας τοῦ διὰ τὸν ἐξοπλισμὸν ἀνταρτικῶν Σωμάτων εἰς τὸν Τομέα Λεσκοβικίου συμμετασχόντος ὡς Ἀρχηγοῦ τῶν Μαχῶν Ἀρίζης—Σάλεσι κατανικήσας τοὺς Ἀλβανοὺς τοῦ Σαλῆ—Μπούτκα.

— Θεωρῶ ὅθεν τοῦτον ἄξιον πάσης ἠθικῆς ὑποστηρίξεως ὡς ἓνα ἐκ τῶν ἀρίστων Ἐθνικῶν Ἀγωνιστῶν.

Ἀθῆναι τῆ 22α Ἰουνίου 1934

Ο Π Ι Σ Τ Ο Π Ο Ι Ω Ν

Α. ΠΑΠΑΓΕΩΡΓΙΟΥ\*

β) Στὸ ἀπὸ 21.6.35 Πιστοποιητικὸ τοῦ ὁ Παπαγεωργίου συμπληρώνει: «...Μετὰ τὰς ἀναφερθείσας ἐπιχειρήσεις, ἀπεσπάσθη παρὰ τῆ τότε Κυβερνήσει, καὶ ἰδιαίτατα, παρὰ τῷ τότε Ταγματάρχη Ἀλεξ. Γαβαλιᾷ, ὅπου καὶ παρέμεινε μέχρι τέλους τοῦ ἀγῶνος...».

γ) Ἀνάλογη εἶναι καὶ ἡ ἀπὸ 10.8.1936 βεβαίωσις τοῦ ὀπλαρχηγοῦ Α' τάξεως τῶν Ἀγῶνων Μακεδονίας καὶ Ἡπείρου, Δ. Τσεγκού,<sup>10</sup> γιὰ τὴν μεγάλη συμβολὴ τοῦ Ἀθαν. Τσεκούρα στὸν Μακεδονικὸν Ἀγῶνα, τὸν Α' Βαλκανικὸν Πόλεμο, στὴν Ἡπειρο, καὶ «ἐπίσης κατὰ τὸν Βορειοηπειρωτικὸν Ἀγῶνα 1914 ὑπῆρξεν (ὁ Ἀθαν. Τσεκούρας) εἰς ἐκ τῶν πρωτεργατῶν, ὅστις προσέφε-  
ρεν πλείστας ἀνεκτιμῆτους ὑπηρεσίας».

\* Στὴ συνέχεια βεβαιώνουν τὰ ἀνωτέρω στὸ ἴδιο ἔγγραφο ἐνυπογράφως, μεταξὺ τῶν ἄλλων καὶ οἱ:

Ὁ Δρυϊνουπόλεως καὶ Πωγωνιανῆς Βασίλειος,

Ὁ Ἰωαννίνων (πρώην Βελλᾶς καὶ Κονίτισης) Σπυρίδων, ὡς μέλη τότε τῆς Κυβερνήσεως τῆς Αὐτονομίου Ἡπείρου, καὶ ὁ Γ. Δούμας.





Ὁ Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας Κ. Καραμανλῆς χαιρετᾷ τὸν Ἄθαν. Τσεκούρα σὲ ἐκδήλωση ἑορτῆς γιὰ τὸν Μακεδονικὸν Ἀγῶνα (3.5.84).

Οἱ 170 αἰχμάλωτοι Ἀλβανοί.

Καὶ ὁ Ἄθαν. Τσεκούρας συνεχίζει τὴν ἀφήγησή του γιὰ τὸ παρακάτω χαρακτηριστικὸ περιστατικόν, στὸ ὁποῖο ἐπίσης ἔπαιξε σημαντικὸ ρόλο ὁ ἴδιος, καὶ ὅπου προβάλλεται ἀνάγλυφη ἡ ἀνθρωπιὰ καὶ ἡ ἀνωτερότητα τοῦ Ἑλληνοῦ:


«Σὲ μιὰ ἀπὸ τὶς κρίσιμες φάσεις τῆς μάχης στὴ Μονὴ Τσέπου,<sup>11</sup> ἔξω ἀπὸ τὸ Ἀργυρόκαστρο, πιάσαμε καὶ 170 αἰχμαλώτους Ἀλβανούς, τοὺς ὁποίους μεταφέραμε στοὺς Γεωργουτσάτες. Ἐκεῖ εἶχε μεταφερθῆ τότε προσωρινὰ καὶ ἡ Κυβέρνηση τοῦ Ζωγράφου, διότι πρὸς στιγμὴν ἀπειλεῖτο ἀπὸ τὶς πέριξ ἐπιδρομὲς τῶν Ἀλβανῶν ἀκόμη καὶ τὸ Ἀργυρόκαστρο.

Οἱ ἀρκετοὶ αὐτοὶ αἰχμάλωτοι ἀποτελοῦσαν καὶ πρόβλημα διατροφῆς, ἀκόμη καὶ πειρασμὸ γιὰ τοὺς πιὸ θερμόαιμους δικούς μας. Ἄλλωστε καὶ ἐμεῖς ὑποφέραμε ἀπὸ διατροφή. Ἀπὸ τὸ ὑστέρημά μας, ἐν τούτοις, ἐπεριποιούμεθα, ὅσο μπορούσαμε καλύτερα, ἐκείνους. Οἱ ἴδιοι ὅμως, ἂν καὶ παραξενεύονταν γιὰ τὴν περιποίησή μας, ἐπειδὴ ἔκριναν ἀπὸ τὸν ἑαυτὸ τους, πῶς με-



τεχειρίζοντο τούς αντιπάλους, φοβούνταν για τήν τύχη τους.

Συναντῶ λοιπόν τότε τόν Ζωγράφο στό γραφεῖο — σκηνή του — καί θέτω ὑπ' ὄψη τὸ θέμα. Μετέβημεν ἔπειτα μαζί στό χῶρο πού ἦταν οἱ αἰχμάλωτοι, τούς πλησίασε καί ὁ ἴδιος, καί τούς χαιρέτησε μέ χειραψία ἕναν πρὸς ἕνα. Τούς εἶπε ὅτι δέν ἔχουν



# ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ

'Υπὸδ. ΣΤ'

ΤΗΛΕΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΗΙ 13/8 1915

Ἐλήθη ἐκ Ὁ Παραλαβόν	Ἄρα Μ.	Δικ.	1750
Ἐκ <i>Ἀρχιεπισκόπου</i>		15 10	1750

Ἄρα  
 Λέξεις τῆ ἄρα Δεκ. Μ.

*Τσεκούρα*

*Ἰωάν*

*ἔμισθύνειτε ἀποστολή 150*

*κρουσημαίων διαποσίων*

*επιγκινημάτων 200 ἔσο-*

*δοχίων 100 + μαθητῶν*

*Ἰήρου*

Τηλεγράφημα τοῦ Γ. Ζήρα, Ταγ)ρχου τοῦ Ἑλλ. Στρατοῦ, μετατε-  
 γέντος στους ἀγωνιστάς τῆς Α.Η., μαρτυρεῖ τὸ πρόδηλο ἐνδιαφέ-  
 ρον καί τὴν εὐθύνη τοῦ Ἄθαν. Τσεκούρα γιὰ ἀνεφοδιασμό τῶν  
 Αὐτονομιακῶν.

τίποτε νὰ φοβούνται. Ἐκεῖνοι μάλιστα τοῦ εἶπαν ὅτι εἶναι ἀπὸ  
 τὴν περιοχή Λεσκοβικίου καί τούς εἶχαν ἐπιστρατεύσει μέ τὴ βία.

—Ἐμεῖς, συνεχίζει ὁ Ζωγράφος, δέν κάνομε διάκριση Χρι-  
 στιανῶν Ἑλλήνων καὶ Μωαμεθανῶν Ἀλβανῶν. Τούς προστατεύου-  
 με ὅλους τὸ ἴδιο, ἀρκεῖ νὰ εἶναι φιλήσυχοι καί νὰ κοιτάζουν τὴ  
 δουλειά τους. Γι' αὐτὸ καί γιὰ σᾶς θὰ δώσω ἐντολή νὰ σᾶς ἀπο-  
 λύσουν καί νὰ σᾶς συνοδέψουν στὰ σπίτια σας, μιὰ καί τὸ Λε-



σκοθίκι καὶ τὰ χωριά σας ἀνήκουν τώρα στὴν Αὐτόνομη Ἡπειρο. Νὰ πᾶτε στὸ καλό, νὰ κοιτάξετε τὴ δουλειά σας καὶ νὰ μείνετε ἡσυχιοί.

Καταλαβαίνετε τί ἔκπληξη καὶ τί χαρὰ προξένησαν αὐτὰ τὰ λόγια καὶ οἱ ἐνέργειες ποὺ ἐπακολούθησαν γιὰ τοὺς ἀπογοητευμένους μέχρι τότε αἰχμαλώτους Ἀλβανούς, πολλοὶ ἀπὸ τοὺς ὁποίους ἦσαν καὶ μπέηδες.

Τὸ Λεσκοθίκι ποὺ εἶχε καταληφθῆ ἀπὸ τοὺς Ἀλβανούς, τελικὰ τὸ ἀπελευθέρωσαν οἱ Αὐτονομιακοὶ· προχώρησαν μάλιστα πρὸ πέρα, στὴν Ἐρσέκα καὶ κατευθύνονταν γιὰ τὴν Κορυτσᾶ.

Καὶ ἐγὼ ἔμεινα πολὺ ἱκανοποιημένος, γιὰτὶ λίγο πρὶν ποὺ εἶχα συναντηθῆ μὲ τὸν Πρόεδρο καὶ τοῦ ἐξέθεσα τὸ θέμα τῶν αἰχμαλώτων, τοῦ εἶχα τονίσει μεταξὺ τῶν ἄλλων, καὶ τὰ ἐξῆς

«Κύριε Πρόεδρε, ἐμεῖς πρέπει νὰ δείξωμε τὸν καλύτερο πολιτισμὸ μας, σὰν καλοὶ Χριστιανοί, ἀκόμα καὶ στοὺς ἐχθροὺς μας, τοὺς αἰχμαλώτους».

Τὰ λόγια αὐτὰ ἔπιασαν ἀμέσως τόπο στὸν καλὸ καὶ πολὺ πιστὸ Πρόεδρό μας, τὸ Ζωγράφο, μὲ τόση ἄλλωστε Ἑλληνοχριστιανικὴ παράδοση ἀπὸ τὴν ἴδια τὴ Μεγάλῃ του οἰκογένεια, τοῦ γνωστοῦ Ἐθν. Εὐεργέτου Χρηστάκη Ζωγράφου, καὶ ἀπέλυσε τοὺς αἰχμαλώτους.

## 2. ΣΤΟ ΑΡΓΥΡΟΚΑΣΤΡΟ ΚΟΝΤΑ ΣΤΗΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΗ

### α) Ἡ ἀπόκτηση τῶν κλειστῶν.

Ἐν τῷ μεταξὺ τις ἡμέρες ἐκεῖνες ἦρθε ἀπὸ τὴν Ἀθήνα στὰ Γιάννενα ὁ Ἀλέξανδρος Γαβαλιᾶς. Ἐξαίρετος ἀξιωματικός. Τὸν ἔστειλε τὸ Ἐπιτελεῖο νὰ ὀργανώσῃ τὸν Ἀγῶνα. Τοῦ εἶπε νὰ ῥθῆ καὶ νὰ μὲ ζητήσῃ. Θὰ τοῦ φανῶ χρήσιμος. Μὲ ζήτησε στὰ Γιάννενα, ἀλλὰ δὲν μὲ θρῆκε. Ἔμαθε, ὅτι θρίσκομαι στὴ Β. Ἡπειρο.

Ἦρθε ἀπὸ κεῖ στὸ Ἀργυρόκαστρο καὶ μὲ κάλεσε ἀπὸ τὸ Σῶμα ποὺ ὑπηρετοῦσα. Προσωπικὰ δὲν τὸν γνώριζα. Ὅταν πῆγα καὶ τὸν θρῆκα, μοῦ εἶπε νὰ μείνω μαζί του. Ἐμεινα. Ἐβλεπα ὅμως κάτι περίεργες προετοιμασίες στὸ Ἀργυρόκαστρο. Δὲν μποροῦσα νὰ τὶς ἐξηγήσω καὶ τὸν ρώτησα, τί συμβαίνει.

—Θὰ ἐγκαταλείψουμε τὸ Ἀργυρόκαστρο, μοῦ λέει, καὶ θὰ πᾶμε στοὺς Γεωργουτσάδες.

—Γιατί; τὸν ρωτῶ.

—Διότι οἱ Ἀλβανοὶ προχωροῦν.





Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Ἄλεξανδρος Γαβαλιᾶς, Ἄντιρχης τοῦ Ε. Σ. καὶ σύνδεσμός του μετὰ τὴν Αὐτονομιακὴ Κυβέρνηση, καὶ πολῦτιμος στρατιωτικὸς σύμβουλος τῆς.



—Τὰ κανόνια τᾶχετε. Γιατί δὲν τοὺς χτυπᾶτε;

—Τὰ κανόνια εἶναι χωρὶς κλειστρα, μοῦ ἀπαντᾷ.

Τὸν κύτταξα πολὺ περίεργα. Τὸ κατάλαβε καὶ μοῦ ἐξήγησε, γιατί τὰ κανόνια εἶχαν μείνει στὸ Ἀργυρόκαστρο, χωρὶς κλειστρα.

—“Ὅταν ὁ Στρατὸς μας ἀπεχώρησε ἀπὸ ἐδῶ, μοῦ εἶπε, ἡ ἀποχώρηση τότε ἔγινε θιαστικὰ καὶ ἐπειδὴ δὲν μπορούσαν νὰ με-



Δεῖγμα τῶν ἱστορικῶν κανονιῶν τοῦ Μπιζανίου. Μερικὰ ἀπ' αὐτὰ μετὰ ἓνα χρόνο (Ἀρχές 1914) ἐγκαταλείπονται στὴ Β.Η. χωρὶς κλειστρα.

ταφέρουν ὀλόκληρα τὰ κανόνια, ἔβγαλαν τὰ κλειστρα. Τὰ πῆραν καὶ ἄφησαν τὰ ὑπόλοιπα πού, χωρὶς τὰ κλειστρα, ἦταν ἄχρηστα.

—Καὶ δὲν πηγαίνετε νὰ τὰ πάρετε τώρα;

—Πήγαμε, μοῦ λέει, στὰ Γιάννενα στὸν Παπούλα. Ὁ Σπυρίδων ὁ Δεσπότης — Ὑπουργὸς τότε — ὁ Καραπᾶνος, ὁ Παρμενίδης καὶ ἔγώ. Ἀλλὰ στάθηκε ἀδύνατο νὰ μᾶς τὰ δώση. Εἶχε, μᾶς εἶπε, αὐστηρὲς διαταγὲς ἀπὸ τὴν Κυβέρνηση νὰ μὴ μᾶς δώση τίποτα.



—Τότε, τοῦ λέω, θὰ σᾶς τὰ φέρω ἐγώ.

—Ἄφοῦ δὲν μπορέσαμε ἐμεῖς, πῶς θὰ τὰ φέρης ἐσύ;

—Δώστε μου ἓνα αὐτοκίνητο, τοῦ λέω, νὰ πάω στὰ Γιάννενα καὶ θὰ τὰ φέρω!

Μὲ κύτταξε καὶ γέλασε. Μὲ πέρασε γιὰ τρελλό. Μ' ὄλο ποῦχε συστάσεις γιὰ μένα ἀπὸ τὴν Ἀθήνα. Γύρισε στὸ Ζωγράφο καὶ στοὺς ἄλλους, ποὺ ἦταν ἐκεῖ, τοὺς ἔκλεισε τὸ μάτι καὶ τοὺς εἶπε κοροϊδευτικὰ γιὰ μένα:

—Ἦ ἀκοῦτε; Τὰ κλειίστρα θὰ μᾶς τὰ φέρη ὁ Τσεκούρας!

Δὲν τὸ κρύβω, πειράχτηκα πολὺ γιὰ τὸν τόσο περιφρονητικὸ



Κρήτες ἐθελοντὰ τοῦ 1912—13 στὴ Β.Η. συνεχίζουν τὴ δράση τους καὶ κατὰ τὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα τοῦ 1914.

τρόπο, ποὺ μίλησε γιὰ μένα. Ἄλλὰ συγκρατήθηκα. Δὲν ἦταν ἡ ὥρα γιὰ λογομαχίες. Ἦταν 12 μεσάνυχτα... ἔπρεπε νὰ φύγω.

—Νὰ μοῦ δώσετε, τοῦ λέω, τώρα ἓνα αὐτοκίνητο νὰ πάω στὰ Γιάννενα καὶ τότε τὰ λέμε...

Γέλασε δυνατὰ! Ἐπεμβαίνει ὁ Ζωγράφος. Ἀσπάζεται τὴ γνώμη μου καὶ τοῦ λέει σοβαρά:

—Νὰ τοῦ δώσετε αὐτό, ποὺ ζητάει.

Ἔτσι κι' ἐγινε. Πῆρα τ' αὐτοκίνητο κι' ἔφυγα γιὰ τὰ Γιάννενα. Ἐφτασα στὶς 4 τὸ πρωῖ. Πῆγα ἀμέσως στὸ σπίτι τοῦ Συνταγματάρχη Παναγιώτη Γαργαλίδη. Καθόταν πιὸ κάτω ἀπὸ τὸ



παλιό Δημαρχείο, στο σπίτι της κυράς Έλενίτσας, στο ίδιο σπίτι, που έμεινε κι' ο Νικολάκη Έφέντης.<sup>112</sup> Τὸν γνώριζα. Τοῦ εἶχα νοικιάσει μάλιστα ἓνα σπίτι στο Κάστρο γιὰ ἀποθήκη ὑλικοῦ πολέμου.

Μ' ὄλον τοῦτο δὲν μπῆκα μέσα στο σπίτι του. Περίμενα ἀπ' ἔξω, ὡς τις ὀχτώ, πού βγήκε. Δὲν τοῦ μίλησα. Τὸν πῆρα ἀπὸ κοντά. Κατέβηκε στὴν Πλατεία, στὴν ἀγορὰ καὶ περνοῦσε μπροστὰ στο μαγαζί μου. Τότε ἔτρεξα, τοῦκοψα τὸ δρόμο καὶ τοῦ εἶπα:

—“Ελα στο μαγαζί μου. Ἔχω ἕτοιμο τὸ γράμμα γιὰ τὸ ρολοῖ.

Μὲ εἶχε παρακαλέσει νὰ τοῦ δώσω ἓνα καλὸ ρολοῖ πρὶν λίγες μέρες. Τὸ θυμήθηκα. Καὶ τὸ χρησιμοποίησα ὡς δόλωμα νὰ ῥθῆ τότε στο μαγαζί μου.

—Βιάζομαι, μοῦ λέει, θὰ ἔλθω ἀργότερα.

—Μιὰ στιγμή, τοῦ ἐπιμένω. Ἔχω ἕτοιμο τὸ γράμμα.

Μπῆκε στο μαγαζί! Τοῦ εἶπα πὼς θὰ εἶναι χρυσὸ τοῦ χεριοῦ τὸ ρολοῖ καὶ προσπαθοῦσα νὰ τὸν κάμω νὰ καθίσει. Μοῦρθε στο νοῦ κάποιος Τοῦρκος μ' ἓνα χαλί κι' ἄρχισα νὰ τοῦ λέω τὴν ἱστορία του. Ψοφοῦσε γιὰ χαλιά. Ὁ Γαργαλίδης πρὶν λίγες μέρες εἶχε χάσει, γιὰ μικρὸ ποσόν, ἓνα ἄλλο χαλί!

—“Ενας Τοῦρκος, τοῦ λέω, ἔχει ἄλλο ἓνα περίφημο καὶ μεγάλο χαλί, σὰν ἐκεῖνο που δὲν πρόλαβες νὰ πάρης καὶ καλύτερο. Τὸ εἶχε παρμένο ἀπὸ τὸν ἀνάκτορα τοῦ Χαμήτ. Ἔχει μεγάλη ἀξία... Τὸ θέλεις;

Ἐνθουσιάστηκα. Τὸν ἔβαλα στο διπλανὸ χῶρο τοῦ μαγαζιοῦ μου, ὅπου εἶχα ραπτομηχανὲς καὶ κυνηγετικὰ ὄπλα. Τοῦ παρήγγειλα καὶ καφέ καὶ τοῦ εἶπα:

—Ὁ Ζωγράφος σὰς ἔχει μεγάλη ἐκτίμηση. Καὶ μοῦ εἶπε, «ἂν εἶχαμε ἓνα ἀξιωματικὸ σὰν τὸν Γαργαλίδη, θὰ κερδίζαμε τὸν Ἀγῶνα».

—Καὶ ποῦ τὸν εἶδες ἐσὺ τὸν Ζωγράφο;

—Ψὲς τὸ βράδυ ἤμασταν μαζὺ καὶ ἤθελα νὰ σὲ βρῶ. Θέλει κάτι θίδες γιὰ κανόνια.

—Τί θίδες; ρωτάει.

—Νά, κάτι θίδες, πού, ἂν δὲν τις εὔρω νὰ τις πάω, θὰ χάσουμε τὸν Ἀγῶνα..., καὶ μ' ἔπιασαν τὰ κλάματα. Ἔβγαλα τὸ σημείωμα, πού μοῦ εἶχαν δώσει ἀπ' τὸ Ἀγρυρόκαστρο καὶ τοῦ τῶδωσα.

—Αὐτὰ εἶναι τὰ κλειστρα, μοῦ λέει.



Ἐγὼ ἔκαμα τὸ χαζό, πὼς τάχα δὲν ἔχω ἰδέα τί εἶναι τὰ κλειστρα, μαθημένος ἀπὸ τοὺς Τούρκους· μὲ ἐκείνους ὅλα τὰ κατὰφερνα μὲ τὶς πονηριές.

—Θὰ σοῦ τὰ δώσω ἐγώ, μοῦ λέει. Αὐτὰ εἶναι ὑλικά «μὴ κατονομαζόμενα», ἐπειδὴ εἶναι λάφυρα.

—Δῶστα μου, τοῦ λέω, καὶ ἡ Πατρίδα μας θὰ γράψῃ τ' ὄνομά σου μὲ χρυσᾶ γράμματα.

Νευριάστηκε ξαφνικά. Ξεστόμισε κάτι θρισίδια γιὰ τὸ Στρατηγὸν Δαγκλῆ... Εἶδε ὅμως πὼς ἐγὼ δὲν τὸν πρόσεχα... Εἶχα τὸ νοῦ μου στὴ δουλειά μου. Κατάλαβε. Χαμήλωσε τὴ φωνή του, καλμάρησε καὶ ἦλθε πάλι στὸ θέμα.

—Θὰ σοῦ δώσω ἓνα σημείωμα νὰ πᾶς στὸ λοχαγὸ Ἀθανασίου, νὰ σοῦ δώσῃ τὰ κλειστρα.

Γιὰ καλή μου τύχη, εἶδα ἐκείνη τὴν στιγμή τὸν Ἀθανασίου ν' ἀγοράζῃ μαντήλια ἀπὸ τὸ μαγαζὶ τοῦ Ἑβραίου Μπαρόν, ποὺ ἦταν ἀπέναντι ἀπὸ τὸ δικό μου.

—Νά! Ὁ Ἀθανασίου, τοῦ λέω.

—Φώναξέ τον, μὲ προτρέπει.

Τὸν φωνάζω. Ἔρχεται ὁ Ἀθανασίου. Τοῦ λέγει, ὅτι ὁ Τσεκούρας θέλει νὰ τοῦ δώσῃ τέσσερα κλειστρα Κρούπ. Ὁ Ἀθανασίου χαιρέτισε τὸ Γαργαλίδη καὶ πέρασε στὸ διπλανὸ συνεχόμενο μαγαζὶ μου. Πῆγα κοντὰ του καὶ τὸν ρώτησα πότε νὰ πάω νὰ μοῦ δώσῃ τὰ κλειστρα.

—Μήπως νομίζεις, ὅτι ἔχω σκοπὸ νὰ πάω στὸ Στρατοδικεῖο;

Ἡ ἀπάντησή του μὲ ξάφνιασε. Ἦταν ἀντίθετη μὲ τὴν ὑπόσχεση, ποὺ εἶχε δώσει σιωπηλά, δευτερόλεπτα πρὶν, στὸ Γαργαλίδη. Δὲν κόμπιασα ὅμως.

—Ἐὶλα, συνεννοήσου μὲ τὸν κ. Συνταγματάρχη, τοῦ προτείνω.

—Ἐγὼ διατάσσω! τοῦ λέει αὐστηρὰ ὁ Γαργαλίδης.

Γιὰ νὰ σιγουρέψω τὴ δουλειά, παρακάλεσε τὸ Γαργαλίδη καὶ πήγαμε μαζὶ στὴν Ἀποθήκη, πάνω στὸ Φρούριο, καὶ πήρα τὰ 4 κλειστρα. Μοῦ δώσανε μαζὺ μ' αὐτὰ καὶ ἐμπυροκαύματα.

Τὰ κλειστρα τὰ πήρα στὰ χέρια μου στὶς δέκα τὸ πρωῖ. Δὲν ἔμεινα οὔτε λεπτὸ στὰ Γιάννενα. Εὐχαρίστησα τοὺς Γαργαλίδη καὶ Ἀθανασίου γιὰ τὴν χειρονομία τους, τοὺς ἀποχαιρέτησα καὶ ἔφυγα γιὰ τὸ Ἀργυρόκαστρο.

Μόλις ἔφτασα ἐκεῖ, ἄφησα ἔξω ἀπὸ τὸ γραφεῖο τὴν κάσα μὲ τὰ κλειστρα καὶ μπῆκα μέσα. Ἦταν ὅλοι ἐκεῖ ἐκείνοι ποὺ μ' ἔστειλαν. Ἀμα μὲ εἶδαν, μὲ ρώτησαν μ' ἓνα στόμα:



Εἰρήνη 114

ΑΥΤΟΝΟΜΟΣ ΗΠΕΙΡΟΣ  
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΟΝ

ΔΙΠΛΩΜΑ

*Υποσημειωθέντος Τσεκούρα Τσαυρού*



*Βραβεύοντες ἡμεῖς 1914*

*Ἐπειδὴ ἡμεῖς τὴν ἐπισημὴν ἡμεῖς ἐπισημῶς  
ἐν τῇ μεσοπόρῳ ἐσπείρασαν ἡμεῖς ἐν τῇ  
ἡμεῖς ἐπισημῶς ἐπισημῶς ἐπισημῶς ἐπισημῶς  
ἐπισημῶς ἐπισημῶς ἐπισημῶς ἐπισημῶς  
ἐπισημῶς ἐπισημῶς ἐπισημῶς ἐπισημῶς*

*Ἐν Ἀθήναις τῆς 10' Οὐλαβρίου 1914*



*Υπουργὸς τῶν Ἐπισημῶν  
καὶ  
Ἀρχηγὸς τῶν Ἐπισημῶν  
Ἠδούρης*

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Ἡ ἐπίσημη ἀναγνώριση τῆς συμβολῆς τοῦ Ἄθαν. Τσεκούρα στὸν Αὐτονομιακὸν Ἄγωνα ἀπὸ τὴν Προσωρινὴ Κυβέρνηση τῆς Α.Η. (1914).



—Τί έγινε;

—Κάτι ἔκαμα, τοὺς λέω. Τὰ παρήγγειλα σὲ κάποιον πεταλωτή.

Μὲ πῆραν γιὰ παλαβὸ καὶ σκάσανε στὰ γέλια!

—Γιατί γελάτε;

—Εἶναι νὰ μὴν γελάσουμε, ὅταν μᾶς λές πὼς τὰ παρήγγειλες τὰ κλειίστρα σὲ ἄλμπάνη;

—Ναί! τοὺς λέω. Γιατί παραξενεύεσθε; Μοῦδωσε μάλιστα καὶ δείγμα. Νὰ σᾶς τὸ φέρω νὰ τὸ ἰδῆτε.

Βγῆκα ἀμέσως ἔξω. Ἄνοιξα τὸ κιβώτιο, πῆρα ἓνα κλειίστρο, μπῆκα πάλι μέσα καὶ τοὺς τῶδειξα. Ἄμα τὸ εἶδε ὁ Γαβαλιᾶς, τὸ πῆρε, τὸ φίλησε καὶ φώναξε, ἐνῶ οἱ ἄλλοι κύτταζαν μὲ γουρλωμένα μάτια!

—Σωθήκαμε! Αὐτὸ ὅμως, φαίνεται, τῶχει κλεμμένο ὁ πεταλωτής σου. Αὐτὰ τὰ κάνουν ἐργοστάσια.

—Ἔχετε λάθος, τοῦ λέω. Δὲν τῶχει κλεμμένο. Τὸ κάνει ὁ ἴδιος. Μοῦδωσε μάλιστα καὶ διάφορα δείγματα νὰ διαλέξουμε. Πάω νὰ τὰ φέρω.

Μόλις τὰ ἔφερα καὶ τὰ εἶδαν, κατάλαβαν, ὅτι χωράτευα. Τοὺς «δούλευα», πὺ λέμε σήμερα. Ὁ Γαβαλιᾶς ἀπὸ τὴ χαρὰ του τὰ σάστισε. Σηκώθηκε, μ' ἀγκάλιασε καὶ μὲ σταυροφίλησε.

β) Ὁ ἀνεφοδιασμός μὲ ὀβίδες καὶ πολυθόλα.

Ἄφοῦ συλήχθαμε ἀπ' τὴ χαρὰ, πὺ κοινομήσαμε τὰ κλειίστρα γιὰ τὰ κανόνια μας, γυρίζει ὁ Γαβαλιᾶς σὲ μένα καὶ μοῦ λέει:

—Τώρα θέλουμε καὶ ὀβίδες.

—Νὰ κυττάξουμε νὰ βροῦμε, τοῦ λέω, κι' ἀπ' αὐτές.

—Ἐπάρχει, μοῦ συμπληρώνει, στὸ Δελβινάκι ἓνας καταυλισμός. Ἐκεῖ εἶναι ἓνας λοχαγὸς ὀνόματι Λιβανόπουλος. Πήγαμε, ἀλλ' ἀρνήθηκε νὰ μᾶς δώσει. Τί λές νὰ κάνουμε;

—Νὰ μοῦ δώσετε, τοῦ λέω, ἓνα μέσον νὰ πάω στὸ Δελβινάκι νὰ ἰδῶ τί μπορῶ νὰ κάνω.

—Θὰ τὰ καταφέρης; Τί λές;

—Θὰ κάνω ὅ,τι μπορῶ.

—Καλά! Πᾶμε τώρα νὰ φᾶμε καὶ μετὰ φεύγεις.

—Δὲν εἶναι ὥρα γιὰ φαγητὸ τώρα, τοῦ λέω. Δώστε μου ἓνα αὐτοκίνητο νὰ φύγω. Ἄλλὰ μ' ἓναν ὄρο: Ὁ ὀδηγὸς θὰ κάνη ὅ,τι



του λέω ἐγώ. Καί ἐκεῖ πού θά πᾶμε καί σ' ὅλο τὸ «σῦρε κι' ἔλα» μας.

Ὁ Ζωγράφος, ἐνθουσιασμένος, μοῦ ἔδωσε τὸ δικό του αὐτοκίνητο. Κάλεσε τὸ σωφὲρ του καὶ τοῦ εἶπε: Θανάση, θά πᾶς μὲ τὸν κ. Τσεκούρα καὶ ὅ,τι σοῦ λέει νὰ κάνης, θά τὸ κάνης. Κι' ἂν σοῦ πῆ νὰ κάμης τ' αὐτοκίνητο κομμάτια, θά τὸ κάμης.

—Κύριε Πρόεδρε, τοῦ λέω, ὄχι καὶ κομμάτια.

—Αὐτὸ πού σοῦ λέγω, εἶπε ὁ Ζωγράφος στὸ σωφὲρ του. Κομμάτια! Τ' ἀκούς;

—Μάλιστα! Κύριε Πρόεδρε, μάλιστα! Τὸν διαβεβαιώνει ὁ σωφὲρ.

Πήραμε ψωμί καὶ προσφάϊ καὶ ξεκινήσαμε. Πεινάγαμε καὶ τρώγαμε στὸ δρομο. Καταπίναμε τὶς χαψιές καὶ τὰ λέγαμε στὸ ἐνδιάμεσο. Χαψιά στὰ ἐνδιάμεσα. Χαψιά καὶ κουβέντα τὸ πηγαίναμε. Κανονίσαμε καὶ τί θά κάνουμε ἐκεῖ, πού θά πᾶμε, καὶ μείναμε σύμφωνοι.

—Ὅταν φτάσουμε, τοῦ λέω, καὶ ἰδῆς τὸ σκοπὸ, θά σταματήσης τὸ αὐτοκίνητο. Θά κάμης σὰν νὰ χάλασε, θά κατέβης κάτω καὶ θά κάνης πὼς τὸ διορθώνεις.

—Ναί, μοῦ λέει.

Πρόσεξε, ὅμως! Τὸ αὐτοκίνητο δὲν θά γίνη, πρὶν νὰ ἰδῆς ἐμένα νὰ κρατῶ τὸ καπέλλο μου ἀνάποδα μὲ τὰ δυὸ χέρια.

—Καλὰ, μοῦ λέει ὁ ὁδηγός.

Κάποτε φτάσαμε στὸ Δελθινάκι. Πλησίασα τὸ σκοπὸ. Τοῦ εἶπα ὅτι θέλω τὸ Διοικητὴ! Μοῦ ἔδειξε στὸ ὕψωμα μιὰ σκηνή. Ἀνέβηκα ἐκεῖ. Τὸν βρῆκα. Δὲν ἦταν μόνος του. Ἦταν κι' ἄλλοι ἀξιωματικοί. Τοὺς χαιρέτησα. Τοὺς εἶπα ποιός εἶμαι καὶ πὼς θά μείνω λίγο κοντά τους, γιατί χάλασε τὸ αὐτοκίνητο τοῦ Προέδρου καὶ τὸ διορθώνει ὁ ὁδηγός.

—Εὐχαρίστως, μοῦ λέει ὁ Διοικητής. Νὰ μείνετε νὰ φᾶτε κιόλας μαζί μας!

Ἄλλο πού δὲν ἠθελα. Κάθισα κι' ἔφαγα ὅσο δὲν τὸ περίμενα, ἀρχοντικά. Εἶχαν σκοτώσει ἓνα λαγουδάκι. Ψήνανε τὰ συκωτάκια. Μοῦ πρότειναν μεζὲ καὶ οὔζο. Τὰ κατέβασα καὶ τὰ δυό. Ἐκαμα νὰ σηκωθῶ, νὰ ἰδῶ τί γίνεται μὲ τ' αὐτοκίνητο, δὲ μ' ἄφησαν.

—Κάθισε, μοῦ λέει. Πηγαίνει ὁ στρατιώτης καὶ βλέπει.

Ξανακάθισα. Ἐτρωγαν αὐτοὶ καὶ ἔπιναν. Ἐτρωγα καὶ ἔγινε μαζί τους. Κι' ἔπινα, ἀλλὰ συγκρατημένα. Εἶχα τὸ νοῦ μου στή



δουλειά και ή στιγμή δέ σήκωνε πολύ πιοτό! "Ηθελε προσοχή και λαγαρό μυαλό.

Πέρασαν πολλές ώρες. Είπαμε και πολλά. Η μιὰ κουβέντα ἔφερνε τήν ἄλλη. Και τί δέν είπαμε! "Εφερα ἴγώ και τήν κουβέντα κεί που ήθελα. Με ρώτησαν και γιατί πάω στα Γιάννενα.

Ιω. (Τζών) Κώστας, Θεσπρωτός τήν καταγωγή, ἀπόδημος στη Ν. Ἀφρική, ἀγωνίστηκε με ἑθελοντικό Σώμα του και στην Β. Ἡπειρο (τομέα Πρεμετής).



—Γι' αὐτά που πηγαίνω στα Γιάννενα, τὰ ἔχετε ἐδῶ, τοὺς είπα.

Ὁ Λιβανόπουλος κατάλαβε τί ήθελα νά πῶ, πῶς γύρευα ὀβίδες, και με πρόλαβε.

—Ἦλθαν και μου ζήτησαν ἀπ' αὐτά, που γυρεύεις ἐσύ, και ὁ Δεσπότης Σπυρίδων και ἄλλοι. Τοὺς είπα, ὅτι δέν ἔχω ἀντίρρηση νά τοὺς δώσω ὅσες θέλουν, ἀρκεῖ νά μου φέρουν διαταγή. Τότε, ἄς τὰ πάρουν ὅλα. Χωρίς διαταγή ὅμως δέν μπορῶ νά δώσω τίποτα.



Δέν τοῦ εἶπα λέξη. Ἔδειξα μὲ τὴ σιωπὴ μου ὅτι συμφωνῶ μαζί του, πού δέν δίνει τίποτε χωρίς διαταγή. Ἡ κουβέντα μας σταμάτησε ἀπότομα ἐδῶ. Τὴν πήγαμε ἄλλου. Σὲ λίγο ὁ Λιβανόπουλος μᾶς ἄφησε καὶ θῆκε ἔξω ἀπὸ τὴ σκηνή. Πῆγε κάπου. Ἴσως ἐκεῖ, πού πάει κανένας μετὰ ἀπὸ γερὸ φαγοπότι, σὰν ἐκεῖνο πού κάναμε καὶ μεῖς τότε στὸ Φλαμπουράρι.<sup>12α</sup> Μείναμε στὴ σκηνὴ ἐγὼ κι' ὁ Βογιατζῆς, ὁ Ἀνθυπασπιστής. Κατάλαβα πὼς αὐτὸς ἤθελε νὰ μᾶς βοηθήσει. Σὲ μιὰ στιγμή μου λέει:

—Ἐγὼ κατάλαβα τὸ σκοπὸ τοῦ ἐρχομοῦ σου. Μπορεῖς νὰ μου τὸν πάρης ἀπὸ δῶ τὸν Λιβανόπουλου καὶ ἔγω σου φέρνω ὅ,τι θέλεις.

—Καλὰ, θὰ σοῦ τὸν πάρω, τοῦ λέω, ἀφοῦ σκέφθηκα λίγο.

Δέν ἀποσώσαμε τὴν κουβέντα μας καὶ γύρισε στὴ σκηνὴ κι' ὁ Λιβανόπουλος. Ἐπαιρνε νὰ νυχτώσει. Ἐγὼ ἔδειχνα πὼς μεθασανίζει μεγάλη δυσφορία καὶ στενοχώρια. Τόκανα γιὰ νὰ ἀναγκάσω τὸν Λιβανόπουλο νὰ μὲ ρωτήσῃ, γιατί εἶμαι τόσο στενοχωρημένος. Τὰ κατάφερα καὶ μου ζήτησε νὰ μάθῃ τὸ «γιατί».

—Μπορῶ, τοῦ λέω, νὰ μὴ στεναχωρηθῶ. Τώρα εἶμαι ὑποχρεωμένος νὰ γυρίσω στὸ Ἀργυρόκαστρο, νὰ πάρω νέες διαταγές.

—Σὲ καταλαβαίνω! Μοῦ ἀπαντᾷ συμπονετικά.

—Ἄν ἔχεις τὴν καλωσύνη, τοῦ λέω, θὰ τ'ἠθελα πολὺ νὰ με συνοδεύσῃς ὡς τὸ Ἀργυρόκαστρο.

—Πῶς μπορῶ ἐγὼ νὰ ἔλθω στὸ Ἀργυρόκαστρο;

—Γιατί δέν μπορεῖς; Μήπως ἔχουμε σύνορα;

—Ναί! μοῦ λέει, ἀλλά...

—Ἐλα! τοῦ λέω. Ἄσε τὰ «ἀλλά»... Εἶμαι πολὺ στενοχωρημένος. Πάω νὰ σκάσω ἀπ' τὸ κακό μου καὶ θέλω συντροφιά! Σύνομα θὰ ἐπιστρέψουμε.

Ἔδειξε νὰ δέχεται τὴν πρότασή μου καὶ ἔσπευσα νὰ τὸν τσοντάρω.

—Πᾶμε, συνεχίζω, ὡς τὸ αὐτοκίνητο, κι' ἂν εἶσαι τυχερὸς καὶ ἔχει διορθωθῆ, τότε δὲ θὰ μοῦ χαλάσῃς τὸ χατήρι. Θὰ ἔλθῃς μαζί μου.

Κατεβήκαμε καὶ πήγαμε στ' αὐτοκίνητο. Ὁ σωφὲρ κύλησε κάτω ἀπ' τὶς ρόδες του, ψάχνοντας, τάχα μ', νὰ βρῆ τί ἔχει. Ὁ Λιβανόπουλος τὸ περιεργάζετο. Ἦταν πολὺ ὠραῖο. Ὁ Ζωγράφος μόλις τὸ εἶχε φέρει ἀπ' τὸ Παρίσι. Τὰ αὐτοκίνητα τότε ἦταν σπάνια καὶ τὰ πρόσεχε ὁ κόσμος. Ὁ Λιβανόπουλος μπῆκε μέσα καὶ



τὸ θαύμαζε. Τότε βρῆκα καιρὸ ἐγώ. Πιάνω τὸ καπέλλο μου μετὰ τὰ δυὸ χέρια ἀνάποδα. Ὁ σωφὲρ βλέπει τὸ συμφωνημένο σύνθημα, πετιέται ἐπάνω καὶ μοῦ λέει δυνατά:

—Ἀφεντικό, εἶναι ἔτοιμο τ' αὐτοκίνητο! Μιὰ βίδα εἶχε σκαλώσει στὰ γρανάζια. Τὴν ἔβγαλαν. Δὲν ἔχει τώρα τίποτα. Μποροῦμε νὰ φύγουμε.

Μπαίνω καὶ ἄγὼ στ' αὐτοκίνητο καὶ λέω στὸ Λιβανόπουλο «τί εἶχε» τὸ αὐτοκίνητο!



Παλαίμαχοι τῆς Ἐνιαίας καὶ Β.Η.: Ἄθαν. Τσεκούρας (στὸ μέσον).

—Εἶσθε πολὺ τυχερός, τοῦ προσθέτω. Τύχη δική σας εἶναι, πού βρῆκε ὁ ὀδηγὸς τὴ βίδα στὰ γρανάζια. Ἄν δὲν ἦσατε σεῖς, ἴσως νὰ μὴν τὴν εὔρισκε καὶ μποροῦσε νὰ συμβῆ στὸ δρόμο μεγάλο κακό. Ἐλάτε τώρα. Μιὰ κι' εἶστε τόσο τυχερός, ἐλάτε νὰ με συνοδεύσετε ὡς τ' Ἀργυρόκαστρο. Σὲ μιὰ ὥρα θὰ εἶμαστε πίσω.

Στὰ παρακάλια μου τσοντάρησε κι' ὁ Βογιατζῆς.

—Πρέπει νὰ πᾶς, τοῦ λέει, ἀφοῦ σὲ παρακαλεῖ τόσο. Γιὰ δῶ μὴ σὲ νοιάζη. Εἶμαι ἐγώ.

Ξεκινήσαμε γιὰ τ' Ἀργυρόκαστρο, ὅπου καὶ φτάσαμε σὲ κά-



να δυὸ ὄρες. Ὁ Λιβανόπουλος δὲν ἤθελε νὰ μπῆ μέσα στὰ κυβερνητικὰ γραφεῖα. Ἦθελε νὰ μείνῃ ἔξω. Τοῦ εἶπα ὅτι αὐτὸ δὲν εἶναι σωστό. Ὅτι μέσα εἶναι ὄλοι οἱ Ὑπουργοί. Ὅτι αὐτὸς δὲν εἶναι μόνιμος. Εἶναι ἔφεδρος ἀξιωματικός, ὑπάλληλος στὸ Ὑπουργεῖο Οἰκονομικῶν, μπορεῖ κάπου νὰ τοὺς χρειασθῆ.

—Πᾶμε νὰ τοὺς χαιρετήσουμε, τοῦ προτείνω. Καὶ φεύγουμε ἀμέσως!

Μόλις μπήκαμε καὶ τὸν ἀντίκρυσαν ὁ Ζωγράφος, ὁ Σπυρίδων, ὁ Γαβαλιᾶς καὶ οἱ ἄλλοι Ὑπουργοί, δὲν μποροῦσαν νὰ κρατήσουνε τὸ γέλοια. Ἀλλάξαν ματιές μεταξύ τους καὶ μὲ μένα, σὰν νὰ ἔλεγαν: Ἐμεῖς τὸν στείλαμε νὰ μᾶς φέρῃ ὀθίδες, κι' αὐτὸς μᾶς ἔφερε τὸν ἴδιο τὸ Διοικητή!

Φώναξα ἰδιαιτέρως τὸ Γαβαλιᾶ, τοῦ εἶπα τὸ σχέδιο καὶ τὴ συνεννόηση μὲ τὸν Βογιατζῆ. Συμφώνησε μαζί μου κι' ἀρχίσαμε τὴν ἐφαρμογὴ του.

Ὁ Γαβαλιᾶς τηλεγράφησε ἀμέσως στὸν Κρίτσα στὰ Γιάννενα, νὰ στείλῃ ἐκείνη τὴ στιγμή ὅσα αὐτοκίνητα μπορεῖ στὸ Δελθινάκι νὰ φορτώσουν ὀθίδες. Ἐγὼ ἀρχισα νὰ κάνω πὼς θιάζομαι νὰ φύγουμε γρήγορα μὲ τὸ Διοικητή. Ὁ Γαβαλιᾶς κι' ὄλοι οἱ ἄλλοι, πρότειναν στὸ Λιβανόπουλο καὶ μένα, νὰ φᾶμε πρῶτα κι' ὕστερα νὰ φύγουμε. Ὅλα τοῦτα ἔγιναν. Ὁ Λιβανόπουλος κάθισε κι' ἔφαγε μαζί μας. Ἡ ὥρα, ποὺ μᾶς χρειάζονταν, ὥσπου νὰ γίνῃ ἡ δουλειά, πέρασε.

Ὁ Βογιατζῆς στὸ Δελθινάκι εἶχε φορτώσει 5 φορτηγὰ αὐτοκίνητα, μὲ ὅσες ὀθίδες καὶ πολυβόλα χωροῦσαν, μπῆκε κι' αὐτὸς ὁ ἴδιος ἀπάνω μὲ τοὺς καλύτερους ἄντρες καὶ τράθηξε μὲ ὅλ' αὐτὰ γιὰ τ' Ἀργυρόκαστρο. Ὁ τηλεφωνητής, ποῦχαμε θάλει καὶ παρακολουθοῦσε πότε θὰ περάσουν τοὺς Γεωργουτσάδες τ' αὐτοκίνητα, μᾶς εἰδοποίησε πὼς ἔγινε κι' αὐτό!

Ὅσπου νὰ μάθουμε τὸ τελευταῖο τοῦτο νέο, ὁ Λιβανόπουλος μοῦ εἶχε πρήξει κυριολεκτικὰ τὸ συκῶτι. Μοῦχε στραβώσει τὰ παῖδια νὰ μὲ σκουντάῃ. Μ' ἀνάγκαζε νὰ φύγουμε. Ἄν πῶ κάθε λεπτὸ μοῦρριχνε κι' ἓνα σκούνημα, εἶναι λίγα. Καὶ τί σκούνημα - σφυρί! Μὲ πονοῦσαν μέρες τὰ πλευρά μου.

Ὡς τώρα ἡ κουθέντα μας μὲ τὸ Λιβανόπουλο ἦταν μονότονη. Τὴ ζωντανεύει μόνο τὰ πονηρὰ σκουντήματά του.

—Πᾶμε νὰ φύγουμε! Ἐκεῖνος.

—Ὁχι, ἀκόμα, ἐγώ.

Τώρα ὅμως ποὺ ἔμαθα πὼς τ' αὐτοκίνητα μὲ τὶς ὀθίδες φτά-





Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Γεωργ. Βενιζέλος

A. Gazides  
ATHÈNES - PIÈEE

11/24 Σεπτεμβρίου 1916

Ἐυθέριος Βενιζέλος, Ἐλευθερωτὴς τῆς Ἐνιαίας Ἑλληνικωτάτης Ἠπείρου, μὲ συντριβὴ τῆς ψυχῆς ἀναγκάζεται νὰ διατάξῃ ἀποχώρησιν τοῦ Ε.Σ. ἀπὸ τῆ Β.Η., ἐλπίζοντας προσωρινά.



σανε στους Γεωργουτσάδες, τὸ λακρεντί μας ἄλλαξε: Μὲ «πιάνει «στομαχόπονος» ἐμένα. Ἐκεῖνος μοῦ προτείνει νὰ φύγη μόνος. Ἐγὼ δέχομαι τὴν πρότασή του καὶ τοῦ ζητῶ χίλια «συγγνώμη». Ἐκεῖνος φεύγει ὀλομόναχος. Κι' ἐγὼ γίνομαι ἀμέσως καλά!

Σὲ κανὰ δυὸ ὧρες τὸν βλέπω καὶ ξανάρχεται ἀγριεμένος καὶ φουριόζος. Εἶχε πάει στὸ Δελθινάκι, εἶδε τὴ ρεμουῖλα, ποῦ τοῦ κάναμε στὶς ἀποθήκες τῶν πυρομαχικῶν κι' ἦρθε νὰ βρῆ τὸ δίκιο του.

—Τί μοῦ ἔκανες! μοῦ λέει σηκώνοντας τὰ χέρια.

—Καὶ ἔγω τοῦ ἀπαντῶ:

—Ἄιντε, πάρε καὶ τὰ ὑπόλοιπα κι' ἔλα.

Ἐδῶ ὅμως δὲν τὸν κατάφερα. Πῆγε, ἀλλὰ δὲν γύρισε... οὔτε μὲ τὰ ὑπόλοιπα οὔτε καὶ μοναχός του!

γ) Ἡ ἀντικατάσταση τοῦ παλαιοῦ ὀπλισμοῦ μὲ καινούργιον.

Καὶ στὰ λιανοντούφεκα ἤμασταν φτωχοί. Εἶχαμε μόνο χίλια. Κι' αὐτὰ τουρλοῦ - τουρλοῦ ἀπὸ τοὺς Ἀλβανούς καὶ σκουριασμένα. Κι' ἀπὸ φυσέκια δὲν ἤμασταν καλύτεροι. Ἐπρεπε νὰ ξοικονομήσουμε κι' ἀπὸ τὰ δυὸ καὶ μπόλικά καὶ καλά! Πόλεμος, χωρὶς λιανοντούφεκο δὲν γίνεται. Τοῦτο γιὰ τότε ἴσχυε πιὸ πολύ. Στὴν μάχη τὸ Πεζικὸ λέει πάντα τὴν τελευταία λέξη. Καὶ Πεζικὸ θὰ πῆ λιανοντούφεκο.

Ἡ Ἑλληνικὴ Κυβέρνηση τότε — τὸ 1914 — εἶχε δώσει αὐστηρὲς διαταγές — τὸ λέω κι' ἄλλοῦ — νὰ μὴ δοθῆ σὲ μᾶς, ὄχι ντουφέκι, ἀλλὰ οὔτε ἀορτήρας. Ἡ Κυβέρνηση τῆς Βορ. Ἡπείρου εἶχε ὑποδείξει στὴν Ἑλληνικὴ πολλοὺς τρόπους, ποῦ νὰ τῆς ἐπιτρέπουν νὰ μᾶς βοηθήσῃ μὲ πολεμικὸ ὑλικὸ χωρὶς νὰ ἐκτεθῆ. Ἀλλὰ οἱ κόποι τῆς πῆγαν χαμένοι. Ὁ Βενιζέλος τὸ εἶχε δηλώσει καθαρά καὶ ξάστερα στοὺς ἀντιπροσώπους τῆς Βορ. Ἡπείρου :

—Ὅπλα δὲ σᾶς εἶδω. Μὴν ἐπιμένετε. Χρήματα ὅμως θὰ σᾶς δώσω τρία ἑκατομμύρια δραχμές.

Οἱ ἀντιπρόσωποι ὅμως ζήτησαν καὶ πῆραν μόνον ἐνάμισυ ἑκατομμύριο. Γιατί τὴν κάναν τὴν οἰκονομία αὐτὴ δὲν ξέρω. Ὅπως δὲν ξέρω καὶ τὸ ἄλλο τὸ «γιατί». Γιατί ὁ Βενιζέλος — Πρωθυπουργὸς τότε — δὲν ἤθελε νὰ μᾶς δώσῃ ὅπλα καὶ ἤθελε μόνο





Ἄναστ. Παπούλας. Πιστὸς τηρητὴς τῶν Δ)γῶν τῶν ἀνωτέρων τοῦ κυβερνητικῶν ἀποφάσεων, ἐκδηλώνει ἐνίοτε καὶ τὴν συμπαράστασή του στὸν Ἀυτονομακὸν Ἄγῶνα τῆς Β.Η.



χρήματα. "Ίσως κάτι θὰ τὸν ἐμπόδιζε. Ποιό δὲν τὸ ξέρω σίγουρα. Πάντως εἶναι παράλογο νὰ πῶ ὅτι ὁ Βενιζέλος δὲν ἤθελε τὴ Β. "Ἡπειρο ἐνωμένη μὲ τὴν Ἑλλάδα καὶ σαμποτάριζε γιὰ τοῦτο τὸν Ἀγῶνα τῆς. Ἡ ἱστορία τοῦ πολιτικοῦ ἐκείνου — ὅπως καὶ κάθε πολιτικοῦ μας τῆς ἐποχῆς ἐκείνης — τέτοιο πρᾶμα δὲν μαρτυρεῖ.

"Ίσως ὁ Βενιζέλος δὲν ἤθελε νὰ ἐκτεθῆ στοὺς συμμάχους ὅτι κάταπατάει τὶς συμφωνίες γιὰ τὴν Βόρειο Ἡπειρο, πού τὴν εἶχαμε «παραχωρήσει»<sup>126</sup> στὴ νεοσύστατη τότε Ἀλβανία. "Ίσως γι' αὐτὸ δὲν ἔδινε ὅπλα κι' ἔδινε μόνο χρήματα. "Ἄν τὸκανε γι' αὐτὸ — ποῦναι τὸ μόνο λογικὸ — ἂν ἔτσι σκεπτόταν, εἶχε τὸ δίκιο μὲ τὸ μέρος του. Τὰ ὅπλα μπορεῖ νὰ προδώσουν ἀπὸ ποιόν προέρχονται. Τὰ χρήματα ὅμως ὄχι. Δὲν φανερώνουν εὐκόλα πῶς φτάνουν σὲ κείνον πού τ'ἄχει, ἂν ὁ τελευταῖος θέλει νὰ τὸ κρύψει.

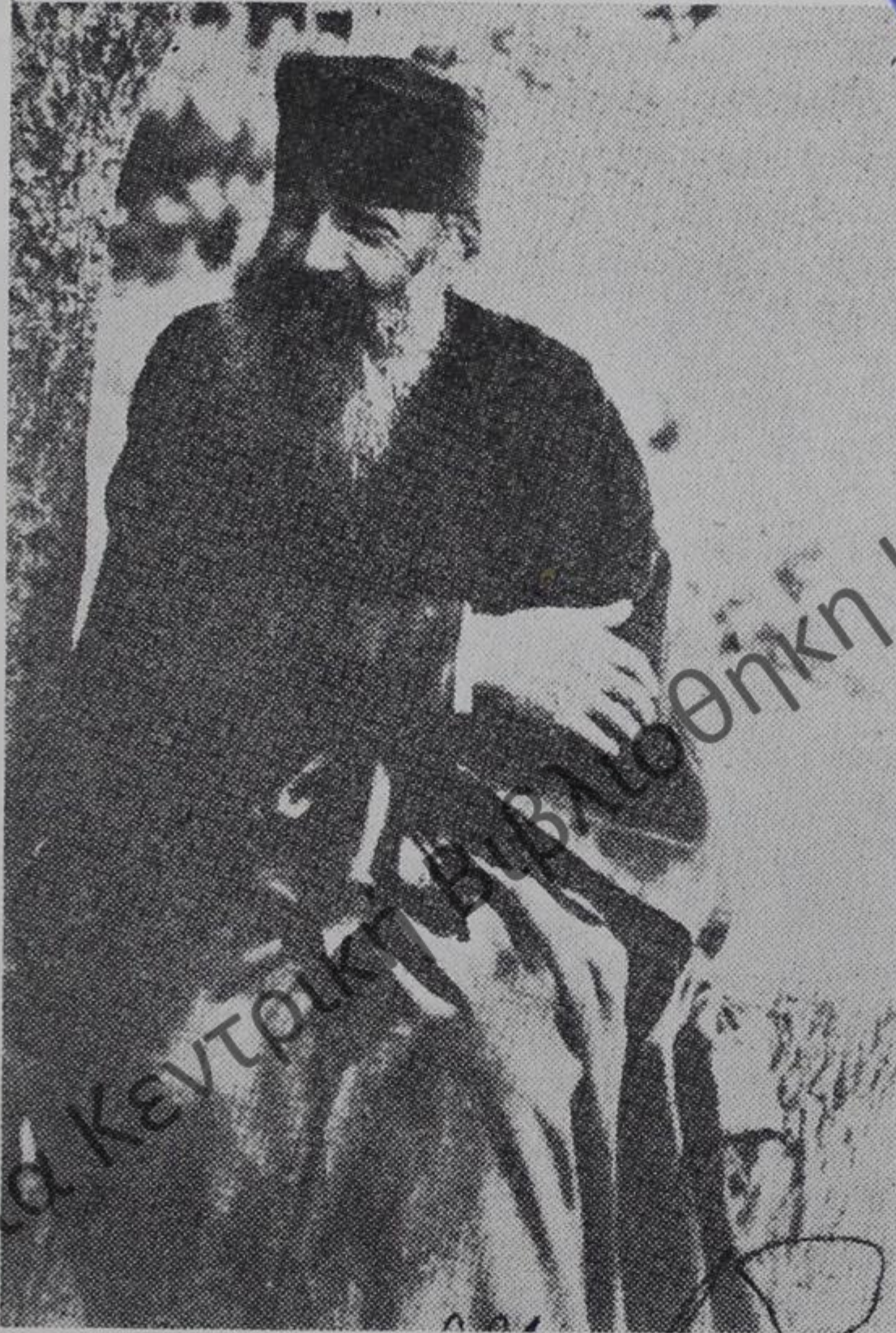
Ἡ ἀνάγκη, πού εἶχαμε γιὰ ὅπλα καὶ σφαῖρες, μᾶς ἔδειξε τὸ δρόμο νὰ τὰ βροῦμε καὶ τὰ δυό. Νὰ τ' ἀγοράσουμε δὲν μπορούσαμε. Ν' ἀνταλλάξουμε τὰ σκουριασμένα ντουφέκια καὶ φυσέκια μὲ «Μάουζερ» καινούργια. Καὶ τοῦτο τὸ πετύχαμε καὶ μὲ τὸ παραπάνω.

Ὁ Στρατηγὸς Παπούλας ἦταν τότε Μέγαρχος στὰ Γιάννενα. Ὁ Γαβαλιᾶς εἶχε χρηματίσει ὑπασπιστὴς του στὸν πόλεμο. Τὸν γνώριζε καλά. Πῆγε καὶ τοῦ ἔκανε τὴν πρόταση: Ν' ἀλλάξουμε τὰ σκουριασμένα ὅπλα μας μ' ἀσκούριαστα, πού εἶχαν στὶς ἀποθῆκες — στὸ Φρούριο — «ὡς ὑλικὸν μὴ κατονομαζόμενον», ὅπως λέγονταν τότε τὰ Τουρκικὰ λάφυρα.

Ὁ Παπούλας στὴν ἀρχὴ δὲν ἔπαιρνε κουθέντα. Μὲ τὴν ἐπιμονὴ ὅμως τοῦ Γαβαλιᾶ, τοῦ Δεσπότη Σπυρίδωνα, τοῦ Παρμενίδη καὶ ἄλλων, μαλάκωσε καὶ στὸ τέλος δέχτηκε νὰ μᾶς βοηθήσει νὰ κάνουμε τὴν ἀλλαγὴ. Μᾶς ἔβαλε ὅμως δυὸ ὅρους: ἡ ἀλλαγὴ νὰ γίνῃ τὴν νύκτα καὶ νὰ τὴν κάνει ἄνθρωπος πολὺ ἐμπιστός καὶ ἱκανός. Σὰν ἄνθρωπο μ' αὐτὰ τὰ δυὸ προσόντα διάλεξαν ἐμένα. Τὴν δέχτηκα χαρούμενος τὴν ἐκλογὴ.

Ἀπόφαση κι' ἐκτέλεση. Φορτώσαμε τὰ χίλια σκουριασμένα ὅπλα στ' αὐτοκίνητο. Φορτώσαμε καὶ τὰ φυσέκια σὲ τσουβάλια, ὅπως ἦταν. Καί... «νᾶμαστε» στὰ Γιάννενα! Φτάσαμε νύχτα καὶ νύχτα μπήκαμε στὸ Φρούριο. Ἦταν ὅρος τῆς συμφωνίας μας μὲ τὸν Παπούλα νὰ γίνῃ νύχτα ἡ δουλειά. Σκοτάδι περπατούσαμε. Δὲν βλέπαμε οὔτε τὴ μύτη μας. Ἀναποδιάσαμε τὴν τελευταία





Ο τότε Βελλᾶς καὶ Κονίτης Σπυρίδων, μέλος τῆς Κυβερνήσεως Ἀυτονόμου Ἠπείρου (Α.Η.) καὶ ἀπὸ τοὺς πιὸ δραστηρίους πρωτεργάτας τοῦ Ἀυτονομιακοῦ Ἀγῶνος, ὡς ὁ νεώτερος ἄλλωστε, μετακινούμενος συνεχῶς σὲ ὅλους τοὺς τομείς τοῦ Ἀγῶνος.



στιγμή. "Έπεσε τ' αυτοκίνητο σ' ένα χαντάκι μπροστά στο σπίτι του Έσσάτ Πασά.

Δέν είχα τί να κάνω. "Έπρεπε να τὸ θγάλω γρήγορα καὶ δίχως νὰ μᾶς πάρουν μυρουδιά! Θυμήθηκα ἕνα φίλο. "Έτρεξα καὶ τὸν βρήκα. Ἦταν ὁ Κώστας Σαμαράκης,<sup>13</sup> ἄνθρωπος τοῦ Ζωγράφου καὶ ἀνώτατος ὑπάλληλος τοῦ Ὑπουργείου Οἰκονομικῶν. Καθόταν στὴν Πλατεία μὲ κάτι φίλους του. Τὸν Παναγιώτη Πουλίτσα, Πρόεδρο, ἀργότερα, τοῦ Συμβουλίου Ἐπικρατείας καὶ Πρωθυπουργό, τὸν Εἰσαγγελέα Ρωμανό, τὸ Ρεβελῆ καὶ τὸν Τάσο Κανάκη, ταμειακό, καὶ τὸν Κ. Ρέντη. Τοῦ εἶπα τί ἔπαθα καὶ δέχτηκε πρόθυμα νὰ μὲ βοηθήσει. Τὸ αυτοκίνητο ὅμως δέν ἔβγαινε ἀπ' τὸ χαντάκι μ' ἕνα καὶ μὲ δυό. "Ἦθελε μπόλικά χέρια. Γιὰ τοῦτο ὁ Σαμαράκης πῆρε μαζὺ καὶ τὴν παρέα του. Παιδευτήκαμε λιγάκι, ἀλλὰ τὸ θγάλαμε.

Πῆγα στὴν ἀποθήκη. Διευθυντὴς της ἦταν ὁ λοχαγὸς Παπαθανασίου. Δέν ἦτον μόνος του. Ἦταν καὶ κάτι ἀξιωματικοὶ τοῦ Τεχνικοῦ. "Ένας Καραβίδας,<sup>14</sup> ὑπολοχαγός, ἕνας ἀνθυπασπιστής — μοῦ φεύγει τὸνομα του — κι' ἕνας ἐπιλοχίας Δαλαμάγκας.<sup>15</sup> Μᾶς περίμεναν. Τοὺς εἶχαμε εἰδοποιήσει. "Όλοι τους μᾶς βοηθήσανε πολὺ στὸ ξεφόρτωμα καὶ στὸ φόρτωμα χωρὶς καμμιά ὠφέλεια. Οἱ ἴδιοι μᾶς βοηθήσανε καὶ στὸ μέτρημα καὶ στὸ... «λάθος», πὺ κανσαμε στὰ ὄπλα.

Χίλια ξεφορτώσαμε, δυὸ χιλιάδες ἐφτοκόσια φορτώσαμε. Τὰ πρῶτα παλιὰ καὶ σκουριασμένα. Τὰ δεύτερα ἀσκούριαστα, ὄλα «Μάουζερ» καὶ καθαρὰ.

Οἱ τρεῖς αὐτοὶ καλοὶ ἄνθρωποι βοήθησαν νά... «λαθέψουμε» καὶ στὰ φυσέκια. Ἐκεῖνα, πὺ θὰ παίρναμε ἀπὸ τὴν ἀποθήκη, ἦταν συσκευασμένα σὲ κιθώτια ἀπὸ τὸ ἐργοστάσιο. Ἐνῶ τὰ δικὰ μας — χῦμα σὲ τσουβάλια — ἦταν ἀδύνατο νὰ μετρηθοῦν ἕνα - ἕνα.

"Έρριξα πρῶτος τὴν ἰδέα: νὰ ζυγίσουμε ἕνα τσουβάλι, νὰ μετρήσουμε καὶ τὰ φυσέκια του καὶ μὲ μέτρο τὰ τσουβάλια καὶ τὸ θάρος, πὺ εἶχε τὸ καθένα τους, νὰ θροῦμε τὴ «σοῦμμα» σὲ ἀνταλλάξιμα φυσέκια. Ἡ ἰδέα μου ἔγινε δεχτὴ. Καὶ ἡ δουλειὰ ἀρχίνησε ἀμέσως καὶ μὲ φούρια.

Ζύγισμα καὶ φόρτωμα γινόνταν μαζὺ. "Άλλοι ζύγιζαν τὰ παλιὰ φυσέκια καὶ τ' ἀδειάζανε στὶς ἀμπαροκασέλλες τῆς ἀποθήκης. Κι' ἄλλοι φόρτωναν τὰ καινούργια στ' αυτοκίνητα, πὺ ἔφταναν τὸνα πίσω στ' ἄλλο μπροστὰ στὴν ἀποθήκη, ὅπως οἱ ἄν-



τρεις στο καζάνι για συσσίτιο, παίρνανε τὸ φορτίο του ὁ καθένας καὶ φεύγανε για τ' Ἀργυρόκαστρο.

Τὸ φόρτωμα καὶ τὸ ξεφόρτωμα τῶν ὄπλων μᾶς ἔφαγε ὅλη τὴ νύχτα. Τὸ μέτρημα καὶ τὸ φόρτωμα στὰ φυσέκια μᾶς ἔφαγε καὶ τὴν ἄλλη μέρα, ἀπὸ τὸ πρωῖ ὡς τὸ δειλινό.

Κατὰ τὶς 4 καὶ κάτι εἶχαν νετάρει καὶ τὰ δυό: Καὶ ζύγισμα καὶ φόρτωμα. Ἡ «σοῦμμα» σὲ παλιὰ φυσέκια βρέθηκε πενταπλάσια ἀπ' τὴν πραγματική. Καὶ τοῦτο τὸ χρωστάει στοὺς ζυγιστά-



Γραμματόσημα τῆς Α.Η. — Ταχυδρομεῖον Ἀργυροκάστρου.

δες. Αὐτοὶ φροντίσαν νὰ ζυγιάζεται πέντε φορές κάθε τσουβάλι καὶ ν' ἀναγράφεται ἄλλες τόσες στῆς ἀποθήκης τὰ τεφτέρια, πρὶν ἀδειαστῆ στις ἀμπαροκασέλλες. Ἴδια, σωστὰ καί... «τίμια» νετάρησε καὶ τὸ φόρτωμα μὲ τὰ καινούργια τὰ φυσέκια.

Ἡ «παστρική» τούτη δουλειὰ γινόταν, φυσικά, κρυφὰ ἀπὸ τὸν κέρβερο τῆς ἀποθήκης, τὸν Παπαθανασίου. Ἐκεῖνος καὶ ἔγώ γράφαμε τὰ ζύγια στὸ τεφτέρι. Μόνο σὰν φτάσαμε στὸ πέμπτο αὐτοκίνητο μᾶς πῆρε μυρουδιά. Φαίνεται πὼς ἀπόστασε σκυμμένος στὸ τεφτέρι καὶ σήκωσε — ἀποσταμένος — τὸ κεφάλι του. Τότε ἔπεσαν τὰ μάτια του γύρω στὴν ἀποθήκη κι' εἶδαν τὴ ρεμούλα ποῦχε πάθει σὲ φυσέκια.

Τινάχθηκε ὀλόρθος κι' ἔβαλε τὶς φωνές:



—Τί κάματε, βρέ σείς ἐδῶ πέρα; Σηκώσατε τὴν ἀποθήκη;  
"Ἄχνα δὲν ἔβγαλαν οἱ ἄλλοι! Ἐγὼ τοῦ εἶπα:

—Τί λέτε, κύριε Λοχαγέ; Μὴ βλέπετε τὰ φορτωμένα, ποὺ εἶναι σκόρπια καὶ κάνουν μπούγιο!

Εἶχε δίκιο ὁ ἄνθρωπος! Εἴχαμε πάρει ὅλα τὰ κιβώτια μὲ τὰ φυσέκια ἀπὸ τὴ μιὰ πλευρὰ τῆς ἀποθήκης. Ἦταν γιὰ νὰ μιλήσουμε; Φώναξε! Τσίρισε ὁ ἄνθρωπος. Ἄλλὰ δίχως κανένα διάφορο. Τὸ πουλὶ ἢ σωστότερα, τὰ πουλιά, εἶχαν πετάξει. Τὰ πέντε αὐτοκίνητα μὲ τὰ φυσέκια τὰ καινούρια τραβούσανε γιὰ τ' Ἀργυρόκαστρο. Τὰ πρῶτα ἴσως νάχαν κιόλας φτάσει. Ποῦ νὰ πάη νὰ τὰ βρῆ; Νὰ τ' ἀναφέρῃ πάλι παραπάνω, δὲν τολμοῦσε. Εἶχε κι' αὐτὸς εὐθύνη γιὰ τὸ «λάθος» μας. Μετεῖχε στὸ μέτρημά τους. Τί νάκανε, λοιπόν; Τὸ κατάπιε!

Τὴν ἄλλη μέρα πάντως ξαναπῆγα στὴν ἀποθήκη καὶ στριφογύριζα σὰν τὸ πεινασμένο σκυλὶ στὸ χασάπικο. Εἶχα συμφωνήσει μὲ τοὺς τρεῖς τεχνικοὺς τῆς ἀποθήκης νὰ μοῦ δώσουν κρυφὰ ἓνα - δυὸ πολυβόλα καὶ περίμενα νὰ μοῦ τὰ φέρουν κατὰ τὴ μιάμιση τὸ μεσημέρι. Ὁ λοχαγὸς ἔφευγε κάθε μέρα στὴ μία. Ἐγὼ πῆγα μισὴ ὥρα ἀργότερα, ὥστε νὰ γίνῃ ἡ δουλειά, ὅταν θὰ λείπη. Ἐκείνη τὴν ἡμέρα ὅμως ἄρρησε νὰ φύγῃ. Κι' ὅταν ἔβγαινε, μὲ εἶδε ἀπ' ἔξω. Ἀναστατώθηκε:

—Τί γυρεύεις ἐσὺ ἐδῶ; μοῦ λέει ἀγριεμένος.

—Τίποτα, τοῦ λέω. Ἔτσι πέρασα νὰ σὰς εὐχαριστήσω.

—Δὲ χρειάζεται..., μοῦ λέει, φεύγα. Καὶ διατάζει τὸ σκοπὸ:

—Ἄμα τὸν δῆς αὐτὸν ἐδῶ νὰ πλησιάσῃ στὴν ἀποθήκη νὰ ρίξῃς καὶ νὰ τὸν σκοτώσῃς!

—Τί λές, τοῦ λέω, κυρ Λοχαγέ; Δὲν ντρέπεσαι νὰ λές στὸ σκοπὸ νὰ μὲ σκοτώσῃ; Ντροπὴ σου! Κι' εἶσαι κι' ἀπ' τὸ Ἀργυρόκαστρο!

Μ' ἀγριοκύτταξε κι' ἔφυγε ἀμίλητος. Τὸ φουσοῦσε καὶ δὲν κρύωνε γιὰ τὸ φιάσκο, ποὺ τοῦ κάναμε. Ἄλλὰ ποῦ νὰ τολμήσῃ νὰ βγάλῃ ἄχνα. Θὰ τὸν μαγλάρωναν κι' αὐτὸν μαζί μὲ μένα. Ἔτσι μπορέσαμε καὶ κοινομήσαμε ἀνέξοδα καὶ τὰ φυσέκια τοῦ Ἀγῶνος μας.

δ) Καὶ μιὰ ματαιωθεῖσα ἀποστολή.

"Ὅταν κινδύνευε γιὰ λίγο ἢ Πρεμετὴ ἀπὸ τοὺς Ἀλβανούς, ὅποτε θὰ ἄνοιγε ὁ δρόμος νὰ προωθηθοῦν καὶ πρὸς τὴ Μεσογέ-



φυρα καὶ τὸ Λεσκοβικι, μοῦ δίνει ἐντολὴ ὁ Γαβαλιᾶς νὰ πάρω ἀπὸ τὰ Γιάννινα ἓνα συνεργεῖο καὶ τὰ ἀπαραίτητα ὑλικά καὶ ἐργαλεῖα, ὥστε νὰ ἐμποδισθοῦν ἔτσι οἱ Ἄλβανοὶ γιὰ περαιτέρω πρόωθησι.

Ἀμέσως πῆγα στὰ Γιάννινα, ὠργάνωσα τὸ ἀπαραίτητο συνεργεῖο μου μὲ ἓναν εἰδικὸ τεχνίτη,<sup>16</sup> συγκέντρωσα τὰ σχετικὰ ἐκρηκτικὰ καὶ τὰ λοιπὰ ἐργαλεῖα κλπ. γιὰ τὴν ἀνατίναξη καὶ μὲ ἓνα αὐτοκίνητο, ποῦ μοῦ διέθεσε ὁ Κρίτσας ἀπὸ τὴν Ὑπηρε-



Σῶμα Ἄπ. Παπαγεωργίου - Φιλῶτα (εἶναι στὸ μέσον καθήμενος) στὴν περιοχὴ Πρεμετῆς.

στὰ τῆς Διοικήσεως ποῦ διηύθυνε καὶ ἀναχωρήσαμε γιὰ τὴν ἀποστολή. Ὁδηγὸς ἦτο ἓνας ἀπὸ τοὺς δύο Κυπρίους ἐξαδέλφους, ἐθελοντὰς ἀπὸ τὸ 1912—13, οἱ ὁποῖοι παρέμειναν τελικὰ στὰ Ἰωάννινα, ὡς ὀδηγοὶ στὴ Γεν. Διοίκηση Ἡπείρου. Ὁ ἄλλος ἐξαδέλφος του, ὁ Παλόδιος, ἦτο ὀδηγὸς τοῦ Φορέστη,<sup>17</sup> Νομάρχου μετὰ τὴν ἀπελευθέρωση τῶν Ἰωαννίνων, ποῦ ἤδη, μετὰ τὴν ἀποχώρηση τοῦ Γ. Ζωγράφου γιὰ τὴν Αὐτόνομη Ἡπειρο, ἐκτελοῦσε καὶ χρέη Γενικοῦ Διοικητοῦ Ἡπείρου.

Τὰ ἐκτιμοῦσα καὶ τὰ δύο αὐτὰ παιδιὰ, καὶ μάλιστα, τὸν Παλόδιο ἔκαμα καὶ κουμπάρο. Τὸν εἶχα στεφανώσει μὲ τὴν πρώτη



του γυναίκα και όταν έχασε εκείνη, τὸν πάντρεψα μὲ τὴν κόρη τοῦ Στατηρᾶ, πού συνδεόμουν πολὺ οἰκογενειακά.

“Ὅταν λοιπὸν φθασαμε μὲ τὸ αὐτοκίνητο στὶς Καρυὲς κοντὰ στὴ Λαψίστα, βλέπω ν’ἀρχεται ἀπὸ τὴν ἀντίθετη πλευρὰ ἓνα ἄλλο αὐτοκίνητο. Τὸ θεώρησα στὴν ἀρχὴ ὅτι ἔφερνε τὸν Γαβαλιᾶ, γιατί μου εἶχε πεί ὅτι ἴσως θὰ συναντιόμαστε στὸ δρόμο γιὰ νεώτερες ὁδηγίες.

“Ἐδωσα ἐντολὴ στὸν ὁδηγὸ καὶ σταματήσαμε. Σταμάτησε καὶ τὸ ἄλλο αὐτοκίνητο καὶ βλέπω στὴν ἀρχὴ τὸν Φορέστη, μὲ ὁδηγὸ τὸν Παλόδιο, ὅποτε ἀκολούθησε ὁ παρακάτω διάλογος:

—Ποῦ πᾶς, Θανάση;

—Στὴν Πρεμετὴ γιὰ ἀποστολή.

—Σὲ ποιά ἀποστολή;

Ἐκείνη τὴ στιγμὴ βλέπω στὸ πίσω κάθισμα τοῦ αὐτοκινήτου καὶ τρίτον ἄνθρωπο, ἄγνωστό μου, Γάλλο, ὅπως ἔμαθα ἀργότερα, γι’ αὐτὸ ἀμέσως ἐπιφυλάχθηκα νὰ δώσω περισσότερες πληροφορίες στὸ Φορέστη.

—“Α! Δὲν πᾶω γιὰ κανένα σοβαρό. Πᾶω νὰ ἰδῶ καὶ κάτι συγγενεῖς μου στὴν Πρεμετὴ.

Ἄλλο Φορέστης ἐπέμεινε νὰ τοῦ εἰπῶ γιὰ τὴν ἀποστολή μου ἀλλὰ ἐγώ, φοβούμενος τυχὸν διαρροή κανενὸς μυστικοῦ ἀπὸ τὸν ἄγνωστο, ἐπέμεινα ξερὰ στὴν τελευταία ἀπάντηση, δηλ. γιὰ κάποια ἀποστολή καὶ γιὰ συγγενεῖς μου στὴν Πρεμετὴ.

Ἄλλο Φορέστης τότε — σὰν Προϊστάμενος Γ. Διοικητῆς πού εἶχε δικαίωμα — διέταξε τὸν ὁδηγὸ μου νὰ γυρίσῃ πίσω.

Ἄλλο ὁδηγός μου λυπήθηκε, ἀλλὰ δὲν μποροῦσε νὰ κάμῃ ἄλλοιῶς, γιατί φοβόταν γιὰ τὴ θέση του. Τότε, θυμωμένος κι’ ἐγώ, τοῦ λέγω:

—Φορέστη, θὰ μετανοιώσῃς γι’ αὐτὸ πού κάνεις, καὶ γυρίσαμε στὰ Γιάννινα ἄπρακτοι.

Ἄλλο Γαβαλιᾶς καὶ οἱ ἄλλοι ἐν τῷ μεταξύ, ἀπὸ τὴν Κυβέρνηση Ζωγράφου ἀνησύχησαν, γιατί δὲν πῆγα γιὰ τὴν ἀποστολή. Φαίνεται μάλιστα ὅτι ἐζήτησαν πληροφορίες ἀπὸ τὸν Φορέστη καὶ τοῦ εἶπαν τὰ καθέκαστα. Τὴν ἐπομένη μὲ καλοῦν στὸ Γραφεῖο τοῦ Σαμαράκη, πού ἦτο δίπλα ἀπὸ τοῦ Φορέστη στὴ Γεν. Διοίκηση. Πῆγα καὶ τὰ εἶπαμε.

Σὲ λίγο μὲ καλεῖ στὸ γραφεῖο μὲ τὸν Καθάση τῆς Δ)σεως, τὸν Γ. Λεπενιώτη, πού ἦτο γνωστός καὶ ἀπὸ τὸν πόλεμο τοῦ





MM 523431

ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΒΑΣΙΛΕΩΣ  
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΩΝ  
ΔΙΟΙΚΟΥΣΙΣ ΠΡΟΣΩΠΙΟΥ  
ΤΜΗΜΑ ΙΙ ΠΡΑΞΕΙΩΝ 3ου

Αριθ. Πρωτ. 302165

Π Ι Σ Τ Ο Π Ο Ι Η Τ Ι Κ Ο Ν

- Τό ΙΙον Τμήμα Προσωπικού Υ.Σ.

( Γραφείον 3ου ) Πιστοποιεί ότι , ό τ α ε-

κ ο ύ ρ α ς 'Α θ α ν ά σ ι ο ς έξ 'Ιωαννίνων τυχά-  
νει έγγεγραμμένος εις τους υπό της 'Επιτροπής του από  
31/8/36 Α.Ν. συνταχθέντας και κυρωθέντας , διά της  
υπ' αριθ. 309961/24/12/36 απόφασης του 'Υπουργού των  
Στρατιωτικῶν , δημοσιευθείσης εις τό υπ' αριθ. 254/29/  
12/36 απόφασης του 'Υπουργού των Στρατιωτικῶν , δημο-  
σιευθείσης εις τό υπ' αριθ. 254/29/12/36 Φ.Ε.Κ. , Πίνακας  
'Αγωνιστῶν του 1914 και εις  
τήν κατηγορίαν των 'Οπλαρχηγῶν Β' τάξεως , υπ'αύξοντα αριθμόν  
Πίνακος τεσσαράκοντα τρία ( 43 ) .-

- Τόδε εκδίδεται τῇ αίτησει του ἵνα τῷ  
χρησιμεύσῃ ὅπου δεῖ .-

Ἀθῆναι τῇ 3 ε/βρίου 1938

ο

ΤΜΗΜΑ ΤΑΡΧΗΣ

ο  
ΕΙΣΗΓΗΤΗΣ

*Μανώλης*  
*Λοζης*

*Μανώλης*  
*Λοζης*

Τό 'Υπουργείο Στρατιωτικῶν τμημάτων Ἀθῶν. Τσεκούρα.



12—13. Ὁ Φορέστης, ἀφοῦ πληροφορήθηκε, ὅπως εἶπαμε, ἀπὸ τὸ Ἄργυρόκαστρο, γιὰ τὴν ἀποστολή, μοῦ λέγει:

—Βρὲ, Θανάση, ἀπὸ μένα κρυβόσουν, καὶ σ' ἔχω τόσα χρόνια σὰν παιδί μου, χωρὶς νὰ σοῦ κρατῶ κανένα μυστικό;

—Μὰ, τί ἤθελες νὰ σοῦ ἔλεγα, τοῦ ἀπαντῶ, μποροῦσα νὰ σοῦ εἰπῶ τέτοια μυστικά καὶ σὲ τρίτο, ἄγνωστον ἄνθρωπο; Μποροῦσε νὰ ἦταν Διάβολος καὶ νὰ μᾶς πρόδινε, καὶ τότε τί γινόμαστε;

Καταλαβὲ ὁ Φορέστης, μὲ ἀσπάσθηκε, μοῦ ζήτησε συγγνώμη, κι' ἔφυγα.

Εὐτυχῶς, ποῦ αὐτὸ δὲν εἶχε καμμιά συνέπεια δυσμενῆ, γιατί ὁ Παπαγεωργίου - Φιλώτας κατάρθωσε νὰ ἐξουδετερώσῃ τοὺς Ἄλθανοὺς καὶ γλύτωσε τὴν Πρεμετὴ καὶ ὅλες τὶς ἄλλες ἄσχημες συνέπειες ποῦ μποροῦσαν νὰ συμβοῦν εἰς θάρος μας στὸ Μέτωπο ἐκεῖνο, καὶ γενικώτερα ἀκόμη γιὰ τὸν Ἀγῶνα μας στὴ Β.Η.

#### ΠΟΡΟΙ, ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΚΑΙ ΑΝΕΦΟΔΙΑΣΜΟΣ ΣΤΟΝ ΑΓΩΝΑ

“Ὅσα ἀνέφερα παραπάνω γιὰ τὴν συμμετοχή μου στὸν Ἀγῶνα τῆς Βορ. Ἡπείρου τὸ 1914 ἦταν ἐλάχιστα σὲ σχέση μὲ τὰ ὅσα μὲ ἀξίωσε ὁ Θεὸς νὰ κάμω καὶ νὰ προσφέρω στὸν Ἀγῶνα αὐτόν, ὄχι μόνον ὡς ἐθελοντὴς στρατιώτης, ἀλλὰ καὶ προμηθευτὴς του.

Εἶδα τὸν Ἀγῶνα αὐτὸν σὰν τὸν πιὸ δίκαιο καὶ πιὸ ἀδικημένον καὶ σκληρότερον ἀκόμη ἀπὸ τὸν προηγούμενον, γιατί εἶχαμε νὰ κάνωμε καὶ μὲ Χριστιανικοὺς λαοὺς ὡς ἀντιπάλους.

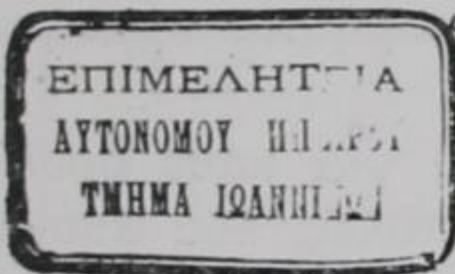
Γι' αὐτὸ τὸν ἀγάπησα καὶ πιὸ πολὺ καὶ δόθηκα ὀλόκληρος μὲ τὴν ψυχὴ καὶ τὸ σῶμα. “Ἦμουν ἔτοιμος νὰ προσφέρω ὅ,τι εἶχα καὶ δὲν εἶχα, ζωὴ καὶ περιουσία ὀλόκληρη.<sup>28</sup> Διότι ἕνας τέτοιος ἀγῶνας δὲν γίνεται μόνον μὲ τὴν θέληση καὶ λίγους ἄνδρες, ἀλλὰ καὶ μὲ ὕλικά μέσα.

Τὸ νεοσύστατο ὅμως αὐτὸ Κράτος τῆς Ἀυτονομίου Ἡπείρου δὲν εἶχε καμμιά πηγὴ, οἰκονομικὴ καὶ ἀνεφοδιασμοῦ τῶν ἀπαραιτήτων ἐφοδίων. Ἀκόμη καὶ ἡ Ἐλεύθερη τότε Ἑλλάδα δὲν κατάρθωσε νὰ ξεπεράσῃ τὶς πιέσεις ἀπὸ ἐκείνους ποῦ γιὰ τὸ συμφέρον τοὺς ἔκαμαν τὸ Κράτος τῆς Ἀλβανίας εἰς θάρος τῆς Β. Ἡπείρου μας.

Ἡ ἀγανάκτησή μου λοιπὸν καὶ ἡ ἀγωνία μου γιὰ ὅσα συνέβαιναν στὸ πιὸ ἀδικημένο αὐτὸ κομμάτι τῆς Ἡπειρωτικῆς Γῆς, εἶχαν κορυφωθῆ. “Ἐτσι ἔθεσα καὶ πάλι στὴ διάθεση τοῦ ὑπὲρ



Αρ. 71  
13. Γενικά 253/8/1914.



Επιμελητήριον Α. Π.  
Μεσογείρα

Με δεοχέρην βασάνου ταυμαρμυδ  
δα' γείβηκε τὰ ἐξῆς ἐν κατὰ πολυαθρῶ-  
σει. —

- |   |        |             |                   |         |
|---|--------|-------------|-------------------|---------|
| 4 | Σάκκοι | περικύχλ.   | τσαρούχια         | 100     |
| 4 | "      | "           | "                 | 100     |
| 1 | "      | "           | ενσιγχιοδῆμας     | 100     |
|   |        |             | καὶ 1 ὄνα σφαγγου |         |
| 3 | "      | σφικχ. γαυῆ | ὄνα καὶ           | 145.200 |
| 1 | "      | κονια       | "                 | 62-     |
| 3 | "      | εσθῆλια     | "                 | 157-200 |
| 1 | Κάσα   | Μακαρόνια   | "                 | 19-200  |
| 3 | Κόβες  | φρέσαι      | ὄνα καὶ           | 152-    |
| 6 | Σάκκοι | Κεραγοῦρια  | 80 ὄνα            | 297-300 |
|   |        | καὶ         | καὶ               |         |

Παραμαγῶ 100 βυγ. τσαρούχια καὶ 100  
ενσιγχιοδῆμας ἀμέσως δα' ἀνοθρῆμικ  
εἰς ἀρχικῶν λογῶν τῶν σφαγγον  
πρατῆρ αὐτῶν. - τὰ κεραγοῦρια τὰ φρο-  
χθοναί ἦσαν 62. ἐξ ἡσθῆλια. —

δι' Ἀδαίον. Δ. Ζεμαρῆ  
Στ. Βαλαμῆ



πάντων ἀγῶνος, τὸν ἑαυτὸν μου καὶ ὀλόκληρη τὴν περιουσία μου.

Γιὰ τὸν καλύτερο συντονισμό τῶν ἐργασιῶν αὐτῶν συγκροτήσαμε στὰ Γιάννενα μία Ἐπιτροπὴ Ἐπιμελητείας, πού ἀποτελοῦνταν ἀπὸ ἐμένα, τὸν Σπ. Δάκαρη,<sup>19</sup> τὸν Γ. Κραψίτη,<sup>20</sup> τὸν Βασ. Βακάλη καὶ ἄλλους ἐθελοντάς. Τὸν Σπ. Δάκαρη τὸν κρατήσαμε ἔπειτα μόνιμο μισθωτὸ στὸ γραφεῖο.

Εἶχαμε ὀργανώσει καὶ εἰδικὰ συνεργεῖα γιὰ κάθε δουλειά, ὅπως λ.χ. νὰ ράθουν καὶ νὰ ἐπισκευάζουν στολές, πού ἀποκτούσαμε γιὰ τοὺς ἄνδρες. Ἐγὼ ἐν τῷ μεταξύ, ἔλειπα τὸν περισσότερο καιρὸ στὴ Β. Ἡπειρο, ἐνῶ τὰ ἄλλα μέλη ἐνεργοῦσαν καὶ ὑπέγραφαν «τῇ ἐντολῇ» μου.

Ἡ Ἐπιτροπὴ αὐτὴ δέχονταν τὶς αἰτήσεις γιὰ τὶς ἀνάγκες τῶν μαχομένων Μονάδων, ἀπὸ τοὺς Ἀγίους Σαράντα μέχρι καὶ τῆς Κορυτσᾶς. Ἀμέσως λοιπὸν φρόντιζαν νὰ προμηθευτοῦν τὰ ζητούμενα (ρουχισμό, ὑποδήματα, κλινοσκεπάσματα, ὄπλισμό, τρόφιμα κλπ.), νὰ τὰ ἐξοφλήσουν καὶ νὰ τὰ ἀποστείλουν τὸ ταχύτερο στὸν προορισμόν των, στὶς Μονάδες. Προσέφερε τότε ὁ κόσμος, Δόξα τῷ Θεῷ, ἀρκεῖ νὰ διαφωτίζονται καὶ νὰ εἶχαν ἐμπιστοσύνη γιὰ τὸν ἐθνικὸ προορισμό των. Ὑπῆρχε, ἄλλωστε, καὶ ἐμπιστοσύνη, ὅποτε προμηθευόμαστε πολλά καὶ μὲ πίστωση.

Οὔτε ὅμως αὐτὰ ἦσαν ἀρκετὰ γιὰ ἓναν τέτοιο ἀγῶνα, οὔτε καὶ τὸ Ταμεῖο τῆς Αὐτονομίας Κυβερνήσεως τῆς Β. Ἡπείρου, στὸ Ἀργυρόκαστρο, εἶχε τὴν στοιχειώδη δυνατότητα νὰ ἀνταποκριθῇ ἀπὸ πόρους τοῦ οἰκονομικοῦ στὸν Ἀγῶνα, ἀλλὰ καὶ ἡ ἀνάλογη ὀργάνωση ἀνεφοδιασμοῦ ἀπὸ τὴν Κυβέρνηση ἦταν ὑποτυπώδης.

Τί ἔπρεπε λοιπὸν νὰ γίνῃ; Νὰ ἐγκαταλείψωμε τὸν Ἀγῶνα; "Ὁχι, θεοῦ χάρις, πρὸς Θεοῦ! Σκέφθηκα τότε πῶς, ὅ,τι μοῦ χάρισε ὁ Θεός, δὲν εἶναι μόνον γιὰ μένα, ἀλλὰ καὶ γιὰ ἄλλους ἀδελφούς πού ἔχουν ἀνάγκη, πρὸ πάντων, γιὰ τέτοιους ἱερούς ἀγῶνες. Παρατηροῦσα, ἄλλωστε, ὅτι ὅσο διέθετα μέχρι τότε στοὺς ἐθνικοὺς ἐκείνους ἀγῶνες τόσο πιὸ πολλὰ μοῦ χάριζε ὁ Θεός, ἔστω καὶ μὲ ἰδρῶτα τίμιο καὶ μὲ κινδύνους πολλούς.

"Ἐτσι ἔθεσα στὴν διάθεση τοῦ Ἀγῶνος αὐτοῦ, πού ἦτο ἄλλωστε συνέχεια τῶν προηγουμένων, ὅ,τι εἶχα καὶ δὲν εἶχα. Μέχρι καὶ σὲ χρέη προχώρησα. Ἄφησα μάλιστα ἐντολή, ὅταν ἀπουσίαζα, νὰ λαμβάνουν γιὰ λογαριασμό μου ἀπὸ τὸ κατάστημά μου, ὅσα χρήματα εἶχαν ἀνάγκη γιὰ τὸν Ἀγῶνα. Ἐτσι καὶ ἔγινε.



# Λαβείν

Αριθμός Ανοδείων	Περιγραφή	Μετρήσεις	Τιμή	Σύνολο
	Εν Μικρογράφω			42314 02
118	από άριον 143/2 αιδ. φουσκάν.		59 55	
119	.. .. περιφραγος δωματιου		30	
120	.. .. 10 μικρα ροπαχίλια		95	
121	.. .. μικροτα Ευρω. Ευρωπ.		39 20	
122	.. .. άριον 12 γραμμάκια Κοριαν		24	240 05
123	.. .. χαρτακι 10 αιδ. Ευρω. Ευρωπ.		40	
124	.. .. 7 .. Παρεφονία	7		
	.. .. Τρουστακι 10 ..	40		
	.. .. δρονομα 10 ..	10	57	
125	.. .. άριον 1 τραχιδ. Ευρω. Ευρωπ.		78	
126	.. .. 1 .. 200 αιδ. Ευρω.		639 90	
127	.. .. άριον 200 αιδ. Ευρω.		117 45	935 55
128	.. .. 1600 αιδ. Ευρω. Ευρωπ.	48		
	.. .. 200 αιδ. Ευρω. Ευρωπ.	25		
	.. .. 200 αιδ. Ευρω. Ευρωπ.	8	78	
129	.. .. άριον		100	
130	.. .. μικροτα Ευρω. Ευρωπ.		50	
131	.. .. 3 αιδ. Ευρω. Ευρωπ.		70	
132	.. .. άριον 10 γραμμάκια Κοριαν		141	439
133	.. .. μικροτα Ευρω. Ευρωπ.		25	
134	.. .. άριον 10 γραμμάκια Κοριαν		3	
135	.. .. 1 χαρτακι	2 60		
	.. .. 1 Ευρω. Ευρωπ.	60	3 20	
136	.. .. 16 1/4 αιδ.	3350		
	.. .. 2 Κοιλάκια	40		
	.. .. 1 χαρτακι	450		
	.. .. χαρτακι	20	38 60	
137	.. .. 1 χαρτακι		1 20	
138	.. .. 1 χαρτακι		10 40	
139	.. .. 66 αιδ. Ευρω. Ευρωπ.		26 40	465 60
				44045 55

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



Ἀλήθεια, πόσα χρήματα ἦσαν αὐτὰ καὶ ποιά ἡ ἀξία τῆς περιουσίας μου ποὺ διετέθη τότε; Τριακόσιες χιλιάδες, τετρακόσιες; Δὲν ξέρω ἀκριβῶς. Καὶ ἴσως φαίνεται λίγο ἀπίστευτο τὸ ποσὸ γιὰ τὴν ἐποχὴ ἐκείνη, ἀλλὰ καὶ ἡ νοοτροπία μου αὐτή. Ὅμως αὐτὸ ἦτο τὸ πνεῦμα τότε. Οἱ προσφορὲς μας δὲν ἐγίνοντο γιὰ ἐπίδειξη ἢ γιὰ ἄλλους ἰδιοτελεῖς σκοποὺς, γι' αὐτὸ καὶ δὲν μᾶς ἀπασχολοῦσαν ἰδιαίτερως.

Ἐν τούτοις, γιὰ τὴν τάξη καὶ πρὸς ἀποφυγὴν κάθε παρεξηγήσεως, γιὰ τὴν διαχείριση, ἂν καὶ ἤμασταν ἀπειροὶ γιὰ ὀργάνωση τέτοιων ἐπιχειρήσεων, κρατούσαμε καὶ ἀρχεῖο μὲ βιβλία, ἀποδείξεις, ἡμερολόγια κλπ., μάλιστα γιὰ ὅλους τοὺς μῆνες τοῦ Ἀγῶνος αὐτοῦ.

Ὅταν λοιπὸν ἐτελείωσε, ὅπως τελείωσε, ὁ Ἀγῶνας μὲ τὸ «Πρωτόκολλο τῆς Κερκύρας» στείλαμε ὅ,τι δικαιολογητικὰ χρειαζόνταν στὴ Διοίκηση στὸ Ἀργυρόκαστρο. Τὸ ὑπόλοιπο ἀρχεῖο μὲ τὰ βασικὰ πρωτότυπα βιβλία τὰ μπαρούλιστα καὶ τὰ ἄφησα στὸ σπίτι μου, ποὺ εἶναι στὸ Κάστρο τῶν Ἰωαννίνων, γιὰ κειμήλιο καὶ γιὰ κάθε ἄλλο ἐνδεχόμενο.

Οἱ περιπέτειές μου ὅμως, ποὺ ἄρχισαν μετὰ ἀπὸ λίγο καὶ μὲ ἀπομάκρυναν ἀπὸ τὰ Γιάννενα γιὰ τὴν Ἀθήνα, μὲ ἀνάγκασαν νὰ ἐγκαταλείψω γιὰ χρόνια πολλὰ καὶ τὸ σπίτι καὶ τὸ ἀρχεῖο αὐτό. Στὸ σπίτι μου αὐτὸ ἔμεναν κατὰ καιροὺς, διάφορα ἀνεύθυνα ἄτομα, ποὺ δὲν ἐγνώριζαν καὶ τὴν ἀξία τῶν βιβλίων αὐτῶν. Γι' αὐτὸ τὰ πετοῦσαν ἐδῶ καὶ κεῖ ἢ τάφηναν ἐκτεθειμένα σὲ δυσμενεῖς καιρικὲς συνθήκες, μ' ἀποτέλεσμα νὰ φθείρωνται καὶ νὰ χάνονται πολλὰ ἀπ' αὐτά. Αὐτὸ μὲ στενοχωροῦσε πολὺ καὶ μὲ κρατοῦσε σὲ ἀγωνία. Γι' αὐτὸ οὔτε ἔγραφα οὔτε καὶ ἔλεγα τίποτε, ἀφοῦ δὲν εἶχα καὶ ἀποδείξεις στὰ χέρια μου.

Μόλις τὸ καλοκαίρι τοῦ 1976 μεταβαίνοντας στὰ Γιάννενα, ἐκεῖ ποὺ ἔψαχνα σ' ἓνα ἐγκαταλελειμμένο δωμάτιο γεμᾶτο σκουπίδια, συναντῶ καὶ μερικὰ «παλιόχαρτα». Μελετῶ διάφορα κομμάτια καὶ μοῦ θυμίζουν αὐτὰ τὰ βιβλία. Ψάχνω καλύτερα καὶ βρίσκω κι' ἄλλα, μὲ μεγάλο, ὅμως, πόνον γιὰ τὴν κατάντια αὐτοῦ τοῦ θησαυροῦ, ἀλλὰ καὶ ἰκανοποίηση, γιατί ἐπὶ τέλους, κάτι κρατῶ στὰ χέρια μου, ὡς ἀποδεικτικὸ στοιχεῖο γιὰ τὴν ἱστορικὴ ἐκείνη ἐποχὴ. Τὰ συγκέντρωσα, λοιπὸν, ἔστω καὶ σ' αὐτὴ τὴν κατάσταση, μὲ τὴν βοήθεια τῶν συνεργατῶν τοῦ Ἰδρύματος Βορειοηπειρωτικῶν Ἐρευνῶν καὶ τὰ μετέφερα στὴν Ἀθήνα σὰν τὸν πιὸ πολύτιμο θησαυρό.



Τὰ ἔθεσα ὑπ' ὄψιν τοῦ συμπατριώτου φιλολόγου, Γενικοῦ Ἐπιθεωρητοῦ κ. Ἀποστόλου Παπαθεοδώρου, πού τόσο μαῦ συμπαρίσταται σ' αὐτὸν τὸν τομέα, γιὰ νὰ περισωθῇ ὅ,τι εἶναι δυνατὸν ἀπὸ τὴ μνήμη μου καὶ τὰ κατάλοιπα μιᾶς ζωῆς.

Τὰ μελέτησε — παρὰ τὶς δυσκολίες πού εἶχαν στὰ κείμενα ἀπὸ φθορές, δυσανάγνωστα, καὶ κενά, διότι δὲν εὐρέθη, δυστυχῶς, ὀλόκληρο τὸ Ἀρχεῖο, ὅπως λ.χ. στὰ βιβλία — μπλόκ ἀποδείξεων ἐπιστολῶν — καὶ τὰ ταξινόμησε μὲ προσοχὴ κατὰ εἰδικές κατηγορίες, τὰ σχολίασε μὲ κάθε δυνατὴ λεπτομέρεια προσθέτοντας ὅ,τι ἦτο ἀπαραίτητο νὰ γίνῃ κατανοητὸ ἀπὸ ὅλους καὶ νὰ διαλευκανθοῦν ἔτσι καὶ πολλὰ ἄγνωστα ἢ σκοτεινὰ μέχρι σήμερα σημεῖα τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος, τόσο γενικώτερα, ὅσο καὶ εἰδικώτερα, ὡς πρὸς τὴν ἐξεύρεση πόρων καὶ τὴν ἐξοικονόμηση ὑλικοῦ, τόσο σημαντικοῦ καὶ δυσεύρετου γιὰ τὴν ἐπιτυχὴ ἐκείνη καὶ τὶς δυσμενέστατες συνθήκες, πού διήρχοντο οἱ Βορειοηπειρώτες.

Ἐνα δείγμα τῆς μεγάλης συμβολῆς τῆς Ἐπιμελητείας αὐτῆς τῶν Ἰωαννίνων, τῆς ὁποίας εἶχα τὴν κύρια εὐθύνη, ἀποτελεῖ καὶ ὁ παρακάτω Συνοπτικὸς Πίνακας Δαπανῶν,<sup>21</sup> πού θγαίνει ἀπὸ τὸ βιβλίον ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ:

α/α Εἶδος δαπάνης	Ποσὸν Παρατηρήσεις
1. Δι' ἐθελοντικὰ σώματα	23.470,64
2. Διὰ μισθοδοσίαν καὶ εἰς μετρητὰ	26.464,15
3. Δι' ἱματισμὸν	124.754,22
4. Δι' ἐξαρτήματα	12.839,30
5. Διὰ τυρὶ-βούτυρον	57.307.—
6. Δι' ἔλαιον	2.120,10
7. Δι' ἐλαίας	8.840,80
8. Δι' ὄσπρια	7.677,16
9. Δι' ἀγώγια	6.899,50
10. Διὰ διάφορα ἔξοδα	7.038,49
11. Δι' ὄπλα	10.095.—
12. Διὰ φάρμακα	136,30
	-----
Σύνολον	278.642,66

Ὁ παραπάνω συνοπτικὸς πίνακας δίνει μιὰ ἀμυδρὴ εἰκόνα τῆς συμβολῆς μου στὰ οἰκονομικὰ γιὰ τὴν στοιχειώδη κάλυψη



Αυτόνομος Ήθους

Πρωθυπουργίου Τριμεσίου - Κομμουνιστών

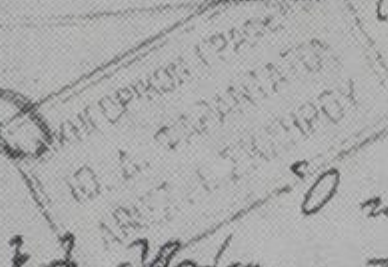
Προβλεπόμενον

Ο κατωτέρω υπογεγραμμένος Αντιπρωθυπουργός  
κ.α. Αλέξανδρος Παπαγεωργίου - Φιλώτας, διαγγέλλει Γενιός  
Πρωθυπουργός Συμμάχων Τριμεσίου κατά τον εθνικόν βορειοανατολικόν αγώνα 1913-1914, αποκοσμού δει δ' ελπίων.

νικητών Αδελφότητος Γ. Βελλήρας αποστράφησαν εις τας  
αρχάς εις τον εις άνου αγώνα! Εξοργισθείς δι' εδωκεν  
νομικῶν μέσων τον άριστον Τροπὸν Αδελφῶν μετ' ελπί-  
σεσιν κατὰ τας αρχάς τανακτικῶς νικητῶν κινῶν ἔλα-  
τῶν εις τον κομματινιστικόν ενσυναίσθητον μορῶν  
τοῦ δημοκρατικοῦ δημοτικῶν Πρωθυπουργίου, κατὰ  
κατὰ εις τον κομματινιστικόν Αρχειοφυλάκον. Ο Τροπὸς οὗτος  
αὐτός μετ' εδωκεν τῶν κ.α. κ.α. Τροπὸν συνεισφέρει  
εἰς τὴν συμπράξιν καὶ ἀποδοτικῶν κινῶν εδωκεν  
ἔλατῶν, γεγονός εἶπε εδωκεν τὴν ἀναστροφήν καὶ  
ἀποδοτικῶν δημοτικῶν εἰς τον κομματινιστικόν  
μορῶν καὶ τὴν ἀναστροφήν τῶν κομμουνιστικῶν  
κομμουνιστικῶν ἀναστροφῶν κατὰ τὴν ἀποδοτικῶν κυβερνήσει  
εἰς ἀποδοτικῶν κατὰ τὴν ἀναστροφήν εδωκεν  
ἐδωκεν κατὰ τὴν ἀναστροφήν καὶ ἔλατῶν, εἰς τὴν ἐπι-  
κοινωνικῶν καὶ εδωκεν συνεισφέρει κατὰ εδωκεν  
αποδοτικῶν.

Καὶ ἀπὸ τοῦ ἀγῶνος τοῦτο εδωκεν αἶμα  
τοῦ 1903-1913 εδωκεν εἰς τὸν κομμουνιστικόν κομμουνιστικόν  
αἶμα κατὰ τὴν ἀναστροφήν εδωκεν τὴν ἀναστροφήν  
κομμουνιστικῶν εδωκεν ἀναστροφῶν κομμουνιστικῶν  
κομμουνιστικῶν.

Δημοσίον  
J. 137  
0 137  
Αρχειοφυλάκων  
Αρχειοφυλάκων



Τὸ ἐπίσημο ἔγγραφο τοῦ Ἀπ. Παπαγεωργίου - Φιλώτα γιὰ τὴν συμβολή



Γενική η δράση του εθνικού ελευθεριασμού  
δυναμίας το μεγαθύρον μένος της ελευθερίας σου  
δίδει τον εξοπλισμόν ανεπαρκών επιτάσεων εις τον  
κορμόν δεσποτικής συμπεριφοράς κατ' άρνησιν των  
μακρῶν ἡθελῶν - ἔδωκεν παρανομήσας τὸς ἄλλους  
τοῦ ἑαυτῆ - μαθήματα

Διαρκῶς ἴδωκεν τὸν ἄξιον ἄσπονδον ἡδυσμῶν  
ἐπισημῶς καὶ ἔτα τῶν ἀρίστων ἐθνικῶν ἀγωνιστῶν.

Ἀθήναι τῆ 22 Ἰουνίου 1934  
ὁ πρωτοπόρος

Αβασαμπουρτζή



Μετασχηματισμός



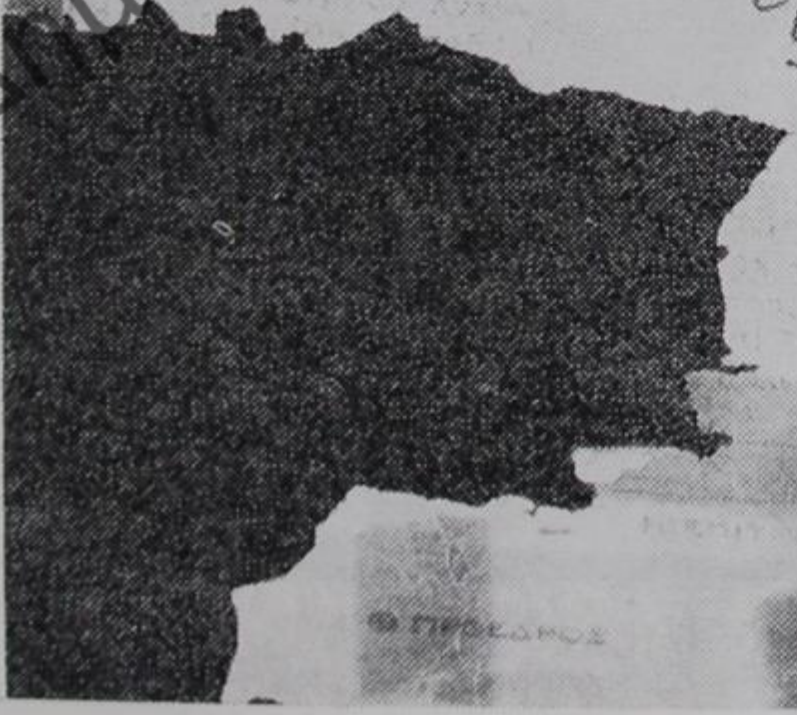
Δημιουργία ἐθνικῆς βουλῆς βεβαίως  
Δημιουργία

Μετασχηματισμός

Ὁ οργανισμὸς ἐθνικῆς βουλῆς

Μετασχηματισμὸς ἐθνικῆς βουλῆς

Δημιουργία ἐθνικῆς βουλῆς



1936  
ΤΑ ΝΕΑ

τοῦ Ἀθην. Τσεκούρα στὸν Ἀυτονομιακὸν Ἀγῶνα τῆς Β.Η. καὶ ἀλλαχοῦ.



T-17

Τσκούρα ες Αθην.

Η κατάλοι 'Επιτροπή, συσταθεσείσα ε-  
νόμηι τοῦ ἐπὶ 81/8108 'Αναγκαστικοῦ Νόμου,  
καὶ ἐκτελεσθεσείσα τῶν 'Ανωτάτων Κατα-  
στάσεων Α. Δ. Μαντούβαλου, Λονταίου Εὐαγγελίου  
Παπαγεωργίου καὶ Συνταξάρχου Μετ. Σ. Π. Α.  
Μαντουβαλου Θ. Μαντουβαλου, κατετάξε τούτον  
εἰς τὴν κατηγορίαν

Ἐξομολογήσει τὸν 27<sup>ον</sup> Νοεμβρίου 1927  
ἢ ἐπιτόκειν

ΠΡΟΞΑΡΧΟΣ

*Manolis*  
*[Signature]*

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Εἰδικὴ Ἐπιτροπὴ Ἀνωτάτων καὶ Ἀνωτέρων Ἀξιωματικῶν — με-  
ταξὺ αὐτῶν καὶ ὁ Θ. Μαντούβαλος — ἀναγνωρίζει τὸ πιστοποιη-  
τικὸ τοῦ Ἀπ. Παπαγεωργίου - Φιλώτα καὶ ἐντάσσει τὸν Ἀθην.  
Τσκούρα σταῦς Ὀπλαρχηγούς Β' Τάξεως. (Βλ. ἐνταῦθα σσ.  
139 καὶ 147).



τῶν τεραστίων ἀναγκῶν σὲ μετρητὰ καὶ σὲ ἀνεφοδιασμὸ εἰδῶν τροφῆς, ἱματισμοῦ κλπ., τῆς Διοικήσεως καὶ τῶν σωμάτων τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος τοῦ 1914, καὶ μάλιστα στὴν πιὸ κρίσιμη φάση του, ἐπὶ τῆς ἐποχῆς τῆς Αὐτονομίου Βορείου Ἡπείρου.

Δὲν ἀναγράφονται ἔξοδα γιὰ ὄπλισμό, ἐκτὸς γιὰ μεταφορικὰ μερικῶν φορτωμένων μὲ ὄπλισμό νταλικῶν ἀπὸ τὰ Γιάννινα στὴ Βόρειο Ἡπειρο, γιὰ τὸν ἐξοπλισμὸ του ἐξασφαλίζαμε κυρίως μὲ διάφορα τεχνάσματα καὶ μὲ τὴν ἀπόρρητη συνεργασία μὲ ἀξιωματικούς - κλειδιὰ τοῦ τακτικοῦ Ἑλληνικοῦ Στρατοῦ. Ἀλλὰ καὶ τὰ ἔξοδα ποὺ κάναμε γιὰ ἀγορὰ ὄπλισμοῦ δὲν ἐπετρέπετο νὰ ἀναγράφονται σὲ ἐπίσημα βιβλία, ποὺ θὰ ἔθιγαν τὸ ἐπίσημο Ἑλληνικὸ Κράτος στοὺς προστάτες τῆς Ἀλβανίας καὶ θὰ ζημίωναν τὸν Ἀγῶνα μας ἀπὸ πολλές πλευρές.

—Καὶ ὁ ἀξιοσέβαστος παλαίμαχος, ἀκάματος ἀγωνιστὴς σὲ τρεῖς διαδοχικοὺς Ἐθνικοὺς Ἀγῶνας μέσα σὲ μιὰ 15ετία περίπου (1900—14), Ἀθαν. Τσεκούρας, κλείει τὶς ἀφηγήσεις του μὲ τὸ παρακάτω, ἄγνωστο περιστατικὸ, γιὰ τὴν τελευταία ἀνακωχὴ<sup>22</sup> ποὺ ἀναφέρεται πρὸς τὸ τέλος τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος τῆς Β. Ἡπείρου, καὶ ἦτο ἐπίσης αὐτόπτης μάρτυς του:

«Βρισκόμασταν πρὸς τὸ τέλος τοῦ Ἀγῶνος, τέλος Σεπτεμβρίου μὲ ἀρχὲς Ὀκτωβρίου τοῦ '14. Οἱ δικοὶ μας νικοῦσαν σ' ὅλα τὰ μέτωπα τοὺς Ἀλβανούς. Εἴχαμε ἄλλωστε ἐνισχυθῆ ἄρκετὰ καὶ μὲ ἄλλους ἐθελοντάς, πολλοὶ ἀπὸ τοὺς ὁποίους ἦσαν ἐνθουσιασμένοι, ἀξιωματικοὶ καὶ ὀπλίτες, ποὺ προσχωροῦσαν ἀπὸ τὸν Ε.Σ. — ἀκόμη καὶ ἀπὸ πολὺ μακρῶν, ὅπως εἶχε γίνει λ.χ., λίγο παλαιότερα, μὲ τὸν γενναῖο καὶ ἀποφασιστικὸν Ὑπολοχαγὸ Φουρίδη, τοῦ Συντάγματος Εὐζώνων Λαμίας — καθὼς καὶ μὲ μεγάλες ποσότητες τροφίμων, ρουχισμοῦ, ἐξαρτύσεως, ἀκόμη καὶ πολεμικῶν ἐφοδίων, ὅπως δείχνει καὶ τὸ παρακάτω Ἀρχεῖο τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων.

Αὐτὰ τὰ μάθαιναν καὶ τὰ ὑποπτεύονταν οἱ Ἀλβανοὶ — καὶ οἱ Κηδεμόνες τους — οἱ ὁποῖοι φοβοῦνταν νέες ἐπιθέσεις μας νικηφόρες, ποὺ θὰ ὠδηγοῦσαν αὐτοὺς σὲ νέες ἡττες καὶ ἐξευτελισμούς.

Γι' αὐτὸ ἀναζητοῦσαν εὐσχημοὺς τρόπους νὰ ἔλθουν σὲ κάποια ἐπαφὴ μὲ τοὺς Αὐτονομιακοὺς καὶ νὰ καταλήξουν σὲ νέα ἀνακωχὴ καὶ τελικὴ ἐφαρμογὴ τοῦ Πρωτοκόλλου τῆς Κερκύρας.

Ἔτσι, ὕστερα ἀπὸ μυστικὲς συνεννοήσεις, ὠρίσθησαν ἀντι-





Ο Άθαν. Τσεκούρας τιμάται για τη συμβολή του στον Μακεδονικόν Ἀγῶνα.\*

\* Βλ. ἑνταῦθα σσ. 110, 113, 139, 147-48.



πρόσωποι από τις δυο μεριές, για συνάντηση στους 'Αγ. Σαράντα ή στην Κέρκυρα.

"Όταν έφθασε ή 'Αλβανική αντιπροσωπεία από την Αύλωνά στους 'Αγ. Σαράντα, μᾶς ειδοποίησε ό Γαβαλιᾶς, πού ήτο τότε στο Δέλθινο, εἰ δυνατόν νά πάη και ό Ζωγράφος. 'Ο Ζωγράφος τότε ήτο λίγο ἄρρωστος και πολὺ στενοχωρημένος, γιατί εἶχε πεθάνει ό πιό ἐπιστήθιος οἰκογενειακός του φίλος, ό 'Αλ. Ρώμας. Μὲ παρεκάλεσε και πήγαμε μαζί στους 'Αγ. Σαράντα. 'Εκεῖ πλη-

Βυβλίου  
Επιγραφῆς  
ἀνοδινῆς

Σημείωση - «ἐπικεφαλίδα» σὲ πρόχειρο «ὑποφάκελο»  
τοῦ 'Αρχείου Ε. Ι. τῆς Α.Η.

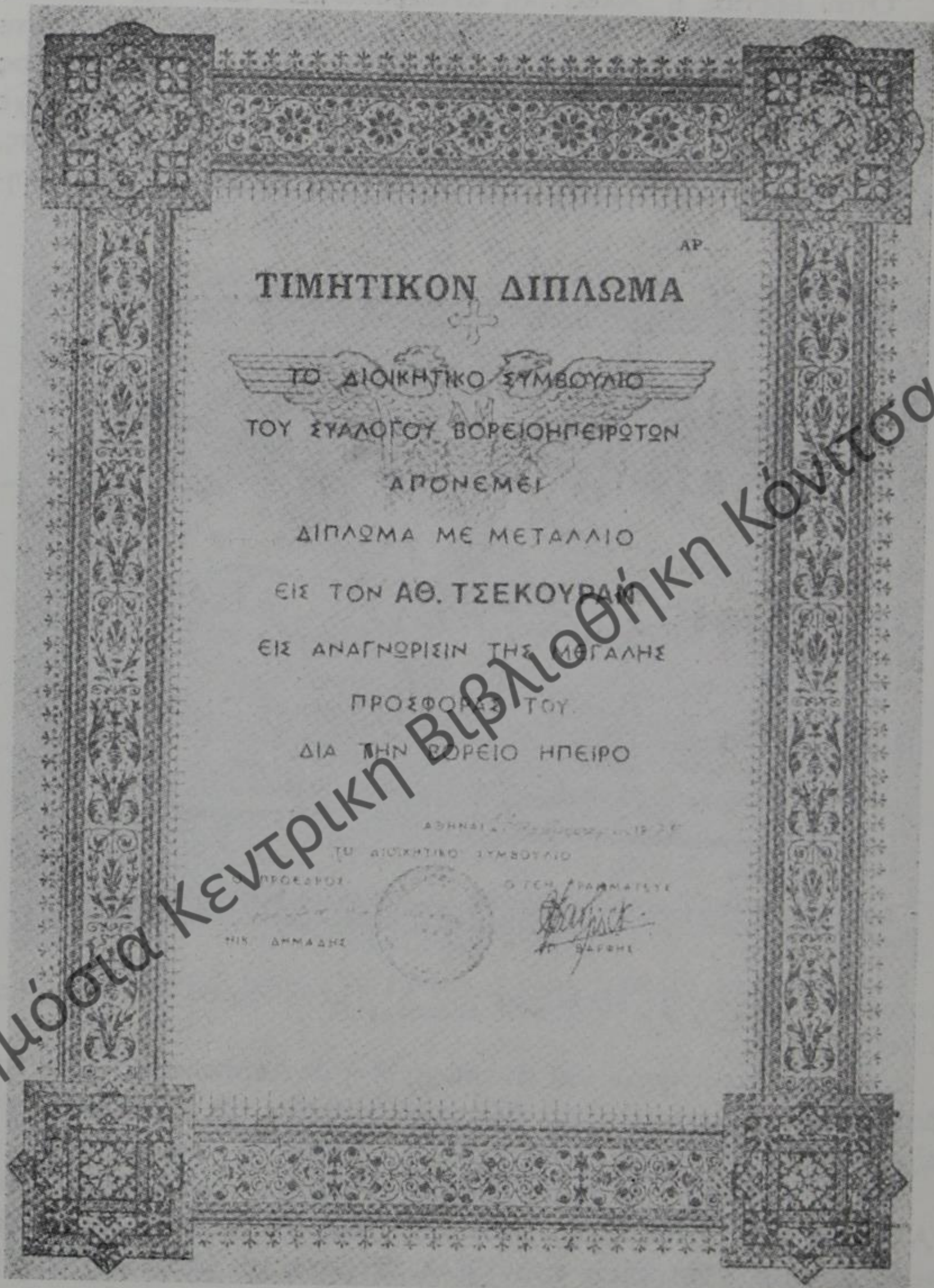
φορηθήκαμε, για τις ἐξελίξεις τοῦ Α' Παγκοσμίου Πολέμου πού εἶχε ἀρχίσει.

'Αφροῦ συμφώνησαν για ἀνακωχή,<sup>22</sup> ή ἀντιπροσωπεία τῶν 'Αλβανῶν ἀπεχώρησε με ἕνα Αὐστριακὸ πλοῖο τῆς γραμμῆς για την Αύλωνά και ἐμεῖς ξανά για τὸ 'Αργυρόκαστρο.

'Εν τῷ μεταξύ οἱ ἐσωτερικὲς ἀναταραχὲς συνεχίζοντο στην 'Αλβανία και οἱ Μεγάλες Δυνάμεις ἀπασχολημένες με τὸν δικό τους πόλεμο, ἐπέτρεψαν στὸν 'Ελλ. Στρατὸ νά ἐπανέλθῃ στή Β. 'Ηπειρο, για νά ἐπιβάλλῃ και την τάξη.

"Ετσι σταμάτησαν τις τελευταῖες ἐκεῖνες ἡμέρες οἱ μάχες με τοὺς 'Αλβανούς. ὥσπου ἐφθασε στή Β.Η. ό 'Ελλ. Στρατός, στὸν ὁποῖον κι' ἐμεῖς παραδώσαμε.





Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιας

Ο Βορειοηπειρωτικός Σύλλογος Ἀθηνῶν τιμᾷ τὸν Ἀθ. Τσεκούρα.



Ἐγὼ ἐπέστρεψα ἔπειτα στὰ Ἰωάννινα, ὅπου ἐξωφλήσαμε τοὺς ἐκκρεμεῖς λογαριασμοὺς, τακτοποιήσαμε διάφορες ἄλλες ἐκκρεμότητες τῆς Ἐπιμελητείας καὶ κλείσαμε τὰ βιβλία της, γιὰ ν' ἀποδώσωμε καὶ λογαριασμὸ στὶς Οἰκονομικὲς Ὑπηρεσίαι τῆς Αὐτονομίου Ἡπείρου.

Δοξάζω τὸ Θεὸ γιὰ ὅσα μὲ ἀξίωσε νὰ προσφέρω καὶ στὸν δικαιοτάτον αὐτὸν Ἀγῶνα τῆς Β. Ἡπείρου μας.

Μὲ στενοχωρεῖ μόνον τὸ γεγονός, ὅτι τόσες θυσίαι δὲν ἀξιο-



Τὸ Παράσημο τοῦ ἀπενεμήθη ἀπὸ τὸν Βορειοηπειρωτικὸ Σὺλλογο Ἀθηνῶν, στὸν ἀγωνιστὴ τῆς Α.Η. Ἀθαν. Τσεκούρα.

ποιήθηκα ἀκόμη σ' αὐτὸν τὸν εὐλογημένο καὶ ταλαιπωρημένο τόπο μας, πολὺ περισσότερο, διότι ἀκεραία τὴν εὐθύνη φέρουν οἱ Χριστιανικοὶ Λαοί, ἰδίως, τῆς Εὐρώπης, χωρὶς δυστυχῶς νὰ εἴμεθα ἄμοιροι κάποιας εὐθύνης — καὶ ἐμεῖς ἀκόμη οἱ Ἕλληνες, ἰδίως οἱ ἐκάστοτε ὑπεύθυνοι — ἔστω καὶ «ἐξ ἀγνοίας» — λόγω ἐσφαλμένων χειρισμῶν, ἀπὸ ἀπόψεως τακτικῆς.

Εὐχόμαι, τέτοια τουλάχιστον — μὲ σοβαρὲς μάλιστα συνέπειες—παθήματα, νὰ γίνωνται, ἐπὶ τέλους, μαθήματα γιὰ πάντα!»

ΑΘΑΝ. Δ. ΤΣΕΚΟΥΡΑΣ



1. Ἀποστ. Π. Γαπαθεοδώρου: Μνήμη τῶν Πρωτεργατῶν γιὰ τὴν ἄλωση τῶν Ἰωαννίνων, Ἰωάννινα, 1973, σ. 120, ὑπόσημ. α' κ.ά. (Α.Π.Π. Μνήμη κλπ.).
2. Α.Π.Π., Μνήμη κλπ. ἔ.ά. σσ. 55—90 κ.ά.
3. Α.Π.Π., Μνήμη ἔ.ά. σσ. 197—8.
4. Α.Π.Π., ἔ.ά., σσ. 197—8, 206, 220.
5. Α.Π.Π., ἔ.ά. σσ. 63, 193—8, 201.
6. Γ. Δρίνου: Χρονικά τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος 1914, Ἀθ. 1966, 84—5. (Δρίν.).
7. Ἀθαν. Τσεκούρα: Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψώματος — Ἀναμνήσεις, Ἐπιμ. Α.Π.Π., σσ. 269, 284 κ.έ.
8. Τσεκ. ἔ.ά., σσ. 275—7.
9. Τσεκ. ἔ.ά. σ. 286, Τὸ παρακάτω Ἀρχεῖο Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων (Ἀρχ. Ε. Ι.) καὶ ἰδιαίτερος τὸ «ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ», τὸ ὁποῖον θρίθει ἀπὸ διακινουμένους ἔθελοντάς.
10. Ὁ Δ. Τσέγκος ἔδρασε κυρίως στὸν τομέα Ἀργυροκάστρου· διεκρίθη καὶ στὴ μάχη Λαμπόβου. 144, 146 κ.ά. (Σκενδ.).
11. Σκενδ. ἔ.ά. σ. 112 κ.ά.
12. Τσεκ., ἔ.ά. σσ. 197—210, 243—7, Α.Π.Π. Μνήμη κλπ., σσ. 114—9, κ.ά.
- 12α. Πρόκειται γιὰ μετάβαση τοῦ Ἀθαν. Τσεκούρα στὸ Φλαμπουράρι Ζαγορίου τὸ 1905, μὲ πρόφαση γιὰ «βαφτίσια», ἀλλὰ καὶ γιὰ συναντήσεις ἐμπίστων προσώπων πρὸς ἀντιμετώπιση τῆς Ρουμανικῆς προπαγάνδας, πού ὠργιάζε τότε. Βλ. Τσεκ. ἔ.ά. σσ. 99—102.
- 12β. Οἱ Ἑξ Εὐρωπαϊκῆς Δυνάμεις, ὡς γνωστόν, διὰ τοῦ Πρωτοκόλλου τῆς Φλωρεντίας (17.12.13), καὶ σαφέστερα διὰ τῆς νότας των τῆς 31.1.14 θέτουν ὡμὰ ὡς προϋπόθεση τῆς παραχωρήσεως τῶν Νήσων τοῦ Α. Αἰγαίου Πελάγους, τὴν ἀντίστοιχη πλήρη παραχώρηση τῆς Β. Ἠπείρου ἐκ μέρους τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως! (Σκεν. ἔ.ά., σ. 32).
13. Βλ. καὶ παρακάτω (Ἀρχ. Ε.Ι.) ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ, σ. 1.
14. Ἀρχ. Ε.Ι., ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ, σ. 1.
15. Βλ. καὶ παρακάτω Ἀρχ. Ε.Ι., ΚΑΘ., σσ. 20 ἄρ. 400, 23 ἄρ. 479 κ.ά., Πρόχειρο Ἡμερολόγιο Εἰσαγωγῆς Εἰδῶν 30.8.14, Τσεκ. σ. 315.
16. Βλ. καὶ παρακάτω Ἀρχ. Ε.Ι. ΚΑΘ., σ. 1.
17. Α.Π.Π. ἔ.ά. σσ. 57—8.
18. Τσεκ. ἔ.ά. σ. 319 κ.έ.
19. Τσεκ., ἔ.ά. σσ. 116, 176, 321, Ἀρχ. Ε.Ι., ΚΑΘΟΛ. ἄρ. 633 761 Βιβλίον Ἀποδ. Ἀποστολῶν, ἄρ. ἀποδ. 5—131.
20. Τσεκ., ἔ.ά. σσ. 116, 176 321, Ἀρχ. Ε. Ι., ὅπως : Βιβλ. Ἀποδ. Ἀποστ. ἄρ. ἀποδ. 1—4 (δι' Ἀθανάσιον Τσεκούραν).
21. Τσεκ., ἔ.ά. σ. 325.
22. Σχετικὴ ἴσως εἶναι καὶ ἡ ἀνακωχὴ πού ἐπακολούθησε μετὰ τὴν περίφημη μάχη τοῦ Μαλικ παρὰ τὸν ποταμὸ Δεβόλη, Βλ. Σκενδ. ἔ.ά. σ. 259.  
Α.Π.Π.



## Μ Ε Ρ Ο Σ Β'

### ΤΟ ΑΡΧΕΙΟ ΤΟΥ ΤΜΗΜΑΤΟΣ ΕΠΙΜΕΛΗΤΕΙΑΣ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ ΤΗΣ ΑΥΤΟΝΟΜΟΥ ΗΠΕΙΡΟΥ

Α. Τὸ συνοπτικὸ Ἡμερολόγιο Εἰσπράξεων  
τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων.

#### Εἰσαγωγικά

Καθ' ὄλην τὴν 500ετῆ γιὰ τὴν "Ἠπειρο Τουρκικὴ Κράτεια ὁ Ἠπειρωτικὸς — ὅπως καὶ ὁ λοιπὸς — Ἑλληνισμὸς ἀπέβλεπε στὴν πάση θυσίᾳ ἀπόκτηση τῆς Ἐθνικῆς Ἐλευθερίας του.

Ἐποὶ τοῦτο ἐπετεύχθη, ἐπὶ τέλους, ἐν πολλοῖς, κατὰ τοὺς πολέμους τοῦ 1912—13,<sup>1</sup> ὁ στόχος τοῦ ἐπαρτάθη πλέον στὴν ὁλοκλήρωση καὶ διαφύλαξή της, διότι διεβλέποντο νέοι κίνδυνοι μέσα ἀπὸ τὰ σατανικὰ σχέδια τῆς Ἰταλίας καὶ Αὐστρίας, διὰ τῆς — τεχνητῆς, ἰδιαιτέρως — δημιουργίας τοῦ Ἀλβανικοῦ Κράτους — ὑποτακτικοῦ τὸν στὴν οὐσία γιὰ τὴν πραγματοποίηση τῶν ἐπεκτατικῶν τῶν σχεδίων καὶ πρὸς τὴν "Ἠπειρο, καὶ μάλιστα τὶς Β. περιοχὰς αὐτῆς, τὴν γνωστὴ, τελικὰ, ὡς Β. "Ἠπειρο.

Ἐτσι, ἀπὸ τὴ στιγμὴ τῆς ὑπογραφῆς τοῦ ἐπαράτου Πρωτοκόλλου τῆς Φλωρεντίας (17.12.13),<sup>2</sup> οἱ παραπάνω δύο Εὐρωπαϊκὲς Δυνάμεις ἀποβάλλουν τὴν λεοντῆ τους, παρασύρουν καὶ τὶς ἄλλες τέσσαρες καὶ προβάλλουν ἀνοικτὰ πλέον καὶ μὲ τὴν διπλωματικὴ «ἐγκυρότητα» τὰ ἀνήθικα ἐπεκτατικὰ σχέδιά των πρὸς τὴν ἀτυχῆ Β. "Ἠπειρο. Δὲν ἀπομένει τώρα γιὰ τοὺς σκανδαλωδῶς ἀδικουμένους Βορειοηπειρώτας, παρὰ ἡ αὐτοάμυνα, ἡ ὁποία ἀναπόφευκτα ὠδήγησε καὶ στὴν ἀπονεννημένη ἀλλὰ τόσο θαρραλέα κήρυξη τῆς Αὐτονομίας (17.2.14).<sup>3</sup>

Πέραν λοιπὸν τῶν κατὰ τόπους διαμαρτυριῶν, συλλαλητηρίων κλπ., ἰδίως μὲ τὶς Ἐπιτροπὲς Ἐθνικῆς Ἀμύνης,<sup>4</sup> ὠργανώθηκαν, ὅπως εἶδη τονίσαμε,\* καὶ διάφορες ἀπαραίτητες κρατικὲς Ὑπηρεσίαι, πρὸ πάντων δέ, ἐθελοντικὰ ντόπια στὴν ἀρχὴ ἔνοπλα

\* Ἐνταῦθα, σ. 39.



τιμήματα, ὅπως οἱ Ἱεροὶ Λόχοι, καὶ μὲ ἀναπόφευκτο ἐπίσης ο ἰ-  
κ ο ν ο μ ι κ ὸ κόστος.

Δὲν ἔλειψε ἀσφαλῶς καὶ ἡ ὁμόθυμη ὑλικὴ καὶ ἠθικὴ συμπα-  
ράσταση καὶ συμπαράταξη ἀκόμη, μὲ ἄνδρες ἐθελοντὰς καὶ ἄλ-  
λα μέσα, καθ' ὅλον τὸν θμηνον ὁμηρικὸν ἀγῶνα, καὶ ἀπὸ ἄλλες  
περιοχὲς τοῦ Ἑλληνισμοῦ. Τὸ δὲ ἐπίσημο Ἑλληνικὸ Κράτος,  
ὡς γνωστόν, στὴν ἀρχή, συμπαραστάθηκε πλήρως — πέραν τῶν  
ἀντιδράσεων στὸν διπλωματικὸ τομέα — περισσότερο σιωπηρῶς,  
μὲ διάθεση ἀξιωματικῶν γιὰ ὀργάνωση καὶ ἐκγύμναση Ἱερολο-  
χιτῶν καὶ ἄλλων μαχίμων τμημάτων, καθὼς καὶ μὲ ἐξοπλισμό,  
κυρίως, ἀπὸ τὰ «μὴ κατανομαζόμενα» ὄπλα τοῦ Τουρκικοῦ Στρα-  
τοῦ, ἀλλὰ καὶ μὲ λοιπὸν ἀνεφοδιασμό καὶ κάποια οἰκονομικὴν ἐ-  
νίσχυση — ὅπως μαρτυρεῖ ὁ ἐπιζῶν αὐτόπτης μάρτυς Ἀθ. Τσε-  
κούρας.<sup>5</sup>

Τελικά, ὅμως, δυστυχῶς, ὑπὸ τὴν πίεση τῶν «Ἐθ», λόγῳ καὶ  
τῶν ὑποχρεωτικῶν συμβατικῶν ὑποχρεώσεων, ποὺ προέκυπταν, ἰ-  
δίως ἀπὸ τὸ Πρωτόκολλο τῆς Φλωρεντίας, καὶ τὰ λοιπὰ διπλωματι-  
κὰ ἔγγραφα, ποὺ επακολούθησαν, ἀναγκάσθηκε νὰ περιορίσῃ κάθε  
θετικὴ δραστηριότητα ὑπὲρ τῶν ἀγωνιζομένων Βορειοηπειρωτῶν  
μερικὰ μάλιστα θερμόαιμα — καὶ πολὺ τυπικὰ — ὑπηρεσιακὰ ὄρ-  
γανά του, κατέληξαν καὶ σὲ προκλητικὴ ἐγκατάλειψη, ἀκόμα  
καὶ δίωξη Βορειοηπειρωτῶν Ἀυτονομιακῶν συναγωνιστῶν των  
(Κορυτσᾶ,<sup>6</sup> Λεσκοθίκι, Γεωργουτσάτες, Χιμάρα κλπ.), ἀχρήστευ-  
ση θαρέος ὀπλισμοῦ<sup>7</sup> κλπ.

Ἡ παραπάνω θέση τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως ἔναντι τοῦ  
Ἀυτονομιακοῦ Ἀγῶνος, ἀπετέλεσε βαρῦτατο πλήγμα στὸν ὁμη-  
ρικὸν αὐτὸν ἀγῶνα, ποὺ ἐπηρέασε καὶ ἄλλους, ὅπως συνέβη λ.χ.  
στὸν Ἱερὸ Λόχο τῶν Ἰωαννίνων,<sup>8</sup> ἀλλὰ καὶ ἐξώργισε<sup>9</sup> πολλοὺς  
ἰδίως στὸν Ἑλληνικὸ Στρατό, ἀρκετοὶ μαχηταὶ τοῦ ὁποίου μετε-  
πήδησαν στοὺς Ἀυτονομιακοὺς — θεωρώντας τοῦτο, ὡς τὸ ὑπέρ-  
τατον καθῆκον. Πολλοὶ ἐξελίχθηκαν καὶ σὰ στελέχη τοῦ Ἀγῶνος  
(Δούλης, Τσόντος - Βάρδας, Ν. Φουρίδης), ἄλλοι παρέμειναν ἀ-  
φανεῖς ἀγωνισταὶ καὶ ἥρωες (Εὐζῶνοι Συντάγματος Εὐζῶνων  
Λαμίας κλπ.).

Στὸν σκληρὸ καὶ πολυμέτωπον αὐτὸν ἀγῶνα ὀξύτατο εἶναι  
καὶ τὸ ο ἰ κ ο ν ο μ ι κ ὸ πρόβλημα. Στὴν ἀρχὴ τῆς προετοιμα-  
σίας καὶ τῆς ἐξελιξέως του ἀντιμετωπιζέτο μὲ διάφορες προσφο-  
ρὲς, ἐράνους κλπ., χωρὶς ἰδιαίτερη συστηματικὴ ὀργάνωση κά-



Ἀνακοινῶ ὑμῖν ἐκλούθον τηλεγράφημα Διοικητικοῦ ἐπι-  
τρόπου Ἀργυροκάστρου.

Ἐλαβάνω τὴν τιμὴν νὰ εἶς ἀνακοινῶσω ὅτι πορ' ὅλα  
στρατιωτικὰ μέτρα περὶ ὧν σημερινά μου τηλεγραφήματα περὶ τοὺς 3000 ἔνο-  
πλοι κατώρθωσαν συνελθόντες 3.μ.μ. ἔξωθι πόλεως ὅπου μετα δοξολογίαν ὑπὸ  
Μητροπολιτῶν Βελλᾶς καὶ Δρυϊνουπόλεως ἐκηρύχθη αὐτονομία Ἡπείρου παρά κ.  
Ζωγράφου ὅστις δι' ὀλίγων εἶπε περίπου τὰ ἑξῆς. "Ὅτι ἡ Ἑλλάς ἐξηναγκάσθη  
θυσίασθαι Ἡπειρον χάριν ἀντιθέτων συμφερόντων. Ἡπειρωτικὸς ὅμως λαὸς δεν  
δυναταὶ ὑποκύψῃ ζυγὸν φαρβαροῦ λαοῦ οὐδέ ἐγγυφθεῖς ἄς ὑπόσγονται εἶναι  
ἴδυνατον τηρηθῶν καὶ τὸ πρό 500 εἰπῶν ὄνειρον ἐκπληροῦται σήμερον ἐν τῷ  
ἀποφθεῖ Ἡπειρωτῶν ἀποθάνωσιν ὑπὲρ ἐλευθερίας των. Ἐκήρυξεν ἰσοπολιτεία  
ἠπελίγησε δέ δι' αὐστηρᾶς τιμωρίας πάντα ταραξίαν. Ἐν τᾷ τάξει ἐζητωκραύγασα  
ὑπὲρ Α.Μ. Βασιλέως Στρατοῦ καὶ Ἑλληνικοῦ Ἔθνους μεθ' ὃ συγκεντρωθεντες  
ἐν διαδηλοῦσι προσῆλθον πρόφ τοῦ Διοικητοῦ ὅπου ὠμίλησε Μητροπολιτῆς  
Βελλᾶς καὶ κατηυθύνθησαν Μητρόπολιν ὅπου ὄντας καὶ σημαίαν αὐτονόμου  
πολιτείας Βορείου Ἡπείρου συνισταμένης ἐξ Ἑλληνικῆς σημαίας φερουσης εἰς  
τὸ μέσον μέλανα δικέφαλον ἄειπὸν μετὰ στέμματος βίφους καὶ σφαίρας ἐρυθρᾶς.  
Ἐπανάστασις ἐσεβάσθη ἀρχάς. Παρατηρήθη ὅτι μετέπειτα διαδηλώσεως καὶ στρα-  
τιῶται. Ἀπόδειξις ἀλληλεγγύης στρατοῦ καὶ Ἡπειρωτικοῦ λαοῦ.

Φορέοτις.

Τηλεγράφημα τοῦ Διοικητικοῦ Ἐπιτρόπου Ἀργυροκάστρου Κων)νοῦ Ρέντη, γιὰ τὴν τομη-  
ροτάτη ἀνακήρυξη τῆς Αὐτονομίας τῆς Β. Ἡπείρου τὴν 18.12.1914. τὸ ὅποιο ὁ Ἄγγ. Φο-  
ρέοτις ὡς Ἀναπλ)τῆς Γεν. Δ)τῆς Ἡπείρου διαθιάζει στὸ Ὑπουργεῖο Ἑξωτερικῶν. 10α.



ποιας Οικονομικῆς Ὑπηρεσίας.<sup>10</sup> Ἀνελάμβαναν πάντως τὴν τήρηση προσωρινῶν λογαριασμῶν ὠρισμένοι μὲ κάποια ἐμπειρία στὰ οἰκονομικά. Στὰ Ἰωάννινα λ.χ. βοηθοῦσε πολὺ στὸν τομέα αὐτὸν ὁ Κ. Σαμαράκης\*,<sup>11</sup> Ἀνώτερος Ὑπάλληλος τοῦ Ὑπουργείου Οἰκονομικῶν.

Οἱ εὐκαιριακὲς καὶ ἐθελοντικὲς αὐτὲς ἐνισχύσεις δὲν ἔλυναν, ἀσφαλῶς, τὸ οἰκονομικὸ πρόβλημα τῆς νεοσυστάτου Αὐτονόμου Ἡπείρου, ὡς Πολιτείας πλέον, καὶ μάλιστα ἐμπολέμου, ἀλλὰ, πάντως, ἐμείωναν τὴν ὄξυνσή του, διότι εὐρίσκοντο καὶ ἄρκετοὶ γενναιόδωροι «χορηγοί», τῶν ὁποίων οἱ «χορηγίες», ὡς προσφορὲς στὸν ἀγῶνα, ἐκάλυπταν σὲ μεγάλον βαθμὸ τὰ πιὸ βασικὰ ἔξοδα λειτουργίας τῆς Πολιτείας, καὶ ἰδιαιτέρως, τοῦ ἐξοπλισμοῦ καὶ ἀνεφοδιασμοῦ τῶν ἐνόπλων ἀγωνιζομένων τμημάτων.

Στὴ χορεία αὐτῆ τῶν εὐγενῶν χορηγῶν τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος καὶ μάλιστα κατὰ τὶς πιὸ κρίσιμες στιγμὲς, ἀνήκει καὶ ὁ Ἄθαν. Τσεκούρας,<sup>12</sup> ἐκτὸς τῶν ἄλλων πολυτίμων ὑπηρεσιῶν τοῦ στὸν Ἀγῶνα αὐτόν, προσέφερε — ὅπως ἤδη τονίσθηκε, ἀλλὰ μαρτυρεῖ καὶ τὸ παρὸν Ἀρχεῖο, καθὼς καὶ ὁ ἴδιος ἔγραψε ἄλλοῦ<sup>13</sup> καὶ ἐπιβεβαιώνει, στὴ συνέχεια — καὶ σημαντικὴν οἰκονομικὴν ἐνίσχυση, ἰδιαιτέρως γιὰ τὴν ὀργάνωση,<sup>14</sup> ἐξοπλισμὸ καὶ ἀνεφοδιασμὸ τοῦ Ἱεροῦ Λόχου Ἰωαννίνων, καθὼς καὶ γιὰ ἄλλες ἀνάγκες τοῦ Ἀγῶνος, ὅταν τοῦτο ζητοῦσε ὁ ἀρμόδιος ἐπὶ τῶν Οἰκονομικῶν τῆς Αὐτονόμου Ἡπείρου (Α.Η.), Γω. Παρμενίδης.

## 2. Ἀφῆγησις τοῦ Ἄθαν. Τσεκούρα.

«Στὴν ἀρχὴ ἀφηγεῖται ὁ κ. Ἄθαν. Τσεκούρας, ὁ κύριος στόχος μας ἦτο νὰ ἐξασφαλίσωμε ἐθελοντὰς καὶ στελέχη γιὰ τὴν ὀργάνωση τῶν Ἱερῶν Λόχων μὲ ἄνδρες Ἡπειρῶτες, καθὼς καὶ στελέχη ἀπὸ τοὺς Ἀξιωματικούς τοῦ Ἑλλ. Στρατοῦ (Ε.Σ.), γιὰ ἐκγύμναση τῶν Ἱερολοχιτῶν ποὺ ἄρχισαν νὰ ἔρχωνται καὶ ἀπὸ τὴν ἄλλη Ἑλλάδα, ὡς ἐθελονταὶ τοῦ 1912—13. Ἐγὼ λ.χ., χρησιμοποίησα καὶ στὸν Ἱερὸ Λόχο καὶ στὴν Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων, κατὰ τὸν Βορειοηπειρωτικὸν Ἀγῶνα, σχεδὸν ὅλα τὰ μέλη τοῦ 7ου Κύκλου<sup>15</sup> Ἰωαννίνων στὸν ὁποῖον συμμετεῖχα ἐνεργῶς. Νὰ μερικὰ ὀνόματα: Γ. Κρασίτης, Σπ. Δάκαρης, Β. Βακάλης, Γ. Λεπενιώτης κ.ἄ.).<sup>16</sup>

Ἀνάλογη ἦτο ἡ προσπάθειά μας καὶ γιὰ τὸν ἐξοπλισμὸ τῶν

\* Βλ. παρακάτω κεφ. «ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ».



άνδρῶν. Στὴν ἀρχὴ μᾶς ἐνίσχυε ὁ Ε.Σ. μὲ τὴν σιωπηρὴ συγκατά-  
θεση τῆς Κυβερνήσεως. Ἀπὸ τὸν Ἰανουάριο ὅμως τοῦ '14, ὅποτε  
ἡ Ἑλληνικὴ Κυβέρνηση ἐπιέζετο ἀπὸ τὶς Μ. Δυνάμεις καί, γιὰ νὰ  
μὴν ἔλθῃ σὲ σύγκρουση μ' αὐτὲς καὶ χάσῃ τὰ Νησιά τοῦ Αἰγαίου,  
ἄλλαξε πολιτικὴ καὶ μᾶς ἐγκατέλειψε, καταφέρναμε μὲ διάφορα  
τεχνάσματα νὰ ἀξιοποιήσωμε πιστοὺς καὶ θαρραλέους ἀξιωμα-  
τικούς τοῦ Ε.Σ. ἢ νὰ ξεγελάσωμε ἄλλους, ὅποτε ἐξασφαλίζαμε  
ἄρκετὸν ὄπλισμο — ἐλαφρὸν καὶ βαρὺν — καθὼς καὶ ἐξαρτήμα-  
τα, θλήματα κλπ., ὅπως ἀναφέρω στὸ προηγούμενο βιβλίό μου<sup>17</sup>  
λεπτομερέστερα.

Μᾶς βοηθοῦσαν ἐπίσης γιὰ ἱματισμό, περίθαλψη κλπ., καὶ  
Σωματεῖα ἐθελοντριῶν<sup>8</sup> γυναικῶν,\* μὲ τὴν Λίνα Σπ. Λάμπρου,  
ἔπειτα σύζυγον Π. Τσαλδάρη, κ.ἄ.

Τὰ οἰκονομικὰ τὰ ἀντιμετωπίζαμε στὴν ἀρχὴ ἐκ τῶν ἐνόν-  
των, κυρίως μὲ εἰσφορὲς καὶ ἐράνους μεταξὺ μας. Ἐγὼ εἶχα ἀ-  
ναλάβει ἀπ' τὴν ἀρχή, τὴν ἐνίσχυση τοῦ Ἱεροῦ Λόχου Ἰωαννί-  
νων (Ι.Λ.Ι.) καὶ ἔπειτα, ὅπου ἄλλοῦ μποροῦσα, ἐνίσχυα, ὕστερα  
ἀπὸ συνεννόηση μὲ τὸν Παρμενίδη.

Τοὺς λογαριασμοὺς τοὺς κρατοῦσαν ἄλλοι πιὸ εἰδικοί, ὅ-  
πως ὁ Κ. Σαμαράκης, ποὺ μᾶς συμπαραστάθηκε πολὺ στὸν το-  
μέα αὐτόν· κρατοῦσε στὴν ἀρχὴ καὶ τὶς σχετικὲς ἀποδείξεις, τὶς  
ὁποῖες ἐξοφλοῦσα ἀμέσως, ὅταν εὕρισκόμουν στὰ Γιάννινα, καὶ  
ἄλλες, ἂν ἀπουσίαζα στὴν Β.Η., ὅταν γύριζα ἀπὸ κεῖ.

Ὅταν στὴν Κυβέρνηση τοῦ Ζωγράφου, ἀνέλαβε τὸ Ὑπουρ-  
γεῖο Οἰκονομικῶν τῆς Α.Η. ὁ Παρμενίδης, ποὺ εἶχε καὶ τὴν γε-  
νικώτερη εὐθύνη γιὰ τὴν οἰκονομικὴ διαχείριση τῆς Α.Η., μὲ ἔ-  
σοδα πενήγρᾶ, συνέχιζα νὰ βοηθῶ τὸν Ἀγῶνα καὶ στὸν τομέα  
αὐτόν μέσω τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων ἢ καὶ μὲ τὸν Παρμε-  
νίδη ἀμεσώτερα.

Ἡ Ἑλληνικὴ Κυβέρνηση περιορίζοντας, ὅπως εἶπαμε, τὴν  
ἐνίσχυση σὲ ὄπλα καὶ ἄλλους ἐφοδιασμούς, ὑποσχέθηκε μυστι-  
κὰ μόνον χρήματα μέχρι τρία ἑκατομμύρια (3.000.000) δρχ.<sup>19</sup>  
Ὑποσχέθηκε τοῦτο ὁ ἴδιος ὁ Βενιζέλος στὸν Παρμενίδη.\*\* Τελι-  
κὰ ὅμως ἐνίσχυσε τὸν Ἀγῶνα μὲ 1.500.000 δρχ., τὶς ὁποῖες παρέ-  
λαβε ὁ Παρμενίδης γιὰ τὴν Κυβέρνηση Ζωγράφου σὲ μιὰ κρίσι-  
μη, μάλιστα, στιγμὴ καὶ στὴν Ἐπιμελητεία μας. Εἶχαμε τότε ἀ-  
νάγκη γιὰ μεγάλο χρηματικὸ ποσό, γιὰ ἀγορὰ μεγάλης ποσό-

\* Βλ. παρακάτω σχετικὸ κεφάλαιο γιὰ τὶς «ἐθελόντριες Δεσποινίδες» κλπ.

\*\* Ὁ Παρμενίδης συνωδεύετο τότε καὶ ἀπὸ τὸν Ἀλ. Καραπάνο.



τητος ἀλεύρου, πού μᾶς ζητοῦσε ἡ Γενική Ἐπιμελητεία Ἀργυροκάστρου, γιατί δὲν μπορούσε νὰ διευκολυνθῆ τότε οὔτε ἀπὸ τοὺς Ἀγίους Σαράντα.

Ζητούσαμε ἐν τῷ μεταξύ, ἀπὸ διαφόρους ἐμπόρους στὰ Ἰωάννινα καὶ μὲ πίστωση, ἀλλὰ δὲν εἶχε τὴ δυνατότητα νὰ μᾶς ἐξυπηρετήσῃ κανένας μὲ τόση ποσότητα καὶ μὲ πίστωση. Τελικά, μᾶς ὑποσχέθηκε ἕνας μεγαλέμπορος Ἑβραῖος, ὁ Μούλιος, ἀλλὰ «τοῖς μετρητοῖς». Ἀνέλαβα τότε ἐγὼ τὴν εὐθύνη αὐτὴ γιὰ 900 τσουβάλια ἀλεύρι, κι' ἔτσι συγκατατέθηκε ὁ Ἑβραῖος. Ἐγὼ ἤλπιστα ὅτι θὰ ἐξασφαλίζαμε τὰ χρήματα ἀπὸ τὴν Ἀθήνα μὲ τὸν Παρμενίδη.

Ἦτο Παρασκευὴ πρωΐ, καὶ ὁ Κρίτσας, Δ)τῆς τοῦ γραφείου Κινήσεως αὐτοκινήτων τῆς Γεν. Δ)σεως Ἠπείρου, μᾶς ἔστειλε τὰ αὐτοκίνητα, ὅσα τοῦ ζητήσαμε, γιὰ τὸ ἀλεύρι.

Ἀρχίσαμε, λοιπόν, ἀμέσως τὸ ζύγισμα, τὸ φόρτωμα καὶ τὴν ἀποστολὴν στὸ Ἀργυρόκαστρο, Μεσογέφυρα καὶ Πρεμετὴ, πού εἶχαν ἀνάγκη, μὲ δικούς μας ἀνθρώπους.

Ἐγὼ ἐν τῷ μεταξύ, ἐβασάνιζα τὸ μυαλό μου πῶς θὰ καλύψω τὶς 2—3 πιθανές ἡμέρες, ὥσπου νὰ ἐξασφαλίσω τὰ χρήματα, χωρὶς νὰ τὸ καταλάβῃ ὁ Ἑβραῖος, ὅτι δὲν τὰ διέθετα ἐκείνη τὴ στιγμή. Ἦδη, εἰδοποιήθηκε στὴν Ἀθήνα πού εὐρίσκετο ὁ Παρμενίδης — μαζί μὲ τὸν Ἀλ. Καραπάνο — πού ἐνεργοῦσε στὴν Κυβέρνηση γιὰ ἐνίσχυση τοῦ Ἀγῶνα. Ὁ Παρμενίδης μὲ τὴ σειρά του μᾶς ἐνημερώνει ὅτι ἐλήφθησαν τὰ χρήματα ἀπὸ τὴν Κυβέρνηση καὶ στέλλονται στὴν Ἐθνικὴ Τράπεζα Ἰωαννίνων, ἀλλὰ θὰ ἔφθαναν τὴν Δευτέρα.

Γιὰ νὰ μὴ καταλάβῃ λοιπόν ὁ ἔμπορος καὶ νὰ δικαιολογήσωμὲ τὸ ἐκπρόθεομο τῆς ἐξοφλήσεως, σκέφθηκα νὰ καθυστερήσω λίγο τὰ τελευταῖα φορτώματα καὶ τὴν διαδικασίαν γιὰ τὴν πληρωμὴ μέχρι νὰ κλείσῃ ἡ Τράπεζα ἐκείνη τὴν ἡμέρα (Παρασκευὴ), ὅποτε τὴν ἐπομένη (Σάββατο) γιὰ τὸν Ἑβραῖο ἦτο ἀργία καὶ δὲν ἀνακατεύονταν μὲ χρήματα, ἐνῶ τὴν ἄλλη (Κυριακὴ) ἦτο ἀργία γιὰ μᾶς τοὺς Χριστιανούς, καὶ ἔτσι θὰ καταλήγαμε, ἀναγκαστικά, γιὰ τὴ Δευτέρα!

Μὲ τὰ διάφορα προσχήματα λοιπόν, καθυστερήσαμε μέχρι τὶς μία καὶ πλέον μ.μ., ὅποτε φθάνομε στὴν Τράπεζα πού εἶχε κλείσει κι' ὅλας, πρὸς μεγάλη μας «στενοχώρια»! Ὁ Ἑβραῖος, χωρὶς νὰ καταλάβῃ τὸ τέχνασμα, ἐξέφρασε καὶ αὐτὸς τὴ λύπη του, ἀλλὰ καὶ τὴν κατανόηση γιὰ τὴν «ἀτυχία».



Τὴν ἐπομένη Δευτέρα ἦλθαν πλέον ὅλα βολικά. Ἐφθασαν τὰ χρήματα ποὺ ἦσαν ἐπ' ὀνόματί μου καὶ προωρισμένα γιὰ τὴν ἐξόφληση ἀλεύρου, ὅπως καὶ ἔγινε.

Τὰ χρήματα αὐτὰ ἦσαν ἀπὸ τὸν λογαριασμό, ποὺ διέθεσε ἡ Κυβέρνηση τοῦ 1,5 ἑκατομμυρίου δρχ. γιὰ τὸν Ἀγῶνα. Τὰ ὑπόλοιπα τὰ παρέλαβε ὁ Παρμενίδης γιὰ τὶς ἀνάγκες τῆς Κυβερνήσεως στὸ Ἀργυρόκαστρο.

Γιὰ ἄλλα διάφορα ἔξοδα ποὺ κάναμε, πρὶν ὀργανωθῆ ἡ Ἐπιμελητεία, κρατοῦσε λογαριασμό καὶ ἀποδείξεις ὁ Κ. Σαμαράκης, καί, ὅταν ἐπέστρεφα ἀπὸ τὸ Ἀργυρόκαστρο, μὲ ἐνημέρωνε.

Ἐνας τέτοιος λογαριασμός εἶναι καταχωρισμένος καὶ στὴν σελίδα 1 τοῦ «ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ». Οἱ πρῶτες 10.000 ποὺ ἀναγράφονται στὴν πρώτη Ἡμερομηνία (12.6.14), τοῦ Ἡμερολογίου Ἐσόδων, ἀπ' ὅσα θυμᾶμαι, εἶναι ἐκεῖνες ποὺ ἔδωσα στὸν Παρμενίδη καὶ οἱ ὁποῖες ἀναγράφονται στὸ τέλος τῆς 1ης σελίδας τοῦ «ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ».

### 3. Ἡ σημασία τοῦ συνοπτικοῦ Ἡμερολογίου Ἐσόδων Ε. Ι.

Ὡς — ἔστω καὶ πρόχειρο — «βιβλίον ἐσόδων Ταμείου» τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων τῆς Α.Η., τὸ μόνο σχετικὸ τὸ ὁποῖο ἐσώθη ἢ ἀνευρέθη, εἶναι σημαντικό γιὰ τὴ μελέτη τοῦ Ἀρχείου αὐτοῦ, διότι, ἐκτὸς τῶν χρηματικῶν ποσῶν ποὺ ἀναγράφει καὶ ἀνταποκρίνονται, ἀσφαλῶς στὰ ἀναγραφόμενα ἔξοδα, ἰδίως τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ — εἶναι ἀπλύτως χρονολογημένο, καὶ μάλιστα, μὲ πολὺ χρήσιμες ἡμερομηνίες καὶ γιὰ τὰ ἄλλα βιβλία, ποὺ στεροῦνται αὐτῶν — πλὴν ἐλαχίστων — ὅπως τὸ ΚΑΘΟΛΙΚΟ (ΚΑΘ).

Ἰδιαιτέρως σημαντικὲς εἶναι οἱ ἡμερομηνίες ἐνάρξεως, 12.6.(1914) καὶ λήξεώς του, 9.10.(14).

α) Ἡ ἡμερομηνία «λήξεως» (9.10), συμπίπτει μὲ τὴν ἀντίστοιχη τελευταία — ὑστερόγραφη — τοῦ Βιβλίου Ἀποδείξεων Ἀποστολῶν (Β.Α.Α.) (ἀριθ. 131) Β) 6.10.14, ὑστερόγραφο 9.10.14)

Τότε, προφανῶς οἱ Ὑπηρεσίες τῆς Α.Η. προβαίνουν στὸ κλείσιμο τῶν διαχειριστικῶν ἐν γένει καὶ λοιπῶν βιβλίων, γιὰ τὴν ἄρσην τῆς πίεσης τῶν νικηφόρων ἀγώνων τῶν Αὐτονομικῶν Δυνάμεων κατὰ τῶν Ἀλβανῶν καὶ τῆς ἐνάρξεως τοῦ Α' Παγκοσμίου Πολέμου (Αὔγ. τοῦ 1914), εἶχε ἀποφασισθῆ ἀπὸ τὶς Δυνάμεις τῆς ΑΝΤΑΝΤ ἢ ἐπιστροφή τοῦ Ἑλλ. Στρατοῦ στὴ



# Γαρνίον

# Λαβείρ

1914

Μετ.  
430 δμ.

Δύο άξια 74 δμ.   
 . . 40 Γαρνόνειν, οβίδα κελύφα   
 " Γουαίρι δι' άξια   
 " Δοχίαν Τηρολίχμη   
 " φυρι δια' ταις κελύφαις   
 " άξια Καλασίχμη.   
 " Δοχίαν δι' Αιλουίνελον   
 " μισθαί, μισθάρην κα' Γέριον   
 . Αρίμων 2 καίτη, κριός, κριός κελύφαις   
 . Αρίμων 1 καίτη   
 " μισθαί κ' εΐςμον   
 άξια φουαρίον, κυκλάδα δι' άξια   
 . Λαίμνοί κελύφαις   
 . Ψαγγορόσφιχα, βυθία, χαμαίμια   
 . ΐνοβόμια Λαίμνον   
 . 2/6 Λάιμοι, δια' ισοραχία   
 . Καραβίδαν, Γαυρόνομον   
 . άνοβόμια κελύφαις   
 . Λαίμνοι εν κελύφαις   
 1 - Κοριάνη 84   
 2 - Βανίλια #1 70   
 3 - 2 Κορίτζες   
 4 - Κρασί Λόγμου   
 - Μαδίχαρ   
 5 - Κοριάνη   
 6 - 20 ίούβραμα Ρύσφι   
 7 - 20 ΐνοβόμια   
 8 - 15 αιδ. φυρι   
 9 - 4 ου κελύφαις   
 10 - 20 βανίλια "   
 20 βυγ. Κελύφαις   
 Μαΐν 19 εΐς 10000 Παρμίστιν.

444	
640	
5	
25	
5	1145
5	
10	
15	
100	
50	
5	
4	
3	
3 10	
5	34210
6 60	
500	
6	
867	
96 25	167555
9	
1 40	
4 80	
2 70	
103 50	
25 60	16250
36	
8 25	
8	
70	
10 80	
10000	
	1013325
	1339170

Δημόσια Κέντρο Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



Β. Ἡπειρο, στὸν ὁποῖον καὶ θὰ παρέδιδε τὴ Διοίκηση κλπ., ἡ Κυβέρνηση τῆς Αὐτονομίας Ἡπείρου, ὅποτε ἔληγαν αἰσίως καὶ ἐπιθραβεύοντο ἐπαξίως οἱ ἔνδοξοι Ἀγῶνες τοῦ δμήνου περίπου Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος.

β) Ἡ ἡμερομηνία «ἐ ν ἄ ρ ξ ε ω ς» τηρήσεως τοῦ παραπάνω Ἡμερολογίου Ἐσόδων (12.6.(14), συσχετιζομένη μὲ ἐκείνη τῆς 1ης σελίδος τοῦ ΚΑΘ., καὶ στὸ τέλος της, μὲ τὸν λογαριασμό τῶν 10 χιλιάδων δραχ. γιὰ τὸν Παρμενίδη, μὲ τὸν ὁποῖον συσχετίζει, ὅπως ἀναφέρθηκε, ὁ Ἀθαν. Τσεκούρας, τὸ παραπάνω πρῶτο ποσὸ τῶν 10.000 τοῦ Ἡμερολογίου Ἐσόδων (τῆς 12.6), ἀπέχει μὲ ἐκείνη τοῦ ΚΑΘ. στὴ σελ. αὐτὴ (μᾶλλον 19.5.14),\* περὶ τὶς 23 ἡμέρες. Ἐὰν μάλιστα λάβωμε ὑπ' ὄψη ὅτι συχνὰ στὰ παραπάνω βιβλία τοῦ Ἀρχείου αὐτοῦ, καθὼς καὶ σὲ ἄλλα στοιχεῖα, γίνεται κάποια σύγχυση μεταξὺ τῶν ἡμερομηνιῶν τοῦ Παλαιοῦ (π.ῆ.) καὶ Νέου Ἡμερολογίου (ν.ῆ.), τότε ἡ διαφορὰ αὐτὴ σμικρύνεται κατὰ πολὺ, μόνις στὶς 10 ἡμέρες (23—13=10).

Δεδομένου ὅμως ὅτι, ὅπως βεβαιώνει καὶ ὁ κ. Τσεκούρας, οἱ παραγγελίες καὶ ἀγορὲς ἀπὸ διάφορα καταστήματα τῆς πόλεως ἐγίνοντο καὶ «ἐπὶ πιστώσει» μὲ ἀνοικτοὺς λογαριασμούς, διότι υπῆρχε ἡ σχετικὴ ἐμπιστοσύνη μεταξὺ αὐτῶν καὶ τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων στὸ πρόσωπο τοῦ Τσεκούρα, ὑπολόγου τῆς Ἐπιμελητείας, καὶ ἡ πληρωμὴ ἐγένετο ἐν εὐθέτῳ χρόνῳ, τότε μηδενίζεται ἀσφαλῶς ἡ διαφορὰ αὐτὴ.

Ἔτσι, τοποθετοῦμε μὲ τὰ δεδομένα αὐτὰ τὴν ἔναρξη τῆς συστηματικῆς ὀργανώσεως καὶ λειτουργίας τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων μὲ κανονικὴ τήρηση διαχειριστικῶν καὶ λοιπῶν βιβλίων τοῦ Ἀρχείου, περὶ τὰ μέσα τοῦ Μαΐου τοῦ '14, ἤτοι τὴν περίοδο τῆς ἀνακωχῆς, ἀπὸ 24.4.14, καὶ τῶν πρώτων ἡμερῶν ἀπὸ τῆς ὑπογραφῆς τοῦ «Πρωτοκόλλου τῆς Κερκύρας», τῆς 5/17.5.14, ὅποτε ἔχομε καὶ σχετικὴ ἀνάπαυλα ἀπὸ τοὺς ἀγῶνας στὶς ἐπιχειρήσεις, ἀλλὰ καὶ προνοιακὴ προετοιμασία γιὰ νέους, ἂν ἐχρειάζοντο, ἀγῶνας, ὅπως καὶ ἐγένε, δυστυχῶς!

Γιὰ τὸ προηγούμενο χρονικὸ διάστημα τοῦ Ἀγῶνος ὁ Ἀθ. Τσεκούρας μαρτυρεῖ:

«Στὶς ἀρχὲς τοῦ Ἀγῶνα δὲν εὐκαιρούσαμε νὰ τηροῦμε ἐπίσημα βιβλία, ἀλλ' ἀπλῶς διαθέταμε καὶ ἐξοδεύαμε χρή-

\* Ἡ ἡμερομηνία αὐτὴ, 19 Μαΐου ('14), ἀναγράφεται, μὲ διαφορετικὴ γραφίδα καὶ μελάνη, στὸ τέλος τῆς 1ης σελ. τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ, ὅπως ἤδη ἀναφέραμε.



ματα για τις απόλυτες ανάγκες και κρατούσαμε άπλές αποδείξεις και πρόχειρα σημειώματα, τα οποία συγκέντρωνε τελικά ο Κ. Σαμαράκης, ο οποίος μας βοηθούσε τότε στα οικονομικά, όπως φαίνεται και στην αρχή του ΚΑΘ. Υπήρχε άλλωστε μεταξύ όλων μας μεγάλη εμπιστοσύνη. Η καταχώριση σε επίσημα βιβλία έγινε λίγο αργότερα, οπότε βρήκαμε ευκαιρία και ώργανώσαμε το Γραφείο της Επιμελητείας με υπάλληλο — τον Σπ. Δάκαρη — και άλλους έθελοντάς, Γ. Κρασίτη, Β. Βακάλη κ.ά., οι οποίοι κρατούσαν και τα επίσημα αυτά βιβλία του Γραφείου της Ε.Ι., όπως σώθηκαν και στο 'Αρχείο».

Το πρόχειρο, τέλος, αυτό 'Ημερολόγιο Ταμείο 'Εσόδων, δ 'Αθαν. Τσεκούρας, απ' όσα θυμάται, θεωρεί ότι ήτο το μόνο επίσημο σχετικό, στο οποίο καταχωρίζονταν τα χρηματικά ποσά, που διέθετε ο ίδιος για τον 'Αγώνα, μέσω της 'Επιμελητείας 'Ιωαννίνων.

Δυνατόν, βέβαια, να αποτελή τουτο προσφρινό στο οποίο καταχωρίζονταν έπειτα οί λογαριασμοί αυτοί στο «έπίσημο Βιβλίο Ταμείου 'Εσόδων», ή και αντίγραφο συνοπτικό του επισήμου, το οποίο, ίσως έστάλη στο Υπουργείο Οικονομικῶν της Αυτόνομου 'Ηπείρου, μαζί με άλλα αποδεικτικά διαχειριστικά στοιχεία μετά την λήξη του 'Αγῶνος, όπως μαρτυρεί και σχετικό έξώφυλλο του 'Αρχείου.<sup>20</sup>

Κάτι ανάλογο, άλλωστε, αντίγραφο σώθηκε και του ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ.\*

“Όπως όμως κι' αν έχουν τα πράγματα, το σωζόμενο αυτό «'Ημερολόγιο 'Εσόδων» της Ε.Ι. είναι όντως αξιόλογο για την σχετική έρευνα και μελέτη τῶν οικονομικῶν του Αυτόνομιακού 'Αγῶνος, για τα αναγραφόμενα στοιχεία, πολλά τῶν οποίων, άλλωστε, επιβεβαιώνονται επί πλέον και από άλλα βιβλία. 'Ακόμη καλύπτει κενά άλλων επισήμων βιβλίων και στοιχείων. 'Αρκεί να σημειωθῆ ὅτι και το συνολικό αναγραφόμενο σ' αυτό ποσό έσόδων συμπίπτει σχεδόν με εκείνο τῶν έξόδων — όπως θα ιδουῦμε— πού είναι καταχωρισμένο ως "Εξοδα στο ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ.

\* Βλ. το σχετικό για το ΚΑΘΟΛΙΚΟ κεφάλαιο.



4. Τὰ ἀναγραφόμενα σὲ κάθε στήλη τοῦ Ἡμερολ. Ἑσόδων.

Στὴν α' στήλη ἀναγράφεται ἡ ἡμερομηνία καταχωρίσεως τῶν εἰσπραττομένων, ἡ ὁποία, ἴσως, συμπίπτει μὲ ἐκείνη τῆς ἐκδομένης, τυχόν, σχετικῆς ἀποδείξεως, γιὰ κάθε ἀντίστοιχο λογαριασμό.

α) Ἡ ἡμερομηνία ὅμως αὐτή, καταχωρίσεως, δὲν εἶναι ἀπαραίτητο νὰ συμπίπτει καὶ μὲ ἐκείνη τῆς εἰσπράξεως, ἀφοῦ, ὅπως ἐτονίσθη ἤδη, ἀφ' ἑνὸς μὲν ἐγίνοντο ἀγορές κλπ. καὶ μὲ πίστωση, καὶ ἀφ' ἑτέρου, προσεφέροντο χρήματα, ἐφ' ὅσον ὑπῆρχε ἀνάγκη δαπανῶν γιὰ τὸν ἀγῶνα, καὶ προτοῦ ἀκόμη συγκροτηθῆ καὶ λειτουργήσῃ — μὲ κανονικὸ Ἀρχεῖο, δειχειριστικῶν βιβλίων κλπ. — τὸ Γραφεῖο τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων, καθὼς, ἄλλωστε, καὶ τῶν ἄλλων Ἐπιμελητειῶν καὶ αὐτῆς ἀκόμη τῆς Γενικῆς τοῦ Ἀργυροκάστρου.

β) Ἡ στήλη ποὺ ἀκολουθεῖ ἀναγράφει ἀσφαλῶς τὸν ἀριθμὸ ποὺ ἔπαιρνε ἡ ἀντίστοιχη ἀπόδειξη ποὺ ἐξεδίδετο, ἢ ἐκείνον τὸν ἀριθμὸ ποὺ ἔπαιρνε ὁ λογαριασμὸς σὲ κάποιο ἐπίσημο βιβλίο, ὅπου κατεχωρίζετο.

Ὁ Τσεκούρας ὑποστηρίζει τὴν πρώτη ἐκδοχή, ὅτι δηλ. σὲ κάθε ἀπόδειξη ποὺ ἐξεδίδετο κατὰ τὴν εἰσπραξὴ ἀνεγράφετο καὶ ὁ ἀντίστοιχος αὐξ. ἀριθμὸς καὶ μ' αὐτὴ τὴ σειρά ἐτηροῦντο οἱ ἀποδείξεις στὴν Ἐπιμελητεία.

γ) Τὸ ἀναγραφόμενο στὴν γ' στήλη ποσὸ — στρογγυλοποιημένο σὲ 500αρικά ἢ, συνηθέστερα, χιλιάδες — τὸ ὁποῖο διέθετε, ὅπως ἐπιβαθαίνει, ὁ Ἀθαν. Τσεκούρας, γιὰ τὸν Ἀγῶνα, προσεφέρετο, ὅχι κατὰ τακτὲς ἡμερομηνίες, ἀλλ' ἀνάλογα μὲ τὶς ὑπάρχουσες ἀνάγκες, τὰ αἰτήματα καὶ τὶς προοπτικὲς, καὶ «ἐπί πιστῶσει λογαριασμοῦ τοῦ Ἀθαν. Τσεκούρα», ὅπως σαφῶς ἀναγράφεται στὰ οἰκεῖα βιβλία καὶ ἰδιαίτερος στὸ Βιβλίον Ἀποδείξεων Ἀποστολῶν, ποὺ θὰ ἐξετάσωμε στὴ συνέχεια, ὅπου κάθε ἀπόδειξις ἐξεδίδετο «Δι' Ἀθανάσιον Τσεκούραν».

Τὸ γεγονός, τέλος, ὅτι στὴν Ἐπιμελητεία αὐτῆ, ἰδίως, ὁ κύριος «χορηγὸς» ἦτο ὁ Ἀθαν. Τσεκούρας, μαρτυροῦν τοῦτο τόσο ὁ ἴδιος καὶ ἄλλαχού, ὅσο καὶ ἄλλα ἡγετικὰ στελέχη τοῦ Ἀγῶνος (Ἀπ. Παπαγεωργίου - Φιλώτας, Δ. Τσέγκος, ὅπως εἶδαμε πιὸ πάνω)\* κ.ἄ.

\* Βλ. ἐνταῦθα σσ. 111—113.



δ) Καὶ ἡ δ' στήλη ἀφορᾷ σὲ ἀθροίσεις ἀνὰ πέντε συνήθως, ἐπὶ μέρους λογαριασμῶν ἢ γενικώτερες ἀθροίσεις σελίδος «διὰ» καὶ «ἐκ μεταφορᾶς», μεταξὺ σελίδων. Ἀποτελοῦν, προφανῶς, λογαριασμοὺς τῶν εἰσπραχθέντων χρηματικῶν ποσῶν γιὰ ὀριστική ἐνημέρωση, κλείσιμο βιβλίων, ἀπόδοση λογαριασμῶν κλπ.

5. Τὸ κείμενο τοῦ Ἡμερολογίου Ἐσόδων Ταμείου.

Ἴδου τώρα καὶ τὸ σχετικὸ Προσωρινὸ (ἢ Συνοπτικὸ) Ἡμερολόγιο Ἐσόδων Ταμείου:

12	Ἰουνίου	ἀριθ. 1	10.000*	
17	»	» 2	3.000	
20	»	» 3	5.500	(δηλ. 5.000+500)**
—	»	» 4	2.500	
23	»	» 5	5.000	26.000
30	»	» 6	5.000	ἀρ. 41***
3	Ἰουλίου	ἀριθ. 7	10.000	
5	»	» 8	3.000	
8	»	» 9	10.000	
10	»	» 10	6.000	34.000
—	»	» 11	3.000	
12	»	» 12	2.000	
15	»	» 13	6.000	
16	»	» 14	3.400	
17	»	» 15	5.000	19.400

(Εἰς μεταφορὰν 79.400)

\* Εἶναι δυσανάγνωστο ἀλλὰ καταφαίνεται ἀπὸ τὸ παρακάτω α' ἐπὶ μέρους ἀθροισμα τῶν 26.000.

\*\* Ἄγνωστο γιὰτὶ κάνει αὐτὴ τὴν ἀνάλυση τῶν 5.500.

\*\*\* Εἶναι μεταγενέστερη γραφὴ (τοῦ ἀρ. 41) καὶ δὲν γνωρίζομε ποῦ ἀποδίδεται.



(Έκ μεταφορᾶς 79.400)

18	Ἰουλίου ἀριθ.	16	5.000		
21	»	»	17	5.000	
22	»	»	18	3.000	
24	»	»	19	1.400	
30	»	»	20	10.000	24.400

1	Αὐγούστ. ἀριθ.	21	5.000		
2	»	»	22	20.000	
5	»	»	23	2.000	
11	»	»	24	10.000	
14	»	»	25	14.000	
19	»	»	26	25.000	76.000

(Εἰς μεταφορὰν 179.800, στή σ. 2 τοῦ κειμένου)

28	»	»	27	5.500
30	»	»	28	25.000

2	Σεπτεμβρ. ἀρ.	29	1.000		
4	»	»	30	2.000	
9	»	»	31	2.500	36.000
12	»	»	32	2.000	
16	»	»	33	2.000	
19	»	»	34	15.000	
27	»	»	35	2.000	

3	Ὀκτωβρ. ἀριθ.	36	1.500	22.500
---	---------------	----	-------	--------

228.300\*

9	»	»	37	5.000 —σήμερον**
---	---	---	----	------------------

264.208,40

228.400

9.386,75

40.500

273.545,15

268.800

40.500\*\*\*

\* Ἐδῶ παρατηρεῖται ἀθροιστικό, προφανῶς, λάθος 10.000, διότι τὸ σωστὸ ἀθροισμα εἶναι 238.300.

\*\* Ἀκολουθοῦν πρόσθετοι λογαριασμοί.

\*\*\* Προσθήκη μεῖ ἄλλο μολύβι.



Εἰς ἀποσταλὲν βιβλίον		228.300
Γεν. ἄθροισμα 273.799,36		5.000
πρόσθεσις	64	
	<u>273.800 —</u>	<u>233.300</u>
		40.500
		<u>273.800*</u>

ἐπρόσθεσα διὰ τὴν ἐξίσωσιν λεπτὰ 64.

\* Ὑπολογιζομένου, φυσικά, καὶ τοῦ παραπάνω ἀθροιστικοῦ λάθους τῶν 10.000 ἔχομε «Γενικὸν Ἄθροισμα» 283.800. Βλ. σχετικὰ σχόλια καὶ στὸ τέλος τοῦ Κεφαλαίου περὶ τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ.

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



## 6. Παρατηρήσεις:

α) Ἀθροιζόμενα κατὰ μῆνα τὰ ποσὰ αὐτὰ κατανέμονται ὡς ἑξῆς:

Ἰούνιος (ἀπὸ 12)6)	31.000
Ἰούλιος	72.800
Αὐγούστος	106.500
Σεπτέμβριος	26.500
Ὀκτώβριος (1—9)10)	6.500

Γεν. ἄθροισμα 243.500 (ὑπολογίζεται καὶ τὸ ἀθροιστικὸ λάθος).

β) Ἀπὸ τὰ παραπάνω καταφαίνεται ὅτι τὰ μεγαλύτερα ποσὰ ἀπὸ τὴν Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων εἰσεπράχθησαν τὸν Αὐγούστο τοῦ '14 (106.500), ὅπου ὑπάρχει καὶ τὸ μεγαλύτερο ἐπὶ μέρους ποσό, ἦτοι τὴν 19.8 ποσὸ (25.000).

Αὐτὸ ἀσφαλῶς ὀφείλεται σὲ ἀνάλογα ἐπηυξημένα αἰτήματα ἀπὸ τὶς λοιπές Ἐπιμελητείες, πού ἐνίσχυσε ἡ Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων, λόγω τῶν ἐντατικῶν πολεμικῶν ἐξελίξεων στὰ διάφορα μέτωπα, καθὼς καὶ τῶν ἐνισχυμένων προσελεύσεων καὶ νέων ἐθελοντῶν ἀπὸ τὴν λοιπὴ Ἑλλάδα, καί, τέλος, λόγω προμηθειῶν γιὰ τὴν ἐπικείμενη φθινοπωρινὴ καὶ χειμερινὴ περίοδο, ἐφ' ὅσον ὁ ἄγώνας συνεχίζετο.

γ) Ἡ ἀναγεγραφομένη στὸν τελευταῖο λογαριασμό, τῆς 9.10.14 καὶ μετὰ τὸ εἰσπραχθὲν ποσὸ τῶν 5.000, λέξις «σ ἡ μ ε ρ ο ν», ὅπου τονίζεται μὲ ἔμφαση ἡ ἡμερομηνία αὐτή, ὀδηγεῖ στὸ συμπέρασμα ὅτι ἀκριβῶς τὴν ἡμερομηνία αὐτὴ κατεχωρίσθη τὸ τελευταῖο αὐτὸ ποσό, καὶ ὅτι ἔχει σημασία αὐτὴ ἡ ἡμέρα, διότι ἔγινε, ἴσως, γνωστό, ὅτι ἔρχεται ὁ Ε.Σ. στὴ Β.Η. καί, ἐπομένως, λήγει — αἰσίως μάλιστα, ὅπως ἐφαίνετο τότε — ὁ ἄγώνας, ὅποτε κλείνουν καὶ τὰ βιβλία. Ἄλλωστε αὐτὴ ἡ ἡμερομηνία συμπίπτει, ὅπως σημειώσαμε, καὶ μὲ τὴ λήξη τοῦ Βιβλίου Ἀποδείξεων Ἀποστολῶν.

δ) Οἱ συμπληρωματικοὶ λογαριασμοὶ τῶν 40.500, πού ἀκολουθοῦν, ἀναλύονται, ὅπως συμπεραίνεται, «εἰς ἀποσταλὲν βιβλίον» Ἐσόδων.

Ὁ Ἀθαν. Τσεκούρας συσχετίζει τὰ ἔσοδα αὐτὰ μὲ τὰ ἀν-



12	Αγ	1		
12	-	2	3000	
20	-	3	8000	10000
-	-	4	2000	
20	-	5	5000	
10	-	6	3000	
5	-	7	2000	
5	-	8	1000	
5	-	9	10000	
10	-	10	6000	3000
-	-	11	3000	
2	-	12	2000	
-	-	13	1000	
16	-	14	1000	
7	-	15	5000	19400
8	-	16	5000	
1	-	17	5000	
6	-	18	3000	
4	-	19	1000	
0	-	20	10000	24400
2	-	21	5000	
2	-	22	20000	
5	-	23	2000	
1	-	24	10000	
1	-	25	15000	
7	-	26	25000	40000
				115000

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Τὸ προσωρινὸ (ἢ Συνοπτικὸ) Ἡμερολόγιον Ταμείου (σελ. 1η).



28	Aug	Aug	27	10000
31			28	10000
2	Sept		29	1000
4			30	2000
9			31	2500
12			32	2000
16			33	2000
19			34	15000
17			35	2000
3	Sept		36	1500
9	Sept		37	5000 - ούραρον -

266 207 - 60	225 500	40,500
9 286	40 500	
	<u>266 000</u>	
<u>273 799 - 16</u>	273 500	
64	233 500	
<u>273 800 - 00</u>	40 500	
	<u>273</u>	

εσοδοί δια των εγγραφών μέχρι 64.

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



τίστοιχα ἔξοδα πὺ εἶναι καταχωρισμένα μεταξὺ τῶν ἀριθ. ἀποδ. 773–936, σελ. 35 τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ.

Πιθανὸν ὅμως νὰ τοποθετῆται καὶ στὴν ἀρχὴ τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ, ὅποτε καλύπτεται καὶ τὸ παρατηρούμενο κενὸ μεταξὺ τῆς ἀρχικῆς ἡμερομηνίας τοῦ ΚΑΘΟΛ. (19.5.14) στὸ τέλος τῆς 1ης σελίδας του καὶ τῆς 12.6.14 τοῦ παραπάνω Ἡμερολογίου Ἐσόδων, περὶ τοῦ ὁποίου — κενοῦ — ἀναφερθήκαμε καὶ παραπάνω.\*

Ἀξιοπρόσεκτο, πάντως, εἶναι τὸ γεγονὸς ὅτι οἱ λογαριασμοὶ ἀναγράφονται μὲ σχολαστικότητα μέχρι λεπτῶν, τόσο τῶν ἐσόδων, ἐδῶ, ὅσο καὶ τῶν ἐξόδων, ὅπως θὰ ἰδοῦμε στὴ συνέχεια, παρὰ τό, ἐξ ἀντιγραφῆς, προφανῶς, ἀθροιστικὸ λάθος, στὸ ὁποῖο ἤδη ἀναφερθήκαμε.

Καὶ τὰ τελευταῖα αὐτὰ ἔσοδα, πάντως, προέρχονται ἀπὸ τὸν ἴδιο «χορηγὸ» τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων, τὸν Ἀθαν. Τσεκούρα, ὅπως θεβαιῶνει ἐπίσης καὶ ὁ ἴδιος, μαζὶ καὶ με ἄλλα χρηματικὰ ποσὰ τὰ ὁποῖα, ἀπὸ τὴν ἀρχὴ τοῦ Ἀγῶνος, διέθεσε ἐνωρίτερα καὶ δὲν ἀναγράφονται πουθενά, μὰ καὶ δὲν λειτουργοῦσε ἀκόμη κανονικὰ ἡ Ἐπιμελητεία, μὲ τὰ ἀνάλογα βιβλία.

Γιὰ τὸν συσχετισμὸ τῶν ἐσόδων καὶ ἐξόδων τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων σύμφωνα μὲ τὸ παρὸν Ἀρχεῖο, καὶ ἰδιαίτερος μὲ τὸ παρὸν Ἡμερολόγιο ἐσόδων καὶ τὸ ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ, θὰ ἐπανεέλθωμε καὶ κατὰ τὴν ἐξέταση τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ.

---

\* Βλ. ἐνταῦθα σ. 167.



ΠΑΡΑΠΟΜΠΕΣ — ΣΧΟΛΙΑ

1. Πολεμική Έκθεσις Γενικοῦ Ἐπιτελείου Στρατοῦ (ΠΕ—ΓΕΣ): Ὁ Ἑλληνικὸς Στρατὸς κατὰ τοὺς Βαλκανικοὺς Πολέμους 1912—13, Τόμοι : Β' Ἐπιχειρήσεις ἐν Ἠπείρῳ, Παράρτημα, Ἐπιτελικοὶ Χάρται Ἀθ. 1932. Για ἀναλυτικώτερη σχετικὴ βιβλιογραφία βλ. Ἀπ. Π. Παπαθεοδώρου (Α. Π. Π.): Μνήμη τῶν Πρωτεργατῶν γὰ τὴν ἄλωση τῶν Ἰωαννίνων, Ἀθ. 1983, σσ. 247—9. Ἱστορία τοῦ Ἑλληνικοῦ Ἔθνους, Ἐκδοτικὴ Ἀθηνῶν, τ. ΙΔ' σσ. 302—14. (Ι.Ε.Ε.).
2. Δρίνου Γ.: Χρονικὰ τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος 1914, Ἀθ. 1966, (Δρίν.) σσ. 84—5, Α.Π.Π.: Μνήμη κλπ., ἔ.ἄ. σ. 185.
3. Πρωτοψάλτη Γ.: Τὸ Βορειοηπειρωτικὸν Ζήτημα, Ἀθ. 1978, σσ. 37—40. (Πρωτοψ.).
4. Σκενδέρη Κ.: Ὁ Βορειοηπειρωτικὸς Ἀγὼν (1914), Ἀθ. 1929, (Σκενδ.), σ. 21 κ.ἑ.
5. Τσεκούρα Ἀθαν.: Ἀπὸ τοῦ 98οῦ Ὑψώματος — Ἀναμνήσεις (Γεν. Ἐπιμέλεια Α.Π.Π.), Ἀθ. 1979, σσ. 268—86, 311 (Τσεκ.).
6. Σκενδ., ἔ.ἄ. σσ. 51—9 κ.ἄ., Τσεκ., ἔ.ἄ. σ. 268 κ.ἑ.
7. Τσεκ., ἔ.ἄ. σ. 286 κ.ἑ.
8. Τσεκ., ἔ.ἄ., σσ. 284—6.
9. Σκενδ., ἔ.ἄ. σσ. 61—3 (Δούλης), 92—4 (Φουρίδης Μ.), 156—8 (Γ. Τσόντος - Βάρδας) κ.ἄ.
10. Τσεκ., ἔ.ἄ. σ. 321.
- 10α. Ἱστορικὸ Ἀρχεῖο Ὑπ. Ἐξωτερικῶν (Α.Υ.Ε.) Φ. 1914/Α/5/4589/18.2.1914.
11. Τσεκ., ἔ.ἄ. σ. 314.
12. Τσεκ. ἔ.ἄ. σ. 319.
13. Ἀπ. Π. Παπαθεοδώρου: Ἡ συμβολὴ τοῦ Ἀθαν. Τσεκούρα στὸν Βορειοηπειρωτικὸν Ἀγῶνα (ἔφημ. «Ἠπειρωτικὸν Μέλλον», Ἀθ. 1.3.77), Τσεκ., ἔ.ἄ. σσ. 319—27.
14. Τσεκ., ἔ.ἄ. σσ. 269, 284—6.
15. Τσεκ., ἔ.ἄ. σσ. 116, 176, 321.
16. Τσεκ., ἔ.ἄ. σ. 321.
17. Τσεκ. ἔ.ἄ., σσ. 286—319.
18. Δρίν., ἔ.ἄ. σσ. 95—6, Τσεκ. 303—4, 306—7.
19. Τσεκ., ἔ.ἄ. σ. 311.
20. Τσεκ., ἔ.ἄ. σ. 323 καὶ ἐνταῦθα σελ. 149.
21. Τσεκ., ἔ.ἄ. σ. 323.







ἄρθρον ἐν τῷ συνόλῳ του ἐψηφίσθη καί ἐκεκορώθη κατά τήν συνεδρίασιν τῶν μελῶν καί ἰδρυτῶν αὐτοῦ καί ὑκεγράφη παρ' αὐτῶν ἐν Ἀθήναις καί ἐν τῷ ἐπί τῆς ὁδοῦ Καρύτση ἀριθμός 3 Δικηγορικῆ Γραφεῖα τοῦ κ. Παναγιώτου Κ. Σαρρτζῆ, ἐνθα συνήλθομεν σήμερον τήν πρώτην (1ην) Ἰουνίου τοῦ ἔτους χίλια ἑνεακόσια πεντήκοντα ὀκτώ (1958) ἡμέραν Κυριακήν καί ὥραν 11ην π.μ. οἱ ἰδρυταί αὐτοῦ ὡς ἔκαστοι:

Ἰδρυταί

- 1) Νικόλαος Δημ. Τσίκουρας
- 2) Ἰωάννης Δημ. Μαυρομάτης
- 3) Γεώργιος Δημ. Γεωργιάδης
- 4) Ανδρέας Πέτρο. Γεωργιάδης
- 5) Παναγιώτης Δημ. Ζε Μαυρομάτης
- 6) Αθανάσιος Δημ. Τσεκούρας
- 7) Μαρία Χρ. Δημ. Παπαρρηγιού
- 8) Ιωάννης Δημ. Θεοφιλίας
- 9) Εὐεργ. Σπυροπούλου
- 10) Αθανάσιος Παναγιώτης
- 11) Γεώργιος Δημ. Καραγιάννης
- 12) Παναγιώτης Δημ. Ανδρεάδης
- 13) Γεώργιος Καραγιάννης
- 14) Σπυρίδων Δημ. Καραγιάννης
- 15) Σπυρίδων Δημ. Καραγιάννης
- 16) Αθανάσιος Δημ. Καραγιάννης
- 17) Αθανάσιος Δημ. Καραγιάννης
- 18) Γεώργιος Δημ. Καραγιάννης



Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Σελ. 11η (φύλλον 6ον), όπου μεταξύ τῶν ἰδρυτικῶν μελῶν (1958) ὑπογράφει καί ὁ Ἀθαν. Τσεκούρας (αὐξ. ἀρ. 6).





Χάρτης τῆς Αὐτονομίας (Β.) Ἠπείρου (1914).



Β' ΠΡΟΧΕΙΡΟ ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟ ΑΓΟΡΑΣ ΕΙΔΩΝ ΚΑΙ ΑΛΛΩΝ  
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΩΝ ΤΟΥ ΤΜΗΜΑΤΟΣ ΕΠΙΜΕΛΗΤΕΙΑΣ  
ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ ΤΗΣ Α. Η.

α' Εισαγωγικά.

Είναι και τούτο — αν και ασφαλώς, δεν σώζεται ολόκληρο— πολύτιμο κείμενο, διότι, πλὴν τῶν σημαντικῶν πληροφοριῶν, τὶς ὁποῖες παρέχει, ἀναγράφει καὶ ἡμερομηνίες, πού στερούμεθα ἰδιαίτερος στὸ ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ, καθὼς καὶ ὀνομαστικά, ὅπως Καταστηματάρχας, εἶδη σὲ ποσότητα καὶ ποιότητα, ἀκόμη καὶ μέτρα καὶ σταθμὰ τῆς ἐποχῆς, ἀλλὰ καὶ ἄλλες πληρωμές, ὅπως γιὰ ἀγῶγια κλπ.

Ἀποτελεῖται ἀπὸ 20 φύλλα (40 σελίδες), ἀποκομμένα ἀπὸ τὸ κύριο στέλεχος τοῦ Ἡμερολογίου, καὶ καλύπτει 47 ἐν ὄλῳ ἡμερομηνίες, ἐναντι 60 περιόδου, πού περιλαμβάνει τὸ χρονικὸ διάστημα ἀπὸ 17.8—6.10.1914, πού ἀναφέρεται.

Περιλαμβάνει μόνον ἐργάσιμες ἡμέρες, Δευτέρα μέχρι καὶ Σάββατο. Κυριακὲς ἀναγράφονται μόνον 2, ἤτοι, τὴν 17.8.14, με παραλαβὴς ἰδίως ἀπὸ Ἑβραίου, καὶ 5.10.14, με ἀποστολὴ φορτίου εἰς Πρεμετὴ, ἐπειγούσης, προφανῶς, χρήσεως.

Σημειωτέον ὅτι καὶ τὴν ἡμέρα τοῦ Σαββάτου, ἀργίας τῶν Ἑβραίων, δὲν σημειώνονται συναλλαγές με αὐτούς, πλὴν μιᾶς παραλαβῆς (13.9.14).

Τὰ παραπάνω μαρτυροῦν τὴν αὐστηρὴν τήρησιν τῆς Θεῆας Ἑντολῆς, «Σάββατα Κυρίῳ τῷ Θεῷ σου», ἔστω καὶ ἂν εἶναι πολλαπλὴ περίοδος, δεῖγμα χαρακτηριστικὸ καὶ τοῦτο σεβασμοῦ πρὸς τὰ καθιερωμένα τῆς Θρησκείας, καὶ μάλιστα τῆς Ὁρθοδόξου Πίστεως, πρὸς τὴν ὁποία τόσα ὀφείλει τὸ Ἔθνος μας.

Κάθε ἡμερομηνία ἀναγράφεται με πλήρη στοιχεῖα ἐνίοτε καὶ ὀλογράφως, λ.χ.: «Αὐγουστος 8 ἡμέρα Παρασκευὴ 1914», περιλαμβάνει δὲ συνηθῶς περισσότερα τῆς μιᾶς καὶ ποικίλες συναλλαγές σὲ κάθε ἡμερομηνία (ἀγορές, παραγγελίες, ἀποστολές, πληρωμές κλπ.), ἢ κάθε μιὰ ἀπὸ τὶς ὁποῖες χωρίζεται με εὐθεῖες γραμμές, ὅπου παρεμβάλλεται ἐπαναλαμβανομένη ἢ ἡ-



δύο Η. Τραυγί 5 1/2  
 1 Καρ. ιαπίς 40 γαυγ  
 1 - - 40  
 1 - - 40  
 1 - - 39  
 1 - - 37  
 1 - - 38  
 1 - - 40  
 -----  
 8 Καρ. γαυγ. ιαπίς 274 κεάλια 343 5/8  
 -----  
 409 =  
 νέρ. 3-20. -

2 Καρ. δύο ιαπίες Κουαυγί 5 1/2 (12)  
 1 Λημ. 10 Καρ. γαυγ. ιαπίς 382 1/4 κεάλια 509 3/4  
 -----  
 16 νέρ. 3-40. Δαχ. 1233.15

1 Καρ. ιαπίες. γαυγ. τριμερ.  
 -----  
 16 νέρ. 20 κεάλια 509

1 Καρ. ιαπίες 17 Ημερ. Κερ. γαυγ.  
 -----  
 17 νέρ. 108 αδ. 22.150

1 Καρ. δύο Ειδίσιον Κασελάν  
 -----  
 18 νέρ. 280 αδ. κεάλια 975 3/4

\*Η σελίδα «13» του Π.Η.Α. (βλ. σχετ. αποστολή αποδ. 88/9 του Β.Α.Α.).



Αριθμ. 88  
B / Μαύρια 25 17/8/1914

Ευρυμύτιαν. Α Η

Αγρονομία

Με Γούσαν κείρον και δελφίν κείρον τα-  
γματίδες δαγάνη και ήψι εν νεγγ παραστάσι.

3-Σαν περιέχοντα υδροχμία 176

9 - πομαί ομαί κείρον 93

4 - φασφία - - 264 3/4

1 - φαις - - 3/4

28 δέματα φηί δι' υδροχμία

6 τενείδες παύλα κείρον ου κείρον 101 1/2

108 Καρβαίς σφραγίς

20 ζάκκος κείρον ~~αί κείρον~~ 280 ομαί

κείρον 975 3/4

23 Καρ. κείρον κείρον κείρον 1178 3/4

Τό κείρον εν τή αρχή ενάβη κείρον

κείρον ή ή αν σφραγίς μας παραμυρσάρα

κείρον εν κείρον δια να εν κείρον κείρον

κείρον

Αγαπητέ κείρον κείρον κείρον

κείρον κείρον κείρον

κείρον κείρον κείρον

κείρον κείρον

\*Η παραπάνω υπ' αρ. 88/B αποστολή του Β.Α.Α. εκ μέρους της Ε.Ι. εις  
\*Αργυρόκαστρο δέν είναι, ασφαλώς, άσχετη με τις άγορές της 17.7.14  
του Π.Η.Α.



μερομηνία ἀριθμητικῶς, π.χ. . . . . . 8 . . . . . , ἢ μὲ τὴ λέξη . . . . .  
αὐθῆ (μερόν) . . . . .

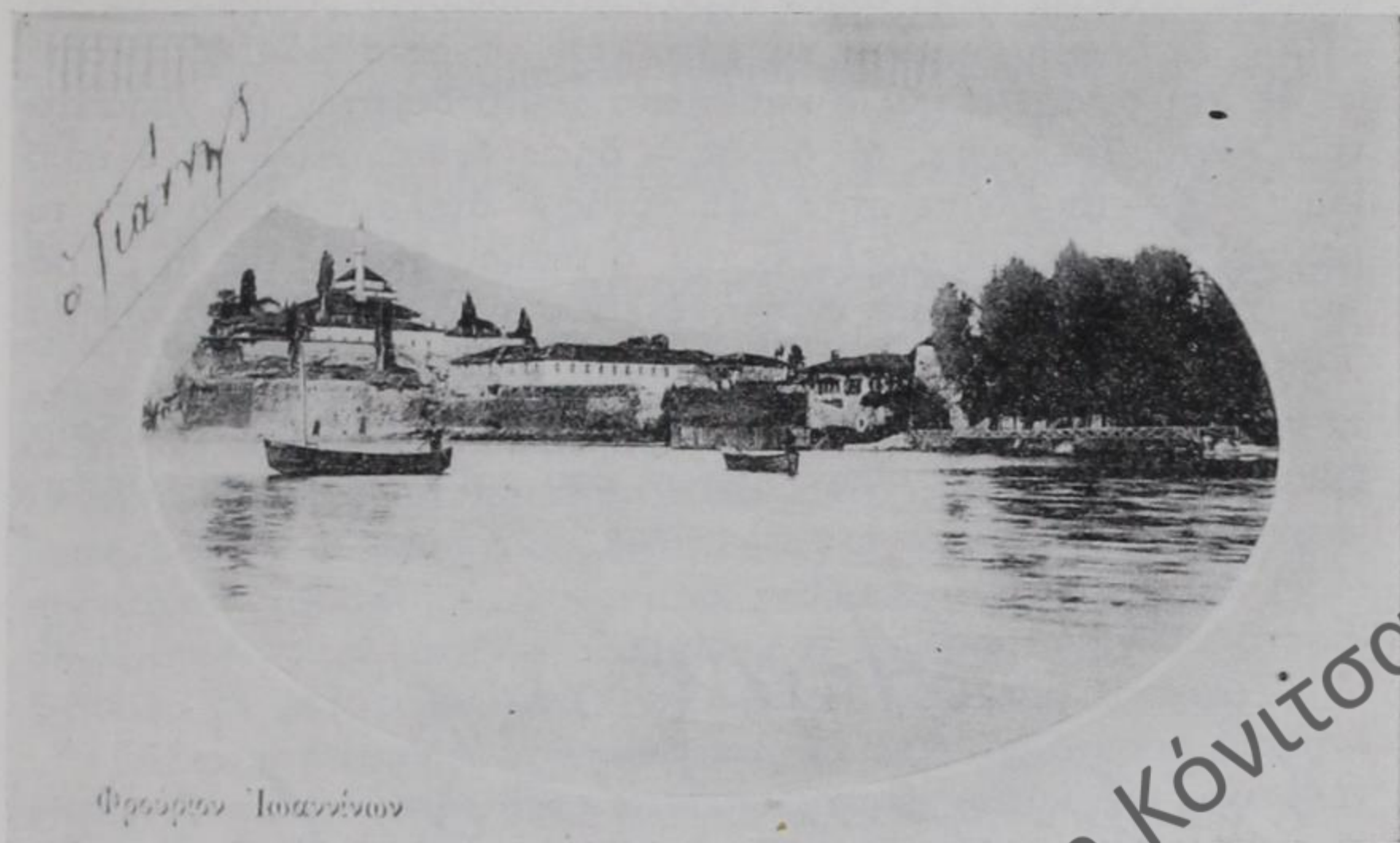
Ἐπάνω δὲ σὲ κάθε ἐπὶ μέρους συναλλαγή, ἢ καὶ στὰ περιθώρια, δεξιὰ ἢ ἀριστερά, ἀναγράφονται μεταγενεστέρως ἀσφαλῶς, ἀλλ' ὄχι ἀπομεμακρυσμένα ἀπὸ τὶς ἡμέρες ἐκεῖνες, συνήθως μὲ κοινὸ ἔγχρωμο μολύβι, — ἐρυθρὸ ἢ κυανοῦν — ἐν εἴδει «διαγραφῆς» — ὄχι ὅμως ἐξαλείψεως τοῦ ἀρχικοῦ περιεχομένου, ἀλλὰ μᾶλλον γιὰ σαφῆ ἐνημέρωση καὶ πληροφόρηση — λέξεις ἢ φράσεις, ὅπως: «ἐπληρώθη(σαν)», «ἐξωφλήθη(σαν)», «ἐδόθη ἀπόδειξις», «ἄνευ ἀποδείξεως», συνήθως καὶ μὲ ἡμερομηνία, ὀνόματα ἀγωνιστῶν, ὅπως «Ἀθανάσιος Τσεκούρας» (Π.Η.Α., 18/8 ιστ. κ.ά.).

Τὰ παραπάνω μαρτυροῦν καὶ τὸ ἐνδιαφέρον τῶν ὑπευθύνων τῆς ἐν λόγῳ Ἐπιμελητείας γιὰ τὴ σωστὴ παρακολούθησιν τῶν γενομένων συναλλαγῶν, καθὼς καὶ τὴν διαδικασίαν τῆς ἐνημέρωσιν καὶ σωστῆς ἐνημερώσεως τῶν διαφόρων οἰκονομικῶν καὶ διαχειριστικῶν ἐν γένει βιβλίων, γιὰ τὴν ἀνὰ πᾶσαν στιγμὴν «ἀπόδοση λογαριασμοῦ» τοῦ ἐπιτελουμένου ἔργου, ἀλλὰ, πρὸ πάντων καὶ διὰ τὴν κατὰ τὸ δυνατόν ἐγκαιρὴν ἰκανοποίησιν τῶν ἀναγκῶν τοῦ Ἀγῶνος.

Ἔτσι, μελετώντας καὶ τὸ προαίτιον αὐτὸ βιβλίον, ἔστω καὶ ἐν εἴδει σημειώσεων, — σὲ συσχέτισιν μάλιστα καὶ μὲ τὰ λοιπὰ βιβλία καὶ ἄλλα στοιχεῖα τοῦ Ἀρχείου, ἀλλὰ καὶ μὲ τὶς ἐπιβεβαιώσεις τοῦ μόνου ἐπιζῶντος αὐτόπτου μάρτυρος καὶ πολλαπλῶς ὑπευθύνου «ἐγκεφάλου καὶ Μυκήνα», στὸν τομέα αὐτὸν τοῦ τμήματος Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων τῆς Α.Η., γεραροῦ Ἀθαν. Τσεκούρα,<sup>1</sup> δυνατόν ἐστὶν πέρα ἀπὸ τὶς ἐπὶ μέρους παρατηρήσεις καὶ σχόλια στὸ κείμενον, ποὺ θὰ ἐπακολουθήσῃ, νὰ συνάγωμε καὶ τὶς παρακάτω ὠφέλιμες, ὅπως πιστεύομε, γενικὲς παρατηρήσεις, σχετικὰς μὲ τὸν ἀνεφοδιασμὸν ἰδιαιτέρως καὶ τὴν λειτουργία τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων.

Τὰ Ἰωαννίνα, ἀπὸ αἰώνων, τὸ κυριώτερον πνευματικόν, οἰκονομικόν, καὶ διοικητικὸ κέντρο<sup>2</sup> ὀλοκλήρου τοῦ Ἡπειρωτικοῦ χώρου, λόγῳ καὶ τῆς γεωγραφικῆς θέσεώς του, ἀποτελοῦσε καὶ γιὰ τὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα τὸ σημαντικώτερον ἀνεφοδιαστικὸ γενικὰ κέντρο.<sup>3</sup> Ἀπὸ ἐκεῖ ἀνεφοδιάζοντο ἀμεσώτερα — φανερά ἢ καὶ κρυφά — τόσο τὸ Ἀργυρόκαστρο, ὡς πρωτεύουσα τῆς Α.Η., ὅσο καὶ τὰ λοιπὰ σημαντικώτερα κέντρα<sup>4</sup> καὶ στρατηγικὲς θέσεις, ὅπου ἠδρευαν οἱ Μονάδες τῆς Α.Η. καὶ διεξήγοντο οἱ κρισιμώτερες συγκρούσεις τῶν μαχῶν στὴν κεντρικὴ ἰδίως,





Παλαιό «κάρτ-ποστάλ», προφανώς από χαλκογραφία.

Ε.Η. και όπου έφθαναν άμεσα ή έμμεσα οί (άν)εφοδιασμοί τών μονάδων από τά Ίωάννινα με τήν γνωστή ένδειξη «Έπιμελητεία Ίωαννίνων» (Ε.Ι.).

Άνάλογα λοιπόν με τις παραγγελίες που έπαιρνε ή Ε.Ι. (τήλεγραφικώς, έγγραφως ή και προφορικώς κλπ.) ή ακόμη και με τις πιθανές ανάγκες, αλλά και με τις δυνατότητες που είχε ή ίδια ή Ε.Ι., προέβαινε στις αντίστοιχες προμήθειες, τις οποίες πρώτα κατεχώριζαν στο πρόχειρο αυτό βιβλίο προμηθειών με πλήρη τά βασικά στοιχεία, για τήν περαιτέρω ενημέρωση τών λοιπών, κυρίως, διαχειριστικών βιβλίων, όπως του ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ και τών Άποστολών, (Β.Α.Α.), τών οποίων άλλωστε αποτελούσε τούτο τήν μήτρα για τήν ενημέρωσή των.

Είναι δέ κρίμα ότι είναι έλλιπές τó βιβλίο τούτο και καλύπτει μόλις τó τελευταίο δίμηνο του Άγώνος (8.8.—6.10.14), έφ' όσον αποτελεί και κυρία πηγή τών λοιπών επισήμων βιβλίων τής Ε.Ι., τών οποίων, ένίοτε, ακόμη και συμπληρώνει και διαλευκάνει κενά από άπώλειες ή φθορές προερχόμενα.

Οί λογαριασμοί με τούς καταστηματάρχες, έμπορους, επαγγελματίες κλπ. δεν έξωφλοούντο άμέσως με τήν συμφωνία και άνάληψη τών διαφόρων ειδών άνεφοδιασμοῦ ή τήν άνάθεση έργα-



σίας σὲ τεχνίτες κλπ., ἀλλὰ ἐπραγματοποιοῦντο συνήθως μὲ πίσ-  
τωση, ἐν ὅλῳ ἢ ἐν μέρει, μὲ «ἀνοικτὸν λογαριασμὸν»: ἐξωφλοῦν-  
το δὲ στὴ συνέχεια μόλις καθίστατο τοῦτο δυνατὸν μὲ χρήματα  
τοῦ Ἰθ. Τσεκούρα, τὰ ὅποια — ὅπως βεβαιώνει — διέθετε ὁ  
ἴδιος — ἢ — ἂν ἔλειπε στὴν Α.Η. αὐτὸς — ἀνελαμβάνοντο ἀπὸ τὸ  
μαγαζί του διὰ τοῦ ἀδελφοῦ του, ὁ ὅποιος ἐπίσης μὲ τὴ σειρά  
του, τὰ ἀνελάμβανε μὲ ἐντολὴ ἐκείνου ἀπὸ τὸ Ὑποκατάστημα  
Ἰθ. Τραπεζῆς Ἰωαννίνων, ὅπου εἶχε τότε καταθέσεις.

Οἱ «ἐπὶ πιστώσει» συναλλαγές μαρτυροῦν τόσο τὴν ἀμοιβαία  
ἐμπιστοσύνη τῶν συναλλασσομένων, ὅσο καὶ τὴν διάθεση τῶν ἐμ-

Ἐξοφλήσεις  
ἔχοντες τὰς ἐξοφλήσεις  
κατὰ τὸν ἀριθμὸν  
ἀξίας ... μὲν τσαρουχίῳ  
ὡς ὁ ἀριθμὸς μαγαζι  
Ἰθ. Τραπεζῆς ... 914 ὁ ἀριθμὸς

Σχέδιο ἀποδείξεως πληρωμῆς ἐκ μέρους τοῦ Ἰθ. Τσεκούρα γιὰ ἐξο-  
φλῆση καταλόγου ἀγορᾶς τσαρουχιῶν.

πόρων κλπ., νὰ ὑπηρετήσουν κατὰ κάποιον τρόπο τὸν διεξαγόμε-  
νον Αὐτονομιακὸν Ἰγῶνα.

Ὅπωςδήποτε, ἐκτὸς τῶν ἀναγραφομένων ἡμερομηνιῶν —  
ὁρισμένες τῶν ὁποίων, ὅπως θὰ ἰδοῦμε, συμπίπτουν μὲ ἀντίστοι-  
χες τοῦ Βιβλίου Ἀποδείξεων Ἀποστολῶν (Β.Α.Α.),<sup>5</sup> καὶ μὲ τὶς  
ἐλάχιστες τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ (ΚΑΘ.) ἢ συντελοῦν στὸν πιθανὸν  
προσδιορισμὸ ἄλλων<sup>6</sup> καθὼς καὶ τῆς κατονομασίας εἰδῶν πολε-  
μικοῦ<sup>7</sup> καὶ ἄλλου ἀνεφοδιαστικοῦ ὑλικοῦ γιὰ τὶς μαχόμενες Μο-  
νάδες καὶ ὑπηρεσίες τῆς Α.Η. καὶ ἄλλων σχετικῶν στοιχείων, ὅ-



πως λ.χ. τῶν μέτρων καὶ σταθμῶν ποὺ ἐχρησιμοποιοῦσαν, ἀξία προσοχῆς γιὰ τὴν ἱστορικὴ σημασία εἶναι καὶ ἡ κατονομασία τῶν προμηθευτῶν, ἐπαγγελματιῶν, ἀκόμη καὶ ἀγωνιστῶν τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος.

Ἡ εὐρύτερη ἱστορικὴ σημασία τῶν παραπάνω στοιχείων ἐγκκεῖται στὸ γεγονός, ὅτι, ἀπ' αὐτὰ δυνάμεθα νὰ ἀποκομίσωμε καὶ μιὰ εἰκόνα τῶν ἀνθρώπων μὲ τὶς ἀπασχολήσεις των καί, γενικά, τῆς εὐκλειδοῦς τῆς Γιαννιώτικης Κοινωνίας κατὰ τὴν ἐποχὴ ἐκείνη, ἀκόμη καὶ τῆς συμβολῆς ἀπὸ τὴν παραπάνω σκοπιὰ τῶν Ἰωαννιτῶν, καὶ μάλιστα τῶν πιὸ ἀφανῶν, καὶ ὄχι μόνον τῶν Ἑλληνορθοδόξων, ἀλλὰ καὶ τῆς Ἰσραηλιτικῆς Κοινότητος<sup>8</sup> τῆς πόλεως, ὅσο κι' ἂν αὐτὴ ἢ συμβολῆ ἔχει καὶ τὸν ἐμπορικὸν καὶ βιοποριστικὸν χαρακτήρα. Συναντᾶμε μάλιστα ἀκόμη καὶ ἓνα Μουσουλμάνο<sup>9</sup> — ταλικάτζη — «ὑπάλληλο» — στὴν ὑπηρεσία ἀνεφοδιασμοῦ μὲ μεταφορὰς ἀπὸ Ἰωάννινα — Αὐτόνομο Ἡπειρο.

Ἄξιο παρατηρήσεως ἐπίσης καὶ τὸ γεγονός ὅτι πᾶσι αἰσθητὸ εἶναι τὸ «παρῶν» στὸν ὑπὲρ πάντων ἔσχατον αὐτὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα τῶν Βορειοηπειρωτῶν καὶ ἰδιαιτέρως τῶν ἀπλοϊκῶν καὶ λαϊκῶν στρωμάτων καὶ κατωτέρων οἰκονομικῶς ἐπαγγελματιῶν (τσαγγάρηδων, ταλικάτζηδων κλπ.), ἀπὸ τοὺς ἐλευθερωθέντας ἤδη Ν. Ἡπειρώτας, τόσο στὸν τομέα ἀνεφοδιασμοῦ καὶ ἐξοπλισμοῦ, ὅσο καὶ ἐντάξεως ἐθελοντῶν στὸν ἔνοπλον ἀγῶνα, ὅπως λ.χ. σὲ ἰατροὺς καὶ ἀξιωματικούς, στελέχη τοῦ Ἀγῶνος.

Ἔτσι, γιὰ παράδειγμα, συχνὰ συναντᾶμε καὶ κάποιες ἐκκλήσεις καὶ πικρίες ἀκόμη τῶν ἀγωνιζομένων Βορειοηπειρωτῶν γιὰ ἔλλειψη στελεχῶν περιθάλψεως (ιατρῶν)<sup>10</sup>, τῶν τραυματιῶν, ἀλλὰ καὶ γιὰ ἐκγύμναση καὶ διοίκηση τῶν μαχομένων μονάδων (ἀξιωματικῶν),<sup>11</sup> ποὺ συνεχῶς κατέφθαναν κατὰ ἑκατοντάδας ἀπὸ τὶς λοιπές, ἀκόμη καὶ τὶς πιὸ ἀπομεμακρυσμένες, περιοχὲς τοῦ Ἑλληνισμοῦ.

Καὶ ὅμως, πολλὲς ἀπὸ τὶς ἐλλείψεις αὐτὲς θὰ μπορούσαν — καὶ ἐπιβάλλετο — νὰ καλύψουν οἱ ἐγγύτερον εὐρισκόμενοι Νότιοι Ἡπειρῶτες, καὶ μάλιστα ἀπὸ τὰ Ἰωάννινα.<sup>12</sup>

Ἡ πρόσφατη ὅμως γιὰ τότε, μέθη τῆς ἀποκτηθείσης Ἐλευρίας δὲν τοὺς ἐπέτρεψε ἴσως νὰ εὐαισθητοποιήσουν ἀμέσως καὶ σὲ μεγάλο βαθμὸ τὸ ὕψος τοῦ ἐπείγοντος αὐτοῦ Χρέους πρὸς τοὺς ἀδελφοὺς των δοκιμαζομένους Βορειοηπειρώτας.

Κάτι ἀνάλογο συνέβη λ.χ. καὶ μὲ τὸν Ἱερὸ Λόχο τῶν Ἰωαννίνων, ὁ ὁποῖος, ἐνῶ μὲ τὸν πρῶτον ἐνθουσιασμὸ τῶν Ἰωαννιτῶν ἐφθασε τὸν ἀριθμὸ τῶν 830, τελικὰ ὅμως, ἐμειώθη κατὰ πολὺ,



Ἡμέρα Sabbaron 1

13 Σεπτεμβρίου

Αὐτὸν ἡμερῶν. Περὶ Παναγίας.

44  
 43  
 7.300  
 124.300  
 1.3000  
 αὐτὸν κατὰ 133.60

ὁ χεῖλος τοῦ ποταμοῦ  
ἐξ ἑβραίων ἡμερῶν ἐξ ἑβραίων

13  
ὁ τοῦ νεφελὶς ἡμερῶν  
ἐξ ἑβραίων ἡμερῶν

ὁ τοῦ νεφελὶς ἡμερῶν  
ἐξ ἑβραίων ἡμερῶν

2 ἡμερῶν κατὰ ἡμέραν 124

13  
ὁ χεῖλος τοῦ ποταμοῦ  
ἐξ ἑβραίων ἡμερῶν

13  
ἡμέρα βυβλά. 15 Σεπτεμβρίου

15  
 ἐξ ἑβραίων ἡμερῶν  
 29  
 ἐξ ἑβραίων ἡμερῶν 64 1/8

ἡμερῶν κατὰ ἡμέραν  
29 28 1/8

Ἡ σ. 29 τοῦ Π.Η.Α. ὅπου πλεονάζουν Ἑβραῖοι συναλλασσόμενοι  
μέ τὴν Ε.Ι.



ὅπως ἀφηγεῖται ὁ αὐτόπτης μάρτυς καὶ ἀγωνιστὴς Ἄθαν. Τσεκούρας.<sup>13</sup>

Ἀπὸ τὰ ἀναγραφόμενα στὸ παρὸν Προσωρινὸν Ἡμερολόγιο προμηθειῶν κλπ. ὀνόματα στελεχῶν τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος, ὑπενθυμίζομε τὸν Ι. Παρμενίδη<sup>14</sup>, Ὑπουργὸ τῶν Οἰκονομικῶν τῆς Α.Η. καὶ τὸν Ἄθαν. Τσεκούρα,<sup>15</sup> πρωτοπόρον ἐθελοντὴ, ὀργανωτὴ - στέλεχος καὶ χορηγὸ τοῦ Ἱεροῦ Λόχου Ἰωαννίνων, ἀγωνιστὴ στὴν α' γραμμὴ τοῦ Ἀγῶνος καὶ ὑπεύθυνον οἰκονομικὸ καὶ ὀργανωτικὸ τοῦ Τμήματος Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων τῆς Α.Η., ἀπὸ τοὺς ἄνδρας τοῦ Ἑλλ. Στρατοῦ, οἱ ὅποιοι — παρὰ τὶς αὐστηρὲς τελικὰ διαταγὰς<sup>16</sup> τῆς Ἑλλ. Κυβερνήσεως<sup>17</sup> καὶ τοῦ ΓΕΣ, ν' ἀπέχουν ἀπὸ κάθε ἐνίσχυση καὶ συνεργασία μὲ τὸς Αὐτονομιακοὺς λόγω σκληρῶν διπλωματικῶν δεσμεύσεων, αὐστηρὰ τήρηση τῶν ὁποίων δὲν ἀπεδείχθη, δυστυχῶς, ἐπωφελῆς — συνεργάζοντο καὶ ἐνίσχυσαν σημαντικὰ τοὺς ἀγωνιζομένους Αὐτονομιακοὺς, ὑπενθυμίζομε τὸν φλόγερό πατριώτη Ἐπιλοχία τοῦ Τεχν. Σώματος, Ἀδαμ. Δαλαμάγκα.<sup>18</sup>

Σημαντικὰ, τέλος, καὶ ἄξια μελέτης ἰδιαιτέρας εἶναι καὶ τὰ ἀναγραφόμενα ἐδῶ ὀνόματα διαφόρων ἀπαγγελμάτων, ἀξιολόγων τῆς ἐποχῆς ἐκείνης — ὅπως τσαγγάρηδων, τσαρουχάδων, ραπτῶν καὶ ραπτριῶν, τερζήδων\* κ.ά. — καθὼς καὶ τὰ ἐμπόρια καὶ προϊόντα τῆς ἐποχῆς αὐτῆς, πού συναπαρτίζουν μέγα μέρος τῆς Γιαννώτικης Κοινωνίας καὶ τῶν ἀγαθῶν της.

Τὸ γεγονὸς ἀκόμη ὅτι τὸ σωζόμενο — τόσο πολύτιμο — πρόχειρο Ἡμερολόγιο, εἶναι ἀτυχῶς, κολοβό, τουλάχιστον ὡς πρὸς τὴν ἀρχὴν του (8.2.14) μαρτυρεῖ καὶ αὐτὴ ἡ πρώτη ἡμερομηνία του καὶ τὰ χρονικὸ διάστημα πού καλύπτει, ὁ τρόπος ἐνάρξεως καὶ αὐτὴ ἡ μορφή διασώσεώς του: Καλύπτει, ὅπως τονίσαμε, μόνο τὸ τελευταῖο ἀπὸ τὰ 4 σχεδὸν δίμηνα, πού κράτησε ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγῶνος (17.2.14 μέχρι τὰ μέσα Ὀκτωβρίου τοῦ '14).

Εἶναι ἀναμφισβήτητο ὅτι προϋπῆρχε ἐν λειτουργίᾳ καὶ τὸ Τμήμα Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων, ὅπως μαρτυροῦν καὶ τὰ ὑπόλοιπα σωζόμενα διαχειριστικὰ βιβλία τοῦ Ἀρχείου της, ἀλλὰ καὶ ἄλλα σχετικὰ ἔγγραφα καὶ τηλεγραφήματα (αἰτημάτων γιὰ ἀποστολὴ ἢ ἀποδείξεων ἀποστολῶν κλπ.).

Τόσο ἄλλωστε ἡ α' σελίδα ὅσο καὶ τὸ σωζόμενο τμήμα μαρτυροῦν ὅτι τὸ σωζόμενο αὐτὸ Ἡμερολόγιο ἀποτελεῖ ἀσφαλῶς τμήμα καὶ συνέχεια ἄλλου εὐρυτέρου σώματος σχετικοῦ βιβλίου Ἡμερολογίου.

\* Τερζῆς καὶ τερζίνα (τριζίνα) = ράπτης καὶ ράπτρια.



Α.	Χ. Τσαλαράς	5	10-10	52-50
Β.	Β. Κυβερ.	5	9-	45-
Α.	Τσίβης	8	9-90	78-20
Αδ.	Συγγ. Κυβερ.	24	10-40	249-60
Αδ.	Παφίνας	10	10-70	107
12.	Γαυρόπουλος	3	10-	52-10
Αδ.	Μωφίνας	25	10-50	262-50
Π.	Γυιόπουλος	4	11-50	-46
Ειγ.	Εφρίδης	19	11-	-20
Μ.	Μωφίνας	6	10-30	67-80
Π.	Χοϊνός	10	10-0	-103-
Δ.	Βυρσός	60	8-90	-534.
Α.	Σφακιός	10	10-20	-132-60
Μ.	Καμινός	10	10-70	-107-
Α.	Καμινός	26	11-70	-305-20
Α.	Καμινός	17	10-20	-173-20
Α.	Καμινός	10	11-40	-114-
Α.	Καμινός	19	9-70	-184-30
Α.	Καμινός	11	9-70	-106-70
Α.	Καμινός	7	10-70	-75-90
Α.	Καμινός	20	10-	-200
Α.	Καμινός	19	11-50	57-50
		369		
		18		

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

~~Η μερική καταγραφή του...  
 Η μερική καταγραφή του...  
 Η μερική καταγραφή του...~~

Η σελ. 17 του Π.Η.Α. με μέρος καταλόγου πωλητών τσαρουχάδων και «μικρόν λογαριασμό» του 'Αθ. Τσεκούρα.







Ἐπάρχει ἄλλωστε στὸ Ἀρχεῖο καὶ τὸ παρακάτω ἀνεξάρτη-  
το φύλλο χάρτου - ἀπόδειξη, ποὺ ἀφορᾷ σὲ ἀγορὰ ὑφάσματος  
χακὶ μὲ προγενέστερη (25.7.74) ἀπὸ τὴν ἀρχικὴ (8.8.14) τοῦ σω-  
ζομένου ἐν λόγῳ προσωρινοῦ ἡμερολογίου ἀγορᾶς κλπ., πανο-  
μοιότυπη μάλιστα — καὶ πληρέστερη ἐκείνου, γιατί φέρει καὶ  
σφραγίδα — μὲ τὶς ἀναγραφόμενες μερίδες τοῦ Ἡμερολογίου.  
Ἀναφέρεται σὲ ἀγορὰ μεγάλης ποσότητος ὑφάσματος ἀπὸ γνω-

1914  
Ἰουλίου 25 10 κομ. λινὰ χευνή Μ. 389:40  
πρ. 97 λεπτά τὸ Μ. (ἔτρο) Δρ. (αχμαί) 377:80



Ἀπόδειξη ἀγορᾶς ὑφασμάτων τῆς Ε.Ι., τεκμήριο συναλλαγῶν καὶ πρὸ  
τῆς ἡμερομηνίας (8.8.14) τοῦ διασωθέντος Π.Α.Α.

στὸ καὶ ἀπὸ τὸ Ἡμερολόγιο Γιαννιώτη ἔμπορο Μαρνέλη — καὶ  
μάλιστα τοὺς «ἀδελφοὺς Μ.»:

«1914 Ἰουλίου 25 10 κομ. (μάτια) λινὰ χακὶ Μ. 389,40

πρ(ὸς) 97 λεπτά τὸ Μ. (ἔτρο) Δρ(αχμαί) 377,80

(Ἐπεταὶ σφραγὶς ὠσειδῆς στὰ Ἑλληνικὰ καὶ Γαλλικὰ).

«ΑΔΕΛΦΟΙ ΜΑΡΝΕΛΗ—ΙΩΑΝΝΙΝΑ».

Ἀνάλογη εἶναι καὶ ἡ ἀπὸ 16.7.14 ἀπόδειξις γιὰ 3 ζεύγη  
τσαρούχια.

Ἀκόμη ὅμως πειστικώτερες εἶναι οἱ παρακάτω<sup>1</sup> δύο συνεχό-  
μενες σελίδες με καταστάσεις «τσαρουχάδων» καὶ ἀντίστοιχες  
ἀγορές τσαρουχιῶν ποὺ ἀνήκουν ὅπωςδήποτε στὰ ἀπολεσθέντα  
μέρη τοῦ ἐν λόγῳ Π.Η.Α., δεδομένου ὅτι εἶναι πανομοιότυπο τοῦ  
σωθέντος τοιούτου.

Ὁ ἀριθμὸς ἐδῶ — 9 — ἀποτελεῖ ἀναμφισβήτητα ἡμερομηνία  
ἢ ὁποῖα ἀντιστοιχεῖ πιθανότατα στὴν τοιαύτην : «Ἰουλίου 9  
(1914)».

Τὸ πολύτιμο αὐτὸ Ἡμερολόγιο ἀποτελεῖ λοιπὸν τὸ τελευταῖο  
σχεδὸν μέρος ἑνὸς εὐρυτέρου τοιούτου, τὸ ὑπόλοιπο τοῦ ὁποίου  
— καθὼς καὶ ἄλλα ἐλλείποντα μέρη τοῦ Ἀρχείου — κατεστράφη

(1) Ἐνταῦθα σσ. 194—95.



ἀπὸ ἀδιαφόρους ἢ μὴ γνωρίζοντας τὴν ἀξία του, ὅπως ἐνοικια-  
στὰς τοῦ σπιτιοῦ τοῦ Ἰωάννινα, ὅπως ὑ-  
ποθέτει καὶ ὁ ἴδιος ὁ Τσεκούρας· ἄλλα στοιχεῖα ἀσφαλῶς δια-  
βιβιάσθησαν, μὲ τὴν λήξην ἰδίως τοῦ Ἄγωνος, στὶς ἀρμόδιες —  
Προϊστάμενες τῆς Ε.Ι. — Ὑπηρεσίες τῆς Αὐτονομίου Ἡπείρου,  
στὸ Ἀργυρόκαστρο.

Αὐτὸ ἄλλωστε συνέβη καὶ μὲ ἄλλα σχετικὰ στοιχεῖα τοῦ Ἀρ-  
χείου, ὅπως μαρτυρεῖ τοῦτο καὶ τὸ παρακάτω ἀναγεγραμμένο  
σὲ πρόχειρο ἐξώφυλλο κείμενο:

«Ἐδῶ περιέχεται / ἐν συνόψει ὁ ἀποσταλεῖς / λογαριασμός».

11 8/βρίου Σάββατο»

Ἀλλὰ καὶ ἡ τελευταία σελίδα τοῦ παραπάνω Ἡμερολογίου  
Ἀγορῶν κλπ. διακόπτεται ἀποτόμως καὶ μὲ μᾶλλον ἡμιτελῆ πι-

*Ἡμερολόγιον  
ἐπιμεληθὲν  
ἀποστολῆς  
11/8/14*

Τὰ παραπάνω ἀναγράφονται σὲ πρόχειρο ἐξώφυλλο. Τὰ «ἐμπεριεχόμενα»  
ἀσφαλῶς ἐστάλησαν στὴν Α.Η. περὶ τὴν 11.10.14.

νακα τσαρουχάδων, ὁ ὁποῖος συνεχίζεται ἀσφαλῶς καὶ σὲ ἄλλη  
σελίδα μὴ εὔρεθῆσα.

Ὅπωςδήποτε ἀξιο παρατηρήσεως εἶναι ὅτι ἡ τελευταία αὐ-  
τῆ σωζομένη σελίδα, σταματᾷ στὴν αὐτὴ μὲ ἐκείνη τοῦ Βιβλίου  
Ἀποδείξεων Ἀποστολῶν (Β.Α.Α.) ἡμερομηνία (6.10.14), χωρὶς  
καμμιά ἔνδειξη κλεισίματος τοῦ βιβλίου, καὶ μάλιστα, ἐφ' ὅσον



πρόκειται για βιβλίο διαχείρισεως, πού είναι τοῦτο τόσο ἀπαραίτητο.

Πάντως κάπου κοντὰ θὰ ἔπρεπε νὰ εἶναι κατι τὸ «τέλος» τῶν δυὸ αὐτῶν βιβλίων, μετ' ὀλίγων — περί τις 15.10.14 λήγει καὶ ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγὼν, δηλ. μετ' τὴν ἐπιστροφή στὴ Β.Η. τοῦ Ἑλλ. Στρατοῦ.

Ἐνα ἀκόμη ἀξιοσημεῖωτο στοιχεῖο τῆς τελευταίας συνεχιζομένης σελίδας τοῦ βιβλίου αὐτοῦ εἶναι καὶ τοῦτο: Στὸ ἄνω μέρος ἀριστερὰ καὶ στὸ περιθώριο μιὰ «ὑστερογενῆς» σημείωση μᾶς πληροφορεῖ ὅτι «ἐπληρώθησαν δρχ. 2 τῆ 10.10.914».

Αὐτὸ — πλὴν τῶν ἀνωτέρω — μᾶς ὀδηγεῖ καὶ στὸ συμπέρασμα — ἐπιβεβαιώνει τοῦτο καὶ ὁ Ἀθαν. Τσεκούρας — ὅτι ὄντως κατὰ τὸ διάστημα αὐτὸ καὶ μέχρι τις 15.10.14 περίπου οἱ ὑπὸ ἀλλοίωτοι καὶ ὑπεύθυνοι τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων «ἔκλειναν» τὰ διαχειριστικὰ βιβλία ρυθμίζοντας καὶ τοὺς ἐκκρεμείς τυχόν ἀκόμα λογαριασμοὺς μετ' ἐμπόρους κ.ἄ., καὶ γιὰ τὴν ἀποστολὴ τῶν ἀπολογιστικῶν στοιχείων των, στὶς παραπάνω προϊστάμενες Ὑπηρεσίες τῆς Α.Η., — λ.χ. Ὑπουργεῖο Οἰκονομικῶν τῆς Α.Η. στὸ Ἀργυρόκαστρο — ὅπως ἤδη τοῦτο συνάγεται σὲ συσχετισμὸ καὶ μετὰ τὰ παραπάνω στοιχεῖα τοῦ «ἔξωφύλλου», πού ἀναφέραμε.

Σημαντικὴ, λοιπόν, εἶναι — γιὰ τὸν τομέα του — ἡ σημασία ἐπίσης τοῦ βιβλίου αὐτοῦ — Ἡμερολογίου Προμηθειῶν κλπ. — γιὰ τὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα, καὶ ἰδιαίτερος, γιὰ τὴν ἐνημέρωση τῶν λοιπῶν διαχειριστικῶν βιβλίων τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων, ἀλλὰ καὶ γιὰ ἄλλα συμπεράσματα γενικώτερα πού δύναται κανεὶς νὰ συναγάγῃ γιὰ τὴν ἐποχὴ ἐκείνη ἀκόμη καὶ γιὰ γενικώτερο ἐνδιαφέρον, ὅπως καὶ γιὰ τὴν Γιαννιώτικη Κοινωνία, τοὺς ἐπαγγελματίας κλπ., πρὸ πάντων ὅμως, γιὰ τὴν ὑλικὴν συμβολὴ τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων (Ε.Ι.) στὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα τῆς Β.Η. τὸ 1914. Καὶ εἶναι κρίμα, ἐπομένως, πού δὲν σώθηκε ὁλόκληρο!

Δυὸ λόγια, τέλος, γιὰ τὴν **δ ι α δ ι κ α σ ί α** καταγραφῆς καὶ τὸν σχολιασμὸ τοῦ Ἡμερολογίου αὐτοῦ, προκειμένου νὰ ἐνταχθῆ τοῦτο στὸ ἐκδιδόμενο παρὸν βιβλίο, ἐπειδὴ παρουσιάζει κάποιες ἰδιαίτερες πρὸς τοῦτο δυσκολίες.

Τὸ Ἡμερολόγιο αὐτὸ ἔχει πολλὰ «στρώματα» γραφῆς. Ἐτσι πάνω στὸ ἀρχικὸ κείμενο ἢ καὶ στὰ περιθώρια ἀνεγράφησαν μεταγενέστερα — μετ' ἔγχρωμα συνήθως μολύβια — νεώτερες πολυτίμες — καὶ πολλακίς, ἐπαναλαμβανόμενες πληροφορίες σχε-



40  
 Ημερομηνία 1914  
 Αριθμός 2  
 Αριθμός 3  
 Αριθμός 3  
 Αριθμός 3

Δύο Ημέρες Ελευθέρων  
 παραμένει μαρτίνα 24.  
 3.

Δύο Πέντε Ημέρες  
 παραμένει μαρτίνα 14.  
 3.

Σελήνη  
 παραμένει μαρτίνα 14. 350  
 25. 300

Πενήντα 5 Ημέρες Κυριακή:

5  
 ο βασιλιάς βασιλιάς  
 παραμένει μαρτίνα 5 Παραμένει οι 800 5/10%

6  
 Ουκίλια 6 Ημέρες γρίπη.

6  
 Τσαρουχία δερμάτινο δειγμάρι.  
 Δύο γόστρα. Παραμένει 10 10-100  
 Ταύρια παραμένει 8 10 1/2 - 84  
 Νίνα. Σελήνη " 11 11-30-124

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κονίτσας

\*Η τελευταία (40ή) σελίδα του Π.Η.Α. τὸ τέλος τῆς ὁποίας μαρτυρεῖ καὶ τὴν πιθανωτάτη συνέχεια τοῦ ἡμιτελοῦς καταλόγου τσαρουχάδων.



τικές με τὴν ἐξέλιξη τῶν ἀγορῶν κλπ., ὅπως: «Ἐπωλήθη(σαν), «ἔξωφλήθη(σαν)», «ἔξεδόθη ἀπόδειξις (πληρωμῆς)», «ἐν τάξει» κ.ἄ. (1).

Τεχνικοὶ λόγοι κατὰ τὴν ἐκτύπωση δὲν ἐπέτρεψαν τὴν ἀκριβῆ καὶ πλήρη «μεταγραφή» καὶ ἐκτύπωση ὄλων αὐτῶν τῶν προσθέτων καὶ «ὑστερογράφων» στοιχείων, καὶ μάλιστα διαδοχικὰ καὶ «κατὰ στρώματα», ὅπως εἶναι στὸ πρωτότυπο κείμενο ἢ ἀκόμα καὶ διαδοχικὰ καὶ ἐν ἐκτάσει στὴν αὐτὴ ἀντίστοιχη σελίδα τοῦ βιβλίου.

Γι' αὐτό, ἀποβλέποντας πάντα στὸ σεβασμὸ τοῦ περιεχομένου τοῦ Ἡμερολογίου, ἀκολουθήσαμε τὴν παρακάτω διαδικασία γιὰ τὴν, «ὡς ἔγγιστα», ἀκριβῆ μεταφορὰ τοῦ κειμένου αὐτοῦ ἀπὸ τὸ πρωτότυπο στὸ παρὸν βιβλίον, ἀλλὰ καὶ τὴν «ἀποκρυπτογράφησή» του γιὰ τὸν μελετητὴ.

α) Γιὰ τὸν καλύτερο καὶ ἀκριβέστερο δυνατὸν ἐντοπισμὸ στὸ πρωτότυπο κείμενο ἀριθμήσαμε τὶς σελίδες του καὶ μεταφέραμε τὸν οἰκείον ἀριθμὸ κάθε σελίδος τοῦ ἄνω ἀριστερὰ τῆς πρώτης ἀντίστοιχης γραμμῆς στὸ ἐκτυπωθὲν βιβλίον (λ.χ. σ(ελ). 1).

β) Πρὸς περαιτέρω διευκόλυνση σχολιασμοῦ, παραπομπῆς κλπ., ἀριθμήσαμε, μὲ ἀραβικοὺς ἐπίσης ἀριθμούς, κάθε νέα ἡμερομηνία (π.χ. 1.—(8/8) ἢ (8/8/14), καὶ κάθε ἐπὶ μέρος συναλλαγὴ τῆς αὐτῆς ἡμερομηνίας ὑπαριθμήσαμε μὲ Ἑλληνικὰ μικρογράμματα, χωρὶς νὰ ἐπαναλαμβάνωμε τὴν ἡμερομηνία (λ.χ. —β. Ἐπὶ ἀδελφοὺς κλπ.), κ.ο.κ.

Τὰ ἀντίστοιχα στοιχεῖα μεταφέρομε καὶ στὴν οἰκεία παραπομπή - σχόλια στὸ τέλος τοῦ κεφαλαίου αὐτοῦ (λ.χ. 1. (8/8) α. «Ἀδελφοὶ Καππᾶ»).

γ) Κάθε σχολιαζόμενη λέξη ἢ φράση ἐπισημαίνεται στὸ κείμενο τοῦ Ἀρχείου μὲ \* (λ.χ. ....Καππᾶ\*).

δ) Ὡς πρὸς τὰ ἐπὶ πλέον πρόσθετα ἐπὶ τοῦ κειμένου τοῦ Ἀρχείου στοιχεῖα (λ.χ. «Ἐπωλήθη(σαν)» κλπ.), ἐπειδὴ, ὅπως ἀναφέρθηκε, δὲν ἦτο δυνατόν, γιὰ τεχνικοὺς καθαρὰ λόγους κατὰ τὴν ἐκτύπωση, λόγω καὶ τῶν ἐπαλλήλων «στρωμάτων», νὰ μεταφερθοῦν ἐπακριβῶς στὸ ἐκτυπούμενο βιβλίον, μεταφέρθηκαν δεξιὰ τοῦ ἀντιστοίχου κειμένου, ὅπου τοῦτο ἦτο δυνατόν καὶ χωρὶς νὰ ἐπηρεασθῇ τὸ περιεχόμενον τοῦ ἀρχικοῦ κειμένου — ἐφ'

(1) Βλ. καὶ ἐνταῦθα σ. 180.



όσον, μάλιστα, συχνά επαναλαμβάνονται στερεοτύπως οί ίδιες λέξεις ή φράσεις ως διαχειριστικές τακτοποιήσεις και τὰ τοιαῦτα (κττ). Μερικὲς δὲ μακροσκελεῖς ἐπίσης προσθήκες μεταφέρθηκαν καὶ ὑποσελίδες μὲ ἔνδειξη: (1), (2).

ε) Τυχὸν ἄλλα ὑποσέλιδα σχόλια, παραπομπές, κείμενα κ. λ.π., γιὰ ἀμεσώτερη ἐποπτεία στὸν ἀναγνώστη καὶ ἐρευνητή, ἐπισημαίνονται ἐπίσης στὸ κύριο κείμενο καὶ ὑποσέλιδα μὲ ἀραβικὸν ἀριθμὸ ἐντὸς παρενθέσεως: (1), (2) κ.ο.κ.

στ) Γιὰ σαφέστερη καὶ ἀκόμη ἀμεσώτερη εἰκόνα τοῦ πρωτοτύπου κειμένου τοῦ Ἀρχείου μὲ ὅλες τὶς προσθήκες του, παρεμβάλλομε μεταξὺ τῶν σελίδων τοῦ κεφαλαίου αὐτοῦ καὶ χαρακτηριστικὲς φωτοτυπημένες σελίδες τοῦ ἀντιστοίχου πρωτοτύπου.

ζ) Μὲ τὶς ἀρκετές, ὑποσέλιδες ἢ στὸ τέλος τοῦ κεφαλαίου αὐτοῦ, παρατηρήσεις, σχόλια ποικίλα — πολλὰ τῶν ὁποίων ἐπιβεβαιώνονται καὶ ἀπὸ τὸν ἐπιζῶντα κύριον ὑπεύθυνον τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων Ἀθαν. Τσεκούρα, καθὼς καὶ ἀπὸ ἄλλα κείμενα τὰ ὁποῖα παρεμβάλλομε ἢ παραπέμπομε σὲ οἰκεῖες πηγές— ἐλπίζομεν ὅτι καὶ στὸ κεφάλαιο αὐτὸ— τὸ τόσο σπουδαῖο ἀλλὰ καὶ δύσκολο στὴ «μεταγραφή» του γιὰ τὴν ἐκτύπωση — παρέχομε ἱκανὰ στοιχεῖα γιὰ πληρεστέραν κατανόηση τοῦ Ἡμερολογίου, ἀλλὰ καὶ γιὰ τὴ συμβολὴ τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων στὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα τῆς Β.Η. γενικώτερα, καθὼς καὶ τῶν διαφόρων «ἀφανῶν» ἐν πολλοῖς, Γιαννιωτῶν εἰδικώτερα, ἀκόμη καὶ τὴν κατανόηση σὲ κάποιον βαθμὸ τῆς Κοινωνίας τῆς περιοχῆς, κατὰ τὶς ἀρχές τοῦ αἰῶνος μας.



ωδ' Σουζα Νευσίκα φγ.	13 1/2	10	130
> Πέλα. Μωυράδα	10	10	100
- Σουζα. Χαϊσίερα	7	10 1/2	75-50
~ Κασίκα. Τσίμυ	9	10 1/2	94-50
- Γύσια Βυδαχόν	20	12 1/2	250-
- Χεσθι. Γουρβί	15	11	165
- Βασίλειον. Χαλάσι	13	10 1/2	136-50
- Μίλουρ Πανναδ	15	10	150
- Ιμαρ. Μαρράου	11	16 - 10-20	110-20
- Σουρίδ. Κεγαρβί	8	10	80-
~ Σαίγαν. Σερμοσίτην.	15	10 1/2	157-50
~ Χαρίσιον. Χαρισίον	11	10-20	102-
- Σιμύριον. Αγκρίδου	14	10	140-
- Πέρον. Χόϊερα	12	10	120
~ Ειάρμυ. Φοίγγαν	25	11	275-
~ Κιμάρα. Καταίον	15	10	150-
~ Μιχαήλ. Βαρίσιον	16	10 1/2	168-
- Κιόμα. Πείνον	20	9-60	192-
- Κιόμα. Μωυράδα	32	10 1/2	336-
- Σιμύριον. Σιάδα	30	10	300
- Ανώγειον. Χεισίον	5	9	45
- Γυρβί. Γερόσιον	5	9	45
- Χεσθι. Μωυράδα	8	9-60	76-50
- Κιμάρα. Χιμωρά	10	10	100-

Οι δύο αυτές σελίδες δέν ανήκουν στο διασωθέν Π.Η.Α. αλλά μάλλον στις



14

200' χερσίν Παιωνία	μγ. 10 φεβ. 10 - 100
03 Τ. Γυζαν	- 10 - 12 - 120
9 Τουρ. Γυζαν	- 15 - 11 - 165
7 Κυρμ. Ραμόνι	- 10 - 9 1/2 - 95
- Κυρμ. Βρασιόν	- 10 - 9.30 - 93
2) Βασιμίου Βαφίαν	- 11. - 10 - 110
- χερσίν Ρόβαν	- 8 - 9.50 - 76
- Βασιμίου Κυβέαν	- 10 - 9.20 - 92
- Καμυγί. Μάρτιν	- 10 - 10 1/2 - 105
- Κυρμ. Δίοναν	- 5 - 10 - 70
- Ακαράου Βίναν	- 8 - 9 - 162
- Βασίλ. Ζαρέν	- 9 - 11.20 - 106.20

3' Είσοδος φρέσκα 177  
 1000

9.

100 Νίβαν Καλοσού

καταβόσκον μαδιάς 18

1.

9.

οίκετες σελίδες πιθανώς του 'Ιουλίου 1914 (πού άπωλέσθησαν) και μάλιστα, της 9ης (7/14).



1. Ἀθην. Τσεκούρα: Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψώματος - Ἀναμνήσεις (Γεν. Ἐπιμέλεια Ἀπ. Π. Παπαθεοδώρου), Ἀθ. 1979, σσ. 319—27 (Τσεκ.).

2. Ἀπ. Π. Παπαθεοδώρου: Μνήμη πρωτεργατῶν γὰ τὴν ἄλωση τῶν Ἰωαννίνων, Ἀθ. 1983, σ. 206 (Α.Π.Π. Μνήμη κλπ.).

3. Τοῦτο συνέβαινε ἰδιατέρως κατὰ τὶς ἀρχές τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος ὅποτε καὶ ἡ Ἑλλ. Κυβέρνηση δὲν εἶχε δεσμευθῆ ἀκόμη μὲ Διεθνεῖς συμβάσεις. Βλ. Σκενδ. ἔ.ἄ. σσ. 20, 26, 29—35 κ.ἄ. Τσεκ. ἔ.ἄ. σσ. 268, 281 κ. ἔ. Τὸ πιὸ ἀδιάψευστο ὅμως τεκμήριο πρὸς τοῦτο εἶναι τὸ παρὸν Ἀρχεῖο τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων καὶ πρὸ πάντων τὸ ἐν λόγῳ Ἡμερολόγιο Ἀγορῶν κλπ., τὸ Βιβλίον Ἀποδείξεων Ἀποστολῶν καὶ τὸ ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ. (ΚΑΘ.).

4. Τέτοια μεθοριακὰ ἀνεφοδιαστικὰ κέντρα καὶ μονάδες τῆς Α.Η. παρὰ τὰ σύνορα τῆς Ν. Ἠπείρου, τὰ ὅποια ἐνισχύοντο ἀμεσώτερα ἀπὸ τὰ Ἰωάννινα ἦσαν ἡ Μεσογέφυρα, ἡ Κακαθιά, οἱ Γεωργουτσάτες κλπ.

5. Βλ. Πρόχ. Ἡμερολ. Ἀγορῶν (Π.Η.Α.) 16.86' — Βιβλίον Ἀποδείξεων Ἀποστολῶν (Β.Α.Α.) 88/Β/17.8.14 κ.ἄ.

6. Βλ. Π.Η.Α.: 12/8η, 30.8 — ΚΑΘ. ἀρ. ἀπ. 194, 400, 544 (Ἐπιλχ. Ἀδ. Δ(ΝΤ)αλαμάγκας) κ.ἄ., Τσεκ. σ. 315.

7. Π.Η.Α. 30.8. Βλ. Τσεκ. ἔ.ἄ. σ. 286 κ.ἔ.

8. Π.Η.Α., 8.8.14 κ.ἔ.

9. Π.Η.Α. 20.8.14 κ.ἔ.

10. Σκενδέρη Κ. Ὁ Βορειοηπειρωτικὸς Ἀγὼν 1914, Ἀθ. 1929, σ. 248 (Σκενδ.).

11. Σκενδ. ἔ.ἄ. σ. 37.

12. Ἀθην. Τσεκούρα, ἔ.ἄ. σ. 286.

13. Τσεκ. ἔ.ἄ. σσ. 269, 284.

14. Π.Η.Α. 13. 9ε, 18.96. Βλ. καὶ Ἀρχεῖον ἐνταῦθα ΚΑΘ. σ. 1, Τσεκ. 98ου ὕψωμ., ἔ.ἄ., σσ. 281, 286 κ.ἄ.

15. Π.Η.Α. 14. 8η, 18.8 ιστ.

16. Σκενδ. σσ. 32, 37—40, 43—4, 51—63, 68 κ.ἄ.

17. Α.Π.Π. Παπαθεοδώρου: Ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγώνας τῆς Β. Ἠπείρου 1914, Ἀθήνα 1985, σσ. 76—77, κ.ἄ.

18. Τσεκ. ἔ.ἄ. 314 καὶ παρὸν Ἀρχεῖο Ε.Ι., ὅπου ἐνταῦθα παραπ. ὑπ' ἀριθ. 6.



β'. Τὸ κείμενο τοῦ Προχείρου Ἡμερολογίου Ἀγορῶν κλπ. (Π.Η.Α.) τῆς Ε. Ι.

σ. 1.

1.—Αὐγ(ούστου) 8 ἡμέρα Παρασκευὴ 1914

α.—Ἀπὸ ἀδελφοὺς Κ α π π ᾱ\* (1)

25 κομμ(άτια) πανιὸ Χόελ\* ἄρ. 1914 8 1)2 λιτρῶν\*

15 » » » » Α-1 8 »

..... 8/8/1914 .....

ἐξωφλήθησαν\*

β.—Ἀπὸ Νικόλαον Στεργιάδην\*

6 δεκάρια κάλτσες\*

ἐπληρώθησαν\*

..... αὐθημερὸν.....

γ.—Ἀπὸ Γιαννῆ\* καὶ Σίας

20 κομμ. πανιὰ

ἐδόθη ἀπόδ. πληρωμῆς\*

2 κομμ. Ὁξφόρτια\* Μα\* 113 20/100

..... αὐθημερὸν.....

δ.—Εἷς Ἑβραίαν Τασούλαν\*

ἔδωσε ὁ Κίτσιος\*

10 κομμ. πανιὰ ὀκ. 31 —150 (δράμια)\*

..... αὐθημερὸν.....

ε.—Ἀπὸ Ἑβραῖον\* πλησ(ίον) (2)

20 κομμ. Ὁξφόρτια

..... αὐθημερὸν.....

στ.—Ἀπὸ ἀδελφοὺς Μαρνέλη\*

17 κομμ. ὀξφόρτια Μα 66 2/8 (3) (προσθήκη)

..... αὐθημερὸν.....

2.—Αὐγουστος 9 ἡμέρα Σάββατον

α.—Ἀπὸ Ἀναστάσιον Βενέτην\*

300 σπαθιστῆρες\*

σ. 2

Αὐγ. 9 1914

β'. Τσαρούχια διάφορα\*

1) ἀπὸ Δημ. Κοσμᾶ ζεύγ(η) 8X9,30 δρχ. 74,40

(1). (Σ.Σ.): Ὁ ἀστερίσκος στὸ Κεφ. αὐτὸ παραπέμπει σὲ σχολιασμὸ τῆς ἀντίστοιχης λέξεως ἢ φράσεως στὸ τέλος παρούσης ἐνότητος, μὲ ἐνδεικτικὰ στοιχεῖα τὸν αὐξ. ἄρ., τὴν ἡμερομηνία καὶ τὸ γράμμα τῆς μερίδος τῆς (λ.χ. 1.(8/)α, β. κ.ο.κ.

(2). Προστίθεται (δυσανάγν.) ὄνομα: Ἀδ. Μοτμάδη(;) καὶ «ἐπληρώθη».

(3). Στὸ ἀριστερὸ περιθώριο μὲ μπλὲ μολύβι: «ἐδόθη ἀπόδειξις πληρωμῆς».



— Απρ. 9 — 1914.

Τσαρουχία - Σαράρα.

1/	από	Συμ. Κοσμάς	μυ. 8	✓	9-30	Δρ. 74-40
2/	"	Σταύρος. Κίκευ	" 15	✓	11-20	168-
3/	"	Μαδάρου. Βίβης	" 20	✓	9	180
4/	"	Μαδάρου. Στρασιόνη	" 24	✓	10	140
5	"	Κέρος. Σαΐρα	" 10	✓	10	100
	"	Παμψ. Αφάρων	" 10	✓	10-50	105
	"	Αδριατ. Γ. Τυμάβα	" 22	✓	9-50	190
		Κυμ. Τρέμος	" 10	✓	9-60	96
		Γυφομο. Στρασιόνη	" 9	✓	9	45
		Χρυσός. Πανόμα	" 9	✓	9-50	85-50
		Δενδύου. Καρκαίος	" 5	✓	9-20	46-
		Χαροίσινα. Τεμελάου	" 6	✓	10-50	63
		Βαλμος. Βαλαίος	" 7	✓	11-	77
		Χαροίσινα. Ρόβα	" 10	✓	10-	100
		Καμάρι. Κεμάς	" 10	✓	9-50	95
		Χαροίσινα. Μωάς	" 5	✓	10	50
		Αμυγιάς. Σότα	" 7	✓	9-50	66-50
		Κιόρα. Χεγιάρας	" 9	✓	10-30	92-70
		Συρίδου. Σιάρα	" 19	✓	10-40	197-60
		Κάστας. Σότα	" 8	✓	10	80-
		Σέφρας. Ραυάουζ	" 5	✓	10-30	57-50

Ο πρώτος πλήρης σωζόμενος πίνακας πωλητών στην Ε.Ι. τσαρουχάδων των Ιωαννίνων γνωστών δερματεμπόρων κλπ. της πόλεως που συνέβαλαν



Αδελφοί	Καφαία	λεγ.	20	✓	10	λεπ.	200
Παραμύθ.	Τριγύρες		5	✓	10-50		57-50
Καμύ	Τριγύρες		4	6	✓	11	4 66-
Μυαί	Καφαία		4	✓	10-50	W	52-50
Εκτίμος	Βαγιάς		10	✓	9-60		4 96-
Αδελφοί	Μαίρια		25	✓	10-30		4257-50
Κυφός	Ρανίονας		4	✓	10-20		4 41-20
Βυρμύ	Αγγίτες		8	✓	10		4 80-
Κυαί	Καλαί		20	✓	10		4200-
Καν.	Καλαί		5	✓	9		4 45
Σίπ.	Φρίπες		22	✓	11		4242
Συγ.	Συγ.		7	✓	10-50		4 73-50
			Σύνολο		349	Σύνολο	3514-40

Handwritten notes on the left margin, including the word "Σύνολο" and other illegible scribbles.

αίματι  
 4. Πόρον Πρ. 1500 γάλακτος ιδόροα  
 2. Πόρον Πρ. 1500 γάλακτος ιδόροα

Handwritten notes at the bottom of the page, including the word "αίματι" and other illegible scribbles.

θετικά στην προμήθεια δερματινών ειδών απαραίτητων στους μαχητές της  
 Αυτόνομου Ήπειρου.  
 (Π.Α.Α. σσ. 2-3)



- 2) ἀπὸ Σταῦρο Κεκέση (SIC) ζεύγ. 15X11,20 δρχ. 168
  - 3) ἀπὸ Ἀναστ. Βενέτης ζεύγη 20X9 δρχ. 180
  - 4) ἀπὸ Ἀναστ. Δραμ(ε)σίτην\* ζεύγη 14X10 δρχ. 140
  - 5) ἀπὸ Πέτρος Χοΐνας ζεύγη 10X10 δρχ. 100
  - 6) ἀπὸ Παντελῆς Ἀμάραντος ζεύγη 10X10,50 δρχ. 105
  - 7) ἀπὸ Ἀδελφοὶ Γ. Γκλινάβου ζεύγη 20X 9,50 δρχ. 190
  - 8) ἀπὸ Κων)νος Πάμπος ζεύγη 10X 9,60 δρχ. 96
  - 9) ἀπὸ Γεώργ. Δραμεσίτης\* ζεύγη 5X9 δρχ. 45
  - 10) ἀπὸ Χρῆστος Παπούλιας ζεύγη 9X 9,50 δρχ. 85,50
  - 11) ἀπὸ Θεοδόσιος Καντάρας ζεύγη 5X 9,20 δρχ. 46
  - 12) ἀπὸ Χαρούσιας Τακατάκας<sup>(1)</sup> ζεύγη 6X10,50 δρχ. 63
  - 13) ἀπὸ Βασίλ. Βαζαῖος ζεύγη 7X11 δρχ. 77
  - 14) ἀπὸ Χρῆστος Ρόβας ζεύγη 10X10 δρχ. 100
  - 15) ἀπὸ Βασίλειος Κλειδάς ζεύγη 10X 9,50 δρχ. 95
  - 16) ἀπὸ Χρῆστος Μπάλας ζεύγη 5X15 δρχ. 50
  - 17) ἀπὸ Ἀλκιβιάδης Τσίπης ζεύγη 7X 9,50 δρχ. 66,50
  - 18) ἀπὸ Νικόλαος Χουλιαρᾶς ζεύγη 9X10,30 δρχ. 92,70
  - 19) ἀπὸ Δημήτριος Σιάδης ζεύγη 19X10,40 δρχ. 197,60
  - 20) ἀπὸ Κώστας Τσίκης ζεύγη 8X10 δρχ. 80
  - 21) ἀπὸ Στέφανος Ρακόπουλος ζεύγη 5X10,30 δρχ. 51,50
- σ. 3
- 22) ἀπὸ Ἀδελφοὶ Βαζάκας\* ζεύγη 20X10 δρχ. 200
  - 23) ἀπὸ Παναγ. Γκόλφας ζεύγη 5X10,50 δρχ. 57,50
  - 24) ἀπὸ Ἰωάννης Γκόλφας ζεύγη 6X11 δρχ. 66
  - 25) ἀπὸ Μιχαήλ Βαζάκας ζεύγη 5X10,50 δρχ. 52,50
  - 26) ἀπὸ Σωτήριος Γαῖος ζεύγη 10X 9,60 δρχ. 96
  - 27) ἀπὸ Ἀθαν. Μπάρκας ζεύγη 25X10,30 δρχ. 257,50
  - 28) ἀπὸ Κων)νος Ρακόπουλος ζεύγη 4X10,30 δρχ. 41,20
  - 29) ἀπὸ ημ. Ἀγγελίδης ζεύγη 8X10 δρχ. 80
  - 30) ἀπὸ Νικόλαος Κατσάνος\* ζεύγη 5X9 δρχ. 45
  - 32) ἀπὸ Εὐάγ. Φρίγγας ζεύγη 22X11 δρχ. 242
  - 33) ἀπὸ Σπυρίδ. Χούλιαρης(;) ζεύγη 7X10,50 δρχ. 73,50

-----

Ἐν ὄλῳ ζεύγη 349 δρχ. 3514,40<sup>(1)</sup>

.....αὐθημερὸν.....

γ.—Εἰς Πάνον Πράσσον\* ράπτην ἐδόθησαν ἐν τάξει  
Χακὶ καὶ πανιὰ διὰ μανδύας 150 ἀκ. 30 300 (δράμια)

δ.—Ἀπὸ Χρῆστον Σταμούλην\* ράπτην ἐπληρώθη (ὑπογρ.).  
20 Στολὰς χακὶ ἔτελ (έσθη(ν) :

.....αὐθημερὸν.....

(1). Ἐπὶ τοῦ κειμένου: «ἐπληρώθησαν» καὶ ὑπογραφή.



σ. 4.

δ.—'Απὸ ἀδελφοὺς Γκλινάβου\*

300 ζωστήρες\*

300 ἄορτῆρας\*

130 φυσιγγιοθήκας\*

30 σπαθιστῆρας\*

.....9/8—1914.....

3.— Αὐγούστος Ἡμέρα Δευτέρα 11

α. Εἰς Τασοῦλαν\* Ἑβραϊαν

᾽Οξφόρτια 1 κομμ. Μ. 38 4/100\*

» 1 » » 38 1/100

» 1 » » 39 4/100

» 1 » » 38 3/100

» 1 » » 38 7/100

» 1 » » 38 5/100

» 1 » » 39

» 1 » » 35 3/100

» 1 » » 39 1/100

» 1 » » 38 4/100

-----  
Κομμ. 10 382 4/100\*

β.— Εἰς Στερούλαν\* Ἑβραϊαν

᾽Οξφόρτια 1 κομμ. Μ. 38 3/100

» 1 » » 39 5/100

» 1 » » 43 8/100

» 1 » » 38 8/100

» 1 » » 38 9/100

» 1 » » 40 5/100

» 1 » » 41 6/100

» 1 » » 41

» 1 » » 42 2/100

» 1 » » 42

-----  
ἐν ὄλῳ 10 κομμ. ἐν ὄλῳ ὀκ. 42

᾽Επίσης πανιὰ κομμ. 10 ὀκ. 31.100 (δράμ.).

.....αὐθημερόν.....

συνεπληρώθησαν\*



γ.— Εἰς σύζυγον Χαῖρλα\*  
4 κομμ. πανιά  
ἕτερα 6 κομμ. πανιά

10

.....αὐθημερὸν.....

δ.— Εἰς Σωτήριον Κολοβὸν\* Ταλिकाτζῆν διὰ Μεσογέφυραν  
προκαταβολή δρχ. 25 ἀγώγι πρὸς 5 1/2  
.....αὐθημερὸν.....

ε.— Εἰς Τσίλην Νερὸν\* Ἀργυρόκαστρον  
προκαταβολή\* παλαιὰ δρχ. 10 1 ἀγώγι πρὸς 7 (προσθ.)  
δρχ. 25 2 ἀγώγια πρὸς 6 1/2  
ἕτερα λεπτὰ Σπύρου Σελλᾶ\* 10  
.....αὐθημερὸν.....

στ.— Εἰς Τασοῦλαν Ἑβραίαν

᾽Οξφόρτια 1 κομμ.	40	1/100
» 1 »	42	9/100
» 1 »	40	5/100
» 1 »	43	
» » »	42	
» 1 »	41	1/100

ἐν ὄλω ὀκ. 26 1/2

πανιά 5 κομμ. ὀκ. 14 3/4

ἐπληρώθη\*

σ 6

ζ.— Ἰδίου 11 ἡμ. Δευτέρα

Εἰς Ἀλεξάνδραν Γάκη Κοντουρατζῆ\*

Ἄνω Λούτσα\* 2 κομμ. πανι

η.— Τσαρούχια\*

- 1) Σπυρίδων Καλατζῆς ζεύγη 8X9,80 δρχ. 78,40
- 2) Βασίλειον Χασᾶ ζεύγη 16X10,40 δρχ. 166,40
- 3) Χρῆστος Κοντουρᾶς ζεύγη 11X9,50 δρχ. 104,50
- 4) Γάκης Κουρτζῆς ζεύγη 10X11,40 δρχ. 114
- 5) Χρῆστος Κουρτζῆς ζεύγη 23X11,20 δρχ. 257,60
- 6) Νίκος Σακκᾶς ζεύγη 15X11,40 δρχ. 171
- 7) Γεώργιος Βλάχος ζεύγη 8X12,50 δρχ. 100
- 8) Κων)νος Μαλούφης ζεύγη 9X9,50 δρχ. 85,50
- 9) Πέτρος Μπαμπασίικας ζεύγη 15X9,50 δρχ. 145,50
- 10) Ἰωάννης Μάργαρης ζεύγη 15X10 δρχ. 150







- 11) Ἀπόστολος Χαρίσης ζεύγη 12X9,30 δρχ. 111,60  
 13) Μήτσου Παππᾶ ζεύγη 15X10 δρχ. 150  
 14) Χαρίσης Χαρίσης ζεύγη 10X9,30 δρχ. 93  
 15) Ἀναστ. Μπαλούφιος ζεύγη 20X10 δρχ. 200  
 16) Σπυρίδων Τζάνος ζεύγη 15X9 δρχ. 135  
 17) Δημ. Τσίκης ζεύγη 7X10 δρχ. 70  
 18) Δημ. Μυλωνᾶς ζεύγη 8X8 δρχ. 64  
 19) Γεώργ. Μακρῆς ζεύγη 6X10 δρχ. 60  
 20) Νικόλαος Χουλιαρᾶς ζεύγη 3X10,30 δρχ. 30,90  
 21) Εὐάγγ. Φρίγκας ζεύγη 7X11 δρχ. 77

σ. 7

- 22) Νικόλαος Νταγκαλίας ζεύγη 12X11 δρχ. 132

ἐν ὄλῳ ζεύγη 253 δρχ. 2.570,80

ἐπληρώθησαν — ἐδόθη ἀπόδ. πληρωμῆς

θ.— Εἰς Πάνον Πράσσον, Ράπτην

ἔδωσαν τὰ ἐξῆς χακί:

1 κομμ. ὑάρδες 32 3/4

1 » » 30 3/4

1 » » 31 3/4

1 » » 30 3/4

1 » » 31 3/4

1 » » 30 3/4

1 » » 32 1/2

ἐν ὄλῳ Μπράτσα 1 Μπράτσα 36 6/8 ἐν ὄλῳ ὀκ. 1000 1/2

Ἐπίσης 7 κομμ. πανιὰ ὀκ. 20 109 (δράμια)

ι.— Ἀπὸ ἀδελφοὺς Μαρνέλη

χακί 1 κομμ. ὑάρδες 32 3/4

1 » » 30 3/4

1 » » 31 3/4

1 » » 30 3/4

1 » » 31 3/4

1 » » 30 3/4

1 » » 32 1/2

1 Μπράτσα » 36 6/8 ἐν ὄλῳ Μπράτσα (1)

κομμ. 8 (προσθήκη) ἐν ὄλῳ δρχ.....

(1). (Δεξιὰ τοῦ κειμένου): «ἐκόπησαν μανδύαι Π. Πράσσ(ο)ν».



σ. 8

4.— Αὐγουστος 12 ἡμέρα Τρίτη

α.— Ἐκ τῆς Τασοῦλαν\* ὑποκάμ. 70 πρ. ὀκ.(:) 2.250 (δράμ') τὰ 10  
» ἐσώθρ. 60 πρ. ὀκ.(:) 3 — » » »  
.....αὐθημερὸν.....

β.— Εἰς Τασοῦλαν\* Ἑβραία

Ἐξφόρτια*	1 κομμ. μέτρ.	40	
»	1 » »	41	
»	1 » »	41	6/(10)
»	1 » »	43	
	300	165	6/(10)

.....αὐθημερὸν.....

γ.— Εἰς Σωτήριον Βλάχον\* ταλικάτσην  
ἀπέναντι ἀγωγίου ἀνερχομένου εἰς δρχ. 72  
ἔλαβε προκαταβολικῶς δρχ. 25  
.....αὐθημερὸν.....

δ.— Εἰς Εὐθύμιον Καπετάνον\*

ἀπέναντι τυροῦ ὁ κύρ. Καραπάνος (1)  
ἔδωσε δρχ. 1.000 (2)  
.....αὐθημερὸν.....

ε.— Εἰς Τασοῦλαν Ἑβραία

Ἐξφόρτια	1 κομμ. μέτρ.	42	
»	1 » »	41	
»	1 » »	41	7/10
»	» » »	42	
»	1 » »	65	
»	1 » »	41	
»	1 » »	41	2/10

στ.— Εἰς Πάνον Πράσσον\* ράπτην  
2 κομμ. πανιά ὀκ. 6  
.....αὐθημερὸν.....

ζ.— Εἰς Ταμίαν Ἰωαννίνων

διὰ κιννίνην\* δρχ. 120  
.....αὐθημερὸν.....

(1). Πρόκειται γιὰ τὸν δικηγόρο συνεργάτη τῆς Ε.Ι. Βασ. Καραπάνο.

(2). Προηγεῖται καὶ προσθήκη τῆς λ. «προκαταβολικῶς».



η.— Εἰς Ἄδ. Νταλαμάγκαν\*  
 μετρητὰ δρχ 100  
 » » 75  
 » » 10

(185)

Κατεχωρίσθησαν τῇ 19/8/1914 (μτγν.).

5.— Αὐγ. 13 ἡμέρα Τετάρτη

α.— Εἰς Πάνον Πράσσον\* ράπτην

1 κομμ. πανὶ ὀκ. 3

..... 13 .....

β.— Εἰς Πάνον Πράσσον\* ράπτην

1 κομμ. χακὶ ὀκ. 14 1/2

..... 13 .....

γ.— Εἰς Πάνον Πράσσον\* ράπτην

1 κομμ. πανὶ ὀκ. 3 ἐν τάξει

..... 13 .....

δ.— Ἄπο Τασοῦλαν\* Ἑβραϊαν

παρελάθομεν ὑποκάμισα 236 ὄχι 235(1)

ἐσώθρακα 84 ὄχι 94(1)

σ. 10

ε.— Εἰς Τασοῦλαν\* Ἑβραϊαν

Ἵξφόρτια 1 κομμ. 42 2/10

» 1 » 40 9/10

» 1 » 30

» 1 » 42

ἐν ὄλω

ἦτο κομμένον

6.— Αὐγούστου 14 ἡμέρα Πέμπτη

α.— Ἄπο γυναῖκα Χαῖρλα

ἐσώθρακα\* 20

..... 14 .....

ἐπληρώθη (σαν) (;)

β.— Ἄπο Στερούλαν\* Ἑβραϊαν

ἐσώθρακα\* 70 + 6 = 76 (2)

ὑποκάμισα 163(1)

γ.— Ἄπο Ἀλεξάνδραν Γάκη\*

ἔφερεν ἐσώθρακα 20

..... 14 .....

ἐπληρώθη — ἐδόθη ἀπόδειξις

(1). προσθήκη: μετρηθέντα ἀργότερα εὔρέθησαν.

(2). παρελάθομεν ἐν ὄλω.



δ.—'Από Τασούλαν\* 'Εβραϊαν  
παρελάβομεν 111 ὑποκάμισα  
2 ἐσώθρακα  
..... 14 .....

ε.—'Από Πάνον Πράσσον\*  
μανδύας 57  
έτέρου(;) 50  
τὸ ὄλον 107(1)

σ. 11

στ.—'Από Χρήστον Σταμούλην\*  
2 μανδύας  
1 έτερον αὐτό(;) εἶχε δώσει μόστραν εἰς Πάνον Πράσσον  
..... 14 .....

ζ.—'Από Τασούλαν 'Εβραϊαν ἐπληρώθη  
14 ὑποκάμισα  
..... 14 .....

η.— Εἰς χαμαλιάτικα ἔδωσεν ὁ  
ὁ Θανάσης Τσεκούρας\* λεπτά 0,50  
..... 14 .....

θ.—'Από Στερούλαν 'Εβραϊαν ἐπληρώθη  
ὑποκάμισα 10  
..... 14 .....

ι.—'Από 'Εβραϊον\* Μάτσαν  
δοχεῖα νεροῦ 61

7.—'Ημέρα Κυριακή 15 (2)

α.—'Από Νισήμ 'Αραάμ\* ἐπληρώθη  
23 κομμ. φύλι πρὸς λεπτά 25 τὸ κομμ.  
..... 15 .....

β.—'Από Πάνον Πράσσον  
15 μανδύαι — ἔφερεν ἡ Στερούλα (προσθ.): ἐζυγίσθησαν  
..... 15 .....

(1) (προσθ.): Ἐφερεν 1 μανδ(ύαν) Χρ. Σταμούλης.

(2) Πρόκειται περὶ Παρασκευῆς καὶ ὄχι Κυριακῆς.







γ.—'Απὸ Τασούλαν Ἑβραίαν  
ἔφευεν ὑποκάμισα 28

ἐπληρώθη

σ. 12

δ.— Εἰς Τασούλαν Ἑβραίαν  
ἔδωσαν 10 κομμ. πανιὰ ὀκ. 30  
..... 15 .....

ε.— Εἰς Τασούλαν\* Ἑβραίαν  
ἔδωσα μετρητὰ δρχ. 25  
..... 15 .....

στ.—'Απὸ Μάτσαν Ἑβραῖον  
ὑδροδοχεῖα 179  
..... 15 .....

ἐπληρώθη

8.— Αὐγουστος 16 ἡμέρα Σάββατον

α.—'Απὸ Νικόλαον Στεργιάδην\*

1 κομμ. ὑάρδες	32	χακὶ
1 κομμ. ὑάρδες	30	3/4
1 κομμ. ὑάρδες	31	3/4
1 κομμ. ὑάρδες	31	3/4
1 κομμ. ὑάρδες	32	3/4

ἐν ὄλω ὑάρδες 159 γίνονται θράτσα 212

1 κομμ. 54 3/8

ἐν ὄλω 6 κομμ. 266 3/8

ἐν ὄλω 6 κομμ. 266 3/8 πρὸς 3—40

σ. 13

β.—'Απὸ Κ. Γιαννῆ\* καὶ Σία

1 κομμ. ὑάρδες 40 χακὶ

1 » » 40 »

1 » » 40 »

1 » » 30 »

1 » » 37 »

1 » » 38 »

1 » » 40 »

ὑάρδες\* 274 θράτσα\* 365 3/8

43 /58

8 » χακὶ ἐν ὄλω θράτσα 409

πρὸς 3,20

..... 16 .....

ἑστάλησαν εἰς Ἄργ/στρον\*



Ες Παιόν Προσφορά Ρωμίων  
2. Καμ. Παιονολογία 0.  
9

Ες Λεπιδόμαυρος  
Παιονολογία 420.

Ες Αδ. Νταλαμάγκα  
Μικρά Λεπ. 100  
19/8/1945 79.  
10

Καμ 13 Ημέρα κλειστή.

Ες Παιόν Προσφορά Ρωμίων  
1. Καμ. Παιονολογία 3.

Ες Παιόν Προσφορά Ρωμίων  
1. Καμ. Παιονολογία 49.

Ες Παιόν Προσφορά Ρωμίων  
1. Καμ. Παιονολογία 8.

Από Γαβριήλ Έβερτ  
Παιονολογία 735  
94

Ἡ σ. «9» τοῦ Π.Η.Α. με προμήθεια κρατικής κινίνης καί ἐξόφληση λογαριασμοῦ στόν Ἀδ. Νταλαμάγκα.



γ.— Ἀπὸ ἀδελφοὺς Βανακλιώτη(:)\* (δυσανάγν.) (1)  
 10 κομμ. χακὶ ὑάρδες 382 1/4 θράτσα 509 3/4  
 πρὸς 3.40 δρχ. 1733,15

..... 16 .....

δ.— Μὲ Θεόδωρον Μάντζιον\* ταλικάτζην  
 εἰς Πρεμετήν..... θάρος 150 ὀκάδες  
 —ἔσωρούχων πρὸς 10 λεπτὰ τὴν ὀκάν  
 ..... 16 .....

9.— Αὐγούστος 17 ἡμέρα Κυριακὴ

α.— Ἀπὸ Μάτσαν\* Καραθάνες 108 ὀκ. 22,150 (δράμ.).  
 ..... 17 .....

β.— Ἀπὸ Εὐθύμιον Καπετάνιον\*

ἐπήραμε τυρὶ κεφαλοτύρι 980 ὀκ. καθ. 975 3/4  
 ..... 18(): .....

σ. 14

γ.— Ἀπὸ Ἀβραάμ Ι. Λεβῆ(1)\*

1 κομμ. χακὶ ὑάρδες 39 3/4

1 » » » 38 3/4

1 » » » 38 3/4

1 » » » 38 3/4

1 » » » 39

ὑάρδες 195 θράτσα 260

1 » » » 39 6/8

1 » ὁμοίως χογδρον θράτσα 25 2/8

ἐν ὄλω θράτσα 325

..... 17 .....

10.— Αὐγούστος 18 ἡμέρα Δευτέρα

α.— Ἀπὸ Τασούλαν Ἑβραίαν

ἔσωθρακα 47

ἔποκάμισα 24

..... 18 .....

β.— Ἀπὸ Σιμαντὼ Βακόλα\*

5 κομμ. χακὶ θράτσα 1 16 5/8

1 27 5/8

1 52 4/8

1 53

1 62 6/8

ἐν ὄλω θράτσα

212 1/2

(1) (Εἰς ἀριστ. περιθώριο): «ἐστάλησαν εἰς Ἀργυρόκαστρον».







σ. 15

γ.— (Νέον πρᾶγμα) εἰς Πάνον Πράσσον\* ἔφερε κομμένας  
2 κομμ. χακὶ ἀκόδ. 37 1/2 μανδύας 27  
..... 18 .....

δ.— Εἰς Χρῆστον Σταμούλην  
1 κομμ. χακὶ ὀκάδ. 17 (προσθήκη) ἔβγαλε\* μανδύας 14  
(μὲ μπλέ μολύβι)  
..... 18 .....

ε.— Ἐπὶ Τασούλαν Ἑβραίαν  
ἑσώθρακα 19  
ὑποκάμισα 11  
..... 18 .....

στ.— Εἰς Νικόλαον Βαρδαράκον\*  
1 κομμ. χακὶ ὀκάδ. 18 150/400 (1)  
..... 18 .....

ζ.— Εἰς Σταυρούλαν ἐκ τοῦ ἰδικοῦ\* μας χακὶ  
6 Ντουλαμάδες\*  
30 ἐκ τοῦ Πάνου Πράσσου (:)

η.— Ἐπὶ Ι. Γ. Λεβῆ\*  
4 κομμ. χακὶ 1 34  
1 32 3/4  
1 34 3/4

---

1 34 3/4  
ἐν ὄλῳ ὑάρδες 136 1/4  
..... 18 .....

σ. 16

θ.— Ἐπὶ Τασούλαν Ἑβραίαν  
παρελάβομεν ἑσώθρακα 25  
..... 18 .....

ι.— Εἰς Τασούλαν Ἑβραίαν  
ἔδωσα 8 μανδύας ἀπὸ ἰδικόν μας  
..... 18 .....

ια.— Εἰς Στεφούλαν Μάτση Χασάπη\*  
ἔδωσα 2 μανδύας ἀπὸ πα(νί;) Πράσσου  
..... 18 .....

ιβ.— Εἰς Νικόλαον Βαρδαράκον(2)  
1 κομμ. χακὶ ὀκ. 18 150

(1). Ἐπὶ «150 δράμια» ἢ ὀκά, ὡς γνωστόν, ὑποδιαιρεῖτο σὲ 400 δράμ.

(2) (Προσθ.): Ἐφερε μανδύας 14 — ἐπληρώθη — ἐν τάξει.



ιγ.—Εἰς Στεφούλαν Ἑβραίαν  
 ἔδωσα ἀπὸ χακὶ πάκου Νικ. Βαρδαράκου\*  
 μανδύας 39  
 ..... 18 .....

ιδ.—Εἰς Πάνον Πράσσον  
 2 κομμ χακὶ ὄκ. 30 3/4(1)  
 ..... 18 .....

ιε.—Τσαρούχια διάφορα\*

1) Κων)νος Πάμπος	20 ζεύγη	πρὸς 9,60	δρχ.	192(1)
2) Χρῆστος Παπούλιας	10	»	» 10	» 100
3) Γ. Μακρῆς	9	»	» 10	» 90
4) Κ. Τσίκης	13	»	» 10,20	» 132,60

σ. 17

5) Χ. Τακατάκας	5	»	» 10,50	» 52,50
6) Β. Κλωστᾶς	5	»	» 9	» 45
7) Χρ. Τσίπης	8	»	» 9,90	» 79,20
8) Δημ. Σιάντος	24	»	» 10,40	» 249,60
9) Β. Βαζάκας	10	»	» 10,70	» 107
10) Κ. Ρακόπουλος	3	»	» 10,70	» 32,10
11) Ἄθ. Μπάρκας	25	»	» 10,50	» 262,50
12) Π. Γκόλφας	4	»	» 11,50	» 46
13) Εὐάγγ. Φρίγκας	19	»	» 11	» 209
14) Μ. Μπαζακάς	6	»	» 11,30	» 65,80
15) Π. Χόϊνας	10	»	» 10,30	» 103
16) Ἄν. Βενέτης	60	»	» 8,90	» 534
17) Ἄν. Δραμεσίτης	13	»	» 10,20	» 132,60
18) Ν. Νταγκόλιας	10	»	» 10,70	» 107
19) Χρ. Κορεζῆς	26	»	» 11,70	» 304,20
20) Ι. Μάργαρης	17	»	» 10,20	» 173,40
21) Νίκος Σακκᾶς	10	»	» 11,40	» 114
22) Πέτρος Μπαμπασίκας	19	»	» 9,70	» 184,30
23) Χρ. Κοντουρᾶς	11	»	» 9,70	» 106,70
24) Σπυρ. Χουλιαρᾶς	7	»	» 10,70	» 74,90
25) Ἄδελφοὶ Βαζάκα	20	»	» 10	» 200
26) » »	5	»	»... 11,50	» 57,50
ἐν ὅλῳ ζεύγη	369	(ΣΣ:)		3766,90
..... 18 .....				

(1) (Προσθ.): Ἐπληρώθησαν (καλύπτει ὁλόκληρη τὴ σελίδα).



ιστ.—'Ο Θανασάκης Τσεκούρας\*  
 ἔδωσε εἰς χαμαλιάτικα λεπτά 50  
 εἰς 'Αθ. Καραμπίνα\* (:) 40

---

70

σ. 18

11.—Αὐγουστος 19 ἡμέρα Τρίτη

α.— Γούσια Βλόχος	10 ζεύγη	πρὸς 12,50	δρχ.	125 (1)
Βασίλειος Χασάπης	15 » »	10,50	»	157,50
Κων)νος Κατσάνος	6 » »	9	»	54
Νικ. Κατσάνας	20 » »	10	»	200

---

51\*

---

536

β.— 'Απὸ Εὐαγγ. Φρίγκαν

ἄφκιαστα\* ζεύγη 100 ὀκ. 21 50 (δράμ.) πρὸς 9,50 200,65

..... 19 .....

γ.— 'Απὸ Τασούλαν 'Εβραίαν

παρέλαβον ἑσώθρακα 19

..... 19 .....

δ.— 'Απὸ Τασούλαν 'Εβραίαν

παρέλαβον 8 μανδύας

ἄπὸ δικό μας πράγμα\*

..... 19 .....

ε.— Εἰς Τασούλαν 'Εβραίαν

ἔδωσα μανδύας 10

..... 19 .....

στ.—Εἰς Χρήστον Σταμούλην\*

ἔδώσαμεν μανδύας 20

(Σ.Σ.: Προσθήκη : ἑτέρων 6 καὶ 14 ἐν ὄλῳ 40(1))

..... 19 .....

ζ.— Εἰς Στεφούλαν Χασάπη Νάτση\*

ἔδώσαμεν μανδύας 19

..... 19 .....

σ. 19

η.— 'Απὸ Στεφούλαν Νάτση Χασάπη\*

ἔλαβαμεν 2 Ντουλαμάδες

..... 19 .....

θ.— Εἰς Πάνον Πράσσον

διὰ παλαιάν\* ἐργασίαν (προσθ.).

ἔδώσαμεν δρχ. 100

---

(1). (Προσθήκη): «ἐπληρώθησαν», «ἀποδείξεις ἐδόθησαν».



α.	Χ. Τσαλαράς	5	10-10	52-50
β.	Β. Κυβερν.	5	9-	45-
γ.	Τσίβης	8	9-30	78-10
δ.	Αλεξ. Παπαίου	24	10-40	249-60
ε.	Β. Κασίτης	10	10-20	107
στ.	Γαυδούσης	3	10-10	82-10
ζ.	Μωυσιάς	25	10-	262-50
η.	Γιάννης	4	11-50	-40
θ.	Εγγ. Εφρίτης	19	11-	308-
ι.	Μ. Μωυσιάς	6	10-20	67-80
ια.	Τ. Χοϊνός	10	10-30	103-
ιβ.	Δ. Βασιλ.	20	8-90	534.
ιγ.	Α. Βασιλ.	13	10-20	132-60
ιδ.	Α. Βασιλ.	10	10-20	107-
ιε.	Α. Βασιλ.	26	11-20	308-20
ις.	Α. Βασιλ.	17	10-20	173-90
ιζ.	Α. Βασιλ.	10	11-40	114-
ιθ.	Α. Βασιλ.	19	9-20	188-30
ια.	Α. Βασιλ.	11	9-20	106-20
ιβ.	Α. Βασιλ.	7	10-20	75-90
ιγ.	Α. Βασιλ.	20	10-	200
ιδ.	Α. Βασιλ.	19	10-50	57-50
Σύνολο		369		

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

~~Η σ. 17, με «μικρόν λογαριασμό» του 'Αθ. Τσεκούρα για λεπτομερή και άκριβη διαχειριστική τακτοποίηση της Ε.Ι.~~



- ι. — Ἐκ Πάνων Πράσων\*  
 ἀπὸ παλαιᾶν ἐργασίαν\*  
 παρελάβαμεν Μανδύας 34  
 ..... 19 .....
- ια.—Ἐκ Μάτσων Ἑβραίων  
 ὑδροδοχεῖα\* 99  
 ἕτερα 97  
 ἕτερα 65  
 ἐν ὄλῳ 261 ὑδραγ.  
 ..... 19 .....
- ιβ.—Ἐκ Γιαννῆν καὶ Σία  
 10 κομμ. ρετσίνα\* Μα 438 πρὸς 9,45\* δρχ. 197,35  
 ..... 19 .....
- ιγ.—Ἐκ γυναῖκα Χαῖρλα  
 ἐσώθρακα 15
- ιδ.—Εἰς Θεοχάρη Βασιλείου\* ταλικάτζην(1)  
 ἀπέναντι ἀγωγίου προκαταβολικῶς  
 εἰς Ἀργ(υρόκα)στρον (προσθήκη) ἔλαβε δρχ. 25  
 ..... 19 .....
- ο 20
- 12.—Αὐγουστος 20 ἡμέρα Τετάρτη  
 ..... 20 .....
- α.—Ἐκ Νικ. Κατσάνων\*  
 ἄφκριαστα ζεύγη 116 ὀκ. 26 300 (δράμ.) πρὸς 9,80=262,15  
 ..... 20 .....
- β.—Ἐκ Αθην. Μπάρκαν\*  
 ἄφκριαστα ζεύγη 250 ὀκ. 51 1/2 πρὸς 10 δρχ. 515  
 ..... 20 .....
- γ.—Ἐκ Γεώργιον Ζάχων\*  
 ἄφκριαστα ζεύγη 150 ὀκ. 38—60 πρὸς 9,50 δρχ. 362,43  
 ..... 20 .....
- δ.—Ἐκ Εὐάγγ. Φρίγκαν\*  
 ἄφκριαστα ζεύγη 200 ὀκ. 45 300 πρὸς 10 δρχ. 457,50  
 ..... 20 .....
- ε.—Ἐκ Σπυρίδ. Τζάνων\*  
 ἄφκριαστα ζεύγη 350\* ὀκ. 76.250 (δράμ.) πρὸς 9,50=727,94  
 ..... 20 .....

(1). (Ἄριστερά): «4 σάκκουσ ὑδροδοχεῖα».



- στ.—'Από Στεφούλα Χασάπη Νάτση  
 ἔφερε Μανδύας 10  
 ..... 20 .....
- ζ.—'Από Στεφούλαν\* Ἑβραίαν  
 ἔφερε Μανδύας 27  
 ..... 20 .....
- σ. 21
- η.— Εἰς Στεφούλαν\* Μάτση Χασάπη  
 ἔδωσα μανδύας 14  
 ..... 20 .....
- θ.—'Από Τασούλαν Ἑβραίαν  
 ἔφερε μανδύας 10
- ι.— Εἰς Τασούλαν Ἑβραίαν  
 ἔφερε μανδύας 13  
 ἕτερον 1  
 ..... 20 .....
- ιβ.— Μὲ ὑπάλληλον Κιαζιμ\* ταλिकाτζῆ  
 ἐφορτώσαμεν 116 ὀκ. διὰ Μεσογέφυραν\* πρὸς 5%  
 (Προσθήκη:) ἐσώρουχα ζεύγη 531 (1)
- 13.— ..... 21 ..... (Πέμπτη)
- α.—'Απὸ Ἑβραίαν Στεφούλαν  
 παρέλαβον 4 μανδύας  
 ..... 21 .....
- β.— Εἰς Κούλαν Γιασιδά Νιγρῆ\* Ἑβραίαν  
 ἔδώσαμεν μανδύας 20  
 ..... 21 .....
- γ.—'Απὸ Τασούλαν Ἑβραίαν  
 μανδύας 4
- δ.— Εἰς Τασούλαν Ἑβραίαν  
 ἔδώσαμεν μανδύας 20  
 ..... 21 .....
- σ. 22
- 14.— Πέμπτη 22 ἡμέρα Παρασκευῆ
- α.—'Απὸ Τασούλαν Ἑβραίαν  
 ἔφερε μανδύας 41 (;)  
 ..... 22 .....
- β.—'Ο Τσίλης Νερός\* ταλिकाτζῆς(1)  
 ἀνεχώρησε δι' Ἀργυρόκαστρον\* μὲ ὀκ. 180 πρὸς 6(%)\*  
 ..... 22 .....

(1). ('Αριστερά): «Δὲν πῆρε προκαταβολήν» — ἐπληρώθη.



- γ.— Ἀπὸ τὴν Στεφούλαν Ἑβραίαν Χασάπη  
ἔφερε Μανδύας 6  
..... 22 .....
- δ.— Ἀπὸ Στερούλαν Ἑβραίαν Χασάπη  
ἔφερε μανδύας 8
- ε.— Ἀπὸ γυναῖκα Χαῖρλᾱ  
παρελάβομεν ἐσώθρακα 20  
..... 22 .....
- στ.— Ἀπὸ ἀδελφοὺς Φεΐδη\*  
ἄφκειαστα\* 150 ζεύγη ὀκ. 40 πρὸς 9,50
- 15.—..... 23\* ..... (Σάββατον)
- α.— Ἀπὸ Ἀθαν. Μπάρκαν  
ἄφκειαστα 100 ζεύγη ὀκ. 25 πρὸς 10  
..... 23 .....
- σ. 23
- β.— Ἀπὸ Εὐάγγ. Φρίγκαν\*  
ἄφκειαστα ζεύγη 405 ὀκ. 110 πρὸς δραχ. 10  
..... 23 .....
- γ.— Ἀπὸ Γεώργιον Ζάχον  
ἄφκειαστα ζευγάρ. 100 ὀκ. 23.300 (δράμ.) πρὸς 9,50  
..... 23 .....
- δ.— Ἀπὸ Ἀναστ. Βενέτην  
ἄφκειαστα ζευγ. 140 ὀκ. 37 1/2 πρὸς 9,80  
..... 23 .....
- ε.— Ἀπὸ Σπυρ. Τζάνον  
ἄφκειαστα ζευγάρ. 150 ὀκ. 33 200 πρὸς 9,80  
..... 23 .....
- στ.— Ἀπὸ Χρήστον Σταμούλην  
ἔφερε Μανδύας 20  
..... 23 .....
- ζ.— Ἀπὸ Δημήτριον Γρατσανίτην\*  
παρέλαβον φυσιγγιοθήκας\* 120  
..... 23 .....
- η.— Ἀπὸ ἀδελφοὺς Κατσάνους\*  
110 ζεύγη κάλτσες  
..... 23 .....
- θ.— Ἀπὸ Ἀναστ. Βενέτην\*  
ἐπήραμεν βούτυρον τενεκέδες (7;) ὀκ. (καθ.) 94 300  
πρὸς 4,10  
..... 23 .....



σ. 24

16.—Ἡμέρα Δευτέρα Αὐγουστος 25

..... 25 .....

α.— “Αμαξα Σπάκα(;) ἀνεχώρησεν εἰς Μεσογέφυραν  
μὲ ὀκάδ.\* 350 πρὸς 19 λεπτὰ κατ’ ὀκᾶν

..... 25 .....

β.— Ἐκ Χρήστον Σταμούλην  
ἔλαβον Μανδύας 10

..... 25 .....

γ.— Ἐκ Δ. Γρατσανίτην ἔλαβον 30 φυσιγγιοθήκας

..... 25 .....

δ.— Ἐκ Μπακόλαν\*

6 δεκάρια κάλτσες

..... 25 .....

ε.— Ἐκ Τασούλαν

ἔλαβον Μανδύας 17

..... 25 .....

στ.— Ἐκ ἀδελφούς Γκλινάβου\*

300 ζωστήρες πρὸς 1,70/100 δρχ. 510

200 ἄορτῆρες πρὸς 0,50 δρχ. 130

100 σπιθιστῆρες πρ. 0,80 δρχ. 80

Δρχ. 720

..... 25 .....

σ. 25

ζ.— Ἐκ Τασούλαν ράπτριαν

παρέλαβον μανδύας 6

..... 25 .....

17.—Ἡμέρα Τρίτη Αὐγουστος 26

α.— Ἐφυγαν ἀπὸ Ἀργυρόκαστρον\*

μὲ ταλικά Κιαζιμ Ἐγᾶ ὀκ. 210 δρχ. 16

χαμαλιάτικα δρχ. 0,80

» δρχ. 0,70

..... 26 .....

β.— Ἐκ ἀδελφούς Κατσάνου

10 ζεύγη κάλτσες\*

..... 26 .....





Ὁ Ἄθαν. Τσεκούρας (δεξιὰ) μετὶ τὸν συναγωνιστὴ Μακεδονομά-  
χο Γ. Ἀργυρίου (μέσον) καὶ τὸν πρ. Δήμαρχο Ἰωαννίνων Μπέγκα  
(ἀριστερά). (Ἰωάννινα 21.7.77).

γ.—Ἀπὸ Νικ. Στεριάδη\*

κάλτσες ζεύγ. 50

ἕτερα 10

..... 26 .....

δ.—Ἀπὸ Εὐάγγ. Φάκιαν(;)

κάλτσες γεύγη 20

..... 26 .....

18.—Ἡμέρα Τετάρτη Αὐγουστος 27

..... 27 .....

α.—Ἀπὸ Βακόλαν\* Ἑβραῖον

9 δεκάρια κάλτσες πρὸς δρχ. 22 τὸ δεκάρι

..... 27 .....

β.—Ἀπὸ ἀδελφοὺς Κατσάνου

20 ζεύγη κάλτσες

..... 27 .....



σ. 26

19.—Ἡμέρα Πέμπτη Αὐγουστος 28

α.—Ἀπὸ Χρῆστον Σταμούλην

παρέλαβον Μανδύας 10

..... 28 .....

β.— 1 σάκκ(ος) πατάτες\* ὀκ. 51 200 (δράμ.).

1 » » » 55

106

ἀφαιρετ(έα) τάρα

2

104 200

..... 28 .....

γ.—Ἀπὸ Νικ. Σιεριάδην

20 ζεύγη κάλτσες

..... 28 .....

20.—..... 29..... (Παρασκευή)

α.—Ἀπὸ Ἑβραῖον\* ἐλαίας

τάρα ἦτο δεκα ὀκάδες 26

..... 29 .....

β.— Δημ. Μπάγκας\* ταλικάτζης

ἐφόρτωσε ὀκ. 950 διὰ Μεσογέφυραν πρὸς 5%

..... 29 .....

σ. 27

γ.— Κώστας Παπουτσῆς\* ταλικάτζης

ἐφόρτωσε ὀκ. 900 διὰ Πρεμετὴν πρὸς 10%

..... 29 .....

21.—Ἡμέρα Σάββατον Αὐγουστος 30

α.—Ἀπὸ Ἀδ. Νταλαμάγκαν\*

ἐλάθομεν 100 ἐπικροστήρας\*

100 ἐλλείμματα\*

50 ἀσφάλιστρα\*

Αὐθημερὸν μετρητὰ ἔλαβε δρχ. 1000

..... 30 .....



6.—'Από Εὐθύμιον Καπετάνον\*  
παρελάθομεν τυρὶ ὀκάδες καθαρὰς  
ΣΣ.: Προσθ.: ἡμερομ..... 28, 29, 30) ἐν ὄλῳ 1758 (ὀκ.);).  
..... 30 .....

22.—'Ημέρα Τρίτη Σεπτέμβριος 2  
..... 2 .....

α.—'Απὸ Κούλαν 'Εβραΐαν\* ράπτριαν  
παρελάθομεν μανδύας 20  
..... 2 .....

23.—'Ημέρα Τετάρτη Σεπτέμβριος 3  
Εἰς Μάντζιον (δυσανάγν.) ταλिकाτζῆν ἐπειδὴ  
ἔχει ἔλλειμμα\* τυρὶ ἐδώσαμεν μετρητὰ μόνον δρχ. 20 μὲν  
ἀπόδειξιν καὶ τοῦ μένουσιν νὰ λάβῃ δρχ. ἀπὸ ἀγῶγιον τοῦ  
θέλει ὑπόλ. δρχ. 16,60 θὰ τὰς λάβῃ ὁ Ρόκος(1)

σ. 28

24.—'Ημέρα Παρασκευὴ Σεπτέμβριος 5

α.—Γενομένης καταμετρήσεως\* εὐρέθησαν  
ἐν τῇ ἀποθήκῃ μας  
ἔσῳθρακα 189  
ὑποκάμισα 279  
φυσιογγοθῆκαι 50  
..... 5 .....

25.—'Ημέρα Σάββατον Σεπτεμβρίου 6  
..... 6 .....

α.—Εἰς Χρῆστον Σταμούλην\*  
1 κομμ. χακὶ μπράτσα 51(1)  
1 » ρετσίνα » 64 1/2  
..... 6 .....

26.—'Ημέρα Δευτέρα Σεπτεμβρίου 8  
..... 8 .....

α.—Εἰς Χρῆστον Σταμούλην  
1 κομμ. χακὶ μπράτσα 51  
1 » ρετσίνα » 64 1/2  
..... 8 .....

(1). ('Αριστερά): «ἐπληρώθη τὸ ὑπόλοιπον τῆ 6.9.1914».



27.—Ἡμέρα Πέμπτη Σεπτεμβρίου 11 (1)

α.—Εἰς Χρ. Σταμούλην

2 κομμ. χακὶ μπράτσα 42 1/2

..... 11 .....

β.—Εἰς Χρ. Σταμούλην

1 κομμ. χακὶ μπράτσα 51

(ἀριστ.) τὸ πῆρε\* ἀπὸ τὸ μαγαζὶ

σ. 29

28.—Ἡμέρα Σάββατον 13 Σεπτεμβρίου

α.—Ἀπὸ Ἀναγνώστη — Βούλιστα Παναγιᾶ\*

φασόλια\* 1 σακκὶ (ὄκ.) 44

1 » 43

1 » 37 300

μικτὸν βάρος 124 300

τάρα 1 300

ὀκάδ. καθαρ. 123 —

β.—Ὁ Χρῆστος Τσιρώνης

ἔκοψε 41 μανδύας\* ἔλαβε 1 τάλληρον (δρχ. 5)

..... 13 .....

γ.—Ὁ Τσίλης Νερός\* ταλικάτσης

ὑπήγεν (SIC) εἰς Μεσσηνίαν μετ' ὀκάδ. 700

..... 13 .....

δ.—Ἡ Στερούλα παρέλαθεν

μανδύας 41

2 κομμ. ρετσίνα θράτσα (59 1/2 + 64 1/2) 124

..... 13 .....

ε.—Ὁ κύρ. Παρμενίδης\*

ἔλαβε μαζί του 1 κάππαν

..... 13 .....

29.—Ἡμέρα Δευτέρα 15 Σεπτεμβρίου

α.—Εἰς Ἡλίαν Ἑβραῖον\*

παρεδώσαμεν 29 (2)

ἔδώσαμεν ρετσίνα θράτσα 64 6/8

(1). (Ἀριστερά): «Τὸ ὄλον μανδύαι 72».

(2). (Ἀριστερά): ἐλήφθησαν εἰς τὰς 22 Σεπτεμβρίου.



σ. 30

β.— Σεπτεμβρίου Δευτέρα

..... 15 .....

Ἐκ τῆς Ἰακώβ Νιγρὶν\*

500 νεροδόχους πρὸς 35/000\* δρχ. 175

..... 15 .....

γ.— Ἐκ ἀδελφῶν Καππᾶ

17 κομμ. φύλλι Νο 8 πρὸς 20/000 δρχ. 3,40

δ.— Ἐκ Ἑλένης Γερασιμίνας\*

Μανδύαι 11

ρετσίνα θράτσα 33

..... 15 .....

ε.— Ἐκ Παναγ. Λαναράν\*

ἐπῆρε μανδύας 17

3

—  
20

ρετσίνα θράτσα 60

..... 15 .....

στ.— Χρῆστος Τσιρώνης\*

ἔκοψε μανδύας 52

..... 15 .....

ζ.— Ἐκ Στερούλαν\*

παρελάβομεν 21 μανδύας

σ. 31

30.— Σεπτεμβρίου Τρίτη

..... 16 .....

α.— Ἐκ Δημήτριον Καλυβιώτην

39 1/2 μπράτσα σαμαροσκουτί\* πρὸς 78/100 δρχ. 30,80

β.— Ἐκ Σταῦρον Συρμακέσην\*

ἔδώσαμεν μανδύας 16

ρετσίνα θράτσα 48

..... 16 .....

γ.— Χρ. Τσιρώνης

ἔκοψε μανδύας 41

..... 16 .....



δ.— Εἰς Παναγ. Λαναρᾶν\*  
ἐπῆρεν 1 μανδύαν ἔτοιμον διὰ δεῖγμα  
ἀπὸ τὸ Κατάστημα  
..... 16 .....

31.— Σεπτεμβρίου 17 Ἡμέρα Τετάρτη

α.— Εἰς Ἀκελίαν Νησιώτη\*  
ἔδώσαμεν 7 μανδύας  
θράτσα 21 ἀστάρι  
καὶ 1 ἔτοιμον μανδύαν ἀπὸ τὴν ἀποθήκην  
..... 17 .....

β.— Χρῆστος Τσιρώνης  
ἔκοψε μανδύας 45  
..... 17 .....

γ.— 1 ζεῦγος καλάθες\* Ἀθ. Βακάλης  
2 ζεύγη καλάθες Φίλιπ. Καλατζῆ

σ. 32

32.— Σεπτεμβρίου 18 ἡμέρα Πέμπτη

α.— Ἀπὸ Κοζανίτην\*  
50 φυσιγιοθήκας  
..... 18 .....

β.— Ὁ κ. Παρμενίδης\*  
ἄφησεν 1 μανδύαν ἀνήκεν εἰς Ἀθηναῖν  
ἀπλήρωτος\* εἰς Λόρδου Βύρωνος  
..... 18 .....

γ.— Ἀπὸ ἀδελφοὺς Μάτσα  
καραθανες\* 333  
..... 18 .....

δ.— Εἰς Πάνον Λαναρᾶν  
ἔδώσαμεν μανδύας 21  
ἀστάρι θράτσα 63 7/8  
..... 18 .....

ε.— Ἀπὸ Πάνο Λαναρᾶν  
ἐλάβομεν μανδύας 20  
..... 18 .....

στ.— Χρ. Τσιρώνη  
ἔκοψε μανδύας 31  
..... 18 .....



ΜΕΓΑ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟΝ ΜΕΘ' ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΟΥ

Ο "ΛΟΡΔΟΣ ΒΥΡΩΝ,"

ΟΔΟΣ ΓΕΩΡΓΙΟΥ ΤΟΥ Α  
ΕΝ ΙΩΑΝΝΙΝΟΙΣ

GRAND HOTEL ET RESTAURANT

"LORD BYRON,"

RUE GEORGES I.  
JANNINA (GRECE)

Ιωάννινα τῆ \_\_\_\_\_ 191

- 1) Τσαράκια 600 Τσιγς  
 2) 400 κρομμύδα, 200 βογδουάκι  
 3) 400 σουβλάκι Μισομέρα  
 4) ~~200 κρέμα~~  
 5) 120 κρέμα. Αποξηραμένα  
 6) Μία σαλάτα. Ταχυδρομεία. Τεσσάρια  
 + 6) χαρτί βαμβάκι 2 δραχμ. βαμβάκι  
 7) 150 λογαριασμοί.  
 8) Σολαχμα Γ. Κουμάρι Ζυγιάσι. Λεραγίς  
 9) Βασίλειος Μπέης —  
 8/9 Λέων  
 10) Λέων  
 11) Λέων

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

121508-982

Σημαντικές αγορές προς αποστολήν εις Ἀργυρόκαστρο καὶ Μεσογέφυρα. Ὁ τελευταῖος («8/9» σελ. κλπ.) γραφικὸς χαρακτήρας ἀνήκει στὸν Ἀθαν. Τσεκούρα.

«Τὸ μεγάλο αὐτὸ ἐστιατόριον εἶχε τότε ὁ καλὸς πατριώτης, Πρωτοσύγγελλος, προύχοντας ἀπὸ τὸ Πάπιγγο Ζαγορίου. Φιλοξενοῦσε καὶ τὴν Ε.Ι. προτοῦ νοικιάσῃ τὸ δικό της γραφεῖον, στὶς «Καμάρες» τῆς Ἀγορᾶς. Ἐκεῖ ἐπίσης φιλοξενοῦσε καὶ τοὺς ἐπισήμους τῆς Α.Η. ἢ Ε.Ι.» (Ἀθ. Τσεκούρας).



σ. 33

33.— Σεπτεμβρίου 19 Παρασκευή

α.— Ἀπὸ Κωνσταντῖνον Παπαῶν\*

29 1/4 ὀκ. φασόλια\* μέτρια 8 2/400 πρὸς 1,40/100 δρ. 12,30

..... 19 .....

β.— Ἀπὸ Ἑλένην Γερασιμίνα

ἔφερε 11 μανδύας

..... 19 .....

γ.— Εἰς Ἑλένην Γερασιμίνα

ἔδώσαμεν 20 μανδύας

δ.— Ὁ Χρ. Τσιρώνης

ἔκοψε μανδύας 43

..... 19 .....

ε.— Ἀπὸ Πάνον Λαναράν

ἔλάβομεν μανδύας 5

..... 19 .....

34.—..... 20 ..... (Σάββατον)

α.— Εἰς Πάνον Λαναράν\*

ἔδώσαμεν μανδύας 41

ἄσταρ θράτσα 102

..... 20 .....

β.— Ἀπὸ Πάνον Λαναράν

ἔδώσαμεν μανδύας 40

ἄσταρ θράτσα 122 2/8 (προσθ. :) περισ. 2 θρ. 2/8

σ. 34

δ.— Σεπτεμβρίου 20 Σάββατον

Εἰς ἀδελφοὺς Μαρνέλη\*

1 ἀπόδειξιν διὰ δρχ. 98,25/10(1)

..... 20 .....

ε.— Εἰς Πάνον Λαναράν

μετρητὰ τοῦ ἰδίου δρχ. 30

..... 20 .....

στ.— Ἀπὸ Ἀκελίνα Νησιώτη

παρελάβομεν 7 μανδύας

καὶ ἓνα (1) ἔτοιμον

..... 20 .....

(1). (Ἀριστερά): σύμφωνα τῆς φατούρας ἀπὸ 12 Σεπτεμβρίου.



ζ.— Εἰς Ἀκελίνα Νησιώτη  
ἐδώσαμεν μανδύας 10  
ἀστάρι θράτσα 25  
..... 20 .....

η.— Ὁ Χρ. Τσιρώνης ἔκοψε μανδύας 52  
..... 20 .....

θ.— Εἰς Χρ. Κράχτην\*  
δρχ. 50

σ. 35

35.— Σεπτεμβρίου 22 Δευτέρα

α.— Ἀπὸ Ἡλίαν Ἑβραῖον  
(κλπ.) Διαγραφὴ\* βλ. παρακάτω (γ).

β.— Σεπτεμβρίου 22 ἡμέρα  
..... 22 .....

Εἰς Χρ. Σταμούλην  
ἀστάρι 1 κομμ. θράτσα 65 6/8  
..... 22 .....

γ.— Ἀπὸ Ἡλίαν Ἑβραῖον  
παρελάθομεν μανδύας 21  
..... 22 .....

δ.— Εἰς Σταῦρον Συρμακέσην  
ἐδώσαμεν 15 μανδύας  
ἀστάρι θράτσα 32 1/2  
..... 22 .....

ε.— Ἀπὸ Στ. Συρμακέσην  
παρελάθομεν μανδύας 16  
..... 22 .....

36.— Ἡμέρα Τρίτη Σεπτεμβρίου 23  
..... 23 .....

α.— Εἰς Κώσταν Τερζῆν\* ἀδελφ. Συρμακέση  
ἐδώσαμεν μανδύας 20  
ἀστάρι θράτσα 60  
..... 23 .....

β.— Εἰς Ἡλίαν Ἑβραῖον  
μανδύας 24  
ἀστάρι θράτσα 71 2/8



# Λαβείρ

Σελίδα	Περιγραφή	Αριθμός	Ποσό	Σύνολο
	Σύνολο Μικροπράσων			233621 21
773	2vo ζγια. Κεγλουτ.		329	
774	- - - - -		1455 90	
775	- - - - -		1818 75	
776	- - - - -		35	
777	- - - - -		420	4650 65
778	- - - - -		88 50	
779	- - - - -		134 60	
780	- - - - -		20 60	
781	- - - - -		4 25	
782	- - - - -		90	95 95
783	- - - - -		25	
784	- - - - -		147 50	
785	- - - - -		14	
786	- - - - -		129	
787	- - - - -		2 40	687 95
788	- - - - -		15	
789	- - - - -		1 30	
790	- - - - -		18	
791	- - - - -		50 25	
792	- - - - -		153	837 55
793	- - - - -		25	
794	- - - - -		896	
795	- - - - -		25	
796	- - - - -		9 60	
797	- - - - -		50	1605 60
798	- - - - -		143 35	
799	- - - - -		52 50	
800	- - - - -		130 25	
801	- - - - -		300	
802	- - - - -		25	1654 10
				240599 96

\*Η σ. «35» του «ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ» όπου αναγράφονται και ο Σπ. Σελ-  
λάς, Χρ. Κράχτης κ.ά.



σ. 36

γ.—'Ο Χρ. Τσιρώνης  
έκοψε μανδύας 31  
..... 23 .....

δ.— Εἰς Σιάναν Γκουστερέλη\*  
έδώσαμεν μανδύας 15  
άστάρι θράτσα 45  
..... 24 .....

36.—'Ημέρα Τετάρτη 24 Σεπτεμβρίου  
..... 24 .....

α.—'Από 'Ελένην Γερασιμίναν\*  
έφερεν μανδύας 10  
..... 24 .....

β.—'Από Χρήστο Σταμούλην 44  
καὶ 1 μανδύαν Λόρδου Βύρωνος 1  
..... 24 .....

γ.—'Από Πάνον Λαναράν  
παρελάβαμεν μανδύας 40

37.— ..... 25 ..... (Πέμπτη)

α.— Εἰς Π. Λαναράν\*  
έδώσαμεν δρχ. 38,40  
διὰ 76 μανδύας  
..... 25 .....

β.— Εἰς Νίτσαν Κατσαρού\*  
έδώσαμεν μανδύας 12  
άστάρι θράτσα 36  
..... 25 .....

σ. 37

γ.—'Από Γερασιμίναν  
παρελάβαμεν μανδύας 3  
..... 25 .....

40.(1) ..... 26 ..... (Παρασκευή)

α.—'Από Νισήμ 'Αθραάμ\*  
2 ζευγάρια σακκιά πρὸς 95/100 δρχ. 1,90  
..... 26 .....

β.—'Από Νικόλα Πέτρον  
φασόλια δκ. 49 πρὸς 42/100 δρχ. 20,50  
φασόλια δκ. 44 πρὸς 42/100 δρχ. 18,50  
..... 26 .....

(1). Έκ παραδρομῆς κατὰ τὴν ἀρίθμηση παρελήφθησαν δύο ἀριθμοὶ (38,39).



γ.— Εἰς Ρίναν Πολίτκοβα(;) \*  
ἐδώσαμεν μανδύας 14  
ἀστάρι θράτσα 42  
..... 26 .....

δ.— Εἰς Καζίμ ταλικάτζη \*  
ἐδώσαμεν θάρος 170 ὀκ. διὰ Μεσογέφυραν  
..... 26 .....

ε.— Ὁ Χρ. Σταμούλης  
ἔκοψε μανδύας 34  
..... 26 .....

σ. 38

41.— Σεπτέμβριος 27 ἡμέρα Σάββατον

α.— Εἰς Πάνον Λαναράν \*  
ἐδώσαμεν μανδύας 20  
..... 27 .....

γ.— Ἀπὸ Ἑλένην Γερασιμίνα  
ἔφερε μανδύας 7  
..... 27 .....

δ.— Ἀπὸ Χρ. Σταμούλην  
παρελάβομεν 10 μανδύας  
..... 27 .....

ε.— Ἀπὸ Κώσταν Τερζήν \*  
..... 29 ..... (Δευτέρα)

42.— Σεπτεμβρίου 30 ἡμέρα Τρίτη

α.— Εἰς Ἡλίαν \* Ἑβραῖον  
προκαταβολικῶς δρχ. 5  
..... 30 .....

σ. 39

43.— Ὀκτώβριος 1 ἡμέρα Τετάρτη  
..... 1 .....

α.— Ἀπὸ Σταῦρον Συρμακέσην \*  
παρελάβομεν \* μανδύας 15  
..... 1 .....

44.— ..... 2 ..... (Πέμπτη)

α.— φασόλια \* ὀκάδ. 47 1/2 πρὸς 0,42 δρχ. 19,90(1)

(1). (Προσθήκη): ἔφυγαν ἐκ τῆς ἀποθήκης.



φασόλια όκάδες 67 πρὸς 0,42 δρχ. 28,10  
..... 2 .....

45.—'Οκτώβριος 3 ἡμέρα Παρασκευὴ  
..... 3 .....

α.—'Απὸ 'Ακελίαν Νησιώτη\*  
παρελάβομεν μανδύας 10  
..... 3 .....

β.—'Απὸ Χρ. Σταμούλην  
μέσου 'Ακελίνας Νησιώτη παρελάβομεν μανδύα 1  
..... 3 .....

γ.—'Απὸ Σιάναν Γκουσταρέλην\*  
παρελάβομεν μανδύας 15  
..... 3 .....

δ.—'Απὸ Πάνον Λαναράν\*  
παρελάβομεν μανδύας 44  
ἐπίσης δείγμα 1

σ 40

ε.— Εἰς 'Αλκιθιάδην Βερντόδουλον\*  
ἔδώσαμεν 3 κόφφες(1)  
..... 3 .....

στ.—'Απὸ 'Ηλίαν 'Εβραῖον\*  
παρελάβομεν μανδύας 24  
..... 3 .....

ζ.—'Απὸ Ρίναν Πολκοβαν\*  
παρελάβομεν μανδύας 14  
..... 3 .....

46.— Σάββατον  
..... 4 .....

α.— φασόλια\* καθαρὰ όκ. 14 350  
φασόλια καθαρὰ όκ. 75 300

47.—'Οκτώβριος 5 ἡμέρα Κυριακὴ\*  
..... 5 .....

(1). (Προσθήκες): Τὰς ἔλαθεν ὁ 'Αθαν. Τσεκούρας (ἀριστ.): ἐπλη-  
ρώθησαν τῇ 10.10.914.



α.—'Ο Βασίλειος Βλάχος\*

ταλικάτζης έστάλη εΐς Πρεμετήν με 800 όκ. πρòς 10%  
..... 5 .....

48.—'Οκτώθριος 6 ήμέρα Τρίτη\*

..... 6 .....

α.— Τσαρούχια\* ραμμένα διάφορα

άπο Χρ. Κουντουρά ζεύγ. 10 πρòς 10 δρχ. 100(1)

άπο Γάκη Κορτζήν ζεύγ. 8 πρòς 10 1/2 84

άπο Νίκον Σακκάν ζεύγ. 11 πρòς 11,30 δρχ. 124,30

---

(1) Οί τιμές εΐναι προσθήκη με κόκκινο μολύβι.

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



Γ'. ΠΑΡΑΤΗΗΣΕΙΣ — ΣΧΟΛΙΑ\*

1.—(7.8)α. «'Αδελφοὶ Κ α π π ᾱ» ἢ Καππάδες. Μεγαλέμποροι ὑφασμάτων Ἰωαννίνων, τὸ Κατάστημα τῶν ὁποίων σώζεται μέχρι σήμερα στὴν ὁδὸ Λ. Βύρωνος, στὴν Ἀγορὰ τῆς πόλεως.

—πανιὰ Χ ό ε λ. Εἶδος ὑφάσματος, κυρίως γιὰ ὑποκάμισα.

—λ ί τ ρ α. Ἄξιο προσοχῆς εἶναι ὅτι τὰ διάφορα εἶδη ὑφασμάτων, πού προμηθεύετο ἢ διέθετε ἢ Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων (Ε.Ι.) γιὰ ράψιμο κλπ. ἢ καὶ τὰ προωθοῦσε στὸν τελικὸ προορισμὸ τους στὴν Αὐτόνομο Ἡπειρο (Α.Η.), ἐχαρακτηρίζοντο — γιὰ ἀποφυγὴ, προφανῶς, τυχόν παρεξηγήσεως καὶ γιὰ ἐξασφάλιση ἀπὸ νοθεία, κλοπὴ κττ. — πολλαπλῶς, ὅπως: σὲ ἀριθμὸ κομματιῶν, σὲ θάρος (λίτρα, ὀκάδες), σὲ μέτρα μήκους (μέτρα, ὑάρδες, πήχεις κλπ.), σὲ εἶδος (τύπο ἢ μάρκα, λ.χ. Χόελ, Νο), κ.ο.κ.

—θ. Ν. Σ τ ε ρ γ ι ᾶ δ η ς. Μεγαλέμπορος ἐφάμιλλος τῶν Καππάδων. Σ' αὐτὸν ὁ Ἄθαν. Τσεκούρας ἐνοίκιασε τὸ σπίτι καὶ τὸ μαγαζὶ του κατὰ τὴν ἀναγκαστικὴ ἀποχώρησίν του ἀπὸ τὰ Γιάννινα καὶ ὀριστικὴ ἐγκατάστασίν του στὴν Ἀθήνα (1923).

—Οί κ ᾱ λ τ σ ε ς σὲ ποσότητα ὑπελογίζοντο σὲ δεκάρια ζευγαριῶν.

—Ἐ ξ ω φ λ ῆ θ η σ α ν ἢ ἐ π λ η ρ ῶ θ η (ᾱ α ν) καὶ ἄλλες παρόμοιες λέξεις ἢ φράσεις. Προσετίθεντο στὸ κείμενο αὐτὸ ἀπὸ τοὺς διαχειριστὰς τοῦ γραφείου τῆς Ε.Ι., ἰδίως τὸν Σπ. Δακάρη καὶ τὸ Γ. Κραψίτη, πού ἐκπροσωποῦσαν τὸν συχνὰ ἀπουσιάζοντα στὴν Α.Η. Ἄθαν. Τσεκούρα. Αὐτό, φυσικά, ἐγένετο μετὰ τὴν ἐξόφλησιν τοῦ ἀντιστοίχου λογαριασμοῦ στοὺς ἐμπόρους γιὰ τὸ προμηθευθὲν ἐμπόρευμα ἢ τῆς ἐργασίας γιὰ τοὺς ἐπαγγελματίες (ράπτες, ταλικοτζίτες κλπ.), γιὰ λόγους τάξεως ἀλλὰ καὶ δεσμεύσεως τῶν συναλλασσομένων.

—γ. Ἐ δ ὀ θ η ᾱ π ὀ δ ε ι ξ ι ς. Ἡ προσθήκη τῆς φράσεως αὐτῆς γίνεται συνήθως στὸ ἀριστερὸ περιθώριον τοῦ κειμένου, μὲ ἔγχρωμο μολύβι, καὶ φυσικά, μετὰ τὴν ἐξόφλησιν τοῦ ἀντιστοίχου λογαριασμοῦ, στὸν δικαιού-

\* Ὑπεθυμίζομε ὅτι στὸ κεφάλαιο αὐτό, γιὰ νὰ ξεπεράσωμε κάποιες ἰδιαιτέρες δυσκολίες καὶ στὸ σχολιασμὸ, χρησιμοποιήσαμε τὰ παρακάτω παραπέμπτικὰ καὶ λοιπὰ σύμβολα:

α) Στὸ κείμενο τοῦ Προχείρου Ἡμερολογίου Ἀγορῶν (Π.Η.Α.), οἱ σχολιαζόμενες λέξεις ἢ φράσεις σημειώνονται μὲ παραπέμπον στοιχεῖο τὸν ἀστερίσκο (\*).

β) Στὶς ἀντίστοιχες παρατηρήσεις - σχόλια οἱ σχολιαζόμενες λέξεις - φράσεις σημειώνονται μὲ παραπέμποντα στοιχεῖα τὸν αὐξ. ἀριθμὸ, τὴν ἡμερομηνία καὶ τὸ γράμμα τῆς ἀλφαβήτου πού παίρνει ἢ μερίδα ἀγορᾶς κττ. (λ.χ. Ι. (8/8)α ἢ Ι. (8/8/14/α).

— Ἐπὶ περισσοτέρων μερίδων στὴν αὐτὴ ἡμερομηνία αὐτὲς σημειώνονται μόνον μὲ τὸ οἰκείον γράμμα τῆς ἀλφαβήτου (λ.χ. —θ....., —γ.....).

Ἐπὶ περισσοτέρων, τέλος, λέξεων σχολιαζομένων στὴν αὐτὴ μερίδα, σημειώνονται μόνον μὲ παῦλα (—.....).



μενον τὴν ἔκδοσιν τῆς σχετικῆς ἀποδείξεως. Θὰ ἐπακολουθοῦσε ἀσφαλῶς καὶ καταχώριση στὰ λοιπὰ ἐπίσημα βιβλία, ὅπως Βιβλίο Ἀποδείξεων, τὸ «Καθολικόν», πού φέρει ἀριστερὰ καὶ τὸν ἀριθμὸ ἀποδείξεως σὲ εἰδικὴ στήλη, γιὰ πληρέστερη διαχειριστικὴ τακτοποίηση καὶ ἐνημέρωση.

—Τὸ τμῆμα αὐτὸ Ἰωαννίνων τῆς Ἐπιμελητείας Α.Η. δὲν εἶχε ἴδιον ὀνομαστικὸ κεφάλαιον κατατεθειμένο σὲ ἀντίστοιχο λογαριασμὸ σὲ Τράπεζα κλπ., ἀλλὰ, ὅπως βεβαιώνει ὁ κ. Ἀθαν. Τσεκούρας, καὶ μαρτυρεῖ ἐν πολλοῖς καὶ τὸ παρὸν Ἀρχεῖο, — ἀπ' ὅσα στοιχεῖα διεσώθησαν — ἢ προμήθεια ὑλικοῦ ἢ ἢ ἀνάθεση ἐργασιῶν σὲ ἐπαγγελματίας κλπ., ἐγίνοντο μὲ πίστωση λογαριασμοῦ τοῦ Ἀθαν. Τσεκούρα. Ἡ ἐξόφλησις τῶν λογαριασμῶν αὐτῶν ἐγένετο ἀπὸ τὸν ἴδιον ἢ συνηθέστερο «δι' Ἀ θ α ν. Τ σ ε κ ο ὕ ρ α ν» (δηλ. μὲ ἐντολή του) — ὅταν ἐκεῖνος ἔλειπε στὴν Α.Η. — ἀπὸ τοὺς ἀντικαταστάτες του στὸ γραφεῖο τῆς Ε.Ι. καὶ ἰδιαίτερα ἀπὸ τὸν Σπ. Δάκαρη πού ἦτο καὶ πιὸ μόνιμος στὸ γραφεῖο καὶ κρατοῦσε κατ' ἐξοχὴν καὶ τὰ βιβλία του, ἢ καὶ ἀπὸ τὸν Γ. Κρασίτη — ὅπως τονίσαμε, παραπάνω — πού ἦτο καὶ εἰδικώτερος στὰ οἰκονομικά. Τὰ χρηματικὰ ποσά, τοῦ Ἀθαν. Τσεκούρα, παρελαμβάνοντο ἀπὸ τὸ μαγαζί του (ἀπὸ τὸν ἀδελφὸν του) (ἢ ἀπὸ ἴδιον λογαριασμὸν του πού εἶχε στὸ Ὑποκατάστημα τῆς Ἐθνικῆς Τραπεζῆς Ἰωαννίνων).

Ἄλλωστε ἡ χρηματικὴ ἐνίσχυσις τῆς ἀγωνιζομένης Α.Η. ἐκ μέρους τοῦ Τσεκούρα ἔφθανε καὶ πέρα ἀπὸ τὸ τμῆμα Ἐπ. Ἰωαννίνων τῆς Α.Η., μέχρι καὶ τὴν Προσωρινὴ Κυβέρνησις ἀπὸ καὶ σὲ Μονάδες καὶ σὲ ἄλλες ὑπηρεσίες καὶ ἀνήρχετο σὲ διάφορα, κατὰ καιροὺς ποσά, μέχρι καὶ 10.000. (Βλ. Λογαριασμοὺς «Καθολικόν», ἀρ. ἀποδ. 10, 567, 873).

Τὸ συνολικὸ ποσὸ ἐνισχύσεως τοῦ Β.Η. Ἀγῶνος κατὰ τὴν κρίσιμη ἐκείνη περίοδον τοῦ 1914 ἀνέρχεται καὶ σὲ ἑκατοντάδες χιλιάδες, ἀξιολογώτατα γιὰ τὴν ἐποχὴ ἐκείνη ὀνομαστικὰ ποσά, ἀλλὰ καὶ κατ' ἐξοχὴν σπανίζοντα γιὰ τοὺς ἀγωνιζομένους κατὰ πάντων καὶ ἐκ τοῦ μηδενὸς Βορειοηπειρῶτες. (Βλ. καὶ Τσεκ. 98ου Ὑψώματος, σ. 327 κ.ἄ.).

— «Γ ι α ν ν ἦ ς καὶ Σ ί α Ἀ θ α ν α σ ι ἄ δ η ς». Μεγάλα ἐπίσης ἀπὸ τότε, ἐμπορικὰ καταστήματα τῶν Ἰωαννίνων, τὰ ὅποια, μὲ πίστωση στὸν Ἀθαν. Τσεκούρα, ἐνίσχυναν τὸν Β.Η. Ἀγῶνα.

— Ὁ ξ ο φ ῶ ρ τ ι α, Εἶδος ὑφασμάτων γιὰ ὑποκάμισα ὑπολογιζόμενα μὲ μονάδα μετρήσεως συνήθως τὸ (Γαλλικὸ) μέτρο.

Μ α ὶ Μ έ τ ρ α γιὰ ὑφάσματα ἐχρησιμοποιοῦντο κατὰ τὴν ἐποχὴ ἐκείνη στὰ Ἰωάννινα ποικίλα καὶ ἀνάλογα μὲ τὸ εἶδος τοῦ ὑφάσματος, τὸν προορισμὸν του, ὡς πρὸς τὴν χρῆσιν του, τὴν προέλευσίν του, ἀπὸ τὸ Κράτος δηλ. προελεύσεώς του, κλπ. Ἔτσι ἔχομε i) Τὸ γνωστὸ (Γαλλικὸ) Μέτρο πού χρησιμοποιεῖται κυρίως σήμερον, μὲ ὑποδιαίρεσεις.

ii) ἡ ὕ ἄ ρ δ α, γιὰ ὑφάσματα κυρίως Ἀγγλικῆς προελεύσεως (0, 214 μ.) (ὑποδιαίρεται σὲ 3 πόντους ἢ σὲ 36 δακτ. (Ἴντσες).

iii) ὁ π ἦ χ υ ς, (5,648 μ., ὑποδιαίρεται σὲ 8 ρούπια).

iiii) τὸ Μ π ρ ἄ τ σ ο, ἢ θράτσο, (ἀπὸ τὸ ὠμώνυμο μέρος τοῦ χειριοῦ), ὀλίγο μεγαλύτερον ἀπὸ τὸν πῆχυν.

v) Λ α κ ί τ ι (τό), ὀλίγο μεγαλύτερον, ἐπίσης, ἀπὸ τὸν πῆχυν, γιὰ μέτρηση κυρίως ντόπιων μαλλίνων ὑφασμάτων, (γιὰ κάλτσες κλπ.).



—δ. Τ α σ (ι) ο ύ λ α 'Ε θ ρ α ί α' τῆ συμπαθητικῆ αὐτῆ 'Εβραία ράπτρια συναντᾶμε στὸ παρὸν Προσωρινὸν Ἡμερολόγιον τῆς Ε.Ι. περισσότερο ἀπὸ κάθε ἄλλη ράπτρια ἢ ἀκόμη καὶ ράπτῃ "Ελληνα Χριστιανὸν ἢ 'Εβραῖον. Ἀνελάμβανε καὶ ἔρραβε κυρίως ὑποκάμισα μὲ πανιὰ ὀξφόρτια. Συνεργαζόταν καὶ μὲ ἄλλες 'Εβραῖες ράπτριες γιὰ νὰ ἀνταποκριθῆ στὶς παραγγελίες.

— Κ ί τ σ ι ο ς' πρόκειται, προφανῶς, γιὰ τὸν ὑπηρέτη (εἶδος κλητήρα), στὸ γραφεῖο τῆς Ε.Ι. Χρῆστο Κράχτη, πὺ ἀνέλαβε ἴσως νὰ δώσῃ τὸ ὕφασμα αὐτὸ στὴν Τασούλα.

—«Κ ί τ σ ι ο ς», εἶναι, ὡς γνωστὸν, τὸ κύριο ὑποκοριστικὸ τοῦ ὀνόματος Χρῆστος, πολὺ συνηθισμένο στὴν Ἡπειρο.

—ὀ κ ᾱ (ἦ): ἦτο μονάδα μέτρου θάρους κυρίως γιὰ ὑγρά καὶ στερεὰ μέχρι πρό τιος, ὄχι ὁμως γιὰ ὑφάσματα, γιὰ τὰ ὁποῖα χρησιμοποιοῦνται μονάδες μήκους πὺ ἤδη ἀναφέραμε. Ἐδῶ χρησιμοποιεῖται καὶ ἡ μονάδα θάρους μᾶλλον ὡς «ἀσφαλιστικὴ δικλείδα» γιὰ τὸν ἔλεγχο κατὰ τὴν ἐπιτροπὴ τῆς παραγγελίας τῶν ὑποκαμίσεων. (Μιὰ ὀκᾱ = 400 δράμια = 1.280 περίπου γραμμάρια καὶ 1 δράμι = 3,2 γραμμάρια.

—ε. 'Ε θ ρ α ῖ ο ς. Ἀξιοσημείωτη εἶναι ἡ εὐρεία συναλλαγῆ τῆς Ε.Ι. μὲ πολλοὺς 'Εβραῖους ἐμπόρους καὶ ἄλλους ἐπαγγελματίες (ὅπως ράπτες καὶ ράπτριες). Αὐτὸ σημαίνει ὅτι ἡ ἀρκετὰ μεγάλη 'Εβραϊκὴ Κοινότητα τῶν Ἰωαννίνων ἔβλεπε μὲ συμπάθεια τὸν Αὐτονομιακὸν Βορειοηπεικὸν Ἀγῶνα, πὺ ἀναγκάσθηκαν νὰ διεξαγάγουν οἱ Β. Ἡπ)τες καὶ συνέβαλλε κατὰ κάποιον τρόπο θετικὰ σ' αὐτὸν μὲ συμφέρουσες συναλλαγές· τὰ δὲ ὄργανα τοῦ Τμήματος Ἰωαννίνων τῆς Ἐπιμελητείας Α.Η., ἀπὸ τὴν πλευρὰ τους ἔδειχναν ἐμπιστοσύνη ἀνάλογη. (Βλ. σχετικὰ καὶ Π. Τζιόβα: Γερβάσιος Ὁρολογᾶς Μητρ)της Κορυτσᾶς, ἔκδ. Ι.Β.Ε. σ. 134.

στ. Ἀ δ ε λ φ ο ῖ Μ α ρ ν ἔ λ η. Μεγάλια ἐμπορικὰ καταστήματα ὑφασμάτων πὺ διατηροῦνται μέχρι σήμερα ὅπως τῶν Καππάδων κλπ.

2.—(9/8 α.— Ἀ ν ᾱ σ τ ᾱ σ ι ο ς Β ε ν ἔ τ η ς' δερματέμπορος καὶ τσαρουχᾶς, πὺ διέθετε διάφορα δερμάτινα εἶδη (σπαθιστήρες, φυσιγγιοθήκες, τσαρούχια κ.ᾱ.).

—σ π α θ ῖ σ τ ῆ ρ ε ς' δερμάτινες θῆκες σπαθίων ἢ ξιφῶν, πὺ ἐκρέμοντο μὲ τοὺς ἄορτῆρες ἀπὸ τὸν ἐπίσης δερμάτινο ζωστήρα τῶν ὀπλιτῶν.

β. Τ σ α ρ ο ὕ χ ι α δ ι ᾱ φ ο ρ ᾱ' πρόκειται γιὰ τὸν πολυαριθμότερον πίνακα τσαρουχᾶδων καὶ δερμπατεμπόρων γενικὰ, ἀπὸ τοὺς ὁποῖους ἐγίνε ἡ μεγαλύτερη ἀγορὰ τσαρουχιῶν (349 ἀξίας 3514,40 δρχ.). Οἱ στήλες τῶν τιμῶν κατὰ ζεύγος τσαρουχιῶν καὶ τῆς ἀξίας τοῦ συνόλου αὐτῶν γιὰ κάθε τσαρουχᾶ, καθὼς καὶ τὸ γενικὸ σύνολο τῶν ζευγῶν τσαρουχιῶν (349) καὶ ἡ ἀντίστοιχη ἀξία των 3514,40 δρχ.) εἶναι μεταγενέστερες καὶ μὲ διαφορετικὴ πέννα καὶ μελάνη, προφανῶς, γιὰ διαχειριστικὴ τακτοποίηση. Χαρακτηριστικὴ εἶναι καὶ ἡ τιμὴ τοῦ ζεύγους τῶν τσαρουχιῶν πὺ κυμαίνεται ἀνάλογα μὲ τὸ μαγαζί, ὡς καὶ τὸ μέγεθος καὶ τὴν ποιότητα, μεταξὺ 9 καὶ 11 δραχμῶν.

Ἐ μέγας ἀριθμὸς προμηθευτῶν ὀφείλεται στοὺς ἐξῆς λόγους: α) Τὰ τσαρούχια ὡς χειροποίητα χρειάζονταν πολλὴ ἐργασία, πὺ δὲν ἦτο δυνατόν νὰ ἀνταποκριθῆ τότε ἡ Ε.Ι. σὲ σύντομο χρονικὸ διάστημα καὶ μὲ



λίγο σχετικὰ προσωπικό. β) Ὑπῆρχαν πολλοὶ τσαρουχάδες τότε στὰ Ἰωάννινα καὶ δὲν ἦτο δυνατόν νὰ πωλοῦν τακτικὰ τόσο μεγάλες ποσότητες, γ) καὶ τὸ ἀπαιτούμενο, τέλος, ὑλικὸ προϋπέθετε ὑπολογίσιμο κονδύλι πού δὲν ἦτο δυνατόν νὰ διατεθῆ χωρὶς ἀνάλογη διακίνηση καὶ ἀξιοποίησή του.

Ὁ ἀριθμὸς ζευγαριῶν τσαρουχιῶν, πού διέθεσε κάθε κατάστημα, κυμαίνεται μεταξύ 5 καὶ 25 ζευγαριῶν καὶ ἀνάλογα μὲ τὴ φήμη καὶ τὶς δυνατότητες τοῦ κάθε ἑνὸς τσαρουχάδικου. Ἔτσι τὰ μεγάλα «τσαρουχάδικα» ἦσαν, βασικά, καὶ μεγάλα καταστήματα δερματεμπόρων, πωλοῦσαν δὲ καὶ ἄλλα δερμάτινα εἶδη (πλὴν τῶν τσαρουχιῶν) δηλ. διέθεταν καὶ ζωστήρες, φυσιγγιοθήκες, διάφορες ζῶνες, παπούτσια κλπ.). Τέτοια καταστήματα ἦταν τῶν: Βενέτη, Γκλινάθου, Φρίγκα κ.ἄ.

— Ἀ ν α σ τ ἄ σ ι ο ς καὶ Γ ε ὡ ρ γ ι ο ς Δ ρ α μ ε σ ῖ τ η ς. Πρόκειται περὶ τσαρουχάδων τῶν ὁποίων τὸ ἐπώνυμον ὀφείλεται, ἀσφαλῶς στὴν καταγωγή τους, τοὺς Δραμεσοὺς. Τὰ ὀνοματεπώνυμα τῶν καταστάσεων ἄλλοτε γράφονται στὴν ὀνομαστικὴ καὶ ἄλλοτε στὴν αἰτιατικὴ (ἀπό + αἰτία).

— Ἀ δ ε λ φ ο ῖ Β α ζ ἄ κ α· τέκνα τοῦ γνωστοῦ δασκάλου ἐπὶ Τουρκοκρατίας Βαζάκα.

Ν ι κ ὸ λ α ο ς καὶ Κ ω ν ) ν ο ς Κ α τ σ ἄ ν ο ς· ἀδελφοί. Ὁ Νικόλαος ἀνελάμβανε καὶ παραγγελίες (βλ. ἐνταῦθα 20/8, α).

— Ὁ πίνακας αὐτὸς παρουσιάζει τρεῖς διαδοχικὲς γράφες μὲ ἴδιο μᾶλλον γραφικὸν χαρακτήρα ἀλλὰ μὲ διαφορετικὰ γραφικὰ μέσα: ἀρχικὰ γιὰ τὰ ὀνόματα καὶ τὸν ἀριθμὸ ζευγαριῶν μὲ κανονικὴ μελάνη καὶ πέννα, ἔπειτα (δεξιὰ) μὲ παχύτερη γραφίδα γιὰ τοὺς λογαριασμοὺς κατὰ ζευγάρι, κατὰ τσαρουχᾶ, γεν. σύνολο ζευγῶν καὶ ἀξίας τῶν, καί, τέλος, συνηθισμένο γιὰ κάθε ἐπὶ μέρους μερίδα ἢ πράξη χαρακτηρισμὸς ὅτι «ἐπληρώθησαν» κλπ. Οἱ λεπτομέρειες αὐτὲς ὀφείλονται καὶ στὸ γεγονός ὅτι ὁ λογ)σμὸς ἦτο μέγας καὶ οἱ συναλλασσόμενοι πολλοί.

— γ. Π ἄ ν ο ς Π ρ ἄ σ σ ο ς· ὁ σημαντικώτερος ράπτης πού ἔρραβε κυρίως μανδύες, ὅπως μαρτυρεῖ καὶ ὁ παρὼν λογαριασμὸς (παραγγελία γιὰ 150 μανδύας) στὸ ραφεῖο του εἶχε, προφανῶς, καὶ ἄλλους συνεργάτες καὶ βοηθοὺς του. Τὸ χακὶ ἦτο τὸ κυρίως ὕφασμα, τὸ δὲ πανὶ γιὰ τὸ στᾶρωμα τῶν μανδύων. (Οἱ παραγγελίες πού ἀνέλαβε ἀνέρχονται στὶς 12 καὶ οἱ μανδύες εἰς ἑκατοντάδες ἀπὸ ἀντίστοιχες ὀκτάδες χακὶ καὶ πανί).

— δ. Χ ρ ἦ σ τ ο ς Σ τ α μ ο ὕ λ η ς· ὁ κυριώτερος ἐπίσης συνεργαζόμενος μὲ τὴν E.I. ράπτης κυρίως γιὰ στολές (στρατιωτικὲς). Ἀριθμοῦνται εἰς 13 οἱ ἀναληφθεῖσες παραγγελίες γιὰ μεγάλα ἐπίσης ἀριθμὸ στολῶν.

— ε. Ἀ δ ε λ φ ο ῖ Γ. Γ κ λ ι ν ἄ θ ο υ· θυρσοδέψαι καὶ δερματέμποροι, οἱ ὁποῖοι προμήθευαν μὲ μεγάλες πιστώσεις τὴν E.I. μεγάλες ποσότητες ὄχι μόνον τσαρουχιῶν (βλ. λ.χ. 9/88) ἀλλὰ καὶ ἄλλων δερματίνων εἰδῶν, ὅπως στὴν παρούσα παραγγελία πού ἐκάλυπταν μεγάλες ἀνάγκες ὀπλιτῶν σὲ δερμάτινες ἐξαρτύσεις καὶ ὑποδήματα (τσαρούχια). Συγγενεῖς ἐξ ἀγχιστείας μὲ τὴν οἰκογένεια Σαλαμάγκα, γόνος των δὲ σήμερα κατέχει ἡγετικὴ θέση στὴ Γιαννώτικη κοινωρία.

Ζ ω σ τ ἦ ρ ε ς· στρατιωτικὲς δερμάτινες ζῶνες.

Ἀ ο ρ τ ἦ ρ ε ς· δερμάτινες ζῶνες, γιὰ νὰ κρεμοῦν κυρίως τὰ ὄπλα οἱ ὀπλίτες.



Φυσιγγιοθήκες· εξαρτήματα πού ἐφήρμοζαν στὸν ἀτομικὸ ζωστήρα καὶ ἔθεταν τὰ φυσίγγια γιὰ νὰ τὰ ἔχουν πρόχειρα ἐν ὥρᾳ μάχης.

Σπαθιστήρ(ας)· θήκη γιὰ τὰ σπαθιά ἢ τὶς λόγχες.

3. 11/8/18). α. Τασούλα 'Εβραία' ἢ ἐπωνυμία «'Εβραία» δίδεται πιθανῶς καὶ πρὸς διάκρισή της ἀπὸ τὸ ἀντίστοιχο ὑποκοριστικὸ τῶν 'Ελληνίδων, ἀπὸ τὸ ὄνομα, κυρίως, 'Αναστασία. Τὰ 10 αὐτὰ κομμάτια πού ἐδόθησαν στὴν 'Εβραία Τασούλα περιλαμβάνουν 385 περίπου μέτρα προοριζόμενα γιὰ ὑποκάμισα γιὰ τοὺς ἀγωνιζομένους στὴν Α.Η.

Τόσο αὐτὴ ἢ «δόση» ὅσο καὶ ἡ ἐπομένη, ἀποτελοῦν μεγάλες ποσότητες γιὰ σημαντικὸν ἀριθμὸ ὑποκαμίσων καὶ ἐσωρούχων γιὰ νὰ ἐξυπηρετηθοῦν οἱ συνεχῶς προφανῶς αὐξανόμενοι ἐθελονταὶ ἀγωνισταὶ τῆς ἀτυχοῦς αὐτῆς γωνιάς τῆς 'Ελληνικῆς Γῆς.

β.— Στερούλα 'Εβραία'· ράπτρια πού συναγωνίζετο τὴν Τασούλα σὲ ἀνάληψη ἐργασιῶν γιὰ ράψιμο, ἰδίως ὑποκαμίσων καὶ ἐσωρούχων τῶν ἐνόπλων δυνάμεων τῆς Α.Η. Ὅπως σημειώνεται σ' αὐτὴ τὴ μερίδα, ἡ Στερούλα παρέλαθε ἐδῶ ὀξφόρτια 10 κομμάτια πού ὑπερβαίνουν τὰ 40 μέτρα καὶ ζυγίζουν 42 ὀκάδες (50 κιλά περίπου) γιὰ πουκάμισα καὶ ἐπὶ πλέον, 10 κομμ. πανιὰ γιὰ ἐσώρουχα.

—«Συνεπληρωθήσαν» ἐννοεῖται τὰ ἀναγραφόμενα κομμάτια ὀξφόρτια καὶ πανί, ἴσως κατόπιν διαπιστώσεως κάποιας ἐλλείψεως εἰς μέτρα ἢ γιὰ ἀντίστοιχη παραγγελία ἐσωρούχων.

γ.— Χαϊρλῆς· ἦτο 'Εβραῖος, πού πῆρε τὸ ὄνομα αὐτὸ ὡς παρατσούκλι ἀπὸ τὴ λέξη πού ἐπαναλάμβανε «Χαῖρ=προκοπή). Καὶ ἡ σύζυγός του λοιπόν, ἀνελάμβανε ὡς ράπτρια ἀπὸ τὴν Ε.Ι. καὶ ἔρραβε κυρίως ἐσώρουχα σὲ ἀρκετὲς ἐπίσης ποσότητες. (Βλ. καὶ παρακάτω 14/8α).

δ.— Σωτήριος Κολοβός· ταλिकाτζίης πού πραγματοποιοῦσε δρομολόγια στὴ Μεσογέφυρα (Β.Α.Α. 82/Β/12/8/14) καὶ 'Αργυρόκαστρον (Β.Α.Α. 88/17/8/14) κ.ά.

Ἦτο ὁ πατέρας τῶν δύο γενναίων ὀπλαρχηγῶν τοῦ 1912—14 Βασ. καὶ Εὐαγγ. Κολοβοῦ.

ε.— Τσαίλης (Βασίλειος) Νερός· ταλिकाτζίης, πού ἀνελάμβανε κυρίως δρομολόγια 'Ιωάννινα — 'Αργυρόκαστρο (βλ. ἐνταῦθα καὶ 21)4 καθὼς καὶ Βιβλ. 'Αποδ. 'Αποστολῶν ἀρ. 83/Β/12/8/14) πρόκειται προφανῶς γιὰ τὸ αὐτὸ δρομολόγιον.

«Προκαταβολή» «παλαιά». Στούς ταλिकाτζίηδες συνήθως οἱ λογαριασμοὶ δὲν ἐξωφλοῦντο ἀμέσως μὲ τὴν ἀποστολή, ἀλλὰ ἐπληρώνοντο «ἐναντι» ἓνα μέρος ὡς προκαταβολὴ καὶ ἐξωφλοῦντο τὰ ὑπόλοιπα, «τὰ παλαιά», καὶ γιὰ λόγους ἀσφαλείας γιὰ τὴ σωστὴ καὶ πλήρη παράδοση τῶν μεταφερομένων στὸν προορισμὸ τους. Ἄλλως δὲν ἐξωφλοῦντο καὶ «τοὺς εἶχανε στὸ χέρι τους» γιὰ τὴ ρύθμιση τυχόν ἐκκρεμοτήτων.

—Ἡ τιμὴ ἀγωγίου καθορίζεται μὲ συμφωνία 0,70 δρχ. ἢ 6 1/2 δρχ. τὴν ὀκά γιὰ τὸ 'Αργυρόκαστρο, ἐνῶ γιὰ τὴ Μεσογέφυρα (ἀνωτέρω) ὑπολογίζεται σὲ 5 1/2 λεπτά. Καθωρίζετο ἀκόμη καὶ «κατ' ἀποκοπὴν» (Βλ. Καθολικόν, ἀρ. 62, 70 κ.έ.).



—Σ π ὀ ρ ο ς Σ ε λ λ ᾶ ς: Βλ. Καθολ. 331, 334, 639, 782). Σημ. «λεπτά» ἔννοοῦσε «χρήματα» μισθοῦ.

στ.— Καί ἡ Τασοῦλα ἀναλαμβάνει ἐπίσης γιὰ ράψιμο ὕφασμα δξφόρτια γιὰ ὑποκάμισα ἀλλὰ καὶ πανὶ γιὰ ἐσώρουχα καὶ μάλιστα, σὲ ἀρκετὲς ποσότητες.

— «Ἐ π λ η ρ ῶ θ η» ἔννοεῖ τὴν ἀμοιβὴ γιὰ ράψιμο ποῦ ἀσφαλῶς ἐπραγματοποιεῖτο μετὰ τὴν παράδοση ὑποκαμίσων ραμμένων.

ζ.— Ἄ λ ε ξ ἄ ν δ ρ α Γ ᾶ κ η Κ ο ν τ ο υ ρ α τ ζ ῆ· Ἑλληνίδα Χριστιανὴ ράπτρια· ἀνελάμβανε ραπτικά ἀπὸ τὴν E.I. σὲ μικρὲς ποσότητες ἐναντι τῶν προαναφερθεισῶν Ἑβραίων ραπτριῶν (Τασούλας κλπ.).

Ἄ ν ω Λ ο ὑ τ σ α· συνοικισμὸς τῆς πόλεως Ἰωαννίνων.

η.— Τ σ α ρ ο ὑ χ ι α. εἶναι ὁ 6' μεγάλος πίνακας τσαρουχᾶδων ἀπ' ὅπου προμηθεύθηκε ἡ E.I. σὲ μεγάλη ποσότητα τσαρουχιῶν (253 ζευγάρια συνολικῆς ἀξίας 2570,80 δρχ.). Ἡ ἀναγραφή καὶ τοῦ πίνακος αὐτοῦ εἶναι πανομοιότυπη μὲ τὸν προηγούμενον τῆς (9/8), ἀλλὰ μὲ διαφορετικὰ ὀνόματα, ἐπειδὴ, προφανῶς, δὲν ἠδύναντο νὰ προμηθεύσουν ἄλλα τσαρούχια καὶ σὲ τόσο λίγο χρονικὸ διάστημα (2 ἡμερῶν μὲ παρεμβολὴ καὶ Κυριακῆς), πλὴν τοῦ Εὐαγγ. Φρίγκα ποῦ κατώρθωσε ν' ἀνταποκριθῆ μὲ ὄλλα 7 ζευγάρια ἀκόμη, ἐπὶ πλέον ἐκείνων τῆς 9/8, ὡς μεγαλέμπορος θυροσοδέψης, ποῦ εἶχε πολλοὺς ἐργαζομένους τεχνίτας. Ὑπῆρχε μάλιστα καὶ καλὰ ὠργανωμένη Συντεχνία Τσαρουχᾶδων καὶ ὑποδηματοποιῶν γενικὰ μὲ εὐρύτερες ἀνθρωπιστικὲς κ.ἄ. ἐκδηλώσεις, ποῦ ἀνελάμβανε νὰ συνεννοηθῆ μὲ τοὺς τσαρουχᾶδες γιὰ τὶς παραγγελίες.

θ.—ι. Π ᾶ ν ο ς Π ρ ᾶ σ σ ο ς ἀπὸ ἀδελφοὺς Μαρνέλη. Ἡ μεγάλη αὐτὴ ποσότητα ὕφασμάτων, ἤτοι 8 κομμάτια χακὶ σύνολο 221 ὑάρδες καὶ 1 κομμ. 36 6/8 Μπράσσα, εἶναι τὰ ἴδια ἀκριβῶς ποσὰ ποῦ ἀναφέρονται στὰ δυὸ ὀνόματα, ποῦ σημαίνει ὅτι παρεδόθησαν ἀπὸ τὸν ράπτη Πράσσον κατ' εὐθείαν ἀπὸ τὸν ἔμπορο Μαρνέλη, μὲ ἐντολὴ πάντα τοῦ Ἀθ. Τοεκούρα. Βεβαιώνεται τοῦτο καὶ ἀπὸ τὴ γραμμὴν δεξιὰ τοῦ κειμένου ἐκ τῶν ὑστέρων φράση «ἐκόπησαν μανδύαι ὑπὸ Π. Πράσσου», καθὼς καὶ ἡ συνηθὴς λέξις «ἐπληρώθησαν», εἰς δὲ τὴ μερίδα τοῦ Πράσσου «ἐν τάξει ἐξωφλήθησαν». Ἐγράφη, προφανῶς, μτγν. καὶ ἀφοῦ παρελήφθησαν καὶ «ἐξωφλήθησαν» οἱ μανδύαι.

4.—(12/8/14) α.— «ἀ π ὀ Τ α σ ο ὑ λ α ν» τὰ 70 ὑποκάμισα καὶ 60 ἐσώρουχα εἶναι ἡ πρώτη παράδοση ἀπὸ τὶς γενόμενες ἤδη παραγγελίες σ' αὐτὴν ἀπὸ τὴν E.I. μὲ ἀνάλογη διάθεση ὕφασμάτων ποῦ εἶδαμε. Γιὰ τὸν καλύτερον ἔλεγχο τῆς ἐργασίας τῶν παραδιδομένων ὕφασμάτων, ἡ ἐκτέλεση τῶν παραγγελιῶν ὑπολογίζεται, ὄχι μόνον σὲ παραγγελθέντα εἶδη (ὑποκάμισα καὶ λοιπὰ ἐσώρουχα) ἀλλὰ καὶ σὲ ὀκάδες, ὅπως αὐτὰ εἶχαν παραδοθῆ.

6.— Σημαντικὴ εἶναι καὶ ἡ νέα παραγγελία στὴν Τασοῦλα, ὅπως μαρτυρεῖ ἡ ποσότης ὕφασματος (δξφόρτια γιὰ ὑποκάμισα) ποῦ ἀνέρχεται σὲ 165 μέτρα, ἂν καὶ δὲν ἔχει ὀλοκληρωθῆ ἡ ἐκτέλεση τῶν προηγουμένων παραγγελιῶν. Αὐτό, δείχνει καὶ τὴν ἐμπιστοσύνη ποῦ ἔτρεφαν οἱ ὑπεύθυνοι τῆς E.I. στὴν συνετὴ αὐτὴ, φαίνεται, Ἑβραία — καθὼς καὶ ἡ ἀμέσως ἐπομένη, (ε), ποῦ ἀνέρχεται σὲ 7 κομμάτια καὶ 313 9/10 μέτρα.



—γ. Β λ ά χ ο ς Σ ω τ . ταλικάτζης. Πρόκειται για δρομολόγιον δια Ἀργυρόκαστρον με ἀποστολή ἐλαιῶν (567 ὄκ.), Καππῶν (150) καὶ τσαρουχιῶν (75 ζεύγη). Συγχρόνως μάλιστα ἐστάλησαν καὶ ἄλλες ἀποστολές με ἄλλους ταλικάτζηδες (βλ. Βιβλ. Ἀποδ. Ἀποστ. ἀρ. 82 καὶ 83/12/8/14).

—δ. «Ὁ Εὐθ. Καπετάνιος ἦτο τυρέμπορος τίμιος καὶ φιλότιμος ἄνθρωπος (συγγενής με τὴν οἶκον. Συρμακέση), με τὸν ὅποιο εἶχαμε ἀνοιχτὸ λογαριασμό. Σ' αὐτὸ ὀφείλεται καὶ ἡ προκαταβολή πού ἔδωσε ὁ Καραπάνος Βασ., δικηγόρος καὶ συνεργάτης μας, τὴν ὁποία στὴ συνέχεια τακτοποιήσαμε στὸν λογαριασμό μου». (Ἀθ. Τσεκούρας).

στ.—Π ά ν ο ς Π ρ ά σ σ ο ς. Συνήθως (κατ' ἀρχάς) ἀναλάμβανε χακὶ γιὰ μανδύες καὶ στολές στρατιωτικές. Τὸ πανὶ ἐδῶ. καθὼς καὶ ἀνάλογες παραγγελίες πού ἀκολουθοῦν, ἀφοροῦν πιθανῶς τὸ στάρωμά των. (Βλ. καὶ παρακάτω 13/8 α,β,γ...). ΚΑΘ. ἀρ. ἀποδ. 649 (σ. 30).

ζ.—Κ ι ν ν ί ν η (λογ/σμός εἰς Ταμίαν Ἰωαννίνων). Ἡ κιννίνη, ὡς γνωστόν, τότε ἦτο λίαν ἀπαραίτητη καὶ διετίθετο ἀπὸ τὸ Ἑλληνικὸν Δημόσιον, γι' αὐτὸ ἐπληρώνετο στὰ Δημόσια Ταμεῖα. Τὸν ἴδιον ἀκριβῶς σὲ ποσὸ λογ/σμοῦ (120 δρχ.) συναντᾶμε καὶ στὸ ΚΑΘΟΛ. σελ. 30, ἀρ. καταχωρισμένης ἀποδ. 651. Αὐτὴ τὴν καταχώριση πιθανὸν ὑποδηλώνει καὶ ἡ ἐνδειξη ἐδῶ στὸ Πρόχ. Ἡμερολ. Αὐτὸ εἶναι σημαντικό στοιχεῖο διότι μᾶς ὀδηγεῖ στὸ συμπέρασμα ὅτι τὸ ΚΑΘΟΛ. ἐδῶ ἔπρεπε νὰ φέρη τὴν ἡμερομηνία αὐτὴ περίπου, πρῶγμα πού ὀδηγεῖ σὲ νέο στοιχεῖο χρονολογήσεως τοῦ ΚΑΘΟΛ., τοῦ ὁποίου, ὅπως τονίσαμε, ἐλάχιστα στοιχεῖα χρονολογήσεως ἔχομεν. Γιὰ ἀγορὰ κρατικῆς κιννίνης γιὰ λογαριασμό τοῦ Ἑλλ. Κράτους βλ. καὶ ΚΑΘΟΛ. ἀρ. 801 (δρχ. 300).

η.—Ἀ δ α μ. Ν τ α λ α μ ά γ κ α ς (ἢ Δ α λ α μ ά γ κ α ς). Ἐπιλοχίας τοῦ Τεχν. Σώματος τοῦ Ε.Σ. στὰ Ἰωάννινα, πού συμπαθοῦσε καὶ ἐνίσχυε σὲ κάθε δυνατὴ εὐκαιρία, ιδίως με ἀνταλλακτικὰ βαρέως ὀπλισμοῦ κλπ., τὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα με τὴ συνεργασία τοῦ Ἀθ. Τσεκούρα, γνωστὸς ἤδη ἀπὸ τὸ βιβλὸν τοῦ Τσεκ. (98ου ὑψ.), σσ. 331. Ἀναγράφεται καὶ στὸ ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ τοῦ παρόντος Ἀρχείου, ἐπανειλημμένως. (Ἀρ. ἀποδ. 194, 400, 544).

Τὰ «μετρητὰ» δίδονταν συνήθως συμβολικὰ ὡς «χαρτζιλίκι» γιὰ τὰ τόσο ἀπαραίτητα ἀνταλλακτικὰ κ.ἄ. — ὅπως ἤδη σημειώνεται καὶ στὸ ΚΑΘ. ἀρ. 544 δρχ. 150 καὶ 300 — τὰ ὁποῖα ἔδινε ἀπὸ τὴν Ἀποθήκη καὶ «κρυφά» ἀπὸ τὴν Ὑπηρεσία του. Τὰ παρόντα ὅμως «μετρητὰ» ἦτοι (100 + 75 + 10 = 185) δρχ. ἀντιστοιχοῦν ἀσφαλῶς στο ἰσότιμο ποσὸν (185) πού καταχωρίσθηκε στὸ ΚΑΘΟΛ. ἀρ. ἀποδ. 651 τὸ ὁποῖον, ὅπως σημειώνεται στὸ Προσ. Ἡμερολ., ἐκ τῶν ὑστέρων καταχωρίσθηκε «τῇ 19/8/1914».

Ἔτσι στὸ ΚΑΘΟΛ. πού δὲν γράφει ἡμερομηνία, ἡ καταχώριση μαζί με τὴν ἀξία τῆς κιννίνης ἔγινε μεταξὺ 12.8.14 πού ἀναγράφεται ἀρχικὰ στὸ Προσ. Ἡμερολ. καὶ 19.8.14 (μερίδα κινν. Νταλ.), πού ἀνεγράφη ἔπειτα με διαφορετικὸ μολύβι στὴ μερίδα «Νταλαμάγκα» μόνον. Σημαντικὸ καὶ τοῦτο στοιχεῖο γιὰ τὴ χρονολόγηση τοῦ ΚΑΘΟΛ. ὡς πρὸς αὐτὸ τουλάχιστον τὸ σημεῖο. (Βλ. καὶ ἐνταῦθα 30/8 σημ. σχετ.).

5. (13.8.14). α, β, γ.—Ὁ χαρακτηρισμὸς στὶς νέες παραγγελίες πρὸς τὸν ράπτη Π. Πράσσο με παράδοση νέου πανιοῦ καὶ χακὶ με τὴ φράση



«έν τάξει» σημαίνει, προφανώς, παραβολή για την ακρίβεια τῶν παραδιδόμενων μέτρων ὑφασμάτων καθὼς καὶ καταχώριση στὰ οἰκεία διαχειριστικὰ βιβλία.

δ.—ε. Ἡ ἔγκαιρη παράδοση ἐκ μέρους τῆς Τασοῦλας, ράπτριας Ἑβραίας, τόσο μεγάλης ποσότητος ὑποκαμίσων (235) καὶ ἐσωθράκων (84), ἔδωσε εὐκαιρία στὴν Ε.Ι. νὰ τῆς παραδώσουν στὴ συνέχεια νέες παραγγελίες (ὅπως παρακάτω μερίδα ε', 197 μέτρα).

—Ὁ χαρακτηρισμὸς «ἦτο κομμένον» στὸ κομμάτι τῶν 30 μ. σημαίνει ὅτι δὲν ἔχει ὅλα τὰ μέτρα πού εἶχε, ὅταν ἀγοράσθηκε, διότι, προφανῶς, μερικὰ πουλήθηκαν ἐν τῷ μεταξύ.

6.—(14,8.14) α.—ε. Πρόκειται γιὰ ἐκτέλεση παραγγελιῶν μὲ ἐπιστροφή ραμμένων ἀπὸ ράπτες καὶ ράπτριες, Χριστιανούς καὶ Ἑβραίους, ὅπως τοὺς εἶδαμε ἤδη σὲ προηγούμενες παραγγελίες μὲ παράδοση σχετικῶν ὑφασμάτων σ' αὐτοὺς ἀπὸ τὴν Ε.Ι.

—α. Ἡ παράδοση τῶν 20 ἐσωθράκων ἀπὸ τὴν Χαῖρλα ἀφορᾷ στὴν παραγγελία 11)8α.

—β. Ἡ Στερούλα Ἑβραία πραγματοποιεῖ τὴν πρώτη μεγάλη ἐκτέλεση προηγουμένων παραγγελιῶν. (βλ. ἀνωτέρω 3(9/8)β) κ.ά.)

—γ. Πρόκειται ἀσφαλῶς γιὰ τὴν Ἀλεξάνδρα Γάκη Κοντουρατζῆ (βλ. 11/8 ζ).

—δ. Ἡ Τασοῦλα συνεχίζει νὰ παραδίδη πλέον μεγάλες ποσότητες ὑποκαμίσων ἰδιαίτερα, ἀλλὰ καὶ ἄλλων ἐσωρούχων.

—ε. Ἐπίσης σημαντικὴ εἶναι καὶ ἡ παράδοση ἐτοιμῶν πλέον μανδουῶν (107) ἀπὸ τὸ ράπτη Π. Πράσσο.

—στ. Ἡ προσθήκη ἐδῶ ὅτι ὁ «Χρ. Σταμούλης» εἶχε δώσει μόστραν εἰς Π. Πράσσον» ὑποδηλώνει προφανῶς, ὅτι ὁ ράπτης αὐτὸς παρουσίαζε ἰδιαίτερον ἐπίδοσιν στὴ σχεδίασιν καὶ ράψιμον μανδουῶν, ὥστε νὰ ἀποτελῆ ὑπόδειγμα καὶ γιὰ ἄλλους συναδέλφους του.

—η. Ἡ ἀναφορὰ ἐδῶ στὸν Ἀ θ α ν. Τ σ ε κ ο Ὑ ρ α γιὰ τόσο μικρὸν λογαριασμὸν (0,50 δρχ.) γίνεται ἀπλῶς γιὰ διαχειριστικὴ τακτοποίηση καὶ μόνον, ὅπως μαρτυρεῖ καὶ ἡ προστιθεμένη φράσις «ἔγινε — καὶ ὄχι ἐδόθη — ἀπόδειξις», διότι ὅπως γνωρίζομεν εἶναι ὁ κατ' ἐξοχὴν διαθέτης τῶν χρημάτων στὰ οἰκονομικὰ τῆς Ε.Ι. καὶ ὁ ὑπεύθυνος τῆς ὅλης διαχειρίσεως τῆς μὲ ἐντολὴ τοῦ ὁποίου λειτουργεῖ αὐτὴ («δι' Ἀθαν. Τσεκούραν», ὅπως σημειώνεται — ἐπειδὴ ὁ ἴδιος ἀπουσίαζε συχνὰ ἀπὸ Ἰωάννινα στὴν Α.Η. — σὲ κάθε ἀπόδειξιν πού ἐκδίδεται. Ἀλλὰ καὶ ὅλες οἱ γραφικὲς καὶ λοιπὲς παραγγελίες τῶν Μονάδων καὶ Ὑπηρεσιῶν τῆς Α.Η. ἀπευθύνονται πρὸς τὸν Ἀθαν. Τσεκούραν, (βλ. σχετικὰ τηλεγραφήματα τοῦ παρόντος Ἀρχείου).

ι.— Οἱ ἀγορὲς ἀπὸ τὸν Ἑβραῖο Μάτσα εἶναι ὑδροδοχεῖα (δοχεῖα νεροῦ, παγούρια) καὶ καρβάνες (βλ. καὶ 15, 17, 19/8 καὶ 18/9) κ.ά.

7.— (15/8/14) α. Ν ι σ ἦ μ Ἀ θ ρ α ἄ μ (Ἑβραῖος)· φυτίλι ἀπαραίτητο καὶ γιὰ τὰ πυροβόλα, ἐκρήξεις κλπ., ἀλλὰ καὶ γιὰ κοινὴ χρῆσιν (γιὰ τὶς λάμπες πετρελαίου κλπ.).

—ε. Μετρητὰ στὴν Τασοῦλα Ἑβρ.: πρόκειται γιὰ πληρωμὲς «ἐναντι» γιὰ τὰ «ραπτικά».



8. (16/8/14). Πρόκειται για τὴ μεγαλύτερη ἀγορὰ τῆς Ε.Ι. ἀπὸ τὸν Γιαννῆ.

—Ἡ χρησιμοποίηση τῶν ὑ α ρ δ ῶ ν ὡς μέτρου μήκους σὲ ὑφάσματα ὑποδηλώνει τὴν προέλευσίν του, ἀπὸ τὴ Μ. Βρεταννία (Ἄγγλία). Ἡ παράλληλη χρησιμοποίηση καὶ τῶν μ π ρ ᾶ τ σ ω ν ἦ (θράτσων) ὡς μέτρου μήκους γίνεται γιατί ἦτο εὐρύτερη ἡ χρήση του τότε στὰ Ἰωάννινα μεταξὺ τῶν συναλλαγῶν, ὅπως καὶ ὁ πῆχυς.

Ἐπισημαστέον δὲ τῶν ὑαρδῶν μὲ τὰ μπράτσα γιὰ τὰ ἴδια κομμάτια ὑφάσματος μᾶς δίνει καὶ ἓνα «μέτρο» συγκρίσεως τῶν δύο αὐτῶν μέτρων, μὲ ἀρκετὰ μικρότερο τὸ μπράτσο ἔναντι τῆς ὑάρδας, ἦτοι τὸ μπράτσο εἶναι τὸ 0,75 τῆς ὑάρδας 0,914 μ., ἦτοι 0,685 μ.

—β. Ἡ παρατήρηση ποὺ προστίθεται ἐκ τῶν ὑστέρων, ὅτι «ἐστάλησαν Ἀργυρόκαστρον» ἀφορᾷ στὴ μεγάλη ἀποστολὴ τῆς Ε.Ι. στὸ Ἀργυρόκαστρο τῆς 17.8.14 μὲ ταλικάτζηδες Γ. Κυρίτην καὶ Σ. Κολοβὸν (βλ. καὶ Βιβλ. Ἀποδ. Ἀποστολῶν ἀρ. 88/Β/17.8) καὶ πρὸς Πρεμετὴ μὲ ἀποστολὴ καὶ γιὰ τὸ Ἀργυρόκαστρο τῆς αὐτῆς ἡμερομηνίας (βλ. ἐνταῦθα 16/8 δ καὶ Βιβλ. Ἀποδ. Ἀποστ. (Β.Α.Α.) 87/Β/17.8).

γ.—Ἀπὸ Ἀ δ. Β α ν α κ λ ι ῶ τ η ἔπεται ὅτι πρόκειται γιὰ τὴ μοναδικὴ συναλλαγὴ μὲ τὸ ὄνομα αὐτό. Ἡ ἀποστολὴ πρὸς τὸ Ἀργυρόκαστρο συμπίπτει ἀσφαλῶς μὲ μία ἀπὸ τὶς δύο παραπάνω. Ὁ Βανακλιώτης ἦτο μεγαλέμπορος.

—δ. Τὸ δρομολόγιον αὐτὸ τοῦ Θ. Μ ᾶ ν τ ζ ῆ ο υ συμπίπτει καὶ ἐπιβεβαιώνεται ἀσφαλῶς μὲ ἐκεῖνο τοῦ Β.Α.Α. ὑπ' ἀρ. 81/Β τῆς 17.8.1). Ἡ διαφορὰ ἡμερομηνίας κατὰ 1 ἡμέρα ὀφείλεται πιθανῶς στὴν καταχώριση τοῦ βιβλίου αὐτοῦ ἢ στὴν ὀριστικοποίησίν του μετὰ τὸν προγραμματισμὸν στὸ Πρόχ. Ἡμερολ. (Π.Η.).

Ἡ αὐτὴ ἀποστολὴ σὲ δύο πόλεις — κυρίως τοῦ αὐτοῦ δρομολογίου ἢ «συγγενικοῦ» — εἶναι συνήθης στὰ δρομολόγια, διότι γίνονταν διάφοροι συνδυασμοὶ ἀποστολῶν γιὰ τὴν καλύτερη, οἰκονομικώτερη καὶ ταχύτερη δυνατὴ ἐξυπηρέτηση καὶ ἱκανοποίηση τῶν αἰτημάτων στὴν Ε.Ι.

9. (17/8/14). α. Ἀπὸ Μάτσαν (Ἐβραῖον): Κατάστημα ὑαλικῶν κλπ. Ἀνάλογο κατάστημα μὲ τὸ αὐτὸ ἐπώνυμο σώζεται καὶ σήμερον στὰ Ἰωάννινα.

Οἱ καταβάνας (108) ὑπολογίζονται καὶ σὲ θάρος, προφανῶς, γιὰ τὴν ποιότητα καὶ τὸν ἀκριβέστερον ἔλεγχο κατὰ τὴν μεταφορὰ, καθὼς καὶ γιὰ τὴν ἀμοιβὴν ποὺ θὰ ἐπακολουθοῦσε.

—β. Ε ὑ θ ὑ μ ι ο ς Κ α π ε τ ᾶ ν ο ς ἔπεται ὅτι ὁ μεγαλέμπορος τυριῶν μὲ τὸν ὄποιον ἡ Ε.Ι. εἶχε καλὴ συνεργασία σὲ προμήθειες τυριῶν (βλ. καὶ ἐνταῦθα Π.Η. 12/8 δ., 30/8 β). Κατήγετο ἀπὸ τὴ Λάκκα Σουλίου (Τσεκ.).

—γ. Ἀ θ ρ α ᾶ μ Λ ε β ῆ ς ἔπεται ὅτι ὁ Ἐβραῖος μεγαλέμπορος ὑφασμάτων.

Ἡ ἐνδειξη «ἀ ν ε χ ῶ ρ η σ α ν δ ι ᾽ Ἀ ρ γ υ ρ ὀ κ α σ τ ρ ο ν» ἀναφέρεται στὸ δρομολόγιον τῆς 17.8 αὐθημερόν, δηλ. (ἀρ. Β.Α.Α. 88/Β), μὲ τὸ ὄποιο ἐστάλησαν 1178 θράτσα χακί, καθὼς καὶ κεφαλοτύρι (980 ὄκ.) καὶ 108 ὑδροδοχεῖα (ὅσα καὶ οἱ προηγούμενες τῆς αὐτῆς ἡμερομηνίας προμήθειες) κ.ἄ. Ἀναλογία τῶν ἀναγεγραμμένων 195 ὑαρδῶν εἶτε 260 θράτσων ἀντιστοιχεῖ σὲ περίπου 0,69 μέτρα κάθε θράτσο. Ὁ χαρακτηρισμὸς καὶ σὲ ὄγδοα ὑποδηλοῖ ὑποδιαίρεσιν τῶν θράτσων σὲ ρούπια ὅπως οἱ πῆ-



χεις. Ὁ χαρακτηρισμὸς σὲ «χονδρὸ» χακὶ ἐννοεῖ ἴσως τὸ χειμερινὸ πρὸς διάκριση τοῦ θερινοῦ.

10. (18/8/14). β. Σ ι α μ α ν τ ὶ Β α κ ῖ ὸ λ α: τὸ ἐπώνυμο Βακόλα ἀνήκει καὶ σὲ Χριστιανούς καὶ σὲ Ἑβραίους. Ἐδῶ πιθανῶς ἀναφέρεται σὲ Ἑβραία.

Ἡ τόσο μεγάλη προμήθεια μαρτυρεῖ κι' ἐδῶ ὅτι πρόκειται γιὰ μεγάλεμπορον.

—γ. «Νέον πρᾶγμα» εἰς Π. Πράσσον ἐννοεῖ προφανῶς νέο ὕφασμα γιὰ ράψιμο, ἐφ' ὅσον ἐπεστράφησαν κομμάτια (27 μανδύες).

—δ. «Ἐβγαλε μανδύας 14», δηλ. μὲ τὸ κόψιμο τοῦ παραδοθέντος (17 ὀκάδ.) ὕφασματος.

—στ. Νικ. Βαρδαράκος: προφανῶς ράπτῃς. Ἡ ἐνδειξη «ἐν τάξει» ἐννοεῖ πιθανῶς τὸ κόψιμο τοῦ παραδοθέντος ὕφασματος (18 ὀκάδ.) εἰς «μανδύας 14» ἢ τὴν ἀκρίβεια μετὰ τὸν ἔλεγχο καὶ τὴν σχετικὴ καταχώριση στὰ οἰκεία βιβλία.

—ζ. «Ἐκ τοῦ ἰδικοῦ μας χακί»: ἐννοεῖ ἀσφαλῶς τὸ εὐρισκόμενον στὴν ἀποθήκη τῆς Ε.Ι. (βλ. καὶ 11 (19/8)δ.).

Ντοουλαμάδες: (λ. Τουρκ.) ριχτὸ φόρεμα, εἶδος μανδύα.

—η. (Ἄπο Ι. Λεβῆ) 136 1/4 ὑάρδες χακί: Ἡ φράση «ἐκόπησαν μανδύαι» ὑποδηλώνει γιὰ ράψιμο στὰ Ἰωάννινα καὶ ὕστερα ἀποστολῆ, ἐνῶ σὲ προηγούμενη ἀγορὰ ἀπὸ τὸν Λεβῆ (17/8 β) σημειώνεται ὅτι τὰ ἀγορασθέντα κομμάτια χακὶ «ἀνεχώρησαν» (= ἐστάλησαν) δι' Ἀργυροστρον».

—ια. Ἄπο Στερούλαν Μάτση Χασάπη. προφανῶς εἶναι διαφορετικὸ πρόσωπο ἀπὸ τὴν Στερούλαν Ἑβραίαν ράπτρια ὑποκαμισῶν καὶ λοιπῶν ἐσωρούχων, ἐνῶ ἡ παρούσα ἀναλαμβάνει παραγγελίες γιὰ μανδύες (βλ. καὶ 19/8η).

ιγ. Ἦδη καὶ λίγο πρὶν (18/8 στ. καὶ ιβ) φέρεται ὁ Βαρδαράκος ὅτι «ἔφερε κομμένες μανδύας 14». Ἄπ' αὐτές, λοιπόν, τίς «κομμένες μανδύες», καὶ ἄλλες, ἔδωσε στὴν Στερούλα Ἑβραία (δὶς) 39 (κομμένους) μανδύες ἀπλῶς νὰ τοὺς ράψῃ.

ιε. Τσαρούχια διάφορα: Ἔχομε ἤδη τὸν τρίτο μεγάλον πίνακα τσαρουχῶν (25) ἀπὸ τοὺς ὁποίους ἔγινε προμήθεια 369 συνολικὰ τσαρουχιῶν γιὰ κάλυψη προφανῶς ἀμέσων ἀναγκῶν τῶν Μονάδων τῆς Α.Η., σύμφωνα μὲ ἀνάλογες παραγγελίες τους. (Οἱ προηγούμενοι πίνακες: 9/8 καὶ 11/8/14). Ἄπὸ τοὺς Τσαρουχάδες αὐτοὺς πολλοὺς τοὺς συναντᾶμε καὶ στὸν πρῶτο πίνακα (9/8) καὶ ὀλιγώτερον στὸν δεύτερο (11/8) προφανῶς διότι ἤδη ἔχουν ἐτοιμάσει καὶ ἄλλα τσαρούχια ὁπότε μποροῦν νὰ δαθέσουν. Ἀξιοσημείωτη ἐδῶ ἡ μεγάλη ποσότης τσαρουχιῶν (60 ζεύγη) μὲ τὴν πιὸ μικρὴ τιμὴ πού συναντᾶμε (δρχ. 8,90).

ιστ. Θανάσης Τσεκούρας: καὶ οἱ μικροὶ αὐτοὶ ἐδῶ λογαριασμοὶ τοῦ Ἀθαν. Τσεκούρα, σημειώνονται ἀποκλειστικὰ καὶ μόνον γιὰ διαχειριστικὴ τακτοποίηση τῶν οἰκείων βιβλίων, ὅπως μαρτυρεῖ καὶ ἡ φράση «ἔγιναν ἀποδείξεις» (βλ. καὶ ἐνταῦθα 14/8 η).

— Ἀθ. Καραμπίνας: σύνθητες ἐπώνυμο συναντᾶμε στὸ χωριὸ Κοσμηρᾶ Δωδώνης.

11. (19/8/14). α. Ἡ νέα αὐτὴ προμήθεια (51 ζευγ. τσαρούχια), καὶ



ἀμέσως μετὰ τὴν μεγάλη προηγουμένη, ἀφορᾶ ἀσφαλῶς σὲ κάποια ἐπείγουσα παραγγελία.

β. «ἄφκειαστα ζεϋγ(άμια) (τσαρ.). Ἐπειδή, ὡς φαίνεται, ἡ Ε.Ι. εἶχε πολλὰ καὶ ἐπείγοντα αἰτήματα γιὰ ἀποστολὴ τσαρουχιῶν καὶ δὲν μπορούσαν νὰ ἀνταποκριθοῦν μὲ ἔγκαιρη προμήθεια καὶ ἀποστολὴ ἐτοιμῶν, γι' αὐτὸ ἀναγκάζονταν καὶ ἀγόραζαν «ἄφκειαστα τσαρούχια» ἀγόραζαν δηλ. ἀπὸ δερματεμπόρους κυρίως δέρματα κατεργασμένα, εἰδικὰ κομμένα — μαζί καὶ μὲ τὰ λοιπὰ ὑλικά πού χρειαζόνταν — σὲ διάφορα νούμερα καὶ τὰ ἔστελναν σὲ αἰτούμενες Ὑπηρεσίες ἢ Μονάδες τῆς Α.Η., ὅπου τὰ ἔρραβαν ἐκεῖ σὲ διάφορους τσαρουχάδες ὀπλίτες ἢ ἰδιῶτες· ἐκάλυπταν ἔτσι ἐγκαιρότερα τὶς ἀνάγκες τους. Τόκναν αὐτὸ ἀκόμα καὶ γιὰ νὰ κανονίζουν στὶς μονάδες τὰ μέτρα ἀνάλογα μὲ τοὺς δικαιοῦχους ὀπλίτας.

Ἡ τιμὴ κατὰ τὴν προμήθεια «ἄφκειαστων τσαρουχιῶν» ὑπελογίζετο μὲ τὸ βάρος κατὰ ὄκᾶν, ὅπως συνάγεται ἀπὸ τὰ ἀναγραφόμενα ἐδῶ καὶ σὲ ἀνάλογες στὴ συνέχεια συναλλαγές.

δ. Ἡ προσθήκη «ἀπὸ ἰδικό μας πρᾶγμα» ὑποδηλοῖ ἀσφαλῶς ὅτι ἐδόθη ὕφασμα ἀπὸ τὸ ὑπάρχον ἤδη στὴν ἀποθήκη τῆς Ε.Ι. (βλ. καὶ 10(18/8ζ).

στ. Ἡ προσθήκη σημειώσεως στὸ ἀριστερὸ περιθώριο «ὥστε ὁ Χρ. Σταμούλης ἔχει ἐν ὄλῳ πέρα πέρα 40 μανδύας μὲ τ' ἀστάρια» καὶ στὴ συνέχεια «ἐπληρώθησαν μανδύαι 20+6+14 ἐν ὄλῳ 40», μαρτυρεῖ πόσο ἐνσυνείδητα καὶ σχολαστικὰ τὸ γραφεῖο τῆς Ε.Ι. παρακολουθεῖ τὶς συναλλαγές, τὶς ἀνατιθέμενες ἐργασίες σὲ τεχνίτες (ράπτες κλπ.) καὶ τοὺς ἀντιστοίχους λογαριασμούς της.

ζ.—η. Στερούλα Χασάπη Μάτση· πρόκειται προφανῶς περὶ Χριστιανῆς ράπτριας καὶ ὄχι τῆς ὁμωνύμου Στερούλας (στὸ ὑποκοριστικὸ μικρὸ της ὄνομα), Στερούλας «Ἑβραίας», ὅπως ἐπονομάζεται.

θ. Ἡ προστεθεῖσα λ. ἐπάνω στὸ κείμενο «Διαγράφεται» ἀντὶ «ἐπληρώθη(σαν) κλπ.», ἢ ὅποια ἄλλωστε ἀντικαθίσταται μὲ τὴν λ. «ἐδώσαμεν», ἀφορᾶ ἀσφαλῶς στὴ μεταφορὰ τοῦ λογαριασμοῦ ἀπὸ τὸ Π.Η. στὰ ἐπίσημα βιβλία.

— «διὰ παλαιὰν ἐργασίαν»· συνήθης εἶναι ἡ πληρωμὴ ἐκ μέρους τῆς Ε.Ι. «ἐναντι», γιὰ ὅλους σχεδὸν τοὺς λογαριασμούς ἀγορῶν, καὶ διαφόρων ἐργασιῶν διὰ ποικίλους λόγους ἐμπιστοσύνης, δυνατότητας πληρωμῶν, γιὰ τὸν εὐχερέστερον ἔλεγχον τῆς διεκπεραιώσεως κάποιας ἀναλαμβανομένης ἐργασίας, λ.χ. ἀπὸ ράπτες· ἀκόμη συνηθέστερο ἦτο τοῦτο γιὰ τοὺς ταλिकाτζήδες τῶν ὁποίων ἐξωφλεῖτο τὸ ἀγῶγι μὲ τὴν ἐπιστροφή τους.

ι. Σχετικὴ μὲ τὴν προηγουμένη πληρωμὴ εἶναι ἀσφαλῶς καὶ ἡ παρῶσα παραλαβὴ τῶν 34 μανδυῶν «ἀπὸ παλαιὰν ἐργασίαν», ἀπὸ τὸν ράπτην Π. Πράσσον.

ια. Τὰ προμηθευθέντα αὐτὰ 261 ὕδροδοχεῖα ἀνήκουν προφανῶς στὰ σταλέντα αὐθημερὸν στὸ Ἀργυρόκαστρον (βλ. ἀμέσως παρακάτω (ιδ) καὶ Β.Α.Α. ἀρ. 81/Β/19/8/14).

ιβ. Ἀξιοσημείωτη ἐδῶ ἡ ἀναγραφομένη τιμὴ τῆς ρετσίνας πρὸς 0,45 δρχ. τὸ μέτρο.



ιδ. Τὸ δρομολόγιο αὐτὸ τοῦ ταλिकाτζίη Θεοχάρη Βασιλείου με ὑδροδοχεῖα στὸ Ἀργυρόκαστρο ταυτίζεται, προφανῶς, με ἐκεῖνο τοῦ Β.Α.Α. ποὺ ἀναφέραμε παραπάνω (ια). Ἡ διαφορὰ τοῦ μικροῦ ὀνόματος τοῦ ταλिकाτζίη ὀφείλεται ἴσως στὸ γεγονός ὅτι οἱ Βασίλειος καὶ Θεοχάρης Βασιλείου ἦσαν ἀδελφία καὶ συνεργάζονταν ὡς ταλिकाτζίηδες.

12. (20/8/14). α, β, γ, δ. Πρόκειται γιὰ τὶς σημαντικὲς προμήθειες «ἄφκειαστων τσαρουχιῶν» (116 + 250 + 200 + 350=1066 ζεύγη) ἀξίας 2325,02 δρχ.), ποὺ ἀγόρασαν ἀπὸ 5 Γιαννιωτὲς δερματεμπόρους καὶ τσαρουχάδες, τὰ ὁποῖα ἐστάλησαν αὐθημερὸν με ταλिकाτζίηδες, τὰ μὲν 521 στὴ Μεσογέφυρα με τελικὸν προορισμὸ τὴν Πρεμετὴ (ταλिकाτζίης: Καζίμ Ἀγᾶς. Βλ. Β.Α.Α. 92/Β/21.8.14), τὰ δὲ ὑπόλοιπα 545 στὸ Ἀργυρόκαστρον: ταλικ. Τσίλης Νερὸς Β.Ε.Α. (ἄρ. 93/Β/22/8/14, γιὰ περαιτέρω ράψιμο καὶ διανομὴν πρὸς κάλυψη ἀναγκῶν.

α. Νικ. Κατσάνος: δερματέμπορος καὶ τσαρουχᾶς, γνωστὸς μαζί με τὸν ἀδελφὸ του Κων)νο, καὶ ἀπὸ ἄλλες συναλλαγές με τὴν Ε.Ι. Βλ. λ.χ. ἐνταῦθα πίνακα τσαρουχάδων τῆς 9/8 κ.ᾶ.

β. Μπάρκας Ἀθ.: γνωστὸς ἐπίσης ἀπὸ τὸν ἀνωτέρω πίν. (9/8).

γ. Γεώργιος Ζάχος: ἄγνωστος μέχρι τώρα στὶς συναλλαγές με τὴν Ε.Ι.

δ. Εὐάγγ. Φρίγκας: γνωστὸς μεγαλέμπορος δερματίνων εἰδῶν καὶ τσαρουχιῶν ἀπὸ πολλὰ συναλλαγές με τὴν Ε.Ι. (Βλ. ἐνταῦθα Π.Η. 9/8, 11/8, 18/8 κ.ᾶ.

ε. Πρόκειται γιὰ τὴν μεγαλύτερη προμήθεια ἀπὸ δερματέμπορον (350 ἄφκ. ζεύγη) ἀπὸ Σπ. Τζάνον (βλ. καὶ πίν. τσαρουχάδων - δερματεμπόρων τῆς 11/8.

Ἡ μεγάλη καὶ συνεχὴς αὐτὴ προμήθεια ὀφείλεται καὶ στὶς ἀναμενόμενες καιρικὲς συνθήκες.

— Με τὸν ἴδιο γοργὸ ρυθμὸ ἀκολουθεῖ στὴ συνέχεια καὶ ἡ συγκέντρωση τῶν ἀνατεθέντων γιὰ ράψιμο μανδουῶν ὡς καὶ ἡ συνεχιζομένη διάθεση γιὰ ράψιμο ἄλλα καὶ προμήθεια νέων «ἄφκειαστων» τσαρουχιῶν με παράλληλη προώθησή των στὴν Α.Η. γιὰ τὰ περαιτέρω, λόγω, ὅπως ἐτονίσθη, καὶ τῆς ἀλλαγῆς τῶν καιρικῶν συνθηκῶν (φθινόπωρο, χειμῶνας), ποὺ σημαίνει προοπτικὴ καὶ πρόνοια τῆς Ε.Ι. καὶ τῶν λοιπῶν ἐνδιαφερομένων γιὰ τὸν Β.Η. Ἀγῶνα γιὰ συνέχιση με μακρὰν διάρκειαν.

ιδ. Τὸ δρομολόγιο αὐτὸ (τοῦ Κιαζίμ) εἶναι καταχωρισμένο καὶ στὸ Β.Α.Α. ἄρ. 92/Β/21/8/14 με χρέωση φορτίου 521 ζεύγη τσαρουχιῶν ἄφκειαστων (τὸ μᾶλλον σωστὸ) ἀντὶ τῶν 531 ποὺ εἶναι ἐδῶ στὸ Π.Η. Ἡ ἀμοιβὴ τοῦ ἀγωγίου ὑπολογίζεται ἐδῶ με ποσοστὰ ἐπὶ τοῦ θάρους, ἤτοι 5% ἀντὶ «κατ' ὀκᾶν» ποὺ συντάμε συνήθως.

Ὁ Καζίμ Ἀγᾶς, ταλिकाτζίης «ὑπάλληλος» ὅπως χαρακτηρίζεται Μουσουλμᾶνος Τουρκαλθᾶνός(;) εἶναι ἔμπιστος προφανῶς στὶς Ὑπηρεσίες τῆς Α.Η., γι' αὐτὸ ἐκτελεῖ δρομολόγια ὄχι μόνον στὴ Μεσογέφυρα, παρὰ τὰ σύνορα, ἀλλὰ καὶ στὸ Ἀργυρόκαστρο (26/8). Χαρακτηριστικὸν εἶναι ὅτι ὁ Β.Η. Ἀγῶνας δὲν διεξάγεται με προκαταλήψεις κατὰ τῶν Ἀλθᾶνῶν.

13. (1.8.14). β. Κούλα Γιασιδᾶ Νιγρῆ Ἑβραία νέα Ἑβραία ράπτρια συνεργάτις τῆς Ε.Ι. Τὸ μικρὸ (ὑποκ.) ὄνομα «Κού-



λα» συμπίπτει κι' ἐδῶ καὶ μὲ ἀντίστοιχο Χριστιανικὸ γυναικῶν, γι' αὐτὸ παρατίθεται καὶ τὸ «Ἑβραία», γιὰ πληρέστερη διασάφηση.

14. (22/8/14). β. Τὸ δρομολόγιο αὐτὸ τοῦ Τσίλη Νεροῦ πρὸς Ἀργυρόκαστρον εἶναι καταχωρισμένο στὸ Β.Α.Α. ὑπ' ἀρ. 93/Β/22.8.14, ὅπου πληροφοροῦμεθα καὶ τὸ εἶδος τοῦ φορτίου (545 ζεύγη πετσώματα, δηλ. «ἄφκειαστα τσαρούχια», 6 Σέλλες, πανὶ καραθόπανο καὶ ἓνα γραφεῖο). Βλ. καὶ σχετικὴ Σημ. στὸ Β.Α.Α.

Ἡ ἀμοιβὴ κι' ἐδῶ γιὰ τὰ μεταφορικὰ εἶναι σὲ ποσοστὰ (6%, ἐνῶ γιὰ τὴ Μεσογέφυρα ποὺ εἶναι πλησιέστερα εἶναι, ὅπως εἶδαμε ἄνωτέρω, 5%).

Ἡ σημείωση ἀριστερὰ «δὲν πῆρε προκαταβολή» εἶναι, φυσικὰ, προγενέστερη τῆς «ἐπληρώθη».

στ. Ἀ δ ε λ φ ο ἰ Φ ε ἰ δ η' τσαρουχάδες καὶ δερματέμποροι, ποὺ μόνον ἐδῶ τοὺς συναντᾶμε. Ἡ λ. «Ἀδελφοί» ἀναγράφεται στὴ διαγραφεῖσα λέξη Θωμᾶ. Ἀκολουθεῖ νέα μεγάλη σειρά (6 προμηθειῶν «ἄφκειαστων τσαρουχιῶν» ποὺ φθάνουν τὰ 1045 (150, 100, 405, 100, 140, 150), ἓνα μέρος τῆς ἀποστολῆς τῶν ὁποίων 545 πετσώματα ζευγάρια τσαρούχια συναντᾶμε τὴν 26/8 μὲ τὸν Κιαζίμ στὸ Π.Η. καὶ στὸ Β.Α.Α. ἀρ. 97/Β. Ἡ ἀγορὰ κι' ἐδῶ γίνεται μὲ τὴν τιμὴ τῆς ὁκάς (9—10 δρχ.).

15. (23/8/14). Ἡ νέα αὐτὴ ἡμερομηνία ἀρχίζει μόνον μὲ τὸν ἀριθμὸ 23 τῆς ἡμερομηνίας χωρὶς τὰ λοιπὰ στοιχεῖα τῆς, ὅπως γίνεται στὶς ἄλλες ἡμερομηνίες. Οἱ λοιποὶ δερματέμποροι ἢ καὶ τσαρουχάδες εἶναι γνωστοὶ καὶ ἀπὸ προηγούμενες συναλλαγές.

β. Ἀ π ὸ Ε ὑ ἄ γ γ. Φ ρ ἰ γ κ α ν' γίνεται ἐδῶ ἡ μεγαλύτερη σὲ «ἄφκειαστα» ζεύγη (405) προμήθεια.

ζ. Ἀ π ὸ Δ η μ. Γ ρ α τ σ α ν ἰ τ η ν' σημειώνονται δύο μόνον προμήθειες καὶ μόνον φυσιγγιοθηκῶν (ἐδῶ 120 καὶ παρακάτω 25/8 γ 30). Πρόκειται προφανῶς γιὰ ἔμπορον δερματίνων εἰδῶν. Τὸ ἐπώνυμό του ὀφείλεται ἐπίσης στὸ χωριὸ καταγωγῆς του (πρῶην Γρατσανά, νῦν Ἀσπροχώρι. (Βλ. καὶ Δραμεσίτης, ἑνταῦθα (9/86).

η. Ἀπὸ τοὺς ἀδελφοὺς (Κων)νον καὶ Νικόλαον) Κατσάνους εἶχε μέχρι τώρα ἡ Ε.Ι. συναλλαγές κυρίως γιὰ τσαρούχια (ὅπως τὴν 9/8 κ.ά.), μὲ τὴν ιδιότητα των δηλ. ὡς Τσαρουχάδων (βλ. καὶ ἄνωτέρω 2 (9/8) α κ.ά.).

θ. Ἀπὸ Ἀ ν α σ τ. Β ε ν έ τ η ν. Τὸν συναντήσαμε κι' αὐτὸν μέχρι τώρα ὡς δερματέμπορον καὶ Τσαρουχᾶν μὲ συναλλαγές μὲ τὴν Ε.Ι. γιὰ τσαρούχια (9/8, 18/8) καὶ ἄλλα δερμάτινα εἶδη.

\*Ἀξία παρατηρήσεως ἡ τιμὴ τότε τῆς ὁκάς τοῦ βουτύρου (4,10 δρχ. δηλ. τὸ 1 κιλὸ 3 δρχ. περίπου.

Ἡ ἀποστολὴ τοῦ βουτύρου αὐτοῦ καθὼς καὶ τῶν φυσιγγιοθηκῶν καὶ τῶν καλτσῶν, ἀγορῶν τῆς 23/8 (βλ. ἄνωτέρω), ἔγινε μὲ δρομολόγιο αὐτοκινήτου τῆς 23/8/14 (Β.Α.Α. ἀρ. ἀποδ. 94/Β) στὸ Ἀργυρόκαστρο, ὅπου ἐστάλη καὶ τὸ καραθόπανο (ἢ μουσαμάς, ἔ.ἄ. Υ.Γ.).

16. (25/8/14). Τὸ περιεχόμενο τῶν 350 ὁκάδων τῆς ἀποστολῆς στὴ Μεσογέφυρα μὲ τὴν ἄμαξα τοῦ Σπάνιου ἀναγράφεται στὴν ὑπ' ἀρ. 95/Β/25/8/14 ἀπόδ. τοῦ Β.Α.Α., μεταξὺ τοῦ ὁποίου εἶναι καὶ τὰ λοιπὰ 500 ἀπὸ τὰ προαναφερθέντα (23/8) 1045 «ἄφκειαστα ζεύγη τσαρούχια ἢ πετσώματα», προωρισμένα διὰ Πρεμετήν».



δ. Μπακόλας ἢ Βακόλας (Ἑβραῖος) βλ. παρακάτω 27/8 α), ἔμπορος ἀπὸ τὸν ὁποῖον προμηθεύεται ἡ Ε.Ι. κάλτσες κατὰ δεκάρια ζευγῶν πρὸς 22 δρχ. τὸ 10άρι.

στ. Ἀπὸ Ἀδελφ. Γκλιβάθου ἀνάλογη περίπου προμήθεια (ζωστήρων, ἄορτήρων, σπαθιστήρων) ἔχομε καὶ τὴν 9/8ε. Ἐδῶ προστίθεται καὶ τὸ στοιχεῖο τῶν τιμῶν τοῦ συνόλου τοῦ λογαριασμοῦ. Ἡ ἀποστολὴ εἰς Ἀργυρόκαστρον ἔγινε τὴν 26/8 (βλ. Β.Α.Α. ἀρ. 97/Β).

17. (26/8/14). α. Γιὰ τὸ δρομολόγιο αὐτὸ μαζὶ καὶ μὲ τὸ περιεχόμενο τοῦ φορτίου ἀναλυτικὰ βλ. Β.Α.Α. ἀρ. 97/Β/26/8/14, ταλिकाτζῆς Κιαζίμ).

β. Κάλτσες ἀπὸ Ἀδελφ. Κατσάνου (βλ. καὶ 23/8η). Καὶ οἱ ἔμποροι αὐτοὶ ἦσαν κυρίως προμηθευταὶ τσαρουχιῶν καὶ ἄλλων δερματίνων εἰδῶν. Οἱ κάλτσες αὐτὲς ἦσαν, φυσικά, ἀνδρικές — γιὰ τοὺς ὀπλίτας — μεγάλου μεγέθους, κυρίως, πού ἔφθαναν καὶ μέχρι τὸ γόνατο, ἐξ ὑφάσματος φανέλλας (βλ. Β.Α. ἀρ. 99/Β/27/8/14 κ.ά.).

Κατὰ τὸ διάστημα ἀπὸ 23 μέχρι 28/8 ἔγινε προμήθεια 390 ζευγαριῶν, τὰ 200 τῶν ὁποίων ἐστάλησαν στὸ Ἀργυρόκαστρον τὴν 27/8 (Β.Α.Α. 99/Β).

γ. Ν. Στεργιάδης ἔμπορος, προμηθευτὴς κακί (16/8α) καὶ καλτσῶν (8/8β, καὶ 28/8γ).

18. (27/8/14). α. Βακόλας Ἑβραῖος βλ. καὶ 25/8 δ. Σημ.).

19. (28/8/14). β. Οἱ πατάτες αὐτὲς (105 περ. ὀκάδες) ἀποστέλλονται τὴν ἐπομένη 29/8 μαζὶ καὶ μὲ ἄλλα τρόφιμα στὴν Πρεμετὴ (βλ. Β.Α.Α. ἀρ. 108/Β) καὶ ἐνταῦθα (29/γ).

20. (29/8/14). α. Ἀπὸ Ἑβραῖον (δὲν ἀναγράφεται τὸ ὄνομα) ἐλαΐαι (δὲν ἀναγράφεται τὸ θάρος των, ἀλλὰ μόνον ἡ «τάρα» (26 ὀκ.). Πρόκειται ἀσφαλῶς γιὰ τὶς «5 κόφφες ἐλαίας μικτοῦ θάρους 266 ὀκ.» πού ἀποστέλλονται αὐθημερόν στὴν Πρεμετὴ. (Β.Α.Α. ἀρ. 108/Β καὶ ἐνταῦθα γ).

β. Δημ. Μπαγκας ταλिकाτζῆς (διὰ Μεσογέφυραν), ὅπου ἀναλύεται καὶ τὸ θάρος εἰς εἶδη. (βλ. καὶ Β.Α.Α. ἀρ. 107/Β/29/8/14). Τὸ ἐπώνυμο μαρτυρεῖ καὶ τὴν πιθανὴ καταγωγὴ του, ἀπὸ τὴν Κορυτσᾶ ἀπ' ὅπου καὶ ὁ Μέγας Ἐθνικὸς Εὐεργέτης Μπάγκας. Τὸ ἀγῶγι νέων 950 ὀκάδων μὲ 5% ἀνέρχεται σὲ 47,50 δρχ.

γ. Κώστας Παπουτσῆς ταλिकाτζῆς. Τὸ δρομολόγιό του αὐτὸ εἰς Πρεμετὴ ἀναγράφεται ἀναλυτικὰ στὸ Β.Α.Α. ἀρ. 108/Β/29/8/14. Ἡ ἀμοιβὴ, μὲ ποσοστὰ ἐπὶ τοῦ θάρους 10% (διότι ἡ Πρεμετὴ ἀπέχει περισσότερο ἀπὸ τὴν Μεσογέφυρα, σχετικὰ μὲ τὰ Ἰωάννινα), ἀνέρχεται σὲ 45 δρχ.

21. (30.8.14) α. Ἀπὸ Ἀδ. Νταλαμάγκαν (ἐλάθομεν 100 ἐπικρουστήρας, 100 ἐλλείμματα, 50 ἀσφάλιστρα): Πολὺ σημαντικὴ πληροφορία γιὰ τὴ μεγάλη συμβολὴ τοῦ καλοῦ αὐτοῦ καὶ ἀξίου στρατιώτου τῆς Πατρίδος εὐρύτερα — ἐλευθέρας καὶ μὴ — πού ξεπερνᾶ καὶ αὐτὲς ἀκόμη τὶς σχολαστικὲς διαταγὰς τῶν Προϊσταμένων του γιὰ ἀπαγόρευση ἐνισχύσεως των ἐκ μέρους τοῦ Ε.Σ. κατὰ τὶς τότε — ὑπερβολικὲς νομίζομεν — ἐντολὰς τῆς Ἑλλ. Κυβερνήσεως, ἢ ὅποια, ὅσο κι' ἂν ἐδεσμεύετο ἀπὸ τὰ ἐκθιαστικὰ διλήμματα τῶν ἰσχυρῶν Εὐρωπαίων, θὰ ἠδύνατο ν' ἀφήση



κάποια «παράθυρα» σιωπηρᾶς, τουλάχιστον, άνοχῆς, άν μήτι άλλο, για άποστολές στην Α.Η. από τὰ «άδήλωτα» τουρκικά λάφυρα, του 1912—13.

Πάντως, ό Δαλαμάγκας δικαιώνεται τελικά με την ένίσχυση τών άγωνιζομένων άόπλων Αυτονομιστῶν τῆς Α.Η. με την συνεργασία του 'Αθ. Τσεκούρα, όπως επιβεβαιώνουν και άλλα γραπτά (98ου ύψ. σσ. 315 κ.ά.), καθώς και οί διάφορες άφηγήσεις του.

Τὰ κατά καιρούς προσφερόμενα ελάχιστα χρηματικά ποσά στον άγαθόν αυτόν πατριώτη συγκριτικά με την αξία και τή σημασία τών παραδιδομένων ανταλλακτικῶν κλπ., δέν άφοροῦν παρά κάποια συμβολική αξία των για την άπόκτηση ἢ έπισκευή ένίστε. 'Εδίδοντο δέ από ευχαρίστηση τῆς Ε.Ι., ως κάποιο «χαρτζιλίκι», άπολύτως προαιρετικό, (βλ. και ένταῦθα Π.Η. 12/8 η), αλλά και την πραγματική αξία των. (βλ. ΚΑΘΟΛ. άρ. 544 (σ. 26). Σημειώνεται τέλος ότι ό Δαλ. είχε προς τουτο πολυτίμους συνεργάτας τον 'Υπολοχαγό Καραβίδα και 'Ανθ)στή Γιαννόπουλο (βλ. και ΚΑΘΟΛ. σ. 1 και Τσεκ. 98ου ύψ. σ. 315. καθώς και ένταῦθα σσ. 206, 241).

β. 'Ε π ι κ ρ ο υ σ τ ῆ ρ ε ς' έξαρτήματα του πυροβόλου όπλου στο κινητόν ώραίο που κτυπάει στο καψίλλιο και προκαλεί τον σπινθῆρα, ό όποιος μεταδίδεται στην έκρηκτική ύλη. 'Η έλλειψή του μαζί με το κινητόν ώραίο άχρηστεύει τό όπλο — βαρὺ ἢ ελαφρό.

— έ λ λ ε ί μ μ α τ α' πρόκειται άσφαλῶς για διάφορα έξαρτήματα όπλισμοῦ, λόγω φθορᾶς, άπωλείας, ἢ διόρθωση ἢ αντικατάσταση τών όποιών ἦτο άπαραίτητη.

α. ά σ φ ά λ ι σ τ ρ ο ν' έξάρτημα όπλικοῦ συστήματος — άτομικοῦ ἢ όμαδικοῦ, ελαφροῦ ἢ βαρέος — τό όποιόν έμποδίζει την άνεπιθύμητη λειτουργία — έκπυρσοκρότηση — όταν είναι όπλισμένο για λόγους έτοιμότητος.

β. Ε ὑ θ. Κ α π ε τ ά ν ο ς, τυρέμπορος' 1758 όκ. τυρί άποτελεῖ την μεγαλύτερη προμήθεια τυριού κατά τό τριήμερο αυτό 28—30/9), τό περισσότερο μέρος του όποιού (386 όκ. μικτό θάρος έστάλη ἤδη την 29/9) στην Πρεμετή (Β.Α.Α. άρ. 108/Β), και άλλες 1033 όκ. καθαρό στο 'Αργυρόκαστρο την 5.9.14 (Β.Α.Α. άρ. 113/Β), που συμπληρώνονται προφανῶς και από άποθηκευμένο (κεφαλο) τύρι.

22. Σεπτέμβριος (2.9.14). Κ ο ὑ λ α 'Ε θ ρ α ί α, ράπτρια. Με τό όνομα αυτό μόνον είναι μοναδική φορά που συναντᾶμε ράπτρια και μάλιστα που παραδίδει ραμμένους μανδύας. (βλ. ένταῦθα σ. 246, 13(1.8)).

23. (3/9/14). Τό έλλειμμα αυτό άφορᾶ στα άγώγιο του Μάντζιου, (Ψύλλου(;) που πραγματοποίησε την 29/8 στο 'Αργυρόκαστρο (Β.Α.Α. άρ. 106/Β). 'Η τακτική τῆς Ε.Ι. να μη προπληρώνεται έξ ολοκλήρου ό λογαριασμός κάθε εργασίας (και τών άγωγίων) δικαιώνεται, καθώς και ἢ μη έξόφληση του λογαριασμοῦ, προτου ρυθμισθῆ τυχόν έλλειμμα. 'Η κράτηση έδῶ, λόγω έλλείμματος (16.60 δρχ.) έξοφλεῖται την 6.9.14 ἦτοι μετά 3ήμερο, όπως θεβαιώνεται με την σημείωση άριστερά του κειμένου.

'Η διαδικασία αυτή δείχνει και την εϋσυνειδησία τών υπαλλήλων τῆς Ε.Ι., που εργάζονται τόσο πιστά στον τομέα τους για τον Β.Η. 'Αγῶνα.

24. (5/9/14). α. 'Η γενομένη καταμέτρηση μαρτυρεῖ ότι οί προμήθειες που έπραγματοποιούντο άποτελοῦσαν και πρόνοια τῆς Ε.Ι. πέραν τών σχετικῶν αίτημάτων από τις λοιπές ύπηρεσίες τῆς Α.Η. 'Ο δέ έλεγχος είναι



δείγμα καλής λειτουργίας τοῦ γραφείου καὶ τῆς διαχειρίσεως ἐν γένει. Ὁ χαρακτηρισμὸς δὲ «ἐστάλησαν» εἶναι προφανῶς μεταγενέστερος, δηλ. τελικὰ ἐστάλησαν ὅπου ἐζητήθησαν, ἢ ὅταν ἐθεωρήθη ἀπὸ τὴν ἴδια τὴν Ε.Ι. ἀπαραίτητο ἢ κατέστη ἐφικτόν.

25. (6/9/14). α. Στὸν γνωστὸ Χ ρ. Σ τ α μ ο ὑ λ η ἀνατίθενται στὴ συνέχεια στὸ διάστημα ἀπὸ 6—11/9/14 ραπτικές ἐργασίες μὲ διάθεση ἀναλόγου ὑλικοῦ ὑφασμάτων κλπ. Ἡ ἀριστερὰ γραμμένη φράση «ἐβῆκαν 18 Ντουλαμάδες», ἂν καὶ μὲ τὰ αὐτὰ ὄργανα γραφῆς καὶ γραφικὸ χαρακτῆρα, εἶναι μτγν., ὅπως μαρτυρεῖ καὶ τὸ ρ. «ἐβῆκαν».

26. (8/9/14). α, β. Ἡ φράση ποὺ εἶναι γραμμένη στὸ ἀριστερὸ περιθώριο: «τὸ ὄλον μανδύαι 72» ἀναφέρεται ἀσφαλῶς καὶ σὲ προηγούμενες ἀναθέσεις γιὰ ράψιμο μανδυῶν μὲ ἀνάλογη διάθεση ὑφάσματος.

27. (11/9/14). Ἡ σημειουμένη ἀριστερὰ φράση: «τὸ πῆρε ἀπὸ τὸ μαγαζὶ» ἐννοεῖ πιθανῶς, ἓνα ἀπὸ τὰ συνήθη καταστήματα ὑφασμάτων ποὺ εἶχε ἡ Ε.Ι. ἀνοικτοὺς λογαριασμοὺς μὲ πίστωση ἐπ' ὀνόματι «Ἀθαν. Τσεκούρα» γιὰ τὴν Ε.Ι.

28. (13/9/14). α. (φασόλια). Ἀξιοσημείωτον εἶναι ὅτι συχνὰ διαφορὰ τρόφιμα — ὅπως ὄσπρια ντόπιας παραγωγῆς — τὰ προμηθεύει ἡ Ε.Ι. κατ' εὐθειᾶν ἀπὸ τοὺς παραγωγούς, προφανῶς γιὰ λόγους οἰκονομικούς, ἴσως καὶ γιὰ ἀμεσώτερη ἐξυπηρέτηση καὶ ἱκανοποίηση αἰτημάτων. Δὲν εἶναι λ.χ. ἄσχετη ἐδῶ ἡ αὐθημερὸν ἀποστολὴ φασολίων μὲ δρομολόγιο στὴ Μεσογέφυρα (B.A.A. 118/B).

β. Ἡ παρατηρουμένη ἴσως πύκνωση αἰτημάτων γιὰ μανδύας ἰδιαίτερος λόγῳ ἀρξαμένων ἢ ἐπικειμένων δρασμένων καιρικῶν συνθηκῶν ἀναγκάζει τὴν Ε.Ι. νὰ ἀναθέτῃ ἀνάλογες ραπτικές ἐργασίες καὶ σὲ ἄλλους — ἐκτὸς τῶν προηγούμενων — ράπτες, ὅπως ἐδῶ τὸν Χρ. Τσιρώνη καὶ στὴ συνέχεια τοὺς Π. Λαναρᾶν, Ἀκελίτη Νησιώτη κλπ.

γ. Γιὰ τὸ δρομολόγιον αὐτὸ τοῦ Τσίλη Νεροῦ γιὰ τὴ Μεσογέφυρα, ἐκτὸς τοῦ μεταφερομένου βάρους (700 ὀκάδες) δὲν ἀναγράφονται ἐδῶ ἄλλα στοιχεῖα καὶ οὔτε στὸ Β.Α.Α. γίνεται κάποια μνεία τους. Πιθανῶς πρόκειται γιὰ ἀποστολὰς ὀπλισμοῦ.

δ. Ὁ Ἰ. Π α ρ μ ε ν ἰ δ η ς: Ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν τῆς Α.Η. μετέβαινε συχνὰ στὰ Ἰωάννινα γιὰ λόγους ὑπηρεσιακοῦς, ὅπου ἐξυπηρετεῖτο ἀπὸ τὴν Ε.Ι. ἰδιαίτερα ἀπὸ τὸν ἴδιο τὸν Ἀθ. Τσεκούρα ἢ μὲ τὴν ἐντολὴν του. (βλ. καὶ ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ, σελ. 1, ἀρ. 19/10 καὶ ἄλλαχού ὅπου καὶ σχετικές παρατηρήσεις). Ὁ Ἀθ. Τσεκούρας, οὐσιώδης χορηγός, ὡς γνωστόν, τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος, ἐνίσχυσε στὴν ἀρχὴ διὰ τοῦ Παρμενίδη τὸν Ἀγῶνα μὲ τὸ σεβαστὸ γιὰ τότε ποσὸ τῶν 10.000 δρχ. ἔ.ἀ., καθὼς καὶ ἄλλες 10.000 δρχ. διὰ τοῦ Ἰ. Δόβα στὴ Μεσογέφυρα (ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ, σελ. 38, ἀρ. ἀποδ. 873).

Ἡ κάππα ποὺ παρέλαβε ὁ Παρμενίδης, προφανῶς γιὰ προσωπικὴ του χρῆσις.

29. (15/9/14). Οἱ προσπάθειες γιὰ προμήθεια μανδυῶν συνεχίζεται.

α. Ἡ λ ἰ α ς Ἐ β ρ α ἰ ο ς, ἀσφαλῶς ράπτης, ἀναφέρεται ἐπανειλημμένως στὴ συνέχεια χωρὶς ἰδιαίτερο ἐπώνυμο. Ἡ προσθήκη ἀριστερὰ: «ἐλήφθησαν εἰς τὰς 22 Σεπτεμβρίου» ἀνταποκρίνεται πρὸς τὴ σχετικὴ ἐκεῖ μερίδα (22/9 γ).



β. Ἴακώβ Νιγρίν, Ἑβραῖος ἔμπορος ὑαλικῶν κλπ., εἶχε μεγάλο κατάστημα στὸν Ἅγιο Νικόλαο Ἀγορᾶς.

— νεροδόχοι ἀντὶ ὑδροδοχεῖα(!)

Τὸ 35)000, προφανῶς, ἀντὶ 35)00 ἦτοι 0,35 δρχ.

δ. Ἐλένη Γερασιμίνα· ράπτρια χρησιμοποιοῦμένη στὴ συνέχεια συχνὰ γιὰ ράψιμο μανδυῶν (βλ. παρακάτω: 19/9 β καὶ γ, 24/9α, 30/9, 3/10 στ.).

ε. Πᾶνος Λαναράς, ράπτρης, ποὺ ἀναλαμβάνει στὴ συνέχεια ἀρκετὲς παραγγελίες, γιὰ ράψιμο μανδυῶν, (ἢ ντουλαμάδων) (βλ. καὶ στὴ συνέχεια 16, 18, 19, 20, 25, 27/9 καὶ 3/10 ἡμερομ.).

στ. Χρ. Τσιρώνης, ράπτρης ἐπίσης ποὺ ἐνισχύει τὴν ἐπειγούσης φύσεως ραπτική μανδυῶν. Εἰδικὸς ἰδιαίτερα στὸ «κόψιμο» μανδυῶν. (βλ. καὶ 15, 16, 17, 18, 19, 20, 23/9).

ζ. παραλαβὴ 41 μανδυῶν ἀπὸ Στερούλαν: τῆς εἶχαν παραδοθῆ μόλις τὴν 13/9 (βλ. 13/9 δ). Ἀσφαλῶς συνεργάσθηκε καὶ μὲ ἄλλες ράπτριες πρὸς τοῦτο.

30. (16/9/14). α. Σαμαροσκοῦτι· (ἀπὸ Δ. Καλυθιώτην): εἰδικὸ μάλλινο ὕφασμα γιὰ ἐσωτερικὴ ἐπικάλυψη τῶν σαμαριῶν (σαγματῶν), ὅπου αὐτὰ ἐφάπτονται μὲ τὴ ράχη τῶν ὑποζυγίων. Γιὰ τὴν κατασκευὴ ἢ ἐπισκευὴ σαμαριῶν ὑπῆρχαν εἰδικοὶ τεχνίτες. Οἱ σαμαράδες (σαγματοποιοί).

β. Σπ. Συρμακέσης, ράπτρης (βλ. καὶ 29/9δ, 23/α, 1/10α).

δ. Π. Λαναράς. Ἡ χρῆσις ἐτοίμου μανδύα γιὰ δείγμα εἶναι συνήθης, (ἀπαρχὴ τῆς τυποποιήσεως).

δ. Ἀπὸ τὸ Κατάστημα ἴσως ἐννοεῖ ἐτοίμων ἐνδυμάτων (ἐδῶ μανδυῶν).

31. (1.9.14). α. Ἀκελίνα Νησιώτη· ἡ τελευταία περίπτωσις, ποὺ χρησιμοποιοῦντο γιὰ «μαζικὸ» ράψιμο μανδυῶν, ἐπειγούσης ἀσφαλῶς φύσεως, γιὰ τοὺς ἀγωνιστὰς τῆς Α.Η. (βλ. καὶ 20/9στ καὶ 3/10α).

β. Καλάθεος (ἀπὸ Ἀθ. Βακάλην καὶ Φίλ. Καλατζῆν)· ἐχρησιμοποιοῦντο ὡς ὄργανα συσκευασίας, ἰδίως γιὰ τὶς ἐλιές, γιὰ συγκομιδὴ καὶ ἀποστολὴ (βλ. Β.Α.Α. ἀρ. 121/Β/20/9/14).

32. (18/9/14). α. Κοζανίτης· ἀναγράφεται χωρὶς ἄλλα στοιχεῖα γνωστὸς ἔτσι προφανῶς, λόγῳ καταγωγῆς, ποὺ πωλοῦσε δερμάτινα εἶδη (ἐδῶ: 50 φυσιγγιοθῆκες).

β. Παρμενίδης. Βλ. καὶ ἐνταῦθα 13/9ε.

— «ἀπλήρωτος εἰς Λόρδου Βύρωνος»· ἐννοεῖ ἀσφαλῶς τὸν μανδύα σὲ κατάστημα τῆς ὁδοῦ Λ. Βύρωνος — ἐκεῖ διέμεινεν ὁ Ἄγγλος φιλέλληνας ποιητὴς κατα τὴν ἀφιξὴ του στὰ Ἰωάννινα — ὅπου, τελικὰ, «ἐπληρώθη».

γ. καραθάνας· 333 (ἀπὸ ἀδελφοὺς Μάτσα)· ἀπεστάλησαν τὴν 20/9 στὸ Ἀργυρόκαστρο (Β.Α.Α. ἀρ. 121/Β) καὶ ΚΑΘΟΛ. ἀρ. ἀποδ. 928 μὲ ἡμερομηνία ἐπομένως 18/9/14 (POST QUAM).

33. (19/9/14). Ἀπὸ Κ. Παπᾶν «φασόλια μέτρια»· δηλ. ὡς πρὸς τὸ μέγεθός των, ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὰ μικρὰ («ἀράπηδες») καὶ τὰ μεγάλα «γίγαντες»). Μιὰ ἀποστολὴ φασολιῶν στὸ Ἀργυρόκαστρο πραγματοποιήθηκε τὴν ἐπομένη 20/9 (ἀρ. Β.Α.Α. 121/Β). Τὸ ὄνομα αὐτὸ ἔφερε



καὶ ὁ ἐκ Δραμεσῶν Κ. Παπαθεοδώρου (βλ. Α.Π.Π. Παπαθεοδώρου: ΔΡΑ-  
ΜΕΣΙΤΙΚΑ, ἸΑΘ. 1970)

34. (20/9/14). α. Ἐπὶ Π. Λα να ρ ᾱ ν' ντουλαμάδες (ἢ μαν-  
δύαι)· προέρχονται φυσικὰ ἀπὸ προηγούμενες ἀναληφθεῖσες παραγγελίες.

δ. Εἰς ἀδελφοὺς Μ α ρ ν ἑ λ η' 1 ἀπόδειξιν... (προσθήκη ἀριστ.).  
«σύμφωνα τῆς φατούρας ἀπὸ 12 Σεπτεμβρίου».

γ. Εἰς Χ ρ. Κ ρ ᾶ χ τ η ν δρχ. 50. Πρόκειται γιὰ μισθὸ τοῦ Σε-  
πτεμβρίου 1914 (βλ. παρακάτω, Κεφ. ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ, ἀρ. ἀποδ. 858 καὶ  
σχετικὴ σημ. 303 (858)). Εἶναι ἀπὸ τὰ ἐλάχιστα χρονολογικὰ στοιχεῖα τοῦ  
ΚΑΘΟΛ. Ἦδη μὲ τὸ νέο αὐτὸ στοιχεῖο πού συμπίπτει στὰ δύο βιβλία (ΚΑ-  
ΘΟΛ. καὶ Προσ. Ἡμερολ.) ἐξειδικεύομε περισσότερο τὴν ἡμερομηνία τῆς  
ἐν λόγω ἀποδ. (858) τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ.

35. (22/9/14). α. Χαρακτηριστικὴ εἶναι ἐδῶ ἡ διαγραφή τῆς διπλο-  
γραφίας, μὲ ἀπόλυτη τάξη καὶ σαφήνεια, ὅπως ταιριάζει σὲ διαχειριστικὰ  
βιβλία.

36. (23/9/14). α. Κ ῶ σ τ α ς Τ ε ρ ζ ῆ ς' ἀδελφ. Συρμακέση:  
πιθ. ἀδέλφια ἀπὸ μητέρα (ἀλλάδελφα), ἢ τὸ πιὸ πιθανόν, ὁ Κώστας ν' ἀ-  
ποκαλεῖται καὶ «Τερζῆς» λόγω τοῦ ἐπαγγέλματός του.

δ. Εἰς Σ ι ᾶ ν α ν Γ κ ο υ σ τ ε ρ ἑ λ η' οἱ δοθέντες 16 μανδύες  
γιὰ ράψιμο ἐπεστράφησαν (φυσικὰ, ραμμένοι) τὴν 3.10.

37. (25/9/14). α. Εἰς Π. Λ α ν α ρ ᾱ ν (38,30 δρχ. διὰ ράψιμο (:)  
76 μανδυῶν· δηλ. τὸ ράψιμο κάθε 1 μανδύα κόστιζε 50 λεπτὰ (0,50 δρχ.)  
περίπου! (Πιθανῶς πρόκειται γιὰ «κοιμμένους» μανδύας).

38. (24/9/14). (βλ. παραλαβὴ 33 (19/9γ)).

β. Εἰς Ν ἰ τ σ α ν Κ α τ ῖ σ α ρ ο ὺ (ράπτριαν): ἐδόθησαν 12 μαν-  
δύες (γιὰ ράψιμο), ἀλλὰ δὲν φαίνεται ἐδῶ στὸ Πρόχ. Ἡμερολ. ἡ ἐπιστρο-  
φή. Ἐπεστράφησαν, προφανῶς, μετὰ τὴν 6.10.14 πού σταματᾶ ἡ καταχώ-  
ριση στὸ βιβλίον αὐτό, ὅποτε κατεχωρίσθησαν ἀσφαλῶς στὰ λοιπὰ κανονι-  
κὰ βιβλία, ἢ, τὸ πιθανότερο, ἀπωλέσθη τὸ ὑπόλοιπον τοῦ Προχ. Ἡμερολ.

40. (26/9/14). α. Ἐπὶ Νισὴμ Ἀ θ ρ α ᾶ μ: 2 ζεύγη (κενὰ) σακ-  
κιά: προφανῶς γιὰ συσκευασία (φασολίων κλπ.), ἀκολουθεῖ στὴ συνέχεια  
ἀγορὰ (ἀπὸ Ν ι κ ὀ λ α Π ἑ τ ρ ο ν).

Αἱ ὑπ' ἀρ. 26α καὶ β μερίδες ἔχουν διαφορετικὸν γραφικὸν χαρακτήρα.

Εἰς Ρ ἰ ν α ν Π ο λ ἰ τ κ ο θ α (δηλ. Αἰκατ. σύζ. Πολίτου):  
ἐδόθησαν μανδύες (γιὰ ράψιμο) 14, πού ἐπεστράφησαν τὴν 3.10ζ.).

δ. Ἐδόθη θάρος 170 ὀκ. εἰς ταλικάτζη γιὰ Μεσογέφυρα, τὸ ὅποιο δὲν  
φέρεται χρεωμένο στὸ Β.Α.Α. ἴσως διότι ἀπεστάλη ἐκτάκτως καὶ ἐγράφη  
τελικὰ στὰ ἐπίσημα βιβλία.

41. (27/9/14). Εἰς Π. Λ α ν α ρ ᾱ ν (ράπτριαν) ἐδόθησαν (γιὰ  
ράψιμο 20). Εἶναι ἡ τελευταία ἀνάθεση γιὰ ράψιμο μανδυῶν σὲ ράπτες καὶ  
ράπτριες. Στὴ συνέχεια ἀναγράφονται μόνον παραλαβὲς ἀπὸ τὴν Ε.Ι.

— Εἰς δὲ τὸ Β.Α.Α. τελευταία ἀποστολὴ στὴν Α.Η. μανδυῶν ἀναγρά-  
φεται τὴν 29/9 (ἀρ. 126/Β) εἰς Ἀργυρόκαστρον.

ε. Ἐπὶ Χ. Τ ε ρ ζ ῆ ν: 20 μανδύες ἀπὸ τελευταία παραγγελία  
τῆς 23/9.



42. (30/9/14). Εἰς Ἡ λ. Ἐ θ ρ α ἰ ο ν, ράπτην: 5 δρχ. προκαταβολικῶς ἢ παρατήρηση «ἄνευ ἀποδείξεως» ὑποδηλώνει ἀσφαλῶς ὅτι ἀπόδειξη θὰ δοθῆ μετὰ τὴν ἐξόφληση.

#### ΟΚΤΩΒΡΙΟΣ 1914

43. (1/10/14). Ἀπὸ Συρμακέσιν 15 μανδύες: τελευταία παραλλαβὴ ἢ ἀπ' αὐτὸν καταχωρισμένη.

44. (2/10/14). Ἀγορὰ φ α σ ο λ ι ῶ ν  $(47 \ 1)2 + 67 = 114 \ 1)2$  ὀκ. πρὸς 0,42 δρχ.: δὲν ἀναγράφεται ἢ προέλευση, ὅπως συνηθίζετο σὲ προηγούμενες ἀγορές.

45. (3/10/14). α. Ἀπὸ Ἀκελίαν Νησιώτη : 10 μανδύες: τελευταία ἀντίστοιχη παραγγελία τὴν 20/9 ζ.

γ. Ἀπὸ Σιάνα Γκουστερέλη: 15 μανδύες: τελευταία παραγγελία 23/9 μανδύες 26.

δ. Ἀπὸ Π. Λαναρᾶν: μανδ.  $44 + 1 = 45$ : ὑπόλοιπο προηγουμένων παραγγελιῶν.

ε. Εἰς Ἀλκιῦ Βερντόδουλον: ἐδόθησαν ἀπὸ Ε.Ι. 3 κόφφες προφανῶς ἀγοράσθησαν, γιὰτὶ δὲν τὶς ἐχρειάζετο πλέον ἢ Ε.Ι.

Ἡ ἡμερομηνία πληρωμῆς μγν. τὴν 10.10.14 (τὰς ἔλαβε μάλιστα ὁ Ἀθαν. Τσεκούρας, πού ἐπέστρεψε ἐν τῷ μεταξὺ ἀπὸ τὴν Α.Η. στὰ Ἰωάννινα), ὑποδηλώνει ὅτι τὰ βιβλία αὐτά, τὰ διαχειριστικά, τῆς Ε.Ι. ἂν καὶ ἀπὸ ὅσα εὐρέθησαν — σταματοῦν μετὰ καταχωρίσεις τὴν 6.10.14 (Π.Η. καὶ Β.Α.Α.), ὅμως ἐνημερώνονται ἀκόμη οἱ καταχωρισθέντες τουλάχιστον ἀλλοῦ λογαριασμοὶ κλπ. γιὰ ρύθμιση διαφορῶν ἐκκρεμοτήτων.

στ. Ἀπὸ Ἡλίαν Ἑβραῖον παραλαβὴ ἀπὸ Ε.Ι. 24 μανδυῶν: τελευταία ἀντίστοιχη παραγγελία 23/9β.

ζ. Ἀπὸ Ρίνα Πολ(ίτ)κοθα(;) (Αἰκατ. σύζ. Πολίτου): 14 μανδύες: ἀντίστοιχη καὶ μοναδικὴ παραγγελία 26/9γ.

46. (4/10/14). Ἀγορὰ συνόλου φασολιῶν 90 ὀκ. καὶ 250 δράμ. ( $14 \ 350 + 75 \ 300$ ), τὰ ὅποια ἐστάλησαν εἰς Πρεμετὴν τὴν 5.10.14 (Β.Α.Α. ἄρ. 130/Β) καὶ παρακάτω 5/10α).

47. (5/10/14). Εἶναι ἀπὸ τὶς ἐλάχιστες Κ υ ρ ι α κ ἔ ς πού κατέστησαν ἐργάσιμες ἀπὸ τὴν Ε.Ι., λόγῳ προφανῶς, ἐκτάκτων ἀναγκῶν — ἀποστολῶν γιὰ τοὺς μαχητὰς τῆς Α.Η. (βλ. ἐνταῦθα σ. 177).

— Ἀγῶγι τοῦ ταλικ. Β. Βλάχου ἐξ 800 ὀκ. ἀναλύεται λεπτομερῶς στὴν ἀντίστοιχη ἀπόδ. τοῦ Β.Α.Α. (ἄρ. 130/Β) καὶ περιέχει μανέστρα (ζυμαρικά), ρύζι καὶ φασόλια (βλ. καὶ ἀνωτέρω 4/10).

48. (6/10/14). Δευτέρα ἀντὶ — ἐκ παραδρομῆς — «Ἰρίτη», πού ἀναγράφεται).

— Ἡ τελευταία αὐτὴ ἀγορὰ τσαρουχιῶν (29 συνολικὰ) ἀπὸ γνωστοὺς καὶ ἀπὸ προηγούμενες ἀγορές ὁμαδικές (9/8 καὶ 18/8) τσαρουχάδες ἀφορᾶ ἀσφαλῶς σὲ κάποια προηγηθεῖσα ἐντολὴ ἢ αἴτημα ἀπὸ τὴν Α.Η.

Ἐδῶ λοιπὸν (6.10.14) σταματᾷ τὸ Πρόχειρο Ἡμερολόγιο Ἀγορῶν (Π.Η.Α.) τῆς Ε.Ι., ὅπως ἐσώθη ἢ ἐξ ὅσων εὐρέθησαν.

Σταματᾷ ὅμως «ἀπότομα» καὶ «αὐθαίρετα», χωρὶς καμμιά ἐνδειξη σχε-



τική, ότι αποτελεί τοῦτο καὶ τὸ «φυσιολογικὸ» τέλος, πολὺ περισσότερο ὅταν εἶναι καὶ διαχειριστικῆς φύσεως βιβλίον, ὅποτε ὤφειλε νὰ «κλείση» μὲ κάποια ἡμερομηνία κλεισίματος, μὲ ὑπογραφές, σφραγίδες κττ.

Ἄλλωστε, τὸ γεγονός, ὅτι καὶ τὰ σωζόμενα φύλλα τοῦ Π.Η.Α. μαρτυροῦν σαφῶς ὅτι εἶναι «βιαίως» ἀποκομμένα ἀπὸ τὸν κορμὸ - στέλεχος κάποιου κανονικοῦ βιβλίου, ὀδηγεῖ στὸ ἀσφαλές συμπέρασμα ὅτι τὸ βιβλίον αὐτὸ εἶχε καὶ συνέχεια, καὶ μάλιστα, ὄχι μόνον στὸ τέλος του, ἀλλὰ καὶ στὴν ἀρχή του.

Οὔτε καὶ ἡ ταύτιση τῆς ἡμερομηνίας «λήξεως» (6.10.14) τοῦ Π.Η.Α. καὶ τοῦ Βιβλίου Ἀποδείξεων Ἀποστολῶν (Β.Α.Α.), πείθει περὶ τῆς ὀριστικῆς λήξεώς του. Διότι εἶναι δυνατόν ν' ἀποτελῆ τοῦτο μιὰ ἀπλή σύμπτωση, τὸ ὁποῖο εἶναι καὶ πιθανώτερο.

Μὴ λησμονοῦμε ἀκόμη ὅτι τὸ προαναφερθὲν Προσωρινὸ Ἡμερολόγιον Ταμείου (ἢ Ἑσόδων) φέρεται λῆγον τὴν 9.10.14 (βλ. ἐνταῦθα σ. 167).

Ὅπως δὲ ὅμως, ἐκεῖ κοντὰ πρέπει νὰ θρῖσκεται καὶ τὸ κανονικὸ πέρας τοῦ βιβλίου αὐτοῦ — ὅπως καὶ τῶν ἄλλων βιβλίων τοῦ Ἀρχείου τούτου — καὶ μάλιστα κοντὰ στὶς 15.10.14, ὅποτε, ἡ Προσωρινὴ Κυβέρνησις τῆς Α.Η. παραδίδει τὴν διακυβέρνησιν καὶ φρούρησιν τῆς κομματικῆς τῆς Β.Η. στὸν ἐπανακάμψαντα τότε Ἑλλ. Στρατὸν (Ε.Σ.), μὲ ἐντολὴν μάλιστα καὶ τῶν Δ. Δυνάμεων, λόγῳ καὶ τῆς κηρύξεως ἤδη τοῦ Α' Παγκ. Πολέμου. (βλ. Σκενδ., ἐ.ἀ., σ. 261 καὶ ἐνταῦθα, σ. 67 καθὼς καὶ Α.Π.Π.: Ὁ Α.Β.Β.Η. 1914, ἐ.ἀ., σσ. 49—50).

Δὲν συμβαίνει ὅμως, ἀσφαλῶς, τὸ ἴδιον καὶ γιὰ τὴν κανονικὴν — ἀπολεσθεῖσα ὅμως — ἔναρξιν τοῦ Π.Η.Α. — καθὼς καὶ τῶν ὁμοπαθῶν βιβλίων τοῦ Ἀρχείου τούτου — ἢ ὁποῖα, μάλιστα, θὰ πρέπη ν' ἀναζητηθῆ πολὺ ἐνωρίτερα ἀπὸ τὴν 8.8.14 καὶ νὰ προσεγγίξῃ, ἴσως, τὴν 17.2.14 ἔναρξιν τοῦ Β.Η.Α. Περὶ αὐτοῦ ὅμως ἔγινε καὶ ἄλλοῦ λόγος σχετικὸς, (ἐνταῦθα σ. 163, 185—188 κ.ἀ.).

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθηκὴ Κωνσταντινῶν



Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



Κ ω ν. Χ. Σ κ ε ν δ έ ρ η ς, ό έκλεκτός Κορυ-  
τσαίος, άγωνιστής του Β. Η. 'Αγώνος και ό πρώτος  
«πονήσας» τόν Αύτονομιακόν 'Αγώνα» (1914).







## Γ'. Βιβλίο Ἀποδείξεων Ἀποστολῶν (B.A.A.)

### 1. Εἰσαγωγικά.

Τὰ τρία παρακάτω διασωθέντα — ἢ εὐρεθέντα πρὸς τὸ παρὸν — τετράδια τοῦ βιβλίου Ἀποδείξεων Ἀποστολῶν (B.A.A.) εἶναι — μαζί με τὸ «Καθολικὸν» ποὺ θὰ ἐπακολουθήσῃ — τὰ πιὸ ἀξιόλογα, ὠργανωμένα καὶ ἐπίσημα διαχειριστικὰ βιβλία τοῦ παρόντος Ἀρχείου Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων (E.I.) τῆς Αὐτονομίου Ἡπείρου (A.H.).

Τὰ ἀναγραφόμενα σ' αὐτὰ στοιχεῖα εἶναι λίαν διαφωτιστικά γιὰ τὴ λειτουργία τῆς E.I. καὶ τὴν ἐξέχουσαν ἀποστολή της στὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα (A.A.) τῆς B.H.

Τὰ παρελαύνοντα δὲ ἐκεῖ πρόσωπα, ἀκόμη καὶ ἀφανῶν ἐργατῶν, ὅπως λ.χ. τῶν ταλικάτζήδων<sup>1</sup> — τοῦ ἀγνώστου καὶ παραμελημένου αὐτοῦ Ἔπους τῆς Φυλῆς μας, καθὼς καὶ ἡ ἐγκαίρως — γιὰ τὴν ἐποχὴ καὶ τὶς συνθήκες ἐκεῖνες — πραγματοποιουμένη ἀποστολή στὶς ἀκριτικές μάχιμες μονάδες καὶ τὶς λοιπὲς Ὑπηρεσίαι τῆς A.H. τῶν παντοειδῶν ἐφοδίων (ἐξοπλισμοῦ, τροφίμων, ρουχισμοῦ, ὑποδήσεως, φαρμάκων κλπ.), ἀποτελοῦν ἀπτά καὶ ἀναμφισβήτητα τεκμήρια γιὰ τὴν ἀναντικατάστατη αὐτὴ συμβολή τῆς E.I. στὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα τῆς B.H. μετὰ τὶς τόσες καὶ τοιαῦτες ἰδιαιτερότητες καὶ δυσμενέστατες συνθήκες, ὑπὸ τὶς ὁποῖες διεξήγετο.<sup>2</sup>

Ἡ στέρηση λοιπὸν τοῦ 1ου τετραδίου — Βιβλίου A. A. μετὰ ἀριθμὸ 1—39, τὸ ὁποῖο, δυστυχῶς, δὲν ἀνευρέθη — μαζί μετὰ τὰ τρία ἄλλα καὶ τὸ λοιπὸ Ἀρχεῖο τῆς E.I.—δημιουργεῖ ἓνα σημαντικὸ κενὸ γιὰ τὴ βασικὴ περίοδο τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος, ἥτοι ἀπὸ τὴν ἐπίσημη ἔναρξή του, 17.2.14, μέχρι τὶς 10.7.14, ποὺ ἀρχίζει τὸ 2ο (ἥτοι τὸ 1ο διασωθέν) τῆς σειρᾶς τοῦ βιβλίου.

Τὸ κενὸ αὐτὸ καλύπτει ἐν μέρει τὸ «Καθολικὸν» — τὸ ὁποῖο θὰ σχολιάσωμε στὴ συνέχεια καὶ στὸ οἰκεῖο κεφάλαιο — καθὼς καὶ μερικὰ σχετικὰ ἐγγραφα.

Χαρακτηριστικό, πάντως, εἶναι ὅτι, παρὰ τὴν γενομένην ἀπὸ 27.4.14 ἀνακωχὴ<sup>3</sup> καὶ τὸ Πρωτόκολλο τῆς Κερκύρας,<sup>4</sup> ποὺ ἐπα-



κολούθησε με τὴν ὑπογραφή ἀπὸ τὰ ἀντιμαχόμενα μέρη καὶ τὴ Δ. Ἐπιτροπὴ τὴν 5/17.5.14, ὁ ἀγώνας συνεχίζεται, λόγω τῶν συνεχῶν προκλήσεων ἐκ μέρους τῶν Ἑλλήνων· αὐτὸ δὲ ἀναγκάζει τοὺς Βορειοηπειρώτας σὲ νέα αὐτοάμυνα γιὰ περαιτέρω κατοχύρωση τῶν δεδικασμένων διὰ τοῦ παραπάνω Πρωτοκόλλου.



Ἡ Διεθνὴς Ἐπιτροπὴ Ἐλέγχου (Δ.Ε.Ε.) καὶ οἱ Ἀντιπρόσωποι τῆς Ἡπείρου στὶς διαπραγματεύσεις τοῦ «Πρωτοκόλλου τῆς Κερκύρας».

λου καὶ ἀναμφισβητήτων καὶ διεθνῶς ἀνεγνωρισμένων Ἑλληνικῶν ἔδαφῶν τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ χώρου.<sup>5</sup>

Ὅπωςδήποτε οἱ ἀναγραφόμενες στὰ βιβλία αὐτὰ ἀποστολές τῆς «Ἐπιμελητείας Ἀυτονόμου Ἡπείρου - Τμήματος Ἰωαννίνων», (ὅπως ἀναγράφεται στὴ σχετικὴ σφραγίδα - τίτλο, ποὺ σώζεται ἀντίγραφό της σὲ δύο ἀποδείξεις<sup>6</sup> τοῦ Β.Α.Α.), ἐγένετο ἐπὶ τῆ θάσει σχετικῶν γραπτῶν<sup>7</sup> ἢ καὶ προφορικῶν ἀκόμη αἰτήσεων ἢ ἐντολῶν, καθὼς καὶ ἀνάλογα μὲ τις παρουσιαζόμενες ἐκάστοτε ἀπὸ τὰ πολεμικά, κυρίως, γεγονότα καὶ τις λοιπές περιστάσεις — ὅπως ἔνταξη νέων ἐθελοντῶν ἀνδρῶν κλπ. — καὶ τις δυνατότητες ἐπίσης τῆς Ἐπιμελητείας.



Χρονολογική τοποθέτηση τοῦ Β.Α.Α. καὶ  
τόπος προορισμοῦ τῶν δρομολογίων.

Τὸ σωζόμενο Β.Α.Α. — ἦτοι τὰ τρία εὐρεθέντα τετράδιά του — καλύπτει τὴν χρονικὴν περίοδο τριῶν μηνῶν, δηλ. ἀπὸ 10.7.14 μέχρι 6.10.14 μὲ σημαντικὰ καὶ ἀποφασιστικὰ γιὰ τὸν Α.Α. γεγονότα ,τῆς Β΄ (μετὰ τὴν ὑπογραφή τοῦ Πρωτοκόλλου τῆς Κερκύρας) περιόδου.<sup>8</sup>

Συμπληρώνει δὲ τότε ἡ Ε.Ι. 90 συνολικὰ δρομολόγια πρὸς τὴν (Αὐτόνομο) Β.Η., ἦτοι ἀναλυτικὰ:

α) Πρὸς Ἀργυρόκαστρο	δρομολ.	48
β) Πρὸς Μεσογέφυρα	»	25
γ) Πρὸς Πρεμετὴ	»	11
δ) Πρὸς Γεωργουτσάτες	»	3
ε) Πρὸς Δέλθινο	»	2
στ) Πρὸς Κολώνια (περιοχὴ)	»	2
		—
Σύνολο	»	91
(τὸ 1 τῆς Κολώνιας μὲσω Μεσογεφύρας)		

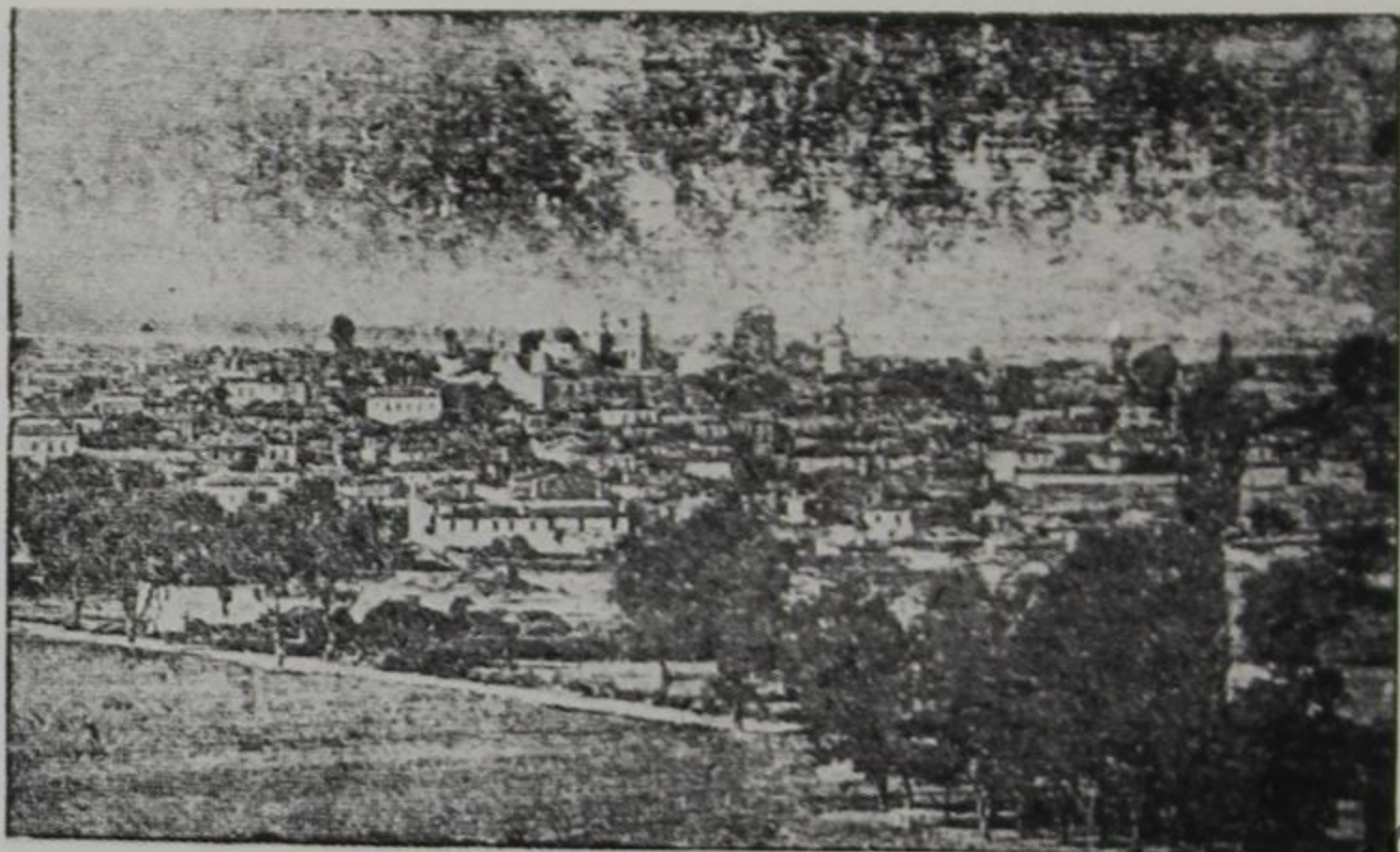
Ἐπὶ τῶν ἀνωτέρω συνάγονται καὶ τὰ παρακάτω:

ι) Τὰ μισὰ σχεδὸν (48) δρομολόγια εἶχαν προορισμὸ τὸ Ἀργυρόκαστρο, ὡς πρωτεύουσα τῆς Α.Η. καὶ ἔδρα τῆς Προσωρινῆς Κυβερνήσεώς της καὶ τῆς Γενικῆς Ἐπιμελητείας τῆς Α.Η. Μὲ τὸ δρομολόγιο ἄλλωστε αὐτὸ ἐξυπηρετοῦντο καὶ ἐνδιάμεσες ἔδρες μὲ Μονάδες καὶ Ὑπηρεσίες, ὅπως οἱ Γεωργουτσάτες καὶ τὸ Δέλθινο (μὲ ἀνταπόκριση ἀπὸ Γεωργουτσάτες) προωθοῦντο δὲ ἀπὸ κεῖ καὶ στὶς λοιπὰς πέριξ τοῦ Ἀργυροκάστρου Ὑπηρεσίες.

ιι) Πολλὰ ἐπίσης δρομολόγια (25) προωρίζοντο γιὰ τὴ Μεσογέφυρα, σημαντικὸν κόμβο συγκοινωνιακὸ καὶ στρατηγικὸ, ἀπ' ὅπου ἐξυπηρετοῦντο καὶ ἄλλες περιοχὲς, ὅπως τῆς Πρεμετῆς, πρὸς Β., καὶ τῆς Κολώνιας, ἀκόμη καὶ Κορυτσᾶς πρὸς Α., ἡ ὁποία ὅμως πρὸς πολὺ ἐνισχύετο ἀπὸ τὴ Μακεδονία.

ιιι) Τρίτη, τέλος, σὲ δρομολόγια (11) ἔρχεται ἡ Πρεμετὴ γιὰτὶ ἐξυπηρετοῦσε ἐπίσης μεγάλην περιοχὴν, ὅπου ἐξελίχθη-





Ἐπιτομή τῆς Κορινθίας κατὰ τὴν ἐποχὴ τοῦ Ἀυτονομιακοῦ Ἄγῶνος τῆς Β.Η.

σαν πολλοὶ ἀγῶνες καθ' ὅλη τὴ διάρκεια τοῦ δμήνου Ἀυτονομιακοῦ Ἄγῶνος.

Τὸ — ἀπολεσθὲν — 1ο τετράδιο (ἀρ. ἀποδ. 1—39 τοῦ Β.Α.Α., μᾶς ὁδηγεῖ πολὺ πρὶν ἀπὸ τὴν 10.7.14 πού ἀρχίζει τὸ 2ο (1ο εὐρεθὲν) τετράδιο τοῦ Β.Α.Α.

Ἄν ὑπολογίσωμε κατὰ μέσον ὄρον (μ. ὀ.) ἓνα (1) δρομολόγιο τὴν ἡμέρα που ἀνάλογεῖ καὶ στὰ 90 δρομολόγια τῶν 90 ἡμερῶν στὰ τρία σωζόμενα τετράδια τοῦ Β.Α.Α., τότε θὰ εἶχαμε 40 περίπου δρομολόγια στὴν 39 ἀποδείξεις (1—39) τοῦ ἀπολεσθέντος τετραδίου μὲ ἀντιστοιχία χρονικῆς διάρκειας ἰσαριθμῶν ἡμερῶν, ἴτοι ἀπὸ 30 περίπου Μαΐου μέχρι 9 Ἰουλίου 1914. Καλύπτεται δηλ. ὁλόκληρη σχεδὸν ἡ Β' (μετὰ τὴν ὑπογραφή τοῦ Πρωτοκόλλου τῆς Κερκύρας, 5/17.5.14) τοῦ Ἀυτονομιακοῦ Ἄγῶνος.

Στὸ συμπέρασμα αὐτὸ μᾶς ὁδηγεῖ καὶ τὸ παρακάτω, ἀπὸ 7.7.14, Ἐπιτομιακὸ Σημειῶμα τῆς Ἐπιμελητείας (Μεσογεφύρας), ὑπογραφομένο ἀπὸ τὸν Ι. Δόδα, πρὸς τὸν Ἀθαν. Τσεκούρα, ὡς ὑπευθύνου τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων:

«Ἀυτόνομος Ἠπειρος  
Κύριε Ἀθ. Τσεκούρα

Ἰωάννινα.

Ἐὰν ἔχητε εἶδη δι' ἐδῶ ἢ δι' Ἀργ (υρόκα) στρον εὐαρεστηθῆτε



γὰ τὰ παραδύσητε πρὸς τὸν κομιστὴν τῆς παρούσης μου καρρα-  
γωγέα Θωμᾶν Παντελῆ.

Μεθ' ὑπολήψεως

Διὰ τὴν Ἐπιμελητείαν

(ὑπογραφή)

Ι. Δόβας»

7.7.914

Αὐτόνομος Ἡμέρος

Κύριε Ἀδ. Ζουκοίρα

Ἰωάννινα

Ἔσιν ἔχεται ἔδω π' ἔδω ἐστὶ βραχέως  
καρποδοκία καὶ τὰ παραδύσητε πρὸς τὸν  
κομιστὴν τῆς παρούσης μου καρραγωγέα  
Θωμᾶν Παντελῆ.

Μεθ' ὑπολήψεως

Διὰ τὴν Ἐπιμελητείαν

Ἰ. Δόβας

(Ι. Δόβας)

Τὸ λαχωνικὸ αὐτὸ κείμενον μαρτυρεῖ σαφῶς ὅτι οἱ Ἐπιμελητεῖες  
τῆς Α.Π. λειτουργοῦσαν κανονικὰ πολὺ πρὸ τῆς 7.7.1914.

Τότε, ἄλλωστε, περίπου ἀρχίζει καὶ τὸ Πρόχ. Ἡμερολό-  
γιο Ταμείου Ἐσόδων, πού ἤδη ἐξετάσαμε,\* καθὼς καὶ τὸ ΚΑ-  
ΘΟΛΙΚΟ.<sup>10</sup>

Ἡ περίοδος αὕτη, ἀμέσως μετὰ τὴν ἀνακωχὴ τῆς 24.4.14 καὶ  
τὴν ὑπογραφή τοῦ Πρωτοκόλλου τῆς Κερκύρας, ἀποτελεῖ καὶ  
μιὰ μικρὴ ἀνάπαυλα καὶ ἀνασύνταξη τῶν Μονάδων καὶ Ὑπηρε-  
σιῶν τῆς Α.Π., ἀλλὰ καὶ ἀνασυγκρότηση καὶ προετοιμασία γιὰ  
τοὺς νέους, ἀναποφεύκτους, δυστυχῶς, — ὅπως προοιωνίζονται—

\* Βλ. ἐνταῦθα, σ. 161—164.



ἀγῶνας, πού ἐπακολούθησαν μὲ τὶς ὤμες προκλήσεις τῶν ὑποκινουμένων — ἀπὸ τοὺς «Προστάτες» — τῶν Ἀλθανῶν.<sup>1</sup>

— Ὁ σχολιασμός που ἀκολουθεῖ στηρίζεται καὶ σὲ ἄλλη σχετικὴ μὲ τὰ ἀναγραφόμενα βιβλιογραφία καὶ τὸ Ἱστορικὸ Ἀρχεῖο τοῦ Ὑπουργείου Ἐξωτερικῶν (Α.Υ.Ε.), ἀλλὰ καὶ σὲ ἀφηγήσεις τοῦ ἐπιζῶντος ὑπευθύνου καὶ «χορηγοῦ», ὅπως τὸν νίσθηκε καὶ ἀλλαχοῦ, τῆς Ε.Ι. καὶ ἀγωνιστοῦ, ἀκόμη καὶ στὴν πρώτη γραμμὴ τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος, ἐπομένως καὶ πολυτίμου αὐτόπτου μάρτυρος, Ἀθανασίου Τσεκούρα.

— Γιὰ τὴν ἀνάπτυξη καὶ τὸν συμβολικὸ, τέλος, χαρακτηρισμὸ τῶν σχολιαζομένων καὶ τοῦ κεφαλαίου αὐτοῦ ἀκολουθήσαμε σχεδὸν τὴν πορεία καὶ μέθοδο τοῦ προηγουμένου Β' κεφαλαίου περὶ τοῦ Π.Η.Α.,<sup>1</sup> μὲ ἀνάλογη ὅμως πρὸς τὸ νέο τοῦτο κεφάλαιο ἀναπόφευκτη προσαρμογὴ, ὅπως:

α) Στὸ σχετικὸ κείμενο τοῦ Β.Α.Α. σημειώνομε τὸν ἀστερίσκο (\*) ἄνω δεξιὰ τῆς σχολιαζομένης λέξεως ἢ φράσεως.

β) Στὶς «Παρατηρήσεις - Σχόλια» χρησιμοποιοῦμε τὸν ἀντίστοιχο ἀριθμὸ Ἀποδείξεως Ἀποστολῶν, τὴν ἡμερομηνία — χωρὶς, συνήθως τὸ ἔτος — ἐντὸς δὲ παρενθέσεως καὶ τὸν τόπο προορισμοῦ (λ.χ.: 40/Β/10/7 (Δέλθινον) )· ἀκολουθεῖ ἔπειτα ἡ σχολιαζομένη λέξη, ἢ φράση καὶ τὸ σχετικὸ σχόλιο - παρατήρηση ἢ παραπομπή (ἢ: 40/10.7 κλπ.).

Ἐπὶ περισσοτέρων σχολιαζομένων λέξεων στὴν αὐτὴν ἀπόδειξη, ἀντὶ τῶν παραπάνω στοιχείων, σημειώνεται πρὸ αὐτῶν ἡ παῦλα. (—).

γ) Γιὰ ἀπαντητικὰ ἢ ἄλλα σχετικὰ μὲ τὶς «ἀποστολές» στοιχεῖα ἐπισημαίνομε στὸν αὐξ. ἀριθμ. κάθε ἀποστολῆς τὴν παραπομπή μὲ (1) καὶ ἀκολουθεῖ ἀμέσως ὕστερα ἀπ' αὐτὴ τὸ σχετικὸ κείμενο - ἔγγραφο.

\* Βλ. ἐνταῦθα, σσ. 190—93, 235.



ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ — ΣΧΟΛΙΑ

1. Τα λ ι κ α τ ζ ή δ ε ς' μεταφορείς ιδίως έμπορίου με ταλίκες συρόμενες από υποζύγια (ήμιόνους ή άλογα για μακρινά ταξίδια)· ήσαν, γενικά, έργατικοί, τίμιοι και έμπιστοι — στην προκειμένη περίπτωση — της Ε.Ι. για την άσφαλh, έγκαιρη, ένίοτε, και μυστική — ιδίως επί μεταφορᾶς έγγραφων, όπλισμοῦ, αλλά και άνδρῶν — μεταφορά στην Α.Η. Γι' αυτό ελάχιστα είναι τὰ κρούσματα κάποιων έλλειμμάτων στα μεταφερόμενα φορτία, τὰ όποία, μάλιστα, δυνατόν να μη ώφείλοντο και στους ταλικατζήδες (βλ. λ.χ. ένταῦθα Β.Α.Α. άριθ. άποδ. 79/Β, σ. 289).

2. Άπ. Π. Παπαθεοδώρου: 'Ο Αύτονομιακός Άγώνας της Β.Η. 1914, Άθήνα 1985, σ. 8 (Α.Π.Π. 'Ο Α.Α.Β.Η. 1914).

3. Σκενδέρη Κ.: 'Ο Βορειοηπειρωτικός Άγών (1914), Άθ. 1929 σσ. 127—29, Α.Π.Π. 'Ο Α.Α.Β.Η. 1914, έ.ά. σσ. 37—38.

4. Α.Π.Π. 'Ο Α.Α.Β.Η. 1914, έ.ά., σσ. 38—39, 79—84.

5. Για την αναμφισβήτητη έλληνικότητα της Β.Η. από αρχαιοτάτων χρόνων μέχρι σήμερα — πέρα από την πλουσία σχετική βιβλιογραφία — τὰ άδιάψευστα Έλληνικά Μνημεία, που καλύπτουν επίσης όλες τις εποχές και τὸ άδιάσπαστο συνεχές τοῦ ίθαγενοῦς Έλληνικοῦ πληθυσμοῦ με ὅλην τὴν γνησιωτάτη Έθνική Παράδοση και τούς άδιαψεύστους απελευθερωτικούς και άμυντικούς άγῶνες που σέρνει μαζί του — αξίζει ιδιαίτέρως να έπισημανθῆ έδῶ και ἡ όγκωδεςτάτη και συγκινητική «άλληλογραφία» με ψηφίσματα, διαμαρτυρίας, ύπομνήματα κλπ. των όμογενῶν μας εκεί που ύποστηρίζουν με άπόλυτη τεκμηρίωση τὰ δίκαιά τους προς κάθε κατεύθυνση, ιδίως κατά τὸ πιό κρίσιμα χρόνια τοῦ 1912—14. Τὰ κείμενα αυτά ό γράφων μελετώντας τα στο 'Ιστορικό Άρχείο τοῦ 'Υπουργείου Έξωτερικῶν, έντυπωσιάσθηκε και αναβάπτισθηκε κυριολεκτικά, με τὴν άφάνταστη φιλοπατρία, γνώση της Έθνικῆς 'Ιστορίας, θαυμάσιο χειρισμό της Έλληνικῆς Γλώσσης στο σύνολό της, άτράνταχτη πειστικότητα και άνυποχώρητη άποφασιστικότητα για τὴν περιφρούρηση και άνάκτηση τῶν αναμφισβητήτων και αναφαρέτων δικαίων των. Όποια κείμενα για Έθνικόν έν γένει φρονηματό τῶν νέων μας, τὰ όποία, όμως, μένουν άνεκμετάλλευτα στα παραπάνω χρονοντούλαπα, ὅπου, τουλάχιστον, οί εὔσυνείδητοι εκεί ὑπάλληλοι διαφυλάσσουν ὡς ίερά κειμήλια!

6. Β.Α.Α. άριθ. 43/Β/14.7.14 και 71/Β/3.8.14.

7. Τέτοια αίτήματα γραπτῶς διατυπωμένα σώζονται αρκετά σε ιδιαίτερα έγγραφα, ἢ τηλεγραφήματα ἢ άκόμη και σε σχετικά έγγραφα - άπαντήσεις τῶν παραληπτῶν άποστολῶν για τὴν «άκριβῆ λήψιν» κλπ., πολλά τῶν όποίων θα δημοσιευθοῦν ένταῦθα στη συνέχεια συσχετιζόμενα και με τις οίκειες άποστολές.

8. Α.Π.Π. 'Ο Α.Α.Β.Η. 1914, έ.ά. σ. 39—50.

9. Α.Π.Π. 'Ο Α.Α.Β.Η. έ.ά. σσ. 24, 32, 42, 46 κ.ά.

10. Κείμενο ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ σ. 1, ένταῦθα σσ. 162—164 και στη συνέχεια στο οίκειο Κεφάλαιο περί τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ.

11. Σκενδέρη Κ. 'Ο Βορειοηπειρωτικός Άγών (1914), Άθ. 1929, σ. 140. Α.Π.Π. 'Ο Α.Α.Β.Η. έ.ά., σ. 38—39 κ.ά.



Αριθμ. 41  
B

Λαμία 11/7/14

Λογισμικός Α. Η  
Αρμυρόμαστος

Μίσος Τραπεζιού Αδουκνίου 13) Γ. Δ.  
αποστέλλομαι εν αντι καλαρίδι λα  
ευρέματα ενδ:

Λάμπος 12 σαίχοντες εν αντι 300

Ζωή Τσαρονχια

Λαοδότηρας 200

Φορηνομάρας 150

Αρτηρας 20

Λάμπος 5 σαίχοντες εν αντι 226

Μενοδότηρας

Για Αδ. Τσιμνίαν

Μ. Μ. Μ. Μ. Μ.

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Δείγμα «Αποστολής» με εφόδια υποδήσεως, εξαρτύσεως και τροφών «έκστρατείας» (έλαιων).



6'. Τὸ κείμενο τοῦ βιβλίου Ἀποδείξεων  
Ἀποστολῶν (B.A.A.).

1ο (εὐρεθὲν) τετράδιο (ἄρ. ἀποδ. 40—88).

Ἀριθ. 40\*

Ἰωάννινα 10.7.1914

B\*

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.  
Δέλιον\*

Βεβαιούμεν\* προηγουμένην Ἀριθ. 26.

Μέσον Πρακτορείου Αὐτοκινήτων Γ.Δ.\* ἀποστέλλομεν\* τὰ κάτωθι εἶδη:

Σάκκους 4 περιέχοντας ἐν ὅλῳ τσαρούχια ζεύγη 100.

Σάκκον 1 περιέχοντα 50 παγούρια (ὕδροδοχεῖα) καὶ 100 σακκίδια).

Σάκκον 1 περιέχοντα 50 φυσιγγιοθήκας.

Μεθ' ὑπολήψεως

Διὰ Ἀθαν. Τσεκούραν\*

ὑπογραφή

Γ. Μ. ΚΡΑΨΙΤΗΣ\*

Ἀριθ. 41

Ἰωάννινα 11.7.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἀργυρόκαστρον\*

Μέσον Πρακτορείου Αὐτοκινήτων τῆς Γ.Δ. ἀποστέλλομεν ἐν καλῇ καταστάσει\* τὰ ἐπόμενα εἶδη:

Σάκκους 12 περιέχοντας ἐν ὅλῳ 300 ζεύγη τσαρούχια καὶ σπαθιστήρας\* 260, φυσιγγιοθήκας 150, Ἀορτήρας 20.

Σάκκους 5 ἐλαίας ὀκάδες 226.

Μεθ' ὑπολήψεως

Διὰ Ἀθαν. Τσεκούραν

ὑπογραφή

Γ. ΚΡΑΨΙΤΗΣ



Ἄριθ. 42

Ἰωάννινα 12.7.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἄργυρόκαστρον\*

Μέσον Πρακτορείου Αὐτοκινήτων Γ. Δ. ἀποστέλλομεν τὰ κάτωθι εἶδη:

Σάκκους 5 περιέχοντας ἐν ὄλῳ: Ὑποκάμισα 253, Ἐσώθρακα 174.

Σάκκους 5 ἐλαίας ὀκάδες 226.

Ἀποστέλλομεν ἅμα καὶ 1 κιβώτιον μὲ φάρμακα διὰ τὸν κ. Λυκοτόμαρον\* Ἰατρὸν Σῶμα Βάρθη\* Τεπελενίου\*, μὲ τὴν παράκλησιν νὰ τὸ ἀποστείλῃτε ἐγκαίρως στὸν προορισμὸν τοῦ.

Μεθ' ὑπολήψεως

Διὰ Ἀθαν. Τσεκούραν

(Ὑπογραφή)

Γ. Μ. ΚΡΑΨΙΤΗΣ

Υ.Γ. Ἀποστέλλομεν καὶ δεύτερον κιβώτιον διὰ τὸν Ἰατρὸν κ. Λυκοτόμαρον ἐπίσης. Ἀποστέλλομεν ἐπίσης τέλος καὶ 55 στολάς.

Ε Π Ι Μ Ε Λ Η Τ Ε Ι Α \*  
ΑΥΤΟΝΟΜΟΥ ΗΠΕΙΡΟΥ  
ΤΜΗΜΑ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ

Ἄριθ. 43

Ἰωάννινα 14.7.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Μεσογέφυραν\*

Μὲ ταλκατζῆν Ἀναστάσιον Χασάπην ἀποστέλλομεν ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐπόμενα:

Σάκκους 8 φασόλια ἐν ὄλῳ ὀκάδες 357 3/4 — Σάκ. 5 ἐλαίας ὀκ. 240 — σάκ. 9 τυρὸν ἐν ὄλῳ κεφαλοτύρια 108 ἤτοι ὀκ. 448.

Υ.Γ.\* Λίαν προσεχῶς θὰ σᾶς ἀποστείλωμεν ἐκ τῶν ἰδίων πρὸς συμπλήρωσιν τοῦ ζητηθέντος ποσοῦ. Δι' Ἀθαν. Τσεκούραν.

Γ. Μ. ΚΡΑΨΙΤΗΣ

Ἄριθ. 44\*

Ἰωάννινα 15.7.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Β.Η.

Ἄργυρόκαστρον

Μέσον Πρακτορείου Αὐτοκινήτων Γ. Δ. ἀποστέλλομεν ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐπόμενα:



Αριθ 42  
B

Κωνσταντή 12/7/14

Ευαγγελία Α.Η.

Αγρονομία

Μέσον Πραυλαγείον Αδωνι, κατ. Δ  
αποσπένδωμεν τα κατωτέρω:

Λαμνω 5 σερμυθόνας 1 1/2

Νυσοκίμοι 253

Ευκράσια 174

Λαμνω 5 γαίης 226

Αποσπένδωμεν ἀπὸ τῆς 1 κούβου

μὲ φάρμακα διαλύει. Πνευματικὸν

ταρῶν δὲ βαρὺ τεσσάρων

μὲ λιπαρὰ καὶ ναυόσθη.

Μετὰ τῆς αἰσθητικῆς

μετὰ τῆς αἰσθητικῆς διατ. Τοσοῦτον

καὶ δὲ τὸν κούβου

μὲ φάρμακα διαλύει.

Πνευματικὸν ταρῶν 57 1/2

Ἡ Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων μεριμνᾷ καὶ γιὰ Μονάδες ποῦ φθά-  
νουν μέχρι τὸ Τεπελένι.



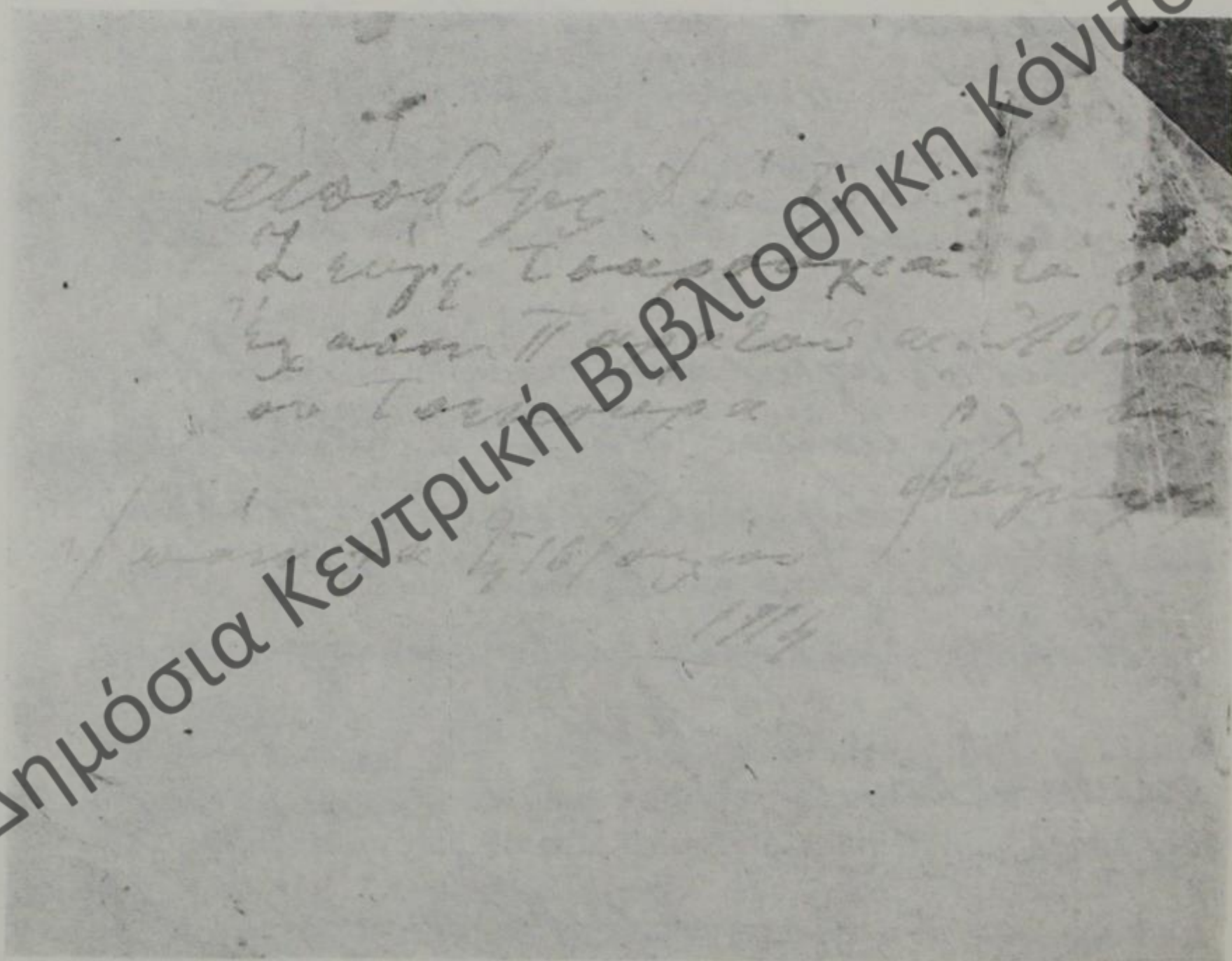
Σάκκους 3 περιέχοντας θερινάς στολάς έν ὄλω 110.

Σάκκον 1 περιέχοντα 100 ἐσώθρακα.

Αὔριον θὰ σᾶς ἀποστείλωμεν καὶ ἕτερα ὑποκάμισα, ἐσώθρακα καὶ στολάς.

Μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθαν. Τσεκούραν  
(Ἑπογραφή)  
Γ. ΚΡΑΨΙΤΗΣ\*

Υ.Γ.\* Παρακαλοῦμε νὰ μετρήσετε τὰς έν λόγω στολάς καὶ νὰ μᾶς γράψητε ἂν εἶναι ἀκριβῶς 110 ἢ 111 διότι συνέβη κάποιον λάθος στήν ἀρίθμηση ὃ δὲ ὑπάλληλός μας ἐπιμένει ὅτι εἶναι 111.



«Ἀπόδειξις διὰ τρία ζεύγη τσαρούχια», τὰ ὁποῖα ἔλαβεν ὁ ἐνδιαφερόμενος ἀπο τὸν Ἀθαν. Τσεκούρα (16.7.1914).



Ἄριθ. 45

Ἰωάννινα 17.7.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Εἰς Πρεμετὴν\*

Μὲ ταλικάτζην Σωτήριον Παϊτάρην\* ἀποστέλλομεν ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἑξῆς:

8 Σάκκους τσαρούχια ἐν ὄλῳ ζευγάρια 200.

1 Σάκκον μὲ φυσιγιοθήκας μὲ 150 καὶ 9 σάκκους περιέχοντας ἐν ὄλῳ:

Ἐποκάμισα 313, ἐσώθρακα 400, στολὰς 78.

Μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθαν. Τσεκούραν

ΣΠ. Ν. ΔΑΚΑΡΗΣ\*

Ἄριθ. 46

Ἰωάννινα 17.7.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Μεσογέφυραν

Μὲ Σωτήριον Παϊτάρην θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἑξῆς:

3 Σάκκους τυροῦ περιέχοντος ἐν ὄλῳ κεφαλοτύρια 36.

Ἐοκάδες\* 147 100 (δράμια)

Δι' Ἀθαν. Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Υ.Γ. Ἐστάλησαν 500 φάκελλα

Ἐστάλησαν 200 κόλλες χαρτὶ γραψίματος\*

Ἐο ἴδιος

Ἄριθ. 47

Ἰωάννινα τῆ 17.7.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Μεσογέφυρα

Μὲ Σούλα Ζαραβέλα\* θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἑξῆς:

12 Σάκκους κεφαλοτύρια\* 144 ὀκ. καθαρὲς 563—300

4 Σάκκους φασόλια ὀκ. καθαρὲς 185 — 1 καλάθα ἐλαῖαι ὀκάδ. καθαρὲς 51.

6 Σάκκους Ἐλαῖαι ὀκ. καθαρὲς 303.

Παρακαλοῦμεν τὴν καλάθα νὰ φροντίσητε νὰ τὴν ἀποστεί-



Αριθμ. 45 Τυώνια 25/7/14.

Β.

Εορμηγούρια Α. Η.

Εις Πραγμάτιον.

Μεταγεννητικόν Σελήριον Πείρασμα	
εισοδηγορικόν εν κατή καταβάσει τὰς	
8 δάκιον τετρακίσια εν δυνάμει 200	
1 δάκιον με φροισγοδία 150	
9 δάκιον περιέχοντα εν δυνάμει	
ύπο καμ 600	313.
εὐθρασι	400
690	78

μετ' εὐχῆς  
 δα' Αδ. Τσεκούρα  
 Σπ. Ν. Βαϊναρι

Δημόσια Κε...

Ἡ α' Ἀπόδειξη Ἀποστολῶν, ποὺ ὑπογράφεται ἀπὸ τὸν Σπ. Ν. Δάκαρη «δι' Ἀθ. Τσεκούραν».



λητε πάλι\* διότι μᾶς ἀναγκαιεῖ. Μᾶς ἀναγγέλετε καὶ τὴν κα-  
λήν\* παραλαβὴν των.

Μεθ' ὑπολήψεως  
Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 48

Ἰωάννινα τῆ 18.7.1914

Β

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἄργυρόκαστρον

Μὲ Χρῆστον Ζάκον ταλिकाτζῆν θὰ λάβητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ  
καταστάσει:

6 Σάκκους περιέχοντας ἐν ὄλῳ:

Τσαρούχια ζεύγη 150. Ἄορτήρας\* 200. Σπαθιστήρας 90. Φυ-  
σιγγοιθήκας 70.

Προσέτι δὲ καὶ τὰ ἐξῆς:

23 Σάκκους τυρὶ Κεφαλύτρι ἐν ὄλῳ 276 ὀκ. Νέτο 1080 :100.

Μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθαν. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 49

Ἰωάννινα τῆ 18.7.1914

Β

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἄργυρόκαστρον

Μὲ καραγωγέα\* Γεώργιον Στόκιαν θὰ λάβητε τὰ ἐξῆς ἐν  
καλῇ καταστάσει:

3 Σάκκους περιέχοντας στολὰς 103 χακί\* — ὑποκάμισα 30.

2 » » ὑποκάμισα 175 — ἐσώθρακα 105.

3 » » κάλτσες ζεύγη 200 — περικνημί-

δας 55 — Σακκίδια 30 — ὑποκάμισα 25.

1 Σάκκος περιέχων φυσιγγοιθήκας 120 — Ἄορτήρας 50.

1 » » σακκίδια 200.

10 Σάκκους ἐν ὄλῳ.

Ἄναγγεῖλατε καλὴν παραλαβὴν των.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης



Ἄριθ. 50

Ἰωάννινα τῆ 19.7.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἄργυρόκαστρον

Μὲ Χρῆστον Φούνταν\* ταλिकाτζῆν θὰ λάθητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς φορτωμένα εἰς τρεῖς ταλίκας:

500 ὄπλα\* — 500 λόγχας\* — 6 καλάθεις μὲ ἐλαίας ὀκάδες Νέτο 323.

Παρακαλῶ τὰς καλάθεις νὰ τὰς ἐπιστρέψητε. Ἀναγγεῖλατέ μας καὶ τὴν καλὴν παραλαβὴν των.

Δι' Ἀθανάσιον Τσεκούραν  
Σπ. Δάκαρης

Ἄριθ. 51

Ἰωάννινα τῆ 19.7.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Μεισογέφυρα

Μὲ ταλिकाτζῆν Βασίλη Καλαμπόκαν θὰ λάθητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:

7 σάκκουσ κουκιὰ\* ὀκάδες νέτο 323 — 3 σάκ. ρεθύθια\* ὀκάδες νέτο 133—100, 3 καλάθεις ἐλαίαι ὀκ. νέτο 166—10 — 8 σάκ. ἐλαίαι ὀκάδες νέτο 415 καὶ μὲ τὴν καλὴν παραλαβὴν των μᾶς ἀναγγέλητε διὰ τὸ ἀκριβές.

Μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθανάσιον Τσεκούραν  
Σπ. Δάκαρης

Ἄριθ. 52

Ἰωάννινα τῆ 22.7.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Εἰς Ἄργυρόκαστρον

Μὲ 2 ταλίκεις Θεοχάρη - Βασιλείου\* θὰ λάθητε ἐν καλῇ καταστάσει:

2 κόφφεις καὶ 4 σάκκουσ ἐλαίας ὀκάδες τὸ ὅλον νέτο 308.

4 σάκκουσ τσαρούχια ζεύγη 100. Ὁ ἴδιος θὰ σᾶς μεταφέρῃ ἐκ Κακαθιάς\* καὶ 200.000 φυσίγγια.\*

Μᾶς ἀναγγέλητε καλὴν παραλαβὴν των. Τὰς κόφφας τὰς ἐπιστρέψητε.

Ὅτι χρειάζεσθε πρέπει νὰ μᾶς εἰδοποιήτε ἐνωρίτερον ὡς



καὶ ποία εἶναι ἡ καθημερινὴ κατανάλωσις διὰ τὰ κανονίζωμεν τὰς ἀποστολὰς ἐγκαίρως.\*

Δι' Ἀθαν. Τσεκούραν  
Σπ. Δάκαρης

Υ.Γ. Ἀντὶ 200.000 φυσιγγια ἐστάλησαν μόνον 18 κάσες φυσιγγια. Ὁ ἴδιος.

Ἄριθ. 53

Ἰωάννινα τῆ 23.7.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Μεσογέφυραν

Μὲ ταλिकाτζὴν Σάλαν Ζαραβέλαν θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει διὰ τὴν ἐπιμελητεῖαν σας τὰ ἐξῆς:

3 σάκ. ἐλαῖαι ὀκάδ. νέτο 147:300.

Εἰς τὸ Ἀρχηγεῖον Κολώνιας\* θὰ ἀποστείλητε ἀνέπαφα τὰ ἐξῆς:

7 σάκκους περιέχοντας τὰ ἐξῆς: Τσαρούχια 100 ζεύγη — ἐσώθρακα 100 — ὑποκάμισα 100 — Στολὰς 64 — Σακκίδια 100 — Φυσιγγιοθήκας 50 — ὄπλα 50 — 2 κάσες μακαρόνια ὀκάδες νέτο 39 — 1 κάσα ζάχαρη ὀκάδες νέτο 39 — 1 κάσα κονιάκ — 500 φακέλους — 400 κόλλες.

Δι' Ἀθαν. Τσεκούραν  
Σπ. Δάκαρης

Ἄριθ. 54

Ἰωάννινα τῆ 24.7.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἀργυρόκαστρον

Μὲ Ἀντώνιον Ζήσην\* θὰ λάβητε μὲ τὴν ταλίκαν του τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:

19 σάκκους τυρὶ ὀκάδες νέτο 885 — 2 σάκκους περιέχοντας φυσιγγιοθήκας 200 — 3 σάκκους περιέχοντας στολὰς 94.

Παρακαλῶ πᾶν ἔλλειμμά\* των νὰ μᾶς ἀναγγεῖλετε ἀμέσως. Ἀναγγεῖλατε καλὴν παραλαβὴν των πρὸς γνῶσιν μας.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθαν. Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

Υ.Γ. Κεφαλοτύρια 228.



Αρ. 50 Γιάννινα 19/7/1914-  
B.

επιφυλακτικόν. Α. Η.

αίτημα

Με χρῆσον φούνταν ταξι-  
μαχίας δα' γάβρε εν μαχη-  
μαθαι θάσει τα' εγὼ εφάρτε-  
να ε' 3 ταξίμα

500 οἴα

500 πόρτα

6 μαχίμα με εγεία

οἴα Νέτο 323

Παραγγίλ ταί μαχίμα

να ταί, εφάρτε, εφάρτε

μαχίμα και τιν μαχίμα

πάρταμα

δι' Αδελφόν Τσιμάρ

δεν βάρτα

Χαρακτηριστικές αποστολές με αρκετόν ελαφρόν όπλισμό (όπλα,



Αριθμ. 52  
B-

Ιωάννινα 22/7/1914

Ευαγγελίδου Α. Η.

Εξ Αφροδισίων

Μέ 2, ρυτίων δαχτύλων - βαρυγίου  
δαχτύλι ταί έξυ εν κορυφω παρατείσει  
2 κόβης και 4 ζάινας υγείας

ουαίδει ρόζον Νίτο 308

4 ζάινας παραύχια φυγ - 100 -  
ο ίδιος δαίσα μιλάρφω εν κωνοβία  
και 200,000 ερίγγια

Μας αναγγήκη κορυφω παραύχια  
φυγ. ταί κόβας ταί ερίγγια

Εου χρειάσθητε ορσενι ναί μας ειδοση.  
πτε εμπόδισον εν και νοία εντα εντα  
θυμικη, μεταύχιας δια ταί κορυφω -  
φυγ ταί ενοδλαγιά εντα εντα  
εξ Αφροδισίων

Σε Βαμναρ

· V. Γ. 200,000 ερίγγια εντα εντα  
εντα εντα εντα εντα εντα εντα  
εντα εντα εντα εντα εντα εντα εντα

λόγγες και φυσίγγια) ('Υπ' αρ. 50 και 52.



Ἄριθ. 55

Ἰωάννινα τῆ 24.7.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Μεσογέφυρα

Μὲ Σούλα Ληγόνη ταλικάτζῆν θὰ λάθητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

21 σάκκους τυρὶ ὀκάδες νέτο 996 — Κεφαλοτύρια 252. Θὰ λάθητε καὶ 1 σάκ. μὲ στολὰς ὅστις ἔμεινε κατὰ λάθος\* ἀπὸ τὴν χθεσινὴν ἀποστολὴν ἣν σᾶς ἐστείλαμεν μὲ Σούλαν Ξαραθέλαν ταλικάτζῆν καὶ εἶναι προωρισμένη διὰ τὸ ἀρχηγεῖον Κολώνιας\* καὶ θὰ τὴν στείλητε ἀμέσως νὰ μὴ γείνη παρεξήγησις.

Ἀναγγεῖλατε τὴν καλὴν παραλαβὴν των.

Μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 56\*

Ἰωάννινα τῆ 25.7.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Ἀργυροκάστρου

Μὲ Σούλαν Ξαραθέλαν ταλικάτζῆν θὰ λάθητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:

1ος σάκ.\* περιέχων ἐσώθρακα 60—ὑποκάμισα 53—στολὰς 40

2ος » » στολὰς 40

3ος » » στολὰς 40

4ος » » στολὰς 40, φυσιγγοθήκας 20

5ος τσαρούχια 25, φυσιγγοθήκας 20

6ος περιέχων τσαρούχια 25, φυσιγγοθήκας 20

7ος περιέχων φυσιγγοθήκας 60, σακίδια 69, σπαθιστῆρας 75, ἄορτῆρας 2000

8ος περιέχων ζωστῆρας 200, σπαθιστῆρας 200

9ος περιέχων φυσιγγοθήκας 100, ζωστῆρας 20, ἄορτῆρας 30 καὶ ὁ 10ος καὶ 11ος σάκκοι ὁμοῦ περιέχουν τσαρούχια 50.

Ἄριθ. 57\*

(Συνέχεια)

B

10 σακκίδια περιέχοντα ἐλαίας ὀκόδες νέτο 473

4 κόφες ἐλαίας ὀκάδες νέτο 169.100.

Μὲ καλὴν παραλαβὴν των ἀναγγεῖλατέ μας πρὸς εἶδησίν



μας άμέσως και όχι άργότερον δια να κανονίζωμεν τὰ ζητήματα.

Μεθ' ύπολήψεως

Δι' 'Αθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Υ.Γ. 'Εν ὄλω οί σάκκοι θά εἶναι 11 μέ διάφορα και 10 μέ έ-  
λαίας έν ὄλω 21, και 4 κόφες. 'Ο ἴδιος.

'Αριθ. 58\*

'Ιωάννινα τῆ 25.7.1914

Β

'Επιμελητεῖαν Α.Η.

'Α ρ γ υ ρ ό κ α σ τ ρ ο ν

Μέ Γούλαν Τζόραν θά λάθητε τὰ έξῆς έν καλῆ καταστάσει:  
36 κάσες φυσιγγια\* — 16 κάσες φυσίγγια — 100 ὄπλα\* χω-  
ρίς λόγχα.

'Αναγγείλατε τὴν καλὴν παραλαβὴν των.

Μεθ' ύπολήψεως

Δι' 'Αθανάσιον Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

'Αριθ. 59\*

'Ιωάννινα τῆ 25.7.1914

Β

'Επιμελητεῖαν Α.Η.

Β

'Α ρ γ υ ρ ό κ α σ τ ρ ο ν

Μέ ταλικατζῆν Τσίλην Νερὸν θά λάθητε έν καλῆ καταστά-  
σει τὰ έξῆς:

31 κάσες φυσιγγια.\*

Μεθ' ύπολήψεως

Δι' 'Αθανάσιον Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

'Αριθ. 60

'Ιωάννινα τῆ 26.7.1914

Β

'Επιμελητεῖαν Α.Η.

Γ ε ω ρ γ ο υ τ σ ά τ ε ς \*

Μέ Δημήτριον Καλογερόπουλον θά λάθητε συμφώνως τῆ έ-  
πιστολῆ σας τὰ έξῆς:

4 στολάς χακί.

Μεθ' ύπολήψεως

Δι' 'Αθανάσιον Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης



Ἄριθ. 61\*

Ἰωάννινα τῆ 28.7.1914 ἀρ. 1

B

Πρὸς τὸν Ὑπουργὸν Οἰκονομικῶν Α.Η.

Γενικὴ σημείωσις\* ἀποσταλέντων ἀπὸ 15 τρέχοντος μέχρι τῆς 27 ἰδίου.

Ἴον Ἀποσταλέντα εἰς Ἀργυρόκαστρον.

Ἰουλ. 15.— Στολαὶ θεριναὶ 99, ἐσώθρακα 100.

» 18.— Τσαρούχια ζεύγη 150, ἀορτῆρας 200, σπαθιστῆρας 90, φυσιγγιοθήκας 70, κεφαλοτύρια 276 ὀκάδες καθαραὶ 1080. 100.

Αὐθημερόν.— στολαὶ θεριναὶ 103, ὑποκάμισσα 230, ἐσώθρακα 105, κάλτσες 200, περικνημίδες ζεύγη 55, σακκίδια 230 φυσιγγιοθήκας 120, ἀορτῆρες 50.

Ἰδίου 19.— ὄπλα 500, λόγχαι 500, ἐλαῖαι ὀκ. καθαραὶ 328.

» 22.— Ἐλαῖαι ὀκάδες καθ. 308.  
ἀκολουθεῖ.—

Ἄριθ. 62\*

συνέχεια

ἀριθ.2

B

τσαρούχια ζεύγη 100 — κιθώτια φυσιγγίων 18.

Ἰδίου 24.— Κεφαλοτύρια 228 ὀκ. καθαραὶ 885, φυσιγγιοθήκαι 200, στολαὶ 94.

» 25.— Ἐσώθρακα 60, στολαὶ 130, ὑποκάμισσα 53, φυσιγγιοθήκαι 220, τσαρούχια 100, σακκίδια 69, σπαθιστῆρας 275, ἀορτῆρες 230, ζωστῆρες 220, ἐλαῖαι ὀκάδες καθαραὶ 642. 1000.

Αὐθημερόν.— Κιθώτια φυσιγγίων 23, κιθώτια φυσιγγίων 16, ὄπλα χωρὶς λόγχας 100, κιθώτια φυσιγγίων 31.

ἀκολουθεῖ

Ἀποσταλέντα εἰς Γεωργοῦτσάτες

Ἰούλι. 26.— Στολαὶ θεριναὶ 4, διὰ τὸ ἐκεῖ προσωπικὸν κατόπιν ἐπιστολῆς τοῦ ἐκεῖ ἐπιμελητοῦ.

Ἀκολουθεῖ Συνέχεια

Ἄριθ. 63\*

Ἀποσταλέντα εἰς Μεσογέφυρα

Ἰουλ. 17.— Κεφαλοτύρια 36. Ὄκ. καθαραὶ 147.100

Φακέλλους 500 — Κόλλες χαρτί γραψίματος 200



Αριθμ. 61 / Β Γαλινα 28/7/1914.

αφ 1-

Προς τον Υπουργόν Οικονομικών  
Α. Η.

Γενική περίοδος αποδραγμάτων από  
15 γράμμων μέχρι και ως 27 ιδίως -  
1<sup>η</sup> Αποδράγματα ως Αρχιρόμβιον -

7ης. 15-	Σταγαι, Κρησαι	99
	Ισίδραμα	100
" 18-	Καρυκία - βγ -	150
	Ασκήρα	200
	Εκασιδραμα	90
	Εσογμοδύμια	70
	Κεραγομύτα 276. αμ. κάρδι	1080 - 100
αποδραγμα	σταγαι, Κρησαι	103
	Ισίδραμα	230
	Ισίδραμα	105
	Καρυκία	200
	Καρυκία βγ	55
	Σακκίλια	230
	Εσογμοδύμια	120
	Ασκήρα	50
21ος 19	Σταγαι	500
	Καρυκία	500
	Εξέται ομοί κάρδι	323.
" 22	" " "	308
	- Ζαυγομύτα -	

Δείγμα «περιοδικής καταστάσεως» Αποστολών, υποβαλλομένης προς την Προσωρινήν Κυβέρνησιν τῆς Α. Η.



Αύθημερόν.— Κεφαλοτύρια 144. Ὀκάδ. καθαραὶ 563.300  
Φασόλια ὀκάδ. καθαραὶ 185 — ἐλαῖαι ἐν ὄλω ὀκά-  
δες καθαραὶ 354

Ἰδίου 19.— Καυκιὰ ὀκάδ. καθ. 323 — ρεβύθια ὀκ. καθ. 133.100  
Ἐλαῖαι ὀκάδ. καθαραὶ 581.100

Ἰδίου 23.— Ἐλαῖαι ὀκάδ. καθαραὶ 147.300

» 24.— Κεφαλοτύρια 252 ὀκάδες καθαραὶ 996.  
Ἀποσταλέντα εἰς Κ ο λ ὶ ν ι α

» 23.— Τσαρούχια ζεύγη 100 — ἐσώθρακα 100 — ὑποκάμι-  
σα 100 — Στολαὶ 64 — Σακκίδια 100 — Φυσιγγοθη-  
και 50 — ὄπλα 50

2 κάσες μακαρόνια ὀκ. καθαρ. 39

1 κάσα ζάχαρη ὀκ. καθαρ. 39

1 κάσα κονιάκ — φάκελλοι 500

Ἀκολουθεῖ Συνέχεια

Ἄριθ. 64\*

—  
B

κόλλες χαρτί γραψίματος 400

Ἀποσταλέντα εἰς Π ρ ε μ ε τ ῆ ν

Ἰουλί. 17.— Τσαρούχια 200 ζεύγη — φυσιγγοθήκας 150 — ὑπο-  
κάμισα 313 — Εσώθρακα 400 — στολαὶ θεριναὶ 78.

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 65

—  
B

Ἰωάννινα 30.7.1914

Ἐπιμελητεία Α.Η.

Ἀ ρ γ υ ρ ὀ κ α σ τ ρ ο ν

Προχθὲς μέσον αὐτοκινήτου ἐστάλησαν\* τὰ ἐξῆς:

5 σάκκοι περιέχοντες στολὰς 142

ὑποκάμισα 70

ἐσώθρακα 35

Μέχρι σήμερον δὲν ἔχομεν ἀπάντησιν καλῆς παραλαβῆς.

Μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης



B

Ἐπιμελητεῖαν Β.Η.

Ἄργυρόκαστρον

Σήμερον μέσον αὐτοκινήτων\* θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

19 σάκκοι περιέχοντες τὰ ἐξῆς:

Τσαρούχια ζευγάρια 356 — Στολαὶ θερ. χακὶ 78 — ὑποκάμισα 115 — ἐσώθρακα 165 — φυσιγγιοθήκας 246.

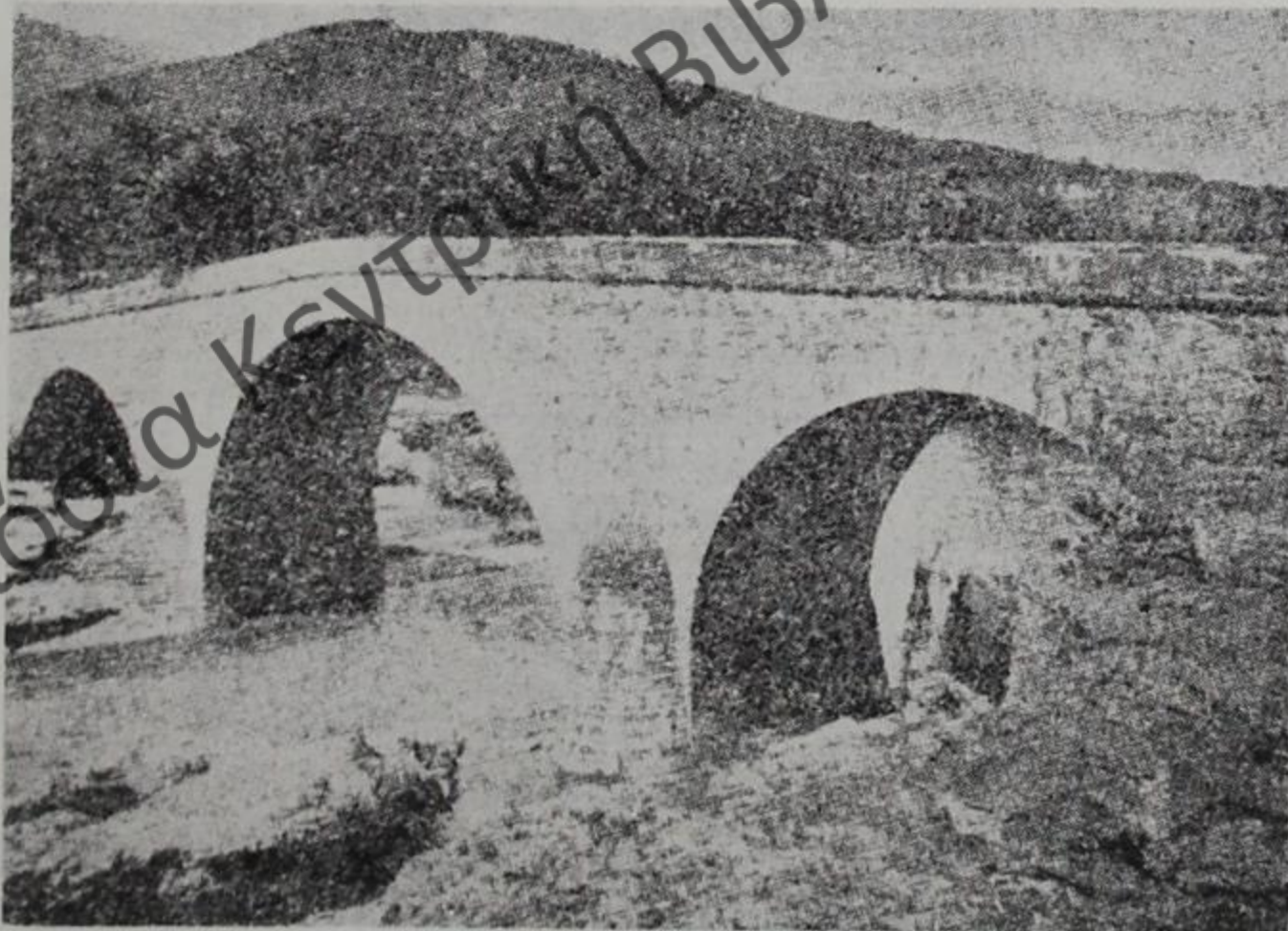
Ἔτι δὲ καὶ τὰ ἐξῆς: 1 σάκκο περιέχοντα:

στολὰς 18 — ζωστήρας 30 — σπαθιστήρας 25.

Ἔτι δὲ καὶ τὰ ἐξῆς: 15 σάκκους ἐλαῖαι ὀκάδ. καθ. 722 102.

Παρακαλῶ ἀποστείλατε σάκκους καὶ ἀναγγείλατε ἀμέσως καλὴν παραλαβὴν των.

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρην



Γέφυρα τοῦ ποταμοῦ Δρίνου, ὃ ὁποῖος διασχίζει τὴν ὁμό-  
νυμη ἀνέκαθεν ἑλληνικωτάτη κοιλάδα τῆς Β. Ἠπείρου.



Ἄριθ. 67

Ἰωάννινα τῆ 31.7.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἀργυρόκαστρον

Μὲ Ἰωάννην Νικολάου ταλικάτζῆν θὰ λάθητε ἐν καλῆ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

22 σάκκους περιέχοντες κεφαλοτύρια\* 264 ὀκάδες καθαρὰ 1042—100.

Ἀναγγεῖλατε ἀμέσως καλὴν παραλαβὴν πρὸς γνῶσιν μας.

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 68

Ἰωάννινα τῆ 18—1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Μεσογέφυρα

Μὲ Σούλα Ζαραβέλαν ταλικάτζῆν θὰ λάθητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῆ καταστάσει:

8 κόφες ἐλαίας ἀρίστης ποιότητος ὀκάδ. καθαρὰ 382

6 σάκκους ἐλαίας συνηθισμένας ὀκάδ. καθαρὰ 347 1)2

5 σάκκους τυρὶ κεφαλοτύρια 62 ὀκάδες καθαρὰ 255 1)2

Παρακαλῶ νὰ μᾶς ἀναγγεῖλητε ἀμέσως τὴν καλὴν παραλαβὴν των. Ἐπίσης κόφες καὶ σάκκους νὰ τὰ ἐπιστρέψετε διότι μᾶς ἀναγκαιοῦν\* καὶ ἐκτὸς τούτου δὲν εἶναι εὐκόλον\* νὰ εὑρίσκωμεν νὰ ἀγοράζωμεν ὅταν θέλωμεν.

Μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 69

Ἰωάννινα τῆ 2.8.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Μεσογέφυρα

Μὲ Πέτρον Μπιτολιάνον ἀμαξηλάτην θὰ λάθητε ἐν καλῆ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

13 κιθῶτια καὶ 1 τενεκὲ ἔλαιον ὀκάδες καθαρὰ 363 1)2

Ἀναγγεῖλατε καλὴν παραλαβὴν των πρὸς ἡσυχίαν μας.\*

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης



Ἄριθ. 70

Ἰωάννινα τῆ 2.8.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἄργυροκάστρον.

Με Ἰωάννην Κοντοτόλην ταλικάτζην θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

20 δέματα Κάππες.\*

Ἐπίσης ἐν καλῇ καταστάσει με Νίκον Δημολιάνη ταλικάτζη θὰ λάβητε τὰ ἐξῆς:

15 δέματα κάππες ἐν ὄλω κάππες 414.

Ἐπίσης με τὸν ἴδιον:

6 σάκκους κεφαλοτύρια 80, ὀκάδες καθαρὰι 306—100.

Παρακαλῶ ἀμέσως νὰ μᾶς εἰδοποιήσητε διὰ τὴν καλὴν παραλαβὴν πρὸς ἡσυχίαν μας.

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Ε Π Ι Μ Ε Λ Η Τ Ε Ι Α \*  
ΑΥΤΟΝΟΜΟΥ ΗΠΕΙΡΟΥ  
ΤΜΗΜΑ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ

Ἄριθ. 71

Ἰωάννινα τῆ 3.8.1914

B

Μεσογέφυρα\*

Με Θεοχάρην Βασιλείου ταλικάτζην θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει:

4 σάκκους περιέχοντες τσαρούχια ζεύγη 100

4 σάκκους περιέχοντες τσαρούχια ζεύγη 100

1 σάκκον περιέχοντα φυσιγγιοθήκας 100 καὶ 1 ὀκᾶ σπάγγου.

3 σάκκους περιέχοντες φακῆ ὀκάδες καθαρὰι 145—200

1 σάκκον περιέχοντα κουκιὰ ὀκάδες καθαρὰι 62

3 σάκκους περιέχοντες φασόλια ὀκάδες καθαρὰι 157—200

1 κάσα μακαρόνια ὀκάδες καθαρὰι 19—200

3 κόφες ἐλαῖαι ὀκάδες καθαρὰι 152

6 σάκκους κεφαλοτύρια 80, ὀκάδες καθαρὰι 297—300.

Παρακαλῶ 100 ζεύγη τσαρούχια καὶ 100 φυσιγγιοθήκας ἀμέσως θὰ ἀποστείλητε εἰς Ἀρχηγεῖον Κολώνιας,\* τὸν σπάγγον κρατεῖτε αὐτοῦ. Τὰ κεφαλοτύρια τὰ προχθεσινὰ ἦταν 62 ὡς ἐγράφατε.

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης



Ἄριθ. 72

Ἰωάννινα τῆ 3.8.1914

Β

Κε Τσίπουρα\*

Κολώνιαν

Συμφώνως τηλεγράφημά Σας θὰ λάβητε μέσον Ἐπιμελη-  
τείας Μεσογεφύρων τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:

100 ζεύγη τσαρούχια, 100 φυσιγγιοθήκας.



Νικόλ. Τσίπουρας  
Γεν. Ἀρχηγὸς Σωμάτων  
Κολώνιας.



Μία παρέα στελεχῶν - ἀγωνιστῶν  
τῆς Β.Η., Ἀθ. Τσεκούρας, Δ. Τσέ-  
γκος, Ἀπ. Παπαγεωργίου, Β. Κο-  
λοβός, Κ. Σκενδέρης, διασκεδάζει,  
ὕστερα ἀπὸ μερικὰ χρόνια, μετὰ  
τὸν Β.Η. Ἀγῶνα.

Διὰ φυσίγγια καὶ λοιπὰ ἐνεργοῦμεν\* καὶ ἅμα παραλάβωμεν  
ἀμέσως θὰ τὰ ἀποστείλωμεν.

Μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης



Ἄριθ. 73

Ἰωάννινα τῆ 4.8.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἄργυρόκαστρον

Μέσον αὐτοκινήτου\* Γεν. Διοικήσεως θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

9 κομμάτια χακί, 1 σάκκο μὲ 40 ἐσώθρακα καὶ 79 κάλτσες.

Μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 74(1)\*

Ἰωάννινα τῆ 4.8.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἄργυρόκαστρον

Μὲ ταλिकाτζῆν Ἰωάννην Νικολάου θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

18 σάκκους κεφαλοτύρια 324, ὀκάδες καθαρὰι 1027.100.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Υ.Γ. Παρακαλῶ ἀναγγεῖλατε καλὴν παραλαβὴν των. Ἀποστείλατε σάκκους καὶ κόφας διότι ἐδῶ εἶναι μεγάλη ἔλλειψις\* καὶ ὑπερτιμήθησαν\* σοβαρά. Ὁ ἴδιος.

(1) Ἐπὶ τῆς παραπάνω, πιθανώτατα, ὑπ' ἀρ. 74/B ἀποστολῆς τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων (Ε.Ι.) ἢ Γενικῆ Ἐπιμελητεία Α.Η. Ἀργυροκάστρου (Γ.Ε.Α.Η.Α.), ἀπαντᾷ τὴν ἐπομένην ὅτι «ἐπιστρέφει» 2 σάκκους τυροῦ «σεσηπότος», ἢ δὲ Ε.Ι. ἐπὶ τοῦ ἐγγράφου αὐτοῦ σημειώνει σχετικὰ παρατηρήσεις:

«Αὐτόνομος Ἡπειρος

Γεν. Ἐπιμελητεία Ἀργ)στρου

Πρὸς τὴν

Ἐπιμελητεῖαν Ἰωαννίνων

Σὰς ἀποστέλλομεν 2 σάκκους τυροῦ σεσηπότος ὀκάδας (108,00) ἑκατὸν ὀκτώ, συμφώνως τῷ τηλεγραφήματί μου.

Μεθ' ὑπολήψεως

Μ. Μακρῆς

Λοχ. Πεζ.»



Αυλόνιος Ημερος

Γεν. Επιμελησια Αγορας

Προς την

Επιμελησια Ιωαννινων

Σε απαντησιν ε σαμνος ερου θεοκωλορ

ουαδα 1108,00,4 εκατο. ουλω, συμφινος εω

επιμελησιας

Μετ εσομμεν

Μαυριου

επιμ. εφ.

αποδομιαριος

Αρ/βρο 5/8/14.

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιας

Τὰ μέσα «συντηρήσεως» τοῦ φρέσκου τυροῦ δὲν ἦσαν σὲ θέση νὰ διατηρήσουν ἐπὶ πολὺ τοῦτο ἀναλλοίωτο.



Ἡ δὲ Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων σημειώνει ἐπὶ τοῦ ἐγγράφου:  
«Ἐλάβομεν τυρόν..... (·;)  
ὄκ. νέτο θάρους 55 3) 4

ἐπληρώθη δι' ἀγώγιον ὄρχ. 5».

Ἄριθ. 75\*

Ἰωάννινα τῆ 4.8.1914

Β

Ἐπιμελητείαν Α.Η.

Ἀργυρόκαστρον

Μὲ Σούλαν Ζαραθέλαν ταλिकाτζῆν θὰ λάβητε τὰ ἐξῆς ἐν κα-  
λῆ καταστάσει:

14 κόφες ἐλαίαι ὀκόδες καθαραὶ 702

10 σάκκους τσαρούχια ζεύγη 300

2 σάκκους περιέχοντας στολὰς 47.

Ἀναγγεῖλατε καλὴν παραλαβὴν των. Παρακαλῶ τὰς κό-  
φας καὶ σάκκους νὰ ἐπιστέψητε διότι ὑπάρχει ἄλλειψη μεγάλη  
καὶ ὑπερτιμήθησαν.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθανάσιον Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 76

Ἰωάννινα τῆ 4.8.1914

Β

Κε Τσίπουρα\*

Κολώνιαν

Μὲ Γεώργιον Σωτηρίου\* ἐκ χωρίου Κουστοβίστη\* τῆς Ἐπαρ-  
χίας Σας θὰ λάβητε τὰ ἐξῆς ζῶα:

3 ἡμίονους,\* 2 φορβάδας\* μὲ 2 πούλους\* καὶ 1 ἵππον\*, ἅτι-  
να παρελάβομεν ἀπὸ τὴν ἐνταῦθα ἀστυνομίαν.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 77

Ἰωάννινα τῆ 5.8.1914

Β

Ἐπιμελητείαν Α.Η.

Μεσογέφυρα\*

Μὲ Θεοχάρην Βασιλείου ταλिकाτζῆν θὰ λάβητε ἐν καλῆ κα-  
ταστάσει τὰ ἐξῆς:



14 κόφες έλαιαί οκάδες καθαράί 719 1)2

4 σάκκοι φακή οκάδες καθαράί 235.

Παρακαλώ αναγγείλατε καλήν παραλαβήν των. Τάς κόφας  
νά τας στείλητε μέ τόν ίδιον διά νά Σας στείλωμεν\* και άλλας  
έλαιας.

Διατελώ

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Αρ.  $\frac{76}{-13-}$

Μαΐνια 95 4/8/1914 —

Δεξ

Τσίνορα

Κομάνιαν

Μέ Γεύρον Ελλαδίου εδ χυρίου  
|2ονοβόισθη τας ένερχίας Σεβδαϊκ-  
βωλε τας έγης μωα —

3 υπιόνια 2 φαρβείδας με 2 νά-  
200 κίμα 1 ένον αιμα παργα-  
θωμεν από τας έλαια αιθωρη-  
αν

Μακρο με υδωρη  
Δι' Αθανάσιον Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἡ Ε.Ι. μερμνᾶ για αποστολή στις μαχόμενες Μονάδες τῆς Α.Η.,  
ἀκόμα και ὑποζυγίων, ἀπαραιτήτων τότε, για μεταφορές κλπ.



Ἄριθ. 78

Ἰωάννινα τῆ 6.8.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α. Η.

Ἀργυρόκαστρον

Μὲ Τσίλην Νερὸ ταλिकाτζῆν θὰ λάβητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:

14 σάκκουσ κεφαλοτύρια 246 ὀκάδες καθαραὶ 875—300

6 σάκκουσ περιέχ. τσαρούχια ἄφκιαστα\* ζεύγη 850 ὀκάδες καθ. 199.200, ὑποκάμισα 90.

Ἀναγγεῖλατε καλὴν παραλαβὴν των.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθαν. Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 79\*

Ἰωάννινα τῆ 8.8.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α. Η.

Ἀργυρόκαστρον

Μέσον αὐτοκινήτου θὰ λάβητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:

1 σάκκον περιέχοντα μανδύας 100.

2 σάκκουσ περιέχοντες κάλτσες ζεύγη 240.

Ἀναγγεῖλατε ἐγκαίρως καλὴν παραλαβὴν των πρὸς γνῶσιν μας.

Ἐλαβον ἀπόδειξιν Σᾶσ διὰ τὸ ἀποσταλὲν τυρίον ὑπ' ἀπόδειξιν μας καὶ ἀριθμὸ τῆς 73/B καὶ μοὶ γράφητε ὅτι ἐλάβατε 18 σάκκουσ ἀλλ' ὀκάδες 980,50 ἐνῶ ἐγὼ σᾶσ ἔστειλα ὀκάδες 1027.100 καὶ Σᾶσ ἔγραφα ὅτι ἦταν κεφαλοτύρια 324. Σεῖσ δὲν ἀπαντᾶτε πόσα ἦταν τὰ κεφαλοτύρια. Ἡ διαφορὰ\* εἶναι μεγάλη καὶ παρακαλῶ νὰ ἐξετάσητε ἴσως ἔχετε λάθος εἰς τὸ ζύγισμα.

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 80\*

Ἰωάννινα τῆ 8.8.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α. Η.

Ἀργυρόκαστρον

Μὲ Θεόδωρον Σέη ταλिकाτζῆν θὰ λάβητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:



10 κόφες έλαιαι όκ. καθαράι 490 — 1000 ξιφολόγχοι.

Παρακαλώ τας κόφας νά τας στείλητε μέ τόν ίδιον όπίσω. Νά μοι γράψητε διά τήν ακρίβειαν τοῦ ὑπό ήμερομηνία 4 τρέχοντος καί ὑπ' άρ. 74/B βιβλίον άποστολής μας περί τυροῦ διότι εύρισκόμεθα έν άγωνία. "Όσους σάκκοις έχετε κενούς έπιστρέψατέ τους διότι έχομεν έλλειψιν.\*

Δι' Άθανάσιον Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

Άριθ. 81

Ίωάννινα τῆ 10.8.1914

—  
B

Έπιμελητεία Α.Η.

Άργυρόκαστρον

Μέσον αὐτοκινήτου\* θά λάθητε τὰ έξῆς έν καλή καταστάσει:  
7 σάκκοις περιέχοντας τὰ έξῆς:  
τσαρούχια ζεύγη 125 — ζωστήρας 300 — άρτηρας 300 —  
σπαθιστήρας 300.

Τὰ ὑπόλοιπα τσαρούχια αὔριον άποστέλλονται.

Διατελώ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Άθανάσιον Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Υ.Γ.\* Άντι μέσον αὐτοκινήτου έστάλησαν μέ ταλίκαν ὑπ' άριθ. 83/B. (Προσθ. τῆς Ε.Ι. μέ μπλέ μολύβι).

Άριθ. 82

Ίωάννινα τῆ 12.8.1914

—  
B

Έπιμελητεία Α.Η.

Μεσογέφυρα

Τῆ 10 ίδίου έστάλησαν\* μέ ταλिकाτζῆδες Σωτήριον Κολοβόν καί Γεράσιμον 66 κάσες φυσιγγίων.\*

"Ηδη σήμερα μέ Νάκον Παλάσκαν ταλिकाτζῆν θά λάθητε τὰ έξῆς:

14 σάκκοις περιέχοντας τὰ έξῆς:

Τσαρούχια 400 ζευγάρια — ὑποκάμισα 70 — έσώθρακα 60.

17 κάσες φυσιγγίων\* — 2 όκάδες οινόπνευμα καί 3 σίτες δι' άλευρα έξ ὧν αί δύο μεγάλοι καί άραιαί δι' άλευρα έντόπια, ή δέ μικροτέρα δι' εύρωπαϊκά.





Ευάγγελος Σωτ. Κολοβός, γνωστός  
όπλαρχηγός τοῦ Ἀυτονομιακοῦ Ἀ-  
γῶνος τῆς Β.Η. διακριθεὶς ἰδιαιτέ-  
ρως στοὺς τομεῖς Πρεμετῆς καὶ Κο-  
λώνιας (Μάχες Σάλεσης, Ἀρ(ί)ζης  
κ.ά.), ἓνα ἀπὸ τὰ ἄξια τέκνα τοῦ  
ταλिकाτζίη Σωτ. Κολοβοῦ, ποὺ ἀγω-  
νίσθηκαν γιὰ τὴν Ἑνιαία Ἠπειρο.

Ἐποκάμισα, ἐσώθρακα καὶ τσαρούχια νὰ τὰ στείλετε κατ'  
εὐθείαν διὰ Π ρ ε μ ε τ ῆ ν.

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Υ.Γ. Ἀναγγεῖλατε καλὴν παραλαβὴν των ὡς καὶ τῆς φορ-  
τώσεως\* 10 ἰδίου.

Ἀριθ. 83

Β

Ἰωάννινα τῆ 12.8.1914

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἀ ρ γ υ ρ ὀ κ α σ τ ρ ο ν

Ἀναφέρω τὰς ὑπὸ 10\* ἰδίου ἀποστολάς μας, συμποσομέναις  
εἰς τὰ ἑξῆς:

1ον. Μὲ Τσίλην Νερὸν\* ταλिकाτζίην:

28 κόσες φυσιγγίων — 2 σάκκους περιέχοντας 300 ζωστήρας  
— 300 ἄορτῆρας. Σαμάρια 6.

2ον. Μὲ Σούλαν Ζαραβέλαν ταλिकाτζίην:

27 κάσες φυσίγγια — 12 σαμάρια.

3ον. Μὲ Γούλαν Ψόραν ταλिकाτζίην:



28 κάσες φυσιγγίων — 5 σάκκους περιέχοντας τσαρούχια ζευγάρια 125 — σπαθιστήρες 300.

Ἦδη δὲ σήμερον μὲ Σωτήριον Βλάχον\* ταλικάτζῆν θὰ λάθητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:

11 κόφες ἐλαῖαι ὀκάδες καθαραὶ 567, 150 κάππες.

3 σάκκους περιέχοντας ζεύγη τσαρούχια 75.

Ἀναγγείλατε ὄλων καλὴν παραλαβὴν των.

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Υ.Γ. Παρακαλῶ γράψατέ μας πόσα ἦσαν τὰ κεφαλοτύρια τοῦ φιλονικομένου\* τυροῦ.

Ἀριθ. 84

—  
B

Ἰωάννινα τῆ 13.8.1914

Κον Παρμενίδην\*

Ἀργυροκάστρον

Μέσον αὐτοκινήτου θὰ λάθητε τὴν σφραγίδα\* Ταχυδρομείου Ἀργυροκάστρου.

Μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἀριθ. 85

—  
B

Ἰωάννινα τῆ 24.8.1914

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἀργυροκάστρον

Μὲ Χρῆστον Γραβάνην ἀμαξηλάτην θὰ λάθητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:

3 σάκκους περιέχοντας:

230 φυσιογγοθήκας — 60 κάλτσες — 33 στολὰς — 7

2 σάκκους περιέχοντες 109 μανδύας.

2 σάκκους περιέχοντας 130 δοχεῖα ὕδατος.

1 κόφα διὰ Νοσοκομεῖον\* Ἀργυροκάστρου.

Αὔριο μὲ αὐτοκίνητο ἄλλους 15 μανδύας. Προσεχῶς θὰ ἀποστείλωμεν καὶ τὰ λοιπὰ τῆς παραγγελίας\* Σας.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανασίου Δ. Τσεκούρα

Σπ. Ν. Δάκαρης

Υ.Γ. Ἀναγγείλατε καλὴν παραλαβὴν των.

Ὁ ἴδιος.



Ἄριθ. 36\*

Ἰωάννινα τῆ 15.8.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἀργυρόκαστρον

Σήμερον μέσον αὐτοκινήτου σᾶς ἀποστέλλομεν 15 μανδύας.  
Ψές σᾶς ἐστείλαμεν μέσον ἀμάξης καὶ ἄλλους καὶ δοχεῖα  
διὰ ὕδωρ καὶ τὴν μεσημβρίαν θὰ εἶναι αὐτοῦ.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθανάσιον Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

Υ.Γ. Ἐστάλησαν καὶ 23 κομμάτια φτίλια.

Ὁ ἴδιος.

Ἄριθ. 87\*

Ἰωάννινα τῆ 17.8.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Πρεμετήν

Σήμερον μὲ Θεόδωρον Μάντζιον\* ταλικάτσην θὰ λάβητε ἐν  
καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

16 σάκκους περιέχοντας ἐν ὅλῳ τὰ ἐξῆς:  
ἐσώθρακα 212 — ὑποκάμισα 330

Ἀναγγεῖλατε καλὴν παραλαβὴν τῶν ἀμέσως μὲ τὸν ἴδιον,  
ἀποστείλατε καὶ τοὺς σάκκους διότι ὑπάρχει ἔλλειψις.

Μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθαν. Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 88\*

Ἰωάννινα τῆ 17.8.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἀργυρόκαστρον

Μὲ Γούσιαν Κυρίτην καὶ Σωτήριον Κολοβὸν ταλικάτσηδες\*  
θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

3 σάκκους περιέχοντας ὕδροδοχεῖα\* 176 — 2 σάκκους κου-  
κιά\* ὀκάδες καθαραὶ 93.

4 σάκκους περιέχ. φασόλια\* ὀκ. καθαραὶ 264 3)4

1 σάκκον περιέχ. φακὴ\* ὀκάδες καθαραὶ 51 3)4

28 δέματα φτύλι δι' ὕδροδοχεῖα

6 τενεκέδες πάστα ντομάτας ὀκ. καθαραὶ 101 1)2

108 καραβάνες\* πορσελάνη



20 σάκκους κεφαλοτύρια 280 ὀκάδ. καθαράι 975 3)4

23 κομμ. χακί μάλλινο θράτσα 1178 3)4.

Τὸ χακί\* εἰς τὴν ἀρχὴν ἐκάστου τεμαχίου ὑπάρχει ἡ ἄνω σφραγίς μας. Παρατηρήσατε κάθε ἓν χωριστὰ διὰ νὰ μὴ γίνῃ καμμία κατάχρησις.\*

Ἄναγγείλατε ἀμέσως καλὴν παραλαβὴν των.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

---

ΣΗΜ.: Ὁ αὐξ. ἀριθ. Ἀποδείξεως 89 ἐλλεῖπει. Στὸν κορμὸ τοῦ τετραδίου - Βιβλίου τὸ «ἀπόκομμα» εἶναι ὑπόλοιπο ἑνὸς φύλλου μόνον, ὅποτε δὲν ἀπέμεινεν ἀντίγραφο στὸ στέλεχος.

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



2ο (εὐρεθεν) τετράδιο (ἄρ. ἀποδ. 90—124).

Ἄριθ. 90\*

Ἰωάννινα 19.8.1914

—  
B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Μεσογέφυρα

Με Ἰωάννην ταλικάτζην θὰ λάβητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:

Σάκκους 12 κεφαλοτύρια 168 ὀκάδ. καθαραὶ 673 1)4

Σάκκους 11 Τσαρούχια ζεύγη 330.

Τὰ 330 ζεύγη τσαρούχια εἶναι προωρισμένα διὰ Πρεμετὴν\* καὶ ἀποστείλατε ταῦτα ἀμέσως.

Μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 91

Ἰωάννινα τῆ 19.8.1914

—  
B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἀργυρόκαστρον

Με Ἰωάννην Βασιλείου ταλικάτζην θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

9 σάκκους κεφαλοτύρια 126 ὀκάδ. καθαραὶ 508 — ὑδροδοχεῖα 270.

Προσέτι θὰ λάβητε καὶ φασόλια ἄλλ' ἐπειδὴ θὰ φορτώσῃ ἐκ Δολιανῶν\* καὶ δὲν γνωρίζομεν πόσες ὀκάδες θὰ εἶναι νὰ ζυγίσῃτε καλῶς καὶ νὰ μᾶς γράψῃτε πόσας καθαράς ὀκάδας θὰ περιλάβητε.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Δάκαρης

Ἄριθ. 92

Ἰωάννινα τῆ 21.8.1914

—  
B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Εἰς Μεσογέφυραν

Με ὑπάλληλον ταλικάτζην\* θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς:



Αρ. 90 Β. Ιουλίνα 19/8/1914 -

Ευχαριστώ. Α. Η.

Μεσογέφυρα

Με Γιάννη Μωραϊνών ταχυμετρ. 24 χιλ.  
με 25 βιβ. ε. μετ. παραστάς. -

Σέικης. 12 Κεραμογέφυρα 168 ίντσες  
μαύρη 673 1/4 -

Σέικης 10 ταχυμετρ. 330. -

τα 330 μγ. ταχυμετρ. είναι  
υπερμετρ. 2ος Πρεμετή και  
αυτοβιβλία ταύτα αργίου

Μετ' υστερήσει

δ' Αδελφός Προμηθεύς

- Σερβ. Σάμας -

Ἡ α' «Ἀπόδειξη Ἀποστολῶν» του 2ου σωζομένου τετραδίου Β.Α.Α.

Ἡ Ἐπιμ. Μεσογέφυρας (Ε.Μ.) προωθοῦσε ἐφόδια καὶ πρὸς Πρεμετή

- ἔπως καὶ πρὸς Ἐρσέκα καὶ Κολώνια.



3 σάκκους περιέχ. ἄφκιαστα τσαρούχια\* ἐν ὄλῳ 521.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθανάσιον Τσεκούραν  
Σπ. Δάκαρης

Υ.Γ. Παρακαλῶ ἅμα τὰ παραλάβητε ἀμέσως νὰ τὰ ἀποστεί-  
λητε εἰς Π ρ ε μ ε τ ῆ ν\* ἀνέπαφα. Δὲν μᾶς ἀπαντήσατε ἐὰν  
ἔστείλατε 17 κόφες ἢ 19 διότι ἡμεῖς παρελάβαμεν 17. Ἀναμένω  
ἀναγγελίαν καλῆς παραλαβῆς των. Ὁ ἴδιος.

Ἀριθ. 93

Ἰωάννινα τῆ 22.8.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Εἰς Ἀργυρόκαστρον

Μὲ Τσίλην Νερὸν ταλिकाτζῆν θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστά-  
σει τὰ ἐξῆς:

4 σάκκοι ζευγάρια πετσώματα\* 545

6 Σέλλες

1 κομμάτι πανὶ καραβόπανο\* καὶ 1 φορεῖον.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Δάκαρης

Υ.Γ. Ἀναγγεῖλατε ἀμέσως εἰς τὴν 8 τρέχοντος ἀποστολὴν  
μας ἐν 89 καππῶν δὲν ἔχομεν ἀπάντησιν Σας, ἐὰν τὰς ἐλάβετε  
ἐν τάξει ἢ ὄχι. Ἀναγγεῖλατε παραλαβὴν των. Ὁ ἴδιος.

Ἀριθ. 94

Ἰωάννινα τῆ 23.8.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἀργυρόκαστρον

Μέσον αὐτοκινήτων θὰ λάβητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει.

7 τενεκέδες βούτυρον\* ὀκάδες καθαραὶ 94.350 δράμια.

1 σάκκος φυσιγγιοθήκαι 150

1 σάκκος περιέχων κάλτσες ζεύγη 110.

Ἀποστείλατε ἀπόδειξιν καλῆς παραλαβῆς των. Παρακαλῶ  
παρατηρήσατε μήπως εἶναι λάθος διὰ τὴν ἔλλειψιν 9 ὑδροδο-  
χείων.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης



Υ.Γ. Τὸν μουσαμᾶ\* μέσον αὐτοκινήτων διὰ νοσοκομείον Ἄρ-  
γυροκάστρου ἐστάλη ἰδιαιτέρως. Ὁ ἴδιος.

Ἄριθ. 95(1)

Ἰωάννινα 25.8.1914(1)

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.  
Μεσογέφυραν

Μὲ ἀμάξι Σπάνα μὲ ἀμαξᾶν Ἀλέξιον Γκρίνιαν θὰ λάβητε  
τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει.

8 κιβώτια ἔλαιον ὀκτάδες καθαρές 210 1)2

3 σάκκους περιέχοντας 500 ζεύγη πετσώματα\*

10 πτύα δι' ἀλώνισμα — 800 κόλλες χαρτί γραψίματος — 5  
στυπόχαρτα — 5 λαδόκολλες.

Σᾶς κάμνομεν γνωστὸν ὅτι τὰ τσαρούχια εἶναι προωρισμέ-  
να διὰ Π ρ ε μ ε τ ῆ ν\* καὶ σᾶς παρακαλοῦμεν φροντίσατε τὴν  
ἀποστολὴν των.

Μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν  
Β. Βακάλης\*

(1) Μὲ τὴν ἡμερομηνία αὐτὴ ὁ Δ)ντῆς τοῦ Νοσοκομείου Ἄργυ-  
ροκάστρου μὲ τὸ παρακάτω τηλεγράφημά του ζητεῖ ἐπείγοντως φάρ-  
μακα. Τέτοια ὅμως, ἀποστολὴ δὲν φέρεται καταχωρισμένη στὸ Β.Α.Α.  
Πιθανῶς ἐστάλη καὶ δὲν ἐγράφη ἰστὰ βιβλία αὐτὰ λόγῳ τοῦ ἐπείγοντος  
τῆς ἀποστολῆς, ὅπως συμβαίνει καὶ μὲ ἄλλες ἀνάλογες (βλ. λ.χ. σχε-  
τικὸ Υ.Γ. στὴν ὑπ' ἀρ. 125) Β ἀποστολή).

(Ἄπὸ Ἄργυροκάστρου 25.8.14 Ἄρ. ἀφίξ. 3592)

Τσεκούραν

Κοσμηματοπώλην

Ἰωάννινα

Παρακαλῶ φροντίσατε διὰ ἀποστολὴν φαρμάκων καὶ λοιπῶν  
τῶν ὁποίων κατάλογον ἀφήσαμεν αὐτοῦ. Μεγάλῃ ἀνάγκῃ ἀπαν-  
τήσατε ταχέως.

Λαμποβιτιάδης  
Δ)ντῆς Νοσοκομείου»





ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ

25/8 1914

24/8

3592

114 25/8/5

Τσεκούρα  
Κοσσυφοπούλου

Ιωάννινα

Παρακαλώ φροντίστε να εφοδιάζω φαρμάκων  
και λοιπών των ασθενών παραγωγού αγήσα-  
μεν αυτών μεγάλη ανάγκη άσυνήθους  
ταχέως

Καμωβιλάκης  
Διευθυντής Κοσσυφοπούλου

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Τηλεγράφημα - αίτησις από τις 25.8.1914 του Δ)του Νοσοκομείου Άργυροκάστρου, που άπευθύνετο προσωπικά στον Άθαν. Τσεκούρα, αντί προς την Ε.Ι.



B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Μεσογέφυρα\*

Μὲ Χρῆστον Ἀθανασίου ταλिकाτζῆν θὰ λάθητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

14 κόφες ἐλαΐαι ὀκάδες καθαραὶ 694

4 σάκκους τσαρούχια φκιαγμένα ζεύγη 90

3 ὀκάδες σπάγγους καὶ 60 δράμια γιὰ ράψιμο τσαρουχίων

1)2 ὀκά κερὶ

10 σουβλιὰ διὰ τσαρούχια — 100 βελόνια διὰ τσαρούχια.

Παρακαλῶ μόνον τὰς ἐλαΐας νὰ θαστήξητε αὐτοῦ, ὅλα δὲ τὰ ἄλλα, δηλ. τσαρούχια, μανδύαι, σπάγγοι, κηρὶ κλπ. θὰ τὰ ἀποστείλητε ἀμέσως ἀνέπαφα εἰς Πρεμετὴν.\*

Ἀπαντῶν εἰς τὸ ἔλλειμμα\* τῶν δύο τσαρουχίων καὶ ἑνὸς ἐσωθράκου ἐκ τῶν 400 καὶ ὅτι τοῦτο ἐκάματε γνωστὸν εἰς τὸ Ὑπουργεῖον, σᾶς γράφω ὅτι δι' αὐτὸ σεῖς εὐθύνεσθε καθ' ὅτι εἰς προηγουμένην Σας ἦν ἔχω ἀνὰ χεῖρας ὑπὸ ἡμερομηνίαν 13 τρέχοντος ἐγράφατε ὅτι παραλάβετε ἐν τάξει. Ἐκτὸς τούτου καὶ εἰς τῶν ταλिकाτζήδων ὁ Ἀναστάσιος Χασάπης καλούμενος ὅστις καὶ μετέφερεν ἀπ' αὐτοῦ εἰς Πρεμετὴν μᾶς ἐβεβαίωσεν ὅτι κατὰ τὴν εἰς Πρεμετὴν παράδοσιν εὐρέθη καὶ ἐν ἀκόμα ἐπὶ πλέον ζευγος τσαρουχίων, ὥστε ἐν μένει τὸ ἔλλειπον καὶ αὐτὸ θὰ εἶναι, ἀλλ' ἴσως θὰ ἐκάματε κανέν λάθος.

Παρακαλῶ ἔτιαν σᾶς στέλνωμεν πρᾶγμα εἴτε δι' αὐτοῦ εἴτε δι' ἄλλο μέρος νὰ τὸ μετράτε ἀμέσως ἐπὶ παρουσία τῶν ταλिकाτζήδων καὶ νὰ μᾶς ἀπαντᾶτε μὲ τοὺς ἰδίους. Ὅσον ἀφορᾶ τὴν παρατήρησίν Σας διὰ τὰ τσαρούχια ὅτι εἶναι μικρὰ Σᾶς ἀπαντῶμεν ὅτι ἡμεῖς παίρναμε πάντοτε μεγάλα, ἐλάχιστα δὲ μικρὰ καθ' ὅσον νομίζω ὄλων τῶν ἀνδρῶν τὰ πόδια δὲν εἶναι μεγάλα.

Διὰ τὸ ἔλλειμμα τοῦ τυροῦ, καθὼς μᾶς λέγουν οἱ ταλिकाτζήδες αὐτοῦ ζυγίζει κάποιο παιδί καὶ δὲν γνωρίζει νὰ ζυγίζη. Ἡμεῖς ἐδῶ τὰ ζυγίζωμε πάντοτε μὲ τὸ «Καντάρι τῆς ἀγορᾶς».\* Γράφετε δὲ ὅτι ἡ διαφορὰ τοῦ προχθεσινοῦ τυροῦ εἶναι ὀκάδες 14 1)4 ἐνῶ κατὰ τὰ γραφόμενά Σας εἶναι μόνον 6 ὀκάδες. Παρακαλῶ θεωρήσατε τὰ θιβλίια Σας καὶ ἀπαντήσατε.

Ἐπίσης διὰ τὰς κόφας τὰς ὁποίας ἐστείλατε 19 ἦσαν ἢ 17;

Διατελῶ

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης



Ἄριθ. 97(1)

Ἰωάννινα τῆ 26.8.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἀργυρόκαστρον

Σήμερον μέσον αὐτοκινήτου σᾶς ἀποστείλαμεν τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:

3 σάκκους περιέχοντας πετσώματα τσαρούχια ζευγ. 545  
2 σάκκους περιέχ. ζωστήρας 300, ἀορτήρας 100, σπαθιστήρας 300. Κάλτσες ζεύγη 60.

Ἀναγγεῖλατε ἀμέσως καλὴν παραλαβὴν των. Σήμερον δὲ ἔλαβον καὶ τὰς ἀπὸ 24 τρέχοντος ἐπιστολάς\* Σας.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθαν. Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Υ.Γ. Ἀντὶ αὐτοκινήτου\* ἐστάλησαν σήμερον μετὰ τάλικα Κιαζὶμ Ἀγᾶ.

Ὁ ἴδιος.

(1) Ἡ ἀποστολὴ αὕτη γίνεται σύμφωνα μετὰ τὴν παρακάτω ἀπὸ 20.8 παραγγελίαν (τηλεγράφημα) τῆς Γεν. Ἐπιμελητείας Α.Η. (Ἀργυροκάστρου):

(Ἀπὸ Ἀργυρόκαστρον 20/8. ἀρ. ἀφίξ. 2683)

«Βασιλ. Καραπάνον

Ἰωάννινα

Ἀποστείλατε παρακαλοῦμεν τριακοσίους σπαθιστήρας καὶ τριακοσίους ζωστήρας ἑκατὸν πενήκοντα φυσιγγιοθήκας καὶ ἑκατὸν ἀορτήρας ἐπίσης καὶ ἑκατὸν ὑδροδοχεῖα.

(B.) Ντζούρας»

Ἄριθ. 98

Ἰωάννινα τῆ 27.8.1914

B

Κον Ράπτην\* ὑπάλλ. Συνεργείου

Γεωργουτσάδες

Ἔλαβον μίαν σημείωσιν\* Σας. Παρακαλῶ νὰ μοῦ ἀποστείλητε τί ἀκόμη ἔχετε παραλάβει μέχρι σήμερον. Ὅσακις δὲ παραλαμβάνητέ τι ἀμέσως διὰ σημειώσεώς Σας νὰ μᾶς τὸ ἀναγγέλλητε, διὰ νὰ εἴμεθα ἐν τάξει.

Διατελῶ

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης





# ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ

Τρόπ. 31

ΤΗΛΕΓΡΑΦΕΙΟΝ ΤΗ: 191

Αποστολή	Από	Αριθμ. Τηλεγρ.
Αργυροκάστρου	Αθηνών	2683

Αρ. Τηλεγρ. 2683  
 Αποστολή: Αθηνών

Βεβαιωτική Καταβολή

αποδοτική αμοιβαιότητα  
 αρτιμενία σε ειδικά  
 διαμαρτυρία  
 διαμαρτυρία εναντίον  
 διαμαρτυρία εναντίον  
 διαμαρτυρία εναντίον  
 διαμαρτυρία εναντίον

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Τὸ μοναδικὸ τηλεγράφημα - αἴτησις τῆς Γεν. Ἐπιμελητείας Α.Η. (Ἀργυροκάστρου), πού ἀπευθύνεται ὀνομαστικά στὸν Β. Καραπάνο, ἀντὶ στὴν Ε.Ι. ἢ τὸν Ἀθαν. Τσεκούρα.



Ἄριθ. 99

Ἰωάννινα τῆ 27.8.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Μέσον αὐτοκινήτου θὰ λάβητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:  
2 σάκκους περιέχοντας 200 ζεύγη κάλτσες.\*

Διὰ τὰς κάλτσας μανθάνομεν ὅτι αὐτοῦ ἀγοράζετε καὶ ἀπὸ φανέλλα. Ἐὰν θέλετε καὶ ἐξ αὐτοῦ τοῦ εἴδους γράψατέ μας.

Παρακαλῶ ὅταν θέλετε μίαν παραγγελίαν\* δι' οἷονδήποτε τομέα νὰ μᾶς γράφητε ἐνωρίτερον\* διὰ νὰ δυνάμεθα νὰ σᾶς τὰ προετοιμάζωμεν.

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 100

Ἰωάννινα τῆ 28.8.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Εἰς Πρεμετὴν

Μὲ ἀγωγιάτην Χαράλαμπον Ἡλίαν κατὰ διαταγὴν σας θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

	200
4 κόφες ἐλαίας ὀκάδ. καθαραὶ 174	—
	400
	300
2 ἄσκους ἔλαιον ὀκ. καθαραὶ 89	—
	400

Ἀποροῦμα πρὸς τὰ τσαρούχια τὰ ραμμένα πού σᾶς στέλνομεν δὲν σᾶς ἀρέσουν\* ἡμεῖς πέρνομεν ἐξέτασιν καὶ ἀκρίθειαν ἐν ᾧ αὐτὰς τσαρουχᾶς πού ἔρχεται αὐτοῦ εἶναι ὁ πλέον κατώτερος καὶ ἐργάζεται τὸ χειρότερον πρᾶγμα· αὐτὸ δυνάμεθα νὰ σᾶς τὸ βεβαιώσωμεν μὲ τοὺς καλυτέρους ἐμπόρους Ἰωαννίνων. Προφορικῶς περὶ τούτου θὰ σᾶς διαβεβαιώσῃ καὶ ὁ Κιρατζῆς.

Ἐποβάλλετε παρακαλῶ τὰ γραφόμενά μας καὶ εἰς τὴν Στρατιωτικὴν Διοίκησιν Σας.

Υ.Γ. Ἀναγγεῖλατε μὲ τὸν ἴδιον καλὴν παραλαβὴν των. Εἰς τὸ ἐξῆς ὅ,τι θέλετε μᾶς γράφετε μὲ τὸν ἴδιον.\*

Μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης



Ἄριθ. 101

Ἰωάννινα τῆ 28.8.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἀργυρόκαστρον

Μέ Χρῆστον ταλिकाτζῆν ὑπάλληλον Νικολ. Ρακοπούλου\* θά λάβητε ἐν καλῆ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

18 σάκκουσ ἀλεύρου\* θάρος μικτὸν ὀκάδες 1043 1)2

Ἐπίσης μέ ὑπάλληλον Γεωργίου Γκιάτα\* ταλिकाτζῆν ἐπίσης

18 σάκκουσ ἀλεύρου θάρος μικτὸν ὀκάδες 1043 1)4

Ἀναγγεῖλατε ἀμέσως καλὴν παραλαβὴν των.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 102\*

Ἰωάννινα τῆ 28.8.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἀργυρόκαστρον

Μέ Σωτήριον Παϊτάρην ταλिकाτζῆν θά λάβητε ἐν καλῆ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

14 σάκκουσ ἀλεύρου μικτὸν θάρος 819 1)2 ὀκάδες.

5 σάκκουσ φασόλια μικτὸν θάρος 244 1)4 ὀκάδες.

Παρακαλῶ νὰ τὰ ζυγίσετε καλῶς διότι ἐδῶ ζυγίζομεν πάντοτε μέ τὸ καντάρι τῆς ἀγορᾶς. Ἀναγγεῖλατε μέ τὸν ἴδιον καλὴν παραλαβὴν των.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

(Προσθ.): Ἐγράφη κατωτέρω εἰς ἀρ. 104/B.

Ἄριθ. 103

Ἰωάννινα τῆ 28.8.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Τὰ ἄλευρα εἶναι τεσσάρων εἰδῶν.\* Τὸ καλύτερον εἶναι Νο 0.

Ἀμέσως κατωτέρω Νο 1\*

» » Νο 2

» » Νο 3

Διὰ νὰ γίνηται καλὸ ψωμί ὀφείλετε νὰ ρίχνετε ἕνα σάκκον



ἀπὸ τὸ Νο 0 καὶ ἓνα ἀπὸ τὰ λοιπὰ εἶδη.

Τοῦτα πρὸς γνῶσιν Σας.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

(Προσθήκη): Ἐγράφη διὰ μελάνη καὶ ἀπεστάλη.\*

Ἄριθ. 104

Ἰωάννινα τῆ 28.8.1914

Β

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἀργυρόκαστρον

Μὲ ταλίκαν Γούλα Φιλῆ(;) θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει  
τὰ ἐξῆς:

Σάκκους 16 ὀκάδες μικτοῦ θάρους 1120

Μὲ Μητρο Γιαννίταν

Σάκκους 15 ἀλεύρου\* μικτοῦ θάρους 1050.

Μὲ Σωτήριον Παϊτάρην ταλिकाτζῆν

Σάκκους 14 ἀλεύρου\* ὀκάδες μικτοῦ θάρους 819 1)2

Ἐπίσης 5 σάκκους φασόλια ὀκάδες μικτοῦ θάρους 244 1)4.

Ἀναγγεῖλατε καλὴν παραλαβὴν των.

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 105

Ἰωάννινα τῆ 28.8.1914

Β

Ἐπιμελητεῖαν Οἰκονομικῶν

Δέλθινον

Μέσον αὐτοκινήτου θὰ λάβητε τὴν σφραγίδα\* διὰ τὸ Ἐπιμ-  
ελητεῖον Σας.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως  
Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 106

Ἰωάννινα τῆ 29.8.1914

Β

Ἀργυρόκαστρον

Μὲ Μάντζιον ταλिकाτζῆν θὰ λάβητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ κατα-  
στάσει:

Σάκκους Β. Κεφαλοτύρια 64 ὀκάδες καθαρὰι 248

Σάκκους 13. Κεφαλοτύρια\* 208 ὀκάδες μικτοῦ θάρους 724.

Ἀναγγεῖλατε καλὴν παραλαβὴν των. Τὰ πετσώματα\* ἐλά-







θομεν σήμερον καὶ ἀποροῦμεν πῶς τὰ ἐπιστρέψατε\* ἡμεῖς τὰ εἶχαμε πληρώσει ἤδη.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 107

Ἰωάννινα τῆ 29.8.1914

—  
B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Μεσογέφυρα

Μὲ Δημήτριον Μπάγκαν\* ταλिकाτζῆν θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

Σάκκουσ 12. Κεφαλοτύρια 192 ὀκάδες μικτοῦ θάρους 669 1)2

Σάκκουσ 5 φασόλια\* ὀκάδες καθαραὶ 257 3)4

Σάκκουσ 1 φασόλια ὀκάδες καθαραὶ 27

—  
Φασόλια 284 3)4

Διὰ τὰ γραφόμενά Σας ὑπὸ ἡμερομηνίαν 26 τρέχοντος θὰ σᾶσ ἀπαντήσω προσεχῶς.

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

Ἄριθ. 108

Ἰωάννινα τῆ 29.8.1914

—  
B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Εἰς Πρεμετῆ

Μὲ Κώστα Παπουτσῆν ταλिकाτζῆν θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

4 τενεκέδες πάστα ντομάτας ὀκάδες καθαραὶ 68 1)4.

5 κόφφες ἐλαῖαι ὀκάδες μικτοῦ θάρους 266

1 γκόνι\* διὰ πετσώματα ὀκάδες 18 3)4

2 σάκκουσ πατάτες ὀκάδες καθαραὶ 105

7 σάκκουσ κεφαλοτύρια 112 ὀκάδες μικτοῦ θάρους 386

Ἀναγγεῖλατε καλὴν παραλαβὴν των μὲ τὸν ἴδιον.

Ἐπίσης θὰ λάβητε καὶ ἕναν σάκκον μὲ μανδύας 42.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθαν. Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης



Ἄριθ. 109\*

B

Ἰωάννινα τῆ 1.9.1914

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.  
Μεσογέφυρα

Μὲ Χρῆστον Ἀθανασίου ταλिकाτζῆν θὰ λάθητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

Μὲ Χρῆστον Ἀθανασίου ταλिकाτζῆν θὰ λάθητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

11 σακκιὰ φασόλια\* ὀκ. μικτοῦ θάρους 595—200 καθ. 593

8 κόφες ἐλαῖαι ὀκάδες μικτοῦ θάρους 424—200 καθ. 390

Ἀναγγείλατε ἀμέσως καλὴν παραλαβὴν των.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

Υ.Γ. Σᾶς στέλλομεν 14 ὀκάδας ράμματα 2 εἰδῶν διὰ κάππας.  
Πάκα 4. Ὡς μὲ ἴδιον 21 ἴφλα\* οὔτρο\* ὀκ. 9 1)4 Ὁ ἴδιος.

Ἄριθ. 110

B

Ἰωάννινα τῆ 1.9.1914

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἀργυρόκαστρον

Μὲ Παναγιώτην Βασιλείου ταλिकाτζῆν θὰ λάθητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:

4 κόφες ἐλαίας ὀκάδες μικτοῦ θάρους 220 δράμ. 200.

11 σακκοὺς φασόλια ὀκάδες μικτοῦ θάρους 616 δράμ. 300.

Ἀναγγείλατε καλὴν παραλαβὴν των μὲ τὸν ἴδιον. Γράψατέ μας τάχιστα\* πόσα κεφαλοτύρια ὀριστικῶς ἦσαν τοῦ ταλिकाτζῆ Μάντζιου διότι ὑπάρχει ἔλλειμμα ὅπως μοῦ γράφετε καὶ μάλιστα ὑπερβολικόν. Ἐννοῶ τὸ τυρὶ τὸ σταλὲν ὑπὸ ἡμερομηνία 29 παρελθόντος καὶ ὑπ' ἀριθ. 106) Β βιβλίον ἀποστολῆς μας. Ἦσαν δὲ ἐν ὄλω κεφαλοτύρια 272. Ἀναγγείλατε τηλεγραφικῶς διότι καθυστεροῦμε\* ἀγῶγιον ταλिकाτζῆ.

Δι' Ἀθαν. Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

Υ.Γ. Τὸ ἐσώκλειστον\* δίδετε ἀμέσως.



B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Π ρ ε μ ε τ ῆ ν\*

Συμφώνως φιλικῆς Σας 1ης τρέχοντος ἀποστέλλομεν ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς με Χαράλαμπον Ἡλίαν.

Βούτυρον 2 κάσες ὀκάδ. μικτοῦ βάρους 55 καθαροῦ 51 1)2. Βαζελίναν\* 15 κ(ο)ιλὰ — σπάγγος ὀκ. 4 3)4 —τριχιά ὀκάδες 14—300)400

11 δέματα πέταλα διαφ. εἶδος δι' ἡμιόνους ὀκ. 103

4 πάκα καρφιά μαῦρα Νο 15 2000 — 1 δέμα πέταλα Γερμ. 12

2 δέμ. πέταλα δι' ἵππους ὀκ. 10 — 5 ρέζμια\* χαρτί πόστας\*

1 κουτὶ φακέλλους μεγάλους — 1 κουτὶ φακέλλους μικροῦς — λεμόνι τόζυ\* 2 ὀκάδες, μαυροπίπερο 2 ὀκάδες — 4 κουτιά πέννες φίνες ἀπὸ 140 τὸ καθέν — 12 κονδυλοφόρους — 12 μολυβδοκόνδυλα — 10 κόλλες στιπόχαρτο — 3 κάσες μακαρόνια ὀκάδες καθαραὶ 58 1)2 — 1 σακκὶ πάστα\* ὀκ. καθ. 59 3)4 — πιπέρι κόκκινο ὀκάδες καθαραὶ 8 1)2 — 5 τόπια σπύρα — 2 σάκ. πατάτες ὀκάδες καθαραὶ 87 1)2.

Β ι β λ ί α.\* 1 πρόχειρον — 1 ταμείον — 1 καθολικὸν — 1 COPLE DE LETTRE — 10 κόλλες χημικοῦ χάρτου — 1 σάκκος περιέχων μανδύας 21. — Ἄλλος ἱματισμὸς ἐπὶ τοῦ παρόντος ἐν τῇ ἀποθήκῃ μας δὲν ὑπάρχει. Ἐπίσης ἄλλα καρφιά μαῦρα Νο 15 εἰς Ἰωάννινα δὲν ὑπάρχουν, ὡς καὶ πρόκες συμφώνως δεῖγμα Σας δὲν ὑπάρχουν.

Θὰ λάβητε δὲ ἐπίσης 100 κλητῆρ. θεσπίσματα — 200 κλήσεις — 200 ἐπιδοτήρια — 1000 φύλλα πορείας.

Τ ι μ α ἰ\* τ ρ ο φ ῖ μ ω ν σ η μ ε ρ ι ν α ἰ:

Ἐλαῖαι 50 λεπτὰ κατ' ὀκᾶν — Βούτυρον 4,15 μέχρι 4,30 κατ' ὀκᾶν. Ἐλαιον 1,50 μέχρι 1,60 — ζυμαρικὰ 1 — ὄσπρια 0,45 — 0,50 — πατάτες 0,16—0,20.

Διατελῶ

Δι' Ἀθανάσιον Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Υ.Γ. Ἀγώγιον\* ἀπλήρωτον.

(1) α) Με τὸ παρακάτω ἀπὸ 10.9.14 (ἀρ. ἀφίξ. 1237) τηλεγράφημά της ἡ Ἐπιμελητεῖα Πρεμετῆς (Ε.Π.) θεβαιώνει τὴν παραλαβὴ τῆς ὑπ' ἀρ. 111/Β ἀποστολῆς τῆς Ε.Ι. καὶ προβαίνει σὲ νέα πα-





# ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ

Τεύχος 17

ΤΗΛΕΓΡΑΦΕΙΟΝ

ΤΗ

191

Είδη in • Ο Νομολογία	Αριθμός 25 10/9	Αριθμός 1237
--------------------------	--------------------	--------------

Εκ Πάρισι 25 10 1909  
από 125

Διαμνησκία Βιζαντίου  
Παύλου Γρηγόρη Γαμπριήλ

Αποστολή III 11-4-11  
Αποστολή επί κεφαλής των  
από 100 ούρια και 25 ούρια  
βαρύνει 10 ούρια και 20 ούρια  
Συνολικά 10 ούρια και 150 ούρια  
αποστολή

Η Διαμνησκία Βιζαντίου

Μι Γαμπριήλ

Αποστολή	Αριθμός	Αριθμός	Αριθμός	Αριθμός

Δύο έγγραφα - δείγματα και για την καλή







ραγγελία τυροῦ, ἐλαίου, βαζελίνης κλπ., γιὰ τὴν ὁποία ἡ Ε.Ι. σημειώ-  
νει ὅτι «ἐξετελέσθη».

«Ἐπιμελητεῖαν Αὐτονόμου Ἡπείρου

Τμήματος Ἰωαννίνων

Ἰωάννινα

Ἀποστολὴ 111/4.9.14 ἔφθασε καὶ παρελήφθη. Ἀποστείλα-  
τε τάχιστα τυρὸν πεντακοσίας ὀκάδας καὶ ἔλαιον 2 φορτία βαζε-  
λίνη κουτία 20. Τριχιά 20 ὀκάδες σπάγγο λιανὸ 10 ὀκάδας καὶ  
150 ὀκάδας πατάτας.

Ἡ Ἐπιμελητεῖα Πρεμετῆς

Μ. Γεωργίου»

Ἐξετελέσθη (Ε.Ι.).

6) Ἡ ἀναγραφὴ τῶν τιμῶν τροφίμων ἀποτελεῖ ἀπάντησιν εἰς πα-  
ρακάτω ἀπὸ 26.8.14 ἔγγραφο τῆς Ἐπιμελητείας Πρεμετῆς (Ε.Π.).

«Ἐπιμελητεῖαν Αὐτονόμου Ἡπείρου

Τμήματος Ἰωαννίνων

Ἰωάννινα

Διὰ τῆς παρουσίας μας σᾶς παρακαλοῦμεν θερμῶς νὰ λά-  
βητε τὸν κόπον καὶ μᾶς κρατᾶτε πάντοτε γνώστας τῶν τιμῶν τῆς  
αὐτοῦ ἀγορᾶς δι' ὅλα τὰ εἶδη τροφίμων, ἤτοι βουτύρου, τυροῦ,  
ἐλαιῶν, ζυμαρικῶν, ὀσπρίων ἐν γένει, γεωμήλων κλπ.

Ἀναμένοντες τιμολογιὸν Σας.

Σᾶς εὐχαριστοῦμεν ἐκ τῶν προτέρων καὶ

Διατελοῦμεν

Μεθ' ὑπαλήψεως

Ὁ Πρόεδρος

Μ. Γεωργίου»

Πρεμετὴ 26.8 14

Ἀριθ. 112

Ἰωάννινα τῆ 4.9.1914

Β

Μεσογέφυραν\*

Μὲ Χαράλαμπον Ἡλίαν\* θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ  
ἑξῆς:

Ἐλάθομεν 10 κόφας κενάς. Τὸ χαρτί γραψίματος ἀλλάξα-  
μεν καὶ σᾶς στέλνομεν καλλίτερον. Ἐπίσης σᾶς στέλνομεν 1  
ρέζμι χαρτί λεκὸν — 1 κουτί φακέλλους — κουτί τσιγάρα τῶν 40  
λεπτῶν, ἄλλο εἶδος καλλίτερα ἢ χειρότερα δὲν ἔβγαλαν ἀκόμη.  
Ἐξώφυλλα χρωματιστὰ ὄχι μόνον λευκά. Ὅσον ἀφορᾶ διὰ τὰς  
ἐλαίας καὶ φασόλια ἡμεῖς σᾶς ἔχομεν ἤδη χρεώσει μὲ μικτὸν θά-



ρος ὅπως γράφει ἡ ἐπιστολή μας 1 τρέχοντος καὶ ἀρ. 109)B καὶ δὲν δυνάμεθα οὔτε νὰ ἀφαιρέσωμεν οὔτε νὰ προσθέσωμεν ζυζιζοντες πάντοτε μὲ καντάρι παζαριοῦ.

Ἐπίσης σᾶς στένολμεν 39 ἴφλες οὔτρά ὀκ. 10 1)2, τὰ προχθεσινὰ 21 ἴφλα ἦσαν ὀκ. 9 1)4. Ἀναγγεῖλατε καλὴν παραλαβὴν, πληρώσατε ἀγώγιον.

Δι' Ἀθαν. Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρην

Ἄριθ. 113(1)

Ἰωάννινα τῆ 5.9.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἀργυροκάστρου

Σήμερον μέσον αὐτοκινήτου σᾶς ἐστείλαμεν 4 σέλλες ἀποκλειστικῶς διὰ σῶμα κ. Ζήρα.\*

Ἦδη δὲ μὲ Χρῆστον Ἀθανασίου ταλικάτζην θὰ λάβητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:

22 σάκκους κεφαλοτύρια(1) 308 μικτὸν θάρος ὀκάδες 1046 καθαραὶ ὀκάδες 1033. Ἐπίσης μὲ τὸν ἴδιον θὰ λάβητε 2 σέλλας\* μὲ ὅλα τὰ ἐξαρτήματά των ὡς αἱ σημεριναὶ προωρισμέναι ἀποκλειστικῶς διὰ τὸ σῶμα τοῦ κ. Γ. Ζήρα.

Παρακαλῶ ἀπαντήσατε τηλεγραφικῶς ἐὰν τὸ ὑπ' ἀρ. 106)B ἀποσταλὲν τυρίον ἦτο 272 κεφαλοτύρια ἢ ὄχι διότι καθυστεροῦμεν ἀγώγιον ἀμαξηλάτου καθ' ὅσον κατὰ τὴν σημείωσίν σας παρουσιάζει μεγάλον ἔλλειμμα καὶ δι' αὐτὴν τὴν ὑπόθεσιν σᾶς ἐγράψαμεν ἐπανειλημμένως.

Ἀναγγεῖλατε καλὴν παραλαβὴν των μὲ τὸν ἴδιον.

Διατελῶ

Δι' Ἀθαν. Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

(1) Ἡ παρακάτω σχετικὴ ἀπὸ 6.9 ἐντολὴ τῆς Γεν. Ἐπιμελητείας Α.Η. Ἀργυροκάστρου συνετάχθη καὶ ἐστάλη πιθανῶς προτοῦ νὰ ληφθῆ ἢ παραπάνω μεγάλη ἀποστολὴ κεφαλοτύρου τῆς Ε.Ι.:

(Ἀπὸ Ἀργυροκάστρου 6.9 ἀρ. ἀφίξ. 760)

«Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἰωάννινα

Ἐχομεν ἀπόλυτον ἀνάγκην τυροῦ ἀποστείλατε παρακαλῶ τάχιστα.

Γεν. Ἐπιμελητεία  
Β. Τζιούρας»







Ἄριθ. 114(1)

Ἰωάννινα τῆ 6.9.1914

Β

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.  
Μεσογεφυραν

Μὲ τὸν ἐπιδότην τῆς παρούσης κ. Κων)νον Τζουθάραν ἢ μὲ τὸν ὑπάλληλόν του κ. Ἰωάννην Πλιάτσκαν θὰ λάβητε ὡς ἔγγιστα 1000 ὀκάδες ρεβίθια\* πρὸς 48 λεπτὰ τὴν ὀκᾶν. Λοιπὸν ζυγίσαστέ τα καὶ πληρώσατέ τον. Ἐὰν ὅμως δὲν ἔχητε χρήματα\* στείλετε πρὸς ἡμᾶς ἔνταλμα νὰ τὸν πληρώσωμεν σημειώνοντες ἀκριθέστατα τὸ ποσὸν τῶν ὀκάδων καθαρῶν.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθαν. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

(1) Ἡ κατωτέρω ἀνυπόγραφη ἀπόδειξις περὶ ἀγορᾶς 1000 ὀκ. ρεβιθίων εἶναι ἀσφαλῶς σχετικὴ μὲ τὶς ἰσάριθμες ὀκάδες ρεβιθίων τῆς παραπάνω ὑπ' ἀρ. 114/Β ἀποστολῆς τῆς Ε.Α. Ἡ διαφορὰ τῆς τιμῆς ἐνὸς λεπτοῦ κατ' ὀκᾶν ὀφείλεται ἀσφαλῶς σὲ ἐπί πλέον (φορτοεκφορτωτικά κλπ.) ἔξοδα.

«Ἀπόδειξις διὰ δραχμῶν 500

Ὁ ὑποφαινόμενος ἔλαβον διὰ χειρὸς Ἀθανασίου Δ. Τσεκούρα ἔναντι ἀξίας 1000 (ὀκ.) ρεβιθίων πρὸς 47 λεπτὰ τὴν ὀκᾶν παραδοτέα εἰς χωρίον Ρεβέννια καὶ ἀξίας σάκκων καὶ ἀγωγιῶν μέχρι Μεσογεφυρῶν ὡς προκαταβολή ἦτοι δραχμῶν ἐν ὄλῳ πεντακοσίας (ἀρ. 500).

Ἰωάννινα τῆ 6.9.1914

Καὶ ὑποφαινομαι  
ὁ λαβὼν

Ἄριθ. 115(1)

Ἰωάννινα τῆ 6.9.1914

Β

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.  
Ἀργυρόκαστρον

Μὲ Παναγιώτην Βασιλείου ταλικάτζην θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἑξῆς:

6 σάκκουσ κουκιά ὀκ. μικτ. θάρος 311—300 καθαραὶ 307—300

7 σακκιά ρεβίθια ὀκ. μικτ. θάρος 436—200 καθαραὶ 432—100

Ἐπίσης δὲ κατὰ σημερινὴν διαταγὴν τοῦ κ. Παρμενίδου\* σᾶς στέλνωμεν τοὺς 3 σάκκουσ μὲ πετσώματα 545 ζευγάρια, τὰ



ὅποια μᾶς εἶχате ἐπιστρέψει καὶ τὰ ὅποια τὰ εἶχομεν ἀνέπαφα.  
Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθαν. Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

(1) Ἡ παρακάτω ἀπὸ 8.9 ἀπόδειξις τῆς Γεν. Ἐπιμελητείας Ἀργυροκάστρου (Γ.Ε.Α.Η.Α.) ἀφορᾷ στὴν παραπάνω π' ἀρ. 115/Β Ἀπόδειξη Ἀποστολῶν τῆς Ε.Ι. Ἡ Ε.Ι. με σχετικὴ σημείωσή της πάνω στὴν ἀπόδειξη τῆς Γ.Ε.Α.Η.Α. ἀναγνωρίζει παρατηρηθὲν μικρὸ ἔλλειμμα:

«Γεν.κὴ Ἐπιμελητεία

Ἐλήφθησαν ἐκ τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων με ταλिकाτζῆν Παναγ. Βασιλείου τὰ ἐξῆς:

1) 6 σάκκοι κουκιὰ ὄκ. (ἀδ). μεικτοῦ θάρους 311—300 τρικοσμοὶ ἑπτὰ καὶ 300 δράμια.

2) 7 σάκκ. ρεβίθια ὄκ. μεικτοῦ θάρους 436—300 τετρακόσμοι τριάκοντα ἕξ καὶ 300 δράμια.

Ἐθεωρήθη

Ἀργυροκάστρῳ τῇ 8.9.14

Ὁ Γεν. Ἐπιμελητῆς

Ὁ ἀποθηκάριος

(Τ.Σ.—Υπογρ.)

(Υπογρ.).

Β. Τζιούρας

Ἀπόδειξις

Ὅτι ἐλήφθησαν παρὰ τοῦ παραγωγέως Παναγ. Βασιλείου ἐξ Ἰωαννίνων τὰ ἐξῆς εἶδη:

Κατήματα 540 ἀντὶ 545 με ἔλλειμμα πέντε (5) κατήματα.

Ἀργυροκάστρον 8.9.1914

Ἐθεωρήθη

Ὁ ἀποθηκάριος

Ἡ Γεν. Ἐπιμελητεία (Υπογρ.) Π. Πλιούρης (;) Λοχ. Πυρ) καὶ

(Τ.Σ./Υπογρ.) Β. Τζιούρας - Ταγ)ρχης

(Με διαφορετ. ἔγχρ. μαλύδι προφανῶς ἀπὸ τὴν Ἐπιμελητεία

Ἰωαννίνων):

Ἐλλειμμα 5 τσαρουχίων (;) ».

Ἄριθ. 116(1)

Ἰωάννινα τῇ 11.9.1914

Β

Ἐπιμελητείαν Α.Η.

Β

Π ρ ε μ ε τ ῆ ν

Συμφώνως τηλεγράφημά\* Σας θὰ λάβητε με Παναγιώτην Τζάλαν\* ταλिकाτζῆν ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

Βαζελίνα κιλά 20



3 σακκιά πατάτες όκ. μικτ. θάρους 156 3)4 καθ. 155

10 σακκιά κεφαλοτύρια 160 όκ. μικτ. θάρους 553 1)2 καθ. 548—350 — 4 κουλοῦρες τριχιά όκ. καθαράι 20.

Διά τόν σπάγγον δέν ἐγνωρίζομεν διά ποίαν χρῆσιν, τόν θέλητε καί σᾶς ἐστείλαμεν διά τσαρούχια. Τό λάδι\* ἐάν θά ἔλθη κираτζῆς ἐπειδή δέν εἶχαμεν ἄσκους θά τὸ στείλωμεν μέ κираτζῆν ἢ μέ ἄμαξᾶν.

Παρακαλῶ τον ταλικατζῆν\* νά μή ἐμποδισθῆ αὐτοῦ καθόλου διότι εἶναι τῆς ὑπηρεσίας μας καί ἔχομεν ἀνάγκην νά τόν φορτώσωμεν πάλιν.

Τὸ ἀγώγιον θά πληρώσωμεν\* ἡμεῖς.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

(1) Μέ τὸ παρακάτω ὑπ' ἀρ. 131/13/9/14 ἐγγραφὸς τῆς ἠ' Ἐπιμελητείας Πρεμετῆς (Ε.Π.) βεβαιώνει τὴν παραλαβὴν τῆς ὑπ' ἀριθ. 116/Β ἀποστολῆς τῆς Ε.Ι., προβαίνει σὲ αἴτημα 7 νέων παραγγελιῶν — τὸ ὁποῖο ἡ Ε.Ι. ἱκανοποιεῖ, ἐν πολλοῖς, μέ τὴν ὑπ' ἀρ. 120/Β ἀποστολή, κλπ.

Ἄριθ. 131

Ἐν Πρεμετῇ 13 Σεπτ. 1914

Πρὸς Ἐπιμελητείαν Α.Η. Ἰωαννίνων

Ἰ ω ἄ ν ν . ν α

Βεβαιοῦμεν τὴν ὑπ' ἀρ. 116/Β/τῆς 11.9.14 παραλαβὴν τῆς ἀποστολῆς σας τροφίμων, κλπ....

Ἐπομένως γνωρίζομεν ὑμῖν τὴν λήψιν τῶν ἐπὶ τῇ ἀνωτέρω ἐπιστολῇ σας, ἐν καλῇ καταστάσει.

Σᾶς ἐπιστρέφομεν τὸν σημερινὸν σπάγγον καί νά μᾶς στείλητε δέκα όκάδ. ὡς τὸ δείγμα... κλειστὸν ὡδε. Θά λάβατε καί 2 όκ. χονδρὸν διὰ σάγματα. Ἀποστείλατε παρακαλοῦμεν τὰ ἑξῆς:

- 1) 1)2 δεκάδες καπίστρια ἡμιόνων καί 2 δεκ. ἵππων.
- 2) 50 πήχεις σαγμαροσκούτι.
- 3) 2 όκ. βελόνας σαγμάτων.
- 4) 2 φορ (τία;) ἄχυρον ὀρύξης διὰ γέμισμα σαγμάτων.
- 5) 10 όκ. πέταλλα δι' ἵππους μετρίου μεγέθους καί μικρά.
- 6) 15 χαρτιά πρόκας τσαρουχιῶν ἐκλογῆς σας.
- 7) Κιννίνην Κράτους.
- 8) 20 κυτία γάλακτος.

Σᾶς παρακαλοῦμεν ὅμως, φροντίσατε καί μᾶς στείλητε καί



Αριθ. 137.

Εν Αθήναις, 13 Σεπτεμβρίου 1914.

Επιμελητής Α. Α. Επιματός  
Ναυπλίου.

Σειδωνία...

Βιβλιοθήκη της Βιβλ. 116 της 11-9-14.  
καταγράφω της αποστολής, 15 κομμάτια της  
καταγράφω της αποστολής της 11-9-14.  
αποστολής καταγράφω της 11-9-14.  
της αποστολής της 11-9-14.  
καταγράφω της αποστολής της 11-9-14.  
αποστολής καταγράφω της 11-9-14.  
της αποστολής της 11-9-14.  
καταγράφω της αποστολής της 11-9-14.

1/2. Διπλότυπα αποστολής 2 δελτ. 4000.  
2/50. 50 κομμάτια καταγράφω της 11-9-14.  
3/50. 50 κομμάτια καταγράφω της 11-9-14.  
4/50. 50 κομμάτια καταγράφω της 11-9-14.  
5/50. 50 κομμάτια καταγράφω της 11-9-14.  
6/50. 50 κομμάτια καταγράφω της 11-9-14.  
7/50. 50 κομμάτια καταγράφω της 11-9-14.  
8/50. 50 κομμάτια καταγράφω της 11-9-14.  
9/50. 50 κομμάτια καταγράφω της 11-9-14.  
10/50. 50 κομμάτια καταγράφω της 11-9-14.

11/50. 50 κομμάτια καταγράφω της 11-9-14.  
12/50. 50 κομμάτια καταγράφω της 11-9-14.  
13/50. 50 κομμάτια καταγράφω της 11-9-14.  
14/50. 50 κομμάτια καταγράφω της 11-9-14.  
15/50. 50 κομμάτια καταγράφω της 11-9-14.

Πιθανώς συνεχίζεται το παρόν έγγραφο γι' αυτό και είναι άτυπο.



Έλαιον έως 100 όκ. ακόμη και 2 κιβώτια πετρελαίου.

Ἡ Ἐπιμελητεία Πρεμετῆς

Ὁ Πρόεδρος

(Ἵπογρ.) Μ. Γεωργίου

Υ.Γ. Σᾶς ἐπιστρέφομεν 7 κόφφας και σᾶς καλοῦμε νά μή στείλητε ἐλαίας ἐπὶ τοῦ παρόντος.

(Ἵπογρ.) Μ. Γεωργίου»

(Προσθ.) : «Ἐξετελέσθη τῇ 17.9.14 (Ε.Ι.)».

Ἄριθ. 117(1)

Ἰωάννινα τῇ 11.9.1914

B

Ἐπιμελητεία Α.Η.

Μεσογεφύρα

Μέ Παναγιώτην Τζάλαν\* ταλικάτζην θά λάθητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει :

4 κόφφες ἐλαίαι όκάδ. μικτοῦ θάρους 213 1)4 καθαράι 200. Δέν γνωρίζομεν ἐάν σᾶς ἔφερεν τὰ ρεβύθια ἀπαντήσατέ μας.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθαν. Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Υ.Γ. Ἐκράτησε και σπάγγον όκάδες 2:200.

(1) Ἀκολουθεῖ ἀπό τήν Ἐπιμελητεία Μεσογεφύρας (Ε.Μ.), τὸ παρακάτω ὑπ' ἀρ. 117 ἀπαντητικὸ ἔγγραφο για τή λήψη τῶν ἐλαιῶν κλπ. :

«Ἄρ. 117

Ἐν Μεσογεφύρα 12.9.14

Ἐπιμελητεία Α.Η.

Ἰωάννινα

Σήμερον μέ τήν ὑπ' ἀρ. 117/B ἀπό 11 τρέχοντος μηνός παρελάβομεν διὰ τοῦ ταλικάτζη Π. Τζάλλα 4 κόφφες ἐλαίας μικτοῦ θάρους.

...Δυσάγνωστ. σειρές λόγω φθορᾶς.

—Παρελήφθη ἐντάξει. (Ε.Ι.).

Ὁ ἐπιμελητής

(ὑπογραφή) »

—(Στή 2α σελίδα τοῦ ἔγγραφου ἀκολουθεῖ ἡ παρακάτω παραγγελία) :

«Στείλατέ μας σᾶς παρακαλοῦμεν, μέ πρώτην εὐκαιρίαν (ᾶ-



μαξάν ή ταλίκαν) 3 δκάδας σπάγγου διότι τὰ ἔχομεν ἀπόλυτον ἀνάγκην.

(Υπογραφή) »

Ἐπακολουθεῖ γιὰ τήν αὐτήν ἀποστολή καί τὸ παρακάτω, ὑπ' ἀρ. 797 ἔγγραφο τῆς Ε.Μ.:

« Ἀριθ. 797

Ἐν Μεσογεφύρᾳ τῇ 14 Νοεμβρίου 1914  
Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἰωάννινα

Ἐν τῇ ἐπιστολῇ ταύτῃ σᾶς δηλοῦμεν παραλαβὴν 4 καλαθίων ἐλαιῶν, ληφθέντων διὰ τοῦ ταλिकाτζίη Παν. Τζάλλα... καί ὅσα ἐστείλαμεν δι' ἄλλου ταλिकाτζίη χθές, ὅπως ἐγράφομεν νὰ μᾶς στείλητε: 3 ὄκ. σπάγγον. Ἐπειδὴ ὅμως ὁ Τζάλλας ἐπανελθὼν ἐπὶ Πρεμετῆς μᾶς λέγει ὅτι φέρει καί 10 ὄκ. σπάγγον, ὅν τῇ Ἐπιμελητεῖᾳ Πρεμετῆς ἐπιστρέφει...

... (ἀκολουθοῦν 11 σειρὲς δυσανάγν. λόγω φθορᾶς) ...

Ὁ Ἐπιμελητῆς  
(Υπογρ.) (Δόδας (;) »

(Προσθήκη): Ἐν τάξει (Ε.Ι.)

Ἀριθ. 118

Β

Ἰωάννινα τῇ 13.9.1914

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Μεσογεφύρα

Μὲ Στράτον Λιάχην ταλिकाτζίην θὰ λάβητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:

10 κόφφες ἐλαῖαι ὄκ. μικτοῦ βάρους 535 καθαραί 500

4 σάκκους φασόλια ὄκ. μικτοῦ βάρους 157 1)4 καθ. 153

Ἐπίσης μὲ τὸν ἴδιον θὰ λάβητε 150 κυτία κιννίνης\* τοῦ ἱεράτους τὰ ὅποια ἀνέπαφα θὰ φροντίσητε νὰ ἀποστείλητε αὐτὰ τάχιστα εἰς Πρεμετῆν\* διότι εἶναι ἀπόλυτος ἀνάγκη.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθαν. Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης



B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Μεσογεφύρα

Σήμερον μὲ Χαράλαμπον Ἡλίαν,\* κираτζῆν σᾶς ἀποστέλλω: 5 ἐξώφυλλα καὶ τὸ δεῖγμα σας, ἐὰν σᾶς ἀρέσουν θὰ σᾶς στείλω, ἀλλὰ δὲν μοὶ ἀπαντήσατε ἐὰν ἐλάβητε τὰ τσιγάρα καὶ τὰ λοιπὰ ἀποσταλέντα μὲ τὸν ἴδιον κираτζῆν.

Ἀπαντῶ εἰς τὰς τελευταίας σας. Λοιπὸν ἐσημείωσα καθαρὸν θάρος ὅπως μοὶ ἐγράφατε διὰ τὰ ἀποσταλέντα ὑπ' ἀρ. 109)B καὶ ἡμερομηνία 1ην τρέχοντος ὅτι 11 σάκ. φασόλια καθ. θάρος 593 καὶ 8 κοφ. ἐλαῖαι θάρος καθαρὸν 390 καθὼς καὶ διὰ τὰ ἀποσταλέντα ὑπ' ἀριθ. 117)B καὶ ἡμερομηνία 11 τρέχοντος 4 κόφες ἐλαῖαι ὀκ. καθ. θάρος 200 ὡς καὶ διὰ τῆς ὑπ' ἀρ. 118)B καὶ μὲ ἡμερομηνίαν 13 ἴδιου τὰ ἐσημείωσε 10 κόφες ἐλαῖαι ὀκ. καθ. θάρους 500.

Ἐπίσης σᾶς ἐχρέωσε μὲ 2 1)2 ὀκ. σπάγγον. Σᾶς παρακαλῶ μήπως κρατήσατε κατὰ λάθος περισσότερον τῶν 2 1)2 ὀκ. διότι μᾶς λείπουν ἀκόμη 120 δράμια\* καὶ ἐὰν ἐγὼ οὕτω εἰδοποιήσατέ μας.

Λοιπὸν μᾶς γράφετε ὅτι ἐξ ἀβροτήτος ὀφείλομεν νὰ σᾶς ἀπαντήσωμεν· ἐγὼ νομίζω ὅτι τὸ καθῆκον\* μᾶς τὸ ἐπιβάλλει, ἀλλ' ἐπειδὴ ὅμως ὀσάκις ἀφαιρούμεν ἐδῶ τάρεις\* κατὰ προσέγγισιν πάντοτε σεῖς αὐτοῦ τὰς εὐρίσκετε ἀκόμη ὀλιγωτέρας, δι' αὐτὸ ἠναγκάσθημεν νὰ ζυγίζωμεν ὅλο μὲ τίς τάρεις καὶ σᾶς γράφομεν μικτὸ\* θάρος.

Λοιπὸν νομίζω εἴμεθα ἤδη ἐν τάξει.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθαν. Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

(1) Μὲ το παρακάτω — ἀρκετὰ δυσανάγνωστο — ἐγγραφο, ὑπ' ἀρ. 819/19/7/14, τῆς Ἐπιμελητείας Μεσογεφύρας γίνεται μνεῖα, ἀμνηση ἢ ἔμνηση, σὲ τρεῖς ἀποσοτλές τῆς Ε.Ι. ὑπ' ἀρ. 118/B, 119/B καὶ 120/B):

«Ἄρ. 819

Ἐν Μεσογεφύρα τῆ 19 Νοεμβρίου 1974

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἰωάννινα

Εἴμεθα κάτοχοι τῆς ὑπ' ἀρ. 119/B ἀπὸ 17 τρέχοντος, δι' ἧς μᾶς δίδετε τὸ καθὸν θάρος τῶν εἰδῶν ἃ κατὰ διαφόρους συμφω-







νίας μᾶς ἐστείλατε, παραλείψατε ὅμως τὸ βάρος τῶν φασολίων τῆς τελευταίας ἀποστολῆς σας νὰ μᾶς σημειώσητε με ἀποστολήν σας ἀριθ. 118/B 4 σάκκ. ὄκ. καθαράι 153... μᾶς σημειώνετε... τῶν ἐλαιῶν ἀποσταλειςῶν ταυτοχρόνως. Σᾶς παρακαλοῦμεν εἰς τὸ ἐξῆς εἰς τὸ μικτὸν βάρος νὰ μᾶς σημειώνετε καὶ τὸ καθαρὸν.

Διὰ τὴν παραλαβὴν σιγαρέττων κλπ... διὰ τῆς ὑπ' ἀρ. 732 ἀπὸ 5 τρέχοντος ἐπιστολῆς μας.

Ὅσον ἀφορᾷ τὸν σπάγγον ἀφοῦ πρόκειται διὰ 120 δράμια διαφορὰν πιθανὸν τὸ λάθος νὰ εἶναι παρ' ἡμῖν ἀφοῦ με τὴν πλάστιγγα ἐζυγίσασαμεν αὐτόν, δύνασθε κατ' κολουθίαν νὰ τὰ περάσητε αὐτὰ εἰς χρέος μας. Τὰ χαρτόνια ἐλάβομεν καλὰ εἶναι πρὸς τὸ παρὸν μᾶς ἀρκοῦν.

Ὁ Ἐπιμελητῆς  
(Ἵπογρ.) »

(Προσθήκη ἀπὸ τὴν E.I.): «Ἐν τάξει».

Ἄριθ. 120(1)

Ἰωάννινα τῆ 17.9.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν A.H.  
Π ρ ε μ ε τ ῆ ν

Ἐλάβομεν σπάγγον με ἔλλειμμα 120 δράμια ὡς καὶ 7 κόφες. Παρακαλῶ ἐρευνήσατε μήπως ἔμεινε αὐτοῦ.

Με Χαράλαμπιον Ἡλίαν ἀγωγιάτην σᾶς στέλνομεν τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:

2 δεκάρια καπίστρια\* ἡμιόνων — 2 δεκάρια καπίστρια ἵππων

2 ὀκάδες θελόνες\* διὰ σάγματα\* — 10 ὀκάδες πέταλα

4 δεκάρια σπάγγου διὰ σάγματα χονδρὸν

4 δεκάρια σπάγγον διὰ σάγματα ἐλαφρὸν πρὸς δοκιμὴν καὶ ἐὰν θέλετε καὶ ἄλλον γράψατέ μας, διότι τὸ δεῖγμα δὲν ὑπάρχει.

20 κουτιὰ γάλακτος φίνο — 39 1)2 βράτσα\* σαμαροσκούτι\*

— 5 χαρτιὰ πρόκες διὰ τσαρούχια — 20 σκλίθρες\* ἄχυρο — 2 φορτία ἔλαιον ὄκ. καθ. 171 1)2 ὡς καὶ 2 κασ. πετρελαίου.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθαν. Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Υ.Γ. Ἀναγγεῖλατε καλὴν παραλαβὴν των. Ἀγώγιον ἀπλήρωτον καὶ πληρώσατε αὐτοῦ.

(1) Με τὴν ἀποστολὴν αὐτὴν ἱκανοποιεῖ ἡ E.I. τὸ διὰ τοῦ ὑπ' ἀρ. 131/3/9 ἐγγράφου αἴτημα τῆς E.Π. (βλ. ἐνταῦθα σ. 317—19) καὶ με τὸ



ὕπ' ἀρ. 138/23/9 τῆς ἡ Ε.Π. γνωρίζει καὶ βεβαιοῖ τὴν ἀκριβοῦς παραλαβὴν καὶ «ἐν καλῇ καταστάσει» τῆς παραπάνω ἀποστολῆς παρακαλεῖ δὲ γιὰ ἀποστολὴν σχετικῶν μὲ τίς τιμὲς τροφίμων κλπ. τιμολογίων. Ἰκανοποιεῖ, τέλος, καὶ τοῦτο ἡ Ε.Ι. ἀμέσως μὲ τὴν ὑπ' ἀρ. 122/25/9 ἀποστολὴν τῆς.

«Ἀριθ. 138

Ἐν Πρεμετῇ τῇ 23 Σ) βρίου 1914

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η. Τμήματος Ἰωαννίνων

Ἰωάννινα

Γνωρίζομεν ὑμῖν τὴν παραλαβὴν τῆς ὑπ' ἀρ. 120/Β ἀποστολῆς καὶ τὴν θεοδαιούμεν ἦτοι παρελάβομεν ἅπαντα ἐν καλῇ καταστάσει.

Σᾶς παρακαλοῦμεν συγχρόνως ὅπως μᾶς ἀποστέλητε μὲ ἐκαστὴν παραγγελίαν καὶ τὸ ἀπαραίτητον σχετικὸν τιμολόγιον τῶν διαφόρων εἰδῶν. Εὐαρεστηθῆτε νὰ μᾶς ἀποστείλητε τὰ ἑξῆς:

Καρφιὰ καλιγώματος δι' ἵππους καὶ ἡμιόγους 4.000  
(προσέξατε μὴ ὦσιν ὀξειδωμένα)

Κιβώτιον ζακχάρους τετράγωνον ἐν.

Πέταλλα ἵππων ὅμοια μὲ τῶν προχθὲς ἀποσταλλέντων ὀκ. 20

Πατάτες ὀκάδες 200

(Ἄλας) Ἀγγλίας ὀκάδ. 3

(ἐφθαρμένο) ὀκάδ. 5

» 150

Χαρτὶ γραφῆματος τόπια 5

Διὰ 10 σάγματα ξύλα καινούργια διὰ σάγματα 10 9

Σπάγγο φιλό, φιλότερον τοῦ σταλέντος.

Ἐδῶ δὲν ἔμεινεν ὥστε ἐστάλη ὅλον.

Ὁ ἀποθηκάρχος  
(Ἵπογρ.)

Ὁ Πρόεδρος Ἐπιμελητείας  
(Γ.Σ. Ἵπ.) Μ. Γεωργίου»

Ἀριθ. 121 (1)

Ἰωάννινα τῇ 20.9.1914

Β

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἀργυροκάστρον

Μὲ Τσίλην Νερόν, Γεώργιον Κυρίτσην καὶ Χρῆστον Ἀθανασίου ταλικάτζηδες θὰ λάβητε τὰ ἑξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:

Σάκ. 10 κεφαλοτύρια 140 ὀκ. μικτ. βάρ. 475 1)2 καθ. 470 3)4

Σάκ. 5 φασόλια ὀκάδες μικτοῦ βάρους 254 3)4 καθ. 252 1)4

Σάκ. 1 περιέχων φυσιγγιοθῆκες 100

Σάκ. 19 περιέχ. καραβάνες 333 — ὕδροδοχεῖα 800 — φτίλια



124 — 13 δέματα κάππες έν όλω 161.

8 κοφίνια έλαΐες όκ. καθαράι 385:300.

έτεροι 2 σάκκοι φασόλια όκάδες καθαράι 104:100.

Διατελῶ μεθ' ύπολήψεως

Δι' Άθαν. Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Υ.Γ. Άναγγείλατε καλήν παραλαβήν των.

(1) Ή Γεν. Ήπιμελητεία Α.Η. Άργυροκάστρου ένημερώνει σχε-  
τικῶς (21/9 καί 23/9) :

α) Άργυρόκαστρον 21 Σεπτεμβρίου 1914

Ήπιμελητείαν Α.Η.

Ίωάννινα

Σάς αποστέλλομεν με τόν καρραγωγέα Δημήτριον Πετανί-  
την έξ (6) κόφρες έλαιῶν.

Ό Γεν. Ήπιμελητής

(Τ.Σ. ύπογρ.) Β. Τζιούρας

Ταγμαρχης

Παρενεδλήθη έν τάξει

(Ε.Ι.)

β) Αύτόνομος Ήπειρος

Γεν. Ήπιμελητεία

Άποδείξεις

Ότι ό καρραγωγέος Βασ. Νερός μετέφερεν έξ Ίωαννίνων  
ένταῦθα τυρί, όσπρια, έλαιας, κάππας καί άλλα είδη έξαρτημά-  
των θάρους έν όλω χιλίας τετρακοσίας όκ. (άρ. 1.400).

Άργυρόκαστρον τῆ 23 Σ)μβρίου 1914

Ό Γεν. Ήπιμελητής

(Τ.Σ. Ύπογρ.) Β. Τζιούρας

Ταγματάρχης

Παρενεδλήθησαν έν τάξει

(Ε.Ι.)

Άριθ. 122(1)

Ίωάννινα τῆ 25.9.1914

Β

Ήπιμελητείαν Α.Η.

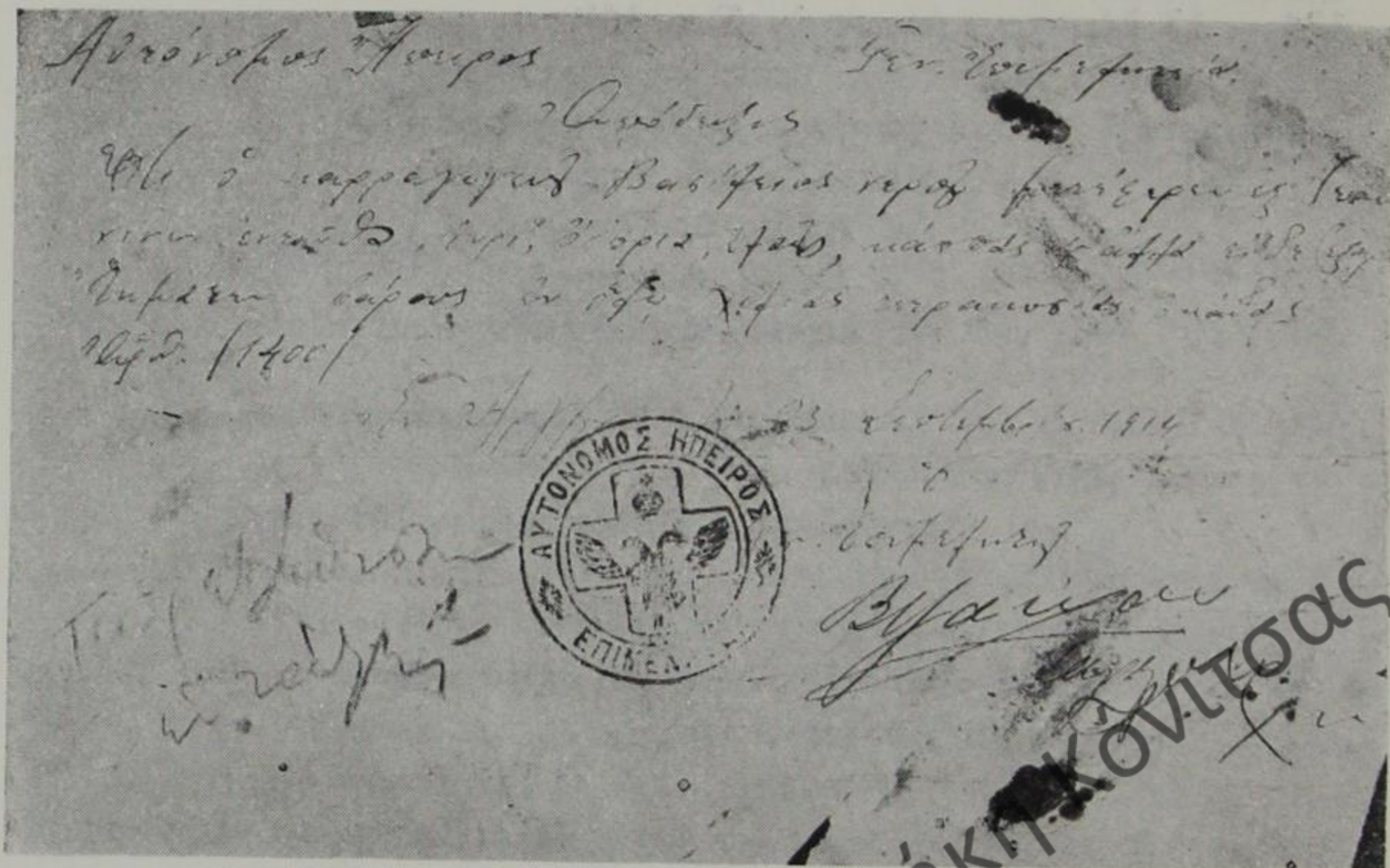
Είς Πρεμετήν

Σήμερον με Λιάμτην κυρατζήν θά λάβητε τά έξῆς:

20 όκάδες πέταλα Ίππων — 1 όκ. σπάγγο χονδρόν — 1 όκ.  
σπάγγον λεπτόν — 4.000 καρφιά — 3 όκ. άλας Άγγλίας — 5 όκ.  
ριτζιέλαιον.

5 ρέζμισα χαρτί γραψίματος — 4 σάκκουσ πατάτες όκάδες





Συνοπτική, άλλ' άπολύτως έγκυρη - ένσφράγιση και ένυπόγραφη  
άπόδειξη τής Γ.Ε.Λ.Η.

μικτού θάρους 125 καθαράι 214 1)2 — 1 κιβώτιον ζακχάρεως\*  
όκ. μικτού θάρους 36 1)2 — 3 σάκκουσ φασόλια όκ. καθαράι  
133 — 6 σκηναί\* με όλα τὰ έξαρτήματά των.

Όλόκληρα ξύλινα σάγματα αὐτὴν τὴν στιγμή δέν ὑπῆρχαν  
μόνον εμπρόσθια και όπίσθια ξύλα ὑπάρχουν χωρίς παγίδες.

Παρακαλῶ νὰ μᾶς στείλητε τοὺς 2 προχθεσινούς άσκούς με  
τὸ ἔλαιον διότι θέλομεν νὰ τοὺς ἐπιστρέψωμεν.

Έσωκλείστως εὐρίσκεται τιμολόγιον\* τροφίμων.\* Ἀγώγιον\*  
πληρώσατε πρὸς 10 λεπτά τὴν όκᾶν.

Δι' Ἀθαν. Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

(1) Ἡ άποστολή αὐτὴ ίκανοποιεῖ σχετικὸ αίτημα τής Ε.Π. πού  
εἶχε διατυπωθῆ στο ὑπ' άρ. 138/23/9 έγγραφό της (6λ. ένταῦθα  
σελ. 324).

—Με τὸ ὑπ' άρ. 147/29/9 παρακάτω έγγραφό της ἡ Ε.Π. βε-  
βαιώνγει τὴ λήψη τῶν άνωτέρω και προβαίνει σὲ νέες παραγγελίες τις  
όποῖες «έκτελεῖ» ἡ Ε.Ι. με τις ὑπ' άρ. 129/2/10 και 130/5/10 άπο-  
στολές της.



«Αριθ. 147 Πρεμετῆ τῆ 29 Σ) βρίου 1914

Πρὸς τὴν Ἐπιμελητείαν Α.Η. Ἰωαννίνων

Ἰωάννινα

Ἐλάβομεν τὴν ἀπὸ 25 τρέχ. 122/Β ὁμοῦ μετὰ τὰ ἐξῆς:

20 ὀκ. πέταλλα ἵππων

2 ὀκ. ισπάγγος

4.000 καρφιά

3 ὀκ. ἄλας Ἀγγλίας καὶ 5 ὀκ. ρετσινέλαιον

5 ρίσμια χαρτὶ γραφίματος

5 σ(άκκ.) πατάτες ὀκ. Μ(ικτό) 216

1 κιβ. ζαχάρεως ὀκ. μικτὸ 36 1) 2

6 Σκηναὶ καὶ ξύλλα. Ἐὰν ἀγῶγι ἐπληρώσαμεν.

Νὰ μᾶς ἀποστείλητε τὰ ἐξῆς:

5 κιβ. πετρέλαια

4 τενεκέδες σάλτσα γιομάτα

10 ὀκ. ραπούνι καλὸ διὰ πλύσιμο (Νοσοκομείου)

ἀσπρόρουχα.

1 μπουκάλι μελάνης διὰ γράψιμον

2 τόπια χαρτὶ γραφίματος φίνε.

300 ὀκ. φασόλια.

Ἐλλείπει ἡ συνέχεια, ἡ ὁποία συμπληρώνεται, πιθανῶς, μετὰ τὴν ὑπ' ἀρ. 129/Β/2.10.14 καὶ 130/Β/5.10.14 ἀποδείξεις τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων.

Ἄριθ. 123(1)

Ἰωάννινα τῆ 25.9.1914

Ἐπιμελητείαν Α.Η.

Ἀργυρόκαστρον

Μετὰ Χρῆστον Ἀθανασίου ταλικάτζην θὰ λάβητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:

5 σάκκους περιέχ. μανδύας 220 — 1 σάκ. φυσιγγιοθῆκες 200

12 σκηναὶ μεθ' ὄλων τῶν ἐξαρτημάτων. Ἐπίσης ἄφησε ὁ ἴδιος ταλικάτζης εἰς Γεωργουτσάτες 12 σκηναὶ προωρισμένας διὰ Δέλθινον.\* Ἀναγγεῖλατε καλὴν παραλαβὴν των.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθαν. Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης



(1) Ἡ κανονικὴ παραλαβὴ τῶν ἀνωτέρω θεβαιώνεται μετὰ τὴν παρακάτω ἀπὸ 27.9 ἀπόδειξιν τῆς Γεν. Ἐπιμελητείας Α.Η.

«Αὐτόνομος Ἡπειρος

Γενικὴ (Ἐπιμελητεία)

Ὅτι ἐλήφθησαν παρὰ τοῦ καρραγωγέως Ἀθανασίου τὰ κά-

Αριθ. 123  
8  
Παλαιά, 25/9/1914 -

Ἐπιμελητὴ Α. Η.

Ἀρχιπρόεδρος

Μετὰ τὴν ἀποστολὴν ταχυματιῶν εἰς τὰς  
ἐπιτελεῖται ἐπιμαρτυρία ἀποδοχῆς. -

5 Σύνταγμα ἀρχιπρόεδρος ταχυματῶν 220  
1 " " εἰσαγγελλόμενος 200 -  
12 Σύνταγμα ἀρχιπρόεδρος ἐπιτελεῖται  
ἐπιμαρτυρία ἀποδοχῆς ἐπιματῶν ἐξ ἑξῆς  
ἐπιματῶν 12 Σύνταγμα ἀρχιπρόεδρος 112  
ἐπιματῶν -

Παρατηρήσεις κατὰ τὴν ἀποδοχὴν  
ἐπιματῶν.

ἀποδοχὴ μετὰ ὑποχρέωσιν  
ἐπιματῶν Ἐπιματῶν  
ἐπιματῶν

Ἡ ἀποστολὴ αὕτη συνεχίζεται μετὰ τὴν ὑπ' ἀριθ. 124/Β τοιαύτην.



τωθη εἶδη ἐν καλῇ καταστάσει:

Σάκκοι 5 Μανδύαι 220

Σάκκοι 1 φυσιγγιοθήκαι 200

Σκηνάς 20 μετ' ἐξαρτημάτων.

Ἀργυροκάστρον 27.9.14

Ἐθεωρήθη

Ὁ ἀποθηκάριος  
(Ὑπογρ.)

Ὁ Γεν. Ἐπιμελητής

(Ὑπογρ.—Σφραγ.)

Β. Τζιούρας

(Γραμμένο με ἄλλο μοῦδι ἐκ τῶν ὑστέρων ἀπὸ τὴν Ε.Ι.)  
«Παρενεβλήθη ἐν τάξει».

Ἀριθ. 124(1)

Ἰωάννινα τῆ 25.9.1914

Β

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Εἰς Γεωργουτσάτες.\*

Με Χρῆστον Ἀθανασίου ταλικάτσην θὰ λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

12 σκηνάς μεθ' ὄλων τῶν ἐξαρτημάτων τὰς ὁποίας νὰ ἀποστείλετε τάχιστα εἰς Δέλφινον.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθαν. Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

(1) Τὸ παρακάτω ἀπὸ 27.9 ἀπαντητικὸ ἔγγραφο τῆς Γ.Ε.Α.Η. Ἀργυροκάστρου ἀναφέρεται στίς ὑπ' ἀρ. 123/Β (πρὸς Γ.Ε.Α.Η. Ἀργυροκάστρου) καὶ 124/Β (πρὸς Ε.Α.Η. εἰς Γεωργουτσάτες) τῆς 25.9 ἀποδείξεις ἀποστολῶν τῆς Ε.Ι.

«α) Α.Η.

Ἀργυροκάστρον 27 Σ) δρίου 1914

Ἡ Γενικὴ Ἐπιμελητεῖα

πρὸς τὴν Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἰωάννινα

Μετά (;) τοῦ ἐπιδόνου τὴν παροῦσαν παρελήφθησαν καρραγω-



γέως Χρήστου Ἀθανασίου, ἐλήφθησαν τὰ ὑφ' ὑμῶν σταλέντα κάτωθι εἶδη, ἐν καλῇ καταστάσει:

5 σάκκους Μανδύαι 220

1 » φυσιγγιοθήκαι 200

Σκηνάς μετὰ ἐξαρτημάτων 20

Εἰς Γεωργουτσάτες ἐκράτησαν μόνον τέσσαρας (4) σκηνάς διὰ τὸ Δέλβινον. Τὰς δὲ λοιπὰς τὰς ἔστειλαν ἐνταῦθα αἵτινες καὶ ἐλήφθησαν.

(ὕπογραφή — Σφραγίς)

6) Δὲν εἶναι ἀσφαλῶς ἄσχετη πρὸς τὴν ἀνωτέρω ἀποστολὴν τῆς Ε.Ι. καὶ ἡ ἀπὸ 14 (ἢ 19.9.) (ἀρ. ἀφίξ. 918), καθὼς καὶ ἡ κατωτέρω ἐντολὴ τοῦ Γεν. Ἐπιμελητοῦ Ἀργ) στρου Β. Τζούρης: «Ἐπιμελητέαν Αὐτονόμου (Η.)

Ἰωάννινα

Παρακαλῶ ἀπαστείλατε 800 ὑδραδοχεῖα 500 ἀγγεῖα φαγητοῦ (καραδάνες) 300 φυσιγγιοθήκαι.

Γεν. Ἐπιμ (ελητής)  
Τζούρης»

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθηκὴ Κόνιας



3ο τετράδιο (διασωθέν) τοῦ Β.Α.Α. (ἄρ. ἀποδ. 125—131).

Ἄριθ. 125(1)

Ἰωάννινα τῆ 26.9.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Μεσογεφύρα

Μέ Γεώργιον Ράφτην ταλικάτζῆν θά λάβητε ἐν καλῇ καταστάσει τὰ ἐξῆς:

6 σκηνάς\* μεθ' ὄλων τῶν ἐξαρτημάτων των τὰς ὁποίας θά φροντίσητε νά ἀποστείλητε τάχιστα\* εἰς Κολώνιαν.(1).

Ἄναγγεῖλατε καλὴν παραλαβὴν των με τὸν ἴδιον.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Υ.Γ. Δὲν μᾶς ἀπαντήσατε ἐὰν λάβατε προχθὲς με στρατιωτικὸν αὐτοκίνητον ἰατρικά.\*

Ὁ ἴδιος.

(1) Στὸ παρακάτω ὑπ' ἀρ. 850/27/9 ἀρχαῖζον καὶ ἀπταιστο στὴ σύνταξιν, ὀρθογραφίαν καὶ σαφήνειαν — ὁποία γνώση τῆς γλώσσης ἐκ μέρους τῶν προγόνων μας αὐτῶν τῶν μόλις δύο ἐτῶν ἐλευθέρων! — ἔγγραφό της, ἡ Ἐπιμελητεῖα Μεσογεφύρας (Ι. Δόβας, Θ. Μπαμίχας κλπ.), ἐνημερώνει τὴν Ε.Ι. γιὰ τὴ λήψην τῆς ὑπ' ἀρ. 125/Β ἀποστολῆς της, γιὰ τὰ ἐν αὐτῇ διαλαμβανόμενα κ.ἄ.:

«Ἄρ.θ. 850

Ἐν Μεσογεφύρα τῆ 27 Σ) βρίου 1914

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἰωάννινα

Συνωδὰ τῆ ὑπ' ἀρ. 125/Β χθεσινῆς—ἡμερομ. ἐπιστολῆς(;) σας γνωρίζομεν ἡμῖν ὅτι διὰ τοῦ ταλικάτζῆ Γ. Ράφτη, παρελάβομεν τὰς 6 σκηνάς, ἃς καὶ ἐφορτώσαμεν αὐθωρεὶ δι' Ἐρσέκαν.

Τὰ φάρμακα μετὰ τὸ αὐτοκίνητον παρελάβομεν καὶ ἐστείλαμεν εἰς Πρεμετὴν καὶ Ἐρσέκαν δὲν σᾶς ἀπαντήσαμεν... διότι, ἀφοῦ μᾶς ἤλθαν μαζί με τὰ φυσίγγια ὡς ἄνω ἐπιστολῆς... ὑπεθέσαμεν ὅτι δὲν ἦσαν τῆς ἀποστολῆς σας ἀλλ' ἄλλης προελεύσεως.

(Υ.Γ.): Στείλατέ μας 2 φιάλας κονιάκ εἰς χρέωσιν τῆς Ἐπιμελητείας μας.

(Προσθ. ἀπὸ τὴν Ε.Ι.):

«Παρεβλήθησαν ἐν τάξει»

Ὁ Ἐπιμελητής

(ὑπογραφή)





# ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ

Υπόδ. 57

ΤΗΛΕΓΡΑΦΕΙΟΝ

2579 ΤΗ.

131

Εκδότης εν 7 Παλαιών	Φραγ. 10100	Αριθμ. 3477
-------------------------	-------------	-------------

Τις αεροδιά 78 λέξ. 13 η 20/9 φραγ. 4 30φ.

Αν δρο. 142;

Βασιλειον Καραπάνου  
Αναμ.

Κάπαι Δευκαί 25  
μύραι 20 21. 100/150  
Καραπάνου.

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Καταβληθέν	12	100	Δαπάνη	0 μύραι
------------	----	-----	--------	---------

«Ο Δημοσθένης ήτο από τὸ Πόποβο (ν. Ἁγία Κυριακή) Παραμυθιάς, φίλος τοῦ συνεργάτη μας Βασ. Καραπάνου καὶ μᾶς τροφοδοτοῦσε συχνὰ μὲ ἑτοιμὲς κάππες». (Ἄθαν. Τσεκούρας).



Εν Μουσείῳ: 24: 76p. 1914

Επιμνημόσυτον ΑΚ

ἀριθ. 810

Γωάννα

Λογιστὴ 24 το ἀριθ. 725/Β. 4 δε-  
σμοῦ ὑπερτίαν ἐπισημῶν σου, γινώσκω  
μὴ ἔχειν δεῖ. Ἡ δὲ ἐπισημῶν  
δυστυχῶς παρθεῖ, ἀρραβωνισμένη  
δὲ ὁ σκευὴν αὐτῆς ἐπισημῶν  
ἀνδρῶν ἢ ἑσθῆτων

Ἐξαρτήματα μὴ ἐπισημῶν  
ἀρραβωνισμένη ἐπισημῶν ἢ ἑσθῆτων  
μὴ ἐπισημῶν ἀρραβωνισμένη  
ἐπισημῶν ἢ ἑσθῆτων ἀρραβωνισμένη  
ἐπισημῶν ἢ ἑσθῆτων ἀρραβωνισμένη  
ἐπισημῶν ἢ ἑσθῆτων ἀρραβωνισμένη  
ἐπισημῶν ἢ ἑσθῆτων ἀρραβωνισμένη  
ἐπισημῶν ἢ ἑσθῆτων ἀρραβωνισμένη

Παλιόγραφο

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Ἐπισημῶν  
2 φύλλα κενά  
καὶ χρῆσις  
ἐπισημῶν

ὁ ἐπισημῶν  
Γωάννα

Τὸ δυσανάγνωστο σὲ ὠρισμένα σημεῖα ἄριστο — κατὰ τὰ ἄλλα — αὐτὸ κείμενο, δημιουργεῖ κάποια ἀντίστοιχα κενά στὴν ἀνάγνωσή του.



B

Ἀργυρόκαστρον

Με Τσίλην\* Νερόν\* ταλικάτζην θὰ λάβητε τὰ ἐξῆς: (ἐν καλῇ καταστάσει):

150 ἀμπέχονα\* — 150 πανταλόνια — Τουρκικοῦ\* Στρατοῦ — 197 ἐσώθρακα — 278 ὑποκάμισα — 67 μανδύας — 50 κάππες.

Ἀναγγεῖλατε με τὸν ἴδιον καλὴν παραλαβὴν των.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

(1) α) Ἡ Γεν. Ἐπιμελητεία Α.Η. Ἀργυροκάστρου ἐνημερῶναι λεπτομερῶς με τὴν παρακάτω ἀπόδειξιν τὴν Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων (Ε.Ι.) γιὰ τὴ λήψην τῶν διαλαμβανομένων στὴν ὑπ' ἀρ. 126/Β ἀποστολῆ τῆς, πρᾶγμα ποὺ ἐπαληθεύει καὶ ἡ Ε.Ι. με τὴν παρατήρησίν τῆς ἐπὶ τοῦ κειμένου «Παρεβλήθη ἐν τάξει»:

«Αὐτόνομος Ἡπειρος

Γενική Ἐπιμελητεία

Ἀπόδειξις

ὅτι ἐλήφθησαν παρὰ τοῦ καρραγωγέως Τσίλη Νεροῦ ἐν καλῇ καταστάσει τὰ κάτωθι εἶδη:

Ἀμπέχονα 250 Τουρκικοῦ Στρατοῦ\*

Πανδαλόνια 150

ἐσώθρακα 197

ὑποκάμισα 278

Μανδύας 61

Κάππες 51

παρενεβλήθησαν

ἐν τάξει (Ε.Ι.)

Ἀργυρόκαστρον 2 Ὀκτωβρίου 1914

Ἐθεωρήθη

Ὁ ἀποθηκάριος

Ἡ Γεν. Ἐπιμελητεία

(Ἵπογρ.)

(Σφραγίδα — Ἵπογρ.)

Πλιούμπης

Β. Τζιούρας

Λοχαγός (;)

Ταγματάρχης»

β) Σχετικὸ ἀσφαλῶς με τὴν παραπάνω ἀποστολὴ (125/Β) καθὼς καὶ με τὴν τελευταία (131/Β) εἶναι καὶ τὸ κατωτέρω ὑπ' ἀρ. 142/23/9 τηλεγράφημα ἀπὸ Παραμυθιά πρὸς τὸν Β. Καραπάνο,\* τῆς Ε.Ι.:

«Κάππαι: λευκαὶ 24 25, μαῦραι 20 21. Ποσὸν 100/150

Δημοσθένης\*



Αριθμ. 126  
B.

Μαίνα 29/9/1914 -

Εορτή A. H.

Αγροίαιον

Με τσίμη νερό ταμαρμή δ' αβή  
τά εφύ. — η κατ' αβή

250 αμείχονα ?

150 ψευδαμόνα (ταμαρμή δ' αβή)

197 εσβρανα

278 ενομαίνα

67 μαροίνα

50 καροίνα

Αγορεύει με τόν εδω ταμαρμή δ' αβή  
αβή

Αισχύ με δ' ενομαίνα  
δ' Αδ. δ' ενομαίνα  
δ' ενομαίνα

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κονίτσας

\*Αποστολή χαρακτηριστική για τή μέριμνα τής E.I. ήδη και για «χειμε-  
ρινό ρουχισμό» κλπ., τών άνδρων τής A.H.



Β

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Π ρ ε μ ε τ ῆ ν

Μέσον κυρίου Ἀδαμίδου\* ἱατροῦ Νοσοκομείου Σας θὰ λά-  
θητε τὰ ἐξῆς:

200 φακέλλους ἐντύπους.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως  
Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν  
Σπ. Ν. Δάκαρης

(1) Ἐπιβάλλεται μετὰ τὴν εὐκαιρίαν αὐτῆ τοῦ ἱατροῦ τῆς





Α.Η., Ἀδαμίδου, νὰ ἐντάξωμε στὴ «μνήμη» αὐτὴ καὶ ἕναν — ἐκπρόσωπο ἐν ὀνόματι ὄλων — ἀπὸ τοὺς πιὸ πολυτίμους καὶ ἀμέσους ἀρωγούς τῶν ἀγωνιστῶν στὴν α' γραμμὴ καὶ τὰ μετόπισθεν τῆς Α.Η., τὸν ἔφεδρον Ἀνθυπίατρο τοῦ Ε.Σ. Π λ ά τ ω ν α Ἀ μ ο ύ ρ γ η, Αἰγυπτιώτη ὁμογενῆ, Κεφαλλῆνα τὴν καταγωγὴν.

Ὅπως μοῦ ἀποκάλυψε ὁ υἱὸς του κ. Ἰω. Πλ. Ἀμούργης, μὲ τὴν εὐκαιρία ποὺ διάβασε τὸ «θαυμάσιο καὶ χρήσιμο γιὰ τοὺς ἐπιγενομένους» βιβλίον μου «Ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγῶνας τῆς Β.Η. 1914», ὁ πατέρας του, θερμὸς πατριώτης καὶ φιλόανθρωπος κατετάγη ἐθελοντῆς στὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα καὶ προσέφερε τὶς ὑπηρεσίες του σ' ὀλόκληρη, σχεδὸν τὴ Β.Η. (Χειμάρρα, ὑπὸ τὸν Σπ. Σπυρομίλιο, Δέλβινο, Ἀργυρόκαστρο, Τεπελένι, Πρεμετῆ, Κορυτσᾶ κ.ἄ.). Πέθανε (στὸ Κάϊρο 1947) μὲ τὸ ὄραμα νὰ ξαναἰδῆ ἐλεύθερη γιὰ πάντα τὴ Β.Η.

(Α.Π.Π.)

Ἀριθ. 128(1)

Ἰωάννινα τῆ 1.10.1914

B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Μεσογεφύρα

Μὲ τὸν ἐπιδότην τῆς παρουσίας μας θὰ λάβητε τὰ ἑξῆς:  
2 μπουκάλες κονιάκ.\*

Ἀναγγεῖλατε καλὴν παραλαβὴν των.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούρα

Σπ. Ν. Δάκαρης

(1) Καὶ ἡ ἀπάντησις τῆς Ε. Μεσογεφύρας:

«Ἐν Μεσογεφύρα τῆ 28 Ὀκτωβρίου 1914

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἀριθ. 6

Ἰωάννινα

Σύμφωνα μὲ τὴν ὑπ' ἀρ. 128/Β χθεσινὴν ἀποστολὴν σας  
παρελάβομεν δύο (2) φιάλας κονιάκ.

Ὁ Ἐπιμελητῆς

(Προσθ. τῆς Ε.Ι.:) «Ἐν τάξει»

(ὑπογρ.)



Επιμελητεία 2<sup>η</sup> Νοε. 1914

6 Επιμελητείας Α.Κ.  
αριθ. ~~128~~ 128 Τριαντα

Επιμελητεία με αριθ. 128/15.  
Χρονική περίοδος 1914-15  
δύο (2) φύλλα κάρτας.

Ο Επιμελητής  
Γεώργιος

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Ἡ «τάξη» τῆς Ἐπιμελητείας Μεσογεφύρας καταδεικνύεται καί ἐκ τοῦ γεγονότος ὅτι πρωτοκολλεῖ κανονικά καί τὰ συνήθη αὐτὰ ἐνημερωτικά σημειώματα.



B

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Εἰς Πρεμετῆν

Μὲ Λιάμτσην Κυρατζῆν θὰ λάβητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:

5 κιβώτια\* πετρελαίου\* — 3 σάκκους φασόλια ὀκάδες καθαραὶ 143 1)2 — 5 κουτιά σάπων Σουλνάϊ γνήσιον φῖνο — 1 μπουκάλι μελάνι 1)2 καλο γραφῆς — 2 τόπια χαρτὶ γραψίματος φῖνο — 10 κουτιά φακέλλους λευκοὺς — 6 βιβλία πρόχειρα τῶν 300 δραμίων — 4 βιβλία πρόχειρα τῶν 200 δραμίων — 6 βιβλία πρόχειρα τῶν 10 δραμίων — 1 βιβλίον Πρωτοκόλλου διὰ δεῖγμα — 20 μολυβδοκόνδυλα μελάνης — 10 κόλλες στιπόχαρτον — 10 κόλλες χημικοῦ χάρτη(1).

Πρωτόκολλα ἔντυπα δὲν ὑπάρχουν. Διατὶ δὲν μᾶς ἐγράψατε ἐὰν παραλάβετε τὰ προχθεσινὰ φασόλια; Ὁ σάπων εἶναι γνησιώτατος. Προσέξατε. Τὰ κιβώτια θὰ πληρωθοῦν πρὸς 5 δραχμὲς τὸ ἓν. Τοὺς ἄσκους ἐλαίου ἀναμένω τάχιστα.

Τὸ βάρος θὰ πληρωθῆ πρὸς 11%\*.

Τοὺς ἄσκους ἀναμένω τάχιστα.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Υ.Γ. Ἀναγγεῖλατε καλὴν παραλαβὴν των μὲ τὸν ἴδιον.

Ὁ ἴδιος.

(1) Ἡ ἀνωτέρω (129/B) ἀποστολὴ τῆς Ε.Ι. ἀνταποκρίνεται, περίπου, στὴν παρακάτω ἀπὸ 29.9 παραγγελία τῆς Ἐπιμελητείας Πρεμετῆς (Ε.Π.), στὴν ὁποία προστίθενται καὶ ἄλλα εἶδη, προφανῶς ζητηθέντα, μὲ ἄλλες παραγγελίες (ἴσως προηγουμένης σελίδος):

«Σφραγιδα στρογγύλη (τῆς Ε.Π.).

II (προφανῶς, ἐλλείπει ἢ 1 σελ.).

29 Σ) βρίου 1914

Πρὸς Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἰωάννινα

6 βιβλία πρωτοκόλλου μεγάλα

6 βιβλία πρόχειρα 300 δράμ. τόκα (;)

4 βιβλία πρόχειρα τῶν 200 δραμ. »

6 βιβλία πρόχειρα τῶν 100 δραμ. »



- 10 κουτιά φακέλλους μεγάλους άσπρους Διοικήσεως  
 20 Μολυβδοκόνδηλα μελάνης  
 1 μπουκάλι μελάνης. Γαράφη μικράς  
 1... (;) μελάνης εν (;) Γαράφη μικράς  
 10 κόλλες στυπόχαρτα  
 10 κόλλες χημικοῦ χάρτου χρώμα... τὸ δείγμα.

Ἐπιμελητεία Πρεμετῆς

ἀ.α.

ὑπογρ. (δυσανάγν.)

(Προσθ. τῆς Ε.Ι.·)

«Ἐξετελέσθησαν... τῇ 2.10.914»

Ἄριθ. 130(1)

B

Ἰωάννινα τῇ 5.10.1914

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Εἰς Πρεμετὴν

Μὲ Βασίλειον Βλάχον\* ταλικάτζην θὰ λάβητε τὰ ἐξῆς ἐν καλῇ καταστάσει:

5 σάκκους μανέστρα\* ὄκ. καθαροῦ βάρους 296 1)4

4 σάκκους ὄρύζιον\* ὄκ. καθαροῦ βάρους 285 1)2

3 σάκκους φασόλια ὄκ. καθαροῦ βάρους 157,250

Τὸ ἀγώγιον θὰ πληρωθῇ ἀπὸ μᾶς. Ἀναγγεῖλατε μὲ τὸν ἴδιον καλὴν παραλαβὴν των.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

(1) Χαρακτηριστικὴ γιὰ τὴ συντομία ἀλλὰ καὶ περιεκτικότητα κατωτέρω ὑπ' ἀρ. 6 χ.χ. ἀπάντησις τῆς Ἐπιμελητείας Πρεμετῆς ἐπὶ τῆς ὑπ' ἀρ. 130/B ἀποστολῆς τῆς Ε.Ι.:

«Ἄριθ. 6

Ἐπιμελητεῖαν Α.Η.

Ἰωάννινα

Ἀπαντῶντες εἰς τὴν ὑπ' ἀρ. 130/B ἐπιστολὴν σας γνωρίζομεν ὑμῖν τὴν λήψιν τῶν ἀποσταλέντων ἀπάντων καὶ ἐν καλῇ καταστάσει.

Ὁ Διευθυντὴς Ἐπιμελητείας

(ὑπογρ.—σφραγίδα)







Αριθ. 6

Επιμελητεία Α.Η.

Ιωάννινα

Αναντιβέβη εν τῷ ὑπ' ἀριθ.  $\frac{130}{B}$  εως 20 λην  
σαγ χνωριζομεν ὑμῖν τὴν ἰσχυρὴν τῶν ἀνωαιτοχ  
γενῶν ἀποδείξει ἀνεγκλιωτικῶς ἐπὶ ἐπιμελη  
τείας.

Κληρονομία  
Επιμελητεία Α.Η.



Ἡ ἀπάντησις ὑπ' ἀρ. 6 τῆς Ε.Π. μετὴν χαρακτηριστικῆς σφραγίδας τῆς.

Ἀριθ. 131

          
B

Ἰωάννινα τῆ 6.10.1914

Ἐπιμελητεία Α.Η.

Ἀργυρόκαστρον

Με Βασίλειον Περὸν ταλικάτσην θὰ λάβητε ἐν καλῇ κατα-  
στάσει τὰ ἑξῆς:

24 κάππες\* μαῦρες — 6 κάππες ἄσπρες, ἐν ὄλω 30.

Ἀναγγείλατε καλὴν παραλαβὴν των.

Διατελῶ μεθ' ὑπολήψεως

Δι' Ἀθανάσιον Δ. Τσεκούραν

Σπ. Ν. Δάκαρης

Σχετικὰ, τέλος, μετὸ παρὸν Βιβλίον Ἀποδείξεων Ἀποστολῶν  
(B.A.A.) — ἂν καὶ δὲν συσχετίζονται ἄμεσα μετὶ τῶν ἀποστολῶν του,  
ἀφοῦ ἐκεῖνο ἔχει τελευταία ἡμερομ. ἀποστολῶν τῆν 6.10.14 — εἶναι  
καὶ τὰ κατωτέρω δύο, ἀπὸ 9.10.14, ἔγγραφα:



«α) Ἐν Μεσογεφύρᾳ τῇ 9 86ρ (ίου) 1914

Κύριε Ἀθαν. Τσεκούρα

ἀριθ. 31

Ἰ ω ά γ γ ι ν α

Με τὸν ταλικάτζῆ Β. Παντελῆν σᾶς ἐπιστρέφομεν 7 κόφφες ἀδείας ἀπὸ τὰς τῶν ἐλαιῶν.

Ὁ Ἐπιμελητῆς

(Προσθ. τῆς Ε.Ι.:)

(ὕπογραφή)

«ἐν τάξει»

β) (Τηλεγράφημα)

«Πρεμετῆ 9.10.14

Ἄρ. 953

Ἐξαιρετικῶς ἐπεῖγον

Ἐπιμελητεῖαν Αὐτονόμου Ἠπείρου

Ἰ ω ά γ γ ι ν α

Παρακαλῶ γνωρίσατέ μοι τηλ) κῶς ἐὰν μοὶ ἀποστάλησαν τὰ παραγγελθέντα δύο βιβλία Πρωτοκόλλου, ἀν ὄχι παρακαλῶ ἐπισπεύσατε ἀποστολὴν καθότι μὴ ὑπαρχόντων ἐνταῦθα ὑπηρεσία μου χωλαίνει.

Στρατ (ιωτικὸς) καὶ Πολιτ (ικὸς) Διοικητῆς

Μαντούδαλος»

Ἐν τῷ μεταξὺ στὸν τομέα τῆς Πρεμετῆς στὴ θέση Σλεσιμαζάνης, παρὰ τὴν Κλεισοῦρα, καθὼς καὶ σ' ἐκεῖνον τῆς Κολώνιας, διεξάγονται ἀκόμη σκληρὲς μάχες — ἀπὸ τὶς τελευταῖες — κατὰ τὶς ὁποῖες, ὕστερα ἀπὸ προκλητικὲς αἰφνιδιαστικὲς ἐπιθέσεις τῶν Ἀλβανῶν, οἱ Αὐτονομιακὲς Δυνάμεις, ἐνισχυόμενες καὶ με ὀλίγους ἄντρας τοῦ Ε.Σ. — «ὕ π ὀ π ᾶ σ α ν π ρ ο φ ὕ λ α ξ ι ν» — ἀμυνονται τοῦ πατρίου ἐδάφους μέχρις ἐσχάτων, ὅπως μαρτυρεῖ καὶ τὸ παρακάτω ἀπὸ 8.10.14 ὑπ' ἄρ. 27 Ε.Π. ἔγγραφο! τοῦ Π.

1. Ἱστορικὸν Ἀρχεῖον Ὑπουργείου Ἐξωτερικῶν τῆς Ἑλλάδος, Α.Υ.Ε. 1914/Α/5γ/Ε.Π. 27/3.10.14. Βλ. καὶ Α. Π. Παπαθεοδώρου: Ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγῶνας τῆς Β. Ἠπείρου 1914, Ἀθήνα 1985 σσ. 85—86. (Α.Π.Π.: Ὁ Α.Α.Β.Η.).



Εν Μεσογεφύρα 259 84 1914

Κυρι Α. Ζουμπε  
Γραμμα

420 31

Μετα τον Ζουμπε Β. Παυλίου και  
επιστροφης 7 κορυφών ιδιων και των 20  
5000

Α. Ζουμπε  
Α. Ζουμπε

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Ο Αθαν. Τσεκούρας, ως υπεύθυνος της Ε.Ι., δέχεται και τις τελευταίες επιστροφές συσκευασιών από την Επιμελητεία Μεσογεφύρας.





ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

5.100 ΑΤ

ΤΗΛΕΓΡΑΦΕΙΩΝ

ΤΗ:

191

Στέγη εν	ώρα	Δι	Αριθμός κλήσεως
Ο Παράκλητος	9 10		29956

Εν Πρεμετής 79 50 20 17

Αρ. 953

Εξαγγελία Ένωση  
 Κομμουνιστών Αιτιώνων Κόμμα

Παρακαλώ μέχρι 22/11/53  
 εάν μετασχηματιστούν τα  
 δύο βιβλία προπονητή εντός  
 15 ημερών από την ημερομηνία  
 δόσης εντακτικής υπηρεσίας  
 στην Π.Α.Ε. Γιαννιτσών  
 Πρεμετίας  
 Μαντούβαλος

Προβλεπόμενα	10	Δι	Αριθμός κλήσεως

Ο Θεόδ. Μαντούβαλος, γνωστός για τους ανιδιοτελείς αγώνες του στην Α.Η. κατά την διάρκεια του αγώνος της στον τομέα, κυρίως, της Πρεμετίας, κατέστη θρῦλος στην περιοχή αυτή.



Δαγκλή, ἐκ μέρους τοῦ Ε' Σ.Σ. Ἰωαννίνων:

«Ἐξ Ἰωαννίνων

8 Ὀκτωβρίου ὥρα 19.30

Ἀριθ. ἐμπ. Πρωτ. 27

Ἐξαιρετικῶς ἐπεῖγον

Ἰπουργεῖον Στρατιωτικῶν

Διεύθυνσιν Ἐπιτελικῆς Ἰπηρεσίας

Ἀθήνας.

Χθὲς πρωτῶν Ἄλβανοὶ ἐπετέθησαν ἀπὸ Σλεσιμαζάνης κατὰ προφυλακῶν Αὐτονομιακοῦ Στρατοῦ με διεύθυνσιν πρὸς Κλεισούραν. Σήμερον ἀνηγγέλθη ὅτι μάχη ἐξακολουθεῖ καὶ ὅτι ἕτερον σῶμα Ἀλβανικὸν ἐπετέθη κατὰ προφυλακῶν τομέως Κολωνίας με διεύθυνσιν πρὸς Μάριανη. Δυνάμεις δὲν ἐξηκριβώθησαν. Ἀπειτάλησαν ὑπὸ πᾶσαν προστασίαν εἰς τομέα Κλεισούρας ἐνίσχυσιν ἑκατὸν πενήκοντα ἀνδρῶν καὶ φυσίγγια.

Ε' Σῶμα Στρατοῦ

Παν. Δαγκλῆς

Ἀντιστράτηγος»

Τὴν ἐπομένη, τέλος, 9.10.14 διεξάγεται στὸν τομέα ἐπίσης αὐτόν, τῆς Πρεμετῆς, καὶ ἡ τελευταία σημαντικὴ καὶ νικηφόρος μάχη τῶν Αὐτονομιακῶν, ὑπὸ τοὺς Ἀπ. Παπαγεωργίου καὶ Θ. Μαντούβαλον, ἡ γνωστὴ ὡς μάχη Τόσκαση καὶ Βελούκαση,<sup>2</sup> ὁπότε ἐπακολουθεῖ ἡ ἐπιστροφή τοῦ Ἑλλ. Στρατοῦ στὴ Β. Ἡπειρο, με τὴν πλήρη ἱκανοποίηση τῶν νικητῶν Βορειοηπειρωτῶν καὶ τοῦ λοιποῦ Ἑλληνισμοῦ καὶ τὴν «φρούδη», δυστυχῶς, τελικὰ, καὶ πάλι — ἐλπίδα των, ὅτι θὰ ἐλύετο πλέον ὀριστικὰ τὸ Βορειοηπειρωτικὸν καὶ θὰ ἐδικαιώνοντο οἱ τόσες θυσίες καὶ ἀγῶνες τῶν ἀδελφῶν τῆς Β.Η.

Ἡ Ἀδικία ὅμως ἐκ μέρους ἐκείνων ποὺ κρίνουν τὶς τύχες τῶν λαῶν ὑπερεπλέονασε στὴν ἄτυχη αὐτὴ περιοχὴ μέχρι καὶ σήμερα ἀκόμη, καὶ «Κύριος οἶδε» πότε θὰ δώσῃ τόπο στὴ θεᾶ Δικαιοσύνη!

2. Σκενδέρη: Ὁ Βορειοηπειρωτικὸς Ἀγὼν (1914), Ἀθῆναι 1929, σσ. 220—21 (Σκεν.). Βλέπε καὶ Α.Π.Π. Ὁ Α.Α.Β.Η., ἔ.ἀ. σ. 49.



## ΠΑΡΑΠΟΜΠΕΣ — ΣΧΟΛΙΑ

40/B/10.7.(14) Α.Η.: Αυτόνομος Ἡπειρος. Ἡ ἀναγραφή τοῦ γράμματος «Β» ὡς «παρονομαστοῦ» τοῦ αὐξ. ἀριθμοῦ σ' ὅλες τις ἀποδείξεις ὑποδηλώνει ἀσφαλῶς τὸ ἀντίγραφό της, πού ἀπομένει στὸ στέλεχος τοῦ βιβλίου γιὰ τὸ Ἀρχεῖο τῆς Ἐπιμελητείας, ἐνῶ ἡ πρωτότυπη ἀπόδειξη συναποστέλλεται στὸν παραλήπτη μαζί μὲ τὰ ἀποστελλόμενα εἶδη.

— Τ ο Δ έ λ θ ι ν ο ν — καὶ ἡ περιοχή του, Δροπόλεως κλπ. — μὲ ἀκραιφνή καὶ ἄκρως φιλόπατρην Ἑλληνισμό, ὅπως καὶ οἱ περιοχὲς πού τὸ περιβάλλουν — Ἀγ. Σαράντα, Χειμάρρα, Ἀργυροκάστρου — ἀποτελεῖ καὶ σημαντικὴ στρατηγικὴ θέση - κλειδί γιὰ τὶς παραπάνω περιοχὲς, ἀπ' ὅπου ἐλέγχεται, ἀμέσως ἢ ἐμμέσως, ἰδίως διὰ τῶν Γεωργουτσάτων, ἡ διασταύρωση τῶν ὁδῶν ἀπὸ Ἰωάννινα πρὸς Ἀγ. Σαράντα — Χειμάρρα κλπ., ἢ πρὸς Ἀργυροκάστρο — Τεπελένι κ.έ.

Γνωστὸ τὸ Δ έ λ θ ι ν ο καὶ ἀπὸ τὴν ἐποχὴ τῆς Τουρκοκρατίας γιὰ τοὺς ἀγῶνας τοῦ ἀκόμη καὶ κατὰ τοῦ ἀφελληνισμοῦ — μὲ τὸ ἀπαίσιο Παιδομάζωμα, ὅπως μαρτυρεῖ καὶ ἡ Δημοτικὴ Ποίηση — ἀλλὰ καὶ ἀμέσως μετὰ τὴν ἀπελευθέρωσή του (4.3.13, βλ. Ἀπ. Π. Παπαθεοδώρου: Μνήμη τῶν Πρωτεργατῶν γιὰ τὴν ἄλωση τῶν Ἰωαννίνων σ. 182. Α.Π.Π. (Μνήμη κλπ.), καθὼς καὶ κατὰ τὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα,<sup>1</sup> τῆς Β. Ἡπείρου, πού ἐπακολούθησε, ἀπετέλεσε σημαντικὴν ἐστία δράσεως πατριωτικῆς, κατὰ τῶν συχνὰ ἐπερχομένων Ἀλβανῶν ἀλλὰ καὶ τῆς πολιτικῆς - διπλωματικῆς κλπ. τοιαύτης, ἐναντι τῆς Εὐρωπαϊκῆς καὶ λοιπῆς Διπλωματίας καὶ τῶν Κυβερνήσεων, πού συχνὰ τόσο ἄδικα καὶ ὑπουλα κρίνουν τὶς τύχες τῶν «Μικρῶν», εὐμα τῶν ὁποίων εἶναι καὶ ἡ Β.Η.!

Ἡ ἐνοπλῆ δράση στὴν περιοχή αὐτὸ τὸ 1914 ὀφείλεται στοὺς ἐθελοντὰς Ἱερολοχίτας (ντόπιους καὶ λοιπούς, Ἡπειρῶτες καὶ μὴ) καὶ μάλιστα Κρήτες, ὑπὸ τὴν ἡγεσία ἀξιολόγων στελεχῶν τοῦ Β.Η. Ἀγῶνος, ὅπως τῶν Καραχρήστου, Καρασεβδᾶ, Γ. Ζήρα, Ζυγομαλᾶ, γνωστοῦ ἥρωα τῆς περιοχῆς, κ.ά. (βλ. σχετ. Κ. Σκενδέρη: Ὁ Βορειοηπειρωτικὸς Ἀγῶν (1914), σ. 244 κ.ά. — Σκενδ.), Ἀπ. Π. Παπαθεοδώρου: Ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγῶνας 1914, σσ. 26—28 κ.ά. Α.Π.Π.: Ὁ Α.Α.Β.Η.), καθὼς καὶ ἐνταῦθα στὸ οἰκεῖο Κεφ. γιὰ τὸ ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ κ.ά.). Διεξήχθησαν δὲ στὴν περιοχή αὐτὴ τοῦ Δελθίνου — ὅπου ἔδρασε καὶ ὁ Ἱερὸς Λόχος τῶν Ἰωαννίνων — καθ' ὅλο τὸ βμηνο περίπου διάστημα τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος (17.2.14—15.10.14 περίπου) πολλὰς νικηφόρες, πολυαίμακτες μάχες καὶ ἄλλα ἀποφασιστικὰ γιὰ τὸν Ἀγῶνα γεγονότα ἐξελίχθησαν. (βλ. Α.Π.Π. Ὁ Α.Α.Β.Η., ἔ.ά. σσ. 26, 30, 38, 40, 53, 68, 71, 73—4).

Γι' αὐτὸ λειτουργοῦσε στὸ Δέλθινο ἰδίᾳ Ἐπιμελητεία - Γραφεῖο, πού

\* (Πρὸβλ. τὸ Δημοτικὸ Τραγούδι «Δέλθινο καὶ Τσαμουργιά / δὲν τὰ δίνουν τὰ παιδιὰ» κλπ.).



ένισχύετο και από την 'Επιμελητεία τῶν 'Ιωαννίνων (Ε.Ι.), όταν τοῦτο ἐζη-  
τεῖτο ἢ ἄλλως ἐπεβάλλετο.

— Β ε θ α ι ο ὕ μ ε ν π ρ ο η γ ο υ μ ἔ ν η ν ἄ ρ. 26. Ἡ «βεβαιου-  
μένη αὐτὴ ἀποστολή», ἀνήκει ἀσφαλῶς στὸ προηγούμενο, μὴ εὐρεθέν, τε-  
τράδιο τοῦ Β.Α.Α.

— Π ρ α κ τ ο ρ ε ῖ ο ν Α ὐ τ ο κ ι ν ἠ ῶ ν τῆς Γ(ενικῆς) Δ(οικῆ-  
σεως). Ἡ Γ. Δ. Ἡπειροῦ (Γ.Δ.Η.), (βλ. καὶ ἄρ. 73/Β), ποὺ ἰδρύθηκε ἀμέ-  
σως μετὰ τὴν ἀπελευθέρωση τῶν 'Ιωαννίνων, μετὰ ἄ Γ.Δ.Η. τὸν Γ. Χρ. Ζω-  
γράφο καὶ Νομάρχην τὸν "Ἄγγελο Φορέστη, (βλέπε 'Απ. Π. Παπαθεοδώ-  
ρου: Μνήμη κλπ. σσ. 57—58 κ.ά.), τελευταῖον Γεν. Πρόξενον 'Ιωαννίνων  
ἐπὶ Τουρκοκρατίας, ὠργάνωσε καὶ εἰδικὸ Γραφεῖο - Πρακτορεῖον Αὐτοκι-  
νήτων (ἂν καὶ ἐλαχίστων τότε), ὑπὸ τὸν Ἀντισ)ρχην ἐ.ά. Κ ρ ῖ τ σ α, τὸ  
ὁποῖο ἐνίσχυε μ' αὐτὰ συχνὰ καὶ τὸν Β.Η. Ἀγῶνα, χωρὶς, φυσικά, νὰ λαμβάνη  
γνώση ἢ Ἑλλ. Κυβέρνηση, τὴν ὁποία, ἄλλωστε, ἐπίεζε ἢ ἀνάληψη Εὐρω-  
παϊκῆ Διπλωματίας, νὰ μὴ ἐνθαρρύνῃ τὸν Β.Η. Ἀγῶνα!

— Τῖς «ἀποστολές» αὐτὲς ἐπρομηθεύετο ἡ Ε.Ι., μόλις ἐλαμ-  
βάνετο σχετικὴ ἐντολὴ ἢ αἴτημα, ἀπὸ τὴν ἀγορὰ κλπ., ἢ διετίθεντο ἀπὸ τὴν  
ἀποθήκη της. Ἐνημερώνετο πρὸς τοῦτο περιοδικῶς καὶ ἡ Γεν. Ἐπιμελητεία  
Α.Η. Ἀργυροκάστρου (βλ. κατωτέρω ἄρ. Β.Α.Α. 61—64/28—14).

— «Δι' Ἀθαν. Τσεκούρα». Ἡ φράση αὐτή, μετὰ τὴν ὁποία  
κλείνουν ὅλες οἱ ἀποδείξεις τοῦ Β.Α.Α., μαρτυρεῖ ἀκριβῶς καὶ τὸ γεγονὸς  
ὅτι τὴν εὐθύνη τῆς ὅλης λειτουργίας τῆς Ε.Ι. τῆς Α.Η. εἶχε ὁ Ἀθαν. Τσε-  
κούρας, ὁ ὁποῖος ἦτο καὶ ὁ κύριος «χορηγός» στὸν οἰκονομικὸ τομέα, με-  
διάθεση χρημάτων ἀπὸ τῖς οἰκονομίες του, ποὺ εἶχε στὸ Ὑποκατάστημα  
'Ἐθν. Τραπεζῆς 'Ιωαννίνων. Τοῦτο συμπεραίνεται καὶ ἀπὸ τὸ ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ,  
βεβαιώνει δὲ καὶ ὁ ἴδιος, τόσον ἐνταῦθα (σσ. 142 κ.ά.), ὅσο καὶ σὲ προη-  
γούμενο βιβλίον (Τσεκ. «Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψώματος», σσ. 314—27) κ.ά.

— Γ. Μ. Κ ρ α ψ ῖ τ η ς. Γόνος τῆς μεγάλης οἰκογενείας ἐκ Κράφης  
'Ιωαννίνων — ἐξ οὗ καὶ τὸ ἐπώνυμο — ἡ ὁποία διακλαδώθηκε στὴν Παρα-  
μυθιά, Ἰωάννινα κλπ. (βλ. Β. Κρασίτης: Ἡ Ἱστορία τῆς Παραμυθιάς σ. 88).

Ἡ Γ. Κρασίτης, ὁ Σπ. Δάκαρης καὶ ὁ Β. Βακάλης ἦσαν στενοὶ συνεργ-  
γάτες τοῦ Ἀθαν. Τσεκούρα ἀπὸ τὴν ἐποχὴ τῆς Τουρκοκρατίας, ὡς μέλη  
τοῦ 7ου Κύκλου 'Ιωαννίνων τῆς Ἡπειρωτικῆς Ἐταιρείας. (βλ. Τσεκ. 98ου  
'Υφ. σ. 116). Ἡ συνεργασία αὐτὴ συνεχίσθηκε καὶ στὸν Αὐτονομιακὸν Ἀ-  
γῶνα τῆς Β.Η.

Ἡ Κρασίτης καὶ ὁ Δάκαρης, σπανιώτερα καὶ ὁ νεαρὸς τότε Β. Βακά-  
λης, ἀναπλήρωναν στὴν Ε.Ι. τὸν Ἀθαν. Τσεκούρα — ὅταν ἀπουσίαζε στὴν  
Α.Η. — Ἦσαν μάλιστα ἐξουσιοδοτημένοι καὶ ὑπέγραφαν «Δι' Ἀθαν. Τσε-  
κούρα», ὅπως μαρτυρεῖ τὸ παρὸν Β.Α.Α. Οἱ δύο αὐτοὶ ἦσαν οἱ πιὸ τακτι-  
κοὶ στὸ γραφεῖο τῆς Ε.Ι., ὁ α' ἄμισθος καὶ μόνιμος, ὁ β' ἔμμισθος ἡσχο-  
λεῖτο καὶ μετὰ τὴν δουλειὰ τοῦ πατέρα του ὡς τυρεμπόρου. Ὁ Κρασίτης κρα-  
τοῦσε ἐξ ὀλοκλήρου τὸ ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ καὶ μέρος τοῦ Β.Α.Α. Ἀργότερα ἐξε-  
λίχθηκε καὶ σὲ Δ)ντὴ Τραπεζῆς στὰ Ἰωάννινα.

— 41/Β/11/7. Ἀ ρ γ υ ρ ὀ κ α σ τ ρ ο ν. Ἡ ἱστορικὴ αὐτὴ πρωτεύ-  
ουσα τοῦ ὁμωνύμου Νομοῦ καὶ ὀλοκλήρου τῆς Β.Η. κατέστη καὶ πρωτεύου-  
σα τῆς Αὐτονομῆς Ἡπειροῦ (Α.Η.), κατὰ τὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα της.  
'Ἀλλὰ καὶ κατὰ τοὺς πρὸ τοῦ 1912—13 χρόνους, ἐπὶ Τουρκοκρατίας, δια-



τηροῦσε τὸ Ἑλλ. Κράτος Προξενεῖο, τὸ ὁποῖο πολλὰ προσέφερε γιὰ τὴν προστασία τοῦ Ἑλληνικοῦ πληθυσμοῦ τῆς περιοχῆς καὶ κατὰ τοὺς ἀπελευθερωτικούς ἀγῶνας.

Ὡς πρωτεύουσα τῆς Α.Η. κατὰ τὸ 1914 τὸ Ἀργυρόκαστρο ἦτο καὶ ἡ ἔδρα τῆς Κεντρικῆς (Γενικῆς) Ἐπιμελητείας τοῦ Στρατοῦ τῆς Α.Η., γι' αὐτὸ καὶ ἐδέχετο τὶς περισσότερες ἀποστολές ἀπὸ τὴν Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων (Ε.Ι.), τὴν ὁποῖαν, ἄλλωστε, καὶ ἐπώπτευεν ὡς Προϊσταμένη Ὑπηρεσία. Ἀπὸ τὶς 90 λ.χ. ἀποστολές οἱ 48, ὅπως εἶδαμε, εἶχαν προορισμὸ τὸ Ἀργυρόκαστρο· ἀλλὰ καὶ γιὰ τὶς λοιπές ἀποστολές τῆς ἢ Ε.Ι. ἐνημέρωνε σχετικὰ μὲ περιοδικές ἀναφορές καὶ τὸ Ὑπουργεῖον Οἰκονομικῶν τῆς Α.Η. στὸ Ἀργυρόκαστρο, μαζί μὲ τὴν ἐκεῖ Γεν. Ἐπιμελητεία Α.Η. (βλ. ἀρ. Ἀπόδ. 61—64).

— «ἐ ν κ α λ ῆ κ α τ α σ τ ᾶ σ ε ι». Συχνὰ ἐπαναλαμβάνεται τέτοιος χαρακτηρισμὸς καὶ ἀνάλογες συστάσεις, γιὰ τὰ ἀποστελλόμενα ἀπὸ τὴν Ε.Ι. ἢ καὶ ἀπὸ τοὺς παραλήπτες, δείγμα καὶ τοῦτο ἐνδιαφέροντος γιὰ τὴν σωστὴ ἀποστολὴ καὶ ἀντίστοιχη λήψη τῶν ἀποστολῶν.

— σ π α θ ι σ τ ῆ ρ ( α ς)· δερμάτινη ζώνη καὶ ἡ θήκη τοῦ σπαθιοῦ, τῆς λόγχης, βασικὸ ἐξάρτημα τῆς ἐξαρτύσεως τῶν ὀπλιτῶν. Οἱ ἀποστολές ἄλλωστε τῆς Ε.Ι. ἀφοροῦσαν κυρίως σὲ εἶδη ἐνδυμασίας, ποδήσεως, ἐξαρτύσεως στρατιωτικῆς, τροφίμων κατ' ἐξοχὴν διατηρησίμων κ.ἄ.τ.

42/Β/12/7. (Ἀ ρ γ υ ρ ὄ κ α σ τ ρ ο υ). Χαρακτηριστικὸ τῆς παρούσης ἀποστολῆς εἶναι ὅτι, ἐνῶ ἀπευθύνεται πρὸς τὴν Γεν. Ἐπιμελητείαν Ἀργυροκάστρου, ξεχωρίζει, ἐν τούτοις, καὶ ἰδιαιτέρη ἐπὶ μέρους ἀποστολὴ (φαρμακευτικῶν εἰδῶν), μὲ περαιτέρω προορισμὸ πρὸς τὴν περιοχὴ Τεπελενίου, σὲ προκεχωρημένη δὴλ. Μονάδα, ἱκανοποιώντας ἀσφαλῶς σχετικὸ αἶτημα ἐπείγουσης ἀνάγκης.

— Ἰ α τ ρ ὸ ς Λ υ κ ᾶ τ ὄ μ α ρ ο ς· ἐνῶ ὑπῆρχε ἔλλειψη ἰατρῶν, ὅμως τὰ προκεχωρημένα τμήματα τῶν πρόσω — τῆς α' γραμμῆς — ἐνισχύοντο, φαίνεται, κατὰ προτεραιότητα μὲ ἰατρικὸ προσωπικὸ καὶ φαρμακευτικὰ εἶδη γιὰ πρῶτες τουλάχιστον βοήθειες. (Σκεν. σ. 248).

— Ν ι κ ῆ Β ᾶ ρ θ η ς· λοχαγὸς τοῦ Ἑλλ. Στρατοῦ (Ε.Σ.) καὶ Ὀπλαρχηγὸς Δ)τῆς Σώματος - Τάγματος τοῦ Αὐτονομιακοῦ Στρατοῦ Β.Η. μὲ Δ)τὴ τοῦ Τομέως τὸν γενναῖον Γ. Ζήρα (Σκεν. σ. 143). Ὁ Βάρθης ἀνεδείχθη σὲ πολλές μάχες στὸν εὐαίσθητον ἐκεῖνο τομέα τοῦ Ἀργυροκάστρου, ὅπου, στὸ Πιτσάρι, ὅπου τὴν 7.5.14 «μὲ ὀλίγους ἀνδρας εἶχε καταλάβει τὸ σχυρότατον ὕψωμα» (Σκεν. σ. 143, Α.Π.Π., Ὁ Α.Α.Β.Η. 1914 σ. 29, 36).

Ἐπίσης «εἰς Χουμελίτσαν... ἐμάχετο καθ' ὅλην τὴν ἡμέραν τῆς 14ης Ἰουνίου» (Σκενδ. σ. 143).

— Τ ε π ε λ ἔ ν ι. Τὸ γνωστὸ ἐκεῖνο καὶ ἀπὸ τὸ 1940—41 ὄχυρό, εἶχεν ἀπελευθερωθῆ ἀπὸ τὸν Ε.Σ. μετὰ 3ήμερον σκληρὸν ἀγῶνα τῆς 4—7.3.13. Οἱ Αὐτονομιακοὶ στὴ συνέχεια τὸν ἐπόμενο χρόνο ἀνακατέλαβαν τοῦτο ἐπανειλημμένως, διότι «ἀκράτητοι ἐξ ἐνθουσιασμοῦ ἤθελον νὰ βαδίσωσι κατὰ τοῦ Τεπελενίου καὶ τοῦ Αὐλῶνος» ματαίωσαν ὅμως καὶ τώρα τὴν προώθησίν τους, ἰδιαιτέρως πρὸς Αὐλῶνα, κατόπιν Δ)γῆς τῆς Αὐτονόμου Κυβερνήσεως — ὅπως καὶ πρὸ ἔτους ἀπὸ τὴν Ἑλλ. Κυβ)ση — λόγω πίεσεως τῶν «β», καί, πρὸ πάντων, Ἰταλίας καὶ Αὐστρίας. (Σκενδ. σ. 142).



— 43/B/14/7 (Μεσογέφυρα). «ΕΠΙΜΕΛΗΤΕΙΑ ΑΥΤΟΝΟΜΟΥ ΗΠΕΙΡΟΥ — Τμήμα Ἰωαννίνων». Στὴν ἀπόδειξη αὐτὴ διασώζεται πλήρως ὁ τίτλος τῆς Ε.Ι., πού ἐτίθετο ἀπὸ κινητὴ σφραγιδα - μήτρα, κυρίως στὶς πρωτότυπες ἀποδείξεις, οἱ ὁποῖες ἀπεστέλλοντο στοὺς παραλήπτες (βλ. καὶ ἀρ. ἀποδ. 71/B/3.8.14).

— Μ ε σ ο γ έ φ υ ρ α. Ἡ Α.Η. διατηροῦσε καὶ στὴ Μεσογέφυρα Γραφεῖον - Τμήμα Ἐπιμελητείας γιὰ τὶς Μονάδες καὶ Ὑπηρεσίες τῆς Α.Η., ἰδίως πρὸς Πραμετὴ — Κλεισούρα κλπ., καθὼς καὶ πρὸς Λεσκοβίκι — Ἐρσέκκᾶ — Κολώνια — Κορυτσᾶ, κλπ. Ἡ Κορυτσᾶ ὁμῶς ἐξυπηρετεῖτο καὶ ἀπὸ τὴ Δ. Μακεδονία, Θεσ)νίκη, μέχρι καὶ αὐτὸ τὸ "Ἁγιον" Ὄρος (Σκεν. σ. 150 κ.έ.).

Ὅπως δὴποτε στὴ Μεσογέφυρα, τὸν σημαντικὸν αὐτὸν κόμβο, ὑπῆρχε μόνιμη στρατιωτικὴ ὑπηρεσία τῆς Α.Η., ὑπὸ τοὺς Ἰ. Δόβα, ἀπὸ τὴν Κόνιτσᾶ καὶ Θ. Μπαμίχα, ἀπὸ τὸ Δέλβινο. (βλ. ΚΑΘ., ἀρ. 102, 873), πού ἐνεοχύετο ἀπὸ τὴν Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων.

— Ἀπὸ τὸ «Υ.Γ.» συνάγεται ὅτι δὲν ἦτο πάντοτε σὲ θέση ἡ Ε.Ι. νὰ ἱκανοποιῇ ἀμέσως καὶ πλήρως τὰ αἰτήματα τῶν Μονάδων τῆς περιοχῆς.

— 44/15/7 (Ἀργυρόκαστρον). «Υ.Γ.» Ἡ παράκληση γιὰ τὴν ἐξακρίβωση τῆς διαφορᾶς μιᾶς στολῆς δείχνει τὴν εὐσυνειδησία τῶν ὑπευθύνων τῆς Ἐπιμελητείας, ἀλλὰ καὶ τὴν ἐμπιστοσύνη τῶν στοὺς ἀγωνιστάς.

Ἡ παροῦσα ἀπόδειξη εἶναι ἡ τελευταία πού φέρει τὴν ὑπογραφή τοῦ Γ. Κρασίτη, διότι προσελήφθη μόνιμος στὸ γραφεῖο τῆς Ε.Ι. ὁ Σπ. Δάκαρης.

— 45/17/7. Ἡ Π ρ ε μ ε τ ῆ ἀπελευθερωθεῖσα ἀπὸ τὸν Ε.Σ. τὴν Ε.Σ. τὴν 27.2.13 ἀνοίγει τὸ δρόμο πρὸς τὴν Κλεισούραν, ἡ ὁποία ἀπελευθερώνεται ἐπίσης μὲ τὴ σειρά τῆς στὶς 4.3.13 καὶ ἀποτελεῖ ἄλλο ἀξιόλογο στενὸ - πύλη πρὸς Β., ἀντίστοιχο τοῦ Τεπελενίου. (βλ. Α.Π.Π. α) Μνήμη κλπ. σσ. 196—8 καὶ β) «Ὁ Α.Α.Β.Η. 1914» σσ. 17—8).

Λόγω τῆς θέσεως καὶ τοῦ Ἑλλην. πληθυσμοῦ ἀποτελεῖ καὶ ἡ Πραμετὴ κατὰ τὸν Αὐτονομικὸν Ἀγῶνα τοῦ '14 σημαντικὸ κέντρο μὲ ἰδίαν Ἐπιμελητείαν, τὴν ὁποῖαν ἐνισχύει καὶ ἡ Ε.Ι. μέσω Μεσογεφύρας ἢ καὶ κατ' εὐθειαν, ἀνάλογα πάντα μὲ τὰ αἰτήματα, τὸν βαθμὸν ἀναγκῶν καὶ τὶς δυνατότητες τῆς Ε.Ι.

Αὕτη κατέστη ἀμυντήριον γιὰ τὶς ἀπὸ Βορρᾶ τῆς περιοχῆς ἐπιθέσεις τῶν Ἀλβανῶν, ἀλλὰ καὶ ὀρμητήριον ἀγῶνων γιὰ τὶς κατὰ καιροὺς ἐξορμήσεις, καθὼς καὶ ὀρμητήριον ἀγῶνων γιὰ τὶς κατὰ καιροὺς ἐξορμήσεις τῶν Αὐτονομικῶν δυνάμεων ἀκόμη καὶ πέρα ἀπὸ τὴν Κλεισούρα, ὅπως πρὸς τὴ Φράσαρη (19—20.4.14, βλ. Σκενδ. σ. 197—9), μέχρι καὶ αὐτοῦ ἀκόμη τοῦ Βερατίου (16—19.9.14) (βλ. Σκενδ. σ. 294 καὶ Α.Π.Π. Ὁ Α.Α.Β.Η., ἔ.ἁ. σ. 48).

Ἀπὸ τὶς σημαντικώτερες μάχες τῆς περιοχῆς Πραμετῆς ὑπενθυμίζομε ἐκεῖνες τῆς Κορόϊκας (19.4.14, βλ. Σκενδ. 197—9), Φράσσαρης (Α.Π.Π.: Ὁ Α.Α.Β.Η. σ. 26), Ὀρδιτσαίνης (Σκενδ. σ. 199 κ.έ.), Γεφ. Ὀργότσκας (25.6.14, Σκενδ. σ. 206), Κλεισούρας (Σκενδ. σ. 207 κ.έ.), Παναριτίου (Σκενδ. σ. 207), Βερατίου (16—19.9.14, Σκενδ. σ. 214, Α.Π.Π.: Ὁ Α.Α.Β.Η. '14 σ. 48), πού ἐκόστισε καὶ τὸν ἥρωϊκὸ θάνατο - ὀλοκαύτωμα τῶν Στεφανάκου, Λεονταράκη — μαζί μὲ τοὺς 150 περίπου ἄνδρες τῶν ὁ τελευ-



ταῖος, με τὴν ἀπάντηση «Ζήτω ἡ Ἑλλάς» σὲ σχετικὴ πρόταση - δέλεαρ τῶν Ἀλβανῶν, ἀναβιώνει ἐκεῖ στὶς Β.Δ. ἐσχατιές τοῦ Ἑλληνισμοῦ, τὴν κατ' ἐξοχὴν ἑλληνικὴ λεβεντιά καὶ ἀναδεικνύεται σὲ νέον Λεωνίδα καὶ τοὺς ἐπιγόνους του. Στὴν περιοχὴ αὐτὴ ἀνήκει καὶ ἡ τελευταία σημαντικὴ μάχη τῶν Αὐτονομιακῶν στὴ Β.Η. τὸ 1914, τοῦ Τόσκαση καὶ Βελούκαση (9.10.14) (Σκεν. σ. 200 κ.έ., Α.Π.Π.: Ὁ Α.Α.Β.Η. σ. 49).

Ἀπὸ τοὺς ἡγέτας τέλος τῆς περιοχῆς στὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα, σημειώνομε τοὺς Ἀρχηγούς: Ἀπ. Παπαγεωργίου - Φιλῶτα, Μαυροειδῆ, Θ. Μαντούβαλο, Εὐάγ. Κολοβό, Λ. Παπαγεωργίου, ἀκόμα καὶ τὸν Γ. Τσόντο-Βάρδα (γιά λίγο διάστημα, γιὰτὶ ὁ κύριος τομεύς του ἦτο τῆς Κορυτσᾶς). (Βλ. Α.Π.Π.: Ὁ Α.Α.Β.Η., σσ. 28—29, 42 κ.ά.).

— Σ. π. Ν. Δ. ἄ κ α ρ η ς. Δάσκαλος, μυημένος καὶ ἐντεταγμένος, ἐνωρίτερα, στὴν Η.Ε. καὶ τὸ Κομιτάτο τῆς Ἡπείρου, ὡς μέλος τοῦ 7ου Κύκλου Ἰωαννίνων στὴν Ἡπειρωτικὴ ἰδέα τῆς ἀπελευθερώσεως τῆς στοῦ σῦ- νολο, συνέχισε τὸν ἀγῶνα καὶ στὸν Β.Η. Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα τοῦ '14, ὡς βασικὸς συνεργάτης τοῦ Ἀθαν. Τσεκούρα στὴν Ε.Ι., διατηρώντας με ἀ- πόλυτη τάξη τὸ Ἀρχεῖο τῆς, ὅπως μαρτυρεῖ τὸ παρὸν σωζόμενο Β.Α.Α., τὸ σύνολο σχεδὸν τοῦ ὁποῖου εἶναι γραμμμένο ἀπ' αὐτὸν — ὅπως ἤδη ἐτονί- σθη — με ἀξιοπρόσεκτη, ἀμεμπτη καθαρογραφία, τάξη καὶ ὀρθογραφία, καὶ με ὑποδειγματικὴ σύνταξη καὶ διατύπωση, πρὸς καὶ σήμερα — ἀκόμη καὶ με πανεπιστημιακὰ πτυχία — πολλοὶ θὰ τὸν ἐξήλευαν!

Τὰ ἀνωτέρω θεβαιώνει καὶ ὁ Ἀθαν. Τσεκούρας, ὁ ὁποῖος ἔτρεφε σ' αὐτὸν μεγάλην ἐκτίμηση καὶ ἐμπιστοσύνη.

— (Σ ω τ ῆ ρ ι ο ς Π α ῖ τ ἄ ρ η ς). «τ α λ ι κ α τ ζ ῆ ς». Συνη- θισμένο τότε τὸ ἐπάγγελμα τοῦ ταλικάτζη, κираτζή, γενικώτερα, ἀπὸ τὴν ἐποχὴ τῆς Τουρκοκρατίας με δρομολογία ἰδίως πρὸς Β. μέχρι τὴν Κεντρικὴ καὶ Ἀνατολικὴ Εὐρώπη (Βλαγία κλπ.), ἐξυπηρετοῦσε τὶς μεταφορὰς τοῦ ἐμπορίου, ἀνεφοδιασμοῦ κλπ., ἢ καὶ ἀτόμων, με ταλικές καὶ «κάρρα», συ- ρόμενα, ἰδίως με ἄλλαγα καὶ ἡμιόνους, γιά μακρινὰ ταξίδια.

Στὰ ταξίδια αὐτὰ «συνεπορεύοντο», συνήθως πολλοὶ μαζί καὶ ἀποτε- λοῦσαν τὰ «κ α ρ α θ ἄ ν ι α», γιά λόγους ἀσφαλείας ἀπὸ ληστές, ἀλ- λά καὶ γιά συμπαράσταση γενικώτερα καὶ ἀλληλοβοήθεια μεταξὺ των, πρὸς ἀντιμετώπιση ποικίλων, καθ' ὁδόν, κινδύνων· ἐπάγγελμα καὶ «μοῖρα» καὶ τοῦτο ἰδίως τῶν Ἡπειρωτῶν ἐπὶ πολλοὺς αἰῶνας κατὰ τὴν Τουρκοκρα- τία, πολλοὶ τῶν ὁποίων κατέστησαν καὶ ἥρωες τῆς Δημοτικῆς Μούσας (λ.χ. ὁ Ζαγορίσιος Ρόβας), ἀλλὰ καὶ ἐπλούτισαν γιά νὰ ἀναδειχθοῦν καὶ σὲ Ἐθνικοὺς Εὐεργέτας.

— Κατὰ τὸν Β.Η. Ἀγῶνα οἱ ταλικάτζηδες, με αὐτοθυσία συνέβαλαν πολλαπλῶς θετικὰ στὸν Ἐθνικὸν αὐτὸν ὑπὲρ πάντων Ἀγῶνα τῶν ἐξεγερ- θέντων, χωρὶς καμμιά ἄλλη ἔξωθεν βοήθεια, Βορειοηπειρωτῶν.

Θὰ συναντήσωμεν λοιπὸν στὴ συνέχεια πολλοὺς τέτοιους ταλικάτζηδες. 46/17/7. (Μεσογέφυρα). Ἡ ὀ κ ἄ, (με ὑποδιαίρεση σὲ 400 δράμια) ὡς μονάδα βάρους, σὲ τρόφιμα ἰδίως, ἀντιστοιχοῦσε σὲ 1200 περίπου γραμ- μάρια· δηλ. οἱ 147 ὀκ. καὶ 100 δράμια ζύγιζαν 180 περίπου κιλά.

— Ἡ προμήθεια τῆς Ἐπιμελητείας Α.Η. Μεσογέφυρας (Ε.Μ.), καὶ με γ ρ α φ ι κ ῆ ὕ λ η ἦτο ἀπαραίτητη καὶ γιά τὴν καταχώριση τῶν δια- κινουμένων ἐφοδίων ἀπὸ τὴν Ἐπιμ. Ἰωαννίνων μέσω αὐτῆς καὶ πρὸς τὶς λοιπὲς Μονάδες (Πρεμετή, Ἐρσέκα κλπ.).



—47/17/7 (Μεσογέφυρα). Κεφαλοτύρι, φασόλια και έλιές αποτελούν τις πιο συνηθισμένες αποστολές ξηράς τροφής — έκστρατείας σέ πολεμική περίοδο.

—Γίνεται συχνά μνεία για έπιστροφή τών ειδών συσκευασίας (καλαθών, σάκκων κ.ά.) διότι υπήρχε έλλειψη, αλλά και για οικονομικούς λόγους. (Βλ. και άρ. 68/1/8).

— Συνήθης είναι και ή υπόμνηση για την ενημέρωση ότι έλήφθησαν άκριθως οί αποστολές σέ ποσότητα, (όση έστάλη) και ποιότητα (έν καλή καταστάσει).

— Σούλας Ζαραβέλας προφανώς είναι ταλικάτζης.

—48/18/7. (Άργυρόκαστρον). Οί συχνές αποστολές άορτήρων, σπαθιστήρων, φυσιγγιοθηκών, που δέν αποτελούν συνηθισμένα αναλώσιμα, μαρτυρεί και αύξηση δυνάμεων σέ άνδρες, προφανώς έθελοντάς ή και στρατιώτες του Ε.Σ., οί όποιοι μετετάσσοντο στίς άγωνιζόμενες ένοπλες δυνάμεις τής Α.Η.

—49/18/7. (Άργυρόκαστρον). Γεώργ. Στόϊκας, καρραγωγεύς τó κάρρο είναι συνήθως δίτροχη ή 4τροχη άμαξα φορτηγή.

— «103 στολές χακί» και 200 σακκίδια (άτομικά στρατιωτών) προορίζονται κι έδω άσφαλώς για νέους άνδρες στρατευμένους ή έθελοντάς.

— 50/19/7 (Άργυρόκαστρον). Χρ. Φούντας ταλικάτζης, προφανώς έπαγγελματίας, υπεύθυνος έδω για 3 παλίκες, αλλά και τής έμπιστοσύνης τής Έπιμελητείας (για άποστολή όπλισμού).

— Και ή άποστολή αυτή τών 500 όπλων και ίσαρίθμων λογχών επιβεβαιώνει τις παραπάνω παρατηρήσεις μας, για ένίσχυση τών μονάδων με νέους άνδρας.

— Η έξοικονόμηση καθαρά πολεμικού ύλικού από την Έπιμελητείαν Ίωαννίνων, όπως θεβαιώνει και ό Άθαν. Τσεκούρας, γινόταν ποικιλοτρόπως και με ποικίλες προφυλάξεις, σχέδια και έλιγμούς, από άποθήκες του Ε.Σ. και με την βοήθεια κάποιων φίλων του Β.Η. Άγώνος, στρατιωτών και αξιωματικών, γιατί άπαγόρευε κάτι τέτοιο ή Έλλ. Κυβέρνηση, δεσμευμένη, όπως τονίσθηκε, από σχετικές συμφωνίες, που επέβαλαν οί 6 Δυνάμεις εις βάρος τής Β. Ήπειρου. Τέτοια τεχνάσματα περιγράφει ό Άθαν. Τσεκούρας στίς Αναμνήσεις του 98ου Ύψ. σσ. 286—319, έμπνευστής μάλιστα και έκτελεστής των και ό ίδιος. (Βλ. και ένταϋθα σσ. 130—36).

— 51/19/7. (Μεσογέφυρα). Κουκιά και ρεβίθια είναι από τις όλίγες αποστολές, συγκριτικά με τις έλιές, τυρί, φασόλια...

—52/22/7. (Άργυρόκαστρον). Θεοχάρης—Βασιλείου. Πρόκειται επίσης για έμπιστον ταλικάτζη, άφοϋ άλλωστε, άφορᾶ σ' άποστολήν όπλισμού (φυσιγγίων και μάλιστα μεγάλης ποσότητος).

—Ο τρόπος άποκτήσεως τών πολεμοφοδίων γενικά δέν αναγράφεται ούτε έδω ούτε στο «Καθολικόν» για λόγους εϋνοήτους, που αναφέραμε και παραπάνω. (Βλ. έντϋθα σ. 149).

— Και ή μεγάλη αυτή ποσότης φυσιγγίων (200.000) ίσως συνδέεται με τᾶ άποκτηθέντα φυσίγγια από τις άποθήκες του Ε.Σ. με τέχνασμα του Άθ.



Τσεκούρα, όπως αναγράφεται στο σχετικό βιβλίο του (98ου Ύψ. σσ. 309—17), και άλλαχοῦ (βλ. και ένταῦθα σσ. 130—36).

— Ἡ Κ α κ α θ ι ά, όπως και ἡ Μεσογέφυρα, παρὰ τὰ Ἑλληνο - Βορειοηπειρωτικά σύνορα, ἀποτελοῦσε θέση - κλειδί γιὰ τὴν περαιτέρω προώθηση πολεμεφοδίων στὶς Μονάδες τῆς ἀγωνιζομένης τότε Α.Η.

— Ἀξιοσημείωτη εἶναι ἡ ἀναγραφομένη ἐδῶ φράση: «Ὅ,τι χρειάζεσθε πρέπει νὰ μᾶς εἰδοποιήτε ἐνωρίτερον, ὡς και ποία ἡ καθημερινὴ κατανάλωσις, διὰ νὰ κανονίζωμεν τὰς ἀποστολάς ἐ γ κ α ί ρ ω ς», γιὰ τὴν προνοητικότητα και τὸ ἐνδιαφέρον τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων, γιὰ νὰ μποροῦν ν' ἀνταποκρίνωνται, κατὰ τὸ δυνατόν, ἀπολύτως στὴν ἀποστολὴ τους στὸ μέγα αὐτὸ και ὑπεύθυνο πατριωτικὸ ἔργο.

— 53/23/7. (Μεσογέφυρα). Ἡ ἐντολὴ τῆς Ε.Ι.: «Εἰς Ἀρχηγεῖον Κολώνιας θὰ ἀποστείλητε ἀνέπαφα τὰ ἐξῆς:..., «μαρτυρεῖ α) τὴν ἀρμοδιότητα τῆς ἀνωτέρω Ἐπιμελητείας (Ἰωαννίνων), νὰ ἱκανοποιῇ αἰτήματα και ἀπομεμακρυσμένων ἀπ' αὐτὴν Μονάδων τῆς Α.Η., καθὼς και β) τὴν ἀποστολὴ τῆς Ἐπιμελητείας Μεσογεφύρας (Ε.Μ.) ὡς «μετακομιστικοῦ φορέως» πρὸς περαιτέρω προώθηση ἐφοδιασμοῦ Μονάδων τῆς Α.Η. και στὶς περιεαυτῆς περιοχές.

Ἡ ἀποστολὴ τῶν «7 σάκκων» καλύπτει ποικίλες ἀνάγκες.

— 54/24/7. (Ἀργυρόκαστρον). Ὁ ταλικατζῆς Ἀ ν τ. Ζ ή σ η ς ἐργάζεται μὲ δικὴ του ταλικά.

— Ἡ ἀ' παράκληση, γιὰ ἀμεση ἀναγγελία τυχόν «ἐλλείμματος», ἴσως ἔχει σχέση και μὲ τὴν παρατήρηση τῆς ἐπομένης (ἀρ. 55) ἀποστολῆς· ἡ δὲ β', γιὰ ἀναγγελία «καλῆς παραλαβῆς πρὸς γνῶσιν», ὄχι μόνον ἀφορᾷ ἀπλῶς στὴν ἐνημέρωση, ἀλλὰ και ἐκδηλώνει ἐνδιαφέρον γιὰ τὴν πληρέστερη δυνατὴ ἐκπλήρωση τῆς ἀποστολῆς τῆς Ἐπιμελητείας ἐναντι τῶν ἀναγκῶν τῶν Μονάδων.

55/24/7. (Μεσογέφυρα). Ἡ κατὰ λάθος ἀποστολὴ ἐνὸς σάκκου στολῶν γιὰ τὸ Ἀρχηγεῖον Κολώνιας ἀφορᾷ στὴν ὑπ' ἀριθ. 53 (23.7) ἀποστολὴν. Χαρακτηριστικὴ εἶναι κι' ἐδῶ ἡ συνεχῆς παρακολούθηση και ἔλεγχος τῶν ἀποστολῶν, ὡστε νὰ καλύπτονται κατὰ τὸ δυνατόν ἐγκαίρως και οἱ τυχόν παρατηρούμενες παραλείψεις τῆς Ὑπηρεσίας.

— 56/25/7. (Ἀργυρόκαστρον). Πρόκειται γιὰ σημαντικὴ ἀποστολὴ, 11 σάκκων πλήρων μὲ ποικίλα εἶδη ἱματισμοῦ και ἐξαρτύσεως ὀπλιτῶν, γιὰ διαφορετικὰ προφανῶς Μονάδες, καθὼς και γιὰ μεγάλη ποσότητα ἐλαιῶν (642 περίπου ὀκάδες, ἴτοι 770 σχεδὸν κιλά), ποὺ καλύπτουν και «προσφάγι» ἐκστρατείας. Ἀξιοσημείωτη εἶναι ἐπίσης και ἡ ἀναλυτικὴ ἀναγραφὴ τῶν ἀποστελλομένων κατὰ σάκκον.

— 58/25/7. (Ἀργυρόκαστρον). Ἡ συνεχιζομένη ἐνίσχυση τῆς Γενικῆς Ἐπιμελητείας Ἀγυροκάστρου, ὅπου και ἡ ἔδρα τῆς Προσωρινῆς Κυβερνήσεως Α.Η. — και μάλιστα μὲ ὀπλισμὸν ἐν γένει — παρὰ τὸ γεγονὸς ὅτι παρήλθεν ἤδη δίμηνο περίπου ἀπὸ τὴν ὑπογραφὴ τοῦ Πρωτοκόλλου Κερκύρας (5/17.5), μαρτυρεῖ ὅτι ἡ Κυβέρνηση τῆς Α.Η. τοῦ Γ. Ζωγράφου, ἀντιμετωπίζοντας συνεχῶς προκλήσεις ἀπὸ τοὺς Ἀλβανοὺς μὲ παραβιάσεις τῶν ὄρων τοῦ παραπάνω Πρωτοκόλλου, ποὺ συνυπέγραψαν κι' ἐκεῖνοι, ἐτοιμάζεται και γιὰ νέους σκληροὺς ἀγῶνας μακρᾶς διαρκείας — ἐὰν ἐ-



χρειάζοντο — για την προάσπιση τουλάχιστον τῶν κεκτημένων ἤδη δικαιωμάτων τοῦ Βορ)τικοῦ 'Ελληνισμοῦ' καί, δυστυχῶς, δέν διεψεύσθη!

—60/26/7. (Γεωργουτσάτες). Καί οἱ Γεωργουτσάτες, ὡς κόμβος συγκοινωνιακός καί, ἐπομένως, στρατηγική θέση, ἐφρουρεῖτο ἀπὸ Μονάδες τῆς Α.Η. καί διατηροῦσε ἰδίαν 'Επιμελητεῖαν, ἀπὸ τὴν ὁποία ἐπαιρνε καί κατ' εὐθείαν παραγγελίες ἢ 'Επιμελητεῖα τῶν 'Ιωαννίνων τὶς ὁποῖες καί ἐξεπλήρωνε, κατὰ τὸ δυνατόν, ἀμέσως καί μὲ κάθε διατιθέμενο μέσον, ἔμπιστα πάντα πρόσωπα.

'Απ' ἐδῶ ἀπελευθερώθησαν τελικὰ 270 'Αλβανοὶ αἰχμάλωτοι — καταγόμενοι κυρίως ἀπὸ τὸ Λεσκοβίκι — μὲ τὴν εἰσήγηση τοῦ 'Αθαν. Τσεκούρα στὸν ἴδιο τὸ Γ. Ζωγράφο (βλ. ἐνταῦθα σσ. 114—16).

—63—64/28/7 (ἀρ. 1). «'Η Γενικὴ αὐτὴ σημείωσις», ὅπως χαρακτηρίζεται, εἶναι συνοπτικὸς πίναξ - Ἡμερολόγιον ἐξειδικευμένο σὲ—κατὰ παραλήπτρια 'Επιμελητεῖα καί ἡμερομηνία—ἀποστολές, γιὰ ἐνημέρωση τοῦ Προσταμένου 'Υπουργοῦ Οἰκονομικῶν τῆς Α.Η. 'Ι. Παρμενίδη.

Καλύπτει 4 σελίδες τοῦ βιβλίου ἀριθμημένες μὲ ἀντίστοιχον αὐξ. ἀριθμὸ 61, 62, 63 καί 64).

'Ο ἐπιπλέον αὐξ. ἀρ. 1 (ἄνω δεξιὰ), μαρτυρεῖ ὅτι ἐστὶν ἡ 'Επιμελητεῖα 'Ιωαννίνων σ. 17, κατὰ καιροὺς τέτοιους ἐνημερωτικὸς πίνακας στὴν Κυβέρνηση τῆς Α.Η.

— 65/30/7 ('Αργυρόκαστρο). 'Η ἀποστολὴ αὐτῆ τῶν σάκκων εἰδῶν ἱματισμοῦ μὲ αὐτοκίνητο δέν ἀναγράφεται στὸ παρὸν βιβλίον, ταυταριθμῶς ἢ τουλάχιστον δέν εἶναι σαφῆς ἢ ἀναγραφῆ. Ὅπωςδὴποτε ἢ ἐπιμονὴ τοῦ γραφείου γιὰ τὴν πλήρη ἐνημέρωση, ὡς πρὸς τὴν «καλὴ παραλαβή», δείχνει καί τὴν τάξιν καί ὑπευθυνότητα αὐτοῦ.

— 66/31/7. ('Αργυρόκαστρο). 'Η διακίνηση ἐφοδίων κλπ. μὲ αὐτοκίνητα ἦτο τότε ἀκόμη σπάνια, πολὺ περισσότερο γιὰ τὴν Α.Η., γιὰ τὴν ὁποῖαν αὐτὰ ἀποτελοῦσαν ἀκόμη μεγάλη πολυτέλεια. 'Η 'Επιμελητεῖα 'Ιωαννίνων ἐξοπηρετεῖτο, ἐνίοτε, καί σιωπηρῶς, μὲ αὐτοκίνητα τῆς Γ.Δ.Η. τὴν διευκόλυνε πρὸς τοῦτο «μυστικὰ» ὁ ἀρμόδιος προϊστάμενος γιὰ τὴν κίνηση τῶν αὐτοκινήτων τῆς, Κρίτσας, ἀντισ)ρχῆς ἐ.ἀ., παλαιὸς φίλος καί συνεργάτης τοῦ Γ. Ζωγράφου.

— 67/31/7. ('Αργυρόκαστρο). 'Η ἀποστολὴ αὐτὴ κεφαλοτυριῶν εἶναι ἀπὸ τὶς μεγαλύτερες (1293 περίπου κιλά).

— 68/1/8. (Μεσογέφυρα). Σαφέστατοι διαγράφονται ἐδῶ, οἱ λόγοι, ποὺ ἐπιμένει ἢ 'Επιμελητεῖα γιὰ τὴν ἐπιστροφή τῶν εἰδῶν συσκευασίας ἐφοδίων: δηλ. οἰκονομίας («μᾶς ἀναγκαιοῦν») καί ἐλλείψεως («δέν εἶναι εὐκολὸν νὰ εὐρίσκωμεν νὰ ἀγοράζωμεν, ὅταν θέλωμεν»). (Βλ. Κεφ. 47/17/7).

— 69/21/8. (Μεσογέφυρα). 'Η φράση «πρὸς ἡσυχίαν μας» (γιὰ τὴν καλὴν παραλαβὴν) ἐνέχει δύο σημασίες: α) ὅτι τὰ ἀποστελλόμενα δέν ἔχουν παραβίασθῆ καθ' ὁδὸν καί β) ὅτι ἐξεπληρώθη ἀκριβῶς ἢ ἀποστολὴ τους μὲ τὴ σωστὴ ἱκανοποίηση τοῦ αἰτήματος τῆς Μονάδος γιὰ νὰ ἐξυπηρετηθῆ κατὰ τὸν καλύτερον δυνατόν τρόπον γιὰ τὴν ἀπρόσκοπτη συνέχιση τοῦ 'Αγῶνος.

— 70/2/8. ('Αργυρόκαστρον). 'Η μεγάλη αὐτὴ ἀποστολὴ καππῶν ποὺ ἀνέρχεται τὶς 900 καί πλέον, μαρτυρεῖ τὴν μέριμνα τῆς 'Επιμελητεῖας 'Ι-



ωαννίνων και τῆς Προσωρινῆς Κυβερνήσεως πού ἀσφαλῶς ἔδιδε τὶς σχετικὲς ἐντολές, γιὰ τυχὸν διάρκεια τοῦ ἀγῶνος ἀκόμη και ὑπὸ δυσμενεῖς καιρικὲς συνθήκες (φθινοπωρινὲς ἢ και χειμερινὲς ἀκόμη).

— 71/3/8. (Μεσογέφυρα). Εἶναι ἡ δεύτερη ἀπόδειξη πού φέρει και τὴν ερφαγίδα - τίτλο τῆς Ἐπιμελητείας Α.Η. — Τμήματος Ἰωαννίνων (βλ. και ἀπόδ. 43/147.14).

Και ἡ μεγάλη αὐτὴ ἀποστολὴ πρὸς Μεσογέφυρα, περιέχει και εἰδικὴ ἀποστολὴ ἐπείγουσα πρὸς τὸ Ἀρχηγεῖον Κολώνιας (βλ. και ἀρ. ἀποδ. 53 και 55).

— Ἐ ν ε ρ γ ο ὕ μ ε ν' δηλ. πρὸς ἀπόκτηση και ἀποστολὴ τῶν ὑπολοίπων αἰτουμένων.

— 72/3/8. Τ ο ἰ π ο υ ρ α ν. Δύο μόνον ἀποδείξεις (βλ. και ἀρ. 76/4/8) στὰ σωζόμενα βιβλία ἀποδείξεων - ἀποστολῶν ἀπευθύνονται πρὸς πρόσωπα. Εἶναι ἀπάντηση σὲ σχετικὸ τηλεγράφημα ἀσφαλῶς ἐπεὶ γον και ἐνημερωτικόν, γιὰ τὴν ἱκανοποίηση ἐπὶ τῶν αἰτουμένων, τὰ ὅποια ἄλλωστε, εἶναι ἀμέσου ἀνάγκης (πολεμεφόδια κλπ.) ἀνάλογα μὲ τὶς περιστάσεις.

— Ὁ Ν ι κ. Τ σ ῖ π ο υ ρ α ς εἶναι Γεν. Ἀρχηγὸς τῆς περιοχῆς Κολώνιας, ἀπὸ τὰ σημαντικὰ στελέχη τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος Β.Η. τοῦ 1914, πού ἔδρασε στὴν ἀνωτέρω περιοχὴ (Μάχη Σάλεσι κλπ.), (βλ. Σκενδ. σσ. 104 κ.έ., 106—9), καθὼς και τῆς Κορυτσᾶς, ὅπου συνεργάσθη μὲ τὸν Γ. Τσόντον - Βάρδα κ.ἄ. γιὰ τὴν ἀνακατάληψή της (25.6.14), συνέχισε δὲ τοὺς ἀγῶνας και πρὸς τὴ γέφυρα Μαλίκ, καθὼς και τὴ Μοσχόπολη κλπ. (βλ. Σκενδ. σσ. 230 κ.έ.).

— 73/4/8. (Ἀργυρόκαστρον). Γιὰ αὐτοκίνητα Γ. Δ. (Ἠπείρου) βλ. και ἀρ. ἀποδ. 40, 65.

— 74—75/4/8. Ἐνας ἄλλος λόγος ἐπιμονῆς γιὰ ἐπιστροφή τῶν εἰδῶν συσκευασίας εἶναι ἡ ὑ π ε ρ τ ῖ μ η σ η πού ἔχει σχέση και μὲ τὸ ἐνδιαφέρον γιὰ τὴν καλὴ διαχείριση και οἰκονομία ἐκ μέρους τῆς Ἐπιμελητείας (βλ. και ἐνταῦθα ἀρ. 68/1/8 κ.ἄ.).

— 76/4/8. Εἶναι ἡ β' ἀπόδ. ὑπὸ τύπον ἐπιστολῆς ἀπευθυνομένη πρὸς τὸν Ν. Τσίπουραν μὲ πρόσωπα ὄχι μόνον ἀπὸ τὰ Ἰωάννινα, ἀλλὰ και ἀπὸ τὴν ἴδια τὴν Α.Η., τὰ ὅποια, φυσικά, ἐστέλλοντο πρὸς τοῦτο ὡς ἐμπιστὰ ἀπὸ τοὺς ἐνδιαφερομένους, ὅπως συμβαίνει ἐδῶ μὲ τὸν Γ. Σωτηρίου ἀπὸ τὸ χωρίο Κουστοβίστα Κολώνιας.

— Τὰ ἀποστελλόμενα ζῶα - ὑποζύγια, ἦσαν ἀπαραίτητα γιὰ τὶς μαχόμενες και συνεχῶς μετακινούμενες Μονάδες τῆς Α.Η., θὰ ἦσαν δὲ ἀσφαλῶς λάφυρα ἀπὸ τοὺς Τούρκους ἢ ἀκόμη και τοὺς Τουρκαλθανούς, ἢ δὲ Ἀστυνομία τὰ παραχωρεῖ, φυσικά, σιωπηρῶς και «ὡς ἀδήλους πόρους» ἢ «μὴ κατονομαζόμενα», γιὰ λόγους εὐνοήτους. (βλ. ἐνταῦθα, σ. 149 καθὼς και ἀρ. ἀποδ. 52/22/2 Β.Α.Α.).

— 77/5/8. (Μεσογέφυρα). Ὅπως παρατηροῦμε ἐδῶ — ἰδιαίτερα στὶς κοντινὲς ἀποστάσεις, ὅπως ἡ Μεσογέφυρα — ἡ ἄμεσος ἐπιστροφή εἰδῶν συσκευασίας ἐξυπηρετεῖ ἀμεσώτερα και τὶς ἴδιες Μονάδες.

— 78/6/8. (Ἀργυρόκαστρον): «Τ σ α ρ ο ὕ χ ι α ἄ φ κ ε ι α σ τ α»,



ζεύγη 850, δκάδες καθ. 199 δράμ. 200». "Όταν είχαν παραγγελίες για μεγάλα ποσά υποδημάτων (τσαρουχιών) και δέν προλάβαινε ή 'Επιμελητεία 'Ιωαννίνων νά τά ράψη μέ τούς τσαγκάρηδες, πού συνεργάζετο, τότε ἔστελνε τά ανάλογα ὑλικά σέ δέρμα κλπ., γιά νά ράψουν στίς Μονάδες, ιδιαίτερα στό 'Αργυρόκαστρο — ὅπου ή Κεντρική 'Επιμελητεία Α.Η. — ὅπως συμβαίνει μέ τήν παραπάνω ἀποστολή.

'Από τά σημειούμενα ἐδῶ ποσά, τὸ κάθε ζεῦγος τσαρούχια ὑπολογίζεται σέ 100 περίπου δράμια, εἴτε περί τά 320 κατά μ. ὀ. γραμμάρια.

— 79—80/6/8 καί 83/12/8. ('Αργυρόκαστρον): 'Η παρουσιασθεῖσα διαφορά βάρους τυροῦ, ἤτοι 47 ὀκ. 100 δράμ., δηλ. 57 περίπου κιλά, ἔναντι 1027 ὀκ. 100 δραμ.) στήν ὑπ' ἀρ. 74/4/9 ἀποστολή δικαιώνει τήν 'Επιμελητεία 'Ιωαννίνων, πού ἐπιμένει συνεχῶς στόν ἔλεγχο τῶν παραλαμβανόμενων καί τή σχετική ἐνημέρωση.

— 81/10/8. ('Αργυρόκαστρον). «Υ.Γ.» "Όπως πληροφορούμεθα (ἐνταῦθα «Υ.Γ.» καί ἀρ. 83 στή συνέχεια), ή προγραμματισθεῖσα ἀποστολή μέ αυτοκίνητο ματαιώνεται καί πραγματοποιεῖται μέ ταλίκες. Οἱ λόγοι τῆς ματαιώσεως αὐτῆς δυνατόν νά ἦσαν ἀπαγόρευση ἀπό τίς 'Ελληνικές 'Υπηρεσίες πρὸς ἀποφυγὴν προστριβῶν μέ τούς «β», ή ἀκόμη καί ἀπό κάποια βλάβη τοῦ αυτοκινήτου. 'Η προσθήκη τοῦ «Υ.Γ.» εἶναι ἀσφαλῶς μετὰ τὸ πρωτοτύπου τῆς ἀποδείξεως αὐτῆς καί μέ μπλέ μολύβι πρὸς ἐνημέρωση τοῦ Β.Α.Α.

— 82/12/8. (Μεσογέφυρα). «Σ ω τ ῆ ρ ὀ ρ ε Κ ὀ λ ο θ ὀ ρ ς» τὸ ἀγῶγι αὐτὸ τοῦ ἀφανοῦς ἐκείνου πατριώτου, πού προσέφερε στοὺς 'Απελευθερωτικούς 'Αγῶνας, τῆς 'Ενιαίας 'Ηπείρου καί τῆς Β.Η. στή συνέχεια, δύο υἱοῦς του τὸν Εὐάγγελο καί τὸν Βασίλειο, συναντᾶμε καί στό Π.Η.Α. 11.8 (βλ. ἐνταῦθα σ. 202). 'Η μεγάλη αὐτὴ ποσότητα φυσιγγίων (66 κάσσεσ) δέν ἀναγράφονται αὐθημερόν (10.8) γιά νά τηρηθοῦν προφανῶς μυστικά γιά λόγους ἀσφαλείας καί διαπλωματικότητος. 'Αναγράφονται ὁμως τώρα πρὸς ἐνημέρωση καί ἐξακρίβωση γιά τήν κανονικὴ παραλαβή. 'Η ἀποστολὴ φυσιγγίων συνεχίζεται αὐθημερόν μέ ἄλλες 17 κάσσεσ, πρὸς ἀμεσον ἀνεφοδιασμό, διότι στίς περιοχὲς ἐκεῖνες πού ἀνεφοδιάζονται ἀπὸ τήν Μεσογέφυρα, δέν ἔλειπαν οἱ συγκρούσεις, ή οἱ ἀπειλές πρὸς τοῦτο. (Βλ. Α.Π.Π.: 'Ο Α.Α.Β.Η., ἔ.ἀ. σσ. 42—48).

— Τὸ ἐπεῖγον καί τὸ ἀπαραίτητο τῆς ἀποστολῆς αὐτῆς ἐπιβεβαιώνει καί τὸ «Υ.Γ.» γιά τήν «ἀναγγελίαν τῆς καλῆς παραλαβῆς».

— 83/12/8. ('Αργυρόκαστρον). Βλ. ἀριθ. ἀποδ. 79 καί 80. Σχετικὴ μνεία αὐτῆς γίνεται καί στό Π.Η.Α. (βλ. ἐνταῦθα σ. 200 καί 205).

— 84/13/8. ('Αργυρόκαστρον). 'Η ἀποστολὴ σφραγίδων εἶναι καί τοῦτο δείγμα ὅτι τὸ νεοσύστατο Κράτος τῆς Α.Η. συνεχίζει τήν ὀργάνωσή του. (Βλ. καί ἀρ. 105).

—'Ο 'Αθ. Τσεκούρας ἔχει πολὺ στενὲς σχέσεις καί συνεργασία μέ τὸν Κερκυραῖο 'Ιω. Παρμενίδη, 'Υπουργόν, ὡς γνωστόν, Οἰκονομικῶν τῆς Α.Η.

—85/14/8. ('Αργυρόκαστρον). Τὰ παραγγελόμενα αὐτὰ ἀπὸ τήν Γεν. 'Επιμελητεία 'Αργυροκάστρου, λόγω καί τῆς μεγάλης ποσότητος, ἀποστέλλονται ἀπὸ τήν Ε.Ι. τμηματικά, εἶναι ἀμέσου ἀνάγκης γιά τούς ὀπλίτες, ἰδίως σέ ἐκστρατεῖες καί συγκρούσεις, καθὼς καί τά «Νοσοκομειακῆς χρή-



σεως», χωρίς να κατονομάζονται συγκεκριμένα, ίσως, λόγω μεγάλης ποικιλίας φαρμάκων κλπ., αλλά και έλλείπει εξειδικεύσεως τῶν ἐργαζομένων στήν Ε.Ι.

—86/15/8. (Ἀργυρόκαστρον). Ἡ ἀποστολή αὐτή σχετίζεται ἄμεσα μέ τήν προηγουμένη, τήν ὁποία καί συμπληρώνει.

—87/17/8. (Πρεμετήν). Βλ. καί ἀπόδ. ὑπ' ἀρ. 45. — Θ. Μάντζιος' βλ. καί Π.Η.Α. 16.8 (ἐνταῦθα σ. 211).

—88/17/8. (Ἀργυρόκαστρον). Καί ἡ μεγάλη αὐτή ἀποστολή, μέ πολυειδή τρόφιμα, ντόπιας κυρίως ἐσοδείας, ἀτομικά εἶδη καί χακί, στέλλονται γι' ἀσφάλεια μέ 2 ταλिकाτζήδες. Ἐπί πλέον δέ, γιά ἀκόμη μεγαλύτερη ἀσφάλεια, στά 23 τεμάχια χακί ἐτέθη καί ἡ σφραγίδα - τίτλος τῆς Ε.Ι., «διά νά μή γίνη καμμία κατάχρησις».

—Ὅπως ἤδη ἀναφέρθηκε, τὸ ἀντίγραφο τῆς ὑπ' ἀρ. 89 ἀποδείξεως — τελευταία τοῦ α' σωζομένου τετραδίου τοῦ Β.Α.Α. — ἐλλεῖπει ἀπό τὸ στέλεχος.

—90/19/8. (Μεσογέφυρα). (Ἀρχή τοῦ β' σωζομένου τετραδίου τοῦ Β.Α.Α.). Χαρακτηριστική εἶναι κι' ἐδῶ ἡ εἰδική σημαντική ἀποστολή μέσω Μεσογεφύρας, 11 σάκκων μέ 330 τσαρούχια γιά τήν Πρεμετή, καί μάλιστα μέ ἄμεση ἀποστολή των.

91/19/8. (Ἀργυρόκαστρον). Ἡ εἶδηση ὅτι θά φορτωθοῦν καί καθ' ὁδόν—ἐκ Δ ο λ ι α ν ῶ ν—τρόφιμα ἀπό ἀπεσταλμένον ταλिकाτζῆ, μαρτυρεῖ ὅτι ἡ Ε.Ι. εἶχε ὠργανωμένα δίκτυα ἐξυπηρετήσεώς της καί ἔξω ἀπό τήν πόλη τῶν Ἰωαννίνων, μέ τὰ ὁποία συνεργάζεται καί ἀνταποκρίνεται εὐχερέστερα, οἰκονομικώτερα καί ταχύτερα στήν ἀντίστοιχη ἱκανοποίηση τῶν Μονάδων καί Ὑπηρεσιῶν τῆς Α.Η.

Τὰ φασόλια ἀπό τὰ Δολιανὰ ἦσαν προφανῶς νέας παραγωγῆς τῆς περιοχῆς, τὰ ὁποία εἶχαν, φυσικά, ἀγορασθῆ ἐγκαίρως γιά τὸν Ἀγῶνα ἡ διάρκεια τοῦ ὁποίου ὑπελογίζετο ὅτι δέν θά ἦτο σύντομος.

—92/21/8. (Μεσογέφυρα — Πρεμετή). Ὁ ταλिकाτζῆς Κ ι α ζ ῆ μ (Ἀ γ ᾶ ς) ἦτο Μουσουλμάνος, ἀλλ' ἔμπιστος ἐπαγγελματίας, πάντως ὄχι γιά μεταφορὰ πολεμικοῦ ὑλικοῦ (βλ. καί Π.Η.Α. 20.8, (ἐνταῦθα σ. 218).

—Ἐχομε κι' ἐδῶ μεγάλη ποσότητα ὑλικῶν γιά τ σ α ρ ο ὑ χ ι α, τήν κατασκευὴ τῶν ὁποίων θά πραγματοποιοῦσαν στήν Π ρ ε μ ε τ ῆ, ὅπου καί προωρίζοντο, ἀπό τσαρουχάδες καί μπαλωματῆδες συνήθως ὀπλίτες. (βλ. καί ἀρ. ἀποδ. 45, 86 κ.ά.).

—93/22/8. (Ἀργυρόκαστρον)· π ε τ σ ῶ μ α τ α' κατεργασμένα δέρματα μικρῶν ζῶων ἢ μωσχων, γιά τήν κατασκευὴ τσαρουχιῶν, νέων ἢ καί ἐπισκευῆ παλαιῶν. (βλ. καί ἀρ. ἀποδ. 92 κ.ά.).

—κ α ρ α β ὀ π α ν ο' ἀπαραίτητο γιά σκηνές ἢ καλύμματα πυροβόλων κ.ά., ἀλλά καί γιά φορεῖα νοσοκομειακά κ.τ.τ., ἐφ' ὅσον ἄλλωστε, δέν ἔλειπαν καί οἱ συγκρούσεις.

—Καί τὰ ἐφόδια αὐτά, καθῶς καί οἱ κάππες ποῦ ἀναφέρονται συχνά, μαρτυροῦν τήν προετοιμασία τῶν ἀγωνιζομένων Ἀυτονομιακῶν γιά τήν ἐπερχομένη φθινοπωρινή καί χειμερινή ἀκόμη περίοδο.

—94/23/8. (Ἀργυρόκαστρον). Ἡ ἀποστολή β ο υ τ ὕ ρ ο υ εἶναι μᾶλλον περιωρισμένη, ἴσως, διότι εὔρισκαν καί ἐπιτοπίως' ἄλλωστε, ἀπαι-



τοῦσε τοῦτο καὶ σχετική συντήρηση, οἱ προϋποθέσεις τῆς ὁποίας ἔλλειπαν τότε. Ἡ παρακολούθηση γιὰ τὴν «καλὴ παραλαβή» εἶναι συνεχῆς καὶ με ἐμμονή.

—Ἡ ἀποστολὴ *καρὰ βόπανου* (μοῦσαμᾶ) στὸ Νοσοκομεῖο Ἀργυροκάστρου δείχνει καὶ τὴν κίνηση ἀσθενῶν, ἰδίως τραυματιῶν, ἀπὸ συγκρούσεις.

—Συνεχίζεται ἀκόμη νὰ ἀποστέλλεται πολεμικὸ ὑλικὸ καὶ εἶδη ἐξαρτύσεως ὀπλιτῶν (φυσιγγιοθήκες).

—95/25/8. (Μεσογέφυρα). Ἡ εἰδικὴ ἀποστολὴ γιὰ Πρεμετὴ ἀφορᾶ ἀσφαλῶς στὰ «πετσώματα» γιὰ ἐπισκευὴ κλπ. «τσαρουχιῶν».

—Ὁ Βασ. Βακάλης, πού ὑπογράφει ἐδῶ «δι' Ἀθ. Τσεκούραν» ἀντὶ τῶν Δάκαρη ἢ Κραψίτη, εἶναι, ὅπως ἐτονίσθη, πολὺ φίλος καὶ ἐμπιστος συνεργάτης τοῦ Ἀθ. Τσεκούρα ἥδη ἀπὸ τὸ Κομιτᾶτο τῶν ἀπελευθερωτικῶν ἀγῶνων τῆς Ἠπείρου· συνέχισε δὲ μετὰ τὸν ἴδιο ζῆλο καὶ στὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα νὰ συμπαρίσταται στὶς προσπάθειες τοῦ Τσεκούρα βοηθώντας καὶ στὸ γραφεῖο τῆς Ἐπιμελητείας τῆς Α.Η. Ἰωαννίνων, ἀλλὰ καὶ στὸν Ἱερὸ Λόχο Ἰωαννίνων συνώδευσε μόνος τὸν Τσεκούρα καὶ στὴ Β. Ἠπειρο ὅπου ἀγωνίσθηκε καὶ στὸ Μέτωπο μαζί του.

Ὁ Τσεκούρας τὸν ἐξετίμησε τόσο ὥστε ἀργότερα τὸν ἔκαμε γαμβρὸ στὴν ἀδελφή του. (Βλ. καὶ Τσεκ. (98ου Ὑψ.) σ. 177, καὶ ἐνταῦθα Β.Α.Α. ἀριθ. 40/Β).

—96/25/8. (Μεσογέφυρα). Τὸ μεγαλύτερο μέρος καὶ τῆς ἀποστολῆς αὐτῆς προορίζεται γιὰ τὴν Πρεμετὴ. Ἀξιοσημείωτον εἶναι ὅτι τὰ ἀποστελλόμενα ἔχουν σχέση μετὰ εἶδη ὑποδήσεως, ἐπισκευῆς καὶ συντηρήσεως αὐτῶν, ἰδίως γιὰ δυσμενεῖς καιρικές συνθήκες πού ἀνεμένοντο. Τὰ ἐργαλεῖα καὶ ὑλικά: σπάγγοι, κερὶ, σουθλιά, θελόνες κλπ., εἶναι ἀπαραίτητα γιὰ συνεργεῖα τσαρουχιῶν ἢ καὶ γιὰ ἀτομικὴ χρῆση τῶν ὀπλιτῶν Μονάδων, ἰδίως τῶν πρόσω.

—Ὅπως θεβαιώνει σ. κ. Ἀθ. Τσεκούρας, τὸ «Καντάρι Ἀγορᾶς» ἤλεγχε γιὰ τὴν ἀκρίβεια καὶ τὸ ἐσφράγιζε (κάτι ἀνάλογο συμβαίνει καὶ σήμερα), ὁ ἀρμόδιος πρὸς τοῦτο λεγόμενος «κανταρτζῆς» τῆς Ἀγορᾶς.

Ὅσον ἀφορᾶ κάποιες μικροελλείψεις, πού παρατηροῦνται κατὰ ἢ μετὰ τὴν παραλαβὴ ἀπὸ τὶς Μονάδες προορισμοῦ, ὀφείλονται, ἀσφαλῶς, ὅπως ἀναγνωρίζει καὶ τὸ γραφεῖο τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων, καὶ σὲ λάθος ἀπὸ ἀπειρία κλπ. ὑπαλλήλων.

Εἶναι πάντως δεῖγμα τῆς σχολαστικότητος μετὰ τὴν ὁποία γίνεται ἡ διαχείριση τῶν ἐκατέρωθεν διακινουμένων ἐφοδίων. Τέτοια λάθη ἄλλωστε εἶναι ἀναπόφευκτα. (Βλ. καὶ ἐνταῦθα σ. 167 κ.ά.).

—97/26/8. (Ἀργυροκάστρον). Παρατηρεῖται ὅτι τὰ ὀλίγα σχετικὰ δρομολόγια ἀποστολῶν μετὰ αὐτοκίνητα — κυρίως τῆς Γ.Δ.Η. — (ἀλλ' ὄχι ἐπισήμως), ἀφοροῦν σὲ εἶδη ἐξαρτύσεως ὀπλιτῶν, ὀπλισμοῦ κλπ., συνήθως, ἐπείγουσας φύσεως.

—Οἱ ἐπιστολές, πού ἀναφέρεται ἐδῶ ἢ λήψεις, δὲν φέρονται χρεωμένες σὲ ἀποστολές τοῦ βιβλίου αὐτοῦ, ἐκτὸς ἂν ἀφοροῦν σὲ κάποιες παραγγελίες, πού ἱκανοποιοῦνται μετὰ τὶς ἀποστολές αὐτές.



Ἡ ἀντικατάσταση τοῦ δρομολογίου αὐτοῦ μὲ ταλικά τοῦ γνωστοῦ Κιαζήμ Ἐγγὺ ἀπὸ περιοχή Ἀργυροκάστρου, ἀντὶ τοῦ ἀναγραφομένου στὴν ἀρχὴ αὐτοκινήτου, ὀφείλεται ἀσφαλῶς σὲ σοβαρὸ κώλυμα τοῦ αὐτοκινήτου, ὄχι συνήθη γιὰ τὴν ἐποχὴ καὶ τὶς περιστάσεις.

—98/27/8. (Γεωργουτσάδες). Ράπτην. Χαρακτηριστικὸ εἶναι ὅτι ἀκόμη καὶ σημειώματα ὑπαλλήλων Συνεργείων τῶν Ἐπιμελητειῶν — μετὰ σχετικὴν, ἀσφαλῶς, ἔγκριση τῶν Προϊσταμένων των — ἱκανοποιοῦνται ἀπὸ τὴν Ε.Ι., δείγμα καὶ τοῦτο ἀμοιβαίας ἐμπιστοσύνης καὶ ἐνδιαφέροντος γιὰ ἄμεση ἱκανοποίηση τῶν ἀγωνιζομένων καὶ ἐξυπηρέτηση τοῦ ἱεροῦ αὐτοῦ Ἀγῶνος.

Ἐπακολουθοῦσε πάντα ἡ παρακολούθηση καὶ ἐπιβεβαίωση τῆς ἀκριβοῦς ἐκπληρώσεως τῶν ἀποστολῶν ἐκ μέρους ὄλων ἐκείνων ποὺ ἐλάμβαναν μέρος σ' αὐτές.

—99/27/8. (Ἀργυρόκαστρον). Πληροφορούμεθα ἐδῶ ὅτι α) οἱ κάλτσες ποὺ συνηθίζονταν στὴ Β. — ἀλλὰ καὶ στὴ λοιπὴ Ἠπειρο — ἦσαν ὄχι μόνον πλεκτές, ἀλλὰ καὶ ἀπὸ εἰδικὸ ὕφασμα - φανέλλα μὲ ράψιμο, ἰδίως οἱ ψηλές μέχρι τὴν κνήμη ἢ καὶ τὸν μηρό, καὶ β) ὅτι ι) γιὰ βασικές ἀποστολές ἢ Ε.Ι. ἔπαιρνε ἐντολές ἀπὸ τὴν Κεντρικὴ (Γενικὴ) τοῦ Ἀργυροκάστρου καὶ ιι) γιὰ τὴν ταχύτερη ἱκανοποίηση τῶν παραγγελιῶν ἔπρεπε νὰ ἐνημερώνεται ἢ Ε.Ι. ἐνωρίτερα, γιὰτὶ ἀσφαλῶς δὲν εἶχε πάντα τὴ δυνατότητα νὰ ἐξυπηρετῆ τὶς ἀνάγκες τῶν αἰτημάτων σὲ μεγάλες, ἰδίως, ποσότητες ἀπὸ τὴν Ἀποθήκη τῆς ἢ καὶ ἀπὸ τὴν Ἀγορὰ τῆς πόλεως.

—100/28/8. (Πρεμετὴ). Ἡ μικρὴ διαφορά ποὺ σημειώνεται ὡς πρὸς τὴν ποιότητα τῶν τσαρουχιῶν ἀφορᾷ πιθανῶς στὴ μεγάλη ἀποστολὴ τῶν 330 ζευγαριῶν τῆς ὑπ' ἀρ. 90/1978 ἀποδείξεως τοῦ Β.Α.Α.

—Εὐλογία εἶναι ἡ ἐνημέρωση τῆς Στρατιωτικῆς Δ) ν σε ω ς, ἐφ' ὅσον μάλιστα εἶναι καὶ DE FACTO «ἐμπόλεμος» ἡ κατάσταση.

—Ἡ ἀλληλογραφία τῆς Ε.Ι. μὲ τὶς ἐξυπηρετούμενες Μονάδες κλπ. τῆς Α.Η. διενεργεῖτο, ὅπως βλέπομε, καὶ μὲ τοὺς — ὅπως ὅποτε ἐμπίστους — ταλικάτζηδες.

101/28/8. (Ἀργυρόκαστρον). Ἡ μεγάλη αὐτὴ ποσότητα ἀλεύρου, ποὺ φθάνει τὶς 2500 περίπου κιλά, ἀφορᾷ ἀσφαλῶς προμήθεια διὰ μακρὰν περίοδον, καὶ ὅτι «ἐπὶ τῇ ἐπικειμένη χειμερινῇ» τοιαύτη.

Συνήθως μεγάλες ποσότητες ἀλεύρου μετεφέροντο στὴν Α.Η. καὶ ἀπὸ τῶν ὑμῶν τῶν Ἀγ. Σαράντα, ὅταν φυσικά, τοῦτο ἦτο ἀνοικτό, ἀκόμα καὶ ἀπὸ τὰ Ἑλληνικὰ Πολεμικὰ σκάφη! (βλ. Σκενδ., ἔ. ἀ. σσ. 51—55 καὶ ἐνταῦθα σσ. 159—61).

—Οἱ Νικ. Ρακόπουλος καὶ Γ. Γκιάτας: ἔμποροι προφανῶς, ποὺ διατηροῦσαν ἴσως καὶ ταλικάτζηδες ὑπαλλήλους των γιὰ μεταφορὰς τῶν ἐμπορευμάτων τους.

—102/28/8. (Ἀργυρόκαστρον). Συνεχίζεται ἡ ἀποστολὴ ἀλεύρου, σύμφωνα, θέβαια, μὲ σχετικὲς παραγγελίες, ποὺ ἐδέχετο ἢ Ε.Ι., καθὼς καὶ γιὰ ἄλλα τρόφιμα.

—Μὲ ἄλλο μολύβι κοινό, χρώματος κυανοῦ, ἀναγράφεται ἐκ τῶν ὑστέρων, ὡς ἀπὸ ἐλεγχῶ: «ἐγράφη κατωτέρω εἰς ἀρ. 104/Β», τὸ ὁποῖο καὶ ἐπιβεβαιώνεται.



103/28/8. (Άργυρόκαστρον). Τὰ ἀναγραφόμενα 4 εἶδη - ποιότητες ἀλεύρου ἀπαιτοῦν καὶ ἴδιον τὸ κάθε εἶδος τρόπο ζυμώματος κλπ., γιὰ κατασκευὴ ἄρτου, γι' αὐτὸ παρακολουθοῦν καὶ ἀντίστοιχες ὁδηγίες. Καὶ σήμερα, ἄλλωστε, ὑπάρχει σχετικὴ διάκριση ἀλεύρων, ὅπως «σκληρά», «μαλακά» κλπ.

— Ἡ ἀπόδειξη αὐτὴ «ἐγράφη διὰ μελάνης καὶ ἀπεστάλη» — ἡ πρωτότυπη — ἴσως διὰ τὸ ἀνεξίτηλον ἢ τὸ εὐανάγνωστό της.

— 104/28/8. (Άργυρόκαστρον). Ἡ ποσότης τοῦ ἀλεύρου τῆς ἀποστολῆς αὐτῆς (ἐξαιρουμένων τῶν 14 σάκκων ποὺ ἀναγράφονται καὶ στὴν ὑπ' ἀρ. 102 Απόδ.) ἀνέρχεται σὲ 2600 περίπου κιλά.

105/28/8. (Δέλθινον). Ἡ πεποίθησις, ὅτι ἡ ζωὴ τῆς Ἀυτονομίου Ἡπείρου θὰ διαρκέσῃ ἐπὶ μακρόν, μαρτυρεῖται καὶ ἐκ τοῦ γεγονότος τῆς συνεχιζομένης προμηθείας ἐπισήμων σφραγίδων (βλ. καὶ ἄνωτ. ἀρ. ἀποδ. 84/13.8).

Πρόκειται, πιθανῶς, περὶ ἀντικαταστάσεως τῆς σφραγίδος λόγῳ προσωρινῆς ἀλλαγῆς τῆς ἔδρας τοῦ Ὑπουργείου Οἰκονομικῶν. (Πληροφορία τοῦ Ἄθαν. Τσεκούρα).

— Κατὰ τὴν ἡμερομηνίαν αὐτὴ πραγματοποιήθηκαν οἱ περισσότερες (6) ἀποστολὲς κυρίως μὲ μεγάλες ποσότητες ἀλεύρου καὶ τροφίμων πρὸς τὸ Ἄργυρόκαστρον.

— 105/29/8. (Άργυρόκαστρον). Ἡ τελευταία ἀποστολὴ πετσωμάτων ἦτο μὲ τὴν ὑπ' ἀριθ. 97/26.8 Ἀποδ. τοῦ Β.Α.Α.

Μεγάλες ποσότητες κεφαλοτύροῦ, ὡς ξηρᾶς τροφῆς, καταλλήλου καὶ διὰ ἐκστρατείας, συνδυάζεται ἀσφαλῶς καὶ μὲ τὶς λοιπὰς μεγάλες ποσότητες τροφίμων (ἀλεύρου κλπ.), ποὺ ἀπεστέλλοντο σύμφωνα μὲ τὶς τελευταῖες ἀποδείξεις τοῦ Β.Α.Α.

— Εὐλογία ἦτο ἡ ἀναγραφόμενὴ ἀπορία ἀναιτιολόγητης ἐπιστροφῆς τῶν πετσωμάτων. (βλ. ἀρ. Ἀποδ. 113/Β/5.9).

— 107/29/8. (Μεσογέφυρα). Χαρακτηριστικὴ ἦτο καὶ ἡ ἀποστολὴ μεγάλων ποσοτήτων τροφίμων ξηρῶν κλπ. καὶ στὴν Ἐπιμελητεία Μεσογεφύρας, ἡ ὁποία, ὅπως γνωρίζομε, ἐξυπηρετοῦσε καὶ τὶς Μονάδες καὶ Ὑπηρεσίες τῶν πέριξ περιοχῶν, ὅπως Πρεμετῆς, Κολώνιας κλπ.

— 108/29/8. (Πρεμετῆν): «Τὸ Γκόνι - γκιόνι(α) διὰ πετσωμάτων» εἰδικὸ πετσί κατεργαζόταν μὲ πεύκη, ἀντὶ τοῦ συνήθους μὲ θελινοτά.

— 109/1/9. (Μεσογέφυρα). Οἱ ἐνισχυμέναι ἀποστολὲς σὲ φασόλια (πατάτες κλπ.) ὀφείλονται στὶς ἐσοδεῖες τῆς νέας παραγωγῆς. (βλ. ὑπ' ἀρ. 732)5.9.14 ἀπαντητ. ἔγγραφο Ε. Πρεμετῆς).

— Ἰ φ λ α: (ἴγλα): Εἰδικὲς συσκευὲς φυτιλιοῦ.

— Ο ὕ τ ρ ά: Εἶδος σκηνιοῦ, σπάγγου ἀπὸ θαμβάκι, ποὺ τὸ χρησιμοποιοῦσαν γιὰ ράψιμο τσαρουχιῶν.

— Ρ ά μ μ α τ ο δ ι ά κ ά π π ε ς: Μὲ αὐτὰ περιβάλλονται ὅλα τὰ ἄκρα τῶν καππῶν (συρίτια), ἀλλὰ ἐχρησιμοποιεῖτο καὶ γιὰ ράψιμό τους.

— 110/1/9. Ἄξια παρατηρήσεως εἶναι ἡ ἐμμονὴ τοῦ ἀρμοδίου τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων γιὰ τὴν ἄμεση διαλεύκανση τῶν ἐκάστοτε τυχόν διαφορῶν, ποὺ παρατηροῦνται μεταξὺ τῶν ἀποστελλομένων καὶ τῶν παραλαμ-



θανομένων ειδῶν, μέχρι καὶ καθυστερήσεως νέων ἀποστολῶν. Δεῖγμα μεγάλης εὐσυνειδησίας. Ἐνίοτε ἡ πληρωμὴ τῶν ταλिकाτζήδων ἐγένετο μετὰ τὴν ἐξακρίβωση «τῆς καλῆς παραλαβῆς». Μὲ τὴν εὐκαιρία τῶν ἀποστολῶν, ὅπως βλέπομε, ἐξυπηρετοῦνται καὶ στὴν ἀλληλογραφία, ἐνίοτε καὶ ἐπίγουσα (λ.χ.: «τὸ ἐσώκλειστο δίδετε ἀμέσως»).

—111/4/9. (Πρεμετὴν): Πρόκειται περὶ ἰκανοποιήσεως ἐιδικῆς, σημαντικῆς καὶ ἀμέσου παραγγελίας τῆς Ἐπιμελητείας Πρεμετῆς (ἀπὸ 1.9.14), τὴν ὁποία πραγματοποιεῖ, κατὰ τὸ δυνατόν, ἡ Ἐπιμελητεία Ἰωαννῶν, ἐπίσης κατ' εὐθείαν καὶ ὄχι μέσω τῆς Μεσογεφύρας.

—Χαρακτηριστικὲς εἶναι οἱ τρέχουσες τότε τιμὲς τροφίμων στὰ Ἰωάννινα, ἀνταποκρινόμενες, φυσικά, στὴν ἀντίστοιχη ὀνομαστικὴ ἀξία τῆς δραχμῆς.

—Ἀπὸ τίς σπάνιες περιπτώσεις ποὺ ἀναφέρεται τὸ «ἀγώγιον ἀπλήρωτον», ἴσως διότι ἐπρόκειτο περὶ ἀγωγιάτη ποὺ ἐστάλη ἀπὸ τὴν Ἐπιμελητείαν τῆς Πρεμετῆς. Ἐγένετο ὅμως καὶ γιὰ δέσμευση τοῦ ταλिकाτζή - ἀγωγιάτη γιὰ τὴν ἀσφαλῆ καὶ ἀκριβῆ μεταφορὰ καὶ παράταση τοῦ φορτίου.

—Ἡ βαζελίνη — χρήσιμη καὶ γιὰ τὴ συντήρηση τῶν πυροβόλων — ζυγίζεται σὲ κιλά γιὰτὶ ἦτο εἰσαγομένη.

—«ρ ἔ σ μ ι (α): δεσιμίδες ἢ δέσιμες χαρτιοῦ.

—χ α ρ τ ἰ π ὅ σ τ α ς: χαρτὶ χονδρὸ γιὰ ταχυδρομικὰ δέματα (POST—Πόστα).

—λ ε μ ὀ ν ι — τ ὄ ζ ι: εἶδος ἀλατιοῦ ποὺ ἐχρησιμοποιεῖτο γιὰ τὸ λεμόνι.

—π ἄ σ τ α: εἶδος ζυμαρικῶν (σάκκαοὶ πάστας).

—Τὰ ποικιλία, τέλος, ἔ ν τ υ π α μαρτυροῦν τὸ κατὰ τὸ δυνατόν εὐρυθμο τῆς λειτουργίας τῆς Πολιτείας τῆς Α.Η., ὅσο κι' ἂν εἶναι αὐτὴ νέα καὶ σὲ ἐμπόλεμη κατάσταση.

—112/4/9. (Μεσογέφυρα). Ἡ ἀποστολὴ αὐτὴ προφανῶς εἶναι κοινὴ, ἦτο τοῦ αὐτοῦ μὲ τὸ προηγούμενο δρομολόγιο πρὸς Πρεμετὴν, ἐφ' ὅσον πρόκειται γιὰ τὴν αὐτὴν ἡμερομηνία καὶ τὸν ἴδιο ἀγωγιάτη - ταλिकाτζή (Χαράλαμπον Ἡλία), ἀλλὰ καὶ τὰ εἶδη τῶν ἀποστολῶν σχεδὸν τὰ ἴδια ἢ συναφῆ.

—113/5/9. (Ἀργυρόκαστρον). Ὁ Γ. Ζήρας ἦτο ἀξιωματικὸς τοῦ Ε.Σ. καὶ Δ)τῆς τοῦ «Τάγματος Δρίνου» (Σκενδ. σ. 147), «τὸ ὁποῖον», «ἦτο κάλλιστα συγκεκροτημένον διότι τὰς διοικήσεις τοῦ (καθενὸς) λόχου εἶχον δεδοκιμασμένοι ἀξιωματικοί, μεταξὺ τῶν ὁποίων καὶ οἱ... Ἐμμ. Τσαγκάρης, καὶ Θεμ. Μήλεσης... καὶ οἱ ὀπλαρχηγοὶ Ἐμμ. καὶ Νικ. Μίγλης...». (Σκενδ. ἔ.ἀ. σ. 117)

Ἔτσι δικαιολογεῖται καὶ ἡ παραπάνω ἀποστολὴ σ ε λ λ ὠ ν (γιὰ ἄλογα τῶν ἀξιωματικῶν). (Βλ. καὶ ΚΑΘΟΛ. ἀρ. 482, 513, 792).

Ὅπως ἀφηγεῖται, ὁ Ἀθ. Τσεκούρας, ἐξ ἰδίας ἀντιλήψεως, «ἦτο ὁ Γ. Ζήρας καὶ βαρήκοος, ἀλλὰ γενναῖο παλληκάρι, ποὺ πολεμοῦσε πάντα μπροστὰ μὲ τοὺς στρατιῶτες καὶ ὄρθιος». Συμμετεῖχε σὲ πολλὰ μάχες στὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα τῆς Α.Η. μέχρι τῶν τελευταίων στιγμῶν τοῦ θαυμάσιου ἐκείνου Ἐπους, ὅπως στὴ μάχη τῆς Μονῆς Τσέπου, παρὰ τὸ Ἀργυρόκαστρον (Σκενδ., σ. 117) κ.ἀ. (βλ. καὶ Τσεκ. 98ου Ὑψ. σ. 325, καὶ ἐνταῦθα σ. 115).



—Βέβαιος για τή σωστή αποστολή τῆς ὑπ' ἀρ. 106/Β ἀποδείξεως (κεφαλοτύρι), ὁ ὑπεύθυνος τῆς Ε.Ι., ἐπανερχεται καὶ ἐπιμένει στὸ ξεκαθάρισμα τῆς ἐκκρεμότητος καὶ ἐκ μέρους τῶν παραληπτῶν ἢ τοῦ ταλिकाτῆ (βλ. καὶ ἀρ. ἀποδ. 110).

—114/6/9. (Μεσογέφυρα). Ὅπως μαρτυρεῖ καὶ ἡ παροῦσα ἀπόδειξη, λογαριασμοὺς ἀποστελλομένων ἐφοδίων ἐπλήρωνε καὶ ἡ Ἐπιμελητεία Μεσογεφύρας, τὴν ὁποίαν, ἄλλωστε, ἐνίσχυεν οἰκονομικῶς, ἐκτὸς ἀπὸ τὴν Κυβέρνηση τῆς Α.Η., ὅπωςδῆποτε καὶ ἡ Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων (βλ. ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ, ἀρ. 102, 873 κ.ά.).

—115/6/9. (Ἀργυρόκαστρον). Ὁ Ἰ. Παρμενίδης, ὡς Ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν τῆς Α.Η., μετέβαινε συχνὰ στὰ Ἰωάννινα — ὅπως ἐμφαίνεται καὶ στὸ ΚΑΘΟΛ., (ἀρ. 26, 113—14, 400 κ.ά.), βεβαιώνει δὲ τοῦτο καὶ ὁ Τσεκούρας — ὅπου ρύθμιζε διάφορες, κυρίως οἰκονομικῆς φύσεως καὶ ἐφοδιασμοῦ, ὑποθέσεις, μεταξὺ τῶν ὁποίων καὶ τὴ δημιουργηθεῖσαν ἐκκρεμότητα τῆ σχετικῆ με ἀποσταλέντα πετσώματα (βλ. ἐνταῦθα ἀρ. ἀποδ. 97 καὶ 106, καθὼς καὶ σχετικῆ ὑπ' ἀρ. 131) ἀπόδ. παραλαβῆς τῆς ἀποστολῆς αὐτῆς ἀπὸ τὴν Γεν. Ἐπιμελητείαν Ἀργυροκάστρου.

—116/Β/11.9. (Πρεμετῆ). Καὶ ἡ ἀποστολὴ αὐτὴ γίνεται σύμφωνα με σχετικὸ τηλεγράφημα τῆς Ἐπιμελητείας Πρεμετῆς, ἐξετελέσθη δὲ ἀπὸ τὴν Ε.Ι. ἐν μέρει με τὴν ὑπόσχεση ὅτι θὰ ὀλοκληρωθῇ ἡ παραγγελία, μόλις ἐξασφαλισθοῦν οἱ προϋποθέσεις (ἀπόκτηση τῶν ἀσκῶν γιὰ τὸ λάδι καὶ διασάφηση κάποιων ἀσφαλειῶν γιὰ τὸ εἶδος τοῦ σπάγγου). (βλ. καὶ παρακάτω ὑπ' ἀρ. 117 καὶ 120 ἀποδ. τοῦ Β.Α.Α.).

Συνήθης εἶναι καὶ ἡ ἀναγραφὴ νέων παραγγελιῶν μαζί με τὴν γνωστοποίηση «τῆς καλῆς παραλαβῆς» κλπ. κάποιας ἀποστολῆς.

—117/11/9. (Μεσογέφυρα). Ὁ ταλिकाτῆς Παν. Τζάλλας ἦτο «τῆς ὑπηρεσίας» τῆς Ε.Ι. (βλ. καὶ παραπάνω ἀπόδ. ἀρ. 116), ἀπὸ τὴν ὁποία καὶ ἐπληρώνετο.

—118/13/9. (Μεσογέφυρα). ἡ ἄμεσος ἀποστολὴ κιννίνης στὴν Πρεμετῆ, «διότι εἶναι ἀπολύτως ἀνάγκη», ὑποδηλώνει ὅτι ἡ περιοχὴ αὐτὴ ἐδοκιμάζετο τότε καὶ ἀπὸ τὴν ἔλνονοσία.

119/17/9. (Μεσογέφυρα). χαρακτηριστικοὶ εἶναι κι' ἐδῶ οἱ συλλογισμοὶ καὶ οἱ λεπτομέρειες πού ἐκτίθενται γιὰ τὴν ἐξακρίβωση περὶ τῆς λεπτομεροῦς παραλαβῆς τῶν ἀποστολῶν, μέχρι καὶ δραμιῶν (γίνεται λόγος καὶ γιὰ 120 δράμια), διότι ἔτσι «τὸ καθῆκον μᾶς τὸ ἐπιβάλλει», ὅπως ἀκριβῶς σημειώνεται, ἀλλὰ καὶ ἡ ἀβροφροσύνη με τὴν ὁποία διατυπώνονται οἱ σκέψεις καὶ οἱ σχετικὲς συστάσεις («Σᾶς παρακαλῶ μήπως κρατήσατε κατὰ λάθος»)!

—Ἐξώφυλλα: Φάκελλοι ἀλληλογραφίας κλπ.

—τάρα: Εἶναι τὸ θάρος τοῦ ἀντικειμένου τῆς συσκευασίας, ἐνῶ:

—νέτο: εἶναι τὸ θάρος τοῦ περιεχομένου, καὶ

—μικτὸν θάρος, εἶναι τὰ δυὸ μαζί, δηλ. ἡ «τάρα» καὶ «τὸ νέτο».

—120/17/9. (Πρεμετῆ). Χάραλ. Ἡλίαις: ἀγωγιάτης - κυρατῆς, ἀπὸ τὴν περιοχὴ, ἴσως, Μεσογεφύρας — Πρεμετῆς, γι' αὐτὸ καὶ τὸ



άγωγή του πληρώνεται από εκεί. (Βλέπε και τις υπ' αριθ. 111, 112, 119 αποδ. Β.Α.Α.), όπου, συνήθως, και τὰ δρομολογία του.

Ἡ ἀποστολή αὐτὴ ἀφορᾷ κυρίως σὲ εἶδη σχετικὰ μὲ τὴν περιποίηση τῶν ὑποζυγίων τῶν Μεταγωγικῶν (ἡμιόνων, ἵππων). Τὰ καπίστρια (ἡνία) τῶν ἵππων εἶναι διαφοροποιημένα ἀπὸ ἐκεῖνα τῶν ἡμιόνων, ὅπως καὶ οἱ ἀντίστοιχες κεφαλές των, γι' αὐτὸ καὶ ξεχωρίζουν οἱ ἀποστολές των.

—Σ α μ α ρ ο σ κ ο ὕ τ ι' εἰδικὸ μάλλινο ὕφασμα ποὺ ἐπικαλύπτει μέρος τοῦ σώματος (σαμσιουῦ), ποὺ ἔρχεται κυρίως σὲ ἐπαφή μὲ τὸ σῶμα τοῦ ὑποζυγίου, ὥστε νὰ ἀποφεύγουν, κατὰ τὸ δυνατόν, οἱ πληγές σ' αὐτὸ ἀπὸ τὸ σάγμα. Ἡ ὑπόλοιπη ἐξωτερικὴ ἐπιφάνεια τοῦ σώματος καλύπτεται μὲ κατειργασμένο δέρμα μικρῶν ζώων (κατσίκας κλπ.). Τὸ σαμαροσκουτί ζυγίζεται μὲ «βράτσα» καὶ ράβεται μὲ εἰδικές βελόνες.

—«Σ κ λ ἰ θ ρ ε ς» δέματα ἀχύρου, τὸ ὁποῖο χρησιμοποιοῦν οἱ σαματοποιοὶ καὶ γιὰ τὸ «γέμισμα» τοῦ σώματος.

—120/20/9. (Ἀργυρόκαστρον). Καὶ ἡ ἀπόδειξη αὐτὴ συνοδεύεται στὴ συνέχεια μὲ τὴν ἀντίστοιχη ἀπόδειξη παραλαβῆς ἀπὸ τὴν Γεν. Ἐπιμελητεῖαν Α.Η. (Ἀργυροκάστρου) μὲ ἡμερομηνίαν 23.9.14.

122/Β/25/9. (Πρεμετὴ). Ζ ά χ α ρ η' ἀποτελοῦσε ἴσως «πολυτέλεια» τότε ἡ ἀποστολή της στὴν Α.Η., ποὺ ἀντιμετώπιζε τὴν ἄλλες πιὸ ἐπείγουσες ἀνάγκες.

—Καὶ ἡ ἀποστολή αὐτὴ τῶν (6) σκηνῶν δηλώνει σαφῶς προετοιμασία γιὰ ἀντιμετώπιση τῆς χειμερινῆς περιόδου, ποὺ ἐπίκειται.

—Σχετικὸ ἀνεπίσημο τιμολόγιο τροφίμων (βλ. καὶ ἀρ. ἀποδ. 111/Β).

—Ἐδῶ ἐπίσης πληροφοροῦμεθα ὅτι τὸ «άγωγή» Ἰωαννίνων — Πρεμετῆς κόστιζε πρὸς 10 λεπτά (0,10 δρχ.) τὴν ὀκᾶ (δηλ. τὰ 1200 γραμμάρια). Τὸ «άγωγή» ὅμως ὑπελογίζετο καὶ μὲ ποσοστὰ (%), δηλ. 9—11 περίπου δρχ. σὲ κάθε 100 ὀκάδες, ἀνάλογα μὲ τὴν ἀπόσταση ἀπὸ τὰ Ἰωάννινα καὶ τὴν συμφωνία, ποὺ κατέληγαν οἱ «συμβαλλόμενοι».

—“Α λ α ς Ἀ γ γ λ ἰ α ς” ἐχρησιμοποιεῖτο γιὰ «καθαριστικό», ὅπως καὶ τὸ «ριτσινέλατο».

—123/25/9. (Ἀργυρόκαστρον) ἡ ἀποστολή, ὅπως βλέπομε, συνεχίζεται καὶ πρὸς τὶς ἄλλες Μονάδες καὶ Ὑπηρεσίες τῆς Α.Η. (Ἀργυρόκαστρο, Γεωργουτσάτες, Δέλθινο), μὲ τὶς ὁποῖες ἡ Ἐπιμελητεῖα Ἰωαννίνων ἤρχετο σὲ ἄμεση ἢ ἔμμεση ἐπαφή.

—124/25/9. (Γεωργουτσάτες). Τὸ ἔγγραφο αὐτὸ ἀποτελεῖ ἐνημέρωση γιὰ τὴν παραπάνω (ἀρ. 124) ἀποστολή, ὡς πρὸς τὰ στοιχεῖα ποὺ ἐνδιαφέρει τὴν Ἐπιμ. Γεωργουτσάτων, γιὰ τὴν ἄμεση δηλ. ἀποστολή τῶν σκηνῶν εἰς τὸ Δέλθινο.

—Ἡ ἀπὸ 27.9.14 ἀπόδειξη τοῦ Γεν. Ἐπιμελητοῦ τῆς Α.Η. Ἀργυροκάστρου θεβαιώνει τὴν «ἐν καλῇ καταστάσει» λήψη τῆς υπ' ἀρ. 123 ἀποστολῆς τῆς Ε.Ι., ὡς πρὸς τὰ στοιχεῖα ποὺ ἀφοροῦν σ' αὐτήν.

Τὸ διορθωτικὸ στοιχεῖο γιὰ σκηνὰς «20 ὄχι 12», ποὺ ἀναγράφει ἡ παραπάνω ἀπόδειξη ἀποστολῆς, ἴσως ὀφείλεται σὲ συμπληρωματικὴ ἀποστολή ποὺ δὲν ἀναγράφεται στὴν ἀπόδειξη αὐτή, ἢ — πράγμα ἀπίθανο λόγω ὄγκου — ἐστάλησαν ἐπὶ πλέον κάπτες ἐκ παραδρομῆς. Ὅπωςδήποτε ἐκτιμᾶται καὶ ἐδῶ ἡ εἰλικρίνεια στὴ συνεργασία τῶν Ἐπιμελητειῶν μεταξύ των.



Τὸ ἐξώφυλλο (ὑπ' ἀρ. γ' τετράδιον Β.Α.Α.), εἶναι πρόχειρο ἀπὸ Τουρκικὲς πιθανῶς καταστάσεις.

—125/26/9. (Μεσογέφυρα). Ἡ ἀποστολὴ ἀφορᾶ καὶ ἐδῶ σ κ η ν ἄ ς (6) διὰ τὴν Κολώνια, ὅπου ὑπῆρχαν καὶ προκεχωρημένες Μονάδες. Ἡ ἐντολὴ «ἀποστολὴ τὰ χι στ α» μαρτυρεῖ, ὅτι θὰ ἔχουν ἀρχίσει ἤδη τὰ πρωτοβρόχια καθὼς καὶ σχετικὰ κρύα λόγω τοῦ Ἡπειρωτικοῦ - ὀρεινοῦ καὶ μακριὰ ἀπὸ τὴ θάλασσα κλίματος.

—Τὰ «ἰ α τ ρ ι κ ἄ», τῶν ὁποίων γίνεται μνεΐα, δὲν φέρονται χρεωμένα σὲ πρόσφατες ἀποστολές, καὶ μάλιστα μὲ αὐτοκίνητο, στὴ Μεσογέφυρα. Αὐτὸ σημαίνει ὅτι ἐστέλλοντο καὶ διάφορα εἶδη εὐκαιριακῶς καὶ μὲ ἐμπιστοὺς σύμφωνα μὲ σχετικὲς ἀποδείξεις, ὅτι «ἐλήφθησαν» κλπ.

—126/29/9. (Ἀργυρόκαστρον). Ὁ Τ σ ί λ η ς (Β α σ ί λ ε ι ο ς) Ν ε ρ ό ς, ταλικάτζης εἶναι γνωστός μὲ τὰ δρομολόγια του κυρίως πρὸς Ἀργυρόκαστρο.

Τὰ διάφορα λάφυρα τοῦ Τουρκικοῦ Στρατοῦ, ὅπως ἐδῶ (ἀμπέχονα, πανταλόνια κλπ.), ὡς «ἄδηλοι πόροι», προσεφέροντο σιωπηρῶς καὶ ἐμπιστευτικὰ ἀπὸ ὑπευθύνους ἀποθηκαρίους κ.ἄ. τοῦ Ε.Σ. στὴν Ἐπιμελητεία Α.Η. Ἰω. Ἐρχονταν πρὸς τοῦτο σὲ ἐπαφὴ ἰδίως ὁ κ. Ἀθ. Τσεκούρας μὲ ἀξιωματικοὺς τοῦ Ε.Σ. πού συμπαθοῦσαν ιδιαίτερα τὸν Βορειοηπειρωτικὸν Ἀγῶνα καὶ τὸν ἐνίσχυναν, ὅσο μπορούσαν, χωρὶς νὰ ἐκτίθενται εὐρύτερα. Τέτοια, ἄλλωστε, παραδείγματα ἀξιωματικῶν, πού ἀξιοποίησε ὁ κ. Τσεκούρας ἀναφέρονται πολλά, πού ἀναγράφονται καὶ σὲ προηγούμενο βιβλίον του (Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψώμ., σσ. 233, 303 κλπ.).

—Τὴν κανονικὴ λήψη τῶν παραπάνω θεβαιώνει, ὡς γνωστόν, ἡ Γεν. Ἐπιμελητεία Ἀργυροκάστρου μὲ τὴν ἀπὸ 2.10.14 ἀπόδειξή της.

—127/30/9. (Πρεμετὴν). Ὁ ἰ α τ ρ ό ς Ἀ δ α μ ί δ η ς εἶναι γνωστός καὶ ἐμπιστος τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων πού προσέφερε τὶς ὑπηρεσίες του στοὺς μαχητάς, τοῦ Ἀὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος καὶ στὸ Νοσοκομεῖο τῆς Πρεμετῆς.

—128/1/10. (Μεσογέφυρα). Τὸ κ ο ν ι ἄ κ καθίσταται ἀπαραίτητο γιὰ τοὺς ἀγωνιστάς ἰδίως πρὸς ἀντιμετώπιση ψυχρῶν καιρικῶν συνθηκῶν, στοιχεῖο καὶ τοῦτο ἐγκαίρου προνοίας τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων γιὰ τοὺς Ἀγωνιζομένους στὴ Β.Η.

—Ἡ σωστὴ λήψη θεβαιώνεται ἀπὸ τὸν Ἐπιμελητὴ Μεσογεφύρας μὲ τὸ ἀπὸ 2.10.14 ἔγγραφό του.

—129/2/10. (Πρεμετὴν). Ἡ ἀποστολὴ αὐτὴ «ἐξετελέσθη» σύμφωνα μὲ τὴν ἀπὸ 29.9.14 παρακάτω παραγγελία τῆς Ἐπιμελητείας Α.Η. Πρεμετῆς, τῆς ὁποίας εὐρέθη ἡ ΙΙ μόνον σελίδα.

—Τὸ π ε τ ρ έ λ α ι ο ἦτο τότε, ὡς γνωστόν, ἀπαραίτητο καὶ γιὰ φωτιστικὸ μέσον (λάμπες κλπ.), ἀλλὰ καὶ γιὰ τὴν συντήρηση τῶν ὄπλων καθὼς, τέλος, καὶ γιὰ τὰ ἐλάχιστα αὐτοκίνητα.

—«Κ ι θ ῶ τ ι α» χαρακτηρίζονται μόνον οἱ συσκευασίες γιὰ τενεκέδες πετρελαίου, στὰ ὁποῖα καὶ θὰ ἀντιστοιχῆ ἡ τιμὴ τῶν 5 δρχ. ἐκάστου.

Χαρακτηριστικὸν εἶναι ὅτι τὰ μεταφορικὰ (ἀγῶγια) μὲ ποσοστὰ 11% δηλ. κάθε 100 ὀκ. θάρος θὰ πληρωθοῦν 11 δρχ., δὲν ἀπέχουν πολὺ ἀπὸ τὸν προηγούμενον (ἀρ. ἀποδ. 122), λογαριασμὸ μὲ 0,10 δρχ. τὴν ὀκᾶ.



—130/5/10. (Πρεμετήν). Μανέστρα: είδος ζυμαρικῶν σάν κριθαράκι πού μαγειρεύεται συνήθως στήν κατσαρόλα, ιδίως ὡς σοῦπα κατόπουλο κλπ.

—Οἱ ἀποστολές ρυζιοῦ εἶναι περιορισμένες διότι ἡ νέα ἐσοδεία ἀργοῦσε νά πραγματοποιηθῆ.

—Ὁ ταλικάτζης Βασ. Βλάχος ἦτο προφανῶς ἀπό τήν περιοχή Ἰωαννίνων γι' αὐτό θά ἐπληρώνετο ἀπό τήν Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων, μετὰ τήν ἐπιστροφή του ὅμως, γιά τόν ἔλεγχο τῆς ἀκριβοῦς παραδόσεως στόν προορισμό τῆς ἀποστολῆς πού ἀνελάμβανε.

—131/6/10.14 (Ἀργυρόκαστρον)· Ἡ ἀπόδειξη αὐτῆς τῆς ἀποστολῆς τῆς Ἐπιμελητείας Α.Η. Ἰωαννίνων, πού καλύπτεται μέ 30 κάππες ἀπαραίτητες, ὅπως τονίσαμε, γιά τοὺς ὀπλίτας πρὸς ἀντιμετώπιση τῶν ἐπικειμένων δυσμενῶν καιρικῶν συνθηκῶν, εἶναι ἡ τελευταία ἀναγγραφομένη στά σωζόμενα αὐτά βιβλία ἀποδείξεων ἀποστολῶν στίς διάφορες μονάδες καί Ὑπηρεσίας τῆς Α.Η. ἀπό τήν Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων, τήν εὐθύνη τῆς ὁποίας εἶχεν ὁ Ἀθαν. Τσεκούρας.

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας





Ὁ Μητροπολίτης Γερβάσιος Ὁρολογᾶς, ἀρχιερατεύσας σὴν Κορυτσᾶ (1895–1902) καὶ στὰ Ἰωάννινα (1910–1916)



† Εδλαβότατοι Ιερείς, ἐπιμότατοι πρόκριτοι καὶ λοιποὶ εὐλογημένοι  
Χριστιανοὶ τῆς πόλεως καὶ ἐπαρχίας Ἰωαννίνων, τέκνα ἡμῶν ἐν Κυρίῳ ἀ-  
γαπητὰ καὶ περιπόθητα, χάρις εἰς ὑμῖν καὶ εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ, παρ' ἡμῶν  
δὲ εὐχὴ εὐλογία καὶ συγχώρησις.

Εἰς τὰ πρόθυρα τῆς πόλεώς μας οἱ ἀδελφοὶ μας ἀπλησιμένοι ἀνύψωσαν τὴν  
σημαίαν τῆς αὐτονομίας καὶ ἐκήρυξαν τὸν ὑπὲρ πίστεως καὶ πατρίδος, τὸν περὶ  
ζωῆς καὶ θανάτου ἀγῶνα. Ἡ Κυβέρνησις μας κατέβαλε πᾶσαν τὴν δυνατὴν προσ-  
πάθειαν πρὸς σωτηρίαν των, ἔκρουσεν ὅλας τὰς θύρας τῶν δυνατῶν τῆς γῆς, ἀλλ'  
οἱ ἀσπύλαργοι διπλωμάται τῆς Εὐρώπης οὐκ ἠβουλήθησαν συνιέναι· αὐτοὶ δυστυ-  
χῶς δὲν ἀγαπῶσι τόσον τοὺς χριστιανοὺς καὶ τὴν φιλανθρωπίαν ὅσον τὰ ἴδικά των  
συμφέροντα· καὶ παραδίδουσι λοιπὸν εἰς τὰς ἀγρίας ὀρῆας τῶν Ἀλβανῶν τοὺς ταλαι-  
πῶρους ἀδελφοὺς μας. Κλαίει καὶ δάκρυται ἡ μήτηρ μας ἡ Ἑλλάς· ἀλλ' ἐδέσμευσεν  
ἡ Εὐρώπη τὰς χεῖρας τῆς καὶ τὴν ἀπειλεῖ ἂν θῆ ἰσχυρὰ νὰ ἀντισταθῇ εἰς τὰς ἀποφά-  
σεις τῆς. Ἀπαιτεῖται λοιπὸν εἰς τὴν φιλοπατριαν ἡμῶν τῶν Ἠπειρωτῶν νὰ ὑπερασπίσω-  
μεν τοὺς ἀδελφοὺς μας· νὰ ὑπερασπίσωμεν δὲ καὶ τὸν ἑαυτὸν μας· διότι καὶ ἡμεῖς δὲν  
θὰ εἴμεθα ποτὲ ἡσυχαιοὶ καὶ δὲν θὰ προσδεύσωμεν ἔχοντες γείτονας τοὺς Ἀλβανούς, τὰ  
ἀνήμερα ταῦτα θηροὶ. Ἐχομεν λοιπὸν καθήκον νὰ ἀγωνιζώμεθα καὶ ἡμεῖς, ἄλλοι μὲ  
τὸ αἷμα των καὶ ἄλλοι μὲ χρῆμα των. Ὅποιος εἰς τὴν κρίσιν ταύτην περι-  
πασιεν· φινῆ ἀτιμῆς, ἀκώλυτος καὶ ἀναίσθητος διὰ τὴν τύχην τῶν ἀδελφῶν του  
δὲν εἶναι ἀληθῆς χριστιανός, ἀλλὰ δὲν εἶναι καὶ ἀληθῆς Ἕλλην, ἔμβλημα καὶ σύμ-  
βολον τῆς ἐξουσίας τοῦ ὁποῦ προέπει νὰ εἶναι πάντοτε τὸ τῶν πατέρων μας προγόνων  
εἰς οἰκὸς ἀριστοῦ ἀμύνησθαι περὶ πάτρης· λοιπὸν, ἀγαπητὰ ἐν Κυρίῳ τέκνα, δεῖξτε  
καὶ εἰς τὴν ἐσχάτην ταύτην ὥραν ὅπως πάντοτε, τὴν φιλοπατριαν σας· δεῖξτε ὅτι  
ἀγαπᾶτε τὸ ἱερόν της· Ἠπειρῶν χῶμα καὶ βοιωτήσαστε γενναίως τοὺς διεκδικούντας αὐ-  
τὸ σπιθαμὴν πρὸς σπιθαμὴν. Καὶ οἱ μὲν ἀδελφοὶ μας ἐκεῖ, εἰς τὰ ἔνδοξα ἐδάφη τῆς  
Χειμάρρας, τοῦ Δελβίνου, Ἀργυροκάστρου, Λίρεμετης καὶ Λεσκοβικίου διαβον τὰ ὄπλα εἰς  
τὰς χεῖρας, καταλαπόντες εἰς τὸ ἔλεος τοῦ Θεοῦ τὰς οἰκίας, τὰς γυναῖκας καὶ τὰ τέκνα των  
καὶ τὴν περιουσίαν των· ἐξήλθον διὰ νὰ νὰ χύσωσι τὸ αἷμα των διὰ τὴν ἐλευθερίαν  
τῆς πατρίδος καὶ νὰ ὑπερασπίσωσι τὰ ἱερά καὶ τοὺς βωμοὺς καὶ τοὺς τάφους τῶν  
πατέρων των· οἷς δὲ ἔχετε καθήκον ἱερόν νὰ προσέλθητε βοηθοὶ μὲ χρῆματα· πρέπει  
νὰ ἔχουν τροχὸς καὶ πολεμοφόδια οἱ πολεμοῦντες διὰ τὴν τιμὴν καὶ τὴν ἐλευθερίαν  
τῆς· φιλατίας μας Ἠπειρῶν, τῆς ὁποίας τὰ δύο τρίτα παραδίδονται εἰς τοὺς βαρβάρους  
καὶ ἀξέστους Ἀλβανούς. Δὲν εἶναι ἀνάγκη νὰ περιμένητε προσκλήσεις. Ἐκαστος πρέ-  
πει νὰ προσέλθῃ ἀνθρόμητος εἰς τὴν Ἱερὰν Μητροπόλιν καὶ νὰ προσφέρῃ τὴν πολυτίμον  
συνδρομὴν του. Σῖς προτρέπομεν εἰς πᾶσαν θυσίαν ἐν ὀνόματι τοῦ Χριστοῦ καὶ Θεοῦ  
μας καὶ τῆς φιλατίας μας Ἠπειρῶν. Ἡ αἰλιγὴ τοῦ ἀγῶνος ἤχησεν· ὁ κρότος τῶν  
τυφεκίων θ' ἀντιλαλῇ εἰς τὰ ὄρη, τὰς γῆρας καὶ τὰς φάραγγας· ἔχετε πάντοτε κατὰ  
νοῦν ὅτι πᾶσα ἀμέλεια καὶ ἀπροθυμία καὶ ἡ ἐντεῦθεν ἀποτυχία τοῦ ἀγῶνος θὰ φέ-  
ρη εἰς τὰ πρόθυρα μας τὰ ἀγρία καὶ ἀτίθασα τέρατα, ὑπάρχει δὲ φόβος μήπως  
ἐν τῷ μέλλοντι εἰς κενερίαις τυγαῖς παδοπατήσωσι καὶ τὰ ὑπὸ τῆς Εὐρώπης χαραχθε-  
ντα σύνορα καὶ σκορπίσωσι τὴν φθορὴν καὶ τὴν φιλίαν καὶ εἰς τὰ χωρία αὐτὰ καὶ  
τὴν πόλιν μας, ὁ ἀγῶν εἶνε περὶ τῶν ὅλων. Πρέπει νὰ μάθῃ ἡ Εὐρώπη ὅτι ἡ  
Ἠπειρὸς δὲν εἶναι χῶμα Ἀφρικανικὴ νὰ τὴν διαθέσῃ ὅπως θέλει κατὰ τὰς ὀρέ-  
ξεις της· ἀναμείνωμεν, ἀγαπητὰ ἐν Κυρίῳ τέκνα, νὰ ἴδωμεν τὴν αὐταπαρνησίαν, τὴν  
ὁποίαν θὰ δεῖξτε καὶ τὰς θυσίας τὰς ὁποίας θὰ κάμητε· πολὺ θὰ χαρῇ ἡ καρδιά  
ἡμῶν ὅταν ἴδωμεν ὅτι θὰ εἰσρεύσῃ εἰς τὴν Ἱερὰν Μητροπόλιν ἀφθονὸν χρῆμα διὰ  
τὸν ἱερόν ἀγῶνα, ὅποτε ἡμεῖς ὡς πνευματικὸς σας πατήρ ὑπερήφανοι διὰ τὴν φι-  
λοπατριαν καὶ διὰ τὰς ὑπὲρ τῆς ἐλευθερίας των ὁδοῦντας τὴν θυσίαν τῶν πνευματικῶν  
μας τέκνων, θ' ἀποστύλωμεν εἰς τὸν πρόεδρον τῆς ὑπὲρ ἱερῶν καὶ ὁσίων μαχομένης  
Ἠπειρῶν ἐξοχώτατον κύριον Γεώργιον Χριστάκη Ζωγάφον τὰς συνδρομὰς σας.  
Καθηστώμεν εἰς ὑμῖς γνωστὸν καὶ τοῦτο ὅτι δέχεται ἡ πατρίς καὶ τὸν ὄβολόν του  
ἐργάτου καὶ τὰ λεπτὰ τῆς χήρας. Ἐμπρός, λοιπὸν, ἀγαπᾶτε τὰ ἐν Κυρίῳ τέκνα, Ἐμπρός!  
ἀνοῖξτε τὰ βαλάντια διὰ τὸν ὑπὲρ πίστεως καὶ πατρίδος ἀγῶνα. Ἐμπρός! ὁ δὲ  
Θεὸς ἡμῶν ὁ παντοδύναμος εἴθε νὰ σκέπῃ τὸν ἀγῶνα τῶν ἀδελφῶν μας καὶ νὰ πα-  
ρίσχη εἰς τέλος τὴν ποθομένην νίκην, διὰ τὴν ὁποίαν ἡμεῖς δὲν ἀμφιβάλλομεν  
ὅτι ὁ ἀγῶν εἶνε ἱερός δίκαιος. Ἐν τέλει σᾶ· ὑπενθυμίζομεν καὶ ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον  
εἶπε τὸ Πανάγιον Πνεῦμα διὰ τοῦ στόματος τοῦ Ἀποστόλου Παύλου· «Εἰ τις τῶν  
ἰδίων καὶ μάλιστα τῶν οἰκείων οὐ προνοεῖ, τὴν κίστην ἔσται καὶ ἔστι ἀπίστου χεῖρην»·  
τὴν ἐκκλῆσιν ταύτην μετὰ συντετριμένης καρδίας διὰ τὴν τύχην τῶν ἀδελφῶν  
μας ἀπευθίνοντες πρὸς τὰς Χριστιανικὰς καὶ πατριωτικὰς ἡμῶν καρδίας, ἐπικαλούμεθα  
ἐφ' ἡμῖν ἀπαξιόπαντα· τὴν κιστὰν τοῦ Υἱοῦ τοῦ Θεοῦ εὐλογίαν καὶ χάριν καὶ διατελοῦμεν.

Ἐν τῇ Ἱερᾷ Μητροπόλει Ἰωαννίνων τῇ 18ῃ Φεβρουαρίου 1914

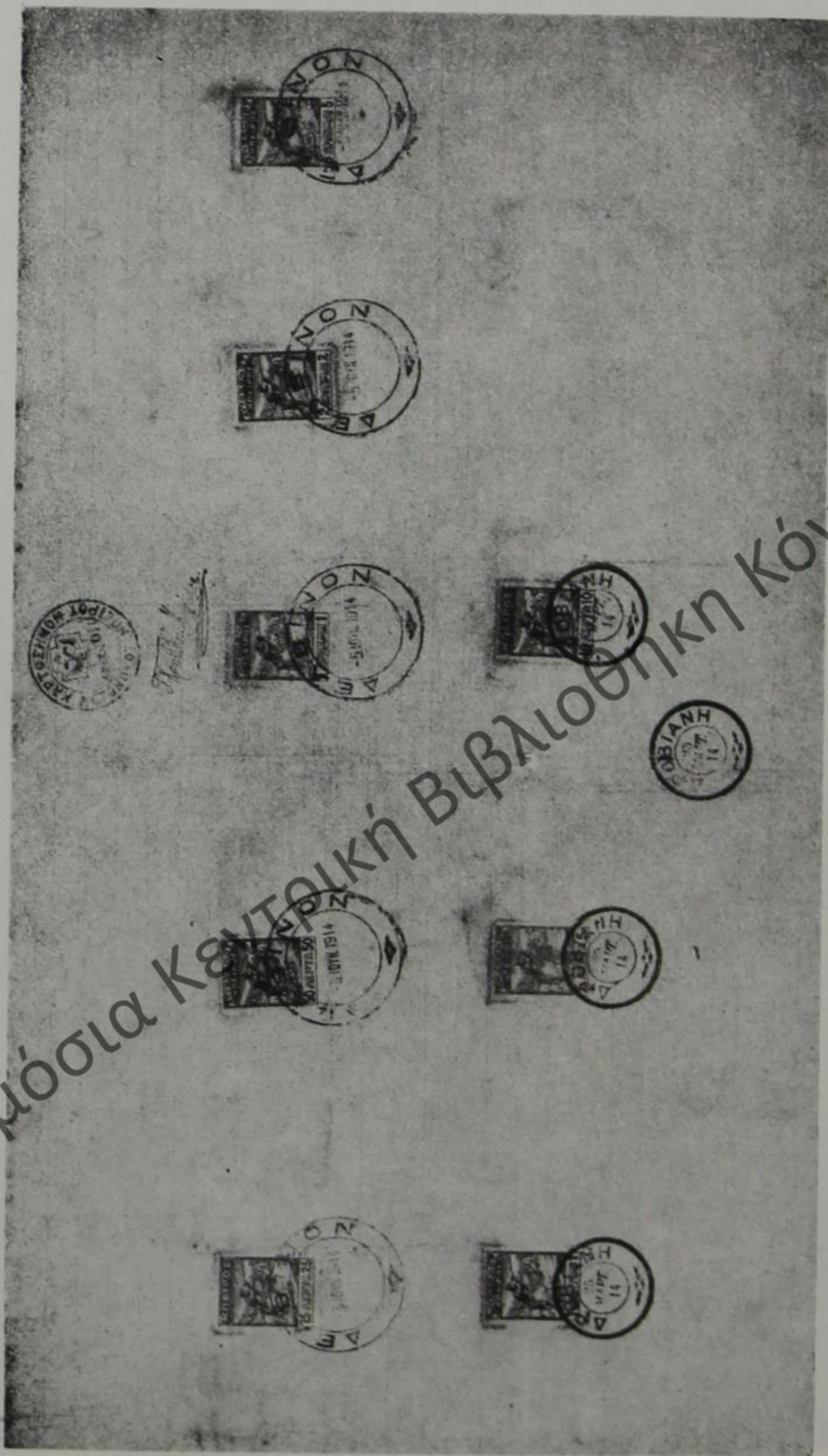
† Ὁ Ἰωαννίνων Γερβόσιος

Ἐν Ἰησιφ διάκονος ἐσχάτης.

καὶ ἓνα εὐλογο «παρών» του εἰς τὸν Αὐτονομιακὸν  
Ἀγῶνα τῆς Β. Ἠπειρῶν.



Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιας



Γραμματόσημα με σφραγίδα Ταχυδρομείων της περιοχής Δελφίνου και χαρτόσημο, δείγματα και αυτά της  
όμαλης λειτουργίας της Διοικήσεως στην Αυτόνομο "Επίτροπο τὸ 1914.



## Δ' ΤΟ ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ

### 1. Τὸ Γενικὸ «Καθολικόν»

#### α'. Εἰσαγωγικά.

Τὸ ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ (ΚΑΘ.) ἀποτελεῖ τὸ καταστάλαγμα, τὴ συνισταμένη, ὄλων τῶν ἐπὶ μέρος βιβλίων καὶ λοιπῶν στοιχείων τοῦ Ἀρχείου Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων (Α.Ε.Ι.), καθὼς καὶ τὸ πιὸ σημαντικό ἀπὸ τὰ οἰκονομικὰ ἰδίως βιβλία τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων (Ε.Ι.), ὅχι μόνον γιὰ τὴν οἰκονομικὴν κατάστασιν καὶ τὴν ἀντίστοιχον συμβολὴν τῆς Ε.Ι. στὸν Αὐτονομικὸν Ἀγῶνα τῆς Β.Η. (Α.Α.Β.Η.), ἀλλὰ εὐρύτερα καὶ σὲ ἄλλους τομεῖς τοῦ Ἀγῶνος αὐτοῦ, ὅπως λ.χ. σὲ ἐνίσχυση καὶ διακίνησιν ἐθελοντῶν ἀγωνιστῶν ποὺ προήρχοντο ἀπὸ τὴν λοιπὴν ἐλεύθερον Ἑλλάδα καὶ προωρίζοντο γιὰ τὴν Αὐτόνομο Β. Ἠπειρο, ὅπου συναγωνίσθησαν μέχρι καὶ αὐτοθυσίας μὲ τοὺς ἀδελφοὺς Βορειοηπειρώτας.

Παρελεύθουν στὸ ΚΑΘΟΛ. πληθώρα γνωστῶν στελεχῶν ἢ καὶ ἀπλῶν μαχητῶν ἐπαγούμων καὶ ἀνωνύμων — ποὺ εἶναι πάντα οἱ περισσότεροι, καὶ, ὡς «Ἄγνωστοι Στρατιῶται»,<sup>1</sup> δὲν παύουν ν' ἀποτελοῦν τὸν βασικώτερον καὶ ἀναντικατάστατον παράγοντα γιὰ τὴν πραγμάτωσιν καὶ τοῦ Ἔπους μας αὐτοῦ — ἀκόμη καὶ θυσιασθέντων ἐκεῖ πάνω στὸ Βωμὸ τῆς Πατρίδος, ὅπως ὁ Ζυγομαλᾶς.<sup>2</sup>

Ἐδῶ λοιπόν, στὸ ΚΑΘ., καταγράφονται τελικὰ ὅλα τὰ ἔξοδα τῆς Ε.Ι. ποὺ προήρχοντο ἀπὸ ἀγορὰς ἀνεφοδιασμοῦ γιὰ ἱματισμό, ἐξαρτύσεις ὀπλιτῶν καὶ ἄλλα ἐξαρτήματα, ὀπλισμὸ — ὁ ὁποῖος μάλιστα δὲν κατεχωρίζετο παρὰ ἐλάχιστος γιὰ λόγους σκοπιμότητος ἔναντι τῆς Ἑλληνικῆς καὶ ξένης Διπλωματίας<sup>3</sup> — ἀλλὰ καὶ ἔξοδα διατροφῆς διανυκτερεύσεως καὶ ἐξοπλισμοῦ, ἀκόμη καὶ μισθοδοσίας ἐθελοντῶν<sup>4</sup> στελεχῶν καὶ ὀπλιτῶν καὶ διακινήσεως καὶ προωθήσεως<sup>5</sup> ὄλων τῶν παραπάνω πρὸς τὴν Αὐτόνομο Β.Η.

Κατεχωρίζοντο ἐπίσης στὸ ΚΑΘ. καὶ οἱ ποικίλες ἐνισχύσεις



τῆς Ε.Ι. πρὸς τὶς ἄλλες Ἐπιμελητεῖες<sup>6</sup> καὶ λοιπὲς Μονάδες καὶ Ὑπηρεσίαι τῆς Α.Η., καθὼς καὶ πρὸς τὴν ἴδια τὴν Προσωρινὴν Κυβέρνησίν της, μέσω τῆς Γεν. Ἐπιμελητείας (Ἀργυροκάστρου) καὶ τοῦ Ὑπουργοῦ Οἰκονομικῶν τῆς Α.Η., Ι. Παρμενίδη.<sup>7</sup>

Ἐλλείπει μάλιστα ἄλλων πηγῶν ἀποτελοῦσε ἐνίοτε ἡ Ε.Ι. γιὰ τὸ νεοσύστατο αὐτὸ Κράτος<sup>8</sup> καὶ τὴν βασικώτερη πηγὴ ἐνισχύσεώς του.

Καταχωρίζονται, τέλος, καὶ τὰ βασικὰ ἔξοδα λειτουργίας τῆς ἴδιας τῆς Ε.Ι., ὅπως λ.χ. γιὰ μισθοδοσίαν ἐλαχίστων ὑπαλλήλων της<sup>9</sup> κ.ἄ.

Ὅλα αὐτὰ τὰ πολλαπλῶς πολύτιμα γιὰ τὸν Βορειοηπειρωτικὸν Ἀγῶνα (Β.Η.Α.) στοιχεῖα κατεχωρίζοντο ἀσφαλῶς μετὰ τὰ ἤδη καταχωρισθέντα τοιαῦτα εἰς ἄλλα διαχειριστικὰ βιβλία τῆς Ε.Ι. — εὐρεθέντα καὶ μὴ<sup>10</sup> — εἰς τὰ ὁποῖα ἀναφερθήκαμε ἤδη καὶ συμπεριλάβαμε εἰς προηγούμενα κεφάλαια.

Δεδομένου μάλιστα ὅτι δὲν ἀνευρέθησαν ὅλα καὶ πλήρως τὰ λοιπὰ βιβλία, ὡς ἀπολεσθέντα, λόγῳ φθορᾶς, ἢ καὶ μὴ ἀνευρεθέντα ἢ καὶ ἀποσταλέντα τότε ὡς «ἀπολογιστικά» ἢ περιοδικὰ στοιχεῖα<sup>11</sup> εἰς τὸ προϊστάμενον Ὑπουργεῖον Οἰκονομικῶν τῆς Α.Η., τὸ παρὸν ΚΑΘ. καλύπτει ἀσφαλῶς ἐν πολλοῖς καὶ τὰ κενὰ αὐτά.

Ὅσον ἀφορᾷ εἰς τὴν ἀποστολὴν βιβλίων καὶ ἄλλων στοιχείων ἐκ μέρους τῆς Ε.Ι. εἰς τὸ ἀρμόδιον Ὑπουργεῖον Οἰκονομικῶν τῆς Α.Η., πλὴν τῶν ἄλλων,<sup>12</sup> μαρτυρεῖται καὶ ἡ παρακάτω ἐπιγραφή, ποῦ σώζεται εἰς κοινὸν πρόχειρον ἐξώφυλλον:

«Βιβλίον λογαριασμῶν / ἀποσταλησόμενον / εἰς Ὑπουργεῖον Οἰκονομικῶν / Α.Η.»

—Τὸ ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ εἶναι ἓνα μέγαλον μεγέθους, 32Χ21, εἰδικὸν Βιβλίον Ταμείου 44 — σωζομένων — φύλλων ἀπὸ τὰ ὁποῖα εἶναι γραμμέναι μόνον οἱ 41 σελίδες — ἐναλλάξ κάθε β' — μετὰ συμπληρωμέναις ὅλαις τῖς σειρὰς, ἐκτὸς ἀπὸ τὴν τελευταίαν (41η), ὅπου ἡ τελευταία γραμμὴ εἶναι ἀγραφή. Τερματίζονται δὲ ἐδῶ τὰ περιεχόμενα χωρὶς καμμιά ἐνδειξὴ «κλεισίματος» τοῦ βιβλίου.

Τὸ εἶδος καὶ τὸ περιεχόμενον τοῦ βιβλίου αὐτοῦ τὸ καθιστοῦν καὶ τὸ πιὸν ἐπίσημον συγκεντρωτικόν, ἐναντι τῶν προαναφερθέντων τοῦ Ἀρχείου Ε.Ι. Σ' αὐτὸ ἄλλωστε, ὀφείλεται καὶ ἡ ὀνομασία του, ὡς ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ.

Χρονολογικὰ — ἂν καὶ δὲν ἀναγράφει συστηματικὰ καὶ διαδοχικὰ ἡμερομηνίας, πλὴν ἐλαχίστων, καὶ μάλιστα γενικῶν, εὐ-



Βιβλίον λογαριασμών  
αποβλαβησίου  
ε' ὑπὸν. Οικονομικῶν  
Α. Η. -

Νέο δείγμα περι ἀποστολῆς «βιβλίων λογαριασμῶν» στο προϊστά-  
μενο Ὑπουργεῖο Οικονομικῶν Β.Η. ἀπὸ τὴν Ε.Ι.

καιριακὰ καὶ μᾶλλον συμπτωματικὰ καὶ ὄχι κατὰ κανόνα ἀνα-  
γραφομένων — καλύπτει, πιθανῶς, σχεδὸν ὁλοκληρῆ τὴν 3μηνη<sup>13</sup>  
περίοδο τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος (Φεβρουάριος - Ὀκτώβριος  
1914) ἢ, τουλάχιστον, τὸ μέγιστο διάστημα αὐτῆς, ἀνεξάρτητα  
ἀπὸ τὸν χρόνο ἐπισήμου χρησιμοποίησέως του, γιὰ τὸν ὁποῖον  
θὰ ἐπανέλθωμε.

Ἐκρατοῦντο δηλ. σχετικὰ στοιχεῖα, στὴν ἀρχὴ ἴσως πρόχει-  
ρα, ἀπὸ τὴν ἀρχὴ τῆς λειτουργίας τῆς Ε.Ι., πού συμπίπτει περί-  
που μὲ τὴν ἔναρξιν τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος — ὀριστικὰ καὶ  
ἐπίσημα ἀπὸ 17.2.14 — ὅπως μαρτυρεῖ καὶ τὸ παρακάτω σωζό-  
μενο στὸ Β.Ε.Ι. κείμενο, ἀπὸ 25.2 μέχρι 3.3.14.

Μὲ τὸ ἀποκαλυπτικὸ αὐτὸ κείμενο γιὰ τὴν πρώϊμη λειτουρ-  
γία — σύγχρονη περίπου μὲ τὴν κήρυξιν ἐπίσης τῆς Αὐτονομίας  
τῆς Β. Ἠπείρου — τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων, καθὼς καὶ ἄλ-  
λων, ἄλλωστε, Ἐπιμελητειῶν τῆς Α.Η., μὲ κύριο ἀρχικὸ σκοπὸ  
τὴν ὑποδοχὴν, τὸν ἐξοπλισμὸ καὶ βασικὸν ἀνεφοδιασμὸ μαχητῶν,  
ἀποδεικνύεται ὅτι οἱ Ἐπιμελητεῖες αὐτές γιὰ τὴν προμήθειαν τῶν  
ἀνωτέρω ὑπὲρ τῶν στρατολογημένων Αὐτονομιστῶν, λειτουργοῦ-  
σαν στὴν ἴδια τὴν Αὐτόνομο Β.Η., ὅπως ἐδῶ, στὸ Λεσκοβίκι.

Ἐπειτα ἐπεξετάθησαν καὶ στὴν ἐλεύθερην Ἠπειρο, καὶ δὴ  
στὰ Ἰωάννινα, ὅπου ὑπῆρχε τοιαύτη, ὡς γνωστόν, ἤδη ἀπὸ τὶς  
πρῶτες ἡμέρας Αὐτονομίας τῆς Α.Η.<sup>14</sup>



«Παρέλαβον ἐκ Λεσκοβικίου ἄλευρον 120 ὀκ. εἰς τὰς 25.2.14  
 φασόλια 40 ὀκ. » » »  
 ἑλιές 6 ὀκ. » » »  
 ἄλευρον 80 ὀκ. εἰς τὰς 26.2.14

Παρέλαβον ἐκ Λεσκοβικίου φυσίγγια Γκρᾶ ἄρ. 4500 26.2.1914  
 ἄλευρον 80 ὀκάδ. 3.3.1914  
 ἀραβόσιτον  
 φυσίγγια Γκρᾶ 1 κιβώτιον  
 φυσίγγια Μάουζερ 1 κιβώτιον  
 Τσαρούχια 10 ζεύγη»

—Τὰ διαχειριστικά, πάντως, οἰκονομικά - ταμειακά καὶ λοιπὰ στοιχεῖα, πού καταχωρίζονται στὸ ΚΑΘ., ἐκτίθενται ἀσφαλῶς πε-

*Παρέλαβον ἐκ Λεσκοβικίου ἄλευρον 120 ὀκάδ. εἰς τὰς 25/2/1914*  
*φασόλια 40 ὀκάδ. " " "*  
*ἑλιές 6 ὀκάδ.*  
*ἄλευρον 80 ὀκάδ. εἰς τὰς 26/2/1914*  
*Παρέλαβον ἐκ Λεσκοβικίου*  
*φυσίγγια Γκρᾶ ἄρ. # 500 26/2/1914*  
*ἄλευρον 80 ὀκάδ. 3/3/1914*  
*ἀραβόσιτον*  
*φυσίγγια Γκρᾶ 1 κιβώτιον*  
*" " Μάουζερ 1 κιβώτιον*  
*Τσαρούχια 10 ζεύγη*

ριληπτικά, καὶ μὲ θάση, πιθανῶς τὶς οἰκειῖες σχετικὲς ἀποδείξεις ἢ καὶ ἀντίστοιχες μερίδες ἀπὸ ἄλλα βιβλία πού προηγούνται διαχειριστικῶς, τὰ κυριώτερα τῶν ὁποίων περιγράψαμε ἤδη σὲ προηγούμενα κεφάλαια.<sup>15</sup>

Στὸν ἐντοπισμὸ καὶ τὴν ἐξακρίβωση ἔστω καὶ κατὰ προσέγ-



γιση ὠρισμένων καταχωρισμένων στο ΚΑΘ., κατατοπιστικῶν ἀποδείξεων ἀγορᾶς εἰδῶν ἀνεφοδιασμοῦ καί, ιδίως, ἐξοφλήσεως μισθῶν καὶ λοιπῶν δαπανῶν τῆς Ε.Ι., ὡδηγηθήκαμε μὲ τὸν συσχετισμὸ τοῦ περιεχομένου καὶ τῶν αἰτιῶν δαπανῶν, ποὺ ἀναγράφονται καὶ στ' ἄλλα βιβλία τοῦ Ἀρχείου Ε.Ι., ὅπως τοῦ Προχ. Ἡμερολογίου ταμείου (εἰσπράξεων), Π.Η.Α., Β.Α.Α., ὅπου ὑπῆρχαν καὶ σχετικὲς πλήρεις ἡμερομηνίες. Ὁ ὑπ' ἀρ. λ.χ. 858 λογ)σμός τοῦ ΚΑΘ., περὶ μισθοῦ Χρ. Κράχτη μηνὸς Σεπτεμβρίου, ἀντιστοιχεῖ στὸν ὁμώνυμο λογ)σμὸ τοῦ Προχ. Ἡμερολογίου Ἀγορῶν κλπ. (Π.Η.Α.) μὲ ἡμερομηνία 20.9.14.<sup>16</sup> Ἀνάλογη ἐπομένως πρέπει νὰ ὑπονοῆται καὶ ἡ ἡμερομηνία τοῦ ΚΑΘ. στὸν ἐν λόγω λογαριασμὸ του.<sup>17</sup>

Ἀνάλογο εἶναι καὶ τὸ συμπέρασμα τῶν παραλλήλων λογαριασμῶν ὑπ' ἀρ. 829 τοῦ ΚΑΘ. καὶ 121)29)9 τοῦ Β.Α.Α. γιὰ ἀγῶγι ταλίκας Ἰωάννινα — Ἀργυρόκαστρο.<sup>18</sup>

Ἰδού, μὲ τὴν εὐκαιρία αὐτή, καὶ ἕνας πίνακας δ ρ ο μ ο λ ο γ ῖ ω ν κατὰ τόπον προορισμοῦ (μὲ ἀφετηρία τὰ Ἰωάννινα), ποὺ ἀναγράφονται στὸ ΚΑΘ., σὲ συσχετισμὸ καὶ μὲ ἐκεῖνα τοῦ Β.Α.Α., ὅπως μπορέσαμε νὰ τὰ συντάξωμε, μὲ θάση τὰ καταχωρισμένα καὶ διασωθεντα στοιχεῖα:

α) ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ		β) Β.Α.Α.
1.	Ἰωάννινα—Ἀργυρόκαστρο (Ἰω.)	65 48
2.	» —Μεσογέφυρα (—Κακαβιά)	38 25
3.	» —Πρεμετή	2 11
4.	» —Λεσκοβίκι (—Ἰωάνν.)	4 —
6.	» —Κολώνια	— 2
6.	» —Γεωργουτσάτες	— 3
7.	» —Δέλθινο	1 —
8.	Ἔθροισμα	110 91

Κάποιες διαφορὲς ὡς πρὸς τὸν τόπο προορισμοῦ (λ.χ. Γεωργουτσάτες, Κολώνια κλπ.) ὀφείλονται στὸ γεγονὸς ὅτι, συνήθως, τόπος προορισμοῦ ἀνεγράφετο ὁ βασικὸς (ὅπως Ἀργυρόκαστρο, Μεσογέφυρα) καὶ ὄχι οἱ περαιτέρω προωθήσεις ἢ οἱ ἐνδιάμεσοι σταθμοί,<sup>19</sup> ἢ δὲ διαφορὰ «ἄθροίσματος» (110—91) στὴν ἀπώλεια τοῦ α' τετραδίου Β.Α.Α.

Ἀξιοσημεῖωτοι ἐπίσης γιὰ τὸν κατὰ προσέγγιση καθορισμὸ



Αριθμ. 121  
B

Ιουάνια 25 20/9/914 -

Ευρυκλεία Α. Η.

Αφροσύματα

Με τούτοις κροί, κυβερ κερύου  
χρῆμα Αδελφία τεγίμαρξες δ' αβγ-  
τι ται' εἰς κίμαρξ μελετάει

Σου. 10 Μεγαλοβία 140' ὄμ. μεμλ. βῆ. 475 1/2 κ. αβρ. 470 3/4  
· 5 εσθία 1254 3/4 4 252 1/4

- 4 κερύου εσογμοδία 100  
- 19 κερύουτα παραβάς 333  
αδελφία 800

13 βίβλια καίονος κῶμα 124  
161

8 κερύουτα εἰς κίμαρξ 385 : 300

κίμαρξ 2 σίμαρξ κερύουτα 104 : 100

κίμαρξ μεμλ. μεμλ. κερύουτα  
κίμαρξ Αδελφία δ. κερύουτα

Σημειώσεις -

Δημόσια  
κίμαρξ  
κίμαρξ  
κίμαρξ  
κίμαρξ

Παράλληλοι λογαριασμοί άγωγίου στο Β.Α.Α. (121)B).



# Λαβείν

Αριθμ.	Περιγραφή	Μονάδες	Ποσότητα	Τιμή	Σύνολο
	Συνολικά Μεταφορές ..				240599 96
803	από 1/2 εκ. 22ατ. 1500/1000 παραβάσιμα		49	20	
804	- - - - - υαλάκινα		28	40	
805	- - - - - αιώραγαυλιών ούρων.		22	80	
806	- - - - - 20 κλάσματα βαφτισίμ.		35		
807	- - - - - αμύγινα		54		284 40
808	- - - - - 712 1/2 αδ. γαυλιών.		249	35	
809	- - - - - ερωσιών.		14	70	
810	- - - - - αμύγινα δια' μεταφορών		37	70	
811	- - - - - υρον.		1500		
812	- - - - - από 1/2 κ. Παρμενίου δίκλι' υγι.				2808 75
813	- - - - - 1 υριονίων		40		
814	- - - - - υρον. 1/2 κλάσματα υριον. τριών		400		
815	- - - - - υριον.		100		
816	- - - - - 1/2 αμύγινα υριον. υριον. δακ.		16	60	
817	- - - - - υριον. υριον.		45		04 60
818	- - - - - αμύγινα υριον. υριον.		5		
819	- - - - - υριον. υριον.		2		
820	- - - - - υριον. υριον.		747	60	
821	- - - - - 30 κλάσματα υριον.		15	40	
822	- - - - - υριον. υριον.		53	70	823 70
823	- - - - - 20 1/2 κλάσματα υριον.		30	80	
824	- - - - - υριον. υριον.		1		
825	- - - - - υριον. υριον.		3	65	
826	- - - - - υριον. υριον.		1		
827	- - - - - υριον. υριον.		2	104	38 55
828	- - - - - υριον. υριον.		9	20	
829	- - - - - υριον. υριον.		60		
830	- - - - - 2 υριον.		120		
831	- - - - - από 1/2 κ. Παρμενίου δίκλι' υγι.		3		
832	- - - - - υριον. υριον.		28	20	220 60
					243977 56

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

και στο ΚΑΘΟΛ., σελ. 36, αριθ. απόδ. 829.



λογαριασμῶν τοῦ ΚΑΘ. εἶναι καὶ οἱ ὑπ' ἀρ. 651 καὶ 801 λογαριασμοὶ τοῦ γιὰ ἀγορὰ Κρατικῆς Κιννίνης μὲ δρχ. 120 καὶ 300 ἀντιστοίχως, οἱ ὅποιοι πρέπει νὰ συσχετισθοῦν μὲ τὴν ὑπ' ἀριθ. 131 καὶ ἡμερομηνία 23.9.1914 παραγγελία τῆς Ἐπιμελητείας Πρεμετῆς (Ε.Π.) πρὸς τὴν Ε.Ι.<sup>20</sup>

Δὲν εἶναι ἀκόμη ἄσχετα τὰ ὑπ' ἀρ. 138 ἀπὸ 23.9.14 καὶ 147 ἀπὸ 29.9.14 ἔγγραφα τῆς Ε.Π., παραγγελίας καὶ λήψεως ἀντιστοίχως «Ἀλατος Ἀγγλίας», ποὺ ἐχρησιμοποιεῖτο καὶ γιὰ καθαρτικὸ ἀπὸ τὰ Νοσοκομεῖα, μὲ τὸν ὑπ' ἀρ. λογ)σμὸ 832 τοῦ ΚΑΘ. «ἀπὸ ἀξίαν διαφόρων ἰατρικῶν».<sup>21</sup>

Ἄλλες ἡμερομηνίες — μὲ προσέγγιση μέχρι μηνὸς — ποὺ συναντᾶμε στὸ ΚΑΘ. εἶναι δὲ δυνατὸν νὰ τις συσχετίσωμε καὶ μὲ ἀνάλογες ἀκριθέστερες ἡμερομηνίες στὰ ἄλλα βιβλία καὶ δὴ στὸ Β.Α.Α., εἶναι καὶ οἱ παρακάτω, τις ὁποῖες θὰ σχολιάσωμε στὴ συνέχεια ἀναλυτικώτερα καὶ στὸ οἰκεῖο σχόλιο:

α) Ἀριθ. Ἀποδ. ΚΑΘ. 947 (σ. 40) «ὑπόλοιπον μισθοῦ Χρ. Κράχτη δρχ. 69' ἀφορᾷ πιθανῶς στὸ μῆνα Ὀκτώβριο τοῦ '14 καὶ σὲ «ὑπόλοιπα» ὀφειλόμενα, γιὰ ἐξόφληση, μὲ τὴ λήξη τῆς Ὑπηρεσίας του στὴν Ε.Ι.

β) ΚΑΘ. ἀρ. ἀποδ. 948 (σ. 40), «Βοήθημα Εὐ. Σαφαρίκα μην. Αὐγ.—Σεπτ. (1914).

—Ἀνάλογοι εἶναι καὶ ἄλλοι λογαριασμοὶ ἐξοφλήσεως μισθῶν, ὅπως ὁ ὑπ' ἀρ. 963 (ὑπόλοιπον μισθοῦ Σπ. Σελλᾶ), 977 (μισθοὶ Χρ. Κράχτη) καὶ 978 (μισθοὶ Σπ. Δάκαρη), οἱ ὅποιοι — ὡς «ὑπόλοιπον» ἢ περισσότεροι τοῦ ἐνός, καὶ ὡς τελευταῖοι καταχωρισμένοι μισθοὶ στὸ ΚΑΘ. — ἀποτελοῦν ἀσφαλῶς ἐξόφληση «ἐπὶ τῇ λύσει τῆς συμβάσεως», ἐφ' ὅσον διαλύεται ἡ προσλαμβάνουσα ὑπηρεσία - ἐργοδότης, περὶ τις 10—15.10.14.<sup>22</sup>

Ἡ μοναδική, τέλος, μὲ πλήρη στοιχεῖα ἀναγραφομένη στὸ ΚΑΘ., καὶ στὴν 1η σελίδα του, ἡμερομηνία, «1914 Μ α ῖ ο υ 19», — σὲ συσχετισμὸ καὶ μὲ ἀντίστοιχα στὰ ἄλλα βιβλία τῆς Ε.Ι. στοιχεῖα ἡμερομηνιῶν κλπ., ὅπως στὸ Π.Η.Ε. (σόδων),<sup>23</sup> τὸ Π. Η.Α. (γορᾶς),<sup>24</sup> καὶ τὸ Β.Α.Α. (ποδείξεων)<sup>25</sup>—εἶναι ἀρκετὰ ἀποκαλυπτικὴ καὶ μᾶς ὀδηγεῖ ἤδη στὸ συμπέρασμα, ὅτι ὁ πιὸ πιθανὸς χρόνος, ὡς ANTE QUEM, ὀλοκληρώσεως πλήρους ὀργανώσεως καὶ ἐνάρξεως κανονικῆς λειτουργίας τῆς Ε.Ι.—μὲ παράλληλη χρῆση καὶ κανονικοῦ Ἀρχείου διαχειριστικῶν βιβλίων κλπ., οἶον αὐτὰ ποὺ διαλαμβάνει καὶ τὸ παρὸν δημοσιευόμενον Ἀρχεῖο—



τοποθετείται, τὸ ἀργότερο, περὶ τὸν Μάιο τοῦ 1914, καὶ μάλιστα, μὲ τὴν εὐκαιρία τῆς ἀνάπαυλας τοῦ Ἀγῶνος, ποὺ ἐπακολούθησε ἐπ' ὀλίγον μετὰ τὴν ἀνακωχὴ<sup>26</sup> τῆς 24.4 καὶ τὴν ἐπακολούθησασα τὴν 5) 17.5.14 ὑπογραφή τοῦ Πρωτοκόλλου τῆς Κερκύρας.<sup>27</sup>

Κατέστη ἔτσι ἐφικτὴ ἡ συγκέντρωση καὶ ἡ συστηματικὴ καταχώριση σὲ κανονικὰ διαχειριστικὰ βιβλία τῶν γενομένων μέχρι τότε δαπανῶν τῆς Ε.Ι. ποὺ κρατοῦσε πρόχειρα σὲ ἀποδείξεις<sup>28</sup> κλπ., μὲ τὴν βοήθεια ἰδίως τοῦ Κ. Σαμαράκη.

Δεδομένου μάλιστα ὅτι, μὲ τὶς συνεχεῖς προκλήσεις τῶν ἀτάκτων κυρίως Ἀλβανῶν<sup>29</sup> — διεβλέποντο καὶ νέοι ἀγῶνες, ἐπλαισιώοντο το γραφεῖο τῆς Ε.Ι. καὶ μὲ ἔμμισθο ἀκόμη προσωπικό, ὅπως μὲ τὸν Σπ. Δάκαρη<sup>30</sup> κ.ἄ.

Ἡ ἀναγραφομένη λοιπὸν στὸ ΚΑΘ. αὐτὴ ἡμερομηνία τῆς 19.5.14 εἶναι καὶ ἡ πιθανωτέρα γιὰ τὴν ἔναρξη τῆς κανονικῆς καὶ ἀνελλιποῦς ἐνημερώσεως μὲ τὶς γινόμενες — γενικὰ καὶ συνοπτικὰ ἐπίσης μὲ θάση κυρίως τῶν στοιχείων τοῦ Σαμαράκη — καὶ τὶς γινόμενες ἀναλυτικώτερα, σχετικὰ μὲ τὶς προηγούμενες, μὲ θάση τὶς καταγραφόμενες στὰ λοιπὰ σχετικὰ βιβλία τῆς δαπάνης τῆς Ε.Ι.

— Ἀλλὰ καὶ γιὰ τὸν καθορισμὸ τοῦ χρόνου λήξεως τοῦ ΚΑΘ., ἂν καὶ δὲν ἔχομε σαφῆ ἡμερομηνία, ἐπισημαίνομε τὰ ἑξῆς:

α) Τοὺς λογαριασμοὺς τοῦ ἰδίου τοῦ ΚΑΘ. ὑπ' ἀρ. 858 (μισθὸν Χρ. Κράχτη μηνὸς Σεπτεμβρίου), καὶ 948 (βοηθήματος Αὐγ. — Σεπτ. Εὐαγγ. Σαμαράκη), μὲ πιθανὴ ἡμερομηνία καταχωρίσεως τέλος Σεπτεμβρίου μὲ ἀρχὴς Ὀκτωβρίου τοῦ '14 (ἐφ' ὅσον ἐπληρώνοντο τότε «δεδουλευμένον» χρόνον), β) ὅτι τὰ λοιπὰ βιβλία τοῦ Α.Ε.Ι. «κλείνουν», ὅπως εἶδαμε,<sup>31</sup> περὶ τὶς 6—10.10.14.

γ) Τὶς τελευταῖες πολεμικὲς ἐξελίξεις τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος μὲ τὶς νικηφόρες μάχες τῶν Αὐτονομιακῶν τῆς Β.Η. σὲ ὅλα τὰ μέτωπα, σὲ συσχετισμὸ καὶ μὲ τὶς εὐρύτερες Διεθνεῖς γιὰ τὴν ἐποχὴ ἐκείνη Διπλωματικὲς ἐξελίξεις, ὕστερα ἀπὸ τὴν ἔναρξη τοῦ Α' Παγκοσμίου Πολέμου, ποὺ ἔχουν ὡς ἑξῆς, ἐν συντομίᾳ:

Μὲ τὴν ἔναρξη τοῦ Α' Παγκ. Πολέμου (ἀρχὴς Αὐγ. 1914)<sup>32</sup> οἱ Δυτ. Δυνάμεις ἐνεπλάκησαν σ' αὐτόν, κατὰ κάποιον τρόπο, καί, πιεζόμενες ἀπὸ τὴν νέα αὐτὴ κατάσταση, ἤθελαν ν' ἀπαλλαγοῦν ἀπὸ τὸ Βορειηπειρωτικὸ Ζήτημα μὲ κάποιο, ἔστω καὶ προσωρινό, «κλείσιμο»· δὲν ἀντιτάσσοντο, ἄλλωστε, πρὸς τοῦτο



Handwritten notes and scribbles in the top left corner, including some illegible characters and numbers.

Συνταξιοδοτία Σαλαμίνας

20  
 επί Υποψίας Απορίας  
 1 ετήσιον επί Σπυριδίου

98 25/100

~~Handwritten scribbles and crossed-out text.~~

20  
 επί Πένων Δαναών  
 περίπου επί ετών Σπυριδίου

30

~~Handwritten scribbles and crossed-out text.~~

20  
 επί Σπυριδίου Νουβίου  
 περίπου περίπου 10  
 επί περί περίπου - 25

~~Handwritten scribbles and crossed-out text.~~

20  
 επί Χρυσίου περίπου  
 περίπου περίπου 52

20  
 επί Αποστολών Κράχτη  
 Σπυριδίου 50

Συνοχτισμός «μισθοῦ» Χρ. Κράχτη καταχω



# Λαβείρ

Αριθμ. Λαβείρας	Περιγραφή	Μετρήσεις	Τιμή	Σύνολο
	Στα Μελαιερικά			42977 56
833	200 χαρμ. αζότα εν τριτάτ διαβ.	4		
834	- Οξύ 85 λίτρ. κινωτό	35 20		
835	- - 161 Κλωνογ	3542		
836	- - Κοφίμωτο 126 μανδύ	37 80		
837	- - τριτάτ. οξυγόνου εν τριτάτ διαβ.	10		
838	- - 5 χαρμ. εν ποσού τριτάτ διαβ.	25		3654 00
839	- - Εξοξυμωτο 7 μανδύ	6 20		
840	- - τριτάτ. κ. Παροξυμωτο εν τριτάτ διαβ.	4 50		
841	- - 17 Κινωτό οξυγόνου.	3 40		
842	- - Χλωρίνη.	524 20		
843	- - Διαλύμα τριτάτ διαβ.	696 75		1235 25
844	- - τριτάτ. τριτάτ. εν τριτάτ διαβ.	85 75		
845	- - τριτάτ. τριτάτ. εν τριτάτ διαβ.	4		
846	- - τριτάτ. τριτάτ διαβ.	38		
847	- - 3 τριτάτ διαβ.	18		
848	- - 60 Κινωτό οξυγόνου	10 80		153 50
849	- - 1 μανδύ	9		
850	- - τριτάτ. εν τριτάτ διαβ.	6		
851	- - 500 εν τριτάτ διαβ.	175		
852	- - 29 εν τριτάτ διαβ.	12 20		
853	- - 50 τριτάτ διαβ.	150		352 30
854	- - 300 εν τριτάτ διαβ.	105		
855	- - 40 οξυγόνου εν τριτάτ διαβ.	8		
856	- - 47 εν τριτάτ διαβ.	19 70		
857	- - 2 τριτάτ διαβ.	1 80		
858	- - μιστόν χρ. Κινωτό εν τριτάτ διαβ.	50		184 50
859	- - Χλωρίνη.	870		
860	- - 6 οξυγόνου εν τριτάτ διαβ.	2 60		
861	- - Κινωτό εν τριτάτ διαβ.	96 10		
862	- - Εξοξυμωτο μανδύ	30		
863	- - χαρμ. εν τριτάτ διαβ.	98 25		1096 95
				250654 11

ρισμένου στο Π.Η.Α. (20.9) και ΚΑΘ. (σ. 37, άρ. 858).



καὶ οἱ Ἀλβανοί, λόγω τῶν εὐνοϊκῶν γιὰ τοὺς Βορειοηπειρωτῆς στὰ πεδία τῶν μαχῶν ἐξελίξεων, ὅπως εἶναι οἱ τελευταῖες νικηφόρες μάχες τῶν Αὐτονομιακῶν κατὰ τῶν Ἀλβανῶν, ποὺ διεξάγονται τὴν 8.10.14 (τῆς Σλεσιμαζάνης<sup>33</sup> πρὸς τὸ μέρος τῆς Κλεισοῦρας) καὶ τὴν 9.10.14 (μάχη Τόσκαση καὶ Βελούκαση).<sup>34</sup>

Ἐπὶ πλέον τὸ ἀποσυντεθειμένο ἐν τῇ γενέσει τοῦ ἤδη Ἀλβανικὸ Κράτος, ἐμαστιζέτο ἀπὸ ἀναρχία καὶ ἀπὸ ληστρικές συμμορίες,<sup>35</sup> οἱ ὁποῖες ἀπειλοῦσαν καὶ αὐτὸ τὸ Αὐτονομιακὸ Κράτος τῆς Β.Η..

Ἄλλα αὐτὰ ἀνάγκασαν τὶς Δ. Δυνάμεις — καὶ δὴ τοὺς «γεννήτορας» καὶ προστάτας τοῦ Ἀλβανικοῦ Κράτους — στὴν ἀπόφαση νὰ ἐπιτρέψουν τὴν ἐπιστροφή τοῦ Ἑλλ. Στρατοῦ στὴ Β. Ἡπειρο περὶ τὰ μέσα τοῦ Ὀκτωβρίου,<sup>36</sup> πρᾶγμα ποὺ ἐσήμαινε καὶ τὴν εὐνοϊκὴ καὶ ἐπιθυμητὴ λήξη τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος.

Ἔτσι, τουλάχιστον, ἔδειχνε ὁ κοινὸς νοῦς, τὸν ὁποῖον ὁμως, δυστυχῶς, καὶ πάλιν ἀνέτρεψαν οἱ ἀδίστακτοι ἐγκέφαλοι τῶν «Μεγάλων», γιὰ νὰ διαιωνίζεται τὸ Βορειοηπειρωτικὸ Ζήτημα μέχρι καὶ σήμερα, μὲ τόσο τραγικὴς γιὰ τοὺς ἀτυχεῖς ὁμογενεῖς μας συνέπειες!

δ) Μὲ τὴ λήξη, τέλος, τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος ἐπιστρέφει στὰ Ἰωάννινα καὶ ὁ Ἀθ. Τσεκούρας, ὑπεύθυνος, ὡς γνωστόν, τῆς Ε.Ι., ὄχι μόνον ὡς «χορηγὸς τῆς» ἀλλὰ καὶ «ὑπόλογος» ἐναντι τῆς Κυβερνήσεως τῆς Α.Η. γιὰ τὴν Ἐπιμελητεία αὐτή, ὅπως καὶ ὁ ἴδιος θεοβαίνει ἐπανειλημμένως.<sup>37</sup>

Ἄλλα λοιπὸν αὐτὰ ὀδηγοῦν στὸ συμπέρασμα καὶ πείθουν ὅτι καὶ τὸ ΚΑΘ. ἂν καὶ δὲν παρέχει καμμιά ἔνδειξη κλεισίματος, στὸ τέλος του, μετὰ τὴν υπ' ἀρ. 981 καταχωρισμένην ἀπόδειξη (σ. 41), ὅτι αὐτὴ εἶναι καὶ ὀριστικὰ ἢ τελευταία τοιαύτη, ἀφοῦ, ἄλλωστε, ἀκολουθοῦν καὶ ἄλλες σελίδες λευκῆς, ποὺ θὰ μπορούσαν καὶ ἄλλες ἀποδ. νὰ «φιλοξενήσουν» ἢ δὲ πιθανωτέρα τελευταία ἡμερ. καταχωρίσεως τοποθετεῖται περὶ τὶς 10.10.14—ὄχι πάντως πέρα ἀπὸ τὶς 15.10.14 — ὅπως καὶ τῶν λοιπῶν σχετικῶν διαχειριστικῶν βιβλίων τῆς Ε.Ι., ὅπως τονίσαμε ἤδη καὶ ἀνωτέρω.

Ἀκολουθοῦν ἀμέσως στὴ συνέχεια ἢ συγκέντρωση, συναγωγὴ καὶ ἀποστολὴ στὸ Ὑπουργεῖον Οἰκονομικῶν τῆς Α.Η. τῶν προβλεπομένων «ἀπολογιστικῶν στοιχείων» τῆς Ἐπιμελητείας.<sup>38</sup>



— Συσχετισμός του ΚΑΘ. με τὰ λοιπὰ βιβλία τῆς Ε. Ι.

Ὡς πρὸς τὸ περιεχόμενον τοῦ ΚΑΘ. σὲ συσχετισμὸν μετὰ τὰ παραπάνω κύρια βιβλία τῆς Ε. Ι. (ιδίως τὰ Π. Η. Ε., Π. Η. Α., καὶ Β. Α. Α.), ἔχουν, φυσικά, ἄμεση σχέση μετὰξὺ των, διότι ἀνήκουν σὲ ἐνιαία Ὑπηρεσία καὶ περιλαμβάνουν τὰ αὐτὰ ἢ συναφῆ καὶ ἄλλοσυμπληρούμενα στοιχεῖα μετὰ κοινὸν ἀντικειμενικὸ σκοπὸ. Ἐπισημαίνομε ἐνδεικτικὰ τὰ παρακάτω:

α) Στὸ Π. Η. Ε.<sup>39</sup> ὁ Ἄθ. Τσεκούρας ταυτίζει τὶς πρῶτες ἀναγραφόμενες 10.000 δρχ. (μετὰ ἡμερομ. 12.6.) μετὰ ἐκεῖνες τοῦ ΚΑΘ. ποὺ ἀναγράφονται στὴν 1ῃ σελίδα τοῦ «Μαΐου 19 εἰς Ἴω. Παρμενίδην», καθὼς καὶ τὰ τελευταῖα ἔσοδα τῶν 40.500<sup>40</sup> δρχ. μετὰ τὶς ἀναγραφόμενες δαπάνες τοῦ ΚΑΘ., ποὺ ἀναγράφονται στοὺς ἀρ. ἀποδ. 773—936.<sup>41</sup>

Ἐπίσης τὸ ποσὸ τῶν 10.000 δρχ. τῆς 11 Αὐγ. πιθανὸν νὰ ἔχη σχέση μετὰ τὸ ἀντίστοιχο ποσὸν τοῦ ΚΑΘ. ποὺ καταχωρίζεται στὴ σ. 38, ἀρ. 873 «Μετρητὰ εἰς Δόβαν».<sup>42</sup>

Στὸ Πρόχειρο (ἢ Συνοπτικὸ) Ἡμερολόγιον Ἐσόδων (Εἰσπράξεων) (Π. Η. Ε.), ὑπενθυμίζομε ὅτι συναντᾶμε ἔσοδα κατὰ μικρὰ ἢ μεγάλα ποσὰ, ἀπὸ 1000 μέχρι 25.000 δρχ., ἀνάλογα μετὰ τὰ ἀπαιτούμενα ἔσοδα τῆς Ε. Ι. ἢ τὶς δυνατότητες τοῦ «χορηγοῦ» Ἄθ. Τσεκούρα.<sup>43</sup>

β) Στὸ Πρόχειρον Ἡμερολόγιον Ἀγορῶν κλπ. (Π. Η. Α.)<sup>44</sup> ἀναγράφονται, ὡς γνωστὸν, λεπτομερῶς, ἀγορὲς καὶ προμήθειες, γενικά, ἀνεφοδιαστικοῦ ὑλικοῦ τῶν ἀνδρῶν καὶ Ὑπηρεσιῶν τῆς Α. Η., ὅπως εἰδῶν τροφίμων, ἱματισμοῦ, περιθάλψεως, ὑποδήσεως, ἐξαρτύσεων ὀπλιτῶν, καὶ λοιποῦ ἐξοπλισμοῦ Στρατιωτικῶν Μονάδων γενικώτερα, πρὸς ἐναποθήκευσιν ἢ ἀκόμη καὶ γιὰ ὑποδοχὴν, διατροφήν καὶ διακίνησιν ἐθελοντῶν, ποὺ διήρχοντο ἀπὸ τὰ Ἰωάννινα.

Οἱ ἀγορὲς αὐτὲς καὶ λοιπὲς προμήθειες, καθὼς καὶ ἄλλα ἔξοδα ἀνεγράφοντο στὸ Π. Η. Α. μετὰ ὀνομαστικῆ<sup>45</sup> συνήθως καταχώριση τῶν πωλητῶν (ἐμπόρων κλπ.) ἢ τῶν ἐπαγγελματοβιοτεχνῶν (ραπτῶν κλπ.), ἐνῶ οἱ προμήθειες καὶ λοιπὲς «Παροχὲς Ὑπηρεσιῶν» ἀναγράφονται κατὰ διάφορα ποσὰ.

Στὸ ΚΑΘ. ἀναγράφονται ὀνομαστικῶς κυρίως οἱ παραληήπται τῶν παραπάνω ἀνεφοδιασμῶν καὶ λοιπῶν ὑπηρεσιῶν (Ὑπουρ-



40 ε/βλα Ουλίρε

15  
Αδ. Ζαννίβ. Μυρίν.  
200 ~~αποδοχας~~ 200 ~~αποδοχας~~ 175

15  
Αδ. Αδύγας. Κασέ  
12 ~~αποδοχας~~ 12 ~~αποδοχας~~ 3-40

3  
ε/βλα Κρασίμα  
1 ~~αποδοχας~~ 33

15  
ε/βλα Ζαννίβ.  
173  
200 -  
15

15  
ε/βλα Ζαννίβ.  
173

15  
ε/βλα Ζαννίβ.  
173

ε/βλα Ζαννίβ.

Δείγμα καταχωρίσεως ονομάτων Ἐμπόρων κλπ.  
σὸ Π.Η.Α. (λ.χ. Ἀφῶν Καπᾶ),



# Λαβείν

Αριθμ. Πρωτότυπ.	Επιγραφή	Μετρήσεις	Τιμή	Σύνολο
	Επιπλέον			27449 45
60	ίππο βούκλια δδ ναλαζαντιαν		29 05	
61	αβίαρ 80 ομαδ ζευκωδ.		44 80	
62	αβίαν κερδ ή του - Αββίαν		75 20	
63	αβίαν 300 ζευκωδ ζευκωδ.		2788 50	
64	αβίαν ή του - Αββίαν		28 20	2990 75
65	αβίαν 1 κρημωδ.		5	
66	αβίαν 16 κρημωδ κρημωδ		9 60	
67	αβίαν 21 ζευκωδ κρημωδ.		10 60	
68	αβίαν 10 κρημωδ κρημωδ	7		
	αβίαν 200 κρημωδ κρημωδ	11	18	
69	αβίαν 31 ομαδ κρημωδ	11470		
	αβίαν 2 κρημωδ κρημωδ	80	143 80	158 60
70	αβίαν 1 κρημωδ κρημωδ		80 20	
71	αβίαν 250 ομαδ κρημωδ	155		
	αβίαν 291	155 10		
	αβίαν 3 κρημωδ κρημωδ	153		
	αβίαν 5 κρημωδ κρημωδ	210	438 60	
72	αβίαν 2 κρημωδ κρημωδ		8 25	
73	αβίαν 1 κρημωδ κρημωδ	1		
74	αβίαν 6 κρημωδ κρημωδ	3	17	
75	αβίαν 1 κρημωδ κρημωδ		294 10	325 15
76	αβίαν 302 1/2 ομαδ κρημωδ.		50	
77	αβίαν 926 κρημωδ.		316 20	
78	αβίαν 336 1/2 κρημωδ.		312 84	
79	αβίαν 784 1/4 κρημωδ.		124 50	
80	αβίαν 1 κρημωδ κρημωδ		282 90	1070 24
	αβίαν 1 κρημωδ κρημωδ	5		
	αβίαν 1 κρημωδ κρημωδ	3		
	αβίαν 2 κρημωδ κρημωδ	36		
	αβίαν 5 κρημωδ κρημωδ	25		
		69		32 116 81

ἀλλὰ καὶ στελεχῶν τῆς Α.Η. στὸ ΚΑΘ. (λ.χ. Ἀργηγού Ἀπ. Παπαγεωργίου)



γοί<sup>46</sup> τῆς Α.Η. καὶ ἄλλοι προϊστάμενοι καὶ λοιποὶ ὑπεύθυνοι Μονάδων,<sup>47</sup> Ἀρχηγοὶ ἐθελοντικῶν Σωμάτων<sup>48</sup> καὶ ἄλλοι ἀξιωματοῦχοι τῆς Α.Η. ἢ καὶ τοῦ Ε.Σ.,<sup>49</sup> ἀλλὰ καὶ ἀπλοὶ ἐθελονταί<sup>50</sup>), ἐνῶ ἄλλοι ταλικάτζηδες καὶ ἄλλοι «ἄσημοι»<sup>51</sup> «ἐπαγγελματίαι, καθὼς καὶ ὀπλίτες, ἀναγράφονται καὶ ἄνωνύμως.

Ἔτσι στὴν προκειμένη περίπτωση τὸ ΚΑΘ. καὶ τὸ Π.Η.Α. ἀλληλοσυμπληρῶνται.

γ) Κάτι ἀνάλογο συμβαίνει καὶ μεταξὺ Βιβλίου Ἀποδείξεων (Β.Α.Α.) καὶ ΚΑΘ. Ἔτσι στὸ Β.Α.Α. κάθε ἀποστολὴ ἀναγράφεται στὶς οἰκεῖες ἀποδείξεις ἀναλυτικὰ καὶ μὲ ὀνοματεπώνυμο τοῦ ταλικάτζη, τὸ περιεχόμενο τῶν ἀποστολῶν ἀνεφοδιασμοῦ, ἐξοπλισμοῦ<sup>52</sup> κλπ., ὁ προορισμὸς καὶ ἡ ἡμερομηνία ἀποστολῆς, ἐνίοτε καὶ ἡ τιμὴ μονάδος<sup>53</sup> τῶν ἀποστελλομένων εἰδῶν, καθὼς καὶ ἡ ποιότητά<sup>54</sup> καὶ ποσότητά τῶν. Πολλὲς φορὲς δὲ ἀποστολὲς συνοδεύονται καὶ μὲ ἀπαντητικὸ ἔγγραφο περὶ κανονικῆς λήψεως τῶν ἀποσταλέντων κ.ἄ.

Ἐνῶ στὸ ΚΑΘ. ἀναγράφεται γιὰ κάθε δαπάνη ἀποστολῆς μόνον ὁ ἀριθμὸς τῶν ἀποστελλομένων ταλικῶν\* ἢ ἄλλου μεταφορικῶν μέσου, ὁ προορισμὸς τῆς ἀποστολῆς (δρομολόγια, λ.χ. «Ἰωάνν.—Ἀργ)στρον» κλπ.), τὰ ἔξοδα κατὰ ἀπόδειξη γιὰ διάφορα ἐργαλεῖα,<sup>55</sup> τρόφιμα, ἱματισμό, ἀκόμη καὶ ἐξοπλισμὸν — ἀλλὰ μὲ φειδῶ γιὰ λόγους ἀσφαλείας — ἔξοδα ἀνδρῶν γιὰ διατροφή, διακίνησή τους, καθὼς καὶ μετρητά, συνήθως ὅμως καὶ ὀνομαστικῶς στοὺς δικαιούχους — ἀξιωματούχους ἢ καὶ ἀπλοῦς ἀνδρας,<sup>56</sup> — ἰδιαιτέρως, ὅταν πρόκειται γιὰ μεγάλα χρηματικὰ ποσά.<sup>57</sup> Περιγράφονται ἀκομὴ λεπτομερῶς καὶ οἱ μισθοὶ τῶν «ἐμ-μίσθων» ὑπάλληλων τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων.<sup>58</sup>

Τὸ γεγονός ὅμως ὅτι στὸ ΚΑΘ. παρελαύνουν ὀνομαστικὰ ὅλοι σχεδὸν οἱ ἐργαζόμενοι ὑπάλληλοι, καθὼς καὶ πολλοὶ ἄλλοι συνεργαζόμενοι ἢ ἐνισχυόμενοι κατὰ κάποιον τρόπον ἀπ' αὐτήν, ὅπως ἡγετικά καὶ πολιτικά στελέχη, ὀπλαρχηγοὶ κλπ. τῆς Α.Η.—περισσότερα γιὰ τοὺς ὁποίους θὰ σημειώσωμε κατὰ τὸν σχετικὸ σχολιασμὸ τοῦ κειμένου — μᾶς πείθει νὰ σημειώσωμε ἀμέσως στὴ συνέχεια, ἐνδεικτικὰ, μερικὰ κατὰ κατηγορία ὀνόματα, τὸ

\* Σχετικὴ ἀντιστοιχία τῶν δρομολογίων, κυρίως, ταλικῶν καταχωρισμένων στὸ ΚΑΘ. καὶ τὸ Β.Α.Α. γίνεται ἐνταῦθα στὰ οἰκεῖα κεφάλαια (σσ. 259 καὶ 373).



καθένα τῶν ὁποίων θὰ παραπέμπωμε — ἐντὸς παρενθέσεως — στὴν α' σελίδα ἢ τὸν α' ἀριθμὸ ἀποδείξεως τοῦ ΚΑΘ. (λ.χ.: (σ. 1) ἢ (10), ὅπου καὶ θὰ ὑπάρχη οἰκεία παραπομπὴ στὰ εὐρύτερα σχόλια:

α) Προσωπικὸ τῆς Ε. Ι.: Ὁ Ἄθ. Τσεκούρας. Δὲν ἀναφέρεται στὸ ΚΑΘ. ὀνομαστικά, ἰδιαίτερος, εἶναι ὅμως πασίγνωστο καὶ συνάγεται ἀπὸ τὰ λοιπὰ βιβλία — καὶ μάλιστα ἀπὸ τὸ Β.Α.Α., — ὅπου οἱ ἀποδείξεις ἐκδίδονται ὅλες «δι' Ἄθων. Τσεκούραν»<sup>59</sup> καὶ ἀπὸ τὴν πληθώρα ἐγγράφων<sup>60</sup> τῶν Ὑπηρεσιῶν τῆς Α.Η., μὲ τὰ ὁποῖα αὐτὲς ἀλληλογραφοῦν μὲ τὴν Ε.Ι. ἀπευθυνόμενες καὶ ὀνομαστικὰ πρὸς τὸν Ἄθ. Τσεκούρα — ὅτι αὐτὸς εἶναι ὁ ἰθιῶν νοῦς, συντονιστὴς καὶ ὑπεύθυνος γιὰ τὴ λειτουργία τῆς ἐναντι τῆς Προσωρινῆς Κυβερνήσεως τῆς Α.Η. Μαρτυροῦν ἀκόμη τοῦτο καὶ διάφορες ἠθικὲς ἀμοιβές<sup>61</sup> τοῦ ἀπὸ Ὑπηρεσίας ἢ καὶ ἡγέτες τῆς Α.Η., ὅπως ἤδη ἐσημειώσαμε.

Ὁ ἴδιος δὲ πολλάκις μαρτυρεῖ καὶ ἐπιβεβαιώνει, ἀκόμη καὶ σήμερα, — παρὰ τὸ βάρος τῆς ἡλικίας του — καὶ τὰ περιεχόμενα τοῦ ΚΑΘ., σὲ πολλὰ τῶν ὁποίων ἦτο καὶ αὐτόπτης μάρτυς, καὶ «πρωταγωνιστὴς» ἀκόμη.

β) Λοιπὸ προσωπικὸ α) Ἐμμισθο: Ράπτης (17), Καστριώτης (23), Σελλάς Σπ. (κλητήρας) (121), Δάκκαρης Σπ. (761), γραμματεὺς τῆς Ε.Ι., Χρ. Κράγτης (893).

β) Ἄμισθο, ἐθελοντικό: Κ. Σαμαράκης (σ. 1), (ιδίως στὶς ἀρχές), Β. Καραπάνος, (927) κ.ἄ., οἱ ὁποῖοι συνεργάζονται μὲ τὸν ἐπίσης «ἄμισθο» Ἄθ. Τσεκούρα, καθ' ὅλη τὴν διάρκεια τοῦ Ἀγῶνος αὐτοῦ.

2) Συνεργάτες ὑπηρετοῦντες στὸν Ἑλλ. Στρατό:<sup>62</sup> Λοχίας πυροτεχνίτης (σ. 1), Καραθίδας Ὑπολγός (σ. 1), Γιαννόπουλος Ἀνθ)στής (σ. 1), Δαλαμάγκας Ἀδαμ. Ἐπιλοχίας τοῦ Τεχν. Σώμ. (194), Βογιατζῆς Δ., Ἀνθ)στής (96).

3) Ἡγετικὰ στελέχη τῆς Προσωρινῆς Κυβερνήσεως τῆς Α.Η.: Παρμενίδης Ἰωάννης, Ὑπουργὸς Οἰκονομικῶν (10), Καραπάνος Ἀλεξ. Ὑπουργοῦ Ἐξωτερικῶν (895), Θ. Μπαμίχας (102), Ι. Δόβας (873).



Αριθμ. 104 Β Ημερομηνία 28/8/1914.

Επιγραφή Α. Η.

Αφιερώματα

Με τιμήσαν τούτα φέρει δ' αέθρι  
21 ει παρτ ιαλεβύου ν' εγεί  
Σου. 16 ουαίς μωλω βέρου μάο.

Με Μίτρο Γανί'ου  
Σου. 15 εζέφου ουαίς μωλω βέρου  
ουζ τούτο —

Με Σελήιον Πειρίου  
Τεγμασφύς -  
Σου 14 Κεφύου ουαίς μωλω βέρου

819 1/2  
ουαίς 5 δ' αέθρι εασηίει ουαίς  
μωλω βέρου 244 1/4

2 μαρτίει νεσί παρτα  
βίος αν δ' δ. τούτου  
Σ. Νόβου

"Άλλο δείγμα άλληλοεπικαλύψεως στοιχείων στο Β.Α.Α. (104)Β)



# Λαβείν

Αρ. Αποδ.	Αποδ.	Ποσ.	Ποσ.	Ποσ.
	Εω. Μεταφορά			13395 70
11	200 κοφίλας Σίμα Ρύσαρη		21	
12	150 μέτρα βελύδι	1050		
	1 κελύδι Σιμπίλιδος	150		
	200 κοφίλας N° 5	11	171 50	
13	15 παρτίτες Σ. Ρύσαρη		5 70	
14	14 ιδιόμορφα ξύλα	11620		
	1 ούλαγον	3		
	5 κανότα μωριά	40		
	1 φύζ μετ'ε	70	159 90	
15	Συρίδι Παρεμπόδιον Σίμα Μωριά		34	392 10
16	1 αμόρι			
17	50 κομμάτια Καρβύνη		75	
18	2 λίτρα 1 γίονος		45	
19	57 ου γουαϊάκου Καρβύνη		17	
20	2 βιδουλάκια και δέντρα	83		
	1 βιδουλάκιον Λυγυριών	20		
	1 Καμπίλα Καρβύνη	25		
	1 μεταφορέον με 5 γίονος	5		
	1 κομμάτι Γαζουίν	2	138	274
21	2 ούλαγον	65		
	1 αμόρι	25		
	1 ούλαγον	5		
	1 μεταφορέον	3		
"	1 γουαϊάκου	2	100	
22	1 μισό και δέντρο Ράου		100	
23	1 κατρίλα		100	
24	1 μεταφορέον με 5 γίονος			
25	1 ούλαγον	180		
"	2 κοφίλας	40		
"	2 βιδουλάκια	1	0 00	304
		340		14365 80

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



4) Στρατιωτικά ἡγετικά στελέχη τῆς Α.Η. : Ἀπόστ. Παπαγεωργίου - Φιλώτας Ἀρχηγὸς Πρεμετῆς (75), Ἀλέξ. Μαυροειδῆς Ἀρχηγὸς Πρεμετῆς (365), Ζήρας Γεώργιος Δ)τῆς τοῦ Τάγμ. Δρίνου (482), Ἀνδρέας Ζυγομαλάς, πεσὼν στὴν Α.Η. (556).

5) Λοιπὰ στελέχη (ὄπλαρχηγοί, «στρατολόγοι» κλπ.), τῆς Α.Η. : Παῦλος Γύπαρης (σ. 1), Μπίρης Μιχ. (15), Γεωργακόπουλος (103), Στρατηγόπουλος (123), Πανταζόπουλος (124), Στράτος (186), Παπαστασινόπουλος (208), Στασινόπουλος (242), Καρακίτσος (280), Ταξιάρχης (284), Ἄννα Κορωναίου (;) (306), Καρασεβδάς Παντελῆς (308), Ἀποστολίδης (428), Γεροδημος (κ.ἄ. Εὐέλπιδες) (430).

—Δὲν ἔλειψαν, τέλος, καὶ στὸ παρὸν Βιβλίον τοῦ Α.Ε.Ι., τὸ ΚΑΘ., οἱ δυσκολίες γιὰ τεχνικοὺς λόγους στὴ μεταφορὰ πρὸς ἐκτύπωσή του, ὡς βιβλίου, καθὼς καὶ στὴ διαδικασία τοῦ σχολιασμοῦ του λόγω τῆς εἰδικῆς πολυστήλου κλπ. μορφῆς στὴ δομὴ του. Προσπαθήσαμε, λοιπόν, ν' ἀντιμετωπίσωμε καὶ τὶς δυσκολίες αὐτὲς μὲ ἀνάλογες προσαρμογές, χωρὶς, φυσικά, κί' ἐδῶ νὰ ἀπομακρυνθοῦμε ἀπὸ τὸ περιεχόμενον τοῦ πρωτοτύπου τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ, καί, κατὰ τὸ δυνατόν, ἀπὸ τὴν ἐμφάνισή του. Θα κατανοήσωμε ὅμως καλύτερα τοῦτο, ἀφοῦ δώσωμε παραλλήλως μίαν σύντομη περιγραφή τοῦ περιεχομένου καὶ τῆς δομῆς του ἐν γένει.

Τὸ περιεχόμενον τῶν καταχωρισθέντων στὸ ΚΑΘ. λογαριασμῶν ἐξόδων τῆς Ε.Ι., γιὰ τὸν ἀνεφοδιασμὸ κλπ. τῶν Μονάδων καὶ Ὑπηρεσιῶν τῆς Α.Η., καθὼς καὶ γιὰ τὴ λειτουργία τοῦ Γραφείου τῆς Ἐπιμελητείας αὐτῆς, περιλαμβάνει δύο — ἄνισα — μέρη (κάθετος δομῆ).

Στὸ Α' Μέρους — ποὺ καλύπτει 19 ἐπι μέρους δαπάνες τῆς 1ης σελίδος — καταχωρίζονται, ὡς γνωστόν, λογαριασμοὶ ἐξόδων τῆς Ε.Ι. γιὰ τὴν Α.Η. προτοῦ αὐτὴ ὀργανωθῆ κανονικὰ καὶ μὲ χρῆση πλήρους Ἀρχείου, μὲ ἐπίσημα διαχειριστικὰ βιβλία, ὅπως τ' ἄνωτέρω, ὑπαλλήλους κλπ.

Κατὰ τὸ διάστημα αὐτό,<sup>63</sup> λόγω ἀσφαλῶς τῶν ἐξαιρετικῶν πολεμικῶν κ.ἄ. ἐκτάκτων γεγονότων, ἡ Ἐπιμελητεία αὐτὴ — ὅπως καὶ οἱ λοιπές, τῆς Α.Η. — ἀντιμετώπιζεν ἐκ τῶν ἐνόμων ἐπείγουσας φύσεως ἀνάγκες τῶν ἀγωνιστῶν καὶ τῆς Διοικήσεως τῆς Α.Η. Ἀνάλογοι ἦσαν καὶ οἱ πόροι γιὰ τὴν ἀντιμετώπιση



τῶν δαπανῶν μὲ κύριον χρηματοδότην, τὸν Ἄθαν. Τσεκούρα — ὅπως καὶ ἀπὸ τὸν ἴδιο γνωρίζομε.<sup>64</sup>

Τὴν εὐθύνη γιὰ τὴν τήρηση τῶν λογαριασμῶν αὐτῶν καὶ διαφύλαξη τῶν «δικαιολογητικῶν» — κυρίως προσωρινῶν λογαριασμῶν μὲ ἀποδείξεις κλπ. — εἶχεν ὁ Κ. Σαμαράκης, ὁ περισσότερον εἰδικευμένος πρὸς τοῦτο, ὡς οἰκονομικὸς ὑπάλληλος, Ἄνωτερος, τῆς Γ. Δ. Ἡπείρου.<sup>65</sup>

Τοὺς παραπάνω αὐτοὺς λογαριασμοὺς, συνεπτυγμένους σὲ 19 ἀποδείξεις τῶν ὁποίων τὸ ποσὸ τῶν ἐξόδων — ὅσα κατεχωρίσθησαν στὴ συνέχεια στὸ ΚΑΘ. — ἀνέρχεται σὲ 3023,70 δρχ.

Οἱ ἀποδείξεις αὐτὲς — ὅπως μαρτυρεῖ ἢ καταχώρισή τους στὸ ΚΑΘ. — συντεταγμένες, προφανῶς, κατὰ καιροὺς καὶ συγχρόνως μὲ τὴν κάθε μιὰ γενομένη δαπάνη καὶ χωρὶς νὰ ἐνταχθοῦν σὲ κάποιο ἀριθμημένο εἰδικὸ μπλόκ, δὲν φέρουν ἰδιαίτερον αὐξ. ἀριθμὸ.

Φυσικὰ — ὅπως θεβαιώνει ἐπίσης ὁ Ἄθ. Τσεκούρας — τὰ ἔξοδα αὐτὰ εἶναι ἐλάχιστα ἀπὸ κείνα ποὺ διατέθησαν κατὰ τὸ πρῶτο αὐτὸ διάστημα τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος: «Ἄλλὰ τότε, μπροστὰ στοὺς κινδύνους ποὺ διατρέχαμε καὶ τὴν ἀποφασιστικότητα νὰ τοὺς ἀντιμετωπίσωμε, δὲν ὑπολογίζαμε καὶ δὲν σκεφτόμασταν τέτοια πράγματα, ποὺ διαθέταμε ὅσο μπορούσαμε περισσότερα. Ἡ πιὸ βασικὴ καὶ ἐπείγουσα στὴν ἀρχὴ δουλειά μας ἦτο νὰ συγκροτήσουμε τὸν Ἱερὸ Λόχο Ἰωαννίνων, νὰ ἐξοπλισθοῦμε, νὰ ἐκγυμνασθοῦμε καὶ νὰ εἴμεθα ἔτοιμοι γιὰ τὸν Ἀγῶνα στὴν Α.Η.

»Μόλις λοιπὸν ἠσυχάσαμε γιὰ λίγο καὶ κατωρθώσαμε νὰ ὀργανώσωμε τὸ γραφεῖο μας μὲ ὑπαλλήλους, ποὺ θὰ μᾶς κρατοῦσαν καὶ θιβλίκα κανονικά, γιὰ ἀγορές, δαπάνες κλπ., τότε μούδωσε καὶ ὁ Σαμαράκης ὅ,τι λογαριασμοὺς εἶχε κρατήσῃ ἀπὸ τοὺς προηγουμένους, τοὺς ἐξώφλησα ὅλους καὶ γράψαμε καὶ στὸ ΚΑΘΟΛΙΚΟ γιὰ νὰ δίνωμε λογαριασμὸ καὶ σ' ὅποιονδῆποτε, γιὰ νὰ εἴμεθα δηλ. καὶ τυπικὰ ἐντάξει» (Ἄθ. Τσεκούρας).

Συνοψίζοντας, λοιπόν, τὰ ἀνωτέρω, ἀμέσως μετὰ τὴν ὑπογραφή τοῦ ἐπαισχύντου Πρωτοκόλλου τῆς Φλωρεντίας (17.12.13),<sup>66</sup> σύμφωνα μὲ τὸ ὁποῖο ἐπιδικάζεται Διπλωματικὰ ἀπὸ τὶς Εὐρωπαϊκὲς Δυνάμεις ἢ Β. Ἡπειρος στὴν Ἀλβανία, καὶ ἀφοῦ δὲν ἔφεραν κανένα θετικὸ ἀποτέλεσμα οἱ διαμαρτυρίες καὶ τὰ Ψηφίσματα, καὶ ἰδιαίτερος μετὰ τὴν νέα «τελεσιγραφικὴ» διακοίνωση<sup>67</sup> τῶν «Εξ (6) τῆς 31.1.14 πρὸς τὴν Ἑλληνικὴ Κυβέρνηση νὰ



Βεβαίωση

Ο υπογραμμένος ~~όπλαρχηγος~~ Α' τάξεως του Μακεδονικού Αγώνος και μέλος του εν Βοχού εδριζόμενου παραρτήματος Ελληνομακεδονικού Κομιτάτου 1903-1912  
Βεβαίω ότι.

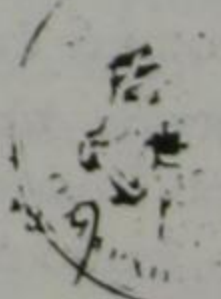
Ο κ. Ιωάννης Αθανάσιος Τσεκούρας υπηρέτησεν ως όργανον και πράκτωρ από αρχάς του Αγώνος μέχρι τέλους αυτού συνεχώς, εις τας δραστηριότητας Λαρίστης Γρεβενών Λατίστης και Κοζάνης εφοδιάζων και παραμοχονδών τα Ελληνομακεδονικά έδχοντιμα λύματα μοιά ρήγον και αίτασαφήσεις, σχέσις διαμυνδινών τιν ζωήν των ο ενομένων υπέρ πάντα αρόθυμοι και αυόραστοι εργαζόμενοι πάντα αγχιμερόδωτ.

Κυριχδόντος του βαλκανιτουρμικού πολέμου αποσταλείη παρα αυ Κομιτάτου μή επιτελεστικόν εμπόνην εις Αθώνηνα όπου αρόθυμον σχητικόν υπηρεσίας μέχρι της σύνταξ των Ιωαννίνων εις την Ελληνικόν Στρατείου και εις τα έδχοντιμα λύματα έξοδους κατά την Βορειομακεδονικόν αγώνα 1914 υπέρ εις εις την αποτελεστικόν εργία αποτελεστικόν σείστας ανεπιμήτου υπηρεσίας.

Επίσης υπήρξαν οι Έλληνες οι εργαζόμενοι δια την Πατρίδα ως ο Αθανάσιος Τσεκούρας, ούτος τυγχάνει αξιοσπουδαίωτος και λεπασμύ και ούσης ευσυνείδητος.

Εν Αθήναις τῆ 10 Αύγουστου 1936.

Ο όπλαρχηγός εις τοίς  
όμοις ανωτέρου αγώνος. Γ. Τσέγκος



Ο όπλαρχηγός Δ. Τσέγκος αναγνωρίζει τῆ μεγάλη συμβολή του  
Αθ. Τσεκούρα και στον Βορειοηπειρωτικόν Αγώνα.





Παῦλος Γύπαρης, Ἄρχηγός ἰδίου Σώματος Ἐθελοντῶν στὸν Αὐτονομιακὸν Ἄγωνα τῆς Β. Η., ὁ ὁποῖος ἔτυχε μεγάλης ἐνισχύσεως ἀπὸ τὴν Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων, ὅπως μαρτυρεῖ τὸ ΚΑΘΛΙΚΟ καὶ ἐπιβεβαιώνει ὁ Ἄθ. Τσεκούρας.



ἐφαρμόση ἀπαρεγκλίτως τὸ Πρωτόκολλο τῆς Φλωρεντίας καὶ νὰ ἀπομακρύνῃ τὸν Ε.Σ. — μεταξύ 1.3 καὶ 30.4.14 — ἀπὸ τὴν Β. Ἠπειρο, τὴν ὁποία νὰ παραδώσῃ στοὺς Ἀλβανούς, γιὰ νὰ σώσῃ ἔτσι τὰ Νησιά τοῦ Α. Αἰγαίου, οἱ ἀτυχεῖς Βορειοηπειρωτῶν λαμβάνουν στὴ συνέχεια τὴ μεγάλη ἀπόφαση νὰ κηρύξουν τὴν Αὐτονομία των ὑπερασπιζόμενοι, ἔστω καὶ μόνοι, τὰ πάτριά των (17.2.14).<sup>62</sup>

Τὰ Ἰωάννινα ἀπετέλεσαν τότε ἓνα σημαντικό κέντρο,<sup>69</sup> στρατολογήσεως, ἐκγυμνάσεως ἐνόπλων, που συγκρότησαν μεταξύ τῶν ἄλλων καὶ τὸν Ἱερὸ Λόχο Ἰωαννίνων (Ι.Λ.Ι.), καθὼς καὶ τοῦ ὀπλισμοῦ, ἀνεφαδισμοῦ καὶ παντοειδοῦς ἐνισχύσεως τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος, ἰδίως κατὰ τὸ στάδιο τῆς προπαρασκευῆς καὶ τῆς πρώτης περιόδου αὐτοῦ, τῆς πιὸ ἀποφασιστικῆς καὶ τῆς πιὸ κρίσιμης. Σ' αὐτὴν τὴν προσπάθεια ἐνετάσσετο καὶ ἡ ὑπὸ τὸν Ἀθ. Τσεκούρα Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων (Ε.Ι.).

Ἐπειδὴ μάλιστα τὰ πράγματα ἐξελίσσοντο ραγδαίως καὶ ἀπητεῖτο συνεχῆς ἐπαγρύπνηση, γι' αὐτὸ καὶ δὲν εἶδεδετο εὐκαιρία γιὰ ὠλοκληρωμένη ὀργάνωση Οἰκονομικῶν Ὑπηρεσιῶν μὲ τήρησιν κανονικῶν ἀντιστοιχῶν βιβλίων κλπ., ἀλλὰ ἐξοικονομοῦντο, ὅσο ἦτο δυνατόν, τὰ πιὸ ἀπαραίτητα κονδύλια γιὰ τὶς ἀντίστοιχες δαπάνες, μὲ κύριον, ὅπως ἐτονίσθη, διαθέτη τὸν Ἀθ. Τσεκούρα. Κάποιος ὑποτυπώδης δὲ πρόχειρος λογαριασμὸς ποὺ κρατοῦσε ὁ φίλος του, εἰδικὸς καὶ καλὸς πατριώτης, Κ. Σαμαράκης «ἐπὶ ἀποδόσει λογαριασμοῦ», ἀπετέλεσε τὸ Α' Μέρος τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ, ὅταν τοῦτο κατέστη δυνατόν νὰ «ἀνοίξῃ» — ὅπως συνέβη ἄλλωστε, καὶ μὲ τὰ λοιπὰ διαχειριστικὰ βιβλία τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων τῆς Α.Η., περὶ τῶν ὁποίων ἤδη ὠμιλήσαμε.

Ἡ πρώτη, λοιπόν, αὐτὴ περίοδος τῆς Ε. Ι. κράτησε ἐπὶ ἀρκετὰ μακρὸν καὶ κρίσιμο γιὰ τὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα χρόνον. Ὅσο ὅμως κι' ἂν λόγῳ τῶν εἰδικῶν συνθηκῶν ἐλάχιστα συμπεριελήφθη στὸ παρὸν Ἀρχεῖο, καὶ μάλιστα, στὸ κυριώτερο βιβλίο του, τὸ ΚΑΘ. (στὸ παραπάνω Α' Μέρος του), προσέφεραν, ἐν τούτοις, ἀνεκτίμητες ὑπηρεσίαι γιὰ τὴν προπαρασκευὴν καὶ τὴν στερέωσιν τοῦ Ἀγῶνος τῶν Βορειοηπειρωτῶν, πρὸ παντὸς σὲ «στρατολόγησιν», ἐκγύμνασιν, ἐξοπλισμὸν καὶ πολλαπλοῦν ἀνεφοδισμὸν ἀνδρῶν καὶ οἰκονομικὴν ἐν γένει ἐνίσχυσιν, ὅπως ἐπανειλημμένως μαρτυρεῖ καὶ μὲ συγκίνησιν ἀφηγεῖται ἀκόμη πλεῖστα περιστατικὰ — ἀπ' ὅσα τοῦ ἐπιτρέπει νὰ ἐνθυμῆται τὸ θάρος τοῦ αἰῶνος καὶ πλέον — ὁ ἐπιζῶν σεβάσιμος Ἀθ. Τσεκούρας,



πρωτεργάτης ἄλλωστε τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος στὸν τομέα αὐτὸν τῆς Ε.Ι.

—Τὸ Β' Μέρος τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ, εἶναι τὸ σημαντικώτερο, ἐκτενέστερο καὶ διεξοδικώτερο σὲ περιεχόμενο. Περιλαμβάνει μέρος τῆς 1ης καὶ τὶς ὑπόλοιπες 40 χρησιμοποιηθεῖσες σελίδες του, μὲ ἀριθμημένους τοὺς καταχωρισθέντας λογαριασμούς του μὲ αὐξ. «ἀριθμὸν ἀποδείξεων» ἀπὸ 1—981. Κάθε μάλιστα ἀπόδειξη με τὸν αὐξόντα ἀριθμὸ περιλαμβάνει, συχνά, περισσότερους ἀπὸ ἓνα, ὁμοειδεῖς ἢ ἀκόμη καὶ ἑτεροειδεῖς, λογαριασμούς, ὅπως ἴσως ἐξωφλοῦντο ἢ κατεχωρίζοντο μὲ θάση τὶς ἀποδείξεις στὸ ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ.

Τὸ τελικὸ ἄθροισμα ὄλων τῶν ἐξόδων τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ — συμπεριλαμβανομένων καὶ ἐκείνων τοῦ Α' Μέρους του (3.023,70 δρχ.), καθὼς καὶ τῶν 981 καταχωρισθῶν ἀποδείξεων τοῦ Β. Μέρους — ἀνέρχεται, ὅπως γνωρίζομε, στὸ ποσὸν τῶν 278.642,66 δραχμῶν.<sup>70</sup>

Τὸ ποσὸν αὐτό, τὸ ὁποῖον, γιὰ τὴν ἐποχὴν ἐκείνη — λαμβανομένης ὑπ' ὄψη τῆς τότε ὀνομαστικῆς ἀξίας τῆς δραχμῆς, ἀρκεῖ νὰ ὑπενθυμίσωμε ἐνδεικτικὰ ὅτι ἡ τιμὴ λ.χ. 1280 γραμμαρίων (μιας ὀκάς) ἐλαίου ἀνήρχετο στὶς 1,50 περίπου δραχμές,<sup>71</sup> — ἦτο «ἀστρονομικό», μαρτυρεῖ καὶ τὸ μέγεθος τῆς συμβολῆς τοῦ Ἀθ. Τσεκούρα καὶ στὸν οἰκονομικὸν τομέα τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος, πολὺ περισσότερον, ἂν προστεθῇ σ' αὐτὸ καὶ ἡ εἶδηση τοῦ ἰδίου, ὅτι τὸ ποσὸν αὐτὸ ἀποτελεῖ μέρος<sup>72</sup> μόνον τῶν παροχῶν του στὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα, ἰδίως κατὰ τὶς παραμονές καὶ τὶς ἀρχές τοῦ Ἀγῶνος αὐτοῦ.

Τὸ ποσὸν αὐτὸ συμπίπτει καὶ μὲ τὸ γενικὸν ἄθροισμα ποῶ ἐξάγεται ἀπὸ τὰ ἐπὶ μέρους ἄθροίσματα τῶν δαπανῶν, ὅπως τὰ λογαρίασε καὶ συνέταξε, εἰδικούς πίνακες ἐκτεταμένους, τὸ Τεχνικὸ Γραφεῖο τοῦ Κ. Ἀθ. Τσεκούρα, ἀλλά, γιὰ λόγους τεχνικούς, ἀδυνατοῦμε νὰ δημοσιεύσωμε ἐδῶ.

—Ἀλλὰ καὶ τὸ συνολικὸ ποσὸν τῶν 278.642,66 δρχ. τοῦ ΚΑΘ., τὸ ὁποῖο, ἂν προστεθοῦν καὶ οἱ 4.870,80 δρχ. «ποσὸν δι' ὃ δὲν ὑπῆρχεν ἀπόδειξις καὶ ἐδόθη μία γενικὴ εἰς τὸν Ἀθαν. Τσεκούραν διὰ τὰ διάφορα», ὅπως μαρτυρεῖ σχετικὸ σημείωμα ποῦ διεσώθη στὸ Ἀρχεῖο τῆς Ε.Ι., ἀνέρχεται σ' ἐκεῖνο τῶν 283.512,46 δρχ., καὶ συμπίπτει σχεδὸν μὲ τὸ ἀντίστοιχο συνολικὸ ποσὸν τῶν ἐσόδων ποῦ ἀναγράφονται στὸ Πρόχειρο Ἡμερολόγιο Ἐσόδων Ταμείου<sup>73</sup> μὲ «χορηγὸν» τὸν Ἀθ. Τσεκούραν.



Αριθμ 111  
B

Ναύπινα 4/9/1914 -

Ευρυπύλου: Α. Η.  
Περικλής

Επιπέδους ορυκτός Σαγ 1<sup>ος</sup> επιπέδου αναστήσο  
για να υψωθεί να καταλείψει και έργο μικροεργων  
- Ηστα -

Κυλινθον 2 κείον, ουσ. πουλά βαρ - 55 κείον 50

Καρυίον 15 κείον

Ευάμον ουσ. 4 - 3/4

Τρυχιά 14 - 380/400

11 Διπλα τέρταρα διαφ. είτος δι κείονος ουσ. 103

4 Πάνα καρβιδ Ματρά 15 - 2000

1 Διπ. Πέλαγ Τρυχιά - 12 -

2 " " ουσ. ουσ. - 10

5 ούγια κείον τέρταρα

1 κείον κείονος μεγάλου

1 " " κείονος

2 κείον κείον - 2 ούγια -

Μακροκείον - 2 ούγια -

4 Κονία ούγια είτος από 140 κείονα

12 Κονιοεργον

12 Μακροκείονα

10 Κείον ούγια

/ αμαγόνες -

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσης

\*Η υπ' αριθ. 111)B απόδειξη του Β.Α.Α. όπου και οι τιμές



3 λαίονη Μαυροπούλα όμας. Παιδιά 58 1/2  
 1 Λαίη Πλάδα " " 59 3/4  
 Πρωτό νομμο " " 8 1/2  
 5 κόνα Σοφία  
 2 Λαίη τεταλάη όμας. Παιδιά 87 1/2

Λαίη 2. 1. τρέοχρον  
 1 τριμύον  
 1. Καδογμόν  
 1. Σοφία σε lettre  
 10 Κόνα χυμμόν χείρον  
 1 Λαίη μερίση μερίση 2. άγος 1.2  
 μερίση εν' εν μερίση εν' εν μερίση εν' εν  
 μερίση - εν' εν μερίση μερίση № 15 άγος  
 εν' εν μερίση εν' εν μερίση εν' εν  
 μερίση μερίση μερίση μερίση μερίση -  
 μερίση μερίση μερίση μερίση μερίση  
 100 μερίση - μερίση μερίση  
 200 μερίση  
 200 μερίση μερίση  
 1000 μερίση μερίση μερίση  
 μερίση μερίση μερίση μερίση -  
 μερίση 50 μερίση μερίση μερίση  
 μερίση μερίση 4-15 μερίση 4-30 μερίση μερίση  
 μερίση - 1-50 - 1-60 -  
 μερίση - 1 -  
 μερίση - 0,45 - 0,50 -  
 μερίση - 0,16 - 0,20 -

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας  
 Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Βασικών τροφίμων κατά το 1914 στα Ίωάννινα



Ἡ διαφορά τῶν 297,54 δρχ. μεταξύ «ἐσόδων» καὶ «ἐξόδων» (283.800–283.512,46), συγκρινομένη μὲ τὰ παραπάνω μεγάλα ποσὰ τῶν ἐσόδων καὶ ἐξόδων, εἶναι μηδαμινή· ἐξουδετερώνεται δὲ ἀπολύτως καὶ δὲν ἔχει καμμιά σημασία, ὅταν ληφθοῦν ὑπ' ὄψη καὶ τὰ παρακάτω: α) τὰ «λογιστικά» μέσα τῆς ἐποχῆς ἐκείνης – καὶ οἱ συνθήκες τῆς Ε. Ι. – ἦσαν πρωτόγονα, καί, παρὰ τὶς φιλότιμες προσπάθειες τῶν ὑπευθύνων τῆς Ε. Ι., ἀναπόφευκτα ἦσαν τὰ ἀθροιστικά καὶ λοιπὰ λάθη, ὅπως ἐκεῖνο λ.χ. ποῦ σημειώσαμε στὸ Π. Η. Ε.<sup>74</sup> καὶ τοῦ παρακάτω σημειώματος ποῦ βρέθηκε ἐπίσης στὸ Ἀρχεῖο Ε. Ι.:

«Σφάλματα εἰς ἄθροισμα

σελὶς βιβλίου 13 δρχ. 3

» » 16 » 10

» » 10 » 10

» » 22 » 100

» » λάθη εἰς ἀπόδειξιν ἐπὶ πλέον δρχ. 67»,

καθὼς καὶ στὴ σελ. 30 τοῦ ΚΑΘΟΛ.

β) Ὁ Ἀθ. Τσεκούρας, κατὰ τὶς μαρτυρίες πάντα τοῦ ἰδίου, καὶ ἄλλων συναγωνιστῶν<sup>75</sup> του, διέθεσε πολὺ περισσότερα χρήματα ἀπὸ τὰ ἀναγραφόμενα στὰ βιβλία τοῦ Ἀρχείου τούτου, κυρίως κατὰ τὶς παραμονές καὶ τὶς ἀρχές τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος, ὅποτε, ὅπως εἶδαμε, ἡ Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων δὲν λειτουργοῦσε μὲ τὸ ὠργανωμένο γραφεῖο, μὲ ὑπαλλήλους κλπ. Ἐπὶ πλέον δὲ ὁ Ἀθ. Τσεκούρας μᾶς θεβαιώνει ὅτι «κατὰ τὸν Ὀκτώβριο τοῦ '14, γιὰ τὴν ἐξόφληση τῶν ἐκκρεμούντων ἀκόμη λογαριασμῶν καὶ γιὰ τὸ κλείσιμο τῶν βιβλίων διέθεσα καὶ ἄλλα χρήματα, τὸ ποσό τῶν ὁποίων δὲν θυμᾶμαι ἀκριβῶς, οὔτε ἄλλωστε καὶ μὲ ἀπασχολοῦσε, μιὰ καὶ εὐχαρίστως τὰ διέθετα γιὰ τὸν Ἀγῶνα, ἀλλὰ καὶ ἡ ἐπιστροφή τους δὲν μὲ ἐνδιέφερε».

—Ἡ καταχώριση, τέλος, τοῦ περιεχομένου («τῆς ὕλης») κατὰ σελίδα καὶ στὸ ΚΑΘ., παρουσιάζει ἐπίσης κάποιες δυσκολίες στὴν μεταφορά του γιὰ ἐκτύπωση σὲ βιβλίο, λόγῳ τῆς παρακατω (ὀριζόντιας) δομῆς του, ὅπως ἐνημέρωνε τὸ βιβλίο ἐκεῖνο κυρίως ὁ Γ. Κραψίτης:

Τὸ ΚΑΘ., εἶναι ἔντυπο εἰδικὸ γιὰ τὴν ἀποστολὴ τοῦ βιβλίου καὶ ἡ κάθε σελίδα ὑποδιαιρεῖται σὲ ἑπτὰ (7) κύριες στήλες, κάθε μιὰ τῶν ὁποίων προωρίζετο γιὰ νὰ καταχωρίζεται καὶ κάποιον ἐπὶ μέρος στοιχεῖο τῶν οἰκείων ἀποδείξεων στερεοτύπως:

Οἱ στήλες α' καὶ β' προωρίζοντο γιὰ τὰ λεπτομερῆ στοιχεῖα



Εισοδήματα	1119
1.	180
	342 - 10
	1475 - 85
20	44 - 95
20	528 - 65
21	103 - 80
<del>22</del>	
23 -	116 -
24	50 - 25
2	9 - 50
26 -	605 - 80
30	205 - 80
	1870 80

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Ποσό 11 081 200  
 με αποδείξεις και εσοδών  
 κατά την ενωπιότητα Α.Δ.  
 του 1972  
 11 081 200

\*Ιδιαίτερο σημείωμα, που έχει σχέση με λογαριασμούς του ΚΑΘ. χωρίς αρχικές αποδείξεις.



Συμπεράσματα εις εισήγησης 2  
 13 3  
 — — 16 — 10  
 — — 19 — 10  
 — — 22 — 100  
 — — 15 100  
 67

Συνήθη άθροιστικά σφάλματα που έπισημάνθησαν στο ΚΑΘ. ύστερα από κάποιον έλεγχο από τους υπαλλήλους της Ε.Ι.

τής ήμερομηνίας των αποδείξεων· δέν κατεχωρίσθησαν όμως σ' αυτές, παρά, στην 1η σελίδα και μιá μόνον φορά τό: «1914... Μαΐου 19», στοιχεία βασικά, τουλάχιστον ως πιθανή ήμερομηνία ένάρξεως χρήσεως του ΚΑΘ., όπως ήδη έτονίσθη.

'Η γ' στήλη φέρει τον «άριθμόν αποδείξεως» που καταχωρίζεται, όπως μαρτυρεί και ή έπικεφαλίδα της.

Στην δ' και ευρύτερη στήλη καταχωρίζεται ή αίτιολογία πληρωμής που άνεγράφετο ασφαλώς και σε κάθε αντίστοιχη απόδειξη.

'Ακολουθεί ή ε' στήλη με τό αντίτιμο αξίας του είδους ή των ειδών δαπάνης κάθε αποδείξεως αναλυτικά, και ή στ', με τό άθροισμα δαπάνης αυτής.

Στην ζ' στήλη, συμπληρωμένη έκ των ύστέρων και με άλλη γραφίδα, κατεχωρίσθησαν κατά ώρισμένα διαστήματα, επί μέρους γενικά άθροίσματα «πρός μεταφοράν» και «έκ μεταφοράς» τοιαύτα, στην τελευταία δέ, 41η, σελίδα και τό γενικό άθροισμα των δαπανών, που κατεχωρίσθησαν στο ΚΑΘ. και άνέρχονται στο προαναφερθέν ποσόν των «278.642,66» δραχμών.



Οί τελευταίοι αὐτοὶ λογαριασμοὶ ἀπέβλεπον, ἀσφαλῶς, καὶ στὸ διαχειριστικὸ κλείσιμο τοῦ ΚΑΘ., ἀλλὰ καὶ σὲ «ἀπολογιστικούς» σκοπούς.

Οἱ τρεῖς τελευταῖες κύριες στήλες συνοδεύονται καὶ μὲ μικρότερη τοιαύτη ἢ κάθε μιά, ὡς ὑποδιαίρεση, γιὰ κατοχώριση τυχόν λεπτῶν, πέραν τῶν δραχμῶν, κάθε λογαριασμοῦ.

Γιὰ νὰ ἀντιμετωπίσωμε λοιπὸν τὶς παραπάνω δυσκολίες, τόσο γιὰ τὴν ἐκτύπωση τοῦ κειμένου τοῦ ΚΑΘ., ὅσο καὶ τὴ συμβολικὴ ἐπισήμανση σ' αὐτὸ τῶν παραπομπῶν καὶ τοῦ περαιτέρω σχολιασμοῦ τῶν λημμάτων, χωρὶς φυσικὰ ν' ἀλλοιώσωμε τὸ κείμενο, ἀλλὰ καὶ γιὰ νὰ τὸ ὑπομνηματίσωμε κατὰ κάποιον τρόπο γιὰ «ἀποκρυπτογράφηση» ποικίλων δυσκολιῶν του, ἀκολουθήσαμε κι' ἐδῶ, ἐν πολλοῖς, τὴν διαδικασία ποὺ ἐφαρμόσαμε στὸ Π.Η.Α. (σσ. 190—92) καὶ Β.Α.Α. (σ. 262), μὲ ἀνάλογη ὅμως προσαρμογὴ, κατὰ τὶς ἀπαιτήσεις τοῦ ΚΑΘ., ὅπως λ.χ. στὶς παρακάτω περιπτώσεις:

α) Προσαρμόσαμε τὶς σελίδες τοῦ βιβλίου σὲ ἀντίστοιχες τοῦ πρωτοτύπου.

β) Οἱ στήλες α' καὶ ε' τοῦ πρωτοτύπου ἐχρησιμοποιήθησαν μόνον γιὰ τὴν 1η σελίδα τοῦ βιβλίου, διότι στὶς ἐπόμενες σελίδες, αὐτὲς εἶναι «λευκές».

γ) Ἡ στήλη ζ' — τὰ στοιχεῖα τῆς ὁποίας εἶναι καὶ μεταγενέστερα τοῦ ἀρχικοῦ κειμένου, ἀλλὰ καὶ ἐξάγονται ἀπὸ τὴν προηγουμένη — στὴ τοιαύτη παραλείπεται· σημειώνεται δὲ μόνον τὸ ἄθροισμα κάθε σελίδος ὡς «ἐκ μεταφορᾶς» στὴν ἐπομένη καὶ ἄνωθεν τῆς στ' στήλης, γιὰ λόγους πρακτικούς καὶ πιὸ παραστατικούς.

δ) Τὰ σχολιαζόμενα λήμματα (λέξεις ἢ φράσεις) τοῦ κειμένου σημειώνονται μὲ ἐνιαία σειρά αὐξ. ἀριθμοῦ ποὺ μεταφέρεται ἀντίστοιχα καὶ στὶς οἰκείες στήλες «σχολίων - παρατηρήσεων». Περισσότερα δὲ σχόλια στὸν αὐτὸν αὐξ. ἀριθ. ἀποδ. τοῦ κειμένου ἐπισημαίνονται μὲ ἀστερίσκο(\*).

ε) Πέραν, τέλος, τῶν παρεμβαλλομένων κι' ἐδῶ φωτοτυπημένων χαρακτηριστικῶν σελίδων τοῦ κειμένου τοῦ ΚΑΘ. καὶ ἄλλων σχετικῶν ἐγγράφων καὶ εἰκόνων γιὰ περαιτέρω παραστατικὴ καὶ ἐποπτικὴ προβολή του, θὰ ἐπακολουθήσῃ καὶ δημοσίευση «Εἰδικοῦ», κατὰ κατηγορίαν δαπανῶν, ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ — ποῦ



συνετάχθη ἀσφαλῶς μετὰ τὴν ὀλοκλήρωση τοῦ «Γενικοῦ» Καθολικοῦ, καὶ μὲ θάσση ἐκεῖνου. Θὰ βοηθήσῃ ἀσφαλῶς καὶ αὐτὸ πολὺ στὴν περαιτέρω διαλεύκανση τυχόν ἐπὶ μέρους ἀσαφειῶν καὶ λοιπῶν κενῶν ἐκεῖνου.

Κατακλεῖδα δὲ τοῦ πιὸ ἀξιολόγου αὐτοῦ βιβλίου τοῦ Ἀρχείου Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων (Α.Ε.Ι.) θὰ ἀποτελέσῃ ἡ δημοσίευση καταστάσεων ἐθελοντῶν Βορειοηπειρωτῶν ἐξοπλιζομένων μὲ ὄπλα καὶ φυσίγγια, οἱ ὁποῖες εὐρέθησαν στὸ ἐν λόγω Ἀρχεῖο καὶ δὲν εἶναι, ἀσφαλῶς, ἐπίσης, ἄσχετες πρὸς αὐτό.

Ἀνεπιβεβαιωμένο  
ἢ ἄτοκο κειμενικό

Ἐπιγραφή σὲ πρόχειρο ἐξώφυλλο ποὺ μαρτυρεῖ τὴν τελικὴ ἀντιγραφή προσωρινῶν λογαριασμῶν στὸ ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ ἢ καὶ σὲ ἄλλα ἐπίσημα βιβλία τῆς Ε.Ι.

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



ΠΑΡΑΠΟΜΠΕΣ—ΣΧΟΛΙΑ

1. Ἄπ. Π. Παπαθεοδώρου: Ἐκ Δωδώνης ἀντίλαλοι — ΔΡΑΜΕΣΙΤΙΚΑ, Ἄθ. 1970, σ. 2.
2. ΚΑΘ(ΟΛΙΚΟΝ) ἄρ. ἀποδείξεως 561, 624 κ.έ.
3. Ἄπ. Π. Παπαθεοδώρου: Ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγὼνας 1914 (Α.Π.Π.: Α.Α.Β.Η.), σσ. 7—8 κ.έ.—Σκενδέρη Κ. Ὁ Βορειοηπειρωτικὸς Ἀγὼν (1914), Ἄθ. 1929, σσ. 15—17.
4. ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ (ΚΑΘ.) (ἄρ. ἀποδ.) 6—10, 75, 242—58, 360—65 κ.ά.
5. ΚΑΘ. 46, 50, 62, 202—3, 242—58, 333—37 κ.ά.
6. ΚΑΘ. 102, 873.
7. ΚΑΘ. σ. 1 ἄρ. ἀπ. 10.
8. Ἄθ. Τσεκούρα: Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψώματος — Ἀναμνήσεις, Ἄθ. 1979 (Τσεκ. 98ου Ὑψ.) σ. 321, βλ. καὶ ἐνταῦθα (ἐντ.) σσ. 28—30, 145 κ.ά.
9. ΚΑΘ. 22—23, 331, 328, 334, 633, 639 κ.ά.
10. Ἐνδεικτικὰ ὑπενθυμίζομε τὴν ἀπώλεια τοῦ α' τετραδίου τοῦ Β.Α.Α. Βλ. καὶ ἐντ. σ. 257.
11. Βιβλίον Ἀποδείξεων Ἀποστολῶν (Β.Α.Α.) τῆς Ε.Ι. ἄρ. 61—64)28. 7.1914 (βλ. ἐντ. σσ. 278—80).
12. Βλ. καὶ ἐντ. σσ. 151, 189.
13. Α.Π.Π.: Α.Α.Β.Η., ἔ.ά. σ. 8 κ.έ.
14. Λίαν χαρακτηριστικὴ εἶναι καὶ ἡ ποικιλία τῶν προμηθειῶν, βασικῶν καὶ δὴ ἐκατραπείας, τροφίμων καὶ ἐξοπλισμοῦ, καὶ σὲ πολὺ καίρια θέση, τὸ Λεσκοβίκι, ὡς ὀρμητήριον καὶ πρὸς ἄλλα σημεῖα τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος, ἀλλὰ καὶ στόχον τῶν Ἀλβανῶν.
15. Βλ. ἐνταῦθα τὰ κεφ. Α' καὶ Β', σσ. 155—368.
16. Βλ. ἐντ. σ. 229.
17. ΚΑΘ. 858.
18. ΚΑΘ. σ. 36. Βλ. καὶ ἐντ. σσ. 324—25.
19. Ἐντ. σ. 259 κ.ά.
20. ΚΑΘ. σσ. 30 καὶ 35 καὶ ἐντ. σσ. 317—18.
21. Τὰ ἔγγραφα αὐτὰ ἀποτελοῦν ἀπάντησιν τῶν ὑπ' ἄρ. 120B καὶ 122)B ἀντιστοίχως τοῦ Β.Α.Α., τὸ δὲ α' (ὑπ' ἄρ. 138) καὶ αἴτησιν γιὰ νέες ἀποστολές (βλ. καὶ ἐντ. σσ. 324 καὶ 327), καθὼς καὶ ΚΑΘ., σ. 36).
22. Σκενδ. ἔ.ά. σσ. 260—68 καὶ Α.Π.Π.: Α.Α.Β.Η. σ. 50.
23. Βλ. καὶ ἐντ. σσ. 161—64.
24. Βλ. καὶ ἐντ. σσ. 182, 184—86.
25. Σκενδ. ἔ.ά. 127—29.
26. Α.Π.Π.: Α.Α.Β.Η. σσ. 37—38.
27. Σκενδ. ἔ.ά. σσ. 132—37, Α.Π.Π.: Α.Α.Β.Η. σσ. 38, 79—84.



28. ΚΑΘ. σ. 1 καὶ ἐντ. σ. 161.
29. Α.Π.Π.: Α.Α.Β.Η. σ. 39.
30. Τσεκ., ἔ.ἄ. σ. 321, ἐντ. σ. 142.
31. Πράγματι τὸ Π.Η.Ε. φέρει τελευταία ἡμερομ. 9.10.14 (βλ. ἐντ. σσ. 161—167), τὸ Π.Η.Α. 6.10.14, μὲ προσθήκη καὶ 10.10.14 (βλ. ἐντ. σσ. 233—34), τὸ δὲ Β.Α.Α. 6.10.14, μὲ σχετικὸ ἔγγραφο μέχρι καὶ 9.10.14 (βλ. ἐντ. σσ. 342—46).
- 32 Σκενδ. ἔ.ἄ. σ. 261, Ἱστορία τοῦ Ἑλληνικοῦ Ἔθνους, Ἐκδοτικὴ Ἀθηνῶν, τ. ΙΕ', σ. 15 κ.έ. (Ι.Ε.Ε.), Α.Π.Π.: Α.Α.Β.Η. σ. 50.
33. Α.Π.Π.: Α.Α.Β.Η. σσ. 85—86.
34. Σκενδ. ἔ.ἄ. σσ. 220—21, Α.Π.Π.: Α.Α.Β.Η. σ. 49.
35. Δρίνου Γ. Χρονικά τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος 1914(Δρίν.), Ἀθ. 1966, σ. 174, Α.Π.Π.: Α.Α.Β.Η. 49—50.
36. Α.Π.Π.: Α.Α.Β.Η. σ. 50.
37. Τσεκ. ἔ.ἄ. σ. 323, βλ. καὶ ἐντ. σσ. 140—49 κ.έ.
38. Βλ. ἐντ. σσ. 151, 189, 342—46, καθὼς καὶ στὸ παρὸν κεφάλαιο.
39. Προσωρινὸν Ἡμερολόγιον Ἑσόδων (Π.Η.Ε.) σ. 1, Βλ. καὶ ἐντ. σσ. 116—18.
40. Π.Η.Ε. σ. 3, βλ. καὶ ἐντ. σσ. 168—72.
41. ΚΑΘ. σσ. 35—40, ἐντ. σσ. 169—72.
42. Τὰ μετρητὰ αὐτὰ ἀφοροῦν στὴν ἐνίσχυση τῆς Ἐπιμελητείας Μεσογεφύρας (Ε.Μ.).
43. Π.Η.Ε. σσ. 1—3 καὶ ἐντ. σσ. 161—72.
44. Πρόκειται, ὡς γνωστὸν, γιὰ σημαντικὸ καὶ μὲ πολύπλευρη σημασία κείμενο τοῦ Ἀρχείου Ε.Ι., τὸ ὁποῖο ἀναπτύσσεται ἀναλυτικὰ ἐντ. κεφ. Β', σσ 177—254.
45. Τὰ ὀνόματα στὸ Π.Η.Α. εἶναι, ὄχι μόνον γνωστῶν, ἐμπόρων κλπ., τῆς πόλεως τῶν Ἰωαννίνων, ἀλλὰ καὶ «ἀσήμων» ραπτριῶν κλπ. χριστιανῶν καὶ Ἑβραίων. Γιὰ τὸ κείμενο ὁλόκληρο βλ. ἐντ. σσ. 197—234.
46. ΚΑΘ. 10, 895 κ.ἄ.
47. ΚΑΘ. 792, 873 κ.ἄ.
48. ΚΑΘ. 6—10, 242—59, 266—77 κ.ἄ.
49. ΚΑΘ. σ. 1, ἀρ. ἀπ. 194, κ.ἄ.
50. ΚΑΘ. 242—57 κ.ἄ.
51. ΚΑΘ. 266—77 κ.ἄ.
52. Β.Α.Α. 52)22.7 (ἐντ. σ. 272 κ.ἄ.).
53. Τοῦτο ἐζητεῖτο συνήθως ἀπὸ τοὺς παραληήπτες: Β.Α.Α. 111)Β)4.9, ἐντ. σ. 309.
54. Γιὰ ποιότητα βλ. λ.χ. Β.Α.Α. 103)Β)28.8.14, ἐντ. σ. 304—5.
55. Ἡ Ε.Ι. προέβαινε συχνὰ σὲ ἀποστολὰς ἐργαλείων σὲ Μονάδες καὶ Ὑπηρεσίες (ἰδίως Ἐπιμελητεῖες) τῆς Α.Η. γιὰ ἀμεσώτερη κάλυψη ἀναγκῶν ἐκ μέρους αὐτῶν μὲ κατασκευὴ ἐκεῖ, ἐπισκευὴ καὶ συντήρηση τῶν ἀπαραιτήτων (ὄπλισμοῦ, ὑποδημάτων κλπ.). Βλ. ΚΑΘ. 20—28 κλπ.
56. Γιὰ ὀνομαστικὴ κατάσταση ἀνδρῶν βλ. λ.χ. ΚΑΘ. 242—57. Δὲν λείπει ὅμως ἀριθμητικὴ ἀναφορὰ τῆς κατηγορίας αὐτῆς, λ.χ. ΚΑΘ. 266—77.
57. ΚΑΘ. 10, 566, 873.
58. ΚΑΘ. 22, 121, 633, 793 κ.ἄ.



59. («Δι' Ἀθανάσιον Τσεκούραν»)· ἡ ἀνελλιπής αὐτὴ σ' ὅλες τὶς ἀποδείξεις τοῦ Β.Α.Α. μαρτυρεῖ ἀναντιρρήτως τὸν σημαντικὸ ρόλο καὶ τὴν πολλαπλὴ — ἰδιαίτερος ὅμως τὴν οἰκονομικὴ — συμβολὴ τοῦ Ἀθ. Τσεκ., στὴ λειτουργία τῆς Ε.Ι.

60. Βλ. λ.χ. ἐντ. σ. 261 κ.ά. ὡς καὶ Τσεκ. ἔ.ά. σ. 325, 399 κ. ἔ.

61. Τσεκ., 98ου Ὑψ. σσ. 404, 410, καθὼς καὶ ἐντ. σσ. 111—13 κ.ά.

62. Σημειώνομε μόνον τοὺς ἀναφερομένους στὸ ΚΑΘ.

63. Ἀφορᾶ στὸ χρονικὸ διάστημα τῆς προετοιμασίας καὶ τῶν ἀρχῶν τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος τοῦ '14.

64. Βλ. σχετικὴ πρόσφατη ἀφήγησή του ἐντ. σσ. 158—61.

65. Τσεκ. 98ου Ὑψ., ἔ.ά. 314.

66. Α.Π.Π.: Α.Α.Β.Η. σ. 69—70.

67. Α.Π.Π.: Α.Α.Β.Η. σσ. 70—71.

68. Σκενδ. ἔ.ά. σσ. 41—51 κ.ά. Δρίν. ἔ.ά. σσ. 116—28, Α.Π.Π.: Α.Α.Β. Η., σσ. 22—24.

69. Τσεκ., ἔ.ά. σσ. 269—84 κ.ά.

70. ΚΑΘ. σσ. 1 καὶ 41.

71. Β.Α.Α. 111)Β)4.9.14 καὶ ἐντ. σ. 309.

72. Τσεκ., ἔ.ά. σ. 323.

73. Π.Η.Ε. σσ. 1—3, βλ. καὶ ἐντ. σ. 161—8.

74. Π.Η.Ε. σσ. 2—3, ἐντ. σσ. 167—68.

75. Τσεκ. ἔ.ά. σσ. 404, 410, ἐντ. σσ. 111—13.

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας





Αλέξ. Καραπάνος, Ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν τῆς Αὐτονόμου Ἠπείρου (Α.Η.), γιὰ τὸν ὁποῖον γίνεται μνεία καὶ στὸ ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ (σελ. Βιβλίου 39, ἀριθμ. ἀποδ. 895). Στιγμιότυπο στὸ Γραφεῖο τοῦ Ὑπουργείου του, τῆς Α.Η. στὸ Ἄργ)στρο.



6) Τὸ βασικὸ κείμενο τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ

Ἄριθ. ΤΑΜΕΙΟΝ

Ἄποδ.<sup>1</sup> σελ. 1 λαθεῖν\*

	Ἄπο ἀξίαν 74 ὄπλων <sup>2</sup>		444
	Ἄπο ἀξίαν 40 Γομόσεων, <sup>3</sup> ὀβίδων, γεμιστήρων		640
	Ἄπο Γύπαρην <sup>4</sup> δι' ἄμαξαν		5
	Ἄπο λοχίαν Πυροτέχνην <sup>5</sup>		25
	Ἄπο ψωμί διὰ τοὺς τεχνίτας		5
	Ἄπο ἀξίαν Καταστίχων		5
	Ἄπο λοχίαν δι' Αὐτοκίνητον		10
	Ἄπο μισθοὺς <sup>6</sup> μαστόρων διὰ Γέφυραν		15
	Ἄπο ἀγώγιον 2 ταλίκες κριθῆς, θρώμης, τυροῦ		100
	Ἄπο ἀγώγιον 1 ταλίκας <sup>7</sup>		50
	Ἄπο μετρητὰ εἰς εὐζωνον <sup>8</sup>		5
	Ἄπο ἀξίαν Φαναρίου, τενεκέδων διὰ λάδι		4
	Ἄπο Ζουμπούλην δι' ἀνταλλακτικὰ		325
	Ἄπο τσαγγαρόσουθλα, θελόνια, χαμαλικά		3 10
	Ἄπο ὑποστόμια Σαλπίγγων		5
	Ἄπο 2/6 Σάκκους διὰ τσαρούχια		6 60
	Ἄπο Καραβίδαν <sup>9</sup> καὶ Γιαννόπουλον		500
	Ἄπο ἀπολεσθέντα καπάρων διὰ μὴ παρ. σαμάρια		6
	Ἄπο διάφορα ὧν σχετ. ἀποδείξεις παρὰ Σαμαράκη <sup>10</sup>		867
1	Ἄπο Κονιάκ φιάλας 84		96 25
2	Ἄπο Βακέταν <sup>11</sup> 1.70/400		9
3	Ἄπο 2 Κουτάλες		1 40
4	Ἄπο κρασί Σόλωνος	4 80	
4	Ἄπο Μαστίχαν	2 20	7
5	Ἄπο Κονιάκ		103 50
6	Ἄπο 20 ἐσώθρακα Γύπαρη		25 60
7	Ἄπο 20 ὑποκάμισα Γύπαρη		36
8	Ἄπο 15 αδ. ψωμί		8 25
9	Ἄπο 4 ὄκ. τυρὶ Σῶμα Γύπαρη		8
10	Ἄπο 20 φανέλλες Σῶμα Γύπαρη	70	
	» Ἄπο 20 ζεύγ. Κάλτσες Σῶμα Γύπαρη	10	80
	Μαΐου 19 <sup>12</sup> εἰς Ἰωάν. Παρμενίδην		10.000





Τὸ ἑθελοντικὸ Σῶμα τοῦ Παύλου Γύπαρη, ἀνεπτυγμένο σὲ μάχη  
στο Καρδίκι, ἐξορμᾶ κατὰ τοῦ ἐχθροῦ.



Ἐνα ἀκόμη στιγμιότυπο ἀπὸ τὸ Ἐθελοντικὸ Σῶμα τοῦ Π. Γύπαρη.



Ἄριθ. Ἄποδ. σ. 2 Ἐκ Μεταφορᾶς 13.395,70

11	Ἄπο ἀορτῆρας <sup>13</sup> Σῶμα Γύπαρη		21
12	Ἄπο 150 Μέτρα φυτίλλιον	10 50	
	Ἄπο 1 Κιβώτιο Δυναμίτιδος	150	
	Ἄπο 200 καψούλια Νο 5	11	171 50
13	Ἄπο 15 μανδηλίων Σ. Γύπαρη		5 70
14	Ἄπο 14 ἐνδυμασίας χακί <sup>14</sup> Σ. Γύπαρη	116 20	
	Ἄπο 1 πανταλόνι χακί Σ. Γύπαρη	3	
	Ἄπο 5 Κατόπτα μακριὰ Σ. Γύπαρη	40	
	Ἄπο 1 ζεύγ. γκέτες* Σ. Γύπαρη	70	159 90
15	Ἄπο Σπυρ. Παντερμάκην Σ. Μπίρη <sup>15</sup>		34
16	Ἄπο 1 ἄκονι <sup>16</sup>		2
17	Ἄπο 50 Κιλά Βαζελίνης		75
18	Ἄπο ἀξίαν 1 φύσσης*		45
19	Ἄπο 57 ὄκ. γαιανθράκων Κάρδεο		17
20	Ἄπο 2 βιδολόγους καὶ θήκας	83	
	Ἄπο 1 σιδηροτρύπανον Ἀμερικάνικον	20	
	Ἄπο 1 Καμινέτον Βενζίνης	25	
	Ἄπο 1 μεταλλοπρίονον μὲ 5 ἐλάσματα	5	
	Ἄπο 1 κλεῖδα Γαλλικὴν	2	135
21	Ἄπο 2 συνδετήρων	65	
	Ἄπο 1 ἄκμονα	25	
	Ἄπο 1 ἄκμονοθέτην	5	
	Ἄπο 1 μεταλλοπρίονον	3	
	Ἄπο 1 ξυλοπρίονον	2	100
22	Ἄπο μισθὸν μηνὸς Μαΐου <sup>17</sup> Ράπτου <sup>18</sup>		100
23	Ἄπο μισθὸν μηνὸς Μαΐου Καστριώτου <sup>19</sup>		100
24	Ἄπο μεταφορὰν ἐργαλείων <sup>20</sup> εἰς Γκαράζ		4
25	Ἄπο 1 πριόνι λέοντος*	1 80	
	Ἄπο 2 ἀρίδες	60	
	Ἄπο 2 Βιδολόγους	1	



# Λαβείρ

Αριθμ Αποθήκης	Περιγραφή	Μετρήσεις	Τιμή	Σύνολο	Σύνολο
	εὐδ. Μικροσκόπος		220		14335 35
17	εὐδ. 1 Συναρμ. με βίγλα		220		
	• 1 Ξυροκόμο Α.		120		
	• 1 Καρμύρα		150		
	• 1 διαβίβα		160		
	• 1 Συναρμ. Α		2		
	• 1 " Β		140		
	• 1 Γυδία		250		
	• 1 μάκρο βίγλα		150		
	• 1 Αρίδα		1		
	• 1 Κρίση		3		
	• 1 Κασίλο		40		
26	• 1 βίγλα μεσοβόρμη		220		
	• 1 " " με 8		90		
	• 3 βίγλας Αποδ. βίγλας		220		
	• 2/2 " βίγλας αδύς		115		
	• 1 βίγλα γαμψή βίγλας		1		
	• 1 " βίγλας με 8		80		
	• 1 " με 7		80		
	• 1 βίγλα με βιγλάριον		90		
	• 1 βίγλα με βιγλάριον		95		
	• 1 αεροσκόπος		125		
	• 6 βίγλας βίγλας 15		90	15 65	
27	• 1 ζυγομύριμα		3		
	• 2 τσιμέντα		3		
	• 2 βίγλας		95		
	• 23 δραμ. οριζόμενον βίγλα		55	2 50	65 15
28	• 1 βίγλα		260		
	• 1 βίγλα		1		
	• 1 "		10		
	• 1 βίγλα		180		
			570		14410 95

Ἡ σελ. 3 τοῦ ΚΑΘ. με χαρακτηριστικὰ ἐργαλεῖα ξυλουργείου.



Ἄριθ. Ἄποδ. σ. 3 Ἐκ Μεταφορᾶς 14.365,80

	Ἐκ μεταφορᾶς	3 40	
	Ἄπο 1 σκεπάρ μὲ ξύλο	2 20	
	Ἄπο 1 ξυλοφάγο Α	1 20	
	Ἄπο 1 Τανάλια	1 80	
	Ἄπο 1 Διαθήτη	1 60	
	Ἄπο 1 Σεπάρ Α	2	
	Ἄπο 1 Σκεπάρ Β	1 40	
	Ἄπο 1 Γωνία	2 50	
	Ἄπο 1 μάτσο λίμες	1 50	
	Ἄπο 1 Ἄριδα	1	
	Ἄπο 1 Πριέλη (;)	3	
	Ἄπο 1 Πασέτο*	40	22
26	Ἄπο 1 λίμα μισοστρόγγυλη	2 20	
	Ἄπο 1 λίμα τῶν 8	90	
	Ἄπο 3 ὀκάδες ἄτσάλι ὄλοστρόγ.	4 80	
	Ἄπο 2 1)2 ὀκ. ρικέτα* σιδήρ.	1 15	
	Ἄπο 1 λίμα πλακερὴ Σταφυλ.	1	
	Ἄπο 1 λίμα ὄλοστρόγγυλη τῶν 8	80	
	Ἄπο 1 λίμα μαχαιρωτὴ τῶν 7	80	
	Ἄπο 1 σκαρπέλο* βαθωλὸν	90	
	Ἄπο 1 ὀκᾶ 10)300 σύρμα γαλθβανιζέ	95	
	Ἄπο 1 ἀκμωνοθέτην	1 25	
	Ἄπο 6 θίδες ἐξάγωνες 15	90	15 65
27	Ἄπο 1 χειρομέγκινα <sup>21</sup>	3	
	Ἄπο 2 Τσιμπίδας	3	
	Ἄπο 2 ρυτιὰ	95	
	Ἄπο 53 δράμια ὀρυχάλκινον Σύρμα	55	7 50
28 <sup>22</sup>	Ἄπο 1 πλάκα	2 60	
	Ἄπο 1 ἄριδα	1	
	Ἄπο 1 ἄριδα	30	
	Ἄπο 1 βιδολόγο	1 80	5 70



Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 4	Ἐκ Μεταφορᾶς	14.410,95
28			5 70	
	Ἄπο 1 Σφυρι		4 80	
	Ἄπο 1 Βαργιά		4 30	
	Ἄπο 1 Ψαλίδι		5	
	Ἄπο 1 σφυρι			
	Ἄπο 50 κόλλες γιαλόχαρτο		2	
	Ἄπο 3 ὀκάδας(;) )		1 65	
	Ἄπο 1 Κολιτήριον		3 50	
	Ἄπο 100 δράμ. Καλάλιον		2	
	Ἄπο 250 δράμ. (;)		60	
	Ἄπο 50 δράμ. Νισαντήρ*		20	29 75
29	Ἄπο 1 τράπεζαν ἐργασίας			38
30	Ἄπο 3 Σκαρπέλα			3
31	Ἄπο 1 ἀγώγιον 1 ταλίκας			50
32	Ἄπο 34 Καραθάνες			10 20
33	Ἄπο Ροῦσσον Πωλογεώργην(;) )			90
34	Ἄπο 5 ἀνδρῶν ἔξοδα <sup>23</sup>			70
35	Ἄπο 4 Κομμ. χακί <sup>24</sup> βαμβ. Μα 240			163 20
36	Ἄπο 3—40 ὀκάδ. πανιά			10 85
37	Ἄπο 186 Καραθάνες		58 80	
	Ἄπο 1 Σάκκον κενὸν		60	59 40
38	Ἄπο 16 Καραθάνες			4 80
39	Ἄπο ἀγώγιον			168
40	Ἄπο ζεύγ. 6 Σάκ. <sup>25</sup>			6 60
41	Ἄπο τυρι ὀκάδ. 1023 1)4		2271 60	
	Ἄπο ἀξίαν 20 Σάκ. κενῶν		8	2279 60
42	Ἄπο διάφορα τσαρούχια <sup>26</sup>			3461 50
43	Ἄπο 2 ὑδροβάρελα			10
44	Ἄπο Φώτιον Γιαννόπουλον <sup>27</sup> καὶ Ζῶτον*			20
45	Ἄπο τριχιά ὀκάδ. 6.300		14 85	
	Ἄπο 1 πακέτο λινὸ σπάγγο		1 35	16 20



Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 5	Ἐκ Μεταφορᾶς	
				20.902,05
46	Ἄπο	ἄγώγιον τυροῦ	(Ἰωάνν.—Ἄργ) στρον)	79 20
47	Ἄπο	211 1)4 ὀκάδ. ἐλαιῶν		126 75
	»	Ἄπο Σάκκουσ κενούσ		1 40
				128 15
48	Ἄπο	1870 ὀκάδ. τυροῦ <sup>28</sup>		4151 40
	»	Ἄπο 36 Κενούσ Σάκκουσ		14 40
				4165 80
49	Ἄπο	ἄγώγιον 28 Σαμαρίων <sup>29</sup>		4 50
50	Ἄπο	ἄγώγιον Ἰωάνν. Μεσ)φυραν <sup>30</sup>		58
51	Ἄπο	ἄνδρασ Ν. Ζώτου		150
52	Ἄπο	1 φιάλην μελάνην γραφῆς <sup>31</sup>		70
	»	Ἄπο 1 φιάλην μελάνην ἀντιγραφῆς		80
	»	Ἄπο 6 ἐπιστολοσυλλέκτας		1 80
	»	Ἄπο 1 Βιβλίον ἀντιγρ. ἐπιστολῶν		2
	»	Ἄπο 1 λαδόχαρτον		20
	»	Ἄπο 2 (;)		20
	»	Ἄπο 1 Ἡμερολόγιον		3 60
	»	Ἄπο 1 Καθολικόν		4
				13 40
53	Ἄπο	250 ὀκάδες Κριθαράκια		47 70
54	Ἄπο	208 ὀκάδ., 250 δράμια ἐλαίου		302 65
55	Ἄπο	2 βαρέλια σαρδέλλες		102
	»	Ἄπο 1000 ὀκάδ. ἐλαίας		600
	»	Ἄπο 4 Κιβ. μακαρόνια ὀκάδ. 80		72
	»	Ἄπο 5 τενεκέδες βούτυρο ὀκάδ. 62		248
	»	Ἄπο 30 θάζα πολτὸν Ντομάτα		21
	»	Ἄπο 4 μάτσα σπερατσέτα μεγάλα		3 20
	»	Ἄπο ἀξίαν 20 Κεν. Σάκ. δι' ἐλαίας		12
	»	Ἄπο ἀξίαν 5 τενεκ. βουτ. καὶ 4 κιβ		4 10
				1062 30
56	Ἄπο	ἀξίαν 10 Κιβ. πετρελαίου		175
57	Ἄπο	ἀξίαν 8 κενῶν κιβωτίων		3 20
58	Ἄπο	ἄγώγιον ταλिकाτζῆ Ἰ (ω).—Ἄργ) στρον		39 50
59	Ἄπο	ἄγώγιον μεταφ. ὀβίδων <sup>32</sup> εἰς φρουρ. Ἄγ. Νικ.		18



Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 6	Ἐκ Μεταφορᾶς	
				27.146,45
60	Ἄπο	ραπτικά 83 παντελονίων <sup>33</sup>		29 05
61	Ἄπο	ἀξίαν 80 ὀκάδ. ἐλαιῶν <sup>34</sup>		44 80
62	Ἄπο	ἀγώγιον τυροῦ <sup>35</sup> ἐξ Ἰωανν. — Ἀργ)στρον		75 20
63	Ἄπο	ἀξίαν 300 ζευγ. τσαρουχιῶν <sup>36</sup>		2788 50
64	Ἄπο	ἀγώγιον ἐξ Ἰωανν. — Μεσογέφυρα <sup>37</sup>		53 20
65	Ἄπο	ἀξίαν 1 σφραγίδος		5
66	Ἄπο	ἀξίαν 16 τενεκέδων <sup>38</sup> κενῶν πετρελαίου		9 60
67	Ἄπο	ἀξίαν 22 Σάκ. κενῶν		10 50
68	Ἄπο	ἀξίαν 10 Κουλοῦρες φυτίλιον <sup>39</sup>	7	18
	»	Ἄπο ἀξίαν 200 καψουλίων*	11	18
69	Ἄπο	ἀξίαν 31 ὀκάδων θουτύρου <sup>40</sup>	114 70	
	»	Ἄπο ἀξίαν 2 κιβωτίων	80	115 50
70	Ἄπο	ἀγώγιον 1 ἀμάξης Ἰωανν. Ἀργυρ.		80 20
71	Ἄπο	ἀξίαν 256 ὀκάδων ἐλαιῶν	128	
	»	Ἄπο ἀξίαν 291 ὀκάδων ἐλαιῶν	155 10	
	»	Ἄπο ἀξίαν 3 θαρελίων Σαρδελλῶν <sup>41</sup>	153	
	»	Ἄπο ἀξίαν 5 Σάκκων κενῶν δι' ἐλαίας	2 50	438 60
72	Ἄπο	ἀξίαν 2 ὀκάδ. 40)400 Πανίων		8 25
73	Ἄπο	ἀξίαν 4 1)2 Πάκα φούμπγιες <sup>42</sup>	1	
	»	Ἄπο ἀξίαν 6 κουτιά κομβία	3	4
74	Ἄπο	ἀξίαν 423 χακί θερινόν <sup>43</sup>		296 10
75	Ἄπο	τροφὴν 5 ἀνδρ. Σώμ. Παπαγεωργίου <sup>44</sup>		50
76	Ἄπο	ἀξίαν 832 1)4 ὀκάδ. Κριθῆς <sup>45</sup>		316 20
77	Ἄπο	ἀξίαν 926 ὀκάδ. Βρώμης*		314 84
78	Ἄπο	ἀξίαν 336 1)2 ὀκάδ. Κριθῆς*		124 50
79	Ἄπο	ἀξίαν 784 1)4 » (;)		284 90
80	Ἄπο	ἀξίαν 1 καλ. μεμον. σύρματος <sup>46</sup>	5	
	»	Ἄπο ἀξίαν 1 χοινοῖον(;) πολυσπάστου*	3	
	»	Ἄπο ἀξίαν 2 ἀκουστικά*	36	
	»	Ἄπο ἀξίαν 5 διακόπτει*	25	68



1- Ανδρείος Σερδαριστάς	1017	Dr	46,00
2- Γιαννίος Σκουρής	1018	Dr	15,00
3- Κωνσταντίνος Ανδρέας	1019	Dr	25,00
4- Γιαννίος Σκουρής	1020	Dr	14,00
5- Σερδαριστάς Σκουρής	1021	Dr	16,00
6- Ροδίτης Γιαννίος	1022	Dr	2,00
7- Μανώλης Σκουρής	1023	Dr	2,00
8- Κωνσταντίνος Σκουρής	1024	Dr	2,00
9- Ηλίας Σκουρής	1025	Dr	1,00
10- Μανώλης Σκουρής	1026	Dr	5,00
11- Ανδρέας Σκουρής	1027	Dr	2,00
12- Κωνσταντίνος Σκουρής	1028	Dr	2,00
13- Σερδαριστάς Σκουρής	1029	Dr	2,00
14- Παναγιώτης Σκουρής	1030	Dr	2,00
15- Παναγιώτης Σκουρής	1031	Dr	3,00
16- Τάσος Σκουρής	1032	Dr	2,00
17- Αργύριος Σκουρής	1033	Dr	2,00
18- Κωνσταντίνος Σκουρής	1034	Dr	14,00
19- Κωνσταντίνος Σκουρής	1035	Dr	1,00
20- Κωνσταντίνος Σκουρής	1036	Dr	5,00
21- Κωνσταντίνος Σκουρής	1037	Dr	19,00
22- Μανώλης Σκουρής	1038	Dr	19,00
			<u>248,00</u>

Κατάσταση 22 άνδρων — στρατιωτών και Ύπαξιωματικών — που προσεχώρησαν, προφανώς, από τον Έλληνικό Στρατό στις "Ενοπλες Δυνάμεις τής Λ.Η., ένισχύονται οικονομικώς από την Ε.Ι.



Ἄριθ.	σ. 7.	Ἐκ Μεταφορᾶς	69	32216 39
		Ἀπὸ ἀξίαν 10 ὀκ. ἀμμωνίας ἄλατος	20	
		Ἀπὸ ἀξίαν 1 ρυθμιστήρος διὰ Δέλθινον	15	
		Ἀπὸ ἀξίαν ὑλικῶν ἐπισκευῶν Τηλ. Κέντρου	7	
		Ἀπὸ ἀξίαν 1 Δοχείου Βουλοκέρι	1 60	
		Ἀπὸ ἀποζημίωσιν 10 ἡμερῶν	40	
		Δι' αὐτοκίνητα	28	
		Ἀπὸ ἐπισκευὴν 2 τηλεφῶνων	6	186 60
<hr/>				
81		Ἀπὸ ἀξίαν ἑνὸς κουτιοῦ Βουλοκέρι <sup>47</sup>		2 20
82		Ἀπὸ ἀγώγιον αὐτοκινήτων <sup>48</sup> δι' ἄ"δρας		50
83		Ἀπὸ ἀγώγιον αὐτοκινήτων δι' ἄνδρας		100
84		Ἀπὸ ἔξοδα Σώμ. Μιχ. Μπίρη <sup>49</sup>		25
85		Ἀπὸ ἔξοδα Σώμ. Μιχ. Μπίρη		9
86		Ἀπὸ 16 3)4 αιδ. λοστοῦς ἀτσαλίνους	33 50	
		» Ἀπὸ 2 κουτάλια	40	
		» Ἀπὸ ἐργασία	4 50	38 40
<hr/>				
87		Ἀπὸ ἀξίαν 6 θαρελίων τυροῦ <sup>50</sup>		528
88		Ἀπὸ ἀξίαν 300 ὀκάδ. ἐλαιῶν*	180	
		» Ἀπὸ ἀξίαν 2 θαρελίων τυροῦ*	176	
		» Ἀπὸ ἀξίαν 6 Σάκ. δι' ἐλαίας	3	359
<hr/>				
89		Ἀπὸ ἀγώγιον ἐξ Ἰωανν.—Μεσ)φυρα*		58 25
90		Ἀπὸ μετρητὰ εἰς Γεσματίδην		50
91		Ἀπὸ ἀξίαν 15 δωδεκάδων φανελλῶν		270
92		Ἀπὸ ἀξίαν ζευγ. 9 κεν. Σάκκων		7 20
93		Ἀπὸ ἀξίαν τηλεγραφήματος <sup>51</sup>		13 28
94		Ἀπὸ ἀξίαν ταβὰς (;) ξυλίνους	2 40	
		» Ἀπὸ ἀξίαν 1 κιβωτίου ἐργαλείων	3	
		» Ἀπὸ ἀξίαν 1 λαβὴν σφύρας θαρείας	1	
		» Ἀπὸ ἀξίαν 2 1)2 ὀκ. σμύριδος <sup>52</sup> τετριμ.	10	16 40
<hr/>				
95		Ἀπὸ ἀξίαν ραψίματος 1430 πανταλονίων <sup>53</sup>		49
96		Ἀπὸ ἀξίαν μισθοῦ Δ. Βογιατζῆ <sup>54</sup>		160



Ἄριθ. Ἄποδ. σ. 8 Ἐκ Μεταφορᾶς 34.138,72

97	Ἀπὸ ἀξίαν φακέλλων		13
98	Ἀπὸ ἀξίαν 204 ὀκάδ. φασολίων <sup>55</sup>		89 75
99	Ἀπὸ ἀξίαν Κιθωτίων, δοχείων πετρ. καὶ Σάκ.		70
100	Ἀπὸ ἀγώγιον 10 κλάρες σύρμα Ἰωάνν.—Μεσ)ρα		60
101	Ἀπὸ ἀξίαν 1 καζανίου		20
102	Ἀπὸ μετρητὰ εἰς Θ. Μπαμίχαν <sup>56</sup>		3000
103	Ἀπὸ ἡμίφ. Χάρτου <sup>57</sup> λευκοῦ διὰ Γ. Γεωργ. 5		
	» Ἀπὸ 300 ὀλόκλ. φύλ. χάρτου λευκοῦ γραφομ.		
	» Ἀπὸ ἐκτυπωτικὰ* ἀδειῶν	12 00	
	» Ἀπὸ 100 φακέλλους* λευκοῦς	1 20	
	» Ἀπὸ 3 (;)	1 50	
	» Ἀπὸ 1 φιάλην Μελάνης πολυγράφου	80	30 10
104	Ἀπὸ ἀξίαν 302 3)4 τυροῦ		660
105	Ἀπὸ ἀξίαν 500 ὀκάδ. Κριθῆς		190
106	Ἀπὸ μετρητὰ εἰς Γεωργακόπουλον <sup>58</sup>		75
107	Ἀπὸ 984 καὶ 250 δρομ. ἐλαίας	492 30	
	» Ἀπὸ 2 θαρέλια Σαρδέλλες	102	
	» Ἀπὸ ἀξίαν 2 κενῶν σάκκ. καὶ σπάγγου	1 20	
	» Ἀπὸ ἀχθοφορικὰ	1 50	597 00
108	Ἀπὸ ἀξίαν 10) Ζευγ. Σάκ. κενῶν		9
109	Ἀπὸ κατασκευὴν 50 μαύρ. φανελλῶν <sup>59</sup>		160
110	Ἀπὸ ἀγώγιον 1 ταλίκας Ἰωάνν.—Ἀργ)στρον		75
111	Ἀπὸ Πανίον δι' ἀστάρια		7 45
112	Ἀπὸ ὀδοιπορικὰ Εὐαγγ. Σωτηρίου		2
113	Ἀπὸ Παρμενίδην <sup>60</sup> διὰ Τσουτίδην		2000
114	Ἀπὸ Παρμενίδην διὰ Οἰκονόμον		1000
115	Ἀπὸ ὀδοιπορικὰ Στράτη Παλιούρα		3
116	Ἀπὸ ραπτικὰ 83 παντελονίων		29
117	Ἀπὸ ἀγώγιον 1 ταλίκας Ἰωάνν.—Ἀργ)στρον		85



Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 9	Ἐκ Μεταφορᾶς	42.314,02
118	Ἀπὸ ἀξίαν 143	1)2	ὀκάδ. φασολίων	59 55
119	Ἀπὸ ἀξίαν		ραψίματος ὑποκαμίσων - ἔσωθράκων	30
120	Ἀπὸ ἀξίαν 10		ζευγῶν τσαρουχίων	95
121	Ἀπὸ μισθὸν		Σπυρ. Σελλᾶ <sup>61</sup>	39 20
122	Ἀπὸ ἀξίαν 12		φιαλῶν Κονιάκ <sup>62</sup>	24
123	Ἀπὸ διατροφήν	10	ἀνδρ. Σ. Στρατηγοπούλου <sup>63</sup>	40
124	Ἀπὸ διατρ.	7	ἀνδρ. Σ. Πανταζοπούλου <sup>64</sup>	7
	»		Ἀπὸ προκατ. 10 ἀνδρ. Σ. Πανταζοπούλου	40
	»		Ἀπὸ ὁδοιπορικὰ 10 ἀνδρ.	10
				57
125	Ἀπὸ ἀγώγιον 1		ταλίκ. Ἰωάνν.—Ἄργυρ.	78
126	Ἀπὸ τυρὶ Ἰω.		Τσαμπαλῆ <sup>65</sup>	639 90
127	Ἀπὸ ἀξίαν		φασολίων	117 45
128	Ἀπὸ ἀξ.	1600	φύλλ. χαρτὶ ἐκτ. & δετικά	48
	»		Ἀπὸ ἀνατύπωση καὶ δετικά αὐτῶν	25
	»		Ἀπὸ 200 φύλλα ἐπὶ πλέον	5
				78
129	Ἀπὸ ἀγώγιον <sup>66</sup>			100
130	Ἀπὸ μισθὸν		Καστριώτου <sup>67</sup>	50
131	Ἀπὸ 3 κιθ.		βανδίνης καὶ 5 ὀκ. Στουπὶ	70
132	Ἀπὸ ἀγώγιον αὐτ)του		Ἰωάνν.—Δέλθινον <sup>68</sup>	141
133	Ἀπὸ μετρητὰ		εἰς Στρατηγόπουλον	25
134	Ἀπὸ ἀξίαν	10	Καραθάνων	3
135	Ἀπὸ ἀξίαν 1		Καθολικοῦ	2 60
	»		Ἀπὸ ἀξίαν 1 Εὐρετηρίου	60
				3 20
136	Ἀπὸ ἀξίαν 16	3)4	ὀκάδ.	33 50
	»		Ἀπὸ ἀξίαν 2 Κουτάλια	40
	»		Ἀπὸ ἀξίαν ἐργασίας	4 50
	»		Ἀπὸ ἀξίαν χαμαλιάτικα	20
				38 60
137	Ἀπὸ ἀξίαν		διάφορα εἶδη γραφείου <sup>69</sup>	6 80
138	Ἀπὸ διάφορα		εἶδη γραφείου	12 40
139	Ἀπὸ ἀξίαν 66		ὀκάδων φασολίων	26 40



Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 10	Ἐκ Μεταφορᾶς	
				44.048,52
140	Ἀπὸ ἀξίαν 4	Σάκκων		1 60
141	Ἀπὸ ἀξίαν 6	Σάκκων		2 40
142	Ἀπὸ ἀξίαν 612	1)2 ὀκ. ἐλαίας	306 10	
»	Ἀπὸ ἀχθοφορικὰ		1	
»	Ἀπὸ 1 κιβώτιον	ζάκχαρι	40 15	
»	Ἀπὸ ἀξίαν 5	ὀκάδ. Καφὲ	14	
»	Ἀπὸ 200	ὀκάδ. Ἄλας	56	417 25
143	Ἀπὸ ἀξίαν 1	Καζανίου		11 50
144	Ἀπὸ ἀξίαν 12	τενεκέδων κενῶν		7 20
145	Ἀπὸ ἀξίαν 987	ὀκάδ. τυροῦ <sup>70</sup>		2198 75
146	Ἀπὸ ἀξίαν 1320	ὀκάδ. τυροῦ*		2917 80
147	Ἀπὸ ἀξίαν 300	ζευγ. Τσαρουχίων <sup>71</sup>		2874 40
148	Ἀπὸ ἀξίαν 272	ὀκάδ. ἐλαιῶν*	136	
»	Ἀπὸ ἀξίαν 156	3)4 ὀκ. ἐλαίου*	227 30	
»	Ἀπὸ ἀξίαν	μετρητὰ	100	
»	Ἀπὸ ἀξίαν 6	κενῶν κιβωτίων	2 40	465 70
149	Ἀπὸ μισθοὺς	Ράππου <sup>72</sup>		100
150	Ἀπὸ κόλλες	καρτόνι	1	
»	Ἀπὸ 4	Μολυβδοκόνδηλα	40	
»	Ἀπὸ ἀξίαν 25	φακέλλους	75	2 15
151	Ἀπὸ ἀξίαν 7)	Ζεύγ. Σάκκων		7 70
152	Ἀπὸ ἀξίαν 200	φυσιγγιοθ. <sup>73</sup> 200 ἄορτήρων*		700
153	Ἀπὸ ἀγώγιον 1	ἀμάξ. Ἰωάνν.—Μεσογέφυρα		40
154	Ἀπὸ ἀξίαν 6	Σάκκων		2 40
155	Ἀπὸ ἀξίαν	χαμαλιάτικα εἰς αὐτοκίνητα		4
156	Ἀπὸ ἀξίαν	ἐκφορτωτικὰ		1 50
157	Ἀπὸ ἀξίαν 1	Καταστήχου		1 30
158	Ἀπὸ ἀξίαν 3	1)2 δωδεκ. φανελλῶν		63
159	Ἀπὸ ἀξίαν 3	Κομ. Χακὶ Μα 116,70		113 20
160	Ἀπὸ ἀξίαν 326	ὀκάδ. φασόλια		133 65



Στο Μεταγραφή.

52945,12

149	από μισό καύση		100
150	- 5 καύση καύση	1	
-	- 4 Μαγδαλιανό	40	
-	- 25 φανέρες	75	215
151	- 2 ίδιες 7 λυγ. 2000		770
152	- 200 φανέρες 200 δαμάσκηνα		200
153	- 2 μύρια 1 άμφο - τσαν - κρομμύ		40
154	- 6 2000		240
155	- χαρ. αμφο. 200 καύση		4
156	- αμφο. αμφο.		150
157	- 1 καύση αμφο.		120
158	- 3 1/2 δαμάσκηνα φανέρες		63
159	- 3 καύση χαρ. αμφο. 116 20		11320
160	- 326 αμφο. φανέρες		13365
161	- 2 1/4 καύση χαρ. αμφο. 87 20		85
162	- 132 3/10		1283
163	- 142 αμφο. αμφο. 1/4 δαμάσκηνα φανέρες		38975
164	- 221 αμφο. φανέρες		12860
165	- διαμετρικόν ύψος φανέρες		796
166	- 100 ύψος αμφο. 100 αμφο. αμφο.		250
167	- 2 μύρια καύση, τσαν - κρομμύ		59
168	- 200 αμφο. αμφο. αμφο. αμφο.		
			55

Δύο σελίδες αντιγράφου του ΚΑΘΟΛ. (σσ. 10-11, αριθ. άποδ. 149-184),



	το Μουσείο . . .		5519372
169	250 λίτρα 42 3/4 αιάδ. ισκίον		6280
170	- - 6 <sup>550</sup> ου. κοχχία' εφ' αμείων'	1515	
-	- - 4 κανίβρα	4	1915
171	- - διακόσια εφ' αμείων, 2' αμείων		30890
172	- - 90 ιντσάκια. φασφ. ; φασφ. 262	135	
-	- - 30 εφ' αμείων κ' Πανίου	39	
-	- - 5 - - από φασφ. 262	6	180
173	- - 3 κοχχία φασφ. φασφ. 262		13
174	- - διακόσια εφ' αμείων		94110
175	- - - - -		980
176	- - 40 αιάδ. φασφ. 262		17
177	- - 728 3/4 ου. κοχχία'		156680
178	- - 54 ιντσάκια φασφ.		28620
179	- - 459 ου. κοχχία' 8 κεν. Σαφ.		99005
180	- - 763 3/4 - - -	866490	
-	- - 16 κεν. Σαφ.	650	
-	- - φασφ. 262	250	167390
181	- - 3 κοχχία φασφ. 262	17690	
-	- - 4 - - - 224	216	39090
182	250 Πανίου 25 Σαφ.		3825
183	λίτρα φασφ.		28
184	- - 250 ου. φασφ.		10375
			6279292

του οποίου διευκολύνουν και την ανάγνωση της εφθαρμένης σελ. 11.



Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 11	Ἐκ Μεταφορᾶς	54.114,02
161 <sup>74</sup>	Ἀπὸ ἀξίαν	2 1)4	κομ χακὶ Μα 87 60	85
162	Ἀπὸ ἀξίαν	χακὶ »	Μα 132 3)10	128 35
163	Ἀπὸ ἀξίαν	142 Μα	Δρίλες 14 δωδεκ. φανέλλες (137,75 + 252=)	389 75
164	Ἀπὸ ἀξίαν	321	ὀκάδ. φασόλια	128 40
165	Ἀπὸ ἀξίαν	διαφόρων	εἰδῶν γραφικῆς ὕλης	19 60
166	Ἀπὸ	100	ὑποκαμίσων — 100 ἐσωθράκων	250
167	Ἀπὸ ἀγώγιον	ταλίκας	Ἰωάνν.—Μεσ)φυρα	59
168	Ἀπὸ ἀγώγ.	διὰ μεταφ.	θλημάτων εἰς Ἁγ. Νικόλαον	19
169	Ἀπὸ ἀξίαν	42 3)4	ὀκάδ. ἐλαίου	62 80
170	Ἀπὸ ἀξίαν	350.....	15 15	
»	Ἀπὸ ἀξίαν	4	καπίστρια, τριχιά κλπ. 4	19 15
171	Ἀπὸ ἀξίαν	διαφ.	ἐσωθράκων καὶ ὑποκαμίσων	309 90
172	Ἀπὸ ἀξίαν	90	ὑποκ. Ὁξφορτ - φανελ. 135	180
172	Ἀπὸ ἀξίαν	30	ἐσώθρακα ἐκ πανίου 39	
»	Ἀπὸ ἀξίαν	5	ἐσώθρακ. ἀπὸ φανελλίτσα 6	180
173	Ἀπὸ ἀξίαν	3	κιλῶν πάστας πολυγράφου	13
174	Ἀπὸ ἀξίαν	διαφ.	ἐσωρούχων	941 10
175	Ἀπὸ ἀξίαν	διαφ.	ἐσωρούχων	980
176	Ἀπὸ ἀξίαν	40	ὀκάδ. φασολίων	17
177	Ἀπὸ ἀξίαν	728 3)4	ὀκάδ. τυροῦ	1566 80
178	Ἀπὸ ἀξίαν	54	ἐνδυμασιῶν χακὶ	286 20
179	Ἀπὸ ἀξίαν	459	ὀκάδ. τυροῦ 8 κεν. Σάκ.	990 05
180	Ἀπὸ ἀξίαν	763 3)4	ὀκάδ. τυροῦ 1664 90	
»	Ἀπὸ ἀξίαν	16	κενῶν Σάκ. 6 50	
»	Ἀπὸ ἀξίαν	μεταφορικᾶ	2 50	1673 90
181	Ἀπὸ ἀξ.	3	κομ. χακὶ <sup>75</sup> Μα 174 9 174 90	
»	Ἀπὸ ἀξίαν	4	κομ. χακὶ Μα 224 9 216	390 90
182	Ἀπὸ	Ραπτικὰ*	25 Στολῶν	38 25
183	Ἀπὸ ἀξίαν	χιόνος <sup>76</sup>		28
184	Ἀπὸ ἀξίαν	250	ὀκάδ. φασολίων	103 75



Ἄριθ.

Ἄποδ.

σ. 12

Ἐκ Μεταφορᾶς

62.792 92

185	Διὰ χαμαλιάτικα ἐνὸς αὐτοκινήτου	16 30
186	Ἄπο Μετρητὰ εἰς Στράτον <sup>77</sup>	50
187	Ἄπο ἀξίαν 5 καπιστριῶν <sup>78</sup> καὶ 5 ἴγγλων*	6
188	Ἄπο Ραπτικά διαφόρων Στολῶν <sup>79</sup> χακὶ	239
189	Ἄπο ἀξίαν 40 φυσιγγιοθηκῶν <sup>80</sup>	120
190	Ἄπο ἀξίαν 10 Σάκκων	4
191	Ἄπο ἀξίαν τενεκέδων ἐλαίου καὶ κολλήματος	10 60
192	Ἄπο ἀξίαν 114 1)4 ὀκάδ. ἐλαίου	177 95
193	Ἄπο ἀξίαν 304 ζευγ. διαφ. τσαρουχίων	2977 15
194	Ἄπο Μετρητὰ Δαλαμάγκαν <sup>81</sup>	150
195	Ἄπο διάφορα χαρτικά Γεωργακοπούλου <sup>82</sup>	45
196	Ἄπο Ραπτικά Στολῶν	27
197	Ἄπο Μετρητὰ εἰς Περικλῆν <sup>83</sup> Ἄνθην καὶ Θ. Πέργαν	20
198	Ἄπο Σάκκου μεγάλου	1
199	Ἄπο ἀξίαν 30 φυσιγγιοθηκῶν	84
201	Ἄπο ἀξίαν 7 θράτσα λινοῦ χακὶ	11 20
202	Ἄπο ὄδοιπορικά Σπυρ. Βαράκη <sup>84</sup>	5
203	Ἄπο ἀξίαν ὀπλίτη <sup>85</sup> Στέφου Παπαδοπούλου	5
204	Ἄπο ἔξοδα διατροφῆς Στρατηγοπούλου	5
205	Ἄπο ἔξοδα διατροφῆς Ἰωάνν. Σπ. Βαργάκη	2
206	Ἄπο Μετρητὰ Σπυρίδωνος Βαράκη	10
207	Ἄπο ἀγώγιον ἀμάξης ἀνά τὴν πόλιν Παρμενίδου <sup>86</sup>	9
208	Ἄπο ὄδοιπορικά Γ. Δημακοπούλου <sup>87</sup> —Σ. Παπαστρ.*	25
209	Ἄπο Μετρητὰ εἰς Σωμ. Παπαστασινοπούλου	50
210	Ἄπο μετρητὰ εἰς Σπυρίδωνα Βαράκην	5
211	Ἄπο ἔξοδα ὄδοιπορικά καὶ τροφὴν Π. Κλήρανον*	25
212	Ἄπο ἔξοδα ὄδοιπορικά καὶ τροφὴν Γ. Διθάρην*	30
213	Ἄπο ἔξοδα ὄδοιπορικά Διον. Γρηγοροπούλου*	10
214	Ἄπο 1 Ραπτομηχανὴ Σίγγερ <sup>88</sup>	95



# Λαβείν

Αριθμ. Αποδείξεων	Επιγραφή	Ποσότητα	Μονάδα	Τιμή	Σύνολο
	Επι Μελιτάνων				6703 12
215	200 λίτρα αμύγδαλων	3	60		
216	2 λίτρα βουτύρου 200 γραμμ.	1949	10		
217	500 γραμμ. αλάτι	15			
218	40 γραμμ. αλάτι	112			
219	1 λίτρο γάλακτος 200 γραμμ.	5			2084 75
220	80 γραμμ. αλάτι	240			
221	2 λίτρα γάλακτος 200 γραμμ.	7	20		
222	1 λίτρο γάλακτος	25			
223	1 λίτρο γάλακτος 55%	119755			
	12 λίτρα γάλακτος	480	1202	35	
224	15 λίτρα γάλακτος 55%	165	60		2040 15
225	6 γραμμ. αλάτι	1650			
	7 " "	1960			
	15 λίτρα γάλακτος	1050	46	90	
226	2 λίτρα γάλακτος	25			
227	1 λίτρο γάλακτος μέχρι 100 γραμμ.	10			
228	1 λίτρο γάλακτος	10			
229	1 λίτρο γάλακτος	10			101 90
230	1 λίτρο γάλακτος	10			
231	1 λίτρο γάλακτος	10			
232	1 λίτρο γάλακτος	10			
233	1 λίτρο γάλακτος	10			
234	1 λίτρο γάλακτος	10			50
235	1 λίτρο γάλακτος	10			
236	1 λίτρο γάλακτος	10			
237	1 λίτρο γάλακτος	10			
238	1 λίτρο γάλακτος	10			
239	1 λίτρο γάλακτος	10			
240	1 λίτρο γάλακτος	10			
241	1 λίτρο γάλακτος	10			50
					71382 87

Η σ. 13 του ΚΑΘΟΛ. με ονομαστική κατάσταση έθελοντών που ενισχύονται από την Ε.Ι. με «τροφοδοσία μέχρι Μοσχοπ(όλεως)».



Ἄριθ. Ἄποδ. σ. 13 Ἐκ Μεταφορᾶς 67.036,12

215	Ἄπο ἀγώγιον αὐτοκινήτου		3 60
216	Ἄπο ἀξίαν διαφόρων <sup>89</sup> ζευγ. Τσαρουχίων		1949 10
217	Ἄπο ἀξίαν 500 Δηλοποιήσεων Αὐτ. Ἡπείρου <sup>90</sup>		15
218	Ἄπο ἀξίαν 40 φυσιγγιοθηκῶν		112
219	Ἄπο ὁδοιπορικὰ ἔξοδα Ἄρ. Καρακάση <sup>91</sup>		5
220	Ἄπο ἀξίαν 80 φυσιγγιοθηκῶν <sup>92</sup>		240
221	Ἄπο ἀξίαν διὰ 9 πήχεις φορέματος		7 20
222	Ἄπο μετρητὰ εἰς λοχίαν <sup>93</sup>		25
223	Ἄπο ἀξίαν ὀκτάδες 557 <sup>94</sup>	1197 55	
»	Ἄπο ἀξίαν 4 κενῶν Σάκκων	8 80	1102 35
<hr/>			
224	Ἄπο ἀξίαν 15 κομ. χακὶ Μα 583		565 60
225	Ἄπο ἀξίαν 6 Φυσιγγιοθηκῶν	16 80	
»	Ἄπο ἀξίαν 7 Φυσιγγιοθηκῶν	19 60	
»	Ἄπο ἀξίαν 15 Ἀορτήρων	10 50	46 90
<hr/>			
226	Ἄπο ἀξίαν 2 ζευγ. Τσαρουχίων		25
227	Ἄπο τροφοδ. <sup>95</sup> μέγιστ. Μοσχοπ. <sup>96</sup> Χαρ. Βασιλείου		10
228	Ἄπο τροφοδ. » » Στεφᾶ—Δημ.		10
229	Ἄπο τροφοδ. » » Ἀγγελίδου—Χρ.		10
230	Ἄπο τροφοδ. » » Τσέπα—Δημ.		10
231	Ἄπο τροφοδ. » » Νικολάου		10
232	Ἄπο τροφοδ. » » Δαυρική Νικολάου		10
233	Ἄπο τροφοδ. » » Πολυμέρη Διον.		10
234	Ἄπο τροφοδ. » » Νικολάου		10
235	Ἄπο τροφοδ. » » Κοντοῦ Ἀντωνίου		10
236	Ἄπο τροφοδ. » » Ἐρωτοκρίτου		10
237	Ἄπο τροφοδ. » » Φωτοπούλου Γεωρ.		10
238	Ἄπο τροφοδ. » » Ἀλιδρομήτου Ἴω.		10
239	Ἄπο τροφοδ. » » Βελιγραδάτη Κων.		10
240	Ἄπο τροφοδ. » » Σταυρίδου Κοσμᾶ		10
241	Ἄπο τροφοδ. » » Δημητρίου Γεωρ.		10



᾽Αριθ. ᾽Αποδ. σ. 14 ᾽Εκ Μεταφορᾶς 71.387,87

242	᾽Απὸ ὄδοιπ. Σώμ. Στασινοπούλου <sup>97</sup> —᾽Ιω. Μητηλινότου	10
243	᾽Απὸ ὄδοιπ. » » Χριστοδουλοπούλου ᾽Ιω.	10
244	᾽Απὸ ὄδοιπ. » » Θεοδώρου Βασιλείου	10
245	᾽Απὸ ὄδοιπ. » » Παναγιώ—Μαμφιλάντου <sup>98</sup>	10
246	᾽Απὸ ὄδοιπ. » » Γεωργίου	10
247	᾽Απὸ ὄδοιπ. » » ᾽Αναστασίου Μακροπούλου	10
248	᾽Απὸ ὄδοιπ. » » Νικολάου Διαμαντοπούλου	10
249	᾽Απὸ ὄδοιπ. » » Παναγιώτη	10
250	᾽Απὸ ὄδοιπ. » » ᾽Ιωάννου	10
251	᾽Απὸ ὄδοιπ. » » ᾽Αθανασίου Πετροπούλου	10
252	᾽Απὸ ὄδοιπ. » » Σάπικο (;) Γεωργίου	10
253	᾽Απὸ ὄδοιπ. » » Παναγ. Σαβόγλου	10
254	᾽Απὸ ὄδοιπ. » » Θεοδώρου Παναγιώτου	10
255	᾽Απὸ ὄδοιπ. » » Θεοδώρου ᾽Αντωνίου	10
256	᾽Απὸ ὄδοιπ. » » Χαριλάου	10
257	᾽Απὸ ὄδοιπ. » » Εὐστρατίου Εὐστράτιος	10
258	᾽Απὸ ὄδοιπ. διὰ 34 ὀπλίτας <sup>99</sup>	34
259	᾽Απὸ τροφήν διὰ 30 ὀπλίτας <sup>100</sup>	27 80
260	᾽Απὸ ἀξίαν 25 Σάκκων κενῶν	10
261	᾽Απὸ ἀξίαν 500 ζευγ. διαφ. Τσαρουχίων <sup>101</sup>	4831 90
262	᾽Απὸ διάφορα Τσαρούχια	296 50
263	᾽Απὸ ἀξίαν διαφ. Φυσιγγιοθηκῶν 75	210
264	᾽Απὸ ἀξίαν 1 ζευγ. Τσαρουχίων	10
265	᾽Απὸ φορτωτικὰ ἐπὶ τῶν Αὐτοκινήτων	10 95
266	᾽Απὸ τροφήν <sup>102</sup> ἀνδρῶν Σώμ. Στασινοπούλου*	10
267	᾽Απὸ τροφήν ἀνδρῶν Σωμ. »	10
268	᾽Απὸ » » » »	10
269	᾽Απὸ » » » »	10
269	᾽Απὸ » » » »	10
270	᾽Απὸ » » » »	10
271	᾽Απὸ » » » »	10



Ἀριθ.	Ἀποδ.	σ. 15	Ἐκ Μεταφορᾶς	
				77.057,02
272	Ἀπὸ τροφὴν ἀνδρῶν	Σώμ. Στασινοπούλου		10
273	Ἀπὸ »	»	»	10
274	Ἀπὸ »	»	»	10
275	Ἀπὸ »	»	»	10
276	Ἀπὸ »	»	»	10
277	Ἀπὸ »	»	»	10
278	Ἀπὸ ἀξίαν 10 κομ. πανιά		130	
»	Ἀπὸ ἀξίαν 394 3)10 Μα χακί		382 50	512 50
279	Ἀπὸ ἀξίαν 100 Φυσιγγιοθηκῶν*			280
280	Ἀπὸ τροφὴν Καρακίτσιου <sup>103</sup>			50
281	Ἀπὸ μισθοὺς Φαναριώτου <sup>104</sup>			50
282	Ἀπὸ μισθοὺς Εὐσταθίου Μανιάτη <sup>105</sup>			90
283	Ἀπὸ ράψιμον 144 Στολῶν <sup>106</sup>			283
284	Ἀπὸ ὁδοιπορικὰ 15 ἀνδρῶν Ταξιάρχου <sup>107</sup>			100
285	Ἀπὸ ἀξίαν 655 ὀκάδ. τυροῦ <sup>108</sup>		1408 20	
»	Ἀπὸ ἀξίαν 14 κενῶν Σάκκων		6 30	
»	Ἀπὸ μεταφορικὰ <sup>109</sup>		1 50	1416
286	Ἀπὸ ἀξίαν 10 κομ. πανιά		138	
»	Ἀπὸ ἀξ. 10 Ὁξφόρ. <sup>110</sup> Μα 411 10)100 250 80			388 80
287	Ἀπὸ ἀξίαν 10 » * Μα 415 4)10 253 40			
»	Ἀπὸ ἀξίαν 10 κομ. Πανιά		137	390 40
288	Ἀπὸ ἀξίαν 485 1)2 ὀκάδ. ἐλαίας <sup>111</sup>		242 75	
»	Ἀπὸ ἀξίαν 51 ὀκάδ. φακῶν*		22 95	
»	Ἀπὸ ἀξίαν 3 Κιβωτ. κενῶν καὶ 1 Σάκ. 1 70			267 40
289	Ἀπὸ ἀξίαν 326 1)2 ὀκ. ἐλαίας		163 25	
»	Ἀπὸ ἀξίαν χαμαλιάτικα		50	
»	Ἀπὸ ἀξίαν 1 Κιβωτ. κενοῦ		40	164 15
290	Ἀπὸ μετρητὰ Βασιλείου <sup>112</sup>			118
291	Ἀπὸ ἀξίαν 1125 ὀκάδ. τυροῦ <sup>113</sup>		2418 70	
»	Ἀπὸ ἀξίαν 26 κενῶν Σάκ.		11 70	
			2430 40	





Παντελής Καρασεβδᾶς, Αιτωλοακαρναν, "Εφ. Λοχαγός του Ε.Σ., Ἀρχηγός Σώματος Ἐθελοντῶν στὴ Β.Η., διακριθεὶς σὲ μάχες περιοχῶν κυρίως Λεσκοβικίου, Δελθίνου, Χειμάρρας.



Ἀνδρέας Ἀντ. Ζυγομαλαῶς, ἐκ μητρὸς Ἡπειρωτικῆς καταγωγῆς (τῆς ἱστορικῆς οἰκογ. Μπαλάνου), προσεχώρησε ἀπὸ τὸν Ε.Σ., ὡς Ὑπολοχαγός, στὸν Ἀυτόνομικὸ Στρατὸ Β.Η., ὅπου ἀνέλαβε καὶ Διοικητὴς Λόχου στὸ Τάγμα (Σῶμα) Καρασεβδᾶ. Τελικά, ἐκεῖ προσέφερε καὶ αὐτὴ τὴ ζωὴ του. (Βλ. καὶ ΚΑΘ. σ. 27, ἀρ. ἀποδ. 356 κ.έ.).



Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 16	Ἐκ Μεταφορᾶς	2430 40	81207 18
—	Μεταφορικὰ εἰς Γκαράζ Αὐτοκ.			3 50	2433 90
292	Ἄπο ἀξίαν 17 γκαίτες				15 30
293	Ἄπο ἀξίαν 1 ζεύγους γαλονίων ἐπιλοχίου				1 40
294	Ἄπο ἀξίαν 8 Σκούφων* Σώμ. Παπαστασινοπούλου <sup>114</sup>				5 60
295	Ἄπο ἀξίαν 8 Σκούφων Σώμ. Παπαστασινοπούλου				5 60
296	Ἄπο ἀξίαν 12 Σκούφων Σώμ. Παπαστασινοπούλου				8 40
297	Ἄπο ἀξίαν 9 κομ. ὀξφόρτια Μα 366				223 40
298	Ἄπο ἀξίαν 8 Σκούφων Σώμ. Παπαστασινοπούλου				5 60
299	Ἄπο ἀξίαν ραψίματος 16 ὑποκαμίσων				2 50
300	Ἄπο ἀξίαν 30 κομ. ὀξφόρτια Μα 1246 1				760 10
301	Ἄπο ἔξοδα ἀναρρώσεως Γεωργ. Χάϊδου <sup>115</sup>				25
302	Ἄπο ἔξοδα τροφῆς 5 ἀνδρ. καὶ Ταξιάρχου <sup>116</sup>				25
303	Ἄπο ἔξοδα 26 ἀνδρ. Σώμ. Παπαστασινοπούλου <sup>117</sup>				260
304	Ἄπο ἔξοδα 9 »				90
305	Ἄπο ἀξίαν 25 Σκούφων				10
306	Ἄπο ὁδοιπορικὰ Ἄννα Κορωναίου <sup>118</sup>				50
307	Ἄπο ἔξοδα ἀναρρώσεως καὶ ὁδοιπ. Ἄν. Κούμα <sup>119</sup>				25
308	Ἄπο ὁδοιπ. 14 ἀνδρ. Καρασεβδᾶ <sup>120</sup>				50
309	Ἄπο Μετρητὰ 21 Ταξιάρχου*				50
310	Ἄπο Μετρητὰ Ἀνδρέου Μπογαᾶ*				50
311	Ἄπο Μετρητὰ Νεοκλῆ*				25
312	Ἄπο Μετρητὰ ἰδίου Παπαστασινοπούλου*				45
313	Ἄπο ἀγώγιον ἀμαξῶν 13 ἀνδρ. Καρασεβδᾶ				100
314	Ἄπο 13 ζεύγ. γκέτες* Σώμ. Παπαστασινοπούλου <sup>122</sup>			10 40	
—	Ἄπο ἀξίαν 16 ζ. κάλτσες* »			» 4 80	15 20
315	Ἄπο ἀξίαν 10 ζεύγ. Σάκκων				8
316	Ἄπο ἀξίαν 1084 ὀκάδ. τυροῦ			2308 10	
—	Ἄπο ἀξίαν 19 Σάκκων Κενῶν			7 60	2315 30
317	Ἄπο ἀξίαν 300 ζευγ. Τσαρουχίων				2867 85
318	Ἄπο ἀξίαν 33; ζεύγ. Τσαρουχίων				313 25



Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 17	Ἐκ Μεταφορᾶς	
				90.983,98
319	Ἀπὸ ἀξίαν ψωμί—τυροῦ—Σκούφου Μουλαρᾶ <sup>123</sup>			6 50
320	Ἀπὸ Μετρητὰ Ταξιάρχου			55
321	Ἀπὸ Μετρητὰ Καρακίτσιον			50
322	Ἀπὸ ἀξίαν 469 ὀκάδ. τυροῦ		1003 70	
»	Ἀπὸ ἀξίαν 11 κενῶν Σάκκων		4 40	1008 10
323	Ἀπὸ ἀξίαν 274 ὀκάδ. τυροῦ		589 10	
—	Ἀπὸ ἀξίαν 5 κενῶν Σάκκων		2	
—	Ἀπὸ μεταφορικὰ		2	593 10
324	Ἀπὸ Μετρητὰ			10
325	Ἀπὸ ἀξίαν φορτώσεως 1 ταλίκας			2 50
326	Ἀπὸ ἀξίαν 31 Σκούφων			12 40
327	Ἀπὸ ἀξίαν 8 Σκούφων			3 20
328	Ἀπὸ μισθοὺς <sup>124</sup> ράπτου			200
329 <sup>125</sup>	Ἀπὸ (;)			20
330	Ἀπὸ ἀξίαν 30 κενῶν Πενεκέδων			18
331	Ἀπὸ μισθοὺς Σπυρίδωνος Σελλᾶ <sup>126</sup>			60
332	Ἀπὸ ἀξίαν 2 κομ. χακὶ Μα 76 45) 100			74 15
333	Ἀπὸ ἀξίαν 100 Φυσιγγιοθηκῶν <sup>127</sup>			280
334	Ἀπὸ Μισθὸν Σπυρίδωνος Σελλᾶ <sup>128</sup>			80 80
335	Ἀπὸ τροφὴν εἰς Ξενοδοχεῖον <sup>129</sup> ἀνδρῶν			39 40
336	Ἀπὸ ἀξίαν 24 κομ. ὀξφόρ. Μα 948 50% <sup>129α</sup>			
—	Ἀπὸ ἀξίαν 2 κομ. χακὶ Μα 85 60%			642 35
337	Ἀπὸ τροφὴν ἀνδρῶν Σ. Μπέλλου <sup>130</sup>			17 60
338	Ἀπὸ ἀγώγιον <sup>131</sup> 2 ταλικῶν Ἰωάνν. — Μεσ)ρα			100
339	Ἀπὸ ἀξίαν 60 κομ. Πανιᾶ <sup>132</sup>		828	
—	Ἀπὸ ἀξίαν Μα 1187 30 κομ. χακὶ λινὸ 1151 40			1979 40
340	Ἀπὸ μετρητὰ Εὐαγ. Σιάμπου			10
341	Ἀπὸ ἀγώγιον ἐλαίου καὶ βουτύρου			50
342	Ἀπὸ ἀξίαν 200 ζεύγ. τσαρουχίων <sup>133</sup>			1967 10
343	Ἀπὸ ἀξίαν 9 ζεύγ. τσαρουχίων			97 50



# Λαβείν

Αριθμ. Πρωτοκόλλου	Περιγραφή	Μονάδες	Τιμή	Σύνολο
	Ε. Μαυροειδής			
	100 Δωδ. Αγγυία (2 τράχ. διαμ. 100)		100	
345	Αγγυία 405 μιλ. (2 τράχ.)	607	50	
	- - - 49 1/2 - (2 τράχ.)	256	60	
	- - - 485 - (2 τράχ.)	252	20	
	- - - 229 1/2 - (2 τράχ.)	119	05	
	- - - 18 μιλ. (2 τράχ.)	6		1241 35
346	- - 9 Σάιμων. (2 τράχ.)			4 50
347	- - 10 - (2 τράχ.)	100		
	- - 6 - (2 τράχ.)	242		9 90
348	- - 4 - (2 τράχ.)			1 30
349	- Αγγυία 1000 μιλ. (2 τράχ.)			45
350	- Αγγυία 26-μιλ. (2 τράχ.)			5
351	- 9 Σαράντα (2 τράχ.)			41
352	- 4 Παιδίον (2 τράχ.)			2
353	- Αγγυία 1000 μιλ. (2 τράχ.)			41 60
354	- Αγγυία 20 Σάιμων (2 τράχ.)			12 65
355	- Αγγυία 1000 μιλ. (2 τράχ.)			17 10
356	- 13 Καμ. (2 τράχ.)			834 50
357	- Αγγυία 34 μιλ. (2 τράχ.)			17 60
358	- 50 μιλ. (2 τράχ.)	200		
	- 2 μιλ. (2 τράχ.)	4		204
359	- Αγγυία 58 μιλ. (2 τράχ.)			23 20
360	- Αγγυία 62 - (2 τράχ.)			24 80
361	- - 39 - (2 τράχ.)			20 10
362	- - 18 - (2 τράχ.)			19
363	- - 21 - (2 τράχ.)			10 50
364	- - 42 - (2 τράχ.)			21
365	- 15 2 άνδρες (2 τράχ.)			10
366	- Αγγυία 234 μιλ. (2 τράχ.)			3252 80
367	- - 67 - (2 τράχ.)			618 10

Η σ. 18 του ΚΑΘ. όπου καταχωρίζονται τα έξοδα υποδοχής από την Ε.Ι. 240 ανδρών του «Στρατολόγου» Σπ. Μπέλλου, Αιτωλοακαρνανός, και του Μαυροειδή.



Ἀριθ.	Ἀποδ.	σ. 13	Ἐκ Μεταφορᾶς	
	344	Ἀπὸ ἀγώγιον 2 ταλ. Λιασκ. <sup>134</sup>	Ἰωάν.	98.361,08 100
	345	Ἀπὸ ἀξίαν 405 ὀκάδ. ἐλαίου <sup>135</sup>	607 50	
	»	Ἀπὸ ἀξίαν 493 1)2 ὀκάδ. ἐλαιῶν*	256 60	
	»	Ἀπὸ ἀξίαν 485 ὀκάδ. ἐλαίας*	252 20	
	»	Ἀπὸ ἀξίαν 229 1)2 ὀκάδ. ἐλαίας*	119 05	
	»	Ἀπὸ ἀξίαν 15 κενῶν κιβωτίων	6	1241 35
	346	Ἀπὸ ἀξίαν 9 Σάκκων Κενῶν		4 50
	347	Ἀπὸ ἀξίαν 15 Σάκ. κενῶν χονδρῶν	7 50	
	»	Ἀπὸ ἀξίαν 6 Σάκ. ἀλεύρου	2 40	9 90
	348	Ἀπὸ ἀξίαν 4 Σάκ. ἀλεύρου		1 80
	349	Ἀπὸ ἀγώγιον Ἰωάνν. — Ἀργ)στρον		95
	350	Ἀπὸ ἀξίαν 26 πακέτ. Σιγαρ. <sup>136</sup> Παπαστράτος		6 50
	351	Ἀπὸ ἀξίαν 9 Σφραγίδων		41
	352	Ἀπὸ ἀξίαν 4 πακέτων* Σιγάρων		2
	353	Ἀπὸ τροφήν ἀνδρῶν Παπαστασινοπούλου		41 60
	354	Ἀπὸ ἀξίαν 30 Σάκ. κενῶν		12 65
	355	Ἀπὸ τροφήν 35 ἀνδρῶν Μπέλλου <sup>137</sup>		17 10
	356	Ἀπὸ 13 κομ. χακὶ μ. 927 2		834 50
	357	Ἀπὸ ὕπνον 34 ἀνδρῶν Μπέλλου		17 60
	358	Ἀπὸ 50 ὀκάδ. βουτύρου	200	
	»	Ἀπὸ 4 τενεκέδων καὶ 2 κιβωτίων	4	204
	359	Ἀπὸ τροφήν 58 ἀνδρῶν Μπέλλου		23 20
	360	Ἀπὸ ὕπνον 62 ἀνδρῶν Μπέλλου		24 80
	361	Ἀπὸ ὕπνον 39 ἀνδρῶν Μπέλλου		20 10
	362	Ἀπὸ ὕπνον 18 ἀνδρῶν Μπέλλου		19
	363	Ἀπὸ ὕπνον 21 ἀνδρῶν Μπέλλου		10 50
	364	Ἀπὸ ὕπνον 42 ἀνδρῶν Μπέλλου		21
	365	Ἀπὸ ὕπνον 2 ἀνδρας Μαυροειδῆ <sup>138</sup>		10
	366	Ἀπὸ ἀξίαν 334 ζεύγ. τσαρουχίων		3252 80
	367	Ἀπὸ ἀξίαν 67 ζευγ. τσαρουχίων		618 10



*Αριθ.	*Αποδ.	σ. 19	*Εκ Μεταφορᾶς	10.499,08
368	*Από έξοδα Ξενοδ. 26 ἄνδρ. Παπαστασινοπούλου <sup>139</sup>			40
369	*Από έξοδα Ξενοδοχείου 12 ἄνδρ.		»*	12
370	*Από ράψιμον 8 Στολῶν			11 20
371	*Από μετρητὰ Τάγκαλου <sup>140</sup> δι' ἄνδρας			75
372	*Από μετρητὰ ἔναντι μισθοῦ <sup>141</sup> Τάγκαλου			45
373	*Από ἀγωγή μεταφ. ἀνδρῶν Καρασεβδᾶ <sup>142</sup>			100
374	*Από τροφήν ἀνδρῶν <sup>143</sup> Καρακίτσιου			6 60
375	*Από ἀγωγήν ἀνδρῶν Μπέλλου			204
376	*Από ἀγωγήν Ἰωάνν. — Μεσ)ρα			68
377	*Από μετρητὰ εἰς Γιώτη (;) Σπύρον <sup>144</sup> δι' ἄνδρας			50
378	*Από ἀγωγήν* ἀνδρῶν Μπέλλου <sup>145</sup>			1950
379	*Από ἀγωγήν ταλικῶν ἀπὸ Κακαθιά — Μεσ)ρα*			185
380	*Από ἀξίαν 33 ζευγ. γκαϊτες <sup>146</sup>		29 70	
»	*Από ἀξίαν 3 τόπια φυτίλι <sup>147</sup>		90	30 60
381	*Από ἀξίαν 137 φυσιγγιοθηκῶν*			411
382	*Από ραπτικὰ Στολῶν* καὶ ἐσωρούχων*			568 35
383	*Από ἀξίαν 190 Φυσιγγιοθηκῶν*			532
384	*Από ἀγωγήν Ἰωάνν. — Μεσογέφυρα			55
385	*Από ἀξίαν 1 Στελλῆς Κούσκου			45
386	*Από τροφήν ἀνδρῶν Τάγκαλου <sup>148</sup>			480
387	*Από τροφήν ἀνδρῶν Μπέλλου			17 20
388	*Από ἀγωγήν 1 ταλίκας Ἰωάνν.—Μεσ)ρα			57
389	*Από έξοδα ὁδοιπ. <sup>149</sup> Σώμ. Κ. Τασούλα*			100
390	*Από ἀξίαν 15 ὀκάδ. χιόνων <sup>150</sup>			7 50
391	*Από ἀγωγήν ταλίκας Ἰωάνν. — Ἄργ)στρον			90 50
392	*Από ἀξίαν 20 πακέτων Σιγάρων			12
393	*Από διάφορα Σπ. Κέντρου			30 25
394	*Από ἄμαξαν ἀνά τὴν πόλιν Παρμενίδου			4
395	*Από μεταφορὰ <sup>151</sup> 37 ἀνδρῶν Μπέλλου*			629
396	*Από μεταφορὰ* 13 ἀνδρῶν Μπέλλου			200



Ἄριθ.			
Ἄποδ.	σ. 20	Ἐκ Μεταφορᾶς	110.996,28
397	Ἄπο ἀγώγιον 1 ταλίκας Ἰωάνν.—Μεσ)ρα		55
398	Ἄπο ἀξίαν 87 ὀκάδων φασολίων		39 25
399	Ἄπο ἀξίαν 147 1)4 ὀκάδων τυροῦ	316 60	
»	Ἄπο ἀξίαν 3 κενῶν Σάκκων	1 30	317 90
400	Ἄπο ἀξίαν 448 ὀκάδ. τυροῦ	963 20	
» <sup>152</sup>	Ἄπο ἀξίαν 9 κενῶν Σάκκων	3 60	
»	Ἄπο Μεταφορικά	1	967 80
»	Ἄπο Ἀστάρι,* ράμματα, Τοκάδες* διὰ Πανταλόνια	14	
»	Ἄπο διάφ. ἀχθοφορικά καὶ κεν. Σάκ.*	6 40	
»	Ἄπο διάφορα κ. Παρμενίδου*	18 70	
»	Ἄπο 3 συστημένας ἐπιστολάς	1	
»	Εἰς Α. Νισσίδην διὰ Κατάστιχα	4 85	44 95
»	Ἄπο Ἀποστολίδην* ἀξιωματικόν		85
»	Ἄπο Ὑπολογαγὸν Ἀθανασίου* διὰ κοσμήματα		140
»	Ἄπο διάφορα Χαρτικά κ. Μπαμίχα*		3 65
»	Ἄπο Ἐπιλογίαν Δαλαμάγκαν*		300
401	Ἄπο ἀξίαν 103 3)4 ὀκάδ. φασολίων		46 65
402	Ἄπο ἀξίαν 140 ὀκάδ. ἐλαιῶν		75 60
403	Ἄπο ἀξίαν 136 3)4 ὀκάδ. φασολίων		68 75
404	Ἄπο ἀξίαν 100 ὀκάδ. ἐλαιῶν καὶ 2 Σάκ.		55 80
405	Ἄπο ἀξίαν 30 1)4 ὀκάδ. φασολίων		12 70
406	Ἄπο ἀξίαν 1 ζεύγους Κάλτσες		3
407	Ἄπο ἀξίαν 120 φυσιγγιοθηκῶν		360
408	Ἄπο ἀξίαν 9 κοφινίων ἐλαιῶν		10 35
409	Ἄπο μεταφορὰ ἀνδρῶν <sup>153</sup> Σ. Μπέλλου		56
410	Ἄπο μεταφορὰ ἀνδρῶν Σ. Μπέλλου		56
411	Ἄπο μεταφορὰ ἀνδρῶν Σ. Μπέλλου		112
412	Ἄπο μεταφορὰ ἀνδρῶν Σ. Μπέλλου		80
413	Ἄπο μεταφορὰ ἀνδρῶν Σ. Μπέλλου		56
414	Ἄπο χαμαλιάτικα διάφορα		1 50







Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 21	Ἐκ Μεταφορᾶς	113.944,18
415	Ἀπὸ ἀξίαν 489	1)4	ὀκάδ. ἐλαιῶν	244 60
416	Ἀπὸ ἀξίαν 20		Σάκκων τυλίγματος(;) )	4
417	Ἀπὸ Μετρητὰ		Τάγκαλον	35
418	Ἀπὸ διατροφήν		ἀνδρῶν Παναγ. Σπύρου <sup>154</sup>	50
419	Ἀπὸ ἀξίαν 40		ζευγ. Καλτσῶν	104
420	Ἀπὸ ἀξίαν 20		ζευγ. Καλτσῶν	45 60
421	Ἀπὸ ἀγώγιον <sup>155</sup>		ἀνδρῶν Σώμ. Μπέλλου	16ῶ
422	Ἀπὸ ἀξίαν 90		ζευγ. Καλτσῶν	215 65
423	Ἀπὸ ἀγώγιον		ταλίκας Ἰωάνν.—Ἄργυρ.	86 80
424	Ἀπὸ 101		ὀκάδ. φασόλια	54 50
»	Ἀπὸ ἀξίαν 133	1)4	ὀκάδ. Ρεβίθια	40 40
				94 90
425	Ἀπὸ ἀξίαν 51		ὀκάδες ἐλαίας	22 95
»	Ἀπὸ ἀξίαν 87	1)4	ὀκάδ. φασόλια	41
»	Ἀπὸ ἀξίαν 1		Κόφφας	1
				64 95
426	Ἀπὸ μισθοὺς		Ταξιάρχου <sup>156</sup>	100
427	Ἀπὸ ἀξίαν 20		ἀορτήρων*	12
»	Ἀπὸ ἀξίαν 50		σπαθιστήρων <sup>157</sup>	25
»	Ἀπὸ ἀξίαν 220		σπαθιστήρων	94 50
»	Ἀπὸ ἀξίαν 30		Φυσιγγοθηκῶν	84
				215 50
428	Ἀπὸ ἀξίαν 110		Φυσιγγοθηκῶν	308
»	Ἀπὸ Στρατηγόπουλον <sup>158</sup>		Εὐ. Καραπάνου	15
»	Ἀπὸ Ἀποστολίδην*		ἀξιωμ. μέσου Ἀναγνωστοπούλου	37
»	Ἀπὸ κενοὺς Σάκ.		δι' ἐνδυμασίες κλπ.	24 80
»	Ἀπὸ ἀχθοφ. καὶ ἐμβάλαισμα		Ραπτομ. 1	80
»	Ἀπὸ ἀχθοφ. τσαρουχίων		εἰς Γκαράζ 3	40
»	Ἀπὸ ἀχθοφορικὰ τυροῦ		» 5	40
»	Ἀπὸ ἀχθοφ. ἐλαιῶν ἐλαίου & κωλύματα		1	50
»	Ἀπὸ ἀχθοφρικὰ ἱματισμοῦ		εἰς Γκαράζ 3	50
»	Ἀπὸ ἀχθοφορικὰ χιόνιος		εἰς Γκαράζ 1	
»	Ἀπὸ φορτωτικὰ αὐτοκινήτου καὶ Σπάγγ.		10 50	27 10



Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 22	Ἐκ Μεταφορᾶς	115.777,08
429	Ἄπο ἀξίαν 50 ζεύγ. κάλτσες			125
430	Ἄπο διατροφήν ἀνδρῶν Γ. Γεροδήμου <sup>159</sup>			145
431	Ἄπο ἀγώγιον <sup>160</sup> ταλικ. Ἰωάνν. — Ἀργ)στρου			30
432	Ἄπο ἀξίαν 6 κενῶν σάκκων			2 40
433	Ἄπο ἀώγια* ταλ. Ἰωανν. — Μεσογεφ.			71
434	Ἄπο ἀγώγια μεταφορᾶς ἀνδρῶν Ἀργ)στρον			56
435	Ἄπο ἀγώγια μεταφορᾶς ἀνδρῶν Ἀργ)στρον			56
436	Ἄπο ἀγώγια μεταφορᾶς ἀνδρῶν Ἀργ)στρον			56
437	Ἄπο ἀγώγιον μεταφορᾶς ἀνδρῶν Ἀργ)στρον			56
438	Ἄπο τροφήν ἀνδρῶν Σώμ. Μπέλλου			60
439	Ἄπο ἀγώγια* ταλικ. Ἰωάνν.—Μεσογέφυρα			61 50
440	Ἄπο ἀγώγια μεταφορᾶς 1 ἀνδρὸς Σώμ. Μπέλλου			8
441	Ἄπο τροφήν <sup>161</sup> ἀνδρῶν Ταξιάρχου			100
442	(ἐλλείπει)			
443	»			
444	Ἄπο μεταφ.* ἀνδρ. Σώμ. Μπέλλου			60 <sup>162</sup>
445	Ἄπο ἀγώγια» ταλικ. Ἰωάνν.—Πρεμετήν <sup>163</sup>			600 <sup>164</sup>
447	Ἄπο 10 κομ. χακί (Μα 389 45) 100			377 80
448	Ἄπο 258 ζεύγ. τσαρούχια			2520 20
449	Ἄπο ὀδοιπορικὰ Λογγάτση <sup>165</sup>			30
450	Ἄπο 12 σάκκους			6
451	Ἄπο ἀξίαν 1 πάστας <sup>166</sup> πολυγράφου			13
452	Ἄπο ἀγώγιον μεταφορ. <sup>167</sup> ἀνδρῶν Ἀργ)στρον			56
453	Ἄπο ἀγώγιον μεταφ. ἀνδρῶν Ἀργ)στρον			50
454	Ἄπο τροφήν ἀνδρῶν Μπέλλου			80 <sup>168</sup>
455	Ἄπο τροφήν ἀνδρῶν Γ. Γεροδήμου			100 <sup>169</sup>
456	Ἄπο ἀξίαν 200 ζωστήρ. <sup>170</sup> καὶ σπαθιστ.* 440			
	— Ἄπο ἀξίαν 200 ἀορτήρας*			160
	— Ἄπο ἀξίαν 200 ἀορτήρας			160
	— Ἄπο ἀξίαν 50 φυσιγγιοθήκας*			135
	— Ἄπο ἀξίαν 90 σπαθιστήρας*			45 940



Ἄριθ.	σ. 23	Ἐκ Μεταφορᾶς	121.408,98
457	Ἀπὸ χαρτί τηλεγραφημάτων(;) Βάρδα <sup>171</sup> κλπ.		20
457	Ἀπὸ χαρτί τηλεγραφ. ἐπιστολ. Βάρδα <sup>171</sup> κλπ.		20
459	Ἀπὸ ἀγωγή 3 ταλικ. ὄπλων <sup>173</sup> Ἰωάνν.—Ἀργ)στρο		100
460	Ἀπὸ ἀγωγή μεταφορὰ ἀνδρῶν Ἰωάνν.—Ἀργ)στρο		195
461	Ἀπὸ ἀξίαν 12 σκούφων		4 80
462	Ἀπὸ μισθὸν Ταξιάρχου		60
463	Ἀπὸ ἀξίαν 10 σάκκων		4,80
464	Ἀπὸ ἀνάγκας <sup>174</sup> Σώμ. Μπέλλου		300
465	Ἀπὸ ἀξίαν 20 σκούφων <sup>175</sup> Σώμ. Κ. Τασούλα		8
467	Ἀπὸ ἀγωγή <sup>176</sup> μεταφορᾶς ἀνδρῶν Σώμ. Μπέλλου		52 50
468	Ἀπὸ ἀγωγή μεταφορᾶς ἀνδρῶν Σώμ. Μπέλλου		52 50
469	Ἀπὸ ἀγωγή μεταφορᾶς ἀνδρῶν Σώμ. Μπέλλου		52 50
470	Ἀπὸ ἀγωγή μεταφορᾶς ἀνδρῶν Σώμ. Μπέλλου		105
471	Ἀπὸ ἀγωγή μεταφορᾶς ἀνδρῶν Σώμ. Μπέλλου		52 50
472	Ἀπὸ ἀγωγή μεταφορᾶς ἀνδρῶν Σώμ. Μπέλλου		52 50
473	Ἀπὸ ἀγωγή μεταφορᾶς ἀνδρῶν Σώμ. Μπέλλου		140
474	Ἀπὸ 14 κομμ. χακί Μα 1000	900	
»	Ἀπὸ κομμ. χακί Μα 7	4 50	
»	Ἀπὸ 30 κομμ. πανιὰ	414	
—	Ἀπὸ 23 κομμ. ὀξφόρτια Μα 804(;)	370	1688 50
475	Ἀπὸ ράψιμο 40 στολῶν		60
476	(ἐλλεῖπει)		
477	Ἀπὸ ἀγωγή ταλικ. Ἰωάνν. — Μεσογ.		80
478	Ἀπὸ ἀγωγή μεταφορ. ἀνδρῶν <sup>177</sup> Σ. Μπέλλου		56
479	Ἀπὸ ἀγωγή μεταφορ. ἀνδρῶν Σ. Μπέλλου		56
—	Ἀπὸ λάβαρον*		2
—	Ἀπὸ 2 ὀπλίτας		15
—	Ἀπὸ Ἀποστολίδην		58
—	Ἀπὸ Ἐπιλοχίαν Δαλαμάγκαν		31
—	Ἀπὸ Ἀποστολίδην <sup>178</sup>		10



Ἄριθ. Ἄποδ. σ. 24 Ἐκ Μεταφορᾶς 124.765,68

480	Ἄπο ἀγώγιον <sup>179</sup> ταλικ. Ἰωάνν.—Μεσογ.	25
481	Ἄπο ἀγώγιον ταλικ. Ἰωάνν.—Ἄργυρ.	25
482	Ἄπο ὁδοιπορικὰ Παπαδόγιαννη <sup>180</sup> Σώμ. Ζήρα	25
483	Ἄπο ἀξίαν 50 ἄορτήρων	32 50
484	Ἄπο μεταφορικὰ ἰατρικῶν <sup>181</sup>	7
485	Ἄπο ἀγώγιον αὐτοκινήτου	6
486	Ἄπο ὕπνον ξενοδοχείου <sup>182</sup> ἀνδρῶν Μπέλλου	24
487	Ἄπο ὕπνον ξενοδοχείου ἀνδρῶν Μπέλλου	26 80
489	Ἄπο ὕπνον ξενοδοχείου ἀνδρῶν Μπέλλου	26
489	Ἄπο ὕπνον ξενοδοχείου ἀνδρῶν Μπέλλου	26 40
490	Ἄπο ὕπνον ξενοδοχείου ἀνδρῶν Μπέλλου	20
491	Ἄπο ὕπνον καὶ τροφήν ἀνδρῶν Μπέλλου	17 20
492	Ἄπο μεταφορὰν διαφόρων εἰδῶν εἰς Γκαράζ	1 70
493	Ἄπο μεταφορὰν <sup>183</sup> ἀνδρῶν Σώμ. Μπέλλου	612 83
494	Ἄπο ράψιμον 18 στολῶν χακί	15
495	Ἄπο ἀγώγια μεταφορᾶς Σώμ. Μπέλλου	854*
496	Ἄπο ἐξόδων διατροφῆς <sup>184</sup> Σώμ. Μπέλλου	400
497	Ἄπο ἀξίαν μεταφορᾶς <sup>185</sup> Σώμ. Μπέλλου	62
498	Ἄπο ἀξίαν μεταφορᾶς ἀνδρῶν Κ. Τασούλα	100
499	Ἄπο ἀξίαν ἐξόδων δι' ἀνδρας Σώμ. Μπέλλου	50
500	Ἄπο ἀξίαν 100 φυσιγγιοθηκῶν	308
—	Ἄπο χαμαλιάτικα δι' ὀξφόρτια	2 30
—	Ἄπο κενοὺς σάκ. δι' ἱματ.—τσαρούχια	15 50
—	Ἄπο φορτ. 2 ταλικ. εἰς Ἄγ. Νικόλ. <sup>186</sup>	2 20
—	Ἄπο κομβ. —τοκάδες—ραψίματα στολῆς	2 70
—	Ἄπο χαμαλιάτικα τυροῦ εἰς Γκαράζ	3 25
—	Ἄπο χαμαλιάτικα τσαρουχίων	3
—	Ἄπο χαμαλιάτικα ἱματισμοῦ	2 90
—	Ἄπο ἀξίαν χάρτου δι' ἀποστολὴν χιόνων	1 32 25
—	Ἄπο διάφορα κ. Παρμενίδου*	8



Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 25	Ἐκ Μεταφορᾶς	127469	53
—	Δι' ἄνδρας Τζαμέρτα*			4	50
—	Ἄπο Ἀριστείδην Καρακάσην*			5	
501	Ἄπο ἀγωγή ταλικ. Ἰωάνν.—Ἀργ)στρον			50	
502	Ἄπο μετρητὰ ὀπλιτῶν Βλάχου <sup>187</sup>		Ἡλία	25	
503	Ἄπο ἀποζημίωσιν 2 σούστων			30	
504	Ἄπο 10 κομμ. πανιά <sup>188</sup>		140		
—	Ἄπο 60 κομμ. πανιά		210		
—	Ἄπο 60 κομμ. χακί Μα 2385 45)100		2313 90	2663	90
505	Ἄπο μετρητὰ διὰ Σώμ. Μπέλλου <sup>189</sup>			200	
—	Ἄπο ἀγωγή <sup>190</sup> δι' ἄνδρας Μπέλλου			60	
506	Ἄπο ἀγωγή δι' ἄνδρας Μπέλλου			60	
507	Ἄπο ράψιμον <sup>191</sup> στολῶν καὶ ἐσωραύχων			443	65
508	Ἄπο ἀγωγίον ταλίκας Ἰωάνν.—Μεσονέφ.			60	
509	Ἄπο 8 σάκκους χονδροῦς			4	
510	Ἄπο ἀξίαν 1 κιθωτίου καὶ ἀχθοφορ. ἰατρικῶν			3	
511	Ἄπο 5 σάκκους χονδροῦς			2	30
512	Ἄπο χαμαλιάτικα			1	
513	Ἄπο ἀξίαν 2 πηλικῶν κ. Ζήρα <sup>192</sup>			22	
514	Ἄπο ὁδοπορικὰ Εὐαγγ. Σιόμπου <sup>193</sup>			5	
515	Ἄπο ἀγωγή 1 ταλίκας			70	
516	Ἄπο μεταφορικὰ			0	60
518	Ἄπο μεταφορὰν 1 ἀνδρὸς Ἰωάνν.—Ἀργ)στρον			8	
519	Ἄπο ἀξίαν 25 κομμ. πανιά			350	
520	Ἄπο ὕπνον <sup>194</sup> ξενοδοχ. ἀνδρῶν Μπέλλου			24	80
521	Ἄπο ὕπνον ξενοδοχ. ἀνδρῶν Μπέλλου			30	
522	Ἄπο ὕπνον ξενοδοχ. ἀνδρῶν Μπέλλου			12	
523	Ἄπο ἀξίαν διαφόρων εἰδῶν γραφικῆς <sup>195</sup>			5	50
524	Ἄπο ἄμαξαν κ. Παρμενίδου <sup>196</sup>			10	50
525	Ἄπο ἀγωγή μεταφ. ἀνδρῶν <sup>197</sup> Ἰωάνν.—Ἀργυρ.			56	



Καθαρά ταμειακή κατάσταση  
Εξιστορησθέντων 9000 δακ. ~~πέντε~~ πέντε 10%

29  
Δύο Ημέρα Σάββατο Αγοστ. 30

200 δακ. Αδ. Μαγειρίανων  
= ελάφια 100 εμπορεύματα  
100 εγγειομετα  
50 200 ελάφια  
200 δακ. Αδ. Αγοστ. 30

20  
11 Δύο ελάφια 100 δακ. Αδ. Αγοστ. 30  
Παροχάριον εν τω δήμω. 1758.  
από 28-29. 10 δακ. Αδ. Αγοστ. 30

2  
Ημέρα ελάφια ενολίθια 2.

2  
Ημέρα ελάφια ενολίθια 2.

3  
Ημέρα ελάφια ενολίθια 3.

3  
Εξιστορησθέντων 1000 δακ. Αδ. Αγοστ. 30  
από 28-29. 10 δακ. Αδ. Αγοστ. 30  
1000 δακ. Αδ. Αγοστ. 30  
1000 δακ. Αδ. Αγοστ. 30

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Η σ. «27» του Π.Η.Α., με ημερομηνία 30.8.14 και μερίδα «συναλλαγών» του 'Αδ. Νταλαμάγκα, που δέν είναι, ασφαλώς, άσχετες με τις όμώνυμες της σ. 26 και άριθ. άποδ. 144 του ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ.



Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 26	Ἐκ Μεταφορᾶς	131691 28
526	Ἄπο	ράψιμον στολῶν <sup>198</sup>	καὶ ἔσωρούχων	140 45
527	Ἄπο	ράψιμον στολῶν	καὶ ἔσωρούχων	133 25
528	Ἄπο	6 κομμ. ἄρ. 298		908 90
529	Ἄπο	ἀξίαν 33 σκούφων*		13 20
530	Ἄπο	ἀξίαν 250 ζωστήρας*	425	
—	Ἄπο	ἀξίαν 230 ἄορτῆρας*	184	
—	Ἄπο	ἀξίαν 235 σπαθιστήρας*	117 50	
—	Ἄπο	ἀξίαν 50 φυσιγγιοθήκας*	135	861 50
531	Ἄπο	ἀξίαν 30 κομμ. χακὶ Μα 1200 45) 100		1164 45
532	Ἄπο	μετρητὰ εἰς Ἄντωνιον Γιαννίτην <sup>199</sup>		5
533	Ἄπο	ἀγώγιον 1 ἄνδρως		8
534	Ἄπο	ἀξίαν 340 φυσιγγιοθηκῶν		952
535	Ἄπο	ἀξίαν 10 κομμ. χακὶ Μα 389 40) 100		377 80
536	Ἄπο	ράψιμον στολῶν	καὶ ἔσωρούχων	421 90
537	Ἄπο	30 κομμ. χακὶ Μα 1185		1149 45
538	Ἄπο	ἀγώγιον μεταφορᾶς <sup>200</sup>	ἄνδρως Μπέλλου	100
539	Ἄπο	ἀποζημίωσιν 1 ταλίκας		5
540	Ἄπο	ἀγώγια ταλικῶν διαφόρων		345
541	Ἄπο	ἀξίαν διαφόρων σάκκων		31 40
542	Ἄπο	ἀξίαν 393 10) 100 Μα χακὶ		381 30
543	Ἄπο	ὑπνον ξενδοχ. ἄνδρως Μπέλλου		30
544	Ἄπο	ἀγώγια ταλικῶν		60
—	Ἄπο	ἀξίαν ἐπικρουστήρας*		55
—	Ἄπο	σκούφους		10
—	Ἄπο	2 ζευγ. τσαρούχια		27
—	Ἄπο	1 ζευγ. Ἄρ. Καρακάση <sup>201</sup>		12
—	Ἄπο	Ἄνταλλακτικὰ Δαλαμάγκαν*		150
—	Ἄπο	» ἴδιον		300
—	Ἄπο	διάφορα μεταφορικὰ		6 60
—	Ἄπο	Ἄποστολίδην ἀξιωματικὸν*		10



# Λαβείν

Αριθμὸς ἐνοδείου	Ἔτος	Ποσὶς	Ἐπιτόκιο	Ἰσοπέδιο	Ἰσοπέδιο
545	ἀπὸ	Ἐπιτόκιο	33	Ἰσοπέδιο	
546	-	Ἐπιτόκιο	350	Ἰσοπέδιο	49 50
547	-	-	15	Καυσοῖ	213 35
548	-	-	350	Ἰσοπέδιο	300
549	-	Ἰσοπέδιο	Ἐπιτόκιο	Ἐπιτόκιο	3554 30
550	-	-	54	Ἰσοπέδιο	36
551	-	Ἐπιτόκιο	1015	Ἰσοπέδιο	5 40
552	-	Ἰσοπέδιο	Ἐπιτόκιο	Ἐπιτόκιο	1674 75
553	-	Ἰσοπέδιο	Ἐπιτόκιο	Ἐπιτόκιο	10
554	-	Ἰσοπέδιο	Ἐπιτόκιο	Ἐπιτόκιο	25
555	-	Ἰσοπέδιο	Ἐπιτόκιο	Ἐπιτόκιο	5 20
556	-	Ἰσοπέδιο	Ἐπιτόκιο	Ἐπιτόκιο	89 50
557	-	Ἰσοπέδιο	Ἐπιτόκιο	Ἐπιτόκιο	16 20
558	-	Ἰσοπέδιο	140	Ἰσοπέδιο	392
559	-	Ἰσοπέδιο	Ἐπιτόκιο	Ἐπιτόκιο	20
560	-	Ἰσοπέδιο	Ἐπιτόκιο	Ἐπιτόκιο	7
561	-	Ἰσοπέδιο	Ἐπιτόκιο	Ἐπιτόκιο	10
562	-	Ἰσοπέδιο	Ἐπιτόκιο	Ἐπιτόκιο	4 50
563	-	Ἰσοπέδιο	Ἐπιτόκιο	Ἐπιτόκιο	8
564	-	Ἰσοπέδιο	100	Ἰσοπέδιο	1035 90
565	-	Ἰσοπέδιο	100	Ἰσοπέδιο	961 10
566	-	Ἰσοπέδιο	Ἐπιτόκιο	Ἐπιτόκιο	6000
567	-	Ἰσοπέδιο	400	Ἰσοπέδιο	10000
568	-	Ἰσοπέδιο	Ἐπιτόκιο	Ἐπιτόκιο	564 35
569	-	Ἰσοπέδιο	Ἐπιτόκιο	Ἐπιτόκιο	10
570	-	Ἰσοπέδιο	Ἐπιτόκιο	Ἐπιτόκιο	381 90
571	-	Ἰσοπέδιο	720	Ἰσοπέδιο	360
572	-	Ἰσοπέδιο	1020	Ἰσοπέδιο	481 50
573	-	Ἰσοπέδιο	645	Ἰσοπέδιο	322 90
574	-	Ἰσοπέδιο	2	Ἰσοπέδιο	155 30

Στὴ σ. 27 τοῦ ΚΑΘ. γίνεται ἐπανειλημμένως μνεῖα ἐξόδων τῆς Ε.Ι. γιὰ τὸν νεκρὸν Ἄνδρ. Ζυγομαλά.



Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 27	Ἐκ Μεταφορᾶς	139.380 48
545	Ἄπο	ράψιμον 33 στολῶν		49 50
546	Ἄπο	ἀξίαν 350 μέτρων 60)100 ὀξφόρτια		213 35
547	Ἄπο	ἀξίαν 15 καππῶν <sup>202</sup>		300
548	Ἄπο	ἀξίαν 350 ζευγ. τσαρουχίων <sup>203</sup>		3534 30
549	Ἄπο	ράψιμον στολῶν καὶ ἔσωρούχων		36
550	Ἄπο	ράψιμον 54 ὑποκαμίσων		5 40
551	Ἄπο	ἀξίαν 1015 θράτσων <sup>204</sup> χακὶ		1674 75
552	Ἄπο	ὁδοιπορικὰ Νικολάου Γιαννιώτη <sup>205</sup>		10
553	Ἄπο	μετρητὰ <sup>206</sup> εἰς Κοσσαρίδην Ἰωάννην*		25
554	Ἄπο	μεταφορικὰ εἰς Γκαράζ αὐτοκινήτων		3 20
555	Ἄπο	ἀξίαν 79 καλτσῶν καὶ 7 φανελλῶν		89 50
556	Ἄπο	καλύμματος φερέτρου Ζυγομαλαῖ <sup>207</sup>		5
557	Ἄπο	ἀξίαν καὶ κόλλημα 27 τενεκέδων ἐλαίου		16 20
558	Ἄπο	ἀξίαν 140 φυσιγγιοθηκῶν		392
559	Ἄπο	ἀγώγια Ἰωάνν. — Μεσογέφ.		20
560	Ἄπο	ἄμαξαν κ. Παρμενίδου <sup>208</sup>		7
561	Ἄπο	νεκροφόραν <sup>209</sup> Ζυγομαλαῖ		10
562	Ἄπο	1 ὀκά σπάγγον ραψίματος		4 50
563	Ἄπο	ὁδοιπορικὰ Ν. Δάθρου <sup>210</sup> Παπαστας (ινοπούλου)		8
564	Ἄπο	ἀξίαν <sup>211</sup> 100 ζευγ. τσαρουχίων		1035 90
565	Ἄπο	ἀξίαν 100 ζευγ. τσαρουχίων		961 10
566	Ἄπο	ἀξίαν τυροῦ Π. Πρωτοσυγκέλου <sup>212</sup>		6000
567	Ἄπο	ἀξίαν 400 καππῶν <sup>213</sup>		10000
568	Ἄπο	ἀξίαν 255 1)2 ὀκάδ. τυροῦ		564 35
569	Ἄπο	διάφορα <sup>214</sup> ἔξοδα νεκροῦ Ζυγομαλαῖ		10
570	Ἄπο	ἀξίαν 710 ὀκάδ. ἐλαίου καὶ σάκκους		381 90
571	Ἄπο	ἀξίαν 120 φυσιγγιοθηκῶν		360
572	Ἄπο	ἀξίαν 1070 ὀκάδ. ἐλαιῶν		481 50
573	Ἄπο	ἀξίαν 643 ὀκάδ. ἐλαιῶν		527 90
574	Ἄπο	ἀξίαν 2 κιθωτίων μακαρόνια	39	





Δύο χαρακτηριστές φωτογραφίες του ήρωα του Βορειοηπειρωτικού Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνα, τοῦ '14, Ἀνδρέα Ζυγομαλά, τὰ ἔξοδα τῆς μεταφορᾶς καὶ τῆς κηδείας τοῦ ὁποίου ἀνέλαθεν ἡ Ε.Ι.



Ἄριθ. Ἄποδ. σ. 28 Ἐκ Μεταφορᾶς 165.906,83

574	Ἄπο 1 κιβώτιον ζαχάρεως	42 90	
—	Ἄπο 1 κιβώτιον κονιάκ	28	109 90
575	Ἄπο ἀξίαν 355 3)4 ὀκ. ἐλαιῶν		184 90
576	Ἄπο ἀξίαν 323 ὀκ. κουκιῶν		117 05
577	Ἄπο ἀξίαν 100 ὀκ. ἐλαιῶν καὶ 2 κόφφες		57 20
578	Ἄπο ραψίματος 8 στολῶν χακὶ		12
579	Ἄπο ἀγώγια <sup>215</sup> Ἰωάνν. — Μεσογέφ.		20 50
580	Ἄπο ἀγώγια ταλικ. Ἰωάνν.—Ἄργ)στρον		73
581	Ἄπο ἀγώγια ταλικ. Ἰωάνν.—Ἄργ)στρον		17
582	Ἄπο ἔξοδα τροφῆς 6 ζῶων Στρατοῦ		31
583	Ἄπο κατασκευὴν στεμμάτων		7
584	Ἄπο ἀξίαν 1 σέλλας		65
585	Ἄπο μισθὸν Χρ. Δήμου <sup>216</sup>		50
586	Ἄπο μισθὸν Χρ. Κράχτη <sup>217</sup>		50
587	Ἄπο ἀγώγια ἀμάξης ἀνδρῶν Μπέλλου		243 <sup>218</sup>
588 <sup>219</sup>	(ἐλλείπει)		
589	Ἄπο ἔξοδα διατροφῆς Γ. Σωτηρίου <sup>220</sup> (Κολώνια)		6
590	Ἄπο ἀξίαν 382 ὀκ. ἐλαιῶν καὶ 8 κοφφινίων		287 65
591	Ἄπο ἀξίαν 300 ζευγ. τσαρουχίων		2927 90
592	Ἄπο ἀξίαν ραψίματος 34 στολῶν <sup>221</sup> χακὶ		51
593	Ἄπο ἀγώγια ταλίκας <sup>222</sup>		60
594	Ἄπο 20 σάκκ. κενοὺς		8
595	Ἄπο διάφορα μικροἔξοδα		16 80
597	Ἄπο ἀποζημίωσιν 2 ἀμαξῶν		15
597	Ἄπο 12 σάκκους κενοὺς		7
598	Ἄπο 6 σάκκους χονδροῦς		3
599	Ἄπο 5 σάκκους		6 10
600	Ἄπο ἀγώγιον <sup>223</sup> 20 δεμ. καππ. Ἄργυρ.		60
601	Ἄπο μεταφορ. Ἰωάνν.—Μεσογέφυρα <sup>224</sup>		60
602	Ἄπο ἀξίαν 2 Γραμματοφυλακίων		90
603	Ἄπο ἀξίαν διαφόρων εἰδῶν γραφείου		54 30



Ἄριθ.	Ἀποδ.	σ. 29	Ἐκ Μεταφορᾶς	170.598 23
604	Ἀπὸ ἀξίαν σημαίας <sup>225</sup>	νεκροῦ Ζυγομαλαᾶ		18
605	Ἀπὸ ἀξίαν 1056	ὀκάδ. ἐλαιῶν, κοφφ.		792 65
606	Ἀπὸ ἀξίαν 14	ὀκάδ. τσαρούχια ἄφκειαστα <sup>226</sup>		133 85
607	Ἀπὸ ἀγώγια ἀμάξης ἀνδρῶν	Ἰωάνν.—Λεσκοβ. <sup>227</sup>		60
608	Ἀπὸ ἀξίαν 62	ὀκάδ. κουκιῶν	24 80	
—	Ἀπὸ ἀξίαν 145	1)2 ὀκάδ. φακῆς	43 50	68 30
609	Ἀπὸ ἀξίαν 157	1)2 φασολίων	78 75	
—	Ἀπὸ ἀξίαν 1	κιθωτίου μακαρόνια	19 50	98 95
610	Ἀπὸ 363	1)2 ὀκάδ. ἐλαίου		527 10
611	Ἀπὸ ἀξίαν 20	κενῶν σάκκων		8
612	Ἀπὸ ἀγώγιον 1	ταλίκας <sup>228</sup>		60
613	Ἀπὸ ἀχθοφορικὰ ἕως σταθ.	Αὐτοκ.		4
614	Ἀπὸ ράψιμον 100	μανδυῶν <sup>229</sup>		150
615	Ἀπὸ μισθόν <sup>230</sup>	Ράπτου		50
616	Ἀπὸ ὁδοιπ. Εὐ. Εὐστρατίου <sup>231</sup>	καὶ Βουκελάτου(;)*		10
617	Ἀπὸ ἀξίαν 879	1)4 ὀκάδ. τυροῦ		1863 95
618	Ἀπὸ ὁδοιπορικὰ	Μακαῖλ. Βαρσαμίου(;) <sup>232</sup>		5
619	Ἀπὸ ἀξίαν 1027	1)4 ὀκάδ. τυροῦ <sup>233</sup>		2215 80
620	Ἀπὸ ἀξίαν 50	φυσιγγιοθηκῶν*		140
621	Ἀπὸ ἀξίαν 300	σπαθιστήρων*		150
622	Ἀπὸ ἔξοδα τροφῆς	Χρ. Κατσαροῦ		7
623	ἔναντι τυροῦ	Π. Πρωτοσυγκέλλου <sup>234</sup>		2400
624	Ἀπὸ ἀξ. 8	2)8 βράτσα χασέ <sup>235</sup> Ζυγομαλαᾶ	2 90	
—	Ἀπὸ ἀξίαν 3	κομμ. πανιά δι' ἀστάρια	36	
—	Ἀπὸ ἀξ. 25	κομμ. παν. Χόελ 7	1)2 λι(;) 362,50	
—	Ἀπὸ ἀξ. 15	κομμ. παν. Χόελ 8	λι. 208 50	609 90
625	Ἀπὸ ἀγώγια ταλικ.	Ἰωάνν.—Ἀργ)στρον		72
626	Ἀπὸ ἀξίαν 901	1)2 ὀκ. ἐλαιῶν* καὶ κοφινίων		409 65
627	Ἀπὸ ἀξίαν 490	ὀκ. ἐλαιῶν » »		240 30
628	Ἀπὸ ἀξίαν 235	ὀκάδ. φακῆς*		98 30



2<sup>ος</sup> Μηνιαίος.

			17678021
620	2 νο' ζύζι 50 φρογγοδίων		140
621	~ ~ 300 δραστηρίων.		150
622	ζωάρα ραφής χυδαία Καλαρόν.		7
623	~ ~ ~ ~ ~ Τορτοριέζα.		2400
624	~ ζύζιαν. 8 3/8 κέρια ζαχ' δα' ζυμωτά	290	
	~ ~ 3. Καμ. Παιδ' στ' άδελφία	36	
	~ ~ 25 ~ ~ ζόνυ 8 1/2 διφωδ	36250	
	~ ~ 15 ~ ~ ~ 8	2080	60990
625	~ ~ ~ ~ ~ ζύζιαν ταχυ. Νικαν. Αθήνα		72
626	~ ~ 9.01 1/2 δα. ζαυδ' Κασσίν		40965
627	~ ~ 490 ~ ~ ~		24030
628	~ ~ 235 ~ ~ ~		9870
629	~ ~ 20 Καμ. Παιδ'	274	
	~ ~ 2 ~ ~ ~	5660	33060
630.	~ ~ ~ ~ ~ ζαυδ' ζυμωτά		170555
631	~ ~ ~ ~ ~ ζαυδ' ζυμωτά. 349 φιν.		351440
632	~ ~ ~ ~ ~ 253 φιν. ζαυδ'.		257010
633	~ ~ ~ ~ ~ ζαυδ' ζυμωτά.		150
634	~ ~ ~ ~ ~ ζαυδ' ζυμωτά δα' Κασσίν		6
635	~ ~ ~ ~ ~ ζαυδ' ζυμωτά 20 ζαυδ' ζαυδ'.		30
636	~ ~ ~ ~ ~ ζαυδ' ζυμωτά ζαυδ' ζυμωτά.		535
637	~ ~ ~ ~ ~ ζαυδ' ζυμωτά 100. Κεβαλ. Κασσίν.		6
			1892261

Δύο ακόμη σελίδες αντιγράφων του ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ (σελ. 22 και 30,







Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 30	Ἐκ Μεταφορᾶς	180.790,68
629	Ἄπο ἀξίαν 20 κομμ. πανιά		274	
—	Ἄπο ἀξίαν 2 κομμ. ὀξφόρτ. Μα	113 20 56 60		330 60
630	Ἄπο ἀξίαν διάφ. τσαρούχια* ἄφκειαστα <sup>236</sup>			
631	Ἄπο ἀξίαν διαφόρων 349 τσαρουχίων*			3514 40*
632	Ἄπο » » τσαρουχίων*			2570 80*
633	Ἄπο μισθοὺς Σπ. Ν. Δάκαρη <sup>238</sup>			150
634	Ἄπο ἀξίαν 3(;) ἀλεύρου* διὰ Κολώνια			6
635	Ἄπο ράψιμον 20 στολῶν* χακὶ			30
636	Ἄπο διάφορα ἔξοδα εἰς σημείωσιν			5 35
637	Ἄπο φόρτωσιν 120 κιθωτίων φυσιγγίων <sup>239</sup>			6
638	Ἄπο ἀγωγή καὶ χαμαλιάτικα			1 40
639	Ἄπο μισθὸν <sup>240</sup> 24 Ἰουλ.—24 Αὐγ. Σπ. Σελλᾶ			90
640	Ἄπο ἀξίαν 17 κομμ. ὀξφόρτια Μα 660 2)10			409 30
641	Ἄπο ἀξίαν 240 ζευγῶν καλτσῶν			564
642	Ἄπο ἀγωγή προκαταβολή			25
643	Ἄπο ράψιμον στολῶν καὶ ἔσωρούχων			14 55
644	Ἄπο ἀγωγή ταλικ <sup>241</sup> Ἰωάνν.—Μεσογέφ.			60
645	Ἄπο ἀγωγή 2* ταλικ. Ἰωάνν.—Μεσογέφ.			115 50
646	Ἄπο χαμαλιάτικα 174 κιθ. φυσιγγίων <sup>242</sup>			8 60
647	Ἄπο 181 ζεύγ. σάκκων κενῶν			16 30
648	Ἄπο ράψιμον 10 στολῶν χακὶ			15
649	Ἄπο ράψιμον μανδυῶν εἰς Πάνον Πράσσον <sup>243</sup>			100
650	Ἄπο ἀγωγή 2 <sup>244</sup> ταλικ. Ἰωάνν.—Ἀργ)στρον			137
651	Ἄπο ἐκτύπωσιν φυλλαδίων καὶ φακέλλων			10
—	Ἄπο ἐξαρτήματα ὄπλων καὶ ὀθίδων			185 <sup>245</sup>
—	Εἰς κιννίνην*			120

(Υ.Γ.: μὲ μολύβι) :<sup>245α</sup> 191.098 11 (διαγραφ.)



# Λαβείρ

Αριθμός Αναδείξε ως	Ποσότητα	Μονάδα	Ποσοστό	Αξία	Ποσοστό	Σύνολο
Στη Μυρατζαρά.						
629	αίσι	20 Καρ. Καναλ.	274			186 79 55
-	-	2 . Γραφία 4 <sup>α</sup> 10 <sup>20</sup> / <sub>10</sub>	5660	330	60	
630	-	διαφόρα ζαχαρ. αίσι		1705	55	
631	-	διαφόρα 3 <sup>α</sup> ζαχαρ. αίσι		3514	40	
632	-	253 βγ. ζαχαρ. αίσι		2520	80	
633	-	μυροδοξ. κ. κ. βάλιαση		150		527 31
634	-	αίσι 30 κ. αίσιον διακρέμα		6		
635	-	ζάχαρον 20 Σλογ. χαμ.		30		
636	-	διαφόρα είδη κ. κ. αίσιον		5	35	
637	-	επίρριον 120 Κεβ. κ. κ. φρογγ.		6		
638	-	αίσιον κ. κ. χαμ. αίσιον		40		53 75
639	-	μυροδοξ. 24 <sup>α</sup> 24 <sup>β</sup> 24 <sup>γ</sup> 24 <sup>δ</sup>		90		
640	-	αίσιον 17 Καρ. Γραφ. 4 <sup>α</sup> 660 <sup>20</sup> / <sub>10</sub>		409	30	
641	-	240 βγ. κ. κ. χαμ.		569		
642	-	αίσιον ορυζαλάτση		25		
643	-	ζάχαρον 20 Σλογ. χαμ.		14	55	1200 55
644	-	αίσιον 24 <sup>α</sup> 24 <sup>β</sup> 24 <sup>γ</sup> 24 <sup>δ</sup>		60		
645	-			115	50	
646	-	χαμ. αίσιον 174 Κεβ. φρογγ.		8	60	
647	-	αίσιον 30 κ. κ. χαμ.		16	30	
648	-	ζάχαρον 10 Σλογ. χαμ.		15		215 40
649	-	αίσιον κ. κ. χαμ.		100		
650	-	αίσιον 24 <sup>α</sup> 24 <sup>β</sup> 24 <sup>γ</sup> 24 <sup>δ</sup>		137		
651	-	αίσιον 24 <sup>α</sup> 24 <sup>β</sup> 24 <sup>γ</sup> 24 <sup>δ</sup>		70		
		αίσιον 24 <sup>α</sup> 24 <sup>β</sup> 24 <sup>γ</sup> 24 <sup>δ</sup>		785		
		αίσιον 24 <sup>α</sup> 24 <sup>β</sup> 24 <sup>γ</sup> 24 <sup>δ</sup>		120		55
19/895 1898 20 1905						

Ἡ σελ. 30 τοῦ ΚΑΘ. στό τέλος τῆς ὁποίας σημειώνονται μτυν. καί τρία εὐρεθέντα «λάθη ἀθροίσματος».



Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 31	Ἐκ Μεταφορᾶς	191.098,11
652	Ἄπο	τσαρούχια	φκειασμένα <sup>246</sup>	1101 50
653	Ἄπο	ἄγώγιον	μιάς ταλίκας	20
654	Ἄπο	ἄξίαν	1 Καθολικοῦ	5
655	Ἄπο	χακὶ	212 1)2 θράτσ.	57 25
656	Ἄπο	ἄξίαν	ὀξφορτίων	658 25
657	Ἄπο	ἄξίαν	ἀνθέων <sup>247</sup> νεκρ. Ζυγομαλαᾶ	2
658	Ἄπο	ἄγώγια	2 ταλικῶν <sup>248</sup>	120
659	Ἄπο	ἄξίαν	ραψίματος(;) 173 ὑποκαμ(ίσων)	29 85
660	Ἄπο	ἄξίαν	χακὶ ὑάρδες 136 1)4	590 70
661	Ἄπο	ἄξίαν	ἄγωγιῶν	47
662	Ἄπο	ἄξίαν	ραψίματος μανδυῶν	134
663	Ἄπο	ἄξίαν	κοψίματος 87 μανδυῶν	26 10
664	Ἄπο	ἄξίαν	ἀμάξης κ. Παρμενίδου	10
665	Ἄπο	ἄξίαν	9 καππῶν	171
666	Ἄπο	ἄξίαν	ἄγωγιῶν ταλικῶν	50
667	Ἄπο	ἄξίαν	καραβοπάνου <sup>249</sup>	75 40
668	Ἄπο	ἄξίαν	ραψίματος 20 ἐ(σωρούχων)	2 40
669	Ἄπο	ἄγώγιον	Ἰωάνν.— Ἄ(ργ)στρον)	50
670	Ἄπο	ἄξίαν	5 σάκκων	4
671	Ἄπο	ἄξίαν	ἄγωγιῶν ἕως Γκαράζ	1
672	Ἄπο	ἄξίαν	1 κιβωτίου καὶ ἄγωγιῶν	7 10
673	Ἄπο	ἄξίαν	501 ὑδροδοχείων <sup>250</sup>	35 35
674	Ἄπο	ἄγωγιῶν	αὐτοκινήτου	128 53
675	Ἄπο	ἄξίαν	2 σάκκων 1 κιβωτίου	1 93
676	Ἄπο	ἄξίαν	509 3)4 θράτσα χακὶ	1735 25
677	Ἄπο	ἄξίαν	247 καππῶν <sup>251</sup>	5688
678	Ἄπο	χακὶ		626 05
679	Ἄπο	χακὶ	καὶ ρετσίνης	1506 15
680	Ἄπο	ἄξίαν	διαφ. τσαρουχιῶν <sup>252</sup>	4494 65
681	Ἄπο	ἄξίαν	400 ὀκάδ. φασολίων	188
682	Ἄπο	τυροῦ	Πρωτοσυγκέλλου	3022 30



# Λαβείν

Λαβείν	Περιγραφή	Αριθμός
652	200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	1101 50
653	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	20
654	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	5
655	- κατ' ελάτ. 212 1/2 κατ'	507 15
656	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	658 15
657	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	2
658	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	111
659	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	29
660	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	112 20
661	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	97
662	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	134
663	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	26 10
664	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	10
665	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	171
666	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	50
667	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	75 40
668	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	2 40
669	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	50
670	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	4
671	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	1
672	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	7 10
673	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	15
674	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	-
675	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	19
676	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	137 15
677	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	568
678	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	226 15
679	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	200 15
680	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	694 1
681	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	101
682	- 200 κατ' ελάτ. συνολικώς.	102
		212 1/2 51

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Η σ. 31 του ΚΑΘ., αρκετά συνοπτική και συντομευμένη κατά μία ακόμη μη — την μετρ. ζ' — στήλη.



Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 32 <sup>253</sup>	Ἐκ Μεταφορᾶς	212.171,66
683	Ἄπο μισθὸν Ράπτου			200
684	Ἄπο χακὶ			1048 80
685	Ἄπο ἀξίαν 975 3)4 ὀκ. τυροῦ			2097 85
686	Ἄπο διάφορα ψώνια			3 55
687	Ἄπο ἀξίαν 2 σάκκων κενῶν			5 80
688	Ἄπο ἀξίαν 2 σάκκων χονδρῶν			1 50
689	Ἄπο ἀξίαν ἀγωγίου			15
690	Ἄπο ἀξίαν 10 πτύων			10
691	Ἄπο ἀξίαν 10 Μ. μουσαμᾶ			45
692	Ἄπο ἀξίαν ραψίματος 45 μανδυῶν			36
693	Ἄπο ἀξίαν κιθωτίων κενῶν			1 50
694	Ἄπο ἀξίαν τενεκέδων καὶ κολλήματος			10 60
695	Ἄπο ραψίματος ἔσωρούχων			91 05
696	Ἄπο κιθωτίων κενῶν			2 40
697	Ἄπο κ. Παρμενίδου ἀνά τὴν πόλιν <sup>254</sup>			19
698	Ἄπο διάφορα			5 20
699	Ἄπο (ἀξίαν) ἀγωγίων <sup>255</sup>			51 70
700	Ἄπο ἀξίαν ἀγωγίων*			10
701	Ἄπο ἀξίαν 6 ἔφιππίων <sup>256</sup>			300
702	Ἄπο ἀξίαν φανελλῶν καὶ χαρτὶ			19 80
703	Ἄπο ἀγωγίου αὐτοκινήτου			1
704	Ἄπο ἔξοδα Παρμενίδου			13
705	Ἄπο ἔξοδα ἐκτυπωτικῶν			20
706	Ἄπο ἔξοδα ἑνὸς ἔφιππίου			30
707	Ἄπο μετρητὰ τηλεγρ. Ν. Νερούτσου <sup>257</sup>			100
708	Ἄπο (ἀξίαν) φασολίων, ἔλαιῶν			304 20
709	Ἄπο ἀξίαν ἐλαίου			315 75
710	Ἄπο ἑνὸς κουτίου θουτύρου			3 20
711	Ἄπο ἀξίαν ραψίματος μανδυῶν			20 80
712	Ἄπο ἀξίαν ἐλαιῶν <sup>258</sup>			425



Ἄριθ. Ἄποδ. σ. 33 Ἐκ Μεταφορᾶς 217.369 36

713	Ἄπο ἀξίαν ἀγωγίου αὐτοκινήτου	1
714	Ἄπο ἀξίαν ἀγωγίου ταλικῶν	270 <sup>259</sup>
715	Ἄπο ἀξίαν ἀνταλλακτικῶν <sup>260</sup>	290
716	Ἄπο μισθὸν Χρ. Κράχτη	50
717	Ἄπο ἀξίαν ἀγωγίου αὐτοκινήτου <sup>261</sup>	15 50
718	Ἄπο ἀξίαν ἀγωγίου αὐτοκινήτου*	32 45
719	Ἄπο ἀξίαν ραψίματος 80 μανδυῶν	22 40
720	Ἄπο ἀξίαν κηροῦ,* σουβλιῶν <sup>262</sup> κτλ.	5 25
721	Ἄπο ἀξίαν 3 ὀκ. 60)400 σπάγγου*	13 90
722	Ἄπο ἀξίαν ἀγωγίου <sup>263</sup>	5 80
723	Ἄπο ἀξίαν ἀγωγίου*	16
724	Ἄπο ἀξίαν μηχανῶν λάμπες	2 30
725	Ἄπο ἀξίαν χακί	1698 25
726	Ἄπο ἀξίαν 7 ἐπιστομιῶν Σαλπίγγων	14
728	Ἄπο ἀξίαν χαρτικῶν καὶ φακέλων	57 40
729	Ἄπο ἀξίαν βιβλίων καὶ λοιπῶν	18 80
730	Ἄπο ἀξίαν βιβλίων κόπτες καὶ λοιπῶν	15 35
731	Ἄπο ἀξίαν ραπτικῶν	16
732	Ἄπο ἀξίαν ἀγωγίου	47 50
733	Ἄπο ἀξίαν χαρτικῶν διαφόρων	70 10
734	Ἄπο ἀξίαν ἀγωγίου	90
735	Ἄπο ἀξίαν ἀγωγίου	40
736	Ἄπο ἀξίαν ἐνοικίου 2 μην. ἀποθήκης <sup>264</sup>	50
737	Ἄπο ἀξίαν ἀγωγίων	10 80
738	Ἄπο ἀξίαν 1000 ὀκάδ. ἐλαιῶν	400 <sup>265</sup>
739	Ἄπο ἀξίαν τσαρουχίων <sup>266</sup>	5110 50
740	Ἄπο ἔξοδα διατροφῆς Βάλλα <sup>267</sup>	5
741	Ἄπο ἀξίαν ἐλαιῶν	100*
742	Ἄπο ἀξίαν ἀγωγίου	61 50



# Λαβείν

Ποσότητα	Αριθμ. Λαβείν	Περιγραφή	Τμήμα	Ποσότητα	Ποσότητα	Σύνολο	Ποσότητα
		Εν Μικρογράφω				225955	16
9	743	αίσι 2512ν άργυρίν		5			
9	744	- - -		60	60		
10	745	- - - Σάουιν.		61	15		
9	746	- - - άργυρίν		63			
9	747	- - -		66		257	70
3	748	- - - 15 διαμάρια Κάλουδ.		330			
9	749	- - - άργυρίν		62	50		
3	750	- - - βαρβιμελες κοραχίν		13	40		
9	751	- - - άργυρίν		51			
13	752	- - - χειμαρίδινα		2	90	407	50
9	753	- - - βαρβιμελες		10			
10	754	- - - μεγάλα ένδιαφ. νεχ. άργυρίν		350			
4	755	- - - άργ. 1 έριονίον		10			
10	756	- - - διαμάρια υδω		7	70		
8	757	- - - 1000 ού. βαρβιμελες		803	60	1179	40
3	758	- - - κοραχίν. νεχιδω		18	20		
7	759	- - - άργυρίν		241			
5	760	- - - νεχιδω		3085	90		
2	761	- - - μικτά έργ. άργυρίν		150			
10	762	- - - διαμάρια και άργυρίν		34	80	3529	90
3	763	- - - βαρβιμελες. παιδιω		38	40		
9	764	- - - άργυρίν		55			
3	765	- - - βαρβιμελες		36			
3	766	- - - Κάλουδ.		144			
3	767	- - -		48		321	20
4	768	- - - Διαμάρια. Διαμάρια		1116			
9	769	- - - άργυρίν διέλευσθιν		6			
9	770	- - -		80			
10	771	- - - νεχιδω		75			
4	772	- - - Διαμάρια. Διαμάρια		720		1212	50
						233620	21

Η σελ. 34 του ΚΑΘ. με πληθώραν άγωγίων, άκόμη και με αυτοκίνητο, προφανώς, για πολύ επείγουσες μεταφορές.



Ἀριθ.	Ἀποδ.	σ. 34	Ἐκ Μεταφορᾶς	225.955,16
743	Ἀπὸ ἀξίαν ἀγωγίου			5
744	Ἀπὸ ἀξίαν ἀγωγίου			62 60
745	Ἀπὸ ἀξίαν σάκκων			61 65
746	Ἀπὸ ἀξίαν ἀγωγίων			63
747	Ἀπὸ ἀξίαν ἀγωγίων			66
748	Ἀπὸ ἀξίαν 15 δεκαρίων καλτσῶν*			330
749	Ἀπὸ ἀξίαν ἀγωγίων			62 50
750	Ἀπὸ ἀξίαν ραψίματος ἔσωρούχων			13 40
751	Ἀπὸ ἀξίαν ἀγωγίων			51
752	Ἀπὸ ἀξίαν χαμαλιάτικα			2 90
753	Ἀπὸ ἀξίαν φασολίων			8 10
754	Ἀπὸ μετρητὰ ἐπιδορθ. τηλεφ. <sup>268</sup> Ἡγουμενίτης(;) 350			
755	Ἀπὸ ἀξίαν 1 ἐφιππίου			10
756	Ἀπὸ ἀξίαν διαφόρων εἰδῶν			/ 70
757	Ἀπὸ ἀξίαν 1000 ὀκ. φασολίων <sup>269</sup>			803 60
758	Ἀπὸ ἀξίαν ραψίματος μανδυῶν			18 20
759	Ἀπὸ ἀξίαν ἐλαιῶν*			241
760	Ἀπὸ ἀξίαν τυροῦ*			3085 90
761	Ἀπὸ μισθὸν Σπυρ. Δάκαρη <sup>270</sup>			150
762	Ἀπὸ ἀξίαν χαρτοῦ καὶ ἄλλων			34 80
763	Ἀπὸ ἀξίαν ραψίματος μανδυῶν			38 40
764	Ἀπὸ ἀξίαν ἀγωγίων			55
765	Ἀπὸ ἀξίαν ραψίματος			36
766	Ἀπὸ ἀξίαν καλτσῶν <sup>271</sup>			144
767	Ἀπὸ ἀξίαν καλτσῶν*			48
768	Ἀπὸ ἀξίαν ἄορτήρ. σπαθιστήρων			1116
769	Ἀπὸ ἀξίαν ἀγωγίου αὐτοκινήτου			6
770	Ἀπὸ ἀξίαν ἀγωγίου			0 80
771	Ἀπὸ ἀξίαν τυπογραφικῶν <sup>272</sup>			75
772	Ἀπὸ ἀξίαν ἄορτήρων σπαθιστήρων			720



Ἄριθ. Ἄποδ. σ. 35 Ἐκ Μεταφορᾶς 233.621 21

773	Ἄπο ἀξίαν καλτσῶν	329
774	Ἄπο ἀξίαν ἀλεύρου	1453 90
775	Ἄπο ἀξίαν ἀλεύρου	1818 75
776	Ἄπο ἀξίαν ἀγωγίου	35
777	Ἄπο ἀξίαν φυσιγγιοθηκῶν	420
778	Ἄπο ἀξίαν διαφόρων εἰδῶν	88 50
779	Ἄπο ἀξίαν ἐλαίου	134 60
780	Ἄπο ἀξίαν 150 ὀκάδ. πατάτες <sup>273</sup>	20 60
781	Ἄπο ἀξίαν διαφόρων ὀψωνίων	4 25
782	Ἄπο ἀξίαν μισθοῦ Σπ. Σελλᾶ <sup>274</sup>	90
783	Ἄπο ἀξίαν φασολίων	27
784	Ἄπο ἀξίαν βουτύρου <sup>275</sup>	517 90
785	Ἄπο ἀξίαν πατάτες	14
786	Ἄπο ἀξίαν ἐλαιῶν	129
787	Ἄπο ἀξίαν χαρτικῶν	2 40
788	Ἄπο ἀξίαν ἐκτυπωτικῶν	15
789	Ἄπο ἀξίαν χαρτικῶν	1 30
790	Ἄπο ἀξίαν καρφίων	18
791	Ἄπο ἀξίαν ἀγωγίων	50 25
792	Ἄπο ἀξίαν 3 ἐφιππίων <sup>276</sup> Σώμ. Ζήρα*	153
792	Ἄπο ἔναντι μισθοῦ Χρ. Κράχτη <sup>277</sup>	25
794	Ἄπο ἀξίαν διαφόρων ὀψονίων	896
795	Ἄπο ἀξίαν ἀγωγίων	25
796	Ἄπο ἀξίαν χαρτικῶν	9 60
797	Ἄπο ἀξίαν ἀνταλλακτικῶν	50
798	Ἄπο ἀξίαν τριχῆς καὶ σπάγγων	143 35
799	Ἄπο ἀξίαν οὔτρῶν καὶ σπάγγων	52 50
800	Ἄπο ἀξίαν οὔτρῶν καὶ ράμματα	130 25
801	Ἄπο ἀξίαν κιννίνης <sup>278</sup> τοῦ Κράτους	300
802	Ἄπο ἀξίαν ἐπιδιορθώσεως ἐφιππίων	25



Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 36	Ἐκ Μεταφορᾶς	240.599 96
803	Ἄπο	ἀξίαν	22 ὀκ. 150)400 καραβάνη(;) 49 20	
804	Ἄπο	ἀξίαν	πατατῶν 25 40	
805	Ἄπο	ἀξίαν	ἀνταλλακτικῶν <sup>279</sup> ὄπλων 22 80	
806	Ἄπο	ἀξίαν	20 κιλῶν βαζελίνης <sup>280</sup> 33	
807	Ἄπο	ἀξίαν	ἀγωγίων 54	
808	Ἄπο	ἀξίαν	712 1)2 ὀκ. ἐλαιῶν 249 35	
808	Ἄπο	ἀξίαν	φασολίων 14 70	
810	Ἄπο	ἀξίαν	ἀγωγίων διὰ μεταφορὰν 37 70	
881	Ἄπο	ἀξίαν	τυροῦ 1500	
812	Ἄπο	ἀξίαν	ἀμάξης κ. Παρμενίδου ἀνά τὴν πόλιν 7	
813	Ἄπο	ἀξίαν	1 ἐφιππίου 40	
814	Ἄπο	μισθὸν	Χρ. Δονάτου <sup>281</sup> μην. Ἰουλίου 100	
815	Ἄπο	μισθὸν	Χρ. Δονάτου* μην. Μαΐου 100	
816	Ἄπο	ἀξίαν	ἀγωγίων πρὸς μεταφορὰν διαφ. 16	
817	Ἄπο	ἀξίαν	ἀγορᾶς ρεβιθίων <sup>282</sup> 45	
818	Ἄπο	ἀξίαν	ἀγωγίου ἐξ Ἄργυρ. <sup>283</sup> — Ἰωανν. 5	
819	Ἄπο	χαμαλιάτικα	2	
820	Ἄπο	ἀξίαν	χακί καὶ ρετσίνης <sup>284</sup> 747 60	
821	Ἄπο	ἀξίαν	20 κουτίων γάλακτος <sup>285</sup> 15 40	
822	Ἄπο	ἀξίαν	ραψίματος 179 μανδυῶν 53 70	
823	Ἄπο	ἀξίαν	30 1)2 θράτων σαμαροσκούτι <sup>286</sup> 30 80	
824	Ἄπο	ἀξίαν	1 μεγάλου κενοῦ σάκκου 1	
825	Ἄπο	διάφορα	μικροέξοδα 3 65	
826	Ἄπο	ἀξίαν	ἀγωγίου ἐξ Ἄργ)στρου*—Ἰωανν. 1	
827	Ἄπο	ἀξίαν	διαφόρων μικροεξόδων 2 10	
828	Ἄπο	ἀξίαν	κοψίματος 3 μανδυῶν 9 30	
829	Ἄπο	ἀξίαν	ἀγωγίου 1 ταλίκας ἐξ Ἰωανν.—Ἄργυρ. 60	
830	Ἄπο	ἀξίαν	ἀγωγίου 2 ταλικῶν 120	
831	Ἄπο	ἀξίαν	ἀμάξης κ. Παρμενίδου ἀνά τὴν πόλιν 3	
832	Ἄπο	ἀξίαν	διαφόρων ἰατρικῶν <sup>287</sup> 28	







Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 37	Ἐκ Μεταφορᾶς	243.977 56
833	Ἄπο	χαμαλιάτικα ἕως γκαράζ αὐτοκινήτων		4
834	Ἄπο	ἀξίαν 85 σάκκων κενῶν		35 20
835	Ἄπο	ἀξίαν 161 καππῶν <sup>288</sup>		3542
836	Ἄπο	ἀξίαν κοψίματος 126 μανδυῶν*		37 80
837	Ἄπο	ἀξίαν τριχῶν,* σχοινίων <sup>289</sup> προσδέσ. καππῶν		10
830	Ἄπο	ἀξίαν 5 χαρτίων πρόκες τσαρουχίων		25
839	Ἄπο	ἀξίαν ραψίματος 7 μανδυῶν		6 30
840	Ἄπο	ἀξίαν ἀμάξης κ. Παρμενίδου ἀνά τὴν πόλιν		4 50
841	Ἄπο	ἀξίαν 17 κομμ. φυλίων		3 40
842	Ἄπο	ἀξίαν χακὶ		524 20
843	Ἄπο	ἀξίαν διαφόρων τροφίμων		696 75
844	Ἄπο	ἀξίαν ἀγωγίου 1 ταλίκας ἐξ Ἰωαννίνων — Μεσογεφ. καὶ Πρεμετῆς <sup>290</sup>		85 75
845	Ἄπο	ἀξίαν ἀγωγ. 1 μπάλλας χακὶ ἐκ Πρεθέ- ζης <sup>291</sup> —Ἰωαννίνων		4
846	Ἄπο	ἀξίαν ἀγωγίου 1 ταλίκας		35
847	Ἄπο	ἀξίαν 3 θερινῶν στολῶν		18
848	Ἄπο	ἀξίαν 60 κομμ. φύλι		10 80
849	Ἄπο	ἀξίαν 1 μανδύου		9
850	Ἄπο	ἀξίαν ἀμάξης ἀνά τὴν πόλιν κ. Παρμενίδου		6
851	Ἄπο	ἀξίαν 500 ὑδροδοχείων <sup>292</sup>		175
852	Ἄπο	ἀξίαν 29 ὀκ. 16 δράμ. φασολίων		12 30
853	Ἄπο	ἀξίαν 50 φυσιγγιοθηκῶν*		150
854	Ἄπο	ἀξίαν 300 ὑδροδοχείων*		105
855	Ἄπο	ἀξίαν 40 δεμάτων φύλι		8
856	Ἄπο	ἀξίαν 47 ὀκάδ. φασολίων		19 70
857	Ἄπο	ἀξίαν 2 ζευγ. σάκκων		1 80
858	Ἄπο	μισθὸν Χρ. Κράχτη μην. Σεπτεμβρίου <sup>293</sup>		50
859	Ἄπο	ἀξίαν χακὶ		870
860	Ἄπο	ἀξίαν 6 ὀκάδ. φασολίων		2 60
861	Ἄπο	ἀξίαν θελονιῶν, καπίστρια <sup>294</sup> κλπ.		96 10
862	Ἄπο	ἀξίαν ραψίματος μανδυῶν		30
863	Ἄπο	ἀξίαν χακὶ καὶ ρετσίνας		98 25



# Λαβείν

250654	17	250654	17
864	250	150	150
865	36	90	
866	471	25	
867	12	15	
868	1		611 30
869	1		
870	21		
871	14	40	
872	35	40	
873	10000		10074 80
874	24	50	
875	3		
876	3	75	
877	216	50	246 75
878	206	50	
879	69		
880	27	90	
881	197	50	
882	23	20	524 10
883	2		
884	560		
885	31	80	
886	49	50	
887	19	80	663 10
888	1		
889	295	15	
890	76		
891	38	90	
892	5		416 25
893			263190 21

Ἡ σ. 38 τοῦ ΚΑΘ., ἀξιοπρόσεκτα τὰ μετρητὰ τῶν 10.000 δρχ. στὸν  
 Ι. Δόξα τῆς Ἐπιμελητείας Μεσογεφύρας.



Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 38	Ἐκ Μεταφορᾶς	250.654,11
864	Ἄπο	ἄξίαν	150 κουτίων κιννίνης <sup>295</sup> Κράτους	90
865	Ἄπο	ἄξίαν	ραψίματος 41 μανδυῶν	36 90
866	Ἄπο	ἄξίαν	χακί	471 25
867	Ἄπο	ἔξοδα	Χρ. Κράχτη <sup>296</sup> ἀπὸ Ἰωάνν.—Μεσογ.	12 15
868	Ἄπο	ἄξίαν	ἑνὸς τηλεγρ)τος ἀπὸ Πρέβεζαν <sup>297</sup>	1
869	Ἄπο	ἄξίαν	ἑνὸς τηλεγρ)τος ἀπὸ Κέρκυρα*	1
870	Ἄπο	ἔξοδα	ἀπελάσεως Χρηστοβασίλη <sup>298</sup>	21
871	Ἄπο	ἄξίαν	ραψίματος 16 μανδυῶν	14 40
872	Ἄπο	ἄξίαν	ραψίματος μανδυῶν	38 40
873	Ἄπο	μετρητὰ	εἰς Δόβαν <sup>299</sup>	10.000
874	Ἄπο	ἄξίαν	ἀγωγίου Αὐτοκιν.	24 50
875	Ἄπο	ἄξίαν	τηλεγραφήματος	1
876	Ἄπο	ἄξίαν	τηλεγραφήματος	3
877	Ἄπο	ἄξίαν	διαφόρων μικροεξόδων	3 75
878	Ἄπο	ἄξίαν	11 καππῶν μαύρων <sup>300</sup>	214 50
879	Ἄπο	ἄξίαν	διαφόρων* καππῶν <sup>301</sup>	204 50
880	Ἄπο	ἄξίαν	3 λευκῶν* καππῶν	69
881	Ἄπο	ἄξίαν	ραψίματος 3 καππῶν	27 90
882	Ἄπο	ἄξίαν	10 καππῶν μαύρων	197 50
883	Ἄπο	ἄξίαν	4.000 καρφίων <sup>302</sup> δι' ἵππους	23 20
884	Ἄπο	χαμαλιάτικα		2
885	Ἄπο	ἄξίαν	200 φυσιγγίων	560
886	Ἄπο	ἄξίαν	κοψίματος 106 μανδυῶν	31 80
887	Ἄπο	ἄξίαν	ραψίματος 55 μανδυῶν	49 50
888	Ἄπο	ἄξίαν	ραψίματος 22 μανδυῶν	19 80
889	Ἄπο	χαμαλιάτικα		1
890	Ἄπο	δρίλια	καὶ ρετσίνες	295 15
891	Ἄπο	ἄξίαν	4 καππῶν	76
892	Ἄπο	ἄξίαν	90 ὀκάδ. φασολίων	38 90
893	Ἄπο	χαμαλιάτικα	σκηνῶν	5



Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 39	Ἐκ Μεταφορᾶς	263.190 21
894	Ἄπο	ἀξίαν	ραψίματος 21 μανδυῶν	19 95
895	Ἄπο	ἀξίαν	ένος τηλ)ματος Ἄλεξ. Καραπάνου <sup>303</sup>	11 25
896	Ἄπο	ἀξίαν	ἀγωγίου 1 ταλίκας	60
897	Ἄπο	ἀξίαν	6 τηλεφώνων <sup>304</sup> καὶ ἐξαρτημάτων	615
898	Ἄπο	ἀξίαν	2 ὀκάδ. καὶ 320 δράμ. σπάγγου	14
899	Ἄπο	ἄμαξαν	κ. Παρμενίδου ἀνά τὴν πόλιν	3
900	Ἄπο	μισθὸν	Χρ. Κράχτη <sup>305</sup>	6
901	Ἄπο	ἀξίαν	διαφόρων καππῶν	185
902	Ἄπο	ἀξίαν	διαφόρων μικροεξόδων	2 40
903	Ἄπο	ἀξίαν	ραψίματος 20 μανδυῶν	18
904	Ἄπο	ἀξίαν	47 ὀκάδ. φασολίων	19 90
905	Ἄπο	ἀξίαν	67 ὀκάδ. φασολίων	28 10
906	Ἄπο	ἀξίαν	διαφόρων βιβλίων καὶ χαρτικῶν	35 60
907	Ἄπο	ἀξίαν	πετρελαίου καὶ σάπωνος	101 55
908	Ἄπο	ἀξίαν	φασολίων πατάτας	341 55
909	Ἄπο	ἀξίαν	171 1)2 ὀκάδ. ἐλαίου	248 65
910	Ἄπο	ἀξίαν	δι' ὀδοιπορικὰ	5
911	Ἄπο	ἀξίαν	293 ὀκάδ. φασολίων	131 85
912	Ἄπο	ἀξίαν	τυροῦ <sup>306</sup>	7057
913	Ἄπο	ἀξίαν	φασολίων	31 80
914	Ἄπο	ἀξίαν	φασολίων	6 70
915	Ἄπο	ἀξίαν	ραψίματος μανδυῶν <sup>307</sup>	13 50
916	Ἄπο	ἀξίαν	ραψίματος μανδυῶν	39 60
917	Ἄπο	ἀξίαν	ραψίματος μανδυῶν	13 50
918	Ἄπο	ἀξίαν	ραψίματος μανδυῶν	9 90
919	Ἄπο	ἀξίαν	ραψίματος μανδυῶν	22 80
920	Ἄπο	ἀξίαν	ραψίματος μανδυῶν	12 60
921	Ἄπο	ἀξίαν	ἀγωγίου μεταφορᾶς	1
922	Ἄπο	ἀξίαν	215 ὀκάδ. ὀρύζης	211 25



Σούρα

δ.μ. Β. Καραπάνος

Σάββατο

Απρ. 1 & 20 Δην. ἰσχύ. 4000 π.κ. Λαμοσαύα 6000  
· Κ. Σαμαράκης  $\frac{3500}{7500}$

Συμπίπτει

Ἡ δὲ βολή δίνεται εἰς 7500 (Συναρμολογία)  
& πάλιν τὸ εἰσπρακτικὸν εἰς 6000; δεχ.

*[Handwritten signature]*

Στὸ κείμενο αὐτὸ παρατηροῦμε τὰ ἑξῆς: α) Φέρει χρονολογία «Ἀπρίλ. 1 (1914)» καὶ ἀναλλάσσονται γιὰ λογαριασμὸ τῆς Ε.Ι. οἱ δύο στενοὶ συνεργάτες τῆς: Κ. Σαμαράκης καὶ Β. Καραπάνος, ποὺ ἀναφέρονται καὶ στὸ ΚΛΘ. (σ. 1 καὶ 39 (ἄρ. 895) ἀντιστοίχως. β) Τὰ ἀναγραφόμενα εἶχον σχέση πιθανῶς καὶ μὲ ἐκεῖνα τῆς σελ. 1 (Α' μέρος) τοῦ ΚΛΘ. γ) Οἱ δύο «ἐρωτήσεις» δείχνουν τὸ ἐνδιαφέρον, ἰδιαιτέρως τοῦ Ἀθ. Τσεκούρα, ὡς ὑπολόγου τῆς Ε.Ι. γιὰ πλήρη αἰτιολόγηση τῶν ἐσόδων καὶ ἐξόδων τῆς Ε.Ι. Στὸ τέλος μάλιστα τὸ κείμενο φέρει καὶ τὴν ὑπογραφή του.



Ἄριθ.	Ἄποδ.	σ. 40	Ἐκ Μεταφορᾶς	272.454 66
923	Ἄπὸ ἀξίαν διαφόρων <sup>308</sup> καππῶν			618
924	Ἄπὸ ἀξίαν 155 ὀκάδ. ἐλαίου			42 30
925	Ἄπὸ ἀξίαν δι' ὁδοιπορικὰ Τσόγκου <sup>309</sup>			50
926	Ἄπὸ ἀγωγή			8 50
927	Ἄπὸ ἄμαξα Β. Καραπάνου <sup>310</sup> ἀνά τὴν πόλιν			3
928	Ἄπὸ ἀξίαν 333 καραβάνες			99 90
929	Ἄπὸ ἀγωγή			66
930	Ἄπὸ ἀξίαν τηλεγραφημάτων <sup>311</sup>			4 35
931	Ἄπὸ ἀξίαν τηλεγραφημάτων*			3 45
932	Ἄπὸ ἀξίαν τηλεγραφημάτων*			3
933	Ἄπὸ ἀξίαν τηλεγραφημάτων*			6 30
934	Ἄπὸ χαμαλιάτικα εἰς αὐτοκίνητα			2 10
935	Ἄπὸ ράψιμον μανδουῶν			10 80
936	Ἄπὸ ἀξίαν διαφόρων καππῶν*			425
937	Ἄπὸ ἀξίαν ὑφάσματος διὰ μανδύας			1247 75
938	Ἄπὸ ἀξίαν τυροῦ			999 40
939	Ἄπὸ ἀξίαν 105 καὶ 3 ρούπ. πηχ. φανέλλας			100
940	Ἄπὸ ἀξίαν 296 1) 2) ὀκ. κριθομανέστρας <sup>312</sup>			237 20
941	Ἄπὸ χαμαλιάτικα			1
942	Ἄπὸ ἀξίαν 1 ἐπιστολοσυλλέκτου			0 50
943	Ἄπὸ ἀξίαν 1 ἐπιστολῆς καὶ χάρτου			1 50
944	Ἄπὸ ἀξίαν τηλεγραφήματος			1 85
945	Ἄπὸ ἀξίαν τηλεγραφήματος			1 65
946	Ἄπὸ ἀξίαν τηλεγραφήματος			1
947	Ἄπὸ ὑπόλοιπον μισθοῦ Χρ. Κράχτη <sup>313</sup>			69
948	Ἄπὸ ἀξίαν βοηθήματος Αὐγ.—Σεπτ. Ε. Σαφαρίκα <sup>314</sup>			200
949	Ἄπὸ ἀξίαν φασολίων			80 15
950	Ἄπὸ ἀξίαν φασολίων καὶ ρεβιθίων			233
951	Ἄπὸ ἀξίαν 1 κομμ. ρετσίνας			19 70
952	Ἄπὸ μισθὸν Σπ. Σελλᾶ <sup>315</sup>			60



Ἄριθ. Ἄποδ. σ. 41 Ἐκ Μεταφορᾶς 277.053 06

953	Ἄπο ἀξίαν μεταφορᾶς ἐπίπλων Μοιράρχου <sup>316</sup>	132
954	Ἄπο ἀξίαν ἀποζημιώσεως 1 ταλίκας	20
955	Ἄπο ἀξίαν 20 ὀκ. πετάλ., 2 ὀκάδ. σπάγγου	24 80
956	Ἄπο ἀξίαν 1 κάππας	20
957	Ἄπο ἀξίαν 1 κιβωτίου ζακχάρεως	48 60
958	Ἄπο ἀξίαν αὐτοκινήτων	20
959	Ἄπο ἀξίαν ἀγωγίου 1 ταλίκας	80
960	Ἄπο ἀξίαν τηλεγραφήματος	1
961	Ἄπο ἀξίαν διαφόρων εἰδῶν γραφικῆς ὕλης	33 85
962	Ἄπο ἀξίαν διαφόρων εἰδῶν γραφικῆς ὕλης	9 80
963	Ἄπο ὑπόλοιπον μισθοῦ Σπ. Σελλᾶ <sup>317</sup>	100
964	Ἄπο ἀγώγια ἀχθοφόρου	2 90
965	Ἄπο ἀξίαν διαφόρων ὕφασμάτων	52 40
966	Ἄπο ἀξίαν τηλεγραφήματος	1
967	Ἄπο ἀγώγιον μεταφορᾶς	4
968	Ἄπο ἀξίαν τηλεγραφήματος	3 50
969	Ἄπο ἄμαξαν κ. Παρμενίδου <sup>318</sup>	4 50
970	Ἄπο ὑπόλοιπον μισθοῦ Σπ. Σελλᾶ*	20
971	Ἄπο ἀξίαν ὕφασματος διὰ σκούφους	12
972	Ἄπο ἀξίαν πράγματος κ. Παρμενίδου*	82 80
973	Ἄπο ἀγώγιον ταλίκας	105
974	Ἄπο ἀξίαν 2 σάκκων μεγάλων	2
975	Ἄπο ἀξίαν 16 λακιτίων σαμαροσκουτί	35 20
976	Ἄπο ἀξίαν κενῶν σάκκων	19 25
977	Ἄπο μισθὸν Χρ. Κράχτη <sup>319</sup>	100
978	Ἄπο μισθὸν Σπ. Δάκαρη*	300
979	Ἄπο ἀγώγια αὐτοκινήτων	298
980	Ἄπο ἀγώγιον 30 καππῶν <sup>320</sup> δι' Ἄργ) στρον	7
981	Ἄπο (ἀξίαν) ἀχύρου <sup>321</sup>	10

Γεν. ἄθροισμα 278.642 66



# Λαβείρ

№	Περιγραφή	Ποσότητα	Τιμή
Στα Μελισσοειδή.			
953	ἑὸν ἕλκιν μλισσοειδῶν ἰνίσκη καταρῆχον.	132	
954	- - ἑνοφυρτιόεικον τραχίλια	20	
955	- - ἑὸν ἕλκιν. πλάτ. 2 <sup>α</sup> ἑνώριον	24	80
956	- - 1. Κάνωσα	20	
957	- - 1. Κεκελίον φαυχαίριον.	48	60
958	- - ἑίρουμιέλιον	20	
959	- - ἑμύιον 1. ταμίαν	80	
960	- - κρηραμυράλο.	1	
961	- - διακάρην ἰδὼν βραρυιέλιον.	35	85
962	- - " " " " " "	9	80
963	- ἑνύλαιον μισθόν ἑνρ. ἑξοστ.	100	
964	- - ἀμίον ἑξοστόρον	2	90
965	- - διακάρην ἑξοστόρον	92	40
966	- - κρηραμυράλο.	1	
967	- - ἀμίον μισθόν	4	
968	- - κρηραμυράλο.	3	50
969	- - ἑξοστ. κ. Περραιμύον.	4	50
970	- ἑξοστ. μισθόν ἑνρ. ἑξοστ.	20	
971	- ἑξοστ. ἑξοστ. διακάρην.	72	
972	- - ἑξοστ. ἑξοστ. κ. Περραιμύον	82	80
973	- - ἑμύιον ταμίαν	105	
974	- - 2. Σαίον. μισθόν	2	
975	- - 16. Σαίον. διακάρην.	35	20
976	- - Κενὸν Σαίον	19	25
977	- - μισθόν 7 <sup>α</sup> Κριχί.	100	
978	- - μισθόν ἑνρ. Σαίον	300	
979	- - ἀμίον ἑίρουμιέλιον.	298	
980	- - ἑμύιον 30 Καν. δι' ἑξοστ.	7	
981	- - ἀχρόσον	10	

715 775

Ἡ 41η καὶ τελευταία γραμμένη σελίδα τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ.



## ΠΑΡΑΠΟΜΠΕΣ—ΣΧΟΛΙΑ\*

1. Ὑπενθυμίζομε ὅτι οἱ 19 ἀρχικοὶ λογαριασμοὶ ποὺ ἀντιστοιχοῦν σὲ ἰσάριθμες, ἀσφαλῶς, σχετικὲς ἀποδείξεις, ἀφοροῦν ὅπωςδήποτε σὲ ὠρισμένα (3.023,80) ἔξοδα τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων (Ε.Ι.), ποὺ εἶχε κάμει προτοῦ αὐτὴ ὀργανωθῆ καὶ λειτουργήσῃ κανονικὰ (μὲ Ἀρχεῖο, ὑπαλλήλους κλπ.).

Διεφύλασσε δὲ, καὶ ὡς εἰδικός, τοὺς λογαριασμοὺς αὐτοὺς τότε ὁ Κ. Σαμαράκης, Ἀνώτερος ὑπάλληλος τοῦ Γ.Λ.Κ. ποὺ ὑπηρετοῦσε στὴ Γ.Δ. Ἡπείρου. Μόλις λοιπὸν ὀργανώθηκε, ὅπως ἀναφέραμε ἤδη, ἡ Ε.Ι. σὲ κανονικὴ Ὑπηρεσία, παρέδωσε ὁ μέχρι τότε προσωρινὸς «ὑπόλογος» αὐτὸς τὰ σχετικὰ «δικαιολογητικὰ» στὸν τακτικὸ «ὑπόλογο» καὶ κύριον «χορηγὸ» τῆς Ε.Ι. Ἀθαν. Τσεκούρας, ὁ ὁποῖος — ὅπως καὶ ὁ ἴδιος θεβαιώνει — ἐξώφλησε στὸ Σαμαράκη τὸν παραπάνω λογαριασμό.

Ἐκτοτε ἀκολουθεῖ ἡ τακτικὴ καὶ κανονικὴ καταχώριση τῶν διαφόρων λογαριασμῶν ἐξόδων τῆς Ε.Ι. στὰ οἰκεία διαχειριστικὰ βιβλία της, ὅπως καὶ στὸ παρὸν ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ, ὅπου σημειώνεται καὶ ὁ ἀριθμὸς σχετικῆς ἀποδείξεως.

—Ὁ ἔντυπος χαρακτηρισμὸς ἄνω δεξιὰ σὲ κάθε χρησιμοποιουμένη σελίδα τοῦ ΚΑΘ(ΟΛΙΚΟΥ), «Λ α θ ε ῖ ν», ἀφορᾶ — ὅπως μαρτυρεῖ σαφῶς καὶ τὸ περιεχόμενον τῶν ἀναγραφομένων λογαριασμῶν στὸ σύνολό τους — σχεδὸν — στὰ ἔξοδα τῆς Ἐπιμελητείας.

2. Ὁ π λ α γιὰ τὸν ἀγῶνα προμηθεύονταν οἱ Αὐτονομιακοί, παρὰ τοὺς πολλοὺς περιορισμοὺς, κατὰ ποικίλους τρόπους, ὅπως οἱ παρακάτω:

α) Ἀπὸ τὸν Ἑλλ. Στρατὸ (Ε.Σ.), καὶ μάλιστα ἀπὸ τὰ λάφυρα τοῦ Τουρκικοῦ Στρατοῦ, χαρακτηριζόμενα ὡς «μὴ κατονομαζόμενα» ἢ ὡς «ἄδηλοι πόροι» ἀποκτοῦσαν ὅμως τὰ ὄπλα αὐτὰ μὲ τὴ συνεργασία ἄμεσα ἐνδιαφερομένων γιὰ τὴ Β. Ἡπειρο ἀξιωματικῶν καὶ ὀπλιτῶν τοῦ Ε.Σ., ἀλλὰ μὲ ἀπόλυτη μυστικότητα ἀπὸ τὴν Ἑλλ. Κυβέρνηση, ἡ ὁποία, ὡς γνωστόν, ἐδυσμενέτο πρὸς τοῦτο ἀπὸ τὸ Πρωτόκολλο τῆς Φλωρεντίας καὶ τὰ ἐπακόλουθα (βλ. Σκενδέρη Κ. «Ὁ Βορειοηπειρωτικὸς Ἀγὼν (1914)» Ἀθ. 1929, σελ. 32 καὶ Ἀπ. Π. Παπαθεοδώρου: «Ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγὼνας τῆς Β. Ἡπείρου 1914» Ἀθ. 1985, σσ. 20, 71 — Α.Π.Π.: Ὁ Α.Α.Β.Η.).

β) Ἀπὸ λάφυρα ποὺ οἱ ἴδιοι οἱ μαχηταὶ τῆς Αὐτονόμου Β.Η. ἀποκτοῦσαν στὰ πεδία τῶν μαχῶν κατὰ τῶν Ἀλβανῶν.

γ) Ἀπὸ τὰ ὄπλα ποὺ εἶχαν οἱ ἴδιοι οἱ Βορειοηπειρωτῆς ἀπὸ προηγου-

\* Ἀπαραίτητο συμπλήρωμα τῶν σχολίων αὐτῶν τοῦ ΚΑΘ. ἀποτελοῦν καὶ τὰ ἀντίστοιχα σχόλια τοῦ «Εἰδικοῦ ΚΑΘ.» ποὺ ἀκολουθοῦν.

Ἐπίσης, τὸ δυσανάγνωστο, λόγω φθορᾶς τοῦ ΚΑΘΟΛ., κλπ., ἔδωσαν δικαίωμα στὸν δαίμονα τοῦ τυπογραφείου γιὰ κάποια αἰσθητὰ παροράματα, μερικὰ τῶν ὁποίων θεωρήσαμε σκόπιμο νὰ ἐπισημάνωμε στὰ οἰκεία παρόντα σχόλια τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ.



μένους ἀπελευθερωτικούς ἀγῶνας των καὶ μάλιστα κατὰ τὸ 1912—13 (βλ. λ.χ. ἐντ(αῦθα) σσ. 130—36 κ.ά.).

δ) Ἐν ἀνάγκῃ καὶ μὲ ἀγορὰ ἢ μὲ ἄλλα ἀνταλλάγματα, ὅπως, φέρ' εἰπεῖν, στὸν παρόντα λογαριασμὸ μὲ τὰ 74 ὄπλα.

Γιὰ λόγους, πάντως, εὐνοήτους σπανίως ἀναγράφονται στὰ ἐπίσημα βιβλία τῆς Ε.Ι. λογαριασμοὶ ἀγορᾶς ἢ ἄλλης ἀποκτήσεως καὶ μεταφορᾶς ὀπλισμοῦ γιὰ τὴν Α.Η., ὅπως εὐκόλα διαπιστώνεται τοῦτο στὸ Ἄρχειο Ε.Ι.

3. Γ ο μ ὠ σ ε ι ς, ὀ θ ί δ ε ς κττ. ἐφωδιάζοντο, κυρίως ἀπὸ τὸν Ε.Σ. σύμφωνα μὲ τὶς παραπάνω προϋποθέσεις, γιὰ ν' ἀξιοποιήσουν τὰ πυροβόλα καὶ ἄλλα θάρεα ὄπλα, πού εἶχαν ἐγκαταλειφθῆ στὴ Β.Η. ἀπὸ τὸν ἀποχωρήσαντα ἐκεῖθεν Ε.Σ., συνήθως ὅμως χωρὶς τὰ κλειστρα, γιὰ τὸν τρόπο ἀποκτήσεως τῶν ὀπείων — καθὼς καὶ ὀθίδων καὶ γομώσεων — μᾶς διηγεῖται παραστατικὰ καὶ πειστικὰ ὁ Ἄθαν. Τσεκούρας στὸ βιβλίον του (μὲ γεν. Ἐπιμέλεια Ἄπ. Π. Παπαθεοδώρου) «Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψώματος» (Τσεκ. 98ου Ὑψ.) σσ. 286—319), βλ. καὶ ἐντ. σ. 116—30).

4. Π α ὕ λ ο ς Γ ὕ π α ρ η ς' στρατιωτικὸς καὶ πολιτικὸς ἐξ Αποκορώνου Κρήτης, ἦτο ἐκ τῶν ἐμπίστων τοῦ Ἐλευθ. Βενιζέλου καὶ στὴν προσωπικὴ ἀσφάλεια τοῦ ὀποίου ὑπηρετήσε. Ἀγωνίσθηκε ὡς ἐθελοντὴς στοὺς Ἀπελευθερωτικούς Ἀγῶνας τοῦ 1912—13 (στὴν Ἡπειρο), καθὼς καὶ τὸ 1914 στὴν Αὐτόνομο Ἡπειρο (Α.Η.). Στὴν τελευταία ἀγωνίσθηκε μὲ δικό του Σῶμα — πού ἔφθασε μέχρι καὶ 140 ἄνδρας — ὑπαγόμενον στὸν Γεν. Ἀρχηγὸ τοῦ Τομέως Κορυτσᾶς, Γ. Τσόντο - Βάρδα, ὅπου εἰσῆλθε πρῶτος κατὰ τὴ θ' ἀπελευθέρωση (24.6.14) (βλ. Σκενδ. ἔ.ά. σ. 181, 188—9, Α.Π.Π.: Α.Α.Β.Η. σ. 44), ἐχρημάτισε δὲ στὴ συνέχεια καὶ Δ)τῆς Μοσχοπόλεως. (βλ. Σκενδ. ἔ.ά. σσ. 176, 180—88, 231 κ.ά. καὶ Σπύρου Λ. «Ἡ Χειμάρρα», Ἀθ. 1966, σσ. 146—49).

Χαρακτηριστικὰ γιὰ τὸ θάρρος, τὴν ἀποφασιστικότητα καὶ τὸ ἦθος ἡγέτου εἶναι καὶ ἡ παρακάτω ἐπιστολὴ του πρὸς τὸν Γεν. Ἀρχηγὸ τοῦ Γ. Τσόντο - Βάρδα (Σκενδ. σ. 177):

«Ἀγαπητέ μοι κ. Διοικητά,

Κατέλαβα τὸν ὑψηλὸν λόφον καὶ ἔπεσα ἐπάνω εἰς τὸ καρπούλι ἀρ. 3, διότι ἐβάδιζα πολὺ ἐμπρὸς ἀπὸ τὸ Σῶμα. Ἐκοιμόντανε. Ἐλαβον τὰ ὄπλα καὶ ἔφυγον, ἀφοῦ ἀντήλλαξαν μερικοὺς πυροβολισμούς. Μοῦ ἐτραυματίσθη ἕνας. Στείλε ζῶον νὰ τὸν παραλάβῃ. Κατέλαβα 12 κάππες.

Μετ' ἀγάπης

(ὕπ. Π. Γύπαρης)»

Ὁ ἴδιος, μὲ ὁ Σῶμα του, ἐνισχύετο καὶ ἀπὸ τὴν ὑπὸ τὸν Ἄθαν. Τσεκούρα Ε.Ι., ὅπως ἀναφέρεται καὶ στὸ ΚΑΘ. (σελ. 1, ἀρ. ἀποδ. 6, 7, 9, 10, 11, 13, 14). Ἡ πρώτη γνωριμία του μὲ τὸν Ἄθαν. Τσεκούρα ἦτο ὄχι πολὺ φιλική — ὅπως ἀφηγεῖται ὁ Τσεκ. — κατέληξε ὅμως σὲ ἐγκάρδια, πού συνεχίσθη καὶ μετὰ ταῦτα στὴν Ἀθήνα.

5. Λ ο χ ί α ς π υ ρ ο τ ε χ ν ί τ η ς τοῦ Ε.Σ. ἀποτελοῦσε μέλος τῆς ὀμάδος συντηρήσεως ἐλέγχου τοῦ — ἐν πολλοῖς παλαιοῦ — ὀπλισμοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος. Ἐχρησιμοποιεῖτο καὶ γιὰ ἀνατινάξεις γεφυρῶν, ὅπως ἐκείνης παρὰ τὴν Πρεμετή, πού τελικὰ δὲν ἀνετινάχθη, (βλ. καὶ ἐντ. σσ. 134—40).



Ἐπὶ ἤρχαν, ἄλλωστε, καὶ ἄλλα εἰδικὰ συνεργεῖα - ὀμάδες στὴν Ε.Ι., καθὼς καὶ σ' ἄλλες Ἐπιμελητεῖες τῆς Α.Η., γιὰ διεκπεραίωση ἀναλόγων ἐργασιῶν (ραππῶν, τσαρουχάδων κλπ.).

6. Μισθοὶ ἰμαστοῦ ἠδὲ γέφυραν· «ἐνδιαφερόμεθα γιὰ ἐπισκευὲς ἀλλὰ καὶ ἀνατινάξεις γεφυρῶν, ὅπως τῆς παραπάνω (σχόλ. 5) τῆς Πρεμετῆς, γιὰ τὴν ὁποία μᾶς ἔδωσε σχετικὴ διαταγὴ ὁ Γαβαλιᾶς, ἀλλὰ καθ' ὁδὸν παρὰ τὶς Καρυὲς Λαψίστας, μᾶς τὴ ματαίωσε ὁ Φορέστης ὡς Ἄναπλ)τῆς Γ.Δ. Ἡπίρου τότε» (Τσεκούρας), (βλ. καὶ Τσεκ. ὡς ἄνωτέρω σσ. 136—40).

7. Οἱ ταλίκες ἐσύροντο τότε μὲ ζῶα ἀκόμη, καὶ μάλιστα, σὲ δρόμους μὲ ἀπλὴ σχεδὸν χάραξη. (βλ. καὶ ἐντ. σ. 531 λ. «ταλικάτζης».)

8. Εὐζώνοι· πρόκειται γιὰ ἐθελοντάς, ποὺ προήρχοντο ἀπὸ τὸν Ε.Σ. καὶ μὲ τὴ βοήθεια τῆς Ε.Ι. προωθοῦντο στὸ Ἀργυρόκαστρο ἢ καὶ κατ' εὐθείαν σὲ Μονάδες τῆς Α.Η. Ἡ πιὸ χαρακτηριστικὴ περίπτωση εἶναι ἐκείνη τοῦ Συντάγματος Εὐζώνων Λαμίας ὑπὸ τὸν Νικ. Φουρίδη (βλ. Σκενδ. σελ. 92—94), Α.Π.Π.: Α.Α.Β.Η. σσ. 39—40).

9. Καρναβίδας (Ἐπολοχαγός), Γιαννόπουλος (Ἄνθυπ)σῆς, Δαλαμάγκας Ἀδ. (Ἐπιλοχίας)· «Ἦσαν τοῦ Τεχνικοῦ Σώματος τοῦ Ε.Σ. Ἄνηκαν στὸ Συνεργεῖο στὴν Ἀποθήκη ὀπλισμοῦ ποὺ ἐστεγάζετο στὸ Φρούριο Ἰωαννίνων· μᾶς βοήθησαν κρυφὰ ἀπὸ τὸν Δ)τῆ τους Παπαθανάση πρῶτα γιὰ τὴν ἀπόκτηση τῶν προαναφερθέντων κλείστρων καὶ ἔπειτα τῶν τουφεκιῶν καὶ φυσικῶν γιὰ τὸν Ἀγῶνα στὴ Β.Η., ὅπως τὰ διηγοῦμαι στὸ βιβλίό μου» (98ου Ἰψ. σσ. 286—319) (Τσεκούρας).

10. Σαμαράκης Κωνσταντῆς· Καταγόμενος ἐκ Καρδίτσας, ἀνώτερος Οἰκονομικὸς Ἐπάλληλος τοῦ Γεν. Λογιστηρίου τοῦ Κράτους στὴ Γεν. Δ)νησὴ Ἡπίρου ἦτο καὶ οἰκονομικὸς Σύμβουλος τοῦ Γ. Ζωγράφου κατὰ τὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα τῆς Β.Η. (βλ. καὶ Τσεκ. 98ου Ἰψ. σ. 314), καθὼς καὶ παραπάνω (σχόλ. 1).

11. (2)\*· Ἐκέτα· δέρμα γιὰ παπούτσια, λουριά (ζῶνες) κλπ.

12.(10). «Μαῖου 19»· ὁ ἀριθμὸς αὐτὸς (19) εἶναι ὁ μόνος ποὺ σημειώνεται στὴ στήλη αὐτὴ, δεδομένου δὲ ὅτι εἶναι καὶ μετὰ τὴ λέξη Μαῖου, ποὺ συσχετίζεται καὶ μὲ τὸ «1914» στὴν ἀρχὴ τῆς αὐτῆς στήλης, δηλώνει, προφανῶς ἡμερομηνία: «1914...Μαῖου 19». (βλ. καὶ ἐνταῦθα σσ. 163—64, κ.έ.).

— Ἰω. Παρμενίδης· ἐκ Κερκύρας καταγόμενος, ὡς ὑπουργός, ὡς γνωστόν, τῶν Οἰκονομικῶν τῆς Α.Η. ὑπὸ τὸν Γ. Χρ. Ζωγράφο μὲ ἔδρα τὸ Ἀργυρόκαστρο, μετέβαινε συχνὰ στὰ Ἰωάννινα γιὰ ρύθμιση διαφορῶν οἰκονομικῶν κυρίως θεμάτων τῆς Κυβερνήσεώς του. Ἡ Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων (Ε.Ι.) ἀνελάμβανε καὶ τὰ σχετικὰ ἔξοδα κινήσεως, διανυκτερεύσεως κλπ., ὅπως σαφῶς μαρτυρεῖ καὶ τὸ ΚΑΘ. (βλ. λ.χ. ἀρ. ἀποδ. ΚΑΘ. 113—14, 209, 394, 400, 500, 524, 554, 560, 697, 704, 802, 831, 840, 880, 969, 972 κ.ά., ὡς καὶ Τσεκ. 98ου Ἰψ. σσ. 287, 313 κ.έ.).

\* Ὁ ἐντὸς τῆς παρενθέσεως ἀριθμὸς ὑποδηλώνει τὸν αὐξοντα ἀριθμ. ἀποδ. τοῦ ΚΑΘΟΛ.



«Τὸ ποσὸ τῶν 10.000 δραχ. ποὺ ἀναφέρεται ἐδῶ, ἀποτελοῦσε τὴν α' μεγάλη δόση μου στὴν Κυβέρνηση Ζωγράφου, γιὰ τὴν ἐνίσχυση τοῦ Ἀγῶνος στὴ Β.Η., ὅπως μισθοδοσία ἀξ.)κῶν κλπ.» ἐπίσης Π.Η.Ε. «12 Ἰουλίου» ἐντ. σ. 196 καὶ Π.Η.Α. 13, 9, ἐντ. σ. 224 κ.ά.

13. (12—14). Ὁ ἀνεφοδιασμὸς τοῦ Σώματος Γύπαρη ἀφοροῦσε τόσο σὲ τρόφιμα, ἱματισμὸ κλπ., ὅσο καὶ σὲ ἐξοπλισμὸ, ὁ ὁποῖος ἐπεξετείνετο καὶ σὲ εἶδη γιὰ ἀνατινάξεις κττ. (λ.χ. δυναμίτιδα, φυτίλι, καψούλια).

14. (14). **χ α κ ί, ἐ ν δ υ μ α σ ί ε ς, γ κ έ τ ε ς** κλπ. Ἐλαμβάνετο ἤδη μέριμνα καὶ γιὰ ὁμοιόμορφη ἐνδυμασία τῶν Ἱερολοχιτῶν καὶ λοιπῶν μαχητῶν τοῦ Β.Η. Ἀγῶνος ἐπικρατείας Α.Η. (Β.Η.Α.).

— **μ α ν δ ή λ ι α**: εἶναι οἱ γνωστὲς «μαντῆλες» ποὺ φοροῦν οἱ Κρήτες ἀκόμα καὶ σήμερα.

15(15). **Μ π ί ρ η ς Μ ι χ.**: ὄπλαρχηγὸς τοῦ Β.Η.Α. Βλ. καὶ ΚΑΘ. ἀρ. ἀποδ. 84, 85 κ.ά.

— **Π α ν τ ε ρ μ ά κ η ς Σ π.**, ἐθελοντὴς ποὺ προωθήθηκε μὲ τὸ Σῶμα του μέσω τῆς Ε.Ι. στὸ Μέτωπο τῆς Α.Η.

16(16—21). **ἀ κ ό ν ι - ἀ μ ό ν ι, φύ σ α** (φουσητήρας ἢ ἀσκή γιὰ τὸ ἀμόνι): πρόκειται γιὰ διάφορα ἐξαρτήματα ἢ ἐργαλεῖα γιὰ ὠργανωμένο σιδηρουργικὸ συνεργεῖο - ἐργαστήριον, ἀπαραίτητο καὶ γιὰ ἐπισκευὴς ὀπλισμοῦ, κατασκευὴς ἐργαλείων σκαπτικῶν κλπ. (βλ. καὶ ἀρ. ἀποδ. ΚΑΘ. 24—30). Ἀνάλογα συνεργεῖα ὠργανώθηκαν καὶ στὸ Ἀργυρόκαστρο, Δέλβινο κ.ά. ὅπου ἀπέστειλε ἡ Ε.Ι. ἀντίστοιχα ἐργαλεῖα κλπ.

17 (17). **Β α ζ ε λ ί ν η**: ἐχρησιμοποιεῖτο στὸ Στρατὸ καὶ γιὰ ἐπάλληψη πρὸς συντήρηση ὀπλισμοῦ, ἐλαφροῦ καὶ βαρέος (πυροβόλων κλπ.).

18 (22). **Ρ ά π τ η ς**: ἐδῶ πρόκειται διὰ ράπτη τὸ ἐπάγγελμα ἢ Ἐπιμελητεία Ἰω. (Ε.Ι.), ἧς εἶχε ὀργανωθῆ ὡς Γραφεῖο - Ὑπηρεσία, προσέλαβε «ἐπὶ μισθῶ», ἢ συνεβλήθη, κατὰ κάποιον τρόπο, καὶ μὲ ράπτες — καθὼς καὶ μὲ ἄλλους ἐπαγγελματίας, ὅπως τσαγκάρηδες (βλ. Π.Η.Α. σ. 186 κ.ά.), κλητήρες - «κράχτες» (Σπ. Σελλᾶς ΚΑΘ. ἀ.ἀ. 334 κ.έ., Χρ. Κράχτης ΚΑΘ. ἀ.ἀ. 586 κ.έ.), κ.ά. Ἔτσι μαζὶ μὲ τοὺς λοιποὺς ἐθελοντὰς ἀνταπεκρίναντο στὶς «παραγγελίες κλπ.», ἀλλὰ περιώριζον καὶ τὸ σχετικὸ κόστος.

Στὸν Κ. Σκενδέρη, τέλος, (ἐ. ἀ. σσ. 201 — Μάχη Ὀδριτσαίνης, καὶ 209) γίνεται μνεῖα καὶ γιὰ τὸν ἀγωνιστὴ καὶ λαϊκὸ ποιητὴ **Σ τ α μ. Ρ ά π τ η**: «Ἐνῶ δὲ ὅλα αὐτὰ ἐλάμβανον χώραν, σπεύδει ὁ ἐμπνευσμένος ποιητὴς Σταμ. Ράπτης, ὅστις ἀναγγέλλει εἰς τοὺς κατοίκους τὰ εὐχάριστα γεγονότα καὶ καταστέλλει τὴν φυγὴν τῶν κατοίκων. Μετὰ τὰς μάχας αὐτὰς (Σ.Σ.: περὶ τὴν Ὀδριτσαίνην), ὑπὸ τὸν Ἀπ. Παπαγεωργίου - Φιλῶτα), ἐπετεύχθη ἡ ἀνακατάληψις τῆς ἐγκαταλειφθείσης ὑπὸ τοῦ τακτικοῦ Ἑλλ. Στρατοῦ γραμμῆς πλὴν τῆς Κλεισούρας (σ. 201). «Μεγάλος ὑπῆρξε κατὰ τὰς μάχας αὐτὰς (Σ.Σ.: περὶ τὴν Κλεισούρα) ὁ ἡρωϊσμὸς τοῦ ἐνθουσιώδους Σ. Ράπτου, τοῦ ἐπικαλουμένου πατέρα παλληκαριῶν, ὅστις περιερχόμενος τὰ Σώματα διὰ ἐμπνευσμένων του ποιημάτων ἐνεθουσίαζε τοὺς ἀγωνιστὰς» (σ. 209).

— **Ρ ά π τ η ς**, ὡς ἐπώνυμο (Κων)νος), ὑπῆρχε καὶ ὄπλαρχηγὸς ἀπὸ τὸ Πόποβο (Ἀγ. Κυριακὴ) Θεσπρωτίας. (Τσεκ.).



18α (22—23). Ἡ ἀναγραφή «μηνὸς Μαΐου» γιὰ μισθὸ ὀδηγεῖ στὸ συμπέρασμα ὅτι τὰ ἐπίσημα αὐτὰ βιβλία — ἢ τουλάχιστον τὸ «Καθολικόν» — ἄρχισαν νὰ χρησιμοποιοῦνται στὶς ἀρχές Μαΐου τοῦ 1914, ὡς TERMINUS ANTE QUIEM, ἢ τέλος Μαΐου 1914, ὡς TERMINUS POST QUIEM, ἀνάλογα μὲ τὸ πότε πλήρωναν τοὺς ὑπαλλήλους αὐτοὺς, στὶς ἀρχές δηλ. ἢ τὸ τέλος ἐκάστου μηνός.

19 (23). Καστριώτης: «προσελήφθη, ὅπως ὁ ράπτης, μὲ μηνιαῖο μισθὸ 100 δρχ., ὡς «κλητήρας, γιὰ ὄχι πολὺ ἐμπιστευτικὲς δουλειές (εἰδοποιήσεις ἀτόμων, μικροεκφορτώσεις κλπ.» (Τσεκ.).

20 (25—26). Τὰ ἀναγραφόμενα στὶς δύο αὐτὲς ἀποδείξεις ποικίλα ἐργαλεῖα ἀφοροῦν σὲ ξυλουργικὸ συνεργεῖο γιὰ κατασκευές - ἐπισκευές ἐπίπλων κλπ., ἐστέλλοντο δὲ καὶ στὶς Μονάδες, καθὼς καὶ στὴν ἔδρα τῆς Α.Η. στὸ Ἀργυρόκαστρο.

— πριόνι λέοντος: πολὺ σκληρὸ πριόνι.

— πασέτο: μέτρο μήκους.

— σκαρπέλο: σκαλιστὸ ἐργαλεῖο τοῦ ξυλουργοῦ.

— πριέλα(;): ἀρίδα μὲ πριόνι ποὺ ἀνοίγει τὶς θίδες.

21 (27). χειρομέγκινα: πάνω σ' αὐτὴ στηρίζουν διάφορα ξύλινα ἢ σιδηρᾶ εἶδη γιὰ ἐπεξεργασία. Εἶναι τοῦ χεριοῦ ἢ καὶ στηριγμένη στὸ τραπέζι (μικρὲς καὶ μεγάλες).

22 (28—30): ἀναγράφονται διάφορα ἐργαλεῖα ἢ ὑλικά σιδηροουργικοῦ συνεργεῖου, ἀπαραιτήτου γιὰ τὴν Ἐπιμελητεία ἀλλὰ προπάντων γιὰ τὴ Διοίκηση τῆς Α.Η. καὶ τῶν Μονάδων, γιὰ διάφορες ἐγκαταστάσεις, ἐπισκευές κλπ.

— νισαντήρ: ἐχρησιμοποιεῖτο γιὰ νὰ λειώνη τὸ καλάϊ, τὸ ὁποῖο χρησιμοποιοῦσαν γιὰ χάλκινα σκεύη («καλαντζήδες» κ.ἄ.).

23 (34): ἔξοδα ἀνδρῶν: πρόκειται γιὰ ἄνδρες ἐθελοντὰς, ποὺ συνεχῶς ἔρχονταν ἀπὸ τὴν Παλαιὰ Ἑλλάδα καὶ τὸν ἀπόδημο ἢ ὑπόδουλον ἀκόμη Ἑλληνισμόν, γιὰ νὰ ἐνταχθοῦν ὡς ἐθελοντὲς στὸν Β. Ἡπ)κὸν Ἀγῶνα. Ἡ Ἐπιμελητεία ἀνελάμβανε τὴν ἀρχικὴ περίθαλψη καὶ φιλοξενία καὶ στὴν συνέχεια τὸν ἐφοδιασμό σὲ τροφή, ἐνδυμασία καί, ἐφ' ὅσον ὑπῆρχε δυνατότης, ὀπλισμὸ καί, τελικά, τὴν προώθησή τους πρὸς τὴν Α.Η., συνήθως ἀπὸ Ἀργυρόκαστρο, ὅπου καὶ ἡ ἔδρα τῆς Προσωρινῆς Κυβερνήσεως τῆς Α.Η. γιὰ τὴν ἐνταξίή τους σὲ Μονάδες, ἂν δὲν ἦσαν ἤδη προωρισμένοι καὶ ἐντεταγμένοι σὲ κάποιο Σῶμα ἢ Ι. Λόχο. (Βλ. καὶ ἀρ. ἀποδ. 44, 84 κ.ἑ.).

24 (35): χακὶ θαμβακ. Μα (μέτρα) 240...: Ἡ Ἐπιμελητεία, ὅπως τονίσθηκε ἤδη, ἀγόραζε — ἢ ἐδέχετο καὶ δωρεὰς — γιὰ τὸν ἀγῶνα, ὑφάσματα χακί, πανὶ κλπ., μὲ τὰ ὁποῖα τὸ ἀρμόδιο συνεργεῖο μὲ ράπτες καὶ ράπτριες (ιδίως Ἑβραῖες ὡς ἐργάτιδες) ἐθελοντικὰ ἢ ἐπὶ πληρωμῇ, ἔρραβε στολές, ἐσώρουχα, ὑποκάμισα κττ., τὰ ὁποῖα προωθοῦσε στὴ συνέχεια Ε.Ι. ἔτοιμα στὶς Μονάδες ἢ ἀνεφοδίαζαν μεμονωμένους ἐθελοντὰς.

25 (40). Οἱ κενοὶ σάκκοι ἐχρησιμοποιοῦντο γιὰ συσκευασία καὶ ἀποστολὴ εἰδῶν πρὸς τὴν Α.Η. καὶ τὶς Μονάδες τῆς. Ἀνάλογη ἦτο καὶ ἡ χρῆση ἀπὸ τὴν ἔδρα τῆς Α.Η. καὶ τὰ ἄλλα κλιμάκια πρὸς τὰ ὁποῖα ἀπεστέλλοντο σάκκοι. (Βλ. καὶ ἀρ. ἀποδ. 47, 48, 55, 67 κ.ἄ.).



26 (42). Πρόκειται προφανῶς γιά μεγάλη ποσότητα τσαρουχιῶν ἀνερχομένων σέ 360 ζεύγη περίπου, ὑπολογιζομένης τῆς τιμῆς σέ δρχ. 9,55 περίπου, σύμφωνα μέ ἄλλους λογαριασμούς (άρ. ἀποδ. 147, 317, 342, 548).

27 (44) Γ ι α ν ν ό π ο υ λ ο ς Φ ώ τ ι ο ς ἑθελοντής, ὁ ὁποῖος, μαζί μέ ἄλλους συναγωνιστάς του, ἐνταχθεῖς στό «Σῶμα τῶν Ἐπιλέκτων» τοῦ ἐκ Λακωνίας λοχαγοῦ Μιχ. Φουρίδη, προαχθέντος ἐπ' ἀνδριαγαθία εἰς Ταγματάρχη (Σκεν. σ. 236), ἀνεδείχθη σέ πολλές μάχες στήν Α.Η. γιά τήν γενναιότητά του. Ἰδιαίτερα δέ γιά τήν διάκρισή του στήν 12ωρη ἐκείνη περίπου ἐπική καί φονική μάχη στό χωριό Κ ι ο ὄ ρ τ σ ι Χειμάρρας, τήν 1.7.1914 — τό ὁποῖο μάλιστα μαζί μέ τό Καλαράτι, κατέκαυσαν οἱ Ἄλβανοί — μαζί μέ ἄλλους συμμαχητάς του, «προτείνονται — ἀπό τόν παραπάνω Δ)τή τους — ὅπως ἀπονεμηθῆ αὐτοῖς ἐπ' ἀνθραγαθία ὁ «Πολεμικός Σταυρός» (Σκενδ. ἔ.ἀ. σσ. 234—5).

— Ζ ῶ τ ο ς (Νικ.). Ὀπλ)γός τοῦ Β.Ηπ. Ἀγῶνος, προερχόμενος ἀπό τόν Ε.Σ. (βλ. καί ἀρ. Κ. 51).

— Χαρακτηριστικά κρούσματα καί ὁμαδικῶν ἀκόμη λιποταξιῶν, ἀνδρῶν καί τμημάτων τοῦ Ε.Σ. πρὸς τόν Αὐτονομιακόν Ἀγῶνα, ἀναφέρει ὁ Σκενδ. τόσο στόν ἴδιον τόν Βορειοηπειρωτικό χῶρο, προτοῦ γίνῃ ἡ διαταχθεῖσα ἀποχώρηση τοῦ Ε.Σ. ἀπό ἐκεῖ (ἀρχές τοῦ 1914), ὅσο καί στόν Ἐλεύθερον Ἑλλαδικόν χῶρο (Κίνημα Εὐζώνων Φουρίδη εἰς Λαμία, σσ. 92—94.).

— Δέν πρέπει, τέλος, νά γίνεται σύγχυση τοῦ Γιαννοπούλου αὐτοῦ μέ τόν συνεπώνυμόν του Γιαννόπουλο, Ἀνθυπ)στή τοῦ Τ.Σ. Ε.Σ., γιά τόν ὁποῖο βλ. καί ἐνταῦθα ἀρ. σχολ. 9.

28 (48). Ἡ ποσότης τῶν 1870 ὀκάδων τ υ ρ ο ὕ (2394 κιλά), εἶναι μεγάλη ἀλλ' ὄχι ἡ μοναδική (βλ. καί ἀρ. ἀποδ. 62, 145, 146 κ.ἀ. Προμήθειες γιά μεγάλη χρονική διάρκεια.

29 (49). Σ α ρ ι ἄ ρ ι α (σάγματα)· τὰ κύρια μέσα μεταφορᾶς τότε ἦσαν τὰ ὑποζύγια καί οἱ ταλίκες, συρόμενες ἀπό αὐτά. Συνεπῶς τὰ σάγματα ἦσαν ἀπαραίτητα.

30 (50). Ἰωάννινα — Μεσογέφυρα. Καί τὰ ἔξοδα μεταφορᾶς ἐφοδίων καί ἀνδρῶν ἀπό Ἰωάννινα πρὸς Αὐτόν. Ἠπειρον ἀκόμη καί ἀντιστρόφως, ἐνίστα, μέ ταλίκες καί ἄλλα μέσα, (τὰ ἀγῶγια) ἐπληρώνοντο ἀπό τήν Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων. Τὰ κυριώτερα δραμολόγια ἦσαν α) Ἰωάννινα — Ἀργυρόκαστρο (Προσωρινῆς Κυβερνήσεως τῆς Α.Η.) καί β) Ἰωάννινα — Μεσογέφυρα — Ἐρσέκα — Κολώνια ἢ Ἰωάννινα — Μεσογέφυρα — Πρεμετή, μέ ἀκόμη συνηθέστερα τὰ Ἰωάννινα — Ἀργυρόκαστρο καί Ἰωάννινα — Μεσογέφυρα.

Ἡ Μεσογέφυρα ἀποτελοῦσε σημαντικόν στρατιωτικόν κόμβο, γι' αὐτό ἐφρουρεῖτο καί μέ Μονάδα, εἶχε δέ ἴδιαν Ἐπιμελητείαν, ὑπό τόν Ι. Δόβα ἀπό τήν Κόνιτσα θεῖο τοῦ μετγν. ἥρωα τῆς Κόνιτσας καί τόν Θεμ. Μπαμίχα (βλ. καί ἀριθ. ἀποδ. Κ. 102) ἀδελφή τοῦ ὁποίου ἦτο ἡ γυναῖκα τοῦ Δόβα. γ) Ἰωάννινα — Πρεμετή κατ' εὐθείαν, βλ. ἀρ. 163, 445, καθὼς καί σ. 350.

31 (52). Ἡ γ ρ α φ ι κ ῆ ὕ λ η ἀφορᾶ κυρίως στήν ὀργάνωση γραφείου, γενικά καί εἰδικά, διαχειρίσεως ὕλικου, ὅπως ἐδῶ ἡ Ἐπιμελη-



τεία, αλλά και ή Δ)ση τής Α.Η. (Προσωρινή Κυβέρνηση), μιὰ και διοργανώνεται πλέον ή Αυτόνομος Ἡπειρος σέ Κράτος - Πολιτεία. (Βλ. και Β.Α.Α. 46)17)7, ως και ένταῦθα σ. 351).

32 (58-59). Το άγώγι αυτό ταλικῶν και ή μεταφορά ὀβίδων, μάς θυμίζει τὸ περιστατικό πὸ διηγείται ὁ κ. Τσεκ. στὸ βιβλίο του (Ἄπο τοῦ 98ου Ὑψώμ. σσ. 301-309) κατὰ τὸ ὁποῖο ἐπέτυχε ὁ ἴδιος, με πολυμήχανο σχέδιό του, πὸ πραγματοποιήσει μεταφέροντας — παρὰ τή θέληση τοῦ ἀρμοδίου Διοικητοῦ Λοχαγοῦ Λιβαπόπουλου. Ἀφορᾶ ἐπίσης ἐκεῖνο στίς ἀποθήκες τοῦ Ε.Σ. Δελβινακίου και μεταφορὰ ὀβίδων στὸ Ἀργυρόκαστρο με 5 αὐτοκίνητα γιὰ τὸν Βορειοηπειρωτικὸν Ἀγῶνα, και ἐκάλυψε δὲ ἔτσι ἓνα μεγάλο και δυσαναπλήρωτο κενό.

Εἶναι ἀπὸ τίς λίγες φορές πὸ χαρακτηρίζεται τὸ φορτίο με ὄπλισμό (βλ. και έντ. σχόλ. αρ. 3).

33 (60). Πρόκειται και ἐδῶ γιὰ ὕφασμα, τὸ ὁποῖο τὸ ἀρμόδιο «συνεργεῖο» ἔρραψε και ἔκαμε παντελόνια γιὰ τοὺς ἀγωνιστὰς σὲ ἀρκετὴ ποσότητα, και ὄχι πλήρεις στολές, γιὰτι αὐτὰ φθείρονται πὸ πολύ ἀπὸ τὰ χιτώνια.

34 (61). Συνήθης εἶναι ή ἀγορὰ σὲ μεγάλες ποσότητες ἐλαίων, — ὅπως και τυροῦ, ἀρ. σημ. 28 (48), ὀσπρίων κλπ. — ὡς ξηρᾶς τροφῆς, πὸ συντηρεῖται περισσότερο χρόνο, γιὰ ἐφοδιασμοῦ τῶν μαχίμων Μονάδων γιὰ πολὺν χρόνο. (Βλ. ἀρ. ἀποδ. 71, 72, 107).

35 (62). Ἦδη εἶδαμε πρὸ ὀλίγου, ἀρ. 28 (48), προμήθεια τυροῦ 1870 ὀκάδων, ἦτοι 2394 κιλῶν. Ὁ ἀνεφοδιασμοῦ τῶν Μονάδων ἐγένετο συνήθως μέσω τῆς Κεντρικῆς Δ)σεως, τῆς Κυβερνήσεως δηλ. τῆς Α.Η. Γιὰ αὐτὸ και τὰ δρομολόγια ἀνεφοδιασμοῦ Ἰωάννινα — Ἀργυρόκαστρο, ὅπου ή ἔδρα τῆς, ἦσαν τὰ πὸ συχνά.

36 (63). Τσαρούχια. (Βλ. παραπάνω ἀρ. 26 (42)).

37 (64). Τὸ δρομολόγιο Ἰωάννινα — Μεσογέφυρα ἦτο τὸ σημαντικώτερο — μετὰ τὸ Ἰω. — Ἀργ)στρο — λόγω τῆς στρατηγικότητος τῆς Μεσογεφύρας πὸ ἀποτελοῦσε σημαντικὸν κόμβο τῆς Κεντρικῆς και Ἀνατολικῆς Β. Ἡπειροῦ. (Βλ. και ἀνωτέρω ἀρ. 30 (50)).

38 (66). Οἱ κενοὶ τενεκέδες, ὅπως και οἱ σάκκοι (βλ. Β.Α.Α. ἀρ. 68)1.8. έντ. σ. 288 κ.ά.), ἦσαν ἀπαραίτητοι, γιὰτι, ἀφ' ἐνός, δὲν εὑρίσκοντο εὔκολα, ἀφ' ἐτέρου, και γιὰ λόγους οἰκονομικούς, γιὰ νὰ μὴν ἀγοράζωνται ἐκ νέου, ἐφ' ὅσον εἶχον ἀποθηκευμένα περιεχόμενα (πετρέλαιο, λάδι κλπ.).

39 (68-69). Τὸ φυτίλι ἐχρησιμοποιεῖτο και γιὰ τὰ πυροβόλα, φουρνέλα και λοιπές καταστροφές. Ἀνάλογη ἦτο και ή χρήση τῶν καψοουλίων.

40 (69). Καὶ σὲ βούτυρο παρατηρεῖται ἀρκετὴ προμήθεια. Ἡ τιμὴ του τότε συνάγεται ὅτι ἦτο 3,70 δρχ. ή ὀκά, ἦτοι 3 δρχ. περίπου τὸ κιλό.

41 (71) Σαρδέλλες σὲ βαρέλια παστωμένες, ἦσαν συνήθεις και αὐτές, ὅπως και ὁ θακαλάος γιὰ συμπληρώματα, κυρίως φαγητῶν ἐκστρατείας.

42 (73) Φοῦμπγιες: εἰδικὸ ὄργανο γιὰ νὰ κάνουν τρύπες γιὰ κουμπιά κλπ..



43 (74). Εύρισκόμεθα πρὸς τὸ τέλος τῆς Ἀνοιξέως τοῦ 1914, ὅποτε ἐγένετο προετοιμασία στολῶν θερινῶν.

44 (75). Ἀπ. Παπαγεωργίου - Φιλώτας, ἐκ Καναλίων τῆς Καρδίτσας. Ἀξ)κὸς Πυρ)κοῦ τοῦ Ε.Σ., πού ὑπηρετοῦσε μαζί με ἄλλους συναδέλφους του τὸν Φεβρουάριο τοῦ 1914 στὴν ὑπὸ τὸν λοχαγὸν Μαυροειδῆ Ταχύβολον Πυρ)ρχία Κλεισούρας, ἐπέτυχε τὴν προσχώρησιν σπὸν Ἀυτονομιακὸν Στρατὸ ὀλοκλήρου τῆς Πυρ)ρχίας, ἀφοῦ κατῶρθωσε νὰ κατηγήσῃ καὶ τὸν Δ)τὴ Λοχαγὸν Μαυροειδῆ Ἀλέξ. Μανιάτη ἐκ Λακωνίας. Ἦδη, ἄλλωστε, εἶχαν προσχωρήσει καὶ ἄλλοι ἀξ)κοί, ὅπως ὁ ἐξ Ἀρτης Ἀνθ)γὸς Ι. Κοσσυθάκης, ὡς Ἀρχηγός, ὁ Ι. Ζαχαράκης Κρητικός, Ἀνθ)στῆς τότε, οἱ ὅποιοι μετὰ τὰ Σώματα τῶν Κρητῶν Ὀπλαρ)γῶν Ν. Γεωργακάκη καὶ Ψαρροῦ κ.ἄ., ἀπετέλεσαν τὰ κυριώτερα στελέχη τοῦ τομέως Πρεμετῆς. (Σκενδ. σσ. 192—4). Ἡ παραπάνω, μάλιστα προσχώρησις, παρ' ὀλίγον νὰ ὀδηγήσῃ σ' ἀνοικτὴ σύρραξιν μετὰ τὸν Ταγ)ρχη Γεωργαντόπουλον δυνάμεις τοῦ Ε.Σ. πού ἤδρευαν εἰς Γεωργουτσάτες.

Βλ. Κ. Σκενδέρη: Ὁ Βορειοηπειρωτικὸς Ἀγὼν 1914, Ἀθ. 1929, σσ. 122—207, κ.ἄ. Λάμπρου Σπύρου (Βουιώτη): Ἡ Χειμῶνα, Ἀθ. 1966, σσ. 150 κ.ἑ.

Ὁ Παπαγεωργίου - Φιλώτας, ὡς Ἀρχηγὸς τοῦ Ἀυτονομιακοῦ Στρατοῦ, εἶχε τὴν ἀρχηγίαν τοῦ δεξιῦ τομέως Πρεμετῆς μετὰ ἑδρες εἰς Λιόπτσικα (Ὁ Μαυροειδῆς εἶχε τὴν πολιτικὴν Δ)ση τῆς Πρεμετῆς, ὁ δὲ Κοσσυθάκης τὸν ἀριστερὸν τομέα). Συμμετεῖχεν, ἐν πολλοῖς καὶ ὁ ἴδιος ὑπεύθυνος — εἰς πολλὰς μάχας τοῦ κεντρικοῦ ἰδίως τῆς ἀγωνιζομένης Α.Η. διακριθεὶς ἐκ τῶν πρώτων.

Διευθύνει τὴν νικηφόρον μάχην γιὰ τὴν κατάληψιν τῆς Φράσσαρης (19. 4.1914) στὴν ὀποίαν «εἰσέρχεται θριαμβευτῆς, ὅπου γίνεται δεκτὸς ὑπὸ τῶν χωριανῶν κατοίκων ἐνθουσιωδέστατα. Ἀδυνατεῖ νὰ συγκρατήσῃ τοὺς ἐκ τῆς χαρᾶς λυγμούς του, οἱ κάτοικοι τὸν κατασπάζονται καὶ ἐν μέσῳ τοιούτων συγκινήσεων, ὅλοι μεθυσμένοι πλέον ἐκ χαρᾶς καταδιώκουσι κατὰ πόδα τοὺς ὑποχωροῦντας Ἀλβανοὺς μέχρι τελείας ἀποσυνθέσεως» (σ. 199). Στὴ συνέχεια διέσωσε τὴν Πρεμετὴ παρακούσας ἀκόμη καὶ σχετικὴν διαταγὴν ὑποχώρησεως μέχρι τῆς γενομένης ἀνακωχῆς (σ. 204), ὅπως ἀνεγνωρίσθη τοῦτο καὶ ἐπισημῶς ὡς κατωτέρω, μετὰ σημαντικώτερη τὴ μάχην τῆς Ὀδριταίνης (Σκενδ. σσ. 199—205):

α) Ἀρχηγὸν Πρεμετῆς Παπαγεωργίου

Εἰς Φράσσαρην.

Ἀποδίδοντες κατὰ μεγάλον μέρος σωτηρίαν ἱεροῦ μας Ἀγῶνος εἰς τὴν ἐπιτυχῆ προέλασιν σωμάτων Πρεμετῆς πρὸς ἐσωτερικὸν Ἀλβανίας, ἣτις ἐπετεύχθη χάρις εἰς τὴν αὐτοθυσίαν των, ἐκφράζομεν εὐγνωμοσύνην Πατρίδος καὶ τὴν πλήρη εὐαρέσκεϊάν μας.

(ὑπογρ. Ζωγράφος)

β) Ἀπ. Παπαγεωργίου ὑπολοχ)γὸν Ἀρχηγὸν Σωμάτων Πρεμετῆς

Εἰς Φράσσαρην

Ὀλοψύχως συγχαίρομεν ὑμᾶς καὶ ὑφ' ὑμᾶς σώματα, δι' αὐτοθυσίαν σας, χάρις εἰς ἣν διεσώθη ἡ Πατρίς μας. Ὑπεγράφη Δ)γμα προαγωγῆς



σας εἰς λοχαγόν. Παρακαλῶ υποβάλατε προτάσεις πρὸς προαγωγήν τῶν ὑφ' ὑμᾶς διακριθέντων ὀπαδῶν σας.

(ὑπογρ. Δ. Δούλης, Ὑπουργὸς Στρ)κῶν Αὐτον. Κυβ)σεως)

Ἄλλὰ καὶ κατὰ τὶς συγκρούσεις πού ἐπακολούθησαν μετὰ τὴν σύνταμη περίοδο διακοπῆς τῶν ἐχθροπραξιῶν, ἤδη ἀπὸ τὶς 23 Ἰουνίου τοῦ '14 ὁ Παπαγεωργίου - Φιλώτας μὲ σύσταση τοῦ Γεν. Ἀρχηγοῦ Κολώνιας Ν. Τσίπουρα, συμμετέχει ἐνεργῶς στοὺς ἀγῶνας τῶν ὑπὸ τὸν Γεν. Ἀρχηγὸν τοῦ Τομέως Κορυτσᾶς Γ. Τσόντο - Βάρδα γιὰ τὴν ἐπανακατάληψη τῆς Κορυτσᾶς, ἰδίως εἰς τὴν μάχην τῆς Ὀστροβίτσης, ἣτις ὑπῆρξε μίᾳ ἐκ τῶν σπουδαίων τοιούτων τοῦ τομέως ἐκείνου (25 Ἰουνίου)... ὅπου «οἱ Ἀλβανοὶ ὑποχωροῦντες συνεπτώχθησαν ἐπὶ τοῦ ὄρους Ὀστροβίτσα, ἐνθα ἐνωθέντες μετὰ τῶν ὑποχωρούντων ἐκ Κορυτσᾶς — πρὸς ἀποφυγὴν ἀποκλεισμοῦ ἐκεῖ — καὶ Ἐρσέκας Ἀλβανῶν, ἐπιχειροῦν λυσσώδη ἀντεπίθεσιν, ἀποκρουσθεῖσαν ἀποτελεσματικῶς μετὰ πολλῶν ἀπωλειῶν ὑπὸ τῶν Αὐτονομιακῶν» (σ. 206) καὶ ἀνοίγε ὁ δρόμος ἀκόμη καὶ πρὸς Κλεισοῦρα ἀλλὰ καὶ πρὸς Βεράτιον.

Κάποιες ὁμως — ἀδικαιολόγητες ἰδίως γιὰ τὶς κρίσιμες στιγμὲς — ἔριδες μετὰξὺ Παπαγεωργίου καὶ Μαυροειδῆ ἀνάγκασαν τὸν Δούλη νὰ τοὺς ἀπομακρύνῃ ἐκεῖθεν — παρὰ τὴ θέληση τῶν ἀνδρῶν οἱ ὅποιοι, τελικὰ, ἐπείσθησαν νὰ ὑποχωρήσουν ἐλπίζοντες εἰς σύντομον ἐπιστροφήν, ὅπως καὶ ἔγινε — ἀντικαθισταμένους ἀπὸ τὸν φιλότιμον Μανιάτη Ταγ)ρχη Θεόδ. Μαντούβαλον, ὡς Διοικητὴ τῶν συμπτουχθεισῶν Δυνάμεων, πού μετωνομάσθησαν εἰς «Σύνταγμα Πρεμετῆς». Πράγματι, τὸν Ἀπ. Παπαγεωργίου συναντᾶμε ἐκ νέου στὴν μάχη Τσάκαση καὶ Βελούκατσι (10.10.14), ὅπου μάλιστα ἐτραυματίσθη ἐλαφρῶς στὸν θραχίονα (σ. 221). Τόσον δὲ ἦτο ἀγαπητὸς στὴν Πρεμετῆ, ὥστε τὸ μεικτὸ Δημοτ. Συμβούλιο τὴν ἐπομένη χρονιά 29.6.15 τὸν ἐγγράφουν «ἐπίτιμον δημότην καὶ ὀνομάζουν φερώνυμον κεντρικὴν ὁδὸν» (Σκενδ. σ. 222, βλ. καὶ Χειμάρρα: 150).

Σημειῶνομε, τέλος, ὅτι στὸν τομέα τῆς Κορυτσᾶς συναντᾶμε (Σκενδ.—Καθολικόν) καὶ τοῦ Παπαγεωργίου Λεων. ἀνθυπ)στήν, ὀπλαρχηγὸν ὑπὸ τὸν Ἀρχηγὸν Ι. Καραβίτην στὴν περιοχὴν Δεβόλη (Σκενδ. 190—91) στὴν περίφημη μάχη Νικολίτσης (23.4.914) περὶ τὴν Μονὴν Τσέπου (20.4.14) (σ. 116—21), ὅπου «ὁ Λ. Παπαγεωργίου ἀποστολὴν εἶχε καὶ κατέλαβε ὑψηλὸν σημεῖον πρὸς Ν. τῆς Ἄρζας», ἦτοι τὴν 19.3.14, ὁπότε οἱ Κορυτσαῖοι ἀποφασίζουν πλέον ἐξεγέρσεις γιὰ ἐκ νέου ἀπελευθέρωση τῆς πόλεως καὶ περιοχῆς κ.ἄ., στοὺς ὁποίους ἐντάσσονται καὶ ἀξ)κοὶ καὶ ἄνδρες ἰδίως τῆς φρουρᾶς Κορυτσᾶς, μαζὶ καὶ μὲ τοὺς εἰς Θεσ)νίκην Κορυτσαίους· συναντᾶμε δὲ μετὰξὺ αὐτῶν καὶ τὸν Ὑπολοχαγὸν Παν. Γεωργακόπουλον (σ. 82), ὅπως μᾶς διηγεῖται ὁ ἐκ Κοζινίτσας Ναυπακτίας προαναφερθεὶς Λεων. Παπαγεωργίου, συναγωνιστῆς του στὴ μάχη τῆς Νικολίτσης. Πρωτοστατοῦσε δὲ στοὺς ἀγῶνας, πού ἐπακολούθησαν ὑπὸ τὸν Γεν. Ἀρχηγὸν Γ. Τσόντον - Βάρδαν γιὰ τὴν ἐπανακατάληψη τῆς Κορυτσᾶς (24.6.14), ὅπου μάλιστα «ὁ Γεωργ)λος ἀναγγέλλει τὴν κατάληψιν τοῦ Μποζιγκράτ καὶ Μενκούλιασι». Ἐχαρακτηρίζετο μάλιστα ὡς αὐστηρὸς διὰ τὴν διαφύλαξιν ξένων ἐγκαταλελειμμένων περιουσιῶν ἀκόμη καὶ Μουσουλμάνων (σ. 190).



45 (76—79). Τὰ Μεταγωγικά μὲ τὰ ὑποζύγια ἦτο τότε τὸ κυριώτερο μέσο μεταφορᾶς γιὰ τὸν Β. Ηπ. Ἄγωνα — ὅπως ἤδη ἐτονίσθη — πολὺ περισσότερο γιὰ τὸ μέρος ἦτο καὶ ἀρκετὰ ὀρεινὸ. Διὰ τοῦτο ἡ μέριμνα καὶ γιὰ τὰ προσφιλῆ αὐτὰ ζῶα ἦτο ἀπὸ τὴν Ἐπιμελητεία μεγάλη μὲ προμήθειες τροφῶν (κριθῆς, θρώμης κλπ.) ἀλλὰ καὶ σαγμάτων πετάλλων, καρφιῶν κ.ἄ. πὺ διευκόλυναν τὴν μετακίνησίν των καὶ τὰ προστάτευαν ἀπὸ πληγῆς κττ. (βλ. ἀρ. σχολ. ἐντ. 29 (49) κ.ἄ.).

46 (80). Ἡ ἀπόδειξις αὐτῆ ἀφορᾶ σὲ ποικίλο ὕλικὸ καὶ ἔξοδα ἀνδρῶν γιὰ τηλεφωνικὰς γραμμὰς καὶ ἐγκαταστάσεις γιὰ τὴν καλύτερη δυνατὴ τότε ἐπικοινωνία τῆς Προσωρινῆς Κυβερνήσεως — τῆς Αὐτον. (Β.) Ἡπείρου στὸ Ἀργυρόκαστρο, μὲ τὶς Μονάδες τῆς. Ἦδη γίνεται μνεία καὶ διὰ τὸ Δέλθινον.

47 (81). Τὸ **θ ο υ λ ο κ έ ρ ι** χρησιμοποιεῖται, ὡς γνωστὸν, γιὰ τὴν ἐμπιστευτικὴν ἀλληλογραφία ἀλλὰ καὶ τὶς λοιπὰς συσκευασίαις ὄγκω-δεστέρων δεμάτων.

48 (82—83). Τὰ **α ὕ τ ο κ ί ν η τ α** ἐσπάνιζον ἀκόμη τότε, πολὺ περισσότερο στὸ μόλις ἰδρυθέν Αὐτόνομο Κράτος τῆς Β. Ἡπείρου. Γι' αὐτὸ καὶ δὲν ἦτο ἀκόμη συνήθης ἡ χρῆσις των γιὰ μεταφορὰ ἀνδρῶν, οἱ ὅποιοι μετεκινουῦντο κυρίως μὲ ζῶα, ταλίκες ἢ καὶ πεζῆ.

49 (84—85). (Μέτρα) (βλ. καὶ σχόλιο 14 (15)).

50 (87—89). Χαρακτηριστικὸ εἶναι ὅτι, ὕστερα ἀπὸ μεγάλας προμήθειες τροφίμων κλπ., ἀκολουθεῖ καὶ ἀγῶγιον δι' Ἀργυρόκαστρο ἢ Μεσογέφυρα, τοὺς βασικωτέρους αὐτοὺς σταθμοὺς προωθήσεως Ἀνεφοδιασμοῦ κλπ., τῶν Μονάδων τῆς Α.Η.

51 (93). Ὀλίγα **τ η λ ε γ ρ α φ ῆ μ α τ α** εἶναι χρεωμένα στὸ βιβλίον αὐτὸ καὶ μάλιστα πρὸς τὸ τέλος του. Συμπεραίνεται ἐκ τούτου, ὅτι ἡ ἐπικοινωνία τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων μὲ τὴν Αὐτόνομη Ἡπειρο ἐν γένει, ἐγένετο κυρίως μὲ ἀλληλογραφία, ὅπως μαρτυρεῖ καὶ τὸ παρὸν Ἀρχεῖον τοῦ Τσεκούρα.

Δὲν διευκόλυνε, δυστυχῶς, πρὸς τοῦτο καὶ ἡ Ἑλλ. Κυβέρνησις. Τόσον ἄλλωστε ὡς πρὸς τὴν τεχνολογία ὅσο καὶ ὡς πρὸς τὶς ἐγκαταστάσεις τῆς Τηλεγραφικῆς Ὑπηρεσίας στὸ νεότευκτο αὐτὸ Κράτος τῆς Α.Η., οἱ ἐπικοινωνίαι αὐτὰς ἦσαν ἀτελεῖς καὶ ἀποτελοῦσαν ἀκόμη εἶδος πολυτελείας, γι' αὐτὸ καὶ ὑψηλοῦ κόστους. Ἐπιβεβαιώνει τοῦτο καὶ τὸ ἐν λόγῳ τηλεγράφημα (13,28 δρχ.). Βλ. καὶ ἀρ. 46(80) κ.ἄ.

52 (94). **σ μ ὕ ρ ι ς τ ε τ ρ ι μ μ έ ν η** ἐχρησιμοποιεῖτο γιὰ ξεσκούριασμα μεταλλικῶν ἀντικειμένων.

53 (95). Ἀφορᾶ ἀσφαλῶς σὲ θερινὰς στολὰς. Βλ. καὶ 24(35) κ.ἄ.

54 (96). **Β ο γ ι α τ ζ ῆ ς Δ η μ.** Ἀνθυπασπιστῆς τοῦ Ε.Σ. ὁ ὅποιος ὑπηρετοῦσε στὸ Δελθινάκι, ὅπου βοήθησε τὸν Ἀθ. Τσεκούρα στὸ τέχνασμα του νὰ κατορθώσῃ νὰ φορτώσῃ καὶ νὰ πάρῃ ἀπὸ τὶς ἐκεῖ ἀποθηκὰς τοῦ Ἑλλ. Στρατοῦ 5 αὐτοκίνητα ὀθίδες, πολυθόλα κ.ἄ. καί, στὴ συνέχεια, νὰ τὰ μεταφέρῃ στὸ Ἀργυρόκαστρο, πρὸς ἐνίσχυση τῶν μαχομένων Μονάδων τῆς Αὐτονόμου Ἡπείρου. (Βλ. Ἀθ. Τσεκ. 98ου Ὑψ. σσ. 301—309).

55 (98). Στὶς προμήθειες τῆς Α.Η. δὲν ἦτο δυνατόν νὰ λείπουν τὰ **φ α σ ὀ λ ι α**, τὸ ἔθνικὸ φαγητὸ τῶν Ἑλλήνων.



56 (102). Θ ε μ . Μ π α μ ί χ α ς' καταγόμενος από τὸ Δέλβινο ἤλεγχε μαζί με τὸν συμπολεμιστὴ καὶ γαμβρό του Ι. Δόβα, κατὰ τὸν Β. Ἑπ)κὸν Ἀγῶνα τὸν σημαντικὸν ἐκείνον στρατ)κὸν καὶ συγκοινωνιακὸ κλοιὸ τῆς Μεσογέφυρας μετὰ τὶς δύο διακλαδώσεις (πρὸς Πρεμετὴ καὶ Κορυτσᾶ). Γι' αὐτὸ διατηρεῖτο ἐκεῖ καὶ σταθερὸ φυλάκιο καθὼς καὶ ἀποθήκες γιὰ προώθηση ἀνεφοδιασμοῦ μονάδων Κ. καὶ Α. Β. Ἑπείρου. (Βλ. ἐντ. σχόλιο 30(50)' μετὰ διάθεση δὲ μεγάλων κονδυλίων ἀπὸ τὴν Ε.Ι. Ἐξωφλοῦντε ἀκόμη καὶ διάφοροι λογαριασμοὶ (βλ. ἀρ. ἀποδ. 873).

57 (103). Καὶ ἡ συνεχιζομένη προμήθεια γ ρ α φ ι κ ῆ ς ὑ λ η ς μαρτυρεῖ τὴν προσπάθεια γιὰ τὴν ὀργάνωση τῆς κρατικῆς μηχανῆς, παρὰ τὸ ἐμπόλεμο τῆς καταστάσεως καὶ τὶς τόσο δυσμενεῖς συνθήκες. (Βλ. καὶ σχόλιο 31(32) κ.ά.).

58 (106). Γ ε ω ρ γ α κ ὀ π ο υ λ ο ς Νικήτας ἢ Γ. (103), ὄπλαρχηγὸς Κρητικὸς γενναῖος (Βλ. ἀρ. ἀποδ. 195, καθὼς καὶ Παναγ., Ἑπ)γὰς (Βλ. Σκενδ. σσ. 82, 121, 190 κ.ά.).

59 (109). μ α ὕ ρ ε ς φ α ν ἑ λ λ ε ς' προφανῶς, προωρίζοντο γιὰ ἀκριτικούς ἐθελοντάς (μαντήλιες).

60 (113) Ι. Π α ρ μ ε ν ἰ δ η ς, ὡς ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν στὴν Α.Η. ἐλάμβανε πολλὰς φορές μετρητὰ σὲ σεβαστὰ γιὰ τότε ποσὰ προκειμένου νὰ ἀνταποκριθῆ σὲ διαφόρους ἐπείγουσας καὶ τρεχούσας φύσεως λογαριασμοὺς (μισθοὺς κλπ.), ὅπως ἐδῶ διὰ τὸν Τσουτίδη καὶ τὸν Οἰκονόμου. (Βλ. καὶ σχόλ. 12(10)).

61 (121). Σ π . Σ ε λ λ ᾶ ς, κράτης (κλητήρας) ποὺ εἶχε προσληφθῆ στὴν Ἐπιμελητεία μετὰ μισθὸν περὶ τὶς 50 δρχ. μηνιαίως. (Βλ. ἀρ. ἀποδ. 121, 639, 782, 952, 963, 970 (ὑπόλ. μισθοῦ)).

62 (122). Κ ο ν ι ᾶ κ' συνηθισμένο ποτὸ γιὰ τὴν χειμερινή περίοδο. (Βλ. καὶ ἐνταῦθα σελ. Κ 1).

63 (123). Σ ῶ μ α Σ τ ρ α τ η γ ο π ο ὕ λ ο υ' βλ. καὶ ἀρ. ἀποδ. 133, 204, 428.

64 (124). Π α ν τ α ζ ὀ π ο υ λ ο ς. Ἀξιωματικὸς ἐθελοντὴς στὸν Β. Η. Ἀγῶνα μετὰ δικὸν του Σῶμα καὶ μετὰ δράση ἰδίως στὴ μάχη Σάλεσης — ὅπου, στὴν ἀρχὴ παρέμεινε ὡς ἐφεδρεία παρὰ τὴ Γερμενῆ, (παραμονὲς ἀνακωχῆς τῆς 17.4.14, — καὶ κατὰ τοὺς τελευταίους ἀγῶνας περὶ τὸν Σεπτέμβριον τοῦ '14 (βλ. Σκενδ. σ. 212 κ.ά.).

65 (126). Τ σ α μ π α λ ῆ ς Ἰ ω' προμηθευτὴς τῆς ποσότητος αὐτῆς τοῦ τυροῦ (χονδρική πώληση).

66 (129). συνήθως ἐπὶ μεταφορᾶς ὀπλισμοῦ καὶ λοιποῦ ἐξοπλισμοῦ δὲν ἀνεγράφετο τὸ εἶδος. (Τὸ δρομολόγιον εἶναι Ἰω.—Μεσογέφυρα).

67 (130). Βλ. σχόλ. 19(23) ἐνταῦθα.

68 (132). Ἐπρόκειτο μᾶλλον γιὰ ἐμπιστευτικὴ ἀποστολὴ μεταφορᾶς στελεχῶν τῆς Α.Η. γιὰ τὸ Δέλβινο. Σπάνια καταχωρίζονται τέτοια δρομολόγια, διότι τὸ Δέλβινο ἐξυπηρετεῖτο κυρίως μετὰ «ἀνταπόκριση» τῶν δρομολογίων Ἰω.—(Γεωργουτσάτες) — Ἀργ)στρον.

69 (137—138). Ε ἶ δ η γ ρ α φ ε ἰ ο υ, γιὰ στοιχειώδη ἐξοπλισμὸν γραφείου ἐκστρατείας, ἀλλὰ καὶ προσωρινῶν ἐγκαταστάσεων. (Βλ. καὶ ἀρ. ἀποδ. 103 κ.ά.).



70 (145—146)· πρόκειται για μεγάλες ποσότητες τυροῦ, ὡς συνήθως ξηρᾶς τροφῆς ἐκστρατείας, ὅπως συμβαίνει παρακάτω καὶ (ἄρ. ἀποδ. 148, 149) μὲ τις ποσότητες ἐλαιῶν.

71 (147). Οἱ μεγάλες αὐτὲς ποσότητες τροφίμων, ἀλλὰ καὶ τσαρουχιῶν κλπ., μαρτυροῦν ὅτι ἡ Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων μεριμνοῦσε γιὰ πολ- λές μονάδες καὶ ὄχι μόνον γιὰ τοὺς Ἱερολοχίτας Ἰωαννίνων, καθὼς καὶ γιὰ ἀπρόβλεπτη χρονικὴ διάρκεια καὶ γιὰ κάθε ἐποχὴ.

72 (149)· ἀφορᾶ μᾶλλον στὸν μῆνα Ἰούνιο (βλ. καὶ ἄρ. ἀποδ. 22, ὡς ἐνταῦθα σχόλ. 18).

73 (152). Φυσιγγιοθῆκες καὶ ἀορτῆρες εἶναι, ὡς γνωστὸν, ἐξαρτήματα πολεμικῆς ἐξαρτύσεως (βλ. καὶ Κ. ἄρ. ἀποδ. 189 κ.ά.).

74 (161—184)· ἡ 11η αὐτὴ σελίδα τοῦ Καθολικοῦ εἶναι ἀρκετὰ ἐφθαρ- μένη ἀπὸ ὑγρασία καὶ λίαν δυσανάγνωστα ἢ καὶ τελείως διαγεγραμμένα (σθησμένα) τὰ περιεχόμενά της. Σὲ ἀπόσπ. ἀντιγρ. τοῦ ΚΑΘΟΛ. σημειώ- νεται: «170 ἀπὸ ἀξίαν 6 ὀκ. 350 δράμ. τριχιά Εὐρωπαϊκὴ...» (βλ. καὶ ἐντ. σ. 419).

75 (181—182)· ἡ μεγάλη ποσότητα ἀγορᾶς χακὶ — καὶ ἐπὶ συνέχεια τὸ ράψιμό του σὲ σπολές — μαρτυρεῖ τὸ γεγονὸς ὅτι ὑπῆρχε ἀνάγκη, μᾶλ- λον ἐποχικῶν στολῶν, ἢτοι θερινῶν, ἀλλὰ καὶ ὅτι ἀφικνοῦντο συνεχῶς καὶ νέοι ἐθελοντὲς γιὰ ἐνίσχυση τοῦ Β.Η. Ἀγῶνος.

76 (183)· ἡ ἀγορὰ χιό ν ο ς σὲ περίοδο θερινῆ ἀφορᾶ ἀσφαλῶς ἐπὶ τὴν χρησιμοποίησίν της ἐστὶν νοσοκομεῖα γιὰ τραυματίας ἢ γιὰ συντήρηση φαρμάκων. (βλ. καὶ Κ. ἄρ. ἀποδ. 200, 390).

77 (186). Εὐ γ. Σ τ ρ ᾶ τ ο ς (Ἄνθ) γός τοῦ Ε.Σ., ἀρχηγός ἐθε- λοντῆς τοῦ Β.Η. Ἀγῶνος (Β.Η.Α.), τοῦ ἐδρασε τὸ Σῶμα του ἐπὶ τὴν μάχην τῆς Σάλεσης (Σκενδ. 104), καὶ μάλιστα ἀπὸ τὸ ἄκρον ἀριστερόν, ὑπὸ τὸν Γεν. Ἀρχηγὸν Ν. Τσίπουρα, «ὅστις ἀμέσως ἐπὶ κεφαλῆς αὐτῶν τεθεὶς προήλασε πρὸς Κολωνίαν, ὅποτε ἡ ἀνακωχὴ εὔρεν αὐτοὺς πέραν τῆς Ἐρσέκας (πρὸς Κορυτσᾶν) πρὸς τὸ χωρίον Κίναμη, ὅπου τὴν 27 Ἀπριλίου ὑπεγράφη με- ταξὺ Τσίπουρα καὶ τοῦ Ὁλλανδοῦ ἀξ)τικοῦ Βέρχολστ ἢ γνωστῆ ἀνακω- χῆ» (σ. 169), καθὼς καὶ σ' ἐκεῖνες τὶς μάχας γιὰ τὴν κατάληψιν τοῦ Βερα- τίου (16.9.14), ὑπὸ τὸν Γεν. Ἀρχηγὸν Σωμάτων Πρεμετῆς καὶ Στρ)κὸν καὶ πολιτικὸν Δ)τὴν Πρεμετῆς Θ. Μαντούβαλο, ὅπου καὶ τὰ Σώματα Στρά- του καὶ Βιτωράτου ἐξώρμησαν ἐκ Μπάτσικας πρὸς Μπερτσάκα, Ράδες, Βαργκολάσι» (σ. 212).

Γιὰ τὴ συμβολὴν τοῦ ὅμως στὸν τομέα Κολωνίας, εὐρύτερα, παραπέμπομε καὶ ἐπὶ παρακάτω δύο ἀποσπάσματα Ἡμερολογίων τῆς ἐποχῆς: α) Ἐνὸς ἐκ τῶν ἀγωνιστῶν ἀξ)κῶν (σ. 182—83): «Τὴν αὐτὴ ὥραν (Σ.Σ.: 8 μ.μ.), τὸ Σῶμα Εὐγ. Στράτου κατελάμβανε τὴν Μοσχόπολιν, καὶ β) τοῦ ἰδίου τοῦ ἀνθ)γοῦ Εὐγ. Στράτου: (Σκενδ. σ. 183—84).

78 (187)· ὁ λογαριασμὸς αὐτὸς κ α π ι σ τ ρ ῖ ω ν καὶ ἱ γ γ λ ω ν, ἔχει σχέση μὲ τὰ ζῶα τοῦ προαναφερθέντος Στράτου (βλ. καὶ Κ. ἄρ. ἀποδ. 582).

79 (188)· βλ. ἀνωτέρω ἄρ. 75(181, 182).

80 (189)· βλ. ἀνωτέρω ἄρ. 73(152).

81 (194). Δ α λ α μ ᾶ γ κ α ς Ἀ δ.: Ἐπιλοχίας τοῦ Ε.Σ. τοῦ Τεχνικοῦ Σώματος, ὁ ὁποῖος βοήθησε τὸν Ἀθαν. Τσεκούρα — μαζί μὲ ἄλ- λους δύο συναδέλφους του ἀξ)κοὺς — νὰ ἀποσπάσῃ ἀπὸ ἀποθήκη Μονά-



δος τοῦ Ε.Σ. στο Κάστρο Ἰωαννίνων, ἀνταλλάσσοντας περὶ τὰ χίλια (1.000) παλιὰ καὶ σκουριασμένα ὄπλα, λάφυρα, κυρίως, ἀπὸ Τούρκους καὶ μερικὰ φυσίγγια, μὲ 2.700 περίπου καινούργια ὄπλα Μάουζερ καὶ πενταπλάσια φυσίγγια! (Βλ. Ἄθ. Τσεκούρα: 98ου Ὑψ. σσ. 309—319). Τὸν Δαλαμάγκα τὸν συναντᾶμε συχνὰ στο παρὸν Καθολικὸν (ἄρ. ἀποδ. 400, 479, 594, καθὼς καὶ στο Π.Η.Α. ἐδῶ, βλ. Π.Η.Α. 12.8.14 Κ. ἐνταῦθα σσ. 206, καὶ 241). Τὰ μετρητὰ ὀφείλονται σὲ πιθανὸν «χαρτζιλίκι» καὶ σὲ ἄλλα ἔξοδά του.

82 (195). Γ ε ω ρ γ α κ ὀ π ο υ λ ο ς. βλ. καὶ ἄρ. 58(106). Ὡς πρὸς τὰ χαρτικά, κάθε μικρὴ ἢ μεγάλη Μονάδα κρατοῦσε ἀσφαλῶς κάποιον προσωρινὸ ἀρχεῖο, γι' αὐτὸ τὰ ἐχρειάζετο.

83 (197). Π ε ρ ι κ λ ῆ ς Ἄ ν θ ῆ ς καὶ Θ. Π έ ρ γ α ς. Πρόκειται ἀσφαλῶς γιὰ παρουσιασθέντας ἐθελοντάς, οἱ ὅποιοι ἐνισχύθησαν μὲ κάποια μικρὴ οἰκονομία γιὰ προσωπικά ἔξοδα γιὰ τὴν περαιτέρω πορεία τους πρὸς τὸ Ἀργυρόκαστρο, ὅπως συνέβαινε καὶ γιὰ κάθε ἄλλον, καὶ δὲν ἦσαν ὀλίγοι οἱ παρουσιαζόμενοι ἐθελονταὶ γιὰ τὸν Β.Η. Ἀγῶνα.

83α: Ὁ παραλειφθεὶς στίχος ἔχει ὡς ἐξῆς: «200 ἀπὸ ἄξιαν χιόνος (δρχ.) 28».

84 (202). Σ π. Β α ρ ἄ κ α ς ἠησιώτης ἐθελοντής» (Ἰσεκ.) βλ. καὶ ἄρ. ἀποδ. 205, 206, 210.

85 (203): ὁ ὄρος «ὀπλίτης» μαρτυρεῖ ὅτι πρόκειται ἀσφαλῶς περὶ ὀπλιτῶν - στρατιωτῶν τοῦ Ε.Σ., πού μεταβαίνουν ὡς ἐθελονταὶ στὸν Β. Η. Ἀγῶνα.

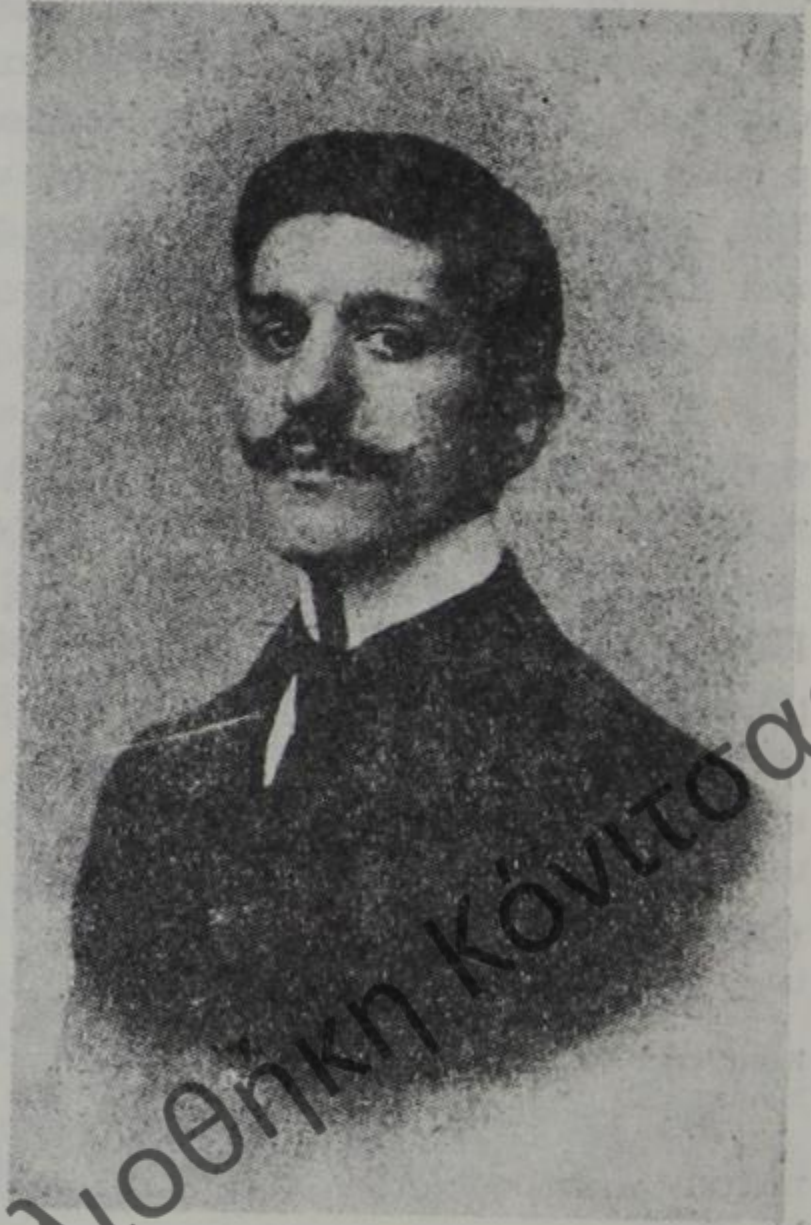
86 (207). Π α ρ μ ε ν ἰ δ ῆ ς κατὰ τὶς συχνές ἐπισκέψεις του στὰ Ἰωάννινα ἐκινεῖτο μὲ ἄμαξα καὶ μὲ ἔξοδα τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων. (Βλ. ἄρ. 12 (29)10) κ.έ. ἦτο καὶ ἀντιπρόσωπος τοῦ Ἀναγνωστοπούλου στὴν Ἀναγνωστοπούλειο Σχολὴ Κονίτισης.

87 (108—213). Τὰ ὀνόματα τῶν ἐθελοντῶν ἀρχηγῶν ἢ ἐθελοντικῶν σωμάτων, ὅπως Γ. Δημητρίου, Παπαστράτου, Παπαστασινοπούλου, Π. Κληρανοῦ, Διον. Γρηγοροπούλου, Γ. Διβάρη, ἀναγράφονται ἐδῶ μόνον ὅσων ἐνισχύοντο οἰκονομικά καὶ ἀσφαλῶς συνέχιζαν τὴν πρὸς Β.Η. πορεία τους.

87 (208). Π α π α σ τ α σ ι ν ὀ π ο υ λ ο ς Διονύσιος ὀπλαρχηγὸς μὲ ἴδιον Σῶμα καὶ μὲ πολλοὺς ντόπιους ἐθελοντάς, συμμετείχε στοὺς ἀγῶνας τοῦ Σεπτεμβρίου γιὰ τὴν ἀπελευθέρωση τοῦ Βερατίου (σ. 212). Στὸ χωριὸ μάλιστα Βερτόπι συνελήφθη μετ' ἄλλων — πιθανῶς ἐκ προδοσίας — αἰχμάλωτος ἀπὸ Ἀλβανούς, ἀλλὰ μὲ τὸ πρόσχημα ὅτι εἶναι Ἕλληνες ἀξιωματικοὶ καὶ ὅτι «ἀπεστάλησαν, ὅπως διατάξωσι τοὺς Αὐτονομιακοὺς νὰ ἐπιστρέψωσιν εἰς τὰς θέσεις των», κατόπιν τιμητικῆς προπομπῆς ἀνεχώρησαν ἐκ Βερατίου». (Σκενδ. σσ. 218—19), ἐνῶ ἄλλοι ἀξιωματικοί, ὑπὸ τὸν Λεοντοκιανᾶκην συλληφθέντες ἐτυφεκίσθησαν μὲ τὴν κραυγὴ «Ζήτω ἢ Ἕλλάς», καθὼς καὶ ὁ ἐξάδ. Γ. Στεφανᾶκος μαζί μὲ τοὺς ἄνδρας των. (Βλ. Σκενδ. σσ. 216—17, β) Α.Π.Π.: Ὁ Α.Α.Β.Η. σσ. 46—48, γ) Α.Π.Π.: Ἡ συμβολὴ τῆς σπουδαζούσης νεολαίας κατὰ τὸν Αὐτόν. Ἀγῶνα Β.Η. Περ. ΕΕΛ. ΑΣΤΗΡ, ἔτος Β' (1985) σ. 109 κ.έ.).

88 (214). Ἡ προμήθεια αὐτὴ τῆς ραπτομηχανῆς Σίγγερ διευκόλυνε ἀσφαλῶς τὸ συνεργεῖο τῆς Ἐπιμελητείας γιὰ τὸ ράψιμο.





Γεώργ. Στεφανάκος, πεσών στο Βεράτι, «έν στολή».

Διον. Λεόντιος, στέλεχος του 'Ιεροῦ Λόχου 'Ιωαννίνων.

89 (216). Τὰ «διάφορα εἶδη τσαρουχίων» ἀφοροῦν ἀσφαλῶς στὸν ἀριθμὸ μέγεθος, τὸ «νούμερο», σὲ ποσότητα δὲ τὸ ἀναγραφόμενο ποσὸν ἀντιστοιχεῖ σὲ 200 περίπου ζεύγη (βλ. ἀρ. 26(42)).

90 (217). «δηλοποιήσεις Α.Η.» ἀφοροῦν εἰδικὰ ἔντυπα μὲ τὸν τίτλον «Αὐτόνομος Ἡπειρος».

91 (219). Ἀριστ. Καρακάσης ἦτο Γιαννιώτης Ἀρμένιος, ιδιόρρυθμος τύπος καὶ κωμικός, ἐθελοντὴς στὸ Βορειηπειρωτικὸ καὶ γενναῖος! (Τσεκ.). Τὰ Γιάννινα εἶχαν ἀπὸ τότε ἀρκετοὺς Ἀρμένιους. (βλ. καὶ Καθ. 500, 344).

92 (218—220). Οἱ φυσιγγιοθῆκες ἦσαν ἀπαραίτητες γιὰ τοὺς ἀγωνιστὰς κατὰ τὸν Ἀγῶνα.

93 (222). Πρόκειται γιὰ τὸν ὀπλοτεχνίτη λοχία τοῦ Ε. Σ. Τσιμίλια (Τσεκ.).

94 (223). Δὲν ἀναγράφεται τὸ εἶδος ἀλλὰ ἀπὸ τὴν ἀναλογοῦσαν τιμὴ (δρχ. 2,15) πρόκειται, πιθανῶς, γιὰ τυρί. (βλ. σχόλ. 28(48)).

95 (227—277). περὶ τὶς 50 ἀποδείξεις ποὺ καλύπτουν 2 περίπου σελίδες πλήρεις τοῦ βιβλίου (13—15), περιλαμβάνουν ἔξοδα τροφοδοσίας, ὁδοιπο-



ρικῶν κλπ. ἀνδρῶν, οἱ ὅποιοι ἀναγράφονται καὶ ὀνομαστικά, τῶν ὀπλαρχηγῶν Χαρ. Βασιλείου(;), Στασινοπούλου Ἰω. Γιὰ τὴν «τροφοδοσία» καὶ «ὀδοιπορικὰ» χρεώνεται ὁ καθένας ἄνδρας δρχ. 10.

96 (227—241). Ὁ χαρακτηρισμὸς «τροφοδοσία μέχρι Μοσχοπ(όλεως)» καὶ τὸ ποσὸν (10 δρχ.), ἔναντι ἄλλων περιπτώσεων (5 συνήθως δρχ.) μαρτυρεῖ ὅτι ὁ προορισμὸς τῶν ἀνδρῶν αὐτῶν εἶναι ἡ περιοχὴ Μοσχοπόλεως. Ὁ δὲ πρῶτος ἀναγραφόμενος ἄνδρας Χαρ. Βασιλείου, ἴσως εἶναι ὁ ὑπεύθυνος τῶν 15 ἀνδρῶν ποὺ ἀκολουθοῦν (228—231). Σημειώνεται ὅτι στὸν τομέα Πρεμετῆς στὰ σώματα ὑπὸ τὸν Ἄπ. Παπαγεωργίου συναντᾶμε στὸν Σκενδ. (ἔ.ἄ. σ. 193) ὀπλαρχηγὸν ὀνόματι Κ υ ρ ι ἄ κ ο ν Β α σ ι λ ε ἰ ο υ, ὁ ὁποῖος ἐδρεύων καὶ ἔχων τὴν εὐθύνη ἐλέγχου στὴν Κοκοϊκάν (σ. 194), ἐδέχθη σφοδρὰν ἐπίθεση ἀπὸ τοὺς Ἀλβανούς, καὶ ἀγωνίσθηκε γενναῖα στὴν ὁμώνυμη μάχη, καθὼς καὶ στὴν κατάληψη τῆς Φράσσαρης (129). Ὁ δὲ Ἄπ. Παπαγεωργίου θεωροῦσε τὸ Σῶμα του μεταξύ τῶν ἐπιλέκτων...

— Ν ι κ ο λ ἄ ο υ. Στὸν τομέα τῆς Κορυτσᾶς ἠδρευε ὁ συντ)ρχης Κ. Νικολάου, ὁ ὁποῖος μετὰ τοῦ Α. Κοντούλη μετέβη πρὸς παράδοση τῆς περιοχῆς καὶ πόλεων Κολώνιας, μετὰ τὴν παράδοση ἀπὸ τὸν Κοντούλη τῆς Κορυτσᾶς(!) Σημειώνει δὲ χαρακτηριστικὰ ἐν προκειμένῳ ὁ Σκενδέρης (ἔ.ἄ. σ. 59): «Ἀμφότεροι οὔτοι θεθαίως μεγάλην ἠσθάνοντο λύπην ἀλλ' ἐξετέλουν στρατιωτικὸν καθῆκον κατὰ διαταγὴν ἀνωτέρων, τὴν ὁποῖαν αὐτοὶ τουλάχιστον δὲν ἔπρεπε νὰ εἶχαν ἀναλάβει». Ἐπομένως παρέμειναν στὶς τάξεις τοῦ Ε.Σ. Συνεπῶς οἱ δύο αὐτοὶ Νικολάου δὲν ταυτίζονται.

—Στὴ μάχη τοῦ Λαμπόβου «ἐφονεύθησαν ὀπλίται Παντελῆς Βασιλείου καὶ Ἰω. Νικολάου». (Σκενδ. ἔ.ἄ. σ. 141).

Ἡ ὀνομαστικὴ ἀναγραφή ποὺ ἀκολουθεῖ ὀφείλεται, πιθανῶς, στὴν ἀρκετὰ μακρινὴ πορεία καὶ τὸ σχετικὰ μεγάλο ποσὸ ποὺ λαμβάνει ὁ καθένας χωριστά, ἀντὶ τοῦ ὑπευθύνου τῶν. Μερικὰ ὀνοματεπώνυμα δὲν εἶναι πλήρη (λ.χ. Ἐρωτοκρίτου κλπ.).

97 (242—257). Ἀκολουθοῦν κι' ἐδῶ 15 ὀνόματα τὰ ὁποῖα χρεώνονται ἀνὰ 10 δρχ. «ὀδοιπορικὰ». Ἀνήκουν δὲ οἱ ἄνδρες αὐτοὶ στὸ «Σῶμα Στασινοπούλου». (Βλ. καὶ συνέχεια Κ. ἄρ. 266—77).

98 (245). Τὸ ὀνοματεπώνυμο «Παναγιῶ - Μομφυλάντου», ἀφορᾶ μᾶλλον ἐθελόντριον, ἢ ὁποῖα ἀσφαλῶς δὲν ἦτο μόνη.

99 (258). Ἀφορᾶ ἴσως ὀμαδικὰ ἔξοδα μὲ μεταφορικὸ μέσο 34 ὀπλιτῶν τοῦ Σώματος Στασινοπούλου.

100 (259). Ἀφορᾶ μᾶλλον κάποιον γεῦμα 50 ἀνδρῶν τοῦ Σώματος Στασινοπούλου.

101 (261—264). Παρεμβάλλονται ἔξοδα γιὰ ὑπόδυση κλπ. τῶν παραπάνω κυρίως ἀνδρῶν τοῦ Σώμ. Στασινοπούλου.

102 (266—277). Οἱ ἀριθμοὶ αὐτοὶ καλύπτουν ἔξοδα «τροφῆς 12 ἀκόμη ἀνδρῶν τοῦ Σώμ. Στασινοπούλου, χωρὶς ὅμως νὰ ἀναγράφεται καὶ τὸ ὀνοματεπώνυμό τους.

Ἔτσι τὸ σύνολον τῶν ἐθελοντῶν ποὺ ἀναγράφονται ὀνομαστικὰ ἢ ἀριθμητικὰ στοὺς ἀριθ. ἀποδείξεων 227—277 ἀνέρχονται σὲ 100 περίπου, ἐκ τῶν ὁποῖων οἱ περισσότεροι, ἀν' ὅχι ὅλοι, ἀνήκουν στὸ Σῶμα Στασινοπούλου. Ὁ μεγάλος αὐτὸς ἀριθμὸς ἐνισχύεται καὶ ἀπὸ τὸν μεγάλον ἀριθμὸ Φυσιγ-



γιοθηκῶν (άρ. ἀποδ. 263, 279), καθώς και τσαρουχιῶν (άρ. ἀποδ. 261, 262).

103 (280). Καρ ακίτσιος: «γενναῖος» ἐθελοντῆς ὀπλαρχηγός με δικό του Σῶμα, πού προέρχεται ἀπό τόν Ε.Σ.» (Τσεκούρας), βλ. και Κ. ἀρ. 321, 374.

104 (281). Ἀνάλογη με τήν παραπάνω εἶναι ἡ ἐπιθεβαίωση τοῦ κ. Τσεκούρα και για τόν Φαναριώτη, καθώς και για τόν ἐπόμενον Εὔστ. Μανιάτη.

105 (282). Ἡ διαφορά τοῦ μισθοῦ τοῦ Μανιάτη με τούς δύο προηγουμένους μαρτυρεῖ ὅτι αὐτός εἶχε στόν Ε.Σ. ἀνώτερο βαθμό.

106 (283). Ὁ ἀριθμός τῶν στολῶν 144, και ἡ συνολική τιμή μαρτυροῦν, ὅτι τὸ ράψιμο κάθε στολῆς κόστιζε τότε 2 δρχ. περίπου.

107 (284). Ὁ ἀξιωματοῦχος αὐτός Ταξιάρχης ἀναγράφεται στή συνέχεια ἐπανειλημμένως με λογαριασμούς μετὰ τῆς Ἐπιμελητείας (Κ. 309, 320, 426, 440, 462).

108 (285). Ἡ παραπάνω σημαντική αὔξηση τῶν ἐθελοντῶν συνεπαγεται και ἀντίστοιχη στή συνέχεια αὔξηση τροφῶν (τυροῦ, ἐλαιῶν, φασιολίων, φακῶν κλπ.), καθώς και ὑποδύσεων, στολῶν, φυσιγιγοθηκῶν κτλ.

109 (285γ). Ἀντίστοιχη αὔξηση παρατηρεῖται και για ἐξοδα μεταφορικῶν, λόγω τῶν συνεχῶν μετακινήσεων ἀνδρῶν και προωθήσεως ἀνεφοδιασμοῦ.

110 (286—287). Ὁ ξόρτια, εἶδος ὑφάσματος για ὑποκάμισα.

111 (288). ἡ τιμή τῶν ἐλαιῶν τότε ἀνήρχετο εἰς 0,50 δρχ. τῶν δὲ φακῶν σὲ 0,45 δρχ.

112 (290). Βασιλείου Χαρ. Βλ. και Κ. ἀρ. ἀποδ. 226 καθώς και παραπάνω σχόλ. 96.

113 (290). Ἡ τιμή τοῦ τυροῦ ἐδῶ ἀνέρχεται μόλις στίς 2,15 δρχ. τήν ὀκᾶ, ἦτοι 1,8 δρχ. τὸ κιλό.

114 (293—296). Τὸ Σῶμα τοῦ Παπαστασινοπούλου ἐνισχύθηκε ἀπό τήν Ἐπιμελητεία πολλαπλῶς και ἐπανειλημμένως (ὅπως με ἐξαρτήματα στολῶν, σκούφους, γκέτες κλπ.). Βλ. και ἀρ. ἀποδ. 298, 303, 304, 314, 350, 353, 368, 369.

115 (301). Συχνὰ ἐλαμβάνετο μέριμνα ἀπό τήν Ἐπιμελητεία και για ὑγειονομική περίθαλψη ἀσθενῶν ἢ τραυματιῶν ἀγωνιστῶν, ὅπως τοῦ Γ. Χαΐδου, (βλ. και παρακάτω Κ. ἀρ. ἀποδ. 307).

116 (302). Διατροφή ἀνδρῶν Ταξιάρχου. Βλέπε. παραπάνω σχόλιο 107(284) κ.ά.

117(303—304). Συνεχίζεται ἡ προσέλευση ἄλλων 35 ἀνδρῶν Παπαστασινοπούλου και προώθησή τους.

118 (306). Ἀννα Καρανάσιου: «Καπετάνισσα» (Τσεκ.). Για συμμετοχή γυναικῶν στόν Β. Η. Ἀγῶνα βλ. και 98(245), καθώς Σκενδ. σσ. 68, 99, Δρίνου: Χρονικό τοῦ Β. Η. Ἀγῶνος 1914 σ. 111, Α.Π.Π.: Ὁ Α.Α.Β.Η. 1914, σσ. 28, 31).

119 (307). Ἀνάρρωση Ἀναστ. Κούμα' μετὰ τήν μέριμνα για τήν ἀποθεραπεία ἐπακολούθησε και ἡ τοιαύτη για τὰ ἐξοδα και λοιπή φρον-



τίδα για την επαναφορά του αγωνιστού στη Μονάδα για την συνέχεια, επί των πεδίων των μαχών εκ νέου.

120 (308). ὁ γενναῖος ὄπλαρχηγός Κ α ρ α σ ε β δ ᾶ ς Παντελῆς συμμετείχε σὲ πολλές μάχες, ἰδίως στὴν περιοχή Χειμάρρας — Δελβίνου, καθὼς καὶ στὴν τελευταία ἐπίθεση μὲ τὸν Ζήρα στὴν περιοχή Δελβίνου. (Βλ. καὶ ἐνταῦθα ἀρ. 308, 313, 373 καὶ Λ. Σπύρου: Χειμ. σσ. 127—134, 159). Ἄξιζει ὅμως νὰ σημειωθῆ ὅτι ὁ Κ. Σκενδέρης μᾶς πληροφορεῖ καὶ τὰ παρακάτω γιὰ τὸν Καρασεβδᾶ: «Ὅταν τὴν 8ην Μαρτίου «ὑπέστησαν αἰφνιδιαστικὴν ἐπίθεσιν εἰς Σάλεσι καὶ Ἄρζη, καθ' ἣν ἔσχον βαρείας ἀπωλείας... αἱ δυνάμεις τῆς Α.Η. — ποὺ συνεπτύχθησαν περὶ τὸ Λεσκοβίκιον — ἐνισχύθησαν σημαντικῶς ὑπὸ Σώματος Κρητῶν... καὶ ὑπὸ τοῦ Καρασεβδᾶ... ὀδηγήσαντος Σῶμα τελείως ὠργανωμένον ἐξ Αἰτωλοακαρνίας». Τελικὰ, ὕστερα ἀπὸ νέες ἐνισχύσεις καὶ πολλές μάχες, τὴν 12 Ἀπριλίου «ἠ προέλασις (τῶν Αὐτονομιακῶν) ὑπῆρξεν αἰφνιδιαστικὴ, καταληφθέντων τῶν Ἀλθανῶν ὑπὸ πανικοῦ, ἀφησάντων εἰς χεῖρας τῶν σωμάτων ἅπαν τὸ ὑλικόν των». (Σκενδ. ἔ.ἀ. σσ. 102—103).

Καὶ συνεχίζει ὁ Σκενδ. (σσ. 246—39) μεταξὺ τῶν ἄλλων: «Ὁ τότε ἔφ. λοχαγός... Παντ. Καρασεβδᾶς, ὁ μετὰ τῆς Ἡπείρου ἀρρήκτως συνδεόμενος ἐκ τῶν πρώτων ἔσπευσεν εἰς τὸν Ἄγωνα, σχηματίσας πολυάριθμον Σῶμα, παρὰ τὰς ἀσθενείας καὶ τὰ τραύματα, τὰ ὁποῖα ἐκληρονόμησε ἀπὸ τοὺς πολέμους 1912—13, τὸ ὁποῖον μετὰ μεγάλων κόπων καὶ προφυλάξεων κατώρθωσε νὰ ὀδηγήσῃ εἰς τὴν Ἡπειρον, πρωτίστως δὲ εἰς Λιασκοβίκιον, ὅπου ἔφθασε τὴν Κυριακὴν τοῦ Πάσχα».

Περιγράφει ἔπειτα τὴν μεγάλη συμβολὴ τοῦ Καρασεβδᾶ καὶ τοῦ Σώματός του στὸ Λιασκοβίκι, περιοχή Δελβίνου (Γεωργουσάτες, Μ. Τσέπου, Σκριφίτσας, Λατζατίου κλπ. «Καὶ ἐνῶ ἐσχεδιάζετο κυριωτέρα ἐπίθεσις, προλαμβάνει ἡ ἀνακωχή, ἣτις ὑπεχρέωσε τὰ κατεχόμενα μέρη νὰ μένωσιν ὅπου εὐρέθησαν».

Ὁ δὲ Γεράσιμος Πνευματικὸς Δ)τῆς λόχου συμπληρώνει στὸ ἡμερολόγιό του (Σκεν. σσ. 241—42): «Τὴν 15ην Ἀπριλίου (μεσάνυκτα) διετάχθη μετὰ τοῦ λόχου μου πρὸς ἐνίσχυσιν τοῦ ὑποχωροῦντος τάγματος Δελβίνου... Τὴν 8ην Μαΐου διετάχθη νὰ μεταβῶ εἰς τὸ στενὸν Σκριβίτσας καὶ συνδεθῶ μετὰ τοῦ σώματος Καρασεβδᾶ».

121 (309—312). Ἀναγράφεται διάθεση μετρητῶν 25—50 δρχ. σὲ ὄπλαρχηγούς ὀνομαστικά, χωρὶς αἰτιολόγησι. Πρόκειται ἀσφαλῶς γιὰ μισθοὺς ἢ διόφορα ἄλλα μικρῆς οἰκίας.

122 (314). χρέωσις ἐξόδων γιὰ σκούφους καὶ γκέτες ἀναφέρεται κυρίως στὸ Σῶμα Στασινοπούλου, διότι ἀσφαλῶς, φοροῦσε τὸ Σῶμα αὐτὸ εἰδικὴ στολή.

123 (319). Μ ο υ λ α ρ ᾶ ς: δὲν ἐξακριβώθηκε, ἂν πρόκειται γιὰ ἐπίπνυμο ἐθελοντοῦ ἢ ἀγωγιάτη.

124 (328). Ἀφορᾶ μισθοὺς γιὰ τὸν γνωστὸν ἔμμισθον ράπτη. (Βλ. σχόλ. ἀρ. 18(22) κ.έ.).

125 (329). ἐκ παραδρομῆς ἴσως παρελείφθη ἡ αἰτία ἐξόδων τῆς ἀποδείξεως.

126 (331). Σπ. Σελλᾶς, σχόλ. 61(12) κ.ά.



127 (333). ἐνισχύεται ἡ προμήθεια σὲ φυσιγγιοθήκες, λόγω τῆς συνεχιζομένης προσελεύσεως ἐθελοντῶν.

128 (334). Ὁ μισθός τοῦ Σπ. Σελλά αὐξομειώνεται, ἴσως, ἀνάλογα μὲ τὴν προσφερομένη κατὰ μῆνα σὲ μέρες ἐργασίας του, μὲ ἐντεινομένη τὴν αὐξηση πρὸς τὶς τελευταῖες ἡμέρες τοῦ Ἀγῶνος.

129 (335). Ἄν κρίνωμε μὲ τὶς συνθήκες τῆς ἐποχῆς ἐκείνης, ἡ διατροφή, ἀσφαλῶς, καὶ ἡ παραμονὴ σὲ ξενοδοχεῖα τῶν διερχομένων ἀπὸ τὰ Ἰωάννινα ἐθελοντῶν γιὰ τὸν Β.Η. Ἀγῶνα, ὑποδηλώνει δύο πράγματα: α) ὅτι ἡ περιποίηση τῶν ἐθελοντῶν αὐτῶν ἦτο καλὴ γιὰ τὶς συνθήκες αὐτὲς καὶ προϋποθέσεις καὶ β) ὅτι οἱ ἄνδρες αὐτοὶ δὲν ἐφιλοξενοῦντο σὲ στρατῶνες τοῦ Ε.Σ., προφανῶς, γιὰ λόγους διπλωματικούς, γιὰ νὰ μὴ ἐκτίθεται ἡ Ἑλλ. Κυβέρνηση, λόγω τῆς γνωστῆς πιέσεως ποὺ ἐδέχετο ἀπὸ τοὺς Αὐστριακοὺς καὶ τοὺς Ἰταλοὺς.

129α (336). Τὸ σύμβολο % ὑποδηλώνει (ἐδῶ) ἑκατοστὰ (50)100, (60)100).

130 (337). Ὁ Σ π. Μ π έ λ λ ο ς ἦτο πολιτικός ἀπὸ τὸ Ἀγροῖο καὶ ἀπὸ τοὺς πιὸ θερμοὺς ὑποστηρικτὰς τοῦ Β.Η. Ἀγῶνος· συνέβαλε τὰ μέγιστα στὴ στρατολόγησιν ἀνδρῶν ἐθελοντῶν ἀπὸ τὴν περιουσίαν του. Μόνο λ.χ. στοὺς παρακάτω ἀριθμοὺς (355—64) τοῦ Καθολικοῦ οἱ στρατολογημένοι ἄνδρες, ποὺ διήλθαν ἀπὸ τὰ Ἰωάννινα, ἀνέρχονται σὲ 300 περίπου. Στὸ παρὸν δὲ Καθολικὸ γίνεται μνεία τοῦ Σπ. Μπέλλου περισσότερο ἀπὸ κάθε ἄλλον γιὰ ἔξοδα διατροφῆς, διανυκτερεύσεως, μεταφορᾶς κλπ. ἀνδρῶν του μέσω Ἰωαννίνων. (Βλ. ἀρ. ἀποδ. 355, 357, 359—64, 375—76, 378, 387, 395—96, 409—13, 428, 438, 446, 454, 464, 466—73, 478—79, 493, 495—97, 499, 505—6, 520—22, 533, 543, 587.

131 (338). Πρόκειται γιὰ μεταφορὰ μεγάλων ποσοτήτων ἢ καὶ πολλῶν ἀνδρῶν στὴ Μεσογέφυρα τὸν σημαντικὸν αὐτὸν διαμετακομιστικὸν καὶ στρατηγικὸν γενικὰ κόμβον τοῦ Βορ)κοῦ Ἀγῶνος.

132 (339). Τὸ π α ν ἰ ἀποσκοποῦσε σὲ ράψιμο ὑποκαμίσων, τὸ δὲ χ α κ ἰ μᾶλλον γιὰ θερινὰς στολὰς. Χαρακτηριστικὴ ἡ μεγάλη ποσότης, ὅπως εἶδαμε καὶ ἄλλαχού, πρᾶγμα ποὺ μαρτυρεῖ τὴ φροντίδα τῆς Ἐπιμελητείας μακρᾶς διαρκείας ἀγῶνα καὶ γιὰ ἱκανοὺς ἐπίσης ἄνδρας.

133 (342—43). ἡ μεγάλη ποσότης τσαρουχιῶν μαρτυρεῖ, ἐκτὸς τῶν παραπάνω, καὶ τὸ γεγονὸς ὅτι τὰ τσαρούχια συνεπάγονται καὶ μεγάλη καὶ συχνὴ φθορὰ λόγω τῶν συνεχῶν μετακινήσεων τῶν ἀγωνιστῶν.

134 (344). Χαρακτηριστικὸν εἶναι ἐδῶ, ὅτι καὶ ἀγῶγια ταλικῶν ποὺ ἔρχονταν ἀπὸ τὴν Αὐτόνομον (Β.) Ἠπειρο (Α.Η.), ἐπληρῶνοντο συνήθως ἀπὸ τὴν Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων (Ε.Ι.),

135 (345). πρόκειται καὶ ἐδῶ γιὰ ἓνα σεβαστὸ ποσὸ προμηθείας ἐλαιῶν, προφανῶς πρόνοια καὶ τοῦτο, γιὰ ἱκανὸν χρόνον καὶ γιὰ μεγάλον ἀριθμὸ ἀνδρῶν.

136 (350—353). ἡ τροφή (ἀρ. 353) καὶ τὰ «26 πακέτα σιγάρων» ἀφορῶν σὲ ἄνδρες τοῦ «Παπαστασινοπούλου» (ἀρ. 350) καὶ ὄχι «Παπαστράτου».

137 (355—364). βλ. καὶ παραπάνω ἀρ. 130(337).

138 (365). Μ α υ ρ ο ε ἰ δ ἦ ς Ἀ λ έ ξ., ἀπὸ τὴ Μάνη Λακωνίας. Λοχαγὸς Πυρ)κοῦ τοῦ Ε.Σ. στὴ Β.Η. Στὴν ἀρχὴ τοῦ Ἀγῶνος Δ)τῆς τῆς



ταχυβόλου Πυρ)χίας Κλεισούρας, ή όποία, όπως άνεφέρθη (βλ. άνωτέρω άριθ. σχολ. 44(75), από τις πρώτες μέρες του Αύτοναμιακού 'Αγώνος (Α.Α.) προσεχώρησε στις Αύτοναμιακές δυνάμεις μαζί με τους άξ)κούς της, οί όποίοι έξελίχθηκαν στη συνέχεια σε σημαντικά ένεργά στελέχη του 'Αγώνος αύτου, με πλούσια δράση, ιδίως στον τομέα της Πρεμετής. 'Αναλαμβάνει, λοιπόν, στην άρχή την πολιτική Δ)ση της Πρεμετής, ως 'Αρχηγός δε έθελοντικῶν Σωμάτων ήλεγχε μετά του Ι. Κοσσυθάκη και τον άριστερό τομέα της Πρεμετής και συνέβαλλεν άμεσα ή έμμεσα στις μάχες Κοκοϊκας και Φράσσαρης, ιδιαίτερα δε στη μάχη της Κλεισούρας (Σκενδ. σ. 207—8), όπου, ό «ένθουσιώδης» Μαυροειδής, «έπί κεφαλής τῶν έκ Μπρέζιανης και Μαλισσόθας Σωμάτων (Ίερολοχιτῶν) και του υπό τον Χρ. Ζηκίδη ταχυβόλου πυροβόλου, ένισχυόμενος και υπό τῶν Σωμάτων Γ. Γεωργουλάκη, Βάντζου..., διέταξε γενικήν επίθεση κατά τῶν όχυρωμάτων θέσεων της Κλεισούρας και μετά πεισματώδεις μάχας καταλαμβάνει ταύτην, οί δε 'Αλβανοί ύπεχρεώθησαν εις ύποχώρησιν, άλλοι προς Τεπελένι και άλλοι προς Φράτταρι και Τρία Αύγά. (Σκενδ. σσ. 207—8).

Δυστυχῶς, κάποιες προστριβές μεταξύ Μαυροειδή — Κοσσυθάκη και 'Αλ. Παπαγεωργίου, που έπακολούθησαν, άνάγκασαν τον Δούλη, ως 'Υπουργό Στρατιωτικῶν, να άπομακρύνη — έπ' όλίγον τουλάχιστον — τους δύο από την Πρεμετή, παρά την αντίδραση τῶν άνδρῶν των, που τόσο τους άγαπούσαν, τους όποιους, τελικά, οί ίδιοι έπεισαν να μην έπιμείνουν σε έπιβλαβεῖς για τον 'Αγώνα αντιδράσεις, και να όπακούουν στον νέο Στρατ)κόν Δ)τήν Πρεμετής Ταγμ)ρχην Θεόδ. Μαντούβαλον, και Δ)τήν του Συντάγματος Πρεμετής, όπου ένετάχθησαν όλα τα έθελοντικά και λοιπά Σώματα Τομέως Πρεμετής. (Βλ. Σκενδ. σσ. 200—10, και έντ. σχολ. 44(75).

139 (368—369). Τα έξοδα σε άνδρες του Σώματος Παπαστασινοπούλου διερχομένους από τα 'Ιωάννινα για την Α.Η. ποικίλλουν, όπως ξενοδοχείου (έδῶ), τροφής, τσιγάρων κλπ.

140 (371—372). Τά γ κ α λ ο ς Φ ώ τ ι ο ς: στρατολόγος του Ε.Σ. και έθελοντής του Σώμ. Καρασεβδά. Πρόκειται περι όπλαρχηγού με ίδίους άνδρας που διήλθαν από τα 'Ιωάννινα. Δεν αναγράφεται ό άριθμός τῶν άνδρῶν του που τροφοδοτήθηκαν από την 'Επιμελητεία τῶν 'Ιωαννίνων, αλλά τό ποσό τῶν διατεθέντων χρηματικῶν ποσῶν μᾶς έπιτρέπει να τους ύπολογίσουμε σε 40—50 περίπου. Βλ. και άρ. Κ. 386, 417 και Σκενδ. σσ. 240—41.

142 (373). άφορᾶ σε μεταφορά τουλάχιστον 10 άνδρῶν του Καρασεβδά. Βλ. ένταῦθα και σχολ. 120(308).

143 (375). άφορᾶ σε μεταφορά τουλάχιστον 20 άνδρῶν του όπλαρχηγού Σπ. Μπέλλου. Βλ. ένταῦθα σημ. 130(337).

144 (377)... Σ π ύ ρ ο ν: ή προηγουμένη δυσανάγνωστη λέξη άφορᾶ, πιθανῶς, την ιδιότητά του ή τό μικρό όνομα Γιώτη(;). Πάντως, τό περιεχόμενο τῶν έξόδων «μετρητά δι' άνδρας», μᾶς οδηγεί στο συμπέρασμα, ότι πρόκειται για όπλαρχηγόν.

145 (378). Το μεγάλο αυτό ποσό τῶν 1950 δρχ. για άγωγή (μεταφορά) άνδρῶν του Μπέλλου μᾶς οδηγεί στο συμπέρασμα ότι πρόκειται για 130 περίπου άνδρες. "Αλλωστε ό δραστήριος αυτός Αίτωλοακαρνάν μᾶς έχει συνηθισμένους σε στρατολόγηση πολλῶν άνδρῶν έθελοντῶν για τον Βορειοηπειρωτικόν 'Αγώνα. Βλ. και ένταῦθα σημ. (130(337). 'Ο παραπάνω



πάντως ἀριθμὸς ἀνδρῶν συνάγεται καὶ ἀπὸ τὸν συσχετισμὸ τῶν ἀναγραφομένων στοιχείων στοὺς ἀριθ. τοῦ Καθολικοῦ 395 καὶ 396.

146 (380). Οἱ γ κ έ τ ε ς εἶναι γνωστὲς σπὸν Ἑλλ. Στρατὸ καὶ μέχρι τὸν πόλεμο τοῦ 1940—41· περιέβαλλαν, ὡς γνωστὸν, τὶς κνήμες τῶν στρατιωτῶν.

147 (380—83). Ἡ συνεχιζομένη αὐτὴ ἔντασι ἀνεφοδιασμοῦ τῶν ἐνόπλων Σωμάτων τῆς Α.Η. σὲ τρόφιμα, πολεμικὲς ἐξαρτήσεις κλπ., μαρτυρεῖ καὶ τὴν ἀποφασιστικὴν τῆς Προσωρινῆς Κυβερνήσεώς της, νὰ συνεχίσῃ τὸν ἀγῶνα μέχρι εὐδοώσεως τῶν ἱερῶν σκοπῶν τῆς πάσης θυσίας.

148 (386). Ἀφορᾶ σὲ 50 περίπου ἄνδρες τοῦ Τ α γ κ ά λ ο υ. Βλ. καὶ ἀριθ. Κ. 371—72 καὶ 417.

149 (389). Συνήθη ὁδοιπορικὰ ἐξοδα μετακινήσεως ἐθελοντῶν ἀπὸ Ἰωάννινα πρὸς τὴν Α.Η. εἶναι 10 περίπου δραχ., ἀλλὰ καὶ περισσότερα. Ἐδῶ ἀφορᾶ τροφή - συσσίτιο σὲ ἄνδρες, πιθανῶς, τοῦ Ὁπλαρχηγοῦ Κ. Τ α σ ο ύ λ α. (Βλ. καὶ ἀρ. Κ. 465 καὶ 498), ὁ ὁποῖος, ὑπὸ τὸν Γενικὸν Ἀρχηγὸν Ν. Τσίπουρα διεκρίθη, μεταξὺ τῶν ἄλλων καὶ στὴ μάχη Σάλεσης, ἀκολούθησε δὲ τὸν Γεν. Ἀρχηγὸ καὶ μετὰ τὴν γενομένην ἀνακωχὴ τῆς 27.4.14 (Κολώνια, Ἐρσέκα, Κορυτσᾶ κλπ.). (Σπ. σσ. 166—69). Ἀγωνίσθηκε, τέλος, στὶς μάχες γιὰ τὴν κατάληψη τοῦ Βερατίου μὲ ἄλλους ἀξ)κοὺς ὑπὸ τὸν Μαντούβαλον κατ' ἀρχάς (Σεπτ. 1914), ἀντιμετωπίζοντας ἀποτελεσματικὰ τὶς προκλήσεις τῶν Ἀλβανῶν. (Σκενδ. σσ. 210—12).

150 (390). Τὸ χ ι ό ν ι μετεφέρατο καὶ ἀπὸ τὶς κορυφές τῶν ὄρεων συνήθως γιὰ τὰ νοσοκομεῖα. (Βλ. καὶ σχόλ. 76 (183).

151 (395—96)· ἡ διαφοροποίηση τῶν μεταφορικῶν τῶν 37 καὶ 13 ἀνδρῶν τοῦ Μπέλλου, ἐδῶ ὀφείλεται σπὸν διαφορετικὸν προορισμὸ ἀπὸ Ἰωάννινα.

152 (400)· ἀστάρ, ράμματα, τοκάδες· ὕλικὸ γιὰ τὸ συνεργεῖο τῶν ραπτῶν.

— Κ ω ν Σ ά κ κ ο ς· ἀχθοφόρος, πολύτιμος τότε ἐλλείψει ἄλλου μέσου μικρομεταφορῶν.

— Δ ι ά φ ο ρ α Π α ρ μ ε ν ί δ η. Γιὰ τὸν Παρμενίδη ἐρχόμενον στὰ Ἰωάννινα συχνὰ ἀπὸ τὸ Ἀργυρόκαστρο γιὰ ὑπηρεσιακοὺς λόγους ἀνελαμβάνανε ἢ Ἐπιμελητεῖα ὅλα σχεδὸν τὰ ἐξοδῆ του (μετακινήσεως, διατροφῆς, διανυκτερεύσεως κλπ.). Βλ. σχόλ. 12(20) κ.έ.

—(Ν ι τ σ ί δ η ς)· πιθανῶς συγγενῆς τοῦ Ι. Νιτσιδῆ (βλ. Τσεκ. 98ου Ὑψώμ. σ. 286).

— Ἀ π ο σ τ ο λ ί δ η ς. Ἀξιωματικὸς προφανῶς τοῦ Ε.Σ. πού μετετάγη στὶς Μονάδες τῆς Α.Η., ὅπως καὶ τόσοι ἄλλοι, ὡς γνωστὸν, παρὰ τὶς ἀντίθετες διαταγές τῶν προϊσταμένων των.

— Ἀ θ ι α ν ( α σ ί ο υ )· ἀξ)κός, ὡς ἀνωτέρω· δὲν γνωρίζομε τί θέση ἔχουν ἐδῶ σὲ πολεμικὴ περίοδο καὶ μὲ τέτοιες ζοφερές συνθῆκες — τὰ κοσμήματα!

—Χαρτικὰ Μ π α μ ί χ α· ἦσαν ἀπαραίτητα γιὰ τὴν διατήρηση ἀρχείου γιὰ τὴν τηροῦσε σπὴ Μεσογέφυρα καὶ ἀποθήκη ὕλικου προωθήσεως γιὰ προωθημένες μονάδες τῆς Α.Η. Βλ. καὶ σχόλ. 30(50), 56(102).



—'Επιλοχίας Δ α λ α μ ά γ κ α ς' γνωστός και από άλλους λογαριασμούς στο παρόν Κ., καθώς και από το βιβλίο του 'Αθ. Τσεκούρα για την θετική συμβολή του στην παράδοση όπλισμού στην Α.Η., μαζί με Γιαννόπουλο και Καραθίδα, με πρωτοβουλία και σχέδιο του Τσεκούρα ('Αθαν. Τσεκούρα 98ου 'Υψ. σσ. 309—19) και ένταυθα άρ. σχολ. 9 κ.ά. σελ. 222, 248—49.

153 (409—413). Τά αναγραφόμενα ποσά μεταφορικῶν αντιστοιχοῦν πιθανώτατα σε 48 άνδρες (με 8 δρχ. για τὸν καθένα, αναγράφονται δὲ τμηματικά ὅπως ἔφθαναν στὰ 'Ιωάννινα και ἀπ' ἐκεῖ προωθοῦντο για τὶς διαφορες μονάδες τῆς Α.Η.

154 (418). πρόκειται για 5 περίπου άνδρες του Παναγιώτου Σ π ύ ρ ο υ. "Ισως ὁ ἐν λόγω Παν. Σπύρου νὰ ταυτίζεται με τὸν Γιώτη(;) Σπύρου του λογαριασμοῦ άρ. 377 (άρ. σχολ. 144).

155 (421). Συσχετίζοντας τὸν ἐν λόγω λογαριασμό, ὅπου δὲν αναγράφονται οἱ άνδρες του Μπέλλου — που μετακινήθηκαν ἀπὸ τὰ 'Ιωάννινα πᾶντα πρὸς τὴν Α.Η. — με ἐκείνους τῶν παραπάνω λογαριασμῶν — άρ. 151 (395—96) — ὑπολογίζομεν ὅτι αντιστοιχεῖ αὐτὸς σε 10 περίπου άνδρες.

156 (426). 'Ο μισθὸς του ('Αξ)κοῦ) Τ α ξ ι ά ρ χ ο υ κυμαίνεται μεταξύ 50 και 60 δρχ. μηνιαίως. (άρ. Κ. 462).

157 (427). Σ π α θ ι σ τ ῆ ρ ε ς (= θῆκες δερματινες σπαθιῶν, λογιχῶν), ανέρχονται ἐδῶ σε 260(210+50) και εἶναι εξαρτήματα εξοπλισμένου ἐν ἐκστρατεία στρατιώτου, ὅπως και οἱ φυσιογιοθῆκες (140) που ακολουθοῦν. Σχετικοὶ εἶναι ἐπίσης και οἱ ἀ ο ρ τ ῆ ρ ε ς.

158 (428). Σ τ ρ α τ η γ ὀ π ο υ λ ο ς' προφανῶς ὄπλαρχηγὸς με ἴδιον Σῶμα (βλ. άρ. σχολ. 63(123), ἢ αναγραφή ἐδῶ «ἐν Καραπάνου»(;) εἶναι ἀσαφής.

— 'Α π ο σ τ ο λ ι δ ῆ ς, ὅπως αναγράφεται και ἄλλοῦ (άρ. 544), εἶναι ἀξ)κὸς του Ε.Σ. ὁ ὁποῖος, φυσικά, ὅπως και ἄλλοι φιλοπάτριδες συνάδελφοί του, μετεπήδησαν στὸν αγωνιζόμενον Βορειοηπειρωτικὸν 'Αγῶνα.

— Μ έ σ ο ν 'Ισως ἀφορᾶ μεταφορικὸν του 'Αναγνωστοπούλου.

159 (430). Γ. Γ ε ρ ο δ ῆ μ ο ς' καθώς βεβαιώνει ὁ 'Αθ. Τσεκούρας, εἶναι ἐθελοντῆς Εὐελπὶς (βλ. και Σκενδ. σ. 241), καθώς και οἱ Π ε τ α λ ᾶ ς, Κ α ρ α χ ρ ῖ σ τ ο ς, Πετίνης κ.ά. 'Ητο δέ, ὅπως φαίνεται κι' ἐδῶ, ἐπικεφαλῆς ἰδίου Σώματος ἐθελοντῶν. Τὸ αναγραφόμενο δὲ ποσὸν 145 δρχ. ἀφορᾶ περὶ τοὺς 15 περίπου άνδρας.

— Κ α ρ α χ ρ ῆ σ τ ο ς, βλ. Ταγματάρχης Δ)τῆς του Δελθίνου, γνωστός για τὴ δράση του στὴ μάχη Ι. Μ ο ν ῆ ς Τ σ έ π ο υ (23.4.14). (βλ. Σκενδ. σσ. 112—15 και 241—43).

160 (431—445). Τά πυκνά αὐτά δρομολόγια ταλικῶν με μεταφορὲς ανδρῶν, κυρίως, ἀπὸ 'Ιωάννινα πρὸς 'Αργυρόκαστρο, ἀλλὰ και πρὸς ἄλλα μέρη τῆς Α.Η. — Μεσογέφυρα ἀκόμη και Πρεμετῆ — ἀποδεικνύουν τὴν μεγάλη ἀντίστοιχα ἔξαρση του ἀγῶνος ἀλλὰ και ἔνταση για περαιτέρω προετοιμασία με συγκινητικὴ πύκνωση τῶν γραμμῶν του ἀγῶνος με νέους ἐθελοντάς.

161 (441). ὁ λογαριασμὸς αὐτὸς (100 δρχ.) αντιστοιχεῖ σε 10 τουλάχιστον άνδρας του Ταξιάρχου. βλ. και άρ. σχολ. 157(426)κ.ά.





Έν Ίωαννίνοις τῇ 12 Ἰουνίου 1967

Ἀριθμ. Πρωτ. 198

Ἀξιότιμον Κύριον  
Ἀθανάσιον Τσεκούρα  
Πεσμαζόγλου 3  
Ἀθήνας

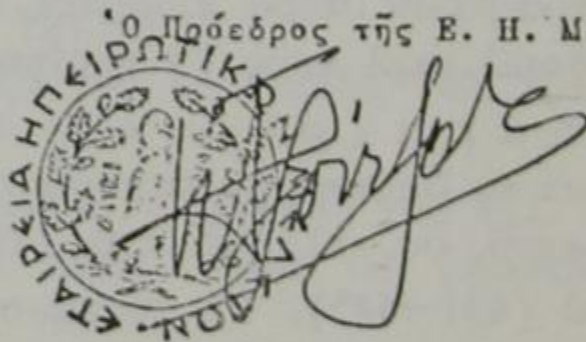
Ἀγαπητέ φίλε κ. Τσεκούρα,

Ἡ Ἐταιρεία Ἡπειρωτικῶν Μελετῶν ἀπὸ τῆς στιγμῆς τῆς ἰδρύσεώς της ἔταξεν ὡς ἓνα ἐκ τῶν βασικῶν σκοπῶν τῆς οὐ μόνον τὴν ἀξιοποίησιν καὶ ἀξιολόγησιν τῆς Ἡπειρωτικῆς παραδόσεως ἀλλὰ καὶ τὴν ἀπισήμανσιν τῶν φορέων ταύτης ὡς καὶ τῶν τοιοῦτων τῆς Ἡπειρωτικῆς φιλογενείας, τόσον διὰ νὰ ἐπιβραβεύηται ἡ Ἀρετὴ καὶ τὸ Ἡπειρωτικὸν ἦθος, ὅσον καὶ διὰ νὰ ὑπάρχουν πρότυπα πρὸς μίμησιν διὰ τὰς ἐπερχομένας γενεάς.

Ἐκ τῆς ὑποχρεώσεως ταύτης ἐμπνεόμενον τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον τῆς Ἐταιρείας Ἡπειρωτικῶν Μελετῶν, ἀνεκήρυξεν Ὑμᾶς, διὰ τοῦ ὑπ' ἀριθμ. 8/31.5.67 Πρακτικοῦ του, τοῦ ὁποίου ἀντίγραφον ἀποστέλλομεν, Ἐπίτιμον Ἐταῖρον καὶ παρακαλοῦμεν νὰ δεχθῆτε τὰ συγχαρητήρια ὅλων μας ὡς καὶ τὴν προσωπικὴν ἐκφρασιν τῶν φιλικῶν καὶ Ἡπειρωτικῶν αἰσθημάτων.

Με ἀγάπη

Ὁ Πρόεδρος τῆς Ε. Η. Μ.



Κ. ΦΡΟΝΤΖΟΣ

Τιμητικὴ διάκριση τοῦ Ἀθαν. Τσεκούρα ἀπὸ τὴν Ἐταιρεία Ἡπειρωτικῶν Μελετῶν (Ε.Η.Μ.) Ἰωαννίνων.



163 (445). Τὰ δρομολόγια Ἰωάννινα—Πρεμετὴ δὲν εἶναι συνήθη — ἐκτὸς εἰδικῶν περιπτώσεων ἐπείγουσας φύσεως — διότι ἡ Πρεμετὴ ἐξυπηρετεῖτο διὰ τῆς Μεσογεφύρας, καθὼς καὶ οἱ λοιπές Β.Α. περιοχές.

164 (446). Τὸ παρὸν σχόλιο ἀναφέρεται στὸν παραλειφθέντα στίχο τοῦ ΚΑΘΟΛ.: «446 ἀπὸ ἀγῶγια ἀνδρῶν Σώμ. Μπέλλου δρχ. 600| 64». Τὸ μεγάλο αὐτὸ χρηματικὸ ποσο (600 δρχ.) ἀντιστοιχεῖ σὲ μεταφορικὰ 75 τουλάχιστον ἀνδρῶν, καθὼς καὶ σὲ μιὰ ἀπὸ τὶς μεγαλύτερες τῶν ἀποστολῶν τοῦ εκπληκτικοῦ αὐτοῦ «Στρατολόγου» τοῦ Β.Η. Ἀγῶνος, Σπ. Μπέλλου.

165 (449). ὁδοιπορικὰ Ἐ μ μ. Λ ο γ γ ά τ σ η (30 δρχ.) ἀφοροῦν ἀσφαλῶς μεγάλην διαδρομὴ ἢ περισσότερες τῆς μιᾶς.

166 (451). π ά σ τ α π ο λ υ γ ρ ά φ ο υ, δηλ. μελάνη συμπυκνωμένη.

167 (452—453). ἀφοροῦν πιθανῶς στὴ μεταφορὰ στὸ Ἀργυρόκαστρο ἀνδρῶν τῶν Μπέλλου — Γεροδήμου, πού ἀκολουθοῦν, ἀλλὰ καὶ διάφορα ἐφόδια διατροφῆς, στολῶν, ἐξαρτύσεως κλπ., τὰ ὁποῖα ἀναγράφονται συχνὰ καὶ σὲ ἱκανές ποσότητες. Στὶς εἰδικές κατὰ κατηγορία δαπανῶν καταστάσεις ἀναγράφονται ἀνὰ 7 ἄνδρες. (Βλ. Β' Μέρος ΚΑΘ.).

168 (554). τὸ ποσὸν ἀντιστοιχεῖ σὲ 8 περίπου ἄνδρες τοῦ Μπέλλου.

169 (455). Τὸ ποσὸν ἀντιστοιχεῖ σὲ 100 περίπου ἄνδρες τοῦ Εὐέλπιδος Γεροδήμου (Βλ. ἐνταῦθα ἀρ. 159(430)).

170 (456). Χαρακτηριστικὴ ἢ ποικιλία καὶ οἱ μεγάλες ποσότητες εἰδῶν ἐξαρτύσεως στρατοῦ ἐκστρατείας.

171 (457). Γ. Τ σ ό ν τ ο ς—Β ά ρ δ α ς· γνωστὸς ἤδη στὴ Δ. Μακεδονία καὶ Κορυτσᾶ ἀπὸ τὸν Μακεδονικὸν Ἀγῶνα, Ταγματῆς Πυρ)κοῦ τοῦ Ε.Σ. πού ἐπαιξε σημαντικώτατον ρόλο στὸν Βορειοηπειρωτικὸν Ἀγῶνα, ἰδίως στὸν τομέα τῆς Κορυτσᾶς, καθ' ὅλην σχεδὸν τὴν διάρκειά του, ὡς Ἀρχηγὸς Μεγάλης δυνάμεως ἐθελοντικῶν Σωμάτων τῆς περιοχῆς. Γι' αὐτὸ ἤδη ἀπὸ τὴν προπαρασκευὴ καὶ τὶς ἀρχές τοῦ ἐπικοῦ Ἀγῶνος τῆς Α.Η. τοῦ 1914 Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος, λόγω τῆς ὑποχρεωτικῆς ἀπομακρύνσεως, πού τοῦ ἐπέβαλε ἡ Ἑλλ. Κυβέρνησις ἀπὸ τὴν Β. Ἠπειρο στὴν Ἀθήνα, ἀπὸ τὴν ὁποία, τελικῶς, ἐπέστρεψε κρυφὰ στὴν Αὐτόνομο Βόρειο Ἠπειρο—ὅπως ὁ ἴδιος διηγεῖται (Σκενδ. σσ. 156—60) — ὅποτε ἡ παρατηρουμένη «ἔλλειψις ἀξ)κῶν» ἀρκετὰ ἐστενοχῶρει τὰς Ἐπιτροπὰς Ἀμόνης. Πολλοὶ δὲ μεγάλοσχημοὶ Ἠπειρῶται ἀξ)κοί, ὑποσχεθέντες συμμετοχὴν εἰς τὸν Ἀγῶνα, δὲν ἐφάρτησαν συνεπεῖς εἰς τὴν ὑπόσχεσίν των, ἢ προσοχὴ τῆς Κυβερνήσεως Αὐτονομίου καὶ τῶν Κορυτσαίων, ἰδίως, ἐστρέφετο εἰς τὸν γνωστὸν ἀνὰ τὸ Πανελλήνιον Γεώργιον Τσόντον—Βάρδαν... γενικῆς φήμης καὶ ἐκτιμῆσεως, καταστάντα διὰ τοὺς ὑπὲρ τῆς Μακεδονίας ἀγῶνας του». (Σκενδ. σ. 37).

Νά πῶς μᾶς δίνει ἐπιγραμματικὰ καὶ τὶς δραματικὰς ἐκεῖνες στιγμὰς τῆς ἀπαισίας παραδόσεως τῆς Κορυτσᾶς στοὺς Ἀλβανοὺς τὴν 16—17.2.14, ὁ μέγας αὐτὸς καὶ ἀγνὸς πατριώτης καὶ ἀγωνιστῆς Γ. Τσόντος—Βάρδας στὸ Ἡμερολόγιό του. (Σκενδ. σ. 39): «Ἀδύνατον νὰ παρατηρήσουν τὴν ἐντύπωσιν τὴν ὁποῖαν μοὶ ἔκαμεν ἡ εἶδησις αὕτη ἀπροόπτως ἐρχομένη. Ἀμέσως ἐδόθη δ)γὴ ἀπολύσεως τῶν Ταγμάτων κατοχῆς τῶν καταγομένων ἐκ τῶν Ἐπαρχιῶν Κορυτσᾶς καὶ Κολωνίας. Μετ' ὀλίγον μὲ προσκάλεσεν ὁ ὑποστράτηγος Παπούλας εἰς τὴν αἴθουσαν Διοικητηρίου, ὅπου, ἀφοῦ ἐχαιρέτησε διὰ χειραψίας ὄλους τοὺς Ἀξ)κοὺς, ἐπανέλαβε τὸ ἀδύ-



νατον τῆς ἀποφυγῆς τοῦ μοιραίου προσθέσασθαι ὅτι τὸ Ἄνατολικὸν ζήτημα εὐρίσκεται εἰς κακὸν σημεῖον. Ἄλλ' ἐγώ... δὲν ἠδυνάμην νὰ ἀρθρώσω λέξιν ἐκ συγκινήσεως.

Ἄπο τῆς στιγμῆς ἐκείνης δὲν ἐτόλμων νὰ ἐμφανίζωμαι εἰς τὴν πόλιν καὶ τὴν ἀγοράν, διότι ὁ λαὸς πολλὰς ἐλπίδας ἐστήριζεν ἐπ' ἐμοῦ. Αἱ στιγμαὶ ἐκεῖναι δι' ἐμὲ ἦσαν στιγμαὶ ἀγωνίας»...

Ἡ ἐπακολουθήσασα δὲ μετ' ὀλίγον (19—27.3.14) ἀποτυχοῦσα τελικὰ ἐπανάσταση τῶν Κορυτσαίων εἰς ἀντίδρασιν τῶν προκλήσεων τῶν Ἀλβανῶν, συνεκίνησε καὶ ἀγανάκτησε ἀκόμη περισσότερο τὸν Γ. Τσ.—Β. καὶ δὲν τοῦ ἀπέμεινε παρὰ νὰ μεταβῆ ἐκεῖ καὶ νὰ ταυτίσῃ τὴν τύχην του μὲ ἐκείνην τῶν ἀγωνιζομένων «ὑπὲρ πάντων καὶ κατὰ πάντων» Κορυτσαίων καὶ λοιπῶν Βορειοηπειρωτῶν.

Ἐκτοτε καὶ καθ' ὅλην τὴν διάρκειαν τοῦ Ἀυτονομιακοῦ Ἀγῶνος μέχρι τὸν Ὀκτώβριον τοῦ '14 ὁπότε ὁ Ε.Σ. ἐπανήρχετο εἰς τὴν Β.Η. ὁ Γ. Τσ.—Β. ἦτο ὁ κατ' ἐξοχὴν ἡγέτης τοῦ Ἀγῶνος στὸν τομέα τῆς Κορυτσαίας, ὁ πιθ' ὑπολογίσιμος ἀντίπαλος τοῦ ἐχθροῦ καὶ ὁ ἀγαπητότερος τῶν ἀγωνιζομένων ἀδελφῶν Βορειοηπειρωτῶν, ὁ ὀργανωτὴς καὶ μαχητὴς τῶν κυριωτέρων μαχῶν καὶ ὁ συντονιστὴς τῶν ἀγῶνων τοῦ Μετώπου τῶν Ἀνατολικῶν περιοχῶν τῆς Β. Ἠπείρου. Σ' αὐτὸν ἀπευθύνονται γιὰ συνεννοήσεις καὶ οἱ κατακτηταὶ τῆς Κορυτσαίας (Ὀλλανδοὶ καὶ Ἀλβανοί), στοὺς ὁποίους ὁ Ἀρχηγὸς τῶν Ἠπειρωτικῶν Στρατευμάτων Κορυτσαίας ἀπαντᾷ μὲ τὴν αἰώνια Ἑλλ. εὐγένεια καὶ παρρησίαν, ἀνυποκρισίαν καὶ λεβεντιά:

«Πρὸς τὸν Δ)τὴν τῶν Ἀλβανικῶν Στρατευμάτων εἰς Κορυτσαῖν.

1) Λαμβάνω τὴν τιμὴν νὰ σᾶς γνωρίσω ὅτι δὲν εἴμεθα Ἑλληνικὰ Βασιλικὰ Στρατεύματα, ἀλλὰ στρατεύματα τῆς Ἀυτονομίας Ἠπείρου...

2) Οἱ κάτοικοι τῶν Χριστιανικῶν χωρίων Σινίτσης, Χοσσίσσης κτλ. εἶναι εἰς θέσιν νὰ κανονίσωσι τὰ συμφέροντά των καὶ οὐδεὶς πρὸς τοῦτο τοὺς ἐμποδίζει νὰ πράξωσιν ὅ,τι νομίζουσι καλλίτερον...

Ἐν Βιντόβα τῆ 15—28 (Μαΐου) Γ. Τσόντος—Βάρδας» (Σκενδ. 163—64).

Ἀνάλογον εἶναι καὶ ἡ ἀπὸ 27.5.14 (π.ῆ.) ἀπάντησί του (Σκενδ. 165—66).

Ὁ ἀπώτερος πάντα στόχος τοῦ εἶναι ἡ ἀνακατάληψις τῆς Κορυτσαίας καὶ τῆς λοιπῆς περιοχῆς, στόχος τὸν ὁποῖον οὔτε καὶ ἀπὸ τὸν ἐχθρὸν δὲν ἀποκρύπτει:

«Πρὸς τὸν ἀξιότιμον κ. Στρ. Δ)τὴν εἰς Κορυτσαῖν.

Λαμβάνω τὴν τιμὴν νὰ γνωρίζω μετ' εὐλικρινοῦς λύπης ὅτι ἀδυνατῶ νὰ παράσχω οἵανδήποτε προθεσμίαν διὰ λόγους ἀποκλειστικῶς στρ)κούς.

Ἀρχόμενος αὖριον τῶν πολεμικῶν ἐπιχειρήσεων, καθιστῶ ὑμῖν γνωστὸν ὅτι πάντοτε εἶμαι πρόθυμος νὰ δεχθῶ τὴν παράδοσιν τῆς πόλεως καὶ τῆς περιφερείας, μὲ τὴν ὑπόσχεσιν ὅτι θὰ σεβασθῶ ἅπαντα τὰ δικαιώματα τῶν κατοίκων, ἀδιακρίτως θρησκευάτος καὶ ἐν ἀπολύτῳ ἀμεροληψίᾳ καὶ ἰσοπολιτείᾳ...

Ἐν Βιγλίτση τῆ 22 Ἰουνίου 1914, Γ. Τσόντος—Βάρδας» (Σκεν. 171—72).

Ἀκολουθεῖ αὐθημερὸν ἡ κοινοποίησις στὶς Μονάδες τοῦ τῆς ὑπ' ἀριθ. 2 Δ)γῆς τοῦ Ἐπιχ)σεων. (Σκενδ. σσ. 172—76), ἡ πλήρης ἐφαρμογὴ τῆς ὁποίας, μετὰ σκληρὰς μάχης ἐπὶ 5ῆμερον περίπου, ὠδήγησε εἰς τὴν ἀπελευ-



θέρωση τῆς Κορυτσᾶς (25.6.14) καὶ ὁλόκληρης τῆς περιφέρειας αὐτῆς (Μο-  
σοχοπόλεως κλπ.), μὲ κυριώτερον ἡγετικὸ στέλεχος του τὸν γενναῖον Ἀρχη-  
γὸν Παῦλο Γύπαρη (Σκενδ. σσ. 180, 181, 188 κ.ά.).

Τὴν μεγάλη συμβολὴ τοῦ Γ. Τσ.—Β. καὶ τῶν ἀνδρῶν του, στὸν τομέα  
τῆς Κορυτσᾶς, ἀναγνωρίζει ἡ ἴδια ἢ Κυβέρνηση τῆς Α.Η., (οἱ κάτοικοι τῆς  
περιφέρειας, ἀλλὰ καὶ αὐτοὶ οἱ Μωαμεθανοὶ Ἀλβανοί, ὅπως μαρτυροῦν τὰ  
πολλὰ χαρακτηριστικὰ σχετικὰ κείμενα). (Σκενδ. σσ. 227—30).

Τοὺς ἡρωϊκοὺς του ἀγῶνας ὁ Γ. Τσ.—Β. μὲ τοὺς συνεργάτες του στοὺς  
ἀγῶνας τῆς Α.Η. κλείει μὲ τὴν ἱστορικὴ μάχη στὴ Γέφυρα Μαλικ (18.9.14),  
κατὰ τὴν ὁποῖαν κατετροπώθησαν τελικὰ καὶ οἱ σκληροὶ πολεμισταὶ Γκέγ-  
κηδες, τῶν ὁποίων, ὄχι μόνον ματαιώθηκαν τὰ ὑπουλα σχέδια γιὰ κατὰ-  
ληψη τῆς Κορυτσᾶς, ἀλλὰ καὶ καταδιώκοντο ὁμαδικῶς, πολὺ πέραν τῆς  
γεφύρας, ποὺ ἀποτελοῦσε τὸ ὄρια μεταξὺ Α.Η. καὶ Ἀλβανῶν, ὅπως τὸ εἴ-  
χαν θέσει οἱ Δυνάμεις· ὁ δὲ Γ. Τσ.—Β., πρὸς ἀποφυγὴν περαιτέρω παρε-  
ξηγήσεων καὶ θεωρουμένων ὡς προκλήσεων, ἔδωσε ἐντολὴ νὰ σταματήσῃ  
ἢ προέλαση τῶν τμημάτων του, ἐπακολούθησε ἔτσι ἡ τελευταία ἀνακωχή.

Ἡ μάχη αὐτὴ τοῦ Μαλικ «ἔθεσε τρέμα πλέον εἰς τὰς πρὸς τὸ τμήμα  
ἐκεῖνο βλέψεις τῶν Γκέγκηδων, οἵτινες πικρὰν πείραν τῶν Αὐτονομιακῶν δυ-  
νάμεων ἔλαβον καὶ ὡς ἐκ τούτου συνήφθη ἀνακωχὴ μέχρι τέλους τηρηθεί-  
σης, συνεπεία τῆς ὁποίας τὰ σώματα ἀπεσύρθησαν εἰς τὰς προτέρας τῶν  
θέσεις». (Σκενδ. σ. 259).

Ἐμπορτος, λοιπόν, μὲ τέτοιες δάφνες νικῶν, ἀλλὰ καὶ εὐγνωμοσύνης  
ἀπὸ τοὺς εὐεργετηθέντας Βορειοηπειρώτας, ἰδίως τοὺς Κορυτσαίους, γιὰ  
τοὺς ὁποίους τόσο ἀγωνίσθηκε, ἀκόμη καὶ μὲ ἐκτίμησι καὶ ἀπὸ αὐτοὺς  
τοὺς ἀντιπάλους του, εὐτύχησε νὰ παραδώσῃ, λίαν συγκινημένος, περὶ τὰ  
μέσα Ὀκτωβρίου, τὴν Κορυτσᾶ καὶ τὴν περιφέρειά της μαζί μὲ τὴν δαφνο-  
στεφῆ Σημαίαν, ἐκ νέου στὸν Β.Σ., στὸν ὁποῖον ἀνέθεσαν τὴν τήρησιν τῆς  
τάξεως ἀναγκαστικὰ οἱ Δυνάμεις, μὲ τὴν ἔναρξιν τοῦ Α΄ Παγκ. Πολέμου.  
Καὶ ἔγινεν αὐτό, πρὸς ἀποφυγὴν ἐκεῖ νέου Μετώπου εἰς θάρος τους καὶ  
ὄχι γιὰ τὸ αὐτὸ αὐτοῦσε τὸ Δίκαιο σ' αὐτὸ τὸ ταλαίπωρο τμήμα τῆς Ἑλ-  
ληνικῆς Γῆς καὶ τοῦ λαοῦ μας, ὅπου, δυστυχῶς, τὸ δράμα ἀκόμη καὶ σή-  
μερα συνεχίζεται πρὸς δόξαν τῶν πεπολιτισμένων λαῶν τοῦ λήγοντος αἰῶ-  
νος μας!

172 (458). Καὶ τὸ παρὸν σχόλιο ἀναφέρεται στὸν παραλειφθέντα στί-  
χος τοῦ ΚΑΘΟΛ.: «458 ἀπὸ μισθὸν Χρ. Κράχτη<sup>172</sup> (δρχ.) 50», ἀντὶ τοῦ ὁ-  
ποίου ἐπανελήφθη ἡ ὑπ' ἀριθ. 457 ἀπόδ. τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ.

Ὁ Χ ρ ῖ σ τ ο ς Κ ρ ά χ τ η ς πῆρε τὸ ἐπώνυμο - «παρα-  
τσούκλι» ἀπὸ τὴν ἐργασία του, ἓνα εἶδος Κλητῆρος, ὁ ὁποῖος, μεταξὺ  
τῶν ἄλλων, ἀνήγγελλε στὶς γειτονιὰς κάποια ἐπείγουσα εἶδηση ἢ προσκαλοῦ-  
σε γιὰ κάποια συγκέντρωση, ἐλλείψει ἄλλου μέσου «μαζικῆς ἐνημερώσεως»,  
ἢ μετέβαινε καὶ εἰδοποιοῦσε κάποιον ἐκ μέρους τῆς Ἐπιμελητείας. Εἶναι  
ἀπὸ τοὺς λίγους μισθωτοὺς ποὺ προσέλαβε ἡ Ἐπιμελητεία, μὲ μηνιαῖο μι-  
σθὸ περί τις 50 δρχ. Αὐτὸ μαρτυρεῖ καὶ τὴν ἀναγκαιότητα τοῦ ἐπαγγέλ-  
ματος τότε γιὰ τὴν Ὑπηρεσία αὐτή. Εἶχε προσλάβει μάλιστα ἡ Ἐπιμελη-  
τεία καὶ ἄλλον συνάδελφόν του, τὸν ἀδελφὸ του Κώστα ἢ «Κώτσιο Κράχτη».  
Ἦσαν καὶ οἱ δύο τσαρουχάδες, ἀλλὰ ἔκαναν καὶ θελήματα. (Τσεκ.).

173 (469). Ὁ Ἀθ. Τσεκούρας θεωρεῖ ὅτι οἱ 3 αὐτὲς ταλίκες ὀ π λ ω ν





ΣΤΑΔΙΟΥ  
ΑΘΗΝΑΙ

# ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΟΣ ΚΕΝΤΡΙΚΟΣ ΣΥΝΔΕΣΜΟΣ ΟΠΛΑΡΧΗΓΩΝ ΠΕΙΡΑΙΩΣ

## ΔΙΠΛΩΜΑ ΤΑΚΤΙΚΟΥ ΜΕΛΟΥΣ

Ἡ Γενική Συνέλευσις τῶν μελῶν τοῦ Συνδέσμου τῆς 15<sup>ης</sup> Φεβρουαρίου 1931 ἐξέλαβε  
παμψηφίαν τὸν Ἀξιότιμον Κύριον Ἰωάννης Βοικουράς « Ἀρχηγός »

ΤΑΚΤΙΚΟΝ ΜΕΛΟΣ αὐτοῦ.

Ἐν Πειραιῶι, τῷ 25 Φεβρουαρίου 1931



ΤΟ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ

ΠΡΟΕΔΡΟΣ

ΑΝΤΙΠΡΟΕΔΡΟΣ

ΓΕΝ. ΓΡΑΜΜΑΤΕΥΣ

ΤΑ ΜΕΛΗ

Ὁ Πανελλήνιος Κεντρικὸς Σύνδεσμος Ὀπλαρχηγῶν Πειραιῶς ἀναγνωρίζει καὶ τιμᾶ τὸν « Ἀρχηγόν » Αθ. Τσεκούρα.

ἀφοροῦν τὰ ὄπλα, τὰ ὁποῖα κατώρθωσε γὰρ ἀποσπάση ἀπὸ τὸν Ε.Σ. εἰς ἀντάλλαγμα ὀλίγων παλαιῶν, ὅπως τὰ περιγράφει στὸ βιβλίον τοῦ « Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψώμ. σσ. 309—19). (Βλ. καὶ ἐνταῦθα σσ. 130—36).

Πάντως, ὅπως θεβαιώνει ὁ Τσεκ., δρομολόγια ἰδιαιτέρως πρὸς Ἀργυρόκαστρο γιὰ ἀνεφοδιασμὸν καὶ ἐπικοινωνία πραγματοποιοῦντο σχεδὸν καθημερινῶς.

174 (464). Ὅπως δείχνει ἡ δαπάνη αὐτή, γιὰ τοὺς ἄνδρες τοῦ Σπ. Μπέλλου ἡ Ἐπιμελητεία διαθέτει χρηματικὰ ποσὰ ὄχι μόνον γιὰ τὴν μεταφορά, ἀλλὰ καὶ τὴν περαιτέρω διατροφή κλπ. αὐτῶν.

175 (465). Ἡ ἀγορὰ σ κ ο ὑ φ ω ν εἰδικὰ γιὰ ὠρισμένο Σῶμα, ὅπως ἐδῶ τοῦ Κ. Τασούλα, μαρτυρεῖ ὅτι τοῦτο φοροῦσε στὸ κεφάλι σκούφους. (Βλ. καὶ σχόλ. 114 (224—36).

176 (457—473). Τὸ συνολικὸ αὐτὸ ποσὸ τῶν 557,50 δρχ. γιὰ ἀγῶγια (μεταφορές) ἀντιστοιχεῖ σὲ 70 τουλάχιστον ἀκόμη ἄνδρες τοῦ Μπέλλου.

177 (478—479). Οἱ δύο αὐτὲς δαπάνες μεταφορᾶς ἀντιστοιχοῦν σὲ ἄλλους 14 ἄνδρες τοῦ Μπέλλου.

178 (479). Δὲν ἐξακριβώσαμε τὴν τυχόν σχέση τοῦ γνωστοῦ Ἐπιλοχία Δ α λ α μ ᾶ γ κ α μὲ τὸν ἀξ)κὸ τοῦ Ε.Ε. Ἀ π ο σ τ ο λ ῖ δ η, πάντως τὸν συναντᾶμε καὶ σὲ ἄλλον λογαριασμὸ τοῦ Κ. ἀπὸ κοινοῦ. (Βλ. καὶ ἐνταῦθα, ἀρ. 152(400).

— Λ ᾶ θ α ρ α ὡς σημαῖες ἢ καὶ ἄλλα σύμβολα, ἰδίως Ἀγίους, εἶχαν, ὄχι μόνον ἡ Προσωρινὴ Κυβέρνησις τῆς Α.Η., ἀλλὰ καὶ ἐπὶ μέρους Μονάδες τῆς, ὅπως τὰ διάφορα ἐθελοντικὰ Σώματα, μεταξὺ τῶν ὁποίων καὶ ὁ Ἰ. Λ ὀ χ ο ς Ἰωαννίνων, στὸν ὁποῖον σημαντικὸν ρόλον γιὰ τὴν ὀργάνωσιν ἀλλὰ καὶ τὸν ἐξοπλισμὸν καὶ τὸν λοιπὸν ἐφοδιασμὸν, τὴ συντήρησιν κλπ. ἔ-



παιξεν, ως γνωστόν, ὁ Ἄθ. Τσεκούρας (βλ. Τσεκ. 98ου Ὑψ. σσ. 284 — 286 κ.ά.).

Οἱ Ἱεροὶ Λόχοι Β. Η.: Ὑπενθυμίζομε ὅτι ἀπὸ τὰ μέσα τοῦ 1914 καὶ ἰδιαίτερα ἀπὸ τὸν Σεπτέμβριο τοῦ 13, ἡ Πρεσβ/κὴ Διάσκεψη τοῦ Λονδίνου παραχωρεῖ τὴν Κορυτσᾶ στὸ νεοϊδρυμένο κράτος τῆς Ἀλβανίας καὶ ἀκόμη περισσότερο μὲ τὸ Πρωτόκολλο τῆς Φλωρεντίας παραχωρεῖται καὶ ὁ Νομὸς Ἀργυροκάστρου σ' αὐτήν, παρὰ τὶς ἀντιδράσεις τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως — καὶ μάλιστα μὲ τὸ φοβερὸ δίλημμα περίπου — «ἢ Βόρειος Ἡπειρος ἢ Νησιά τοῦ Αἰγαίου». Οἱ Β. Ἡπειρώται δὲν εἶχαν πλέον ἄλλη λύση παρὰ τὴν αὐτοάμυνα μὲ τὶς δικές των δυνάμεις καὶ τὴ συμπαράσταση τῶν λοιπῶν Ἑλλήνων, μὲ ἴδιαν των πρωτοβουλία — δι' ἐθελοντῶν κλπ.

Ἔτσι ὁργανώνονται σ' ὀλόκληρη τὴν Β. Ἡπειρο, σὲ κάθε πόλη καὶ κωμόπολη οἱ Ἐπιτροπὲς Ἐθνικῆς Ἀμύνης, οἱ ὁποῖες, μὲ τὴ σειρά τους ὁργανώνουν ἔνοπλα τμήματα, τοὺς Ἱεροὺς Λόχους, μὲ ἐγκύμναση, ὅπου εἶναι δυνατόν, ἀπὸ Ἑλληνες ἀξιωματικούς.

Στρατολογοῦνται δὲ ἐθελοντικὰ ὅλοι οἱ ντόπιοι καὶ δυνάμενοι νὰ φέρουν ὅπλα ἄνδρες, παιδιὰ καὶ γυναῖκες. Στὴν Κορυτσᾶ μόνον ἔφθασαν τοὺς 1.200 Ἱερολοχίτες.

Ὅσον ἀφορᾶ στοὺς Ι.Λ. τῆς Α.Η. σημειώνεται ὅτι ἀπὸ τὰ μέσα τοῦ 1913, καὶ μάλιστα ἀπὸ τὸν Σεπτέμβριο, ἡ Πρεσβευτικὴ Διάσκεψη τοῦ Λονδίνου ἀρχίζει νὰ παραχωρῇ (!) στὸ νεοϊδρυμένο Ἀλβανικὸ Κράτος ἐδάφη τῆς Β.Η. — ὅπως τὴν περιοχὴ τῆς Κορυτσᾶς — ὀλοκληρώνει δὲ τὸ ἀνοσιούργημά της αὐτὸ μὲ τὸ Πρωτόκολλο τῆς Φλωρεντίας (17.12.13), μὲ τὸ ὁποῖο ἐπεκτείνει τὸ Ἀλβανικὸ Κράτος αὐθαίρετα, φυσικά, καὶ στὸν Νομὸ Ἀργυροκάστρου, καὶ μὲ τὸ γνωστὸ τραγικὸ δίλημμα γιὰ τὰ νησιά τοῦ Αἰγαίου, παρὰ τὶς ἀντιδράσεις τῆς Ἑλλ. Κυβερνήσεως καὶ τῶν ἀμεσα ἀδικουμένων πληθυσμῶν!

Ἔτσι φθάνουν οἱ Βορειοηπειρώτες καὶ στὸ τελευταῖο ὄπλο τους, τὴν Αὐτοάμυνα, στηριζόμενοι σὲ τὶς δικές τους, σχεδόν, καὶ μόνον δυνάμεις καὶ στὴ συμπαράστασιν τῶν λοιπῶν Ἑλλήνων, ὡς λαοῦ πλέον.

Ὅργανώνονται λοιπὸν σ' ὀλόκληρη τὴ Β.Η. Ἐπιτροπὲς Ἐθνικῆς Ἀμύνης (Ε.Ε.Α.), οἱ ὁποῖες μὲ τὴ σειρά τους συγκροτοῦν καὶ ἔνοπλα ἐθελοντικὰ σώματα, καὶ μάλιστα, τοὺς Ἱεροὺς Λόχους (Ι.Λ.), μὲ ἐγκύμναση στὴν ἀρχὴ ἀπὸ ἀξιωματικούς τοῦ τακτικοῦ Ἑλλην. Στρατοῦ (Ε.Σ.). Ἐστρατολογοῦντο δὲ πρὸς τοῦτο ἐθελοντικὰ, στὴν ἀρχὴ, ὅλοι οἱ ντόπιοι καὶ «δυνάμενοι νὰ φέρουν ὅπλα ἄνδρες», (Σκενδ. ἔ.ά. σσ. 41), ἀλλὰ καὶ γυναῖκες. Ἔτσι στὴν Κορυτσᾶ μόνον ὁ Ι.Λ. ἔφθασε τοὺς 1200. Στὴ συνέχεια προσετέθησαν, ὡς γνωστόν, ἐθελονταὶ καὶ ἀπὸ τὸν λοιπὸν Ἑλληνισμό (βλ. Α.Π.Π.: Ὁ Α.Α.Β.Η. σσ. 19—20 καὶ ἐντ. σσ. 39—40).

Ὁ ὁργανωθεὶς στὴν ἐλεύθερη Ἡπειρο Ἱερός Ἰόχος Ἰωαννίνων (Ι.Λ.Ι.), μὲ ἐγκυμναστὰς τοὺς Συντ)ρχη Π. Κουγιτέα, καὶ Ὑπολ)γὸ Λεοντίου Διον., κύριον δὲ ὁργανωτὴ καὶ «χορηγὸ» οἰκονομικὸ γιὰ ἀνεφοδιασμὸ κλπ. τὸν Ἄθαν. Τσεκούρα (βλ. Τσεκ. 98ου Ὑψ. σσ. 269—284 κ.έ. καὶ ἐντ. σ. 101 κ.έ.), ἐνῶ εἶχε φθάσει στὴν ἀρχὴ τοὺς 830, τελικὰ στὸ μέτωπο τοῦ Α.Α. περιορίσθηκε σ' ἐλαχίστους ἐξ Ἰωαννίνων, γιὰ ν' ἀναπληρωθῇ μὲ ἐθελοντάς καὶ ἐξ ἄλλων περιοχῶν.



Συναντᾶμε ὁμῶς καὶ ἄρκετους ἀγωνιστὰς τῆς Ἐλευθέρας Ἠπείρου στὴ Β.Η., μεμονωμένους καὶ διασκορπισμένους καὶ σὲ ἄλλες Μονάδες τοῦ Ἀυτονομιακοῦ Στρατοῦ, μὲ πλουσίαν, μάλιστα δράση. Νά μερικά γνωστὰ ὀνόματα: Κωστάκης Δημ. (Σουλιώτης) ἐπιλοχίας ὄπλοπολυβολητῆς, Κοσσυθάκης Ἴω., ἀνθ)γὸς ἐξ Ἄρτης (Σκενδ. σ. 192 κ.έ.), Γρηγ. Κοσσυθάκης(;) (Σκενδ. σ. 207 κ.έ.), Χρ. Ζηκίδης, λαχίας πυροβολητῆς ἀπὸ Γεωργάνους Λάκκας Σουλίου (Σκενδ. σσ. 194, 208 κ.ά.), Ἴω. Βάτζιος, ὄπλαρχηγὸς ἀπὸ τὸ Ζαγόρι (Σκενδ. σσ. 193, 205), Βασ. Κολοβός, ὄπλαρχηγὸς (βλ. ἐντ. σσ. 239—356 καὶ Σκενδ. σ. 194 κ.ά.), καί, τέλος, ὁ περιθόητος Ἰωάν. Κώνστας (γνωστὸς ὡς Τζὼν Κώστας, Θεσπρωτικῆς καταγωγῆς, πού προσέτρεξε στοὺς ἀγῶνας τῆς Ἠπείρου τοῦ 1912—14 στὴν Ἠπειρο ἀπὸ τὴ μακρινὴ Ν' Ἀφρικὴ (βλ. Σκενδ. σ. 265, Α.Π.Π.: Μνήμη κλπ. σ. 174, Χρ. Λάζου: Ἑλληνες στὰ Λαϊκὰ Κινήματα, Ἀθ. 1983, σσ. 162—68) κ.ά.

Ὅπως δὴποτε ὁμῶς φαίνεται ὅτι στὸν Βορειοηπειρωτικὸν Ἀγῶνα, καθὼς τοῦ Ι.Λ. Ἰωαννίνων, ἐθελονταὶ γενικὰ ἀπὸ τὴν ἐλεύθερη Ἠπειρο δὲν παρέμειναν καὶ δὲν κατέληξαν σὲ ἱκανοποιητικὸν ἀριθμὸ σ' ὅλο κληρο τὸν Ἀγῶνα τῆς Α.Η. κατὰ τοὺς 8, ἰδίως, ἐκείνους δραματικοὺς μῆνας τοῦ 1914 (Φεβρουάριος - Ὀκτώβριος). Αὐτὸ μαρτυροῦν οἱ παρακάτω δύο περικοπές - μαρτυρίες τοῦ Σκενδέρη:

α) «Ἡ ἔλλειψις τῶν ἀξ)κῶν ἄρκετὰ ἐστενοχῶρει τὰς ἐπιτροπὰς Ἀμύνης. Πολλοὶ δὲ μεγαλόσχημοι Ἠπειρῶται ἀξ)κοί, ὑποσχεθέντες συμμετοχὴν εἰς τὸν Ἀγῶνα, δὲν ἐφάνησαν συνεπεῖς εἰς τὴν ὑπόσχεσίν των». (Σκενδέρης σ. 37).

Ἐδῶ πιθανώτατα ἐννοεῖ ὁ Σκενδ. καὶ τὸν Παν. Δαγκλῆ, Ἠπειρώτην, ὡς γνωστὸν, καὶ Πρόεδρον τῆς Ἠπ. Ἐταιρείας ἀπὸ τῆς ἰδρύσεώς της (1906), Ἀρχηγὸν τοῦ Γ.Ε.Σ. κατὰ τοὺς ἀπελευθερωτικοὺς ἀγῶνας τοῦ 1912—13, ἰδίως στὴν Ἠπειρο. Μιὰ σχετικὴ ἀδράνεια τουλάχιστον πού ἔδειξε στὸν Β.Η. Ἀγῶνα ὀφείλεται, ἴσως, καὶ σὲ κάποιον παραμερισμὸ του στὸν Μακεδονικὸν Ἀγῶνα τοῦ Ἑλληνοβουλγαρικοῦ (ἢ Β' Βαλκανικοῦ λεγομένου Πολέμου), πού ἐπακολούθησε, ὅπως ἀφηγεῖται τοῦτο καὶ ὁ Ἀθ. Τσεκούρας.

β) «Αἱ ἐπιχειρήσεις τοῦ Ἀγῶνος τούτου, τὴν μεγαλυτέραν στενοχωρίαν ἠσθάνθησαν διὰ τὴν ἔλλειψιν ἰατρῶν, ἧτις ἦτο ἐκ τῶν σπουδαιωτέρων.

Ἐνῶ πολλοὶ τῶν ἰατρῶν τῆς πρωτεύουσας τῆς Ἠπείρου ὑπεσχέθησαν κατ' ἀρχάς, ὅτι θὰ παρέχουν καὶ συνδρομὴν των εἰς τὸν ἄμεσον καὶ διμεταπὸν τοῦτον Ἀγῶνα, κηρυχθείσης τῆς ἐπαναστάσεως, ο ὕ δ ε ἰ ς (Σ. Σ. ἢ ὑπογράμμισις τοῦ συγγραφέως), δυστυχῶς προσῆλθε.

Τὴν διεύθυνσιν καὶ ἐν γένει κίνησιν ὑγειονομικοῦ τμήματος ἀνέλαθεν ὁ ἐξ Αἰγύπτου κατελθὼν ἀείμνηστος Μιχ. Μπαμίχας καὶ λοιποὶ ἐν Β. Ἠπειρῶ ἰατροί». (Σκενδ. σσ. 247—8).

179 (480—481)· τὸ «ἀ γ ὡ γ ι» ἐδῶ κάθε ταλίκας ἀπὸ Ἰωάννινα—Ἀργυρόκαστρο καὶ Ἰωάννινα — Μεσαγέφυρα, φέρεται νὰ κοστίζῃ τὸ ἴδιο, ἐνῶ σὲ ἄλλες περιπτώσεις παρουσιάζεται κατὰ τι διαφοροποιημένο, λόγω καὶ τῆς σχετικῆς διαφορᾶς ἀποστάσεων ἀλλὰ καὶ τοῦ εἴδους καὶ τοῦ θάρους μεταφορᾶς (βλ. λ.χ. καὶ παραπάνω ἀρ. Κ. 433—439 κ.ά.).

180 (482). Ὁ Παπαδόγιαννης ἀνήκει προφανῶς στὸ Σῶμα τοῦ Γ. Ζήρα, Ὁ Παπαδόγιαννης Παν., φέρεται, σὲ κατα-



στάσεις «ὑπὲρ τῆς Αὐτονομίας τῆς Β.Η. δρασάντων», μεταξύ τῶν Ἰδιωτῶν ὀπλαρχηγῶν Γ' τάξεως. (Ἀρχεῖον Κ. Σκενδέρη: Ἄγγ. Παπακώστα «Ἡ Ἀλύτρωτος Ἡπειρος», Ἀθ. 1951, σ. 49).

—Ὁ δὲ Γ. Ζήρας εἶναι ἀπὸ τοὺς πιὸ φλογεροὺς ἀξι)κοὺς τοῦ Ε.Σ. καὶ ἀπὸ τοὺς πιὸ δραστηρίους ἀγωνιστὰς τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος, φερόμενος καὶ ὡς Γενικὸς Ἀρχηγὸς Σωμάτων τῆς Α.Η. στὶς παραπάνω καταστάσεις «τῶν ὑπὲρ τῆς Αὐτονομίας Β.Η. δρασάντων». Προσέφερε δὲ σὲ διάφορα μέτωπα καὶ μάχες τῆς Α.Η. καθ' ὅλην τὴν διάρκειαν τοῦ ἀγῶνος μέχρι τῶν τελευταίων στιγμῶν, ὅπως μαρτυροῦν καὶ τὰ παρακάτω τηλεγραφήματα πρὸς τὴν Ἐπιμελητεῖαν Ἰωαννίνων (βλ. καὶ Ἀθ. Τσεκούρα, Ἀπὸ τοῦ 97ου Ὑψ. σσ. 324 καὶ 399, καθὼς καὶ ἐντ. Κ. ἀριθ. 513, 792).

Ὡς Ταγματάρχης λοιπὸν τοῦ Ε.Σ., ἐνετιάχθη μὲ πολλοὺς ἀξι)κοὺς καὶ ὀπλίτας τῆς Μονάδος τοῦ σπὸν Αὐτονομιακὸν Στρατὸ τῆς Β.Η. Τὸ Σῶμα ποὺ ὠργάνωσε, ὀνομασθὲν στὴν ἀρχὴ Τάγμα (Σκενδ. σ. 117) καὶ ἔπειτα —ἀναπτυχθὲν περισσότερο— εἰς Σύνταγμα Δρίνου (Σκενδ. σ. 239), «τὸ κάλλιστα συγκεκροτημένον, διότι τὰς διοικήσεις τοῦ λόχου εἶχον δεδοκιμασμένοι ἀξιωματικοί, μεταξύ τῶν ὁποίων, οἱ νῦν λοχαγοὶ Ἐμμ. Τσαγκαράκης καὶ Θεμ. Μήλεσης, οἱ ὁποῖοι κατῴρεωσαν νὰ συμπαρασύρῳσιν εἰς τὸν ἀγῶνα ἀρκετοὺς στρατιώτας ἐκ τοῦ 7ου καὶ 34ου Συντάγματος, οἵτινες μὲ τοὺς 115 ἰδικούς μας, ἔκαμαν μίαν ἀρκετὰ σημαντικὴν δύναμιν, ἐνισχυμένην καὶ ἀπὸ τὸν μεγάλῃς τόλμῃς ἀνθ)γὸν Εὐστ. Θιασσάκον» (Σκενδ. σ. 117). Διεκρίθη δὲ ἤδη ἀπὸ τὸν Ἀπρίλιον στὴ μάχη Μ. Τσέπου καὶ Νικολίτσης (Σκενδ. σσ. 116—18), τοῦ Λαμπόβου (Ἰούν. 1914), σπὸν τομέα Χειμάρρας (Δελβίνου), ὅπου καὶ «ὁ Δ)τῆς τοῦ τομέως ἐκείνου Γ. Ζήρας τοῦ ὁποῖου ἡ γενναιότης καὶ ὀρμητικότης εἰς παντικὸν ἐνέβαλλε πάντοτε τὸν ἐχθρόν...» (Σκενδ. σ. 143), κατὰ δὲ τὸν λοχαγὸν Θ. Μήλεσην (Σκενδ. σσ. 143—45), (στὴν ἴδιαν μάχην τὴν 15.6.14), «ὁ Ταγ)ρχης Γ. Ζήρας, πρῶτος δίδων τὸ παράδειγμα θέτει ἐφ' ὄπλου λόγχην καὶ ὅλοι οἱ ἀξιωματικοὶ τὸν μιμοῦνται ἀνακράζοντες: «Ζήτω ὁ Βασιλιάς μας», καὶ προχωροῦντες ἀκάθεκτοι, φθάνουν μέχρι τῶν χαρακωμάτων τοῦ ἐχθροῦ, παλαίουν στήθος με στήθος, καὶ τέλος, τρέπουν τοὺς πολυπληθεῖς Ἀλθανοὺς εἰς ἀτακτὸν φυγὴν καὶ τοὺς καταδιώκουν μέχρι τοῦ πόρου τοῦ π. Δρίνου εἰς τὸ «Χάνι Σούμπαση», ὅπου οἱ ἐχθροὶ ἔπαθον πανωλεθρίαν. Κατὰ τὴν διάβασιν τοῦ π. εἰς λοχαγὸς Ἀλθανὸς ἐφονεύθη» (Σκεν. σσ. 145—46). Μετὰ τὸ τέλος τοῦ ἀγῶνος ὡς καὶ τὴ διάλυση τοῦ Σ)τος Δρίνου, ἡ αἱματοβαφῆς Σημαία τοῦ γενναίου Συν)τος Δρίνου ἐφυλάσσετο στὴ Μητρόπολη Κορυτσᾶς (Σκεν. σ. 239).

Τὸ ἥρωικὸ αὐτὸ Σύνταγμα Δρίνου ὑπὸ τὸν Γ. Ζήραν ἠγωνίζετο μέχρι τέλους τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος, ὅπως μαρτυροῦν καὶ σχετικὰ τηλεγραφήματα, ἀλλὰ καὶ μαρτυρία τοῦ Ἀθαν. Τσεκούρα (98ου Ὑψ. σσ. 224—399), ὁ ὁποῖος ἐκφράζεται γι' αὐτὸν μὲ θαυμασμὸ καὶ ἀπὸ ἰδίαν ἀντίληψη, ἰδίως στὴ μάχην τῆς Μονῆς Τσέπου. (βλ. ἐπίσης καὶ Β.Α.Α. 113)5)9, ἐνταῦθα σσ. 313—14 καὶ 361).

Χαρακτηριστικὸν εἶναι ὅτι στὸ Σκενδέρη, ἔ.ἀ., συχνὴ μνεῖα γίνεται καὶ γιὰ τὸν συνεπώνυμό του Ὑπολχ)γὸν Π ε ρ ι κ λ ῆ Ζ ή ρ α, προφανῶς συγγενῆ τοῦ Γ. Ζ. (Σκενδ. σσ. 144, 146, 242), ὁ ὁποῖος προήχθη ἐπ' ἀνδρα-





# ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑ

Τηλ. 25

ΤΗΛΕΓΡΑΦΕΙΟΣ

Τηλ.

ΗΡΤ

Αρ. 27  
Αργυραίου

Αργυραίου  
Εξοχότητος

Αθανάσιον Τζεουρά

Ιωάνκινα

Παραμαχῶν Αἰδοσοιήδαζε Ζυρεν  
Εἶναι εὐριον ἐβθευδμένως φρεβιναι

Γεβαρική

Ἀπὸ τὰ τελευταῖα τηλεγραφήματα τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος τοῦ 1914, με ἐπείγοντα χαρακτηῖρα, ὅπως ἀπαιτοῦσε ἡ πραγματικὴ ἐξέλιξη τῶν γεγονότων.

γαθία σὲ λογασιόν (Σκευδ. σ. 242). Ὑπηρετήσε στὸ Σύνταγμα Δρίνου καὶ διεκρίθη στὴ Μ. Γσέπου, Λάμποβο κ.ά.

181 (484). Συνήθης ἦτο καὶ ἡ προμήθεια ἰατροφαρμακευτικῶν εἰδῶν ἐκ μέρους τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων γιὰ τὶς ἀνάγκες τῶν ἀγωνιζομένων Βορειοηπειρωτῶν, ὄχι μόνον στὸ ΚΑΘ. (άρ. 484, 832), ἀλλὰ καὶ στὸ Π.Η.Α. 11.6.14 καὶ στὸ Β.Α.Α. (118)3.9.14) κ.ά.

182 (486—491). Δὲν ἀναγράφεται ὁ ἀριθμὸς τῶν φιλοξενουμένων στὰ ξενοδοχεῖα ἀνδρῶν τοῦ Μπέλλου· ἂν ὅμως συσχετίσωμε τὸ συνολικὸ ποσὸ τῶν λογαριασμῶν (140,40 δρχ.) με ἀντίστοιχα ἐξοδα ξενοδοχείων καὶ ἄλλων σχετικῶν λογαριασμῶν, ὅπως τοῦ ὑπ' αὐξ. ἀρ. 368 τοῦ παρόντος Κ. (40:26=1,50 δρχ. περίπου), συνάγομε ὅτι, ἐφ' ὅσον διενυκτέρευσαν μόνον μιὰ θραδιὰ ἀνέρχονται σὲ 95 περίπου ἄνδρες. Ἄλλωστε καὶ οἱ παρακάτω ἀριθμοὶ μετακινήσεως ἀνδρῶν τοῦ Μπέλλου (λ.χ. ἀρ. λογ)σμῶν 493—497) ἀνρέχονται σὲ πολὺ περισσοτέρους (βλ. καὶ λογ)σμοὺς ἀνδρῶν Μπέλλου, ὑπ' ἀρ. Κ. 360—364).

183 (493—495—497)· τὸ σεβαστὸ γιὰ τότε ποσὸ τῶν 1528 δρχ. στοὺς τρεῖς αὐτοὺς λογ)σμοὺς γιὰ ἐξοδα μεταφορᾶς ἀνδρῶν τοῦ Μπέλλου, προ-



φανῶς, ἀπὸ Ἰωάννινα εἰς Α.Η. εἰς Ἀργυρόκαστρον, ἀντιστοιχεῖ σὲ 150 περίπου ἄνδρας.

184 (496). Δὲν ἀναγράφεται καὶ ἐδῶ ὁ ἀριθμὸς ἀνδρῶν ποὺ ἐτράφησαν μὲ τὸν λογ)σμὸ τῶν 400 δρχ., ἀλλὰ ἀπὸ ἄλλους ἐπίσης ἀντίστοιχους λογ)σμούς, ὅπως ὑπὲρ ἀριθ. 302 τοῦ Κ., ὅπου ὁ κάθε ἄνδρας κόστισε 5 δρχ. (25:5), τὸ ἄνωτέρω ποσὸν ἀντιστοιχεῖ σὲ 80 τουλάχιστον γεύματα, ἴτοι σὲ ἰσαριθμούς ἄνδρας.

185 (498). ὁ λογ)σμός ἀντιστοιχεῖ σὲ ἔξοδα μεταφορᾶς 10 περίπου ἀνδρῶν τοῦ Κ. Τασούλα (βλ. καὶ παραπάνω σχόλ. 149(389)).

186 (500). Ἄ γ ι ο ς Ν ι κ ὀ λ α ο ς: φορτωτικὰ 2 ταλικῶν. Ἀφορᾶ ἀσφαλῶς στὸν Ἀγ. Νικόλαο Κοπάνων, Β. τῆς περιοχῆς Ἰωαννίνων καὶ σὲ μεταφορὰν ὀπλιτισμοῦ, ποὺ συνήθως δὲν ἀναγράφεται.

— «διάφορα κ. Παρμενίδη: ἀφοροῦν συνήθη ἔξοδα τῆς Ἐπιμελητείας γιὰ τὸν Παρμενίδη στὰ Ἰωάννινα, ὅπως ἐτονίσαμε ἐπανειλημμένως (βλ. καὶ ἐνταῦθα σσ. 224, Π.Η.Α. 13)9, καὶ σχόλ. σ. 250, καθὼς καὶ ἄρ. 400, σχόλ. 152).

Δι' ἄνδρας Τζαμέτρα: στερούμεθα ἄλλων στοιχείων.

— Ἀ ρ ι σ τ ε ἰ δ η ς Κ α ρ α κ ᾶ σ η ς: Ἐθελοντῆς, ποὺ ζωηρὸς καὶ κωμικὸς τύπος, Ἀρμένιος ἀπὸ τὰ Γιάννινα (Τσεκ.) βλ. καὶ σχόλ. 97 (219) ἐνταῦθα καθὼς καὶ Κ. ἄρ. 544.

187(502). Μετρητὰ εἰς ὀπλίτη Β λ ᾶ χ ο ν Ἡ ἑ λ ῖ α: πρόκειται πιθανῶς γιὰ στρατιώτη τοῦ Ε.Σ. ποὺ διευκόλυνε σὲ κάτι τὴν Ἐπιμελητεία, ἢ γιὰ μεταταγέντα στοὺς ἐθελοντὰς τῆς Α.Η.

188 (504). Καὶ ἡ μεγάλη αὐτὴ ποσότητα τῶν 85 κοιμητιῶν (τόπιων) τ. α ν ι ο ῦ καὶ χακὶ γιὰ ἱματισμὸ, ἐσφορῶν κλπ., ποὺ κόστισε τόσο πολὺ, γιὰ τότε (2663,90 δρχ.), μαρτυρεῖ ἐπίσης τὴν μεγάλη φροντίδα τῆς Ἐπιμελητείας γιὰ προμήθεια διαρκείας καὶ γιὰ ἀρκετὲς δυνάμεις στρατιωτικῆς, πρὸς ἀντιμετώπιση κάθε καταστάσεως, κατὰ τὸ δυνατόν. Ἀναλυτικὰ τὰ κοιμῆματα αὐτὰ εἶναι 10+15+60.

189 (505). Βλ. παραπάνω ἄρ. 174(464).

190 (505—506). Βλ. παραπ. ἄρ. 193 (μεταφοραὶ ἀνδρῶν Μπέλλου).

191(507): ἀφορᾶ ἀσφαλῶς τὴν ἀξιοποίηση πανιῶν καὶ χακὶ τοῦ παραπάνω λογ)σμοῦ ὑπὲρ ἄρ. 198(504).

192 (513). Ὁ Ζ ῆ ρ α ς καὶ ὡς τ. ἀξ)κὸς τοῦ Τακτικοῦ Ἑλλην. τραποῦ συνέχιζε νὰ φορῆ πηλίκιο. (βλ. καὶ σχόλ. 180(482)).

193 (514). Ε ὑ ᾶ γ γ. Σ ι ὀ μ π ο ς: πρόκειται ἀσφαλῶς γιὰ ἐθελοντὴ τοῦ Βορ)κοῦ Ἀγῶνος, ὅπως συμβαίνει καὶ σὲ παρακάτω λογ)σμούς (ἀριθ. ἀποδ. 517, 518).

193α (517). Μετὰ τὴν ὑπὲρ ἀριθ. 516 ἀποδ. τοῦ ΚΑΘ. (σ. 438) ἀκολουθεῖ: «517 ἀπὸ μεταφορὰν 2 ἀνδρῶν (δρχ.) 15».

194 (520—521—522). Καὶ οἱ λογαριασμοὶ αὐτοὶ ἀφοροῦν ἔξοδα διανυκτερευσάντων, 10 τουλάχιστον, ἀνδρῶν, στρατολογηθέντων ἀπὸ τὸν Μπέλλον γιὰ τὸν Β. Η. Ἀγῶνα.

195 (523). Ὁ συνεχὴς ἀνεφοδιασμὸς γ ρ α φ ι κ ῆ ς ὕ λ η ς καὶ ἄλλων εἰδῶν γραφείου, μαρτυροῦν καὶ τὸ διαφέρον τῶν ἀρμοδίων τῆς νεοτεύκτου Α.Η. γιὰ τὴν καλύτερη δυνατὴν ἀρχεϊακὴ καὶ ἀπολογιστικὴν ὀργάνωση καὶ λειτουργία τῶν Ὑπηρεσιῶν καὶ τῶν Μονάδων τῆς, παρὰ τίς



άνυπολόγιστες ανάγκες και αντίξοότητες, λόγω τῆς ἰδιορρύθμου πολεμικῆς περιόδου.

196 (524). Ἐξοδα Παρμενίδη· βλ. και παραπάνω ἀρ. 186 (500) κ.ά.

19 (525). Πρόκειται, προφανῶς, γιὰ τὴν μετακίνηση τῶν προαναφερθέντων 10 περίπου ἀνδρῶν τοῦ Μπέλλου (βλ. παρ. ἀρ. 104(520—23)).

198 (526 κ.έ.). Ἀξιοσημείωτον εἶναι τὸ γεγονός ὅτι ἡ προμήθεια τῆς Ἐπιμελητείας και προώθηση πρὸς τὴν Α.Η. σὲ εἶδη και ὑλικὸ ἱματισμοῦ, ἐξαρτύσεως, ἀλλὰ και διατροφῆς, ἐντείνεται περισσότερο. Ἀνάλογη εἶναι και ἡ προσέλευση, ὑποδοχή και προώθηση ἐθελοντῶν πρὸς τὴν Α.Η. Εὐλογη εἶναι ἐπίσης και ἡ αὔξηση τῆς ἐργασίας τοῦ συνεργείου, τοῦ ραφείου (ραπτῶν και ραπτριῶν, ὅπως μαρτυροῦν τὰ ἀντίστοιχα ἐξοδα (ἀρ. Κ. 528, 536 κλπ.).

199 (532) Ἀντ. Γιαννίτσης· στερούμεθα ἄλλου στοιχείου ἐνημερωτικοῦ. Ὁ Ἀθ. Τσεκούρας ἐνθυμεῖται κάποιον Ζαγορίσιον.

200 (538—543). Οἱ δαπάνες αὐτὲς ἀφοροῦν σὲ ἐξοδα μετακινήσεως ἄλλων 19 τουλάχιστον ἀνδρῶν τοῦ Μπέλλου.

201 (544). Ἀρ. Κσρακάσης. Βλ. παρατ. σχόλ. 91(219), καθὼς και 186(500).

—Ἐπικρουστῆρες· ἐξαρτήματα, ὡς γνωστόν, τοῦ κλειστρου ἢ τοῦ κοινοῦ ὄπλο, μὲ τὴν ἀκὴ (αἰχμηρὴ ἄκρη) ὅταν προσκρούη μὲ ὀρμὴ στὸ καψύλλιο τοῦ θλήματος, ἢ τοῦ φυσιγγίου, προκαλεῖται ἡ ἀνάφλεξη τῆς πυρίτιδος και ἡ προώθηση τοῦ θλήματος. Ἐδῶ, ἀσφαλῶς, πρόκειται γιὰ ἐπικρουστήρας πυροβόλων, τὰ ὁποῖα δὲν ἦτο εὐκόλο νὰ ἀντικατασταθοῦν.

—Ἐπιλ. Δαλαμάγκα· τὸ καλὸς αὐτὸς πατριώτης Ἐπιλοχίας τοῦ ΤεΣ. τοῦ Ε.Σ. μᾶς τροφώθηκε μὲ διάφορα ἀνταλλακτικά, ἰδίως πυροβόλων, ὅπως συνέβη και μὲ τὰ κλειστρα πού περιγράφω στὸ βιβλίο μου (\*Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψ. σσ. 285—89)· κρυφὰ ἢ σιωπηρῶς ἀπὸ τοὺς ἄλλους ἀξιωματικούς τῆς Μονάδας του, καμμιά φορά και μὲ κάποιο συμβολικὸ φιλοδώρημα, ὅπως ἐδῶ, (300+150 = 450 δρχ.), ἐναντι τῆς μεγάλης, γιὰ τὸν ἀγῶνα, ἀξίας τῶν ἀνταλλακτικῶν αὐτῶν» (Τσεκ.).

—Ἀέλιος Ἀποστολίδης· ἀναγράφεται κι' ἐδῶ στὸν ἴδιον λόγον μὲ τὸν Δαλαμάγκα, πρᾶγμα πού μαρτυρεῖ ὅτι εἶχαν κάποια συνεργασία οἱ δύο γιὰ τὴν ἐνίσχυση τοῦ Β. Η. Ἀγῶνος (βλ. και σχόλ. 178 (479) και ἐνταῦθα.

202 (547). Ἡ προμήθεια «Καππῶν», ἀφορᾶ στὴν προετοιμασία γιὰ ἀντιμετώπιση και χειμερινῆς περιόδου, καθὼς και γιὰ σκοπιῆς και διανυκτερεύσεις σὲ ὄρεινὲς περιοχές. (Βλ. ἀρ. Κ. 567 κ.έ.).

203) (548). Ἡ τιμὴ ἐκάστου ζεύγους τῆς μεγάλης αὐτῆς ποσότητος τσαρουχιῶν ἀνέρχεται στίς 11,25 περίπου δρχ. (Βλ. και ἀρ. ἀποδ. Κ. 42 και σχετικὸ σχόλιο).

204 (551). Βράτσα(;) (χακί), μέτρα γιὰ ὑφάσματα, κυρίως μάλλινα, πού ἀντιστοιχοῦν στὸν πῆχυ περίπου.

205 (552). Νικ. Γιαννιώτης· τὰ ὁδοιπορικὰ 10 δρχ. ἀντιστοιχοῦν σὲ διαδρομὴ μέχρι, συνήθως, τὸ Ἀργυρόκαστρο.

206 (553). Μετρητὰ εἰς Κοτσαρῖδαν Ἴω., ἢ μὴ ἀναγραφή



τοῦ προορισμοῦ τοῦ λογ)σμοῦ ὀφείλεται, συνήθως, σὲ ἐμπιστευτικὴ Ὑπηρεσία. (Τσεκούρας).

207 (556). Κάλυμμα φερέτρου Ζυγομαλά. Ὁ Ἄνδρέας Ζυγομαλάς, γόνος ἱστορικῆς οἰκογενείας ἐκ μητρός, ἦτο μοναχογιὸς τοῦ Ἄνδρέα Ζυγομαλά, γόνου κλάδου Βυζαντινῆς οἰκογενείας ἀπὸ τὸ Ἄργος, καὶ τῆς Λουκίας τὸ γένος Μπαλάνου, τῆς γνωστῆς ἱστορικῆς Ἑπειρωτικῆς οἰκογενείας. Ὑπολοχαγὸς Πυροβολικοῦ τοῦ Ε.Σ., μετέβη στὴ Β. Ἑπειρο, ὅπου ἐνετάχθη στὸ Σύνταγμα Δελβίνου καὶ συμμετείχε σὲ πολλές μάχες κατὰ τὸν Αὐτονομιακὸν Ἄγωνα τοῦ 1914. Ἐπεσε τὴν 30.7.14 στὴ Νίβιτσα παρὰ τὴ Χειμάρρα. Ἡ σορὸς του μετεφέρθη, δαπάναις τῆς Ε.Ι. (Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων) στὰ Ἰωάννινα, ὅπου τοῦ ἀπεδόθησαν τιμὲς ἥρωος, ὅπως μαρτυρεῖ καὶ τὸ παρὸν ΚΑΘ. (ἀρ. Κ. 556 (κάλυμμα φερέτρου), 561 (νεκροφόρα), 569 (διάφορα ἐξοδα), 604 (Σημαία πρὸς κάλυψή του, ὡς ἥρωος), 624 (Χασέ), 657 (ἄνθη).

Στὰ Ἰωάννινα ἐναπετέθη στὸ παρεκκλήσιο τοῦ Ἁγίου Γεωργίου παρὰ τὴ Μητρόπολη γιὰ λαϊκὸ προσκύνημα κλπ., μέχρι τὴν ἀφίξη τῶν ἀτυχῶν γονέων του, οἱ ὁποῖοι τὸν μετέφεραν στὴν Ἀθήνα πρὸς ἐνταφιασμό.

Γιὰ τὶς συνθήκες τοῦ θανάτου τοῦ Ζυγομαλά, γιὰ τὶς ὁποῖες ὑπάρχει κάποια σύγχυση, χωρὶς καθόλου νὰ ὑποτιμᾷ τὸν ἡρωισμό καὶ τὴ θυσία του — καθὼς καὶ γιὰ τὸ ἐνδιαφέρον τῆς Ε.Ι. — ὁ Ἄθ. Τσεκούρας, ὡς αὐτόπτης μάρτυς, μᾶς ἀφηγεῖται καὶ τὰ παρακάτω διαφωτιστικά: «Ὁ Ἄνδρέας Ζυγομαλάς ἦτο γενναῖο παλληκάρι καὶ πολεμοῦσε θαρραλέα στὴν πρώτη γραμμῇ. Ὅταν μάθαμε τὸν θάνατό του μᾶς συνεκλόνησε ὅλους, ἡ δὲ Ε. Ι. ἀνέλαβε ὅλα τὰ ἐξοδα μεταφορᾶς του καὶ γιὰ νὰ τιμηθῇ ὅπως τοῦ ταίριαζε σὰν ἥρωα. Τὰ γράφομε καὶ στὸ Καθολικόν. Εἰδοποιήσαμε σχετικὰ καὶ τοὺς γονεῖς, πού τὸ εἶχαν μοναχοπαίδι.

»Στὸν Ἁγ. Γεώργιο, πού τὸν τοποθετήσαμε, ἐπειδὴ περιμέναμε τοὺς γονεῖς καὶ θὰ καθυστεροῦσε ὁ ἐνταφιασμός του, καλέσαμε τοὺς Γιαννιώτες γιατροὺς Μίγο καὶ Ρέκκα Β. γιὰ ταρίχευση. Διαπιστώσαμε ὅμως ἐκεῖ ἐκπληκτοὶ ὅτι οἱ σφαῖρες πού τὸν θανάτωσαν, τὸν βρῆκαν ἀπὸ τὰ νῶτα καὶ ὄχι ἀπὸ μπροστά. Αὐτὸ σημαίνει ὅτι δὲν χτυπήθηκε κατὰ μέτωπο ὁ Ζυγομαλάς ἀπὸ ἐχθρικές σφαῖρες, ὅπως οἱδήποτε ὅμως, οὔτε καὶ ἀπὸ φυγή, γιατί ὁ Ζυγομαλάς ἦτο λεβέντης καὶ ἀφοβός, πού τίμησε σὲ πολλές μάχες στὸν τακτικὸ Ἑλλ. Στρατὸ καὶ στὸν Αὐτονομιακόν. Τὴν ἐκπληξὴ αὐτὴ τὴν κρατήσαμε γιὰ τὸν ἑαυτό μας. Κυκλοφόρησαν ὅμως κάποιες ὑποψίες ὅτι ὁ Ζυγομαλάς ἔπεσε θῦμα ἄδικο ἀπὸ δολοφονικὸ χέρι θάσει σχεδίου ἐνὸς διπλωμάτη φίλης χώρας — πού θρῖσκετο οἰκογενειακῶς στὰ Ἰωάννινα — γιὰ λόγους ἀδικαιολόγητης ζηλοτυπίας. Πρὸς ἀποφυγὴ λοιπὸν διπλωματικοῦ ἐπεισοδίου μὲ φίλη Εὐρωπαϊκὴ χώρα, πού τόσο ἄλλωστε τὴ χρειαζόμεσθε τότε, δὲν ἐξετάσθηκε περισσότερο ἡ περίπτωσις αὐτὴ καὶ γιὰ τὸ γενικώτερο συμφέρον. Ἡ φήμη πάντως αὐτὴ ἦτο εὐρέως διαδεδομένη στὰ Γιάννινα. Ἐπιβεβαιώθηκε μάλιστα ἀργότερα καὶ ἀπὸ τὴν ἀείμνηστη Λίνα Τσαλδάρη, θυγατέρα τοῦ Σπυρ. Λάμπρου, πού ἦταν σύγγαβρος μὲ τὸν Ἀντώνιο Ζυγομαλά. Ἦταν, πάντως, κρίμα πού χάσαμε τόσο πρόωρα ἕνα τέτοιο στέλεχος τοῦ Αὐτονομιακοῦ Στρατοῦ πού πολλά ἀσφαλῶς θὰ εἶχε ἀκόμη νὰ προσφέρῃ στὸν δύσκολον ἐκείνον ἄγωνα καὶ τὴν Πατρίδα.



# ΠΟΛΕΜΙΚΟΙ ΠΑΙΑΝΕΣ

1912 - 1913

ΕΛΑΣΣΩΝ, ΣΑΡΑΝΤΑΠΟΡΟΝ, ΓΙΑΝΝΙΤΣΑ, ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ,  
ΠΕΣΤΑ, ΑΕΤΟΡΡΑΧΗ, ΜΠΙΖΑΝΙ, ΙΩΑΝΝΙΝΑ,  
ΑΡΓΥΡΟΚΑΣΤΡΟΝ.

1913

ΚΙΛΚΙΣ, ΛΑΧΑΝΑ, ΜΠΕΛΕΣ, ΚΡΕΣΝΑ, ΤΣΟΥΜΑΓΙΑ.

1914

ΑΡΓΥΡΟΚΑΣΤΡΟΝ, ΜΟΝΗ ΤΣΕΠΟΥ, ΚΟΛΩΝΙΑ, ΠΙΤΣΑΡΙ,  
ΠΡΟΓΟΝΑΤΙ, ΛΕΚΟΥΝΤΟΥΣΙ, ΚΟΥΣΜΑΡΙ, ΝΙΒΙΤΣΑ.

**ΕΜΠΡΟΣ ΠΑΙΔΙΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΑΤΡΙΔΑ!**  
**ΕΜΠΡΟΣ ΠΑΙΔΙΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ!**



## ΑΝΔΡΕΑΣ Α. ΖΥΓΟΜΑΛΑΣ

Ἀξιωματικός τοῦ Πυροβολικοῦ. Λοχαγὸς 3ου Λόχου, Συντάγματος Δελβίνου, Βορείου Ἠπείρου.

(Ἐπεσεν εἰς τὴν Νίβιτσα πρὸς τὴν Αὐλῶνα, τῆς 30ῆς Ἰουλίου 1914.)

(Ἀπὸ ἔντυπα τοῦ Μουσείου Ζυγομαλαῶ στον Αὐλῶνα Ἀττικῆς).



Τὰ παραπάνω ἐπιβεβαιώνονται κατὰ κάποιον τρόπο καὶ ἀπὸ διαφημιστικὸ ἔντυπο γιὰ τὸ Μουσεῖο Ζυγομαλαῖ Ἀυλῶνος Ἀττικῆς καὶ τὶς σχολές τῆς Λουκίας συζ. Ἄντ. Ζυγομαλαῖ, κατὰ τὸ ὁποῖο ὁ Ἄνδρ. Ζυγομαλαῖς «δολοφονήθηκε στὴ σκηνή του».

Ὅπως δὴποτε ὁ Ἀνδρέας Ζυγομαλαῖς κατέχει σημαντικὴ θέση στὸν Ἀυτονομιακὸν Ἀγῶνα τῆς Β.Η., τὸν ὁποῖον, καὶ ζῶν ἐτίμησε σὲ πολλὰ μάχες, ποὺ συμμετεῖχε, καὶ θανὼν ἀφήκε καλὴν τὴ μνήμη καὶ πολὺ σωστὰ ἐγράφη στὴν ἱστορία ὡς ἥρωας τοῦ Ἀγῶνος αὐτοῦ. Ἴδου δὲ μερικὰ στοιχεῖα ἀπὸ τὴ συμμετοχή του σὲ διάφορες φάσεις τοῦ Α.Α.:

Ὁ Δ)τῆς τοῦ Συντάγματος Δελβίνου, Βλάσης Καραχρήστος, σημειώνει στὸ Ἡμερολόγιό του περιγράφων τὴν πολυήμερη μάχη τῆς Μ. Τσέπου (Ἀπρίλ. '14). «Ἐπιτεθεὶς μετὰ τοῦ ὑπ' ἐμὲ Σώματος... ἠρξόμην ραγδαίας προελάσεως, ὑποστηριζομένης δεξιόθεν ὑπὸ τοῦ γενναίου ἀρχηγοῦ Ἄνδρ. Ζυγομαλαῖ... Κατελάθομεν τότε καὶ τὴν Μονὴν Τσέπου καταδιώξαντες τὸν ἐχθρόν...». (Σκενδ. σσ. 114—15). Ὁ δὲ Ταγ)ρχης Γεράσ. Πνευματικός, διαδεχθεὶς ἐπ' ὀλίγον καὶ τὸν Καραχρήστο στὸ Μέτωπο συμπληρώνει: (Σκενδ. σσ. 242—46): «Μετ' ὀλίγας ἡμέρας κατελάθομεν τὰς ὄχυράς θέσεις Πιτσαρίου εἰς τὴν ἐπιχείρησιν ταύτην μᾶς ἐβοήθησε καὶ ὁ λόχος τοῦ Ἄνδρ. Ζυγομαλαῖ. Τότε οἱ Ἀλβανοὶ ἀπροόπτως ἐπετέθησαν ἐναντίον ἡμῶν. Ἀντεπετέθημεν καταδιώξαντες αὐτοὺς μέχρι τῶν προθύρων σχεδὸν τοῦ Ἀυλῶνος, ὅποτε διαταχθέντες, ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως ἐπεστρέψαμεν εἰς Νίβιτσαν, ὅπου ἐορτάζοντες τὰ ἐπινίκια, διέκοψε ταῦτα ἡ ἀπώλεια τοῦ Ἄνδρ. Ζυγομαλαῖ».

Καὶ ὁ Καραχρήστος σὲ ἔκθεση — πρόταση γιὰ προαγωγή — παρασημοφόρηση τοῦ Ζυγομαλαῖ (11)7), ἀναφέρει καὶ τὴ συμμετοχή του σὲ δύο ἀκόμη μάχες, στὰ χωρία Προγονάτη (30)6) καὶ Κουσμαρίου (1)7), δι' αὐτὸ καὶ προήχθη ὁ Ζυγομαλαῖς εἰς Λοχαγὸν αὐθημερόν (Σκενδ. σσ. 24—47) καὶ παρασημοφορήθηκε.

Ἐπίσης ὁ Σκενδέρης μετὰ τὴν εὐκαιρία τοῦ θανάτου τοῦ Ζυγομαλαῖ, ἀφοῦ σημειώνει μερικὰ γιὰ τὴν οἰκογένειαν καὶ τὴν προηγουμένη δράση του στὴ Μακεδονία καὶ τὴν Ἡπειρο (Μπιζάνι κ.ά.) συνεχίζει γιὰ τὸν «εὐπατρίδην καὶ ἰδεολόγον τοῦτον ἀξιωματικόν»: «Ἄλλ' ἐκραγέντος τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ κυήματος δὲν ἠδυνήθη νὰ μείνη ἀπαθὴς εἰς τὸ συγκλονίσαν ζήτημα τοῦτο καὶ ἀμέσως ἐγκαταλείπει τὰς τάξεις τοῦ Ἑλληνικοῦ Στρατοῦ καὶ τάσσεται παρὰ τὸ πλευρὸν τῶν ἀγωνιζομένων ἀδελφῶν...» (ἐ.ά. σσ. 244—45). Ἐπιλέγει δὲ γιὰ τὸ θάνατό του (ἐ.ά. σ. 247), μετὰ τὴν ἀναγραφή τῶν συλλυπητηρίων τοῦ Ζωγράφου καὶ τοῦ Σεβασμιωτάτου Δρυῖνου-πόλεως: «Τοῦ νεκροῦ μεταφερθέντος μέσω Ἰωαννίνων, ὅπου εἶχεν ἐναποτεθῆ ἐντὸς τῆς Μητροπόλεως κεκαλυμμένος ὑπὸ τῆς Ἑλλ. Σημαίας, ἐξαιρετικαὶ στρατιωτικαὶ τιμαὶ ἀπεδόθησαν αὐτῷ καὶ ἐκεῖ καὶ ἐν Πρεβέζῃ, συνοδευθέντος τοῦ νεκροῦ μέχρις Ἀθηνῶν ὑπὸ τιμητικῆς φρουρᾶς ἐκ συμπολεμιστῶν του».

Τῆς κηδείας μεγαλοπρεπῶς γινομένης ἐν Ἀθήναις, μνημόσυνα εἰς διαφόρους πόλεις ἐτελέσθησαν. Ἐπίσης ὑπὸ τοῦ Σεβ. Μητροπολίτου Δρυῖνου-πόλεως (Ἀργ)στρου) ἐν τῇ Μονῇ Τσέπου, πρὸς ὑπεράσπισιν τῆς ὁποίας καὶ ἐπέσει, καὶ ὑπὸ τοῦ Λ)τοῦ τοῦ Συντ)τος Καραχρήστου, ἐν Νιβίτση (Χειμάρρας) ἐν μέσῳ τοῦ λόχου».





Ἄνω: Ἱερός Ναός Ἁγίων Ἀντωνίου καί Ἀνδρέου στό χωριό Αὐλῶ-  
λῶνα Ἀττικῆς, ὅπου καί οἱ τάφοι τοῦ Ἀνδρέα Ζυγομαλά καί γονέων του.  
Κάτω: Τό ἐξοχικό σπίτι τῶν Ζυγομαλά στόν Αὐλῶνα, τὸ ὁποῖο σή-  
μερα λειτουργεῖ ὡς ὁμώνυμο Μουσεῖο.



Οί τεθλιμμένοι, τέλος, γονεῖς (ἐκτὸς τῶν ἄλλων κυρίων ἀπασχολήσεων, ἔ μὲν πατέρας ὡς πολιτικός, ἢ δὲ μητέρα μὲ ἴδρυση Σχολῶν Κεντητικῆς σὲ πολλὰ χωριά Ἀττικῆς καὶ Βοιωτίας), πρὸς τιμὴν τοῦ κτίζουσι τὸν Αὐλῶνα τὸν ἱερὸν Ναὸν Ἁγ. Ἀντωνίου καὶ Ἀνδρέου — ὅπου καὶ οἱ τάφοι τοῦ Ἀνδρέα καὶ τῶν γονέων — μετατρέπουν δὲ τὸ ἐκεῖ ἐξοχικὸ τους σὲ Μουσεῖο Ζυγομαλαῶ,\* ὅπου σώζονται πολὺτιμα κειμήλια προσωπικὰ ἀπὸ τὴν ἐθνικὴ δράση τοῦ Ἀνδρέα, καθὼς καὶ τοῦ πατέρα, πρὸ πάντων δὲ ἀπὸ τὸ πλούσιο ἔργο τῆς μητέρας Λουκίας.

Ὅσον ἀφορᾷ δὲ στὸ πρόβλημα τῆς χρονολογήσεως τοῦ ΚΑΘ. (βλ. καὶ ἐντ. σελ. 370—380 καθὼς καὶ σχετικὰ σχόλια πού ἀκολουθοῦν), προστίθεται καὶ ἓνα ἀκόμα ἰσχυρὸ κριτήριον γιὰ τὸν ἐντοπισμὸ μεταξὺ τῆς 30)7 (θάνατος τοῦ Ζυγομαλαῶ) καὶ ἀρχῶν Αὐγούστου τοῦ '14, γιὰ τοὺς ἀρ. ἀποδ. τοῦ ΚΑΘ. 556 καὶ 657, ὅπου γίνεται μνεία ἐξόδων γιὰ τὸν νεκρὸν Ζυγομαλαῶ.

205 (560). Κατὰ τὰ γεγονότα τοῦ θανάτου τοῦ Ζυγομαλαῶ παρευρίσκειτο στὰ Ἰωάννινα καὶ ὁ Ι. Παρμενίδης.

209 (561). Ἡ νεκροφορὰ τοῦ Ζυγομαλαῶ, τὰ ἔξοδα γιὰ τὴν ὁποία διετέθησαν ἀπὸ τὴν Ε.Ι., ἐχρησιμοποιήθη, προφανῶς, γιὰ τὶς μετακινήσεις τῆς σοροῦ του.

210 (563). Ν. Δάθροσ - Παπαστασ(ινόπουλος;) ἐθελονταὶ πιθανῶς μεμονωμένοι, γιὰ τοὺς ὁποίους διετέθησαν τὰ ἔξοδα ὁδοιπορικῶν.

211 (564—565). Ἡ διαφορά τιμῆς τσαρούχιων στούς δυὸ αὐτοὺς λογαριασμοὺς ὀφείλεται, φυσικά, στὴν ποιότητα, τὸ μέγεθος, ἢ καὶ σὲ διαφορετικοὺς πωλητάς.

212 (566). Ὁ Π. Πρωτοσύγκελος ἦτο ἐστιάτορας ἀπὸ τὸ Πάπιγγο καὶ εἶχε πολὺ καλὸ τυρὶ. Συχνὰ ἢ Ε.Ι. προμηθευόταν ἀπ' αὐτόν. Ἐδῶ μάλιστα ἡ ποσότητα ἦτο μεγάλη.

213 (567). Πρόκειται γιὰ τὴν μεγαλύτερη ἀγορὰ καππῶν, ὅπως μαρτυροῦν καὶ τὰ ποσά. Ἡ τιμὴ κάθε μιᾶς ἀντιστοιχεῖ σὲ 25 δρχ. Ἦταν ὅμως ἀπαραίτητες, πρὸ πάντων γιὰ τὸν ἐπερχόμενο χειμῶνα, πού ἐνδεχομένως θ' ἀντιμετώπιζαν οἱ Αὐτονομιακοί, ἂν θὰ συνεχίζετο ὁ ἀγῶνας.

214 (569). Τὰ μὴ κατονομαζόμενα ἔξοδα γιὰ τὸν νεκρὸ Ζυγομαλαῶ ἀφοροῦσαν ἴσως καὶ γιὰ τέλεση διαφόρων θρησκευτικῶν ὑποχρεώσεων πρὸς τὸν νεκρό.

215 (579—81). Ἡ θεαματικὴ πύκνωση δρομολογίων ταλικῶν, ἰδίως πρὸς Ἀργυρόκαστρο, ἀλλὰ καὶ πρὸς Μεσογέφυρα, ὀφείλεται στὴν ἄμεση ἢ ἔμμεση κάλυψη ἀναγκῶν τῶν μαχομένων, κυρίως Αὐτονομιακῶν, ἀλλὰ καὶ σὲ προώθηση νέων ἐθελοντῶν.

\* Τὸ ἀξιόλογο αὐτὸ Μουσεῖο λειτουργεῖ σήμερα μὲ ἓνα μόνον — φιλότιμο — φύλακα, τὸν κ. Καλέμη, ἀλλὰ ἀπαιτεῖται περισσότερη προσοχὴ ἀπὸ τὴν Πολιτεία νὰ ἀξιοποιηθῇ καὶ νὰ γίνῃ γνωστὸ στὸ κοινόν, τὸ ὁποῖο πολλὰ θὰ ἔχη νὰ ὠφεληθῇ. (βλ. γιὰ τὸν Ἄνδρ. Ζυγομαλαῶ κλπ., καὶ Ι. Μακρῆ, δικηγόρου, ἐφ. ἀξ)κοῦ, σχετικὴ μελέτη, τὰ δακτυλογραφημένα δοκίμια τῆς ὁποίας φυλάσσονται στὸ ἀνωτέρω Μουσεῖο Ζυγομαλαῶ, ὅπου καὶ συγκινητικὴ ἀλληλογραφία του.



216 (586). Χρ. Κράχτης (Μισθός)· αναφέρεται συχνά στο ΚΑΘ. (βλ. λ.χ. άρ. 458, 716, 585, 900, 947, 977).

218 (587). Ἡ δαπάνη αὐτή (γιά μεταφορά ἀνδρῶν Μ π έ λ λ ο υ), ἀντιστοιχεῖ σέ μεταφορά 30 περίπου ἀνδρῶν.

219 (587--589). Ἐδῶ ἐλλείπει ὁ αὖξ. άρ. 588, προφανῶς ἐκ παραδρομῆς (βλ. καί άρ. άποδ. Κ. 242, 443).

220 (589). Ἡ ἐν παρενθέσει λέξη (Κ ο λ ῶ ν ι α) μαρτυρεῖ πιθανῶς, τήν προέλευση τοῦ Γ. Σωτηρίου, πού ἦλθε στά Ἰωάννινα γιά λόγους ὑπηρεσιακούς.

221 (592). Σύνηθες εἶναι τὸ ράψιμο στολῶν χακί ἀπό συνεργεῖο ἢ ἀπό ἄλλους μεμονωμένους ράπτες.

222 (593). Ὁ μὴ ἀναγραφόμενος προορισμὸς τῶν ταλικῶν (τὸ ποσὸν συνηγορεῖ γιά Ἀργυρόκαστρο ἢ Μεσογέφυρα), ἴσως ὀφείλεται στή μυστικότητα γιά ἀποστελλόμενα (ὅπως λ.χ. ὀπλισμό).

223 (600--601). Τὸ φορτίο αὐτὸ ἀφοροῦσε πιθανῶς τὶς κάππες πού πρὸ ὀλίγου ἀναφέραμε (άρ. Κ. 567).

224 (601). Ἀνάλογο μὲ τὸ προηγούμενο. εἶναι καί τὸ παρὸν δρομολόγιο γιά Μεσογέφυρα.

225 (604). Ὁ νεκρὸς Ζ υ γ ο μ α λ ᾱ ς ὀρθῶς ἐκαλύφθη μὲ τὴν Ἑλλ. Σημαία, ὡς ἱρώας (βλ. καί ἐντ. άριθ. σχολ. 207(556) καί Σκιενδ., ἔ.ά. σ. 247). Ἡ Σημαία αὐτὴ σώζεται σὸ ὀμώνυμο Μοῦσεῖο στὸν Αὐλῶνα Ἀττικῆς.

226 (606). «τ σ α ρ ο ὑ χ ι α ᾗ φ κ ε ι ᾗ σ τ α». Ἡ Ε.Ι. ἐξυπηρετεῖτο καί ἀπό «συνεργεῖο τσαρουχᾶδων», γι' αὐτὸ ἀγόραζε καί κατειργασμένο δέρμα, τὸ ὁποῖο ὁμως ἔστειλε συνήθως καί σὲ Μονάδες πρὸς ἀμεσώτεραν ἐξυπηρέτηση ἀπὸ δικούς τῶν, στρατευμένους κυρίως, τσαρουχᾶδες, ἢ καί σὲ ἄλλες Ἐπιμελητεῖες.

227 (607). Συνήθως τὰ δρομολόγια στὸν ταμέα αὐτὸν κατέληγαν ἀπὸ Ἰωάννινα στή Μεσογέφυρα καί ἀπ' ἐκεῖ οἱ ὑπεύθυνοι Μπαμίχας καί Δόβας προωθοῦσαν τυχὸν παραγγελίες καί πρὸς ἄλλες Μονάδες (Πρεμετή, Λ ε σ κ ο θ ῖ κ ι, ὅπως ἐδῶ κλπ. βλ. καί ἐντ. άρ. σχολ. 56(102).

— Οἱ λογαριασμοὶ αὐτοὶ τῶν καταχωρισμένων ἀποδείξεων σὸ ΚΑΘ. ἀπὸ 1--607 εἶναι ταξινομημένοι καί κατὰ κατηγορίες δαπανῶν σὲ ἰδιαίτερο «βιβλίον», τὸ ὁποῖο μᾶς διευκόλυνε πολὺ νὰ καλύψωμε καί κάποια κενὰ τοῦ ΚΑΘ., πού προέρχονται ἀπὸ διάφορες φθορές (βλ. λ.χ. στή σ. 32 τοῦ Κ.).

228 (612). Ἰσχύει ἢ ὑπ' άρ. 222 (593) σχόλιο.

229 (614). Καί τὸ ρ ᾶ ψ ι μ ο μεγάλου ἀριθμοῦ μ α ν δ υ ῶ ν μαρτυρεῖ τὸ ἐνδιαφέρον τῆς Ε.Ι. γιά τὴν προετοιμασία ἀντιμετωπίσεως τοῦ χειμῶνος ἐκ μέρους τῶν μαχητῶν.

230 (614--15). Ἡ ἀναγραφή τόσο μισθοῦ τοῦ ράπτου, ὅσο καί τιμῆς ραψίματος τεμαχίων — ἐδῶ — μανδουῶν, ὀδηγεῖ σὸ συμπέρασμα ὅτι ὁ ράπτης ἔπαιρνε τὸν κανονικὸ μισθό, ἀλλά, ὅταν ἐπεβαρύνετο μὲ περισσότερη ἔκτακτη δουλειά, ἀμειβόταν καί ἐπὶ πλεόν.

231 (616). Ε ὑ. Ε ὑ σ τ ρ α τ ῖ ο υ, Β ο υ κ ε λ ᾗ τ ο ς (;)· δέν παρέχονται κι' ἐδῶ ἄλλα στοιχεῖα, πρόκειται ὁμως ἀσφαλῶς, γιά ἐθελοντὰς νέους, διερχομένους ἀπὸ Ἰωάννινα ἢ ἀπεσταλμένους γιά εἰδικές ὑπηρεσίες.



232 (618). Μανουήλ Βαρσαμίος: τὸ μικρὸ ὄνομα (Μανουήλ, τὸ πιθανώτερο, καὶ ὄχι Μακαῖλ, ἀποδίδεται, ὡς γνωστὸν, καὶ εἰς Ἑβραίους.

233 (619—21 καὶ 624—32). Ἀναγράφονται κί' ἐδῶ μεγάλες ποσότητες τροφίμων καὶ ἐξαρτημάτων στολῶν ἐκστρατείας γιὰ κάλυψη ἀναγκῶν ἢ παραγγελιῶν.

234 (623). Ἡ Ε.Ι. εἶχε ἀνοικτὸ λογισμὸ γιὰ ἀγορὲς τυροῦ κ.ἄ. στὸν γνωστὸ Πρωτοσύγκελο (βλ. καὶ ἄρ. σχολ. ἐντ. 212(556).

235 (624). θράτσα, χασέ Ζυγομαλαῖ: πρόκειται γιὰ τὴν τακτοποίηση τῆς σοροῦ τοῦ Ζυγομαλαῖ (βλ. ἐντ. ἄρ. σχολ. 207(556) κ.έ.).

236 (630). «ἄφκειαστα τσαρούχια», δηλ. κατειργασμένο δέρμα, προωρισμένο γιὰ τσαρούχια: ὁ πλήρης στίχος (ἄρ. 630) εἶναι: «Ἀπὸ ἀξίαν διαφ. τσαρούχια ἄφκειαστα (δρχ.) 1705,55». Τὸ ποσὸ αὐτὸ ἀντιστοιχεῖ σὲ 170 περίπου ζεύγ. τσαρούχια.

237 (630—32). Οἱ τρεῖς αὐτοὶ λογισμοὶ ἀντιστοιχοῦν σὲ 900 περίπου τσαρούχια.

238 (633). Στὸ γραφεῖο τῆς Ε.Ι., τὴν εὐθύνη τοῦ ὁποίου εἶχε ὁ Ἄθαν. Τσεκούρας, ἐργάζονταν ὡς γνωστὸν, κυρίως οἱ Σπ. Ν. Δάκκαρης, καὶ ὡς πιὸ μόνιμος ἔμμισθος, διότι εἶχε οἰκογενειακὲς ἀνάγκες, καὶ ὁ Γ. Κραπίτης, ὡς ἄμισθος καὶ πολῦτιμος σύμβουλος οἰκονομικὸς — ὅπως καὶ ὁ Κ. Σαμαράκης. — Οἱ δυὸ αὐτοὶ ἀντικαθιστοῦσαν καὶ τὸν Ἄθ. Τσεκούρα, πού ἔλειπε συχνὰ στὴν Α.Η., ἰδίως σπὸ Ἀργυρόκαστρο, γιὰ ὑπηρεσίες καὶ ἐκεῖ, ἀλλὰ καὶ σὲ μάχιμες Μονάδες, (βλ. ΚΑΘ. Τσεκούρα: 98ου Ὑψώμ. σσ. 286—319, ἐνταῦθα σσ. 97—153 κ.ἄ.).

239 (637). Εἶναι ἀπὸ τὶς λίγες περιπτώσεις πού ἀναγράφεται ὀνομαστικῶς ἀποστελλόμενο στὴν Α.Η. Πολεμικὸ ὑλικὸ (κιβώτιο φυσιγγίων κλπ.), γιὰ λόγους εὐνοήτους (βλ. καὶ ἐντ. σχόλιο ὑπ' ἄρ. 2).

240 (639). Μετὰ τὸν προαναφερθέντα — ἄρ. σχολ. 19 (22, 23) — καθορισμὸ μισθοῦ «μηνὸς Μαΐου» (1914), εἶναι ἡ δευτέρα καὶ πλέον σαφῆς ἡμερομηνία, πού ἀναγράφεται στὸ παρὸν Καθολικόν: «μισθὸς 24 Ἰουλ.— 24 Αὐγ.» — φυσικὰ, τὸ 1914, καὶ μάλιστα 2 ἢ 3 μῆνες μετὰ τὴν ὑπογραφή τοῦ Πρωτοκόλλου τῆς Κερκύρας (17.5.1914).

Οἱ ἠπειρώτες ὅμως, διαθλέποντες καὶ ἐκτιμῶντες δεόντως τὴν ἐκρυθμὴ καὶ ἀμφιβόλου πίστεως τοπικὴ καὶ διεθνῆ κατάσταση, γιὰ πλήρη ἐφαρμογὴ καὶ σταθεροποίηση ἰσχύος τῶν διαλαμβανόμενων στὸ παραπάνω Πρωτόκολλον, ἐνίσχυσαν τὶς θέσεις των καὶ ἐξωπλίζοντο γιὰ ἐνδεχομένην συνέχιση τοῦ ἀγῶνος μέχρι πλήρους καὶ ἀσφαλοῦς ἀποκαταστάσεως καὶ κατοχυρώσεως τῶν κεκτημένων καὶ ἀναφαιρέτων δικαιωμάτων τους.

Τραγὴ ἀπόδειξη τούτου εἶναι καὶ τὸ παρὸν Ἀρχεῖο τοῦ Βορκοῦ Ἀγῶνος, πού καλύπτει καὶ ὀλόκληρη τὴν καλοκαιρινὴ περίοδο τοῦ 1914 μέχρι τῶν ἀρχῶν τοῦ Ὀκτωβρίου, ὅποτε ἐπανερχεται στὴ Β. ἠπειρο ὁ Ε.Σ. με ἐντολὴ τῶν Συμμάχων τῆς ANTANT, μετὰ τὸν ἀρξάμενο τότε Α' Παγκόσμιον Πόλεμον.

241 (644—645). Ἡ συλλογικὴ αὐτὴ ἀποστολὴ 3 ταλικῶν ὀφείλεται ἀσφαλῶς σὲ ἐπείγουσαν ἐνίσχυση Μονάδων τῶν Κεντρικοῦ καὶ Ἀνατολικοῦ τοιμέων τῆς Α.Η. με μεγάλες ποσότητες τροφίμων, ρουχισμοῦ, καὶ πολεμοφοδίων, ὅπως ἀναγράφονται, ἄλλωστε, καὶ στὶς σχετικὲς ἀποδείξεις, πού εἶναι ἐδῶ καταχωρισμένες (ἄρ. Κ. 626—643).



242 (646). ἡ μεγάλη αὐτὴ ποσότητα — 174 κιθώτια — φυσιγγίων προωρίζετο πιθανῶς γιὰ τὸ Ἄργυρόκαστρο, ὅπως μαρτυρεῖ ἡ παρακάτω ἀποστολὴ 2 ταλικῶν (ἄρ. Κ. 650).

243 (649). Π(άνος) Π ρ ά σ σ ο ς· εἶναι μᾶλλον ἰδιώτης ράπτης, στὸν ὁποῖον ἀνετέθη τὸ ράψιμο τῶν ἀναγραφομένων ἐδῶ μανδυῶν, ἴσως δὲ καὶ τῶν 10 στολῶν χακὶ (ἄρ. Κ. 648). Τέτοια ἀνάθεση ἐγένετο συχνά, διότι δὲν ἐπαρκοῦσε ἓνας ράπτης γιὰ τὴν Ἐπιμελητεία (βλ. σχετικῶς στὸ Π.Η.Α. ἐντ. σσ. 177—254).

244 (650). Ἡ ὁμαδικὴ αὐτὴ ἀποστολὴ 2 ταλικῶν στὸ Ἄργυρόκαστρο εἶναι σχεδὸν παράλληλη μὲ ἐκείνη τὴν πρόσφατη πρὸς τὴ Μεσογέφυρα (ἄρ. σχολ. 241(644, 645)).

245 (651). Τὸ ποσὸν αὐτὸ τῶν 185 δρχ. μὲ τὴν μᾶλλον ἀόριστη διατύπωση τοῦ αἰτιολογικοῦ ὀφείλεται, πιθανῶς, σὲ κάποιον «φιλοδώρημα» στὸν Ν τ α λ α μ ά γ κ α γιὰ μυστικὴ παραχώρηση πολεμικοῦ ὑλικοῦ, ὅπως ὀβίδων καὶ ἐξαρτημάτων, ἀπαραιτήτων καὶ ἀναντικαταστάτων σχεδὸν γιὰ τὴν Α.Η., μπροστὰ στὴν ἀξία τῶν ὁποίων τὸ ποσὸν αὐτὸ ἦτο μηδαμινόν. Ὁ Ἐπιλ. Νταλαμάγκας εἶναι γνωστὸς γιὰ τέτοιες ἐξυπηρετήσεις (βλ. καὶ Π. Η.Α. 12)8η), καὶ μάλιστα «ἐπικίνδυνες» καὶ «παράνομες», μὴ καὶ δὲν ἐπετρέποντο τέτοιες «συναλλαγές» μὲ τὸν Ε.Σ. μὲ ἐντολὴ τῆς Ἑλλ. Κυβερνήσεως, δεσμευμένης ἀπὸ τοὺς Ἐξ. (βλ. Σκενδ. ἔ.ἀ., σσ. Ἄπ. Π. Παπαθεοδώρου: Ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγώνας, Ἄθ. 1985 σ. 20).

—Ἡ προμήθεια κ ι ν ν ί ν η ς — Κρατικῆς τότε — ἦτο ἀπαραίτητη, λόγω τῆς ἐλονοσίας, πού ἐμάστιζε τὴν Ἠπειρὸν ἰδίως στὰ ἐλώδη μέρη (βλ. καὶ Π.Η.Α. 12)8η καὶ ἐντ. σσ. 205, 241).

245 (651). α. Ἡ πληρεστέρη προσθήκη μὲ μολύβι κοινὸ στὸ τέλος τῆς σελίδος (σ. 39 τοῦ ΚΑΘ.) ἔχει ὡς ἐξῆς:

(Εἰς Μεταφορὰν)	191.108 11 (διαγράφ.).
	190.981 11
ἐκ σελ. 16 λαθ. ἄθροισμ.	10
ἐκ σελ. 19 λαθ. ἄθροισμ.	10
ἐκ σελ. 22 λαθ. ἄθροισμ.	100
	—————
	191.101

Παρὰ τὰ παραπάνω «διορθωτικὰ» δὲν ἐξουδετερώθησαν πλήρως τὰ «λαθ(η) ἄθροισμ(ατος)», διότι τὸ ὀρθὸν ἄθροισμα γιὰ «μεταφορὰν» τῆς σελ. αὐτῆς εἶναι 190.980 99. Ἀλλά, ὅπως ἐτονίσθη, ὁ περιορισμένος ἴσως διατεθειμένος χρόνος καὶ τὰ μέσα, πού διετίθεντο τότε, καθιστοῦσαν τέτοια λάθη ἀναπόφευκτα, ἴσως.

246 (652). «Φκειασμένα τσαρούχια»· σ' ἀντίθεση μὲ τὰ «ἄφκειαστα». Τὸ ποσὸ τῶν 1101,50 δρχ. ἀντιστοιχεῖ σὲ 100—110 περίπου ζευγάρια τσαρούχια (τιμὴ ἐκάστου ζεύγους γύρω στὶς 10 δρχ.).

247 (657). «Ἄ ν θ η», εἶναι ἀπὸ τὶς τελευταῖες τιμές γιὰ τὸν νεκρὸ Ζυγομαλᾶ ἐκ μέρους τῆς Ε.Ι. Πιθανῶς ἀφοροῦν σὲ κατάθεση στεφάνου κατὰ τὴν ἐπικήδειο Ἀκολουθία. (βλ. καὶ ἐντ. ἄρ. σχολ. 207(556) κ.έ.).

248 (658). «ἀγώγια ταλικῶν». βλ. καὶ ἐντ. σχετ. σχόλιο ἄρ. 222(593) καὶ παρακάτω, ἄρ. ἀποδ. Κ. 666.



249 (667). τὸ κ α ρ α θ ὀ π α ν ο ῖ ο ἦτο ἀπαραίτητο γιὰ τὸ Στρατὸ ἐκστρατείας, ὅπως ὁ Αὐτονομιακὸς, ἰδίως γιὰ σκηνές, πρὸς κάλυψη πυροβόλων κλπ. (Βλ. λ.χ. καὶ Β.Α.Α. 92)22)8).

250 (673). «ὕδροδοχεῖο» (παγούρι), ἀπαραίτητο, ὡς γνωστὸν, εἶδος ἀτομικὸ γιὰ τὸν στρατεύσιμο. Ἐξοσημείωτος εἶναι ἐδῶ κι' ὁ μεγάλος ἀριθμὸς ἀποστολῆς ἐκ μέρους τῆς Ε.Ι.

251 (677). Ἡ τιμὴ τῆς κάππας, σύμφωνα μὲ τὸν λογ)σμὸ αὐτὸν ἀντιστοιχεῖ στὶς 21,50 δρχ., ἡ μεγάλη δὲ ποσότης προμηθείας καὶ φυσικὰ προωθήσεως καππῶν στὴν Α.Η. ὀφείλεται ἐπίσης καὶ στὴν πρόνοια τῆς Ε.Ι. γιὰ τὴν ἀντιμετώπιση τοῦ ἐπερχομένου χειμῶνος ἐκ μέρους τῶν ἀγωνιστῶν.

252 (680). Ἐκ τῶν διάφορα δεδομένα τὸ ποσὸ αὐτὸ (4494,65 δρχ.) ἀντιστοιχεῖ σὲ 500 περίπου ζεύγη τσαρούχια.

253. Τὸ ἡμισυ σχεδὸν τῆς σελ. 32 τοῦ ΚΑΘ. εἶναι ἐφθαρμένη μὲ ἀποτελεσμα οἱ ἀναγραφόμενοι ἐκεῖ αὐξ. ἀριθ. ἀποδ. (683—696) νὰ μὴ ἀναγινώσκονται εὐκόλα ἢ καὶ καθόλου. Ἐπετεύχθη δὲ ἡ συμπλήρωσή των μὲ τὴ βοήθεια ἄλλων σχετικῶν στοιχείων τοῦ Ἀρχείου Ε.Ι.

254 (697). Τὰ ἐξοδα «ἀνά τὴν πόλιν» τοῦ Παρμενίδη ἀφοροῦν σὲ κίνησή του γιὰ ὑπηρεσιακοὺς λόγους, ὅπως παρατηρήσαμε καὶ σὲ ἄλλους σχετικὸς λογαριασμοὺς.

255 (699—700). Πιστεύομε ὅτι καὶ ἐδῶ ἰσχύει ἡ παρατήρησή μας, ὅτι ἢ μὴ κατονομασία τοῦ προορισμοῦ τῶν ἀγωγίων ὀφείλεται πιθανῶς σὲ ἀποστολὴ ὀπλισμοῦ (Βλ. καὶ ἀρ. σχολ. 222(593)).

256 (701—706). Τὰ ἐ φ ι π π ι α (σελλες), (ἐπιτυχημένη λέξη, ξεχασμένη ὅμως, ὅπως καὶ τόσες ἄλλες λέξεις τῆς πλουσιωτάτης γλώσσης μας ποὺ συνεχῶς πτωχεύει!)· χρησιμεύουν γιὰ τὰ ἄλογα ἀξιωματικῶν ὀπληρχηγῶν, γιὰ τὴν εὐκίνησή των. Ἐν τούτοις γιὰ λόγους οικονομικοὺς ἐσπάνιζαν στοὺς Αὐτον)κοὺς. (Ἄξια τοῦ ἐφιππίου δρχ. 50).

257 (707). Ν. Ν ε ρ ο ὕ τ σ ο ς. Προφανῶς τηλεγρ(αφητής), εἰδικὸς καὶ ἀπαραίτητος γιὰ τὴν ἐποχὴ καὶ τὶς συνθήκες ἐκεῖνες.

258 (712). «δ ἰ ἄ ξ ἰ α ν ἑ λ α ι ῶ ν» ἢ ὄχι πλήρης αἰτιολόγηση τῶν λογ)σμῶν ὀφείλεται πιθανῶς στὸ γεγονός ὅτι στὸ ΚΑΘ. ἀναγράφονται περιληπτικὰ τὰ στοιχεῖα, ἀπὸ ἄλλα δικαιολογητικά, ὅπως λ.χ. ἀποδείξεις, ἢ ἄλλα βιβλίδια σχετικά, ὅπως λ.χ. στὸ Β.Α.Α., ἀρ. ἀποδ. 111 (ἐντ. σ. 309, ἀπὸ ὅπου συνάγεται ὅτι ἡ τιμὴ τῆς ὀκῆς τῶν ἐλαιῶν εἶναι 0,50 δρχ.

259 (714). Τὸ ποσὸν αὐτὸ τῶν 270 δρχ. ἀντιστοιχεῖ σὲ 5—6 τουλάχιστὸν δρομολόγια πρὸς Ἀργυρόκαστρο ἢ Μεσογέφυρα.

260 (715). Ἡ μὴ κατονομασία τῶν ἀ ν τ α λ ἑ λ α κ τ ι κ ῶ ν ὀφείλεται στὸν στρατιωτικὸν χαρακτήρα (λ.χ. βαρέος ἢ ἐλαφροῦ ὀπλισμοῦ) καὶ πρὸς ἀποφυγὴν παρεξηγήσεων μὲ τὴν Ἑλλ. Κυβέρνηση, ποὺ ἦτο δεσμευμένη ἀπὸ τοὺς γνωστοὺς ὅρους, ποὺ ἐπεβλήθησαν ἀπὸ τοὺς Ἑξ γιὰ τὸ θέμα τῆς Β.Η.

261 (717—718). Ἡ εὐλογία γιὰ τότε σπανία χρῆση τῶν αὐτοκινήτων, ἰδίως ἀπὸ τοὺς Αὐτον)κοὺς, ἐγένετο σιωπηρῶς ἢ ἀκόμη καὶ ἐν ἀγνοίᾳ τῆς Ἑλλ. Κυβερνήσεως, στὸν ἔλεγχο τῆς ὁποίας καὶ ἀνήκαν, κυρίως τὰ ὀλίγα τότε αὐτοκίνητα τῆς Γ.Δ.Η. στὰ Ἰωάννινα, ὑπὸ τὸν φίλο τοῦ Ζωγράφου, ἔφεδρο ἀξιωματικὸ Κρίτσα, ἀπὸ τὸν ὁποῖο καὶ ἐξυπηρετεῖτο ἡ Ε.Ι. (Βλ. καὶ Β.Α.Α. 66)31.7 ἐντ. σσ. 281, 313).



262 (820—721). Τὰ ἀναγραφόμενα στους λογαριασμούς αυτούς ύλικὰ καὶ ἐργαλεῖα ἀφοροῦν στους τσαγκάρηδες, ἀλλ' εἶναι ἀπαραίτητα καὶ γιὰ κάθε στρατιώτη σὲ περίοδο ἐκστρατείας, καθὼς καὶ σὲ μεμονωμένες ἀκόμη μονάδες, γιὰ ἄμεση καὶ στοιχειώδη κάλυψη ἀναγκῶν ὑποδύσεως.

263 (722, 723, 727 κλπ.). Ἡ περαιτέρω πύκνωση τῶν «ἀ γ ω γ ί ω ν» μαρτυρεῖ ἀνάλογη ἔνταση μετακινήσεων δυνάμεων, ἀνεφοδιασμοῦ κλπ. μεταξὺ Ἰωαννίνων καὶ Α.Η., πρὸς ἀντιμετώπιση ἀναλόγων καταστάσεων στὸ μέτωπο.

264 (736). Ἡ ἀ π ο θ ή κ η ἦτο ἀπαραίτητη, γιὰ νὰ συγκεντρῶνῃ ἡ Ἐπιμελητεία ὅ,τι ἐπρομηθεύετο μέχρι τὴν προώθησή του στὸν προορισμὸ πρὸς τὴν Α.Η. Ἡ ἀποθήκη αὐτὴ εὐρίσκετο, ὅπως μᾶς πληροφορεῖ ὁ Ἄθαν. Τσεκούρας, στὶς «Καμάρες», παρὰ τὴν ὁδὸν Ἀθέρωφ, ὅπου καὶ ἡ Ἀγορὰ τῆς πόλεως, ἦτο δὲ ἓνα πρῶην Τουρκικὸ Κουρεῖο, ποὺ ἀναδιοργανώθηκε καταλλήλως γιὰ ἀποθήκη καὶ γραφεῖο τῆς Ε.Ι.

265 (738—741). Οἱ δύο αὐτοὶ λογαριασμοὶ ἀντιστοιχοῦν σὲ 1250 περίπου ὀκάδες, ἦτοι 1600 κιλά ἐλιές.

266 (739). Ἐντυπωσιακὴ εἶναι καὶ αὐτὴ ἡ αὐξηση προμήθειας — ἄνω τῶν 500 — τσαρουχιῶν, ἀπαραιτήτων ἐπίσης γιὰ τὴν ἐπερχομένη χειμερινὴ περίοδο, ἐφ' ὅσον ἤθελε συνεχισθῆ ὁ Ἀγῶνας.

267 (740). Ἐξοδα διατροφῆς Β ἄ λ λ α Ἰ στερούμεθα περισσοτέρων στοιχείων.

268 (754). Οἱ τηλεφωνικὲς ἐγκαταστάσεις, ἀτελεῖς καὶ πρόχειρες ἀκόμη, εἶχαν ἀνάγκη συντηρήσεως γιὰ τὴν καλύτερη δυνατὴν ἐπικοινωνία, γι' αὐτὸ ἐπληρώνετο πρὸς τοῦτο εἰδικὸς τεχνίτης. Ἡ τελευταία λέξη εἶναι δυσανάγνωστη (Ἡγουνενίτσης ἢ Ἡγουμενείου;), ἂν μάλιστα εἶναι «Ἡγουμενίτσης», ποιά ἢ σχέση τῆς ἀφήμαντης τότε Ἡγουμενίτσης μὲ τὴν Ε.Ι. καὶ τὴν Α.Η.; Ἀλλὰ καὶ ἂν εἶναι «Ἡγουμενεῖο», ποῖο εἶναι αὐτό;

269 (757, 759, 760). Ἡ προμήθεια αὐτὴ σὲ μεγάλες ποσότητες τροφίμων καὶ τῶν λοιπῶν εἰδῶν, ποὺ ἀναφέραμε, δικαιολογεῖ καὶ τὴν πύκνωση δρομολογίων — ἀγῶνων πρὸς τὴν Α.Η. Τὸ χρηματικὸ ποσὸ τῶν 3085,90 δρχ. (ἀρ. 760) ἀντιστοιχεῖ σὲ 3700 περίπου κιλά.

270 (761). Ὁ μισθὸς τοῦ Σπ. Δ ἄ κ α ρ η ἦτο ἐνισχυμένος ἐναντι τῶν ἄλλων ἀμειβομένων, διότι ἡ ὑπηρεσία του ἦτο πιὸ ὑπεύθυνη καὶ πολὺωρη.

271 (766—767). Βλ. ἀρ. σχολ. 266(739), ὅπου ἰσχύει ἡ αὐτὴ παρατήρηση.

272 (771). Τὸ «τυπογραφικὸ» ὑλικὸ ἦτο ἀσφαλῶς ἀπαραίτητο καὶ γιὰ τὴ λειτουργία τοῦ «Ἐθνικοῦ Τυπογραφείου» τῆς Προσωρινῆς Κυβερνήσεως τῆς Α.Η. στὸ Ἀργυρόκαστρο, βασικῆς προϋποθέσεως γιὰ τὴ λειτουργία τοῦ Κράτους.

273 (780). Ἡ προμήθεια σὲ π α τ ἄ τ ε ς ἦτο μικρὴ, ἴσως διότι ἀκόμη δὲν εἶχε ἀρχίσει ἡ νέα παραγωγή, ἀλλὰ καὶ διότι θὰ ἠδύνατο νὰ προμηθευθοῦν ντόπιες οἱ Ὑπηρεσίες τῆς Α.Η.

274 (782). Ὁ μηνιαίος μισθὸς τοῦ Σπ. Σελλᾶ ἀνήρχετο σὲ 90 κατὰ κανόνα δρχ. Βλ. καὶ ἀρ. σχολ. 230(639).

275 (784). Ἀξιοσημείωτον εἶναι ὅτι καὶ ἡ προμήθεια θ ο υ τ ὺ ρ ο υ ἀπὸ τὴν Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων ἐσπάνιζε, ἴσως, διότι ἡ χρῆση τοῦ λαδιοῦ



ἦτο γενικώτερη ἀλλὰ καὶ ἡ συντήρησή του ἀσφαλέστερη, ἀκόμη καὶ ἡ ἀπόκτηση τοῦ θουτύρου εὐχερέστερη ἐντοπίως ἀπὸ τὶς Μονάδες, λόγω τῆς ἐν πολλοῖς κτηνοτροφικῆς ζωῆς τῶν κατοίκων καὶ στὴν Α.Η. Ἦτο ἄλλωστε γιὰ ὠρισμένα μόνον φαγητὰ ἀπαραίτητο.

276 (792). Τὰ τρία ἐφίππια ἀντιστοιχοῦσαν σὲ ἰσάριθμα στελέχη - ἀξι) κούς τοῦ Σώματος Ζήρα. (Βλ. ἀρ. σχολ. 190(482), 266(701, 706).

277 (793). Ὁ μηνιαίος μισθὸς τοῦ Χ ρ. Κ ρ ἄ χ τ η ἦτο 50 δρχ. Βλ. ἀρ. σχολ. 182(458) κ.ά.

278 (801). Ἡ Κ ι ν ν ί ν η, ὡς κύριο φάρμακο κατὰ τῆς ἐλονοσίας, ποὺ μάστιζε, ὅπως ἐτονίσθη, τότε τοὺς Ἑλληνας, ἦτο Κρατικὴ, ἐνισχύοντο δὲ ἰδιαιτέρως οἱ περιοχές, ὅπου ἀπὸ τῆ νόσο αὐτὴ ἐδοκιμαζόντο περισσότερο οἱ κάτοικοι, ἐπομένως καὶ ὁ Στρατός. Ἡ Ἠπειρος ἦτο μεταξύ αὐτῶν. Βλ. καὶ ἀρ. σχολ. 255(651), 295(864).

279 (805). Προφανὲς εἶναι τὸ ἐνδιαφέρον τῆς Ἐπιμελητείας καὶ γιὰ τὴν συντήρηση τοῦ ὄπλισμοῦ μὲ ἐπισκευὲς ἢ καὶ ἀντικατάσταση ἀνταλλακτικῶν, μέσω, ἰδίως, τῶν ἐν Ἰωαννίνοις Μονάδων τοῦ Ε.Σ., κατὰ ποικίλους τρόπους, ὅπως ἤδη ἐτονίσαμε (Βλ. ἀρ. σχολ. Κ. 2 κ.έ.).

280 (806). Ἡ θ α ζ ε λ ί ν η ἐχρησιμοποιεῖτο, ὡς γνωστόν, καὶ γιὰ τὴν συντήρηση τοῦ θορέος ὄπλισμοῦ (πυροβόλων).

281 (814-815). Ὁ Χ ρ. Δ ο ν ᾱ τ ο ς ἦτο θεολόγος, ποὺ ἐργάσθηκε καὶ στὸν Βορειοηπειρωτικὸν Ἄγωνα, ἐμψυχώνοντας τοὺς ἄνδρες τῶν ἀγωνιστῶν μὲ κηρύγματα κλπ. Ἡ ἀναγραφή τοῦ μισθοῦ του, ὅχι μὲ ἀπόλυτη χρονολογικὴ σειρά, σημαίνει ἀσφαλῶς, ὅτι ἡ πληρωμὴ δὲν ἐγένετο τακτικά, ἀλλὰ ἀνάλογα μὲ τὶς δυνατότητες τῆς Ἐπιμελητείας καὶ τὴν προσφορὰ ὑπηρεσίας του.

282 (827). περιορισμένη ἦτο καὶ ἡ παραγωγή τῶν ρ ε θ ι θ ι ῶ ν, γι' αὐτὸ καὶ ἡ προμήθεια ἀπὸ τὴν Ἐπιμελητεία ἦτο ἐλαχίστη.

283 (818-826). Τὰ ἀγῶγια αὐτὰ ἀπὸ Ἀργυρόκαστρον — Ἰωάννινα, δὲν ἐκάλυπταν ὀλόκληρὴ τὴν ταλίκια ἀλλὰ κάποιες ὠρισμένες παραγγελίες ἢ ἀποστολές εἰδῶν ἢ καὶ μετακίνησι μεμονωμένων ἀνδρῶν γι' ἀποστολή. Ἀνάλογα ἦσαν καὶ τὰ ἀντίστοιχα ἔξοδα, μικρὰ καὶ μεγάλα· ἔχομε λ.χ. 5 ἢ καὶ 1 δρχ. ἀγῶγι.

284 (820). ρ ε τ σ ί ν α· πρόκειται γιὰ τὸ ὁμώνυμο ὕφασμα γιὰ ρουχισμό θερινόν.

285 (821). Εἶχε ἤδη εἰσαχθῆ στὸ Στρατὸ ἡ κονσερβοποίηση φαγωσίμων, ὅπως τοῦ γάλακτος, ἀλλ' ὅχι σὲ μεγάλην ἔκτασι.

286 (823). σ α μ α ρ ο σ κ ο ὕ τ ι· μάλλινο ὕφασμα, μὲ τὸ ὁποῖο ἐγένετο ἡ ἐπένδυσι τοῦ σώματος ἢ τῆς σέλλας γιὰ νὰ μὴ πληγώνεται τὸ ὑποζύγιον.

287 (832). Τὰ δ ι ἄ φ ο ρ α ἰ α τ ρ ι κ ἄ ἐκάλυπταν τὶς πρῶτες βοήθειες ἀλλὰ καὶ ἄλλους τομεῖς ἰατροφαρμακευτικῆς περιθάλψεως.

288 (835-836). Τόσο οἱ μανδύες ὅσο, καὶ περισσότερο ἀκόμη, οἱ κάππες ἦσαν ἀπὸ τὰ βαρεῖα χειμερινὰ εἶδη ἱματισμοῦ τοῦ στρατιώτου.

289 (837). σ χ ο ι ν ι ᾶ ἦσαν καὶ ἐξαρτήματα στὶς κάππες γιὰ νὰ περισφίγγωνται στὸ σῶμα (σειρήτια).

— 5 τ ρ ι χ ι ἔ ς· γιὰ νὰ δένουν τὰ κανόνια στὰ ζῶα κλπ.



290 (844). Είναι τὸ μοναδικὸ δραμολόγιο Ἰωάννινα — Μεσογέφυρα — Πρεμετή. Συνήθως αὐτὰ ἐτερμάτιζαν στὴ Μεσογέφυρα, ἀπ' ὅπου ἐξυπηρετοῦντο καὶ οἱ λοιπές Β.Δ. καὶ Α. περιοχές, ὅπως ἡ Πρεμετή, τὸ Λεσκοθίκι, ἡ Κολώνια κλπ.

291 (845). Μοναδικὸ ἐπίσης εἶναι καὶ τὸ χρεωμένο ἐδῶ στὸ Κ. ἀγῶγι ἀπὸ Πρέβεζα — Ἰωάννινα. Πρόκειται ἀσφαλῶς γιὰ παραλαβὴ εἰδικῆς ἀποστολῆς ἀπὸ Πάτρα ἢ Ἀθήνα, «1 μπάλλας χακὶ» (τόπι, δέμα).

292 (851, 853, 854). Μὲ τὴν ἀποστολὴ τοῦ μεγάλου αὐτοῦ ἀριθμοῦ ἀτομικῶν εἰδῶν γιὰ ἐθελοντάς, ἀγωνιστάς (800 ὑδροδοχείων κλπ.), κάθε ἄλλο παρὰ προμηθῶν ἀμεση ἐγκατάλειψη τοῦ ἀγῶνος.

293 (858). Ἦδη μὲ τὸν χαρακτηρισμὸν αὐτὸν τοῦ μισθοῦ Χρ. Κράχτη, ὡς «μηνὸς Σεπτεμβρίου (1914)», φθάνομε πλέον στὸν καθορισμὸ τῆς ἡμερολογιακῆς συντάξεως τῆς παρούσης σελίδος τοῦ ΚΑΘ. — καὶ στὸν μῆνα Σεπτέμβριο μὲ ἀρχὰς Ὀκτωβρίου ἰδίου ἔτους. Ἀνάλογες ὀριακὲς ἡμερομηνίες γιὰ τὴν χρονολόγησιν τοῦ Κ. Βλ. καὶ ἀρ. σχολ. 250(639) καὶ 291(814, 815).

294 (861). **κ α π ἰ σ τ ρ ι**: (ὑποκοριστ. τοῦ Λατιν. **CAPISTRUM** = καπίστριον), εἰδικὸ ὄργανο ἐφαρμοζόμενο στὸ κεφάλι — καὶ ὄχι διὰ μέσου τοῦ στόματος, ὅπως τὸ ἡνίον — μὲ τὸ ὁποῖο ὁ ἡμιονηγὸς κατευθύνει ὅπου θέλει τὸ ὑποζύγιον.

295 (864). Βλ. ἀρ. Σημ. 278(801). (Κιννίτην).

296 (867). Στὸν Χρ. Κράχτη ἀντιθέτο ἀποστολὴ ἐκτὸς Ἰωαννίνων, ὅπως ἐδῶ στὴ Μεσογέφυρα, ἐπὶ ἐπείγουσας φύσεως ἢ καὶ ἀμέσου ἀπαντήσεως κλπ. ἀποστολῆς.

297 (868—869). Ἡ Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων εἶχε ἐπικοινωνία μὲ τὴν Πρέβεζα, κυρίως ἐπὶ ἀφίξει ἐκεῖ ἐθελοντῶν ἢ δεμάτων πρὸς ἐνίσχυση τοῦ Β. Ἡπ)κοῦ Ἀγῶνος. Ἀνάλογη ἦτο καὶ ἡ ἐπικοινωνία μὲ τὴν Κέρκυρα, ἡ ὁποία, ἄλλωστε, ἐπικοινωνοῦσε μὲ τὴν Β. Ἠπειρο καὶ ἀμεσώτερα, ἰδίως, μέσω τῶν Ἀγ. Σαράντα ἢ καὶ τῆς Χειμάρρας.

298 (870). Ὁ Χρ. Χρηστοθάσιλης, γνωστὸς καὶ ἀπὸ τὸν πόλεμον τοῦ 1912—13 καὶ τὴν σχέσηιν του μὲ τὴν Ἡπ. Ἐταιρεία Ἀθηνῶν. (Βλ. σχετ. καὶ Α. Π. Παπαθεοδώρου: Μνήμη τῶν Πρωτεργατῶν γιὰ τὴν ἄλωσιν τῶν Ἰωαννίνων, σ. 173), ἦτο θερμὸς πατριώτης, πολὺ μαχητικὸς ἀλλὰ καὶ ἐνθουσιώδης καὶ εὐέξαπτος, ποὺ κατέληγε συχνὰ καὶ σὲ παρεξηγήσεις!... Κάτι ἀνάλογο ἦτο καὶ ἡ παροῦσα περίπτωσί του μὲ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Α.Η.

299 (873). Τὸ ποσὸν αὐτὸ τῶν μετρητῶν στὸν Ι. Δόβα (10.000 δρχ.) ἦτο τὸ ὑψηλότερον — μαζὶ μὲ ἐκεῖνο ποὺ ἐδόθη στὸν Παρμενίδην στὶς ἀρχὰς τοῦ Ἀγῶνος, (σελ. Κ. 2, ἀρ. σχολ. 12), καὶ ἀποσκοποῦσε στὴν ἐκ μέρους τοῦ Δόβα καὶ τοῦ Μπαμίχα ἐξόφλησιν λογαριασμῶν, γιὰ μισθοὺς ἀξιωματικῶν καὶ ἄλλων ἐξόδων τῶν Μονάδων Μεσογεφύρας, Πρεμετῆς, Κορυτσαῶς κλπ., ποὺ ἐξυπηρετοῦντο ἀπὸ τὴν Μεσογέφυρα.

300 (878—882). μαῦρες κάππες: οἱ καλύτερες ἦσαν ἀπὸ γίδινο μαλλί — γι' αὐτὸ ἦσαν καὶ οἱ πιὸ ἀκριβῆς στὴν τιμὴ — ἐνῶ οἱ ἄσπρες ἦσαν ἀπὸ πρόβειον (προβάτινον μαλλί).

301 (883). τὰ καρφιά «δι' ἵππους» ἐχρησιμοποιοῦντο γιὰ τὸ πετάλλωμα τῶν ὑποζυγίων.



301 (878—891)· ἐδῶ συμπεριλαμβάνονται οἱ τελευταῖες μεγάλες ἀποστολές σὲ κάππες καὶ μανδύας.

303(895). Ἄλ. Καραπάνος· ὡς Ὑπουργὸς τῶν Ἐξ)κῶν τῆς Προσωρινῆς Κυβερνήσεως τῆς Α.Η. εἶχε καὶ τὸ θλιβερὸ προνόμιο νὰ ἀντιμετώπιση, μετὰ τῶν ἄλλων, ἀπὸ τῆς πρώτης ἡμέρας τοῦ Ἀγῶνος, μαζί με τὸν Γ. Δούλη, ὡς Ὑπουργὸ τῶν Στρατιωτικῶν καὶ τὸν Σπ. Σπυρομήλιο, τὸν ἀποκλεισμὸ τῶν Ἀγ. Σαράντα ἀπὸ τὰ πολεμικὰ «Ἀλφειὸν» καὶ «Εὐρώταν» (22.2.14), με ἐντολὴ τῆς τότε Ἑλλ. Κυβερνήσεως, πρᾶγμα ποὺ ἀνάγκασε τὸν Πρόεδρο τῆς Προσωρινῆς Κυβερνήσεως τῆς Α.Η. νὰ ἀπο-



Ἄλ. ξ. Καραπάνος, Ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν τῆς Ἀυτονομῆς Ἠπείρου, στὸ Γραφεῖο του στὴν Α.Η. (Ἡ παρούσα φωτογραφία προωρίζετο γιὰ τὴ σελ. 404, ὅπου, ἐκ παραδρομῆς, ἐτέθη ἀντίστοιχα τοῦ Δημ. Δούλη. Μαρτυρεῖ, ἄλλωστε, τοῦτο καὶ ἡ σχετικὴ ἐκεῖ «λεζάντα»).

στείλῃ στὸν Πρωθυπουργὸ τῆς Ἑλλάδος Ἐλ. Βενιζέλον τὴν παρακάτω δραματικὴν διαμαρτυρίαν. (Σκενδ. σσ. 51—52):

«Ἡ δυστυχῆς ἐγκαταλελειμμένη Ἠπειρος, ἐγνώριζεν ἤδη ὅτι ἐν τῇ ἀπεγνωσμένῃ αὐτῆς ἀμύνη, ἀμέτοχος ἤθελε παραστῆ ἢ ἐπίσημος Ἑλλάς.

Ἀμέτοχος, ἀλλ' οὐχὶ ἀντίπαλος. Τὸν στραγγαλισμὸν τῆς Ἠπειρωτικῆς ἐμύνης οὐδεὶς δύναται νὰ ἐπιβάλλῃ εἰς τὸ Κράτος τὸ Ἑλληνικόν. Διὰ παντὸς ὁμως μέσου παρεμποδίζεται νῦν ὁ ἀγὼν ἡμῶν. Τὰς κινήσεις, τὰ μέτρα μας, ὅλα παραλύουν αἱ Ἑλληνικαὶ Ἀρχαί. Δὲν ἐπιτρέπουσι τὴν εἰς Ἠπειρον μετάβασιν τῶν δυναμένων νὰ συνδράμωσιν ἡμᾶς. Ἀπαγορεύουσι τὴν χρῆσιν



τῶν τηλεφωνικῶν γραμμῶν, τὴν ἔλευσιν ὀπλιτῶν, τὴν συλλογὴν καὶ ἀποστολὴν ἐράνων, καὶ μέσων ἀμυντικῶν. Διὰ παντὸς τέλος, μέσου, παρεμποδίζεται ἡ ὀργάνωσις τῆς ἀμύνης. Διαμαρτυρόμεθα ἐναντίον τῆς στάσεως, ἣτις, σὺν τῇ ἐλευθερίᾳ καὶ τῇ ὑπάρξει τῶν καταδικασθέντων πληθυσμῶν, ἐκθέτει εἰς κίνδυνον καὶ τὴν τιμὴν τῆς Ἡπείρου. Γ. ΖΩΓΡΑΦΟΣ».

304 (897). Ὅπως παρατηροῦμε, ἐπεκτείνεται καὶ συμπληρώνεται πρὸς μόνιμα ἢ τηλεφωνικὴ ἐπικοινωνία Ἰωαννίνων — Αὐτονόμου Ἡπείρου. Αὐτὸ μαρτυρεῖ καὶ τὴν πεποίθησιν τῶν Ἡπειρωτῶν γιὰ τὴν πάσῃ θυσίᾳ περαιτέρω διατήρησιν τοῦ νεοσυστάτου Κράτους των.

305 (900). Πρόκειται ἀσφαλῶς γιὰ συμπλήρωμα ἢ «ἐναντι» μισθοῦ τοῦ Χρ. Κράχτη.

306 (912). Οἱ 7057 δρχ. ἀντιστοιχοῦν σὲ ἰσάριθμες περίπου ὀκτὰδες τυροῦ, ἀπὸ τὶς μεγαλύτερες, δηλαδὴ ποσότητες, ἀγορᾶς τυροῦ (9033 κιλά).

307 (915—920). Οἱ ἕξ αὐτοὶ λογαριασμοὶ ἀφοροῦσαν ράψιμο μεγάλης ποσότητος μανδύων. Οἱ λογαριασμοὶ αὐτοὶ καθὼς καὶ ὁ παρακάτω ὑπὸ ἀρ. Κ. 937 τῶν 1247,75 δρχ. «δι' ἀξίαν ὑφάσματος διὰ μανδύας», μαζί καὶ μετὰ ἐκείνους πού θὰ ἴδοῦμε γιὰ κάπτες, ἀποδεικνύουν ὅτι τὸ μεγάλο ἐνδιαφέρον τῆς Ἐπιμελητείας καὶ γιὰ χειμερινὰς προμήθειες τῶν ἐνόπλων πρὸς προστασίαν των ἀπὸ τὸ κρύο, συνεχίζετο μέχρι τέλους τῆς λειτουργίας της (μέσα περίπου Ὀκτωβρίου '14).

308 (923—936). Τὸ σύνολον τῶν δύο αὐτῶν λογαριασμῶν (618 + 415 = 1043) ἀντιστοιχεῖ σὲ 40 περίπου κάπτες (μετὰ τιμὴν μονάδος περὶ τὶς 25 δρχ.).

309 (925). Τ ο ρ ο γ κ ο ς: ὀπλαρχηγὸς διακριθεὶς στὴν περιοχὴ Κορυτσᾶς, κυρίως.

310 (927). Β. Κ α ρ α π ἄ γ ο ς: ἦτα δικηγόρος στὰ Ἰωάννινα καὶ ἐνίσχυε πολλαπλῶς τὸν Ἀγῶνα τῆς Β.Η. Ἦτο καὶ στενὸς συνεργάτης τοῦ Ἀθ. Τσεκούρα στὴν Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων.

311 (930, 933, 944, 946 κ.ἄ.). Κατὰ τὶς τελευταῖες αὐτὲς σελίδες τοῦ ΚΑΘ. πυκνώνουν οἱ λογαριασμοὶ καὶ σὲ τηλεγραφήματα. Αὐτὸ ὀφείλεται τόσο στὴν πληρέστερη ἀποκατάστασιν τῆς τηλεγραφικῆς ἐπικοινωνίας, ὅσο καὶ στὶς εἰδικὰς συνθήκας πού διέρχεται τὸ Β. Ἡπ)κὸν θέμα καὶ ὁ Ἀγῶνας γενικώτερα.

312 (940). κ ρ ι θ ο μ α ν ἑ σ τ ρ α: κριθαράκι, εἶδος ζυμαρικοῦ γιὰ μανέστρα κοτόπουλο κλπ.

313 (937). ὑπόλοιπον μισθοῦ Χρ. Κράχτη: Μέρος μισθοῦ τοῦ πληρώθηκε σὲ προηγούμενον ἀρ. Κ. 900, ἀρ. σχολ. ἐντ. 305).

314 (948). Ε ὑ ἄ γ γ. Σ α φ α ρ ἰ κ α ς: Ἀγωνιστής. Κατήγετο ἀπὸ τὸ Γρεβενίτι Ζαγορίου καὶ ἐνίσχυετο ἢ οἰκογένειά του λόγω πενίας. (Ἀθαν. Τσεκούρας). Ἡ νέα αὐτὴ ἀναγραφὴ μηνῶν, Αὐγούστος — Σεπτέμβριος (1914), τοποθετεῖ ἐπίσης καὶ τὴν χρονολόγησιν τῶν σελίδων αὐτῶν τοῦ Κ. κατὰ τοὺς μῆνες περίπου αὐτοῦς, (βλ. καὶ Κ. 858, ἐνταῦθα σχολ. ἀρ. 293).

315 (952). Εἶναι ἴσως καθυστερημένος μῆνας, πού πληρώνεται ὁ Σπ. Σελλᾶς, προφανῶς ὁ Ὀκτώβριος, γιὰτὶ μετ' ὀλίγον θὰ τὸν ξανασυναντήσωμε (ἀρ. Κ. 963, 970).

316 (953). Μ ο ἰ ρ α ρ χ ο ς: πρόκειται γιὰ ἀξιοματικὸν Χωροφυ-



λακῆς, πού ὑπηρετοῦσε στήν Α.Η., μέ τόν ὁποῖον ὁ Ἄθ. Τσεκούρας μετέβαινε σέ διάφορες Μονάδες γιά εἰδικές ὑπηρεσίες.

317 (963, 970). Οἱ δύο αὐτοὶ λογαριασμοὶ (ἀπό δρχ. 120) συμπληρώνουν δύο μισθοὺς τοῦ Σπ. Σελλᾶ, οἱ ὁποῖοι, ὡς τελευταῖοι, εἶναι τῶν μηνῶν Σεπτεμβρίου καί Ὀκτωβρίου 1914.

318 (969, 972). Δικαιολογημένη καί τώρα στά Ἰωάννινα ἡ παρουσία

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ  
ΟΝ ΤΜΗΜΑ

6982

Διπλοτύπου  
Αριθ. Διπλοτύπου 6423

ΑΠΟΔΕΙΚΤΙΚΟΝ

ΕΙΣΠΡΑΞΕΩΣ ΔΗΜΟΣΙΩΝ ΕΣΟΔΩΝ

Ὁ Κόμισ Ἀθ. Τσεκούρας ἐπλήρωσεν εἰς τὸ Τμήμα  
τοῦ Τελωνείου 4920ν εἰς τὴν  
ἐν 10/11/1914

Ὁ Τμήμας τοῦ Τελωνείου

105.00  
17.70  
δρχ. 122.70

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Ὁ λογ)σμός αὐτός ἀφορᾷ προφανῶς, σέ τελωνειακὰ ἔξοδα κάποιας ἀποστολῆς ἐξ Ἀθηνῶν — προοριζομένης διὰ τὴν Ἐπιμ. Ἰωαννίνων; — ἀπὸ 9.6.1914 περίτερον. Ἄγνωστη εἶναι ἡ καθυστέρηση ἐκτελωνισμού της.

τοῦ Παρμενίδη, ὀφείλεται σέ συγκέντρωση οἰκονομικῶν πρὸς ἐξόφληση αὐτῆ συνέχεια καί τῶν τελευταίων λογαριασμῶν στὸ Ἀργυρόκαστρο. Τὸ ἀκατονόμαστο «πρᾶγμα», ἴσως ἀποτελεῖ καί κάποιο δῶρο ἐκ μέρους τῆς Ἐπιμελητείας γιά τὴ συμβολή τοῦ Παρμενίδη στὸν Ἀγῶνα.

319 (977—978). Πρόκειται καί ἐδῶ γιά τοὺς τελευταίους μισθοὺς τῶν γνωστῶν μισθωτῶν ἐκ μέρους τῆς Ἐπιμελητείας, Χρ. Κράχτη καί Σπ. Δάκαρη. (Βλ. σχετικῶς καί ἀρ. σχολ. 317(963, 970) γιά τὸν Σπ. Σελλᾶ).

320 (980). Μέχρι τὴν τελευταία στιγμή λειτουργίας της ἡ Ἐπιμελητεία ἐνίσχυε τὴν Κεντρικὴ Δ)ση τῆς Α.Η. καί μέ τίς ἀπαραίτητες γιά τοὺς ὀπλίτας κάπτες.

321 (981). Καί τὸ ἄ χ υ ρ ο, λοιπόν, ἀποτελοῦσε μέριμνα τῆς Ε.Ι. νά προμηθεύη τίς Μονάδες τῆς Α.Η., διότι, ἦτο τοῦτο, ὡς γνωστόν, βασικὴ τροφή — ἰδίως τὸ χειμῶνα — τῶν ὑποζυγίων, κυρίων μέσων μεταφορᾶς αὐτοτελῶν ἢ γιά νά σύρουν τίς ταλίκες, καθῶς καί γιά τὰ ὀλίγα ἄλογα,



πού χρησιμοποιούσαν τὰ στελέχη. (Βλ. λ.χ. έντ. άριθ. Κ. 701, 706, 792, 823 και άντίστοιχα σχόλια 256, 276, 286). Δεν έλειπε, άλλωστε, ή άποστολή και άλλων έφοδίων άπαραιτήτων για τὰ συμπαθή αυτά ζώα (όπως καρφιών, πετάλλων, σαγμάτων κλπ. Βλ. Κ. 187, Β.Α.Α. 120) Β)17.2 και έντ. σο. 317, 323, 363).

— Αυτός είναι και ό τελευταίος λογαριασμός του ΚΑΘ., ως βιβλίου διαχειρίσεως και Ταμείου της Έπιμελητείας Αυτον. Ήπ. — Τμήματος Ίωαννίνων (Ε.Ι.), χωρίς άλλο ένδεικτικό στοιχείο διαχειριστικού «κλεισίματος». (Ήμερομηνίας κλπ.).

Όπως όμως ήδη σημειώσαμε (έντ. σο. 377—80), σε συσχετισμό και με τις τότε τοπικές και ευρύτερες συνθήκες (νίκες τών Αυτον)κών, έσωτερική άναστατάωση στην Άλβανία, Α΄ Παγκ. Πόλεμος κ.ά.), καθώς και με τὸ «κλείσιμο» τών λοιπών βιβλίων του παρόντος Άρχείου (βλ. π.χ. έντ. σο. 161, 189, 365), και τὸ «κλείσιμο» αυτό του ΚΑΘ. τοποθετείται μεταξύ της 6ης και 14ης Οκτωβρίου του '14.

Ή τελευταία είναι ή εύλογημένη ήμερομηνία, κατά την οποία με άπόφαση και τών «6», επανέρχεται στη Β.Η. ό αδελφός Έλλ. Στρατός, στον οποίο ή Προσωρινή Κυβέρνηση της Α.Η. παραδίδει την έπικράτείά της και ό,τι πολύτιμο άλλο είχε, ύστερα από τον θμηνο ήρωϊκόν αγώνα «ύπέρ πάντων» τών άνεκτιμήτων άγαθών και ιδεωδών της και «κατά πάντων» όσων έπεβουλεύοντο αυτά έναπέθετε δέ, πλέον σ' αυτόν και την μητέρα Πατρίδα, και κάθε έλπίδα και αισιοδοξία για την όριστική λύση του Βορειοηπειρωτικού Ζητήματος, με κορυφαία την Ένωση δια παντός με την Έλεύθερη Έλλάδα.

Οί παράνομες όμως στη συνέχεια βουλές τών Μεγάλων, ιδίως, άλλως ήθέλησαν και έπραξαν μέχρι σήμερα, με έκμετάλλευση μάλιστα και κάποιων κατά καιρούς «λαθών», τών κρατούντων στα χέρια τους τις τύχες του Έθνους μας!









Γραμματόσημα τῆς Α.Η., Ταχ)κοῦ Γραφείου Δελθίνου. Ἄξιοπρό-  
σεκτη ἢ τροποποίηση τοῦ Ὀμηρικοῦ «ἀμύνεσθαι περὶ πάτρης», σὲ  
«ἀμύνεσθε περὶ Πάτρης» γιὰ ἐντονώτερη προτροπή.  
(Ἄρχειο Κ. Δόβα)



## 2. «Εἰδικὸ» ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ

### α) Εἰσαγωγικά.

Τὸ «Εἰδικὸ» τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ (Εἰδ. ΚΑΘ.), εἶναι γραμμένο σὲ μεγάλες (0,21—0,265 μ.) «ριγέ» κόλλες, χαρακωμένες σὲ 5 κάθετες στήλες καὶ 2 ὀριζόντιες μὲ μπλέ ζωηρὸ μολύβι.

Τὰ ἀναγραφόμενα εἶναι με μελάνη κυανῆ καὶ μαύρη, καθὼς καὶ μὲ κοινὸ μολύβι, ἀκολουθοῦν δὲ στὴν καταχώριση σχεδὸν τὸ ΚΑΘ., ἀπὸ ὅπου, ἄλλωστε, καὶ μεταφέρονται.

Ἐκ τῶν κάθετων στήλες στὴν α' ἀναγράφεται ὁ αὐξ. ἀριθμὸς ἀποδείξεων τοῦ Γεν. ΚΑΘ., στὴ β' ἡ αἰτιολόγησις τῶν δαπανῶν, στὴ γ' καὶ δ' τὸ ποσὸν κάθε δαπάνης (σὲ δραχ. καὶ λεπτά), καὶ ἡ ε' — προωρισμένη, προφανῶς, γιὰ τυχόν παρατηρήσεις — εἶναι λευκή.

Δὲν ἔχει, ἀτυχῶς, ὀλοκληρωθῆ ἡ ἀνασύνταξις αὐτῆ τοῦ ΚΑΘ. κι' ἔτσι περιλαμβάνονται μόνον οἱ δαπάνες τοῦ ΚΑΘ. ποὺ καταχωρίστηκαν στὶς 607 πρώτας (1—607) ἀποδείξεις στὸ (Γεν.) ΚΑΘ. ἀπὸ τὸ σύνολο τῶν 981, καὶ μάλιστα ἀπὸ τὸν ἀριθμὸν 121 κ.έ.

Τὸ «Εἰδικὸ» λοιπὸν αὐτὸ τοῦ (Γεν.) ΚΑΘ. ἔχει βασικὴ πηγὴ ἐκεῖνο, ἀπὸ τὸ ὅποιο ἀντλήσει τὸ «ὕλικό» του, καὶ τὸ κατέταξε σὲ κατηγορίες (ὁμάδες ὁμοειδεῖς) δαπανῶν. Οἱ βασικὲς αὐτὲς κατηγορίες δαπανῶν ἀνέρχονται σὲ ἕνδεκα, ἦτοι:

α) Δαπάναι δι' ἑθελοντικὰ Σώματα	(ἀρ. Κ. 123—607)
β) Ἀγώγια δι' ἄνδρας	(ἀρ. Κ. 409—607)
γ) Μισθοδοσία	(ἀρ. Κ. 121—586)
δ) Διάφορα εἶδη ἱματισμοῦ	(ἀρ. Κ. 158—592)
ε) Διάφορα εἶδη ἐξαρτημάτων	(ἀρ. Κ. 152—571)
στ) Τυρὸς καὶ Βούτυρον	(ἀρ. Κ. 126—568)
ζ) Ἐλαιον	(ἀρ. Κ. 148—345)
η) Ἐλαῖαι	(ἀρ. Κ. 142—605)
θ) Ὄσπρια διάφορα	(ἀρ. Κ. 127—576)
ι) Διάφορα ἔξοδα	(ἀρ. Κ. 121—603)
ια) Διάφορα ἀγώγια	(ἀρ. Κ. 125—601)



Γιὰ νὰ συνταχθοῦν μάλιστα αὐτές, ἐγράφησαν πρῶτα προ-  
χείρως — σώζονται καὶ μερικὲς τέτοιες καταστάσεις — καὶ ἀπ’  
ἐκεῖ μεταφέρθηκαν στὸ «Καθαρόν», ὅπου εἶναι καὶ ἄρκετὰ — ἐν  
πολλοῖς — καθαρογραμμένες.

Ὅπως δὲ ὅμως γιὰ τὸ μέρος αὐτὸ τοῦ ΚΑΘ. — ἔμμεσα  
καὶ γιὰ ὁλόκληρο — ἀποτελεῖ τὸ «βιβλίον» αὐτὸ πολύτιμο βοήθη-  
μα καὶ τεκμήριον γιὰ τὴ μελέτη καὶ συμπλήρωση ἐκείνου, ἰδαι-  
τέρως γιὰ τὰ παρουσιαζόμενα κενά, ποὺ ἀναφέραμε (ἀπὸ φθο-  
ρὲς λ.χ. στὴ σ. 32, δυσανάγνωστα στοιχεῖα τοῦ κλπ.), πράγμα  
ποὺ πολὺ, ὅπως εὐκαιριακὰ τονίσαμε ἤδη, μᾶς βοήθησε ν’ ἀνα-  
στηλώσωμε καὶ μελετήσωμε τὸ ΚΑΘΟΛ.

—Ὡς πρὸς τὸν σχολιασμὸ τοῦ νέου αὐτοῦ «βιβλίου», ἐπειδὴ  
ἀποτελεῖ, κατὰ κάποιον τρόπο, σχεδὸν ἀντίγραφο τοῦ (Γεν.) ΚΑ-  
ΘΟΛ. ἀναδομημένο, γι’ αὐτὸ θὰ περιορισθοῦμε σὲ παρατηρήσεις  
στοιχείων τοῦ Εἰδ. ΚΑΘ., ποὺ συμπληρῶνουν ἢ διευκρινίζουν ἢ  
καὶ διαφοροποιοῦν τυχὸν ἀντίστοιχα τοιαῦτα τοῦ (Γεν.) ΚΑΘΟΛ.,  
ὥστε νὰ διαλευκανθῇ καὶ διευρυνθῇ ἀκόμη περισσότερο ἡ μελέ-  
τη καὶ ἔρευνα τοῦ ΚΑΘΟΛ. καὶ τοῦ Ἀρχείου Ε.Ι., ἀλλὰ καὶ τῆς  
Ἱστορίας Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος τῆς Β.Η. εὐρύτερα, καὶ σὲ το-  
μεῖς, στοὺς ὁποίους ἄμεσα ἢ ἔμμεσα τοῦτο ἀναφέρεται.

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη



6) Τὰ κείμενα τοῦ «Εἰδικοῦ» ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ.

Δαπάναι δι' ἐθελοντικά Σώματα

Ἄριθ.	Ἄποδ.	σελ. 1	δρχ. λεπτά
123	Στρατηγόπουλος		40
124	Πανταζόπουλος		57
133	Στρατηγόπουλος		25
180	Στράτος		50
194	Πέργας* καὶ Δαλαμάγκας. Δι' ὄπλα, <sup>1</sup> ἀνταλλακτικά καὶ ἐπικρουστήρας		110 <sup>1</sup>
197	Πέργας καὶ Ἄνθης		20
202	Σ. Βουράκης		5
203	Σ. Παπαδόπουλος		5
204	Ἰ. Στρατηγόπουλος ἄνευ ἀποδείξεως <sup>2</sup> ἕτερα		15
205	Σ. Βαγγανίτης(;)		2
206	Σ. Βουράκης(;)		10
208	Σ. Παπαστασινοπούλου <sup>3</sup> «Γ. Δημακοπούλου» (ΚΑΘ.)		25
209	»		50
210	Σ. Βουράκης		5
211	Π. Κλίθανος(;)		25
212	Γ. Διθάκης		30
213	Τσιγαρόπουλος(;)		10
219	Ἰ. Καρακάσης		5
222	Τσιμέλος* λοχίας <sup>3</sup>		25
223—257	Σῶμα Παπαστασινοπούλου <sup>4</sup>		310
258	»		34
259	»		27 80
266—277	»		120 <sup>5</sup>
280	Καρακίτσιος ἄνευ ἀποδείξεως εἰς 2 ὄπλιτας κατὰ διαταγὴν Β. Καραπάνου <sup>6</sup>		50 20

\* Ὁ ἀστερίσκος ὑποδηλώνει ὅτι γίνεται μνεία τῆς λέξεως αὐτῆς στὰ οἰκεία σχόλια.



# Παράστασις ἰερόνομος Σίμας

Αγ. Αποδείξεις	Περιγραφή	Ποσότητα	Ποσότητα
123	Σταχυόναμος		40
124	Καταφόναμος		57
133	Σταχυόναμος		25
180	Στάλιος		50
197	Πίπας καὶ Παγαμάμα		110
197	Ἰβήρας καὶ Ἰβήρας		5
202	Σ. Κουρσίμης		5
203	Σ. Παναδομένης		5
204	Σ. Στεφανίου		15
205	Σ. Κουρσίμης		2
206	Σ. Κουρσίμης		10
208	Σ. Παναδομένης		25
209	Σ. Κουρσίμης		50
210	Σ. Κουρσίμης		5
211	Τ. Κουρσίμης		25
212	Τ. Κουρσίμης		20
213	Τ. Κουρσίμης		10
219	Α. Κουρσίμης		0
222	Κοιμήτης Σοχίης		25
227/257	Σύνδ. Παναδομένης		310
258	"		30
219	"		27
268/272	"		120
280	Κοιμήτης Σοχίης		50
ἀπὸ ἀποδείξεων	καὶ ἄλλων		- 20 -

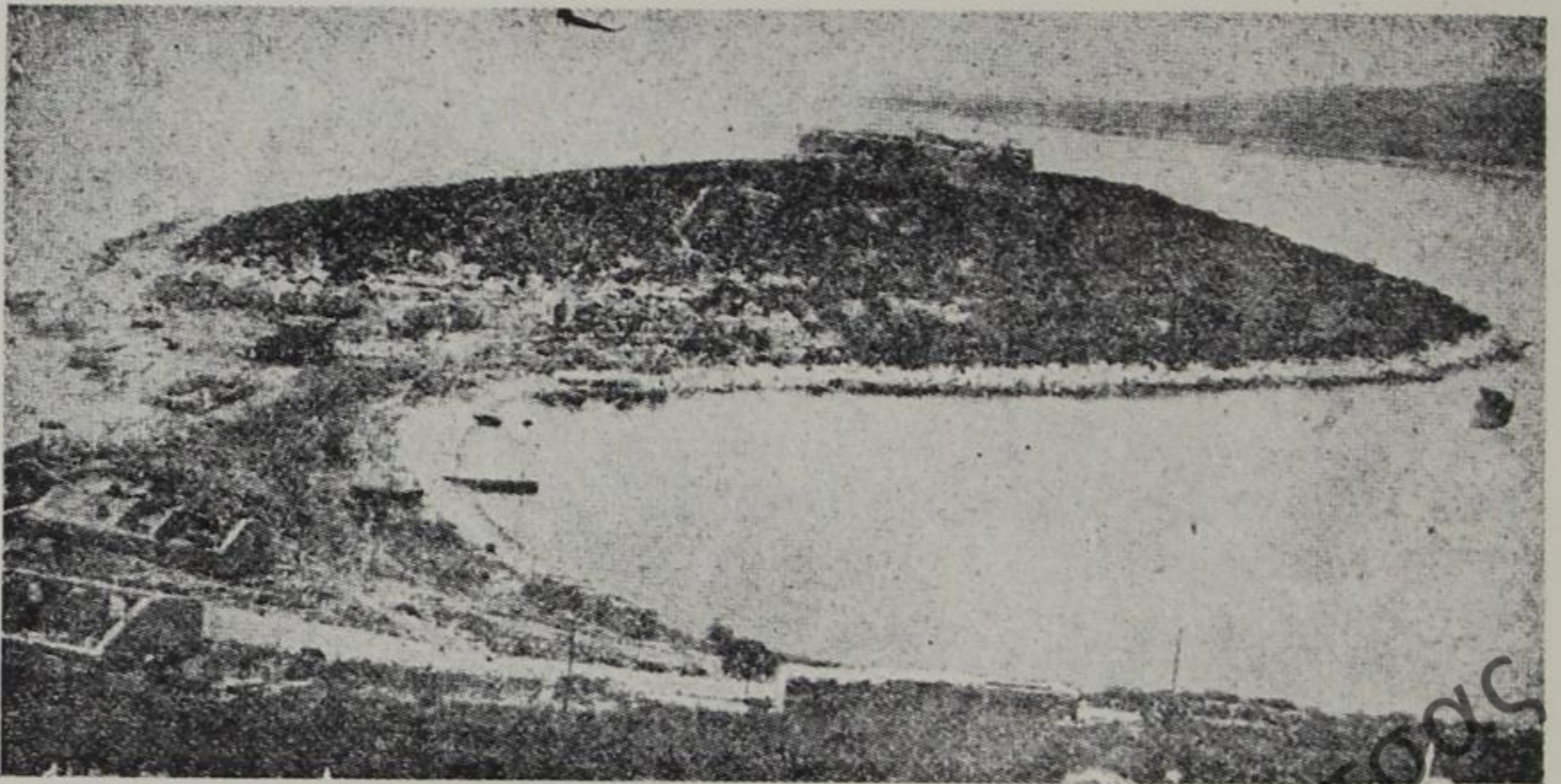
Ἡ 1η σελ. τοῦ «Εἰδ. ΚΑΘ.», χαρακτηριστικὴ γιὰ τὶς προσθαφαιρέσεις ἔναντι τοῦ (Γεν.) ΚΑΘ. ἀπὸ ὅπου ἀντλοῦνται τὰ στοιχεῖα.



σελ. 2		
284	Ταξιάρχου	100
301	Χάϊδος	25
302	Ταξιάρχου	25
303	Διὰ 26 ἄνδρας	250
304	Διὰ 9 ἄνδρας	90
306	Ἐν. Κορωναίου (;)	50
307	Ἐν. Κούμα	25
308	Ναῦλα 14 ἀνδρῶν Καρασεβδᾶ	50
309	Ταξιάρχου	50
310	Μπουγᾶς	50
311	Νεοκλῆς	25
312	Παπαστασινόπουλος	45
313	Ναῦλα 13 ἀνδρῶν	100
320	Ταξιάρχης	55
321	Καρακίτσιος	50
329	2 ἄνδρες <sup>7</sup>	20
335	Γ. Τζάνης <sup>8</sup>	39 40
337	Διατροφή 34 <sup>9</sup> ἀνδρῶν	17 60
350—352	Διὰ Σῶμα Παπαστασινόπουλου <sup>10</sup>	8 50
353	» »	41 60
355	» » Μπέλλου	17 10
357	» »	17 60
359	» »	23 20
360	» »	24 80
	ἀξιωματικὸν Ἀποστολίδην <sup>11</sup>	190

σελ. 3		
361	Σῶμα Μπέλλου	20 10
362	» »	19
363	» »	10 30
364	» »	21
365	Μαυροειδῆ διὰ γαλόνια (ΚΑΘ.: ὕπνον 2 ἄνδρ. Μ.)	5
368	Σῶμα Παπαστασινόπουλου	40
369	» »	12
371	Τάγκαλος	75
372	»	45
373	Ναῦλα ἀνδρῶν	100
374	Καρακίτσιος	6 60





Τὸ λιμάνι τοῦ Παλέρμου τῆς ἡρωϊκῆς Χειμάρρας, «Ἐπικρατείας»  
τοῦ Σπ. Σπυρομήλιου, κατὰ τοὺς ἀγῶνας τοῦ 1912-14.

375	Σῶμα Μπέλλου	204
377	Γ. <sup>12</sup> Σπύρος	50
378	Σῶμα Μπέλλου	1950
386	Τάγκαλος	480
387	Σῶμα Μπέλλου	17 20
389	» Κ. Τασούλα	100
392	Διάφορα (ΚΑΘ.: «20 πακέτα Σιγάρων»)	12
393	» (ΚΑΘ.: «Σπ. Κέντρου»)	30
395	Σῶμα Κέντρου <sup>13</sup>	629
409	Ναῦλα 7:4 Ἰωάν. - Ἄργ)στρον(;) Σώμ. Μπέλλου	56
410	» 7 <sup>15</sup> » » » »	56
411	» 14* » » » »	112

σελ. 4

412	Ναῦλα 10 ἀνδ(ρῶν)	80
413	» 7 »	56
417	Τάγκαλος Μετρητὰ	35
418	Π. Σπύρος τροφήν ἀνδρῶν	50
421	Ναῦλα 14 <sup>16</sup> ἀνδρῶν Καρθασαρά* — Ἰωάνν.	160



426	Ταξιάρχου Μισθός Ἰουλίου <sup>17</sup>	100
430	Γ. Γεροδῆμος τροφήν ἀνδρῶν	145
434	Ναῦλα 7 <sup>18</sup> ἀνδρῶν Ἰωάνν. - Ἀργ)στρον - Μπέλλ(ου)	56
435	» 7 » » »	56
437	» 7 » » »	56
438	τροφήν αὐ(θημερόν(;) Σώμ(ατος) Μπέλλου	60
440	Ναῦλα 1 ἀνδρὸς	8
411	Ταξιάρχου τροφήν ἀνδρῶν	100
444	Ναῦλα ἀνδρῶν	60
446	Ναῦλα 22 <sup>19</sup> ἀνδρῶν Σώμ. Μπέλλου ἀπ' Ἀγρίν(ιον) — Ἰωάννινα και 6 Φιλιππιάδ(α)* — Ἰωάνν.	600
449	Β. Βακάλης <sup>20</sup> ναῦλα μεταβάσεως εἰς Κρήτην*	30
452	Ναῦλα 7 <sup>21</sup> ἀνδρῶν Μπέλλου	56
453	» 7 <sup>22</sup> » » »	50
454	Τροφήν ἀνδρῶν Σώμ. Μπέλλου	80
455	Σώμ. Γ. Γεροδήμου τροφή και μεταφορὰ <sup>23</sup>	100
460	Σώμ. Μπέλλου μεταφορὰ εἰς Ἀργ)στρον ἀνδρῶν	195
462	Ταξιάρχη ὑπόλοιπον <sup>24</sup> μισθοῦ Ἰουλίου	60

σελ. 5. Ἀριθ. «Καταστ.»2(1)

464	Διὰ Σῶμα Μπέλλου	300
466	» » » » »	50
467	Ναῦλα 7 <sup>25</sup> » » » » »	52 50
468*	» » » » »	52 50
469*	» » » » »	52 50
470*	Ναῦλα 14 ἀνδρῶν Σώμ. Μπέλλου	105
471*	» 7 » » » »	52 50
472	» 7 » » » »	52 50
473*	» 14 » » » »	140
478*	» 7 » » » »	56
479*	» » » » » »	56
480 <sup>26</sup>	43* ἀνδρῶν Καρθασαρά — Ἰωάνν.	612
482	ὁδοιπορικὰ Παπαδόγιαννη — Σῶμα Ζήρα	25

(1) Ἡ κατάσταση αὐτή, «ἀρ. 2», πού ἀκολουθεῖ — καλλιγραφημένη και καθαρογραμμένη — καλύπτει τοὺς αὔξ. ἀρ. ἀποδ. τοῦ ΚΑΘ. 444—607, και ἐκείνους, φυσικά, ἀπ' αὐτοὺς, πού ἔχουν σχέση με τὸ ἐν ἐπικεφαλίδι ἀντικείμενο.



Αριθμ. Αναδείξιν

- αρ. 2 -

βραβεία  
πεντά

444	τρα	
444	τραγῶα ἀνδρῶν	60
446	τραγῶα 22 ἀνδρ. Σιγμ. Μοίρ. ἀπ' Ἀγμυρ. Ἰων. ἰ 6 βιβλ.	600
449	τραγῶα Β. Βαυαίη ἐπὶ μεταβάσειν ἐξ ἑβραίων	20
452	" ἄνδρῶν Σιγμ. Μοίρ.	56
453	" " " " " "	50
454	τραγῶα	85
455	βιβλ. Σιγμ. Γ. Κραδίον. κρητ. ἰ μνημ.	100
460	βιβλ. " " " "	195
462	ἐξ ἑβραίων ἰσχυροὶ μνημ. Σιγμ.	60
464	βιβλ. ἑβραίων Μοίρ.	300
466	" " " "	50
467	τραγῶα γ "	52 50
468	" " " "	52 50
469	" " " "	52 50
470	" " " "	105
471	" " " "	52 50
472	" " " "	52 50
473	" " " "	140
478	" " " "	56
479	" " " "	56
480	" " " " " "	612
482	ὀδοιπορ. - Πανατοίμας Σιγμ. Σίρα	25

Ἡ 1η σελ. τῆς ὑπ' «αρ. 2» καθαρογραμμῆς καταστάσεως.



σελ. 6

486	Διὰ τροφήν Σώματος Μπέλλου	24
487	» » » »	26 80
488	» » » »	26
489	» » » »	26 40
490	» » » »	20
491	» » » »	17 20
495	Δι' ἄνδρας » »	854
496	Διὰ τροφήν ἀνδρῶν Σώμ. Μπέλλου	400
497	» » » » »	62
497	Διὰ Σῶμα Κων)νου Τασούλα	100
499	» » Μπέλλου	50
502	ἔξοδα διὰ λουτρὰ Ἡλία Βλάχου <sup>27</sup>	25
505	Δι' ἄνδρας Μπέλλου	200
	» »	60
506	» »	60
514	Εἰς Εὐάγγελον Σιόμπον Δεκανέα <sup>28</sup>	5
517	Διὰ ναῦλα Σώμ. Μπέλλου	10
518	» » » »	8
520	» τροφήν » »	24 80
521	» » » »	30
522	» » » »	12
525	Διὰ ναῦλα Σώμ. Μπέλλου Ἰωάνν.—Ἀργ)στρον	56

σελ. 7

532	εἰς Νικόλαον Γιάντην(;) <sup>29</sup> διὰ τροφήν	5
533	Ναῦλα ἀνδρῶν Σώμ. Μπέλλου Ἰω.—Ἀργ)στρον <sup>30</sup>	8
538	» » » * » » »	100
543	Διὰ τροφήν ἀνδρ. Σώμ. Μπέλλου Ἰω.—Ἀργ)στρον	30
552	Εἰς Νικ. Γιαννιώτην δι' ἔξοδα Ἰω. — Πρεμετήν <sup>31</sup>	10
553	Εἰς Ἀνθυπολ)γόν <sup>32</sup> Κοτσαρίδην μετρητὰ	25
556	Διὰ κάλυμμα φερέτρου Ἀνδρέα Ζυγομαλαῶ	5
561	Διὰ φέρετρον <sup>33</sup> Ἀνδρέα Ζυγομαλαῶ	10
563	Διὰ ναῦλα Νικολάου - Δάθρου ἀπὸ Ἰω.—Κολώνια <sup>34</sup>	8
569	Ἐξοδα μεταφορᾶς <sup>35</sup> Νεκροῦ Ζυγομαλαῶ	10
582	Ἐξοδα εἰς Χάνιον <sup>36</sup> διὰ τροφήν 6 ζώων Στράτου	31
585	Διὰ μισθὸν Χρήστου — Ἰωάνν. Δήμου <sup>37</sup>	50



587	Ναῦλα ἀνδρῶν ἀπὸ Ἀγρίνι(ον) <sup>38</sup> —Ἴω. Σ. Μπέλλου	243
589	Ἐξοδα τροφῆς Γεωρ. Σωτηρίου ὀπλίτου(Κολώνας)	6
596	Ἀποζημίωσις ἀμαξῶν δι' ἀνδρας <sup>39</sup>	15
604	Διὰ κατασκευὴν <sup>40</sup> σημαίας ἐπὶ τοῦ νεκροῦ Ζυγομαλᾶ	18
607	Δι' ἔξοδα ἀνδ. Βασιλείου <sup>41</sup> ἀπὸ Ἴω. εἰς Λιασκοβί(κι)	60

Ἄρ. 9  
Ανοξοβήκει

532	εἰς ἐπιπέλασον. Γιάννη δια' τροφῆς	
533	παῖδα ἀνδρ. Σωφ. - Μωσ. / Ἄρ.	8
538	"	100
543	δια' τροφῆς	30
552	εἰς ἐπι. Γιαννίου ἐξοδα ἀπὸ κα- Πρεμ. κ.	10
553	εἰς ἀποδομαχαστὸν Κοινοβ. - Μωσ. κ.	25
556	δια' μίσθου. Γεωργίου. Ἀνδρᾶ Ζυγομαλᾶ	5
561	δια' βέρνερου. Μωσ. κ. Ζυγομαλᾶ	10
563	δια' παῖδα. ἐπιπέλου - ἀνδρ. ἐπὶ κα- Κορ. κ.	8
569	ἐξοδα μεταφορῶν. ἐπιπέλου. Ζυγομαλᾶ	10
582	ἐξοδα ἐν χέρον δια' τροφῆς βρεῖων ἐκείνου	31
585	δια' Μωσ. κ. ἀνδρ. - Ἰω. κ. Σωφ. κ.	50
587	παῖδα ἀνδρ. ἀπὸ Ἀγρίνι-Μωσ. κ. Σωφ. κ.	243
589	ἐξοδα τροφῆς Γεωργίου Σωτηρίου ὀπλίτου (Κολώνας)	6
596	ἀποζημίωσις ἀμαξῶν δι' ἀνδρας	15
604	δια' κατασκευῆς σημαίας ἐπὶ τοῦ νεκροῦ Ζυγομαλᾶ	18
607	δι' ἐξοδα - ἀνδρ. - Βασιλείου ἐπὶ κα- εἰς Λιασκοβί- .	60

Μὲ τὴν τελευταία αὐτή, 7η (ἢ 3η γιὰ τὴν καθαρογραμμένη ὑπὸ «ἄρ. 2» Καταστ.) σελίδα καὶ μὲ τὸν ἄρ. 607 τοῦ ΚΑΘ. «τερματίζεται» ἡ κατάσταση «δαπανῶν δι' ἐθελοντικά Σώματα».



Ἀ γ ώ γ ι α δ ι ᾽ ἄ ν δ ρ α ς(1)

409 <sup>42</sup>	Διὰ μετ(αφ.)	7 ἄνδρ.	ἐξ Ἴω.—Ἄργυρ.	πρὸς 8 δρχ.	56
410*	»	7	»	»	8 » 56
411*	»	11	»	»	8 » 112
412*	»	10	»	»	8 » 80
413*	»	7	»	»	8 » 56
421	»	14	»	ἀπὸ Καρθασαρά— Ἴωάν.	160
434*	»	7	»	ἀπὸ Ἴωάν.—Ἄργυρ.	8 » 56
435*	»	7	»	»	8 » 56
436*	»	7	»	»	8 » 56
437*	»	7	»	»	8 » 56
440	»	1 ἄνδρὸς	»	»	8 » 8
444	(ἐλλ. αἰτιολόγησι, βλ. ΚΑΘ.)				60
452	διὰ μεταφ.	7 ἄνδρῶν	ἀπὸ Ἴωάν.	— Ἄργυρ.	8 » 56
453	»	7	»	»	50
460	»	ἄνδρῶν	»	»	195
467	»	7	»	»	52 50
468	(ἐλλ. αἰτιολόγησι, βλ. ΚΑΘ.)				52 50
469	»	7 ἄνδρῶν	»	»	52 50
470	»	14	»	»	105
471	»	7	»	»	52 50
472	(διὰ μεταφ.	7 ἄνδρῶν	ἀπὸ Ἴωάν.—Ἄργυρ.)		52 50
473	»	14	»	»	140
478	»	7	»	Μπέλλου	56
479	»	7			56
480	Ναῦλα	43 ἄνδ.	ἀπὸ Καρθασαρά—Ἴω.	Σ. Μπέλλου <sup>43</sup>	612
σελ. 2					
495	ἄνδρ.	Σώμ.	Μπέλλου		854
497			Ἴωάν.—Ἄργυρ.		62
505 <sup>44</sup>	»	»	»		62
506	»	»	»		60

(1) Τὰ περιεχόμενα τῆς κατηγορίας αὐτῆς ἀντλήθησαν ἀπὸ τὴν προηγούμενη, καὶ μάλιστα, ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον, περιληπτικώτερα.



# Άγωγια δι' άνδρας

Αρ. άνδρας	είδος	Ταίρια	Άλλο	Σύνολο	Ποσό
409					56.-
410		7			56.-
411		14			112.-
412		10			80.-
413		7			56.-
421		14	2 τό καρβουράκια		160.-
434		7	αίμα	8	56.-
435		7		8	56.-
436		7		8	56.-
437		7		8	56.-
440		1	αίμα	8	8.-
455					60.-
452		7		8	56.-
453		7			50
460					195
467		7			52-50
468					52-50
468		7			52-50
470		14			105-
471		7			52-50
472		7			52-50
473		14			140
478		7	κωλύ.		56
479		7	αίμα		56.
480		43	αίμα καρβουράκια		612
			Σύνολο κωλύ.		

Ἡ νέα αὐτὴ κατάσταση με «ἀγώγια δι' άνδρας» εἶναι προχειρο-  
 γραμμὴν καὶ προωρισμένην, προφανῶς, νὰ μεταγραφῆ σὲ κα-  
 θαρὴ καὶ ὀριστικὴν.



517		Ἰωάνν.—Ἄργυρ. <sup>45</sup>	15
518		»	8
525		»	56
533		»	8
538		» Σ. Μπέλλ.	100
587		Ἄγρίνιον—Ἰωάνν.	» 243
596	Ἀποζημίωσις ἀμαξῶν δι' ἄνδρας		15
607	Ἀγώγιον Καπετάν Βασιλείου <sup>46</sup> Κολώνιας		60

Μισθοδοσία

121	Σπ. Μελλᾶ		90
130	Καστριώτου		50
149	Ράπτου		100
281	Φαναριώτου		50
282	Μανιάτη		90
382	Ράπτου		200
331	Σπ. Σελλᾶ		60
334	»	»	50 80
458	Χρ. Κράχτη μισθ. Ἰουλίου <sup>47</sup>		50
586	»	»	50

Αἰριθμ. Ἀνοδίων

(2)

Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

	121	Σπ. Μελλᾶ	90
	130	Καστριώτου	50
	149	Ράπτου	100
	281	Φαναριώτου	50
	282	Μανιάτη	90
	328	Ράπτου	200
	331	Σπ. Σελλᾶ	60
	332	»	50 80
	458	Χρ. Κράχτη μισθ. Ἰουλίου	50
	586	»	50

πρωταί

Καί ἡ κατάστασις αὐτή, τῶν «Μισθοδοσιῶν», διαλαμβάνει μέρος μόνον ἐκείνων πού ἀναγράφονται στό ΚΑΘ.



Διάφορα είδη ίματισμού

153	Φανέλλαι		63
159	Χακί Μέτρα	116	113 20
161	»	87	85
162	»	132	128 35
163 <sup>48</sup>	(ΚΑΘ.: 142 Μα Δρίλια)		137 75
	Φανέλλαι 14 Δωδεκάδες		252
166	Διάφορα έσώρουχα		250
171	»	»	317 40
172	»	»	180
178	Στολαι		286 20
181	Χακί		391
182	Διά ραπτικά		38 25
188	»	»	239
196	»	»	27
201	Χακί Μέτρα <sup>49</sup>	7	11 20
221 <sup>50</sup>	»	9	7 20
224	»	583	565 60
278	»	394	382 50
	10 Κομμάτια πανιά		130
283	Ραπτικά διαφόρων στολών (ΚΑΘ.: 114)		216
286	10 Κομμάτια πανιά		138
	Ήξφόρτια Μα 411		250 50
287	»	415	253 40
σελ. 2			
	10 Κομμάτια πανιά		137
290 <sup>51</sup>	5 κάππες		118
292	17 Ιεύγη γκέτες		15 30
294	Σκούφους (ΚΑΘ.: 8 Σκούφ. Σ. Παπαστασινοπούλου)		5 60
295	»	8	»
296	»	12	»
297	Ήξόρτια Μα 366		223 40
298	Σκούφους (ΚΑΘ.: 8	»	»
299	Ρραπτικά ύποκαμίσων (ΚΑΘ.: 16 ύποκ.)		2 50
300	Ήξφόρτια Μα 1246		760 10
305	Σκούφους (ΚΑΘ. 25 σκούφ.)		10
314	Γκέτες <sup>52</sup>		10 40



332	Χακί Μα	76	74	15
336	Όξφόρτια Μα	948	642	35
339	10 Κομμάτια πανιά		828	
	Χακί Μα	1187	1151	40
356	» Μα	927	834	50
370	Ραπτικά Στολῶν (ΚΑΘ.: 8 στολ.)		11	20
380	Γκέτες κτλ.		31	60
382	Ραπτικά (ΚΑΘ.: Στολῶν και έσωρ.)		568	85
385	1 Στολή (ΚΑΘ.: Κούσκου)		45	
406	1 ζεύγ. Κάλτσες		3	

σελ. 3

419	40 ζεύγ. Κάλτσες		104	
420	20 » »		45	60
422	90 » »		215	65
429	50 » »		125	
447	10 Κομμ. χακί Μα	389 40/100	377	80
461	12 Σκοῦφοι		4	80
465	20 Σκοῦφοι		8	
474	14 Κομμ. χακί Μα	1000	900	
	»	7	4	50
	30 κομμ. πανί		414	
	23 κομμ. Όξφόρτια		370	
475	ράψιμον στολῶν (ΚΑΘ.: 40 Στολ.)		60	
494	ράψιμον στολῶν (ΚΑΘ.: 18 Στολ.)		15	
504	25 Κομμ. πανιά		350	
	60 Κομμ. χακί Μα	2385 45/100	2663	90
507	ράψιμον (ΚΑΘ.: Στολῶν και έσωρ.)		443	65
513	2 πηλήκια Ταγματάρχου <sup>53</sup> Ζήρα		22	
519	25 Κομμ. πανιά		350	
526	ράψιμον (ΚΑΘ.: Στολ. και έσωρ.)		140	45
527	ράψιμον (ΚΑΘ.: Στολ. και έσωρ.)		133	25
528	6 Κομμ. χακί ύάρδες	298	908	90
529	33 Σκούφους		13	20

σελ. 4

531	30 Κομμ. χακί Μα	1200 45/100	1164	45
535	10 Κομμ. χακί Μα	389 40/100	377	80
536	Διά ράψιμον (ΚΑΘ.: Στολῶν και έσωρ.)		421	90



Αριθμ. Ανοδίζων

Εργασμαί  
μοσά)

"	"	419	40	φυγ. Κείμους.	104	
"	"	420	20	"	45	60-
"	"	422	90	"	215	65-
"	"	429	50	"	125	
		449	10	Κέμ. χαμῆ <sup>2</sup> η <sup>α</sup> 389 <sup>45</sup> / <sub>100</sub>	370	90-
		461	12	Σμούροι.	4	80
		465	20	"	8	
		484	14	Καρ. χαμῆ <sup>2</sup> η <sup>α</sup> 1000	900	
		"	"	"	4	50
			30	Καρμαί Πανά	414	
			23	Οξάρια	370	
		485		ράιμιον Σαγῆ	60	
		494		"	15	
		504	25	Καρμαί Πανά	350	
			60	" χαμῆ <sup>2</sup> η <sup>α</sup> 2385 <sup>45</sup> / <sub>100</sub>	2663	90
		507		ράιμιον	443	65
		513	2	συγῆμα Τυμαραῖου. Ζίρα	22	
		519	25	Καρμαί Πανά	350	
		526		ράιμιον	140	45
		527		"	133	25
		528	6	Καρ. χαμῆ <sup>2</sup> Βάρδης 298	908	90
		529		33 Σμούροι.	13	20.

Δείγμα μιᾶς σελ. (τῆς 3ης) ἀπὸ τὴν κατάστασιν «Διαφόρων εἰδῶν ἱματισμοῦ».



537	30 Κομμ. χακί Μα 1185		1149	55
542	Χακί Μα 393 10/100		381	30
545	Ράψιμο (ΚΑΘ.: 33 στολῶν)		49	50
546	Ύοξφόρτια Μα 350 60/100		213	85
547	15 Κάππες		300	
549	Ράψιμον (ΚΑΘ.: στολῶν καὶ ἔσωρ.)		36	
550	Ράψιμον (ΚΑΘ.: 54 ὑποκαμ.)		5	40
551	Χακὶ πήχεις 1015 (ΚΑΘ.: Βράτσα)		1674	75
555	79 ζεύγη Κάλτσες φανέλλαι 7		89	50
578	Ράψιμον (ΚΑΘ.: 8 στολῶν)		12	
592	Ράψιμον (ΚΑΘ.: 34 στολῶν χακί)		51	

Διάφορα εἶδη ἐξαρτημάτων

152	Φυσιγγοθῆκαι	200	560	
	Ἄορτῆρες	200	140	
189	Φυσιγγοθῆκαι	40	120	
199	»	30	84	
218	»	40	112	
220	»	80	240	
225	»	13	36	40
	Ἄορτῆρες	15	10	50
262 <sup>54</sup>	»	4	4	
263	Φυσιγγοθῆκαι	75	210	
279	»	100	280	
333	»	100	280	
381	»	137	411	
383	»	190	532	
407	»	120	360	
427 <sup>55</sup>	»	30	84	
	Ἄορτῆρας	20	12	
	Σπαθιστῆρας	50	25	
	»	210	94	50
428	Φυσιγγοθῆκαι	110	308	
456	»	50	135	
	Ἄορτῆρες	200	160	
	»	200	160	



σελ. 2			
456	Ζωστήρες	200	440
	Σπαθιστήρες	90	45
483	Ἄορτήρες	50	32 50
500	Φυσιγγιοθήκαι	110	308
530	»	50	135
	Ἄορτήρες	230	184
	Ζωστήρες	250	425
	Σπαθιστήρες	235	117 50
594	Φυσιγγιοθήκαι	340	952
558	»	140	392
571	»	120	360

*ἀριθμ. ἀνοδείων*

*βραχίαι  
ζωστή*

456	Ζωστήρες	200	440
	Σπαθιστήρες	90	45
483	Ἄορτήρες	50	32 50
500	Φυσιγγιοθήκαι	110	308
530	»	50	135
	Ἄορτήρες	230	184
"	Ζωστήρες	250	425
	Σπαθιστήρες	235	117 50
594	Φυσιγγιοθήκαι	340	952
558	»	140	392
571	»	120	360

Ἡ τελευταία (2α) σελ. ἀπὸ τὴν κατάστασι «Διαφόρων εἰδῶν ἐξαρτημάτων», ὅπου κυριαρχοῦν «ζωστήρες, σπαθιστήρες, ἄορτήρες, φυσιγγιοθήκαι».



Τυρός και βούτυρον

126	Τυρός (ΚΑΘ.: «...Ι. Τσαμπαλή»)	639
145	» όκάδες	2198 75
146	» »	2917 80
177	» »	1566 80
179	» »	990
180 <sup>56</sup>	» »	1673 30
223*	» »	1202 35
285*	» »	1416
291*	» »	2433 90
316*	» »	2315 90
322*	» »	1008 10
323*	» »	593 10
358	Βούτυρον όκάδες	204
399*	Τυρός »	317 20
400*	» »	967 80
566	έναντι <sup>57</sup> αξίας τυροῦ Π. Πρωτοσυγκέλου	6000
568	Τυρί όκάδες	255 1)2 564 35

Ἐλαιον

148	(ἔλαιον) όκάδες	156	230
169	»	43	63
192	»	114	178
345	»	405	607 50

Ἐλαϊαι(1)

142	(ελαϊαι) όκάδες	613 <sup>58</sup>	136
148	»	272	136
288	»	485	242 75
289	»	326	164 15
345	»	1207 <sup>59</sup>	627 85
402	»	140	75 60
404	»	100	55 80
415	»	489 1)4	244 60
425	»	51	22 95

(1) Διασώζεται στο Ἄρχειο τῆς Ε. Ι. καὶ ἄλλη πανομοιότυπη κατάσταση τῶν «Ἐλαιῶν», ἀλλὰ πρὸ πρόχειρη, ἀντίγραφο, προφανῶς, τῆς ὁποίας εἶναι ἡ παροῦσα.



570	»	710 και Σάκκους	381 90
572	»	1070	481 50
573	»	643 1)2	327 90
575	»	355 3)4	184 90
577	»	100 και κόφφες <sup>60</sup>	57 20
590	»	έλαιαι και κόφφες	287 65
605	»	1056 » » » 18	792 65

(5)

Αριθμ. Αποδείξεων

Τυρός και Βούτυρον

Δραχμαί  
λεπτά

• 126	Τυρός	-	639
• 145	• ομάδες	987	2198 75
146	• "	1320	2917 80
177	• "	728	1566 80
179	• "	459	990
180	• "	763	1673 30
223	• "	557	1202 35
285	• "	655	1416
291	• "	1125	2433 90
316	• "	1084	2315 90
322	• "	469	1008 10
323	• "	274	593 10
358	Βούτυρον	50	204
399	Τυρός	147	317 20
400	"	448	967 80
566	Έτακε αξίας	αποδ Π. Πετρογγιζού	6000
568	αυτί	- ομαίδ - 255 1/2 -	564 35

Τρεις χαρακτηριστικές συνεχόμενες σελίδες του «Είδ.» ΚΑΘ. συμπτυ γραφή τῶν στοιχείων ἀπὸ τὸ (Γεν.) ΚΑΘ.,



Αριθμ. Ανωδοίμων

(6)

Έλαιον

Αρχικαί  
Ανωδοί

148	ομάδες	156	230
169	.	43	63
192	.	114	148
245	.	405	607

Έλαιον

αιρ - ανωδοί -	142	αιρ. 613 - αρχ.	307
-	148	272 -	136
	288	485	242-25
	295	326	169-15
	402	1207	627-85
	409	140	75-60
	415	100	55-80
	425	585 1/3	243-60
	570	57	22-95
	572	σημ. 710, 2/3	381-20
	573	1070	481-50
	575	693 1/2	327-90
	577	355 2/3	184-90
	590	αιρ. 100 σ' κόβ. 94	57-20
	605	αιρ. 202 σ' κόβ. 83	287-65
		1056 σ' κόβ. 10	792-65

γμένεσ εδῶ σέ δύο. Ἡ τελευταία («Ἐλαίαι») εἶναι ἡ ἀρχική μεταγραφή ἀπὸ τὴν ὁποία ἀντεγράφη καὶ ἡ «καθαρή».



”Ο σ π ρ ι α Δ ι ά φ ο ρ α

127	φασόλια ὀκάδες	928 <sup>61</sup>	123 60
139	» »	66	26 40
160	» »	326*	133*
164*	» »	321	128 40
170 <sup>62</sup>	» »	40	17
288	φακαῖ* ὀκάδες	51	22 95
398	φασόλια ὀκάδες	87 (ΚΑΘ. 38,25)	30 25
401	» »	103 3)4	46 65
403	» »	136 3)4	68 75
403	» »	30 1)4	12 70
424	» »	101	54 50
	ρεβίθια* ὀκάδες	133 1)4	40 40
425	φασόλια ὀκάδες	87 1)4	41
576	κουκιά* ὀκάδες	323	117 05

Δ ι ά φ ο ρ α ἔ ξ ο δ α

121 <sup>63</sup>	Κονιάκ	24
128	Χαρτικά <sup>64</sup>	78
136	Διάφορα εἶδη Συνεργείου <sup>65</sup>	38 60
142	Ζάκχαριν	40 15
143	1 Καζάνι	11 50
170	Τριχιά κλπ.	19 80
173	Πολύγρ. (σὲ ἀντίγρ. ΚΑΘ.: «3 κιλῶν πάστας πολ.)	13
195	Χαρτικά (ΚΑΘ.: «...Γεωργακοπούλου»)	45
214	Ραπτομηχανή Σίγγερ	100
	Τηλέφωνα <sup>66</sup>	500
217	ἐκτυπωτικά χάρτου	15
351	Διὰ σφραγίδας	41
183, 200, 390	Διὰ χιόνα	63 50
	—Χαμαλιάτικα <sup>67</sup> κενοὶ Σάκκοι καὶ λοιπὰ μικροέξοδα περὶ ὧν ὑπάρχουσι λεπτομερέσταται ἀποδείξεις*	260
408	Δι' 9 κόφφες	10 35
414	Χαμαλιάτικα	1 50
416	Διὰ 20 Σάκκους	4
425	Διὰ 1 κόφφα	1
432	Διὰ 6 Σάκκους	2 40



σελ. 2

450	Διὰ 12 Σάκκους	6
451	Πολύγραφος (ΚΑΘ.: 1 πάστας πολυγρ.)	13
457	Διὰ χαρτί πρὸς τύλιγμα(;) ἐπιστολῶν κ. Βάρδα Χαμαλιάτικα	15 5
463	Διὰ 10 Σάκκους	4 90
492	Διὰ μεταφορὰν διαφ. εἰδῶν ἕως Αὐτοκίνητα	1 70
509	Δι' 8 Σάκκους	4
510	Χαμαλιάτικα κιβωτίων ἰατρικῶν	3
511	Διὰ 5 Σάκκους	2 20
512	Χαμαλιάτικα	1
516	»	0 60
523	Εἶδη γραφικῆς	5 50
524	Ἄμαξα ἀνά τὴν πόλιν Παρμενίδου ἕτερο <sup>68</sup> διάφορα ἰδίου	10 50 8
541	(ΚΑΘ.: «Ἀπὸ ἀξίαν διαφόρων σάκκων»	31 40
554	Χαμαλιάτικα πρὸς μεταφ. διαφ. εἰδῶν ἕως αὐτ)τα	3 20
557	Δι' 27 τενεκέδες δι' ἔλαιον	16 20
560	Ἄμαξα ἀνά τὴν πόλιν κ. Παρμενίδου	4
562	Διὰ 1 ἀκᾶ σπάγγου	4 50
574	2 κάσες μακαρόνια	39
	1 κάσα ζάκχαρι	42 50
	1 κάσα Κονιάκ	28

σελ. 3

583	Διὰ Στέμματα	7
584	Διὰ μίαν Σέλλαν ἀνθυπόλ)γοῦ <sup>69</sup> Πολυθόλων	65
594	Διὰ Σάκκους	8
595	Διάφορα ἔξοδα με λεπτομερεστάτην ἀπόδειξιν <sup>70</sup>	16 80
597	Διὰ 12 Σάκκους	7
598	»	3
599	»	6 10
602	Διὰ 2 Γραμματοφυλάκια	90
603	Δι' εἶδη Γραφικῆς	54 30



Αρ. 94-Αναδέφρων

Γραμμάτι  
Παρά

583	Δια' εξήματα	4
584	Δια' 1- Σίγγαν άνδυσαροχαμ. Παρβόιν	65
594	Δια' Σάμου	8
595	Διαφορ έξοδα μέγεθος περιλάλη αναδέφρων	16 80
597	Δια' 12 Σάμου	4
598	.	3
599	.	6 10
602	- 2 - Γραμματοεγγράμια	90
603	Δια' είδη γραμμάτι	54 30

Η τελευταία σελ. από την κατάσταση των «Διαφόρων Έξόδων» που δέν περιλαμβάνονται στις άλλες ειδικές κατηγορίες καταστάσεων.

### Διάφορα άγώγια

125	Άγώγια από Ίωάνν. — Αργυρόκαστρον	73
129	» — Μεσογέφυρα	100
130	» με αυτοκίνητα <sup>71</sup>	70
153	» από Ίωάννινα — Μεσογέφυρα	40
167	» — — — — —	59
168 <sup>72</sup>	» — — — — —	19
338	» — — — — —	100
341 <sup>73</sup>	» — — — — —	50
344 <sup>74</sup>	» — — — — —	100
349 <sup>75</sup>	» — — — — —	95
370 <sup>76</sup>	» — — — — —	68



αριθμ. - ἀποδείξεις

δραχμαὶ  
λεπτά

480		25
481		25
484	ἀγέριον ἰατρικόν	5
485	αἰθουμένον	5
501	ἀπὸ ἑσθονίων ἀγέριον	50
503	ἀποφρμίσεις ἀγέρων ἰατρικῶν	30
508	ἀγέρων - ἑσθονίων - ἀποφρμίσεις	60
515	"	80
539	ἀποφρμίσεις ἀγέρων ἰατρικῶν	5
540	ἀγέρων	340
544	"	60
559	"	20
579	"	20 50
580	"	83
581	"	18
593	"	60
600	"	60
604	"	60

Ἡ τελευταία σελίδα τῆς καταστάσεως τῶν «διαφόρων ἀγωγίων» καὶ ὀλοκλήρου τοῦ «Εἰδ. ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ». Ἡ ἐξειδίκευση αὐτῆ τῆς καταστάσεως καὶ σὲ «ἀγώγια», ἀφορᾷ, πιθανῶς, καὶ στὴν παρακολούθηση τῶν διακινουμένων ἀποστολῶν, ἐκ μέρους τῆς Ε.Ι.



379 <sup>77</sup>	ἀγωγή ἀπὸ Ἰωάνν.—Μεσογ.—Κακαβιά	185
384	» » » »	55
388	» » » »	57
391	» » —Ἄργυρόκαστρον	90 50
397	» » —Μεσογέφυρα	55
423 <sup>78</sup>	» » διαφόρων εἰδῶν	86 80
431 <sup>79</sup>	» » —Μεσογέφυρα	30
433	» » (ΚΑΘ.: Μεσογέφ.)	71
439	» » (ΚΑΘ.: Μεσογέφ.)	61 50
445 <sup>80</sup>	» » (ΚΑΘ.: Πρεμετή)	72
454 <sup>81</sup>	» »	100
477	» » (ΚΑΘ.: Ἄργυρόκαστρον)	80

σελ. 2

480 <sup>82</sup>	—(ΚΑΘ.: ταλίκια Ἰωάνν. — Μεσογέφυρα)	25
481	—( » » » —Ἄργ)στρον)	25
484	Ἄγωγιον ἰατρικῆς	7
485	» αὐτοκινήτων	6
501	» ἀπὸ Ἰωάνν. — Ἄργ)στρον	50
503	Ἀποζημίωσις ἀγωγιῶν ταλικῶν <sup>83</sup>	30
508	ἀγωγή Ἰωάνν.—Μεσογέφυρα	60
515 <sup>84</sup>	» (ΚΑΘ.: «1 ταλίκας»)	70
539	ἀποζημίωσις 1 ταλίκας	5
540 <sup>85</sup>	ἀγωγή (ΚΑΘ.: ταλικῶν διαφόρων)	340
544*	» (ΚΑΘ.: ταλικῶν)	60
559*	» (ΚΑΘ.: Ἰωάνν.—Μεσογέφ.)	20
579*	» (ΚΑΘ.: » » )	20 50
580*	» (ΚΑΘ.: » —Ἄργυρ)στρον)	73
581*	» (ΚΑΘ.: Ἰωάνν.—Ἄργ)στρον) (;)	17
593*	» (ΚΑΘ.: «ταλίκας»)	60
600*	» (ΚΑΘ.: «...Ἄργ)στρον)	60
601*	» (ΚΑΘ.: Ἰωάνν.—Μεσογέφυρα)	60



## ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ — ΣΧΟΛΙΑ

### Δαπάναι δι' ἑθελοντικὰ Σώματα

1. (194). Πέργας καὶ Δαλαμάγκας. Δι' ὄπλα, ἀνταλλακτικὰ καὶ ἐπικρουστήρας». Τὰ νέα αὐτὰ (ὑπογραμμισμένα) στοιχεῖα, πού ἀναγράφονται ἐπὶ πλέον ἢ καὶ διαφοροποιημένα (Δρχ. 1101 ἀντὶ 150), στὸ «εἰδικὸ» ΚΑΘΟΛ. ἔναντι τοῦ «Γεν.» ΚΑΘΟΛ., εἶναι ἀξιόλογα καὶ μᾶς ὀδηγοῦν στὶς παρακάτω παρατηρήσεις:

α) Ὁ Πέργας (βλ. καὶ ἀρ. 197, κυρίως ΚΑΘ., «εἰδικοῦ»), ἦτο συνεργάτης τοῦ Δαλαμάγκα στὴν πολλαπλὴ καὶ σημαντικὴ ἐνίσχυση τῆς Ε.Ι. διὰ τὴν Α.Η. β) Δεδομένου ὅτι τὸ ἀναγραφόμενο ἐδῶ χρηματικὸ ποσὸ (1101 δρχ.) εἶναι συμβολικὸ γιὰ τὴν προσφορὰ σὲ ὄπλα, ἀνταλλακτικὰ καὶ ἐπικρουστήρας», ἀσφαλῶς ἡ ἀξία τῶν πολυτίμων αὐτῶν εἰδῶν ἦτο πολὺ μεγαλύτερη ἔναντι τοῦ ἀντιστοίχου αὐτοῦ ποσοῦ καὶ σεβάστου τότε—καθ' ἑαυτὸ—«φιλοδωρήματος».

Τὰ παραπάνω, τέλος, θυμίζουν καὶ ἐπιβεβαιώνουν τὰ ἀφηγούμενα σχετικὰ ἐπιτεύγματα τοῦ Ἀθαν. Τσεκούρα: Βλ. 98ου Ὑψώμ., σσ. 286—319 καὶ ἐντῦθα σσ. 116—136, ὅπου γίνεται καὶ μνεία τοῦ Δαλαμάγκα (π.χ. σ. 134).

2. (204). (Ι. Στρατηγόπουλος) «ἀνευ ἀποδείξεως ἔτερρα... 15 (δρχ.)» Ἡ δαπάνη αὐτὴ δὲν εἶναι καταχωρισμένη στὸ ΚΑΘΟΛ. ἀποτελεῖ δηλ. ἐπὶ πλέον δαπάνη, πράγμα τὸ ὁποῖο — μαζί με ἄλλες ἀνάλογες περιπτώσεις — συμφωνεῖ με τὸν Ἀθαν. Τσεκούρα, ὅτι «διέθεσε πολὺ περισσότερα χρήματα γιὰ τὸν Ἀγῶνα ἀπὸ τὰ ἀναγραφέντα στὸ ΚΑΘΟΛ., καί, γενικά, στὸ παρὸν Ἀρχεῖο (βλ. ἐντ. σσ. 142—144).

3. (222). Τιμὲλος (λοχίας). Ἐδῶ πληροφοροῦμεθα τὸ ὄνομα τοῦ «λοχίου», τὸ ὁποῖο στὸ ΚΑΘ. ἐλλεῖπει.

4. (227—257). «Σῶμα Παπαστασινοπούλου»... 310 (δρχ.)» πληροφοροῦμεθα ὅτι καὶ οἱ 15 πρῶτοι ἑθελονταὶ τῆς μεγάλης αὐτῆς ομάδος τῶν 31 ἀνδρῶν, πού ἀναγράφονται ὀνομαστικὰ στὸ ΚΑΘ. (227—257), ἀνήκουν στὸ Σῶμα Παπαστασινοπούλου.

5. (261—277). Οἱ 12 ἑθελονταὶ τοῦ Σώμ. Παπαστασινοπούλου πού ἀναγράφονται στὸ ΚΑΘ. ἀναλυτικὰ, ἀλλὰ ἀνωνύμως, μεταφέρονται ἐδῶ ἀθροιστικῶς, ὅπως καὶ προηγουμένως.

6. (280)· «ἀνευ ἀποδείξεως (βλ. καὶ ἐντ. σχόλιο ὑπ' ἀρ. 2(204), εἰς 2 ὄπλίτας κατὰ Δ)γὴν Β. Καραπάνο». Ὁ Β. Καραπάνος, δικηγόρος τῶν Ἰωαννίνων καὶ στενὸς συνεργάτης τῆς Ε.Ι.

7. (329)· «2 ἄνδρες», ἀπὸ ἔξοδα δηλ. 2 ἀνδρῶν συμπληρώνεται ἔτσι τὸ κενὸ ἀνευ αἰτιολογήσεως στὴ δαπάνη αὐτὴ τοῦ ΚΑΘ.



8. (335). «Γ. Τ ζ ά ν η ς»· ἐξειδικεύεται ἡ δαπάνη αὐτὴ καὶ σὲ πρόσωπο συγκεκριμένο.
9. (337). «Διατροφή 34 ἀνδρῶν Σ. Μ π έ λ λ ο υ». Προστίθενται καὶ 34 ἀκόμη ἄνδρες τοῦ Σπ. Μπέλλου.
10. (350—352). «Διὰ Σῶμα Παπαστασινοπούλου». Σημειώνεται ἐδῶ συνοπτικὰ ἔναντι τοῦ ΚΑΘ. (διὰ «Σιγάρα Παπαστασινοπούλου» καὶ ὄχι «Παπαστράτος», ὅπως ἀνεγράφη (σ. 430).
11. (460)... «Ἄ ξ ι ω μ α τ ι κ ὸ ν Ἄ π ο σ τ ο λ ῖ δ η ν... δρχ. 190». Προστίθεται ἔναντι τοῦ ΚΑΘ. καὶ νέα δαπάνη 190 δρχ. με προορισμὸ τὸν Ἄξ)κὸν Ἄποστολίδη.
12. (377). «Γ. Σπύρον». Καὶ στὸ ΚΑΘ. τὸ ὄνομα τοῦ Σπύρου εἶναι δυσανάγνωστο.
13. (395). Στὸ «ΚΑΘ. «μεταφορ. 37 ἀνδρῶν Μπέλλου».
14. (409). «Ναῦλα 7 (ἀνδρῶν) Ἰωάννινα — Ἄργ)στρον)». Προστίθεται ἔναντι τοῦ ΚΑΘ. ὁ ἀριθ. τῶν (7) ἀνδρῶν καὶ ὁ προορισμὸς τῶν (Ἄργυρόκαστρο).
15. (410—411). Ἀνάλογη συμπλήρωση μετὰ τὴν παραπάνω εἶναι καὶ στὶς ἐν λόγω ἀποδείξεις.
16. (421). «Ναῦλα 14 ἀνδρῶν Κ ρ α θ α σ α ρ ᾶ Ἰ ω ἄ ν ν ( ι ν α)». Συμπληρώνεται καὶ ἐδῶ ἡ δαπάνη μετὰ τὸν ἀριθμὸ τῶν ἀνδρῶν καὶ τὴν προέλευσὴ τῶν (Καρθασαρά, νῦν Ἀμφιλοχία). Στὴν Αἰτωλοακαρνανία, ἄλλωστε, γενικὰ, προέβαινε στὴν πολυάριθμη ἐκείνη «στρατολόγησή» του, δι' ἐθελοντὰς τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος ὁ μέγας αὐτὸς φίλος τῆς Β.Η. Σπ. Μπέλλος.
17. (426). «Ταξιάρχου μισθός Ἰ ο υ λ ῖ ο υ». Ὁ καθορισμὸς αὐτὸς τοῦ μηνός (Ἰουλίου) τοῦ Ταξ. συμβάλλει καὶ στὴν ἀντίστοιχη πιθανὴ χρονολόγησι τῆς δαπάνης αὐτῆς.
18. (434—437). Ἀξιοσημείωτος εἶναι κι' ἐδῶ ὁ καθορισμὸς τοῦ ἀριθμοῦ μετακινουμένων ἀνδρῶν τοῦ Μπέλλου γιὰ κάθε ἀναγραφομένη δαπάνη (ἀνὰ 7 ἄνδρες μετὰ ἔξοδα «ναύλων» ἢτοι «ἀγωγίου» 8 δρχ. γιὰ τὸν καθένα ἀπὸ Ἰωάνν. — Ἄργυρόκαστρον.
19. (446). Ἡ σύντομη αἰτιολόγησι τῆς δαπάνης αὐτῆς (600 δρχ.) τοῦ ΚΑΘ., ἡ ὁποία ἐκ παραδρομῆς παρελήφθη ἐντ. σ. 435, («ἀγωγή μεταφορᾶς ἀνδρῶν Σπ. Μπέλλου»), ἀναλύεται τῶρα ὡς ἐξῆς:  
«Δι' ἀμάξας ναῦλα 22 ἀνδρῶν Σώμ. Μπέλλου ἀπ' Ἀγρί(νιο) — Ἰωάνν. καὶ 6 ἀπὸ Φιλιππιάδα — Ἰωάνν(ινα)».
20. (449). «Β. Β α κ ἄ λ η εἰς Ναῦλα μετὰ θ ἄ σ ε ω ς εἰς Κ ρ ῆ τ η ν». Τὸ σημαντικὸ αὐτὸ στοιχεῖο — ἀποστολῆς μέλους τῆς Ε.Ι. στὴν Κρήτη — μαρτυρεῖ καὶ τὴν ἔκτασι δραστηριότητός της. Ὡς πρὸς τὴν διαφορὰ τοῦ ὀνόματος ἔναντι τοῦ ΚΑΘ. (Β. Βακάλη ἀντὶ Ἐμμ. Λογγάτη), πιστεύομε ὅτι ἐγκυρότερο εἶναι ἐκεῖνο τοῦ «Εἰδ. ΚΑΘ.», διότι εἶναι μεταγενέστερο τοῦ Γεν. ΚΑΘ. Ἐπαναλαμβάνει, ἄλλωστε, τοῦτο καὶ ἡ ὑπ' ἀριθ. 2, κατάστασι πὺ ἀκολουθεῖ.



21. (452). Τὸ νέο στοιχείο ἔναντι τοῦ ΚΑΘ. εἶναι ἡ προσθήκη τοῦ ἀριθμοῦ τῶν (7) ἀνδρῶν, καθὼς καὶ ὅτι εἶναι τοῦ Μ π έ λ λ ο υ.

22. (453). Ἀνάλογη μὲ τὴν προηγουμένη εἶναι καὶ ἡ παροῦσα συμπλήρωση.

23. (455). «τροφή καὶ μεταφορὰ (ἀνδρῶν Σώμ. Γεροδήμου) εἰς Ἀργιστρον», εἶναι τὰ νέα στοιχεῖα ἐπὶ πλέον τοῦ ΚΑΘ.

24. (462). «Ταξιάρχῃ ὑπόλοιπον μισθοῦ Ἰουλίου». Ἐν συσχετίσωμε αὐτὸ μὲ τὸν ὑπ' ἀρ. 426 λογ)σμό, ἐντ. σχόλ. ἀρ. 16, τότε ὁ μισθὸς τοῦ Ταξ. τὸν Ἰούλιο ἀνέρχεται σὲ 160 δρχ. τὸ πιθανώτερον ὅμως εἶναι ὅτι περιλαμβάνονται καὶ «ὀφειλόμενα» προηγουμένων μηνῶν, σύμφωνα καὶ μὲ τὸ ΚΑΘ.

25. (467—479). Καθορίζεται καὶ στοὺς λογαριασμοὺς αὐτοὺς ἐπίσης καὶ ὁ ἀριθμὸς τῶν μετακινουμένων ἀνδρῶν τοῦ Μπέλλου σὲ κάθε περίπτωση.

26. (480). «Ναῦλα 43 ἀνδρῶν Καρβασαρά — Ἰωάνν. δρχ. 612». Ἡ δαπάνη αὕτη εἶναι τελείως διαφορετικὴ ἀπὸ ἐκείνη τοῦ ΚΑΘ. («ἀπὸ ἀγωγή ταλίκας» Ἰωάνν. — Μεσογέφυρα). Οἱ ἄνδρες, προφανῶς, ἀνήκουν στὸν Σπ. Μπέλλο. Βλ. καὶ ἐντ. σχόλ. 16(421).

27. (502). «ἔξοδα διὰ λουτρὰ Ἡλία Βλάχου». Ἡ νέα αἰτιολόγησις τῶν ἐξόδων αὐτῶν (διὰ λουτρὰ — προφανῶς καὶ τῶν ἀνδρῶν — τοῦ Ἡλ. Βλάχου) ἀποκαλύπτει καὶ τὸ ἐνδιαφέρον τῆς Ε.Ι., ἀκόμη καὶ διὰ τὴν καθαριότητα τῶν διερχομένων ἐθελοντῶν.

28. (514). Πληροφορούμεθα τώρα ὅτι ὁ Εὐάγγ. Σιόμπος ἦτο «Δεκανεὺς» καὶ ἐπομένως, ἐθελοντῆς προερχόμενος ἀπὸ τὸν Ε.Σ.

29. (532). Τὸ ἀναγραφόμενον ὄνομα «Ν. Γιάντης», ἀντὶ Ἀντ. Γιαννίτσης (ΚΑΘ.), δὲν τὸ συναντᾶμε ἄλλοῦ στὸ παρὸν Ἀρχεῖο τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος.

30. (533). Συμπληρώνεται ἡ αἰτιολόγησις τῆς δαπάνης στὸ ΚΑΘ. καὶ μὲ τὸν προορισμὸν τῶν ἀνδρῶν (Ἰωάνν. — Ἀργιστρον).

31. (552). «Νικ. Γιαννιώτης... ἀπὸ Ἰωάνν.—Πρεμετήν»· πιθανῶς ὁ Νικ. Γιαννιώτης νὰ ταυτίζεται μὲ τὸν Ν. Γιάντην (βλ. ἀνωτέρω ρ. σχολ. 29(532)), καθορίζεται δὲ τώρα καὶ ὁ προορισμὸς του (διὰ Πρεμετήν).

32. (553). Γνωρίζομε πλέον ὅτι «ὁ 1 ἄνδρας» (ΚΑΘ.) ἦτο ὁ Ἀνθ) ὁ ς Κοτσαρίδης».

33. (561). Ἡ «νεκροφόρα Ἀνδρ. Ζυγομαλά» ἀναγράφεται ἐδῶ ὡς «φέρετρον». (Ἐπιβεβαιώνονται, πάντως, οἱ δαπάνες τῆς Ε.Ι. γιὰ τὸν νεκρὸν τοῦ Ζυγομαλά).

34. (663). Πληροφορούμεθα πλέον ὅτι τὰ ὁδοιπορικὰ ἢ ναῦλα τῶν Νικολάου καὶ Δάβρου ἀφοροῦσαν στὴ μετάβασί τους ἀπὸ Ἰωάνν. — Κολώνια.

35. (569). Ἐντοπίζονται τὰ ἐξοδα στὰ τοιαῦτα «μεταφορὰς Νεκροῦ Ζυγομαλά».

36. (582). Διευκρινίζεται ὅτι τὰ «ἐξοδα διὰ τροφήν 6 ζώων Στρατοῦ»



έπληρώθησαν στο «Χάνι(ον)», όπου προφανώς και παρέμειναν για λίγο χρονικό διάστημα.

37(585). Προστίθεται ἐδῶ καὶ ἡ πληροφορία ὅτι ὁ Χρ. Δὴ μ ο υ εἶναι τοῦ Ἰωάννου, γνωστῆς καὶ σήμερα οἰκογενείας Ἰωαννίνων.

38(587). Τὰ «ἀγώγια ἀμαξῶν ἀνδρῶν Μπέλλου» (ΚΑΘ.), ἀφοροῦσαν δρομολόγιο «Ἀγρίνι(ον) — Ἰωάννινα».

39(596). «Αἱ 2 ἄμαξαι» ἀπεζημιώθησαν διὰ μεταφορὰν «ἀ ν δ ρ ῶ ν».

40(604). Χαρακτηριστικὴ ἡ νέα πληροφορία ὅτι «ἡ Σημαία ἐπὶ τοῦ νεκροῦ Ζυγαμαλᾶ» δὲν ἀγοράσθηκε ἀπὸ τὸ ἐμπόριο ἔτοιμη, ἀλλὰ παραγγέλθηκε καὶ κατεσκευάσθη. («Δ ι ᾶ κ α τ α σ κ ε υ ῆ ν»).

41(607). Τὸ νέο στοιχεῖο ποὺ παρέχεται ἐδῶ εἶναι ὅτι οἱ ἄνδρες ποὺ προωθήθησαν διὰ Λιασκοβίκι ἦσαν τοῦ (Καπετὰν) Β α σ ι λ ε ῖ ο υ .

### Ἄ γ ῶ γ ι α δ ι ᾽ ἄ ν δ ρ α ς

42(409—13, 434—37, 440, 452). Τὸ νέο στοιχεῖο ποὺ προστίθεται τώρα εἶναι ὁ καθορισμὸς ἐξόδων κατὰ ἄνδρα (8 δρχ.), τὸ ὅποιο, ἄλλωστε, συνάγεται εὐκόλα καὶ ἀπὸ τὰ προηγούμενα (λ.χ. 56:7=8).

43(480). Συμφωνεῖ μὲ τὴν προηγουμένη ἐνότητα συμπληρώνοντας ὅτι οἱ 43 αὐτοὶ ἄνδρες ἀνήκαν στο «Σ ῶ μ α Μ π έ λ λ ο υ».

44(505). Στὸ ΚΑΘ. ἀναγράφεται καὶ ἡ δαπάνη «εἰς μετρητὰ διὰ Σῶμα Μπέλλου δρχ. 200».

45(517). Πληροφορούμεθα ἐπὶ πλέον ὅτι καὶ τὸ δρομολόγιο τῶν «2 ἀνδρῶν» (ΚΑΘ.), ἦτο «Ἰωάννινα — Ἀργυρόκαστρο».

46(607). Διευκρινίζεται ὅτι «οἱ ἄνδρες αὐτοὶ τοῦ Κ α π ε τ ᾶ ν Β α σ ι λ ε ῖ ο υ προωθήθησαν καὶ πέραν τοῦ Λεσκοβικίου πρὸς Κ ο λ ῶ ν ι α». Βλ. καὶ προηγουμένη κατηγορία δαπανῶν, σχόλ. 41(607).

### Μ ι σ θ ο δ ο σ ί α.

47(458). Σημειώνεται ὅτι τοῦ Χρ. Κράχτη ὁ μισθὸς (50 δρχ.) εἶναι τοῦ «Ἰουλίου» (1914).

### Δ ι ᾶ φ ο ρ α ε ἴ δ η ἱ μ α τ ι σ μ ο ῦ.

48(163). Ὁ — κενὸς ἐδῶ — λογαριασμὸς συμπληρώνεται στο ΚΑΘ.: «142 Μα Δρίλια» — φλανέλλαι = φανέλλες.

49(201). Τὸ χακὶ στὴν προκειμένη περίπτωση ὑπολογίζεται σὲ Μ έ τ ρ α καὶ ὄχι σὲ θράτσα (ΚΑΘ.). Μὲ θράτσα ὑπελογίζοντο συνήθως τὰ ντόπια μάλλινα.

50(221). Ἐδῶ χαρακτηρίζεται ὡς χακὶ καὶ ὑπολογίζεται σὲ Μέτρα, ἐνῶ στο ΚΑΘ. σημειώνεται: «πήχεις φορέματος».

51(290). Τὸ περιεχόμενον τῆς δαπάνης αὐτῆς (δρχ. 118) εἶναι διαφορετικὸ μεταξὺ ΚΑΘ. («μετρητὰ Βασιλείου») καὶ τοῦ παρόντος «Εἶδ. ΚΑΘ.»



(5 Κάππες). «Τὸ ποσὸ πάντως τῆς δαπάνης ἀνταποκρίνεται πρὸς τὴν ἀντίστοιχη ἀξία τῶν 5 Καππῶν.

52(314). Ἐπὶ πλεόν στο ΚΑΘ.: «13 ζεύγη γκέτες Σώμ. Παπαστασινοπούλου — 16 ζεύγη κάλτσες δρχ. 480».

53(513). Ὁ Ζήρας ἀναγράφεται ἐδῶ καὶ μὲ τὸ βαθμὸ, ποὺ εἶχε ἤδη καὶ στὸν Ε.Σ. (Ταγματάρχης).

#### Διὰ φ ο ρ α εἶ δ η ἐ ξ α ρ τ η ῖ μ ἄ τ ω ν.

54(262). Στο ΚΑΘ.: «Διὰ φ ο ρ α τσαρούχια (δρχ.) 296,50.

55(427). Στο ΚΑΘ. (ἐπὶ πλεόν): «30 φυσιγγιοθήκαι (δρχ.) 84.

#### Τ υ ρ ὸ ς κ αὶ Β ο ὗ τ υ ρ ο ν.

56(180). Στο λογ)σμὸν αὐτὸν ὑπολογίζονται καὶ ἐξοδα: 14 κενῶν σάκκων (6,30) καὶ μεταφορᾶς (1,50). Ἀνάλογοι εἶναι καὶ οἱ λογαριασμοὶ ὑπ' ἀρ. 223, 291, 316, 322, 323, 399, 400.

57(566). Ὁ λογαριασμὸς αὐτὸς τῶν 6.000 δρχ. «ἐ ν ἄ ν τ ι ἀξίας τυροῦ Πρωτοσυγγέλου δηλώνει ὅτι ἡ Ε.Ι. εἶχε μ' αὐτὸν μεγάλον ἀνοικτὸ λογ)σμό. (Βλ. καὶ σχετικὸ σχόλιο στο ΚΑΘ.).

#### Ἐ λ α ῖ α ι

58(142). Ὀκάδες ἐλαιῶν 613 (ἀντὶ ΚΑΘ. 612 1)2) — δρχ. 307 (ἀντὶ 306,10)· συνήθης εἶναι ἡ στρογγυλοποίηση τῶν ἀριθμῶν σὲ ἀκέραιες μονάδες στο Εἶδ. ΚΑΘ. ἐναντι ἐκείνων τοῦ Γεν. ΚΑΘ.

59(345). Ἡ ποσότητα τῶν ἐλαιῶν (1207 ὀκ.) καὶ ἡ ἀντίστοιχη ἀξία των (627 δρχ.), εἶναι ἄθροισμα τεσσάρων ἐπιμέρους λογ)σμῶν τοῦ ΚΑΘ. παρατηροῦνται ὁμως καὶ κάποια ἄθροιστικὰ λάθη.

60(590). Στο ΚΑΘ. καθορίζεται: «382 ὀκάδ. ἐλ. καὶ 8 κοφφίνια (δρχ.) 287,65».

#### Ὀ σ π ρ ι α δ ι ἄ φ ο ρ α

61(127). Ἡ προσθήκη τῆς ποσότητος τῶν φ α σ ο λ ι ῶ ν (928 ὀκ.), φαίνεται ὑπερβολικὴ, ἐναντι τοῦ ἀναγραφομένου ποσοῦ τῆς ἀξίας των (123,60 δρχ.), διότι ἡ τιμὴ τῆς ὀκάς θὰ ἀντιστοιχοῦσε σὲ 0,14 δρχ., ἐνῶ, σύμφωνα μὲ τὰ ἐπόμενα ποσά, λ.χ. τοῦ ὑπ' ἀρ. 160 (ὀκάδ. 326, ἀξία 133), ἡ τιμὴ τῆς ὀκάς τῶν φασολιῶν ἀνέρχεται σὲ 0,41 δρχ. περίπου.

Ἀνάλογες τιμὲς συνάγονται καὶ γιὰ τὰ ὑπόλοιπα ὄσπρια ποὺ ἀναγράφονται στὴ συνέχεια· λ.χ. σὲ φ α κ ἔ ς (ἀρ. Κ. 288), ἡ τιμὴ ἀνέρχεται σὲ 0,45 δρχ., σὲ ρ ε θ ῖ θ ι α (ἀρ. Κ. 424), ἡ τιμὴ τῆς ὀκάς ὑπολογίζεται σὲ 0,30 δρχ. καὶ σὲ κ σ υ κ ι ἄ (ἀρ. Κ. 576) δρχ. 0,36 ἢ ὀκά.

62(170). Στο ΚΑΘ. ἡ δαπάνη αὐτὴ εἶναι δυσανάγνωστη λόγω φθορᾶς ἐνῶ σὲ ἀντίγραφο ἀναγράφεται: «5 (ὀκ.) 350 (δρμ.) τριχιά Εὐρωπ. 15,15, 4 καπίστρια 4 (σύνολ. 19,15)».



63(121). (Κονιάκ). Στο ΚΑΘ. ἀντ' αὐτοῦ ἀναγράφεται: «ἀπὸ μισθὸν Σπ. Σελλᾶ».

64 (128). Στο ΚΑΘ. ἀναγράφονται τὰ «χαρτικά» ἀναλυτικά. Βλ. ἐντ. σ. 416 καὶ σχετικὸ σχόλιο.

65(136). Δὲν κυριολεκτεῖ ὁ χαρακτηρισμὸς αὐτὸς τῆς δαπάνης. Βλ. σ. 416.

66(214). Ἡ σημαντικὴ αὐτὴ δαπάνη (500 δρχ.) γιὰ «τ η λ έ φ ω ν α» δὲν ἀναγράφεται στὸ ΚΑΘ.

67(183, 200, 390). Μετὰ τὴν συνολικὴ δαπάνη τριῶν λογισμῶν ἀκολουθεῖ καὶ ἄλλη ἀπὸ 260 δρχ. καὶ μὲ αἰτιολόγηση, ἀλλὰ γιὰ περισσότερες λεπτομέρειες παραπέμπει σὲ σχετικὲς ἀποδείξεις, μὴ καταχωρισμένες στὸ ΚΑΘ. Βλ. καὶ ἐντ. σχόλια ὑπ' ἀρ. 2(204), 6 (280).

68(524)...«ἔ τ ε ρ α δ ι ᾶ φ ο ρ α ἰ δ ῖ ο υ (τοῦ Παρμενίδου)... δρχ. 8» καὶ ἡ μικρὴ αὐτὴ δαπάνη δὲν ἀναγράφεται στὸ ΚΑΘ.

69(584). «Διὰ μίαν Σέλλαν ἀ ν θ υ π ο λ ο χ α γ (ο ὕ), Π ο λ υ - θ ὀ λ ω ν» ὁ προορισμὸς τῆς Σέλλας αὐτῆς (Ἄνθ)γοῦ Πολυθόλων) εἶναι νέο στοιχεῖο ἔναντι τοῦ ΚΑΘ.

70(595). Τὸ γεγονὸς ὅτι γίνεται συχνὰ μνεῖα «λεπτομερῶν ἀποδείξεων» σημαίνει ὅτι, ὅσον ἦτο δυνατόν, κρατοῦσαν καὶ ἄλλα δικαιολογητικὰ πέραν τοῦ ΚΑΘ. (Βλ. καὶ ἐντ. σσ. 369—73).

#### Δ ι ᾶ φ ο ρ α ᾶ γ ῶ γ ι α

71(130). Καὶ ἡ δαπάνη αὐτὴ στὸ Εἰδ. ΚΑΘ. (Μ ἐ α ὐ τ ο κ ῖ ν η τ α δρχ. 70»), εἶναι διαφορετικὴ ἀπὸ ἐκείνη τοῦ Γεν. ΚΑΘ. («Μισθὸν Καστριώτου δρχ. 50»). Ἴσως τοῦτο ὀφείλεται — καθὼς καὶ σὲ λίγες ἀκόμη περιπτώσεις ποὺ ἀναφέραμε — σὲ κάποια λανθασμένη ἀντιγραφή.

72(168). Σὲ ἀντίθρ. ΚΑΘ. ἀναγράφεται: «Διὰ μεταφορὰν βλημάτων εἰς Ἄγ. Νικόλαον» (βλ. ἐνταῦθα σ. 418).

73(341). Ἡ παροῦσα περίπτωση εἶναι χαρακτηριστικὴ γιὰ τὴν ἀλληλοσυμπλήρωση Γεν. καὶ Εἰδ. ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ: «Ἄγῶγια ἐλαίου καὶ βουτύρου» (ΚΑΘ.), «ἀπὸ Ἰωάνν. — Μεσογέφυρα» (Εἰδ. ΚΑΘ.).

74(344). «ᾶγῶγια ἀπὸ Ἰ ω ᾶ ν ν. — Μ ε σ ο γ ῆ φ.», ἐνῶ στὸ ΚΑΘ. ἀναγράφεται: «2 ταλίκες) Λιασκ(οθίκι) — Ἰωάνν(ινα)».

75(349). «Ἄγῶγιον ἀπὸ Ἰ ω ᾶ ν ν. — Μ ε σ ο γ ῆ φ.», ἀντὶ «Ἰωάνν. — Ἄργ)στρον» (ΚΑΘ.).

76(370). Καὶ ἡ περίπτωση αὐτὴ εἶναι ἀνάλογη μὲ ἐκείνη τοῦ παραπάνω σχολίου ὑπ' ἀρ. 61(127): Ἐνταῦθα «Ἄγῶγ. ἀπὸ Ἰ ω ᾶ ν ν. — Μ ε - σ ο γ ῆ φ. δρχ. 68», ἐνῶ στὸ ΚΑΘ.: «ράψιμο 8 στολῶν δρχ. 11,20».

77(379). Ἄγῶγ. ἀπὸ Ἰ ω ᾶ ν ν. — Μ ε σ ο γ. — Κ α κ α θ ῖ ᾶ», ἐνῶ στὸ ΚΑΘ.: «ᾶγῶγια ταλικῶν ἀπὸ Κακαθιά — Μεσογέφυρα». Τοῦτο ὀφείλεται σὲ παράλληλη μετακίνηση ταλικῶν στοὺς δυὸ αὐτοὺς κόμβους ἢ σὲ μετάβαση καὶ ἐπιστροφή ἀπ' ἐκεῖ.

78(423). Προστίθεται ἐδῶ καὶ ἡ εἶδηση ὅτι πρόκειται γιὰ μεταφορὰ «δ ι α φ ὀ ρ ῶ ν ε ἰ δ ῶ ν» (σ' ἀντίθεση μὲ «ἄνδρας»).



79(431)· «ἀγώγ. ἀπὸ Ἰωάνν. — Μεσογ)ρα», ἀντὶ «Ἰωάνν. — Ἀργυρόκαστρον» (ΚΑΘ.).

80(445). Ἡ πορεία τοῦ δρομολογίου ἐδῶ δὲν εἶναι πλήρης (ἀπὸ Ἰωάνν. — Μεσογέφυρα(;), συμπληρώνεται ὁμως ἀπὸ ΚΑΘ. («Ἰωάνν. — Πρεμετήν»).

81(454). Ἀσαφῆς καὶ ἐνταῦθα ἡ αἰτιολόγησις τῆς δαπάνης (100 δρχ.), ἐναντι τοῦ ΚΑΘ. (τροφὴν ἀνδρῶν Μπέλλου δρχ. 80).

82(480, 481). Ἡ πλήρης ἔλλειψη αἰτιολογήσεως τῶν 2 δαπανῶν συμπληρώνεται μὲ βάση τὸ ΚΑΘ. (Ἀγώγ. Ἰωάνν. — Μεσογέφυρα (480), καὶ Ἰωάνν. — Ἀργυρόκαστρο (481).

83(503)· «ἀποζημίωσις ἀγωγίων ταλικῶν», ἐνῶ στὸ ΚΑΘ. καθορίζεται καὶ ὁ ἀριθμὸς: «2 Σούστων».

84(515). Τὸ κενὸ ἐπίσης τῆς αἰτιολογήσεως καλύπτει, ἐν μέρει, τὸ ΚΑΘ. (ἀγώγ. 1 ταλίκας».

85(540—601). Ἀνάλογη εἶναι καὶ ἡ συμπλήρωσις τῶν δαπανῶν ἀπὸ τὸ ΚΑΘ. (540, 544, 559, 579, 580, 581, 593, 600, 601), τῶν ὁποίων ἐνταῦθα ἡ αἰτιολόγησις ἀναφέρεται μόνον στὴ λέξι «ἀγώγιον», ἀορίστως.

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιας











ἰσχυροῦσιν, ἵνα ἡ ἀπο-  
 λυτικὴ εὐφυΐα τοῦ ἀπὸ τῆς  
 Πύσης ἡ πόλεως ἐκείνης ἐπιβίωσιν  
 ἡ ἀποκρίσις οὐκ ἐπιβίωσιν  
 ἡ ἀποκρίσις οὐκ ἐπιβίωσιν  
 ἡ ἀποκρίσις οὐκ ἐπιβίωσιν  
 ἡ ἀποκρίσις οὐκ ἐπιβίωσιν  
 ἡ ἀποκρίσις οὐκ ἐπιβίωσιν

nous et soumettent la question  
 en cas de doute pour en motiver  
 par la conférence des  
 ambassadeurs avant toute discussion  
 veuillez bien vérifier par une  
 commission spéciale le carac-  
 tère ethnologique du pays et  
 la volonté de ses habitants.

Ἀργυροκάστρον τῆς 17/30 Ἰουνίου 1913.  
 Τετ. ἡμέρῃ τῆς 17/30 Ἰουνίου 1913.  
 Κ. Λολίδης  
 Μιχ. Τσιάνος  
 Νικόλ. Θεοδύσης  
 Χαράλ. Διπλασιάνης  
 Χρυσόστομ. Κ. Κόλλης  
 Π. Δίτος  
 Χαράλ. Παπαδοπούλας  
 Δοσθέτης Δημάς  
 Σ. Κ. Μαΐου  
 Τασ. Δερσοβιτιάνης  
 Λ. Φεϊδής

Argirokastro le 17/30 juin 1913  
 Les Membres du Comité  
 (sig) P. Lolides  
 M. Tsanos  
 N. Godellas  
 Ch. Diplasiannos  
 Ch. Kollos  
 P. Litos  
 Ch. Papadopoulos  
 A. Dimas  
 G. Massios  
 C. Lampovitiadis  
 S. Fidis

ἡ ἀποκρίσις οὐκ ἐπιβίωσιν  
 ἡ ἀποκρίσις οὐκ ἐπιβίωσιν  
 ἡ ἀποκρίσις οὐκ ἐπιβίωσιν  
 ἡ ἀποκρίσις οὐκ ἐπιβίωσιν  
 ἡ ἀποκρίσις οὐκ ἐπιβίωσιν  
 ἡ ἀποκρίσις οὐκ ἐπιβίωσιν

Vu pour la legalisation des  
 signatures apposées ci-  
 dessus des Messieurs les  
 Membres du Comité  
 Argirokastro le 17/30 juin 1913



Le Métrapolitain  
 d'Argirokastro, Delvino  
 Chimarra et toute  
 Chaonie hellène.

λείου» (βλ. ΚΑΘ. ἀρ. 102 καὶ 875 καὶ ἐντ. σσ. 38, 415, 461, 477, 510, 555-6,  
 καθὼς καὶ Α. Π. Παπαθεοδώρου: 'Ο Αὐτονομιακὸς Ἀγῶνας τῆς Β.Η. 1914,  
 σελ. 18). (Τὸ παρὸν ἀντίγραφο ὀφείλομε στὸν κ. Κων)νο Δόβα, ἄξιον γό-  
 νον τῶν δύο παραπάνω ἱστορικῶν οἰκογενειῶν, ὅπου φυλάσσεται μὲ ἄλλα  
 πολύτιμα ἔγγραφα καὶ τὸ πρωτότυπο τοῦ ἐν λόγῳ Πληρεξουσίου).



### 3. Καταστάσεις ἐξοπλισμοῦ Βορ)τῶν.

#### α) Εἰσαγωγικά.

Οἱ καταστάσεις αὐτές, πού θρέθηκαν στό ἐν λόγω Ἀρχεῖο τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων (Α.Ε.Ι.), δέν εἶναι δυνατὸν παρά νὰ ἔχουν σχέση καὶ μὲ τὴν Ε.Ι., πολὺ περισσότερο, ἐφ' ὅσον πρόκειται γιὰ στρατιωτικοῦ χαρακτῆρος κείμενα (ὀνοματεπώνυμα ἐνόπλων καὶ ἐξοπλισμοῦ των), καὶ σὲ ἐποχὴ μάλιστα ὅπου τὰ πάντα, δυστυχῶς, ἐστρέφοντο κατὰ τῶν Βορειοηπειρωτῶν, ὅπως ἤδη τονίσαμε.

Συνεπῶς, ἡ Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων (Ε.Ι.) ἤρχετο σὲ ἄμεση ἐπαφὴ καὶ «συνηλλάσσετο» μὲ τοὺς κατοίκους τῆς περιοχῆς αὐτῆς τῆς Β. Ἠπείρου· οἱ «συναλλαγές» δὲ αὐτές, πού καταγράφονται στό παρὸν βιβλίο, τῶν «Καταστάσεων ἐθελοντῶν», ἐπραγματοποιοῦντο, ὅπως ἦτο φυσικὸ μὲ κάθε μυστικότητα καὶ ἀπὸ αὐτὴν ἀκόμη τὴν Ἑλλην. Κυβέρνηση, ἡ ὁποία ἐδεσμεύτο σχετικῶς ἀπὸ τὰ ἀλλεπάλληλα ἐκβιαστικὰ «τελεσίγραφα»<sup>1</sup> τῶν «Ἐξ» Δυνάμεων τῆς Εὐρώπης, ὡς κηδεμόνων τοῦ Ἀλβανικοῦ Κράτους, τὸ ὁποῖον ἴδρυσαν εἰς θάρος τῆς Β.Η.

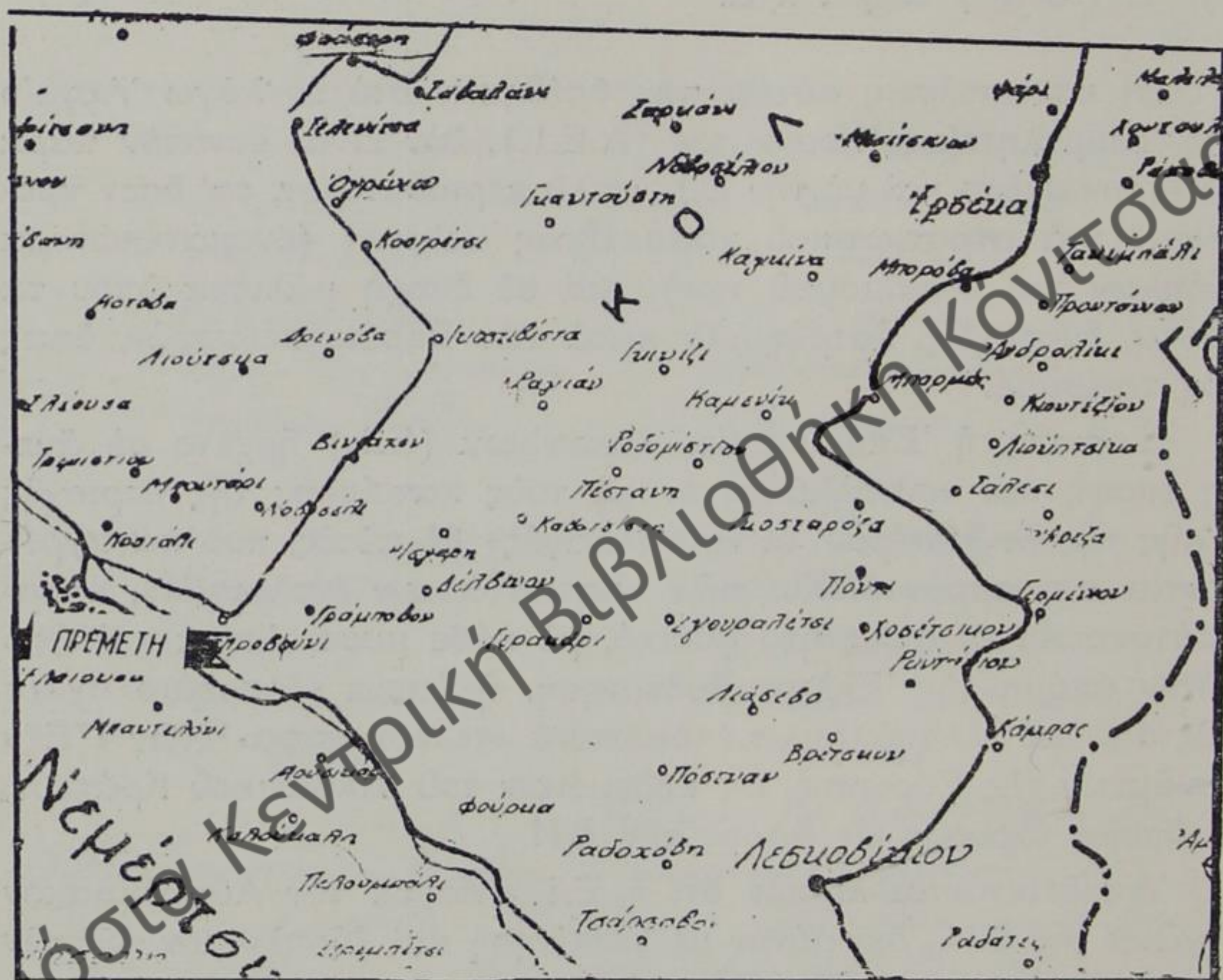
Ἀποδεικνύεται λοιπὸν ὅτι ἡ Ε.Ι. ἐνίσχυε τὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα τῆς Β.Η., ὄχι μόνον μὲ διακίνηση καὶ ἐξοπλισμὸν ἀνδρῶν ἐθελοντῶν ἰδιωτῶν — ἢ καὶ στρατιωτικῶν, διαφευγόντων ἀπὸ τὸν Ἑλλην. Στρατὸ (Ε.Σ.)—πού προήρχοντο ἀπὸ τὸν ἀπανταχοῦ Ἑλληνισμό, διήρχοντο δὲ διὰ μέσου τῶν Ἰωαννίνων καὶ προωρίζοντο γιὰ τὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα, ὅπως ἄλλωστε, εἶδαμε στὰ μέχρι τώρα βιβλία τῆς Ε.Ι., ἀλλὰ καὶ μὲ καταγραφή καὶ ἐξοπλισμὸν στρατευομένων — κυρίως ἐθελοντικῶς — σ' αὐτὴ τὴν ἴδια τὴν γῆ τῆς Βορ.. Ἠπείρου. Ἐκεῖ «ἐστρατολογοῦντο» καὶ κατετάσσοντο σὲ τοπικὲς ὀμάδες (Αὐτοαμύνης) ἢ σὲ Ἱεροὺς Λόχους (Ι. Λ.),<sup>2</sup> καθὼς καὶ σὲ ἄλλα μάχιμα τμήματα τῆς Αὐτονόμου Ἠπείρου (Α.Η.).

Δεδομένου δὲ ὅτι οἱ ντόπιοι αὐτοὶ ἐθελονταὶ τῆς Α.Η. εἶναι καὶ οἱ πρῶτοι δώσαντες τὸ «παρῶν» στὴν ὀργάνωση τοῦ Αὐτο-



νομιακοῦ Στρατοῦ, συνεπάγεται ὅτι οἱ καταστάσεις αὐτὲς συνετάχθησαν ἤδη ἀπὸ τὶς παραμονὲς καὶ τὶς ἀρχὲς τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος. Μαρτυροῦν, ἄλλωστε, τοῦτο καὶ σχετικὲς ἡμερομηνίες ποὺ καταχωρίζονται στὴ σελ. 28 τῶν κειμένων αὐτῶν (25. 2.1914—3.3.1914).\*

Ἐπικεφαλῆς τῶν στρατολογημένων ἐκείνων κατὰ τόπους ὁμάδων ἐτίθεντο συνήθως ντόπιοι «Καπεταναῖοι» (Καπετὰν Ἡλί-



Ἡ περιοχή τῆς Β.Η. ὅπου καὶ τὰ χωριὰ μὲ τοὺς ἐξοπλισθέντας ἀπὸ τὴν Ε.Ι. ἐθελοντάς.

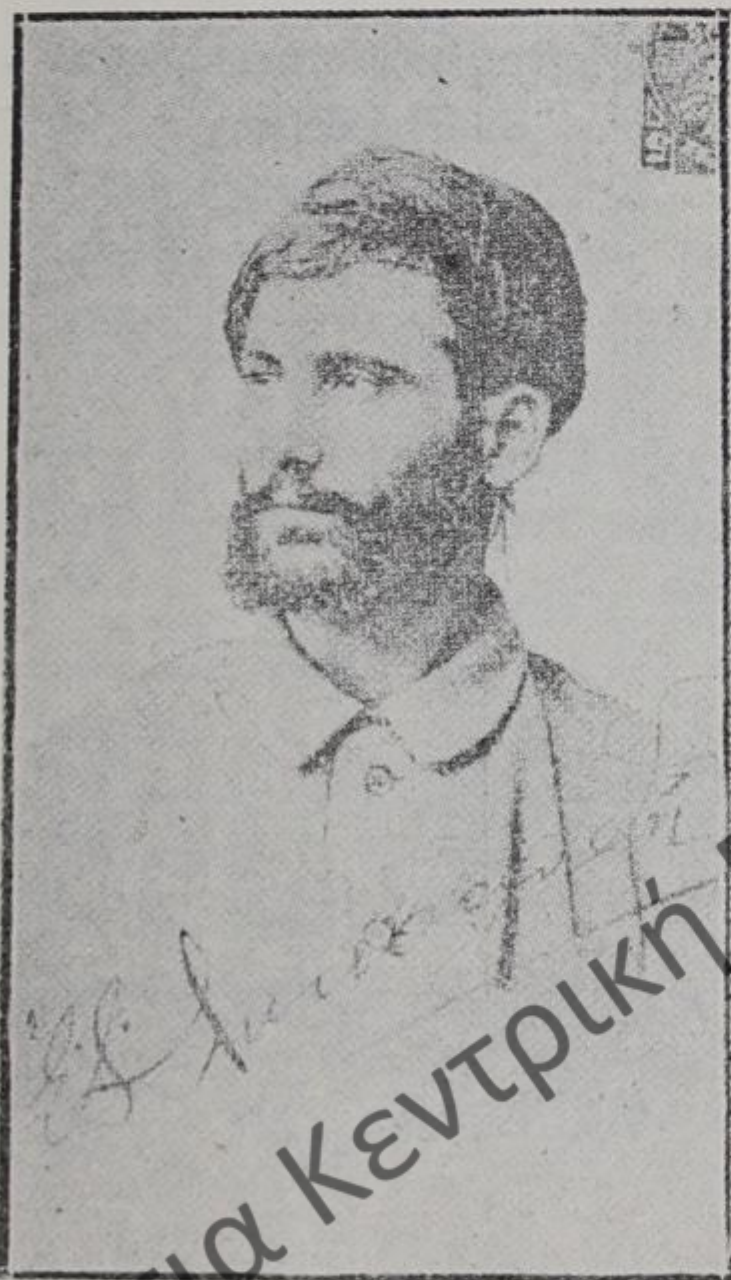
ας), ἢ «Σωματάρχαι» (Σωματάρχης Βασ. Ἡλιάδης), ἔμπειροι καὶ ἀπὸ προηγουμένους ἀπελευθερωτικὸς ἀγῶνας, οἱ ὁποῖοι στὴ συνέχεια ἐνετάσσοντο καὶ σὲ μεγαλύτερες ἔνοπλες μονάδες, ὅπως Ἰ. Λόχους κλπ.

Ἡ περιοχή δὲ τῆς Β. Ἡπείρου, ἢ ὁποῖα καλύπτει τὴ στρατολόγηση καὶ τὸν ἐξοπλισμὸ στὴ συνέχεια ἀνδρῶν ἀπὸ τὴν Ε.Ι.,

\* Βλ. καὶ ἐνταῦθα σσ. 371—72.



έντάσσεται στὸν γεωγραφικὸ χῶρο, πού εἶναι τμῆμα τῆς εὐρύτερης περιοχῆς Κολώνιας, Βορείως τῆς Μεσογεφύρας καὶ τοποθετεῖται μεταξὺ Μεσογεφύρας — Λεσκοβικίου — Ἐρσέκας, Φράσσαρης— Πρεμετῆς, καὶ ἀναφέρεται συγκεκριμένα σὲ 7 χωρία (μὲ τὴ σειρά πού τὰ συναντᾶμε ἀπὸ Μεσογέφυρα: Σίρανη, — Ποστένα(η)



Ι. Καραβίτης, Ὀπλιγὸς πού διεκρίθη στὴ μάχη Νικολίτσης κ.ά.



Νεαρὸς πολεμιστὴς Βορειοηπειρώτης ἑθελοντῆς.

— (Β)λιάσοβον (ἢ Λιάσεβον) — «Γερακάρα(—ι) — Σγοραλέτση (—ι) — Κοβατσίστη — Πέστανη). Σ' αὐτὰ πρέπει νὰ προστεθῆ καὶ ἡ κωμόπολις Λεσκοβίκι, ἡ ὁποία ἀναφέρεται στὴν παραπάνω σελίδα (28) τῶν ἐπιστρατευτικῶν αὐτῶν Καταστάσεων.

Σημαντικὸ ρόλο στὴν περιοχὴ αὐτὴ γιὰ τὸν ἀνεφοδιασμὸ καὶ τὸν ἐξοπλισμὸ τῶν ἀνδρῶν ἔπαιξε καὶ ἡ Ἐπιμελητεία Α.Η. τῆς Μεσογεφύρας (Ε.Μ.), τὴν ὀργάνωση καὶ εὐθύνη τῆς ὁποίας εἶχαν οἱ Ι. Δόβας (ἀπὸ τὴν Κόνιτσα) καὶ Θεμ. Μπαμίχας (ἀπὸ



τὸ Δέλθινο). Ἡ δραστηριότητα τοῦ τελευταίου γιὰ τὴ σωτηρία τῆς Β. Ἡπείρου εἶναι γνωστὴ ἤδη ἀπὸ τὴν «γένεση» τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ζητήματος (Β.Η.Ζ.), ἤτοι τὸ θέρος τοῦ Ἰουνίου 1913, ὅπως μαρτυρεῖ καὶ τὸ πρωτότυπο ἱστορικὸ ἀπὸ 17/30.6.13 «Πληρεξούσιο», τὸ ὁποῖο, εἶχε τὴν εὐγενῆ καλωσύνη νὰ μοῦ παραχωρήσῃ ὁ γόνος τῆς προμνησθείσης Κονιτσιώτικης οἰκογενείας, κ. Κων)νος Δόβας.

Ἀνάλογες, ὡς γνωστὸν, ἐπιστρατεύσεις, συγκροτήσεις καὶ ἐξοπλισμοὶ ὁμάδων, ἀρχικὰ τοπικῶν, συνεκροτοῦντο παράλληλα καὶ στὶς ἄλλες περιοχὲς τῆς ἐπαναστατημένης Β. Ἡπείρου, μὲ τὴν πρωτοβουλία τῶν τοπικῶν Ἐπιτροπῶν Ἐθνικῆς Ἀμύνης (Ε.Ε. Α.) καὶ εὐρύτερες Ἐπιμελητεῖες, ὅπως μαρτυρεῖ καὶ ὁ Σκενδέρης,<sup>3</sup> ἐπιβεβαιώνει δὲ καὶ ὁ ἐπιζῶν Ἀθαν. Τσεκούρας<sup>4</sup> καθὼς καὶ ἄλλες ἔγκυρες πηγές.

Αὐτὲς ἀκριβῶς οἱ πρῶτες ἔνοπλες ὁμάδες ἀπεκρίθησαν στὴ συνέχεια τοὺς πυρῆνας τοῦ συγκροτηθέντος Ἀυτονομιακοῦ Στρατοῦ.

---

1. Κ. Σκενδέρης: Ὁ Βορειοηπειρωτικὸς Ἀγὼν (1914), Ἀθ. 1929, σσ. 31—32. Γ. Δρίνου: Χρονικὰ τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος (1914), Ἀθ. 1964, σσ. 92—93. Ἀπ. Π. Παπαθεοδώρου: Ὁ Ἀυτονομιακὸς Ἀγὼνας τῆς Β.Η. 1914, Ἀθ. 1985, σσ. 19—20. (Α.Π.Π.: Ὁ Α.Α.Β.Η.).

2. Σκενδ. ἔ.ά. σ. 26 κ.έ. — Α.Π.Π.: Ὁ Α.Α.Β.Η., ἔ.ά. σ. 20.

3. Σκενδ. ἔ.ά. σσ. 26, 29, 37 κ.έ.

4. Ἀθ. Τσεκούρας: Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψώμ., Ἀθ. 1979, σ. 289.



## Κ Α Τ Α Σ Τ Α Σ Ε Ι Σ

### ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ ΒΟΡΕΙΟΗΠΕΙΡΩΤΩΝ ΑΠΟ ΤΗΝ Ε.Ι.<sup>1</sup>

α/α Ὄνοματεπώνυμον γωρίον ἡλ.<sup>2</sup> (ἐξοπλισμὸς) παρατ.  
ὄπλα φυσίγγ.

1. Ἀπόστολος Κωνσταντίνου	Πέστανη <sup>3</sup>	
2. Ἰωάννης Δούβας	»	Μάουζερ <sup>4</sup> 85/10 <sup>5</sup>
3. Λάζαρος Νικολάου	»	
4. Παντελῆς Τσίτσου	»	Μ(άουζερ) 35/45
5. Εὐάγγελος Πετρίδης <sup>6</sup>	»	Μάουζερ 60
6. Ματθαῖος Πετρίδης*	»	Μάουζερ 45
7. Λουκᾶς Πετρίδης*	»	Γκρᾶ <sup>7</sup> 25 τοῦ δώ- σαμε 1 Γκρᾶ <sup>8</sup>
8. Ἰωσήφ Σπύρου	»	Μάουζερ 65
9. Ἀπόστολος Σωτ. Πετρίδης*	»	Γκρᾶ 48
10. Θωμᾶς Σωτηρίου	»	
11. Βασίλειος Ἰωάννου	»	Γκρᾶ 50
12. Ἀλέξιος Ἀναστασίου	»	Γκρᾶ 32
13. Ἰωάννης Κωνσταντίνου	»	Γκρᾶ 25
14. Ἀμὰμ Νώτης	»	»
15. Κωνσταντῖνος Ἀναστασίου <sup>+9</sup>	»	
16. Κων)νος Παπαῖ <sup>10</sup> Ἰωσήφ	»	Γκρᾶ 20
17. Γάκης Καραλής	»	Μάουζερ 75
σελ. 3 <sup>11</sup>		
1. Ἀπόστολος Κων. Βάσος	Σγοραλέτση <sup>12</sup>	Μάουζερ 20/75
2. Βασίλειος Μηνᾶ	»	Γκρᾶ 40
3. Νικόλαος Μιχαήλ	»	
4. Στέφανος Τασιλαρίδης	»	Γκρᾶ 35*
5. Ἰωσήφ Σπύρου Τασιλαρίδης	»	Μάουζερ 35/45*
6. Μηνᾶς Κῶνος	»	Μάουζερ 40
7. Θωμᾶς Χρήστου	»	Μάουζερ 25/45*
8. Σωτήριος Εὐαγγέλου	»	Γκρᾶ 80*
9. Μιχαήλ Σωτηρίου	»	Γκρᾶ 60*
10. Εὐάγγελος Κώστα	»	Μάουζερ 60/30 1 ζεύ- γάρι τσαρούχια <sup>13</sup>







11. Κωνσταντῖνος Σπύρου	»	Μάουζερ 40/60 1 ζευ- γάρι τσαρούχια
12. Ἰάκωβος Βλάχος	»	
13. Ἀντώνιος Βλάχος.	»	
14. Ἡλίας Βλάχος	»	Γκρᾱ <sup>14</sup> 4 1 ζευ- γάρι τσαρούχια
15. Πέτρος Χρήστου	»	Μάουζερ 105
16. Σωτήριος Εὐαγγ. Στεφάνου	»	Γκρᾱ 20
17. Κωνσταντῖνος Στάγιας	»	Γκρᾱ 10

σελ. 5

1. Χρῆστος Ε. Εὐαγγελίδης	Κοβατσίστη <sup>15</sup>	έτοποθετήθη <sup>16</sup> εἰς Καβατσίστη
2. Ἰωσήφ Στεφανίδης	»	Γκρᾱ 10
3. Εὐθύμιος Ἀναστασίου	»	
4. Εὐάγγελος Δημητριάδης	»	Μάουζερ 30
5. Παντελῆς Α. Στεφανίδης	»	Γκρᾱ 38
6. Ἡλίας Ἀρχιμανδρίτης	»	Γκρᾱ 60
7. Σωτήριος Στεφάνου	»	Μάουζερ 40/75
8. Ματθαῖος Γεωργίου	»	
9. Σωτήριος Δαμελαρίδης	»	
10. Ματθαῖος Κυριακίδης	»	
11. Εὐθύμιος Ἀντζόπουλος*	»	
12. Εὐστάθιος Οἰκονόμου*	»	

σελ. 7

1. Δημήτριος Λένος	Γερακάρη <sup>17</sup>	Γκρᾱ 25
2. Κων)νος Δουρόπουλος	»	Γκρᾱ 10
3. Παντελῆς Ἰωάννου	»	Γκρᾱ 35
4. Χαράλαμπος Ἀθανασίου*	»	
5. Παντελῆς Μάνθου	»	Μάουζερ 20/15
6. Βασίλειος Κώστα	»	Γκρᾱ 25 τοῦ ἐδώ- σαμεν 1 Γκρᾱ

σελ. 9

Ὁ π λ ῖ τ α ι Κ α π ε τ ᾶ ν Ἡ λ ῖ α<sup>18</sup>

1. Παντελῆς Βασιλείου		
2. Προφήρ (;) Φώτου		
3. Χρῆστος Τσούτση		
4. Λιάζος Τσούτση		
5. Χρῆστος Στεφάνου	Γκρᾱ	20



σελ. 1

1. Τσινούλης Ἀθανασίου	Σίρανη <sup>19</sup>	Γκρᾶ	30	έδώσαμεν ὄπλον Γκρᾶ
2. Σπύρου Σταυρίδης*	Σμυρναῖος <sup>20</sup>	Γκρᾶ	30	έδώσαμεν ὄπλον Γκρᾶ
3. Γιόκας	»	Μάουζερ		
4. Γρηγόριος Νικολάου				
5. Ἀβραάμ Ἀναστασίου				
6. Ἡλίας Ἀναστάση	»	Μάουζερ	65	
7. Γρηγόριος Γιάκου	»	Μάουζερ	25	
8. Κοσμᾶς Πέτρου	»	Γκρᾶ	40	
9. Σπῦρος Κωνσταντίνου	»	Μάουζερ	40	
10. Χαράλαμπος Γκογκογιάννης				
11. Γρηγόριος Γεωργόπουλος	»	Μάουζερ	40/100	
12. Ἐμμανουήλ Ἀνδρουλιδάκης				
13. Ἰωάννης Μενεγιαννίδης				
14. Ἀντώνιος Θωμᾶ	»	Μάουζερ	35	
15. Χρῆστος Ἀθανασίου				
16. Ἡλίας Χρήστου	Βλιάσορον	Μάουζ.	60/30/60	



Ὁ Σπ. Σπυρομήλιος (ἐν στολῇ) συνεργάζεται, παρὰ τὴν Χειμάρρα με Ὀπλαρχηγό του.



Ὅπλιται Σωματάρχου Βασιλείου Ἡλιάδου<sup>21</sup>

1. Γεώργιος Χρήστου	Ποστένανη <sup>23</sup>	Μάουζερ	40 <sup>22</sup>
2. Ἀριστοτέλης Μανέτσης	»	Γκρᾶ	87
3. Σπῦρος Δέδες	»	»	58
4. Ἀθανάσιος Κ. Παπαχρήστου	»	Μάουζερ	35
5. Κωνσταντῖνος Τζιαθάρης	»	Γκρᾶ	60
6. Περικλῆς Τοσοῦνης	»	Μάουζερ	20
7. Κωνσταντῖνος Οἰκονόμου	»	Μάουζερ	50
8. Σωτήριος Βεζούλης	»	Μάουζερ	30
9. Δημήτριος Δαϊλιάνης	»	Μάουζερ	15
10. Περικλῆς Γ. Μπουῆντο	»	Μάουζερ	35
11. Τάτσης Εὐστάθιος	»	Μάουζερ	50/60
12. Θεμιστοκλῆς Ἡλιάδης	»	Μάουζερ	60
13. Κωνσταντῖνος Ρούκης	»	Μάουζερ	60
14. Κωνσταντῖνος Γούσσας	Βλιάσοβον*	Γκρᾶ	20
15. Θεμιστοκλῆς Ντονάνης	»	Γκρᾶ	60 τοῦ ἐ- δώσαμεν 1 Γκρᾶ
16. Κωνσταντῖνος Μιχαηλίδης	»	Μάουζερ	180
17. Δημήτριος Σετούνης	»		
18. Παντελῆς Μανέτσης	»	Γκρᾶ	50
19. Χρήστος Δέδες	»	Γκρᾶ	20

Παρελάβομεν ἐκ Λεσκοβικίου<sup>24</sup>

ἄλευρον 120 ὀκάδ. εἰς τὰς 25.2.1914  
 φασόλια 40 ὀκάδ. » » » »  
 ἐλιές 6 ὀκάδ. » » » »  
 ἄλυρον 80 ὀκάδ. εἰς τὰς 26.2.1914  
 φυσίγγια Γκρᾶ ἀριθ. 500 26.2.1914  
 ἄλευρον 80 ὀκάδ. 3.3.1914  
 ἀραβόσιτον  
 φυσίγγια Γκρᾶ 1 κιθώτιον  
 » Μάουζερ 1 κιθώτιον  
 Τσαρούχια 10 ζεύγη

Παρελάβομεν ἐκ Λεσκοβικίου



Κατεσχέσαμεν<sup>25</sup> ἐκ τοῦ χωρίου  
ὄπλα

Γκρᾶ - Μάουζερ  
8 1

Κατεσχέσαμεν\* ἐκ τοῦ χωρίου

Κοβατσίστη

Φυσίγγια

Γκρᾶ - Μάουζερ  
125 20

Πέστανη\* ὄπλα 2

Σωματεῖο τοῦ Σωματεῖου 13  
Στοιχείων Ἡραΐδου Μασφ 40

Σωματεῖο	Χωρίον	Ἡραΐδα	Εὐρωπαϊκὸν ὄπλον	Ποσὶς φυσίγγων	Παρατήρησις
1	Γεωργίου Χρήστου			Γκρᾶ 23	
2	Μητροπολίτης Μανιέτου			" " 50	
3	Σούρας Δίδου			" "	
4	Μανιέτου Κ. Παπαχρήστου			Μάουζερ 35	
5	Κυριακίου Τραβαρέτη			Γκρᾶ 60	
6	Περγίου Τσακίρη			Μάουζερ 20	
7	Κυριακίου Οἰονομάκη			" " 50	
8	Σωκράτους Βελώνη			" " 30	
9	Δημητρίου Δαϊράνη			Γκρᾶ 15	
10	Περγίου Τ. Μαυροῦ			Μάουζερ 35	
11	Περγίου Εὐστάθιου			" " 50	
12	Θηροποιῶν Ἡραΐδου			" " 60	
13	Δημητρίου Βασιλείου			Γκρᾶ	
14	Κυριακίου Πούρη			Μάουζερ 60	
14	Κυριακίου Γούρα	αχαιοῦ		Γκρᾶ 20	
15	Θηροποιῶν Νικολάου	" "		Γκρᾶ 60	καὶ ἰδιόχειρα 1
16	Κυριακίου Μεταξίδου	" "		Μάουζερ 20	
17	Περγίου Σωκράτη			Γκρᾶ 50	
	Περγίου Μανιέτου			" 20	
	Χρήστου Δίδου				

\*Ἡ μόνη πλήρης κατάστασις ποῦ ἀναγράφει καὶ τὸν «Σωματάρχην».



## ΠΑΡΑΠΟΜΠΕΣ — ΣΧΟΛΙΑ

1. Τὸ πρωτότυπὸν κείμενον εἶναι «ἄτιτλον». Ὁ τίτλος λοιπὸν ποῦ ἐθέσαμε ἀνταποκρίνεται, πιστεύομε, στὸ περιεχόμενον του.
2. «Ἡλικία» ἢ στήλη αὐτὴ εἶναι ἀπολύτως κενὴ στὸ κείμενον.
3. Πέστανη εἶναι τὸ βωρειότερον ἀπὸ τὰ ἀναγραφόμενα ἐδῶ χωρὶά τῆς περιοχῆς, ἀπὸ τὸ ὁποῖον κατάγονται οἱ 17 ἐθελονταὶ τῆς πρώτης αὐτῆς ομάδος.
4. Μάουζερ ἐπαναληπτικὸ τυφέκιον, ὁμώνυμον τοῦ Γερμανικοῦ ἐργοστασίου ὄπλων ἐχρησιμοποιήθη ἀπὸ τοὺς Εὐρωπαϊκοὺς στρατοὺς ἀπὸ τὸ 1865, ἀπὸ δὲ τὸν Ἑλλ. Στρατὸν ἰδίως κατὰ τὰ ἔτη 1894—1912 κ.έ.
5. «85/15» οἱ δύο διαδοχικοὶ ἀριθμοὶ ὑποδηλώνουν πιθανώτατα — ὅπως μποροῦμε νὰ συμπεράνωμε ἀπὸ ἄλλη σχετικὴ καταγραφή στῆ σελ. τοῦ κειμένου 3, ἀριθ. 10 — τὰ εἶς ποσότητες καὶ τὸ εἶδος τῶν φυσιγγίων (λ.χ. ὁ α' Μάουζερ, ὁ β' Γκρά ἢ καὶ ἀντιστρόφως).
6. Ἀξιοπρόσεκτον εἶναι ὅτι ἀπὸ τοὺς 17 ἐθελοντάς οἱ 4 ἔχουν τὸ αὐτὸ ἐπώνυμον.
7. Γκρά (Γκράς - Γκράδες) ὀπισθογενὲς τυφέκιον, ποῦ ἔλαβε τὴν ὀνομασίαν ἀπὸ Γαλλικὸν ἐργοστάσιον ὄπλων «Γκρά». Ὁ Ε.Σ. ἐξοπλίσθηκε μὲ τοῦτο κυρίως κατὰ τὰ ἔτη 1877—1906.
8. Ἡ παρατήρησις ὅτι «τοῦ ἐδώσαμεν 1 Γκρά» σημειώνεται πιθανὸν σὲ ἀντιδιαστολή μὲ τὰ «Μάουζερ» γιὰ καθορισμὸν καὶ τῶν ἀντιστοιχῶν φυσιγγίων.
9. (+). Ἡ ἐπισήμανσις τοῦ Κ. Ἀναστασίου μὲ σταυρὸν — ὅπως συμβαίνει καὶ μὲ ἄλλους στῆ συνέχειαν, — γίνεται, ἴσως, γιὰ ἀνατίθενται καὶ ἄλλες ὑπεύθυνες ἐργασίαι, ἐν εἴδει λ.χ. ὑπαξ)κῶν(;
10. Ὁ Κων)νος αὐτὸς ἦτο προφανῶς υἱὸς ἱερέως (Παπα Ἰωσήφ).
11. «Σελ. 3.» Ἡ ἀρίθμησις τῶν κειμένων εἶναι μεταγενέστερη, ἐχρησιμοποιήθησαν δὲ πρὸς ἐγγραφή μόνον ἡ 1η σελ. ἐκάστου φύλλου, ἐκτὸς τῶν προσθηκῶν στίς σελ. 28 καὶ 30.
12. «Σγοραλέτση», χωρὶοῦ ἐπίσης, Ν. τοῦ ἀνωτέρω, ἀναγράφεται καὶ ὡς «Σγουραλέτσι».
13. «1 ζεύγ. τσαρούχια» μόνον σ' αὐτὴ τὴν ομάδα ἀναγράφεται ὅτι χορηγήθησαν καὶ (3) ζεύγ. τσαρούχια.
14. Ἡ ἀναγραφὴ χορηγήσεως τῶν δύο τύπων φυσιγγίων στὸ αὐτὸ πρόσωπον ὀδηγεῖ στὸ συμπέρασμα ὅτι ὅπου ἀναγράφονται δύο ἀριθμοὶ συγχρόνως ὑποδηλοῦν καὶ ἀντίστοιχον χορήγησιν φυσιγγίων γιὰ τὸν πιὸ πιθανὸν λόγον ὅτι οἱ δικαιούχοι αὐτοὶ εἶχαν ἤδη τοὺς παλαιοὺς Γκράδες, τοὺς ἐχορηγεῖτο δὲ τώρα καὶ Μάουζερ.
15. Κοβατσίση: Εὐρίσκεται καὶ τὸ χωρὶοῦ αὐτὸ στῆν ἴδιαν περιοχὴν καὶ μεταξὺ τῶν δύο προηγουμένων.



16. «έτοποθετήθη...» ἡ ἔδρα τῆς ομάδος αὐτῆς, εἶναι, προφανῶς τὸ ἐν λόγῳ χωριό, ἀρχηγὸς δὲ εἶναι ὁ Χρ. Εὐαγγελίδης, στὸν ὁποῖον καὶ ἀναγράφεται ἡ παρατήρηση. Καὶ ἀπὸ τοῦτο πάλι συνάγεται ὅτι ὁ πρῶτος ἀναγεγραμμένος κατέχει καὶ πρωτεύουσα θέση στὴν ομάδα.

17. Γ ε ρ α κ ά ρ α (ἢ Γερακάρι)· ΒΔ χωριὸ τῆς περιοχῆς στὴν ἴδια σειρὰ μὲ τὴν Κοβατσίστη καὶ πρὸς τὸ μέρος τῆς Πρεμετῆς.

18. «Κ α π ε τ ά ν Ἡ λ ί α ς» ἦτο πιθανῶς ὁ Καπ. Ἡλίας γνωστὸς μόνον μὲ τὸ μικρὸ του ὄνομα στὴν περιοχή, στὴ μικρὴ δὲ ομάδα του δὲν ἀναγράφονται στοιχεῖα καταγωγῆς, ἴσως διότι κατήγοντο ἀπὸ διάφορα μέρη τῆς Β.Η. ἢ καὶ ἐκτὸς αὐτῆς· ἀλλὰ καὶ ὁ ὄπλισμός μόνον σὲ ἓναν ὀπλίτη ἀναγράφεται, πρᾶγμα ποῦ συμπεραίνεται ὅτι ἦτο ἤδη ὀπλισμένη ἡ ομάδα.

19. Σ ί ρ α ν η (ἢ Σέργισση)· εἶναι τὸ νοτιώτερο χωριὸ τῆς περιοχῆς πρὸς τὰ προσωρινὰ σύνορα τοῦ ἐλευθέρου Ἑλλ. Κράτους, παρὰ τὴ Μεσογέφυρα.

20. Σ μ υ ρ ν α ἰ ο ς· συγκινητικὴ ἢ καταγωγὴ του, ἀπὸ τὴν ἱστορικὴ Σμύρνη, τὴν Ἀθήνα τῆς Ἀνατολῆς· οἱ ὑπόδουλες ἀκόμα Ἑλληνικώτατες ἐπαρχίες, ὅσο καὶ ἂν ἀπέχουν μεταξύ τους, ἐταύτιζαν τὶς τύχες τους, ἰδιαιτέρως γιὰ τὴν ποθητὴν ἀπελευθέρωση. Ἄλλωστε στὴ Σμύρνη ἦταν ἐγκατεστημένοι καὶ πολλοὶ Ἡπειρῶτες μέχρι τῶν τελευταίων ἡμερῶν τῆς προαιωνίου Ἑλληνικότητος τῆς Σμύρνης (1922). Ἡ καταγωγὴ τῆς ομάδος εἶναι ποικίλη μὲ ἐπίκεντρο τὴ Σέρανη.

21. «Ὀπλίται Σωματάρχου Β α σ. Ἡ λ ι ά δ ο υ»· πρόκειται γιὰ τὴ μεγαλύτερη ομάδα ἐθελοντῶν ποῦ περιλαμβάνονται στοὺς καταλόγους αὐτοῦς, ἢ καταγωγὴ τῶν ὁποίων εἶναι καὶ ἐδῶ μᾶλλον ποικίλη μὲ ἐπίκεντρο τὴν Ποστένανη.

22 «Μ ά ο υ ζ ε ρ 40»· τὸ γεγονός ὅτι παραλαμβάνει ὁ «Σωματάρχης» καὶ 40 ἀκόμη ὄπλα, μαρτυρεῖ ὅτι προβλέπεται καὶ περαιτέρω ἐνίσχυσή του σὲ ἄνδρας.

23. Π ο σ τ έ ν α ν (η) καὶ Β λ ι ά σ ι ο θ ο ν (ἢ Λιάσεβον)· εἶναι γειτονικὰ χωριὰ τῆς περιοχῆς, ὅποτε δικαιολογεῖται καὶ ἡ συστράτευση καὶ κοινὴ ἀμυνὰ τους.

24. «Παρελάβομεν ἐκ Λ ε σ κ ο θ ι κ ῖ ο υ...». Γιὰ τὰ ἀναγραφόμενα ἐδῶ στοιχεῖα πέραν τῶν ὄσων παρατηρήσαμεν ἤδη (ἐντ. σε. 372), σημειώνομεν ἐπὶ πλέον ὅτι καὶ τὸ Λεσκοθίκι ἀποτελοῦσε βασικὸ κέντρο ἀμυντικῆς καὶ λοιπῆς ὀργανώσεως τῶν Βορειοηπειρωτῶν τῆς περιοχῆς αὐτῆς, ἐνισχυμένο καὶ ἀπὸ τὴν Ἐπιμελητείαν Ἰωαννίνων (Ε.Ι.) ἀμέσως ἢ ἐμμέσως (διὰ τῆς Ἐπιμελητείας Μεσογεφύρας), ὅπως μαρτυρεῖ καὶ τὸ παρὸν Ἀρχεῖο Ε.Ι.

25. Κ α τ ε σ χ έ σ α μ ε ν ἐκ τοῦ χωρίου Κοβατσίστη... (καί)... Πέστανη»· ἡ κατάσχεση ὀπλισμοῦ ἀπὸ τὰ δύο αὐτὰ χωριὰ ἀφορᾶ ἀσφαλῶς Ἀλθανοὺς Μουσουλμάνους τῆς περιοχῆς, καί, φυσικά, ὄχι ἐμπίστους.



Ε΄ ΒΙΒΛΙΟ ΠΡΑΚΤΙΚΩΝ  
ΤΗΣ «ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΔΕΣΠΟΙΝΙΔΩΝ»

α΄. Εἰσαγωγικά.

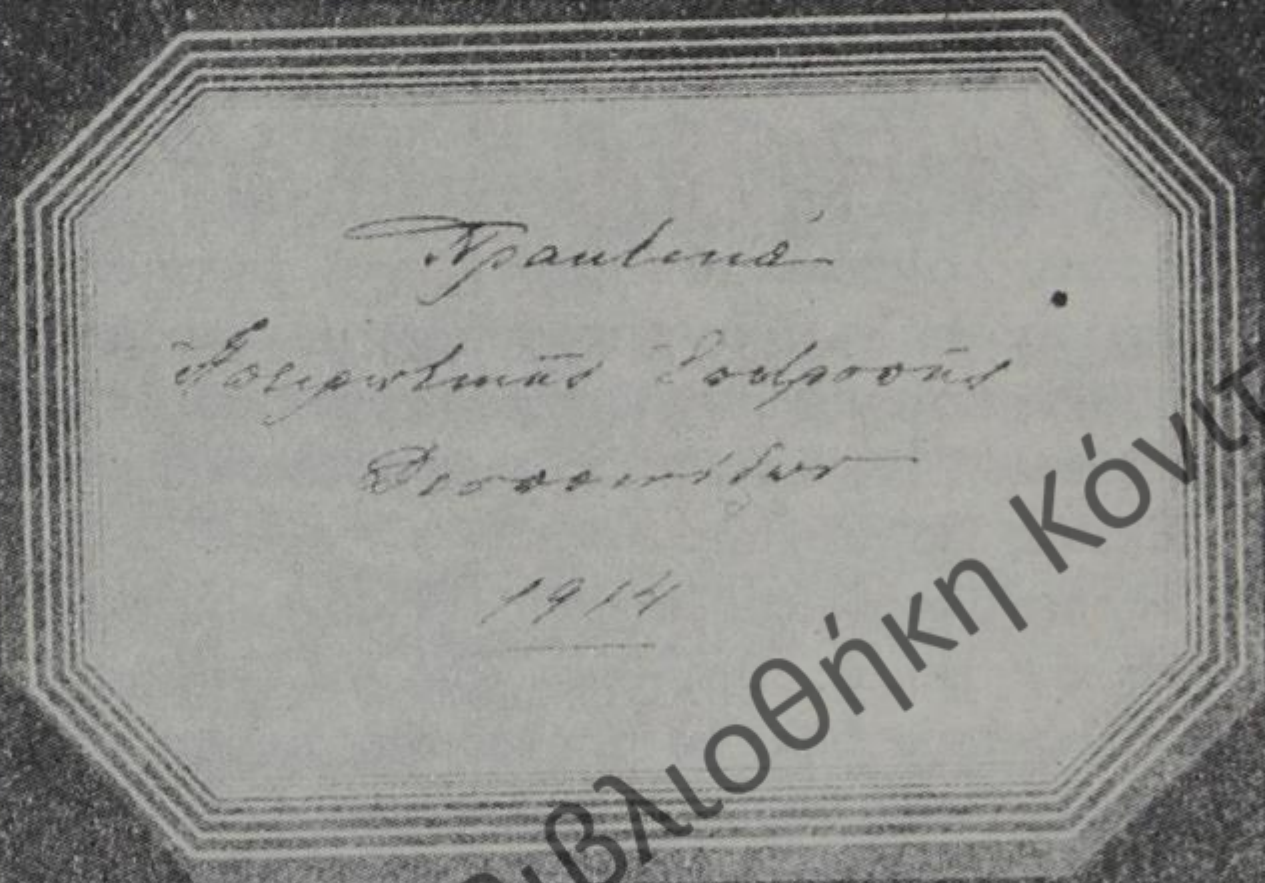
Πρόκειται γιὰ ἕνα βιβλίον, μεγάλου ἐπίσης μεγέθους, πού περιέχει τὰ πρακτικά εἴκοσι (αὔξ. ἀρ. 1—20) Συνεδριῶν τῆς «Ἡπειρωτικῆς Ἐπιτροπῆς Δεσποινίδων» Ἀθηνῶν (Η.Ε.Δ.). Ἀπ' αὐτές οἱ 19 πρῶτες συνεδρίες εἶναι τακτικές, μέ τήν ἔννοια ὅτι ἡ Η.Ε.Δ. συνέρχεται κανονικά σέ πλήρη σύνθεση, ὅποτε λαμβάνει ἀποφάσεις γιὰ ἔγκριση γενομένων ἢ προγραμματισμό πρὸς πραγματοποίηση μελλουσῶν δραστηριοτήτων της, καθὼς καὶ γιὰ λογοδοσία (πρακτικὸ ὑπ' ἀρ. 19), ἢ δὲ τελευταία (20/20.1.17) ἐκτάκτως γιὰ ἀπάντηση κάποιου ἐγγράφου τῆς οἰκείας Νομαρχίας.

— Οἱ προαναφερθεῖσες πρῶτες 19 συνεδριάσεις, μέ τις δραστηριότητες τῆς Η.Ε.Δ., ἀρχίζουν ἀπὸ 7.1.1914 καὶ λήγουν στίς 20.3.1915· καλύπτουν δηλ. τὸ χρόνο ἀπὸ τις παραμονές τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος, ὅπου οἱ Βορειοηπειῶτες ὀδηγοῦνται ἀναπόφευκτα στήν μεγάλη ἐκείνη ἀπόφαση γιὰ τὴν κήρυξη τῆς Αὐτονομίας τῆς Β. Ἡπείρου, ὁλόκληρο τὸ χρονικὸ διάστημα τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος ἀπὸ 17.2.14 μέχρι τὰ μέσα Ὀκτωβρίου '14 — ὅποτε ἐπανέρχεται ἐκεῖ ὁ Ε.Σ. — ἀλλὰ καὶ τοὺς 5 ἐπομένους μῆνες, διότι τὰ θύματα τῆς προηγηθείσης πολεμικῆς θύελλας (πρόσφυγες, τραυματίες κλπ.), εἶχαν σοβαρὲς ἀκόμη ἀνάγκες περιθάλψεως.

Ἡ Η.Ε.Δ. ἦτο Σωματεῖο ἀνθρωπιστικὸ καὶ πατριωτικὸ εὐρύτερα, τὸ ὁποῖο συγκροτήθηκε ἀπὸ δεσποινίδες, κυρίως γνωστῶν ἱστορικῶν οἰκογενειῶν, καταγομένων ἐξ Ἡπείρου, ὅπως: Ἀραβαννοῦ (Πάργα), Βότσαρη (Μπότσαρη), καὶ Δαγκλῆ (Σούλι), Λάμπρου (Συρράκο), Πάλλη, Κουτσαλέξη καὶ Μελά (Ἰωάννινα).

Συνεργαζόταν δὲ γιὰ τὴν ἐκπλήρωση τῆς ἀποστολῆς των στήν Ἡπειρο μέ τὸν ἀντίστοιχο «Ὀμιλο Δεσποινίδων Ἰωαννίνων» (Ο.Δ.Ι.), τὴν Κυρία Φορέστη, πρόεδρο Προσφύγων Ἰωαννίνων, τὴν Κυρία Σακελλαρίου, πρόεδρο τῶν Συσσιτίων Ἰωαννίνων, Καν Κόντου, ἐκ Πρεμετῆς, τὴν Δίδα Σκέφερη στήν Πρέβεζα, ἀλλὰ καὶ μέ στελέχη τῆς Κυβερνήσεως Α.Η. καὶ τῶν μαχητῶν της, ὅπως μέ τὸν Ὀπλαρχηγὸ Παῦλο Γύπαρη (πρακτ. 12/5.5.) κ.ἄ.





Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας

Τὸ ἐξώφυλλο Πρακτικῶν τῆς Ἡπειρωτικῆς Ἐπιτροπῆς Ἐθελοντριῶν Δεσποινίδων Ἀθηνῶν γιὰ ἐνίσχυση τῶν μαχομένων Ἱερολοχιτῶν στὴν Αὐτόνομο Ἡπειρο καὶ τῶν προσφύγων τῆς.



Ἡ σφραγίδα τῆς Ἐπιτροπῆς.



Π η γ έ ς για απόκτηση οικονομικῶν καὶ ἄλλων μέσων για τὴν ἐκπλήρωση τῶν σκοπῶν ἦσαν οἱ ἰδιωτικὲς προσφορὲς τῶν μελῶν, ὀργάνωση ποικίλων ἐκδηλώσεων, καὶ διάφοροι «χορηγοί», ὅπως ἡ Βασίλισσα Μητέρα Ὑλγα, ἡ Πριγκίπισσα Ἀλίκη, ὁ Ε.Ε.Σ., Ἡπειρωτικὲς ὀργανώσεις, ὅπως τῶν Ἀρτοποιῶν Ἀθηνῶν - Πειραιῶς, ἀλλὰ καὶ οἱ λοιποὶ Ἕλληνες ἐλεύθεροι καὶ μὴ, (λ.χ. ἀπὸ τὴν Ἄρτα, Χίο, Σμύρνη, Καταστηματάρχες Ἀθηνῶν), καθὼς καὶ οἱ ἀπανταχοῦ ὁμογενεῖς τῆς διασπορᾶς (ὅπως τῆς Ν. Ἀφρικῆς κ.ἄ.), (Πραξ. 19η (Λογοδοσία) κ.ἄ.).

—Ὁ σκοπὸς τῆς ἰδρύσεως τῆς Η.Ε.Δ. ὅπως ἐκτίθεται σαφῶς στὰ ἐν λόγω πρακτικά, εἶναι «ἡ ἀνακούφισις τῶν Ἡπειρωτικῶν πληθυσμῶν» (πρακτ. Συνεδρ. 1ης/7.2.14), καὶ ἀναλυτικώτερα «ἡ συλλογὴ ἐράνων πρὸς ἀνακούφισιν τῶν Ἡπειρωτικῶν πληθυσμῶν», «ἐν συνεννοήσει μετὰ τῆς ἐν Ἰωαννίνοις Ἐπιτροπῆς..., ἀναλόγως παρουσιαζομένων ἀναγκῶν» (πρ. 3/18.2.14 — Κανονισμός). — Οἱ ἀνάγκες δὲ αὐτὲς εἶναι «ὑφάσματα, τρόφιμα (πρ. 3η) καὶ, ἀναλυτικώτερα, τρόφιμα διὰ «συσσίτιον προσφύγων, ἐκ Β.Η. — ἄλευρον, κλινοσκεπάσματα (κουβέρτες), (πρ. 19/20.3 λογοδοσία), ἰατροφαρμακευτικὴ περίθαλψη (Πρ. 16/8.7.), μετρητὰ διὰ τοὺς ἀνωτέρω σκοποὺς πρὸς τοὺς πρόσφυγας (Πρ. 5η κ.ἄ.)

Ἀντίστοιχη δὲ περίθαλψη ἀλλὰ σὲ μικρότερη ἔκτασι πραγματοποιεῖται καὶ πρὸς τοὺς Ἱερολοχίτας καὶ ἄλλες ἔνοπλες Μονάδες τῆς Α.Η. κυρίως μὲ ἐπισκέψεις μελῶν τοῦ Δ.Σ. (Πρ. 0/28.3.14), Λίνα Σπ. Λάμπρου), 12/5.5. πρὸς Ὀπλ)γὸ Παῦλο Γύπαρη) κλπ.

—Οἱ σκοποὶ αὐτοί, ὅπως ἐξετέθησαν, μαρτυροῦν καὶ τὴν ἀμεση ἢ ἔμμεση σχέση τῆς Η.Ε.Δ. μὲ τὴν Ἐπιμελητεία τῆς Αὐτονόμου Ἡπείρου, εἰδικώτερα τὸ Παράρτημα Ἰωαννίνων τῆς Ε.Α. Η. (Ε.Ι.), περὶ τοῦ ὁποίου καὶ ἡ παροῦσα ἐργασία.

Εἶναι δηλαδὴ κοινοί, ἀλληλοσυμπληρούμενοι καὶ παράλληλοι οἱ σκοποὶ τῶν δυὸ αὐτῶν ὑπηρεσιῶν.

Ἔτσι ἡ Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων (Ε.Ι.), ἀποσκοποῦσε κυρίως, στὸν ἀνεφοδιασμὸ σὲ τρόφιμα, ρουχισμό, κλινοσκεπάσματα κλπ., ἀλλὰ καὶ τὸν ἐξοπλισμὸ τῶν μαχομένων Μονάδων καὶ τῶν λοιπῶν Ὑπηρεσιῶν, τὶς ὁποῖες ἐνίσχυε ἀκόμη καὶ μὲ ἔμψυχο ὑλικό, (τοὺς Ἱερολοχίτας καὶ ἄλλους ἐθελοντάς), ἐνῶ ἡ Η.Ε.Δ. ἐνδιεφέρετο κυρίως για τὴν πολλαπλὴ περίθαλψη τοῦ «ἀμάχου πληθυσμοῦ», ἦτοι τῶν προσφύγων Βορειοηπειρωτῶν, θυμάτων τῶν πολέμων τοῦ 1912—13 καὶ μὲ προτεραιότητα τῶν προσφύ-



γων τοῦ Αὐτονομιακοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος τοῦ 1914, ποὺ κατέφυγαν στὴν Ἐλεύθερη Ἠπειρο — καὶ μάλιστα, στὰ Ἰωάννινα — δευτερευόντως δὲ στοὺς μαχομένους, γιὰ τοὺς ὁποίους ἐμεριμνοῦσαν οἱ κατὰ τόπους Ἐπιμελητεῖες μὲ σημαντικώτερη τὴν τῶν Ἰωαννίνων, ὅπως τὴν παρακολουθοῦμε στὸ παρὸν Ἀρχεῖο τῆς, τοῦ Ἀθ. Τσεκούρα.

Ἀπὸ τὴ σκοπιὰ αὐτῆ, ἐθεωρήσαμε σκόπιμο νὰ συμπεριλάβωμε, ὡς ἀπαραίτητο συμπλήρωμα στὸ παρὸν Ἀρχεῖο τῆς Ε.Ι., καὶ τὸ — μερικὸ ἀλλὰ βασικὸ — αὐτὸ πολύτιμο ἀρχεῖο τῆς Ἠπειρωτικῆς Ἐπιτροπῆς (Ἐθελοντριῶν) Δεσποινίδων», οἱ ὁποῖες συνεχίζουν, καὶ μὲ τὴ θεάρεστη αὐτῆ καὶ πατριωτικῆ προσπάθεια, ἐπαξίως ἐκεῖνο τὸ κατ' ἐξοχὴν φιλόθωπο καὶ ἐθνικὸ ἔργο τῆς χορείας τῶν πασιγνώστων Μεγάλων Ἐθνικῶν, ἀλλὰ καὶ τῶν μυριάδων μικρῶν καὶ ἀφανῶν, ἐν πολλοῖς, Ἠπειρωτῶν Εὐεργετῶν, καθὼς καὶ τοῦ Χριστιανικοῦ Καλοσαμαρειτισμοῦ.

Ἡ συμβολὴ λοιπὸν αὐτῆ στὸν δύσκολον ἐκεῖνον ἱερόν ἀγῶνα τῆς Α.Η. εἶναι ἀναμφισβητήτως, ἀπὸ ἠθικῆς καὶ ὕλικῆς πλευρᾶς, πολὺ σημαντικὴ καὶ ἀπαραίτητη ἢ δὲ ἀνταπόκριση τῶν ἀξίων αὐτῶν Ἠπειρωτισσῶν στὶς ἀπαιτήσεις τῶν καιρῶν τους, οὐδόλως ὑστέρησεν ἐκείνης τῶν προγόνων των, Σουλιωτισσῶν, καθὼς καὶ τῶν ἀπογόνων των, γυναικῶν τῆς Πίνδου καὶ ὀλοκλήρου τοῦ ἔπους τοῦ 1940—41.

Θεωροῦμε, τέλος, χρεὸς νὰ τονίσωμε ὅτι καὶ τὸ πολύτιμο αὐτὸ «Βιβλίον Πρακτικῶν» τῆς Η.Ε.Δ. ὀφείλομε στὸν κ. Δημήτριον Ἀθαν. Τσεκούρα, ὁ ὁποῖος, στὴ φιλότιμη προσπάθεια νὰ περισσώσῃ κάθε κειμήλιο (κεῖμενο, φωτογραφίες κλπ.), ποὺ ἔχει σχέση μὲ τὴ νεωτέρα Ἠπειρωτικὴ Ἱστορία καὶ, ἰδιαίτερώς, μὲ τὸν προσφιλῆ, πολύπλευρον ἐθνικὸν ἀγωνιστὴ, πατέρα του κ. Ἀθαν. Τσεκούρα, εἶχε γνωρίσει τοῦτο ἀπὸ τὴν ἀείμνηστη Λίνα Σπ. Λάμπρου, σύζ. Παν. Τσαλδάρη καὶ πρ. Ὑπουργό, Γραμματέα δὲ καὶ ψυχὴ τῆς Η.Ε.Δ. — καὶ στὴν οἰκία τῆς.

Ἐπεδίωξε καὶ ἀπέσπασε, τελικὰ, ἀπὸ τὴν Λίνα Λάμπρου - Τσαλδάρη τὴν ὑπόσχεση τῆς μετὰ θάνατον δημοσιεύσεως τοῦ ἐν λόγω βιβλίου πρακτικῶν. Φωτογράφησε τοῦτο στὴ συνέχεια, τὸ ἀπετύπωσε σὲ «κλισὲ» καὶ μοῦ τὸ ἐνεπιστεύθη εὐγενῶς, μαζί μὲ τὰ λοιπὰ ἀδελφία του, κ.κ. Κων)νον καὶ Ἀνδρέα, γιὰ νὰ τὸ ἀξιοποιήσω, κατὰ τὴν κρίση μου μαζί μὲ τὸ Ἀρχεῖο τῆς Ε.Ι. Ἐκφράζω γι' αὐτὸν τὸν λόγο καὶ ἐντεῦθεν τὶς θερμὲς εὐχαριστίες.





Ἡ Λίνα Σπ. Λάμπρου, σύζ. Π. Τσαλδάρη, σὲ νεαρὴ ἡλικία καὶ μὲ χαρακτηριστικὴ Ἑπειρωτικὴ ἔνδυμασία.



Ἐθεώρησα ὕε σκόπιμο νὰ «ένσωματώσω» καὶ τὸ πολύτιμο αὐτὸ γιὰ τὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα κείμενο στὸ παρὸν Ἀρχεῖο τῆς Ε.Ι. τοῦ Ἀθ. Τσεκούρα, καὶ ὡς ἀπαραίτητο, ὄντως, συμπλήρωμα, ὅπως σαφῶς ἀποκαλύπτει τὸ περιεχόμενό του.

Τὰ κείμενα ὅμως τοῦ ἐν λόγῳ βιβλίου, πρακτικῶν τῆς Η.Ε.Δ., — πέραν τοῦ τόσο ἀξιολόγου ἀνθρωπιστικοῦ καὶ πατριωτικοῦ περιεχομένου, ποὺ ἀναφέραμε — κοσμοῦν καὶ μὲ δυὸ ἄλλες ἀκόμη σημαντικὲς ἀρετὲς, καὶ σὲ μεγάλο, μάλιστα, σχετικὰ μὲ τὶς προϋποθέσεις των, βαθμό:

Ἡ μιά ἀφορᾶ στὴν ἀμεμπτη γλωσσικὴ διατύπωση μὲ τὸ πλούσιο καὶ κυριολεκτοῦν λεξιλόγιο καὶ τὸ ὑποδειγματικὸ γραμματικὸ (τυπικὸ καὶ συνθετικὸ) ὕφος — ἢ ὁποῖα, γιὰ τὶς συνθηκὲς ἐκεῖνες καὶ τὸ νεαρὸ τῆς ἡλικίας τῶν δεσποινίδων, μὲ ὅπλα σχεδὸν μόνον τὶς σχολικὲς γνώσεις τους, πρέπει νὰ θεωρηθῆ ἑξαίρετη.

Ἀλήθεια, πόσο θὰ ἔπρεπε νὰ τὴ ζηλεύουν οἱ σημερινοὶ συνομήλικές τους, οἱ ὁποῖες, ἐν τούτοις, στὰ «τυπικὰ προσόντα» καὶ τὶς λοιπὲς ἀνάλογες προϋποθέσεις τόσο ὑπερτεροῦν!

Ἡ ἄλλη ἀρετὴ ἀφορᾶ στὸν ψυχικὸν καὶ δὴ τὸν ἀνώτερο συναισθηματικὸ κόσμον, ποὺ ἐκφράζεται στὰ κείμενα αὐτά, ὅπου, προκειμένου νὰ ἀνταποκριθοῦν στὴν ἐκπλήρωση τοῦ ἀνωτέρω πατριωτικοῦ καὶ φιλανθρώπου στόχου τους, δὲν φείδονται οὐδεμιᾶς θυσίας καὶ κόπου, ἀδιαφορώντας γιὰ τὴν — συνήθη γιὰ τὴν ἡλικία καὶ τὸ φύλο τους, ἀλλὰ μάταιη — αὐτοπροβολὴ ποὺ ἐπιβάλλει ἢ μὲν, καθὼς καὶ γιὰ τὴν ἐπιδίωξη ἢ καὶ ἀπόλαυση τῆς μονομεροῦς — ὕλικῆς — ἀνικανοποίητης ὅμως εὐδαιμονίας, ποὺ τόσα δεινὰ, τελικὰ, πάντα ἐπιφέρει στὸν ἄνθρωπο!

Ἐχουν, ἐπομένως, πολλὰ νὰ δώσουν τὰ κείμενα αὐτά καὶ στὴ σημερινὴ ἰδίως νέα γενεά, ἢ ὁποῖα — μὲ τὴν «καθοδήγηση ἡμῶν τῶν μεγαλυτέρων τῆς» — πελαγοδρομεῖ σὲ ἀμφιβόλου ποιότητος, χρησιμότητος καὶ ἐπιβιώσεως «ἰδεολογικὰ» καὶ ἄλλα ρεύματα, ἐνίοτε ἀπηρχαιωμένα, τὰ ὁποῖα «κτίζουν» στὴν ἄμμο, καὶ σὲ ἀγεφύρωτο μίσος, λόγῳ συνήθως τεχνητῆς ἢ καὶ ἀνύπαρκτης ἀκόμη «ταξικῆς» ἢ «γενεῶν πάλης», ἀντὶ νὰ μένουν στὸ μοναδικὸ στερεὸ θάθρο τῆς Θεανθρώπινης Ἀγάπης καὶ τῆς Ἀνθρωπιᾶς!

Καὶ ἀπ' αὐτὴ λοιπὸν τὴν «ὀπτικὴ γωνία», ἃς γνωρίσωμε στὴ συνέχεια καὶ τὰ παρακάτω κείμενα τῶν «Πρακτικῶν» τῆς Ἡπειρωτικῆς Ἐπιτροπῆς Ἐθελοντριῶν Ἀθηνῶν καὶ τῶν πολυτίμων συνεργατισσῶν τῶν συνεργατῶν τους.



## 6'. Πρακτικά

Ἡπειρωτικῆς Ἐπιτροπῆς Δεσποινίδων 1914

σελ. 3

Συνεδριάσεις Πρώτη(1)

Ἐγένετο τὴν 7ην μηνὸς Φεβρουαρίου ἔτους 1914 ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς Δίδος Δαγκλῆ. Παρουῖσαι αἱ δεσποινίδες Ἐλένη Δαγκλῆ, Χριστίνα Δαγκλῆ, Νινὴ Ἀραβαντινοῦ, Αἰκατερίνη Κωτσαλέξη, Ἀσπασία Βότσαρη, Σοφία Πάλλη καὶ Λίνα Λάμπρου. Ἐκλέγεται Πρόεδρος ἡ Δνὶς Ἐλένη Δαγκλῆ, Ταμίας ἡ Δίς Σοφία Πάλλη καὶ Γραμματεὺς ἡ Δίς Λίνα Λάμπρου.\*

Ἡ Ἐπιτροπὴ αὕτη σκοπὸν\* ἔχουσα τὴν ἀνακούφισιν\* τῶν Ἡπειρωτικῶν\* πληθυσμῶν, συντάσσει τὴν ἑξῆς ἐκκλήσιν, ἣτις ἀφοῦ ἐγκριθῆ ὑπὸ τοῦ Ὑπουργοῦ τῶν Ἐσωτερικῶν, θέλει ἀποσταλῆ πρὸς ὑπογραφήν εἰς τὸ ἐπὶ τῶν Ἐσωτερικῶν Ὑπουργεῖον.

«Ἐκκλήσις\* Ἡπειρωτικῶν Ἐπιτροπῶν δεσποινίδων.

Ἀνταποκρινόμεναι προθύμως εἰς πρόσκλησιν τοῦ Ὁμίλου τῶν Δεσποινίδων Ἰωαννῶν, μετὰ πολλῆς θέρμης καὶ ἀφοσιώσεως ἐκπληροῦντες τὸ πατριωτικὸν αὐτοῦ καθῆκον ἐν Ἡπείρῳ, εὐελπιστοῦμεν ὅτι ἡ φωνὴ αὐτοῦ δι' ἡμῶν ἀπευθυνομένη πρὸς τὸ κοινὸν τῶν Ἀθηνῶν καὶ τοῦ λοιποῦ Ἑλληνισμοῦ, δὲν θέλει ἀφήσει ἀδιαφόρους τοὺς πονοῦντας ὑπὲρ τῶν Ἡπειρωτικῶν πληθυσμῶν. Πράγματι χάριν ἀνακουφίσεως τῶν παντοειδῶν στερήσεων καὶ τῆς ἐπουλώσεως τῶν πολλαπλῶν πληγῶν, ἃς προεκάλεσαν καὶ ἐξακολουθοῦν προκαλοῦσαι αἱ περιπέτειαι τοῦ πολέμου, τὰ δεινὰ δύο πολέμων καὶ ἡ μακρὰ διάρκεια τῆς ἐκκρεμότητος τῆς Βορείου Ἡπείρου, παρίσταται ἐπείγουσα ἀνάγκη τῆς προθύμου ἀρωγῆς τῶν ἀπανταχοῦ φιλοπατρίδων. Πᾶσα δὲ αὐτῶν συνδρομὴ θέλει χρησιμεύσει ὡς παραμυθία μὲν εἰς τοὺς πάσχοντας τῶν Ἡπειρωτικῶν οἴκων,

(1) Ὁ αὐξ. ἀριθμὸς - ἐκθέτης ὑποδηλώνει ταυτάριθμη μὲ τὸ πρακτικὸ παραπομπὴ σὶς παρατηρήσεις, ὃ δὲ \* ὅτι γίνεται σχετικὴ μνεῖα τῆς λέξεως ἢ φράσεως αὐτῆς στὴν οἰκεία παρατήρησιν.



Συνεδρίασις πρώτη.

Ἐπίκλη τῆ 7<sup>ης</sup> μαιὸς Φεβρουαρίου  
ἔτους 1914 ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς Ἐδ. Δ. Δαφνῶν.  
Παρουσία αἱ μετέπειτα ἔτι Δαφνῶν,  
Ἀπολίτις Δαφνῶν, κ. κ. Ἐπαρχικῶν.

Ἀναγινῶν τὸν ἀποφασιστικὸν ἀποφασιστικὸν  
Ἰσχυρῶν τῆς Ἐδ. Δ. Δαφνῶν καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν  
ἔτι Δαφνῶν καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν  
καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν  
καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν

Ἡ ἐπιτροπὴ αὐτῆ, οὐδὲ ἔχοντα τὰ ἴσα  
καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν  
καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν  
καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν  
καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν

- « Ἐπιτροπὴ ἐπιτροπῆς ἐπιτροπῆς ἐπιτροπῆς ».
- « Ἀποφασιστικὸν ἀποφασιστικὸν ἀποφασιστικὸν ».
- « Ὁμοίως τῶν ἀποφασιστικῶν ἀποφασιστικῶν ».
- « Ἐπιτροπὴ καὶ ἀποφασιστικὸν ἀποφασιστικὸν ».
- « Ἐπιτροπὴ αὐτῆ καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν ».
- « Ἐπιτροπὴ αὐτῆ, ἡ ἐπιτροπὴ ἀποφασιστικῶν ».
- « ὅπως ἐπὶ αὐτῶν τῶν ἀποφασιστικῶν καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν ».
- « Ἐπιτροπὴ αὐτῆ, ἡ ἐπιτροπὴ ἀποφασιστικῶν ».
- « ὅπως ἐπὶ αὐτῶν τῶν ἀποφασιστικῶν καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν ».
- « Ἐπιτροπὴ αὐτῆ, ἡ ἐπιτροπὴ ἀποφασιστικῶν ».
- « ὅπως ἐπὶ αὐτῶν τῶν ἀποφασιστικῶν καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν ».
- « Ἐπιτροπὴ αὐτῆ, ἡ ἐπιτροπὴ ἀποφασιστικῶν ».
- « ὅπως ἐπὶ αὐτῶν τῶν ἀποφασιστικῶν καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν ».
- « Ἐπιτροπὴ αὐτῆ, ἡ ἐπιτροπὴ ἀποφασιστικῶν ».
- « ὅπως ἐπὶ αὐτῶν τῶν ἀποφασιστικῶν καὶ κ. κ. Ἐπαρχικῶν ».

Ἡ «1η συνεδρίασις» τῆς Η.Ε.Δ. (σ. 3-4 τοῦ Βιβλίου), ὅπου ἐκλέγε-



« ἰβάνοι οὐδὲν ἐπισημαίνονται. αἱ ἀποδείξεις  
 « τῶν σοφιστῶν, τὰ δὲ τὰ δὲ δύο γινώσκοντες καὶ  
 « ἢ μὲν ἀπὸ τῆς ἀπειρίας τῆς ἐμπειρίας τῆς  
 « τῆς τῆς ἀπειρίας τῆς ἀπειρίας, ἀποδείξεις  
 « ἐπισημαίνονται ἀπὸ τῆς ἀπειρίας ἀπὸ τῆς  
 « τῆς ἀπειρίας ἀπὸ τῆς ἀπειρίας. τὰ δὲ τὰ δὲ  
 « οὐδὲν ἀπὸ τῆς ἀπειρίας ἀπὸ τῆς ἀπειρίας  
 « μὲν εἰς τοὺς ἀποδείξεις τῆς ἀπειρίας  
 « οὐδὲν, ἢ ἀπὸ τῆς ἀπειρίας ἀπὸ τῆς ἀπειρίας  
 « ἀποδείξεις ἀπὸ τῆς ἀπειρίας ἀπὸ τῆς ἀπειρίας  
 « ἀποδείξεις εἰς ἀποδείξεις εἰς ἀποδείξεις  
 « ἀποδείξεις καὶ εἰς ἀποδείξεις ἀπὸ τῆς ἀπειρίας  
 « εἰς τῆς ἀπειρίας τῆς ἀπειρίας ἀπὸ τῆς ἀπειρίας  
 « ἀπὸ τῆς ἀπειρίας, εἰς ἀποδείξεις ἀπὸ τῆς ἀπειρίας

« Ἐπισημαίνονται  
 « ἀπὸ τῆς ἀπειρίας ἀπὸ τῆς ἀπειρίας  
 « ἀπὸ τῆς ἀπειρίας ἀπὸ τῆς ἀπειρίας  
 « ἀπὸ τῆς ἀπειρίας ἀπὸ τῆς ἀπειρίας  
 « ἀπὸ τῆς ἀπειρίας ἀπὸ τῆς ἀπειρίας

« ἀπὸ τῆς ἀπειρίας ἀπὸ τῆς ἀπειρίας

ἀπὸ τῆς ἀπειρίας ἀπὸ τῆς ἀπειρίας

ται τὸ «Προεδρεῖο», ὀρίζεται ὁ βασικὸς σκοπὸς καὶ συντάσσεται ἡ πρῶ-  
 τη «ἔκκλησις» τῆς γιὰ ἐνίσχυση πρὸς ἐκπλήρωση τῶν σκοπῶν τῆς.



ὡς στήριγμα δὲ αὐτῶν κατὰ τὰς παρούσας δεινὰς περιστάσεις.

Χορηγίαι εἰς παντοῖα εἶδη θερμῶν ἐνδυμάτων καὶ εἰς χρήματα ἀποστέλλονται εἰς τὴν ταμίαν τῆς ἐπιτροπῆς δεσποινίδα Σοφ. Πάλλη, ὁδὸς Καψάλη 4.

Ἡ Ἐπιτροπή:

(ὑπογραφές): Ἐλ. Π. Δαγκλῆ, Ἀσπασία Βότσαρη, Νινὴ Ἀ. Ἀραβαντινοῦ, Σοφία Φ. Πάλλη, Χριστίνα Π. Δαγκλῆ, Λίνα Σπ. Λάμπρου, Αἰκατερίνη Π. Κουτσαλέξη».

σελ. 5

### Συνεδριάσεις Δευτέρα<sup>2</sup>

Ἐγένετο ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς Δίδος Δαγκλῆ τῇ 12 Φεβρουαρίου/14 παρουσῶν τῶν δεσποινίδων Ἐλένης Δαγκλῆ, Σοφίας Πάλλη, Ἀσπασίας Βότσαρη, Νινῆς Ἀραβαντινοῦ, Αἰκατ. Κουτσαλέξη, Χριστίνης Δαγκλῆ καὶ Λίνας Λάμπρου.

Ἀναγινώσκονται καὶ ἐπικυροῦνται τὰ πρακτικὰ τῆς προηγουμένης συνεδριάσεως.

Ἡ ἐκκλήσις\* τῆς ἐπιτροπῆς ἐγκριθεῖσα καὶ ὑπογραφείσα, δίδεται πρὸς δημοσίευσιν εἰς τὰς ἐν Ἀθήναις ἐφημερίδας. Ἀποφασίζεται ὅπως τυπωθῶσι πολλὰ ἀντίτυπα τῆς ἐκκλήσεως ταύτης, τὰ ὅποια θέλουσιν ἀποστολῆ εἰς τοὺς ἐν Ἀθήναις Ἡπειρώτας καὶ εἰς τοὺς Ἑλληνας τοῦ Ἐσωτερικοῦ καὶ τοῦ Ἐξωτερικοῦ. Τὰ μέλη τοῦ Συμβουλίου ὑπόσχονται ὅπως ἐργασθῶσιν, ἰδιωτικῶς πάσῃ δυνάμει\* πρὸς διάδοσιν τῶν ἐκκλήσεων καὶ πρὸς συλλογὴν ἐράνου εἴτε εἰς χρήματα εἴτε εἰς εἶδη. Γίνεται δὲ σκέψις πρὸς διοργανώσιν παραστάσεως ἢ ἑορτῆς πρὸς αὔξησιν τῶν πόρων τῆς Ἐπιτροπῆς.

Ἐλ. Δαγκλῆ, Ἀσπασία Βότσαρη, Νινὴ Α. Ἀραβαντινοῦ, Σοφία Φ. Πάλλη, Χριστίνα Π. Δαγκλῆ, Αἰκατερίνη Π. Κουτσαλέξη, Λίνα Σπ. Λάμπρου.

σελ. 6

### Συνεδριάσεις Τρίτη<sup>3</sup>

Ἐγένετο τὴν 18ην\* μηνὸς Φεβρουαρίου/14 ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς Δίδος Δαγκλῆ παρουσῶν τῶν δεσποινίδων Ἐλ. Δαγκλῆ, Σοφία Πάλλη, Νινῆς Ἀραβαντινοῦ, Ἀσπ. Βότσαρη, Αἰκατ. Κουτσαλέξη, Χριστ. Δαγκλῆ καὶ Λίνας Λάμπρου.

Ἀναγινώσκονται καὶ ἐπικυρώνονται τὰ πρακτικὰ τῆς προηγουμένης συνεδριάσεως. Ἀνακοινώνονται ὑπὸ τῆς ταμίου αἱ πρῶ-



ται\* δωρεαί\* μεταξύ τῶν ὁποίων ἢ ἐκ δρχ. 640 τοῦ Ἑπειρωτικοῦ\* Συλλόγου Κυριῶν καὶ ἢ ἐκ δρχ. 500 τῆς Ἑνώσεως Ἑλληνίδων,\* καὶ πολλαὶ ἰδιωτικαὶ\* εἰσφοραί.

Ἀποφασίζεται ν' ἀνατεθῆ ἢ διοργάνωσις ἑορτῆς\* εἰς τὸν Σύλλογον τῶν Ἑρασιτεχνῶν.

Συντάσσεται καὶ ἐγκρίνεται ὁ κάτωθι κανονισμὸς τῆς ἐργασίας τῆς ἐπιτροπῆς:

### Κ α ν ο ν ι σ μ ὸ ς\*

1) Ὁ σκοπὸς τῆς ἐπιτροπῆς εἶναι ἡ συλλογὴ ἐράνων πρὸς ἀνακούφισιν τῶν Ἑπειρωτικῶν πληθυσμῶν. Αἱ εἰσφοραὶ θέλουσι χρησιμοποιηθῆ ἀναλόγως τῶν ἀναγκῶν καὶ τῶν περιστάσεων.

2) Ἡ Πρόεδρος ὀφείλει νὰ καλῆ εἰς συνεδρίασιν τὰ μέλη τῆς ἐπιτροπῆς ὡσάκις παρουσιάζεται ἀνάγκη, νὰ συνεννοῆται δὲ μετὰ τῆς ἐν Ἰωαννίνοις ἐπιτροπῆς. Ὅφειλει ἐπίσης νὰ κανονίζῃ τὸ

σελ. 7

ἐν τῇ συνεδρίᾳ συζητηθησόμενα / θέματα καὶ νὰ προβαίνη μετὰ τῆς γραμματέως εἰς τὰ τυχόν χρησιμεύοντα ἐπίσημα διαθήματα.

3) Ἡ γραμματεὺς ὀφείλει νὰ κρατῆ πρακτικὰ τῶν συνεδριάσεων, ἐπίσης δὲ νὰ ἀναλαμβάνῃ καὶ τὴν ἐν τῷ ἐσωτερικῷ καὶ ἐξωτερικῷ ἀλληλογραφίαν τῆς ἐπιτροπῆς καὶ ὅλας τὰς ἐγγράφους συνεννοήσεις, νὰ συνυπογράφη δὲ μετὰ τῆς Προέδρου τὰ ἐντάλματα πληρωμῶν.

4) Ἡ ταμία ὀφείλει νὰ κρατῆ βιβλίον ἐσόδων καὶ ἐξόδων καὶ νὰ δίδῃ ἀποδείξεις ὑπογεγραμμένας διὰ τὰ προσφερόμενα εἰς χρῆμα καὶ εἰς εἶδη. Θὰ πληρώνῃ δὲ δυνάμει ἐνταλμάτων ὑπογεγραμμένων ὑπὸ τῆς προέδρου καὶ τῆς γραμματέως.

5) Τὰ ὑπόλοιπα μέλη τῆς ἐπιτροπῆς θὰ βοηθοῦν εἰς τὴν ἐργασίαν ἀναλόγως τῶν παρουσιαζομένων ἀναγκῶν, προβαίνοντα εἰς προμηθείας, εἰς ἀγορὰν ὑφασμάτων καὶ τροφίμων, θὰ ἐργάζονται δὲ πάσῃ δυνάμει δι' ἰδιωτικῶν ἐνεργειῶν πρὸς αὔξησιν τῶν πόρων τοῦ Συλλόγου.

6) Οὐδὲν ἐκ τῶν μελῶν τῆς ἐπιτροπῆς δικαιούται νὰ προβαίνη εἰς οἵανδήποτε σημαντικὴν ἐνέργειαν εἴτε ἀπόφασιν ἄνευ προηγουμένης ἀποφάσεως καὶ ἐγκρίσεως τοῦ Συμβουλίου.



# Ὁμιλία ἐπὶ τῆς

Ἐπίσεως τῆς 18<sup>ης</sup> μηνὸς Πελοποννησιακῆς  
τῆς οὐσίας τῆς ἰσθμίου Ἰαμυῆ σαροννῶν  
τῶν διοριστῶν Ἰ. Ἰαμυῆ, Λογίας Παύλου,  
Μηνὸς Ἀπαβακτινοῦ Ἀναστασίας Βολογῆ, Αἰματ.  
Κολλοβαζῆν, Ἀριστῆρας Ἰαμυῆ καὶ Αἰματ. Λάμπρον.  
Ἀναμνηστικῶν καὶ ἐκτελεστικῶν τῶν  
ἐργασιῶν τῆς ἐπιτροπῆς οὐρεσίας.

Ἀναμνηστικῶν ἰσθμίου τῆς ταπεινῆς αἰ ἐπίσεως  
Συγχαίρει μετὰ τῶν ἰσθμίου ἢ ἐν ἰσθμ. 640 τῶν  
ἰσθμίου ἐπιτροπῆς Κολλοβῶν καὶ ἢ ἐν ἰσθμ. 640  
500 τῆς ἐπίσεως Ἰαμυῆ, καὶ ἐπιτροπῆς ἰσθμίου  
ἐπιτροπῆς.

Ἀναμνηστικῶν τῶν ἐπιτροπῶν ἐπιτροπῆς  
ἐν τῶν ἐπιτροπῶν τῶν ἐπιτροπῶν.

Ἐπιτροπῶν καὶ ἐπιτροπῶν ὁ κατὰ τὴν  
κατανομήν τῶν ἐπιτροπῶν τῶν ἐπιτροπῶν.  
Κατανομήν.

1) Ὁ σκοπὸς τῆς ἐπιτροπῆς εἶναι ἡ ἐπιτροπῆς  
ἐπιτροπῶν ἐπὶ τῶν ἐπιτροπῶν τῶν ἐπιτροπῶν  
ἐπιτροπῶν. Ἡ ἐπιτροπῆς δίδουσι χρησιμῶς  
ἐπιτροπῶν ἐπιτροπῶν τῶν ἐπιτροπῶν καὶ τῶν  
ἐπιτροπῶν.

2) Ἡ ἐπιτροπῆς ἐπιτροπῶν τὰ κατὰ τὴν ἐπιτροπῶν  
τὰ ἐπιτροπῶν τῶν ἐπιτροπῶν ἐπιτροπῶν  
ἐπιτροπῶν, τὰ ἐπιτροπῶν τῶν ἐπιτροπῶν  
ἐν ἐπιτροπῶν ἐπιτροπῶν. Ἐπιτροπῶν ἐπιτροπῶν  
τὰ ἐπιτροπῶν τὰ ἐν τῶν ἐπιτροπῶν ἐπιτροπῶν.

Οἱ σελ. 6, 7, 8 τοῦ Βιβλίου Πρακτικῶν, τῆς Η.Ε.Δ. Ὁ Κανονισμὸς







διὰ συνθέσεως, διὰ γίτταν διὰ φασγογορίας,  
καθ' αὐτὴν, ἐπιχομίζουσιν ἐπιφογίας, διὰ  
ὑπερβολῆν ἢ γέννησιν τῆς σποδοῦ

Ἐπιμὴ. Ἐπιμὴ.  
Ἐπιμὴ ἢ. Ἐπιμὴ

Ἐπιμὴ ἢ. Ἐπιμὴ  
Ἐπιμὴ ἢ. Ἐπιμὴ  
Ἐπιμὴ ἢ. Ἐπιμὴ  
Ἐπιμὴ ἢ. Ἐπιμὴ  
Ἐπιμὴ ἢ. Ἐπιμὴ

Ἐπιμὴ ἢ. Ἐπιμὴ  
Ἐπιμὴ ἢ. Ἐπιμὴ  
Ἐπιμὴ ἢ. Ἐπιμὴ  
Ἐπιμὴ ἢ. Ἐπιμὴ  
Ἐπιμὴ ἢ. Ἐπιμὴ  
Ἐπιμὴ ἢ. Ἐπιμὴ

συντομίας καὶ σαφηνείας, ὡς κείμενο, ἀλλὰ καὶ γιὰ εὐρυθμὴ λει-  
τουργία κάθε ἀναλόγου Ὄργανισμοῦ.

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



σελ. 8

7) Πᾶν ζήτημα μὴ δυνάμενον νὰ λυθῆ / διὰ συζητήσεων, θὰ γίνεται διὰ ψηφοφορίας, καθ' ἣν, ἐπερχομένης ἰσοψηφίας, θὰ ὑπερισχύῃ ἡ γνώμη τῆς προέδρου.

Ἐλένη Π. Δαγκλῆ, Λίνα Σπ. Λάμπρου, Ἄσπ. Βότσαρη, Αἰκ. Π. Κουτσαλέξη, Χριστ. Π. Δαγκλῆ, Νινῆ Α. Ἀραβαντινοῦ.

Ἀποφασίζεται νὰ προταθῆ εἰς τὴν δίδα Νέλλην Β. Μελα\* νὰ γίνῃ μέλος τῆς ἐπιτροπῆς, ἀνατίθεται δὲ εἰς τὴν δίδα Δαγκλῆ νὰ τὸ ἀναγγείλῃ εἰς αὐτήν, ἀπουσιάζουσιν προσωρινῶς ἐν τῷ ἔξωτερικῷ.

σελ. 9

#### Συνεδριάσεις Τετάρτη<sup>4</sup>

Ἐγένετο τῆ 22α Φεβρ./14 ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς δίδος Δαγκλῆ, παρουσῶν τῶν δεσποινίδων Ἐλ. Δαγκλῆ, Σοφ. Πάλλη, Ἄσπ. Βότσαρη, Χριστ. Δαγκλῆ, καὶ Λίνας Λάμπρου.

Ἀναγινώσκονται καὶ ἐπικυροῦνται τὰ πρακτικά τῆς προηγουμένης συνεδριάσεως. Ἡ πρόεδρος ἀνακοινεῖ τὰ ἀποτελέσματα τῆς συνεννοήσεως μετὰ τοῦ Συλλόγου τῶν Ἐρασιτεχνῶν καὶ τὸν καταρτισμὸν τοῦ προγράμματος τῆς παραστάσεως. Ἡ παράστασις\* ὀρίζεται διὰ τὴν 27ην Μαρτίου.

Ἀποφασίζεται νὰ παραγγελθῶσι κιβώτια\* τὰ ὁποῖα θὰ ἐκτεθῶσιν εἰς τὰ περίπτερα, ξενοδοχεῖα καὶ ἐστιατόρια τῆς πόλεως πρὸς συλλογὴν ἐράνου. Ἡ παραγγελία τῶν κιβωτίων ἀνατίθεται εἰς τὰς δίδας Βότσαρη καὶ Ἀραβαντινοῦ. Ἀνατίθεται εἰς τὴν γραμματέα νὰ συντάξῃ αἴτησιν πρὸς τὸ Ὑπουργεῖον τῶν Ἐσωτερικῶν ὅπως τὸ ἐν λόγῳ Ὑπουργεῖον ἀναλάβῃ τὴν ἀποστολὴν τῶν ἐκκλήσεων εἰς ἀπάσας τὰς Νομαρχίας καὶ Γεν. Διοικήσεις τοῦ Κράτους.

Ἐλ. Δαγκλῆ, Αἰκ. Π. Κουτσαλέξη, Χριστ. Π. Δαγκλῆ, Σοφ. Φ. Πάλλη, Νινῆ Α. Ἀραβαντινοῦ, Ἄσπ. Βότσαρη, Λίνα Σπ. Λάμπρου.

σελ. 10

#### Συνεδριάσεις Πέμπτη<sup>5</sup>

Ἐγένετο τῆ 26η Φεβρ./14 ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς δίδος Ἐλ. Δαγκλῆ παρουσῶν τῶν δίδων Σοφ. Πάλλη, Ἄσπ. Βότσαρη, Νινῆς Ἀραβαντινοῦ, Αἰκατ. Κουτσαλέξη, Χριστ. Δαγκλῆ καὶ Λίνας Λάμπρου.



Ἀναγινώσκονται καὶ ἐπικυροῦνται τὰ πρακτικὰ τῆς προηγουμένης συνεδριάσεως.

Ἀποφασίζεται ν' ἀπεριέλθουν τὰ μέλη τοῦ Συμβουλίου διάφορα καταστήματα\* πρὸς συλλογὴν ἐράνου.\*

Ἀποφασίζεται ἐπίσης ν' ἀποσταλῶσι πρὸς τὴν δίδα Ξάνθου, πρόεδρον τοῦ ὁμίλου Δίδων Ἰωαννίνων δρχ. 2.000\* πρὸς ἀνακούφισιν προσφύγων, νὰ ζητηθῇ δὲ παρ' αὐτῆς ν' ἀποσταλῶσι πακτικαὶ\* ἀποδείξεις τῆς διαθέσεως τοῦ ἄνωθι ποσοῦ.

Ἀνατίθεται εἰς τὴν γραμματέα ν' ἀπευθύνῃ ἐπιστολὰς\* εὐχαριστηρίους πρὸς τὴν Α.Μ. τὴν Βασίλισσαν "Ολγαν" καὶ πρὸς τὴν Α.Α.Β.Υ. τὴν πριγκίπισσαν Ἑλένην\* διὰ τὰς πρὸς τὴν Ἐπιτροπὴν δωρεάς των.

Ἑλ. Δαγκλῆ, Σοφ. Φ. Δαγκλῆ, Λίνα Σπ. Λάμπρου, Χριστ. Π. Δαγκλῆ, Ἀσπ. Βότσαρη, Αἰκ. Π. Κουτσαλέξη, Νινῆ Α. Ἀραβαντινοῦ.

σελ. 11

#### Συνεδριάσεις ἑκτῆς

Ἐγένετο τῇ 5ῃ Μαρτίου/14 ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς Δίδος Δαγκλῆ παρουσῶν τῶν Δίδων Ἑλ. Δαγκλῆ, Σοφ. Πάλλη, Ἀσπ. Βότσαρη, Νινῆς Ἀραβαντινοῦ, Αἰκ. Κουτσαλέξη, Χρ. Δαγκλῆ καὶ Λίνας Λάμπρου.

Ἀναγινώσκονται καὶ ἐπικυροῦνται τὰ πρακτικὰ τῆς προηγουμένης συνεδράσεως.

Ἀνακοινοῦται ὑπὸ τῆς Δίδος Λάμπρου\* ἢ ὑπὸ τῆς ἐπιτροπῆς τῶν Ὀλυμπ. Ἀγώνων παραχώρησις\* τοῦ Σταδίου\* πρὸς τέλοςιν ἑορτῆς\* ἐν αὐτῷ χάριν τῆς ἐπιτροπῆς τῶν Δεσποινίδων. Ἀποφασίζεται δὲ νὰ τελεσθῇ ἐν καιρῷ τῷ δέοντι ἑορτὴ γυμναστικὴ μετὰ χορῶν Ἑλληνικῶν, εἰ δυνατὸν ἐν τῷ Σταδίῳ.

Ἀποφασίζεται νὰ ἐτοιμάσωσι πρὸς ἀποστολὴν εἰς Πρέβεζαν\* τὰ προσφερθέντα εἶδη.

Ἑλ. Δαγκλῆ, Σοφ. Φ. Πάλλη, Ἀσπ. Βότσαρη, Χριστ. Π. Δαγκλῆ, Νινῆ Α. Ἀραβαντινοῦ, Αἰκατ. Π. Κουτσαλέξη, Λίνα Σπ. Λάμπρου.

Ἀναγγέλλεται ὑπὸ τῆς Δίδος Ἑλ. Δαγκλῆ ὅτι ἡ Δίς Ν. Μελαῖ ἐδέχθη νὰ συνεργασθῇ μετὰ τῆς Ἐπιτροπῆς.







## Συνεδριάσεις ἐπιθετικῆς

Ἐγένετο τῇ 13ῃ Μαρτίου/14 ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς Δίδος Ἀραβαντινοῦ παρουσῶν τῶν δεσποινίδων Ἑλ. Πάλλη, Ἀσπ. Βότσαρη, Νινῆς Ἀραβαντινοῦ, Χριστ. Δαγκλῆ, Αἰκατ. Κουτσαλέξη καὶ Λίνας Λάμπρου.

Ἀναγινώσκονται καὶ ἐπικυροῦνται τὰ πρακτικὰ τῆς προηγουμένης συνεδριάσεως.

Ἀποφασίζεται ὅπως μεταβῶσιν\* ἀμέσως εἰς Ἡπειρον\* αἱ Δίδες Σοφία Πάλλη\* καὶ Λίνα Λάμπρου,\* συμπαραλάβωσι δὲ μεθ' ἑαυτῶν ἅπαντα τὰ προσφερθέντα εἶδη, δηλ. κλινοσκεπάσματα, ἐνδύματα, τρόφιμα κλπ.

Ψηφίζεται νὰ παραδοθῇ εἰς τὴν Δίδα Πάλλη τὸ ποσὸν δρχ. 1.000 διὰ τὰ πρῶτα ἔξοδα, νὰ τεθῇ δὲ εἰς τὴν διάθεσιν τῶν δεσποινίδων παρὰ τῆς ἀντιπροσώπου τῆς Τραπ. Ἀνατολῆς ἐν Ἰωαννίνοις τὸ ποσὸν δρχ. 10.000.

Τὴν ταμίαν Δίδα Πάλλη θέλει ἀναπληρώσει κατὰ τὴν ἀπουσίαν τῆς ἡ Δίς Ἑλ. Δαγκλῆ, τὴν δὲ Γραμματέα Δίδα Λίνα Λάμπρου θέλει ἀναπληρώσει ἡ Δίς Τ. Κουτσαλέξη.

Ἀνατίθεται εἰς τὰς Δίδας Πάλλη καὶ Λάμπρου / ὅπως, μεταβαίνουσαι εἰς Ἰωάννινα, συνεννοηθῶσιν\* μετὰ τοῦ ἐκεῖ Ὁμίλου Δεσποινίδων Ἰωαννίνων\* περὶ τοῦ τρόπου τῆς ἐργασίας καὶ τῆς διανομῆς τῶν βοηθημάτων. Ἀνατίθεται ἐπίσης εἰς αὐτὰς νὰ μοιράσων\* ἐνδύματα, τρόφιμα καὶ ἐν Ἀθήναις Ἐπιτροπὴν ποῖα ἀκριβῶς εἶναι αἱ ἀνάγκαι\* αἱ παρουσιαζόμεναι εἰς τὴν Βόρειον Ἡπειρον, ἀλλὰ καὶ τοῦ ἀμυνομένου τῆς Ἐλευθερίας στρατοῦ,\* ἐξ Ἱερολοχιτῶν,\* ἀποφασίζει ὅπως παρασχεθῶσι βοηθήματα καὶ εἰς τὸν στρατὸν\* καὶ ἐπιφορτίζει τὰς μεταβαίνουσας εἰς Ἰωάννινα δεσποινίδας Λίνας Σπ. Λάμπρου καὶ Σοφίαν Φ. Πάλλη, ὅπως ἐν συνεννοήσει μετὰ τοῦ ἐκεῖ Ὁμίλου τῶν Δεσποινίδων παράσχωσι βοηθήματα καὶ εἰς τὸν στρατὸν.

Χριστ. Π. Δαγκλῆ, / Ἀσπ. Βότσαρη, Αἰκ. Π. Κουτσαλέξη, Ἑλ. Δαγκλῆ, Σοφ. Φ. Πάλλη, Λίνα Σπ. Λάμπρου, Νινῆ Α. Ἀραβαντινοῦ.



### Συνεδριάσεις ὀγδόη<sup>8</sup>

Ἐγένετο τῇ 23ῃ Μαρτίου/14 ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς Δίδος Ἀραβαντινοῦ παρουσῶν τῶν Δίδων Ἐλ. Δαγκλῆ, Ἀσπ. Βότσαρη, Νινῆς Ἀραβαντινοῦ, Αἰκ. Κουτσαλέξη καὶ Χριστ. Δαγκλῆ.

Ἀναγινώσκονται καὶ ἐπικυροῦνται τὰ πρακτικὰ τῆς προηγουμένης συνεδριάσεως.

Προκειμένου περὶ δύο προσφύγων Ἡπειρωτῶν ἐν Ἀθήναις\* εὐρισκομένων καὶ ζητούντων συνδρομὴν, συζητοῦνται καὶ ἀπορρίπτονται\* αἱ αἰτήσεις αὗται, καθ' ὅσον ἡ ἡμετέρα Ἐπιτροπὴ δὲν δύναται\* νὰ παρέχη βοηθήματα εἰμὴ ἐν Ἡπείρῳ.

σελ. 15

Ἀποφασίζεται ὅπως προβῆ ἡ Ἐπιτροπὴ / εἰς ἐνεργείας διὰ προσεχῆ παράστασιν ἐν τῷ Βασιλικῷ Θεάτρῳ.

Ἐλ. Δαγκλῆ, Ἀσπ. Βότσαρη, Χριστ. Π. Δαγκλῆ, Νινῆ Ἀραβαντινοῦ, Αἰκ. Π. Κουτσαλέξη.

### Συνεδριάσεις ἐνάτη<sup>9</sup>

Ἐγένετο τῇ 28ῃ Μαρτίου/14 ἐν τῇ οἰκίᾳ Δίδος Δαγκλῆ παρουσῶν τῶν Δίδων Ἐλ. Δαγκλῆ, Ἀσπ. Βότσαρη, Νινῆς Ἀραβαντινοῦ Αἰκ. Κουτσαλέξη, Σοφ. Πάλλη, Χριστ. Δαγκλῆ καὶ Λίνας Λάμπρου.

Ἀναγινώσκονται καὶ ἐπικυροῦνται τὰ πρακτικὰ τῆς προηγουμένης συνεδρίας. Ἀνακοινοῦται παρὰ τῶν Δίδων Πάλλη καὶ Λάμπρου τὸ ἀποτέλεσμα τοῦ ἐν Ἡπείρῳ ταξιδίου\* των. Αἱ ἄνωτέρω δεσποινίδες ἀκθέτουσι τὸν τρόπον τῆς ἐργασίας των κατὰ τὴν διανομὴν βοηθημάτων εἰς τοὺς πρόσφυγας\* καὶ εἰς τοὺς Ἱερολοχίτας,\* κλινοσκεπάσματα, φανέλλες, νοσοκομειακὰ εἶδη,

σελ. 16

σοκολάτας, κονιάκ, καπνὸν κτλ., εἰς δὲ Κόνιτσαν\* / καὶ Πρεμετὴν διὰ 1.400 πρόσφυγας κλινοσκεπάσματα, ἐνδύματα γυναικῶν καὶ παιδίων, φανέλλας καὶ χρηματικὰ βοηθήματα, καὶ ἰκανὴν ποσότητα ἀλεύρου. Εἰς δὲ Ἰωάννινα\* ἀνέθεσαν εἰς τὴν κ. Σακελλαρίου\* πρόεδρον τοῦ Συσσιτίου τὴν διατροφὴν τῶν ἐν Ἰωαννίνοις εὐρισκομένων ἀπόρων προσφύγων, προκαταβάλλουσαι τὰ ἔξοδα διατροφῆς αὐτῶν.

Ἐκθέτουσι δὲ ὅτι συνειργάσθησαν\* ἐν πλήρει συνεννοήσει\* μετὰ τοῦ Ὁμίλου τῶν Δεσποινίδων Ἰωαννίνων, ὑποστηριζόμεναι προθύμως καὶ ὑπὸ τῶν ἐντοπίων ἀρχῶν.\*

Ἀποφασίζεται ν' ἀποσταλῶσιν εἰς Ἀργυρόκαστρον\* ἄλευ-





Η δνίς — τότε — Λίνα Σπ. Λάμπρου, εκπληρώνοντας την αποστολή της, μαζί με την Σ. Πάλλη, ως κλιμάκιο της Η.Ε.Δ., στις επάλξεις τῶν Ἀγωνιστῶν τῆς Α.Η., διανέμει σ' αὐτούς δῶρα παρὰ τὴν Μεσογέφυρα.



ρα\* αξίας δρχ. 10.000 καὶ ἀνατίθεται εἰς τὴν Δίδα Πάλλη ἢ διαπραγματεύσεις περὶ αὐτοῦ καὶ ἡ ἀποστολή.

Ἐλ. Π. Δαγκλῆ, Ἄσπ. Βότσαρη, Αἰκ. Π. Κουτσαλέξη, Νινῆ Σ. Ἀραβαντινοῦ, Σοφ. Φ. Πάλλη, Λίνα Σπ. Λάμπρου.

σελ. 17

#### Συνεδριάσεις δεκάτη<sup>10</sup>

Ἐγένετο ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς Δίδος Πάλλη τῇ 5ῃ Ἀπριλίου/14 παρουσῶν τῶν Δίδων Ἐλ. Δαγκλῆ, Σοφ. Πάλλη, Ἄσπ. Βότσαρη, Νινῆς Ἀραβαντινοῦ, Αἰκ. Κουτσαλέξη, Χριστ. Δαγκλῆ καὶ Λίνας Λάμπρου.

Ἀναγινώσκονται καὶ ἐπικυροῦνται τὰ πρακτικὰ τῆς προηγουμένης συνεδρίας.

Ἀποφασίζεται ν' ἀποσταλῶσιν ἀμέσως εἰς τὸ συσίτιον Ἰωαννίνων δρχ. 5.000 πρὸς διατροφήν τῶν ἐν Ἰωαννίοις προσφύγων.

Ὅρίζεται ἡ ἡμέρα τῆς ἐν τῷ Βασ. Θεάτρῳ δοθησομένης παραστάσεως\* ἀπαρτιζομένης ἐκ πλαστικῶν εἰκόνων, ἀσμάτων καὶ ἑλληνικοῦ ἔργου χωρικῆς ὑποθέσεως. Ὡς τοιαύτη ἐσπέρα ὀρίζεται ἡ 25ῃ Ἀπρ(ιλίου). Ἡ διοργάνωσις τῶν πλαστικῶν εἰκόνων ἀνατίθεται εἰς τὸν κ. Π. Ἀραβαντινὸν ἅπαντα δὲ τὰ μέλη τοῦ Συμβουλίου ἀναλαμβάνουσι νὰ βοηθήσωσι\* κατὰ τὴν προετοιμασίαν τῆς παραστάσεως.

Ἐλ. Π. Δαγκλῆ, Ἄσπ. Βότσαρη, Νινῆ Ἀραβαντινοῦ, Αἰκατ. Π. Κουτσαλέξη, Χριστ. Δαγκλῆ, Λίνα Σπ. Λάμπρου.

σελ. 18

#### Συνεδριάσεις ἐνδεκάτη<sup>11</sup>

Ἐγένετο τῇ 29ῃ Ἀπριλίου ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς Δίδος Λάμπρου παρουσῶν τῶν δεσποινίδων Ἐλ. Δαγκλῆ, Σοφ. Πάλλη, Νινῆς Ἀραβαντινοῦ, Αἰκατ. Κουτσαλέξη, Ἄσπ. Βότσαρη, Χριστ. Δαγκλῆ καὶ Λίνας Λάμπρου.

Ἀναγινώσκονται καὶ ἐπικυροῦνται τὰ πρακτικὰ τῆς προηγουμένης συνεδριάσεως.

Ἀποφασίζεται κατόπιν τηλεγραφήματος τῆς\* ἐν Ἰωαννίνοις ἐπιτροπῆς περιθάψεως προσφύγων ὅπως ἀποσταλῶσι πρὸς τὴν πρόεδρον τῆς ἐπιτροπῆς ταύτης Κυρίαν Φορέστη\* διὰ τοῦ ἐν Ἰωαννίνοις Ὁμίλου Δεσποινίδων 200 σάκκοι ἀλεύρου καὶ 200



σάκκοι ἀραβοσίτου\* πρὸς περίθαλψιν τῶν προσφύγων.

Ἀποφασίζεται ν' ἀποσταλῶσιν εὐχαριστήριοι\* ἐπιστολαὶ\* πρὸς ὄλους τοὺς συμμετασχόντας εἰς τὴν ἐν τῷ Βασ. Θεάτρῳ δοθεῖσαν παράστασιν.

Ἐλ. Π. Δαγκλῆ, Σοφ. Φ. Πάλλη, Νινὴ Ἀραβαντινοῦ, Λίνα Σπ. Λάμπρου, Ἀσπ. Βότσαρη, Νέλλη Β. Μελά, Αἰκ. Π. Κουτσαλέξη, Χριστ. Δαγκλῆ.

σελ. 19

### Συνεδριάσεις δωδεκάτη<sup>12</sup>

Ἐγένετο ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς Δίδος Πάλλη τῇ 5ῃ Μαΐου\* παρουσῶν τῶν δεσποινίδων Ἐλ. Δαγκλῆ, Σοφ. Πάλλη, Νινῆς Ἀραβαντινοῦ, Ἀσπ. Βότσαρη, Αἰκ. Κουτσαλέξη, Νέλλης Μελά, Χριστ. Δαγκλῆ καὶ Λίνας Λάμπρου.

Ἀναγινώσκονται καὶ ἐπικυροῦνται τὰ πρακτικὰ τῆς προηγουμένης συνεδριάσεως.

Ἀποφασίζεται νὰ σταλῆ εἰς Ἰωάννινα πρὸς τὴν κυρίαν Φορέστη διὰ τὴν περίθαλψιν\* τῶν προσφύγων τὸ ποσὸν τῶν δρχ. 4.000 δι' ἐπιταγῆς τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης.

Ἀποφασίζεται ἐπίσης ν' ἀποσταλῶσιν πρὸς τὴν κυρίαν Φορέστη διὰ τῆς Δίδος Σκέφερη\* (Πρεβέζης) 8 κιβώτια γάλα καὶ 2 κιβώτια μάλλινα εἶδη.

Ἐλ. Π. Δαγκλῆ, Σοφ. Φ. Πάλλη, Χριστ. Π. Δαγκλῆ, Λίνα Σπ. Λάμπρου, Νέλλη Β. Μελά, Ἀσπ. Βότσαρη, Νινὴ Ν. Ἀραβαντινοῦ.

Ἀποφασίζεται νὰ παραδοθῶσιν εἰς τὸν ὄπλαρχηγὸν Γύπαρην\* 10 κάππαι ἀξίας δρχ. 2.800.\* Ἡ παραγγελία, ἀγορὰ καὶ παράδοσις ἀνατίθεται εἰς τὴν Δίδα Σ. Πάλλη.

σελ. 20

### Συνεδριάσεις δεκάτη τρίτη<sup>13</sup>

Ἐγένετο τῇ 25 Μαΐου ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς Δίδος Δαγκλῆ παρουσῶν τῶν Δίδων Ἐλ. Δαγκλῆ, Σοφ. Πάλλη, Νινῆς Ἀραβαντινοῦ, Ἀσπ. Βότσαρη, Νέλλης Μελά, Χριστ. Δαγκλῆ, καὶ Λίνας Λάμπρου.

Ἀναγινώσκονται καὶ ἐπικυροῦνται τὰ πρακτικὰ τῆς προηγουμένης συνεδρίας.

Ἀποφασίζεται νὰ σταλῶσιν τηλεγραφικῶς πρὸς τὸ Οἰκονομικὸν Συσσίτιον\* Ἰωαννίνων δρχ. 5.000\* πρὸς διατροφήν τῶν εἰς



Συνεδρίασις δωδεκάτη

Ἐγένετο ἐν τῇ οὐσίᾳ τῆς 9<sup>ης</sup> τάξεως  
τῆς 5<sup>ης</sup> καίον σαρονῶν τῶν ἀσπιδίων  
Ἐγένετο Δαμῆ, Σοφία Τάξιν, Μουῆ  
Καβακίου, Ἰωάν. Βόλταρη, Σπ. Κοτταρῆς,  
Μήτσος Μυῆ, Σπυρ. Δαμῆ καὶ Α. Λάμπου.

Ἀναμνηστικὰ καὶ ἐπιμνηστικὰ  
τῆς οὐσίας τῆς προσηγορίας ἀσπιδίων.

Προσασφίεται τὰ ἄλλα εἰς τὴν  
ἐπίσημον τῆς Κυρίας Κοτταρῆς δὲ τῶν  
ἐπιδομάτων τῶν προσφύγων τὸ ἄσπιδιον  
δρ. 4,000 δι' ἐπιδομάτων τῶν ἐπιμνηστικῶν  
Τρασίης. —

Προσασφίεται ἐπίσης τὰ ἄλλα εἰς  
τὴν Κυρίαν Κοτταρῆς δὲ τῶν 9<sup>ων</sup> ἐπιμνηστικῶν  
πρεβιῶν 8 μὲν τῶν γὰρ καὶ  
2 μὲν τῶν ἄλλων εἰς τὴν

Ἐγένετο Α. Λάμπου.

Σοφία Τάξιν ἔπειτα Δαμῆ  
Μουῆ Α. Λάμπου καὶ Β. Λάμπου  
Ἰωάν. Βόλταρη.

Σπ. Κοτταρῆς

Προσασφίεται τὰ ἄλλα εἰς τὸν ἄσπιδιον  
τῶν 100 καίον ἀγίας δρ. 2800. — ἔπειτα  
ἀγορὰ καὶ ἐπιμνηστικὰ ἀσπιδίων εἰς τὴν 9<sup>ην</sup> τάξιν

Ἡ σελ. 19 (Συνεδρίασις δωδεκάτη), ὅπου διαλαμβάνεται ἐνίσχυση,  
ὄχι μόνον τῶν «προσφύγων τῆς Β.Η.», ἀλλὰ καὶ ἐνόπλων τμημάτων  
τῆς Α.Η.



Ἰωάννινα καταφυγόντων προσφύγων. Ἀποφασίζεται ἐπίσης νὰ ἐρωτηθῆ τηλεγραφικῶς ὁ Ὀμιλος Δεσποινίδων Ἰωαννίνων,\* ἐὰν θὰ εἶναι σκόπιμος ἡ ἀποστολὴ χρημάτων, εἰδῶν ἢ τροφίμων πρὸς περίθαλψιν τῶν προσφύγων.

Ἐλ. Π. Δαγκλῆ, Σοφ. Φ. Πάλλη, Λίνα Σπ. Λάμπρου, Ἀσπ. Βότσαρη, Νινῆ Ἀ. Ἀραβαντινοῦ, Αἰκ. Π. Κουτσαλέξη.

σελ. 21

#### Συνεδριάσις δεκάτη τετάρτη<sup>14</sup>

Ἐγένετο τῇ 28ῃ Μαΐου ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς Δίδος Σ. Πάλλη παρουσῶν τῶν Δίδων Ἐλ. Δαγκλῆ, Σοφ. Πάλλη, Ἀσπ. Βότσαρη, Νινῆς Ἀραβαντινοῦ, Αἰκ. Κουτσαλέξη καὶ Λίνας Λάμπρου.

Ἀναγινώσκονται καὶ ἐπικυροῦνται τὰ πρακτικὰ τῆς προηγουμένης συνεδρίας.

Ἀναγινώσκεται ἔγγραφον τοῦ Νομάρχου Ἀττικῆς καὶ Βοιωτίας ζητοῦντος ὅπως ἡ ἐπιτροπὴ δεσποινίδων ἀναλάβῃ τὴν περίθαλψιν\* τῶν ἐν Ἀθήναις καταφυγόντων τραυματιῶν\* τοῦ Ἡπειρωτικοῦ Ἀγῶνος.

Ἀποφασίζεται ὅπως ἀποσταλῆ πρὸς τὸν Νομάρχην ἐπιστολή, δι' ἧς ἡ ἐπιτροπὴ θὰ ζητῆ ν' ἀπαλλαγῆ\* τῆς φροντίδος τῶν ἐν Ἀθήναις\* τραυματιῶν καθόσον ἐξ ἀρχῆς ὁ κύριος σκοπὸς τῆς εἶναι ἡ περίθαλψις τῶν ἐν Ἡπείρῳ ἐχόντων ἀνάγκην βοήθειας περιθάψεως.

Ἀνακοινούται ἐπίσης τηλεγράφημα\* τοῦ Ὀμίλου Δεσποινίδων Ἰωαννίνων\* διὰ τοῦ ὁποίου ζητοῦσι χρήματα\* πρὸς ἀγορὰν τροφίμων διὰ τὴν περίθαλψιν καὶ ὑφάσματα\* πρὸς κατασκευὴν ἐνδυμάτων δι' αὐτούς.

σελ. 22

Ἀποφασίζεται νὰ σταλῶσι πρὸς τὸν Ὀμιλον Δεσποινίδων Ἰωαννίνων δρχ. 1.500, νὰ ληφθῆ δὲ φροντίς καὶ περὶ ἀγορᾶς ὑφασμάτων. Ἀποφασίζεται ἐπίσης νὰ σταλῶσι\* πρὸς τὴν Κυρίαν Φορέστη\* διὰ τοὺς πρόσφυγας\* δρχ. 2.000.

Ἐλ. Δαγκλῆ, Νέλλη Β. Μελά, Σοφ. Φ. Πάλλη, Χριστ. Δαγκλῆ, Αἰκ. Π. Κουτσαλέξη, Λίνα Σπ. Λάμπρου, Νινῆ Ἀ. Ἀραβαντινοῦ.



σελ. 23

Συνεδριάσεις δεκάτη πέμπτη<sup>5</sup>

Ἐγένετο τῇ 2α Ἰουνίου ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς Δίδος Λάμπρου παρουσῶν τῶν Δίδων Ἑλ. Δαγκλῆ, Σοφ. Πάλλη, Νινῆς Ἀραβαντινοῦ, Νέλλης Μελά, Αἰκ. Κουτσαλέξη, Χριστ. Δαγκλῆ καὶ Λίνας Λάμπρου.

Ἀναγινώσκονται καὶ ἐπικυροῦνται τὰ πρακτικὰ τῆς προηγουμένης συνεδρίας.

Ἡ πρόεδρος τῆς ἐπιτροπῆς Δίς Ἑλ. Δαγκλῆ ὑποβάλλει τὴν παραίτησίν\* της διὰ λόγους δυσαρρεσκείας\* πρὸς τινὰ μέλη τῆς ἐπιτροπῆς. Ἐπίσης ὑποβάλλει παραίτησιν καὶ ἡ Δίς Χριστ. Δαγκλῆ\* καὶ ἡ Δίς Ἀσπ. Μπότσαρη\* μὴ προσελθοῦσαι εἰς τὴν συνεδρίαν.

Τὰ ὑπόλοιπα μέλη δηλοῦσιν ὅτι δὲν δέχονται\* οὐδεμίαν ἐκ τῶν παραιτήσεων τούτων, ἀρθείσης δὲ πάσης παρεξηγήσεως αἱ Δίδες Ἑλ. καὶ Χριστ. Δαγκλῆ ἀποσύρουσι τὰς παραιτήσεις τῶν ὑπὸ τὸν ὄρον ὅτι θὰ παρακληθῶσιν ἅπαντα τὰ μέλη νὰ ἐξακολουθήσωσιν ἐργαζόμενα. Ἀποφασίζεται ἐπὶ τούτῳ νὰ γραφῇ ἐ-

σελ. 24

πιστολὴ πρὸς τὴν Δίδα Βότσαρη δι' ἧς θὰ παρακληθῆ / αὕτη νὰ ἀποσύρῃ τὴν παραίτησίν της.

Ἀποφασίζεται ἐπίσης ν' ἀγορασθῶσιν ὑφάσματα\* ἀξίας δρχ. 500 καὶ ν' ἀποσταλῶσιν πρὸς τὸν ἐν Ἰωαννίνοις "Ὀμιλον Δεσποινίδων διὰ τοὺς πρόσφυγας.

Ἑλ. Π. Δαγκλῆ, Λίνα Σπ. Λάμπρου, Ἀσπ. Φ. Πάλλη, Νέλλη Β. Μελά, Χριστ. Π. Δαγκλῆ, Νινῆ Ἀραβαντινοῦ.

σελ. 25

Συνεδριάσεις δεκάτη ἕκτη<sup>6</sup>

Ἐγένετο τῇ 8ῃ Ἰουλίου ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς Δίδος Δαγκλῆ παρουσῶν τῶν Δίδων Ἑλ. Δαγκλῆ, Σοφ. Πάλλη, Νέλλη Μελά, Χριστ. Δαγκλῆ καὶ Λίν. Λάμπρου.

Ἀναγινώσκονται καὶ ἐπικυροῦνται τὰ πρακτικὰ τῆς προηγουμένης συνεδριάσεως.

Ἀποφασίζεται νὰ σταλῆ εἰς τὸν "Ὀμιλον Δεσποινίδων Ἰωαννίνων τὸ ποσὸν τῶν δρχ. 3.500.\*

Ἀναγινώσκειται ἀναφορὰ σταλεῖσα εἰς τὸ συμβούλιον ὑπὸ τῆς







ἐκ Πρεμετῆς\* Αἰκατ. Κόντου,\* ἥτις ὑποστᾶσα ἐγχείρισιν κατό-  
πιν τῆς ὁποίας τῆς ἀπεκόπη τὸ ἐν σκέλος,\* ὅπως ἢ ἐπιτροπὴ κά-  
μη δι' ἐξόδων τῆς ἐν σκέλος τεχνητόν. Ἀποφασίζεται ὅπως ἢ αἴ-  
τησις τῆς ἐκ Πρεμετῆς πρόσφυγος γίνη δεκτὴ\* καὶ ὅπως γίνη  
συνεννόησις μετὰ τοῦ Καταστήματος Κούντη καὶ ἀνατεθῆ εἰς αὐ-  
τὸ ἢ κατασκευὴ τοῦ τεχνητοῦ\* σκέλους.\*

Ἐλ. Π. Δαγκλῆ, Χριστ. Π. Δαγκλῆ, Λίνα Σπ. Λάμπρου, Νέλ-  
λη Β. Μελαῖ, Σοφ. Πάλλη.

σελ. 26

Σ υ ν ε δ ρ ί α σ ι ς δ ε κ ά τ η έ θ δ ό η<sup>17</sup>

Ἐγένετο τῇ 4ῃ Ὀκτωβρίου ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς Δίδος Ἀραθαν-  
τινοῦ παρουσῶν τῶν Δίδων Ἐλ. Δαγκλῆ, Νινῆς Ἀραθαντινοῦ,  
Χριστ. Δαγκλῆ, Αἰκ. Κουτσαλέξη καὶ Λίνας Λάμπρου.

Ἀνακοινοῦται ὑπὸ τῆς Δίδος Ἀραθαντινοῦ ἢ παραίτησις τῆς  
Δίδος Βότσαρη, ἥτις καὶ γίνεται δεκτὴ.

Ἀποφασίζεται ὅπως ἀποσυρθοῦν\* ἀπὸ τᾶς διάφορα κατα-  
στήματα τὰ κιβώτια\* τῶν εἰσφορῶν, τὰ ὁποῖα ἐν καιρῷ τῷ δέ-  
οντι δύνανται νὰ δωρηθῶσιν εἰς τι φιλανθρωπικὸν\* ἔργον. Ἀνα-  
κοινοῦται ὑπὸ τῆς Δίδος Λάμπρου ἢ ὑπὸ τοῦ Οἴκου Συσσιτίου  
ἀποστολὴ ἐγγράφου. Διὰ τοῦ ἐγγράφου τούτου γίνεται πρὸς τὴν  
ἐπιτροπὴν λογοδοσίᾳ\* τῆς χρησιμοποίησεως τῶν πρὸς τὸ Συσ-  
σίτιον ὑπ' αὐτῆς ἀποσταλέντων χρημάτων (δρχ. 12.500 ἐν συνό-  
λῳ), ἐκφράζεται δὲ ἢ παρακλήσις ὅπως τὸ ἐκ δρχ. 4.474,55 πε-  
ρίσσευμα διατεθῆ καὶ αὐτὸ διὰ τὰς ἀνάγκας\* τοῦ Συσσιτίου.

Ἀποφασίζεται ὅπως καὶ τὸ ποσὸν τοῦτο ἀφεθῆ εἰς τὸ Συσ-

σελ. 27

σίτιον\* καὶ ὅπως ἢ ἀπόφασις αὕτη γνωστο/ποιηθῆ δι' ἐπιστολῆς  
εἰς τὴν πρόεδρον τοῦ Συσσιτίου.

Ἀνακοινοῦται ὑπὸ τῆς Δίδος Δαγκλῆ ἢ ἐσπευσμένη ἀναχώ-  
ρησις τῆς Ταμίου Δίδος Πάλλη, ἥτις ἀναχωρήσασα παρέδωσε  
προσωρινῶς τὸ ταμεῖον εἰς τὴν πρόεδρον Δίδα Δαγκλῆ.

Ἐλ. Δαγκλῆ, Λίνα Σπ. Λάμπρου, Χριστ. Π. Δαγκλῆ, Νινῆ Ἀ-  
ραθαντινοῦ, Αἰκ. Κουτσαλέξη.

σελ. 28

Σ υ ν ε δ ρ ί α σ ι ς δ ε κ ά τ η ό γ δ ό η<sup>18</sup>

Ἐγένετο τῇ 23ῃ Ἰανουαρίου 1915 ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς Δίδος Δαγ-



κλή παρουσῶν τῶν δεσποινίδων Ἐλ. Δαγκλῆ, Σοφ. Πάλλη, Νινῆς Ἀραθαντινοῦ, Αἰκ. Κουτσαλέξη, Νέλλης Μελαῦ, Χρ. Δαγκλῆ καὶ Λίνας Λάμπρου.

Ἡ Δνὶς Πάλλη ἐπανελθοῦσα παραλαμβάνει παρὰ τῆς Δίδος Δαγκλῆ τὸ Ταμεῖον.

Ἀποφασίζεται ὅπως τὸ ἐκ 1400 δρχ. περίπου ὑπόλοιπον\* τῶν εἰσφορῶν\* ὑγιατεθῆ πρὸς ἀγορὰν κουβερτῶν αἱ ὁποῖαι θὰ σταλῶσιν εἰς τοὺς ἐν Ἰωαννίνοις ἐγκατασταθέντας πρόσφυγας,\* κατόπιν συνεννοήσεως ἐπελθούσης μεταξὺ τῆς Δίδος Δαγκλῆ καὶ τῆς Δίδος Ξανθοπούλου.

Ἀποφασίζεται ἐπίσης ὅπως τεθῆ τέρμα\* εἰς τὰς ἐργασίας τῆς ἐπιτροπῆς, μὴ ὑπαρχούσης πλέον ἀμέσου ἀνάγκης περιθάλψεως τῶν Ἡπειρωτῶν μετὰ τὴν λήξιν τοῦ Ἀγῶνος καὶ τὴν ἐπιστροφήν τῶν προσφύγων εἰς τὰς πατρίδας. Ἀνατίθεται εἰς τὴν Δίδα Πάλλη ὅπως συντάξῃ λογοδοσίαν\* τῶν ἐργασιῶν τῆς Ἐπιτροπῆς.

Ἐλ. Δαγκλῆ, Αἰκ. Π. Κουτσαλέξη, Λίνα Σπ. Λάμπρου, Νινῆ Ἀραθαντινοῦ.

σελ. 29

#### Συνεδριάσεις δεκάτη ἐνάτη<sup>19</sup>

Ἐγένετο τῆ 20ῆ Μαρτίου ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς Δίδος Δαγκλῆ παρουσῶν τῶν δεσποινίδων Ἐλ. Δαγκλῆ, Σοφ. Πάλλη, Νινῆς Ἀραθαντινοῦ, Αἰκ. Κουτσαλέξη, Νέλλης Μελαῦ, Χριστ. Δαγκλῆ, καὶ Λίνας Λάμπρου.

Ἀναγινώσκονται καὶ ἐπικυροῦνται τὰ πρακτικὰ τῆς προηγουμένης συνεδρίας.

Ἀνακοινοῦται ὑπὸ τῆς Δίδος Δαγκλῆ ἡ ἀγορὰ\* καὶ ἀποστολῆ\* εἰς Ἡπειρον 280 κουβερτῶν\* ἀξίας δρχ. 1055. Τὰ κλινοσκεπάσματα ταῦτα παρελήφθησαν ὑπὸ τοῦ Ὁμίλου Δεσποινίδων Ἰωαννίνων καὶ ἐμοιρασθησαν εἰς πρόσφυγας ἐν Ἰωαννίνοις\* καὶ Ἀργυροκάστρω.\*

Ἀποφασίζεται ὅπως τὸ ὑπολοιπόμενον ποσὸν ἐκ δρχ. 302 ἀποσταλῆ πρὸς τὸν Ὁμιλον Δεσποινίδων Ἰωαννίνων, μέρος δὲ αὐτοῦ πρὸς τὴν ἐν Πρεβέζῃ\* Δίδα Σκέφερη\* διὰ τὰ ἔξοδα μεταφορᾶς\* τῶν κλινοσκεπασμάτων.

Ἡ Ταμίας Δίς Πάλλη ὑποβάλλει πρὸς ἔγκρισιν τὴν λογοδοσίαν\* τῆς ἐπιτροπῆς, συνταχθεῖσαν μετὰ τὴν ὑπὸ λογιστοῦ θεώρησιν τοῦ Ταμείου.



σελ. 30

Ἀποφασίζεται ὅπως δοθῆ ἢ πρὸς / ἐκτύπωσιν εἰς τὰς ἐφημερί-  
δας ὡς κάτωθι:

Λ ο γ ο δ ο σ ί α \*

Ἡ Ἑπειρωτικὴ Ἐπιτροπὴ Δεσποινίδων μετὰ τὴν ἐπελθοῦσαν  
λήξιν τῶν ἐργασιῶν αὐτῆς κατήρτισε τὸν ἀπολογισμὸν ἐσόδων  
καὶ ἐξόδων, ἐξ οὗ προκύπτει ὅτι οἱ ἔρανοι αὐτῆς ἀνήλθον εἰς  
60.188 δρχ., αἵτινες ἐδαπανήθησαν κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ Ἑ-  
πειρωτικοῦ Ἀγῶνος πρὸς περίθαλψιν τῶν ἀγωνιστῶν καὶ τῶν  
προσφύγων τῆς Βορείου Ἑπείρου.

Εἰς Ὁμίλον Δεσποιν. Ἰωαννίνων πρὸς περίθαλψιν Ἱερολοχιτῶν*	δρχ.	7.000
Εἰς συσσίτιον Ἰωαννίνων πρὸς διατροφήν* τῶν ἐκ Βορείου Ἑπείρου προσφύγων	»	12.500
Πρὸς πρόσφυγας Πρεμετῆς* καὶ Κονίτσης*	»	5.680
Εἰς ἄλευρον* διὰ πρόσφυγας Πρεμετῆς*	»	2.500

σελ. 31

(Ἐκ μεταφορᾶς 27.680)

Εἰς ἄλευρα δι' Ἀργ)στρον παραδοθέντα εἰς Κον Παρμενίδην	»	10.200
Διὰ κάππες*	»	2.800
Εἰς ἄλευρα* διὰ πρόσφυγας εἰς Ἰωάννινα*	»	7.540
Εἰς Καν Μαρίαν Φορέστη πρόεδρον Ἐπιτροπῆς Προσ- φύγων* εἰς Ἰωάννινα	»	6.000
Εἰς κουβέρτες* διὰ πρόσφυγας εἰς Ἰωάννινα καὶ Ἀργυρόκαστρον	»	1.035
Εἰς ὑφάσματα* διὰ πρόσφυγας εἰς Ἰωάννινα	»	515
Εἰς διαφόρους πρόσφυγας	»	140
Διάφορα* ἔξοδα (τυπωτικά, τηλ)ματα, ἐπιταγαί, ἔ- ξοδα παραστάσεως Βασ. Θεάτρου,* ἔξοδα με- ταφορῶν τροφίμων, κουβερτῶν, ἐνδυμάτων καὶ νοσοκομειακῶν* εἰς Βόρειον Ἑπειρον)	»	3.976
Ἐπίλοιπον εἰς Ὁμίλον Δεσποινίδων	»	302
		<hr/>
	Τὸ ὅλον	» 60.188*

σελ. 32

Ἡ ἐπιτροπὴ εὐχαριστεῖ θερμότητα πάντας τοὺς ὁπωσδήποτε  
συνδραμόντας\* αὐτήν, εἴτε ἠθικῶς, εἴτε ὑλικῶς,\* κατὰ πρῶτον  
λόγον τὴν Α.Μ. τὴν Βασίλισσαν Μητέρα Ὀλγαν\* καὶ τὴν Α.Υ.



τὴν Πριγκίπισσαν Ἀλίκην\* διὰ τὰς εἰς κλινοσκεπάσματα καὶ μάλλινα εἶδη βασιλικὰς προσφοράς των, ὡς καὶ τοὺς διὰ γενναίων ποσῶν ἐνθαρρύνοντας\* αὐτὴν ἐπωνύμους δωρητάς.

Εὐχαριστεῖ ἰδιαιτέρως τοὺς ἐν Ἀθήναις Ἡπειρώτας\* Ἀρτοποιοὺς\* οἵτινες διὰ τοῦ κ. Χ. Βασιλείου προθύμως συνέδραμον τὴν Ἐπιτροπὴν, καὶ τοὺς ἐν Ἀγγλίᾳ\* Ἑλληνας, οἵτινες χάρις εἰς τὴν Κυρίαν Ἐμμ. Λαμπρινούδη διὰ γενναίων εἰσφορῶν ὑπεστήριξαν τὸ ἔργον τῆς.

Εὐχαριστεῖ ἐπίσης τὴν Διοίκησιν τῶν Νήσων τοῦ Αἰγαίου,\* τὴν Νομαρχίαν Ἄρτης,\* τὸν Ἐρυθρὸν Σταυρόν,\* τὴν Ἑνωσιν Ἑλληνίδων,\* τὴν Φιλόπτωχον Ἐταιρείαν\* Κυριῶν, τὴν Φιλόπτωχον Ἀδελφότητα Χίου,\* τοὺς ἐν Μονάχῳ,\* Παρισίους,\* Γενεύῃ,\* Σμύρνῃ\* καὶ Νοτίῳ Ἀφρικῇ\* Ἑλληνας καὶ τὰ Καταστήματα τῶν Ἀθηνῶν τὰ ὁποῖα καὶ εἰς εἶδος καὶ εἰς χρῆμα συνεισέφεραν προθύμως.

Εὐχαριστεῖ ὁμοίως, ἰδιαιτέρως, τὰς κυρίας καὶ τοὺς κυρίους

σελ. 33

οἵτινες / ἔλαβον μέρος εἰς τὴν ὑπὲρ τοῦ σκοποῦ δοθεῖσαν παράστασιν\* (εἰσπρ. περίπου 8.000) ὡς καὶ τὸν Ἀθηναϊκὸν Τύπον,\* ὅστις μετὰ μεγίστης προθυμίας ὑπεστήριξε τὸ ἔργον τῆς Ἐπιτροπῆς.

Ἐκφράζει ἐν τέλει, τὴν ἄπειρον αὐτῆς εὐγνωμοσύνην\* πρὸς τὸν Κύριον Δ. Μεταξῶν,\* ὅστις εὐγενῶς ἀνέλαθε νὰ συνοδεύσῃ τὰς δεσποινίδας τὰς προσφερθείσας νὰ μεταβῶσιν εἰς Βόρειον Ἡπειρον καὶ νὰ διευκολύνῃ τὸ ἔργον των τῆς ἐπὶ τόπου διανομῆς βοηθημάτων εἰς χρήματα καὶ εἰς εἶδη.

Περατώσασα!\* δὲ ἐπὶ τούτοις τὸ ἀναληφθὲν ἔργον χαίρομεν\* ὅτι συνετελέσαμεν ὅπωςδὴποτε διὰ τῶν ἀσθενῶν\* ἡμῶν δυνάμεων εἰς τὴν ἀνακούφισιν καὶ ἐνθάρρυνσιν τῶν προσφύγων καὶ τῶν ἀγωνιστῶν τῆς Βορείου Ἡπείρου\* πρὸς διάσωσιν αὐτῶν ὑπὲρ τῆς κοινῆς Πατρίδος.\*

Σοφία Μ. Κανακάρη - Ρούφου τὸ γένος Φ. Πάλλη, Λίνα Σπ. Λάμπρου, Νινὴ Α. Ἀραβαντινοῦ, Αἰκ. Π. Κουτσαλέξη.

σελ. 34

Σ υ ν ε δ ρ ί α σ ι ς ε ἰ κ ο σ τ ῆ<sup>29</sup>

Ἐγένετο τῇ 20ῇ Ἰανουαρίου 1917 ἐν τῇ οἰκίᾳ τῆς δεσποινίδος Λάμπρου. Παροῦσαι αἱ κυρίαι καὶ δεσποινίδες Σοφία Μπ.



Ρούφου (τὸ γένος Πάλλη), Νινὴ Α. Ἀραβαντινοῦ, Τιτίνα Π. Κουτσαλέξη καὶ Λίνα Σπ. Λάμπρου.

Ἡ ἕκτακτος αὕτη συνεδρίασις συνεκλήθη κατόπιν ἐγγράφου τῆς Νομαρχίας δι' οὗ ζητεῖται ἡ ὑποβολὴ ἐκθέσεως πεπραγμένων\* καὶ λογοδοσίας\* τῆς ἐπιτροπῆς.

Ἀποφασίζεται ὅπως ὑποβληθῆ εἰς τὴν Νομαρχίαν\* ἢ κατὰ τὰς 20 Μαρτίου 1915 καταρτισθεῖσα ἔκθεσις πεπραγμένων ὑπὸ τοῦ κάτωθι ἐγγράφου:

Ἐν Ἀθήναις τῇ 20ῇ Ἰαν. 1917

Αἱ ἐργασίαι τῆς Ἑπειρωτικῆς Ἐπιτροπῆς Δεσποινίδων ἔληξαν πρὸ διετίας περίπου, ὅποτε ἐγένετο τακτικὴ λογοδοσία θεωρηθεῖσα ὑπὸ ἐλεγκτοῦ, ἥτις καὶ ἐδημοσιεύθη εἰς τὰς ἐφημερίδας (ἴδε Πατρίδα 29 Μαρτ. 1915).

Εἰς τὴν λογοδοσίαν ταύτην εἶχον ὑπογράψει πάντα τὰ μέλη πλὴν τῆς Δεσποινίδος Ἀσπ. Βότσαρη παραιτηθείσης πρὸ τῆς λήξεως τῶν ἐργασιῶν τῆς ἐπιστροφῆς.

Ἐκ τῶν ἄλλων μελῶν ἀναφερομένων εἰς τὸ ἐγγράφον τῆς

σελ. 35

Νομαρχίας τὸ ἀπὸ Σεπτ. / 1916 ὡς καὶ εἰς τὴν δημοσιευθεῖσαν λογοδοσίαν ἀπουσιάζουσιν ἀναχωρήσασαι ἐξ Ἀθηνῶν αἱ Ἑλένη Π. Δαγκλῆ, Χριστίνα Π. Δαγκλῆ καὶ Νέλλη Β. Μελα (νῦν Κυρία Π. (;)δούγη). Ἐξ αὐτῶν ἡ προεδρεύουσα Ἑλένη Π. Δαγκλῆ ἔχει εἰς χεῖρας τῆς ἅπαντα τὰ βιβλία Ταμείου.

Τὰ ὑποβληθέντα μέλη τῆς ἐπιτροπῆς ὑποβάλλουσιν εἰς τὴν Νομαρχίαν τὴν λογοδοσίαν ταύτην εἰς ἣν ἐπισυνάπτουσι καὶ φύλλον τῆς «Πατρίδος», ἐν ἣ ἐδημοσιεύθη.

Ἐκ τῆς λογοδοσίας ταύτης ἀποδεικνύεται ὅτι ἅπασαι\* αἱ εἰσφοραὶ διετέθησαν διὰ τοὺς Ἱερολοχίτας\* καὶ τοὺς πρόσφυγας\* τοῦ Ἑπειρωτικοῦ Ἀγῶνος, καὶ ὅτι αἱ ἐργασίαι τῆς Ἐπιτροπῆς ἔληξαν\* περὶ τὸν μῆνα Μάρτιον\* 1915.\*

Ἡ Ἐπιτροπὴ:

Λίνα Σπ. Λάμπρου

Αἰκατερίνη Π. Κουτσαλέξη

Σοφία Μ. Κανακάρη - Ρούφου, τὸ γένος Πάλλη

Νινὴ Α. Ἀραβαντινοῦ.







ἐπιβουλήν εἰς τὰς ἐπιχειρήσεις  
ἢ καὶ τὴν φορολογία

Ἡ Κοινωνία τῶν Ἑλλήνων δεσπο-  
ρίτων πάλαι τὴν ἐξουσίαν  
παρὰ τὴν ἐξουσίαν αὐτῆς κατή-  
κου τὴν ἀποδοτικὴν τὴν ἐξουσίαν  
καὶ τὴν ἐξουσίαν, ἢ οὐ σπουδαίαν  
ἢ οὐ ἐπαρκῆ αὐτῆς ἀρξάντων εἰς  
60, 188 ἄλλοις ἐκαστὸν ἀποδοτικῶν  
κατὰ τὴν ἀπόδοσιν τοῦ Κοινωνι-  
σμοῦ ἀποδοτικῶν ἐπιδοτικῶν  
τὴν ἀποδοτικὴν καὶ τὴν ἀποδοτικὴν  
τὴν Κοινωνίαν Ἑλλήνων.

Ἡ Κοινωνία δεσπο. Κοινωνία  
ἐπιδοτικῶν ἀποδοτικῶν ἑ. 7,000

Ἡ Κοινωνία Κοινωνία ἐπιδοτικῶν  
ἀποδοτικῶν ἐν τῇ Κοινωνίᾳ  
Ἑλλήνων ἀποδοτικῶν ἑ. 12,500

Ἡ Κοινωνία ἀποδοτικῶν  
καὶ Κοινωνία ἑ. 5,680

Ἡ Κοινωνία ἀποδοτικῶν  
ἀποδοτικῶν ἑ. 2,500

---

27,680

τῆς «Ἑπαιρωτικῆς Ἐπιτροπῆς Δεσποινίδων» (Η.Ε.Δ.) Ἀθηνῶν (σα.



Ἐν μελαγχολίᾳ 27.680  
 εἰς ἀγοράς δι' ἀργυροκόπων  
 παραδοθέντα εἰς τὸν Πατριάρχην 10.200

διὰ νέων 2.800

εἰς ἀγοράς καὶ ἐπισημασθῆναι  
 εἰς τὴν Ἰωάννην δρ. 7.540

εἰς τὴν Μαρίαν Ἐπίσκοπον  
 ἀπόδοσιν τοῦ ἐπισημασθῆναι  
 εἰς τὴν Ἰωάννην δρ. 6.000

εἰς νοσητείας καὶ ἐπισημασθῆναι  
 εἰς τὴν Ἰωάννην καὶ ἀργυροκόπων 1.035

εἰς ἐπισημασθῆναι καὶ ἐπισημασθῆναι  
 εἰς τὴν Ἰωάννην δρ. 515

εἰς ἐπισημασθῆναι δρ. 140\*

ἀγοράς ἕξ ἡμέρας (πρωτοῦς τμήμα)  
 ἀγοράς, ἕξ ἡμέρας ἀποδοθέντα βασιλ.  
 ἀγοράς, ἕξ ἡμέρας μελαγχολίᾳ ἐπισημασθῆναι  
 νοσητείας ἐπισημασθῆναι καὶ νοσητείας  
 εἰς Βόρμον (κοίτη) δρ. 3.976  
 ἀγοράς εἰς ἕξ ἡμέρας ἀποδοθέντα 302

Ἰὸ ἕξ ἡμέρας

60.188

Πρακτ. 29—33), ὅπου μὲ τὴ «λογοδοσία» προβάλλεται ἀνάγλυφο







ἵαβον πέποις εἰς τὴν νοεῖα τοῦ οὐνοῦ  
τοδεῖαν ἀπατάλας πρὸς. εὐφροῦ 8,000  
ἔσ' αὐαὶ τοῖς Ἰδναῖοις Τύοις, ἔσ' αὐαὶ  
πυλά πρὸς τὸν ἀποδύειαν νοεῖα  
τοῖς ἵαβον τὸν ἰσχυροῦ.

Ἰσχυροῦ ἐν τῆν τὴν ἀδύοιαν αὐαὶ εὐφροῦ  
πρὸς τοῖς Ἰδναῖοις Δ. Μυαῖν, ἔσ' αὐαὶ  
εὐφροῦ ἀνιὰβε τὰ ἐνοδύοιαν τὰς Δοσοῖδας  
τὰς ἀποδύειαν τὰς πρὸς τὸν εὐφροῦ  
Ἰσχυροῦ αὐαὶ τὰς ἀδύοιαν τοῖς ἵαβον τὸν  
τὸν ἰσχυροῦ τὸν ἀδύοιαν ἀδύοιαν  
πρὸς αὐαὶ εἰς εἰς.

Ἰσχυροῦ αὐαὶ τοῖς ἀδύοιαν  
ἵαβον πρὸς τὸν ἀδύοιαν ἰσχυροῦ  
αὐαὶ τὸν ἀδύοιαν ἰσχυροῦ  
εἰς τὴν ἀδύοιαν αὐαὶ ἰσχυροῦ  
τὸν ἀδύοιαν αὐαὶ τὸν ἀδύοιαν  
ἀδύοιαν Ἰσχυροῦ ἀδύοιαν αὐαὶ  
νοεῖα τὸν ἀδύοιαν ἀδύοιαν.

Δογία Ν. Ἰσχυροῦ Τύοις  
τοῖς ἵαβον Δ. Μυαῖν  
αὐαὶ Δ. Μυαῖν

Μετὰ τὸν ἀδύοιαν

Ἰσχυροῦ ἰσχυροῦ

Ἰσχυροῦ αὐαὶ νεαροῦ Ἰσχυροῦ γιὰ τὸν Ἀὐτονομιακὸν Ἀγῶνα  
τῆς Βορ. Ἰσχυροῦ.



## ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ — ΠΑΡΑΠΟΜΠΕΣ

1/7.2.1914. Κατά τή συνεδρίαση αὐτή συγκροτεῖται ἡ Ἑπειρωτική Ἐπιτροπή Δεσποινίδων (Η.Ε.Δ.) σέ Σῶμα καί ἐκλέγεται τὸ Προεδρεῖο, ὅπως ἀναγράφεται, ἀπὸ τῖς ἐκλεκτὲς ἐκεῖνες ἐν Ἀθήναις Ἑπειρώτισσες Δεσποινίδες, — γνωστῶν εὐπατριδῶν ἱστορικῶν οἰκογενειῶν, — οἱ ὁποῖες στή συνέχεια θὰ ἐξελιχθοῦν καί οἱ ἴδιες, σέ σημαντικὰ στελέχη τῆς Ἀθηναϊκῆς Κοινωνίας ἀλλὰ καί τῆς Ἑλληνικῆς Πολιτείας, μέχρι καί τῆ θέση τοῦ Ὑπουργοῦ, καί μάλιστα γιὰ πρώτη φορά, ὅπως ἡ Λίνα Σπ. Λάμπρου καί ἔπειτα σύζ. τοῦ πρ. Πρωθυπουργοῦ Παναγῆ Τσαλδάρη, ἡ ὁποία ἦτο καί ἡ ἐν πολλοῖς, ἀφανῆς ψυχὴ τῆς Η.Ε.Δ. Σ' αὐτὴν ἄλλωστε κατέληξαν, τελικὰ, καί τὰ σημαντικώτερα στοιχεῖα τοῦ Ἀρχηγείου τῆς Η.Ε.Δ., ὅπως τὸ παρὸν Βιβλίον Πρακτικῶν τῆς.

— Ὁ σκοπὸς τῆς ἰδρύσεως τῆς Η.Ε.Δ., ποὺ ἐκτίθεται στή συνέχεια λακωνικώτατα, διὰ «τὴν ἀνακούφισιν τῶν Ἑπειρωτικῶν πληθυσμῶν», ἀναπτύσσεται ἀμέσως ἔπειτα μὲ τὴν «Ἐκκλήσιν Ἑπειρωτικῶν Ἐπιτροπῶν Δεσποινίδων», ποὺ ἀπευθύνεται πρὸς τὸ κοινὸν τῶν Ἀθηνῶν καί τοῦ λοιποῦ Ἑλληνισμοῦ, ἡ ὁποία βρῆκε καί ἀμεση, εὐμενεστάτην καί συγκινητικὴν ἀπήχηση ἐξειδικεύεται δὲ ἀκόμη περισσότερο στὸ συνταχθέντα «Κανονισμὸ» τῆς Η.Ε.Δ. (Πρακτ. 3/18.2.14).

Ἡ ἰδρυση τῆς Η.Ε.Δ. πραγματοποιεῖται σέ πολὺ κρίσιμες στιγμὲς τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ζητήματος (Β.Η.Ζ.), ἥτοι 7 μόλις ἡμέρες μετὰ τὴν Διακοίνωση (νότα) — τελεσίγραφο τῶν Ἐξ πρὸς τὴν Ἑλληνικὴ Κυβέρνηση γιὰ τὴν ἀμεση ἐφαρμογὴ τοῦ Πρωτοκόλλου τῆς Φλωρεντίας — καί δὴ τὴν ἀποχώρησιν τῶν Ἑλληνικῶν Στρατευμάτων ἀπὸ τῆ Β. Ἠπειρο, ποὺ ἐσήμαινε παράδοσίν τῆς σποῦς Ἀλθανούς — καί ἄλλες τάσες περίπου, πρὸ τῆς τολμηροτάτης καί ἀναπόφευκτης γιὰ Ἑλληνας, κηρύξεως τῆς Αὐτονομίας τῆς Βορ. Ἠπείρου. (βλ. Ἀπ. Π. Παπαθεοδώρου: Ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγώνας τῆς Β. Ἠπείρου 1914, Ἀθήνα 1985, σσ. 20—22 καί 70—73). (Α.Π.Π.: Α.Α.Β.Η.). Κατὰ τὴ διάρκειαν δὲ αὐτῆς θὰ ἔπαιζε καί ἡ Η.Ε.Δ. τὸν ρόλον τῆς.

2/12.2.14. Λαμβάνονται καί μὲ τὴν συνεδρία αὐτὴ σημαντικὲς ἀποφάσεις γιὰ τὴν κατὰ τὸ δυνατόν εὐρύτερη διάδοσιν τῆς προηγουμένης «Ἐκκλήσεως» διὰ τοῦ τύπου, ἀντιτύπων κλπ. στὸ Ἐσωτερικὸ καί τὸ Ἐξωτερικόν.

— Συγκινητικὴ εἶναι ἡ ὑπόσχεσις τῶν μελῶν τοῦ Δ.Σ. «ὅπως ἐργασθῶσιν ἰδιωτικῶς πάσῃ δυνάμει, πρὸς διάδοσιν τῶν ἐκκλήσεων» κλπ.

3/18.2.14. Εὐρισκόμεθα ἤδη στήν ἐπομένη τῆς ἀνακηρύξεως τῆς Αὐτονομίας τῆς Β.Η. καί ἡ ἔντασις γιὰ τὴν αὐτοάμυνα καί τὴ συγκρότησιν τοῦ



νεοτεύκτου Κράτους είναι στο άπώγειο· σ' αυτές τις κρίσιμώτατες στιγμές δίδει και ή Η.Ε.Δ. με τόν τρόπο της έντονη τήν παρουσία της.

—"Ήδη ανακοινώνονται και οί π ρ ω τ ε ς δ ω ρ ε έ ς προερχόμενες από Ή π ε ι ρ ω τ ι κ ό Σ ύ λ λ ο γ ο Κ υ ρ ι ω ν, τήν "Ε ν ω σ η Έ λ λ η ν ί δ ω ν, ώς και «πολλαί ιδιωτικάί εισφοραί». Ή Η.Ε.Δ. όμως προχωρεί και στήν απόφαση, για διοργάνωση τής πρώτης έ α ρ τ ή ς για ένίσχυση τών οικονομικών, αλλά και σέ επιλογή και άλλων προσώπων, του Δ.Σ., όπως τής δίδος Νέλλης Β. Μελά. Ή αξιοπρόσεκτος είναι στήν πράξη αυτή και ό συνταχθείς Κ α ν ο ν ι σ μ ό ς «τής εργασίας τής επιτροπής», για τήν περιεκτικότητα, τή σαφήνεια και τò εύχρηστο κατά τήν εφαρμογή του.

4/22.2.14. Ή ραγδαία εξέλιξη τών γεγονότων για τήν Αυτόνομο πλέον Ήπειρο (Α.Η.), παρακολουθείται και από τις φιλότιμες και φιλοπάτριδες δεσποινίδες τής Η.Ε.Δ. με τις τακτικές της συνεδριάσεις και τις γενναίες και αποδοτικές αποφάσεις της.

—"Ετσι συνεχίζονται οί πρωτοβουλίες της για ευρύτερη διάδοση του σκοπού ιδρύσεως της και τήν άμεση αξιοποίηση τών επιθυμούντων να ενισχύσουν τόν ιερόν αγώνα, με όργάνωση παραστάσεων, τοποθέτηση ειδικών κ ι θ ω τ ί ω ν σέ καίρια σημεία καταστημάτων, περιπτέρων, ξενοδοχείων κλπ.

5/26.2.14. Οί δραστηριότητες τών μελών του Δ.Σ. τής Η.Ε.Δ. επεκτείνονται και σέ περιφορά των στα καταστήματα\* για έράνους,\* καθώς και σέ άμεση αξιοποίηση του προϊόντος τών έράνων κλπ., με τήν πρώτη άποστολή χρημάτων (2.000 δρχ.), στον Όμιλον Δεσποινίδων Ήωαννίνων (Ο.Δ.Ι.).

Ή ιδιαίτερη δέ ευσυνειδησία και ευγένεια τους επιβάλλει και τò χρέος να τηρούν κανονικό διαχειριστικό αρχείο με «τακτικές άποδείξεις» κλπ., καθώς και αναγνώριση τών «χορηγών» με «εύχαριστηρίους έπιστολάς», όπως στή Βασίλισσα Όλγα και τήν Πριγκίπισσα Έλένη.\*

6/5.3.14. Ή αξιόλογη είναι κι' έδω ή δραστηριότητα τής δ. Λ ί ν α ς Σ π ε λ α μ π ρ ο υ, προκειμένου να εξασφαλίση τήν παραχώρηση του Σταδίου για τέλεση έορτής από τήν Η.Ε.Δ. Μετά τήν πρώτην άποστολή χρημάτων αποφασίζεται και τοιαύτη συγκεντρωμένων ειδών, μέσω Π ρ ε θ έ ζ η ς.

7/13.3.14. Ή απόφαση μεταβάσεως τών Δίδων Έλ. Πάλλη και Λίνας Λάμπρου στα Ή ω ά ν ν ι ν α και τήν Β. Ή π ε ι ρ ο για ένίσχυση και συμπαράσταση και αυτών τών μαχομένων Μονάδων, και υπό τέτοιες δυσμενείς περιστάσεις, απαιτούσαν και θάρρος και αυτοθυσία τών όποιων ασφαλώς, δέν έστερουόντο οί γενναίες Ήπειρωτοπούλες.

Ή σοβαρή αυτή άποστολή άποσκοπούσε και στο να γνωρίσουν αυτές τις παρουσιαζόμενες ανάγκες στή Β. Ήπειρο, «όπως κανονισθή ό τρόπος εργασίας αποτελεσματικός».

8/23.3.14. Ή απόφαση έδω όπως άπορριφθούν οί αίτήσεις δυò προσφύγων (Βορειο)ηπειρωτών «έ ν Ή θ ή ν α ι ς», σύμφωνα με άυστηρή



έφαρμογή τοῦ Καταστατικοῦ τῆς Η.Ε.Δ. ἐνέχει ἴσως καὶ τὸ πνεῦμα ὅτι δὲν ἔπρεπε οἱ πρόσφυγες Βορειοηπειρώτες ν' ἀπομακρύνωνται ἀπὸ τὴν Ἡπειρο, καὶ νὰ ἐγκαθίστανται μακρὰν αὐτῆς, ὅποτε δύσκολα θὰ ἐπέστρεφαν σ' αὐτὴν καὶ θὰ τὴν ἀπογύμνωναν.

9/28.3.14. Πλούσια εἶναι τὰ ἀποτελέσματα ταξιδίου τῶν παραπάνω δεσποινίδων στὴν ἀγωνιζομένην Ἡπειρο (Ἰωάννινα, Ἀργυρόκαστρο, Κόνιτσα κλπ.), ἀποτελεσματικὴ δὲ ἡ συνεργασία μὲ τὸν Ο.Δ.Ι. καὶ τὶς ἐντόπιες Ἀρχές, παρὰ τὶς περὶ τοῦ ἀντιθέτου — ἀναπόφευκτες διπλωματικά — διαταγές τῆς Ἑλλ. Κυβερνήσεως.

Ἰδιαιτέρως ὅμως συγκινητικὴ εἶναι ἀσφαλῶς ἡ ἄμεση ἐπαφὴ μὲ τοὺς ἀγωνιζομένους στὴν πρώτη γραμμὴ Ἰε ρ ο λ ο χ ί τ α ς καὶ λοιποὺς ὑπερασπιστὰς τῆς Αὐτονομίας Ἡπείρου.

— Ἡ ἀπόφαση γιὰ ἀποστολὴ ἀ λ ε ὑ ρ ο υ στοῦ Ἀργυρόκαστρο (ὄπου καὶ ἡ Γεν. Ἐπιμελητεία Αὐτονομίας Ἡπείρου), ἀφορᾷ προφανῶς σὲ ἐλλειψὴ πού διεπίστωσε τὸ παραπάνω κλιμάκιο τῆς Η.Ε.Δ. καὶ δὲν ἦτο, ἴσως, ἄσχετη μὲ τὸν προηγηθέντα ἀποκλεισμὸ τῶν Ἀγ. Σαράντα ἀπὸ Ἑλληνικὰ πολεμικὰ πλοῖα (βλ. Κ. Σκενδέρη: Ὁ Βορειοηπειρωτικὸς Ἀγὼν (1914), Ἀθ. 1929, σσ. 51—52).

10/5.4.14. Ἡ ἐπαυξανομένη ἐνίσχυση τῶν συσσιτίων προσφύγων στὰ Ἰωάννινα, ὀφείλεται στὶς προηγηθεῖσες καὶ συνεχιζόμενες σκληρὲς μάχες τῶν Αὐτονομιακῶν κατὰ τῶν Ἀλβανῶν, ἰδίως στὶς περιοχὲς Δελθίνου, καὶ Κολώνιας, μέχρι καὶ τῆς Κορυτσᾶς (βλ. Α.Π.Π.: Ὁ Α.Α.Β.Η., ἔ.ἀ. σσ. 27—28 κ.ἀ.).

— Σ' αὐτὸ ὀφείλονται καὶ οἱ ἐπιτακτικὲς προεργασίες γιὰ τὴ διοργάνωση παραστάσεων στοῦ Βασ. Θεάτρου (γιὰ ἐνίσχυση τῶν οἰκονομικῶν τῆς Η.Ε.Δ. πρὸς κάλυψη ἀναγκῶν στὴν Ἡπειρο).

11/29.4.14. Οἱ συνεχιζόμενες σκληρὲς καὶ αἱματηρὲς μάχες καθ' ὅλον σχεδὸν τὸν Ἀπρίλιο καὶ σὲ ὅλα τὰ μέτωπα, ὠδήγησαν τελικὰ στὴν ὑπογραφή Ἀνακωχῆς (26.4.14) καὶ τοῦ Πρωτοκόλλου τῆς Κερκύρας (5/17.5.14), ἀλλὰ καὶ σὲ πολλὰ νέα θύματα (βλ. Α.Π.Π.: Ὁ Α.Α.Β.Η., ἔ. ἀ. σσ. 79—85), μεταξὺ τῶν ὁποίων καὶ πρόσφυγας, μὲ ἀντίστοιχη αὐξηση ἀπαιτήσεων γιὰ περίθαλψή των, ὅπως μαρτυρεῖ καὶ τὸ σχετικὸ τηλεγράφημα τῆς Ἐπιτροπῆς περιθάλψεως προσφύγων Ἰωαννίνων καὶ σ' αὐτὸ ἀνταπεκρίθη ἡ Η.Ε.Δ., μὲ ἀποστολὴ ἀ λ ε ὑ ρ ο υ καὶ ἀ μ α θ ο σ ί τ ο υ, γιὰ τὴν πιὸ βασικὴ τροφή, τὸ ψωμί, τὸ ὁποῖο τότε παρεσκευάζετο καὶ ἀπὸ ἀραβόσιτο (καλαμπόκι).

Ἐν τῷ μεταξὺ ἡ δοθεῖσα παράσταση στοῦ Βασιλικοῦ Θεάτρου (25.4.14), εἶχε ἀποδώσει ἀρκετὰ χρήματα (8.000 δρχ.), γι' αὐτὰ καὶ ἡ Η.Ε.Θ. αἰσθάνθηκε τὴν ὑποχρέωση νὰ εὐχαριστήσῃ «τοὺς συμμετασχόντας». Ἡ Κυρία Φορέστη ἦτο, ὡς γνωστόν, ἡ σύζυγος τοῦ πρώην Γεν. Προξένου Ἰωαννίνων καὶ τότε Νομάρχου Ἰωαννίνων καὶ Ἀναπληρωτοῦ Γ. Δ. Ἡπείρου.

12/5.5.14. Ἡ συνεχιζομένη ἀποστολὴ ἐνισχύσεων γιὰ περίθαλψή τῶν προσφύγων κλπ., ὀφείλεται τόσο στὰ προστεθέντα ἤδη νέα κύματα προσφύγων, ὅπως ἀναφέραμε παραπάνω, ὅσο καὶ στοῦ φόβου περαιτέρω παρατάσεως τῆς ἐκρύθμου καταστάσεως, παρὰ τὴν ὑπογραφήν τοῦ Πρωτοκόλλου.



λου τῆς Κερκύρας, (τὴν αὐτὴ ἡμερομηνία, 5.5.14)· καί, δυστυχῶς, ὁ χρόνος δὲν διέψευσε τὸ φόβο, γιατί τελικὰ οἱ ἀγῶνες συνεχίσθησαν — μέ ἀνάπαυλα μόνον ὀλίγων ἡμερῶν — μέχρι τῶν μέσων σχεδὸν τοῦ Ὀκτωβρίου.

— Στὴν ἀποστολὴ τῶν ἐνισχύσεων αὐτῶν δὲν παραλείπονται καὶ οἱ ἔνοπλες δυνάμεις — ἔστω καὶ σὲ μικρὸ βαθμὸ — γιατί τὸν τομέα αὐτὸν εἶχαν κυρίως οἱ Ἐπιμελητεῖες τῆς Α.Η., ὅπως ἐκείνη τῶν Ἰωαννίνων. Παράδειγμα ἡ ἀναγραφομένη ἐδῶ ἀποστολὴ 10 καππῶν ἀξίας 2.800 δρχ. στὸν Ὀπλαρχηγὸν Παῦλον Γύπαρη. (βλ. καὶ κεφάλαιο «ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ», σσ. 450, 461, 465 κ.ά.).

13/25.5.14. Ἡ προσωρινὴ ὕφεση στὰ Μέτωπα τῆς Α.Η. ἔδωσε κάποια δυνατότητα καὶ στὴν Η.Ε.Δ., νὰ προγραμματίσῃ ἀνετώτερα τὴν ἱκανοποίησι ἀναγκῶν τῶν προσφύγων μέ τὴ συνεργασία καὶ μέ Ο.Δ.Ι. Ἰωαννίνων κλπ.

14/28.5.14. Καὶ τὸ πρόβλημα τῆς δυνατότητος περιθάλαψης τῶν ἐν Ἀθήναις τραυματιῶν τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος ἀντιμετωπίζεται ἀρνητικὰ, ἐπίσης, ἐκ μέρους τῆς Η.Ε.Δ., διότι ἐκφεύγει τῶν ἀρμοδιοτήτων ἀλλὰ καὶ τῶν δυνατοτήτων τῆς. Συνεχίζεται τὸν αὐτὸν ἢ ἀποστολὴ ἐνισχύσεων στὸν Ο.Δ.Ι. καὶ στὴν Κυρία Φορέστη, πρὸς περίθαλψη τῶν προσφύγων κλπ.

15/2.6.14. Ἡ ὅπωςδήποτε δυσάρεστη κατάστασι μέ τις ὑποβληθεῖσες παραιτήσεις τριῶν μελῶν τοῦ Δ.Σ., εὐτυχῶς ἀπεσοβήθη τελικὰ μέ τὴν ἀνάκλησίν των καὶ δὲν εἶχε περαιτέρω ἐπιπτώσεις δυσμενεῖς γιὰ τὸ συνεχιζόμενον ἔργο, τὸ ὁποῖο ἀπαιτοῦσε σύμπνοια καὶ συνεργασία ἐντατικὴ καὶ διαρκῆ.

16/8.7.14. Ἡ κατ' ἐξάιρεσιν περίθαλψη τῆς ἐκ Πρεμετῆς Αἰκατ. Κόντου, μέ ἀντικατάστασι τοῦ ἐνὸς ἀπολεσθέντος σκέλους τῆς διὰ τεχνητοῦ καὶ «δι' ἐξόδων τῆς ἐπιτροπῆς», εἶναι, νομίζομε, καὶ συναισθηματικὰ ἀπολύτως δικαιολογημένη, ἀλλὰ ἴσως καὶ γιὰ τεχνικοὺς λόγους, ἐλλεῖπει δηλ. τῶν ἀπαραιτήτων πρὸς τοῦτο μέσων στὴν Ἠπειρο.

Ἡ ἐν λόγῳ ἀτυχὴς ἦτο, προφανῶς, θῦμα προηγηθεισῶν συγκρούσεων στὴν περιοχὴ ἐκείνη (βλ. Σκενδ. σσ. 207—10 καὶ Α.Π.Π.: Ὁ Α.Α.Β.Η. σ. 42).

17/4.10.14. Τὸ διαφαινόμενο — αἴσιο, λόγω τῶν Ἑλληνικῶν νικῶν καὶ τοῦ ἀρξαμένου ἤδη Α' Παγκ. Πολέμου — πέρας τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος μαρτυρεῖ καὶ ἡ ἀπόφασι τῆς Η.Ε.Δ., νὰ ἀποσυρθοῦν τὰ κιβώτια τῶν ἐράνων ἀπὸ τὰ καταστήματα κλπ. καὶ νὰ διατεθοῦν τὰ ὑπόλοιπα χρήματα τοῦ ταμείου τῆς — στὸ Συσσίτιο τῶν προσφύγων τῶν ὁποίων οἱ ἀνάγκες ἀσφαλῶς θὰ συνεχίζοντο μέχρι τὸν ἐπαναπατρισμό τους, ὕστερα ἀπὸ τὴν ἐπάνοδο στὴ Β.Η. καὶ τοῦ Ἑλλ. Στρατοῦ (βλ. Α.Π.Π.: Ὁ Α.Α.Β.Η. σσ. 48—50).

Οἱ ἀγαθὲς ὁμως αὐτὲς καὶ ἔντιμες Δεσποινίδες σκέπτονται καὶ ἄλλα «φιλανθρωπικὰ ἔργα», καθὼς καὶ τὴν προετοιμασίαν γιὰ μιὰ ἀμεμπτὴ λογοδοσίαν τοῦ ὅλου ἔργου των.

18/23.1.1915. Μέ τὴν παροῦσα συνεδρίασι — προτελευταία τακτικὴ — συνεχίζεται ἡ διάθεσι τοῦ ὑπολοίπου τῶν εἰσφορῶν στοὺς ἐν Ἰωαννίνοις πρόσφυγας τῆς Β.Η. καὶ ἀποφασίζεται «ὅπως τεθῆ τέρμα εἰς τὰς



ἐργασίας τῆς ἐπιτροπῆς, μὴ ὑπαρχούσης πλέον ἀνάγκης περιθάψεως τῶν Ἑπειρωτῶν...».

19/20.3.15. Κατὰ τὴν τελευταία αὐτὴ τακτικὴ συνεδρίαση τῆς τόσο φιλανθρωποῦ, πατριωτικῆς καὶ δραστηρίας «Ἑπειρωτικῆς Ἐπιτροπῆς Δεσποινίδων» Ἀθηνῶν (Η.Ε.Δ.), ὁλοκληρώνεται ἡ διάθεσις τοῦ ὑπολοίπου τῶν ἐράνων καὶ εἰσφορῶν στὸ σκοπὸ διὰ τὸν ὁποῖον καὶ ἰδρύθη, τὴν περίθαλψιν τῶν — ἐν Ἰωαννίνοις καὶ Ἀργυροκάστρῳ — (Βορειο)ηπειρωτῶν κλπ. καὶ μὲ ἐξόφλησιν ἄλλων λογαριασμῶν, ὅπως ἐξόδων τῆς ἐν Π ρ ε β έ ζ η πολυτίμου συνεργατικῆς τῆς Δίδος Σ κ έ φ ε ρ η γιὰ τὴν μετακόμισιν τῶν ἐκεῖ ἀποστελλομένων πρὸς τὰ Ἰωάννινα, καὶ ἀκολουθεῖ ἡ ἔγκρισις καὶ ἀπόφασις γιὰ «ἐκτύπωσιν εἰς τὰς ἡμερίδας» — γιὰ τὴν «διαφάνειάν» τῆς — τῆς λογοδοσίας τοῦ πλουσιωτάτου 12μηνου περιπτου ἔργου τῆς Η.Ε.Δ.

Ἡ ἀπέριττη, σαφὴς καὶ συνοπτικὴ αὐτὴ λογοδοσία ἀποτελεῖται ἀπὸ δύο ἀξιοπρόσεκτα γιὰ τὴν ταπεινοφροσύνην, εὐγένειαν καὶ συνέπειαν, γιὰ τὸ περιεχόμενον ποῦ τιμᾶ τοὺς συντάκτες σκέλη:

Τὸ πρῶτον ἀφορᾷ τὴν κυρίως λογοδοσίαν σὲ ἔργα καὶ ἀντίστοιχα χρηματικὰ ποσὰ ποῦ διετέθησαν, τὸ σύνολον τῶν ὁποίων ἀνέρχεται εἰς ὕψηλον γιὰ τὴν ἐποχὴν ἐκείνην τῶν 60.188 δρχ., καὶ τὸ δεύτερον σὲ ἀναγνώρισιν καὶ εὐχαριστίας γιὰ τὴν συμβολὴν τοὺς πρὸς ὅλους ἐκείνους ποῦ ποικιλοτρόπως ἀνταποκρίθησαν εἰς τὴν ἐκκλήσιν τῆς Η.Ε.Δ. καὶ συμπαραστάθησαν ἠθικὰ καὶ ὕλικα εἰς τὴν ἀποστολήν τῆς.

Στὴν οἰκονομικὴν καὶ λοιπὴν κυρίως λογοδοσίαν καταφαίνεται ὅτι τὸ εὐεργητικὸν ἔργον τῆς Η.Ε.Δ. ἀπλώνεται σ' ὁλοκληρὴν σχεδὸν τὴν ἀγωνιζομένην — γιὰ τὴν Ἀὐτονομίαν καὶ ἀνεξαρτησίαν τῆς Β.Η. — Ἑπειρο, ὅπως Ἰωάννινα, Κόνιτσα, Ἀργυροκάστρο, Πρεμετῆ, μὲ εὐεργετομένους ἀμάχους πρόσφυγας ἀλλὰ καὶ τραυματίας — ἀλλὰ καὶ λοιποὺς μαχαμένους ἀγωνιστάς (λ.χ. οἱ κάππες στὸν Π. Γύπαρον ἀξίας 2.800 δρχ.).

Ἀπὸ τὰ κυριώτερα δὲ ἀποσταλέντα εἶδη γιὰ ἐνίσχυσιν καὶ τοὺς τρόπους συμπαραστάσεως ἀναφέρονται κί' ἐδῶ τὰ ἄ λ ε υ ρ α γιὰ τὸ ψωμί, καὶ λοιπὰ εἶδη διατροφῆς γιὰ τὸ «Συσσίτιον», ὕ φ ά σ μ α τ α, κ ο υ β έ ρ τ ε ς καὶ κ ά π π ε ς, γιὰ τὴν ἀξιοπρέπειαν καὶ τὴν ἀντιμετώπισιν τῶν δυσμενῶν καιρικῶν συνθηκῶν ἐκ μέρους τῶν προσφύγων — καὶ τῶν μαχητῶν ὀλιγώτερον, διότι τὴν μέριμναν ἐκείνων εἶχαν οἱ Ἐπιμελητεῖες τῆς Α.Η. μεταξὺ τῶν ὁποίων καὶ ἐκείνη τῶν Ἰωαννίνων, περὶ τῆς ὁποίας γίνεται λόγος εἰς τὴν παρούσαν ἐργασίαν — νοσοκομειακὰ εἶδη — γιὰ τὴν περίθαλψιν τῶν ἀσθενῶν καὶ τραυματιῶν — καὶ χρήματα, τέλος, γιὰ τὴν ἀμεσώτερον ἀντιμετώπισιν τῶν ἀναγκῶν ἐκ μέρους τῶν τοπικῶν παραγόντων, ὅπως τοῦ Ὁμίλου Δεσποινίδων Ἰωαννίνων (Ο.Δ.Ι.), τῶν Προέδρων Συσσιτίου Προσφύγων κλπ.

— Στὸ δεύτερον δὲ σκέλος τῆς λογοδοσίας, τὴν ἔκφρασιν εὐχαριστιῶν πρὸς τοὺς καθ' οἷονδήποτε τρόπον συνεργασθέντας καὶ συμβαλόντας εἰς τὸ ἔργον τῆς Η.Ε.Δ. — «εἴτε ἠθικῶς εἴτε ὕλικῶς» — παρελαύνουν πολλὰ γνωστά καὶ ὑψηλὰ ἱστάμενα ἀλλὰ καὶ ἀφανῆ πρόσωπα, Σωματεῖα, Ὑπηρεσίαι κλπ. Ἑπειρωτῶν καὶ λοιπῶν Ἑλλήνων, ὅχι μόνον τῶν Ἀθηνῶν καὶ τοῦ ἄλλου ἐλευθέρου ἢ μὴ Ἑλληνισμοῦ, ἀλλὰ καὶ τῶν ἀπανταχοῦ τῆς Γῆς εὐρύ-



σκαμένων άλλοδαπών ὁμογενῶν, ποὺ ἔδωσαν τὸ συγκινητικὸ καὶ ἀξιομίμητο πάντα «παρῶν» τους. ὅπως: Ἡ Βασίλισσα Μητέρα Ὀλγα, ἡ Πριγκίπισσα Ἀλίκη, οἱ ἐν Ἀθήναις Ἡπειρώται Ἀρτοποιοί, οἱ ἐν Ἀγγλίᾳ Ἑλληνες, ἡ Διοίκησις τῶν Νήσων τοῦ Αἰγαίου, ἡ Νομαρχία Ἀρτης, ὁ Ἐρυθρὸς Σταυρὸς, ἡ Ἐνωσις Ἑλληνίδων, ἡ Φιλόπτωχος Ἐταιρεία Κυριῶν, ἡ Φιλόπτωχος Ἀδελφότης Χίου, οἱ ἐν Μονόχω, Παρισίοις, Γενεύῃ, Σμύρνῃ καὶ Ν. Ἀφρικῇ Ἑλληνες, τὰ καταστήματα Ἀθηνῶν, οἱ Κυρίες ποὺ συνέβαλον στὴν δοθεῖσαν παράστασις τοῦ Βασιλικοῦ Θεάτρου, ὁ Ἀθηναϊκὸς τύπος καὶ ὁ Δ. Μεταξᾶς.

Καὶ κλείνει τὸ θαυμάσιο αὐτὸ κείμενο - μνημεῖο μὲ τὴν ταπεινόφρονα ἔκφρασις χαρᾶς τοῦ Δ.Σ. τῆς Η.Ε.Δ. ὅτι, ὅπως σημειώνουν, «συνετελέσαμεν ὅπωςδὴποτε διὰ τῶν ἀσθενῶν ἡμῶν δυνάμεων εἰς τὴν ἀνακούφισιν καὶ ἐνθάρρυνσιν τῶν προσφύγων καὶ τῶν ἀγωνιστῶν τῆς Βορείου Ἡπείρου πρὸς διάσωσιν αὐτῶν ὑπὲρ τῆς κοινῆς Πατρίδος».

Ὅποιον παράδειγμα πρὸς μίμησιν ἐκ μέρους τῆς ἐπισήμου Πολιτείας καὶ τῶν λοιπῶν φορέων τῆς, ἀλλὰ καὶ αὐτοῦ τοῦ Λαοῦ, καὶ σήμερα, ὅποτε ἄλλα, ἄσχετα, ἐνίοτες καὶ ἐπιζήμια ἀκόμη, πρὸς τ' ἀνωτέρω, μᾶς ἀπασχολοῦν καὶ ὄχι τὰ «πρὸς διάσωσιν αὐτῶν — δηλ. τῶν Βορειοηπειρωτῶν, οἱ ὅποιοι καὶ σήμερα ἀκόμη πολλὰ δεινὰ ὑποφέρουν ὑπόδουλοι — στὸν ἴδιο μάλιστα ἐχθρὸ ποὺ τότε τοὺς ἀπειλοῦσε, ἀλλὰ τὸν ἀντιμετώπισαν νικηφόρα — ὑπὲρ τῆς κοινῆς Πατρίδος»!

20/20.1.1917. Ἡ τελευταία αὐτὴ — ἑκτακτὴ — συνεδρία τῆς Η.Ε.Δ., τῆς ὁποίας τὸ ἔργο εἶχε λήξει ἤδη πρὸ διετίας περίπου, ἔγινε μὲ ἀφορμὴ κάποιου ἐγγράφου τῆς Νομαρχίας Ἀττικῆς, ποὺ ζητοῦσε, προφανῶς, ἀντίγραφο τῆς λογοδοσίας τοῦ ἔργου τῆς Η.Ε.Δ., ἡ ὁποία καὶ ὑποβάλλεται, γιὰ νὰ κλείσῃ τὸ πρακτικὸ αὐτὸ μὲ τὰ παρακάτω, ἀξιομνημόνευτα ἐπίσης, τὰ ὁποῖα τιμοῦν ἰδιαιτέρως τὴ μεγάλη συμβολὴ τῶν ἐξαιρετικῶν αὐτῶν ἐθελοντριῶν στὸν Βορειοηπειρωτικὸν Ἀγῶνα, καθὼς καὶ τὸ πρότυπο τοῦ ἠθους των.

Ἡ πολλαπλὴ λοιπὸν προσφορὰ τῶν ἀξίων τοῦ ὀνόματός των Ἡπειρωτικῶν αὐτῶν Δεσποινίδων τῶν Ἀθηνῶν στὸν σχεδὸν λησμονημένον, δυστυχῶς, σήμερα ὑπεράνθρωπον ἀγῶνα στὴν «Ἑλληνικωτάτην Ἡπειρον», ὅπως ἀποκαλύπτεται καὶ ἀπὸ τῆς ἄγνωστες αὐτῆς μέχρι σήμερα σελίδος τοῦ Βιβλίου Πρακτικῶν τῆς Η.Ε.Δ., ἀποτελεῖ — μαζὶ μὲ τὸ Ἀρχεῖο τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων τοῦ Ἀθ. Τσεκούρα — μιὰ ἀπὸ τῆς ξεχωριστῆς σελίδος τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος, ὁ ὁποῖος, πρέπει κάποτε νὰ λάβῃ τὴν ἀρμόζουσα θέσιν στὴν Ἑλληνικὴ Ἱστορία, καὶ μάλιστα ἄτρωτη, ἀπὸ κάποιες νεωτερίζουσες ἀναχρονιστικὰς θεωρίαις, ἄσχετες, ὅπωςδὴποτε, πρὸς αὐτήν.



## ΣΥΜΠΕΡΑΣΜΑ

(Βόρειος) ΗΠΕΙΡΟΣ — ΠΑΤΡΙΔΑ — ΘΡΗΣΚΕΙΑ,

Τὸ μέγαλο πάθος μιᾶς ζωῆς  
τοῦ Ἄθαν. Τσεκούρα

—“Ας μοῦ ἐπιτραπῆ ὅμως, ἐν κατακλείδι, στήν παροῦσα ἐργασία νὰ ἐπισημάνω ὅτι ὁ Ἄθ. Τσεκούρας, ὁ ὁποῖος τόσα πολλά προσέφερε στήν ἐν λόγῳ Ἐπιμελητεία Ἰωαννίνων καί τὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα τῆς Β.Η. τὸ 1914 στὸ σύνολό του, οὐδέποτε, μέχρι καί σήμερα, ἔπαυσε νὰ σκέπτεται καί νὰ ἐνεργῆ, μὲ ὅλες τὶς ἔστω καί φθίνουσες σωματικές καί λοιπές δυνάμεις ὑπὲρ τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ζητήματος, καθὼς καί γιὰ τὴν Ἡπειρο γενικά, τὰ ὑπόλοιπα Ἐθνικά θέματα, τὴν Πατρίδα καί τοὺς Ἕλληνας εὐρύτερα.

Εἶχεν, ἄλλωστε, ἀρκετὲς ἐμπειρίες ὁ κ. Τσεκούρας καί ἀπὸ προηγούμενους Ἐθνικοὺς Ἀγῶνες του στήν Ἡπειρο καί τὴν Μακεδονία. Πολλὲς ἀπὸ τὶς πλούσιες αὐτὲς δραστηριότητες κατεγράφησαν ἤδη σὲ προηγούμενο βιβλίο.<sup>1</sup>

Ὑπενθυμίζω μόνον ἐνδεικτικὰ τὴν ἰδιαίτερη συμβολὴ τοῦ Ἄθαν. Τσεκούρα — ὅπως ὁ ἴδιος ἐπανειλημμένως μοῦ διηγήθηκε — κατὰ τὴν Κατοχή, μὲ τὴν συνεργασία του γιὰ τὴ Βόρειο Ἡπειρο μὲ τὸν πρόωρα ἀδικοχαμένο ἥρωα Βορειοηπειρῶτη Βασίλειο Σαχίνη, ποὺ ἐκτελέσθηκε τελικὰ στὸ Ἀργυρόκαστρο ἀπὸ τοὺς Ἀλβανοὺς κομμουνιστὰς σὲ συνεργασία, δυστυχῶς, καί μὲ ὁμοϊδεάτας των ὁμογενεῖς (18.11.1943).<sup>2</sup>

Συνεργάσθηκε ἐπίσης καί μὲ τὸν Στρατηγὸ Τσακαλῶτο, στὸν ὁποῖον ἔστειλε μὲ ἀνθρώπους του στὴ Μ. Ἀνατολὴ «ἀντιστασιακὰ μηνύματα», διὰ τὰ ὁποῖα, ἄλλωστε, καί ἐτιμήθη ἀπὸ τὸν Πατριάρχη τῆς Ἀλεξανδρείας.

Ἀνήκε συγκεκριμένα στήν Ὁργάνωση Σπηλιωτοπούλου — ὅπως θεβαιώνει καί ὁ Τσακαλῶτος — διὰ τῆς ὁποίας «φυγάδευαν» καί τοὺς ἐνδιαφερομένους γιὰ τὴ Μέση Ἀνατολή. Ἐκρυβε ἐπί-





Ο ΕΘΝΟΜΑΡΤΥΣ ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΣΑΧΙΝΗΣ (1894—1943)

Σὰν θράχος πάντα ἀτράνταχτος, ὀρθὸς ποὺ στέκ' αἰώνια,  
ἀλύγιστος σὲς θύελλες στάθηκες τόσα χρόνια...

(Μιχ. Μάνος)

Ἐξέχων ἡγέτης στὸ Νομὸ Ἀργυροκάστρου, ἔδρασε στὸν  
Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα τοῦ 1914, ὡς εἰδικὸς γραμματεὺς  
κα διερμηνεὺς τῆς Κυβερνήσεως Ζωγράφου, ὡς κύριος  
ὀργανωτὴς τῆς «Νέας Φιλικῆς Ἐταιρείας» (1933) καὶ  
τοῦ Σχολικοῦ Ἀγῶνος (1934—35), καθὼς καὶ τῆς Ἐ-  
θνικῆς Ἀντιστάσεως πῶν Βορειοηπειρωτῶν κατὰ τὴν  
Κατοχή, μὲ τίμημα τῆ θυσία κι' αὐτῆς τῆς ζωῆς του  
(18.11.43). Συνεργάζετο στενὰ σὲ Ἐθνικὰ καὶ οἰκονο-  
μικὰ θέματα μὲ τὸν Ἀθαν. Τσεκούρα.







Τσεκούρα, αίσθάνομαι μιὰ δύναμι νὰ μὲ βοηθῇ.

Συμπέρασμα : Ἀθανάσιος Τσεκούρας, ὁ Ἐθνικὸς ἀπόστολος, ἀνιδιοτελής καὶ πάντα πηγὴ Ἐθνικὴ καὶ οἰκονομικὴ προσφορὰ μέχρι δικῆς του στερήσεως.

(Ἄθ. 30.11.85)

ΘΡΑΣΥΒΟΥΛΟΣ ΤΣΑΚΑΛΩΤΟΣ  
(Ἀντιστράτηγος, Ἐπίτ. Α/ΓΕΣ)



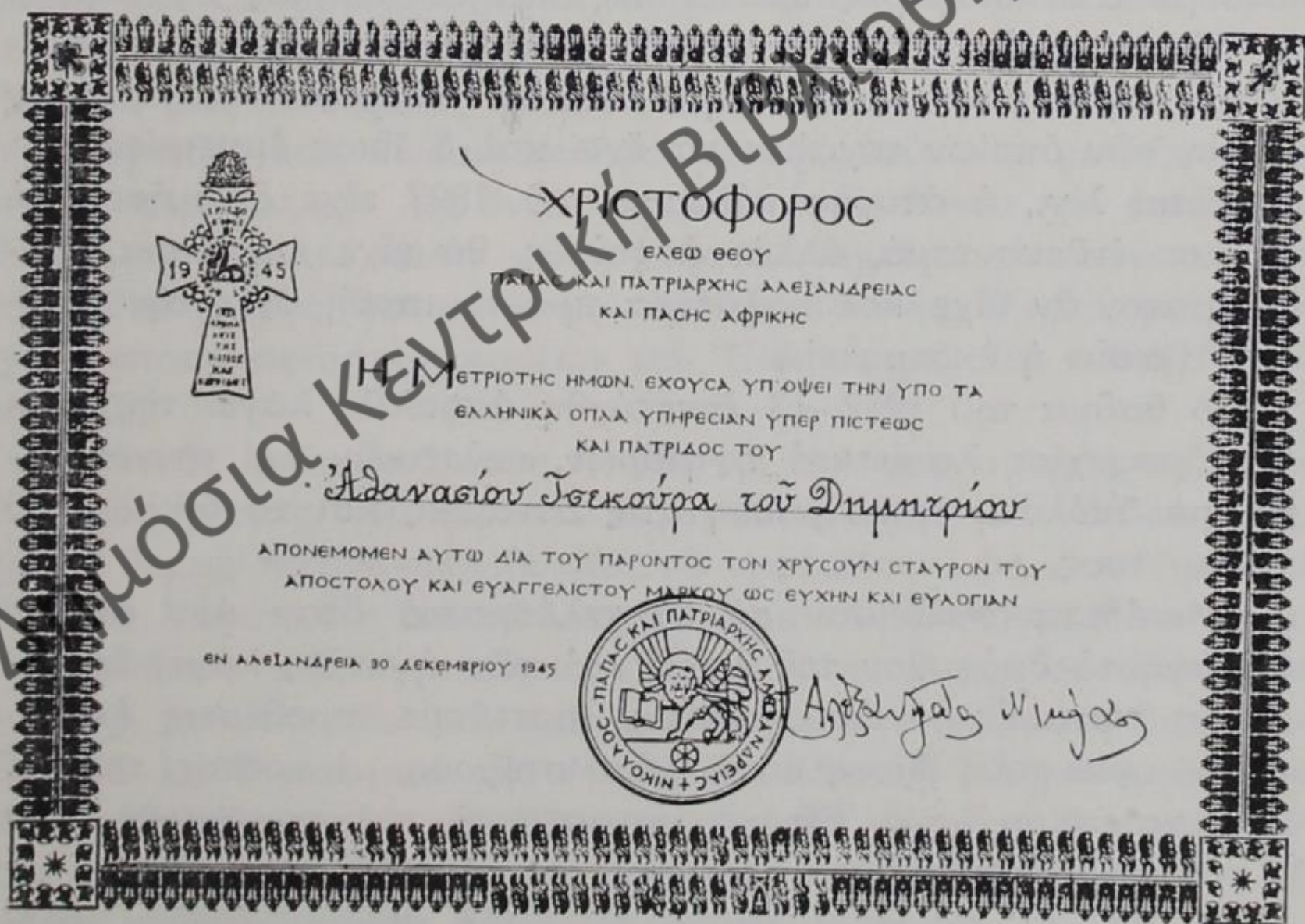
ΘΡΑΣΥΒΟΥΛΟΣ ΤΣΑΚΑΛΩΤΟΣ, ἐκ Πρεβέζης.

Ὁ γενναῖος Στρατηγὸς ἐ.ἀ. κι' Ἐπίτιμος Α/ΓΕΣ, μὲ τὴ στολή του ὡς Δ)τοῦ τῆς ἔνδοξης 3ης Ὁρεινῆς Ταξιαρχίας ΡΙΜΙΝΙ.



Ἄλλα τὴν φλογερὴ αὐτὴ πίστι τοῦ Ἀθ. Τσεκούρα στὰ Ἐθνικὰ θέματα, ὅπως στὴ Β. Ἡπειρο καὶ τὴν Κύπρο, καθὼς καὶ στὴν Πατρίδα, γενικά, ὅπως καὶ στὴ Θρησκεία, καθ' ὅλη τοῦ τὴν μακρὰν, εὐτυχῶς, ζωὴ του, μαρτυροῦν καὶ οἱ παρακάτω πρόσφατες ἀνοικτὲς ἐπιστολὲς πρὸς τὸν Ἀνώτατον Ἀρχοντα, τὸν Πρωθυπουργὸ καὶ τὴ λοιπὴ Πολιτικὴ Ἡγεσία, τὶς ὁποῖες τῆ παρακλήσει τοῦ συνέταξα· τὴν πρώτη δὲ — Νοεμβρίου 1985 — ἀποστείλαμε πρὸς τοὺς ἀξιοτίμους κ.κ. λήπτας—στοὺς ὁποῖους δὲν γνωρίζομε τὴν ἀπήχηση — καθὼς καὶ πρὸς τὸν Τύπον, στὸν ὁποῖο, γενικά, εἶχε εὐμενῆ ἀπήχηση.<sup>3</sup>

Ἰδού, λοιπόν, οἱ ἐπιστολὲς αὐτὲς οἱ ὁποῖες, πιστεύομεν, ἀποτελοῦν, μιὰ νέα σημαντικὴ ὑποθήκη, ἀξιοπρόσεκτη ἐπίσης, τοῦ ἀγνοῦ αὐτοῦ πατριώτου, πρὸς τὸν σημερινὸν ἀλλὰ καὶ αὐριανὸν ἀσφαλῶς, κατ' ἀναλογίαν, σχετικὰ μὲ τὰ ἐκάστοτε δεδομένα Ἑλληνισμό. Ἄς τὶς προσέξωμε, γιατί εἶναι, νομίζομε, καὶ σήμερα ἐξ ἴσου ἐπίκαιρες!



Ἐξαιρετικὴ τιμητικὴ ἀναγνώριση τῶν Ἑθνικῶν ὑπηρεσιῶν τοῦ Ἀθ. Τσεκούρα κατὰ τὴν Κατοχή, ἀπὸ τὸ Πατριαρχεῖον Ἀλεξανδρείας.



Ἐνοικτὴ Ἐπιστολὴ (α')

Π ρ ὶ ς

τὴν Α.Ε. τὸν Πρόεδρο τῆς Δημοκρατίας,  
τὸν κ. Πρωθυπουργὸ  
καὶ τοὺς λοιποὺς πολιτικοὺς ἠγέτες.

Κύριε Πρόεδρε,

Τόσο ἡ ἡλικία μου ὅσο καὶ ἡ μακρὰ καὶ ἐνεργὸς συμμετοχὴ — ἀνάλογα μὲ τὶς δυνάμεις μου — στοὺς Ἐθνικοὺς καὶ ἄλλους καλοὺς ἀγῶνας τῆς πατρίδος μας — ἐπιτρέπουν καὶ ἐπιβάλλουν, νομίζω, σὲ μένα νὰ Σᾶς ἀπευθύνω τὶς παρακάτω ταπεινὲς σκέψεις γιὰ τὴν σημερινὴ κατάσταση καὶ τὸ διαγραφόμενο μέλλον τοῦ Ἐθνους μας.

Πολὺ σωστὰ τόσο Ἐσεῖς, κύριε Πρόεδρε τῆς Δημοκρατίας, ὅσο καὶ ὁ Πρωθυπουργὸς καὶ οἱ λοιποὶ πολιτικοὶ ἠγέτες τοῦ τόπου μας, μὲ τὴν εὐκαιρία τῆς μεγάλης Ἐθνικῆς Ἐπετείου τῆς 28ης Ὀκτωβρίου 1940, ἐπιμείνατε στὴν ἀναγκαιότητα τῆς ὁμοψυχίας τοῦ λαοῦ μας κατὰ τὶς ὄχι τόσο ἀνέφελες στιγμὲς ποὺ διανύομε ἀπὸ διάφορες ἐσωτερικὲς καὶ ἐξωτερικὲς συγκυρίες.

Εἶναι μεγάλη ἀλήθεια, ποὺ ἀπορρέει ἀπὸ ὀλόκληρη τὴν Ἐθνικὴ ἱστορία μας καὶ ἰδιαίτερα ἀπὸ τὰ τελευταῖα 100 περίπου χρόνια, τῶν ὁποίων τυχαίνει νὰ ἔχω καὶ ὁ ἴδιος ἐμπειρίες.

Ἐτσι λ.χ., ὁ ἀτυχὴς πόλεμος τοῦ 1897 εἶχε ξεκινήσει, μὲ μεγάλο ἐνθουσιασμό, ἀλλὰ, ἀσφαλῶς, θὰ εἶχε καλύτερα ἀποτελέσματα, ἂν εἶχε καὶ καλύτερα προετοιμασθῆ ἀπὸ τὴν πολιτικὴ ἠγεσία ἢ ἐκστρατεία.

Τὸ θαῦμα τοῦ 1912—13 ἐπετεύχθη ἀσφαλῶς λόγω τῆς πλήρους ὁμοψυχίας λαοῦ καὶ ἡγητόρων, πολιτικῶν καὶ στρατιωτικῶν, μὲ ἀπόλυτη ἐμπιστοσύνη στὶς δυνάμεις καὶ τὸ δίκαιο τοῦ ἀγῶνος τους.

Ἀντίθετα ἐπέβησαν τὰ ἀποτελέσματα, ὅταν μετ' ὀλίγον διερράγη τὸ ὁμόψυχον τοῦ λαοῦ καὶ τῶν ἡγετῶν, λόγω διαφορετικῆς τακτικῆς — ἀπὸ ἀγαθὲς, πιστεύομε, προθέσεις ἐκατέρωθεν — γιὰ τοὺς ἴδιους κατὰ θάσση στόχους, μὲ κόστος, τελικὰ, τὴν μεγαλύτερη ἴσως Ἐθνικὴ καταστροφὴ καὶ ταπείνωση, τὴν Μικρασιατικὴ τραγωδία.

Τὸ 1940—41, μὲ κοινὸ στόχο τὸν ὑπὲρ πάντων ἀγῶνα, ἐπεκράτησε στοὺς Πανέλληνες ἡ ὁμοψυχία — παρὰ τὶς κάποιες προσπάθειες μονόπλευρης ἐρμηνείας τῶν γεγονότων—καὶ ἐπιτυγχάνεται τὸ νέο θαῦμα τοῦ Ἑλληνισμοῦ τῆς γενεᾶς ἐκείνης, πολὺ πε-



ρισσότερο, διότι, πέρα ὅπο τῆ σωτηρία τῆς ἐλευθέρας πατρίδος, ἀπελευθερώνοντο τότε — ἐκ νέου — καὶ πατρῶα ἐδάφη, τῆς Β. Ἡπείρου.

Κατὰ τὴν ἐπακολουθήσασα 10ετία 1941—50, πέρα ἀπὸ τὰ ἐπὶ μέρους θαυμαστά ἐπιτεύγματα τῆς ἐθνικῆς ἀντιστάσεως, ἡ προσπάθεια καὶ ἐπιβολῆς ἰδεῶν ξένων πρὸς τὸ Ἑλληνοχριστιανικὸν ἰδεῶδες, ποὺ ἀνέκαθεν κρατεῖ ὄρθιον τὸν Ἑλληνισμὸ στὶς αἰῶνιες ἐπάλξεις του, ὠδήγησε σὲ νέες καταστροφές καὶ ἀλληλοσπαραγμούς, ποὺ κόστισαν περισσότερο καὶ ἀπὸ τὶς θυσίες τοῦ 40—41, καθὼς καὶ αὐτῆς τῆς Κατοχῆς.

Κάποια ὄξυνση ἔπειτα κατὰ τὸ ἀ΄ περίπου ἡμισυ τῆς 10ετίας τοῦ '60, ὠδήγησε σὲ πολυετῆ στέρηση τῶν πολιτικῶν δικαιωμάτων μὲ ἐπιστέγασμα τὸ μέγα δράμα τῆς Κύπρου, μὲ τὴν ἀνανδρῆ εἰσβολὴ ἐκεῖ τῶν Τούρκων καὶ τὰ γνωστὰ ἐπακόλουθα ποὺ συνεχίζονται.

Κατὰ τὰ τελευταῖα ὅμως αὐτὰ ἔτη τῆς μεταπολιτεύσεως — καὶ ἐνῶ ἐχθροὶ ὄρατοὶ ἀπειλοῦν τὴν πατρίδα μας «πρὸ τῶν πυλῶν» καὶ ἄλλοι ἀνενόχλητοι πέραν αὐτῶν ἀσελοῦν ἐπὶ ἱερῶν καὶ ὁσίων μας καὶ ἐπιβάλλουν τὰ πάνδεινα σὲ ἀτυχῆ μερίδα ἀδελφῶν μας — βαρειές φράσεις ἀνταλλάσσονται μεταξὺ πολιτικῶν ἡγετῶν, ποὺ κινδυνεύουν νὰ μεταφερθοῦν καὶ μεταξὺ πολιτικῶν παρατάξεων, ὡς ἕνασμα νέου ἐπικίνδυνου καὶ ἐπάρατου διχασμοῦ. Ἄλλοι πάλιν κατεργάζονται σχέδια γιὰ παραποίηση τῆς ἐθνικῆς μας Ἱστορίας καὶ λοιπῆς ἐθνικῆς Κληρονομιάς καὶ γιὰ κατασφυοκράτηση φορέων τοῦ Ἑλληνισμοῦ καὶ τοῦ Χριστιανισμοῦ.

Αὐτοὺς τοὺς κινδύνους ἤθελα νὰ ἐπισημάνω πρὸς τοὺς πολιτικούς ἡγέτας, ποὺ κρατοῦν σήμερα τὶς τύχες τοῦ Ἔθνους μας, μὲ τὴ θερμὴ πατριωτικὴ ἰκεσία, νὰ προβάλλουν, ὡς νέοι Ἀριστεῖδα, τὸ καλύτερον δυνατὸ παράδειγμα συμφιλίωσεως καὶ συμπαρατάξεως γιὰ τὴ σωτηρία τῆς φιλτάτης Πατρίδος ἀπὸ κάθε κίνδυνο ποὺ τὴν ἀπειλεῖ, καθὼς καὶ γιὰ τὴν ἀνόθευτη διαφύλαξη τοῦ λαοῦ μας καὶ τῆς Μεγάλης Ἑθνικῆς Κληρονομιάς του ἀπὸ κάθε φθοροποιὸ καὶ ξένη πρὸς αὐτὴν ἰδέα καὶ ἐνέργεια, ὥστε ἡ ἀδέκαστη Ἱστορία νὰ ἀπονείμῃ καὶ στοὺς σημερινούς ἡγέτας τὸν ἐπιθυμητὸν ἀσφαλῶς «ἐς αἰεὶ ἔπαινον».

Ἀθῆναι 6η Νοεμβρίου 1984

ΑΘΑΝ. Δ. ΤΣΕΚΟΥΡΑΣ

Ἀγωνιστῆς τοῦ Μακεδονικοῦ Ἀγῶνος, τοῦ 1912—13  
καὶ τοῦ Αὐτονομιακοῦ τῆς Βορ. Ἡπείρου





Η ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΕΦΟΡΕΙΑ ΑΙΜΟΔΟΣΙΑΣ  
ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΕΡΥΘΡΟΥ ΣΤΑΥΡΟΥ

ΜΕ ΤΗΝ ΕΥΚΑΙΡΙΑ ΤΗΣ ΣΥΜΠΛΗΡΩΣΗΣ ΠΕΝΗΝΤΑ ΧΡΟΝΩΝ  
1935 - 1985 ΑΠΟ ΤΗΝ ΙΔΡΥΣΗ ΤΗΣ ΠΡΩΤΗΣ ΥΠΗΡΕΣΙΑΣ  
ΑΙΜΟΔΟΣΙΑΣ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ

ΣΥΓΧΑΙΡΕΙ ΚΑΙ ΕΥΧΑΡΙΣΤΕΙ

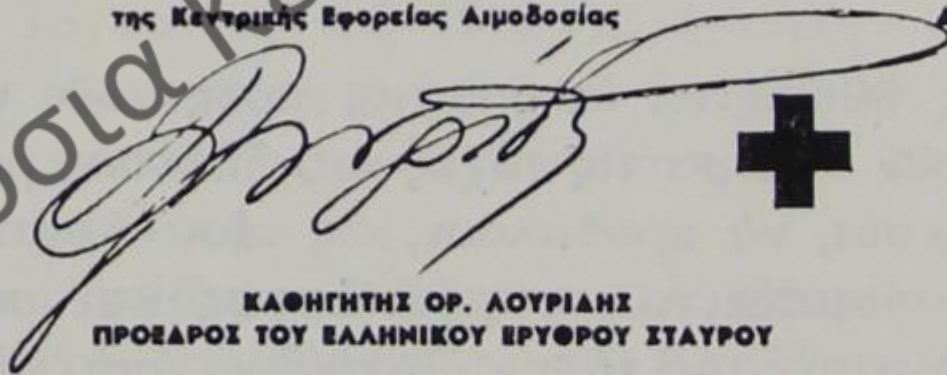
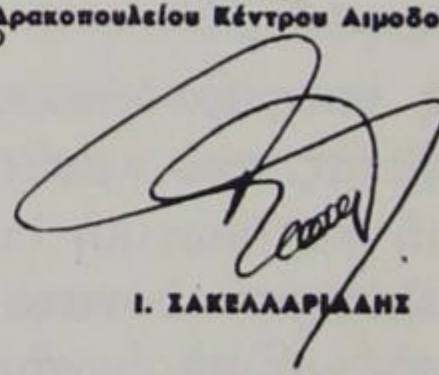
Τόν Κ<sup>ε</sup> ΑΘΑΝΑΣΙΟΝ ΔΗΜΗΤΡΙΟΥ ΤΣΕΚΟΥΡΑΝ

ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΞΑΙΡΕΤΗ ΠΡΑΞΗ ΑΝΘΡΩΠΙΣΜΟΥ  
ΤΗΝ ΟΠΟΙΑ ΕΠΕΔΕΙΞΕ ΜΕ ΤΗ ΣΥΝΕΙΣΦΟΡΑ ΤΟΥ ΣΤΟ ΕΡΓΟ  
ΤΗΣ ΕΘΕΛΟΝΤΙΚΗΣ ΑΙΜΟΔΟΣΙΑΣ

ΑΘΗΝΑΙ ΤΗ 17 ΜΑΪΟΥ 1985

Ο Πρόεδρος  
της Κεντρικής Εφορείας Αιμοδοσίας

Ο Δ/ντής  
Δρακοπουλείου Κέντρου Αιμοδοσίας

  
ΚΑΘΗΓΗΤΗΣ ΟΡ. ΛΟΥΡΙΑΔΗΣ  
ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΕΡΥΘΡΟΥ ΣΤΑΥΡΟΥ  
Ι. ΣΑΚΕΛΛΑΡΙΑΔΗΣ

Μία ακόμη τιμή που απονέμεται στον 'Αθ. Τσεκούρα από τον Ε.Ε.Σ.4



## ΑΝΟΙΚΤΗ ΕΠΙΣΤΟΛΗ (β')

Π ρ ό ς

τὴν Α.Ε. τὸν Ἀναπληρωτὴ Πρόεδρο τῆς Δημοκρατίας,  
τὸν κ. Πρωθυπουργὸ καὶ τοὺς λοιποὺς Πολιτικοὺς Ἡγέτας.

Κύριε Πρόεδρε,

Τὸν περασμένο Νοέμβριο ἀπηύθυνα μιὰ ἀνοικτὴ ἐπιστολὴ πρὸς ὄλους τοὺς παράγοντας τῆς Πολιτικῆς ζωῆς τοῦ τόπου μας, ὅπου, μὲ τὸ δικαίωμα, ποὺ μοῦ παρέχει ἡ ἡλικία — πλησιάζω τὰ 110 χρόνια — μὲ μακρὰν ἐνεργὸ συμμετοχὴ στοὺς Ἐθνικοὺς καὶ ἄλλους καλοὺς ἀγῶνας τῆς Πατρίδος μας κατὰ τὰ τελευταῖα 90 χρόνια τῆς Ἱστορίας μας.

Διεύπωσα στὴν ἐπιστολὴν ἐκείνη μερικὲς σκέψεις καὶ ἀπηύθυνα μερικὲς ταπεινὲς ὑποδείξεις γιὰ τὴ σημερινὴ κατάσταση, ἐπισημαίνοντας καὶ ὠρισμένους κινδύνους, ποὺ διατρέχει τὸ Ἔθνος μας.

Δὲν πέρασαν παρὰ πέντε περίπου μῆνες, καὶ σήμερα — πιστεύω ὅλοι συμφωνοῦμε — οἱ ἐσωτερικοί, ἰδίως κίνδυνοι, ποὺ εἶχα τότε ἐπισημάνει, καὶ οἱ ὁποῖοι εἶναι δυνατὸν νὰ ἐνθαρρύνουν καὶ τοὺς ἐξωτερικούς, γίνονται ὄλονέν καὶ πιὸ ὄρατοί...

Ἐν ὀνόματι, λοιπὸν τῆς Σωτηρίας τῆς Πατρίδος, αἰσθάνομαι αὐτὲς τὲς κρίσιμες στιγμὲς νὰ ἀπευθύνω, σὰν συνέχεια τῆς προηγουμένης, καὶ τὴν παροῦσα πρὸς Ἑσᾶς, Κύριε Πρόεδρε, καὶ πρὸς ὄλους τοὺς Πολιτικοὺς παράγοντας τῆς Χώρας, ἐκφράζοντας τὴν ἀγωνία, ἀγωνία ἐνὸς ἀγωνιστοῦ ἀφανοῦς, ποὺ ἀγωνίσθηκε γιὰ τὰ Ἐλευθέρια τῆς Πατρίδος ἐπανειλημμένως (Μακεδονία, Ἡπειρο, Β. Ἡπειρο) καὶ διέθεσε ὅ,τι μπορούσε. Τῆς Ἐλευθερίας αὐτῆς σήμερα ἀπολαμβάνομε ὄλοι τὰ ἀγαθὰ. Ἐπιβάλλεται ὅμως νὰ τὴν περιφρουρήσωμε ὄλοι ἐνωμένοι πάση θυσίᾳ ἀπὸ κάθε ἐξωτερικὸ καὶ ἐσωτερικὸ κίνδυνο, εὐρισκόμενοι πάντα σὲ ἐτοιμότητα.

Ἔτσι μόνον θὰ συμβάλωμε καὶ στὴν ὀλοκλήρωσή της καὶ στὲς ἀκόμη δοκιμαζόμενες περιοχὲς (Κύπρο, Β. Ἡπειρο).

Ἀπευθύνω αὐτά, Κύριε Πρόεδρε, μὲ γνώμονα μόνον τὸ συμφέρον τῆς Πατρίδος, χωρὶς νὰ κυριαρχοῦμαι ἀπὸ κανένα πάθος κινδυνολογίας γιὰ τὲς σκέψεις αὐτὲς, ὅπως τὸ ἀπέδειξα σ' ὄλη



μου τή ζωή μέχρι τώρα με τή συμμετοχή μου στους Ἐθνικούς Ἀγῶνας.

Εὐχομαι, εἰλικρινά, ὅλοι — καί περισσότερο οἱ ἄμεσα ὑπεύθυνοι καί ἀρμόδιοι — νά γίνωμε, ὁ καθένας στόν τομέα του, Προμηθεῖς καί ὄχι Ἐπιμηθεῖς, ὥστε νά μὴ θρηνοῦμε πλέον ἐρείπια — μέ ἀνυπολόγιστες συνέπειες — στὰ ὁποῖα δύσκολα διακρίνει κανεῖς νικητὰς καί ἠττημένους, καί χωρὶς κανένα νόημα.

Ἡ Ἐθνική Ἱστορία μᾶς παρέχει πολλὰ παραδείγματα, θετικά καί ἀρνητικά. Ἄς ἀκολουθήσωμε τὰ θετικά.

Ἡ Ἱστορία κρατάει στό Παρόν καί τὸ Μέλλον καί γιὰ μᾶς κάποια σελίδα της. Ἄς τήν κοσμήσωμε μέ τοὺς καρπούς τῶν καλυτέρων ἀρετῶν τῆς Φυλῆς μας, οἱ ὁποῖες καί μόνον τή δόξασαν. Οἱ δύσκολοι, ἄλλωστε, καιροὶ μας, δέν ἐπιτρέπουν πλέον ἄλλα λάθη μας!

Ἀθῆναι, 20 Μαρτίου 1985

ΑΘΑΝΑΣΙΟΣ Δ. ΤΣΕΚΟΥΡΑΣ

Γιαλαίμαχος Ἐθνικός Ἀγωνιστής

1. Ἀθαν. Τσεκούρα: Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψώματος (Γεν. Ἐπιμέλεια Ἀπ. Π. Παπαθεοδώρου), Ἀθ. 1979, σσ. 37 κ.έ.

2. Νικ. Παπαδοπούλου: Ἡ Δούβιανη τῆς Δροπόλεως Β. Ἡπείρου, Ἀθ. 1970, σσ. 99—129, 186—91.

3. Ἐδημοσιεύθη, μέ εὐμενῆ σχόλια, στό σύνολο σχεδὸν τοῦ Ἀθηναϊκοῦ Τύπου κ.ά., κατὰ τὸν Νοέμβριον ἰδίως τοῦ π.έ. 1984.

4. Ἀπ. Π. Παπαθεοδώρου: Μνήμη τῶν πρωτεργατῶν γιὰ τὴν Ἀλωση τῶν Ἰωαννίνων, Ἀθ. 1983, σ. 217.



## Ε Π Ι Λ Ο Γ Ο Σ

Χρειάσθηκε ένα περίπου ἔτος γιὰ τὸ πολύμοχθο αὐτὸ ἔργο — τὸ ὁποῖο, μάλιστα, καθίσταται ἀκόμη πιὸ δυσβάστακτο, ὅταν θαραίνη ἓνα καὶ μόνον ἄτομο! — γιὰ νὰ φθάσωμε, στὶς τελευταῖες αὐτὲς γραμμὲς ἐκτυπώσεως καὶ νὰ προσεγγίζωμε ἤδη, σὺν Θεῷ, στὸ τέλος τῆς ἐκδόσεως ἑνὸς ὀγκώδους βιβλίου, ποὺ προστίθεται στὴ σειρά τῆς Ἑπειρωτικῆς βιβλιογραφίας γιὰ τὰ τελευταῖα 100 καὶ πλέον πολυκύμαντα ἔτη τῆς Ἑπείρου καὶ ἰδιαιτέρως τῆς Β. Ἑπείρου, μὲ κορυφαῖον τὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα, ποὺ τὰ πεινὰ προσέφευεν ὁ γράφων στὸ ἐνδιαφερόμενον ἀναγνωστικὸ Κοινὸ καὶ τὴν ἱστορικὴ Ἐπιστήμη.<sup>1</sup>

Ἀποκτᾶ δὲ τοῦτο ἰδιαίτερον ἐνδιαφέρον, ὅταν ληφθῆ ὑπ' ὄψη, ὅτι ἀντικείμενό του εἶναι τὸ Βορειοηπειρωτικὸ Ζήτημα, καὶ μάλιστα, τὸ κορυφαῖο γεγονὸς του, ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγῶνας τῆς Β. Ἑπείρου, τὸ 1914· διότι μὲ τὶς ἐπικὲς του διαστάσεις, ποὺ τότε ἐθαύμαζαν οἱ πάντες, συνέβαλεν ἀποφασιστικὰ στὴν ἀνατροπὴ ἢ τουλάχιστον στὴν ἀναστολὴ ἀνόμων σχεδίων, τὰ ὁποῖα ἐμηχανεύθησαν οἱ ἐμπνευσταὶ καὶ ἐκτελεσταὶ των· στὰ ἀποτελέσματά του δὲ (Πρωτόκολλο τῆς Κερκύρας) ὀφείλεται κατ' ἐξοχὴν καὶ ἡ μέχρι τώρα διαιώνιση καὶ ἐπιβίωση τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ζητήματος — ἔστω καὶ ὑπὸ τὶς τραγικὰς σημερινὰς συνθήκας του — παρὰ τὶς ἀνυπέβλητες καὶ συνεχεῖς ἀντιξοότητες ποὺ διῆλθε, καὶ δυστυχῶς διέρχεται τοῦτο εἰς θάρος, ἰδιαιτέρως, τῶν ἀδελφῶν μας Βορειοηπειρωτῶν· αὐτοὶ ἐν τούτοις, ὑπομένουν καρτερικὰ τὶς ὅποιεσδήποτε δοκιμασίες καὶ ἐμμένουν ἀνυποχώρητα, ὅπως μποροῦν, μαζί μὲ τὸν λοιπὸν ἀδελφὸν Ἑλληνισμό στὰ ἀπαράβατα δίκαιά των.

Ἡ ἀναστήλωση, λοιπόν, ἰστόρηση καὶ προβολὴ ἑνὸς τέτοιου καὶ τόσο σημαντικοῦ γεγονότος, μὲ εὐρύτερες προεκτάσεις στὴν Ἐθνικὴ μας Ἱστορίαν, τὸ ὁποῖο γεγονὸς, ἐξελίχθηκε σὲ Ἐθνικὸ Θέμα μὲ δραματικὰς ἐξελίξεις, ἐπὶ μία 70ετία καὶ πλέον, χωρὶς ἀκόμη νὰ φθάσῃ στὴν πτώση τῆς αὐλαίας μὲ τὴν ἐπιθυμητὴν κάθαρση καὶ δικαίαν λύση, εἶναι ἐξόχως ἐπιβεβλημένη.

Ἀπὸ τὴ σκοπιὰ αὐτῇ, τέτοιες συγγραφικὰς προσπάθειες ἐκ-



πληρώνουν, πιστεύομε, καὶ ἐπείγουσαν Ἐθνικὴν ἀποστολήν· διότι, ἡ ἱστορικὴ διαφώτισή των ἀποτελεῖ καὶ ἀπαραίτητο βοήθημα γιὰ τὴν περαιτέρω τεκμηρίωση τῶν προβαλλομένων ἐπιχειρημάτων ἐκ μέρους τῶν ἀρμοδίων ὑπευθύνων παραγόντων, ποὺ διαχειρίζονται τὰ Ἐθνικὰ θέματα, καὶ ἀγωνίζονται ἐνώπιον τῆς ἀδίστακτης, ἐνίοτε, Διεθνοῦς Διπλωματίας, γιὰ τὴν ἀρμόζουσα ἐπίλυσή των, φέρουν δέ, μὲ τὴ σειρά τους, μεγάλη τὴν εὐθύνη ἐνώπιον τῆς Ἱστορίας καὶ τοῦ Μέλλοντος τοῦ Ἔθνους στὸ σύνολό του.

Τὸ ὑπ' ἀριθμὸν δὲ 2, ἐν προκειμένῳ, αὐτὸ Ἐθνικὸ θέμα, τῆς Β. Ἡπείρου, ὑπὸ τὴν διττὴ μορφή, (ὅπως τὴν προσδιώρισε ἐπιγραμματικὰ ὁ ἀείμνηστος Γ. Παπανδρέου<sup>2</sup> πρὸ 25ετίας—ἰσχύει δὲ ἀπολύτως καὶ σήμερα—δηλ. τὴν ἀνθρωπιστικὴ, γιὰ τὴν ἀποκατάσταση ὅλων τῶν θαναύσως παραβιαζομένων ἀνθρωπίνων δικαιωμάτων — πρᾶγμα ποὺ εἶναι καὶ χρέος ὅλων μας, Λαοῦ καὶ Κυβερνώντων, ν' ἀγωνισθοῦμε — καὶ τὴν ἐδαφικὴν τοιαύτη, γιὰ τὴν ἀντιμετώπιση τῆς ὁποίας ἡ εὐθύνη ἀνήκει κατ' ἐξοχὴν στὴν Κυβέρνηση), διέρχεται, ὡς γνωστόν, σήμερα μιὰ ἀπὸ τὶς πιὸ κρίσιμες καὶ βασικὲς ὀριακὲς στιγμὲς τοῦ στα παρασκήνια, ἰδιαίτερώς τῆς Διεθνοῦς Διπλωματίας. Ἡ δὲ τελευταία, μὲ πολλὰς λεοντὲς, καὶ δὴ ἐκείνη τῆς λεγομένης ἄρσεως τοῦ ἐμπολέμου μεταξὺ Ἑλλάδος καὶ Ἀλβανίας, ἐπιδιώκει τὸ ὀριστικὸ «κλείσιμό» του, εἰς θάρος τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἑλληνισμοῦ, ἐφ' ὅσον ἡ ἄρση αὐτὴ δὲν συνοδευθῆ καὶ μὲ ἀνάλογη συνυπογραφή Εἰρήνης. Γι' αὐτὸ καὶ ἀπαιτεῖται συνεχὴς ἐγρήγορη σύμπαντος τοῦ Ἑλληνισμοῦ, ὡς Ἡγεσίας καὶ Λαοῦ, τοῦ καθενὸς ἀπὸ τὸ «μετερίζι» του.

Διότι, ὅπως σοφὰ τονίζει ὁ Κων)νος Ἄμαντος,<sup>3</sup> πρὸ 60 ἤδη ἐτῶν, «Συνεννόησις Ἑλλήνων καὶ Ἀλβανῶν θὰ ἦτο πολύτιμος δι' ἀμφοτέρω τὰ ἔθνη καὶ αὕτη θεβαίως θὰ ἐπιδιωχθῆ, ὅταν λυθοῦν τὰ ἐκκρεμῆ ζητήματα μεταξὺ τῶν δύο λαῶν (πρὸ πάντων τὸ ζήτημα τῆς Β. Ἡπείρου)».

—Ἀλλὰ ἡ ἔκδοσις τοῦ παρόντος βιβλίου, μὲ τὴν δημοσίευσιν τοῦ Ἀρχείου τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων, ποὺ ἦτο καὶ ἡ βασικώτερη γιὰ τὸν ἀνεφοδιασμό, ἐξοπλισμὸ κλπ., τῆς Αὐτονόμου Ἡπείρου, ἀποτελεῖ καὶ ἰκανοποίησις μιᾶς διακαοῦς καὶ διαρκοῦς ἐπιθυμίας τοῦ ἐπιζῶντος ἀκόμη, γεραροῦ πρεσβύτου καὶ ἀγνοῦ ἀγωνιστοῦ, σ' ὅλους τοὺς Ἐθνικοὺς ἀγῶνας ἀπὸ τὶς ἀρχὰς τοῦ παρόντος αἰῶνος, σεβαστοῦ κ. Ἀθαν. Τσεκούρα, στὸν ὁποῖον,



κατ' ἐξοχήν, ὀφείλεται καὶ ἡ ὀργάνωση καὶ λειτουργία τῆς ἀνωτέρω Ἐπιμελητείας.

Ἀποτελεῖ, ἀκόμη, καὶ ἐκπλήρωση ὑποσχέσεως τῆς ταπεινότητός μου<sup>4</sup>, πού ἐργάζομαι ἐντατικὰ πρὸς τοῦτο ἐπὶ μια δετία περὶπου, γιὰ τὴν διεκπεραίωση τῆς ἀποστολῆς αὐτῆς, γιὰ τὴν ὁποία, προσωπικῶς, τουλάχιστον, αἰσθάνομαι ὑπερήφανος, ἀνεξαρτήτως τοῦ βαθμοῦ τῆς ἐπιθυμητῆς συμβολῆς στὸ Ἐθνικὸ θέμα καὶ στὴν Ἱστορικὴ ἐπιστήμη, γιὰ τὸν ὁποῖον ἐπαφίεμαι στὴν κρίση τῶν ἀγαπητῶν ἀναγνωστῶν.

Ἀποτελεῖ, τέλος, καὶ ἀνταπόκριση στὴν ἐμπιστοσύνη πού μοῦ ἐπέδειξαν, ὁ κατὰ πάντα ἀξιοσέβαστος κ. Ἄθαν. Ἰσεκούρας καὶ τὰ τρία ἀντάξια παιδιὰ του, κ.κ. Δημήτριος, Ἀνδρέας καὶ Κωνσταντῖνος, καθὼς καὶ τὸ Ἰδρυμα Βορειοηπειρωτικῶν Ἐρευνῶν (I.B.E.), γιὰ τὴν ἔκδοση καὶ τοῦ παρόντος Ἀρχείου, τοὺς ὁποῖους καὶ πάλι εὐχαριστῶ.

Ὅσον ἀφορᾶ δε στὸν υποφαινόμενον, δὲν ὑποστηρίζω, ἀσφαλῶς, ὅτι διελεύκανα πλήρως τὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα τῆς Β.Η. τοῦ 1914, πολὺ περισσότερο τὸ Βορειοηπειρωτικὸ Ζήτημα στὸ σύνολό του. Πιστεύω ὅμως καὶ ἐλπίζω ὅτι — παρὰ τὶς τυχόν καὶ ἀντικειμενικὰ ἀναπόφευκτες ἴσως ἀτέλειές του — τὸ παρὸν αὐτὸ βιβλίον — μὲ τὸ Ἀρχεῖο Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων καὶ τὰ λοιπὰ πολύτιμα συναφῆ στοιχεῖα — μαζί μὲ τὰ μνημονευόμενα ἤδη δημοσιευθέντα, δημοσιευόμενα καὶ ὑπὸ ἔκδοση σχετικά αὐτοτελῆ βιβλία μου, καθὼς καὶ ἄλλες ἀνάλογες ἐργασίες μου σὲ διάφορα περιοδικὰ καὶ ἠμερίδες — ἀποτελοῦν μιὰ θετικὴ συμβολή — τὸ βαθμὸ τῆς ὁποίας ὁ χρόνος θὰ καθορίσῃ — γιὰ τὴν ἀρχὴ τοῦ νήματος τῆς Ἀριάδνης πρὸς μία ἀμεσώτερη ἐπαφὴ καὶ γνωριμία μὲ τὶς, ἐν πολλοῖς, ἀγνωστες σελίδες τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος τῆς Β.Η. τοῦ 1914, τὴν περαιτέρω ἄγνοια τῶν ὁποίων οἱ καιροὶ δὲν ἐπιτρέπουν.

Θεωρῶ, ἀκόμη, ὅτι προσφέρει τὸ βιβλίον τοῦτο, καὶ πολλὰ ἐρεθίσματα γιὰ τὴν περαιτέρω ἐπὶ μέρους, κατὰ τομεῖς καὶ περιόδους, ἀλλὰ καὶ γιὰ τὴν συνθετικὴν ἔρευνα τοῦ Βορ)κοῦ Ζητήματος, ὡς Ἐθνικοῦ θέματος, καθὼς καὶ βασικοῦ καὶ ἀναποσπάστου μέρους τῆς νεωτέρας, δραματικῆς, ὄντως, Ἱστορίας τῆς Ἑνιαιίας Ἠπείρου μας.\*

(\*) Σημειώνοντας τὶς τελευταῖες αὐτὲς γραμμὲς διαβάζω (ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ, 29.11.85), ὅτι συνεχίζονται ἀκόμη οἱ ἐκδηλώσεις «μὲ τὴν συμ-



Ἡ πληθώρα, τέλος, τῶν ὀνομάτων, ἀφανῶν καὶ γνωστῶν, ἐπαγγελματιῶν καὶ ἀγωνιστῶν, Ἡπειρωτῶν ἀλλὰ καὶ ἐξ ἄλλων περιοχῶν τοῦ Ἑλληνισμοῦ, μὲ τὸν εὐρύ, κατὰ τὸ δυνατόν, σχολιασμό,\* πὺ προέβημεν, εὐελπιστοῦμε ὅτι θὰ συγκινήσουν καὶ τοὺς ἀπογόνους των γιὰ τὴν περαιτέρω ἔρευνα τοῦ γενεαλογικοῦ δένδρου, καθὼς καὶ τοὺς εἰδικοὺς ἐπιστήμονας γιὰ κάποια προσέγγιση καὶ διείσδυση στὴν Ἡπειρωτικὴ καὶ ἰδιαίτερος τὴν Γιαννιώτικη Κοινωνία, τῶν ἀρχῶν τουλάχιστον τοῦ αἰῶνος μας.

Θ' ἀποτελέσουν προσέτι τ' ἀνωτέρω καὶ τὴν θαθύτερη ἱκανοποίηση καὶ δικαίωση τῶν μόχθων καὶ ἄλλων θυσιῶν τοῦ γράφοντος, καθὼς καὶ κάποια «ἀποζημίωση» γιὰ τὸν φίλον ἀναγνώστη, τὸν ὁποῖον, ἄλλωστε, καὶ εὐχαριστῶ ἰδιαίτερος, γιὰ τὴν τόλμην — κατὰ τοὺς καιροὺς μας — νὰ διεξέλθῃ ἓνα πολυσέλιδο, σὰν αὐτό, βιβλίο!

Ἀθήνα, Χριστούγεννα 1985

Α. Π. Π.

πλήρωση τῶν 80 ἐτῶν ἀπὸ τὴν ἑναρξῆ» τοῦ Μακεδονικοῦ Ἀγῶνος — πὺ ἀρχισαν ἐπισήμως πέρυσι (1904—1984) — μὲ τὴν ἔκδοση σχετικοῦ ὁμωνύμου πολυτελοῦς ἔργου. Ἄς σημειωθῇ μάλιστα ὅτι κάθε χρόνο ἑορτάζεται ἡ ἐπέτειος αὐτῆ — καὶ πολὺ σωστὰ — μὲ τὴν εὐκαιρία τῆς τοιαύτης ἀπὸ τὸν ἡρωϊκὸν θάνατο τοῦ Ἡπειρώτου πρωτομάρτυρος Μακεδονομάχου Παύλου Μελά.

Καὶ ἀναλογίζομαι εἰλικρινὰ: Δὲν θὰ ἔχρηζε μιᾶς ἀναλόγου μεταχειρίσεως καὶ ἡ ἀντίστοιχη ἐπέτειος τῆς ἐνάρξεως τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος — μὲ τὴν εὐκαιρία τῆς συμπληρώσεως τῶν 70 χρόνων (1914—1984), ὡς τόσο σημαντικοῦ γεγονότος τῆς Ἐθνικῆς μας Ἱστορίας, ὥστε νὰ γίνῃ τοῦτο περισσότερο γνωστὸ καὶ νὰ τιμηθοῦν, κατὰ κάποιον τρόπο, καὶ οἱ θυσίες ἐκεῖνες τῆς Φυλῆς μας;

Ἴσως δὲν εἶναι καὶ τώρα πολὺ ἀργά. Ἡ ἔκδοση, ἄλλωστε, τοῦ παρόντος βιβλίου καὶ τῶν ἄλλων, πὺ σημειώνομε ἐδῶ, δυνατόν νὰ θεωρηθοῦν ὡς κάποια ἀρχή. Ἄς μὴ μείνωμε ὁμως μόνον ἐκεῖ.<sup>4</sup>

\* Ὁ εὐρὺς αὐτὸς σχολιασμὸς τοῦ παρόντος Ἀρχείου μὲ τὸν κυρίως ἐξοπλιστικὸ καὶ ἀνεφοδαιστικὸν χαρακτήρα γιὰ τὴν νεαρὴ Πολιτεία τῆς Α.Η. ἐθεωρήθη — καίτοι λίαν κοπιαστικὸς — ἀπαραίτητος γιὰ τὴν ἀνετώτερη διαφώτιση τοῦ θέματος, ἡ ὁποία, ἄλλως, θὰ παρουσίαζε ἀσφαλῶς, πολλὰ καὶ δυσαναπλήρωτα κενὰ γιὰ τὰ πρόσωπα, ἰδίως, τὰ πράγματα καὶ τὰ συμβάντα ἐνὸς τόσο σημαντικοῦ ἱστορικοῦ γεγονότος, ὅπως τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος τῆς Β.Η. Εὐχόμεθα μάλιστα, ν' ἀποτελέσῃ ὁ σχολιασμὸς αὐτὸς καὶ ἀφορμὴ γιὰ περαιτέρω τυχὸν βελτίωση καὶ συμπλήρωσή του. Ἀρκετὰ διευκολύνει πρὸς τοῦτο καὶ τὸ ἐπίσης πλούσιο καὶ ἀναλυτικὸ Εὐρετήριο πὺ ἀκολουθεῖ.



ΠΑΡΑΠΟΜΠΕΣ — ΣΧΟΛΙΑ

1. \*Αποστ. Π. Παπαθεοδώρου: \*Ἡ Ἱερὰ Μονὴ τῆς Γεννήσεως τῆς Θεοτόκου Δραμεσῶν Δωδώνης καὶ ἄλλα ἱερὰ κειμήλια, \*Αθ. 1969.

— \*Ἐκ Δωδώνης ἀντίλαλοι — Δραμεσίτικα, \*Αθ. 1970.

— (Γενικὴ Ἐπιμέλεια Α.Π.Π.) \*Αθ. Τσεκούρα: \*Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψώματος — \*Ἀναμνήσεις ἐνὸς Ἡπειρώτου Ἀγωνιστοῦ, \*Αθ. 1979.

— Συμβολὴ στὴν νεωτέρα ἱστορία τῆς περιοχῆς Δωδώνης, Ἰωάννινα 1980.

— Μνήμη τῶν Πρωτεργατῶν γιὰ τὴν ἄλωση τῶν Ἰωαννίνων, Ἰωάνν. 1983.

— \*Ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγώνας τῆς Β. Ἡπείρου, \*Αθ. 1985.

— Καὶ πολλὰ σχετικὰ μὲ τὴν Ἡπειρο δημοσιεύματα σὲ περιοδικὰ καὶ ἑφημερίδες.

— Ἡ συμβολὴ τῆς σπουδαζούσης νεολαίας στὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα τῆς Β. Ἡπείρου, Ἰωάννινα 1985.

\*Ἐκδίδονται:

— Τὰ ἐλευθέρια τῆς Ἡπείρου καὶ ἡ συμβολὴ τῶν εἰς Μακεδονία Ἡπειρωτῶν (Θεσσαλονίκη) κ.ἄ.

\*Ὑπὸ προσεχῆ ἔκδοσις:

— Τὸ Ἀρχεῖο τοῦ Νικολ. Χαντέλη (σὲ συσχέτισμά καὶ μὲ ἄλλα σχετικὰ ἀρχεῖα).

2. \*Ἀπ. Π. Παπαθεοδώρου: (Α.Π.Π.): \*Ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγώνας τῆς Β. Ἡπείρου τὸ 1914, \*Αθ. 1985, σσ. 57, 61 ὅπου καὶ σχετικὲς παραπομπές.

3. Κ. Ἀμάντου: Οἱ Βόρειοι γείτονες τῆς Ἑλλάδος, \*Αθ. 1923, σ. 155.

4. Α.Π.Π.: ἔ.ἄ. σ. 9.

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας





Απόστολος Παπαγεωργίου - Φιλώτας, ο σεμνός, ανιδιοτελής και γενναίος πατριώτης, ό άκάματος ύπέρμαχος τής Πρεμετής κατά τόν Αύτονομιακόν Άγώνα τής Β.Η. τόν 1914, μέ στολή Άνωτάτου Άξιωματικού Ε. Σ.



## ΒΙΒΛΙΟΓΡΑΦΙΑ

- Ἀγῶνες Ἑλλ. Στρατοῦ δι' ἀπελευθέρωσιν Ἡπείρου, Ἔκδ. Β' Σώμ. Στρατοῦ, 1965.
- Ἀμάγτου Κων)νου, Οἱ Βόρειοι Γείτονες τῆς Ἑλλάδος, Ἀθήναι 1923.
- Ἀξέχαστες Ἑλληνικὲς Πατρίδες, Β' Ἡπειρος, ἔκδ. «Ζωῆς τοῦ παιδιοῦ», Ἀθ. 1983.
- Ἀρχεῖο Ἱστορικὸ τοῦ Ὑπουργείου Ἐξωτερικῶν (Α.Υ.Ε.), Φ. 1914) Α) 5γ κ.ζ.
- Γκλαβίνα Ἀποστ., Ἡ Ὀρθόδοξη Αὐτοκέφαλη Ἐκκλησία τῆς Ἀλβανίας, Θεσ)νίκη 1985.
- Δρίνου Γ., Χρονικὰ τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος 1914, Ἀθ. 1968.
- Εὐαγγελίδου Δημ., Ἡ Β. Ἡπειρος, Ἀθ. 1919.
- Εὐσταθιάδου Κ. Θ., Τὸ Ἀλβανικὸν καὶ τὸ Βορειοηπειρωτικὸν Ζήτημα κατὰ τὴν ἀρχικὴν του φάσιν, Ἀθ. 1950.
- Ζούρα - Σταθοπούλου Δ., Ἡ Ἑλληνικότης τῆς Ἡπείρου, Ἀθ. 1955.
- CHANTEPLEURE GUE, LA VILLE ASSIEGEE, PARIS 1913 (Μτφρ. Γ. Τσοκοπούλου 1914, Τὰ Ἰωάννινα πολιορκημένα, ἔκδ. Η.Ε.Μ. Ἰωάννινα 1975.
- Ζώτου Δημ., Ἡ Ἐθνικὴ Συνείδησις τῆς Ἡπείρου διὰ μέσου τῶν αἰώνων, Ἀθ. 1940.
- Ἡπειρος, ἔκδ. «Ἡπειρωτικῆς Ἑστίας», Ἰωάννινα 1952.
- Ἱστορία τοῦ Ἑλληνικοῦ Ἔθνους, ἔκδ. «Ἐκδοτικῆς Ἀθηγῶν», τ. ΙΔ', ΙΕ', Ἀθήναι.
- Καλύβια Ἐμμ., Ἡ καταπάτησις τῶν ἀνθρωπίνων δικαιωμάτων στὴ Β. Ἡπειρο, ἔκδ. Σ.Φ.Ε.Β.Α., Ἀθ. 1984.
- Καγγελλοπούλου Παν., Τὸ Ἱστορικὸ νόημα Μακεδονικοῦ Ἀγῶνα, Ἀθ. 1984.
- Κοκκίνοῦ Διον., Οἱ δύο πόλεμοι, Ἀθ. 1945.
- Κοκκίνοῦ Κ., Τὰ χρόνια τῆς Κρίσης Α'—Β' (1942—1949), Ἀθ. 1979, 1980.
- Κόντη Βασ., Σύντομη ἐπισκόπησις τῶν Ἑλληνοαλβανικῶν σχέσεων (Ἡπειρωτικὸ Ἡμερολόγιο 1970, σσ. 145—164), Ἰωάννινα.
- Κουγιτέα Παν., Πραγματεία τοπογραφικὴ, ἱστορικὴ καὶ ἐθνολογικὴ περὶ Ἀλβανίας... καὶ Ἡπείρου, Ἀθ. 1903.



Κ ρ α φ ί τ η Βασ., Ἡ Ἀληθινὴ Ἱστορία τοῦ Σουλίου, τόμ. Γ' (1823—83), Ἀθ. 1983.

Κ ύ ρ ο υ Ἀλ., Ἑλληνικὴ Ἐξωτερικὴ Πολιτικὴ, Ἀθ. 1955.

Κ ώ ν σ τ α Ἡλία., Τὸ Βορειοηπειρωτικὸ Ζήτημα, Ἀθ. 1951.

Λ α ζ α ρ ί δ η Κ., Ἀνέκδοτα ἱστορικὰ ἔγγραφα ἀπὸ τὸν Βορειοηπειρωτικὸν Ἀγῶνα 1914 (Ἀρχεῖο Γ. Γεωργουλάκη), ἔκδ. Ι.Β.Ε. Ἰωάν. 1977.

Λ α ῖ ο υ Γ., Περιγραφή Β. Ἀλβανίας καὶ τῆς Β. Ἠπείρου ἀπὸ τὸν Γ. Δημητρίου, εἰς Ἀργυρόκαστρον (1783), π. «Ἠπειρ. Ἑστία», τ. Ε', (1956), σσ. 641—651.

Λ ά π π α Ἰω., καὶ Ἀντιγόνης Τζαβέλλα, Τὸ Ἀρχεῖο 1912—13 καὶ ἡ Ἀπελευθέρωσις τῶν Ἰωαννίνων (Γεν. Ἐπιμ. Ε. Ι. Νικολαΐδου), ἔκδ. Ε.Η.Μ., Ἰωάννινα 1975.

Λ ι β α ῖ ῶ ς Ἀλ., Οἱ Πρόδρομοι τῆς ἀπελευθερώσεως τῶν Ἰωαννίνων (Τὸ Ἠπειρωτικὸν Κομιτᾶτον κλπ.), Ἀθ. 1964.

Ν ι κ ο λ α ῖ ῶ ς Ἐλευθερίας, Ξένες προπαγάνδαι καὶ Ἐθνικὴ Ἀλβανικὴ Κίνησις στὶς Μητροπολιτικὰς ἐπαρχίας Δυρραχίου καὶ Βελεγράδων κατὰ τὰ τέλη τοῦ 19ου καὶ τὴς ἀρχῆς τοῦ 20οῦ αἰ., ἔκδ. Ε.Η.Μ.—Ι.Μ.Ι.Α.Χ., Ἰωάννινα 1978.

Ο ἰ κ ο ν ὀ μ ο υ Φ., Ἡ πολυπαθὴς Β. Ἠπειρος διὰ μέσου τῶν αἰώνων, Ἀθ. 1985. — Ἡ Ἐκκλησία ἐν Β. Ἠπείρῳ, Ἀθ. 1969.

Π α π α ῖ ο π ο ῦ λ ο υ Γ. Χρ., Ἡ Ἐθνικὴ Ἑλληνικὴ Μειονότης εἰς τὴν Ἀλβανίαν καὶ τὸ σχολικὸν αὐτῆς Ζήτημα (1921—70), ἔκδ. Ι.Β.Ε., Ἰωάννινα 1981.

Π α π α ῖ ο π ο ῦ λ ο υ Νικ., Ἡ Δούβιανη τῆς Δραπόλεως, Ἀθ. 1970. — Δραπολίτικα Α', Ἀθ. 1972.

— Ἡ Δράπολις τῆς Β. Ἠπείρου (140—1913), Ἀθ. 1976.

Π α π α ῖ ο ῶ ρ ο υ Ἀπ., (Α.Π.Π.). Ἡ 21η Φεβρουαρίου 1913, ἀποτέλεσμα μακρῶν ἀγώνων, ἐφ. Ἠπειρωτικὸς Ἀγών, Ἰω. 21.2.1965.

— Τὸ Βορειοηπειρωτικὸν εἰς τὰς Πανελληνίους ἐκδηλώσεις, ἐφ. Ἠπειρωτικὸν Μέλλον, Ἀθ. 14.4.65.

— Ἡ Ἐκκλησία ἐν Β. Ἠπείρῳ, Φ. Οἰκονόμου (Βιβλιοκρισία), π. Ἠπειρωτικὴ Ἑστία, τ. ΙΘ' (1970), σσ. 125—26.

— Τὰ Ἐθνικά μας Δίκαια τότε (28.10.40) καὶ σήμερα, ἐφ. Ἠπειρωτικὸν Μέλλον, Ἀθ. 17.11.75.

— Ἡ συμβολὴ τοῦ Ἀθ. Τσεκούρα στὸν Βορειοηπειρωτικὸν Ἀγῶνα, ἐφ. Ἠπειρωτικὸς Ἀγών, Ἰω. 1.3.77.

— (Γεν. Ἐπιμέλεια Α.Π.Π.) Ἀθ. Δ. Τσεκούρα, Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψώ-



ματος (Ἀναμνήσεις ἐνὸς Ἡπειρώτου Ἀγωνιστοῦ), ἔκδ. «Ἡπειρωτικῆς Ἐταιρείας Ἀθηνῶν, ἔρ. 50, Ἀθ. 1979.

—Μνήμη τῶν Πρωτεργατῶν γιὰ τὴν ἄλωση τῶν Ἰωαννίνων, Ἰω. 1983.

—Ὁ Αὐτονομακὸς Ἀγῶνας τῆς Β. Ἡπείρου 1914, Ἀθ. 1985.

—Ἡ συμβολὴ τῆς σπουδαζούσης νεολαίας στὸν Αὐτονομακὸν Ἀγῶνα τῆς Β. Ἡπείρου 1914 (Ἀνάτ. ἀπὸ τὸ π. Ἑλληνικὸς Ἀστὴρ, ἔτος Β' 1985, βελτιωμένο), Ἰω. 1985.

Π α π α κ ῶ σ τ α Ἀγγ., Ἡ Ἀλύτρωτος Ἡπειρος, ἔκδ. Πανηγυρικῆς Ἀδελ)τος Ἀθηνῶν, Ἀθ. 1951.

—Ἀγῶνες καὶ θυσίες τῶν Βορειοηπειρωτῶν στὸ Εἰκοσιένα, Ἀθ. 1945.

Π α τ σ ἔ λ η Ν., Ἡ Βόρειος Ἡπειρος καὶ τὰ φυσικὰ τῆς σύνορα, Ἀθ. 1946.

Π ε τ ι μ ε ζ ᾱ Νικ. Η., Ἡμερολόγιον Ἐκστρατείας 1912—13, ἔκδ. Παναρχαδικῆς Ἐνώσεως, Ἀθ. 1981.

Π ο λ ε μ ι κ ῆ Ἐκθεσις Γεν. Ἐπιτ. Στρατοῦ τ. Β', Ἀθ. 1932.

Π ρ ω τ ο ψ ᾶ λ τ η Ἐμμ., Τὸ Βορειοηπειρωτικὸν Ζήτημα, ἔκδ. Ἐταιρείας τῶν Φίλων τοῦ Λαοῦ, ἀρ. 10, Ἀθ. 1978.

Ρ ἔ ν τ η Κων., Τὸ Βορειοηπειρωτικὸν Ζήτημα. «Ἡ ἩΠΕΙΡΟΣ», Ἰωάννινα 1952, σσ. 96—101.

Σ α ρ ᾶ ν τ η Θεοδ., Τὸ Βορειοηπειρωτικὸν Ζήτημα καὶ ὁ Ναπ. Ζέρβας, ἔκδ. Ἐθνικῆς Ἐνώσεως Β. Ἑλλήνων, Ἀθ. 1985.

Σ ε β α σ τ ι α ν ο ῦ Μητροπολίτου Δρυϊνουπόλεως, Ἡ Ἐσταυρωμένη Β. Ἡπειρος, Ἀθ. 1984.

Σ ι ω μ ο π ο ῦ λ ο υ Δημ., Ἡπειρωτικά, Ἰω. 1975.

Σ κ ε ν δ ἔ ρ η Κων., Ὁ Βορειοηπειρωτικὸς Ἀγὼν (1914), Ἀθ. 1929.

Σ π ῦ ρ ο υ Λάμπρου, Ἡ Χειμάρρα, ἔκδ. Συνδέσμου Χειμαρριωτῶν τ' Ἀκροκεραύνας, Ἀθ. 1966.

Σ τ ε ρ γ ι ο π ο ῦ λ ο υ Κων., Τὸ Μικτὸν Ἡπειρικὸν Σπράτευμα, Ἀθ. 1968.

Σ τ ᾶ ῦ π η Σπ., Ἡπειρώτες καὶ Ἀλβανοί, ἔκδ. I.B.E., ἀρ. 1, Ἰωάνν. 1976, Οἱ Ἐένοι ἐν Κερκύρα, Β' ἔκδ. Κέρκ. 1960.

Σ ὑ ν τ ο μ ο ς Πολιτικὴ Ἱστορία τοῦ Βορ)τικοῦ Ζητήματος, ἔκδ. Κ.Ε. Β.Α., Ἀθ. 1967.

Τ ζ ι ὀ θ α Παν., Γερβάσιος Ὁρολογᾶς, Μητροπολίτης Κορυτσᾶς, ἔκδ. I.B.E., ἀρ. 5, Ἰωάνν. 1980, — Γερβάσιος Ὁρολογᾶς, Μητροπολίτης Ἰωαννίνων, π. Ἡπειρωτικὴ Ἐστία, τ' ΛΑ' (1983), σσ. 81—93 κ.έ.

Τ ι σ ε κ ο ῦ ρ α Ἀθαν., Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψώματος (Ἐπιμ. Ἀπ. Π. Παπαθεοδώρου, ἔκδ. Ἡπειρωτικῆς Ἐταιρείας, ἀρ. 50 Ἀθ. 1979.

Τ ω μ α δ ᾶ κ η Νικ., Ἐορταστικοὶ Λόγοι, ἔκδ. Γρηγόρη, Ἀθ. χ.χ.



Φαλτάιτς Κ., Οί πλανόδιοι Ἡπειρώται τεχνῖται καὶ ἡ Ἐθνικὴ ὑπόθεσις, Ἀθῆναι 1928.

Χασιώτη Δημ., Ὑπομνήματα καὶ Διατριβαὶ περὶ Ἠλείου, Ἀθ. 1887.

Περιοδικά: Ἑλληνικὸς Ἀστὴρ, Ἰωάννινα 1984 κ.έ., Ἠπειρος, Θεσσαλονίκη 1978 κ.έ., Ἠπειρωτικὴ Ἑστία, Ἰωάνν. 1952 κ.έ.—Ἠπειρωτικὴ Ἐταιρεία, Ἀθ. 1974 κ.έ., Ἠπειρωτικὸ Ἡμερολόγιον, Ἰωάνν. 1979 κ.έ.

Ἐφημερίδες: Βορειοηπειρωτικὸς Ἀγὼν, Ἀθῆναι, Ἠπειρωτικὸν Μέλλον, Ἀθῆναι 1933 κ.έ., λοιπὸς ἡμερήσιος καὶ περιοδικὸς τύπος, Ἰωαννίνων, Ἀθηνῶν.



Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



## Π Ε Ρ Ι Ε Χ Ο Μ Ε Ν Α

	σελίς
ΠΡΟΛΟΓΙΚΑ . . . . .	9 — 19
Λίγα λόγια (Ξεν. Κοντούρης) . . . . .	9
Ἐπιστολή Σεβαστιανού, Μητροπολίτου Δρυϊνουπάλεως, Κονίτσης κλπ. . . . .	13
Πρὸς τοὺς ἀναγνώστας (Ἄθ. Τσεκούρας) . . . . .	15
Παραπομπές - Σχόλια . . . . .	17

### Μ Ε Ρ Ο Σ Α΄.

ΕΙΣΑΓΩΓΙΚΑ . . . . .	21 — 164
Εἰσαγωγή . . . . .	21 — 32
Παραπομπές - σχόλια . . . . .	33

ΣΥΝΤΟΜΟ ΧΡΟΝΙΚΟ ΤΟΥ ΑΥΤΟΝ/ΚΟΥ ΑΓΩΝΟΣ ΣΤΑ ΠΛΑΙΣΙΑ ΤΟΥ (ΒΟΡΕΙΟ) ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΟΥ ΖΗΤΗΜΑΤΟΣ . . . . .	35 — 95
---	---------

1. Τὸ εὐρύτερο Ἑπειρωτικὸ Ζήτημα . . . . .	35 — 37
2. Τὸ Βορειοηπειρωτικὸ Ζήτημα . . . . .	37 — 66
α. Ἡ δημιουργία του . . . . .	37 — 40
β. Ἡ Αὐτονομία . . . . .	41 — 53

Χειμάρρα (α) (σ. 41), Ἀργυρόκαστρο (α) (41), Κορυτσᾶ (α) (41), Ἐπίσημη ἀνακήρυξις τῆς Αὐτονομίας στὸ Ἀργυρόκαστρο (α) (42), Πρεμετὴ (α) (43), Δέλδικο (α) (45), Κορυτσᾶ (β) (47), Ἀργυρόκαστρο (β) (48), Χειμάρρα (β) (49), Πρεμετὴ (β) (51), Ἀργυρόκαστρο (γ) (51), Κορυτσᾶ (γ) (52)	
---	--

γ. Ἀνακωχή — Πρωτόκαλλο Κερκύρας . . . . .	54 — 55
--	---------

δ. Τὰ μετὰ τὴν ἀνακωχὴ καὶ τὸ Πρωτόκαλλο Κερκύρας . . . . .	56 — 66
---	---------

Χειμάρρα (γ) (57), Ἀργυρόκαστρο - Τεπελένι (δ) (58), Πρεμετὴ - Κλεισούρα (γ) (59), Τομεὺς Κορυτσᾶς (δ) (59), Τομεὺς Πρεμετῆς (δ) - Κολώνιας - Κλεισούρας - Βερατίου (63)	
--	--

ε) Ἡ λήξις τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἀγῶνος . . . . .	66 — 67
--	---------

3. Σταθμοὶ τῆς περαιτέρω ἐξελίξεως τοῦ Β.Η. Ζητήματος . . . . .	68 — 80
---	---------

Α΄ ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΣ ΠΟΛΕΜΟΣ (1914—18) . . . . .	68
---	----

ΜΕΣΟΠΟΛΕΜΟΣ (1918—39) . . . . .	70 — 72
---------------------------------	---------

Β΄ ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΣ ΠΟΛΕΜΟΣ (1939—45) . . . . .	72 — 74
---	---------



	σελίς
ΜΕΤΑΠΟΛΕΜΙΚΗ ΠΕΡΙΟΔΟΣ (1944— σήμερα) .....	74 — 80
Παραπομπές - Σχόλια .....	81 — 88
Τὸ Πρωτόκολλο τῆς Κερκύρας .....	89 — 94
ΑΠΟ ΤΗ ΣΥΜΒΟΛΗ ΤΟΥ ΑΘ. ΤΣΕΚΟΥΡΑ ΣΤΟΝ ΑΥΤΟΝΟΜΙΑΚΟΝ ΑΓΩΝΑ ΤΗΣ Β. Η. (ΑΦΗΓΗΣΕΙΣ)	97 — 154
Ὁ Ἱερὸς Λόγος Ἰωαννίνων .....	101—107
1. Στὸ Μέτωπο τῆς Ἀυτονομίου Ἠπείρου (Α.Η.) .....	111—116
Οἱ 170 αἰχμάλωτοι Ἀλβανοὶ .....	115
2. Στὸ Ἀργυρόκαστρο κοντὰ στὴν Κυβέρνηση .....	116—140
α) Ἡ ἀπόκτηση τῶν κλειστῶν .....	116—123
β) Ὁ ἀνεφοδιασμὸς μὲ ὀπίθες καὶ πολυθάλα .....	123—130
γ) Ἡ ἀντικατάσταση τοῦ παλαιοῦ ὄπλισμοῦ μὲ καινούργιον .....	130—136
δ) Καὶ μιὰ ματαιωθεῖσα ἀποστολὴ .....	136—149
ΠΟΡΟΙ, ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΚΑΙ ΑΝΕΦΟΔΙΑΣΜΟΣ ΣΤΟΝ ΑΓΩΝΑ .....	140—153
Παραπομπές - σχόλια .....	154

#### Μ Ε Ρ Ο Σ Β.

ΤΟ ΑΡΧΕΙΟ ΤΟΥ ΤΜΗΜΑΤΟΣ ΕΠΙΜΕΛΗΤΕΙΑΣ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ ΤΗΣ ΑΥΤΟΝΟΜΟΥ ΗΠΕΙΡΟΥ (Α.Ε.Ι.) ...	155—564
A. Τὸ συνοπτικὸ πρόχειρο Ἡμερολόγιο Εἰσπράξεων τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων (Π.Η.Ε.) .....	155—173
1. Εἰσαγωγικά .....	155—158
2. Ἀφήγηση τοῦ Ἀθ. Τσεκούρα .....	158—161
3. Ἡ σημασία τοῦ συνοπτικοῦ Ἡμερολογίου Ἐσόδων Ε.Ι. .....	161—164
4. Τὰ ἀναγραφόμενα σὲ κάθε στήλη τοῦ Ἡμερ. Ἐσόδων .....	165
5. Τὸ κείμενο τοῦ Ἡμερολογίου Ἐσόδων .....	166—168
6. Παρατηρήσεις .....	169—172
Παραπομπές - σχόλια .....	173
B. Πρόχειρο Ἡμερολόγιο Ἀγορᾶς εἰδῶν καὶ ἄλλων λογαριασμῶν τοῦ Τμήματος Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων τῆς Α.Η. (Π.Η.Α.) .....	177—254
α. Εἰσαγωγικά .....	177—193



	σελίς
Παραπομπές - σχόλια .....	196
δ. Τὸ κείμενο τοῦ Προχείρου Ἡμερολογίου Ἀγορῶν Ε.Ι.	197—234
Παρατηρήσεις - σχόλια .....	235—254
Γ. Βιβλίο Ἀποδείξεων Ἀποστολῶν (Β.Α.Α.) .....	257—365
α. Εἰσαγωγικά .....	267—258
Χρονολογική τοποθέτηση τοῦ Β.Α.Α. καὶ τύπος προορισμοῦ τῶν δραμαλογίων (257)—Διαδικασία σχολιασμοῦ (262) ..	259—262
Παρατηρήσεις - σχόλια .....	263
δ. Το κείμενο τοῦ Β.Α.Α. ....	265—346
Παραπομπές - σχόλια .....	347—365
Ἐγκύκλιος τοῦ Μητροπολίτου Ἰωαννίνων Γερθασίου .....	367
<b>Δ. ΤΟ ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ (ΚΑΘ.)</b> .....	<b>369—549</b>
1. Τὸ Γενικὸν ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ .....	369—514
α. Εἰσαγωγικά .....	369—400
Παραπομπές - σχόλια .....	401—403
δ. Τὸ βασικὸ κείμενο τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ .....	405—465
Παραπομπές - σχόλια .....	467—514
2. «Εἰδικὸ» ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ .....	517—549
α) Εἰσαγωγικά .....	517—518
β) Τὰ κείμενα τοῦ «Εἰδικοῦ» ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ (Εἰδ. ΚΑΘ.)	518—542
Δαπάναι δι' ἐθελουσιαστικὰ Σώματα (519), Ἀγώγια δι' ἄνδρας (527), Μισθοδοσία (529), Διάφορα εἶδη ἱματισμοῦ (530) Διάφορα εἶδη ἐξαρτημάτων (533), Τυρὸς καὶ δούτυρον, Ἐλαίον, Ἐλαῖαι (535), Ὄσπρια, Διάφορα ἔξοδα (538), Διάφορα ἀγώγια (540)	
Παρατηρήσεις - σχόλια .....	543—549
Ἔνα ἱστορικὸ Πληρεξούσιο .....	550—552
3. Καταστάσεις ἐξοπλισμοῦ Βορειοηπειρωτῶν .....	553—564
α) Εἰσαγωγικά .....	553—556
β) Τὰ κείμενα Καταστάσεων ἐξοπλισμοῦ Βορειοηπειρωτῶν ἀπὸ τὴν Ε.Ι. ....	557—562
Παραπομπές - σχόλια .....	563—564



	Σελίς
Ε. ΒΙΒΛΙΟΝ ΠΡΑΚΤΙΚΩΝ ΤΗΣ «ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΔΕΣΠΟΙΝΙΔΩΝ» (Η.Ε.Δ.) 1914 . . . . .	565—606
α) Εισαγωγικά . . . . .	565—670
β) Τὰ Πρακτικά Η.Ε.Δ. 1914 . . . . .	571—600
Παρατηρήσεις - σχόλια . . . . .	601—606
ΣΥΜΠΕΡΑΣΜΑ . . . . .	607—616
(Βόρειος) Ἕπειρος - Πατρίδα - Θρησκεία, τὸ μεγάλο πάθος μιᾶς ζωῆς τοῦ Ἀθαν. Τσεκούρα (607) — Ἀνοικτὴ Ἐπιστολή (α') (612) — Ἀνοικτὴ Ἐπιστολή (β') (615)	
ΕΠΙΛΟΓΟΣ . . . . .	617—621
ΒΙΒΛΙΟΓΡΑΦΙΑ . . . . .	623—626
ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ . . . . .	627—630
ΕΥΡΕΤΗΡΙΟ . . . . .	631—649
ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΙΚΟΝΩΝ . . . . .	651—657
ΠΑΡΟΡΑΜΑΤΑ . . . . .	658
ΕΡΓΑ ΣΥΓΓΡΑΦΕΩΣ ΚΑΙ ΕΠΙΛΟΓΗ ΒΙΒΛΙΟΚΡΙΣΙΩΝ . . . . .	659—669

Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιας



ΕΥΡΕΤΗΡΙΟ\*

Α

- Α' Βαλκανικός Πόλεμος 38 113  
 Ἀγγελίδης Δημ. 200  
 Ἀγγλία 70 74  
 Ἅγιοι Σαράντα 40—3, 54—5, 74, 142, 151, 347, 359, 433, 511, 603  
 Ἅγιον Ὄρος 350  
 Ἀγιορείτης 47  
 Ἅγιος Βασίλειος (χωρ.) 93  
 Ἅγιος Γεώργιος 409  
 Ἅγιος Κοσμάς 17 62 65  
 Ἅγιος Νικόλαος 105, 411, 437, 441, 497  
 «Ἄγνωστος Στρατιώτης» 369.  
 Ἀγρίνιο 484, 487, 523, 526, 529, 544—6  
 Ἀδαμίδης (ιατρ.) 336, 364  
 Ἀθανασίου Κ. (ὑπολ.) γός) 432, 486 —  
 — Χαράλ. 559 — Χρ. 308, 513, 560  
 308, 513.  
 Ἀθήνα (Ἀθῆναι) 48, 74, 489, 571  
 Ἀθηναϊκὸς Τύπος 594  
 Αἴγυπτος 494  
 Αἰτωλοακαρῶν (ανία) 111, 426, 429, 483, 485  
 αἰχμάλωτος Ἀλβ. 114  
 «ἀκατάλληλα» ὀνόματα 78  
 ἀκόνι - ἀμόνι, 407, 470.  
 Ἀκρωτήρι 39  
 ἄλας Ἀγγλίας 323—4, 363  
 Ἀλβανία 10, 39, 58, 66, 70, 77, 131, 160, 474, 618  
 Ἀλβανικὴ ἀντιπροσωπεία 151 — Δημοκρ. 68 — Ἐκκλησία 72, — Κυβ)ση 54, 89, 91 — Σημαία 49, 94  
 Ἀλβανικὸ κράτος 38, 78—9, 97, 155, 493, 593 — ἔδαφος 54 — Ἀνεξαρτησία 39, 68  
 Ἀλβανός (—οὶ) 41, 45—52, 62, 65, 74, 96, 116, 130, 136, 140, 149, 151, 161, 254, 258, 262, 347, 353, 377, 380, 392, 371—5, 479—90, 495, 618, 501, 603, 607 — Μουσ)νοι 495 — Μωαμ)νοι 115, 491, 354, 503  
 Ἀλβ) Πεστιβάνη (χάνι) 47  
 Ἀλιδρομήτης Κ. 493  
 Ἀλύτρωτος Ἡπειρος 495  
 Ἀμαντος Κ. 618, 621  
 Ἀμάραντος Παντ. 200  
 Ἀμερικανικὴ Γερουσία 70  
 Ἀμούργης Ἴω. 337 — Πλάτων 336—7

\* Τὸ Εὐρετήριο τοῦτο διαλαμβάνει λόγῳ τοῦ χαρακτήρος τοῦ βιβλίου, ἐκτός τῶν ὀνομάτων (προσώπων, τοπωνυμίων κλπ., πού εἶναι πολυάριθμα), καὶ ὠρισμένα, κατ' ἐπιλογὴν, λήμματα, σχετικὰ μὲ τὸν ἐξοπλισμὸν, ἰδίως, τῶν Μονάδων καὶ Ὑπηρεσιῶν τῆς Α.Η. ἐκ μέρους τῆς Ε.Ι., καθὼς καὶ λέξεις «ἄγνωστες» γιὰ τοὺς πολλοὺς, πού ἐρμηνεύονται στὰ οἰκεία σχόλια, ὅπου καὶ γίνεται παραπομπή· κατέχει ἔτσι τὸ Εὐρετήριο τοῦτο καὶ θέση «ἐρμηνευτικοῦ λεξιλογίου» ἢ «γλωσσarioύ».

Ἐθεωρήθη τοῦτο ἐπιβεβλημένο, γιὰ νὰ καταστῇ καὶ πιὸ εὐχρηστο ἓνα τόσο ὀγκῶδες καὶ «πολυώνυμο», μέ, ἐν πολλοῖς, ἄγνωστα ὀνόματα, ἔργο, πολὺ περισσότερο σήμερα πού προτιμῶνται γι' ἀνάγνωσι, σύντομα καί, κατὰ τὸ δυνατόν, «ἐπιγραμματικά» βιβλία, ἀφοῦ ὁ ἄνθρωπος βομβαρδίζεται, κυριολεκτικὰ, συνεχῶς, καὶ ἀποκτᾷ γνώσεις, μέ ἄλλα τελειότερα μέσα, ἀπὸ ὅπου, «θέλοντας καὶ μὴ», δέχεται αὐτὲς παθητικὰ, ὅπως τὸ θέλει ἡ ἐποχὴ «τῆς ἡσσοῦς προσπαθείας», καὶ ὄχι ἐνεργητικὰ, ὅπως μέ τὰ βιβλία.



- Ἐπιμελητεία Ἄργου.—ΓΕΑΗ)
- Ἄρμενιος Γιαννιώτης 480, 497
- Ἄρ(ι, ε)ζα 47, 50, 59 (μάχη) 113, 291, 475, 483
- Ἄρχεῖο Δόξα Κ. 516, 552 — Ἐπιμελητείας Ἄυτον. Ἡπειρου — Τμ. Ἰωανν. (Ε.Ι.) 10, 15, 22—3, 30, 56, 82, 96, 144—5, 154, 155—564, 568, 570, 618—9 — Ἡπειρ. Ἐταιρείας (Η.Ε.) 18 — Ἱστορικὸ Ὑπουργεῖο Ἐξωτερικῶν (Α.Υ.Ε.) 35, 82, 173, 263.
- Ἄρχηγεῖο Καλώνιας 83—5, 273, 276, 283, 352, 355 — Πρεμετῆς 83—5
- ἄσφάλιστρο 249
- Ἄτλαντὶς ἑφ. Ν. Υ. 35
- Ἀυστρία 35, 155, 348
- Ἀυστριακὸς (—οῦ) 78
- Ἀυλῶν (—α) 36, 45, 67—8, 97, 151, 500—4
- Ἀυτονομία Β.Η. 41—53, 155
- Ἀυτονομιακὸς Ἀγῶνας Β.Η. (Α.Α.Β.Η.) 21—4, 43, 47—8, 52—3, 56, 66—7 (λήξη), 156—8, 182, 191—2, 196, 241, 254, 260, 350, 369, 403, 501, 535, 565, 570, 607, 615—21
- Ἀυτονομιακὸς (—οῖ) 51, 53, 58, 66, 115—6, 351, 380, 483, 491, 505, 574, 604 — Στρατὸς κλπ. 50—1, 424, 485, 499, 554—5
- Ἀυτόνομος (Πολιτεία Β.Η.) Ἡπειρος (Α.Η.) 9, 149, 158, 260, 347, 361, 484, 618, 620.
- 9, 487, 497, 508, Βλ. καὶ Γεν. Ἐπιμελητεία Ἄργου.—ΓΕΑΗ)
- Ἄναγνώστης 224
- Ἄναγνωστοπούλειος Σχολή (Κον.) 479
- Ἄναγνωστόπουλος 479, 487
- Ἄνακλήρυξη Ἀυτονομίας Ἄργ) στρο 42
- Ἄνακωχή 24, 47—8, 52—6, 61, 63, 478, 603
- Ἄναστάση Ἡλίας 562
- Ἄναστασίου Κ. 559, 563
- Ἄνδρουλιδάκης Ἐμμ. 560
- Ἄνθης Περ. 425, 479
- Ἄνθρώπινα Δικαιώματα 10, 55, 75
- ἄνθ) γὸς πυροβόλων 539, 548
- ἄνοικτὴ ἐπιστολή (α') 612, (β') 615
- ἄνταλλακτικὰ (ὄπλισμοῦ) 241, 453, 507, 543.
- ANTANT 67—8, 161, 505
- Ἄντζόπουλος Εὐθ. 559
- Ἄντιπολίτευσις Ἑλλ. Βουλῆς, 43, 758
- Ἄντιπροσωπεία Ἀλβαν. (Α.Η.) 151
- Ἄνω Λούτσα Ἰωανν. 202
- Ἄνώτατο Συμμαχικὸ Συμβούλιο 70
- Ἄξ) κὸς (λ) γὸς Ἀλβανὸς 495 — Ἑλλ. Σπρ. (Ε.Σ.), 45, 50, 56, 493—Ἡπειρώτης 494 — Ὀλλανδὸς 42, 50, 60, 91, 93, 490, 494
- Α' Παγκόσμιος Πόλεμος 66—8, 151, 161, 254, 377, 491, 505, 514, 604
- ἄπελευθέρωση 38 κ.ε.
- ἄπελευθερωτικὰ πόλεμοι (Ἡπ.) 36
- Ἄπόδημοι Ἑλληγες (Αἴγ.) 45, 567, 594 606
- Ἄποστολίδης (ἄξ) κὸς Ε.Σ.) 388, 432, 436, 486—7, 492, 498, 521, 544
- Ἄραβαντινὸς Π. 585
- Ἄραβαντινοῦ Νινῆ 571—601 — Οἶκογ. 565.
- Ἄραχθος 35
- Ἄργυρίου Γ. (Μακεδ) χος) 221
- Ἄργυρόκαστρο 23—4, 39—42, 48, 50, 209, 220, 227, 243, 266—362, 348—
- Β
- Βαγγανίτης (;) 519
- Βαζάκα Ἄφοι 200, 214, 338—Β (Μπ) αζάκας Βασ. 200, 214, 340—Μιχ. 200
- βαζελίγη 309, 405, 470, 509



- Βακάλης Ἄθαν. 226, 251 — Βασ. 16, 107, 164, 158, 298, 358, 523, 544.  
 βακέτα 405, 469  
 Βακόλα Σιμαντώ 221, 244 — Β (Μπ) α-κόλας) Ἑβραῖος) 220—21, 248  
 Βαλκανικοὶ Πόλεμοι 173  
 Βάλλας 508  
 Βανακλιώτη (;) Ἄφοι 211, 243.  
 Βαρ (γ) άκης Σπ. 421, 479.  
 Βαργκολάσι 478  
 Βαρδάκος Σπ. 479  
 Βαρδαράκος Ν. 213—4, 244  
 Βάρδας - Τσόντος Γ. 539, ἑλ. Τσόντος Βάρδας Γ.  
 Βαρσάμιος Ἐμμ. (Ἑβρ.) 545, 505.  
 ✓ Βασίλειος Μητρ)λίτης Δρυϊνουπόλεως (Ἄργυρ.) 22—3, 26, 41—2, 113, 498  
 Βασιλείου 425, 525 — Βασ. 246 — Θεοχ. 217, 246, 272, 287, 352 — Ἴω. 295 — Κυρ. 481 — Παν. 308, 315—6. 481, 559 — Χ (αράλ.) 481—2, 593  
 Βασιλική προσφορά 602  
 Βασιλικὸ Θέατρο 585—6, 603  
 Βασίλισσα (Μητέρα) Ὀλγα 580, 593, 602, 606  
 Βάσσοι Ἄπ. 557  
 Β' Βαλκανικὸς Πόλεμος 494  
 Βεζούλης Σωτ. 561—2  
 Βελιγραδάτι (ς) Κ. 423  
 Βελούκασι 61, 66, 351, 380, 475  
 Βενέτης 219, 238 — Ἄναστ. 197, 200, 214, 237, 257 — Σταῦρ. 201  
 Βενιζέλος Ἐλευθέριος 70, 129—30, 159, 468, 511 — Σοφ. 77  
 Βεράτι (ον) 51, 59, 63, 65, 72, 350, 475, 479—80, 486  
 Βερντόδουλος Ἄλκιβ. 233, 253  
 Βερολίνεο Συνέδριο - Συνθήκη 35  
 Βερολίνο 65  
 Βερτόπ (η) 65  
 Βέρχολστ (Ὀλλαν. άξ) κός) 55, 478  
 Βιβλίον Ἀποδείξεων Ἀποδείξεων (Β.Α. Α.) 28, 31, 149, 154, 158, 160, 165, 169, 177, 181—2, 189, 196, 236, 239, 243, 246—55, 257, 365, 370, 401—3, 470—2, 507  
 Βίγλιστα (-τσα) 47, 53, 61  
 Βιέννη 78  
 Βιθυκούκι 50  
 Βιττοράτο 478  
 Βλαχιά 351  
 Βλάχος Βασ. 253, 367 — Γεώργ. 202, 215 — Ἡλίας 438, 497, 525, 545, 559 — Σωτ. 205, 241  
 — (Β) λιάσοδον 555, 562—3  
 Βογιατζής Ἄνδρ. 122, 127—8 — Δημ. 385, 414, 476, 511  
 Βορειοηπειρωτὲς Ἀθηνῶν 602  
 Βορειοηπειρωτῆς 39—43, 48, 50, 55—7, 70, 74, 78, 150, 155—6, 182, 346, 369, 379, 392, 490—2, 553, 556, 563, 619  
 Βορειοηπειρωτικὸ Ζήτημα (Θέμα) (ΒΗΖ) 10—12, 22, 35—81, 377, 514, 601, 619  
 Βορειοηπειρωτικὸς Ἀγὼν (Β.Η.Α.) 223, 348, ἑλ. καὶ Αὐτονομιακὸς Ἀγώνας—Ἐφημ. 87 κ.έ.  
 Βόρειος Ἡπειρος (Β.Η.) (ἐνδεικτ.) 39, 47, 57, 68, 78, 493, 593, 611  
 Β (Μπ) ότσαρη Ἀσπασία 570, 571—91, 610 — Οἰκογ. 565.  
 Βουκελάτος 445, 504.  
 Βοῦνο (ς) 45, 50, 57, 93  
 Βουράκης (Σ.) 519  
 Β' Παγκόσμιος Πόλεμος 72  
 Βρανίστα 50  
 β (μπ) ράτσα 204, 207, 211, 236, 243 442, 498.



## Γ

- Γαβαλιᾶς Ἀλέξ. Ἀντ)ρχης 85, 113, 116  
—7, 128, 151, 469, 496
- Γαλαῖος Σακ. 200
- Γάκη Ἀλεξάνδρα 206
- Γαλλία 70
- Γάλλος (ἄξ) κός) 138
- Γαρδίκι 59
- γεμιστῆρες 405
- Γενική Ἐπιμελητεία Αὐτον. Ἡπείρου  
(Ἀργυρ.) (ΓΕΑΗ) 155, 259—63,  
292, 301—6, 313—6, 350, 370, 603
- Γεν. Δ)νσις Ἡπείρου (Γ.Δ.Η.) 160, 264,  
266, 285, 348, 355, 389, 467, 507—  
Ἀναπληρ. 469, 483.
- (Γεν.) Καθολικὸ 369—403, 518
- Γεν. Ἐπιτελεῖον Στρατοῦ (ΓΕΣ) 185,  
494
- Γένος 27, 32
- Γενοῦσος (Σκούμπι) ποτ. 35, 81, 194
- ✓ Γερακάρρα (-ι) 535, 559, 563
- Γερασιμίνα Ἑλένη 225, 228, 231—2, 251
- ✓ Γερβάσιος Μητρ)της Κορυτσᾶς - Ἰωανν.  
41, 47, 65, 82, 501
- Γερμανία 74
- ✓ Γερμανὸς Μητρ)της Κορυτσᾶς 13, 41, 47,  
65, 495
- Γερμενή (τό) 50, 477
- Γεροδῆμος Γ. 434, 477, 489
- Γερουσία ΗΠΑ 75
- Γέφυρα 405, 469 — Δρίνου 481 — Μα-  
λήκ 61, 355, 491 — Ὀργότσικας 350
- Γεωργακόπουλος Γ. 388, 415, 421, 475,  
479, 536 — Νικ. 477
- ✓ Γεωργάνοι (Λάκκ. Σουλίου) 494
- Γεωργαντόπουλος 474
- Γεώργιος Διάδοχος 102 — Β' 73
- Γεωργίου 424 — Μ. 312, 319 — Ματθ.  
519
- Γεωργίτσης Περ. 107
- Γεωργουλάκης Γ. 485
- Γεωργουτσάτ (δ) ες 51, 114, 116, 128,  
130, 156, 196, 259, 277—8, 327,  
329 (Ε.Γ.), 330, 354, 359, 363 (Ε.Γ.)  
373, 477.
- Γιάκου Γρ. 562
- Γιαννῆς Κ. καὶ Σία 177, 209, 217, 236
- Γιαννίτας Μητρος 305
- Γιαννίτσης Ἀπ. 440, 498, 545
- Γιαννιώτες 246, 545
- Γιαννιώτης Νικ. 498, 525, 545
- Γιαννιώτικη Κοινωνία 182, 185, 190,  
193, 442, 498, 620
- Γιαννόπουλος 249, 385, 405, 410, 469,  
472 — Φώτ. 472
- Γιαντῆς Γ. 545
- Γιασιδᾶ Κούλα Νιγρῆ Ἑδρ. 218
- Γιαννῆς 243
- Γιόκας 562
- Γιέγκηδες 491
- Γιέτες 431, 486
- Γιάτας 304, 359
- Γίκαας Ἀθ. 38
- Γκίνιας Ἀλέξιος 298 — Νικ. 38
- Γκιούρα 62
- Γκιώνης Βασ. διάκονος 47, 48
- Γκλινάβου Ἀφοί 200—1, 219—20, 238,  
247
- Γκογκογιάννης Χαράλ. 562
- Γκόλφας Ἰ. 200 — Π. 200, 214
- γκόνι (α) 307, 360
- Γκόντρα 59
- Γκουσταρέλη Σιάνα 231, 238, 252, 253
- Γλῶσσα Ἑλληνικὴ 91
- Γκρά (ὄπλο) 372, 559, 562—3
- γομώσεις 405, 468
- Γούσιας Γ. 512
- Γραμματόσημα Ἀργυρ. 135 — Δελδίνου  
364, 368, 516 — Μοσχοπ. 64
- Γραμμὴ Μαλήκ 63
- Γράμμιστα 61



- ✓ Γρατσανά (ν. Ἀσπροχώρι) 246
- ✓ Γρατσανίτης Δ. 219—20, 247
- Γραφείο Ε.Ι. 164—5
- ✓ Γρεβενίτι (Ζαγ.) 512
- Γρηγορόπουλος Διον. 421, 470
- ✓ Γυναίκες Ἱερολοχίτισσες 39, 50 — Πίνδου 568
- Γύπαρης Παῦλος 385, 391, 405—7, (Σ.) 468, 470 (Σ.), 491, 565, 586, 604—5

## Δ

- Δάβρος 442, 503, 525, 545
- ✓ Δαγκλῆ Ἑλένη 571—93, 601 — Οἰκογ. 515 — Χριστίνα 571—93, 601
- ✓ Δαγκλῆς Παν. 121, 346, 494, 565
- Δαϊλιάνη Δ. 562
- Δάκαρης Σπ. 9, 142, 164, 269—342, 351, 376—7, 448, 465, 505, 508, 513
- Δ (Ντ) αλαμάγκας Ἄδαμ. 134, 185, 196, 206, 210, 222, 241, 248—9, 358, 421, 432, 436, 440, 469, 478, 480, 492, 498, 506, 519, 543
- Δαμελαρίδης Σωτ. 559
- Δάσκαλος 72
- Δαυρίκης Διον. 423
- Δεβόλης ποτ. 61, 63, 154, 475
- Δέδες Σπ. καὶ Χρ. 562
- Δέκλη 48
- ✓ Δελβιανάκι 123—4, 128, 373, 472, 476
- Δέλφινος 41, 43, 45, 55, 57, 74, 151, 259, 260—62, 265 (Ε.Δ.), 305, 327, 337, 347, 350, 416, 426, 470, 476—7, 483, 487, 495, 536 — Σύνταγμα 409, 501
- Δημακόπουλος Γ. 479, 519
- Δημητριάδης Εὐάγγ. 559
- Δημητρίου Γ. 423
- Δημογέρων 47
- Δημολιάνης Ν. 283
- Δημοσθένης 332, 334
- ✓ Δημοστική Μοῦσα (ποίησις) 351, 347, 438
- Δήμου Χρ. Ἴ. 444, 509, 525, 546
- Διάδοχος Γεώργιος 102 — Κων)νος 100
- Διακήρυξη ΟΗΕ 75 — Ἀντιπροσ. Ἡπ. 94
- Διακοίνωση (Νότα) τῶν «Ἐξ» 40, 389
- Διαμαντόπουλος Νικ. 424
- Διάσκεψη Παρισίων 69, 70
- Διάρης Γ. 421, 477, 529
- Διεθνές Δικαστήριο Χάγης 72
- Διεθνῆς Εἰδ. Ἐπιτροπὴ (ΔΕΕ) 39, 43, 54—5, 89—91, 258
- Ἀμνηστία 10, 28, 79 — Ὄργανισμός 79
- διεκδίκησις (ἐδαφικὴ) 75, 618
- Δίκαιο (ΒΗπ) τῶν 38, 491
- δικαιώματα (Ἑλλ. εἰς Β..) 70 — μειοψηφῶν 77 — Βορ) τῶν 505, 618
- Διοικητὴ Ὑποδ)ση Α.Η. 89
- ✓ Διπλωματία Διεθνῆς 37, 618 — Ἑλληνικὴ 369 — Ἐξωτερικὴ 68 — Εὐρωπαϊκὴ 347—8 — Ξένη 369
- ✓ Δόδας Ἴω. 250, 260—1, 320, 331, 350, 381, 385, 461, 472, 477, 494, 504, 510, 545 550, 555 — Κων)νος 516, 552, 556
- ✓ Δολιανά 205, 357
- Δονᾶτος Χρ. 457, 509
- Δούδας Ἴω. 557
- Δούδιανη Δροπόλεως 86
- ✓ Δούλης Δημ. 19, 43, 106, 156, 404, 475, 511
- Δούμας Γ. 113
- Δουρόπουλος Κ. 557
- Δραγούμης Ἴων 27, 33
- Δραμεσίτης 238, 247 — Ἀναστ. (Τάσος) 200, 214, 238 — Γεώργ. 200, 238
- ✓ Δραμεσίτικα 401, 621
- ✓ Δραμεσοὶ 252



Δρίνος Γ. 33, 82—86, 173, 402—3, 483,  
621 — Γέφ. 281 — ποτ. 48, 59  
Δρυμάδες 45, 50, 57, 93  
Δυνάμεις (Μεγ. Εύρωπ., «Εξ»), 35, 40,  
47—8, 57, 67—8, 78—9, 97, 159,  
254.  
δυναμίτις 407  
Δωδεκάνησος 71

## Ε

✓ Εβραϊκή Κοινότητα 237  
✓ Εβραϊός 160, 177, 184, 197, 212, 222,  
237, 244, 248, 402  
ἐγγυήσεις 91  
Ἐδεσσαῖοι 47  
✓ ἐθελοντής (Α.Η.) 41, 47, 49—50, 53,  
56, 82, 96, 103, 119, 140, 154, 369,  
389, 400, 426, 470, 476, 493, 497,  
503—4, 563  
✓ ἐθελοντικὸ Σῶμα 43, 384, 492, 517, 525,  
553—58  
Ἐθνικὴ Ἀντίσταση ΒΗπ) τῶν 74, 608,  
613  
Ἐθν. Τράπεζα τῆς Ἑλλάδος (ΕΤΕ) 160,  
182, 235, 348, 504, 586  
Ἐθνικὸ θέμα 75, 617—9  
Ἐθνικοὶ Ἀγῶνες 149, 607, 618  
Ἐθνικοὶ Εὐεργέται 351  
Ἐθνος 81, 177, 514, 612—3, 618  
Εἰδικές ὑπηρεσίες 513  
Εἰδικὸ Καθολικὸ 467, 517—549  
εἰσφορὰς 159  
ἐκκλήση 574, 601  
Ἐκκλησία Ἀλβανικὴ 72  
Ἐλθασάν 47  
✓ ἐλονοσία 262, 509  
Ἐλευθερία θρησκευτικὴ 72 — γλώσσης  
91  
Ἐλεύθεροι Ἡπειρώτες 17, 494, 568  
Ἑλλάς 27, 68, 70, 74—7, 79, 89, 618  
Ἑλληγ (-ας) 41, 28, 54—5, 59, 63, 66,

72, 74, 153, 348, 352, 479, 493, 572  
—3 (ἐσωτ. - ἐξωτ.) 593, 618  
Ἑλλ. πολεμικὰ πλοῖα 43, 359 (σκάφη).  
Ἑλληνικὲς Ἀρχές 511 — Ὑπηρεσίες 356  
Ἑλληνικὴ Βουλὴ (Κοινοβ.) 43, 67—8,  
75 — Κυβ) ση 39, 43, 48, 57, 68, 72  
—5, 101, 118, 154, 161, 169, 248,  
348, 352, 389, 467, 484, 493, 506—7  
553, 601—3  
Ἑλληνικὸ Βασίλειο 57 — Κράτος 24, 32,  
35, 96, 103, 156, 349, 511  
Ἑλληνικὸς Ἐρυθρὸς Σταυρὸς (Ε.Ε.Σ.)  
614  
Ἑλληνικὸς Στρατὸς (Ε.Σ.), 36, 40—3,  
55—61, 66—7, 99, 100, 145, 129,  
141, 151, 156—61, 169, 190, 241,  
248, 254, 343, 352, 364, 380, 384,  
392, 496, 467—79, 486—7, 490, 495  
—9, 501, 514, 553, 563, 601, 604  
Ἑλληνικότητα Β.Η. 70, 263, 606  
Ἑλληνισμὸς 24, 27, 68, 75 (Β.Η.), 77,  
80, 107, 155—6, 351, 470, 553, 571,  
600, 611, (Β.Η.), 617—8, 620  
Ἑλληγοῖταλικὸς Πόλεμος 72  
Ἑλσίνκι (Πράξη) 79  
ἐμπόλεμο (Ἑλλάς — Ἀλβ.) 72, 78  
Ἐμπιστευτικὴ Ὑπηρεσία 499  
ἐνδυμασία Ἡπειρωτικὴ 568  
Ἐνιαία Ἡπειρος 37, 90, 99, 129, 211,  
356  
Ἐνωσις Ἑλληγίδων 594, 606  
ἐξοπλισμὸς 470, 492, 553  
ἐορτὴ Σταδίου 575, 593  
Ἐπαναστάσεις Ἡπείρου 35  
ἐπικρουσιτῆρες 249, 440, 498, 519  
Ἐπιμ/τεία Γεν. Α.Η. Ἀργυρ. βλ. ΓΕΑΗ,  
—Ἰωαννίνων (Ε.Ι.) 10, 15, 21—9, 87,  
153, 158, 169, 180—1, 184, 188—92,  
196, 212, 216, 227, 235, 242—6, 250,  
253, 257, 266, 273, 283—5, 291—



- 300, 318—21, 349—53, 356—60, 370  
476, 479, 484—6, 491, 492, 495, 505-  
8, 512—4, 545—7, 551, 607, 618 —  
Για τις λοιπές Ἐπιμελητεῖες  
(Γεωργουτσάτων, Δελβίνου, Μεσογεφύ-  
ρας, Πρεμετῆς), βλ. οἰκείες λέξεις -  
«λήμματα».
- Ἐπιμελητεῖες Α.Η. 39, 370, 484  
Ἐπιστράτευση ἐθελοντική 50  
Ἐπιτροπή Ἀθηνῶν 582 — Ἀνθρωπίνων  
Δικαιωμάτων 10, 79 — Ἐθνικῆς Ἀ-  
μόνης (Ε.Ε.Α.) 39, 43, 99, 155, 489,  
493, 556 — Ἰωαννίνων 575 — Προ-  
σφύγων Ἰω. 359, 593
- Ἐπτάνησος 31  
ἔρανος 159  
ἐργαλεῖα (ξύλουργ., σιδηρ) γείου) 409—  
10, 471  
Ἐρσέκα 47, 50—1, 55, 72, 116, 331,  
350—1, 472, 475, 486, 555  
Ἐρωτόκριτος 423, 481  
Ἐσσα (ν) τισαῖ Ἀλβ. 56  
Ἐσσά (ν) τ Πασᾶς 134  
ΕΣΣΔ (Ρωσία) 74—77  
Ε' Σῶμα Στρατοῦ (Ε' Σ.Σ.) 346  
Ἐταιρεία Ἡπ)τικῶν Μελετῶν (Ε.Η.Μ.)  
488  
Εὐαγγελίδης Χρ. 563  
Εὐαγγέλιου Σωτ. 557  
Εὐέλπιδες 388, 487  
Εὐζωνοὶ (Συντ)τος Λαμίας) 156, 405,  
460, 469  
Εὐρωβουλή 28  
Εὐρωπαῖος 72, 48  
Εὐρωπαϊκὸς Στρατὸς 563  
Εὐρώπη 66, 153, 351  
Εὐστάθιος (Τάτσης) 562  
ἐφίππιο (ν) 452, 507
- Ζ
- Ζαγόρι 277, 498, 512  
Ζάκος Χρ. 271  
Ζάππας Πέτρος 38  
Ζαραδέλα Σούλα 269, 274, 276, 352  
Ζαχαράκης Ι. 45  
Ζαχαριάδης Ν. 74  
Ζάχος Γ. 217—9, 246  
Ζέρβας Ναπ. 74  
Ζηκίδης Χρ. 485, 494  
Ζήρας Γ. 51, 59, 115, 313, 347—9, 361,  
385, 437—8, 483, 494—7 — Σῶμα  
500, 523, 531, 547 — Περ. 495  
Ζήσης Ἀντ. 273, 353  
Ζουλάτες 57  
Ζουμπούλης 405  
Ζυγομαλᾶς Ἀνδρ. 51, 57, 347, 369, 426,  
441—5, 450, 499—505, 525, 545—6  
— Ἀντώνιος 499, 501  
Ζυγομαλᾶ - Μπαλάνου Λουκία 501, 503  
— Μουσεῖο 501—2, 504  
Ζωγράφος Γ. Χρ. 11, 13, 41, 55, 67, 89,  
94, 102, 105—7, 114—6, 119—20,  
123, 126, 134, 137, 151, 159, 353,  
450, 474, 501—2, 507, 512, 525 —  
Χρηστάκης 116  
Ζωσιμαῖα Σχολή Ἰω. 44—5  
Ζῶτος Ν. 410—11
- Η
- Ἡγέτες πολιτικοὶ 612  
Ἡγουμενεῖο (;) 508  
Ἡγουμενίτσα 455, 508  
Ἡλιάδης Βασ. (Σωματ.) 554, 562—3  
— Θεμ. 562  
Ἡλίας Ἐβραῖος 224, 229, 232—3, 253  
— Χαράλ. 303, 309, 321, 323, 362  
ΗΠΑ 70, 74—5  
Ἡπειρος 45, 483, 582, 603, 607 — Ἐ-  
νιαία 37, 99, 211, 356, 619  
Ἡπειρῶτες ἀρτοποιοὶ 593



Ἡπειρώτης 43, 158, 182, 347, 503

Ἡπειρωτική ἰδέα 351

✓ Ἡπειρωτική Ἐπιτροπή (Ἐθελ.) Διδύων  
(Η.Ε.Δ.) 30, 565—606—Ἐστία περ. 81  
— Ἐταιρεία Ἀθ. 88, 494, 510

Ἡπειρωτικὸ Ζήτημα 35—7 — Κομιτάτο  
7, 351 — Ἡμερολόγιο 86

Ἡπειρωτικὸς Ἀγὼν ἐφημ. 515

Ἡπειρωτικὸς Σύλλογος Κυριῶν 575, 602

Ἡπειρώτισσες 508, 602

### Θ

Θεοδωράκης Δημ. 73

Θεοδώρου Α.—Β.—Π. 424

Θεσπρωτία 74, 470

Θεσσαλονίκη 47, 350, 475

Θιασιάκος Εὐστ. 495

Θρησκεία 177, 607, 611

Θυρεὸς Α.Η. 21

### Ι

✓ ἱατρικά (εἶδη) 364, 437—8, 509, 539

✓ ἱατροὶ (εἰς Α.Η.) 65, 183, 336—7, 494

Ἰδρυμα Βορειοηπεικῶν Ἐρευνῶν (ΙΒΕ)  
9, 10, 15, 30, 84, 619

ἰγγλες 421, 478

Ἰδεώδη Ἑλληνοχριστιανικά 613

✓ Ἰερολοχίτης 43—7, 65, 101, 156, 158,  
347, 478, 485, 493—4, 515

✓ Ἰερολοχίτισσα 40, 101

✓ Ἰερὸς Λόχος (Ι.Λ.) 39, 81, 101—7, 156  
—8, 471, 492—3, 554, 582—3, 593,  
603

✓ Ι. Λ. Ἀργ) στρου 39 — Ἐρσέκας — Λε-  
σκοβ. — Κορυτσᾶς — Πρεμετῆς 39  
— Ἰωαννίνων (Ι.Λ.Ι.) 39, 43, 47, 101—  
5, 107, 111, 156, 158—9, 183, 185,  
347, 358, 389, 478, 480, 492—4

Ι. Ναὸς Ἀγίων Ἀνδρέου καὶ Ἀντωνίου  
503

✓ Ἰσραηλιτικὴ Κοινότης 183 (δλ. καὶ Ἐ-  
βρ. Κοιν.).

Ἱστορία 24, 75, 77, 80, 612, 615—17,  
621 — Ἑλληνικοῦ Ἔθνους (Ι.Ε.Ε.)  
81, 173, 402

Ἱστορικὴ ἐπισημὴ 617—9

Ἰταλία 35, 68, 70, 72—4, 155, 309  
ἰφλα 308, 360

Ἰωάννου (στρ) γὸς) 67, 424 — Βασ. 557  
— Παντ. 559.

### Κ

Καζᾶς (Κορυτσᾶς) 39

Καζίμ (ὕπᾱλλ.) 218, 246, 248

Καθῆκον (Πατρ) κόν) 571

Καθημερινὴ ἐφ. 619

ΚΑΘΟΛΙΚΟΝ (ΚΑΘ.) 28—9, 143, 154  
158, 161—4, 168, 172, 177, 181—  
217, 230, 235—6, 241, 248—51, 257,  
261—3, 347—8, 352, 362, 369—514

✓ Καϊάφας (ἱερο) 65

✓ Κακαβιά 70, 79, 196, 272, 353, 431, 548

Καλαμᾶς (Θύαμις) ποτ. 55

Καλαμπόκας Β. 272

Καλατζῆς Σπ. 202 — Φιλ. 276, 271

Καλέμης Δ. 503

Καλιάνα 93

Καλιαράτι 50

Καλικόντασι 65

Καλογερόπουλος Β. 271

Καλοσαμαρειτισμὸς Χριστ) κὸς 568

Καλυδιώτης Δ. 226

Κανακάρη - Ρούφου Πάλλη Σοφία 594,  
601

Κανάκης Τάσος 134

Κανάλι (Καρδίτσης) 474

Κανελλόπουλος Π. 27, 33

Κανονισμὸς (ΗΕΔ) 575—78, 602

Καντάρας Θεοδόσ. 200

«Καντάρη Ἀγορᾶς» (παζαριοῦ) 300, 313

Καπετὰν Βασ. 527, 529, 546 — Ἡλίας  
554, 559

Καπετάνιος Εὐθ. 205, 223



- Καπετίτσα (Σύμβαση) 70  
 καπίστρι 459, 570  
 Καποδίστριας Ι. 35, 81  
 Καππᾶ Ἄφοι 192, 197, 225, 235, 249, 382  
 καρβάνια 351  
 Καραβίδας (ὕπολ) γός) 134, 249, 385, 405 — Σῶμα 415, 469, 483, 487  
 Καραβίτης Ἴω. 475 — Κων)νος 59  
 Καραθανάστης Βλάσης 57  
 Καρακάσης Ἄριστ. 423, 438, 440, 480, 497—8  
 Καρακίτσιος 383, 425, 431, 482, 512, 521  
 Καραλήης Γάκης 557  
 Καραμπίνας Ἄθ. 215, 244  
 Καρανάσιου (;) Ἄγνα 427, 482  
 Καραπάνος Ἄλέξ. 55, 89, 94, 118, 159 —60, 385, 511, 487, 519 — Βασ. 205, 241, 301—2, 332, 334, 403—4, 512, 543, 463 — Εὐθ. 434  
 Καρασεβδᾶς 50, 57, 347, 388, 426—7, 430, 483—5  
 Καραχρήστος Βλάσης 43—5, 487, 507  
 Καραχρήστος (Εὐελπισ) 487  
 Γαρβασαρά (ν. Ἄμφιλοχία) 522, 527, 544—5  
 Καρδάμη 65  
 Καρδίκι 406  
 ✓ Καρυές (Υφασιν.) 409  
 Κασιδιάρης 385, 407, 416, 428, 471, 529, 547  
 Καταιπτώσεις Ἐθελοντῶν 400, 413, 553—64  
 Κατοχή 74, 607—9, 613  
 Κατσάνος Ν. 200, 215, 217 — Κ. 237 — Ἄφοι 219—21, 247  
 Κατσαρός Χρ. 445  
 Κατσαροῦ Νίτσα 231, 251—2  
 καφούλλια (-ύλλια) 417, 452  
 Κέεσης Στ. 200  
 Κεντρ. Ἐπιτροπή Βορ)κοῦ Ἄγωνος (Κ. Ε.Β.Α.) 87  
 Κέντρος Σπ. 43, 522  
 Κερατέα 57  
 Κέρκυρα 58, 150, 510 βλ. καὶ Πρωτ)λο Κερκύρας  
 Κηπαριό 50, 93  
 Κιαζίμ Ἄγᾶς 220, 231, 301, 357, 359  
 Κιάρι Κολ. 61  
 Κιάφα 65  
 Κίνημα (Εὐζ. Λαμ.) 478  
 Κίνναμη 50, 55, 478  
 Κιννίνη (Κρατική) 205, 210, 241, 317, 320, 362, 376, 448, 656, 506, 509—10  
 Κίτσιος 237  
 Κλειδᾶς Βασ. 200  
 «κλείσιμο» (ὁδολίων) 189, 244, 447  
 Κλεισοῦρα 37, 45, 59, 63, 74, 97, 346, 350, 470 474, 485  
 κλειστρα 116—22  
 Κλήρανος Π. 421, 479, 519  
 Κληρικοὶ 71  
 Καλικόντσι 65  
 Κλωστᾶς Β. 214  
 Κοβατσίστη 555, 559, 562—3  
 Κοζανίτης 226, 251  
 κοινή Πατρις 593, 606  
 Κολαβός Βασ. 230, 239, 284, 291, 356 — Εὐάγγ. 239, 291—3, 356, 494 — Σωτ. 202, 243, 356  
 Κολωνία 42, 50, 61—3, 83—5, 111, 259 280, 284, 287, 296, 331, 346, 363, 373, 444, 448, 472, 486, 489—90, 504, 510, 525, 545—6, 555  
 ΚΚΕ 74  
 ✓ Κόνιτσα 13, 350, 472, 550, 573, 605  
 Κόντης Βασ. 86  
 Κοντοκούκι (Ἄνω - Κάτω) 59



- Κόντος Ἄντ. 423  
 Κοντοπόλης 283  
 Κόντου 565 — Αἰκ. 591, 604  
 Κοντούκι 53  
 Κοντούλης Ἄλ. 41, 67, 481—5  
 Κοντουράς Χρ. 202, 214, 234  
 Κοντουρατζῆ (Γάκη) Ἀλεξάνδρα 202,  
 240—9  
 Κοντούρης Ξεν. 10, 15, 30, 87  
 Κόντρα 48  
 Κορδέλεσι 52  
 Κορετζῆς Χρ. 214  
 Κορόϊκα 350  
 Κορυτσᾶ 39, 40—2, 46—8, 52—5, 59  
 —61, 67—8, 72—3, 91, 94, 101, 156,  
 259—60, 337, 350—1, 355, 475, 481,  
 486, 489—90, 493—5, 510, 512, 603  
 Κορυτσαῖοι 47, 255, 475, 400  
 Κορωναίου Ἄννα (;) 388, 427  
 Κορώνη 58  
 Κοσμάς Αἰτωλός (Ἅγιος) 62, 66 —  
 Δημ. 197  
 Κοσσίνα 51  
 Κοσσυφ(ῆ) ἀκῆς I. 45, 101, 105, 474,  
 485, 494—Γρηγ. 494  
 Κοστρέτση 45  
 Κότσαρη 47  
 Κετα(στ) κρέτης (ας) Ἰω. (ἀνθ) γός  
 442, 498, 545  
 Κουγιτάς II. 81, 101, 493  
 Κούλα, ἑλ. Γιασιδᾶ  
 Κούμας Ἄν. 427, 482, 521  
 Κούντη (καταστ) τα 591  
 Κούδεσι 50, 93  
 Κούρβελο 49  
 Κουρλοδέσιο 49  
 Κουρμούλης (Σμυρν.) 59  
 Κο(υ)ρτζῆς Γάκης (Γ.) 202  
 Κοῦσκος 431, 531  
 Κουσιμάρι 501  
 Κουστοβίστα 287, 355  
 Κουτσαλέξη (Οἰκογ.) 565 — Αἰκατ. 571  
 — 601  
 Κούτσι 45, 47, 50  
 Κράτος Α.Η. 356, 370 — Ἀλβανικὸ 78,  
 553 — Ἑλληνικὸ 103, 149, 150, 349,  
 553  
 Κραφίτης Βασ. 81, 348 — Γεώργιος  
 142, 158, 164, 235—6, 263—6, 348,  
 350, 358, 396, 505  
 Κράχτης Χρ. 229—30, 237, 252, 266,  
 373, 376—8, 385, 436, 444, 453,  
 456, 459, 462, 464—5, 491, 504, 509  
 —13, 529, 546  
 Κρητες (ἔθελ.) 45, 83, 111, 119, 347,  
 474 (Σῶμα), 483  
 Κρήτη 523, 544  
 Κρίτσας 105, 128, 137, 160, 348, 354,  
 507  
 Κροσττώφ Νικ. 77  
 Κρυφὸ Σχολεῖο 81  
 Κυβέρνηση Α.Η. (Προσ. Ζωγράφ.) 11, 15,  
 61, 65, 107, 112—14, 117, 122, 130,  
 159, 163, 235—6, 254, 259, 353—6,  
 385, 470, 473, 476, 478, 486, 489—  
 92, 508, 511, 514, 565, 608 — Ἑλ-  
 ληνικὴ 118, 159, 196, 248, 389, 484,  
 506, 553  
 Κυπριακὸ θέμα 80  
 Κύπρος 75, 611—5  
 Κυρατζῆς 303  
 Κυριακίδης Ματθ. 559  
 Κυρίτσης Γ. (Γούσιας) 293, 321  
 Κωνσταντῖνος Διάδοχος 100  
 Κωνσταντίνου Ἄπ. καὶ Ἰω. 557 — Σπ.  
 562  
 Κωνσταντινούπολη (Συνθ.) 35  
 Κῶνος Κ. 557  
 Κώστα Β. 559 — Εὐθ. 557  
 Κωστάκης Δημ. 51, 494



## Λ

λάβαρα 392, 492  
 Λαζαρίδης Κ. 84  
 Λάζος Χρ. 494  
 Λάϊφ 57  
 λακίτι 236, 465  
 Λαμποβιτιάδης 298—9  
 Λάμποβο 53, 57, 154, 495  
 Λαμπρινούδη Έμμ. 593  
 Λάμπρου Σπ. Λίνα (σύζ. Παν. Τσαλδάρη) 159, 499, 568, 571—602  
 Λαναράς Π. 225—6, 227—8, 231, 250—3  
 Λατζάτι 483  
 λάφυρα (Τουρκ. Στρ.) 249, 353, 364, 479  
 λεβεντιά Ἑλληνική 350  
 Λεβῆς Ἀβραάμ (Ἑβρ.) 211, 213, 243  
 Λέκλη 53, 59  
 Λένος Δ. 559  
 Λεόντιος Διον. 43, 101, 105, 107, 480, 493  
 Λεοντακιανάκης (-κος) 63, 65, 350, 479  
 Λεπενιώτης Γ. 138, 158  
 Λε(ια)σκοβίχι (ον) 43, 47, 50—1, 72, 75, 111, 113, 137, 156, 350—1, 354, 371—2, 401, 430, 444—5, 483, 504, 510, 526, 546, 582—3  
 Ληγόνης Σούλας (?) 276  
 Λιάμπτης 325, 339  
 Λιάγης Σράτος 320  
 Λιδανόπουλος 123, 125—8, 473  
 Λιόπσκα 474  
 λίτρα 197, 235  
 Λογγάτσης Έμμ. 435, 489  
 λογοδοσία (Η.Ε.Δ.) 593, 600  
 λόγχεις 271—8, 352  
 Λούκοβον 93  
 λοχίας (πυροτέχνης) 423, 468  
 Λυκοτόμαρος (ιατρ.) 266, 349

## Μ

Μαγκούρα 49, 51  
 μαθητής (Ζωσ. Σχ. Ἴω.) 45, 82, 89  
 Μακεδονία 47, 239, 350, 501, 613  
 Μακεδονικό Κομιτάτο 113  
 Μακεδονικός Ἀγώνας 27, 107, 113—4, 489, 613, 621  
 Μακεδονομάχος 42, 621  
 Μακεδών 47  
 Μακρῆς Ἴ. 214  
 Μακρόπουλος Ἄν. 424  
 Μαλάμος 113  
 Μαλήκ (γέφ.) 355, 491—(μάχη) 154  
 Μαλούφης Κ. 202  
 Μαιφιλιάντου Γ. (;) Πανάγιω 424, 481  
 Μανέτσης Ἀριστοτ. — Παντ. 562  
 Μάνθου Παντ. 559  
 Μανιάτης Εὐστ. 425, 482, 529  
 Μάνος Μυλ. 608  
 Μάντζιος Θεόδ. 211, 214, 223, 242, 249, 350, 355  
 Μαντούβαλος Θεόδ. 45, 59, 66, 148, 343, 351, 475, 478, 485—6  
 Μάουζερ (ὄπλο) 134, 372, 557—63  
 Μάργαρης Ἴω. 202  
 Μαρνέλη Ἀφοί 188, 197, 228, 232, 246, 252  
 Μάτσα Ἀφοί 226, 251  
 Μάτση Στερούλα Χασάπη (Ἑβρ.) 245  
 Μάτσος (Ἑβραῖος) 207—9, 211, 242—3  
 Μαυρατζᾶς Γ. 47, 53, 101  
 Μαυροειδῆς Ἄλ. 45, 51, 351, 388, 429, 431, 474, 484—5, 561  
 Μαυρομιχάλης (Σῶμα) 51  
 Μεγάλη Ἑθνική Ἴδέα 37, 81  
 Μεγάλοι 101, 151, 159 — (Δύναμη) ἑλ. λ.).  
 Μεγ. Ἑθνικοί Εὐεργέτες 248  
 Μελά (Οἶκογ.) 565 — Νέλλη 579—80, 586—99, 602



Μελαδάκης Μιχ. 52—3  
Μελᾶς Παῦλος (Μίχης Ζέζας) 108, 621  
Μέλισσα 45  
Μελισσόβα 485  
Μενγκούλιαση 475  
✓ Μεσογέφυρα 31, 136, 160, 196, 202, 220  
—2, 239, 246—50, 259—60, 266—  
343, 348, 355—64, 373, 411—14,  
417, 420, 432, 435—8, 440—4, 459,  
472—3, 477, 484—9, 494, 503—4,  
510, 540—1, 548—51, 564  
Μεσολόγγι 9  
Μεσοπόλεμος 70  
Μεταγωγικά 363, 476  
Μεταξᾶς Δ. 593  
Μεταπολεμική περίοδος 74  
μέτρα (Μα) 197, 236  
Μέτωπο Ἀπελευθερώσεως Β.Η. (ΜΑΒΗ)  
74  
Μέτωπο Β.Η. 40, 109—11  
Μήλεσης Θεμ. 495  
Μηνᾶς Β. 557  
Μητηλινότης Ἰ. 424  
Μητροπολίτης Ἰω. βλ. Γερβάσιος Κο-  
ρυτσᾶς βλ. Γερμανός  
✓ Μιχαήλ Ν. 557  
✓ Μίνος (ιατρ.) 499  
Μιχαηλίδης Κ. 562  
Μνημόνιο (ΒΗΖ) 30  
Μοίραρχος 465, 512  
Μολδοψ 75  
Μομφυλάντου Παναγιώ (;) 424, 481  
Μονάδες Α.Η. 180, 182, 261, 314, 353  
—9, 363, 367, 381, 388, 402, 477,  
486—7, 492, 497, 505, 512, 602  
Μονή Τσέπου 49, 51—2, 57, 475, 483,  
487, 495—6, 501  
Μοτιμάδης (;) (Ἀδ.) 197  
Μουλαρᾶς 428, 483  
Μούλας Στ. 433

Μούλιος Ἑβραῖος 160  
Μουσουλμάνοι 61, 475, 563  
Μοσχόπολη 42, 61, 64, 67, 72, 422—3,  
468, 478, 481  
Μπάγκας Δ. 247, 307  
Μπάγκειον Γυμνάσιον (Κορυτσᾶς) 71  
Μπαλάνου Οἶκογ. 426, 499 — Λουκία  
501, 503  
Μπάλας Χρ. 200  
Μπαλούφας Ἄν. 204  
✓ Μπαμίχας Θεμ. 38, 57, 331, 350, 385,  
415, 432, 472, 477, 486, 504, 512,  
550, 555 — Μιχ. (ιατρ.) 494  
Μπαμπασίκας Πέτρ. 202, 214, 217  
Μπάρκας Ἀθ. 200, 214, 219, 246  
Μπάτσικα 478  
Μπέλλος Σπ. (Σῶμα) 428—40, 484—9,  
492, 496—8, 504, 520—7, 544—6,  
549  
Μπελούσι 65  
Μπένεας Ἰωσήφ Γ. 38  
Μπερτσάκα 478  
Μπιζάνι 501 — Μπιζανομάχος 96  
Μπίρης Μιχ. 388, 407 (Σ.), 414, 470  
Μπιτολιάνος Πέτρ. 282  
Μπιτσώρης (ὄπλη) γός) 63  
Μπογᾶς Ἄνδρ. 427  
(Μ) πόγραφετς 62, 72  
Μπόζιγκρατ 59, 475  
Μπόρσι 45, 50, 57, 93  
Μπουτγο Περ. 562  
Μπούσιος Γ. 47  
Μπούτκα 53  
Μπρέζιανη 485  
Μυλωνᾶς Δ. 204  
Μυστικές Ὑπηρεσίες 96

## N

NATO 75  
Νέα Φιλική Ἐταιρεία 72, 608



Νεοκλής 427, 521  
Νεολαία (σπουδάζουσα - μαθητική) 39  
Νερός Βασ. (Τσίλης) 202, 218, 224,  
239, 245—6, 279, 324—5, 334  
Νεροῦτσος Ν. 452, 507  
νέτο 321, 362  
Νησιά Ἄν. Αἰγαίου 24, 38, 40, 156, 452  
Νησιώτη Ἀκελίνα 226—8, 251—3  
Νίβιτσα 41, 93, 499, 500—1  
Νιγρήν (-ίν) Ἰακώβ Ἐβρ. 226, 251.  
✓ Νικολάκη Ἐφέντης 120  
Νικολάου Ι. (ταλ.) 282, 285, 525, 545  
— Λάζ. 557.  
Νικολαΐδου Ἐλευθερία 81  
Νικολίτσα (μάχ.) 48, 52, 475, 495  
νισαντήρ 410, 471  
Νισήμ Ἀβραάμ 207, 231, 242, 252  
Νιτσ(σσ) Ἰδης Ι. 107, 432 486  
Νομάρχης Ἀττ. — Βοιωτ. 588 — Ἄρ-  
της 593.  
Νοσοκομειακά εἶδη 583, 593  
✓ Νοσοκομεῖο Ἀργ(στρου) 228, 292, 298—9  
— Πρεμ. 336, 364  
Νοτιοσλαβία 70  
Νταγκόλιας Ν. 214  
Νταλαμάγκας βλ. Δαλαμάγκας  
Ντζιόρας Βασ. 301  
Ντονάνης Θεμ. 561—2  
ντουλαμάδες 213, 244  
Νώτης Ἀδαμ. 557

## Ε

Ἐανθεπούλου 592  
Ἐένες Κυβερνήσεις 79  
Ἐένος Τύπος 43.

## Ο

ὀδίδες 123, 405, 411, 448, 468, 473 476  
᾽Ογδούνη 45  
᾽Ογρένη 45  
᾽Οδρίτσαινα (μαχ.) 470

᾽Οθωμανική Κυβέρνηση 93  
Οἰκονομική Ὑπηρεσία 118  
Οἰκονομικὸ Συστήτιο Ἴω. 586, 591, 605  
Οἰκονόμος 415, 477  
Οἰκονόμου Εὐστ. 557 — Κων. 562  
ὀκᾶ 213, 237, 247, 351  
᾽Ολλανδική ἀποστολή 91  
᾽Ολλανδὸς 47—᾽Αξ) κὸς βλ. ᾽Αξ) κὸς  
᾽Ολοκαύτωμα (Βερ.) 65  
ὀμάδες Αὐτοαμύνης 553  
✓ ᾽Ομιλος Δεσποινίδων Ἰωανν. (Ο.Δ.Ι.)  
565, 571, 580—5, 588—9, 591—5,  
603—5  
ὀξφόρτι (-α) 197, 236, 425, 482, 580  
ὀπλα 156, 272—3, 277, 280, 352, 405,  
456, 448, 467—8, 479, 491, 519, 543,  
562  
ὀπλισμὸς 159, 352, 358, 469, 487, 509,  
569  
ὀπλίτης 356, 421, 479  
᾽Οργανισμὸς Η.Ε. (ΟΗΕ) 10, 28, 75,  
77, 79  
᾽Οργάνωσις Σπηλιωτοπούλου 607, 609,  
— Α.Η. 89  
᾽Οργότσα 350  
᾽Ορθόδοξοι Κοινότητες 89 — Χριστ) νοὶ  
94  
ὄρια (σύνορα) (Ἑλλ. — Ἀλβ.) 38, 61,  
70  
᾽Οστροβίτσα 475  
οὐτρὸ (-ᾶ) 308, 313, 360

## Π

Πάγκαλος Θ. 72  
Παιδομάζωμαι 347.  
Παιτάρης Σωτ. 269, 304—5, 351  
Παλιόκαστρο 49  
Παλαμάς Κωστής 41, 81  
Παλ(ι)άσα 45, 50, 57, 93



- Παλιούρας Στρατής 415  
 Πάλλη Οίκογ. 565 — Σοφία 571—601  
 Παλόδιος (Κύπρ.) 137—8  
 Πάμπος Κ. 200, 214  
 Παναρίτιο (Παναρίτη) 50, 350  
 Πανέλληγες 32, 612  
 Πανελλήνιο 39, 47  
 Πανηπειρωτική Συνέλευση 41  
 Πανηπειρωτικό Συνέδριο (Δελδ.) 55  
 Πάνθεο 53  
 Πανταζόπουλος (Σῶμα) 416, 477, 519  
 Παντελεήμων (Μητρ) της Ἀργ) στρου) 76  
 Παντελῆ Θωμᾶς 261  
 Παντερμάκης Σπ. 407, 470  
 Παντούλας Σωκρ. 32  
 Παπαγεωργίου - Φιλώτας Ἀπ. 42, 45, 59, 83, 113, 137, 140, 148, 165, 346, 351, 382, 388, 412, 470, 474—5, 480—1, 485, 622 — Λεωνίδας 47, 475  
 Παπαδάκης Ἀνδρέας 47, 60 — Γυμναστής 45  
 Παπαδογιάννης Παν. 437, 494, 523  
 Παπαδόπουλος Νικ. 87, 616 — Σ. 519  
 Παπαθανάσης 469  
 Παπαθανασίου (λογ) γός) 134—5  
 Παπαθεοδώρου Ἀπόστ. Π. (Α.Π.Π.) 9, 17, 32—3, 81—7, 97—8, 145, 154, 173, 186, 252—4, 263, 279, 337, 350, 356, 380, 385, 401, 467—9, 479, 484, 506, 510, 601—3, 619, 621  
 Παπᾶ Ἰωσήφ Κ. 563  
 Παπακώστας Ἀγγ. 495  
 Παπανδρέου Γ. 74—5, 79, 618  
 Παπαστασινόπουλος (Σῶμα) 430—1, 458, 442, 477—9, 482—5, 519, 521, 530, 543—4, 547  
 Παπαστράτος 479  
 Παπαχρήστου Ἀθ. Κ. 562  
 Πάπιγκο (Ζαγ.) 227, 503  
 Παπούλας Ἀν. 42—3, 67, 118, 132—2, 200, 489  
 Παπούλας Χρ. 214  
 Παπουτσῆς Κώστας 248, 307  
 Παππᾶς Μῆτσος (Δημ.) 204 — Κ. 228, 251  
 Παραπομπές (-Σχόλια) 17, (Προλ.) 33 (Εἰσ.) 81—8 (Χρον. Α.Η.) 154—(ἀφηγ. Τσεκ.) 196, (ΠΗΕ) 235—54 (ΠΗΑ) 347—65 (ΒΑΑ) 467—514 (ΚΑΘ.) 534—9 (Εἰδ. Κ.) 363—4 (Ἐθελ. Β.Η.) 601 (Η.Ε.Δ.) 616 (Συμπέρ.).  
 Παραμυθιά 74, 332, 334  
 παράσταση (θεατρ.) 583, 586  
 Πάργα 69  
 Παρίσι 75, 126  
 Παρμενίδης Π. 23, 41, 118, 155, 185, 223, 226, 250, 292, 315, 354—6, 362—3, 370, 385, 405, 414, 431—3, 438, 450—2, 457—9, 465, 469, 477—9, 486, 497—8, 503, 507, 510, 513, 539, 548, 593  
 Πασομήτση 47  
 Πάτρα 410  
 Πατριαρχεῖο Ἀλεξανδρείας 607, 611  
 Πατρῖς (-ῖδα) 77, 79, 593 (ἐφημ.) 539, 606 (κοινή) 611—5  
 Πέργας Θ. 421, 479, 510, 543  
 Περίθαλψη (ιατροφαρμ. προσφύγ.) 509, 586, 588, 592—3  
 Πεστάνη 50, 555, 562—3  
 Πεταλλᾶς 487  
 Πετριδῆς Ἀπ. - Εὐάγγ. - Ματθ. 557, 563  
 Πετρίνη (Γέφ.) 45  
 Πετρόπουλος Ἀθ. 424  
 Πέτρος Νικόλα 241, 252  
 Πέτρου Κοσμᾶς 562  
 πετσώματα 297, 357  
 πῆχυς 235



- Πή(ύ)λιουρι (-η) 50, 93  
 Πικέρνι 93  
 Πίνακας (ΠΗΕ) 28, 146 — Στατιστ.  
 — Σχολ. Β.Η. 71 — διαπ. 145  
 Πλιάτσικας Ί., 315  
 Πλιούμης Π. 316  
 Πνευματικός Γεράσ. 483, 501  
 Πολεμοφόδια 352  
 Πολεμική Έκθεση ΓΕΣ (ΠΕΓΕΣ) 173  
 πολεμικοί παιάνες 500 -ικό ύλικό 505—6  
 Πόλιτκοδα (Πόλκοδα) Ρίνα 232—3,  
 252—3  
 πολυδόλα 123, 136  
 Πολυμέρης Διον. 423  
 Πόντι 50  
 Πόποβο (ν. Αγ. Κυριακή) Θεσπρωτίας)  
 332, 470  
 πόροι Α.Η. 140  
 Πόρτο Ράφτη Άπτ. 56  
 Ποστένανη 555, 563  
 Πουλίτσας Παν. 134  
 Πουτέτσης Ί. 99, 109, 113  
 Πρακτικά (Η.Ε.Δ.) 30, 508, 570, 600  
 Πράσσος Π. 200, 204—7, 213—7, 238,  
 240—4, 448, 506  
 Πρέβεζα 459, 501, 510, 580, 602  
 Πρεμετή 39 (Ι.Α.) 42—3, 51, 59, 63,  
 67, 72, 83—5, 111, 125, 136—8, 161,  
 177, 211, 233, 246—9, 253, 259, 269  
 —343, 346, 350—1, 357—9, 373—9,  
 385, 459, 468—9, 472—5 (Σύντ.),  
 477, 480, 485—9, 495, 504, 510, 525,  
 542, 545, 563  
 Πρεσβ)κή Διάσκεψη Λονδίνου 28, 493,  
 551  
 Πριγκίπισσα Άλίχη 606 — Έλένη 580  
 Πριέλα (-η) 409, 471  
 πριόνι λέοντος 407, 471  
 Προγονάτι 500—1  
 προκήρυξη Α.Η. 41, 43, — Γερβ. Ίω.  
 366 (Φρ. Κορ.) 73  
 Προνόμοια (Χειμάρας) 93  
 Προπαγάνδα 35  
 Πρόσφυγες (Α.Η.) 563, 583, 594, 603  
 —5  
 Προσωπικό Ε.Ι. 385  
 Προσωρινό (Ήμερολ. Άγορών — Π.Η.  
 Α.) 28, 182—4, 177—80, 184—90,  
 194—7, 203, 208—12, 216, 235, 243  
 —9, 252—4, 262, 357, 372, 376, 381,  
 402, 458, 470, 479, 496—7, 506  
 Πρόχειρο (Ήμερολ. Έσόδων — Π.Η.Ε.)  
 28, 154, 161, 164—9, 172, 261,  
 376, 381—2, 393, 402—3  
 Πρωθ)ργός Ελλάδος 28, 79, 511  
 Πρωτόκολλο ΠΓ΄ (Βερολ.) 35 — Κερ-  
 κύρας 24, 53—6, 60, 89, 94, 149, 163  
 263, 254, 257—61, 353, 377, 505,  
 603, 617 — Λονδ. 39 — Φλωρεντίας  
 39—40, 96, 154—6, 159—61, 393,  
 467, 493, 601  
 Πρωτοσύγγελος Πέτρ. 227, 442—4, 450  
 503—5, 435, 547  
 Πρωτοψάλτης Έμ. 33, 81, 173  
 Πωλογεώργης (;) Ρούσσοι 410

P

- Ράδες 478  
 Ρακόπουλος Κ. 200, 214 — Στ. 200 —  
 Νικ. 294, 359  
 Ράπτης (έπαγγ.: τερζής) 185, 359, 385  
 407, 417, 445, 452, 504 — Γ. (ταλ.)  
 331 — Σταμ. (όπλ) γός, ποιητής) 50,  
 59, 470  
 Ρεβελής 134  
 Ρεβένια 315  
 Ρέκκας Βασ. (ιατρ.) 499  
 Ρέντης Κων. 134, 157  
 ρετσίνα (ύφ.) 217



Ρίμνι 610, -νίτης 609  
Ρόβας Χρ. 200, 351  
Ρόκος 223  
Ρούφου βλ. Πάλλη  
Ρωμανός Εισαγγελεὺς 134  
Ρώμας ἼΑλ. 51, 151

## Σ

Σαβόγλου Π. 424  
Σαλή Μπούτκα 50, 113  
Κα Σακελλαρίου 565, 583  
Σακκᾶς Ν. 202, 214, 234  
Σάκκος Κ. 432, 486  
Σάλεσι 47, 50, 113, 291, 477, 483, 486  
Σαμαράκης Κων. 134, 138, 158—61,  
164, 377, 385, 369, 392, 405, 463,  
467, 469, 505  
σαμαροσκούτι 323, 363  
Σασάϊ 93  
✓ Σαφαρίκας Εὐάγγ. 376—7, 464, 512  
Σάσων (νῆσος) 39, 45, 58, 68  
✓ Σαχίνης Βασ. 72, 74, 607  
Σγουραλέτσι (-η) 555—6, 513  
Σεβαστιανός (Μητρ) της Δρυϊνουπόλεως  
κλπ.) 13, 87—8, 623  
Σεδράνη 51  
Σέη Θεόδ. 289  
Σελενίτσα 50, 53  
Σελλᾶς Σπ. 202, 230, 240, 376, 385,  
416, 428, 470, 464—5, 470, 477, 483  
—4, 508, 512—3, 529, 548  
Σέρβιανη 65  
Σετούνης Δ. 562  
Σημαία Α.Η. 42, 47 — Δελδίνου 45 —  
Κορυτσᾶς 61—Ἑλληγ. 73, 501, 504—  
Σ) τος Δρίνου 495  
Σιάδης Δ. 200  
Σιάμπος Εὐ. 428  
Σιάμπος Εὐ. 438, 497, 525, 545  
Σίνιτσα 62, 490  
Σίρανη 555, 562—3  
σκαρπέλο 407, 471  
Σκενδέρης Κ. 33, 81, 154, 173, 126,  
254—5, 285, 346—8, 350, 355, 401  
3, 467, 470, 474, 483, 493, 501, 556,  
603  
δ. Σκέφερη 565, 586, 592, 605  
σκλίθρα 323, 363  
Σκράπαρη 51  
Σκρήμνιτσα 59  
Σκριβίτσα 483  
Σλεσιμαζάνη 346, 380  
Σμυρναῖος 560, 564  
Σμύρνη 564  
Σόλωνος (κρασί) 305  
Σούλιος Γ. 46—7  
Σούλι 81, Σουλιῶτες 30 —ισσες 568  
Σουλιώτικη φάρα 9  
Σπαθᾶρι 51  
Σπαθιστῆρες 201, 238—9, 264, 271, 276  
290, 302, 409, 434—5 455, 487  
Σπάκας (;) 220  
Σπάνιος 247  
Σπυρίδων Μητρ) της Βελλᾶς 13, 18, 41  
—2, 113, 133, 118, 125, 132—3  
Σπυρομήλιος Σπ. 40—2, 45, 49—50, 55  
—7 (Σῶμα) 357, 474, 511, 562  
Σπύρος Γ. 522, 544 — Κ. 559 — Π. 522  
Σπύρου Ἴωσ. 557 — Α. 82, 468, 483—  
Γιώτ. (Π.) 634, 485, 487  
Στάγιας Κ. 559  
Σταμούλα Χρ. 222  
Σταμούλης Χρ. 200, 207' 213—20, 222  
—4, 228, 232—3, 238, 242, 250  
Στασιγόπουλος (Σῶμα) 388, 424—5,  
481—3  
Στατηρᾶ 138  
Στάτισσα 108  
STATUS QUO 62  
Σταυρίδης Σπ. 423, 562



- ✓ Στεργιάδης Ν. 197, 209, 221—2, 235, 248  
 Στερούλα Ἑβραία 201, 206—7, 224, 239 242, 251  
 Στεφανάκος Γ. 65, 350, 479—80  
 Στεφανίδης Ἰωσ. — Παντ. — Α. 559  
 Στεφάνου Σωτ. — Εὐθ. 559  
 Στεφᾶς Δ. 423  
 Στεφούλα (Στερούλα;) Χασάπη Μάτση, Ἑβρ.) 213—5, 218—9, 244—5.  
 Στόκιας Γ. 271, 352  
 Στρατηγόπουλος 385, 388 (Σῶμα) 416, 477, 487, 519, 543  
 Στράτος 63, 389, 444, 525 — Εὐγ. 61, 378, 478 (Σῶμα)  
 Στυλῖς (Φθιώτ.) 56  
 Στύλος 39  
 Συλλαλητήριο 39, 47, 99, 103, 112  
 Σύλλογος Ἑρασιτεχνῶν 575  
 Συμβούλια τοπικά 90  
 Σύμβασις Ἑλληνοτουρκική 70 — ΟΗΕ 75  
 Συμβούλιο τῶν 4 Ἰπ. Ἐξωτ. 75  
 Συμπεράσματα 607  
 Σύμφωνα Βενιζέλου - Τιτόνι 70  
 Συνδιάσκεψη Εἰρήνης 70  
 Συνεδριάσεις ΗΕΔ 571—600  
 Συνεργεῖο Ε.Ε. 359, 468, 498 — Σιδηρ. 471  
 Συνθήκη Βερολίνου 34—5 — Κων) λεως 34 — Συνέδριο Λονδίνου 27, 38  
 Σύνταγμα (Στρ) κὸ Δελδίνου 45 — Εὐζ. Λαμίας 56, 140, 156 — Κορυτσ. 61 — Πρεμ. 475, 478 — Δρίνου 495  
 Συντεχνία Τσαρουχάδων 240  
 Συρμακέσης Στ. (ρ.) 225, 229, 232, 241, 251 — Ἀφοί 252  
 Συσσίτια Ἰωανν. 565, 583, 586 (Οἶκον.) 591, 593, 605  
 σφραγίδα 188, 254, 305, 357, 430 — Ε.

- Ι. 141 — Α.Η. 153 — Ἄργυρ. 292—  
 Πρεμ. 339  
 σχέδιο (καταλ. Κορυτσ.) 60  
 Σχολή Κεντητική Ἄττ. (Ζυγομ.) 503  
 Σχολεῖα Ἑλληνικά 72, 89  
 Σχολικός Ἄγων 72, 608  
 Σῶμα (Στρ) κὸ Α.Η.) 57, 61, 434, 437—  
 9, 487, 492, 495, 497—500, 522, 527  
 ✓ Σωματεῖα Ἐθελοντριῶν 159  
 Σωτηρίου 287, 355, 425, 444, 552—5,  
 504

## Τ

- Τάγκαλος Φώτ. 431, 434—6, 464, 485  
 —6, 521—2  
 Ταλκατζῆς 202, 257, 263, 666—34,  
 351.  
 Ταξιάρχης 388, 425, 435, 482, 487, 544  
 —5, 593  
 τάρα 321, 362  
 Τατολαριδῆς Στ. 557  
 Τασούλα (Ἑβραία) 197, 201—42  
 Τασούλας Κ. (Σῶμα) 431, 436—7, 486,  
 492, 497, 522, 527  
 Ταταρίκας Χαρ. 200  
 «τελεσίγραφο» 37, 40  
 Τελλίνι 70  
 Τεπελένι 37, 48, 49, 51, 53, 58—9, 96,  
 266—7, 337, 347—9 485  
 Τερζῆς Κ. 229, 232, 252 — (ἐπάγγ.),  
 185, βλ. ράπτης  
 Τζάλλας Ἄριστ. 515, — Π. 316—7, 319  
 —20  
 Τζαννῆς Γ. 521, 544  
 Τζάνος Σπ. 217, 219  
 Τζαβάρης Κ. 562  
 Τζαμέρας 438, 497  
 Τζιόβας Π. 83, 237  
 Τζιράϊ 73  
 Τζόρας Γούλας (Γ.) 277, 287  
 Τζουβάρης Κ. 315



- Τζ (ι) εύρας Β. 313, 316, 325, 329, 334  
 Τζών (Ιωάν.) Κώπτας 125, 494  
 τιμές (τροφίμων) 309, 361, 394—5  
 Τόσκσι (-η) 65—6, 346, 380, 475  
 Τοσσύνης Περ. 562  
 Τουρκαλβανοί 74, 355  
 Τουρκικός Στρατός 334, 364  
 Τεῦρκοι 120, 613  
 Τουρκοκρατία 32, 155, 348, 351  
 ✓ Τουρκοτσάμηδες 70  
 Τούσης Β. 38  
 Τραυματίες 563, 588  
 Τράπεζα Ἀνατολῆς 582  
 Τριμπούκι 59  
 Τσαγκαράκης Ἐμμ. 495  
 Τσαγκάρης 188  
 Τσακαλιώτος Θρασύδ. 607, 610  
 Τσάκας Γρ. 433  
 Τσαλδάρη Λίνα βλ. Λάμπρου Λίνα  
 Τσαλδάρης Κ. 75  
 Τσαμπαλῆς Ἰ. 416, 477, 535  
 τσαρουχᾶς (-άδες) 185—6, 189—90, 194—9, 240  
 τσαρούχια 197, 202, 214, 237—8, 240, 289, 355  
 Τσέγκος Δ. 113, 154, 165, 320  
 Τσε (ι) κουραίοι 9  
 Τσεκούρας Ἀθην. 9, 10, 13, 16—7, 21—3, 28—30, 51, 82—85, 97—8, 110—5, 119, 122—4, 127, 138, 147—52, 158, 163—5, 169, 173—5, 180—6, 189—93, 207—8, 215—6, 221, 227—236, 241—4, 249—50, 253, 260—4, 348—58, 364, 367, 380—1, 385, 389—93, 396, 401—3, 433, 463, 467—9, 476—9, 487—8, 491—6, 498—9, 512—15, 543, 556, 565, 570, 606—11, 614, 619 — Ἀνδρέας 568, 619 — Δημήτριος 30, 568, 609, 619—Κων) νος 568, 619  
 Τσέπας Δ. 423  
 Τσιγαρόπουλος 519  
 Τσίκης Κ. 200, 214 — Δ. 202  
 Τσιμέλος 519, 543  
 Τσιμίλιας 480  
 Τσίπης Ἀλκ. 200 — Χρ. 214  
 Τσίπουρας Νικ. 48, 50, 55, 61 (Σ.) 284, 355, 477—8  
 Τσιρώνης Χρ. 224—6, 228—9, 231, 250—1  
 Τσίτσου Παντ. 557  
 Τσόγκος (ὄπλ) γός) 512  
 Τσόντος - Βάρδας Γ. 47—8, 59—60, 152—351, 355, 436, 468, 475, 489—91, 539  
 Τσόντος Ἰ. 52  
 Τσοράϊ (μάγ.) 50, 57  
 Τσούκας Παύλος 9, 15  
 Τσούτσος και Λιάζος 559
- Υ
- Υλδρα 204—13, 236, 243  
 UNESCO 28, 77  
 ΥΟΝ ΧΑΑΝ 78  
 Ὑπηρεσίες Α.Η. 261, 499, 505, 508  
 Ὑπουργεῖον Οἰκον)κῶν Α.Η. 164, 185, 190, 305, 360, 370—1, 380
- Φ
- Φάκας (ι) Εὐθ. 221  
 Φαναριώτης 425, 482  
 Φεΐδη Ἀφρὶ 219, 247  
 Φιλάνθρωπο πνεῦμα 59 — ἔργο 568  
 Φιλῆς (ι) Γούλας 305  
 Φιλιππίδης 544  
 Φιλόπτωχος Ἐταιρεία Κυριῶν 593 — Ἀ-  
 δελφότης Χίου 593  
 Φλαμπουράρι Ζαγορ. 154  
 Φλώρινα 70  
 φοιτηταὶ 39—40, 82  
 Κκ Φορέστη 565, 585, 588, 603—4



✓ Φορέστης "Αγ. 137—8, 140, 157, 348, 469

φούμπγιες 412, 473

Φούντας Χρ. 352

Φουρίδης Μιχ. 56, 156, 460, 472

Φράσσαρη 45, 350, 474, 482, 485, 555

Φρίγκας Εὐ. 200, 204, 214—5, 217, 219 238, 247

✓ Φρούριο (Κάστρο) Ἰωανν. 121, 132, 181 469

✓ Φτελιᾶς 39

Φτέρη (-α) 57, 93

Φυγάδες Β.Η. 79

φυσίγγια 272—3, 277—8, 290—2, 352, 372, 506, 562—3

Φωτόπουλος 423

## X

Χάϊδος 521

Χαϊρλᾶ 206, 217, 219

Χαϊρλᾶς 239

Χαμῆτ (Σουλτ.) 120

Χάνι Σούμπαση 495

Χαριλάου 424

Χαρίσης Ἄπ. — Χαρ. 204

Χάρτης Βορ. Ἠπείρου 69 — Α.Η. 176—

«Μεγ. Ἄλδαν.» 77—8 — Ἐνιαίας Ἠπ. 95

Χασάπης Ἄγ. 300 — Βασ. 202, 215

Χειμάρα 37, 41, 45, 49, 57, 74, 82, 91

—4, 426, 268, 472, 483, 494, 562

Χειμαριώτης 42, 49

χειρομέγκινα 409, 471

χιόνι 420, 431, 479, 486

Χόελ (ὕφ.) 197, 235, 445

Χόϊνας Πέτρ. 200, 214

Χομπίτης Ἄναστ. 49

Χόρμοδο 53, 59

Χοσσίστα 490

Χότζα 13, 75, 77

Χοτζένους 93

Χουλιαρᾶς Ν. 200, 214

Χούλιαρης (;) Σπ. 200, 214

Χουμελίτσα 58, 349

Χρέος 77, 183

✓ Χρηστοβασίλης Χρ. 461, 510

Χρῆστος ταλικατζῆς 304

Χρήστου Γ. 562 — Ἠλίας 562 — Θωμ. 557, 559

Χριστοδουλόπουλος Γ. 424

Χριστιανοὶ 47, 116, 160, 402 — Ἑλλη- νες 115

Χριστιανικοὶ λαοὶ 153

Χριστόπουλος 57

Χρονικὸ Α.Α.Β.Η. 35—95 — Β.Η.Α. 33 κ.έ.

Χωριά (Χειμάρας) Χρυστ) καὶ 93, 490 — Μουσουλιμ) καὶ 93

Χωροφυλακὴ Χειμάρας 94

## Ψ

Ψαρρὸς 474

Ψήφισμα 96

Ψόρας Γούλας 291

## Ω

«Ὠραία Βενετία» 55



Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



## ΠΙΝΑΚΑΣ ΤΩΝ ΕΙΚΟΝΩΝ

	σελ.
1. Ἄθην. Τσεκούρας	7
2. Γεώργ. Χρ. Ζωγράφος	11
3. Ὁ Δρυϊνουπόλεως Βασίλειος	12
4. Ἄθ. Τσεκούρας καὶ Βασ. Βακάλης	16
5. Ὁ Βελλᾶς καὶ Κονίτσης Σπυρίδων	18
6. Δημ. Δούλης	19
7. Ὁ θυρεὸς τῆς Α.Η.	21
8. Ἴω. Παρμενίδης	23
9. Ἀνακήρυξη τῆς Αὐτονομίας Β.Η.	26
10. Μία σελίδα (20) τοῦ «ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ»	29
11. Δεῖγμα τοῦ Βιβλίου Ἀποδείξεων Ἀποστολῶν (ἀρ. 43/Β)	31
12. Χάρτης Παλαιᾶς καὶ Νέας Ἠπείρου (1820)	34
13. Ἐξόρμηση τοῦ Ε.Σ. στὴ Β.Η.	36
14. Ἐπιτροπὴ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἀγῶνος στὸ Λονδίνο	38
15. Ἱερολογίτισσες Κορυτσᾶς	40
16. Σπ. Σπυρομήλιος	42
17. Ἀπόστ. Παπαγεωργίου - Φιλότας	42
18. Ζωσιμαία Σχολὴ Ἰωαννίνων	44
19. Γ. Σούλιος	46
20. Διάκονος Βασ. Γαλιώνης	48
21. Ἀναστ. Χουπίτης	49
22. Δοξολογία στὴ Μονὴ Τσέπου	52
23. Μιχ. Μελαδάκης	53
24. Ἄγ. Σαραντα	54
25. Μιχ. Φουρίδης	56
26. Ὁμάδα Σώματος Δελβίνου	57
27. Τεπελένι	58
28. Γ. Τσόντος - Βάρδας καὶ Ἄντ. Παπαδάκης	60
29. Ἡ γέφυρα Μαλῆκ	61
30. Ἄγ. Κοσμᾶς	62
31. Ἄντ. Λεοντοκιανᾶκης	63
32. Γραμματόσημα Α.Η. (Μοσχοπ.)	64
33. Ὁ Μητροπολίτης Κορυτσᾶς Γερμανὸς	65
34. Βορειοηπειρωτὲς Βουλευταὶ στὴν Ἑλλ. Βουλὴ	66
35. Χάρτης τῆς Β. Ἠπείρου (1919)	69
36. Στατιστικοὶ πίνακες σχολείων Β.Η.	71
37. Προκήρυξις ἐπὶ τῇ Ἀπελευθερώσει τῆς Κορυτσᾶς (1940)	73



38. 'Ο Μητροπολίτης 'Αργυροκάστρου Παντελεήμων	76
39. Χάρτης τῆς «Μ. 'Αλβανίας»	78
40. Χάρτης τῆς 'Ενιαίας 'Ηπείρου (1909)	95
41. Μπιζανομάχοι καὶ Μακεδονομάχοι πρὸ τοῦ Μνημείου Μπιζανομάχων ('Ιωάννινα)	98
42. 'Ο Ι. Πουτέτσης καὶ ἄνδρες τοῦ	99
43. 'Ο 'Αρχιστ(ρ)γος - Διάδοχος Κων)νος πρὸς τῆ Β.Η.	100
44. 'Ο Διάδοχος Γεώργιος στῆ Β.Η.	102
45. Δημοιρία τοῦ 'Ιεροῦ Λόχου 'Ιωαννίνων	103
46. Σημαία τῆς ΑΥΤΟΝΟΜΟΥ 'Ηπείρου	105
47. «Μικροὶ στρατευμένοι» τῆς Α.Η.	106
48. Παῦλος Μελάς	108
49. 'Ι. Πουτέτσης	109
50. Βεβαίωση τοῦ Νικλάμπα γιὰ τὸν 'Αθ. Τσεκούρα	110
51. Συλλαλητήρια στὴν ἐλεύθερη 'Ηπειρο γιὰ τὴν Β.Η.	112
52. 'Ο Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας κ. Κ. Καραμανλῆς χαι- ρετᾶ τὸν 'Αθ. Τσεκούρα	114
53. Τηλεγράφημα Γ. Ζήρα	115
54. 'Αλ. Γαβαλιᾶς	117
55. Πυροβόλο Μπιζανίου	118
56. Κρῆτες ἐθελονταὶ τοῦ 1912—14 στὴν 'Ηπειρο	119
57. Δίπλωμα Βορ)κοῦ 'Αγῶνος στὸν 'Αθ. Τσεκούρα (1914)	122
58. 'Ιω. Κώστας (J. KOSTAS)	125
59. Παλαίμαχοι τῆς 'Ηπείρου	127
60. 'Ελευθ. Βαγιζῆλος	129
61. 'Αν. Παπούλας	130
62. Σπυρ. Βλάχος	133
63. Γραμματόσημα τῆς Α.Η. ('Αργυρόκαστρο)	135
64. Σῶμα 'Απ. Παπαγεωργίου - Φιλώτα	137
65. Τὸ 'Υπουργεῖον Στρ)κῶν τιμᾶ τὸν 'Αθ. Τσεκούρα	139
66. 'Αριθ. 'Αποδ. 71/Β τοῦ Βιβλίου 'Αποστολῶν τῆς Ε.Ι.	141
67. Σελ. 9 τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟΥ	143
68—70. 'Εγγραφο 'Απ. Παπαγεωργίου - Φιλώτα (22.6.1934)	146—48
71. Μετάλλιο 'Αθ. Τσεκούρα γιὰ τὴν συμβολή του στὸν Μακεδο- νικὸ 'Αγῶνα	150
72. Χαρακτηρισμὸς «βιβλίου πρὸς ἀποστολήν»	151
73. 'Ο Βορ)κὸς Σύλλογος 'Αθ., τιμᾶ τὸν 'Αθαν. Τσεκούρα (τιμητικὸ Δίπλωμα)	152



74. Ὁ Βορ)κὸς Σύλλογος Ἀθ., τιμᾶ τὸν Ἀθαν. Τσεκούρα (παράσημο)	153
75. Τηλεγράφημα Δ.Ε. Ἀργυροκάστρου Κ. Ρέντη	157
76. Ἡ 1η σελ. τοῦ ΚΑΘΟΛΙΚΟῦ	162
77. Τὸ προσωρινὸ (ἢ συνοπτικὸ) Ἡμερ. Ταμείου τῆς Ε. Ι. Α.Η.) σ. 1η	170
78. Τὸ προσωρινὸ (ἢ συνοπτικὸ) Ἡμερ. Ταμείου τῆς Ε. Ι. Α.Η.), σ. 2α	171
79—80 Τὸ Καταστατικὸ τοῦ Συλλόγου Ἐθν. Ἑστίας Ἑλλήνων Ἀγωνιστῶν (σσ. 1η καὶ 11η)	174—75
81. Χάρτης τῆς Αὐτονομίας Ἠπείρου (1914)	176
82. Ἡ σελ. 13 τοῦ Π.Η.Α.	178
83. Ἡ ὑπ' ἀρ. 88/Β ἀπόδ. τοῦ Β.Α.Α.	179
84. Τὸ Φρούριον τῶν Ἰωαννίνων	181
85. Σχέδιο ἀποδείξεως Ἀθ. Τσεκ. (Ε.Ι.)	182
86. Ἡ σελ. 29 τοῦ Π.Η.Α.	184
87. Ἡ σελ. 17 τοῦ Π.Η.Α.	186
88. Ἡ 1η σελ. τοῦ σωζομένου Π.Η.Α.	187
89. Ἀπόδ. καὶ σφραγίδα Μαρνέλη	188
90. Ἐπιγραφή προχ. ἐξωφύλλου («ἀποσταλέντος λογι)σμοῦ»)	189
91. Ἡ σελ. 40 τοῦ Π.Η.Α.	191
92—93. Δύο προηγούμενες σελίδες τοῦ Π.Η.Α.	194—95
94—95. Οἱ σελ. 2—3 τοῦ Π.Η.Α.	198—99
96. Ἡ σελ. 6 τοῦ Π.Η.Α.	203
97. Ἡ σελ. 11 τοῦ Π.Η.Α.	208
98. Ἡ σελ. 9 τοῦ Π.Η.Α.	210
99. Ἡ σελ. 14 τοῦ Π.Η.Α.	212
100. Ἡ σελ. 17 τοῦ Π.Η.Α.	216
101. Ὁ Ἀθ. Τσεκούρας μὲ Γ. Ἀργυρίου καὶ Δήμαρχον Ἰω.	221
102. Σημείωμα ἀγορῶν τῆς Ε.Ι. (εἰς Ἐνοδ. καὶ Ἑστιατόριον «Λ. Βύρων»)	227
103. Ἡ σελ. 35 τοῦ ΚΑΘΟΛ.	230
104. Κ. Σκενδέρης	255
105. Ἡ 1η σελ. τοῦ Β.Α.Α.	256
106. Ἡ Δ.Ε.Ε. καὶ ἀντιπρόσωποι Αὐτονομίας Ἠπείρου καὶ Ἀλ- βανίας στὶς διαπραγματεύσεις τοῦ «Πρωτ. Κερκύρας»	258
107. Ἀποψη τῆς Κορυτσᾶς	260
108. Ἀπὸ 7.7.14 ἐγγράφο τοῦ Ι. Δόβα πρὸς τὸν Ἀθ. Τσεκούρα	261
109. Ἡ ὑπ' ἀρ. 41/Β/11/7 ἀποδ. τοῦ Β.Α.Α.	264
110. Ἡ ὑπ' ἀρ. 42/Β/12/7 ἀπόδ. τοῦ Β.Α.Α.	267



111.	Ἀπόδ. ἀπὸ 16.7.14 παραδόσεως τσαρουχιῶν ἀπὸ Ἀθ. Τσεκ.	268
112.	Ἡ ὑπ' ἀρ. 45/B/17/7 ἀπόδ. τοῦ Β.Α.Α. ἢ α' ὑπογραφο- μένη ἀπὸ Σπ. Ν. Δάκαρη	270
113—114.	Οἱ ὑπ' ἀρ. 50 καὶ 52 ἀποδ. τοῦ Β.Α.Α. (μὲ ἐλα- φρὸν ὄπλισμὸ καὶ φυσίγγια)	274—275
115.	Ἡ ὑπ' ἀρ. 61/B/28/7 ἀπόδ. τοῦ Β.Α.Α. (ἢ α' σελ. περιοδ	
116.	Γέφυρα τοῦ Δρίνου	281
117.	Νικ. Τσίπουρας	284
118.	Ὁ Ἀθ. Τσεκούρας μὲ ἄλλα στελέχη τοῦ Β.Η. Ἀγῶνος σὲ διαισκέδαση	284
119.	«Σεσηπὼς τυρὸς»	286
120.	Ἡ ὑπ' ἀρ. 76/B/4/8 ἀπόδ. τοῦ Β.Α.Α. (ἀποστολὴ ὑποζυγίων)	288
121.	Εὐάγγελος Κολαβὸς	291
122.	Ἡ ὑπ' ἀρ. 90/B/19/8 ἀπὸ τοῦ Β.Α.Α.	296
123.	Τηλεγράφημα Δ) ντοῦ τοῦ Νοσ) μείου Ἀργυροκάστρου	298
124.	Τηλεγράφημα - παραγγελίες ἀπὸ Ἀργυρόκαστρο	302
125.	Ἡ ὑπ' ἀρ. 103/B/28/8 ἀπὸ τοῦ Β.Α.Α. (μὲ «ὁδηγίες γιὰ καλὸ φωμὶ»)	306
126—127.	Δύο χαρακτηριστικὰ ἔγγραφα τῆς Ἐπιμελητείας Πρεμετῆς	310—311
128.	Ἡ ὑπ' ἀρ. 113/B/5/9 ἀπόδ. τοῦ Β.Α.Α.	314
129.	Τὸ ὑπ' ἀρ. 131/13/9 ἔγγρ. τῆς Ἐπιμ. Πρεμετῆς	318
130.	Τὸ ὑπ' ἀρ. 819/19/9 ἔγγρ. τῆς Ἐπιμ. Μεσογεφύρας	322
131.	Χαρακτηριστικὴ ἔγκυρη ἀπόδ. τῆς Γ.Ε.Α.Η. (ἀπὸ 23/9)	326
132.	Ἡ ὑπ' ἀρ. 123/B/25/9 ἀπόδ. τοῦ Β.Α.Α.	328
133.	Ἀποστολὴ καρπῶν ἀπὸ Παραμυθιά	332
134.	Τὸ ὑπ' ἀρ. 850/27/9 ἔγγρ. τῆς Ἐπιμ. Μεσογεφύρας	333
135.	Ἡ ὑπ' ἀρ. 126/29/9 ἀπόδ. τοῦ Β.Α.Α.	335
136.	Πλάτων Ἀμούργης	336
137.	Τὸ ὑπ' ἀρ. 6 ἀπὸ 2/10 ἐνημερωτικὸ σημείωμα τῆς Ἐπιμ. Μεσογεφύρας	338
138.	Ἡ ὑπ' ἀρ. 131/B/6/10 (τελευταία) ἀπόδ. τοῦ Β.Α.Α.	341
139.	Τὸ ὑπ' ἀρ. 6/χ.χ. ἀπαντητικὸ ἔγγρ. τῆς Ἐπιμ. Πρεμετῆς	342
140.	Τὸ ὑπ' ἀρ. 31/9/10 (τελευταῖο) ἔγγρ. τῆς Ἐπιμ. Μεσ) ρας	344
141.	Τηλεγράφημα (953/9/10/14) τοῦ Θ. Μαντούδαλου	345
142.	Ὁ Μητροπολίτης Γερβάσιος Ὁρολογᾶς	366
143.	Ἐνα «παρῶν» τοῦ Γερβασίου στὸν Αὐτονομιακὸν Ἀγῶνα τῆς Β.Η. (ἀπὸ 18.2.14)	367
144.	Γραμματόσημα τῆς Α.Η. Ταχ) μείων περιοχῆς Δελδίνου	368
145.	Νέο δεῖγμα «ἀποστολῆς διβλίων λογαριασμῶν»	371



146. «Παραλαβές» τῆς Ε.Ι. τροφίμων κλπ. «ἐκ Λεσκοδικίου»	372
147—148. Παράλληλοι λογ)σμοὶ ἀγωγίου στὸ Β.Α.Α. καὶ στὸ ΚΑΘΟΛΙΚΟ	374—379
149—150. Συσχετισμὸς «μισθοῦ» Χρ. Κράχτη στὸ Π.Η.Α. καὶ τὸ ΚΑΘΟΛΙΚΟ	378—379
151—152. Καταχώριση ὀνομάτων ἐμπόρων, ἰστελεχῶν τῆς Α.Η. κλπ. στὸ Π.Η.Α. καὶ τὸ ΚΑΘ.	382—383
153—154. Ἐπιγραφὴ ἀλληλοεπικάλυψη στοιχείων στὸ Β.Α.Α. καὶ τὸ ΚΑΘΟΛΙΚΟ	386—387
155. Ἐγγρ. Δ. Τσίγκου γιὰ τὸν Ἄθαν. Τσεκούρα	390
156. Παῦλος Γύπαρης	391
157—158. Ἡ ὑπ' ἀρ. 111/Β ἀπόδ. τοῦ Β.Α.Α. (μὲ τμήες τροφίμων)	394—395
159. Σημείωμα μὲ λογαριασμοὺς τοῦ ΚΑΘ.	397
160. Συνήθη «ἀθροιστικὰ σφάλματα» στὸ ΚΑΘ.	398
161. (ἔνδειξις): «Ἀντεγράφησαν εἰς τὸ καθαρὸν»	400
161. Δημ. Δούλης (ἀντὶ Ἀλεξ. Καραπάνου ὄλ. σ. 511)	404
163—164. Τὸ ἐθελοντικὸ Σῶμα τοῦ Παύλου Γύπαρη	406
165. Ἡ σ. 3 τοῦ ΚΑΘ.	408
166. Κατάσταση 22 ἀνδρῶν - ἐθελοντῶν ἐκ τοῦ Ε.Σ.	413
167—168. Δύο σελίδες (10—11) ἀντιγράφου τοῦ ΚΑΘ.	418—419
169. Ἡ σ. 13 τοῦ ΚΑΘ.	422
170. Παντελῆς Καρασεβδάς	426
171. Ἀνδρέας Ἀντ. Ζυγομαλάς	426
172. Ἡ σ. 18 τοῦ ΚΑΘ.	429
173. Εὐχαριστήριος ἐπιστολὴ τοῦ Ι. Παρμενίδου πρὸς Ἄθ. Τσεκ.	433
174. Ἡ σ. «27» τοῦ Π.Η.Α.	439
175. Ἡ σ. 27 τοῦ ΚΑΘ. (Ζυγομ.)	441
176—177. Δύο ἀκόμη φωτογραφίες τοῦ Ἀνδρ. Ζυγομαλά	443
178—179. Δύο ἀκόμη σ. ἀντιγράφου τοῦ ΚΑΘ. (29 καὶ 30)	446—447
189. Ἡ σ. 30 τοῦ ΚΑΘ.	449
181. Ἡ σ. 31 τοῦ ΚΑΘ.	451
182. Ἡ σ. 34 τοῦ ΚΑΘ.	454
183. Ἡ σ. 32 τοῦ ΚΑΘ.	458
184. Ἡ σ. 38 τοῦ ΚΑΘ.	460
185. Κεῖμενο «δοῦναι» καὶ «λαβεῖν» μὲ ὑπογραφή τοῦ Ἄθ. Τσεκ.	463
186. Ἡ (τελευταία) σ. 41 τοῦ ΚΑΘ.	466
187. Γ. Στεφανάκος	480
188. Διον. Λεόντιος	480



190. Ὁ Ἀθ. Ἰτσεκούρας «Ἀρχηγός», μέλος τοῦ Πανελληνίου κεντρικοῦ Συνδέσμου Ὀπλαρχηγῶν Πειραιῶς	492
191. Τηλεγράφημα Γαβαλιᾶ πρὸς Ἀθην. Τσεκούρα	496
191. «Πολεμικοὶ παιᾶνες» Ἀνδρέου Α. Ζυγομαλαᾶ	500
193. Ἰ. Ναὸς Ἀγ. Ἀντωνίου καὶ Ἀνδρέου στὴν Αὐλῶνα Ἀττ.	502
194. Τὸ ἐξοχικὸ σπίτι - Μουσεῖο τῶν Ζυγομαλαᾶ	502
195. Ἀλεξ. Καραπάνος (βλ. καὶ σ. 404)	511
196. Ἀποδεικτ. εἰσπράξεως Ταμείου Πρεβέζης	513
197. Ἐπιστολὴ Ἀριστοφ. Τζάλλα πρὸς Ἀθ. Τσεκούρα	514
198. Γραμματόσημα τῆς Α.Η., Ταχ. Γραφ. Δελβίνου	516
199. Ἡ 1η σελ. τοῦ «Εἰδ. Καθολ.»	520
200. Τὸ λιμάνι Παλέρμου Χειμάρας	522
201. Ἡ 1η σ. τῆς ὑπ' «ἀρ. 2» καταστάσεως «Εἰδ. Καθ.»	524
202. Ἡ σελ. 2, ὑπ' «ἀρ. 2» παραπάνω καταστάσεως	526
203. Κατάσταση «ἀγωγίων δι' ἀνδρας»	528
204. Κατάσταση Μισθοδοσιῶν	529
205. Κατάσταση «διαφόρων εἰδῶν ἱματισμοῦ»	532
206. Ἡ 2α σελ. τῆς καταστάσεως «διαφόρων εἰδῶν ἐξαρτημάτων»	534
207—209. Καταστάσεις «τυροῦ καὶ βουτύρου», «ἐλαίου», «ἐλαιῶν»	536—537
210. Κατάσταση «διαφόρων ἐξόδων»	540
211. Ἡ τελευταία κατάστασις τοῦ «Εἰδ. Καθολικοῦ»	540
212—214. Τὸ ἀπὸ 17/30.1913 «πληρεξούσιον» Βορειοηπειρωτῶν γιὰ τὴν Πρεσβευτικὴν Διάσκεψιν τοῦ Λονδίνου	550—552
215. Χάρτης περὶ Κολωνίας Β.Η.	554
216. Ἰ. Καρδίτης	555
217. Νεὸς Βορειοηπειρώτης ἐθελοντῆς	555
219. Ἡ 1η σελ. «καταστάσεως ἐθελοντῶν»	558
220. Ὁ Σπυρ. Σπυρομήλιος	560
221. «Κατάστασις ὀπλιτῶν Σωματάρχου Β. Ἡλιάδου»	562
222. Τὸ ἐξώφυλλο τῶν Πρακτικῶν καὶ ἡ σφραγίδα τῆς Η.Ε.Δ.	566
223. Ἡ Λίνα Σπ. Λάμπρου (μὲ ἐθν. στολὴν)	569
224—225. Ἡ «Συνεδρίασις πρώτη» τῆς Η.Ε.Δ.	572—573
226—228. Ἡ «Συνεδρίασις τρίτη» τῆς Η.Ε.Δ.	576—578
229. Ἡ σ. 10 («Συνεδρίασις 5η») τῶν πρ. τῆς Η.Ε.Δ.	581
230. Ἡ Λίνα Σπ. Λάμπρου πρὸς ἀγωνιστὰς τῆς Α.Η.	584
231. Ἡ «Συνεδρίασις δωδεκάτη» τῆς Η.Ε.Δ.	587
232. Ἡ «Συνεδρίασις 16» τῆς Η.Ε.Δ.	590



233—237. Τὸ Πρακτ. τῆς 19ης τακτικῆς Συνεδριάσεως τῆς Η.Ε.Δ. («Λογοδοσία»)	596—600
234. Ὁ Βασ. Σαχίνης	608
235. Ἐπιστολή Β. Σαχίνη πρὸς Ἄθ. Τσεκούρα	609
236. Θρασύβ. Τσακαλιώτος	610
237. Τὸ Πατριαρχεῖο Ἀλεξανδρείας τιμᾶ τὸν Ἄθ. Τσεκούρα	611
238. Ἠθικὴ ἀμοιβὴ τοῦ Ἄθ. Τσεκούρα ἀπὸ τὸν Ε.Ε.Σ.	614
239. Ἄπ. Παπαγεωργίου - Φιλώτας (φωτογρ. μτυν.)	622

Δημόσια Κεντρικὴ Βιβλιοθήκη Κόνιτσας



ΠΑΡΟΡΑΜΑΤΑ\*

σελ.	στίχ.	ἀντί	νά γραφή	σελ.	στίχ.	ἀντί	νά γραφή
9	8	τρεις	ἐξ	323	29	20	200
27	7	ἐορτάζομε	ἐορτάζομε	350	46	Λεονταράκη	Λεοντοκιανάκη(-ο)
32	23	φρονηματιστή	φρονιματιστική	352	16	Στόικας	Στόικας
35	4	εὐρύτερο	εὐρύτερο	361	8	Ἰωαννων	Ἰωαννίνων
40	13	13	1.3	391	5	ΚΑΘΛΙ-	ΚΑΘΟΛΙ-
41	26	Κυβέρνηση	Κυβέρνηση <sup>47</sup>	392	1	Φλωρεντίας	Φλωρεντίας <sup>67</sup>
42	7	Ἀργυράκαστρο	Ἀργυρόκαστρο		6	-14) <sup>62</sup>	-14) <sup>68</sup>
	8	Παπούλια	Παπούλα	405	31	αδ	ὄκ(άδες)
45	4	Θ. Μαυροειδῆ	Θ. Μαντούβαλο	407	9	Κατόπτα	καπότα (=κάππες)
50	25	Ἀλῆ	Σαλῆ	413	3	ΛΗ	Α.Η.
65	25	Μο-	Το-	420	12	350	6 350(;) )
74	18	ΠΕΤΑΠΟΛΕΜΙΚΗ	ΜΕΤΑΠΟΛ/ΚΗ	421	17	φισιγγ)κῶν	φυσιγγ)κῶν <sup>83</sup>
75	6	Χόντζα	Χότζα	423	11	4...1102, 35	12...1202, 35
	11	ἀνακαινίση	ἀνακινήση	432	12	κεν.	Κων.
	33	ἐγράφη	ὑπεγράφη	435	18	600 <sup>164</sup>	600 (βλ. σ. 489)
85	4	Ἀνισ)ρχου	Ἀντισ)ρχου	436	3		βλ. σ. 491 σχ. 172
91	6	τος	τούς	437	22	100	110
156	32	Ν. Φουρίδης	Μ. Φουρίδης	438	8	60	15
180	25	«Μυκήνα»	«Μαικήνα»		22-23	(μεταφ)κά	μεταφ)κά <sup>123α</sup>
188	11	Π.Α.Α.	Π.Η.Α.	439	3	144	(βλ. σ. 497)
190	3	κάτι	καί	445	18	Μακάιλ	Μανουήλ(;) )
	4	μετ'	ἐφ' ὅσον μετ'		31	98 30	98 70
199	3	Π.Α.Α.	Π.Η.Α.	446	1	22	29
200	25	Γαῖος	Γαλαῖος	448	4	(τελ. στήλη)	17055 5
215	9	Κατσάνας	Κατσάνος		6	632	632 <sup>237</sup>
235	1	ΠΑΡΑΤΗΗΣΕΙΣ	ΠΑΡ)ΡΗΣΕΙΣ	455	17	ἐπιδόρθ.	ἐπιδιόρθ.
	2	7.8	8.8	456	22	792	793
	36	σημειώνοντα	σημειώνονται	457	8	808	809
236	42	5,648	0.648	459	7	830	838
	43	ὠμώνυμο	ὀμώνυμο	483	17	246	236
239	4	11)8)18	11)8)14	485	11	Μαλισσόβα	Μελισσόβα
	42	6 1)2 δρ.	6 1)2 λεπτά		18	Ἄλ.	Ἄπ.
249	1	μήτι	μή τι	497	34	τρατοῦ	Στρατοῦ
251	22	Σπ.	Στ.	479	45	ΕΕΛ.	ΕΛΛ.
252	1	Α.Π.Π.	Α. Π.	529	10	Μελλᾶ	Σελλᾶ
254	22	Α.Β.Β.Η.	Α.Α.Β.Η.	530	34	Ρραπτικά	ραπτικά
273	16	Σάλαν	Σούλαν	544	19	Κραθασαρά	Καρθασαρά
276	8	Ξαραθέλα	Ζαραθέλα	555	8	Λισκοβίκι	Λεσκοβίκι
295	5	Ἰωάννην	Ἰω. Νικολάου	560	5-15	»	(διαγρ. τὰ»)
303	2	Α.Η.	Α.Η. Ἀργ)στρου	561	27	ἄλυρο	ἄλευρο
304	29-30		Ἀργυρ)στρον	571	6	Κωτσαλέξη	Κουτσαλέξη
321	32	ἀποστλές	ἀποστολές	593	35	θερμότητα	θερμότατα

\* Για «παροράματα» τῶν σελίδων 369—514 βλ. καὶ ἐντ. σ. 467 ὑποσημ.  
Ὅπωςδήποτε ὁ γράφων ἐλπίζει στὴν κατανόηση τῶν ἀξιολόγων ἀναγνωστῶν



## ΔΗΜΟΣΙΕΥΜΑΤΑ ΤΟΥ ΣΥΓΓΡΑΦΕΑ

(ΑΠ. Π. ΠΑΠΑΘΕΟΔΩΡΟΥ)

### Α' Βιβλία

- 1) Ἡ Ἱερὰ Μονὴ τῆς Γεννήσεως τῆς Θεοτόκου Δραμεσῶν Δωδώνης καὶ ἄλλα ἱερὰ μνημεῖα καὶ κειμήλια (σελ. 48) — Ἀθήναι 1969.
- 2) Ἐκ Δωδώνης ἀντίλαλοι — Δραμασίτικα (Θρησκεία - Παιδεία - Εὐεργέται - Λαογραφία κλπ. τῆς περιοχῆς), (σελ. 157) — Ἀθήναι 1970.
- 3) Τὰ Προτερήματα τοῦ Ἑλληνικοῦ Λαοῦ ὑπὸ τὸ πρῖσμα τῆς ἀγωγῆς καὶ τῶν καιρῶν μας (σελ. 167) — Ἀθήναι 1971.
- 4) Θέματα τῆς Παιδείας μας. Ὑποχρεωτικὴ καὶ Προαιρετικὴ Ἐκπαίδευσις (σελ. 52) — Ἀθήναι 1973.
- 5) Ἀφιέρωμα στὴ μνήμη Ἀγγέλου Σικελιανοῦ, Ἐκδ. Γυμνασίου Παπάγου (σελ. 51) — Ἀθήναι 1977.
- 6) (Γενικὴ ἐπιμέλεια Α.Π.Π.), Ἀθ. Δ. Τσεκούρα, Ἀπὸ τοῦ 98οῦ Ὑψώματος (ἀναμνήσεις ἐνὸς Ἡπειρώτου Ἀγωνιστοῦ), ἔκδ. ἩΠΕΙΡΩΤΙΚΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ ΑΘΗΝΩΝ (Ἀρ. 50), (σελ. 422) — Ἀθήναι 1979.
- 7) Συμβολὴ στὴν Νεωτέρα Ἱστορία περιοχῆς Δωδώνης (Ἀνάτυπο ἀπὸ τὸ ἩΠΕΙΡΩΤΙΚΟ ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟ τ. Β' (1980), σελ. 36, βελτιωμένο.
- 8) Μνήμη πρωταργατῶν γιὰ τὴν ἄλωση τῶν Ἰωαννίνων (ἀφιέρωμα στὰ 70 χρόνια), σελ. 288, Ἰωάννινα 1983.
- 9) Ἀρχεῖο ΑΘΑΝ. ΤΣΕΚΟΥΡΑ τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων τῆς Ἀυτονομίας Ἡπείρου, ἔκδ. ἸΔΡΥΜΑΤΟΣ ΒΟΡΕΙΟΗΠΕΙΡΩΤΙΚΩΝ ΕΡΕΥΝΩΝ, Ἀριθ. 10, Ἰωάννινα 1985 (σελ. 669).
- 10) Ὁ Ἀυτονομιακὸς Ἀγῶνας τῆς ΒΟΡΕΙΟΥ ΗΠΕΙΡΟΥ 1914, σελ. 124, Ἀθήναι 1985.
- 11) Ἡ συμβολὴ τῆς σπουδαζούσης Νεολαίας στὸν Ἀυτονομιακὸν Ἀγῶνα τῆς Β. Ἡπείρου (σελ. 47), Ἰωάννινα 1985.

### Β Λοιπὰ δημοσιεύματα τοῦ συγγραφέως γιὰ τὸ Βορειοηπειρωτικὸ Ζήτημα

- 1) Ἡ 21η Φεβρουαρίου 1913, ἀποτέλεσμα μακρῶν ἀγῶνων — Ἐφημ. Ἡπειρωτικὸς Ἀγῶν, Ἰωάννινα 21.2.65.
- 2) Τὸ Βορειοηπειρωτικὸν εἰς τὰς Πανελληνίους ἐκδηλώσεις — Ἐφημ. Ἡπειρωτικὸν Μέλλον, Ἀθήναι 14.4.65.
- 3) Τὰ Ἐθνικά μας δίκαια τότε (28.10.40) καὶ σήμερα — Ἐφημ. Ἡπειρωτικὸν Μέλλον, Ἀθήναι 17.11.75.



- 4) Ἡ συμβολή τοῦ Ἀθαν. Τσεκούρα στὸν Βορειοηπειρωτικὸν Ἀγῶνα — Ἐφημ. Ἡπειρωτικὸς Ἀγὼν, Ἰωάννινα 1.3.77.
- 5) Ἡ Ἐκκλησία ἐν Βορείῳ Ἡπείρῳ. Φ. Οἰκονόμου (Βιβλιοκρισία) περιοδ. Ἡπειρωτικὴ Ἑστία Ἰωαννίνων τ. ΙΘ' (1970), σσ. 125—26.
- 6) Νικ. Κ. Παπαδόπουλος, ὁ ἀγωνιστὴς Βορειοηπειρώτης ποὺ ἔφυγε, Ἐφημ. Πρωῖνὰ Νέα, Ἰω. 27.3.85.
- 7) Οἱ εὐεργέτες Εὐαγγ. καὶ Κ. Ζάππαι καὶ ἐμεῖς σήμερα (ἐξ ἀφορμῆς μιᾶς θεοηλώσεως), Ἐφημ. Πρωῖνὸς Λόγος, Ἰω. 20.11.85.

### Γ' Ἀλλες μελέτες

#### σε Περιοδικὰ καὶ Ἐφημερίδες

Περὶ τὰ 90 ἄρθρα καὶ μελέτες, ποὺ ἀναφέρονται σὲ ποικίλα θέματα Ἡπειρωτικοῦ καὶ γενικωτέρου ἐνδιαφέροντος, ὅπως: Ἱστορικά, Παιδαγωγικά, Φιλολογικά, Βιβλιοκρισίες καὶ Διάφορα.

### ΒΙΒΛΙΟΚΡΙΣΙΕΣ\*

1. Γιά τὸ βιβλίο Ἀθ. Τσεκούρα: «Ἀπὸ τοῦ 98ου Ὑψώματος» (Ἀναμνήσεις), μὲ Γεν. Ἐπιμέλεια Α.Π.Π.:

Ἐξαιρετο βιβλίο... πλούσιο σὲ ἱστορικὸ ὕλικὸ καὶ γεμάτο Ἐθνικὴ ἔξαρση.

ΜΙΧ. ΣΤΑΣΙΝΟΠΟΥΛΟΣ, Ἀκαδημαϊκὸς τ. Πρόεδρος Δημοκρατίας

Εἶναι ἓνα θαυμάσιο βιβλίο ποὺ συγκινεῖ, διαφωτίζει, διδάσκει, νοθετεῖ, ἐμψυχώνει καὶ ἐμπνέει.

ΟΡΘ. ΛΟΥΡΙΔΗΣ, Ὁμ. Καθ)τῆς Παν)μίου Ἀθ., Πρόεδρος Ε.Ε.Σ.

Καὶ σὲ σὰς ποὺ ἐπωμισθήκατε καὶ φέρατε εἰς πέρας, μὲ εὐσυνείδησία καὶ ἐνδιαφέρον, τὸ ἄχαρι καὶ κοπιαστικὸ ἔργο τῆς καταγραφῆς καὶ ἀξιολόγησής τῶν γεγονότων, ἀνήκει δίκαιος ἔπαινος.

ΣΤ. ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ, Καθηγ. Παν)μίου Ἰωαννίνων.

Σὲ συγχαίρω θερμότατα διὰ τὴν ἐμπεριστατωμένην εἰσαγωγήν καὶ τὴν ὄλην ἐπιμέλειαν τῆς ἐκδόσεως\* πολὺ διδακτικὴ ἡ γνώμη τοῦ κ. Τσεκούρα:

\* Οἱ βιβλιοκρισίες αὐτὲς εἶναι ἐνδεικτικὲς ἀπὸ τίς πολλές — δημοσιευθεῖσες ἢ μὴ — γιὰ βιβλία τοῦ συγγραφέα Ἀπ. Π. Παπαθεοδώρου (Α.Π.Π.), ποὺ ἀναφέρονται στὸ Βορειοηπειρωτικὸ καὶ τὴ συμβολὴ σ' αὐτὸ τοῦ Ἀθ. Τσεκούρα. Ἀναλυτικώτερες βιβλιοκρισίες βλ. στὸ τέλος τῶν ἀναγραφόμενων ἐδῶ βιβλίων.



«Ὁ φανατισμὸς σὲ ὁποιαδήποτε δουλειὰ φέρνει κακό. Δὲν δημιουργεῖ. Καταστρέφει. Ὁ φανατισμὸς οὔτε βλέπει οὔτε κι' ἀκούει. Εἶναι στραβός».

ΙΩ. ΚΟΥΣΚΟΥΝΑΣ, Ἀνώτατος Ἐκπαιδευτικὸς Σύμβουλος ΥΠΕΠΘ.

Κάθε βιβλίο πὸ περιέχει ἀναμνήσεις σχετικὲς μὲ τὴν πορεία τοῦ Ἑθνικοῦ εἶναι πάντα εὐπρόσδεκτες. Στὸν γενικὸ αὐτὸν κανόνα ὑπάγεται καὶ τὸ ἔργο τοῦ Ἀθ. Τσεκούρα μὲ τὴν ἐπιμέλεια τοῦ Α.Π.Π... Οἱ ἀναμνήσεις δὲν παύουν νὰ ἔχουν τὴν ἀξία τους, πὸ ἐμφανίζεται διττὴ. Πρῶτον προσφέρουν στοιχεῖα πὸ δὲν εἶναι ἀπὸ ἄλλες πηγές γνωστά, διότι θρῖσκονται στὴ βάση καὶ ὄχι σὲ ὑψηλές βαθμίδες... Δεύτερον ἡ παρουσία τους γίνεται γλαφυρά, παραστατικὰ καὶ πηγαῖα.

Κ. Δ. ΣΕΡΓΙΟΠΟΥΛΟΣ

Δεχθῆτε τὰ συγχαρητήριά μου γιὰ τὴ συμβολή σας στὴν πνευματικὴ ζωὴ τῆς ἰδιαίτερης Πατρίδος μας, τῆς Ἡπείρου. Εὐχομαι εὐόδωση τῶν προσπαθειῶν σας γιὰ τὴν συντήρηση τῶν πραγματικῶν ἀξιῶν, σὲ μιὰ ἐποχὴ πὸ οἱ ἀξίες αὐτὲς δοκιμάζονται σκληρά.

ΗΛΙΑΣ Β. ΚΩΝΣΤΑΣ, πρ. Δ) γτῆς ἱ.π. Ἐξωτερικῶν.

Θεωρῶ τὸν ἑαυτό μου ὑποχρεωμένο νὰ σας συγχαρῶ γιὰ τοὺς μεγάλους κόπους, στοὺς ὁποίους ὑποβλήθηκατε σχετικά μὲ τὴν τόσο ἄρτια ἐπιστημονικὴ καὶ ἐπιτυχημένη ἐπιμέλεια τοῦ.

ΚΩΣΤΑΣ ΛΑΖΑΡΙΔΗΣ

2. Γιὰ τὸ βιβλίο τοῦ Α.Π.Π.: «Μνήμη τῶν Πρωτεργατῶν γιὰ τὴν ἀλωση τῶν Ἰωαννιῶν»:

Ἡ μελέτη σας ἀποτελεῖ μιὰν συμβολὴν εἰς τὴν ὄχι καὶ πολὺ ζωηρὰν πνευματικὴν κίνησιν τῆς ἐποχῆς μας καὶ ὠρισμένως ἐμπνέει καὶ οἰκοδομεῖ.  
Ἀρχιεπίσκοπος Ἀμερικῆς ΙΑΚΩΒΟΣ

Εἶναι ἐξαιρετικὰ ἐνδιαφέρον μὲ πολλὰ, λεπτομερῆ στοιχεῖα πὸ περιέχει. Εἶναι μιὰ οὐσιώδης συμβολὴ στὴν νεώτερη ἱστορία τῆς Ἡπείρου...

ΠΑΝ. ΚΑΝΕΛΛΟΠΟΥΛΟΣ, Ἀκαδημαϊκός

Εἶμαι βέβαιος πὸς ὁποιοσδήποτε ἀναγνώστης θὰ νιώσῃ βαθιὰ συγκίνηση καὶ ρίγος διαβάζοντας τὸ βιβλίο αὐτό. Μὲ ὕφος λιτὸ καὶ συνάμα γλαφυρό, μὲ ἀκρίβεια ἐπιστημονικὴ, ἄρτια τεκμηρίωση δώσατε συνοπτικὰ ἀλλὰ καὶ μὲ πληρότητα τὴν ἱστορικὴ στιγμὴ τῆς λύτρωσης, ἀναστήσατε μνήμες ἱερὲς καὶ ἀνακαλέσατε ὥρες ἀγωνίας καὶ χαρᾶς.



"Όπως είναι γνωστό βέβαια, δέν είναι διόλου εύκολο νά αποκαταστήσει κανείς ιστορικά γεγονότα πού τά επικαλύπτει ό θρύλος. Μόνο μέ αντικειμενική και πολύχρονη μελέτη τών πηγών, μέ βασανιστικό έλεγχο τών πληροφοριών και πολλήν αγάπη για τό θέμα μπορεί ό μελετητής ιστορικός νά προσεγγίσει τήν ιστορική αλήθεια. Στο βιβλίο σας αυτό διακρίνει ό καλόπιστος αναγνώστης αυτή τήν άρετή. Μέ τό μόχθο σας και τό ενδιαφέρον σας για τά Γιάννινα προσφέρατε ένα σημαντικό και αξιόλογο έργο στην ιστορία τής πόλεως.

ΒΑΣ. Α. ΚΥΡΚΟΣ, Καθηγητής Πανεπιστημίου Ίωαννίνων

...Τά ειλικρινή μου συγχαρητήρια διά τήν πληρότητα, τήν αντικειμενικότητα και τήν όλην δομήν του πονήματος... "Αν είχον άρμοδιότητα, θα είσηγούμην, όπως ώρισμένα άποσπάσματα του βιβλίου περιλαμβάνονται, στο τά Νέα Έλληνικά άναγνώσματα, τόσον τής πρώτης, όσον και δευτέρας βαθμίδος τής Έκπαιδεύσεως. Μέ τήν κατάλληλον έρμηνείαν θ' άπετάλουν ισχυρότατον παράγοντα έθνικου φρονηματισμού τών Έλληνοπαίδων...

Γ. Π. ΠΑΠΑΟΙΚΟΝΟΜΟΥ, φιλόλος, έπ. Γ.Ε.Μ.Ε.

Θαυμάζει κανείς τήν άκαταπόνητη θέλησή σου νά αποκαλύψεις και τή μικρότερη πτυχή τής υπέροχης αυτής στρατιωτικής μας έποποιίας και νά κατανεύμεις τόν δίκαιο έπαινο και στους μεγάλους συντελεστές και στους μετρίους και στους πιό μικρούς, τους έπωνύμους αλλά και τους άνωνύμους.

Παρουσιάζεται έτσι μέ από τά δημοσιευόμενα στοιχεία και από τό κείμενό σου, πού τά αξιοποιεί έρμηνευτικά, ό νικηφόρος αυτός άγώνας όπως υπήρξε, άγώνας όλου του στρατού μας αλλά και όλου του ήπειρωτικού λαού (άκόμη και όμοθνων μας μέσ στον τουρκικό στρατό).

ΛΕΥΤΕΡΗΣ ΠΛΑΤΗΣ, φιλόλος Γ.Ε.Μ.Ε.

Το νέον έργον του άκαμάτου συναδέλφου κ. Άποστόλου Παπαθεοδώρου άποστάει μελέτημα εύχάριστον διά πάντα φιλομαθή και βοήθημα χρήσιμον εις τόν μέλλοντα ιστορικών διά τήν παρουσίασιν τής συνθετικής έξιτορήσεως τής μεγάλης εκείνης έθνικής ανατάσεως του 1912—13.

ΠΑΝΑΓ. Κ. ΒΛΑΧΟΣ, φιλόλος Γ.Ε.Μ.Ε.

Μυημένος βαθύτατα ό Α.Π. στο θέμα, γνώστης πολλών, μέ τό πάθος τής έρευνας για τήν αναζήτηση και άλλων στοιχείων, γραπτών και προφορικών, όσο είναι άκόμα καιρός, πριν χαθούν μέ τό χρόνο, συνέχισε μέ ίερό ζήλο, κι' άμετρο μόχθο, άκαταπόνητος ιστορικός, κι' έστησε τώρα τό δικό του πνευματικό Μνημείο, άφιέρωμα στην Ήπειρο και χρυσή κληρονομιά στις άλλες γενιές...



Εὐαγγέλιο καὶ προσκύνημα τοῦ ἀπελευθερωτικοῦ ἀγῶνα τῆς Ἡπείρου  
μας. Τέτοια ἔγνοια παίρνει σὰ μάτια μου τὸ βιβλίο τοῦτο...

ΧΡΥΣΑΝΘΗ ΖΙΤΣΑΙΑ, Θεσσαλονίκη.

Τὸ καινούργιο βιβλίον (τοῦ Α.Π.Π.), ἀποτελεῖ κατὰ κάποιον τρόπο,  
συνέχεια τῶν παραπάνω ἀπομνημονευμάτων, ἀλλὰ αὐτὴ τὴ φορά ὁ συγγρα-  
φέας μὲ πολὺ προσωπικὸ μόχθο συγκέντρωσε τὸ ἀφθονο ὑλικό του καὶ πα-  
ρουσίασε αὐστηρὰ προσωπικὴ ἐργασία. Σκοπὸς του νὰ βοηθήσει τὸ μέλλοντα  
ἱστορικὸ τοῦ Ἔθνους στὴν παρουσίαση τῆς συνθετικῆς ἐξιστορήσεως τῆς με-  
γάλῃς ἐποχῆς τοῦ 1912—13, ποὺ ἀπελευθερώθηκε ἡ Ἡπειρος καὶ ἡ ὑπό-  
λοιπη βόρεια Ἑλλάδα.

ΕΛ. ΖΙΑΖΟΠΟΥΛΟΣ, φιλόλογος, Γ.Ε.Μ.Ε.

Μένει ἓνα βοήθημα γιὰ κάθε ἐρευνητὴ καὶ κάθε μελετητὴ τῆς Ἡπει-  
ρωτικῆς ἱστορίας. Σεμνὸς ὁ ἴδιος μὲ τὴν ταπεινοφροσύνη μακριὰ ἀπὸ τὴν πο-  
λυθόρυδη προβολὴ μεστωμένος στὸ γράψιμο, παίρνει ἐπάξια τὴ θέση ποὺ τοῦ  
ἀρμόζει σὰ Ἡπειρωτικὰ Γράμματα.

Γ. ΒΡΕΛΛΗΣ, Ἰωάννινα.

Ἡ ἐπίκαιρη ἐκδόση τοῦ παραπάνω βιβλίου τοῦ συμπατριώτη μας κ. Α.  
Π. Παπαθεοδώρου, φιλόλογου Γεν. Ἐπιθεωρητοῦ Μ.Ε. καὶ γνωστοῦ γιὰ τὶς  
Ἡπειρωτικὲς μελέτες, ἀποτελεῖ στὸν τομέα αὐτὸν μία σημαντικὴ συμβολὴ  
καὶ καλύπτει ἓνα μεγάλο κενὸ στὴν σχετικὴ Ἡπειρωτικὴ Βιβλιογραφία...

Περ. ΠΑΝΗΠΕΙΡΩΤΙΚΗ, Ἀθήνα, Σεπτέμβριος 1983,

Στὶς 300 μεγάλες σελίδες τοῦ βιβλίου αὐτοῦ, ἐκτὸς ἀπὸ τὰ ἐν πολλοῖς  
γνωστὰ σχετικὰ στοιχεῖα παρελαύνουν καὶ νέα ἀξιόλογα τοιαῦτα, ἀγνωστα  
καὶ ἀνέκδοτα μέχρι τώρα, ὅπως τὸ ἀνέκδοτο ἀρχεῖο τοῦ Ν. Χαντέλη, διερ-  
μηνέα τοῦ Ἑλλην. Γεν. Προξενείου Ἰωαννίνων ἐπὶ 13 κρίσιμα χρόνια, κα-  
θὼς καὶ ἀφηγήσεις ἀγνώστων μέχρι τώρα Μπιζανομάχων...

Ὑποστηρίζοντας στὴ συνέχεια ὁ σ. ὅτι μὲ τὴν γνώση τῆς πραγματικῆς  
καὶ ἀνόθευτης Ἐθνικῆς Ἱστορίας ὀδηγοῦμεθα στὴν σωστὴ αὐτογνωσία, ποὺ  
συμβάλλει τὰ μέγιστα στὸν ὀρθὸ Πατριωτικὸ καὶ Ἐθνικὸν ἐν γένει φρονη-  
ματισμό, φθάνει στὸ Π α ρ ὅ ν, γιὰ νὰ καταλήξῃ ἐπιγραμματικά: «Οἱ  
στιγμὲς ποὺ διερχόμεθα εἶναι ὄντως ὀριακὲς, ἡ δὲ Ἱστορία χρεώνει «ἀνε-  
ξίτηλα»...

Ἐφημ. ΗΠΕΙΡΩΤΙΚΟΝ ΜΕΛΛΟΝ», Ἀθ. 12.4.84.

Τὸ βιβλίο εἶναι τεκμηριωμένο, μὲ ἑκατοντάδες παραπομπῶν σὲ πηγὲς  
τῆς ἐποχῆς, μὲ δεκάδες — πολλὲς ἀνέκδοτες — φωτογραφίες καὶ μὲ πλού-



σια βιβλιογραφία. Κλείνει δὲ μὲ ἀλφαριθμητικὸ εὔρετήριον, ποὺ διεκκολύκει τὴν ἀξιολογήσει του. Καλύπτει ἓνα μεγάλο κενὸ στὴν Ἑπειρωτικὴ βιβλιογραφία, καὶ εἶναι ἀπαραίτητο γιὰ κάθε βιβλιοθήκη...

Ἐφημ. Πρωϊνὸς Λόγος, Ἰωάνν. 14.8.83.

Τὸ πνευματικὸ ἔργο τοῦ Ἀπόστολου Παπαθεοδώρου (Α.Π.) εἶναι πολὺπλευρο καὶ ἀγκαλιάζει ὅλους τοὺς τομείς τῆς ἐλληνικῆς πνευματικῆς ζωῆς... Τὰ θέματά του εἶναι ἡπειρωτικοῦ περιεχομένου καὶ κατατάσσεται στοὺς Ἑπειρωτῆς ἱστοριογράφους τῆς σύγχρονης γενιᾶς. Μὲ τὸ ἔργο του αὐτό, ὁ Α.Π. μᾶς μεταφέρει στὴν ἡρωϊκὴ ἐποχὴ τοῦ 1912—1913 καὶ ζωντανεύει τὶς ἀθάνατες μορφές τῶν Μπιζανομάχων καὶ Ἑπειρωταμάχων...

Ἄνδρες, γυναῖκες, γέροι καὶ παιδιὰ συμπαραστέκονται στὸ μαχόμενον στρατό μας καὶ τοῦ παρέχουν πολὺτιμες ὑπηρεσίες. Ἀπὸ τὴν ἀποψη αὐτῆς, ἡ ἐργασία τοῦ Α.Π. ἀνοίγει νέες προοπτικὲς σ' ἓναν τομέα ἀδιερεύνητο. Ἀφοῦ μέσα ἀπὸ τὶς τάξεις τοῦ τουρκικοῦ στρατοῦ, στρατευμένοι ὁμοεθνεῖς καὶ ὁμέθησκοι κινδυνεύουν τὴ ζωὴ τους γιὰ νὰ παράσχουν πολὺτιμες πληροφορίες στὸν πολιορκητικὸ στρατό μας...

Ἀξιῶζει λοιπὸν ἓνα μεγάλο «εὖγε» στὸν Α.Π. γιὰ τὴν τεκμηριωμένη αὐτὴ ἐργασία του.

Περ. Ἑπ. ΕΣΤΙΑ, Ἰωάνν. ἔτ. ΛΔ' (1985) σσ. 428—29 ΝΑΠ. ΔΟΚΑΝΑΡΗΣ

3. Γιὰ τὸ βιβλίον τοῦ Α.Π.Π.: «Ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγὼνας τῆς Β. Ἑπείρου 1914», Ἀθήναι 1985.

Σᾶς εὐχαριστῶ διὰ τὸ ἀποσταλέν μου ἀντίτυπον τοῦ ἐκλεκτοῦ σας πονήματος «Ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγὼνας τῆς Βορ. Ἑπείρου 1914», πολυτίμου συμβολῆς εἰς τὴν ἱστορίαν καὶ τὸν ἱερὸν ἀγῶνα τῶν Βορειοηπειρωτῶν ἀδελφῶν μας. Συγχαίρων ἀπὸ καρδίας εὐχομαι πλουτῆσαν τὴν παρὰ Κυρίου εὐλογίαν εἰς τὸ θεάρεστον ἔργον σας».

✠ Ὁ Ἀρχιεπίσκοπος Ἀθηνῶν καὶ πάσης Ἑλλάδος ΣΕΡΑΦΕΙΜ.

Συγχαίροντες ὑμᾶς διότι ἀγωνίζεσθε ἀόκνως ἐπὶ ἐθνικῶν θεμάτων ὡς αὐτὸ τὸ ἱερὸν καὶ σπαραξικάρδιον θέμα καὶ πρόβλημα τῆς Βορείου Ἑπείρου, εὐχόμεθα εἰς ὑμᾶς ὑγείαν διὰ περαιτέρω παρουσίαν εἰς τὸν πνευματικὸν χῶρον καὶ μάλιστα λήξιν εὐλογημένην τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ δράματος.

✠ Ὁ Μεσισηγίας ΧΡΥΣΟΣΤΟΜΟΣ

Ἀναπληρώνει πολλὰ κενὰ καὶ προσφέρει οὕτω ὑψίστην ὑπηρεσίαν. Θερμὰ συγχαρητήρια διὰ τὴν ἐπιμελημένην ἐργασίαν καὶ ὀλοθέρμους εὐχαριστίας



διὰ τοὺς κόπους σου καὶ τὴν συμπαράστασίν σου εἰς τὸ δράμα τῶν ὑποδού-  
λων ἀδελφῶν μας...

Ὁ Δρυϊνουπόλεως, Πωγωνιανῆς καὶ Κονίτσης ΣΕΒΑΣΤΙΑΝΟΣ

Διαβάζω τὸν «Αὐτονομιακὸ ἀγῶνα τῆς Βορείου Ἡπείρου» καὶ σᾶς εὐ-  
χαριστῶ θερμὰ πὺ εἶχατε τὴν καλωσύνη νὰ μοῦ τὸ στείλετε...

Σᾶς συγχαίρω γιὰ τὴ διαφωτιστικὴ ἐργασία σας, φιλικὰ

ΙΩΑΝΝΑ ΤΣΑΤΣΟΥ

Καὶ ἔχετε ἓνα ξεχωριστὸ χάρισμα. Τὸ κάνετε ἔντονο μὲ τὴν προσθήκη  
τῶν φωτογραφιῶν, πρωταγωνιστῶν καὶ ἀγωνιστῶν, γνώρισμα — καὶ τὸ δικό  
σας — ἐκείνων πὺ γνωρίζουν νὰ ἐκδηλώσουν τὸ ὀφειλόμενο ἱερὸ χρέος...

Τὸ ἱστορικὸ ἔργο σου μὲ συνεκίνησε. Ὁ Θεὸς μαζί σου.

ΘΡΑΣΥΒ. ΤΣΑΚΑΛΩΤΟΣ, Στρατηγὸς ἐ.λ.

Ἡ πλήρης ἱστορικὴ ἐνημέρωσις, ἡ ἐπιστημονικὴ σύνθεσις, ἡ ὡραία ἐκ-  
δασις συνειργάσθησαν καὶ μαζί μὲ τὴν σπουδαία εἰκονογράφησι μᾶς ἔδωσαν  
ἓνα ὡραῖο μελέτημα γιὰ τὴν πολυπαθὴ Βόρειον Ἡπειρὸν, ἡ ὁποία παρὰ τὰ  
ἱστορικὰ της δίκαια, τοὺς ἀγῶνας καὶ τὴς θυσίας της παραμένει δούλη καὶ  
θασανίζεται πολὺ περισσότερον ἀπὸ ὅσα ὀπέφερον ἡ πατρίδα μας ὑπὸ τὸν  
Τουρκικὸν ζυγόν, κι' ἄς εἴμαστε τῶρα στὸ τέλος τοῦ Κ' αἰ.

Σᾶς συγχαίρω ὀλοφύχως.

EMMAN. Γ. ΠΡΩΤΟΨΑΛΤΗΣ, Ὁμότ. Καθηγητῆς Πανεπ. Ἀθηνῶν

Σᾶς συγχαίρω θερμῶς γιὰ τὸ θαυμάσιο πόνημά σας περὶ τοῦ αὐτονομι-  
ακοῦ ἀγῶνος τῆς Β.Ἡ. Ἡ ἱστορικὴ μνήμη πρέπει νὰ παραμείνη ζωντανή.

ΘΕΟΔΩΡΟΣ ΣΗΣΗΣ, Καθηγητῆς Πανεπιστημίου Θεσσαλονίκης

Τὸ θαυμάσιο βιβλίο σας... Εἶναι συνοπτικὴ θέβαια ἢ ἐκ μέρους σας ἱ-  
στορικὴ προβολὴ τοῦ πολυπαθοῦς ἐκ μέρους τῶν ξένων Βορειοηπειρωτικοῦ  
Ζητήματος, ἀλλὰ εἶναι καὶ τόσο περιεκτικὴ, πολὺπλευρα τεκμηριωμένη καὶ  
στερεὰ θεμελιωμένη μὲ ἄμεσα σχετιζόμενα, πρόσωπα, γεγονότα καὶ πράγμα-  
τα συμπλεκομένη, ὥστε νὰ ἀποβαίνη μίᾳ πραγματικῶς ὀλοκληρωμένη πρᾶσ-  
φορᾷ, μὲ ἀπαιτήσεις, ἰδιαιτέρου προσέγγματός της καὶ γόνιμης ἀξιοποιήσεώς  
της.

ΙΩΑΝΝΗΣ ΟΡ. ΚΑΛΟΓΗΡΟΥ, Καθηγητῆς Πανεπιστημίου Θεσ) νίκης

...Ἀνακινεῖς ἓνα ἀπὸ τὰ καυτὰ θέματα τοῦ νεωτέρου Ἑλληνισμοῦ. Ἡ  
ἐπιστημονικὴ - ἱστορικὴ προσέγγιση πὺ ἐπιχειρεῖς εἶναι γιὰ τοὺς πνευματι-  
κοὺς ἐργάτες ὁ καλύτερος τρόπος. Τὰ ἄλλα εἶναι τῶν πολιτικῶν. Εὐχομαι



τὸ βιβλίο σου νὰ βρεῖ τὴν ἀπήχηση ποὺ πρέπει καὶ νὰ ἀποτελέσει ἓνα πνευματικὸ ὄπλο στοὺς ἐθνικοὺς ἀγῶνες τῆς σύγχρονης Ἑλλάδας...

ΜΙΧΑΛΑΚΗΣ Ι. ΜΑΡΑΘΕΥΤΗΣ, Δ) ντῆς Παιδ. Ἀκαδ. Κύπρου

Μὲ τὸ βιβλίο του αὐτὸ ὁ συγγραφέας παρουσιάζει εὐσύννοπα καὶ κατατοπιστικὰ τὴ δημιουργία, τὴ πορεία καὶ τὴν ἐξέλιξη τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ ζητήματος μέχρι σήμερα, ἐξιστορεῖ μὲ ἐνάργεια καὶ σαφήνεια τὴν περίοδο τῆς αὐτονομίας τῆς Β.Η. (1914) καὶ ἐμπλουτίζει τὴν ἐργασία του μὲ πολλές καὶ ἱστορικὲς εἰκόνες, χάρτες, πίνακες, ἔγγραφα καὶ ἄλλα στοιχεῖα, γιὰ τὴν ἀντικειμενικὴ ἐνημέρωση τῶν ἀναγνωστῶν τους. Στὸ τέλος του παρατίθενται παραπομπές - σχόλια, βιβλιογραφία καὶ ἀλφαβητικὸ εὑρετήριο...

ΕΥΑΓΓ. ΟΙΚΟΝΟΜΟΥ, Ἐπίτ. Γεν. Ἐπιθ. Μ.Ε.

...Ἡ συλλεκτικὴ ἀντικειμενικότητα τοῦ συγγραφέα καὶ ἡ ἐκλεκτικὴ ἐπιλογή τοῦ ἀληθινοῦ, τοῦ γνησίου καὶ τοῦ πραγματικοῦ, καθιστοῦν τὸ ἱστορικὸ πόνημα ἀπαραίτητο ἐγχειρίδιο γιὰ ὅποιον Ἡπειρώτη, Ἕλληνα ἢ ξένο θὰ ἄκουε ἀδίαστα μέσα του τὴ φωνὴ τῆς δικαιοσύνης νὰ τὸν προστάξει : «Στοιχῆσου κι' ἐσύ στὸν ἱερὸ ἀγῶνα γιὰ ἀνθρώπινα δίκαιώματα καὶ στὴ ΒΟΡΕΙΟ ΗΠΕΙΡΟ!... Μπορεῖς!»!

Κ. Ι. ΤΖΙΟΒΑΣ

Πολὺ μεγάλης ἱστορικῆς σημασίας πρέπει νὰ χαρακτηριστεῖ τὸ μὲ τὸν παραπάνω τίτλο νέο βιβλίο τοῦ γνωστοῦ Ἡπειρώτη συγγραφέα κ. Ἀπ. Π. Παπαθεοδώρου. Συμβάλλει ἐξαιρετικὰ στὴ γνώση καὶ μελέτη τῆς νεώτερης ἱστορίας τοῦ Ἡπειρωτικοῦ μας χώρου...

Μέσα σὲς σελίδες τοῦ βιβλίου του ὁ συγγραφέας ἐμφανίζει ὀλοκληρωμένο καὶ μὲ τίς σωστὲς του διαστάσεις τὸ ὅλο θέμα τοῦ ἡρωϊκοῦ ἀγῶνα τοῦ 1914, ποὺ, καθὼς πρέπει νὰ τὸ ξέρουμε ὅλοι μας, εἶναι πολὺ σημαντικό, ἰδιαίτερα ἀπὸ ἀποψη ἐθνικῆ.

Χρησιμότατο τὸ βιβλίο αὐτὸ καὶ πολύτιμο γιὰ νὰ διαβαστεῖ ἀπὸ κάθε πατριώτη, ποὺ ἐνδιαφέρεται νὰ ξέρει τὰ ἀπαραίτητα στοιχεῖα γιὰ τὸ Βορειοηπειρωτικὸ μας ζήτημα. Σφίγγω θερμότατα τὸ χέρι τοῦ φίλου συγγραφέα.

Περ. ΕΛΛΗΝ. ΑΣΤΗΡ, ἔτ. Β' (1985) τ. 9. Κ. Π. ΛΑΖΑΡΙΔΗΣ

Πολύτιμη μελέτη, ἐνημερώνει πλήρως πάνω σ' αὐτὸ τὸ τόσο καυτὸ ζήτημα, γιὰ τὸ ὁποῖο οἱ περισσότεροι ἀπὸ μᾶς ἀσυναίσθητα ἀδιαφοροῦμε. Ἀγῶνας ἐτῶν μὲ ἀγνωστὴ ἐκδραση. Σ' αὐτὸν τὸν ἀγῶνα ἡ μελέτη αὐτὴ ἀποτελεῖ μιὰ οὐσιαστικὴ συμβολή καὶ μακάρι νὰ γινόταν εὐρύτερα γνωστὴ».

Περ. «Ὁ Κόσμος τῆς Ἑλληνίδος», ἔτ. ΛΒ' (1985), σ. 221.



Σας συγχαίρω για τὸ πόνημά σας για τὴ Β.Η. Χρήσιμο καὶ ἐνδιαφέρον...

ἸΑΘ. 11.11.85

ΚΩΣΤΗΣ ΓΟΝΤΙΚΑΣ, τ. Εὐρωβουλευτῆς

Ἀφειτηρία για μιὰ οὐσιαστικότερη διερεύνηση τοῦ ἐθνικοῦ καὶ ἱστορικοῦ θέματος τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ — ὥστε νὰ λάβει τὴν ἀρμόζουσα θέση, τόσο στὴν ἐλληνικὴ καὶ διεθνῆ ἱστοριογραφία, ὅσο καὶ στὴ συνείδηση τοῦ κάθε Ἑλληνα — ἀναμένεται νὰ ἀποτελέσει τὸ συγγραφικὸ ἔργο τοῦ φιλόλογου κ. ἸΑπ. Π. Παπαθεοδώρου, τ. Γεν. Ἰπιθ) τοῦ Μ.Ε., μὲ τὶς δύο ἐκδόσεις του: τὸ σύντομο ἐγχειρίδιο τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ Ἰγῶνα, πού κυκλοφόρησε πρόσφατα μὲ τίτλο: «Ὁ Αὐτονομιακὸς Ἰγῶνας τῆς Βορείου Ἰπείρου 1914» καὶ τὸ εὐρύτερο καὶ ἀναλυτικότερο πού θὰ ἐπακολουθήσει.

Στὸ βιβλίο — μοναδικὸ για τὸ θέμα καὶ τεκμηριωμένο — γίνεται ἀναφορά στὸ εὐρύτερο Ἰπειρωτικὸ ζήτημα καὶ στὴ συνέχεια συνοψίζονται τὰ στοιχεῖα για τὴν δημιουργία τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ ζητήματος καὶ τὴν ἀνακήρυξη τῆς αὐτονομίας στὴν ὁποία προχώρησαν οἱ Βορειοηπειρώτες μὲ τὴ συμπαράσταση καὶ ἄλλων Ἰλλήνων ἐθελοντῶν. Ἀκολουθῶς γίνεται λόγος για τὴν ἀνακωχή, τὰ μετὰ τὴν ἀνακωχή καὶ τὸ πρωτόκολλο τῆς Κέρκυρας καὶ τὴ λήξη τοῦ Αὐτονομιακοῦ Ἰγῶνα. Ἰπὶ πλείον, σκιαγραφοῦνται οἱ βασικὲς γραμμὲς τῶν σταθμῶν τῆς περαιτέρω ἐξελίξεως τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ ζητήματος...

Ἰφημ. ΒΡΑΔΥΝΗ, Ἰθήνα, 7.6.85

Συνοπτικὴ ἱστορικὴ ἀνασκόπηση τοῦ Βορειοηπειρωτικοῦ ζητήματος. Ἰνάγλυφα, παραστατικὰ καὶ τεκμηριωμένα, μὲ πολλὲς νέες καὶ ἀναμφισβήτητες πηγὲς καὶ ἄλλα ἀξιόλογα στοιχεῖα, ἀναστηλώνει ὁ Ἰ.Π.Π. στὸ σύνολό του, τὸν αὐτονομιακὸν Ἰγῶνα τῆς Β. Ἰπείρου τὸ 1914, τὸν ὁποῖο σωστά χαρακτηρίζει ἀντάξιο Ἰλληνικὸ Ἰπος, πού «ἀποτελεῖ συνέχεια ἐκείνου τοῦ 1912-13, τοῦ ὁποῖου οὐδὲν ὕστερεῖ» ἀπὸ μιὰ μάλιστα σκοπιὰ καὶ ὑπερτερεῖ ἐκείνου, λόγω κάποιων «ἰδιαιτεροτήτων», πού τὸ κατέστησαν καὶ πρὸ δύσκολο, ὅπως, ὅταν στερεῖται κάποιας βοήθειας — ἠθικῆς καὶ πρὸ πάντων ὕλικῆς — καὶ αὐτῆς ἀκόμη τῆς Μητέρας Πατρίδος, ἀμέσου φυσικῆς προστατίδος.

Τὸ βιβλίο αὐτὸ ἔρχεται σὲ μιὰ ἐποχὴ πού τὸ Βορειοηπειρωτικὸ ζήτημα διέρχεται μιὰ ἀπὸ τὶς πιὸ κρίσιμες - ὀριακὲς περιόδους τῆς ἱστορίας του...

Ἰφημ. ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ ΤΥΠΟΣ, ἸΑΘ. 13.9.85

Ἰχει γραφὴ για τὸ Κυπριακὸ ὅτι πρόκειται, κυρίως, για μιὰ ἱστορία, χαμένων εὐκαιριῶν, τῶν ὁποῖων τὴν εὐθύνη φέρουν καὶ οἱ Κύπριοι καὶ οἱ Ἰλλαδίτες. Τὸ ἴδιο μπορεῖ νὰ πῆ κανεὶς καὶ για τὸ Βορειοηπειρωτικὸ, μὲ τὴ διαφορά ὅτι στὴ μακρὰ καὶ αἱματοβαφῆ πορεία του, ὅλες οἱ εὐκαιρίες πού



δημιούργησαν οί θυσίες τῶν ἀδελφῶν μας τῆς Β. Ἡπείρου χάθηκαν τότε ἀπὸ ἀποκλειστικὴ ὑπαιτιότητα τῶν Ἑλληνικῶν Κυβερνήσεων... Αὐτὴ τῆ μακρὰ πορεία μᾶς ὑπενθυμίζει κατὰ τὸν πιὸ τεκμηριωμένο ἱστορικὰ τρόπο τὸ βιβλίον τοῦ κ. Ἀπ. Π. Π. μὲ τίτλο «Ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγῶνας τῆς Β. Ἡπείρου τὸ 1914». Πρόκειται γιὰ σελίδες ἄγνωστες, ἀτυχῶς, στὸ εὐρὺ κοινό. Γιὰ νὰ μὴν ποῦμε ὅτι ἀκόμη, καὶ πνευματικοὶ ἄνθρωποι καὶ ἱστορικοὶ κατὰ τρόπο περιεργὸ ἔχουν ἀγνοήσει τὸν Ἀγῶνα αὐτόν.

Ἐφημ. ΠΕΛΟΠΟΝΝΗΣΟΣ, Πάτρα, 3.11.85 (σὲ 5στῆλο ἄρθρο).

Στὴν ἀναφερομένη ἐκδόση: «Ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγῶνας τῆς Βορείου Ἡπείρου 1914», ὁ φίλος καὶ ἐκλεκτὸς μελετητὴς τῆς Ἡπειρωτικῆς Ἱστορίας, ἀναφέρεται εἰδικὰ διὰ τὸ πολυθρύλητο, ἀνεπίλυτο καὶ παραγκωνισμένο μεγάλο θέμα - Ζήτημα: τὸ «Βορειοηπειρωτικό...».

Ἡ ἐφημερίς μας συγχαίρει ὁλόθερμα τὸν Ἡπειρώτη συγγραφέα, τὸν φίλον καὶ ἐκλεκτὸν συμπολίτην της, διὰ τὸ νέο Ἱστορικὸ - Χρονικὸ δημιούργημά του...

Ἐφημ. ΔΗΜΟΤΙΚΑ ΝΕΑ, (Ζωγράφου) 24.5.85

Στὸ ἐρώτημα: «Τί εἶναι βορειοηπειρωτικὸ ζήτημα;» (ἢ σὲ ἄλλο σχετικὸ ἐρώτημα διαφορετικὰ διατυπωμένο) δὲν μπορεῖ νὰ δώσει κανεὶς εὐκολὰ ἀπάντηση. Καί, περισσότερο, δὲν μπορεῖ νὰ δώσει εὐκολὰ ἀπάντηση ἂν δὲν ἔχει τὴν ἀπαιτούμενη ἐνημέρωση. Ὅταν μάλιστα συμβαίνει νὰ πλανῶνται γύρω του φανατισμοί, τοποθετήσεις, ὑπολογισμοί, ὑποκειμενικὲς ἐρμηνεῖες, καμιατικὲς ἐμπάθειες καί, γενικά, κάθε εἶδους ἐμπόδια ποὺ συσκοτίζουν καὶ δὲν ἐπιτρέπουν νὰ δεῖ κανεὶς καθαρά, τότε...

Ὁ συμπατριώτης φιλόλογος κ. Ἀπ. Π. Παπαθεοδώρου, γνωστότατος ἀπὸ μιὰ πλειάδα συγγραφῶν, μέσα ἀπ' τὶς σελίδες του: «Ὁ Αὐτονομιακὸς Ἀγῶνας τῆς Βορείου Ἡπείρου 1914» καὶ κάνοντας μιὰ συνοπτικὴ ἐπισκόπηση τοῦ βορειοηπειρωτικοῦ ζητήματος (ἀπὸ ἱστορικὴ, κυρίως, ἄποψη), δίνει στὸς ἀναγνώστες πολὺτιμα στοιχεῖα γιὰ τὴν προσέγγισή του. Παρουσιάζει ἔγγραφα τοῦ ὑπουργείου Ἐξωτερικῶν, ἐκκλησιαστικῶν ἀρχῶν, πολιτικῶν προσωπικοτήτων καὶ στρατιωτικῶν ἡγητόρων, διακηρύξεις, τὸ πρωτόκολλο τῆς Κέρκυρας καὶ ἄλλα κείμενα, πού, ὅπως γίνεται ἀντιληπτό, ἀποτελοῦν αὐτὸ τὸ βιβλίον.

Ἄν προσθέσουμε στὰ ἀμέσως παραπάνω ἀναφερθέντα σχετικὰ στοιχεῖα τὴ σχετικὰ πλούσια βιβλιογραφία, τοὺς πίνακες, τὸ ἀλφαριθμητικὸ εὑρετήριο, τὰ στατιστικὰ στοιχεῖα, τοὺς χάρτες, τὶς εἰκόνες καὶ τὰ λοιπὰ πληροφοριακὰ στοιχεῖα, ἀντιλαμβανόμεστε ὅτι ἔχουμε ἓνα βιβλίον ποὺ εἰσάγει στὸ ὅλο θέμα καὶ κατατοπίζει ἐπαρκῶς. «Ἰδιαιτέρως σήμερα, πού πο-



λὺς καὶ ἀπὸ πολλὰς — θετικὰς καὶ ἀρνητικὰς — πλευρὰς γίνεται λόγος γιὰ τὸ Β.—Η.Ζ.», ὅπως λέει ὁ συγγραφεὺς.

Ἐφημ. «ΨΗΝΑ», Ε' Μάϊος 1985 Θ. ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΑΟΥ

4. Γιὰ τὸ βιβλίον, ποὺ κατ' αὐτὰς κυκλοφορεῖ, τοῦ Α.Π.Π.: Ἡ συμβολὴ τῆς σπουδαζούσης νεολαίας κατὰ τὸν Αὐτονομιμακὸν Ἀγῶνα τῆς Β. Ἡπείρου», Ἀθ. 1985:

...Ἐκτὸς ἀπὸ τὴν ἱστορικὴν του σημασίαν, εἶναι μαζὶ καὶ ἓνα ὑμνητικὸ ἀφιέρωμα στὰ Ἑλληνικὰ νιάτα τοῦ 1914, τῶν ὁποίων οἱ ἀγῶνες, οἱ ἡρωϊσμοὶ καὶ οἱ θυσίαι ἐμείναν χωρὶς δικαίωσιν.

Οἱ φωτογραφίαι, τὰ ὀνόματα, τὰ ἔγγραφα, τὰ τόσα ἀπτὰ γυροκείμενα, ζωντανεύουν τὴν ἐποχὴν καὶ συγκλονίζουν.

Ὅλα σὲ μιὰ σύνθεσιν παραστατικὴν, μεθοδευμένην μὲ γνώσιν. Νὰ παραμείνῃ ἡ μνήμη ζωντανή...

Θεσσαλονίκη 12.1.86

ΧΡΥΣΑΝΘΗ ΖΙΤΣΑΙΑ

Ἡ νέα ἐμπεριστατωμένη μελέτη τοῦ Α.Π.Π. γιὰ τὸν Αὐτονομιμακὸν Ἀγῶνα τῆς Β. Ἡπείρου 1914 προστίθεται στὶς θαυμάσιες ἐπιστημονικὰς ἐργασίαις του γιὰ τὸ Βορειοηπειρωτικόν, ποὺ στηρίζονται σὲ λεπτομερῆ ἱστορικὴν ἔρευνα καὶ ἐνισχύουν τὰ ἔπλα τῆς Χώρας εἰς τὸν πολιτικὸν τῆς ἀγῶνα. Πολλὰ συγχαρητήρια.

(10.1.86) ΕΜΜ. Γ. ΠΡΩΤΟΨΑΛΤΗΣ, Ὁμότ. Καθ. τῆς Ἱστορ. Παν. Ἀθ.

Ἀνέγνωσα μὲ ζῶηρον καὶ ἀδιάπτωτον ἐνδιαφέρον τὸ λαμπρὸν πόνημά σας διὰ τὴν ἐνθουσιώδη, γενναίαν καὶ πολυμήμαντον συμβολὴν τῆς σπουδαζούσης νεολαίας εἰς τὸν ἡρωϊκὸν καὶ πολυαίμακτον αὐτονομιμακὸν ἀγῶνα τῆς Βορείου Ἡπείρου, καὶ σὰς ἐκφράζω θερμότερα συγχαρητήρια διὰ τὴν ἱστορικὴν ἀκρίβειαν καὶ πληρότητα τῶν περιγραφομένων περιστατικῶν καὶ γεγονότων.

Μὲ ὑποδειγματικὴν ἀφηγηματικὴν λιτότητα, φωτεινὴν ἐκφραστικὴν ἐνάργειαν, παραδειγματικὴν κριτικὴν διεισδυτικότητα καὶ φάσεις ἐκπληκτικοῦ ἡρωϊσμοῦ, ἐθελουσίας καὶ αὐταπαρνήσεως τῆς σπουδαζούσης νεότητος κατὰ τὸν ἐπικὸν Βορειοηπειρωτικὸν ἀπελευθερωτικὸν ἀγῶνα, ποὺ ἀναμένει, δυστυχῶς, ἀκόμη τὴν καταξίωσιν καὶ δικαίωσιν του.

Ἀθ. 15.1.86

Καθηγητὴς ΟΡΕΣΤΗΣ ΛΟΥΡΙΑΔΗΣ, Πρόεδρος Ε.Ε.Σ.



Τὸ βιβλίο αὐτὸ τοῦ Ἀποστ. Π. Παπαθεοδώρου: «Ἀρχεῖο Ἀθανασίου Τσεκούρα τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων τῆς Ἀυτονόμου Ἠπείρου 1914», τυπώθηκε στὸ Τυπογραφεῖο Γ. Μπρουζιῶτη — Π. Κασσαροῦ, Κωλέττη 4, Ἀθήνα, τηλ. 360.3820, καὶ ἐντάχθηκε στὴ σειρά τῶν ἐκδόσεων, μὲ αὐξ. ἀρ. 10, τοῦ Ἰδρύματος Βορειοηπειρωτικῶν Ἐρευνῶν Ἰωαννίνων, στὸ ὁποῖο καὶ δωρήθηκε. Ἡ ἐκτύπωση ἔγινε μὲ δαπάνη τῆς Οἰκογενείας Ἀθαν. Τσεκούρα, Ἀγανίπτης 3, 157 73 — Ἀθήνα.

Διεύθυνση συγγραφῆς:

Ἀπόστολος Π. Παπαθεοδώρου

Ἀλεξ. Παναγούλη 34 (Ζωγράφου) 157 73 — Ἀθήνα

Τηλέφ. 777.3442



ΕΚΔΟΣΕΙΣ ΙΔΡΥΜΑΤΟΣ ΒΟΡΕΙΟΗΠΕΙΡΩΤΙΚΩΝ ΕΡΕΥΝΩΝ

1. Σ π ύ ρ ο υ Σ τ ο ύ π η :  
ΗΠΕΙΡΩΤΕΣ ΚΑΙ ΑΛΒΑΝΟΙ  
Η ΠΡΟΣΦΟΡΑ ΤΗΣ ΗΠΕΙΡΟΥ ΠΡΟΣ ΤΟ ΕΘΝΟΣ  
Ι Ω Α Ν Ν Ι Ν Α 1976
2. Κ ώ σ τ α Π. Λ α ζ α ρ ί δ η :  
ΑΝΕΚΔΟΤΑ ΙΣΤΟΡΙΚΑ ΕΓΓΡΑΦΑ ΑΠΟ ΤΟ ΒΟΡΕΙΟΗΠΕΙΡΩ-  
ΤΙΚΟ ΑΓΩΝΑ ΤΟΥ 1914  
ΑΡΧΕΙΟ ΓΕΩΡΓΙΟΥ ΓΕΩΡΓΟΥΛΑΚΗ  
Ι Ω Α Ν Ν Ι Ν Α 1977
3. Μ ε ν ε λ ά ο υ Σ ω κ ρ. Ζ ώ τ ο υ :  
ΤΟ ΔΗΜΟΤΙΚΟ ΤΡΑΓΟΥΔΙ ΤΗΣ ΒΟΡΕΙΟΥ ΗΠΕΙΡΟΥ  
Ι Ω Α Ν Ν Ι Ν Α 1978
4. Σ τ α ύ ρ ο υ Μ α τ θ. Γ κ α τ σ ο π ο ύ λ ο υ :  
ΜΟΣΧΟΠΟΛΙΣ  
Ι Ω Α Ν Ν Ι Ν Α 1979
5. Π ά ν ο υ Δ η μ. Τ ζ ι ό δ α :  
ΓΕΡΒΑΣΙΟΣ ΩΡΟΛΟΓΑΣ  
ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΗΣ ΚΟΡΥΤΣΑΣ ΒΟΡΕΙΟΥ ΗΠΕΙΡΟΥ  
Ι Ω Α Ν Ν Ι Ν Α 1980
6. Ν α π ο λ έ ν τ ο ς Σ τ α μ. Δ ο κ α ν ά ρ η :  
Ο ΒΟΡΕΙΟΗΠΕΙΡΩΤΗΣ ΑΓΩΝΙΣΤΗΣ ΚΩΝ)ΝΟΣ ΠΑΛΑΣΚΑΣ  
ΜΕΓΑΛΕΣ ΜΟΡΦΕΣ ΤΟΥ ΑΓΩΝΑ ΤΗΣ ΑΝΕΞΑΡΤΗΣΙΑΣ  
Ι Ω Α Ν Ν Ι Ν Α 1980
7. Γ ε ω ρ γ ί ο υ Χ α ρ. Π α π α δ ο π ο ύ λ ο υ :  
Η ΕΘΝΙΚΗ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΜΕΙΟΝΟΤΗΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΑΛΒΑΝΙΑΝ  
ΚΑΙ ΤΟ ΣΧΟΛΙΚΟΝ ΑΥΤΗΣ ΖΗΤΗΜΑ  
ΙΣΤΟΡΙΚΟΝ ΑΡΧΕΙΟΝ 1921—1979  
Ι Ω Α Ν Ν Ι Ν Α 1981
8. Κ ω ν σ τ α ν τ ί ν ο υ Ι. Κ ί τ σ ο υ :  
ΤΑ ΖΩΓΡΑΦΕΙΑ ΔΙΔΑΣΚΑΛΕΙΑ  
(ΚΕΣΤΟΡΑΤΙ ΑΡΓΥΡΟΚΑΣΤΡΟΥ: 1874—1891)  
Ι Ω Α Ν Ν Ι Ν Α 1985
9. Μ ε ν ε λ ά ο υ Ζ ώ τ ο υ — Χ ρ ι σ τ ο φ. Γ ι ά ν ν α ρ ο υ :  
Η ΠΟΛΥΤΣΙΑΝΗ ΤΗΣ Β. ΗΠΕΙΡΟΥ  
Ι Ω Α Ν Ν Ι Ν Α 1985
10. Ά π. Π. Π α π α θ ε ο δ ώ ρ ο υ :  
ΑΡΧΕΙΟ ΑΘΑΝ. ΤΣΕΚΟΥΡΑ ΤΗΣ ΕΠΙΜΕΛΗΤΕΙΑΣ ΙΩΑΝΝΙ-  
ΝΩΝ ΤΗΣ ΑΥΤΟΝΟΜΟΥ ΗΠΕΙΡΟΥ 1914  
Ι Ω Α Ν Ν Ι Ν Α 1985







Ἐπιλογή βιβλίων τοῦ συγγραφέως (Α.Π.Π.).

- Ἐκ Δωδώνης ἀντίλαλοι -Δραμα-  
σίτικα: «Παράθεσις πλήθους ιστορι-  
κῶν καί ποικίλων φιλολογικῶν καί λαο-  
γραφικῶν εἰδήσεων διά τήν περιοχὴν»  
(Δ. Οἰκονομίδης, Κ.Ε.Ε. Λαογρ. Ἀκα-  
δημίας Ἀθηνῶν).

- Προτερήματα τοῦ Ἑλληνικοῦ  
Λαοῦ ὑπό τό πρῖσμα τῆς ἀγωγῆς καί  
τῶν καιρῶν μας: «Ψυχοπνευματικό κα-  
θρέπτῃς τοῦ Ἕλληνο Χριστιανοῦ» (ἐ-  
φημ. ATLANTIS, N.Y. - U.S.A.).

- Συμβολή στή Νεωτέρα ἱστορία  
περιοχῆς Δωδώνης: «Γεμᾶτο ἀπό πο-  
λύτιμες πληροφορίες. Χρησιμώτατη  
πηγή καί βοήθημα γιά ὅλους μας» (Εμμ.  
Πρωτόψαλτης, Καθηγ. Παν/μίου).

- Μνήμη τῶν Πρωτεργατῶν γιά  
τήν ἄλωση τῶν Ἰωαννίνων: «Ἐξαιρε-  
τικά ἐνδιαφέρον μέ πολλά λεπτομερῆ  
στοιχεῖα, πού περιέχει. Οὐσιώδης συμ-  
βολή στή νεώτερη ἱστορία τῆς Ἠπεί-  
ρου». (Π. Κανελλόπουλος, Ἀκαδημαϊ-  
κός).

- Ὁ Αυτονομιακός Ἀγῶνας τῆς Β.  
Ἠπείρου 1914: «Γλαφυρή ἐξιστόρηση  
τῶν γεγονότων. Σπουδαία συμβολή  
στήν πολυαίμακτη καί τραγική ἱστορία  
τῆς Β. Ἠπείρου» (Ὁρ. Λουρίδης, Καθ.  
Παν/μίου, Πρόεδρος Ε.Ε.Σ.).

- Ἡ Συμβολή τῆς σπουδαζούσης  
Νεολαίας κατά τόν Αυτονομιακόν Ἀ-  
γῶνα τῆς Β. Ἠπείρου: «Ἀξιόλογο ἱ-  
στορικό ντοκουμέντο καί ἀγωνιστικό  
μήνυμα γιά τούς σημερινούς νέους τῆς  
Ἑλλάδος» (Κ.Ι.Τ. Τζιόβας) «Ἑμνητικό  
ἀφιέρωμα στά Ἑλληνικά νιάτα τοῦ  
1914 τῶν ὁποίων οἱ ἀγῶνες, οἱ ἡρωϊσμοί  
καί οἱ θυσίες ἔμειναν χωρίς δικαίωση»  
(Χρυσάνθη Ζατσαία).

- (Γεν. Επιμέλεια Α.Π.Π.). Ἀθ.  
Τσεκούρα: Ἀπό τοῦ 98ου Ἑψώμα-  
τος: «Ἐξαιρετο βιβλίον. Πλούσιο σέ ἱ-  
στορικό ὑλικό καί γεμᾶτο Ἐθνική ἔ-  
ξαρση» (Μιχ. Στασινόπουλος, Ἀκαδη-  
μαϊκός, πρ. Πρόεδρος Δημοκρατίας).





**Ἀθανάσιος Δ. Τσεκούρας.** Γόνος ιστορικής Σαλαμίνιας Οἰκογενείας, πού διέθεσε στό Βωμό τῆς Πατρίδος μέχρι καί τό Μεσσηνίγγι πολλά μέλη τῆς. Γεννήθηκε στά - σκλαβωμένα ἀκόμη τότε - Γιάννινα τῆς 1883. Ἀνήσυχο, ἀνυπότακτο, φιλελεύθερο καί φιλόανθρωπο πνεῦμα, ἀπό μικρός ἀκόμα, μόλις κατάλαβε τόν ἑαυτό του, δέν ἀνέχετο τή σκλαβιά καί τήν ἀδικία. Σ' αὐτό τόν βοήθησε καί τό σπίτι καί ὁ δάσκαλός του. Τήν ἐθνική του προσφορά ἄρχισε ἀπό τόν ἀτυχή πόλεμο τοῦ 1897· συνέχισε κατά τῆς ἀπελευθερωτικῆς Ρουμανικῆς Προλαγάνδας (1902 κ.έ.). Συμμετείχε ἐνεργῶς στό Μακεδονικό Κομιτάτο κατά τῶν Βουλγάρων καί, πρό πάντων, στούς Ἀπελευθερωτικούς Ἀγῶνας τῆς Ἡπείρου, καί δὴ, ἀπό τό πιό ἐπικίνδuno μετερίζι «μεσα δηλ, ἀπό τά τεῖχη» τοῦ ἐχθροῦ, στίς Μυστικές Ὑπηρεσίες. Ὡς μέλος τοῦ Ἡπειρωτικοῦ Κομιτάτου ὠργάνωσε τόν 7ο Κύκλο τῆς πόλεως τῶν Ἰωαννίνων συνέβαλε στή μύηση καί ἐξοπλισμό καί ἄλλων συμπατριωτῶν στήν τόλμη καί ἐφευρετικότητα, πού τόν διέκρινε, πλησίαζε καί ἀποσπῶσε πολύτιμα μυστικά γιά τόν Ἕλληνα Στρατό ἀπό ὁμογενεῖς τοῦ Τουρκικοῦ Στρατοῦ (Νικολάκη Ἐφέντη κ.ἄ.). Ἀνεκτίμητη εἶναι ἡ προσφορά του στόν Ἀὐτονομιακόν Ἀγῶνα τῆς Β. Ἡπείρου (1914) ὅπως στόν Ἱερό Λόχο Ἰωαννίνων, ὡς συμβούλου στήν Κυβέρνηση Γ. Ζωγράφου τῆς Α.Η., στά πεδία τῶν μαχῶν, καθῶς καί στήν ὀργάνωση, λειτουργία καί οἰκονομικήν ἐνίσχυση τῆς Ἐπιμελητείας Ἰωαννίνων τῆς Α.Η. κλπ. Μέ τό ἴδιο πνεῦμα καί ἀνάλογα μέ τίς δυνάμεις του καί τίς ἐκάστοτε συνθήκες ἐργάσθηκε καί σ' ὅλους τοὺς μετέπειτα Ἀγῶνες τῆς Πατρίδος, ὅπως γιά τή συμφιλίωση κατά τόν ἐπάρατο Διχασμό, στήν περαιτέρω ἐξέλιξη τοῦ Βορειοηπ/κοῦ Ἀγῶνος, στήν Ἐθνική Ἀντίσταση κατά τήν Κατοχή, στό Κυπριακό κλπ. Διαθέτων, τέλος, εὐγενῶς καί ἀφειδῶς τίς οἰκονομίες τοῦ ἰδρώτος του ἀνεδείχθη διακεκοιμένος Εὐεργέτης τῆς Πατρίδος, φιλανθρωπικῶν ἰδρυμάτων κ.ἄ. Ἐξέδωκε - μέ Γεν. Ἐπιμ. Α.Π.Π. - τό ἀφηγηματικό βιβλίον του « Ἀπό τοῦ 98ου Ὑψώματος » (1979) καί ἐνίσχυσε οἰκονομικά - μαζί μέ τά παιδιά του - καί τήν ἐκτύπωση τοῦ παρόντος. Εἶναι πολύτιμο ἐπιζῶν Ἐθνικό Κεφάλαιο τῆς Ἐνδόξου Γενεᾶς τοῦ 1912-14. Ἡ προσφορά του ἀνεγνωρίσθη μέ πληθώρα ἠθικῶν ἀμοιβῶν καί ἀνεδείχθη Ἄξιος τῆς Πατρίδος.